











I. I. U.  
II  
973



11 775 L

respectiv omnia

C. GIURESCU

MATERIAŁ

PENTRU

ISTORIA OLTENIE

SUPT AUSTRIACI

II  
973  
I

I

1716—1725



BUCUREȘTI

TIPOGRAFIA „GUTENBERG“, JOSEPH GÖBL S-sori

20. — STRADA DOAMNEI. — 20

1913







## P R E F A Ț A

Documentele cuprinse în această publicațiune au fost uitate acum 10 ani, în timpul studiilor mele la Viena. Mă hotărâsem atunci să scriu Istoria Olteniei sub Austriaci. În acest scop am cercetat din nou, după Hurmuzaki și căpitanul Jacobenz, care publicase de curând un studiu despre Oltenia și administrația imperială, corespondența păstrată în Arhivele de la Viena, copiind nu numai documentele cari se raportau la chestiunea pe care o urmăream, dar tot ceea ce îmi părea că prezintă vreun interes pentru istoria noastră. Am îmbrățișat astfel pentru epoca celor 20 de ani de stăpânire austriacă în Oltenia, realitatea relațiilor monarhiei vecine cu Principatele. Spre a putea însă urmări în dezvoltarea lor firească, am fost nevoit să studiez aceste relațiuni încă de când Austria, în urma victoriilor câștigate asupra Turcilor după despresurarea Vienei, urmărea expansiunea la Dunărea de jos ca unul din țelurile imediate ale politicii sale. Rezultatul cercetărilor în această direcțiune a fost volumul de Documente și Regeste privitoare la Constantin Brăncoveanu, publicat în colaborare cu dr. N. Dobrescu. Dar în legătură cu tratatul dela Belgrad se redeschide o veche și foarte semnificativă controversă de graniță, care timp de 35 de ani, domnea asupra relațiilor Austriei cu Principatele. Urmăririle acestei controversă sunt dintre cele mai importante. Prin convențiunea de la Poarta dela 7 Maiu 1775 se smulge Moldovei Bucovina și o parte preună cu munții dintre actuala fruntarie și linia despărțitoare a apelor, prețuiți atunci în întindere cât 2 județe, iar Țara Românești munții dela nordul Lotrului. Documentele respective vor forma continuarea publicațiunii de față. Cu ele se încheie

materialul adunat de mine din Arhivele Vienei. Extensiunea pe care au luat-o astfel cercetările mele a făcut ca lucrarea proiectată asupra Olteniei să fie amânată. La aceasta a mai contribuit însă o altă împrejurare: Dela primele studii am constatat că multe chestiuni privitoare la starea politică și socială, la organizarea administrativă și financiară a Principatelor, în strânsă legătură cu administrația austriacă, sunt încă, în starea studiilor istorice acum, nelămurite, și că una din cele mai însemnate categorii izvoare, cronicile, trebuiau supuse unei revizuiri. Lăsându-mă într-un timp mai târziu Istoria Olteniei, am crezut însă că materialul adunat trebuie dat la lumină. O parte din el are o valoare care mă rășește chestiunea specială la care se referă. Cunoașterea mai aproape, în legătura lor cu Principatele, a celor două răsărituri prin care Austria câștigă și pierde Oltenia, e instructivă din punct de vedere politic și din punct de vedere militar. În linia administrativă rapoarte ca acelea despre exploatarea ocrotitorilor (No. 338), dijme (334), vămi (362), pescuit (332), extracțiunea aurului (336) etc., ne înfățișează anume părți din organizarea noastră internă într-o lumină, pe care nu ne-o dă niciun izvor.

Martie 1913

**C. GIURESCU**

## TABLA DOCUMENTELOR

No. de ordine	Pagin
1. 1716 Februarie	8. <i>Consiliul de războiu c. generalul Stainville</i> recomandându-i, între altele, ce atitudine să aibă față de Nicolae Mavrocordat . . . .
2. „ „	9. <i>Știri din Țara Românească</i> despre cererile Turcilor . . . . .
3. „ „	12. <i>Pater Mikloș c. generalul Tige (?)</i> comunicându-i știri din Țara Românească despre cererile Turcilor . . . . .
4. „ „	21. <i>Manu Apostolu c. Tige (?)</i> comunicându-i știri din Țara Românească despre cererile Turcilor . . . . .
5. „ „	28. <i>Tige c. Stainville</i> trimițându-i știri asupra întâmplărilor din Țara Românească . . . .
6. „ „	—. <i>Pater Mikloș către Tige (?)</i> comunicându-i diferite știri din Țara Românească . . . . .
7. „ „	—. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre închiderea trecătorilor din Țara Românească și Ardeal (Regest) . . . . .
8. „ Martie	18. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> despre corespondența cu Țara Românească și lucrurile lui Ștefan Cantacuzino sechestrate în Ardeal . . . . .
9. „ Aprilie	16. <i>Fleischmann, rezidentul din Constantinopol c. Consiliul de războiu</i> despre o convorbire cu marele vizir, care i-a spus că fostul domn Ștefan Cantacuzino încercase, prin știri tendențioase, să provoace un războiu turco-austriac. . . . .
10. „ „	—. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre lucrurile sechestrate la Brașov, călătoria lui Gheorghe Cantacuzino în Silezia și cererea de ajutor a boierilor din Țara Românească . . . . .
11. „ „	—. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> relativ la înștiințarea pe care i-a trimis-o Nicolae Mavrocordat despre urcarea sa pe tron . . . . .
12. „ Mai	1. <i>Fleischmann c. Consiliul de războiu</i> comunicându-i că Poarta a trimis Domnilor ordin să fie gata de războiu, fără a da însă Germanilor vre-un motiv de nemulțumire . . . . .

I. No. le ordine	Pagina
U 13. 1716 Mai	6. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre corespondența cu Talaba și despre Ferrati și Dindar (Regest) . . . . . 11
e. 14. " "	6. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> recoman- dându-i ce atitudine să aibă față de Țara Românească și față de Talaba . . . . . 11
fi 15. " "	10. <i>Știri militare</i> trimise de Tige lui Stainville asupra evenimentelor din Principate . . . . . 12
16. " "	15. <i>Tige c. Stainville</i> despre atitudinea lui Nico- lae Mavrocordat . . . . . 13
17. " "	23. <i>Știri militare</i> trimise de Tige lui Stainville . . . . . 13
fi 18. " "	24. <i>Știri militare</i> din Moldova . . . . . 13
U 19. " "	31. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre mo- șia Rucăr din Ardeal, reclamată dela ur- mașii lui Brâncoveanu de Petru Apati, că- lătoria lui Gheorghe Cantacuzino în Sile- zia ș. a. . . . . 14
l 20. " Iunie	3. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> despre scu- lele Cantacuzinilor și altora din Ardeal și stabilirea unei corespondențe cu ajuto- rul boierului refugiat Manolache . . . . . 16
l 21. " "	12. <i>Știri din Principate</i> asupra relațiilor din- tre Mihai Racovită și Nicolae Mavrocordat . . . . . 16
22. " "	16. <i>Tige c. Stainville</i> despre mișcările Tătarilor și Turcilor în Principate . . . . . 16
23. " "	16. <i>Știri militare</i> din Moldova și intreruperea corespondenței cu Țara Românească . . . . . 17
24. " "	(?) <i>Știri militare</i> din Principate despre trimite- rea a 3000 de soldați cu spătarul către Cerneți și despre pregătirile Tătarilor . . . . . 18
v 25. " Iulie	31. <i>Știri militare</i> despre mișcările Tătarilor și Turcilor în Țara Românească . . . . . 18
26. " "	(?) <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre are- starea unui căpitan și închiderea graniței Țării Românești (Regest) . . . . . 18
27. " August	3. <i>Manu Apostolu c. Tige (?)</i> despre Tătari, în- chiderea trecătorilor din Țara Românească și dorința locuitorilor ca să-i libereze Ger- manii . . . . . 19
28. " "	7. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> despre atitudi- nea lui Nicolae Mavrocordat . . . . . 19
29. " "	9. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre o pro- clamație contra lui Nicolae Mavrocordat. . . . . 19
30. " "	14. <i>Știri militare</i> din Moldova despre mișcările Tătarilor și Turcilor de acolo . . . . . 20
31. " "	25. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> despre așeza- rea trupelor imperiale în Ardeal, Epis- copul român de acolo, atacarea unor pos- turi de graniță și trimiterea a două deta- șamente în Țara Românească . . . . . 20
32. " "	31. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> cu privire la ocuparea Tismanei și altor mănăstiri din Țara Românească . . . . . 22
33. " Septembrie	2. <i>Căpitanul St. Croix c. Stainville</i> despre ocu- parea mănăstirii Tismana . . . . . 22
34. " "	2. <i>Sărdarul Barbu Brăiloiu c. căpitanul Ma-</i>



No. de ordine		Pagin
	<i>thias Salpeck</i> stăruind ca Germanii să nu părăsească Cerneții . . . . .	2
35. 1716. Septembrie	3. <i>Barbu Brăiloiu c. căpitanul St. Croix</i> în aceeaș chestiune . . . . .	2
36. " "	6. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> despre ocuparea Țării Românești . . . . .	2
37. " "	8. <i>Știri din Țara Românească</i> despre Turci, reintoarcerea lui Nicolae Mavrocordat în scaun și persecutarea boierilor . . . . .	2
38. " "	10. <i>St. Croix c. Stainville</i> trimițându-i știri din Tismana . . . . .	2
39. " "	12. <i>St. Croix c. Stainville</i> trimițându-i știri din Tismana . . . . .	3
40. " "	14. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> despre mișcările Rușilor, Turcilor și Tătarilor . . . . .	3
41. " "	14. <i>St. Croix c. Stainville</i> trimițându-i știri din Tismana . . . . .	3
42. " "	17. <i>St. Croix c. Stainville</i> trimițându-i știri . . . . .	3
43. " "	27. <i>Locotenentul Braunschmidt c. Tige</i> comunicându-i știri din Sinaia . . . . .	3
44. " "	28. <i>Tige c. Stainville</i> trimițându-i știri . . . . .	4
45. " "	30. <i>St. Croix c. Stainville</i> trimițându-i știri din Tismana . . . . .	4
46. " Octombrie	8. <i>Tige c. Stainville</i> trimițându-i diferite știri . . . . .	4
47. " "	— <i>Tige c. Consiliul de războiu</i> despre ocuparea mănăstirei Cașin (Regest) . . . . .	4
48. " "	18. <i>Tige c. Stainville</i> trimițându-i știri . . . . .	7
49. " "	20. <i>Proclamația lui Nicolae Mavrocordat</i> contra lui Barbu Brăiloiu . . . . .	7
50. " "	29. <i>Tige c. Consiliul de războiu</i> trimițând știri . . . . .	7
51. " Noembrie	1. <i>Tige c. Consiliul de războiu</i> despre propunerile unor boieri moldoveni și ocuparea mănăstirei Neamțul . . . . .	7
52. " "	7. <i>Nicolae Mavrocordat c. Stainville</i> rugându-l ca să retragă trupele germane din Țara Românească . . . . .	7
53. " "	7. <i>Nicolae Mavrocordat c. Prințul Eugeniu</i> în aceeaș chestiune . . . . .	7
54. " "	7. <i>Ioan Mavrocordat, marele dragoman, c. Prințul Eugeniu</i> în aceeaș chestiune . . . . .	7
55. " "	8. <i>Manifestul lui Stainville</i> contra lui Nicolae Mavrocordat . . . . .	7
56. " "	12. <i>Stainville c. Nicolae de Porta</i> relativ la corespondența dintre ei . . . . .	7
57. " "	14 st. v. <i>Boierii munteni c. Gheorghe Cantacuzino</i> comunicându-i prinderea lui Nicolae Mavrocordat și rugându-l să intervină spre a se trimite trupe să apere țara . . . . .	7
58. " "	20. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre corespondența cu Nicolae Mavrocordat și situația din Țara Românească . . . . .	7
59. " "	25. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre lucrurile lui Istratie Leurdeanul și Dudescu secestrate în Ardeal și despre fuga lui Nicolae Mavrocordat la Giurgiu . . . . .	7

No. pe ordine		Pagina
60.	1716 Noemvrie 20 st. v. Ioan Mavrocordat c. boieri orânduind caimacami până la sosirea sa . . . . .	56
61.	" 25. Consiliul de războiu c. Stainville recoman- dându-i ce atitudine să aibă față de Prin- cipate . . . . .	57
62.	" 27. Maiorul Dettine c. Stainville despre prinde- rea lui Nicolae Mavrocordat . . . . .	58
63.	" 28. Nicolae de Porta c. Stainville în aceeaș ches- tiune . . . . .	59
64.	" 29. Stainville c. Constliul de războiu în aceeaș chestiune . . . . .	61
65.	" 29. Stainville c. Tige despre transportarea lui Ni- colae Mavrocordat la Sibiu . . . . .	62
66.	" 29. Boierii munteni c. Stainville mulțumindu-i pentru liberarea lor și recomandându-i pe deputații trimiși să ofere împăratului su- punerea țării . . . . .	62
67.	" 29. Gheorghe Cantacuzino c. Stainville stăruiind a se trimitte trupe germane în București . . . . .	63
68.	" 30. Stainville c. Gheorghe Cantacuzino în ches- tiunea ocupării Bucureștilor și atitudinei pe care să o aibă locuitorii din Țara Româ- nească . . . . .	64
69.	" Decemvrie 2. Dettine c. Stainville despre o nouă expediție la București . . . . .	66
70.	" 2. Stainville c. Consiliul de războiu despre Ni- colae Mavrocordat, corespondența cu de Porta și sosirea deputaților munteni . . . . .	66
71.	" 3. Actul de unire al boierilor munteni pentru alegerea lui Gheorghe Cantacuzino . . . . .	67
72.	" 3. Mihaiu Racoviță c. boierii munteni recoman- dându-le să se reîntoarcă pe la casele lor și să păstreze credință Turcilor . . . . .	69
73.	" 6. Știri din Cetatea Neamțului despre plecarea domnului din capitală și Tătari . . . . .	70
74.	" 6. Ioan Mavrocordat c. boierii caimacami invi- tându-i și recomandându-le să stăruie ca toți să se reîntoarcă, neavând nimeni să se teamă pentru cele întâmplare fratelui său din propria lui vină . . . . .	70
75.	" 7. Tige c. Consiliul de războiu despre locurile o- cupate în Principate . . . . .	71
76.	" 7. Stainville c. boieri recomandându-le instituirea unui Quatuorvirat . . . . .	71
77.	" 7. Locotenentul Benua c. Tige trimițându-i știri din Moldova . . . . .	72
78.	" 8. Dettine c. Stainville despre noua sa expediție la București . . . . .	73
79.	" 8. Degenschild c. Tige în aceeaș chestiune . . . . .	73
80.	" 8. Memoriul deputaților Șerban Bujoreanu și Grigore Băleanul către împăratul Carol VI . . . . .	75
81.	" 8. Stainville c. Consiliul de războiu despre sosi- rea lui Nicolae Mavrocordat și afacerile din Principate . . . . .	77
82.	" 1—9. O descriere a domniei lui Nicolae Mavro- cordat . . . . .	82

No. de ordine		Pagina
83.	1716 Decembrie 9. Nicolae Mavrocordat c. Prințul Eugeniu implorând grația lui . . . . .	83
84.	" " 9. Numirea lui Radu Golescu și Barbu Brăiloiu ca ocărmitori în Oltenia . . . . .	84
85.	" " 9. Degenschild c. Tige cu privire la tunurile luate din București în ultima expedițiune . . . . .	84
86.	" " 9. Mitropolitul și boterii munteni c. Stainville cerând să fie apărați și să li se numească ca domn Gheorghe Cantacuzino . . . . .	85
87.	" " 9. Consiliul de războiu c. Stainville despre Nicolae Mavrocordat și afacerile din Țara Românească . . . . .	87
88.	" " 10. Stainville c. Tige despre hotărârile luate în privința Țării Românești, recomandându-i să facă o călătorie de recunoaștere la Târgoviște . . . . .	89
89.	" " 11. Tige c. Stainville în aceeaș chestiune . . . . .	91
90.	" " 12. Consiliul de războiu c. Stainville despre afacerile din Țara Românească . . . . .	92
91.	" " 13. st.v. Ioan Mavrocordat c. mitropolitul Mitrofan să sfătuiască pe locuitori să se reîntoarcă la casele lor . . . . .	93
92.	" " 13. Stainville c. Consiliul de războiu despre afacerile Țării Românești . . . . .	93
93.	" " 16. Consiliul de războiu c. Stainville în aceeaș chestiune . . . . .	95
94.	" " 17. Doamna Maria Brâncoveanu c. mitropolitul Mitrofan și boieri înștiințându-i despre numirea lui Ioan Mavrocordat și despre bunele lui intențiuni față de țară . . . . .	97
95.	" " 19. Iordache Crețulescul c. mitropolitul Mitrofan îndemnându-l ca să scrie boierilor și locuitorilor, ca de Crăciun să se aple la București căci noul domn a iertat pe toți . . . . .	98
96.	" " 20. Stainville c. Consiliul de războiu comunicându-i diferite știri . . . . .	99
97.	" " 22. Generalul St. Amour c. Prințul Eugeniu despre ocuparea Câmpu-Lungului bucovinean și lupta de lângă Suceava cu un detașament de Turci și de Tătari . . . . .	100
98.	" " 29. Ioan Mavrocordat c. Tige înștiințându-l despre numirea sa ca domn și asigurându-l despre bunele lui intențiuni . . . . .	102
99.	" " 29. Stainville c. Barbu Brăiloiu chemându-l grabnic la Sibiu spre a se înțelege cu el în diferite afaceri . . . . .	102
100.	" " 30. Consiliul de războiu c. Stainville în chestiunea manifestului, a guvernului provisoriu din Țara Românească, a eventualei numiri de către Turci a unui alt domn, a atitudinii față de Nicolae Mavrocordat, etc. . . . .	103
101.	" " 31. Camera aulică c. Haan în privința măsurilor de luat în Țara Românească și a procurării a 1000 perechi boi din Moldova, ca contribuție sau cu un preț mai convenabil . . . . .	106

No. de ordine		Pagina	
102.	1717 Ianuarie	3. <i>Imputernicirea dată de mitropolitul și boierii munteni aflați la Brașov deputaților Damaschin, episcopul Râmnicului, Șerban Bucureanul, Drăghici Strâmbeanul, Gligorașeo Vlasto, Matei Crețulescul și Nicolae de Porta, trimiși să prezinte împăratului Carol VI omagiul de credință și să expună dorințele lor . . . . .</i>	107
103.	" "	5. <i>Descrierea tunurilor aflate în București și transportate de Dettine la Brașov . . . . .</i>	108
104.	" "	20. <i>Stainville c. Consiliul de războiu despre sosirea lui Ioan Mavrocordat în București . . . . .</i>	109
105.	" "	20. <i>Zaharia Huhn c. Stainville despre aprovizionarea trupelor din Țara Românească . . . . .</i>	110
106.	" "	20. <i>Consiliul de războiu c. Stainville despre procurarea de informațiuni și diferite măsuri relative la Țara Românească . . . . .</i>	111
107.	" "	23. <i>Ioan Mavrocordat c. Huhn informându-l că, în urma ordinului Sultanului ca seraschierul cu care venise, și care fără voia lui înaintase spre Mărgineni, să fie supus ascultarea lui, l-a rechemat la București</i>	113
108.	" "	23. <i>Căpitanul Friederich Schwantz c. Stainville despre lucrările cari se fac pe Olt între Râmnic și Căineni, ridicarea unei hărți și despre ruinile rămase din timpul lui Traian pe aceste locuri . . . . .</i>	114
109.	" "	26. <i>Dettine c. Stainville (?) comunicându-i rezultatul expedițiunii sale asupra Turnului . . . . .</i>	115
110.	" "	29. <i>Stainville c. Consiliul de războiu despre intențiunea boierilor refugiați în Ardeal de a trimite o deputațiune la Viena, derința lor de a li se numi domn Gheorghe Cantacuzino, propunerile pe cari i le-a făcut Ioan Mavrocordat prin solul său Șerban Greceanu și diferite alte chestiuni . . . . .</i>	116
111.	" "	29. <i>Lista scutelor lui Nicolae Mavrocordat prădate cu ocazia prinderii sale . . . . .</i>	122
112.	" "	30. <i>Generalul St. Amour c. Stainville despre rezultatul nenorocit al expedițiunii căpitanului Erno asupra Iașilor . . . . .</i>	126
113.	" "	30. <i>Consiliul de războiu c. Stainville despre cămuirea Țării Românești, deputația boierilor din Ardeal la Viena și Nicolae Mavrocordat . . . . .</i>	129
114.	" "	31. <i>Dettine c. Stainville raportându-i mersul și rezultatul expedițiunii sale asupra Turnului . . . . .</i>	130
115.	" "	31. <i>Instrucțiuni pentru vameșul dela Căineni . . . . .</i>	131
116.	1717 Februarie	1. <i>Instrucțiuni pentru călărașul dela Vulcan . . . . .</i>	134
117.	" "	1. <i>Taxeile vamale la Vulcan și Târgu-Jiu . . . . .</i>	136
118.	" "	2. <i>Tige c. Stainville înștiințându-l despre sosirea la Brașov a doi soli ai lui Ioan Mavrocordat, prin care domnul făgăduiește să dea 100 de pungi în timp de</i>	

<u>No.</u> <u>de ordine</u>	<u>Pagina</u>
	3 luni, cu condiția ca Dettine să nu mai atace Bucureștii și ca soldații dela Mărgineni să fie retrași . . . . . 137
119. 1717 Februarie	3. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre recuparea Neamțului și propunerile lui Ioan Mavrocordat, ai cărui soli i-a chemat la Sibiu, comunicate de Tige . . . . . 143
120. „ „	6. <i>Propunerile făcute de Ioan Mavrocordat</i> prin solii săi . . . . . 143
121. „ „	7. <i>Tige c. Stainville</i> comunicându-i știri din Principate . . . . . 144
122. „ „	7. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre expediția căpitanului Erno asupra Iașilor, propunerile lui Ioan Mavrocordat și sculele a diferiți boieri sechestrate în Ardeal . . . . . 145
123. „ „	9. <i>Contete Thierhaimb c. Consiliul de războiu</i> despre jafurile făcute de soldații lui Dettine cu ocazia prinderii lui Nicolae Mavrocordat . . . . . 146
124. „ „	10. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre încheierea convențiunei cu Ioan Mavrocordat, solia la Viena a boierilor din Ardeal și Nicolae Mavrocordat . . . . . 148
125. „ „	10. <i>Consiliul de războiu e. Stainville</i> recomandându-i să nu recunoască pe Nicolae Mavrocordat, să devasteze mai degrabă țara decât să o lase Turcilor, să împiedece trimiterea soliei la Viena, să dea să înțeleagă lui Gheorghe Cantacuzino că va fi numit domn etc . . . . . 150
126. „ „	18. <i>Egumenul și călugării dela mănăstirea din Câmpulung c. Tige</i> plângându-se împotriva catanelor de acolo . . . . . 151
127. „ „	20. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> despre negocierile cu Ioan Mavrocordat, transferarea lui Nicolae Mavrocordat dela Sibiu, expedițiile lui Erno și Dettine și sculele sechestrate în Ardeal . . . . . 152
128. „ „	21. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre negocierile cu Ioan Mavrocordat, călătoria deputaților la Viena, dispozițiuni militare în Țara Românească și sporirea salariului căpitanului Schwantz . . . . . 153
129. „ „	24. <i>Stainville e. Consiliul de războiu</i> despre convențiunea cu Ioan Mavrocordat . . . . . 155
130. „ „	24. <i>Convențiunea încheiată între Stainville și deputații lui Ioan Mavrocordat</i> . . . . . 156
131. „ „	26. <i>Ioan Mavrocordat c. Stainville</i> mulțumindu-i pentru convențiunea încheiată și făgăduindu-i încă 50 de pungi dacă va retrage trupele din Oltenia . . . . . 158
132. „ „	27. <i>Cererile deputaților munteni</i> trimiși de boierii din Ardeal la Viena . . . . . 159
133. „ „	27. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> aprobându-i dispozițiunile luate la Brâncoveni și re-



<u>No. de ordine</u>		<u>Pagina</u>
	comandându-i să rămână la înțelegerea stabilită, ca să se ia din Oltenia boi în locul Oieritului . . . . .	162
134. 1717 Martie	3. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> : Neamțul a fost ocupat de dușmani; cere răspuns în afacerea sculelor secestrate; tânărul Calliarchi, al cărui tată avea la Brașov în siguranță 12.000 galbeni, oferă 1.000 ca să poată lua restul; a recomandat neconținut lui Dettine disciplina soldaților și cruțarea locuitorilor . . . . .	163
135. " "	3. <i>Prințul Eugeniu c. împăratul Carol VI</i> aducându-i la cunoștință convențiunea încheiată cu Ioan Mavrocordat și arătându-i cererile deputaților români, cari urmează să mai fie discutate . . . . .	165
136. " "	6. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> despre sosirea deputaților și convențiunea cu Ioan Mavrocordat . . . . .	167
137. " "	6. <i>Prințul Eugeniu c. împăratul Carol VI</i> prezentându-i spre aprobare convențiunea încheiată: deputaților nu li se poate da un răspuns hotărât; înainte de plecare să li se acorde o audiență . . . . .	168
138. " "	15. <i>Tige c. Stainville</i> despre plata contribuției lui Ioan Mavrocordat și dispozițiuni privitoare la trupele din Muntenia . . . . .	169
139. " "	17. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> răspunzându-i asupra ocupării Neamțului, sculelor și depozitelor din Ardeal și reclamațiunea călugărilor dela Câmpu-Lung . . . . .	170
140. " "	21. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre corespondența cu Ioan Mavrocordat, contribuțiunile luate din Oltenia și întărirea Râmnicului . . . . .	171
141. " "	22. <i>Tige c. Stainville</i> despre dispozițiunile militare din Câmpu-Lung, banii primiți dela Ioan Mavrocordat și diferite știri din Principate . . . . .	173
142. " "	23. <i>Nicolae Rosetti c. Tige</i> rugându-l să păstreze secretul corespondenței; Domnul e de părere că prelungirea războiului e vătămătoare Austriei; dacă ea dorește pacea el s'ar oferi ca mijlocitor . . . . .	175
143. " "	23. <i>Stainville c. Ioan Mavrocordat</i> despre continuarea corespondenței începute . . . . .	176
144. " "	23. <i>Stainville c. Nicolae Rosetti</i> : În chestiuni importante ca aceea a păcii, să i se adreseze lui direct; dacă Domnul știe ceva de intențiunile Porței să-i comunice; din parte-i se va sili ca Domnul să fie mijlocitor . . . . .	176
145. " "	24. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> comunicându-i corespondența cu Ioan Mavrocordat . . . . .	177
146. " "	25. <i>Știri trimise de Nicolae de Porta</i> deputaților din Viena . . . . .	177

No. de ord. în		Pagina	
147.	1717 Martie 26—	31. Știri trimise de Porta deputaților . . . . .	178
148.	" Aprilie	7. Consiliul de războiu c. Stainville: recoman- dațiuni în privința corespondenței cu Ioan Mavrocordat și a atitudinii pe care să o aibă față de el . . . . .	179
149.	" "	9. Știri trimise de Nicolae de Porta deputaților din Viena . . . . .	180
150.	" "	14. Consiliul de războiu c. Stainville recomandân- du-i să înștiințeze pe Ioan Mavrocordat că, dacă va procura Turcilor un lemn mă- car din Muntenia, țara va fi trecută prin foc și sabie, depozitele de proviziuni, cari se vor face, vor fi arse, iar oamenii cari vor duce asemenea proviziuni omorâți . . . . .	180
151.	" "	28. Consiliul de războiu c. Stainville în privința corespondenței cu Ioan Mavrocordat și a propunerilor de pace . . . . .	181
152.	" "	— Zapis de împrumut al lui Ioan Mavrocordat și boierilor . . . . .	182
153.	" Maiu	21. Suptica deputaților munteni c. împăratul Carol VI . . . . .	182
154.	" "	21. Wortley, ambasadorul englez la Poartă, c. Prințul Eugeniu comunicându-i că sica lui Alexandru Mavrocordat și mama dra- gomanului Porței ar da 1000 de lei pentru răscumpărarea unui fiu al său care e pri- zonier . . . . .	184
155.	" "	22. Un anonim din Țara Românească c. Tige co- municându-i diferite știri . . . . .	184
156.	" "	24. Ioan Mavrocordat c. Stainville: îi trimite 5 pungi; crede că alte 20 i s'au dat de boierii din Ardeal; dacă nu le-a primit încă să le ceară, fiind datori să suporte și ei greutatea ca și cei din țară . . . . .	187
157.	" "	30. Cererile deputaților munteni la plecarea lor din Viena . . . . .	188
158.	" "	30. Pașaportul deputaților munteni . . . . .	188
159.	" Iunie	1. Consiliul de războiu c. Stainville recomandân- du i unele reclamațiuni ale deputaților . . . . .	189
160.	" "	5. Consiliul de războiu c. Prințul Eugeniu infor- mându-l despre plecarea deputaților, răs- punsul imperial la cererile lor și darurile cari li s'au dat . . . . .	190
161.	" "	6—7. Știri militare trimise de Tige lui Stainville despre mișcările Turcilor . . . . .	190
162.	" "	9. Stainville c. Consiliul de războiu comunicân- du i starea lucrărilor făcute pe Olt; Ioan Mavrocordat n'a răspuns încă toată suma cerând o nouă amânare . . . . .	191
163.	" "	10. Știri militare trimise de Tige lui Stainville despre oprirea exportului grânelor din Țara Românească și mișcări de trupe în Moldova . . . . .	192
164.	" "	10. Tige c. Stainville comunicându-i diferite știri despre Turci și Tătari . . . . .	192

<u>No. de ordine</u>		<u>Pagina</u>
165.	1717 Iunie	10. <i>Tige c. Stainville</i> despre mișcările Turcilor și Tătarilor . . . . . 193
166.	" "	11. <i>Prințul Eugeniu c. Consiliul de războiu</i> despre relațiile cu Ioan Mavrocordat . . . . . 193
167.	" "	16. <i>Sfaturi date de Bercseniy Porței</i> . . . . . 194
168.	" "	18. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> exprimându-i temerea ca nu cumva relațiile sale cu Ioan Mavrocordat, și prin urmare obținerea de informațiuni, să sufere în cazul când acesta ar afla despre decretul imperial dat deputaților . . . . . 194
169.	" "	17. <i>Nicolac Rosetti (?) c. Tige</i> comunicându-i diferite știri . . . . . 195
170.	" "	19. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> recomandându-i continuarea lucrărilor pentru navigabilitatea Oltului; cere să i se comunice dacă Ioan Mavrocordat a plătit contribuția stabilită; să continue corespondența cu el, fără însă a pune mult temeiul pe știrile cari i le comunică . . . . . 196
171.	" "	23. <i>Barbu Brăiloiu c. Stainville</i> comunicându-i știri despre Ioan Mavrocordat și despre Turci . . . . . 196
172.	" "	25. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> înștiințându-l că Ioan Mavrocordat i-a propus printr'un sol ca să recheme în Ardeal trupele dela Râmnic și Cozia, iar în locul lor să trimită el doi căpitani la Craiova și Cerneți spre a împiedeca o năvălire turcească: asupra primei cereri a dat un răspuns evasiv, pe cea de a doua a aprobat-o . . . . . 197
173.	" "	28. <i>Nicolae de Porta c. Ottel</i> comunicându-i știri militare . . . . . 198
174.	" "	28. <i>Știri militare</i> din Țara Românească despre Turci și Tătari . . . . . 199
175.	" "	— <i>Știri militare</i> din Țara Românească despre Turci și Tătari . . . . . 200
176.	" "	— <i>Știri militare</i> din Țara Românească . . . . . 201
177.	" "	— <i>Ioan Mavrocordat c. Stainville</i> anunțându-i trimiterea lui Dimitrie Vlasto la Adrianopol, sosirea unor Turci și Tătari și arătând că dacă n'a putut plăti încă toată suma vina e a boierilor . . . . . 202
178.	" "	— <i>Dimitrie Vlasto c. Stainville</i> relativ la trimiterea sa la Adrianopol . . . . . 203
179.	" Iulie	5. <i>Nicolae de Porta c. Brockhausen</i> mulțumindu-i pentru bunăvoința cu care a fost primit la Viena și comunicându-i diferite știri . . . . . 203
180.	" "	5. <i>Mihalachide Ioan c. Tige (?)</i> comunicându-i diferite știri . . . . . 205
181.	" "	7. <i>Consiliul de războiu c. Tige</i> recomandându-i să nu schimbe nimic în Oltenia și să nu se lase înșelat de propunerile lui Ioan Mavrocordat . . . . . 205
182.	" "	12. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> comunicându-i măsurile luate în urma svonului că o seamă

No. de ordine		Pagina
	de Tătari vor năvăli în regiunea Braşovului ; aceiaşi Tătari, probabil, cu întăriri turceşti au năvălit în Oltenia şi au bătut un detaşament de 200 Sârbi ; se svoneşte că vor năvăli prin pasul Vulcanului, care nu a fost întărit ; ştiri despre Turci şi Tătari . . . . .	206
183.	1717 Iulie 19. <i>Stainville c. Prinţul Eugeniu</i> comunicându-i că la îndemnul său de a rămâne neutru, domnul Moldovei i-a răspuns asigurându-l că va căuta să împiedece orice năvălire în Ardeal prin ţara sa, şi trimitându-i diferite ştiri . . . . .	208
184.	" " 26. <i>Referatul Consiliului de războiu c. împăratul Carol VI</i> în privinţa informaţiunilor procurate de Nicolae de Porta şi a serviciilor pe cari le a adus, pentru cari propune a i se da, ca răsplată, titlul de secretar român cu o leafă anuală de 600 fiorini . . . . .	208
185.	" " 26—28. <i>Ştiri militare</i> din Principate . . . . .	210
186.	" " 29. <i>Nicolae de Porta c. Brockhausen</i> comunicându-i diferite ştiri . . . . .	211
187.	" August 1. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre contribuţia plătită până atunci de Ioan Mavrocordat . . . . .	211
188	" " 12. <i>Dettine c. Tige</i> comunicându-i ştiri din Moldova despre pregătirea acolo a unei năvăliri . . . . .	212
189.	" " 15. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> comunicându-i ştirile aduse din Moldova de Mihaelchide Ioan ; Ioan Mavrocordat a mai trimis încă 5 pungi prin Iordache Creţulescu . . . . .	212
190.	" " 29. <i>Ştiri militare</i> din Ţara Românească . . . . .	212
191.	" " — <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre întrebuintărea banilor luaţi de Dettine la prinderea lui Nicolae Mavrocordat pentru fortificaţii : trimite memoriul boierimei române contra lui de Porta, pe care l-a arestat în castelul Făgăraş (Regest) . . . . .	213
192.	" " — <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre relaţiile cu Ioan Mavrocordat ; solii acestuia caută să afle ceva despre măsurile de apărare ; în privinţa plăţii contribuţiunii el caută să câştige timp. lucru ce nu-i periculos de oarece văduva lui Brâncoveanu a dat garanţie în scris pentru întreaga sumă (Regest) . . . . .	213
193.	" Septembrie 6. <i>Prinţul Eugeniu c. Stainville</i> recomandându-i să obţină cât mai multe contribuţii din Ţara Românească înaintând posturile de ocupaţie ; acelaş lucru să facă şi în Moldova : de nu va putea, să pustiască ţara spre a răzbuună năvălirea din urmă. şi a arată Domnilor că nu mai pot înşelă pe nimeni	

<u>No.</u> <u>de ordine</u>	<u>Pagina</u>
	cu asigurări de bună vecinătate sau făgădueli neîndeplinite . . . . . 213
194. 1717 Septembrie 14.	<i>Nicolae Theyls c. Ottel</i> despre un schimb de scrisori . . . . . 214
195. " "	15. <i>O descriere a lui Nicolae de Porta</i> prezentată lui Stainville de boieri . . . . . 214
196. " "	15. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre arestarea lui de Porta în urma stăruinței întregii boierimi; dă relațiuni asupra năvălirei Tătarilor în Ardeal; a ordonat lui Tige să facă represalii trimițând milițiile de Munteni și Moldoveni să prade în Moldova, dar n'au putut pătrunde adânc, de oarece Tătarii sunt la Siret și Prut . . . . . 216
197. " "	17. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> arătându-i greutățile pe cari le-ar întâmpina trupele de ocupație în Principate; crede preferabil mijlocul de a obține contribuțiuni prin negocieri . . . . . 218
198. " "	26. <i>Prințul Eugeniu c. Stainville</i> recomandându-i să execute ordinele sale cu privire la Moldova, pentru ca domnul să aștepte că acțiunea sa dușmănoasă nu e privită cu nepăsare . . . . . 220
199. " "	23. <i>Mihalachide Ioan c. Stainville</i> comunicându-i rezultatul misiunii sale pe lângă Mihai Racoviță . . . . . 220
200. " "	25. <i>Știri</i> trimise de Prințul Eugeniu . . . . . 221
201. " "	25. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> despre arestarea lui Nicolae de Porta . . . . . 222
202. " "	27. <i>Prințul Eugeniu c. Stainville</i> făcându-i cunoscut sosirea acolo a lui Gheorghe Cantacuzino și 4 deputați; se miră că nu i-a împiedecat și că nu le-a dat scrisori de recomandare; să năvălească în Moldova și să pustiască totul; în Oltenia să continue cu cartiruirea spre a mai ușura Ardealul; lui Ioan Mavrocordat să nu-i mai acorde nici o prelungire pentru plata celor 100 de pungi; să-i trimită lista încasărilor din Oltenia . . . . . 222
203. " "	27. <i>Prințul Eugeniu c. boierii refugiați</i> în Ardeal răspunzându-le la solia trimisă, cu asigurări vagi . . . . . 223
204. " "	— <i>Tige c. Stainville</i> comunicându-i știri . . . . . 224
205. " Octombrie 3.	<i>Mihalachide Ioan c. Stainville</i> comunicându-i motivul întârzierii sale la Iași, precum și diferite știri . . . . . 224
206. " "	5. <i>Căpitanul Sandner c. Tige</i> comunicându-i știri din Moldova . . . . . 225
207. " "	6. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> despre invaziunea Tătarilor în Ardeal și rolul domnului Moldovei; din această țară nu se poate obține mare lucru fiind cu totul pustie de Tătari; Muntenia de asemenea a fost pustie; Detline a primit ordin să-și



No. de ordine			Pagina
		cartiruiască trupele în Oltenia; lui Ioan Mavrocordat i-a făcut cunoscut că nu va primi nici o nouă înțelegere înainte de achitarea celor 100 pungi; călătoria lui Gheorghe Cantacuzino și a boierilor s'a făcut fără voia lui; îi comunică încasările din Oltenia; ca loc pentru congresul de pace, Târgoviștea ar fi de preferat Bucureștilor . . . . .	226
208.	1717 Octombrie	7. <i>Nicolae Rosetti c. Stainville</i> despre contribuțiunea rămasă încă de plată . . . . .	230
209.	" "	11. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> despre negocierile cu Ioan Mavrocordat . . . . .	231
210.	" "	20. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> în aceeaș chestiune . . . . .	232
211.	" "	— <i>Căpitanul Cășescu c. Tițe</i> despre Tătari . . . . .	233
212.	" Noembrie	13. <i>Prințul Eugeniu c. Talmann</i> comunicându-i instrucțiuni cu privire la Principate pentru negocierile preliminarei . . . . .	234
213.	" "	18. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> recomandându-i cartiruirea armatei pentru iarnă . . . . .	235
214.	" "	21. <i>Știri din Țara Românească</i> despre chemarea lui Ioan Mavrocordat la Adrianopol și jafurile Tătarilor în țară . . . . .	235
215.	" "	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre negocierile cu Ioan Mavrocordat (Regest) . . . . .	236
216.	" "	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> în aceeaș chestiune (Regest) . . . . .	236
217.	" "	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre solia lui Iordache Ruset, trupele din Oltenia și corespondența cu Ioan Mavrocordat (Regest) . . . . .	236
218.	" Decembrie	3. <i>Nicolae de Porta c. Brockhausen</i> supunându-i mai multe propuneri relative la Țara Românească și apărându-se de învinuirile cari i s'au adus . . . . .	237
219.	" "	9. <i>Tițe c. Stainville</i> despre o nouă sumă primită din Țara Românească; știri despre Turci și Ioan Mavrocordat . . . . .	244
220.	" "	12. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre liberarea lui de Porta din arest și contribuțiile din Țara Românească (Regest) . . . . .	245
221.	" "	14. <i>Colyer c. Brunynx</i> despre o convorbire cu Ioan Mavrocordat . . . . .	245
222.	" "	20. <i>Ioan Mavrocordat c. Brunynx</i> despre intervenția lui Colyer . . . . .	246
223.	" "	22. <i>Theyls c. Schafiroff</i> comunicându-i că Ioan Mavrocordat a primit ordin să se întoarcă în Țara Românească . . . . .	246
224.	" "	26. <i>Theyls c. Öttel</i> despre relațiunile lui Ioan Mavrocordat cu ambasadorul Olandei . . . . .	247
225.	" "	29. <i>Thyels c. Öttel</i> despre plecarea lui Ioan Mavrocordat, participarea lui la negocieri și locul congresului . . . . .	247
226.	" "	— <i>Referatul consiliului de războiu către împăratul Carol VI</i> despre numirea lui Ioan	

No. de ordine		Pagina
	Mavrocordat ca împuțernicit pentru negocieria păcii (Regest) . . . . .	247
227. 1717 Decembrie	— <i>Fontana c. Öttel</i> despre intenția Tătarilor de a năvăli în Transilvania, alipirea lui Mihai Racoviță către ei, și dările puse de Ioan Mavrocordat în Țara Românească . . . . .	248
228. " —	— <i>Extrase dintr'o scriere tipărită</i> privitoare la campania din 1717 a Prințului Eugeniu . . . . .	248
229. 1718 Ianuarie	1. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> despre ocuparea a două mănăstiri, contribuțiile din Țara Românească și numirea lui Radu Golescu ca director în Oltenia (Regest) . . . . .	254
230. " "	2. <i>Mihai Racoviță c. Stainville</i> comunicându-i că nu-i poate da contribuțiile bănești pe cari i le cere . . . . .	254
231. " "	2. <i>Iordache Ruset c. Stainville</i> mulțumindu-i în numele boierilor că a cruțat țara și rugându-l să o cruțe și în viitor . . . . .	255
232. " "	4. <i>Colyer c. Brunynx</i> despre locul congresului și intervenția lui Ioan Mavrocordat ca, în schimbul unei contribuții, trupele imperiale să fie retrase din Țara Românească . . . . .	256
233. " "	14. <i>Talman c. Prințul Eugeniu</i> despre chemarea lui Ioan Mavrocordat la Constantinopol . . . . .	257
234. " "	21. <i>Extrase dintr'o listă de cheltueli</i> făcute de Stainville pentru serviciul de informațiuni . . . . .	258
235. " "	25. <i>Theyls c. Öttel</i> despre împiedecarea unei incursiuni a Tătarilor în Transilvania prin Țara Românească . . . . .	258
236. " "	27. <i>Tige c. Stainville</i> comunicându-i diferite știri . . . . .	259
237. " "	— <i>Ruesch c. Consiliul de războiu</i> despre sosirea a doi soli din Țara Românească în vederea unei noi înțelegeri (Regest) . . . . .	259
238. " "	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre negocierile cu Ioan Mavrocordat (Regest) . . . . .	260
239. " "	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> în aceeaș chestiune (Regest) . . . . .	260
240. " Februarie	3. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> în aceeaș chestiune (Regest) . . . . .	261
241. " "	3. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> trimitându-i convențiunea încheiată cu Ioan Mavrocordat în privința contribuțiilor pentru anul curent . . . . .	261
242. " "	4. <i>Prințul Eugeniu c. împăratul Carol VI</i> despre locul congresului și plenipotențiarilor . . . . .	263
243. " "	5. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> chemându-l în Ardeal . . . . .	264
244. " "	6. <i>Haan c. Camera aulică</i> despre convențiunea încheiată cu Ioan Mavrocordat . . . . .	264
245. " "	6. <i>Rosenzweig c. Thürheim</i> în aceeaș chestiune . . . . .	264
246. " "	7. <i>Nicolae Mavrocordat c. Prințul Eugeniu</i> rugându-se din nou pentru liberarea lui sau cel puțin pentru o întreținere mai cuviincioasă . . . . .	267

No. de ordine			Pagina
247.	1718	Februarie	15. <i>Theyls c. Öttel</i> pentru retragerea trupelor imperiale din Țara Românească ș. a. . . . . 27.
248.	"	"	16. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre locul congresului de pace . . . . . 27.
249.	"	"	20. <i>Prințul Eugeniu c. împăratul Carol VI</i> despre convențiunea cu Ioan Mavrocordat și despre relațiunile cu domnul Moldovei . . . . . 27.
250.	"	"	23. <i>Stainville c. locuitorii Olteniei</i> comunicându-le ce contribuțiuni, în bani și în provisiuni, au să dea . . . . . 27.
251.	"	"	25. <i>Theyls c. Öttel</i> despre efortările sale de a împiedeca o năvălire a Tătarilor în Ardeal prin Principate . . . . . 27.
252.	"	"	27. <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre contribuțiunea pusă asupra Olteniei, principalele dări obișnuite mai înainte acolo și boierii numiți în capul județelor . . . . . 27.
253.	"	"	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre propunerea înlocuirii lui Barbu Brăiloiu cu Radu Golescu, și plângerea lui Ioan Mavrocordat contra colonelului Schramm (Regest) . . . . . 27.
254.	"	<b>Martie</b>	4. <i>Haan c. Camera aulică</i> despre încasările din Principate în bani și proviziuni dela 1 Noembrie 1716 până la sfârșitul anului 1717 . . . . . 27.
255.	"	"	4. <i>Colonelul Schramm c. Stainville</i> despre mișcărilor Turcilor și Tătarilor . . . . . 28.
256.	"	"	5. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> relativ la scrisoarea adresată de Nicolae Mavrocordat Prințului Eugeniu la 7 Februarie . . . . . 28.
257.	"	"	7. <i>Stainville c. Schramm</i> făcându-i diferite recomandări asupra celor raportate despre mișcărilor Turcilor și Tătarilor . . . . . 28.
258.	"	"	10. <i>Instrucțiuni pentru vameșul dela Căineni</i> . . . . . 28.
259.	"	"	11. <i>Talmann c. Consiliul de războiu</i> despre locul unde să se negocieze pacea . . . . . 29.
260.	"	"	12. <i>Theyls c. Öttel</i> despre participarea lui Ioan Mavrocordat la negocieri și retragerea trupelor germane din Oltenia . . . . . 29.
261.	"	"	12. <i>Haan c. Camera aulică</i> pentru numirea lui Pater Mikloș ca vameș la Căineni și inspector al veniturilor camerale din Oltenia . . . . . 29.
262.	"	"	13. <i>Colyer c. Brunynx</i> mulțumindu-i pentru intervenirea în favoarea lui Ioan Mavrocordat . . . . . 29.
263.	"	"	16. <i>Boerii pribegi c. împăratul Carol VI</i> rugându-l să asculte pe trimișii lor . . . . . 29.
264.	"	"	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre pașaportul dat deputaților trimiși la Viena (Regest) . . . . . 29.
265.	"	<b>Aprilie</b>	13. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> în diferite chestiuni privitoare la Români . . . . . 29.
266.	"	"	20. <i>Consiliul de războiu c. Stainville</i> anunțându-i numirea împuțerniciților pentru a încheia

No. de ordine	Pagina
	pacea și recomandându-i să corespundă direct cu ei pentru toate chestiunile privitoare la Principate . . . . . 300
267. 1717 <sup>8</sup> Aprilie	25. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> recomandându-i să nu împiedece pe negustorii trimiși de el ca să cumpere vite, și să-i procure 100 de boi de jug . . . . . 301
268. " "	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> despre întreținerea lui Nicolae Mavrocordat (Regest) . . . . . 301
269. " "	(?) — <i>Cererile deputaților munteni</i> adresate Curții din Viena . . . . . 302
270. " Maiu	8. <i>Talman c. Consiliul de războiu</i> despre sosirea împuterniciților turci și a lui Ioan Mavrocordat . . . . . 302
271. " "	9. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> despre salahorii trebuincioși la Orșova . . . . . 303
272. " "	12. <i>Camera aulică c. Haan</i> relativ la Pater Mikloș și instrucțiunile cari i s'au dat . . . . . 304
273. " "	12. <i>Mihalachide Ioan c. Stainville (?)</i> despre refuzul Domnului și boierilor moldoveni de a plăti restul de 5 pungi . . . . . 306
274. " "	18. <i>Consiliul de războiu c. Talman</i> recomandându-i ce atitudine să aibă față de Ioan Mavrocordat . . . . . 307
275. " "	22. <i>Un raport asupra atitudinii lui Ioan Mavrocordat</i> față de imperiali . . . . . 307
276. " "	30. <i>Contele Veterani c. Barbu Brăiloiu</i> despre salahorii trebuincioși la Orșova ș. a. . . . . 308
277. " Iunie	3. <i>Stainville c. Virmond și Talman</i> trimițându-le, pentru informațiuni asupra Principatelor și Moldovei în special, pe căpitanul Gessel . . . . . 309
278. " "	5. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> recomandându-i răbdare pentru terminarea afacerilor privitoare la Oltenia . . . . . 311
279. " "	9. <i>Virmond și Talman c. Prințul Eugeniu</i> despre comunicările primite dela Nicolae Theyls că Turcii nu vor ceda Oltenia . . . . . 311
280. " "	10. <i>Sutton și Colyer c. Prințul Eugeniu</i> despre chestiunea Principatelor care n'a fost încă adusă în discuție . . . . . 312
281. " "	10. <i>Prințul Eugeniu c. Sutton și Colyer</i> despre cuprinderea Olteniei între ținuturile ocupate, cari, pe baza principiului uti possidetis, trebuie să rămână imperialilor . . . . . 312
282. " "	12. <i>Prințul Eugeniu c. plenipotențiar</i> în aceeaș chestiune . . . . . 313
283. " "	16. <i>Theyls c. Prințul Eugeniu</i> despre stăruințele lui Ioan Mavrocordat ca să nu se cedeze Oltenia . . . . . 314
284. " "	19. <i>Virmond și Talman c. Prințul Eugeniu</i> despre negocierile relative la Principate și cedarea Olténiei . . . . . 314
285. " "	20. <i>Prințul Eugeniu c. împăratul Carol VI</i> în aceeaș chestiune . . . . . 315

No. de ordine			Pagina
286.	1718	Iunie	20. <i>Sutton c. Prințul Eugeniu</i> despre mersul negocierilor . . . . . 316
287.	"	"	29. <i>Virmond și Talmann c. Prințul Eugeniu</i> despre liberarea prizonierilor și în special aespse Nicolae Mavrocordat . . . . . 317
288.	"	"	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> trimițându-i diferite corespondențe (Regest) . . . . . 318
289.	"	"	— <i>Doamna Păuna Cantacuzino c. împăratul Carol VI</i> rugându-l ca la încheierea păcei să se intervină pentru înapoierea moșiilor din Țara Românească confiscate (Regest) . . . . . 318
290.	"	Iulie	8. <i>Virmond și Talmann c. Prințul Eugeniu</i> în aceeaș chestiune . . . . . 318
291.	"	"	10. <i>Prințul Eugeniu c. Virmond și Talmann</i> în aceeaș chestiune . . . . . 319
292.	"	"	10. <i>Virmond și Talmann c. împăratul Carol VI</i> despre situația boierilor refugiați în Ardeal . . . . . 319
293.	"	"	11. <i>Virmond și Talmann c. Prințul Eugeniu</i> în chestiunea moșiilor cantacuzinoști și a boierilor din Ardeal . . . . . 319
294.	"	"	11. <i>Virmond și Talmann c. Prințul Eugeniu</i> răspunzând la observările acestuia asupra tractatului . . . . . 320
295.	"	"	13. <i>Virmond și Talmann c. Prințul Eugeniu</i> despre liberarea lui Nicolae Mavrocordat . . . . . 321
296.	"	"	15. <i>Contele de Mercy c. Barbu Brăiloiu</i> despre încheierea păcei, cedarea Olteniei și salahorii dela Orșova . . . . . 321
297.	"	"	18. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> pentru lucrătorii trebuincioși la Via Carolina . . . . . 322
298.	"	"	— <i>Observări ale Prințului Eugeniu</i> asupra tractatului dela Posarevac . . . . . 322
299.	"	"	26. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> comunicându-i încheierea păcei și recomandându-i să concedieze miliția națională . . . . . 323
300.	1716—1718		<i>Lista căpitanilor cari au fost sub comanda lui Barbu Brăiloiu</i> . . . . . 323
301.	1718	August	1. <i>Ioan Mavrocordat c. boierii refugiați</i> în Ardeal indemnându-i să vie în țară . . . . . 324
302.	"	"	2. <i>Stainville c. Barbu Brăiloiu</i> despre călătoria lui la Prințul Eugeniu . . . . . 325
303.	"	"	10. <i>Damaschin, episcopul Râmnicului, către deputații olteni din Viena</i> plângându-se împotriva cămărașului dela ocnă și a Grecilor în general și cerând numirea ca domn a lui Gheorghe Cantacuzino . . . . . 325
304.	"	"	30. <i>Stainville c. Prințul Eugeniu</i> despre liberarea lui Nicolae Mavrocordat . . . . . 328
305.	"	"	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> în aceeaș chestiune și despre ordinul dat de Ioan Mavrocordat boierilor pribegi de a se întoarce în țară ș. a. (Regest) . . . . . 328
306.	"	"	— <i>Stainville c. Consiliul de războiu</i> trimițându-i petițiunile lui Barbu Brăiloiu și Nicolae de Porta, cel dintâiu cerând demnitatea de ban, celălalt pe aceea de secretar (Regest) . . . . . 328

No. de ordine			Pagina	
307.	1718	Septembrie	—. <i>Stainville c. Consiliul de războiu despre planul noiei organizări a Olteniei</i> . . . . .	328
308.	"	"	20. <i>Camera aulică c. Haan cerându-i lămuriri despre contribuțiunile anuale din Oltenia pe timpul stăpânirii turcești</i> . . . . .	329
309.	"	"	29. <i>Stainville c. Consiliul de războiu cerând instrucțiuni în privința insulelor din Dunăre și Olt</i> . . . . .	329
310.	"	Octombrie	8. <i>Consiliul de războiu c. Stainville cerând să se trimită Nicolae de Porta spre a fi consultat asupra viitoarei organizări a Olteniei</i> . . . . .	331
311.	"	"	23. <i>Stainville c. Consiliul de războiu în aceeaș chestiune</i> . . . . .	331
312.	"	August-Octombrie.	<i>Deputații olteni Radu Goleșcu, Ilie Știrbei și Ioan Băleanu c. împăratul Carol VI expunându-i dorințele locuitorilor în privința viitoarei organizări a Olteniei</i> . . . . .	331
313.	"	"	<i>Deputații olteni c. Prințul Eugeniu cerând ca să se oprească Matei Fălcoianu, frații Obedeni și Doamna Brâncoveanu de a-și stăpâni moșiile din provinciile imperiale cari, până la regularea proprietăților dintr'o parte și alta, să le fie date lor spre folosință</i> . . . . .	336
314.	"	"	<i>Deputații olteni c. împăratul Carol VI arătând dorințele locuitorilor în privința viitoarei organizări a Olteniei</i> . . . . .	338
315.	"	"	<i>Deputații olteni c. Prințul Eugeniu înaintându-i memoriul episcopului de Râmnic și invitarea adresată de Ioan Mavrocordat refugiaților</i> . . . . .	342
316.	"	Noembrie	5. <i>Știri din Țara Românească despre consternarea provocată de știrea revenirii lui Nicolae Mavrocordat în domnie</i> . . . . .	343
317.	"	"	7. <i>Țige c. Stainville în aceeaș chestiune</i> . . . . .	343
318.	"	"	9. <i>Stainville c. Consiliul de războiu despre delimitarea graniței la Dunăre și Olt, organizarea Olteniei, diferite măsuri militare ș. a.</i> . . . . .	343
319.	"	—	—. <i>Convențiunea de delimitare a graniței Olteniei la Dunăre și Olt</i> . . . . .	347
320.	1719	Februarie	22. <i>Decretul imperial pentru organizarea Olteniei</i> . . . . .	349
321.	"	"	22. <i>Instrucțiunile date lui Stainville cu privire la cărmuirea Olteniei</i> . . . . .	352
322.	"	Martie	28. <i>Haan c. Camera aulică despre diferite numiri în personalul cameral</i> . . . . .	353
323.	"	Iunie	16. <i>Camera aulică c. Haan în aceeaș chestiune</i> . . . . .	354
324.	"	"	20. <i>Haan c. Camera aulică în chestiunea organizării vamale și a personalului respectiv</i> . . . . .	354
325.	"	Iulie	—. <i>Stainville c. Consiliul de războiu despre moartea sârdarului Barbu Brăiloiu (Regest)</i> . . . . .	356
326.	"	"	—. <i>Stainville c. Consiliul de războiu despre solicitorii postului lui Barbu Brăiloiu și atitudinea locuitorilor față de stăpânirea imperială (Regest)</i> . . . . .	356

No. de ordine			Pagina
327. 1719	Octombrie	17. Dispozițiunile privitoare la vămi stabilite de Haan și observațiunile Banului Gheorghe Cantacuzino . . . . .	356
328.	" "	28. Haan c. Camera aulică despre clasa boierească . . . . .	361
329.	" "	30. Haan c. Camera aulică. Raport general asupra vămilor din Oltenia . . . . .	362
330.	" "	30. Tabloul stațiunilor vamale și personalului din Oltenia . . . . .	377
331.	" "	— Lista persoanelor propuse ca vameși . . . . .	384
332.	Noembrie	3. Haan c. Camera aulică. Raport general asupra pescuitului în Oltenia . . . . .	385
333.	" "	4. Haan c. Thurnhoffer despre administrația Craiovei și a celorlalte orașe din Oltenia . . . . .	388
334.	" "	14. Haan c. Camera aulică. Raport general asupra dijmelor în Oltenia . . . . .	389
335.	" "	17. Haan c. Camera aulică. Raport asupra privilegiilor cerute de coloniile bulgare (cu o anexă) . . . . .	399
336.	" "	26. Haan c. Camera aulică. Raport asupra extragerii aurului în Oltenia (cu o anexă) . . . . .	409
337.	" "	— Instrucțiuni pentru judecătorii și jurații din orașo . . . . .	415
338.	Decembrie	12. Haan c. Camera aulică. Raport general asupra Ocnelor (cu 9 anexe) . . . . .	416
339. 1720	Ianuarie	12. Camera aulică c. Haan recomandându-i să nu confiscе moșiile ai căror proprietari sunt în Valachia turcească . . . . .	467
340.	" Februarie	22. Contractul pentru arendarea Oieritului . . . . .	468
341.	" Aprilie	6. Haan c. Camera aulică despre arendarea Oieritului . . . . .	469
342.	" Iunie	2. Haan c. Camera aulică despre numirea inspectorului cameral Procop și a casierului Ljhr . . . . .	471
343.	" Iulie	27. Consiliul de războiu c. Stainville cerându-i să raporteze despre intențiunea lui Nicolae Mavrocordat de a face un pod peste Olt . . . . .	471
344.	" August	28. Camera aulică c. Haan în aceeaș chestiune . . . . .	472
345.	" Septembrie	7. Hotărârea Camerei aulice în privința vămilor . . . . .	472
346.	" Noembrie	30. Haan c. Camera aulică despre recensământul familiilor și contribuția impusă . . . . .	474
347.	" "	— Numărătoarea familiilor din Oltenia . . . . .	475
348.	" "	30. Contractul pentru arendarea Oieritului . . . . .	476
349. 1721	Mai	8. Camera aulică c. Consiliul de războiu făcând mai multe observațiuni și propuneri privitoare la organizarea Olteniei . . . . .	478
350.	" Iulie	30. Instrucțiunile date generalatului Virmond, general-comandant și guvernator al Ardealului și Olteniei . . . . .	483
351.	" "	30. Nicolae de Porta c. Virmond despre familiile boierești cari ar trebui să fie scutite de dări . . . . .	486
352.	" "	— Boierii din Oltenia c. Consiliul de războiu cerând ca, sau să li se înapoieze moșiile pe cari le au în Țara Românească, sau să fie despăgubiți cu moșiile din Oltenia ale boierilor de acolo (Regest) . . . . .	487

No. de ordine		Pagina
353.	1721 Iulie	—. <i>Deputații olteni c. Consiliul de războiu cerând scutirea boierilor și mănăstirilor de Oierit (Regest)</i> . . . . . 487
354.	" Septembrie	20. <i>Virmond c. Consiliul de războiu despre numirea colonelului Schramm ca vice-ban și a unui secretar-jurist pentru afacerile criminale</i> . . . . . 487
355.	" Noiembrie	3. <i>Consiliul de războiu c. Virmond recomandându-i, între altele, ca Schramm să se mărginească la afacerile militare</i> . . . . . 488
356.	" "	20. <i>Lista boierilor chemați la Sibiu pentru instalarea Administrației</i> . . . . . 490
357.	" "	—. <i>Virmond c. Consiliul de războiu despre numirea unui jurist ca secretar și despre prăvălia (Regest)</i> . . . . . 491
358.	" Decembrie	7. <i>Foștii consilieri de administrație c. Virmond cerând salariul lor pentru timpul cât au servit</i> . . . . . 492
359.	" "	8. <i>Jurământul depus de consilierii de administrație</i> . . . . . 492
360.	" "	10. <i>Virmond c. Consiliul de războiu despre aflarea numărului locuitorilor pentru stabilirea contribuției, situația vornicilor cei noi, numiți provizoriu, și moșiile ai căror proprietari sunt supt altă stăpânire</i> . . . . . 493
361.	" "	16. <i>Administrațiunea Olteniei c. Virmond făcând diferite propuneri relativ la dările și dijmele țăranilor și alte măsuri administrative și judecătorești</i> . . . . . 494
362.	" "	13. <i>Observațiunile lui Virmond asupra propunerilor Administrației</i> . . . . . 497
363.	" "	17. <i>Virmond și Haan c. Consiliul de războiu despre instalarea noilor consilieri și diferitele măsuri privitoare la noua organizare a Olteniei</i> . . . . . 501
364.	" "	20. <i>Administrațiunea Olteniei c. Virmond despre claca datorită de țărani proprietarilor</i> . . . . . 506
365.	" "	—. <i>Virmond și Haan c. Consiliul de războiu despre măsurile, prețul și vânzarea sării</i> . . . . . 507
366.	" —	—. <i>Extras din instrucțiunile lui Virmond către Administrațiune despre amenzi</i> . . . . . 513
367.	1722 Ianuarie	10. <i>Consiliul de războiu c. Virmond despre salariul secretarului, formula jurământului, confirmarea vornicilor, înălțarea Banului la voevodat ș. a.</i> . . . . . 514
368.	" "	25. <i>Virmond c. Consiliul de războiu despre aceleași chestiuni</i> . . . . . 516
369.	" Februarie	4. <i>Numărătorea fanitilor din Oltenia</i> . . . . . 517
370.	" "	20. <i>Virmond c. Administrațiune despre contribuția impusă locuitorilor</i> . . . . . 518
371.	" "	26. <i>Foștii membri ai Administrațiunei c. Virmond cerând salariul care nu li s'a plătit</i> . . . . . 520
372.	" Martie	10. <i>Virmond și Haan c. Consiliul de războiu despre contribuția stabilită, sigiliul Administrației, plata personalului, vinurile turcești și salariile foștilor consilieri</i> . . . . . 521



No. de ordine			Pagina
373.	1722 August	13. Contractul pentru arendarea Dijmăritului și Tutunăritului . . . . .	523
374.	" Septembrie	26. Codsiliul de războiu c. Königsegg dându-i instrucțiuni în privința celor cuprinse în raportul dela 10 Martie . . . . .	525
375.	" Octombrie	20. Königsegg și Harruckher c. Consiliul de războiu asupra aceluiaș chestiuni . . . . .	527
376.	" "	21. Camera aulică c. Harruckher despre arendarea Dijmăritului . . . . .	530
377.	" "	22. Königsegg și Harruckher c. Consiliul de războiu despre lazareturi și vămi . . . . .	531
378.	" Noembrie	11. Instrucțiuni date de Königsegg Administrației din Oltenia . . . . .	533
379.	" "	—. Königsegg c. Consiliul de războiu despre fuga țărănilor din două sate (Regest) . . . . .	541
380.	1723 Martie	30. Pater Mikloș c. comisarul de aprovizionare Uhlein despre monopolul vânzării vinului în orașe . . . . .	542
381.	" Iulie	18. Königsegg c. inspectorul cameral Procop despre cei scutiți de plata Dijmăritului . . . . .	542
382.	" "	24. Königsegg c. Consiliul de războiu. Raport general despre administrația camerală și cea provincială (cu 18 anexe) . . . . .	543
383.	" "	28. Raportul lui Uhlein pentru respingerea catalogului de boieri făcut de Administrație	594
384.	" August	14. Königsegg c. Consiliul de războiu despre personalul administrativ și diferite măsuri militare . . . . .	600
385.	" Septembrie	2. Uhlein c. Camera aulică despre scutițiile boierime și introducerea abuzivă de către Administrație a 5 familii în rândul boierilor cuprinși în catalog . . . . .	609
386.	" "	29. Consiliul de războiu c. Königsegg despre înlocuirea Banului prin un general cu titlu de Președinte al Administrației . . . . .	611
387.	" Octombrie	31. Birul și cheltuielile din anul 1723 . . . . .	611
388.	" Noembrie	11. Schramm c. Königsegg despre cauzele fugii locuitorilor din 2 sate și despre pedicele aduse de Turci pescuitului morunului în Dunăre și comunicației cu satul Gârla . . . . .	612
389.	" "	11. Mustafa Pașa c. Schramm despre pescuitul în Dunăre . . . . .	613
390.	" "	11. Mustafa pașa c. Schramm în aceeaș chestiune . . . . .	614
391.	" "	24. Königsegg c. Consiliul de războiu în chestiunea pescuitului și a locuitorilor fugiți . . . . .	615
392.	" "	24. Administrațiunea Olteniei c. Königsegg despre cursul zloților . . . . .	619
393.	1724 Ianuarie	—. Mustafa Pașa c. Schramm în chestiunea pescuitului . . . . .	620
394.	" "	26. Königsegg c. Dirling în aceeaș chestiune . . . . .	621
395.	" "	—. Consiliul de războiu c. împăratul Carol VI despre salariile Banului și consilierilor (Regest) . . . . .	622
396.	" Martie	4. Raportul lui Königsegg despre chestiunea monetară în Oltenia . . . . .	623

No. de ordine			pagina	
397.	"	<b>Martie</b>	27. <i>Adeverință</i> că Radu Sănetescul a fost scutit de dări pe timpul Domnilor . . . . .	626
398.	"	<b>Iulie</b>	30. <i>Camera aulică c. Königsegg și baronul Viechter</i> despre dările orașelor, alegerea judecătorilor, măsuri și greutăți, amenzi, situația satelor din valea Lotrului, scutițiile boierilor și mănăstirilor ș. a. . . . .	627
399.	"	"	— <i>Tige c. Consiliul de războiu</i> despre extrădarea unui boier muntean și a unor soldați dezertori în Moldova (Regest) . . . . .	632
400.	"	<b>August (?)</b>	— <i>Königsegg c. Consiliul de războiu</i> în diferite chestiuni administrative, economice și religioase (Regest) . . . . .	632
401.	"	"	(?) <i>Grigorie Vlasto c. Consiliul de războiu</i> cerând postul de consilier (Regest) . . . . .	633
402.	"	"	— <i>Königsegg c. Consiliul de războiu</i> despre numirea doctorului Raymund Magrath (Regest) . . . . .	633
403.	"	<b>Septembrie</b>	6. <i>Consiliul de războiu c. Königsegg</i> în aceeași chestiune (Regest) . . . . .	633
404.	"	<b>Octombrie</b>	25. <i>Königsegg c. Consiliul de războiu</i> despre chestiunile cuprinse în rescriptul dela 30 Iulie	634
405.	"	"	25. <i>Königsegg c. Consiliul de războiu</i> despre raporturile cu Directorul cameral și despre abuzurile administrației camerale . . . . .	640
406.	"	"	(?) <i>Gheorghe Cantacuzino c. împăratul Carol VI</i> cerând întreținerea pentru el și cei 5 copii ai săi (Regest) . . . . .	643
407.	"	<b>Noembrie</b>	28. <i>Procop c. Viechter</i> despre reaua întocmire a catalogului boierilor scutiți . . . . .	644
408.	"	<b>Decembrie</b>	(?) <i>Dirling c. Consiliul de războiu</i> despre svonul că Domnul Munteniei ar stărui la Poartă pentru cedarea Olteniei în schimbul unei sume de bani (Regest) . . . . .	644
409.	"	"	(?) <i>Dirling c. Consiliul de războiu</i> în aceeași chestiune (Regest) . . . . .	644
410.	"	"	(?) <i>Generalul Wallis c. Consiliul de războiu</i> comunicând știrea trimisă de comandantul Orșovei despre o ciocnire între Turci și husarii din Oltenia (Regest) . . . . .	645
411.	1725	<b>Ianuarie</b>	3. <i>Viechter c. Camera aulică</i> despre schimbarea Administrațiunei din Oltenia . . . . .	645
412.	"	<b>Martie</b>	10. <i>Consiliul de războiu c. Königsegg</i> despre contribuția orașelor, monopolul vânzării vinului, alegerea judecătorilor, amenzi și alcătuirea catalogului . . . . .	645
413.	"	<b>Mai</b>	9. <i>Königsegg și Viechter c. Camera aulică</i> despre aceleași chestiuni . . . . .	647
414.	"	<b>Iunie</b>	4. <i>Mihalcea Ioan c. Camera aulică</i> plângându-se împotriva consilierilor Bengescu și Știrbei	651
415.	"	"	4. <i>Constantin Fărcășanul c. Camera aulică</i> plângându-se împotriva comisarului Manta care îi deține fără dreptate o parte dintr'un sat . . . . .	652
416.	"	"	4. <i>Constantin Fărcășanul c. Camera aulică</i> cerând să dea ordin consilierului Bengescu,	

No. de ordine		Pagina
	soțul mătușei sale, să-i restituie niște bani și să dea socoteală despre felul cum administrează, ca epitrop, averea verei sale minore . . . . .	653
417. 1725 August	31. <i>Grigore Băleanul și Ilie Știrbei c. Ruesch</i> mulțumindu-i pentru transmiterea unor scrisori și bani către 2 boieri dela Viena și trimițându-i traducerea latină a actelor privitoare la judecarea pentru calomnie și încercare de otrăvire a unor slugi ale secretarului de Porta . . . . .	654
418. „ Septembrie	16. <i>Hotărârea Comisiunii neoacvisitice pentru schimbarea Administrației din Oltenia . . . . .</i>	668
419. „ Octombrie	(?) <i>Ștefan Brăiloiu c. Consiliul de războiu</i> cerând pentru el demnitatea de Ban, pentru familie scutire de dări și domeniul Hațeg, și pentru cumnatul său Lupoiianul locul de vornic (Regest) . . . . .	669
420. „ Noiembrie	14. <i>Administrațiunea c. Tige</i> plângându-se împotriva felului cum se strânge Dijmăritul (cu 2 anexe) . . . . .	670
421. „ „	20. <i>Administrațiunea c. Tige</i> prezentându-i 3 candidați din cari să aleagă pe unul vornic al județului Gorj în locul lui Constantin Brăiloiul care murise . . . . .	674
422. „ „	24. <i>Consiliul de războiu c. Tige</i> despre un boier refugiat în Oltenia și despre niște țărani și țigani fugiți în Ardeal (Regest) . . . . .	675
423. „ Decembrie	7. <i>Administrația c. Tige</i> pentru numirea unui vornic în Gorj . . . . .	675
424. „ „	15. <i>Administrațiunea c. Tige</i> despre construirea a 3 cazărmi pentru regimentele locale, înființarea unor păzitori la Dunăre și Olt pentru paza hotarelor, și abuzurile militarilor cu transportul gratuit . . . . .	676
425. „ „	17. <i>Administrațiunea c. Tige</i> despre arendarea Oieritului și arendarea monopolului vânzării vinului în orașe și moartea episcopului de Râmnic . . . . .	678
426. „ „	30. <i>Contractul pentru arendarea Oieritului . . . . .</i>	681
427. „ „	31. <i>Incasările și cheltuielile trimestrului din urmă al anului 1725 . . . . .</i>	683
428. „ „	31. <i>Mărturie pentru Nicolae de Porta</i> că nu s'a amestecat la executarea sentinței dată în contra slugilor sale pentru calomnie . . . . .	690



# OLTENIA SUB AUSTRIACI

## DOCUMENTE

### I

*Consiliul de războiu către Stainville, generalul comandant  
in Ardeal. 8 Februarie 1716, Viena.*

Est ist uns dessen Schreiben auss Hermanstatt von 29 pas-  
sati wohl zu Handen kommen, und daraus forderist dasjenige  
zu entnehmen gewest, wass in Wallachey und Moldau, deren  
Hospodarn halber, sich für Anderungen ergeben; wie wür nun  
einestheils darinnen in unseren vorigen Rescript von 5 dits  
bereiths verstanden seynd, so haben wür allein beyzuruckhen,  
dass uns des in der Wallachey eingesetzten Nicolai Mauro Cor-  
dato Aigenschafften, und dass selber dem Ottomanischen Inte-  
resse mehrers als ein offenbahrer Türckh beygethan, gahr wohl  
wissend, und derenthalben gegen ihne alle Fürsichtigkheit, je-  
doch unter simulirter Freündschafft, zu beobachten; quoad cere-  
monialia aber, von dem H...<sup>1)</sup> ihme, ehunder biss er seine Ein-  
setzung formblich benachrichtiget und andurch das commercium  
litterarum eröffnet, nicht zu schreiben seye; und zumahlen er  
Mauro Cordato, allen Ansehen nach, haubtsächlichen darumb  
zu der Wallachischen Waywodschaft gelanget, damit er bey  
gegenwärtigen Laüffen alles dasjenige, wass durch solche Pro-  
vinz dem Allerhöchsten Kay. Dienst zum Vorthell angedeyhen  
möchte, verlässlichen abhinderen thue; mithin zu vermueten,  
dass er die bis hiehero darinen eingelaithe Correspondenz zu  
endtekhen und zu unterbrechen suechen werde, so hat der H...  
darauf alle Obachtsambkheit zu gebrauchen, und allenfählss  
dahin zu trachten, auf das ohne sein Mauro Cordato Ver-

1) Numele și titulatura generalului.

merken, eine neue Khundschaft in gedachten Landt stabiliret werde, als worinen wir uns auf des H.... bekhandte Fürsichtich- und Geschickhlichkeit absonderlich versehen.

Sonsten haben wir aus denen acclusis und beygefiegten remarquen wahrgenohmen, das derselbe dem Fontana zu entfehren gesuechet; auf des Ferati Vorstellung aber solchen hinwiderumben bis auf weithere Ordre zu verbleiben, gestattet habe, welches letztere wir uns ebenmässig gefahlen lassen und des H.... arbitrio lediglich anhaimb stellen, was selber nach Anlaithung deren ihm am besten bekhaunten darinigen Umständen für Herrn-Dienst zu verordnen am anständigsten findet würdet.

Neben deme hat die anderte Bevlag an die Hand gegeben, dass der alte Moldauische Bojar mit der in Sübenbürgen genossenen Accoglienz zufriden, dem H.... aus Iassy darumben danckhsagen, und die erfahrene Neüigkheiten benachrichtigen wollen, und ob uns schon seine Aufrichtigkeit nicht bekhandt, so wäre doch zu sehen, wie diser Mann in ein guttes Vertrauen und Correspondenz eingelaitet werde. Hiernächst nun auf des abgeänderten Wallachischen Hospodar Stephani Cantacuzeni in Sübenbürgen vermuehende Effecten zu gelangen, so ist darauf alle beflissentliche Nachforschung zu halten, und gleichwie der [titulatura] Tige das jenige, was er dauon in Cronstatt erkundiget gahr recht obsigniret, also hat dar H.... weithers zu verordnen, damit in Gegenwarth jemanden deren jenigen, welche bis hiehero das Cantacuzenische Interesse in Sübenbürgen besorget, die Zimmer eröffnet, das darinnen befindlichen exactè beschrüben, darüber alles, publico nomine, in sichere Verwahrung genohmen, und unss der Befund ungesaumbt benachrichtiget, auch zugleich bedeüthet werde, in weme dan die eben in dem angemerkhten Hauss verhandene Bassarabische Effecten bestehen, und ob selbe in dem eingeschickhten Inventario nicht schon begrüffen, auch auf was Weis allenfahls vertuschet worden, und weillen gahr wahrscheinlich ist, dass der bemelte Cantacuzenus nicht allein Mobilien, sondern auch paares Geld nacher Sübenbürgen in Sicherheit gebracht, seyndt alle zuelängliche Mittl zu ergreifen, auf das solche erkundiget und zu Handen gebracht worden....

Viena, Kriegs-Archiv  
1716, Februar 140, Registratur

## 2

*Știri din Țara Românească. 9 Februarie 1716.*

Aussage eines unteren 9 Febr. 716 aus Walachey revertierten Kundtschaffters.

Ein fürnehmer Türckh befindet sich in Bucurest, welcher

dem neuen Fürsten entgegen gehen. Sein Anfordern ist 700 Pferdte, 500 Wägen mit Ochssen bespanter, welche sich in Monath Martio zue Constantinopel einfinden sollen. Der Gross Sultan hat auss allen an der Donau liegenden festen Plätzen die Stuckh aussgezogen und nacher Constantinopel bringen lassen [Stiri despre mișcările Turcilor]. Auf der Donau wollen sie ingleichen 300 Czaiken fertigen lassen, worzu Walachey Holtz verschaffen soll. Nit minder verlangt mann aus Walachey viele Strick undt Spaget . . . . .

K. A. 1716, Februar 345, Expedit.

3

*Pater Miklos comunică știri din Țara Românească.  
Înainte de 12 Februarie 1716 1).*

P. S. Antea scripsi ad Iltem Vram pro decem centenariis argenti vivi, ad quas meas literas et responsum habui 3<sup>a</sup> 9<sup>bris</sup>. Humillime tandem rogo, quòd ego Illti Vrae hucusque non respondi, nam certis causis fuissem impeditus.

Explendo verò meum verbum alios mercatores misissem, ex quibus unus accepit 8, alter 10 centen. Et qui modo tendit ad Iltem Vram vult accipere aliquot centen. In successu temporis quidquid fuerit commodi Suae Caes. Matti meum erit inserviendi in hoc. Pro hic et nunc novallia hic nulla, solum haec :

1<sup>mo</sup> Hordeum, farinam sine numero petunt.

2<sup>do</sup> Equos 700.

3<sup>tio</sup> Currus 500.

4<sup>to</sup> Ligna necessaria ad faciendam classem marinam.

5<sup>to</sup> Lintres propter faciendos pontes, ubi necessum fuerit.

6<sup>to</sup> Et de bobus brevi sperandum expectatur mandatum.

7<sup>o</sup> Omnes in Danubio naves detentae, ut iis, disrupta glacie, annona ad Belgrad ducatur.

8<sup>vo</sup> Magnus Sultanus 15<sup>ta</sup> Martii habet intentum Adrianopolim adesse, et postea ad Bellgrad promovere sua studia.

Pe v<sup>o</sup> : Estratto di Lettera scritta dal Sig<sup>re</sup> Patre Micklos.

K. A. 1716, Februar 345, Expedit.

4

*Negustorul Manu Apostolu comunică știri din Țara  
Românească. 22 Februarie 1716.*

Estratto di lettera greca scritta da Mano di Apostollo,  
delli 21 di Febraro 1716.

1) Anexă la un raport al lui Stainville din Sibiu, 12 Februarie, căruia de sigur îi erau adresate.

Che sia capitato in Valachia un Turco con ordine di es- traerui con somma cellerità prouisioni da bocca.

Che la Vallachia habbia già datto alli Turchi 200 borse di denaro, e che alla Pasquà dourà procurare altre 400 borse. dicendosi ch'il moderno Prencipe di Vallachia hauesse promessi di dare alli Turchi 800 borse di denaro per acquistare il gouerno di quel Principato, e guai à quel pouero paese et alli suoi habitanti. [Știri despre Poloni].

Che il moderno Prencipe di Vallachia habbia mandato un huomo à Corona per farli fare di sigilli, da cui non si può ricauare ueruna nuouità di rimarco, se non che li Turchi fanno straordinarii apparecchi di guerra.

K. A. 1716, Martius 333, Expedit.

## 5

*Știri trimise de generalul din Brașov, Tige, lui Stainville.  
28 Februarie 1716, Brașov.*

Constatt den 28 Febr. 1716.

Seyt der Zeit dass der in Walachey im Stuhl installierte Fürst zugegen, ist keine Post von Constantinopel eingeloffen, welches sowohl dem Fürsten als die Bojeren verwunden machet. nit minder solche schröcket, indeme gestern oder heünt ein führnehmer Türckh, unwissendt sein Mitbringen, in Buccorest ankommen sollen. Es werden etliche Bojeren durch acht habende Wacht gleichsahm festgehalten, undt wirdt ebenfahls des gewesenen Fürstens Fraumutter würcklich verwachet, welches aber ein Finesse undt vielmehr auf dem an ihr wohnenden H. Michaël Cantacuzenum, als auf diese Alte gedeütet ist. Der Frauen Gräffin Thomae Cantacuzenin hinterlassene Habschafft wirdt alles zu Pappier gebracht, undt seindt ihre Leüth, so etwas wissen verborget zu sein undt nit am Tag geben, mit Henckhen bedrohet worden.

Die 500 Pferd, item 500 Wägen seindt gestern und heünt nacher Constantinopel abgangen, ausser 100 Wägen darueon werden nacher Bender abgeschicket. [Urmează știri despre Turci].

P. S. Bey Ankunfft des Fürsten Maurocordato seindt 120 Beütl Geldt in 3 Tagen zu lifern der Walachey angesagt worden, welche auch schon abgetragen, undt auf 2 Wägen nach Constantinopel geführet worden. Bis Ostern sollen abermahl 400 Beütl Geldes zusammengebracht werden, welches die Leüth sehr klagendt machet.

Vor 10 Tagen seindt 2 Ungerische Edlleüth mit 1 Bedinteu zu den Papai Ianos in Buccorest ankommen, welche dan zu dem Tarter Hahn befördert worden.

K. A. 1716, Martius 333, Expedit.



6

*Pater Mikloş comunică ştiri din Ţara Românească.  
Februarie 1716.*

Relazione scritta alli 11 di Febraro, stil nuouo, 1716.

Che fosse arriuato un Ungaro da Hunyad Warmeghe di nome Naghi Istuan, il quale fù in conferenza appresso Tataghus, e si fermò in Bucarest 15 giorni sin'all'arriu del nuouo Principe di Valachia alla sua sede. Si dice ancora, che il prefato hauesse scritta una lettera in nome di tutti li nobili di Hunyad in congratulazione dell'arriu di detto Principe, mà che non si sappi se la lettera fosse scritta quà, ouero se l'hauessero portata da Hunyad. Questa fù presentata al Principe e la sottoscrizione era: Nos Nobiles Comitatus Hunyadiensis, et alli 17 del mese di Febraro, hauendo riceuuta dal detto Principe la risposta, se ne ritornorno à Hunyad. Addunque dourebbesi dimandarli, se l'habbino fatto colla presaputa e consentimento del Principale Cesareo.

Che alli 20 di Febraro fossero ariuati in detto Bucarest due Ungari con due seruitori da Temesvar con lettere al Papa Ianoss et al Horuat Ferenz....

Che alli 21 di Febraro il detto Papa Ianoss, assieme col Horuat Ferenz et il Talapa, si fossero abboccati col Principe, et ancor che l'ultimo fosse subito uscito dalla stanza del Principe; non dineno gl'altri due ui restorno in conferenza col medemo un'hora e mezza in circa; doppo di che muniti de passaporti necessarii e di gente, perche li uengano somministrati caualli di posta sin'all'estremità de'i confini di Vallachia, partirono li predetti due Ungari colli loro seruitori per andarsene alla uolta di Bender, e d'indi credesi che passando per Hottin s'inoltreranno in Polonia per trouarui il Berceni....

Che alli 22 detto, partirono pure di quà li 500 carri già ordinati et attaccati ciasch'uno à 4 boui alla uolta di Belgrado.

Che il moderno Principe di Valachia, due giorni fà, hauesse preteso dalli Boiari di questo paese 200 borse di denaro ad imprestito [vera imitazione della massima astuta del moderno Vesiro per accumulare tesori] da quali hauendo in due giorni di tempo ammassato 120 borse di denaro, le mandò in Constantinopoli, et in trè ouero quattro giorni dicesi ch'haurà anche il rimanente.

Che alli 23 di detto mese doueuanò partire da questo paese mille lauoratori colle loro securi ò cette, acompagnati da cinque ò sei Capitani, per andar à nettare gli due lati del Danubio, sin'à Belgrado.

Che alla fine di Febraro douranno partire dalla Vallachia 248 carri carichi di farina alla uolta di Hottin, e che 1200 caualli,

li quali uengono ammassati con tutta fretta, saranno in breue menati in Constantinopoli.

Che il resto della farina, consistente ancora in mille cubuli di Turchia, sarà condotta à Ghiorghiouò, e d'indi più sopra.

Che à causa della profuga moglie del Conte Tomaso Cautacuzeno, la quale si è rifuggiata à Corona, hauranno da patire li trigesimatori essistenti nelli confini di Valachia. Frà tanto il moderno Prencipe fà confiscare tutti li beni e facultà di detto Conte. [Știri despre Turci].

Che sia capitata una lettera dal genero del defonto Prencipe Bassaraba, di nome Nicolas Rosetti, il quale scrisse alla sua propria moglie, accennandole, ch'il Gran Vesiro gli hauesse fatto dire, se uolessero ritornare in Vallachia alli loro beni, ouero se hauessero uolontà di fermarsi in Constantinopoli, che gliene auuisassero, promettendoli di tirare tutti fuora dela prigione: ma però che li consiglia, che per questa estate ancora restassero più tosto in Constantinopoli, che andarsene in Vallachia, soggiungendo il scrittore, che non sappi ben interpretare tal consiglio del Vesiro....

Tradotta dal Greco da me A. Wolde  
Cesareo Interprete delle lingue orientali.

K. A. 1716, März 318, Expedit.

## 7

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Februarie 1716.*

Communicirt die eingeloffene Nachrichten, wie und warum die Passagen aus der Wallachey gegen Sübenbürgen gesperret und keiner noch ein- oder ausgelassen....

K. A. 1716 Februarius, Protocol Expedit, fo 247.

## 8

*Consiliul de războiu către Stainville. 18 Martie 1716, Vienna.*

..... Was sodan den neu eingesetzten Hospodar in der Valachey Nicolaum Mauro Cordato anbelanget, ist auf alle Weis darauf zu beharren, dass ihme, vor der an den Herrn Generalen der Cavalerie thuenden formblichen Notification des angetretenen Walachischen Fürstenthumbs, nicht zu schreiben, auch sonst alle benöthigte Praecautio zu gebrauchen, und weillen nicht zu vermueten, dass durch seine Beyhill die mindeste vorträgliche oder verlässliche Kundschaft zu erlangen, so wirdet eine anderwertige Correspondenz einzulaithen, und andurch in die Erfahrung deren Türchischen Anstalten in rechter Zeith zu khommen seyn, und ob wir schon gestatten wollen, dass der Conte Ferrati dan und wan mit des Herrn Galens der Cava-

lerie Vorwissen und vorhero gesehenen Brieffen, mithin all-nehmender ersinnlichen Praecautio, in die Wallachey schreiben möge, so ist doch alle Sorg zu tragen, dass es nicht müßbrauchet, auch kheine dem Allerhöchsten Kay. Interesse oder unsere Kriegs-Verfassung enthaltende Zeitungen, überschickhet werden, worinnen wir uns also in des Herrn Gralens der Cavalerie Guetbefinden und bekhante Fürsichtigkeit lediglichen remittiren.

Wegen des abgeänderten Walach<sup>en</sup> Hospodars Stephani Cantacuzeni in Sibenburgen obsignirten Effecten, wollen wir zwar gar gern glauben, dass sich kheiner bey gegenwärtigen Läuften vor seinen Mandatario angeben will, dieweillen aber doch derjenige Hausherr, in dessen Zimmern solche befindlich, von deren Hineinbringung, und wer darbey die Obsorg gehabt, nothwendig wissen mues, so wäre solcher deüttlicher zu vernehmen, mithin sowohl er Hausherr, als der illator rerum praelatarum zu der Eröffnung und Beschreibung beyzuziehen, auch, wan der Herr Gral der Cavalerie khein anders Bedenckhen dargegen hat, den Dindar, als sein Cantacuzeni in Sibenburgen gewester Repraesentant, ebenfahls darzue zu berueffen. Im Fahl aber gar niemand zu finden, welcher in Nahmen des mehrerwehnten Cantacuzeni bey disen actu erscheinen wolte oder khunte, so hätte derselbe gleichwohlen die Eröffnung deren obsignirten Zimmer und Effecten ohngesaumbt anzuordnen, darbey dem Herrn General Feldwachtmeister de Tige selbst den Direction aufzutragen, folgbahr ihme, wie es mit denen Bassarab. beschehen, jemanden nomine Camerae, auch einen von der Feldkriegscanzley und Commissariat, dann etwa ein Paar Officiers, oder ein Paar vertraute Cronstädt. Raths-Verwandte beyzugeben, alles getreulich beschreiben, sodann, fererer Sicherheit willen, nacher Carlsburg in guette Verwalr überbringen zu lassen, und uns das Inventarium zu weitherer Disposition einzusenden....

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. III, 3.

## 9

*Fleischmann, rezidentul imperial din Constantinopol, către Consiliul de războiu. 16 Aprilie 1716, Constantinopol.*

.....Leztlichen hat der neue Walachische Fürst Nicolaki Mauro Cordato der Porten berichtet, wie selbiger von dem in Sibenburgen Commandirenden Generalen Herrn Grafen v. Steinville über das erhaltene Fürstenthumb, sowohl schriftlich als, durch einen zu ihme nach Bukerest geschikhten Officier, mündlich complimentieret, und aler gueter und fridsamben Nachbahrtschaft versichert worden seye, welches sie Porten mit sonderlichen Wohlgefallen vernohmen. [Scrisese deja acestea, când eri după amiazi a fost chemat la marele Vizir, care l'a întrebat dacă a venit răspunsul la propunerile făcute la 6 Fevruarie,

făcându-i totdeodată cunoscut că Pașa din Temișoara a raportat, că Comandantul din Seghedin interzice negustorilor Turci de a ieși în piață. A răspuns că asupra primului punct n'a primit încă instrucțiuni, iar despre cazul dela Seghedin nu are cunoștință, fiind de sigur o neînțelegere de graniță, care nu vine dela Curte. Vizirul replică că lipsa răspunsului, împedicarea comerțului și pregătirile enorme făcute în Ungaria, permit încheierea că Impăratul vrea să rupă pacea cu Poarta, de sigur și sub îmboldirile Venețienilor și altor inimici. El a făcut cu toate acestea totul spre a păstră pacea și a dat ordine și pentru viitoarea, ca și în trecuta campanie, să nu se aducă supușilor imperiali cea mai mică vătămare]. Mithin alle die von denen Feinden der Porthen bey dem Kays<sup>en</sup> Hof angegebene insubstante Vorbildungen, und dardurch gemachte ombrages völlig zernichtet werden mögen: allermassen er Gross Vezier in denen in der Christenheit getruckit- und interpretirten Zeitungen gelesen, als wan die Porten intentioniret seye, Ihre Kays. Mays. zu bekriegen, auch wüecklich mich als Dero Residente in die Sieben Thurn geworffen und übel tractiret hette. Unter andern hette man vill dergleichen Unwahrheiten in des lezt abgesetzten Wallachischen Fürstens<sup>1)</sup> mit dem Kays<sup>en</sup> in 7bürgen Commandirenden Generalen gepflogenen Correspondenz abgenommen, dann nachdeme der Sultan seinen Vorfahrer den Fürsten Constantin Bassaraba, verschidener Missethatten halber, durch seinen dahin gesandten Bujuk Emirachor absetzen, hiehero bringen, und entlich enthaubten lassen, habe diser Fürst sich an den berührten Emirachor adressiret, selbigen corrumpiret und dahin gebracht, dass er den Sultan fälschlich berichtet, dass das Land ihn Fürsten als den zur Regirung am tauglichsten Bojaren verlange, worauf man ihn auch zum Fürsten ernennet; allein im Gegentheill erfahren, dass die Wallachen mit ihme, seiner geüebten Grausambkheit und Ungerechtigkeit halber, gar übel zufriden, und sich destwegen wider ihn öffentlich beschwähret. Als er Fürst Stephan aber gesehen, das sein Protector, der gedachte Emirachor, so nachgehents dreyschweiffiger Bassa und Rikiab Kaimecam worden, sowohl diser als anderer Ursachen halber, in verflossenen Monath October aus Befelch des Sultans stranguliret worden, und er schwährlich ins khünfftig werde subsistiren können, hat er angefangen andere Mittel zu ergreifen, dem obbenenten Kays<sup>en</sup> Commandanten vill Unwahrheit und Nachtheylliges zu berichten, selbigen zu versichern, dass die Porten Willens seye, mit Ihro Kays<sup>en</sup> Mays. zu brechen, bereiths gegen dieselbe Kriegs-Verfassungen mache, welches er so gahr mit fälschen, von der Porthen zu disem Ende ergangen seyn solenden Kriegs-Fermanen confirmiret etc., nur umb die Porthen dem Kays<sup>en</sup> Hof zu uerwickhlen, und sich durch dise Weis

1) Ștefan Cantacuzino.

bey einem entstehenden Krieg in der Wallachey zu erhalten. Welchem zwar der besagte Kays. General, wie er Gross Vezier, unter anderen aus einer mit dem in Sibenbürgen anwesenden Wallach<sup>en</sup> Agenten gehaltenen Unterredung, abgehohlen, doch nicht alles geglaubet, und scheine daher, dass er General ein verständiger Mann seyn müsste, doch seye nicht ohne, dass derley falsche Ausstrahlungen dem allgemeinen Friden praejudicirliche impressiones machen, und die aufrichtige Verständnuss alteriren können. In Antworthing versicherte ich ihne Gross Vezier, hiervon nichts wohl aber zu wissen, das man am Kays<sup>en</sup> Hof auf dergleichen Zeitung wenig Observation mache, sich aber vill mehr hierinnen an meine von hier einsandtende iederzeit die von der Porthen gegen den Kays. Hof tragende Aufrichtigkheit, und ihre zu Fortführung des Fridens habende Begürde austruckhende Bericht, halte...

Viena, Staats-Archiv, Turcica 1716, Fasc. Iänner-July.

## 10

*Stainville către Consiliul de războiu. Aprilie 1716, Deva.*

..... Wass ich weithers an Wallachischen Effecten in der Cronstadt befunden hat, ein solches zeügen die drey original Anlagen <sup>1)</sup>, worüber man zwar den weitheren Befehl erwartet. Zugleich aber auch andienet, dass mit diesen beforderist Cantacuzenischen eine ganz andere Beschaffenheit sey, als vormahls mit denen Brankowanischen gewesen ist, weilen die proprietarii vel ilorum haeredes und in eventum der Thomas Cantacuzenus in Moscau, auch der Georgius zu Cronstadt, tanquam proximi agenti, vorhanden seyndt.

Ged. Georgius erwartet noch allemahl die Kay. Erlaubnus in Schlesien gehen zu können, und wäre wohl ein gutes Werckh, wann ihne, nummelro von allen Einkünfften beraubten, auf ein oder andere Arth durch die Kay. Gnad könnte geholffen, und in compensationem seiner auf das Aerarium hafftenden Prentension etwas angewiesen werden.....

P. S. Nach unterschriebener Relation ist mir ein drittes Zeitungsblattl eingelangt, welches gehorsambst beylege<sup>2)</sup>, und mich der Wallachey halber auf meine vorige Anmerckhungen in Unterthänigkheit beziehe. Es scheint die Wallachen möchten die Teü[t]schen nur haben, wann sie in Ohnglück stecken, umb sie darvon zu befreyn, ohne dass sie ihrerseiths etwas darbey hasardiren möchten. So wurde auch die Vollziehung ihres Ver-

1) Lipsesc.

2) Lipsește.

langens von gantz harter, olmegewisser, ia fest olnthünlicher Execution seyn. Dat[um] ut in literis <sup>1)</sup>.

K. A. 1716, Majus 269, Exp.

## 11

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). Aprilie 1716.*

..... Der neu eingesetzte Hospodar in der Wallachey Nicolaus Mauro Cordato hette ihm zwar eine formbliche Notification des angetretenen Fürstenthumbs gemacht, welcher er auch geantwortet. Seze aber bey, dass ermelten Hospodar in nichts zu trauen seye. Ein gleiche Beschaffenheit habe es mit dem Comte Ferrati und werde auf seine Entföhrnung von Cronstatt getrachtet werden.....

K. A. 1716 Aprilis, Protocol Expedit, f<sup>o</sup> 476—477.

## 12

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). Aprilie 1716.*

.... Beyfügend dass er die Correspondenz aus der Wallachey mit einen vorhin der Rakozischen Faction zuegethannen, aniezo aber zur Kays. Devotion herüber getretenen, sogenanthen Talaba unterhalten thette, gleich es die Beylag weist; dem Comte Ferati wäre bereiths bedeüthet worden, Cronstatt und selbige Gräniz auf einige Zeit zu uerlassen; dem Dindar wäre aus seinen Ursachen auch nit mehr zu thrauen.

K. A. 1716 Majus, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 598.

## 13

*Fleischmann către Consiliul de răsboiu. 1 Maiu 1716,  
Constantinopol.*

..... [S'a poruncit Hanului, timpul fiind înaintat, să nu mai vie la Adrianopol, cum i se ordonase, ci să lie gata ca la izbucnirea ostilităților să alerge unde va fi nevoie]. Ein gleiches hat man denen Gränitz-Bassen zu Belgrad und Temeswar, wie auch denen Fürsten in der Wallachey und Moldau ange-deütet, vigilant und fertig zu seyn, allein dato noch, weillen man am ersten von denen Teütschen die Hostilitet abwarthen wolle, zu kheinien Unfreündlichkeiten einen Anlass zu geben...

P. S. .... Dise unterthänigste Relation schickhe über vier Weeg, nemlich über Belgrad, über Wallachey und Sibenbürgen, über Moldau und Pohl, und über Durazo und Italien.

S. A. Turcica, 1716, Fasc. Iänner-Iuly.

1) Data fără indicarea zilei: Deva den Aprilis 1716.

*Consiliul de războiu către Stainville. 6 Maiu 1716, Viena.*

Es seynd unss dessen Schreiben von 13, 15 und 20<sup>ten</sup> passati wohl behändiget worden, und dienen unss die angeschlossene, auch überschriebene Neuigkeiten zur gueten Nachricht, wegen deren Einhollung; und wass sonsten bey gegenwärtigen Läuften zu beobachten seye, wir in prioribus verstanden bleiben, da sich ohne deme in khurzen Tügen das weithere äusseren, und in consequentiam zaigen muess, ob- und wie weith denen Wallachischen Boyarn oder allenfalls dem gesambten Fürstenthumb in ihrer dermahligen Persecution die Hand geboten werden möge, und obwohlen wir selbstn fürträglicher zu seyn befinden, wan zu seiner Zeith auss dem Fürstenthumb Wallachey eine ergäbige Contribution in Geld und Lebens-Mittlen gezogen, alss solches mit Trouppen beleget wurde, so klan doch so leicht das erstere positivé nicht aussgedungen werden, weillen die Kriegs-Raison und andere Umstände schwährlich zuegeben därfiten, sothane Landschafft tali casu ausser aller Miliz zu lassen, worüber aber nach sich näher ergebender Sache schon das weithere erfolgen solle, und mittlerweill das Land unter der Hand in gueter Naigung, und Hoffnung aller thuenlichen Willfährigkeit, zu erhalten wäre. Die wir dem Herrn Generalen der Caval<sup>e</sup> in dem nebenligenden Extract communiciren, wass der Gross Vezier dem Kay. Herrn Residenten Fleischmann in einer dem 11 elapsi gehaltenen Audienz, wegen des dermahligen Hospodar Mauro Cordato zu erkennen gegeben <sup>1)</sup>, weillen unss aber von der Abschickung eines expressen Officiers mit dem angemerkten Congratulations-Compliment nichts erinderlich, so wollen wir darinnen eine Auskhunfft erwarthen.

.... Hiernächst approbiren wir das jenige, wass unss der Herr General der Caval<sup>e</sup> wegen des Thalaba benachrichtiget, deme wir allein beyzuruckhen, dass von disem Geschäft niemanden, absonderlich aber dem Conte Ferati, Mano Apostolo und dergleichen auss frembden Landen gekhommenen Leüthen, wass zu melden; die Correspondenz auch dergestalten einzulaiten seye, dass er Thalaba seinen Nahmen niemahlen unterschreibe, von aller Titulatur und specificè dem Ehrenworth: Excellenz praescindire, und die Brieff dergestalten einrichte, alss ob er an einige der Ragozischen Parthey zuegethane Asseclas [?] schreiben thätte, damit einestheills dise Correspondenz weniger entdekhet, anderentheills auch er Thalaba in wenigeren Verdacht anderwärthig fallen thue, worbey vorderist die Persohn des Dindar in Acht zu nehmen, und zu sehen, in weme dise

---

1) No. 9.

Unterredung bestehe, von welcher der obberührte Gross Vezier in dem obigen fereren Extract sich gegen dem Herrn Residenten Fleischmann verlauthen lassen...

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. V, 5.

## 15

*Știri trimise de Tige lui Stainville. Înainte de 10 Maiu 1716.*

Que le 15 d'Auuvril, vieux style, jour de Dimanche, a une heure apres Midy la guerre avoit été proclamé à Constantinople contre les Alemands et le 1<sup>er</sup> du May des cottes de Belgrad et dans la Valachie. [Știri asupra mișcărilor și numărului armatei turcești].

Les Tartares au nombre de 100/m. etoient campé dans le mesme camp, ou la derniere fois etoient campe le Moscovit en Moldavie, sans șcavoir de quel cotte ils se tourneront.

Que le Prince moderne de Valachie les avoint envoyee un present de 40 bourses ou 48/m. flor. hongrois...

Que de la Transylvanie etoit entre un Hadnag en Valachie pour prendre une personne, que Nałaczi doit avoir envoyee avec des lettres, mais que l'un et l'autre avoit ete arreté la, et envoyé à Bukurest.

Que le 7<sup>e</sup> un certain nommé Talaba avoit trouve le Prince pour deliuer tous les 2 de l'arret.

Que le vieux spatar Mihal et Thodescul ont ete asmené les fers. aux pied a Constantinople sur un chariot.

Que les autres boyers avec Stratti et de Porta secretairs son remis en liberté. Que l'herbe est grande en Valachie, et que les Valaques craignent une irruption de la Transylvanie, et qu'ils ont de nouveau envoyé des Cosaques à tous les passages pour les garder.

K. A. 1716, Iunius 184, Expedit.

## 16

*Tige către Stainville. 15 Maiu 1716, Brașov.*

Extrait de lettre de le Baron Tige a Comte de Steinville, en datte Cronstatt le 15 May.

Le Prince de Valachie laisse bien entrer ceux qui vont en Valachie, mais il n'en laisse plus sortir, et fait couper tout les sentiers, et a mis des gardes par tout il pourroit courrir quelque marche des Turcs ou Tartares.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. V, 1 $\frac{1}{3}$ .



**17**

*Știri trimise de Tige lui Stainville. 23 Maiu 1716, Brașov.*

...In Bukurest haben die Simener einen Teütschen Hadnagen nebst 2 Hussaren in ihrer Verwahrung, welcher einem Spion, der auss Hadzacker Thal Briff in Walachey geführet, einzuholen nachgesetzt, von Walachen gefangen undt nacher benentes Buccurest eingebracht ist <sup>1)</sup>).

K. A. 1717, Iunius 184, Expedit.

**18**

*Știri din Moldova. 24 Maiu 1716.*

Aus Moldau untern 24<sup>ten</sup> Mai 1716.

In Hottin wirdt die Arbeith starckh fortgesetzt, undt werden auss Moldau 400 Wägen, denen Maurern, Ziemmerleüthten undt dergleichen Handwerckhern gegen Türkh. Boden entgegen geschicket, welche alle zu diessen Festungsbau zu beschleinigten, die Porthen dahin sendet.

Auf gedachtes Hottin sollen 5 Baschae und der Tarter Hahn mit seinen Leüthten anruckhen. Mann wil dass denen Türckhen nur allein in diesser Festung zu wohnen solle Platz gegeben sein.

Die Ormenier, Moldawer undt Iuden undt anderer Nation Völkher sollen ausserhalb ihre Wohnungen aufrichten. In oft erwehnten Hotin befindet sich auch der Bercesenii, Graff Esterhasi Antal und der Graff Forkats, welche allerley Nation Leüthe zusammen werben...

K. A. 1716, Iunius 184, Expedit.

**19**

*Stainville către Consiliul de războiu. 31 Maiu 1716, Deva.*

...Mit dem zuruckh herein geschickhten Anbringen des Petri Apati <sup>2)</sup> hat es dise Beschaffenheit, dass er bey vorigen Zeiten, nach Anlaithung deren damahligen Umständten, seine hier im Lande jure avitico bessenes Güttel Rukar genant dem abgelebten Wallachischen Fürsten Constantino Brancovano umb ain taussent vier hundert vierzig Gulden Hungar. verkauffet, welche summa auch der bekante Dindar ihme ausszuzahlen gehabt hätte. Es hat sich inzwischen aber eraignet, dass der be-

1) Puțin mai în urmă, după cum se constată dintr'un regist din aceeași lună, prizonierii fuseseră liberați și se reîntorseseră în Ardeal [K. A. 1716 Iunius f. 781].

2) Publicat în Documente și Regeste privitoare la Constantin Brâncoveanu, de Const. Giurescu și N. Dobrescu, Buc. 1907, p. 300.

nante Verkaufker in eine schwächre Kranckheit gefallen, welche dem ged. Dindar Anlass gegeben, die Bezahlung retardando nicht würcklich abzuführen, mittlerweile ist jedoch der Fürst in possessione geblieben, und endlich fast zu gleicher Zeith in dass bekante Unglückh seines Fahles gerathen, dass ich also, rebus sic stantibus, [weillen die Handlung nicht völlig aussgemachet, und bey doch getroffenen Accord in Disput kombet, ob die Erben des Fürstens das Güttl behalten, oder aber solche der erste possessor wieder einziehen solle?] meines orths für billig erkenne zu Abhinterung eines langen Processes, wodurch der arnbe und ausser dissem Güttl zu seinem Lebens Unterhalt nichts anderes habende Apati nur Noth leydete, ilme solches in statu pristino wiederumb einraumben zu lassen.....

Was sodan des vor dem Brancovano in Wallachey gewesten Hospodars seinen, hier im Land durch ville Jahren, und iezt zu Cronstatt unter der höchsten Protection Ihrer Kay. Mays. sich aufhaltenten, niehemahlen aber zu der Dignitet des besessenen Fürstenthumbs gelangten Sohn Georgium Cantacuzenum, und respectivè seine nach Schlesien vorgehabte hinaus Reyse betrifft, da hat er sich desswegen seithero nicht weithers insinuiert; solte es aber hin künfftig wiederumb geschehen, werde ilme das jenige vortragen lassen, wessen sich die Löbl. Königl. Böhmeimbische Hof-Canzley in disem Geschäfte erkläret hat. Unterdessen glaube ich das er in villerley Gedancken, worin den gutten Mann seine zahlreiche familia, und zum Unterhalt abmanglenten Mittel sezen, selbstn nicht wisse, woran er seye, oder zu was er sich bey gegenwärtigen Lauffen aigentlich entschliessen solle. Die lezt abgeänderte beede Fürsten Constantin Brancovanus und Stephanus Cantacuzenus haben demselben ex affectu consanguinitatis von seines Herrn Vatters in Wallachey verlassenen Güttern unter der Handt etwas genüssen lassen, und ihm solches zu gewissen Zeithen in Naturalien auch paaren Geldt heraus geschickhet, welches er bey dem gegenwärtigen Hospodar Mauro Cordato villeicht niehemahlen zu hoffen haben wirdt, und dahero ist mit ihm ein billiges Mittleyden zu tragen, wäre auch gleichsamb ein christliches guttes Werckh demselben hier in dem Land mit einem khleinen thunlichen Beytrag, bis etwa benigniora tempora anscheinnten, zu helfen.

.....Schlüsslichen ist einem Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegsrath deren Siebenbürgen angebohrne genius ihr abgeneigtes Gemüthl, die ybel führente intentiones und das sie allein Gelegenheit wütschen dieselbe würcklich an Tage legen zu können, aus meinen vorigen unterthänigsten Berichten vorhin zwar zu genüge schon bekant. Es äusseret sich aber von Zeith zu Zeith klarinnen ein mehrers als das ich schlimme Leütthe iemahlen gesehen zu haben. Ein solches bekräftigen zum Theill ihre yber die Moldau und Wallachey allerhand allgemach zum Vorschein kombente Intriguen, wovon man suchen wird, das aigentliche

in Erfahrung zu bringen und mit eheisten davon einige specifica gebührend einzusänden. Unterdessen aber ist in der Französischen oben allegirten mir gestern yber Carlsburg anhero eingelangten Beylaag, unter anderen Begriffen ein mir von etlichen Tagen zuvor schon bewust gewester casus, woryber ich heüt dahier erst die nähere Beschaffenheit eingezogen habe, das nemlich die in die Wallachey lezt hinein geführte Brieffe von dem Nallaczi vermüth. dem Ludovico dieses Hunyader Comitats Obergespann und anderen hiesigen Hungarn gewesen sein solle. Von diesem Briefftrager hat der in Hazeker Thal commendantente Officier Unterricht gehabt, und dessentwegen denselben einzuhollen einen Hadnak von der National Miliz mit zwey Gemeinen nachgeschikhet, welche aber zu weith gegangen, also zwar das sie nicht mehr auf dem disseithigen territorio, sondern erst auf den nach Wallachey gehörigen Mauth, den Gesuchten recontriret haben, wobey es dan geschehen, das von die dorthige Wallachen alle insgesamt arrestirt, nach Bukurest geführt, und die abgenombene Brieffe dem Hospodar eingehändiget worden seindt, welcher sie, weillen die Inscription an dem sogenanten Tsaky, einen noch von Tökölischen Zeithen her beruffenen Erzrebelln, ware an seine Gehörde darinnen zu stellen, den Hadnak hingegen, wie man höret, alldorth in Arrest gelassen hat. Gleich anfänglich als mir dise Begebenheit zu Ohren gekomben, habe ich an dem Herrn Generalen Baron de Tige verordnet, sich in Sachen bey dem Wallachischen Hospodar genauer zu erkundigen, den Hadnak zu repetiren, und auf Verweigerungsfahl, nach näherer Erkantnus der Beschaffenheit olme weitheres Anfragen, vermittels eines auf unseren Gränizen Bojart, die Repressalien zu brauchen.

Was sich hierinfahls äusseren, auch was der erforschte Inhalt deren hinein geführten Brieffen gewesen sein möge, hoffe velleicht mit nechster Post berichten zu können.

K. A. 1716, Iunius 184, Expedit.

## 20

*Consiliul de războiu către Stainville. 3 Iunie 1716, Viena.*

.....Deren Cantacucenischen undt anderer nacher Wallachey gehörigen Effecten halber, seynt wir in unseren lezteren Rescript verstanden, und haben derenthalben umb so mehrers genehm zu halten, dass selber solche in bessere Sicherheit zu bringen angetragen, indeme es unserer Verordnung einstimmig ist, worzue der Orth Carlsburg aus allen Ursachen der anständigste seyn wirdet.

Ybrigens ist dem herübergeflüchten Wallachischen Bojar namens Monolaki das asyllum in denen disseithigen Landen

gar recht gegeben worden, welcher dan auch unter behöriger Praecautio und Obsicht bey guthen Willen zu erhalten, und zu sehen seyn wirdet, ob durch ihne nicht eine Correspondenz einzulaiten wäre, wie dan weeder Mühe noch Kosten zu sparen...

K. A. 1716, Iunius 21, Registratur.

## 21

*Știri din Principate. 12 Iunie<sup>1)</sup> 1716.*

Novalia : Ex Moldavia sub rosa relatum est, quod non ita pridem ante dies in Danezka Çarus Moscoviae, Rex Prussiae et Rex Poloniae Augustus dum convenissent, ibidem habuit suum expressum Princeps Wallachiae Nicolaus Maurocordatus, intendens sub rosa cum his Regibus harmoniam bonam Christianitatis conservare; hoc advertit modernus Princeps Moldaviae Michaël Rakovieza, cum per ejus patriam debuit redire expressus Principis Nicolai Maurocordati, instituit ubique vigiliis, ut bene attenderent reditui hujus expressi et ipsum interciperent, cum correspondentia apud se habente, et affectus ipsi successit securè. Expressus iste captus, ad eundem ductus, uti loquuntur homines, etiam trucidatus; correspondentiam Principis Maurocordati denique ad manus devenit; utrum illam correspondentiam Princeps Michaël tradiderit Portae, nec ne, adhuc ignoratur. Hinc hii duo Principes invicem inimici facti, et ex eo unus ad alterius Provinciam quicquam dimittunt. Homines sic loquuntur: Princeps Nicolaus, jam se suspectum apud Portam existimans, ut ejus suspitio annihilaretur, incipit interdicerere correspondentiam omnem ad partes nostras, passus praecludere, homines nostros et pecora detinere, ut apud Portam se per hoc valdè fidelem Portae ostenderet; exitum hujus negotii succesu temporis speramus, utrum se sic habeat nec ne, advertemus. Iam incipit Princeps Wallachiae nobis aliquid dimittere, ut sunt: oleum olyvarum, ficus, amigdalae etc. sed gossipium, vinum, pecoraque ibidem hybernantia planè impedit. Ejus Principissa 1<sup>ma</sup> praesentis Bukuresti mortua et sepulta 3<sup>tia</sup> ejusdem ibidem. (Urmează apoi știri despre miscările Turcilor).

K. A. 1716, Iulius 117, Exgëpit.

## 22

*Știri trimise de Tighe lui Stainville. 16 Iunie 1716, Brașov.*

Über Gyorgyo verniemet mann, untern 14<sup>ten</sup> dieses aus Moldau, wie das die Inwohner an dem Fluss Bruth sehr in Forcht wären wegen der Moscovitisch. Trouppen, welche sehr

1) Documentul n'are dată; pe margine notița: Sub 12<sup>ten</sup> Iunii expedit.

starckh bey Kamenitz Podolski stehen sollen, undt seindt diese Inwohner schon willens sich zue salvieren. Mann will auch, als wären 2 Bascha nebst 13/m. Tartern in das Laager bey Hottin angelanget. Der Tarter Hahn aber wäre durch Moldau undt Vallachey mit einen Corpo nacher Belgrad gemarchieret... Die Türckhen haben viel Vieh in Moldau weggenohmen, zur Abführung der Munitio undt Attiglerie auf Hottin. In Moldau wil man annoch von Frieden sagen.

Aus Walachey hat mann das... die umb Gyorgyo undt Ruscsuk sehende Spachy seindt beordert worden, nacher Hottin ihren March zue nehmen. Die Ottomann. Porthen hat beeden Fürsten Moldau undt Walachey Befehl erthaillet, alle Türckhen so sich in diesen Provintzien befinden, bey Straf Henckns ins Feldt zu gehen. (Urmează știri despre armata turcă).

K. A. 1716, Iulius 117, Expedit.

## 23

### *Știri din Principate. 16 Iunie<sup>1)</sup> 1716.*

Novalia : Ex Moldavia his diebus Incolae Armeni duo Csik Szepviz rediverunt Iassio, reportantes quod Iassii communis fama sit, Moschovitam cum magna praeparatione bellica, actu penès fluvium Nepper in marsu esse; intentio hujus armadae est: ut intret in Tartariam, et ibidem locum metropolitanum ejus regionis nomine Krim occupet, si ita, Deus secundet. Item nuper 5 aut 7 Companiae Turcicae transeuntes, in confiniis Moldaviae, pro praesidio fortalitii Hottin descenderunt in quodam pago Berlad dicto, ibidem invenerunt unum mercatorem etiam Turcam, qui cum Ianicseris rixari incipit, qui accepto suo scutò et gladiò, in loco 3 Ianicseros occidit, 9 autem laethaliter vulneravit, post hoc et ille trucidatus a multitudine. Commendans hujus militiae casum hunc repraesentavit Portae, tunc Porta Principi Moldaviae ordines dedit, quod ex sua Provincia statim et imediàc omnes mercatores Turcas expelleret, deberent enim et illi se ad castra praeparare; expulsio horum actu in opere est. Aliquis ablegatus Polonicus cum 30 secum comparuit Iassii, qui solus et unicus promotus ad Portam, reliquis Iassii detinentibus, non scitur utrum, a Rege Augusto expeditus fuerit [quod minimè sperandum] aut a populo rebellante [qui populus, uti nuper relatum erat, redivisset ad gratiam Regis] aut aliquis ex in Polonia se detinentibus Hungaris Rebellibus fuerit.

Wallachica regio cum suo Principe impedit nobis omnia huc referenda nova, uti auditur; excusat quidem Princeps, se a Porta ordines habere, prorsùs nullam nobiscum continuare correspondentiam, sed nihil est in re; ipse solus ex sua magna-

BIBLIOTECA CENTRALĂ UNIVERSITĂȚII

1) Fără dată; pe margine: Sub 16<sup>ta</sup> Iunie expedit.

BIBLIOTECA

nimitate et superbia effecit. A Kimpina incipiendo usque ad Foxan, Nicolaus Pater omnes semitas claudi curravit; post hoc rediit Bukurestinum.

Item his diebus quidam Vice Postelnik, vel vice Aulae Marsalus, iterum in Kimpina comparuit, dixit se ordines habere, omnes semitas curare bene claudi et fortificari, a Kimpina incipiendo usque ad Kinen, qui locus stat e regione passus Rubrae Turris; in illa Provincia sub manu, sicut et nuper annotatum erat, conscribitur militia, sed miramur in Moldavia nulla, sicuti nec passus, nec semitae retitae in Moldavia clauduntur; vix non illac nostri quaestores incipiunt exercere quaesturam.

K. A. 1716, Iulius 117, Expedit.

## 24

*Știri din Principate. Iunie (?) 1716.*

Un marchand mand les nouvelles: ...Le Prince de Valachie receut ordre de la Porte Ottomane de sortir en campagne. neantmoins il rest dans le pais envoyant seulement le Spatar avec 3/m. hommes vers Tzernez.

Et que du cottè de Moldavie on entend qu'il y a 70/m. Tartares prêts, qui attendent l'ordre de la Porte pour sçavoir ce qui doivent faire.

K. A. 1716, Iulius 245, Expedit.

## 25

*Știri din Țara Românească. 31 Iulie 1716.*

Estratto di lettera greca contenente gl'emergenti di Turchia nelle presenti congiunture, delli 31 di Luglio 1716.

Che in Foxan s'habbi preparato un alloggiamento per il Han di Tartari, il quale, ancorche non ui fosse arriuato, non dimeno ogn'hora ueniua aspettato, asserendosi, ch'il di lui disegno sia d'invader la Transilvania.

Che il Gran Vesiro habbi mandato in Vallachia 2 milla soldati confinanti, li quali sono già capitati in Tergouist e Filipest, aspetando iui per congiungersi colli Tartari...

Che Nicolao, moderno Principe di Vallachia e grandissimo nemico delli Tedeschi, sia la causa, che li Tartari e Turchi sono uenuti in Vallachia.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. VIII, 122 a.

## 26

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Iulie (?) 1716.*

...Es werde wegen gespörter Wallachey hin künfftig wenig berichten khönnen; wegen vorgegangener Arrestirung eines Kay.

Capitains mit etl. National., dan Sperrung der Wallachey, wäre über die von General Tige bey dem Hospodar beschehenen An-  
thung noch keine Remedur erfolget...

K. A. 1716 Iulius, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 928.

## 27

*Manu Apostolu comunică ştiri din Principate. 3 August 1716.*

Estrato di lettera greca scritta da Mano d'Apostolo alli 3  
d'Agosto 1716.

Che dalle notizie riportate da certe persone arriuate quã  
dalla Vallachia e Moldavia si ricaua che li Tartari, li quali do-  
ueuano per la Vallachia per andarsene à Belgrado et iui con-  
giungersi coll'Armata capitale delli Turchi, sieno frastornati  
dall'auuiso, che li Moscouiti entrorno in Crimea commetten-  
doui diuersi danni...

Che il moderno Prencipe di Vallachia si sia pentito d'hauer  
fatto chiudere li passi et interdetto il commercio ; e che il popolo  
di essa Prouincia sospira di cuore, implorando dal cielo che li  
Tedeschi entrassero in quel paese, e li liberassero una uolta dal  
grauissimo giogo de barbari.

1716, Augustus 250, Expedit.

## 28

*Stainville către Prințul Eugeniu de Savoya.  
7 August 1716. Deva.*

....Im ybrigen kombet die an einen Hochlöbl. Kays. Hof-  
Hriegs-Rath von dem Herrn Residenten Fleischmann gemachte  
Remonstration mit deme gantz übereins, was ich, des Walla-  
chischen Hospodars Maurocordato halber, vorhin öfters ange-  
merckhet habe, und bin mit Euer Durchl. in der unterthän-  
igsten einstimmigen Meinung, dass gedachter Hospodar bey  
eraigneter Occasion sich zwahr ein meritum zu machen, sein  
Interesse darbey zu prüfen, zu einem disseitigen Vorthail aber  
aus einem getreuen Eyfer, weillen er so viel als Türckhischen  
geartet, niehe etwas beytragen werde....

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. VIII, 9.

## 29

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 9 August 1716, Deva.*

....[In Banatul Temeşoarei este linişte ; peste 40 de sate au  
trecut de partea Imperialilor ; li s'a dat o proclamație că vor  
fi cruşate şi protejate]. Eine gleichmässige Publication geschiehet

auch in die Wallachey, mit dem Zuesaz, dass man die Feindtseeligkeit, welche man directe gegen den Hospodar Mauro Cordato, als einen vom Kay. Interesse abgenägten, gemeinet ist, den Landes Einwohner nicht entgelten lassen werde, und ist mein Absehen hierunter dahin gerichtet, dise zu den verspührten gutten Willen noch mehrers anzulihthen, und gegentheils die Persohn des Hospodars bey jenen seinen Unterhanen noch mehrers odios zu machen. Unterdessen haben sich schon etlich sechzig Familien aus dem Wallachisch. und Tömösvarer Gebüth in dise Provinz jüngster Tügen herein salviret...

D. A. 1716, Augustus 250, Expedit.

### 30

*Ştiri din Moldova. 14 August 1716<sup>1)</sup>.*

Aus Moldau kombet die bestättigte Kundschaft ein, dass ein Schwarm Tartern noch an den Fluss Pruth stunde, und von die rebellische Ungern immer solicitiret wurde, mit sie einen Einfahl in Siebenbürgen, oder durch die Marmaros in Ungern, zu wagen, und wäre des Rackoczy Meinung dahin gegangen, durch den Pass Pusa und Tömes bey Cronstatt, auch noch einen andern unbenanten Pass, auf einmahl in diese Provinz 7bürgen herein zu brechen. Fünff tausent Türckh. Janiczaren seyen den Fluss Szeret in Moldau passiret, welche auch zu dem obigen Absehen des Einfahls haben gebrauchet werden sollen. Von der neuen Vestung Hottin haben sich ein grosses Stuckh Mauer vor selbstn niedergegrissen, welches allorten die Türcken für ein ybles omen halten thätten.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. VIII, 159.

### 31

*Stainville către Prințul Eugeniu. 25 August 1716, Deva.*

... Wass drittens die hiesige Trouppen anbelanget, da seynd selbige bisshero noch immer in denen Ewer Durchl. vorhin bekhandten Postis ohnänderlich stehendt geblieben. Ich finde mich auch verpflichtet Ewer Durchl. unterthänigst zu wiederhollen, dass ich, respectu deren beeden Dragoner Regimentern [besonders da die wiewohlen variable Khundschaften geben, ob solle an die Fluss Pruth, wo die Bruckhen gestanden, alls die Moscovitis- und Türckische Arméen in die letztere Action zusamben gerathen, ein Tartarischer Schwarm annoch campiren] gar nicht thunlich finde, dieselbige auss denen Confinien von

1) *Anexă la un raport al lui Stainville către Prințul Eugeniu din 14 Aug. 1716.*



Cronstatt moviren zu lassen, dan obschon der vorhin hier zu Lande geweste Alarme, wegen eines feindlich-Tartarischen Einfalls sich gutten theills geleet, so ist doch nicht so vill zu vermuthen, alls gantz gewiss zu glauben, dass so balden die gedachte beede Regimenter herabwärts gezogen wurden, dazumahlen alsobalden, durch die ybelgesindte Patrioten selbst, wiederumb ein falscher Alarme erweckhet, und etwa auch nur durch funfzig Mann, die von Hottin hervyer komben möchten, das völlige Land herab in Confusion und Flüchten gesezt werden thäte....

Ansonsten wäre die balde Ankhufft des Wallachischen Bischoffens eine, wie länger angestandene also desto mehr erforderliche, Nothwendigkeit, indeme durch diesem bey sothaner Nation, welche sich ohngefähr auf dreymahl hundert tausent Seelen belaufet, auch fast die Helfte dieses Fürstenthumbs untermischet besitzen, die von mir vorhin repraesentirte Reflections-würdige bessere Ordnung eingelaitet werden kunte. Ferers waren in dem gehorsambst eingesendeten Bau-Cassae-Extract die Brancovanische Gelder darumben nicht eingetragen, weillen von solchen, ausser deme, was man auss dem Lande geschickhet, anoch nichts angegriffen worden ist...

Im ybrigen dienet zur unterthänigsten Nachricht, dass auf meine Verordnung der Herr General Veldt Marschall Leüthenant Baron de Tige daroben der Gegenden Cronstatt die von dem Wallachischen Hospodar auf seine Gränitz ausgestellte Wallachische Wacht habe chargiren lassen, wobey die unsrerige fünf Gefangene, zwey Paar Pauckhen und zwey Estandarten ohne Verlust eingebracht. Auf dieser heruntigen Gränitz habe ich eben zu dem obigen Ende zwey Partheyen, die eine yber den Pass Valkaun, und die andere gegen Cserniz ausgeschickhet, wörzue mich zwey anhero gekombene Boyeren von darumben bewogen haben, weillen gedachter Hospodar die meiste von der dorthigen Adelschaft nach Bukurest, von ihnen Geld zu erpressen, beruffen, und mit Arrest belegen lassen. Andere etliche hingegen, diesem Ybl zu entgehen, in ein gewisses, nicht gar weit von dem besagtem Pass Valkaun hinein gelegenes Closter Tismana genant, sich verschlossen, und anhero umb Rettung angesuchet haben. Ich halte dafür, dass selbigen auf anhero inclinirenden Leüthen der angehoftte Luft gegeben, und die Communication von allen Seithen nach selbiger Provinz umb so mehr geöffnet werden solle. als ich auch die ienseits des Rothen Thurns postirte Wallachische Wacht aufzuheben angeordnet, auch darbey, umb das Land zu Herrn Dienst zu conserviren, alles Plindern und Gewalttätigkeiten bey Leib und Lebens Straf verboten, nicht weniger auf Caransebes und Faczet, die Türckische Getraydter daselbst einzuerndten und die decimas zu colligiren, aussgeschikhet...

L. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. VIII, 245.

**32**

*Stainville către Printul Eugeniu. 31 August 1716, Deva.*

.....Ansonsten werden Ewer Durchl. aus meinem Bericht von 25 hujus bereiths gnädigst erkennen haben, wie und welchergestaltten nach den Chloster Tismana in der Wallachey, dan auf Cserenz ein Paar Partheyen ausgeschickhet worden seyen; diss haben sich darinen im Land conjungiret, und die mit geweste Teütsche in dem ged. ex situ naturae festen Chloster Tismana, worinen sich etlich Stückel und Doppelhackhen befinden, posto gefasset. Dieweillen aber die nicht allzuwohl disciplinirte Nationalisten dem selbigen Landt Volckh mehr zu Yberlast als Nutzen sein dörfhten, so habe, eine bessere Ordnung allorthen einzuführen, von meinem unterhabenten Regiment einem Rittmaister vor dreyen Tagen mit etwas wenigen Kriegs Munitioh dahin commandiret, also dass der Orth nun neben die Räzen, so bey 5 ad 600 Mann ausmachen werden, mit funffzig Teütschen Pferdten beleget und besezet ist.

Nebst deme ist dem Herrn Generalen Tige anbefohlen, auch von der Cronnstätter Seithen dass ein- und zweyte Wallachische Chloster mit Commandirten von beeden Dragoner Regimentern, in numero nach Guttgedunckhen, zu garniren. Und zumahlen all dises Unternemben nur dahin angesehen ware, dem betraugten Landmann und Adelschaft von ihrem Türckli-schen gesinnten Hospodar Luft zu machen, so werde jedannoch sothane Besazung, weillen sie ihren Ruckhen heraus zu komben iederzeith frey behalten, ohne Ewer Durchl. Befelch von dorthen nicht abziehen, immittels aber erwarthen, was mich ged. Rittmaister von dem findenten Stand berichten wirdt, wornach Deroselbten das weithere gehorsambstens beybringen...

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. VIII 293.

**33**

*Căpitanul St. Croix către Stainville.  
2 Septembrie 1716, Tismana.*

Ihro Excellenz, Hoch und Wohlgebohrner Graff. Gnädig und Hochgebietenter Herr General. Ewer Excellenz habe hierdurch gehorsambst hinterbringen wollen, wie dass den 1<sup>ten</sup> Septembris allhier mit meinen Leüthen in Tismana bin angekhomben, wiewohlen nicht ohne sonderlicher Gefahr yber den Falkauer Berg, inmassen alss wir auf der Höche gekhomben, ein solcher Wind sich erhebet, dass wir geglaubet, wir werden alle ein Unglückh haben, indeme gedachter Wind so gar unsere Pferd auf die Seithen geschmissen, nichtsdestoweniger aber seynd wir glücklich daryber gekhomben, woryber sich ville Leü-

the verwundert. Das allhiesige Chloster betreffend, ligt solches zwischen den Bergen, einen Büchsen-Schuss weith von den flachen Land und hat mann vier gutte ungarische Meill Weeg biss zu dem Pass der Walachischen Seithen des Falkauner-Bergs. Das Chloster an sich selbst ligt auf einen anhöchenden Felsen, iedoch aber seynd die heedeseithigen Berge vill höher als das Chloster, der eine auch dergestalten nahe, dass man mit Steinen hinein werffen kan, auch folgsam die Mäuern dieser Seithen des Bergs so nieder, dass man ohne Müh und ohne Aufhaltung hinein zu springen ist, doch aber vor einer Parthey, wie starckh sie auch ist, sich wehren kan. Die Specification der Artiglerie und andern Gewöhrs habe Ewer Exllz wegen Kürze der Zeit annoch nicht schickhen können; inmassen ein und das andere dorth und da vergraben und versteckhet, worunter auch ein Stuckh seyn solle, doch aber hab ich schon gefunden drey metallene und ain eysernes Stuckh, auch vuelle toppel Hfackhen.

Keine Mühle ist nicht in dem Schloss, sondern ein kleines Stuckh weegs darvon; das Wasser aber, welches auss einem Felsen khombet, lauft mitten dardurch.

Ich hätte Ewer Exllz noch mehrer von ein und anderen eine gehorst. Nachricht gegeben, allein erhalte diesen Augenblickh beykhombende Brief von dem Herrn Boyer Parbul, und also nicht alles untersuchen können.

Ich habe gestert nachts denen zweyen Capitains, die von Ihro Exllz an sie erlassene Ordre zuegeschickhet, darbey auch ihnen befohlen, dass sie mit allen ihren Leüthen, welche bey der Donau hinter Czerniz stehen, sich anhero verfüegen sollen; weillen aber gedachter Herr Boyar schreibet, dass es besser seyn wurde, wan man die Leüthe von danen nicht hinweg ziehete, allermassen die Türckhen schon einige hundert Mann von diesen Land yber die Donau.....<sup>1)</sup>, so hab ich mich bemüsiget befunden, selbsten dahin zu gehen, wo dan zwänzig Pferde mit mir nehmnen werde, nebst einen Wacht-Maister, umb ein und andere nothwendige undt höchst erforderliche Vorkherung allda zu thuen, wo aber nach aller Disposition wiederumb anhero kheren werde, und Ewer Exllz von allen und ieden gleich eine gehorsambe Nachricht geben werde.

Es ist wahr, dass die wenige Manschaft [welche ich mit mir gebracht] deme ohnedem allhier in Forcht stehenden Volckh eine Consolation gegeben, allein bitte unterthänigst Ewer Exllz die grosse Gnad zu haben, annoch einen Leüthenandt mit vierzig Pferdten anhero zu schickhen, indeme ich es höchst nöthig und auch durch diese wenige Leüth das allhiesige Landt besser angefrischet wurde, dass man sie nicht lassen werde, und immer mehr Volckh von Ewer Exllz herein geschickhet wird

1) Loc alb.

werden. Ich versichere Ewer Exllz, dass solches von einer Consequenz, dass sich Ewer Exllz nicht einbilden können, und es in abermahl höchst nöthig, wan auch wenig Trouppen herein khomben, heist es doch allezeit bey dem gemeinen Mann es ist vill, denen Boyärn aber wird hierdurch eine grössere Anfrischung gemachet, allermassen sie ohnedem versicheret, dass Ewer Exllz inner acht Tügen noch mehrere Leüthe werden anhero schickhen.

Ich kan nicht sagen, was die Leüth vor eine Lieb gegen uns erzeugen; sie haben sogar mit allen Glockhen gelaüthet, wie ich herein marchiret bin, ob es aber von aufrichtigen Herze gewesen ist, glaub ich nicht, doch glaube es, nichtsdestoweniger weiss ich, dass der völlige Adel auf unserer Seithen ist. Die Subsistenz, sowohl in Brod, Fleisch und Haabern schaffen mir sie richtig, worinnen zwar ein solche Ordnung gemachet, dass eben das Landt nicht gar zu hart möchte mitgenomben werden. Das allererste, was mich der Adel gefraget, ware dieses, ob ich keinen Befehl hätte von ihnen Geld zu begehren, worauff ich ihnen aber geandworhet, dass ich nicht herein khomben sie zu exequiren, sondern in der Kay. Protection zu erhalten, dan lhro Exllz auf keine andere Arth die Trouppen anhero geschickhet.

Von Tartern noch von Türekhen höre ich nichts, das einzige, was mir hier Ungelegenheit machet, seind die Catholische Kaufleüthe, von welchen yber hundert Familien von ihren Dörffern sich hereingezogen, und durch den geschickten Pater Stephan von Deva solchermassen instigiret worden, dass Ewer Exllz nicht schreiben khan, indeme solcher von seinem Herrn Blasio den Befelch hat ihnen zu sagen, dass, wan sye nicht gleich hinweckh werden gehen, sie alle verlohren gehen werden, wie auss beygehenter copia <sup>1)</sup> gnädigst zu ersehen seyn wirdt. Es ist aber der völlige Adel zu mir kommen, und hat mir remonstriret, das die ged. Leüthe nicht also gleich hinweckh lassen solte, immassen dieses, nicht nur allein den Adel, sondern auch dem ganzen Landt einen grossen Lehrmen geben wurde, dan sie sagen, weillen sie Cathollische Leüth wehren, wie etwan nur dessentwegen allhero gekomben, umb solche zu salviren, dass auch ville, wan sie auch wollten, zu uns herüber khommen, sich daryber einen Schreckhen machen wurden, und sich auf die Seithen begeben werden, dahero bemüssiget bin worden, sie unterdessen unter einen gutten Praetext, souill mir möglich ware, sie aufzuhalten, undt den Leüthen alle Forcht zu benehmen, doch aber mechte der Pater Plasius seine Sagen künftighin besser anstellen, und keinen solchen Scrupulanten und Lehrmenmacher allhero schickhen.

Sonsten kan ich Ewer Exllz von nichts anderen schreiben,

---

1) Fără importantă.

alss dass ich von nichts alss grossen Klagen von jedermäniglichen hören muess, forderlich des Dragoy, allein ich finde, das noch dato das geschechene ihm ein wenig nachsehen muess, indeme er wohl gar dörrfte durchgehen; ich werde aber Ewer Exllz von allen und jeden, wan ich bey Ihnen werde gewessen sein, das mehrere gehors. berichten, dan man hört in diesen Land nichts, alss von Blindern und Rauben, was diese Leüth gethan, so gar denen vornehmsten Poyern, welche alles in der Weldt vor unss thuen, was sye gehabt genolmen; ich hab ihnen aber versprechen, das ich ihnen alle Satisfaction auss Befelch Ewer Excell., souill möglich, geben werde. Est ist wahr, ich muess bissweillen ihnen mehrer versprechen, alss ich nicht halten kan, nur ihnen einen guten Mueth zu machen.

Wegen Kundtschafften, habe ich vier Spionen aufgenommen, welche ich auf vier Weege aussgeschickbet, und ihnen guldene Berge versprochen, damit ich nur alle Tag meine richtige Khundtschafften haben khan. Alles wass allhier ist, ist gänzlichen wieder ihren Fürsten, und verfluchen ihm in die Hölle. Ich hab wohl einigen Gedanckhen gehabt, dahin zu schickhen, oder selbst zu gehen, allein ist solches fünff ganze starckhe Tagrevss von hier. Ich hoffe aber, es werden sich andere schon finden, die ihme beym Köpff bekommen werden. Sonsten bitte Ewer Eklz nochmahlen unterthänigst mir nur annoch 40 Pferd zu schickhen, auf das man sich doch besser zeigen, und die Leüth ein grosseren Lust bekhommen. Die allhiessigen Wallachen seindt zwar nicht studirt, aber doch siehe ich, das sie sehr schlaunig sein, und alles genau observiren. Ich werde bey meiner Zuruckkumfft das mehrere Ewer Excell., unterthänig berichten. Inzwischen mich, etc.

Tyssmana dem 27bris 1716. Umb 12 Uhr nachts.

K. A. 1716 Türkenkrieg, Fasc. IX, 50 b.

### 34

*Sărdarul Barbul Brăiloiul către căpitanul Mathias Salpeck,  
2 Septembrie 1716, Cerneți.*

Copia Literarum Spatar Barbul ad Dnum Mathiam Salpeck datarum, sub 2<sup>da</sup> Sptbris 1716.

Salutem Dominationi Vrae, Domine Capitaneae Mathia opto a Domino Deo cum praesenti scriptura, optans rescire de bona sanitate ejusdem.

Venit unus miles germanus, qui mihi portavit unam epistolam à Sua Exlla, ex qua intellexi, quod Sua Exlla mittat unum Capitaneum, qui sit commendans militiae. Etiam scribit Sua Exlla, quòd sit missura hac plures Germanos, ex qua epistola fui consolatus valdè; tantùm modò Dnus Capitaneus, qui modò

venit nihil mihi scribit, et aliis Capitaneis scribit, et quidem ut revertantur Tismannam et ego feci consilium cum omnibus Capitaneis, et feci quatenus militia hic remaneret, quia non procul à nobis reperitur aliquis Bassa cum aliquibus Turcis, et si nos hinc discesserimus, ille mittet Turcas et quassabunt patriam, quia erant parati ad populandam patriam; ob praesentiam autem hujus militiae illi non possunt, sed quingentos nautas valachos, qui trahebant tsaikas, omnes incaptivarunt, quasi ex illis pauci huc ad nos fugerunt. Ideo rogo Vram Dominationem quatenus velit persuadere Domino Capitaneo, ut huc veniret cum militia germana, quia ex illa parte nihil habemus timere, et quando Dominus Capitaneus venerit huc, diriget militiam secundum modum meliorem, et si haec militia deberet redire Tismannam, fiet maxima confusio, nam si patria videbit militiam regredi, omninò dicent, quòd timeamus approximare Turcis, et ipsi timebunt de aliqua captivitate. Verum quidem est, si nos recesserimus hinc Turca intrabit et multa mala inferret patriae. Ideo non svadeo ut revertamur, quia hic nos custodimus patriam, ne Turcae intrent, et secundò, cum simus in his confiniis, incipiunt venire coadjutores ex omni parte et militia multiplicatur nostra et imposterum quàm plurimi venient.

Sic etiam locutus fui cum Duma Capitaneo, quatenus nos hic remaneremus, quousque ille rediret cum militibus Holmasanis, qui etiam non tardabit, sed quantancyus veniet, et si Dnus Capitaneus Germanus cum suis venerit et Capitaneus Duma, faciemus modum et iremus contra istum Bassam, deinde percusso illo ibimus, quo nos Deus diriget. Ideo iteratò rogo Vram Dominationem, quatenus persvaderet Dno Commendanti, ut huc ad militiam veniret una cum Germanis et ita optimè erit, quia si aliquid fieret damni in patria, ne sim ego reus, nam quae scio vera, ista et scribo Vrae Dominationi, quia Deus novit, quod laborem animo et corpore pro aliquo bono successu, quia si nostra militia reversa fuerit, militia nationalis valacha dispergetur. Ideo veniat Dominus Commendans, quia etiam naves acquisivimus sufficienter, cum quibus poterimus ire, quòd voluerimus; secus vero, remanebunt naves iterato Turcis. Cum quo finio et opto bonam sanitatem. Datum 22<sup>da</sup> Augusti 1716, ex castris ad Czernez.

P. S. Etiam rogamus pro tormentis, si indigebimus; de omnibus scribant Exllmo Domino etiam ex parte nostra, quia modò non scribo, quousque non convenerimus, et quod mittent imposterum, potius per viam Arssavae et non per Valkaun.

Spatar Barbul, m. p.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX,  $\frac{50 \text{ b.}}{2}$  [O copie mai defectuoasă în Staats-Archiv, Turcica, 1716, Fasc. Iän.-Juli].

## 35

*Sărdarul Barbu Brăiloiul către St. Croix.  
3 Septembrie 1716, Cernefi.*

Copia Literarum Spatar Barbul ad Capitaneum St. Croix datarum sub 3<sup>ia</sup> Septembris 716.

Hâc commoditate scribo Vrae Dominationi Illmae, aggratulando de felici adventu Ejusdem. Valde mihi placuit, dùm audivi advenisse, gratiasque egi Christo IESV. Etiam habui epistolam Excellentissimi Domini Generalis, et Sua Exlla ità mihi scribit, qualiter miserit Vram Dominationem Illmam Commendantem, et ut omnes pareremus Eidem, ordinesque haberemus à Vra Dominatione in his partibus. Et modò video, qualiter Capitanei discurrant, quod nimirum velint reverti Tismanam versus, et non scio utrum, ex ordine Vrae Dominationis vel sola sua sponte, faciant? sed ego non permisi ut revertantur, quia ut benè sciat Vra Dominatio, si nos fuerimus reversi, magnum errorem commitemus, nam potest esse, quòd Vra Dominatio Illma non sciat dispositionem loci, quia hic locus est latus, et habemus octodecim Vexilla, quae erant dispersa, et modo iterum ea congregavimus, etiam misimus Capitaneum Duma Sebessinum versus, quatenus inde adduceret aliquam militiam, quia inde oriundi sunt boni milites, etiam dixi ei, ut descendant ad Arssavam, et nos cum illis jungemur ei transibimus Danubium, quia naves habemus, et ita judico, quia erit benè; si autem reversi fuerimus, faciemus magnam confusionem, quia insurgent Turcae et captivabunt istos miseros homines, sicut et modo multos sarahor incaptivarunt, qui illorum tsaukas trahebant. Ideo Vra Dominatio veniat huc, quia plures congregabuntur, etiam qui recesserant, et quando convenerimus, loquemur plura, et sicut erit ordo Suae Excellentiae ita et faciemus, et nos hic exspectabimus, quousque responsum venerit Vrae Dominationis, quia Capitanei volebant reverti, ego autem non permisi.

Etiam do ad notitiam ratione Michaëlis Hadnackii Capitanei Stoicae, nam uti percepi, ille venit cum triginta hominibus et non ad castra, sed forte ivit per pagos, ut alligat miseros homines, et iterum redeat in Transylvaniam, sicut etiam alià vice fecit. Ideo rogo Vram Dominationem, quatenus illum curaret capi, et ad se portari, milites autem ejus mittere ad castra. Cum quo finio et opto omnia prospera.

P. S. Si Vra Dominatio scripserit Suae Exllae [quia ego hâc vice Eidem non scripsi, nec scribam quousque non convenero cum Vra Dominatione] scribat, ut mittat nobis adhuc de militia germanica, et si quid miserit, placeret mittere per viam Arssavae, per quam viam etiam currus poterunt promoveri, et pro vectura in via, quae fuerint expensae, nos bonifaciemus, siquidem modo homines ex pagis sint dispersi. Etiam pro pulveribus et plumbo

placeret scribere praenominatae Exllae, quia hic non possumus invenire.

Datum 23 Augusti secundum antiquum Calendarium, secundum novum 3 Septembris, ex Castris ad Czernez

Spatarul Barbul, m. p.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX,  $\frac{50 \text{ b.}}{3}$

### 36

*Stainville către Prințul Eugeniu. 6 Septembrie 1716, Deva.*

..... Und auss denen anderen Nebenlaagen kombet auch gnädigst zu ersehen, wass der in Wallachey anwesente Rittmaister, wouon in meinem jüngerem Bericht vom 31 praeteriti gemeldet, an mich geschrieben hat. Ich erkenne hierbey gar wohl, dass dieses Walachische Unternemen vor der Zeith zu weith gekomben seye, allein es hat sich occasionaliter wieder meine Intention und Befelch gleich anfänglich also zuegetragen, dass in dem Chloster Tismana Posto gefasset worden, dahero finde ich anniezo auss villen Ursachen gar nicht thunlich die Leüthe ohne Noth so gleich wiederumben heraus zu ruckhziehen, sondern villmehr zu erwarthen, wie sich daselbst weither anfassan möche, zunahlen selbige, entweder yber den Pass Valkaun, oder bey Czernez in dieses Lande, oder zu mir yber Caransebes zu komben, den Ruckhen frey behalten.....

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 50.

### 37

*Știri din Țara Românească (trimise de Tige lui Stainville).  
8 Septembrie 1716.*

Auss Wallachey unterm 8 7bris 716.

Den 3 dises ist der Fürst in Wallachey wider in Bucurest mit 1200 Türckhen, einen Bascha, angelanget, welche sambtlichen in seiner Residenz sich einlogiret, und hat für jeder Porthen 6 Stuckh aufführen lassen. Fordert alle mit ihme ins Feldt zu gehen. Es werden auch 12 m. Tartarn erwarthet zu ihme zu stossen, welchen er Proviant zu verschaffen dem grossen Vornik biss nacher Balta expediret. Ehe gedachter Fürst in Stuhl gekommen, seind ihme alle Bojern entgegen gangen, 3 bis 4 Stund weith von Buccurest, Fontina oder Brunen des Radal Vajda genant, wo bey Ankunfft der Fürst selbsten einem fürnehmen Bojern Brisojan, welcher bey gewissenen Fürst Stephano gross Vornik ware, selbsten enthäubtet. Alle Bojern Landes Inwohner seind, sambt dem Bischoff, verarrestiret; ebe-



nermassen hat der Fürst dem Bischoff hinrichten wollen, welcher schon zu 3 mahlen niedergekniet ware. Man will auch vorgewiess, das des hiesigen Fürst Georg Cantacuzenj sein Schwager in drey Tagen werde gerichtet werden. Alle Bojern, ja sogar Witt Frauen und der Klöster ihre Vorsteher oder Iegumennen, werden nacher Buccarest, sambt ihren Haabschafften geführt, und muss manicher 4, 5 auch biss zehen Beüthel Geldes erlegen. Ess seind 4 Kaufläden, denen Cronstättern gehörig, welche der Fürst versiegeln lassen, und die darinnen gewessenne 4 Kauffmanns Bediente gefangen gesetzt; begehret von ihnen 5 Beüthel Geld; werden indessen täglich 3 mahlen gepriegelt, biss sie souill erleget haben werden. Der Mauthner von Kimpinaj, welcher mit 2 Fahneln Simenera auf seine Mauth komben ware, ist wiederumb nacher Buccarest gekehret, und nicht mehr alls 8 Simener auf der Mauth gelassen, welche wütschen, dass die Türckhen komben, und sie auss ihrer gleichsamb Gefangenschafft erledigen möchten. Es wollen eine vorgewiess sagen, dass der Fürst alle fürnehme der Klöster beordert, umb, wan der Bischoff werde hingerichtet werde, sie ihme darbey aufwartten sollen.

K, A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, ad. 118.

### 38

*St. Croix către Stainville. 10 Septembrie 1716, Tismana.*

Das von Ewer Excell. unter den 7ten an mich gnädig erlassenes, habe den 8ten in der Nacht gehorsambst erhalten, woraus Ewer Excell. gdige Meinung mit mehrern ersehen: mithin beziehe mich auf dem dahin abgeschickhten Salpeck. Ich habe den Isaac und Dragoy Befehl gegeben, wie Ewer Excell. schon gemeldet, dass er soll sich auf Satova, von danen auf Pistriz mit dem lindenden Mell undt Frucht weithers biss Szerniz sich sezen, allein habe seith gestert acht Tag khein einzige Nachricht von ihnen erhalten khönnen, da doch zu etlich mahlen zu ihnen in das Laager geschickht und sie suechen lassen.

Heint fruehe aber erhalte ich entlichen durch meine aussgeschickhte von ihnen Nachricht, wie dass sie sechs Tag, andert halb Tag Reiss von Krojova hieberwerths ihmer stehen gebliben, Ursachen des grossen Lärmens, welchen sie hetten wegen denen Tartarn, mich aber haben sie nicht in geringsten von nichts berichtet. Ia sie haben ohn mein Wissen der Isaac undt Dragoy sambt dem Barbull an die Dörffler überall Befehl geschickht, das alles aufsizen solle, undt zu ihnen stossen, widrigenfalhs sie khommen, undt alles niderhauen werden, welches doch alles immediatè wider Ewer Excell. Befehl ist; ich habe ihnen aber zwar scharff dessenthalben verwissen, allein ist alles umbsonst. Wann nur der Lermen ein bissl vorbey,

werde solchen zu Ewer Excell. schickhen, dan allhier ich ihme nicht brauchen khan. Ich habe meine Kundtschaffter, heint ist der virte Tag, einen nach Pockoresti, dan einen nacher Ribnik, widerumb einen nacher Orsest auch Terguschill abgeschicket, wie nicht weniger kheiner nicht zuruckh khomen. Ich erwartte dem von Pockoresti vor allen mit Schmerzen, umb dass ich erfahren khann, was es vor einer Beschaffenheit mit denen Tartarn hat, massen das Volckh in dem flachen Landt alles hinweckh lauffet, undt gegen den Gebürg auss deren Forcht sich ziechet. Es wollen mich aber alle Poyern versichern, wie das der Thoma Voda [sic] nebst dem General Renn von dem Moscowitern ihnen in das Landt gefallen, undt darinen erschrockhlich hause, auch des Tartar Hanns seinen Sohn einen gefangen bekhommen. Wan dieses also wehre, wüste ich nicht, wie gedachte Tartarn allhero khommen khönten. Ich glaube villmehr, dass von ihren Walachischen Fürsten [welcher sich in Iorgau [sic] salviret, undt nicht über der Thonau, wie man saget, umb den Tartar nacher zu sein] dieses dem Landt ausschreyen lasset, umb ihnen eine Forcht einzuiagen; hingegen seint widerumb andere, die da wohlglauben, dass gedachte Tartarn einige Invasion in dem Landt machen möchten. Forderlich fürchten sie sich, dass die Türckhen bey Nicopoli über die Thonau gehen möchten, undt sodan ebnermassen umb einen Streiff herein zu thuen, dahero alles in dem Landt bittet, Ewer Excell. möchten doch annoch einige Troupen hereinschickhen. Ebnermassen bitt ich Ewer Excell. nochmahlen, wie in meinen vorigen schon gemeldet, annoch umb etwas zu Pferd, und auch entweder Heyducken oder 20 Musquetier, dan ich auch habe de facto mehrer nicht bey mir alls 36 Mann, massen 12 nebst einen Wachtmeister bey denen Hussarn undt Poyer Barbull stehen habe lassen müessen, sonst die Poyern alle widerumben daruon geloffen wehren; 2 hab ich mit dem Salpeck geschickht, dahero Ewer Excell. gdig abnehmen khönnen, dass mit denen 36 Mann nicht gar weith mich zeigen darff. Montag alls den 7ten habe einen Corporall nebst 4 Reitern und 6 Husarn mit des Poyer Barbull seinen Brudern nacher Terguschill abgeschickhet, weillen es das Ort, wo das Comitatz zusamben khommet, die Leith auss den Wäldern zu versambeln, umb das unss doch gleichwohlen die benöttigte Subsistenz von dem Landt möchte verschaffet werden. dan wo man nur hinkhommet, ist alles oedt, einestheills wegen der Tartarn, undt andertentheills wegen unserer Hussarn, die das ganze Landt ohne deme schon ausgeblindert. Ich hab aber in denen Dörffern Befelch gegeben, das sie [wann sie dergleichen Rauber antreffen] solche bindten, oder todtschiessen undt schlagen sollen. Gestert fruehe aber schreibt mir der aussgeschickhte Corporall, wie das er sechs dergleichen Rauber mit bey sich habenden 13 beladenen Pferdten mit lauter bestollenen Sachen, laudt in Sibenbürgen hinein gewohlet, worunter einige von Hä-

zeck, auch Hussarn und hiesige Leith darbey sein, bekhommen: ich habe ihme befohlen, dass er mir sie gleich anchero schicken solle, in deme mich das Commitat bittet, sie heckhen zu lassen, dahero Ewer Excell. gdige Ordre hierüber erwartte. dan wan nicht ein Exempel statuiret, es doch niemahlen unterlassen wird werden.

Der Hadnack der Erzrauber Miho, welcher 40 Hussarn von dem Herrn Isaacs Trouppen bey sich hat, ist noch nicht bey ihnen ankhommen; es schreibet mir gestert der Wachtmeist. von danen, dass er zu ihme Isaac umb Pardon geschickht, wo dan er Isaac einen Officier zu ihme abgehen lassen, so sey er gleich nach Unterredung mit dem Officier wider hinweckh undt verschwunden, dahero anwiderumben niemand weiss, an welches Orth er hin ist. Es ist nicht zu zweiffen, das nicht einige Verständnus darunter sein muess.

Sonsten mach auch Ewer Excell. gehorsambst zu wissen, wie das der Pann auss der Wallachey nebst dem Objetann [?] sich gegen der Salzgrueben an das Gebürge zugezogen, ihre Leithe deren in 5 oder 600 Mann entlassen undt zu Hauss gehen lassen; sie halten sich unweith bey Orcesti auf, dahero vor gueth befundten, weillen es die zwey ersten undt gefährlichsten in den Landt, den 9<sup>ten</sup> dieses zu schreiben, wo ich sie dan gar höfflich eingeladen, undt sie aller Kays. Protection versichert: ich erwartte aber ihre Antworth, welche glaube biss Freitag oder Sambstag unfehlbahr zu bekhommen, wo dan gleich Ewer Excell. meine gehors. Nachricht abstatten werde.

Mithin vermeinet allhiesige Adel, dass wann Ewer Excell. so gdig sein möchten, umb 4 oder 500 Pferd gegen der Thonau über Orschoba herein zu schickhen, dass sie sich nur sechen möchten lassen, undt sodan khönten sie sich iedoch nicht alles, hinwiderumben zuruckh ziehen, dahero zu mir aber bitt ich nochmahl unterth. umb eine Verstärckung, indeme, wie schon gemeldt, nur 36 Mann, undt täglich 16 nothwendiger Weiss auf den Posten, ohne das was sonst hin und wider schickhe, haben muess. Sobald mir meine Kundtschaffter einlauffen werden, werde sogleich Ewer Excell. iedesmahl von allen gehors. Nachricht einschickhen. Wegen einen Weeg nacher Karanschewisch über das Gebürg, wirdt überbringen dieses der Briefftrager Ewsr. Excell. dass mehrere sagen, dass man in anderthalb Tag, ohne grosse Bemühung, zu Pferd und Fuess allhier sein khann.

Ewer Excell. es ist allhier ein Poyer, welcher vor diesen schon Capitain wahre, undt mir aniezo vor alle meine Leith mit allen Fleiss alle die Naturalien liffert, auch ein Mann in sonderlichen Credit undt Ansehen, welchen auch alle III. Poyers mir recomandiret; dieser verlanget, dass ihme Ewer Excell. zu einem Capitain machen, undt ihme das Decret alhero zu schickhen gnädig anbefehlen möchten lassen. Er hat seine Compag. schon von 150 Mann beysamben, dahero gehors. bitte

Ewer. Excell. geruehen gldig, dass er ein Decret bekommen möchte, welches denen andern ein bessere Herz, diesen aber einen gressern Eyffer verursachen möchte. Ich habe auch villfältiges anhalten den Poyer Barbull gegen 15 Pfund Puluer undt 1100 Kugl geschickhet, er schreibt mir aber gestert nachts, undt bittet mich, dass ihme noch mehrer schickhen möchte, wie es dan seine an mich erlassene Brieff das mehrere zeigen werde <sup>1)</sup>).

Vorgestert abend ist ein Mann hier ankommen, welcher mich versichert, das Pelgradan unss übergangen, und er dimal in der Vöstung gewessen, wie unsere Leithe hineinmarschirt den ersten dieses, undt das unsere Leith nicht lenger alls 4 Tag daruor gewesen; ich habe aber solchen in Arrest nehmen lassen, glaubend dass er ein Spionn, undt nach Befindung deren Umständten, solchen werde henckhen lassen. Mit hin etc.

Tysmana den 10<sup>ten</sup> 7<sup>br.</sup> 1716 um 11 vormittag.

P. S. Ietzt augenblicklich lauffet mir Nachricht ein, wie das der Fürst aus der Wallachey wider unweith Pockeresti in einen Dorff angekommen, auch bringt dieser mit, dass man gegen der Seithen Kampalunca einige Teutsche Troupp gesehen. Auch schreibet mir [wie aus Beylaag des Barbuls Brieff zu ersehen] das nemblichen die Hussarn auf eine solche Arth widerumben blindern undt rauben, das er nicht sattsamb schreiben khann; er meldet ebnermassen, das er sich nicht einfallen lassen khann, was dan die Hussarn auf die letzt mit dem Landt zu thuen willens hetten. Die Bauern, auss Forcht von ihnen aussgeblindert zu werden, versteckhen sich hin undt her in den Wäldern, undt danenhero die Subsistenz vor die allhierseyenden Trouppen nicht khann geschaffet werden. Ich hab eine Parthey befohlen zu schickhen gegen der Thonau hinunter, welche zuruckh gekhommen undt mitgebracht, das jenseiths der Thonau alles in Friden undt in gresten Forchten stehete.

Der Hadnack Miho, wie ich jezt gleich widerumben höre, ist mit einen ansehentlichen Raub von etlich 20.000 fl. in 7bürgen gegangen, dahero unmassgeblich Ewer Excell. bitten wollen, dass man solchen in 7bürgen aufsuechen möchte, sonst man nihmermehr von dergleichen Raubereyen wird befreüet sein.

Diese 6 Rauber werde, so es Ewer Excell. nicht zuwider, hin und wider in den Landt auffhenckhen lassen, undt forderlich ein Baar bey denen allhierseyenden Razen und Hussarn, wo ryber Ewer Excell. gldiger Befelch erwartte.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 78.

---

1) No. 36.

*St. Croix către Stainville. 12 Septembrie 1716, Tismana.*

Ewer Excell. habe wiederumben gehorsambst berichten wollen, wie das ich von Pockoresti, Ribnick undt Orcest die Kundtschafften erhalten, wie das der Fürst anwiderumben in Pockoresti ist ankommen, wiewohlen er sich mit einer solchen Praecipitation über die Thonau salvieret, das mir meine Kundtschaffter sagen, etlich 100 Mann darbey ersoffen sein, wo doch khein Mensch ihme nicht gesaget, hingegen aber die Tirckhen hetten solchen widerumb herüber in das Landt geschickhet, undt ihme biss 1000 Ianitscharn in Pockoresti mitgegeben. Ietzt augenblicklich lauffet gegenwärtiger Brieff von gedachten Fürsten den hiesigen Probsten ein <sup>1)</sup>, welcher sich verwundert, das er von diesen Probsten ganz undt gar kheine Zeitungen nicht bekhomete, da doch alle andere ihme alle Nachrichten geben; er wiste gar wohl, das Teitsche allhier wehren, allein er soll versichert sein, dass er ehister Tagen mit villen 1000 Tartarn anhero khommen werde, wie nicht weniger der Seraskier undt Ianitscharn Aga mit villen 1000 Tirckhen andererseiths, undt diesen Orth zu verderben undt alss ungehorsambe niderzuhauen undt verhörren werde. Sie solten nicht glauben, dass die Tirckhen so schlechterdings dieses Landt verlassen werden, sondern er gebietet auch darbey, dass der Probst diesen Brieff an alle Clöster undt Poyern schickhen solle, umb sie aufzumuntern, umb den Tirckhischen Kaysser getrey zu sein, die Teütschen nidermachen, undt summa alles vorzukheren, was zur Aufnahm des Tirckhischen Reiche sein möchte; dieselben [welche ein Rebellion in den Landt angefangen] werde man an seinen Orth gebührend abstraffen. Dieser Brieff oder dergleichen mues nothwendigerweiss in dem Landt hin undt wider schon ausgeschickhet worden sein, allermassen ein solcher Lärmen in den ganzen Landt, wie in meinen voriger unter den 10<sup>ten</sup> Ewer Excell. schon geschriben, noch ihmer continuiet wegen denen Tartarn, dass alles Volckh von dem flachen Landt lauffet, undt flechet nach dem Gebürckh. Auch schreibt man mir, undt bitt mich nur mit einiger Mannschafft mich gegen der Seithen Orest undt Ribnick sehen zu lassen, allein die Hussarn khan ich allein dahin nicht schickhen, undt ich mit meinen 34 Mann khan nicht einmahl die nothwendigen Posten allhier besezen, dahero nochmahlen unterth. bitte annoch umb Leith zu Pferd und zu Fuess, wann ich mir wenigstens 30 guete Heyducken hette, die mir die Posten versechen könten, undt annoch etwas zu Pferd.

Die allhiesigen Poyer seint bey mir gewessen, undt haben mir remonstreret, wie sie nenblichen [wann man ihnen kheine

1) Lipseşte.

Hülff nicht leistet] alle sambentlichen zu Slaven gemacht, undt umb Hab undt Gueth khommen wurden, dahero bemüessiget bin worden Überbringer diesen Pöyer namens Staicko Benschensko zu Ewer Excell. abzuschickhen, wo dan dieselben das mehrere vom ihme erfahren werden. Er ist einer von den vornehmsten Familien aus diesen Landt, undt hat unter drey Fürsten über etlich undt 30 Jahr diese zwey Commitater regieret, jedoch aber spüre ich, dass die andern Poyern nicht alzu hold, die Ursach aber weis ich annoch nicht, es muss nur etwann sein, dass er mehrer Verstandt undt capabler alls sie ist. Wegen den Pann undt Objetain, welchen ich geschriben, habe noch kheine Antworth erhalten, doch aber glaube heint oder morgen solche zu bekhommen; so vill aber hab ich heint nacht von ihnen erhalten, das die von ihren Fürsten beordret, widerumben nacher Pockoresti zu gehen; es haben aber solche gar kheinen Lust, dan es ihnen ergehen möchte, alss wie denen andern, dan mein letzt Ausgeschickhter aus dem Landt mitgebracht wie dass der Fürst widerumben herüber über der Thonau gekhommen, er gleich von den vornehmsten aus dem Landt zweyen die Köpff abgeschlagen lassen, undt den Patriarchen creizweiss in die Eysen undt in die Gefängnuss werffen lassen. Er haust so tyrannisch, dass ich Ewer Excell. nicht genuesamb schreiben khan, dahero sich alle Poyern in die Gebürge gezogen, undt Ewer Excell. umb Gottes willen bitten, sie nicht zu verlassen, mit einigen Troupen ihnen zu helfen.

Ich habe nacher Ribnickh geschickht, glaubend, dass in denselben haltbahren Orth [welches doch höchst nöthig wehre] einen Commendanten oder Kay. Leüthe alda anzutreffen, wie aber beykhommender Brieff zeigt <sup>1)</sup>, ist in derselben ganzen Gegendt khein Mensch, auch alle Poyern vor rathsamb erachten, dass man einige Guarnison dahin schickhen solte; der Orth ligt von hier anderthalb guete Tagreiss.

Ebnermassen schreibt mir ein Vertrauter von Orcesti, wie das man vor gewiss glaubet, das auf Intercession des hiesigen Fürsten 20.000 Tartarn beordret sein in das Landt zu gehen, vor allen die Teütsche, welche allhier, niederzuhauen, die Poyern [welche ihme zuwider sein] gefangen zu nehmen, undt alles zu verderben, was solchen zugehöret; ich glaube aber sie werden sich eines bessern besinnen undt mich noch allhier sizen lassen.

Meine andere Kundschaftter von der Thonau, welche gestert sein khommen, die bringen mir, dass alles bey denen Tirkhen in grester Confusion, undt das beste nur auf ihre Pferdte aufbackheten, undt mit weinenden Augen daruon lauffen; die Ursach aber dessen habe noch kheine weithere Nachricht. Die

---

1) Lipseste.

Razische Milliz sambt den hiesigen aufgesessenen Volekh hab ich beordret sich näher an Szerniz zu ziehen, undt einen Capitain mit 70 Pferdten an den Pass zu sezen, inmassen die Tirckhen Mienen machen mit einer Parthey herüber zu gehen; auch habe einen Capitain mit 50 Pferdten anhero beordret; in dem hiesigen Dorff [welches ein halbe Stund von hier in den Grund abligen thuet], alda zu postieren, undt so etwas sich zeigen möchte, wenigstens von solchen Kundtschafft haben könte.

Die hiesigen Pauern haben zwar anfangs sich mit Liffierung der Naturalien zimlich wohl eingestellet, allein seith der Fürst widerumben zuruckhgekommen, lassen sie solches unterwegen, dan wie ich höre, der Fürst in ganzen Landt Credentialien ausgeschickhet, undt sie zu der Freyheit des tirckh. Kayzers angemahnet, auch etliche Pauern das Herz zu sagen haben, das in kurzen allhier die Tirckhen ein anderes Ansehen machen werden. Vorgestert hab ich einen Corporallen widerumben nebst zwey Reittern undt 6 Hussarn den Miho zu fangen aussgeschickht, seint aber noch nicht zuruckhgekommen.

Gestert abents hat man mir die 6 Rauber anhero gebracht, welche ich biss zu Ewer Excell. fernere Ordre in einen tieffen Loch fest sezen habe lassen. Es seint darbey 4 Hussarn von des Oros Kabor seiner Compag. undt zwey Pauern von hiesigen Landt. Ybrigens bezieche mich auf mein unter den 10<sup>ten</sup> an Ewer Excell. abgelassenes mit mehrern, der mich inzwischen, etc.

K. A 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 105.

## 40

*Stainville către Prințul Eugeniu. 14 Septembrie 1716, Făget.*

..... In Siebenburgen ist der Ruchestand ohnänderlich. Durch des Herrn Grafen Thomae Cantacuzeni Gross Cesarischen Gralen Wachtmeisters sein Secretarium, welcher des ietzt ged. Grafens zu Cronstadt anwesente Frau Gemahlin in Moscau zu beglaithen von seinen Herrn geschikhet worden, und vorgestern durch Moldau verkhlaydet in Deva kurz vor meinem Abmarch erschienen ist, werde ich verständiget, das achtzehen Russische Regimente zu Pferd und acht Battaillons bei Ostrow in der Ukraine campireten; und zu Hottin stunde entgegen ein Türkhisches Corpo, ohne die ordinari Besazung von dreyzehen bis funffzehen tausent Mann. Der Tartarn Cham, wie er ferers sagt, wäre gelaageret mit funff tausent deren seinigen an der Bruth in ienem Orth, wo leztl. vor etl. Jahren die Türckh. und Moscovitische Armée zusambegetroffen. Eben als ich dises schreibe, langet die Post aus Siebenburgen anhero ein, und mit solcher die anverwahrte Zeittung von dem Herrn Feldmarschall Leuthenandten Baron de Tige<sup>1)</sup>; ausser diser habe ich aus

1) No 37.

Wallachey nichts; dependiret also von der kunfftigen Zeith wie-weith dise, auch von anderwerths confirmirte Avise verificiret, und die der dorthige Hospodar sich weithers aufführen werde. Wan entzwischen aber einige Tartarn durch Wallachey heraus in den Tömesvarer Banat gehen solten, könnte es ohne habente Kundschaft des in Chloster Tismanna postirten Rittmaisters, umb so weniger geschehen, als dises seine Partheyen stätts nacher Csernez an die Donau streiffen. Wormit etc.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 118.

## 41

*St. Croix către Stainville. 14 Septemvrie 1716, Tismana.*

Ich zweiffle nicht meine, das eine untern 10<sup>ten</sup>, das andere unter den 12<sup>ten</sup>, wirdt Ewer Excell. zurecht überliffert worden sein, in welchen leztern ebnermassen ein Schreiben von 109 <sup>1)</sup> beygeschlossen, woraus Ihro Excell. das mehrere ersehen werden haben. Es ist alles in gröster Confusion in 126 <sup>2)</sup>, massen der Fürst zwey Rosschweiß aussteckhen lassen, undt alles aufgeboden, was nur die Waffen tragen khan. Vorige Woche hat der Fürst [welcher sich in Pockoresti anwiderumben aufhaltet] einen Bruder des allhiessigen Poyer Barbull nebst einen andern vornehmen köpfen lassen. Gestert abent ist ein meiniger Kundtschaffter von Pockoresti zuruckhgekommen, welcher mir bringet, dass 2000 Ianitschern der Fürst bey sich habe, allein andere hingegen versicheren mich, dass nur 1100 Mann sein sollen, undt zwar Leüte [welche er selbst hin undt her zusamben geglaubet und gesuechet] denen er auch seine eigene Bezahlung geben muess; von denen Tartarn aber hat er mehr nicht bey sich, als etwann 4 oder 500 Mann, doch aber hat ihm der Tartar Chann versichert, mit etwas wenigen zu helffen, dass es nur den Nahmen haben solle, das Tartarn herein khommen. Von der Nicopolischen Seithen aber haben ich ebnermassen heint in der Nacht die gewisse Kundtschaft erhalten, wie das bis 4000 Tartarn jennseits der Alt [wo solche in die Thonau fliesset] stehen thetten, undt annoch mit etlich 1000 Spey sollen verstäckhet werden, umb einige Invasion dieser Landen zu machen, der Fürst aber mit allen, was er aufbringen khann, solle von der andern Seithen ein gleiches thuen. Diese Kundtschafften werden mir confirmirt von einer Seithen von Ribnick, widerumben Orcesti, wo heint angleich widerumben 2 Expresse dahin abgeschickhet, auch 3 nacher Krajova; daheró das hiesige Landt Ewer Excell. unterthänigst bittet, sie nicht zu lassen undt doch zu helffen, das nur noch mit etlich 100 Mann möchte beygestandten werden. Sie haben dahier mir

1) Un cuvânt țifrat.

2) Idem.



2 Brieff geben, worinen sie ebnermassen villeicht wegen dessen schreiben werden.

Alle Pauern aller Orthen seint daruon geloffen, undt hab sich in das Gebirg reterieret, Ursach, wegen des besorgenden Einfahls, undt seint auch nicht von danen zu bringen, noch zu suechen, dahero die Subsistenz anfanget klein zu werden, undt nicht weiss wie es weither ergehen werde; wann nicht etwas mehrers von teitscher Miliz anhero kommen solte, ich nicht weiss wie allhier zu subsistieren ist. Alle die Poyern, welche von des Fürsten Parthey hinweckh, undt zu den unserigen herüber gehen wollen, haben sich ebnermassen in die Wälder reterieret, undt schreiben gestert 3 allhero, dass es sie sehr betaure, diese Parthey ergriffen, weillen sie seheten, das man sie auf kheine Weiss sutiniren werde. Ich rede ihnen zwar genueg zue, undt thue es ihnen so gueth machen, alss es ihmer möglich, allein wollen sie mir nichts mehr glauben. Ich hette vermeinet, ohne untherth. Massgebung, wan nur 200 Pferd über den Cambluncker Pass in das Landt gegen Pokoresti gehen möchten, es gleich ein bessers Aussehen nehmen wurde, undt anhero annoch 200 Mann, der Fürst wurde daruon lauffen undt alles was bey ihme ist. Ich versichere Ewer Excell. dass sie ohne einzige Gefahr khönnen gehen eine Tagreiss in das Landt, es seint auch überaus haltbare Örther hierherwerths der Alt, alss nemblich Ribnickh undt Orcesti, welches jedes besser alss dass hiessige; dorth ebnermassen, wan etwas hineingelegt möchte werden, es eine grosse Sicherung des Landes geben wurde, und in demselbigen Klöstern, wann schon von dem Landt nicht vill geliffert, wurde man doch von ihrigen Klösterlichen eine kleine Zeit könte. Ich habe mein Lebtag kein wanckhelmiettigeres Volckh gesehen alss die Wallachen; ich weiss schon nicht mehr baldt, was mit ihnen anzufangen, Ursachen, dass sie sehen, das nicht mehrer Volckh hereinkhommet.

Gestert hab ich den allhierseienden Hussarn Ordre gegeben, sich bey Szerniza in ein vorthieillhaftigen Laager zu setzen, allein seint sie, wider alles Vermuetten, auf den Abendt sambentlichen zu stehen allhero gekhommen, wo dan bey mancher Compag. nicht 20 noch 25 Mann sein, alles ist hin undt her auf das Blindern undt Rauben ausgeloffen. Der Poyer Barbull sagt mir, dass es nicht nöthig wehre, die Hussarn zu Szerniza zu lassen, massen sie nur mehrers Übels alss Guetes verrichten wurden, undt einmahl alles zu schanden gehauen undt zunicht gemacht werden möchte. Ich werdt aber morgen einen guethen Capitain mit 70 Hussarn, wan sie zu finden sein, dahinschickhen; alldorthen seint schon 150 Mann zu Pferd, welche der Poyer Barbull von seinen Leüten dahin geschickt. Diese Leüth werden zwar ohne deme genueg Noth an den Brodt leiden; ich hab ihnen auch heint die Ordre zugeschickht, dass sie auf der Thonau guete Acht geben solen, undt was an der Schiff-

fahrth der Tirckhen zu verhindern. auch alle Schiff [was möglich] zu ruiniren undt noch einmahl anbefohlen, so etwas in derselben Insel [wie ich Ewer Excell. schon geschriben] zu tuen wehre, solches nicht zu unterlassen. Wegen der ybrigen Räzischen Milliz, findt ich wegen jezigen Coniuncturen nicht vor rathsamb sie weith auszuschickhen, anderetheills widerumben weiss schon mit dem H. Poyer Barbull berathschlaget, wo er dan meineth, was in den hiesigen Kloster herumb sein möchte, alles hinweckh zu nehmen, allein auch das wurd in die Länge nicht gar gueth thuen, daherowie schon gemeldt, Ewer Excell. so nicht mehrere Leith herein khommen, mann unmöglich subsistiren khann, wann ich auch alles thuen wollte, wo wüst ich nicht, wie man 2 Tag Brodt genueg hette, auch nur vor meine Leüthe. Ich lasse zwar meines orths mir kheine Müehe noch Fleiss sparren, sonder thue Tag undt Nacht gedenckhen, wie alles zum besten, undt nach Ewer Excell. Befelch, sein undt einrichten könte. Alle die Poyern, welche zu unss herüber gegangen, haben ihre Weiber undt Kinder allhier; hinaus jagen khan ich sie nicht, sonsten man sie daraus fangen wurde, und leben müssen sie gleichwohl, daherowie Ewer Excell. gnädigen Befelch erwartte, was weithers zu thuen sein wirdt. Ich bezieche mich inzwischen auf das meinig gestrige.

Überbringer dieses ist des Sertar Barbul sein Schwieger Sohn, und einer von den ersten Familien aus den Landt. Gedachter Sertar recomandieret solchen Ewer Excell. in dero Gnad. Mit meinen gestrigen Brieffen ist ebnermassen ein vornehmer Poyer von hier zu Ewer Excell. abgegangen; ich habe ihne einen Reitter nebst zweyen Hussarn mitgegeben, glaubend, dass nach Ewer Excell. Befelch solcher Sie in Caranschewisch wird antreffen; ich zweiffle aber nicht, wann er gehört wirdt haben, das Ewer Excell. nacher der Armée marchieret, er nicht nach Ihnen gehen werde. Inzwischen mich etc.

P. S. Ietzt gleich augenblickhlich lauffet mir Bericht ein, wie das die ein aussgeschickhte Hussarn Parthey den Pann undt Objetann bey Krajova gefangen bekhommen hetten, allein schreibt mir mein Wachtmeist. Hussarn solche gegen Erlegung einiges Gelts möchten widerumben lauffen lassen, inmassen der Hussar, der solche Zeitung überbracht, gesagt, dass sie schon haben wollen 200 Thaller denen Hussarn geben, so sie widerumben ledig gelassen werden; ich hab aber gleich einen Hadnack mit 40 Pferdten nachgeschickht, und so es sich also befindete, dass er ia gefangen wehre, solchen bey Kopff Verliehrung anhero zu bringen, dan es sehr vill daran gelegen ist, das man diese zwey Männer in unsere Hände bekhommen möchte.

*St. Croix către Stainville. 17 Septembrie 1716, Tismana.*

Ewer Excell. habe abermahlen hierdurch gehors. berichten wollen, wie das vorgestert ein solcher Lärmen allhier gewesen, dass nun auch so gar alle Poyern daruon geloffen, da doch khein Mensch, khein Feindt nicht gesehen, dahero umb einmahl die Gewissheit von allen undt jeder zu wissen, ob dan es also ist, wie das Geschrey lauthet, habe ich den Capitain Dragoj mit 60 Pferdten gegen der Alt geschicket, von dan er sich hieherwerts Pockorestj wenden solle, undt sodan widerumben allhero zu khommen. Ich habe ihme auch befohlen, nicht eheunder zuruckh zu gehen, biss er nicht aller Sachen Gewissheit weist. Einen andern Capitain schieke ich heint mit 35 Pferdten gegen Krajova, mitten in das Landt, ebnermassen mit dieser Ordre; den driten hab ich gestert in der Nacht nacher Szeriniz mit 50 Pferdten abgeschickhet; diesen meine neue Compag. [wie ich Ewer Excell. schon geschriben] zugegeben, auch darbey dem Capitain Thoma, welcher unweith Caranschewisch stehen solle, beordret auch zu ihme zu stossen, undt alle die jenseits der Thonau ligend- undt beladene tirckh. Schüff zu versenckhen, undt sonst was sie trüben können ertappen allhero zu bringen. Also verhoff ich einsmahls endlich zu erfahren, wo dan sovill Tartarn und Türckhen sein sollen, lauth dem ihermachenden Geschrey. Darbey ihnen aber bey hoher Straff das Rauben und Blindern verboten.

Der Fürst ist noch zu Pockoresti, undt hat allen Probsten in den Clöstern Ordre zugesendet, sich nacher Pockorestj zu verfügen; ich habe aber denen zweyen in Oresti undt Ribnickh gleich diesen Augenblickh geschriben, sich bey Verantwortung nicht dahin zu verfügen, in deme schon die hohe Ordre von Ewer Excell. gegeben, das benente 2 Orther besetzt werden sollen; ich sie aber unterdessen in allen Fahl, so vill mir möglich, schiezen werde. Wie in meinen leztern Ewer Excell. gemeldet, dass eine Parthey von 20 Hussarn den Pann undt Objetan gefangen hetten, mit 3 Carossen, ville schöne Pferdte, sonderlichen Reichtumb, bemelte Hussarn aber haben alle beyde gegen Erlegung 600 Lebenthaller lauffen lassen; ich hab aber gleich dem in der Schyll mit 20 Pferdten stehenden Leüth. geschriben, dass er auf alle Weeg ausschickhen, umb solche in Handen zu bekhommen, auf Deva zu führen, und in Eysen zu schliessen. Ietzt diesen Augenblickh habe den Pann undt Objettan wider geschriben [massen diese zwey das ganze Landt an sich haben], dass sie sollen die Kay. Protection nicht verwerffen, undt die widrige Parthey verlassen, dan sie ohne deme die Köpff bey ihren Fürsten verliehren möchten, sie solten allhero khommen, undt verspriche ihnen ein sicheres Geleit, und in Nah-

men Ewer Excell. alle Protection, wie nicht weniger alles ienen abgenohmene wider zuruckhgeben zu lassen, obwohlen ich nicht weiss, wo es ist; ich werde sie auch mit meinen aigenen Leüthen abhollen, widrigenfahls ich sie sambt allen den ihrigzugehörigen alss Feind tractieren werde. Sie halten sich bey der Alt auf. Was sonst hier antreffen thuet, habe die hiesigen Povern so weith persvadieret, dass sie ihre Weiber undt anders Geschlepp in das Gebürg gegen der Schyl geschickht haben, wo dan desto besser wegen den Proviant werde subsistiren können. Ich habe ihnen 3 Hussarn undt ein Reitter alss Salvia Guardia mitgegeben [Spionul trimis la Nicopoli s'a reîntors cu vești despre mișcările Turcilor].

Unterdessen bitt ich Ewer Excell. gehors. weillen die 20 Pferdt annoch in der Schüll, solche zu erlauben, dass sie allhero zu stossen möchten. Ich versichere Ewer Excell. das ich mich gleich besser respectiert werde machen, dan ich eine kleine tour machen, undt in Landt mich sechen thette lassen. Ich bezieche mich auf meine vorherige an Ewer Excell. abgelassene. Unterdessen mich etc.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 141.

### 43

*Locotenentul Braunschmidt către Tige. 27 Septembrie 1716, Sinaia.*

Ewer Excell. habe unterthänig gehorsambst hinterbringen wollen, wie dass jezt mein Kundtschaffter kumen, welcher meldt, dass zu Cambina kein Seel verhanden, sondern der Mauthner nebst allen andern forth. In Bukurest seind 200 Tartarn. Der Voda auss der Wallachey oder Fürst ist zehen Stundt hinter Bukurest auf Obilest flichtig gangen. Dass Geschrey ist in Landt, alss wie alles voll Deütschen in Landt wäre. Wass die umbliegende Dörffler seindt, glaube sie werden sich zu mir herziehen, wie dan morgen die auss Comona kumen werden. Ansonsten passiret hier nichts. Die Pferdt können hier vier Wochen mit Heü unterhalten werden. Morgen werde wieder umb Kundtschafft ausschickhen, und wo es wass neües passiren, solt nicht unterlassen alsogleich zu berichten. Der ich mich, etc.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 194 a.

### 44

*Tige către Stainville. 28 Septembrie 1716, Tortlau.*

Ess werden Ewer Excell. auss meinen vorigen gehorsamben Zeillen ersehen haben, wie dass hundert Mann Wallachische Wacht aufheben lassen; weillen aber selbige dass Gewöhr

gleich niedergeleget, und aus Wallachey die Leüth waren, alss habe nur das Gewöhr benehmen, und sye frey zu Hauss gehen lassen, allein die Officier mit anhero gebracht; wass mit solchen zu thuen, Ewer Excell. Befelch erwartte.

Ein anderer Capitain aber, welcher von selbst Willen herbyer getretten, nit minder 15 Simener, Räzisch- un Wallachisch- Nation zu Pferd, wohl gekleydt, habe unter die Raizen gestossen, weillen sie gern Dienst thun wolten. Es berichtet mich Herr Obristleuth. Behmer von Hermannstatt, wie mir dan dergleichen Kundschaft selbstn auch von andern zuekommen, dass 5 à 7 Fähnel zu Fuess, wie auch Simener und Tartarn gesambter Hand gegen unsser Gränizen, etwan yber Falkaun oder derorthen, einen Raub zu wagen, sich zieheten, als umb selbigen vorzubiegen, habe einen Raizen Capitain mit seiner Compagnie von hier detachiret, umb zu Salas Patak seinen Posto, die Raizen aber mehr gegen den Pass Falkaun zue nehmen, welche Herrn Gral Wachtmeister v. Stäinlöffel, umb fernere Vorkehrung zu thuen, angewiessen. Sonsten wass auss Wallachey hab, ist dass etwas mehrers Tartarn sich in Wallachey gezogen, und gleich erhalte auch anliegendes von da stehenden Leuthenandt, so zu beliebiger Ersehung<sup>1)</sup>, nebst einen auss Moldau, wass mir dassige H<sup>ea</sup> Bojern zueschreiben<sup>2)</sup>, Ewer Excell. beyschliessen sollen; die zwey auss Moldau eingebrachte Türckhen wissen von keinen Laager, doch seind die Tartarn in Forchten wegen denen Moscovittern. Wan ferners wass mehrers einlauffen wirdt, werde nit mangiren meine gehorste Pflicht zu beobachten. Wormit.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 194.

## 45

*St. Croix câtre Stainville. 30 Septemvrie 1716, Tismania.*

Extract Schreibens von Tysmanna von 30<sup>ten</sup> Sept. 1716.  
... P. S. In Schliessung von des Briefs kommen 2 Manner von Brankova, welche bringen, das der neue Sertan<sup>3)</sup> oder General, den der Fürst anietzo gemachet, mit 700 Mann zu Fuess nebst 200 Pferd allda sey ankommen. Er habe Ordre von dem Fürsten sich mit einen Theill in dem Falckauner Pass zu werffen, der andere Theill aber solle zu Krajova unterdessen stehen bleiben. Jetz gleich beordere den Capitain Pogan mit 60 Pferden hierherwerths des Falckauner Pass sich zu setzen, umb alldorthen des Feindes Dessen, und was vorkommen möchte, bestens zu beobachten.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. IX, 214.

1) No. 43.

2) Lipsește.

3) Serdar.

**46**

*Tige către Stainville. 8 Octomvrie 1716, Tortlau.*

Ewerer Excellenz in Nachricht ghrst diene, dass zwey auss Moldau unterm 5<sup>ten</sup> diesses revertierte Kundtschaffter mitbringen, wie dass sich dassiger Fürst mit 300 der seinen nacher Hottin retierieret, in welche Festung zue verstärckhen dassige Besatzung noch 300 Ianiczaaren ankommen. In selbiger Gegend seindt die Inwohner, sowohl wegen Teütschen als Moscovittern, in grosser Forcht, weilen die letztere bey dem Fluss Sepes sich gelaagert, undt ihr Dessen niergendt anders als auf Hottin gemuthmasset wirdt.

Gleich ankommet der Capitain Ernw auss Moldau von der Parthey, alwo er bey Adjuth etliche Türckhen angetroffen, darvon etlich niedergehawen, undt 2 gefangen eingebracht; sagen auss, dass der Tartar Hahn vor 10 oder 12 Tagen unweith Galatz mit 4 a 5/m. Mann gegen die Wallachey zue passieret; von Moscovittern wiessen sie nichts zu sagen. Der bey vorkommenden Newigkeiten unermiedet zu berichten allstätz gefliessen sein werde.

P. S. Nach Fertigung dieses Brieffs, kommet ein griechischer Cronstätter Kauffmann von Buccurest, welcher etliche Monath in benenten Orth sich aufgehaltten; berichtet, dass der Walach. Fürst dem Tarter Hahn, welcher den letzten 7ber unweith Kornezell ankommen, entgegen gangen. Ihre Macht bestehet etwann in 15.000 Mann undt hat der fünffte kaum einen Sabl, wéniger ein Geschoss, wohl aber jedweder bis 3, 4, 5 a 6 Pferd bey sich. Den 2<sup>ten</sup> dieses ist bemerckter Tarter Hahn in Walachey aufwerths gegen Creiova, welcher Theil mit unss haltet, marchieret, umb solches Stuckh Landt zu verwüsten undt zu plündern, undt ferners gegen Temeswar zuer Türck. Armée zue stossen. Der Walach. Fürst hat den Tarter Cham 50 Beütl Geldt geben müssen....

Ein gewisser Unger Csaki Andras genant, ist von Hottin zum Walach. Fürsten kommen, undt begehret einen Brieff an dem Tarter Hahn, dass er mit ihm in 7bürgen diesser Gegend Cronstadt einbrechen sollte, so ihm aber abgeschlagen worden. Der Walach. Fürst befindet sich widerumb in Buccurest.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. X, 46.

**47**

*Tige către Consiliul de răsboiu (Regest). Înainte de 18 Octomvrie 1716.*

..... Dan auf Ansuechen der Moldauischen Bojeren nach den sogenanthen Closter Kasson 70 Mann Ráz. Miliz unter einen

Teütschen Capitain nebst benöttigter Munnition abgeschickhet zu haben.....

K. A. 1716 October, Prot. Exp. nº 1319.

## 48

*Tige către Stainville. 18 Octomvrie 1716, Tortlau.*

..... Mann wil, auch die Kundtschafft von Kloster Sinai aus Walachey einlaufet, dass die nacher dem eysernen Thor abgegangene Tartern ihren March eylfertigst zuruckh in ihr Landt beschleinigen, Ursachen, weilen H. Gral Rhenn undt Spattar Thoma ihnen ins Landt gefallen. Sonsten anmelden sich 10 bis 12 Mann, welche bey denen Moldaw. Bojeren als Soldaten gedienet, herüberzutretten, werde solche unter die Raitz. Militz steckhen.

P. S. Dem Capitain Ernaw habe mit Raitz. Millitz, wie schon gemeldet, in Moldaw in das Kloster Kasson, abgeschickhet, umb denen dortherum wohnenden Bojeren einen Schutz zu halten. Gleich vornehme dass die Wacht von Kampolongo sambt einen Mauthner flichtig worden, massen das Geschrey alda erschollen, das unsere Raitz. Militz alda zu kommen; umb sichere Nachricht zu haben, habe einen expressen Bothen dahin abgeschickhet.

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. X, 121.

## 49

*Proclamația dată de Nicolae Maurocordat contra lui Barbul Brăiloiul, 20 Octomvrie 1716, București.*

Literae ex Valachica lingua translatae, quibus Nicolaus Maurocordatus Princeps Valachiae in nupera revolutione belli Turcici suos animaverat ad propellendum meum parentem ex Valachia 1).

Nos Dei gratia Iohannes Nicolaus Maurocordatus, Princeps Valachiae, omnibus et singulis Bojaronibus, Ecclesiasticis et secularibus Officialibus, Quaestoribus ac universis cohabitatoribus, salutem gratiamque nostram. Notum facimus turbulentos Imperii nostri hostes magnam confusionem et desolationem in Principatu nostro fecisse. Praeprimis improbus ac infensissimus Imperii nostri hostis et rebellis Barbul [id est Bartholomaeus] Brailoi Serdarius, Bani Cornae filius, spretis Principatus nostri mandatis, multos a defectionem allexit. Visa inquietudine rebellis et

---

1) Anexată la petițiunea adresată Impăratului în 1731 de Radu Brăiloiu, fiul Serdarului Barbu.

in dies multiplicari hostes, ex sessione Principatus me mutavi, auditis Ius Imperium statim militae ex Rusczug, Czurczu et aliis partibus Turcicis ad arcendos hostes et defensionem Principatus accelerare mandavit, cum quibus ad sedem Principatus sum reversus, sed audivi vos valdè perterritos esse et dispersos per montes, sylvas et paludes; egredimini ad extirpandos Imperii nostri hostes, tantummodò mulieres et liberi vestri, ibi, ubi sunt reconditi, commorentur.

(L. S.) Nicolaus Maurocordatus

Bucurestini, 20<sup>bris</sup> 7224 veteri stilo. Novo stilo 31<sup>bris</sup> 1716.

Praesens copia originali suo mihi stylo Vallachico producto a verbo ad verbum consonans est; infra scriptus attestor.

Viennae, die 6<sup>a</sup> Ianuarii 1731.

(L. S.) Ladislaus Hatas Arhidiaconus Graeci R. Unitus Colosmonostorensi.

Viena, Reichs-Finanz-Archiv, Siebenbürgen, 1731 April.

## 50

*Tige către Consiliul de războiu. 29 Octomvrie 1716, Tortlau.*

Was gnädig an mich beliebte Schreiben von 17 dieses in geziemenden Respect übernehme, meiner schuldigen Pflicht aber gemäss, habe dermahlen nichts sonderliches von Newigkeiten anzufügen, massen weder von Türckhen noch Tartern sonderliches in diesen Nachbarländern zu vernehmen ist; dan die in Moldaw gewesene Thurckhen öftters durch meine Partheyen geschröcket, dan undt wan niedergehawen und gefangene eingebracht, dass also wenig von Thurckhen in der Nähe zu hören ist.

In Moldaw, wie schon gemeldet, habe in einen festen Kloster, Kasson genant, Posto gefasset, undt dardurch die anliegende Saltzgruben sicher gestellet; ingleüchen denen gegen uns Inclinirenden Gelegenheit eines Schutzes geursachet. In Walachey höret mann, dass die mehreste Tartern bey Nicopol die Donaw passieret, weilen diesseits von wegen unseren Leüthen sie aufwerths zu gehen, weiters sich nicht getrawet. Der Walach. Fürst fahret annoch fohrt in seinen unchristlich. Fürnehmen, indeme er abermahlen einen Bojeren hinrichten lassen, undt unerträglich das Landt aussauget undt presset. Aus Moldaw hat sich ein Capitain mit 12 Mann, zu Kay. Gnaden eingefurden undt nach abgelegten homagio Kay. Dinsten angenommen. Ich erwartte noch 100 Mann wohl berittene Leüthe, welche herüber tretten wollen, welches ihnen den obbenenten Klosters Besatzung ein Ursach gegen uns zu inctinieren gegeben.

Es wären noch mehrere Orth wo mann kunte Posto fassen, allein befinde mich vor Hereinkunfft meines Command. H



Generalens an Militz etwas zu schwach. Der bey fernern Vorfällen mit ermangeln werde den ghorsten Bericht abzustatten. Mich indessen etc.

K. A. 1716, November 164, Expedit.

## 51

*Tige către Consiliul de răsboiu. 1 Noemvrie 1716, Tortlau.*

Die unteren 21<sup>ten</sup> verflossenen Monats an mich abgelaesene Gnaden Zeidln mit geziemmender Observantz habe uebernohmen. Diene ferners, meiner schuldigsten Pflicht gemäss, dass abermahlen durch einen Bojeren in Nahmen vieler andern Moldawischen Bojeren umb Teütsche Militz anersuchet worden, welcher Expresser, einstens unteren den Moscovither als Capitain gestanden, verlanget Erlaubnuss 100 Mann ihren Leüthe anzuwerben, so auch ihme zugelassen, sich in ein festes Kloster mit selbigen zu postiren. Er verspricht, gesichert, dass sehr viel Inwohner gegen uns geneigt, undt unsere Parthie halten werden.

Sie haben auch ein festes <sup>Kloster</sup><sub>Ort</sub> Namtz genant anerbotten, in welches auch Posto zu fassen schon verordnet, wie dan ein Hauptmann mit 60 Dragoneren bereits in Moldaw abmarschiret; von Lebensmitteln wollen die Moldawer genuessahme Provision machen undt verschaffen.

Erwehnter Bojer, nahmens Ilie Conceskul, nebst noch 2 vornehmen Vasile Stolnicul undt Aslant Postelnik, werden viel vermogen, denen unsrigen an die Handt zu gehen undt andern eine Zuneigung gegen uns zu ursachen. Es befindet sich gedachtes Kloster 1 $\frac{1}{2}$  Tagreis von unser Granitz. Es seindt dergleichen mehrere Kloster Radoutze, in Sucsavaer Stuhl, 1 $\frac{1}{2}$  Tagreis von Hottin liegendt, ein bequämes Orth, alwo bis 6 a 700 Mann schon kunten. Die Gegendt ist fruchtbahrr, undt hat allen Lebensmitteln in der Menge; allein mangelt es dergleichen Orth zu besetzen an Mannschaft.

Bey erst erwehnten Kloster soll unweit darueon ein Goldgrueben oder Baya genant sich befinden, wo vorigen Zeiten die Pohlen den Genus gehabt.

Nach lauten einkommenden Kundschaften unter H. Gral Rhenn 40/m Moscovitter in Pohlen zu Okojz stehen; ingleich seye der einstens gewestene Moldav. Fürst Damitrasko, mit vielen Kalniken, Kasaken und dergleichen Leüthen in Kyov ankommen, welcher muthmaslich sich gegen Bender zihen dörfte. Sonsten wil man versichern, das sich einige Tartern undt Türckhen zusammen zihen wollen, umb die Gegendt Foxan, umb die Moldaw. und Wallach. Gräntzen zue bestraffen. In Wallachey haben gegen 800 Tarteren zwey Kloster Motru undt Stra-

haja nebst etlichen Häusern abgebrandt; sich aber wegen unsern Raiteren nit weiter getrauet, sondern wiederumb zurückgezogen.

K. A. 1716, November 124, Expedit.

**52**

*Nicolae Mavrocordat către Stainville. 7 Noemvrie st. v. 1716, București.*

Illustrissime et Excellentissime Domine, Domine Colendissime.

Non dubito, quòd Excellentia Vestra antiquam amicitiam et sinceram generosi animi sui erga me dispositionem, minimè oblivioni mandaverit; inde securus sum, favorem Exiae Vrae postulatis meis amicalibus non defuturum. Itaque Eandem enixè rogo, quatenùs milites Sacrae Caesareae Regiaeque Majestatis in Valachiam effusos, vigore supremæ directionis suae, cui subiacent, tam in Monasterijs, quam etiam in reliquis locis agentes, in Transylvaniam revocare dignetur, nam depravatissimis Valachorum adiuncti innumeris hanc desolatissimam terram affligunt vexationibus qua dictis militibus hic permanentibus ex altera parte ad ultimam deduceretur ruinam, cum occasione conservationis Provinciae. Supplicavi hoc in negotio etiam Serenissimo Principe Eugenio in annexis literis<sup>1)</sup>, quas Exiae Vrae promotioni summopere commendo. Idcirco à Christiana Exiae Vrae bonitate, expertaque sinceritate certo mihi appromittens, quòd miseros Valachos consolari et ex modernis molestijs liberare non dedignabitur, assecuro Exiam Vram, quòd extra meritum pro tam pio opere à Deo remunerandum perpetua obligatione obstringet, quem omnibus gratitudinis officijs exsolvere non intermittam. Interim sincero Exiae Vrae affectui et favori, debita cum observantia, me commendans maneo.

Excellentiae Vestrae

Bukuresti, 7<sup>ma</sup> 9bris 716.

addictissimus et paratissimus

s[e]r[vus]

Io Nicolaus Maur[ocordatus]

P. S. Jam pridem, Excellentissime Domine, singularis mea observantia et candida amicitia non obscuris argumentis Exiae Vrae innotuerat, praesenti itaque rerum statu inter publicas procellas, armis undique perstreptibus, usitato cultioribus gentibus more, bellique juribus permittentibus, quinimò Christiana Religione, quam profitemur et qua gloriamur, impellente, ex particulari erga me benevolentia, interposita apud Serenissimum Principem autoritate sua promovendae meae instantiae, quidquid studij et favoris Exia Vra impenderit, ex innata benignitate sua, pro redintegrandâ inter utramque Provinciam

1) No. 53.

bona harmonia, si incomparabilem suam bonitatem non dene-gaverit, adhibiti favoris et gratiae memoria animo meo indele-bilis inhaerebit, perenni gratitudine et obsequiorum promptitu-dine recolenda.

Desuper Exiam Vram impensè rogo, acclusas ad Serenis-simum Principem, nullà interposità morà, per suum expressum transmittere dignetur, procuratoque favorabili et benigno re-sponso exhibitorem praesentium Capitaneum Petrum, humillimum suum servum et meum fidelem, sua gratia protractam quantoquè ad me expedire velit.

Faxit Deus, Excellentissime Domine, ut inter nos bonis auspicijs renovata amicabile correspondentia publicae tranqui-litatis fiat, sicuti speratur, praebula. Interim ab humanitate sua postulo, ut nemini innotescat haec inter nos correspondentia. Ubi verò, favente Deo, alma Pacis spes, quod animitus voveo, brevi utrinque affulserit, piae memoriae Domini mei genitoris vestigijs inhaerens [servatis juribus fidelitatis erga Principem, prout honestum virum decet] humillima mea servitia Sacrae Caesareae Regiaeque Majestati praestare, et Exiam Vram, eo quo par est affectu et cultu, prosequi sedulus allaborabo.

K. A. 1716, November 181, Expedit (copie).

### 53

*Nicolae Mavrocordat către Prințul Eugeniu. 7 Noemvrie st. v.  
1716, București.*

Serenissime Princeps, Domine, Domine Gratosissime!

Celeberrima innatae benignitatis et gloriosi nominis Sere-nitatis Vestrae fama audacem me reddit, ut hisce lineolis, debita cum veneratione, humillima mea obsequia Serenitati Vestrae devoverem, et muneri meo satisfaciens enixè supplicarem, qua-tenus toto orbe celebratà suà in Christianos pietate, Christia-nam hanc Provinciam per milites Sacrae Caes<sup>ae</sup> Regiaeque Majestatis devexatam, immunem ab eorum incommodis et oppressionibus reddere dignetur, gratiosissimè demandando Ill<sup>mo</sup> et Excell<sup>to</sup> D<sup>no</sup> Generali Transilvaniae Commendanti Steinville, ut dictos milites ex Valachia revocet, ne miserrima haec Pro-vincia ad ultimam redigatur desolationem et ruinam. Factura Serenitas Vestra opus tam Christianae clementiae, quam etiam immortalis gloriae suae congruum, mihi verò totique Valachiae aeviternae gratitudinis monumentis demerendum; summo mihi ducens honori, si in ijs, quae intra sphaeram obligaminis mei sunt, Serenitati Vestrae hac singulari gratia obstricti animi mei documentum exhibendi occasio porrigeretur.

Cui omnem apprecando felicitatem, amplissimaeque Eiusdem gratiae me insinuando, debita cum devotione indesinenter maneo

Serenitatis Vestrae humillimus servus

Io Nicolaus Mauro Cordatus.

Princeps Valachiae.

Bucuresti, 7<sup>ma</sup> Novembris 1716.

Pe v<sup>o</sup> : Serenissimo Principi ac D<sup>no</sup> D<sup>no</sup> Eugenio Francisco Duci de Sabaudia, Principi Piemonti et Marchioni in Saluzo, S. C. Rque M. C. actuali Consiliario intimo, Generali locum tenenti, Consilii Aulico Bellici Praesidi, Aurei velleris Equiti, nec non Provinciarum Belgii Gubernatori et Domino Gratosissimo.

K. A. 1716 November 181 [o altă copie în : December 517, Expedit].

## 54

*Marele Dragoman Ioan Mavrocordat către Prințul Eugeniu.  
7 Noembrie st. v. 1716 București.*

Serenissime Princeps, Domine, Patrone Gratosissime !

Ad ea, quae singulari pietate et Christiana charitate praeditum heroicum Serenitatis Vestrae animum commovent, ut misereatur afflictissimae huius Provinciae, profunda veneratione adjicere audeo supplices meas voces, quae licet exiguo vell nullò innitantur meritò, ingenuè tamen et candidè assecurare possum, piae memoriae Dominum meum genitorem, dum bonna fide Principi suo serviret [cujus vestigijs inhaerentes filij eundem tenorem servare jure divino et humano obstricti sunt] nihilominus Augustissimae Domui Sacrae Cesareae Regiaeque Majestatis non contemnendis, absit jactantia, servitijs praestitis singularem devotionem et venerationem semper praesetulisse, eamque ut indelebilis perennaret, filiorum suorum pectoribus sedulo impressisse, nec non gloriosissimum Serenitatis Vestrae nomen, eximio cultu, admiratione, laudibus prosequi et revereri nos nunquam defuisse, manifestum est ; si autem ad uberius declaranda nostra obsequia, tum fidelitatis erga Principem nostrum vinculis tum justis temporis ab aliorum periculis enascentis stimulis repressi sumus, et hactenus rationemur, apud aequitatis et fidelitatis amantes ac omnia rerum momenta justâ lance ponderantes Principes, haec nostra procedendi norma, vel laudem merebitur, vel saltem excusatione ne utiquam carebit. Hoc quasi peculiare nobis fuit, Serenissime Princeps, ut pro communi tranquillitate nulli parceremus labori, placandis animis, explanandis difficultatibus mitigandis exacerbationibus, e medio tollendis dissidijs, omnem operam impenderemus ; praesenti quoque rerum statu pro sistenda humani sanguinis effusione, non operae, non sudori, non proprio sanguine, si opus fuerit, parsuri sumus. Si talis occasio,

sicuti speratur, affulserit, Christianus zelus et ferventissima nostra utriusque fratris servitia, servatis fidelitatis juribus, ad gloriam Sacrae Caesareae Regiaeque Majestatis iterum indefessè exhibebuntur. Interim verò si intempestivâ audaciâ Aulaeque [cui divina providentia servire nos voluit] inusitato plane more literis et obsequijs sublime Serenitatis Vestrae meritum, prout animus gessit, palam venerari incepero, me, fratrem meum, sorores, consanguineos evidentissimo objiciam periculo, afflictam hanc Provinciam ultimae ruinae tradam, inclytae Graecorum nationi nunquam diluendam notam inuram necesse est.

Ne verò nimium prolixus et molestus Serenitati Vestrae videar, profundâ veneratione praemissâ, in visceribus Iesu Christi [cujus divina manus largitur victorias et perennem cumulat gloriam] si inscius, vel invitus, vel necessitate adactus, in indignationem incurrerim, si inimicorum meorum machinationibus, luculentis argumentis, comprobata nostra sinceritas et candor, singularisque erga Sacram Caesaream Regiamque Majestatem et Serenitatem Vestram devotio, in dubium vocata fuerit, ac exinde haec Provincia tot calamitates patiatur passuramque se timeat, Serenitas Vestra, innatâ sua equitate et misericordia, posthac erga Provinciam clementem, et versus me humillimum servum suum benignam se velit ostendere; quod si meritis careo, eò clariùs apparebit sublimitas sui animi, et illustrius suae erga hanc Provinciam misericordiae monumentum extabit, etiamsi mihi adblandiar, adjuvante Deo, sinceritatem animi mei, pro tali quasi existimatione, quâ uterque frater apud Principales nostros fruimur (illibatis fidelitatis juribus) Sacrae Caes<sup>ae</sup> Regiaeque Majestati servitia nostra haud vana futura, si clementer favemur, nec malevolorum hominum machinationibus fide praestita amovebimur, gratiâ Serenitatis Vestrae cujus singulari benignitate fretus, iterum, iterumque venerabundus eam obsecro et obtestor, hussaronibus et alijs quicumque in Monasterijs, vel alijs hujus Provinciae partibus grassantur, rigoroso suo mandato revocatis, ne permittat post hac Caesareae militiae ingressum in istam deplorabilem Provinciam, et suprema sua autoritate excursions hussarorum compescat imposterum, penitusque prohibeat; parcat per Deum immortalem vitae, facultatibus, animis denique tot miserorum subditorum, ex quibus si aliqui futuri improvidi ad imminetia caecutientes pericula, hic et nunc forsitan aliquam conniventiam ostendant; attamen mihi credat Serenitas Vestra veritatem scribenti, nec aliàs [licèt victorijs triumphante Sacrà Caes<sup>a</sup> Regiaeque Majestate] militiae suae in hac misera Provinciâ subsistere potuère, nec praesenti rerum statu, si alicujus instigatione ingressae fuerint, ullum emolumentum sperari potest, nisi ultima Provinciae devastatio, et contrariae partis nimia exacerbatio; sicuti enim naturâ humanâ comparatum est, ipsa necessitas mentem acuet, vires excitabit et instruet, majoraque pericula validiora suggerent remedia, sed

tales considerationes praeteritorum successuum apprimè callenti ac rerum humanarum peritissimo Principi cum bene notae sint, si ijsdem percensendis immorarer importunus esse viderer. Si itaque, sicut à singulari sua benignitate spero, mihi que planè polliceor, humillimae meae instantiae Serenitas Vestra benignè annuerit, et hanc miserimam Provinciam intactam, sartam, tectam, me verò, favente Deo, illaesum et incolumen servari permiserit, et suà benevolentia fovere non dedignata fuerit, adeò strictè beneficentiae suae, et Sacrae Caesareae Regiaeque Maiestatis Clementiae devinctum reddet, ut usque ad ultimos spiritus (intra terminos Principi meo debitae fidelitatis, prout virum honestum decet) omnia grati et devincti animi obsequia praestando, Serenitatis Vestrae gloriosissimi Principis sublime meritum, singulari cultu et veneratione prosequar.

P. S.

Superfluum est, ut à benignitate Serenitatis Vestrae petam, ne haec devoti animi mei secreta declaratio alicui innotescat, mihi que inde damnum obveniat, à cujus enim heroico animo favores et gratias spero, quomodo periculum metuam.

K. A. 1716, November 181 (altă copie în : December 517, Expedit.)

## 55

*Manifestul dat de Stainville contra lui Nicolae Mavrocordat.  
8 Noemvrie 1716, Deva.*

Copia des Manifests gegen den Walachischen Fürsten Maurum Cordatum in Wallachischer Sprach expedirt, sub dato Deva, den 8<sup>ten</sup> 9bris 716.

Es beruehet annoch in ohnentfallenen Andenckhen, und ist eine besonders mäniglichen in disem Fürstenthumb Siebenbürgen und angränzten Landen nicht olnbekhante Sache, welchergestallten der gegenwärtige Hospodar in Walachey Nicolaus Mauro Cordato, nachdeme er aus der Moldau herübergezogen, ohne jemand seine nachbarlicher Ankunfft in rechter Zeith anhero zu wissen zu geben, solche neüe Principia in seinem angetrettenen Wallachischen Regiment eingeführet, von welchem man sich keine gutte Folgnussen hat versprechen können. Wie dan kurz darauf in der That selbst en geschehen, dass er, dem Carlowizischen Friedens-Schluss zugegen, dass von allen Zeiten zwischen ermelten beeden Provinzien im Aufnehmen gedichene commercium unter allerhand erdenckhlichen Vorwand zu hemmen gesucht. Dieses yble Begünnen ist endlichen bald nachgehents, und heuoran die Ottomanische Porthen selbst en den Krieg declariret, in offentliche Feindtselligkeiten ausgebrochen, indeme denen Römisch-Kayserlichen angränzenden hiesigen Vasallen ihre von ohnsäglichen Jahren hero, mit hergebrachten gutten Glauben und Trauen, in denen jenseithigen

nechsten Gebürgen gewaydete Schaff-Herthlen und andere in der darinnigen Landschaft depositirte Gütter, welche zusamben einen nicht geringen Werth ertragen, wieder alles Völckher Recht von denen Wallachen weggenomben, die Pässe versperret, andurch das völlige commercium interrumpiret, und in kürzem zu melden, alle Einuerständnuss mit disem Fürstenthumb Siebenbürgen abgeschnitten worden, welches doch die Ottomatische Porthen, und sogar bey denen vorigen Kriegszeiten selbst, ihres eigenen Interesse willen, zur Sicherheit und Conseruation deren armen Unterthanen nicht ohnbillig zuegelassen hat. Bey nun gesperten Pässen thätte die Wallachey am meisten daheroy leyden, weillen der darinnige Yberfluss an essenden und anderen Wahren, durch dessen Verkauff vorheroy aus Siebenbürgen considerable Geld-Summen hinein gezogen worden, nothwendig ohne Versilberung hat beybehalten werden müssen; und obschon hieraus der Geld-Mangel daselbsten von einer Zeith zur andern gar merckhlich angewachsen, so hat jedennoch dessen ohngeachtet der ged<sup>e</sup> Hospodar in dem Land mehrere Paare Anlaagen aufgeschlagen, als seiner Unterthanen Vermögen und Kräfte zu praestiren zuegelassen, wo dan, nachdeme der gemaine Landtman völlig, und zu sagen bis auf das Bluet selbst ausgesauget gewesen, die Adelschafft auch endlich die Chlöster angegriffen, und durch seine crudele Conduite mit ohnerträglichen Schätzungen und Extorsionen ohne niehemahliges Exempl auf das eüsserste beleget worden; daraus natürlicher Weiss das ohnmenschlich gepreste Volckli, welches villmehr aus Gewissens Antrib in aufrechten Stand hätte erhalten und gesetzt werden sollen, zu extremen Resolutionen bezwungen worden, und alles in eine Desperation verfallen müssen.

Hierbey wolte zwar der mehrberührte Hospodar den an sich selbst ohngerechten Vorwand nehmen, dergleiche Leütthe, welche aus äusserste Noth gedrungen, sich in selbigem Land theils versteckhet, theils umb ihr noch ybriges khümmervolles Leben zu salviren, mit Hinterlassung ihrer Familien, die unter Persecution des Hospodars an dato jämmerlich seüfzen, sich anderwerths-hin begeben haben, als Rebellen zu tractiren, dessen wahres verborgenes Absehen aber ist hirunter zu Erfüllung seines ohnersätlichen Geizes gerichtet, und die verlassende Gütter seiner Noblesse und Unterthanen zu usurpiren angetragen gewesen.

Wie man nun alles dises mit verwundersamben Augen angesehen, und verschiedene ville Mittel gesucht hat, den Hospodarn zu anderen Gedancken und Auführungen anzulaithen, so erfuhre man gegentheils, dass er seine in dise Provinz hereinführende Passagen mit einer unglückhseeligen und unwürdigen Miliz besezen thatte, und alles dieses, wie gesagt, noch vor dem eclatirten Türckhenkrieg; er figurirte zwar dadurch der Porthen gegen uns succesivè zu agiren, und derselben einen

grossen Dienst zu leisten, welcher aber in der Sach selbstn weith fürträglicher gewesen wäre, wan er, wie es zur Conseruation des Landes hätte sein Können und Sollen bey seiner Khaufmanschaftt gebliben, und sich in die Kriegs-Händl nicht eingemischet hätte.

Man könnte Römisch-Kayserlichenseiths die Procedures des erholten Hospodars endlichen nicht mehr dulden, und ebensovwenig ich, als deme von meinen Allergnädigsten Herrn in disen Fürstentumb zu commandiren aufgetragen ist, gegen meine Pflicht und Schuldigkeit statt geben, dass wieder den Respect Dero Erb-Königreich und Landen eine mit Gewöhr und andern Kriegs-Zeichen lörblich versehene Miliz postiret werde; daher mich bemüssiget gefunden, die nöthige gegen Verfassungen auszustellen, und jene so sich feindlich bezeuget, nachdem mit der Ottomanischen Porthen ausgebrochenen Krieg von denen besagten Pässen und Posten hinweckh chargiren zu lassen, umb aber der unschuldigen Wallachey hiernebst verstehen zu geben, dass man gegen selbe feindlich zu verfahren nicht gemainet seye, hat man zu einem wahren Kenzeichen alle Gefangene ohne Unterscheid loss- und mit Päss-Brieffen versehen zu denen ihrigen hinein frey abgehen lassen. Ich will auch nebenens vor Gott und der Welt hiermit protestiret haben, dass die bereiths nach Wallachey geschehene Hineinschickhung und villeicht noch Folgung mehrer Kay. Trouppen zu keinen andern Absehen gerichtet seye, als die unter dem Joch ihres tyrannischen Regenten seüfzende Insassen von dem endlichen Untergang zu retten, und die gutt hergebrachte zwischen disen angränzenden Landen ohnungängliche Harmonie und Einverständnus, ohne welchen keines bestehen kan, wiederumben herzustellen, welches dan der Allmächtige Gott zu seinem besten gnädiglich ausschlagen und gedeyhen lassen wolle.

K. A. 1716, December 148, *Expedit.*

## 56

*Stainville către Nicolae de Porta. 12 Noembrie 1716, Deva.*

Ad Dominum de Porta.

Dum placitas, nuper cum nota clavi ad me datas, grato animo accepissem literas, pristina renascentis amicitia hisce recolomemoriā et gratulor, quod gloriosi per orbem Caesareae Majestatis sceptri fama, et qua universos Regia complecti solet benignitate ad exteras quoque Provinciarum oras transvolarit. Non diffido itaque futurum, quin quilibet modernarum circumstantiarum rationes aequilibrare sibi cordi et curae sumet, nam non elato quodam sensu commemoro, verum tempora paulo post insequentia claro erunt testimonio victricibus Regnantis Augustissimi armis, post reportatos de infensissimo Christianitatis hoste



triumphos, fructus suos promeritos colligere, sicut nec vires, ita nec animum deesse. Spectabilis et generosa Dominatio Vestra, pro sua prudentia et in rebus agendis dexteritate, ad publicam privatamque utilitatem plurimum prodesse valebit, si sua officia eo impendere mittitur, quo antiqua reviviscat inter conterminantes harmonia, et illa ad justum eumque inevitabilem sese accommodandi modum procedat; ex his enim dependet degentis ibidem populi salus, quem conservare nemo vana gloria sed muneris conscientiosi sibi esse ducat.

Gratum itaque mihi erit continuandum cum spectabili et gratiosa Dominatione Vestra literarum commercium, non tamen sermone italico, sed deinceps latino concipiendum, siquidem lingua prioris secretario alter eam non adeo callens hic successerit. Interea etc.

Devae, die 12<sup>ma</sup> Novembris 1716.

Steinville.

K. A. 1722, December 128, Expedit.

## 57

*Boerii munteni către Gheorghe Cantacuzino. 14 Noembrie st. v. 1716.*

Celsissimo ac Illustrissimo Domino, Domino Georgio Cantacuzeno Principi, multa cum sanitate ac submissione nosmet offerimus.

Humilimis nostris literis unanimique votò et verbò nos omnes laudamus Deum Omnipotentem pro istis organis, per quae Deus suam misericordiam in liberatione Christianorum manifestavit. Itaque damus ad notitiam Celsitudini Vrae, quòd hodie, die Mercurii, Dei gratià adveniente Dominò Ober-Capitanèò, una cum Domino Barbulo Szerdar ac Serbano Pocillatore, Principem Nicolaum comprehenderint cum tota sua Domo ac Curia; nos verò post ipsius comprehensionem arbitrabamur, ipsò cum certo militiae numerò, sublatò partem militiae pro custodia Civitatis et Christianorum ac Monasteriorum hujus loci, nobiscum hic mansuram, sed Suae Dominationes ordines tales non habentes videmus, quòd subsistere nolint, quin imò omnes discessum hinc moliantur, ideo et nos omnes Suas Dominationes et militiam sequemur. Vestra verò Celsitudo, per nomen Dei, loquatur cum Excellmo Domino Generale et efficiat hoc, ut Sua Excellentia miattat (sic) aliquam militiam in subsidium, quae multum istum Christianismum absumi et ad captivitatem abduci, sanctaque Monasteria perire ne patiatur. Siquidem hoc fieret penarum grave nos verò, cum universis Boeronibus totoque Regno, sumus humilimi servi Sacratissimae Suae Caesareae Mattis ac Vestrae Celsitudinis; a longo enim tempore praestolabamur anhelantes

optatam hanc horam. Quibus manemus humilimi admodum omnes servi.

14 Obris 7225. Scriptae nocte Mercurii.

Serban Vornicul Bosorean. <= Bujorean?>

Ilie Stirbei Vistier

Gligorie Balanul <= Baitlean?>

Radul Golescul

Serban Graetsanul Stolnic <= Graetsan?>

Matej Kreczulescul Vistier <= Kretulescu?>

Iuon Balanul Capitain de Lefetsii ac alii omnes cum maxima submissione sumus devincti Celsitudini Vestrae.

Pe v<sup>o</sup> : Celsissimo Principi, Domino, Domino Georgio Cantacuzeno, Dno, Dno nobis gratiosissimo.

K. A. 1716, December 14<sup>9</sup>, Expedit. (copie).

## 58

*Stainville către Consiliul de războiu. 20 Noembrie 1716,  
Mühlenbach.*

Eben als ich heüt in procinctu gestanden bin, meine Reyse von hier nacher Hermanstatt fortzusezen, ist ein aus Wallachey von dem dorthigen Hospodar Maurocordato eigens an mich abgeschikhter Capitain angelanget. Sein Mitbringen zeugen die Nebenlaagen <sup>1)</sup> eines mehrern, womit eine Stalleta zu expediren für Herrn Dienste umb so nöthiger angesehen habe, als die Sentimenten bey gegenwärtigen darinnigen confusen Zuestand einige Nuzungen heraus zu ziehen, zimblich partagiret seind, und gleichwie ich meines orths keine Ursach habe zu glauben, dass der ged. Hospodar es mit einer solchen wahrhaften Aufrichtigkeit gemainet seye, wie er, dem äusserlichen Schein nach, einige Kennzeichen, theills schrift. und mehrers mündlich von sich geben will, also werde seinem eingangs ged<sup>r</sup> Capitain ietzt nach besagtes Hermanstatt mit mir nemen, und durch solchen ihme die Veranlassung machen, ein oder das andere subiectum an mich abzuordnen, mit welchem yber die beuorstehente Erfordernussen die nöthige Verhandlungen geschehen können.

Unterdessen ist man in dem Werckh, yber die in der Wallachey bereiths besetzte beede Chlöster Tismana und Sinay, zu Beförderung und gleichsamb zu einen Unterpfand des nechst künftig errichtenten Tractats, noch in denen dreyen Orthen Campolongo, Marsinen und Ribnik posto zu fassen. Nach Beschreibung des Herrn General Feldmarschall Leuthenandens Baron de Tige, könne in dem ersten ohne schwähres Geschuz nichts ausgerichtet werden; das anderte seye ein Chloster mit doppelten Ringmaurern versehen, auch mit Palisaten

1) 53—54.

besezet ; und dass dritte hat eben gute Vortheilhaffigkeit ; auch ist nechst daran die Wallachische Salzgrueben gelegen, welche, wie beygebogener Zettel <sup>1)</sup> antraget, der Hospodar vor allen gern fortbauen und beständig genüssen möchte.

Ich halte dafür, dises seye eines der best- und erträglichsten Regalien in selbiger Provinz, und da man ad tempus dise oben besagte, unsern Siebenbürgischen Grännizen nicht allzuentfehret gelegene fünf Örtler behaubten kan. Worzue auch respectu deren alldar befindl<sup>m</sup> Subsistenzmittel eine gute Hoffnung anscheinnet, dörfte der erholte Hospodar in kurzem leichtl. zu noch anderen näheren Raisonsen gebracht werden. Ich habe zwarn ganz nicht zu zweiffen, dass er in seinem an dises Hochlöbl<sup>m</sup>, mittels Herrn Presidentens Hochfürstl. Durchl. neben gehentem Schreiben, wegen Zuruckziehung unserer in selbiger Provinz postirten Troupen, einige favorable Vorschläge machen werde ; woryber ich auch die an mich von daraussen erlassente Befelch in aller Submission abwarthen ; inzwischen aber jenes, was oben bemerckhet gleichwohlen veranstalten ohne guttgelegtes Fundament niemand von die mehrers hinein tretente Troupen heraus zuruckziehen, und mit nechsten davon das weithere, was und wie es geschehen, berichten will. Mich etc.

K. A. 1716 November 181, Expedit.

## 59

*Stainville către Consiliul de războiu. 25 Noembrie 1716, Sibiu.*

Bey meiner Ankunfft nacher Hermanstatt, haben sich verschiedene Solicitanten eingefunden, und waren hierunter deren ersteren einige Wallachen, von welchen ich des Eustachii Leordani hierbey gebogenes supplicatum <sup>2)</sup>, umb so vill mehr aufgenommen, als dieser ein Tochnann ist des etlich siebenzig Jahr alt gewesten, bekanntermassen von die Türckhen hingerichteten Reichs-Graffen Constantinij Cantacuzeni.

Die Gelegenheit und Nothwendigkeit hatte damahlen mitgebracht, dass diser gutte Mann sich auf die Seite begeben, umb nicht dem crudelen Exempl sich unterwürflig zu machen, welches die Brankovanische Anuerwante mit Verlust ihres Leebens erfahren haben. Er ist nunmehr von allen Leebens-Mitteln entblösset, und ich finde mich im gewissen schuldig Einem Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegsrath fürzustellen, das es die höchste Billigkheit seye, ihme seine in salvum in dise Provinz herein depositirte Effecten, wie die angeschlossene Specification <sup>3)</sup> bemer-

1) Lipsește.

2) Se va publica aiurea împreună cu documentele privitoare la Ștefan Cantacuzino și familia sa.

3) Idem.

ckhet pro subsistentia quotidiana verabfolgen zu lassen. Die weillen aber solche in jener Masse begriffen seind, wouon ich ein Inventarium nach der Hochlöbl. Instanz gebührend eingeschickhet, so habe indeme die Sach eo ipso mihi non sit integra solches hiermit unterthänig berichten, und die gnädigste Erlaubnus zur Verabfolgung hierauf daryber gewährtigen wollen.

Eine gleichförmige, wie die obige billige Praetension, machet auch ein gewisser in hiessige Provinz sich geflüchteter Thodescul, welcher seine Documenta, wieuill ea eadem massa ihme zueständig ist, dem nechsten an mich gelangen lassen wird, und beruehet bey Eines Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegsraths gnädigstem Ausspruch, ob man diesem, deductis deducendis, das seinige auch verabfolgen, oder vorhero solches ebenermassen hinaus berichten, und eine positive Verordnung erwarthen solle.....

Ein Hochlöbl. Kay. Hof Kreigs-Rath wird ybrigens aus meinem unterm 20<sup>ten</sup> hujus per staffettam gehorsambst eingeschickhten Bericht gnädigst vernomben haben, was ich wegen des Hospodars in Wallachey angemerckhet; yber dasselbige geben verlässliche Nachrichten, das der ietzt gedachte Hospodar mit all erdenckhlichen Executionen von Paarschafften, Viehe, Früchten, und alles was er in Eülle nur zusambe rafften kan, nach Giorgian, an die Donau, forthschleppen lasse, und sich, dem Ansehen nach, völlig fortzumachen gedenckhe. Ich kan ihme hierinnen so geschwind umb so vill weniger hinterlich fallen, als die mit mir herein gebrachte Troupen eine Refrechirung bedörffen, und in Wallachey sie zu unterhalten keine Subsistenz Mittel verhanden wären, auch diese von hier aus mit hinein zu führen, das mit Schnee belegte Gebürg und dahero unpracticable Weege, es auf keinerley Weis dermahlen gestatten thätte. Unterdessen hat auf meine Verordnung aber der Herr Feldt Marschalleuthenandt Baron de Tige bewerckhstelliget, was in hierneben gehender copia zu entnemen ist <sup>1)</sup>, woryber dan den weitheeren Succes erwarthen, und solchen mit nechsten gezimmend berichten werde. Mich.

Hermanstatt, den 25<sup>ten</sup> 9bris 716.

K. A. 1716, December 59, Expedit.

## 60

*Ioan Mavrocordat către boierii munteni. 20 Noembrie st. v.  
1716, Adrianopol.*

Ego Ioannes Alexander Dej gratiâ Princeps et Dominus  
Provinciae Transalpinicae.

Honorandi et fideles Boerones Dominij mei, Dne Radul

---

1) Lipsește.

magne Bane, Dne Sarban Buzoran magne Vornik, Dne Ioannes magne Secretarie, et Dne Radul Goleskul magne Spatar, precor singulis sanitatem.

Casus, qui contigit cum celsissimo Principe fratre nostro, Nos summè contristavit, sed quid possumus contra, cùm haec Omnipotentis Deij voluntas fuerit. Adhuc nobis hic existentibus quoties Suae Dominationes illum praemonuerint et dixerint, Germanos habere malas cogitationes quoad personam Eiusdem, sed Sua Celsitudo minùs curavit, ut ipsi experti estis. Denique noluit audire bona consilia, quae esse potuissent pro bono publico Provinciae et totius terrae Valachiae. Nunc minùs dicendum, quam ut Omnipotens Deus, cùm suà multiplici gratià adjuvet, ut eliberatur et Domum suam inhabitare possit. Postquam Potentissimis Dominis de casu eiusdem infortuito innotuisset, immediatè contulerunt nobis Dominium, unde post 2 vel 3 dies moturi hinc ad Principatum Valachiae et quidem Bukurestinum, quo usque dum perveniamus, Vos constitui, ut sitis, sicuti antecederent, totius communitatis Consilium, et ut componatis omnia negotia usque ad adventum nostrum. Hinc Suae Dominationes scribent omnibus Boeronibus, his qui sunt actu in Provincia, et etiam illis, qui propter aliquas malas dispositiones Principis conturbati transiverunt ad alias partes, ut omnes conveniant Bukurestini, et qui voluerint nobis obviam excurrere, veniant usque Girgav.

Speramus, quod auxiliante Dei gratià in diebus nostris, tam Suae Dominationes, quàm Boerones cum totà Provincià quietiùs domibus vestris permanere poteritis. His manete incolumnes.

Ex Udria, juxta antiquum Calendarium 20 Novembris, 7226 (sic).

Ioannes Princeps.

K. A. 1716, December 155, Expedit. (copie).

## 61

*Consiliul de războiu către Stainville. 25 Noembrie 1716,  
Viena.*

.....Neben deme auf die auswendige Vorfällenheiten zugegangen, so bleibt es bey mein Kriegs Praesidenten gegebenen Instruction, dass in Wallachey und Moldau sich deren haltbahren Posten nach Möglichkeit zu versichern, andurch dem Landt gegen das barbarische Vorfahren des Wallach<sup>en</sup> Hospodars all thuenlicher Schutz zu laisten, anbey aus beyden Fürstenthumben, so vill möglich mit guetem, im wydrigen aber durch die Schärffe eine zuelängliche Contribution einzutreiben, auch darinnen einerseiths mit dem in dem Temesvarischen Bannat

Commandirenden (titl) Mercy eine guete Einverständnus zu unterhalten seye, und weilen solcher, nach schon den 9<sup>ten</sup> dits eroberten Banzoa, vermuethlich weithere Progressen machen und mit seinem beyhabenden Corpo sich ebenfalls in kurtzen der Wallachey besser nähern wierdet, so därfte sich so dann eine mehrere Leüchtigkeit zu Eintreibung deren Contributionen eraignen, und unterainstens die Gelegenheit geben, dem obbemelten Wallach<sup>en</sup> Hospodar zur Gebühr anweisen oder bezwingen zu khönnen, worinnen iedoch in facie loci das mehrere abzunemen und wir unns auf des H<sup>n</sup>..... bekhamten Eyffer und stattliche Kriegs-Erfahrenheit auch hierinfallß besonders verthrauen thuen.....

Ybrigens haben wür aus einem obbenannten Schreiben wahrgenomben, dass der Wallach. Posto Tysmana verlassen und widerumben besezet worden, dieweilen unns aber von der ersten Begebenheit, auch wann und warumben solche erfolget, nichts bekhandt, so seint wür annoch darüber die Auskunfft gewerttig. Wormit.

K. A. 1716, November 294, Registratur.

## 62

*Maiorul Dettine (Pivoda) către Stainville. 27 Noembrie  
1716, Cămpul.*

Extract an mich Gral Steinvill vom Herrn Ober Capitaine Dittine.

Euer Hochgräffl. Excell. habe in meiner Zuruckhreisß 7 Meyll von Buckureste in Eyll gehorst zu berichten, dass mein Vorhaben in allen einen glücklichen Progress gehabt, indeme ich erstlich meine unterhabende Nationalisten in 3 Theill ausgetheillet, den H<sup>n</sup> Capitaine Isac mit seiner nöthigen Mannschafft auf die in Buckurest geweste Türckhen, Capitaine Dragoj auf die ausser Buckureste campirte Tartarn, avanciren lassen, ich aber auf den Fürsten und seine Wachten lossgangen. und seynd über 200 Türckhen, auch noch mehrers Tartarn gebliben; ich aber den Fürsten nebst seiner Familie und allen Kebss-Weibern gefangen. Von unser Seithen seynd bis 20 Mann todt und blessirt. Den Fürsten habe ich nebst denen seinigen unter guetter Verwahrung bey mir, welchen dan morgen unter guetter Convoye von Torgovesz nacher Cronstatt zur S<sup>r</sup> Excell. Herrn Baron de Tige abschickhen werde. Weillen er in keinen Standt zum Reithen ist, und durch den Rothen Thurn man mit Waagen nicht fahren kann, habe also ged. S<sup>r</sup> Excell. Herrn Baron de Tige dessenthalben zuegeschrieben, eine nöthige Pferd-Vorspann entgegen schickhen zu lassen, indeme diese Pferd. so ihme geben, wegen Mattigkeith stehen bleiben miessen.

Aus Buckureste seind bis 800 Bojern mit denen schensten

Familien mit uns herausgangen, und habe ich niehmahlen desgleichen schöne Adelschafft gesehen, mit Beförchten, dass sie möchten durch diesen Streiff von denen Tarttern und Türckhen noch härter gepresset werden. Dann habe ich auch aus Mangel des Viehs 17 die schönste Feldt-Stuckhel all dorten hinterlassen miessen, welche aber annoch mit der Zeith zu bekommen seyn werden.

Es seynd bis 500 Mann Landt-Volckh bey mir gewesen, und kann auch hiermit Euer Hochgräffl. Excell. dem Serdar Barbul auf diesen Rith de meliori recommendiren, welcher mir in allen an die Handt gestandten, und besste Anschläge und Vorthailhaftigkeithen beygetragen, so auch alle einen guetten Effect gehabt.

Übrigens bitte Euer Hochgräffl. Excell. umb Puluer und Bley; filleicht möchte annoch eines diesen Winther probiren.

Bey Zuschliessung dieses kombt der Schacki anhero; ich habe aber selben nur derweill als einen Spion tractiret, und werde ihmeschon weither helfen. Dann hat auch diesen Abendt der Fürst mir vor seine Rantion ein tausend Beüdel-Geldt angetragen; dann dienet auch zur unterthänigen Avise, dass denen Buckerester Inwohnern nicht der geringste Schaden geschehen.

Veldt-Laager bey Cimbul, den 27<sup>ten</sup> 9bris 1716.

K. A. 1716, December 94, Expedit.

### 63

*Nicolae de Porta către Stainville. 28 Noembrie 1716,  
Târgoviște.*

Illustrissime et Excellentissime Domine, Domine et Patrone Gratosissime.

Gratosissimas Excellentiae Vestrae literas, de 12<sup>ma</sup> 9bris exaratas, condigna cum veneratione accepi, earumque contenta apprime intellexi, sed in Valachia jam alia rerum faciet. Princeps cum tota sua familia admirabili cum stratagemate per Dominum Stephanum Titinen, magnum Hussaronum Capitaneum, die 26 9bris captus est et jam Targovistum adductus, per passum Coronensem ad Excellentiam Vestram hodie mittendus est. Interim tota Valachiae nobilitas, hic congregata, varia cum praelato Domino Capitaneo agitavit consilia, in quibus, cum etiam ego praesens fuissem, summopere adlaboravi. Tandem conclusum est, ut duo ex primoribus Valachiae, nempe supremus Judex et Cancellarius, ex universae Provinciae corpore, una mecum, ad Excellentiam Vestram expedirentur, qui servitutis et fidelitatis suae homagium Sac. Caes. Matti, Dno nostro Clementissimo debitum, coram Excellentia Vestra humillime deponerent, certanque de futuri regiminis, tributorum et victualium dispositionem statue-

rent. Ego pro capacitatis meae tenuitate persuasi, ut gubernium ad normam Transylvaniae amplecterentur, ad quod etiam ipsi dispositos gerunt animos.

Et jam in procinctu itineris eramus, cum nuntius accepimus, quingentos Germanos, ducentosque catanas ad Monasterium Mardzineni, trium horarum spatio Targovisto, pervenisse. Quapropter expressum misimus, ut tam de illorum adventu, quam etiam de veteriori eorundem intentione, certam referrent notitiam, eamque circa vesperam expectando, hac nocte iter ad Vestram Excellentiam cum dictis nobilibus aggrediemur.

Quod insperatam Principis aggressionem Excellentia Vestra scire velit, quod tantum Turcis incusserit terrorem, ut illi, qui Hussaronum gladios evaserunt, plures in Danubio demersi sint. Idecirco, tam securitati Valachiae quam etiam militiae S. C. Mattis provisum fore censimus, si Germani ex Mardzineni, una cum Hussaronibus et Valachis hic existentibus, Bucurestum versus procederent, ulteriusque ad ripas Danubii progredierentur, ut annona pro hyemali Turcarum et Tartarorum sustentatione congregata, tormentaue et munitiones Bukuresti relicta occuparent ibi ulterius mandatum et cathegoricam post nostrum adventum resolutionem ab Excellentia Vestra opperituri.

Ante Principis captivitatem haec nova spargebantur : (Hanul a fost mazălit, fiind înlocuit cu cel care era pe vremea războiului cu Rușii. Sultanul a dat vina pentru căderea Temișoarei asupra Vizirului și fostului Han. Întăriturile Dardanelelor au fost ocupate de Pirați, cari împiedică aducerea proviziunilor din Egipt. Rebelii unguri se află în Hotin, cerând dela Poartă «ut Rakocius Transylvaniae Princeps declaretur, petendo subsistentiam in Valachia aut Moldavia, ut milites congregare possit). Plura, quae occurrerint, E. V. oretenus referre non desinam, cum humillimum osculum benignissimis Ejusdem manibus imprimere fortuna concesserit. Cui immortalem suarum victoriarum gloriam a Divina Matti apprecando, mihique occasionem animi mei debitam erga Sac. Caes. Mattem, Dominum meum clementissimum, fidelitatem et servitutem exhibendi, ex toto corde exopto, meque indesinenti Excellentiae Vestrae gratiae et respectui insinuando, aeternum maneo

Excellentiae Vestrae

Humillimus et obsequentissimus servus,

Nicolaus de Porta

P. S. Haec unica epistola est quam cum libertate mea scripsi, antea enim ab aliis inculcata scribere debebam. Targovisti, die 28 9bris 716.

K. A. 1716, December 128, Expedit.



64

*Stainville către Consiliul de războiu. 25 Noembrie  
1716, Sibiu.*

.....Auch nunmehr in kurzen zu Errichtung des genauen Inventarij yber die Wallachische Effecten schreiten, bey welchem, wie man wahrnimbet, das wenigste ist so den letzteren Hospodar Cantacuzeno, sonderen anderen verschiedenen Bojarn oder Edl-Leüthen zuegehörig sein werde, deren ich einen nambens Leordanum bey voriger Post Verabfolgung des seinigen umb so mehr zu recommendiren mich unterfangen, als er, wie mir glaubwürdig beygebracht wirdt, ausser dem selbigen ganz nichts herausen zu leben hat.....

Ybrigens hatte der Ober Capitain und Commendant yber die Kay. Siebenbürgische National Miliz Hr Dittine, bey seiner neülichen anderten Eintretung in die Wallachey, von mir aus Deva ordre empfangen, von Zeith und Gelegenheit zu profitiren und, wo möglich, suchen, dem tyranischen Hospodarn Mauro Cordato einen empfindlichen Streich beyzubringen. Mit was für einen glückblichen Succes, Geschicklichkeit er nun die Sach ausgeföhret, ein solches geruehe Ein Hochlöbl. Kay. Hof Kriegs-Rath aus dem hierneben verwahrten Extracts seines an mich gegebenen Brieffes <sup>1)</sup>, gnädigst zu ersehen. Dise Begebenheit ist ganz ohngemain, und in sich von einer solchen Consequenz, woraus zu Ihro Kay. May. Dienst man sich gutte Vortheillen versprechen kan, und gleichwie mir dise Nachricht eben ietzt abents bey abgehenter Post einlanget, so werde künftigt von denen weütheren Umständen wohl was mehrers gehorsambstens zu hinterbringen vermögen.

Mittelshin erkünne mich, Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath hiermit vorlauffig den gedachten Ober Capitain in Erwögunng seiner vorhero schon bekanten dapfferen Kriegs-Diensten und beywohnenten gutten conduite, auch in würdiger Ansehung dises fürtrefflichen Streichs, denselben zu einer proportionirten Reflexion und Allerhöchsten Kay. Gnad, unterthänigst zu recommendiren; wornebst gehorsambstens andienne, dass ich dem Herrn Graf Feldtmarschall Leuth. Baron de Tige, auf seine per stafflettam beschehene Anfrag, was mit gedachten Hospodar bey Einbringung nacher Constatt zu thuen sein möchte, die in Abschrift beyfolgende Ordre <sup>2)</sup> gestellet.

K. A. 1716, December 94, Expedit.

---

1) No. 62

2) No. următor.

**65**

*Stainville către Tige. 29 Noembrie, Sibiu.*

Der Staffetta mit dem beygeschlossenen Brieff von dem Herrn Ober Capitain Dittine, habe gleich ietzt abends umb drey Uhren wohlgeliefert empfangen, und wird auf die geschehene Anfrag, was mit dem gefängl. einbekombenen Hospodar Mauro Cordato zu thuen seye, kraft dieses deroselben dienstl. errindert, dass Sie solchen mit allen demjenigen Gefolg, wie es der gel. Herr Ober Capitain nacher Cronstatt hinaus schickhen thuet, fördersambstens anhero auf Hermannstatt zu sänden haben. Ich recommendire und binde gantz angelegenist ein, zur sicheren anhero Lielferung alle erdenckhliche Circumspection umb so gewisser zu gebrauchen, als von selbstem bekhandt, wie arglistig und durchgetrieben ged. Hospodar seye, und muthmasslich mit Corrupirung deren Leüthen alles zu seiner Echapirung anwenden werde; dahero dan die Escorten von der in der Anzahl erforderlichen Zuelänglichkheit seyn, und benebens wenigstens zwey gar wohl vertraute verlässl. Officiers, welche das Interesse nicht verblenden khan, umb sonderbahr die Person des Fürstens bey Tag undt Nacht auf das allergenaueste, so lieb ihnen ihr Leben und Ehre ist, zu beobachten, ihme beygegeben werden müssen. Ich zweifle nicht an dem punctualen Erfolg undt verbleibe etc.

K. A. 1716, December 94, Expedit.

**66**

*Boierii munteni către Stainville. 29 Noembrie st. n. 1716,  
Târgoviște.*

Illustrissime et Excellentissime Domine, Domine nobis Colendissime.

Praemissà obsequij nostri promptissima oblatione gratias praeprimis demississimas Immortali Deo redimus, quòd Augustissimi Invictissimique Imperatoris, Domini nostri Clementissimi mentem illuminaverit ad liberationem Christiani hujus populi à crudelissima Paganorum servitute et tyranide à tot saeculis oppressi. Quare cum nulli dubitemus, quin haec omnia ex mandato Vestrae Excellentiae facta fuerint, Eidem quoque, tanquam nostrae liberationis primariae causae competentes, quasque possumus maximas deferimus gratiarum actiones, Exiam Vram obsequiosissimè rogando, quatenus ab incepto tam pio opere desistere nolit, nobisque illam libertatem, quam sine ulla nostra industria speramus, ex integro procurare dignetur. Nos etenim svave Suae Caesareae Majestatis Sacratissimae Dominium, hilari corde amplectimur, omneque nostrum posse pro tuenda libertate

contra inimicos Christianae fidei exhibemus. Praesentium itaque exhibitores duos Boerones ex corpore totius Nobilitatis, plenis votis, elegimus, et ad Exiam Vram pro tractando hocce tantique momenti negotio expeditivimus, ab iisdem totam rei seriem poterit ad amussim intelligere, utque benignas illis aures praeberere dignetur Exia Vra, enixè precamur. Cujus gratiae et protectioni nos omnes, afflictamque hanc Provinciam, recommendantes manemus, etc.

Tergovisti, 29<sup>na</sup> 9mbris, A<sup>o</sup> 716.

Erant subscripti:

Mitrophanes, Archiepiscopus totius Valachiae  
 Rudolphus Hrysa, Supremus Banus. Professo  
 Serbanus Buzuran, Supremus Iudex. ( = Radu Hryza )  
 Gregorius Balianus, Supremus Cancellarius ( = Panyela )  
 Rudolphus Golescul, Generalis Provinciae  
 Elias Stirbei, Supremus Thesaurarius  
 Serbanus Nasturel, Supremus Medelnitzarius. ( = Grician )  
 Serbanus Graecianus, Supremus Serdarius ( = Strimban )  
 Draghitz Strimbanus, quondam Supremus Serdarius  
 Vulcul Mogosescul, Supremus Satrarius ( = Mitroscu )  
 Mat. aeus Crazzulescul, quondam Supremus Satrarius  
 Gregorius Graecianus, Supremus Aga. ( = Grician )  
 Vintila Buczan, Supremus Capitaneus Confiniorum. ( = Bugan )  
 Constantinus Contzescul, Vice Cancellarius  
 Dragitz Balecian, Supremus Capitaneus Satraparum. ( = Polca )  
 Constantinus Buczan, Secretarius Aerarij. ( = Clava )  
 Constantinus Strimbanus, Postelnicus.  
 Constantinus Brazuan, Capitaneus in Confinijs Danubij.  
 Bercus Cosescul, Secretarius Aerarij. ( = Buzuran )

K. A. 1716, December 139, Expedit.

67

*Gheorghe Cantacuzino către Stainville, 29 Noembrie  
 1716, Braşov.*

Ihro Excellenz, Hoch undt Wohlgebohrner Reichs-Graff.  
 Ewer Excellenz in geziemenden Respect hinterbrige, dass  
 sambtliche Bojeren aus Wallachey mir zugeschrieben, umb erstl.  
 Ewer Excellenz für die unschätzbahre Gnad, welche ihnen, durch  
 diese beschehene undt von Eweren Excellenz gnädige Dispo-  
 sition ihrer Freyheit halber erwiesen worden, die unterthänig-  
 schuldigste Danksagung abzustatten; anderten unterwerffen sich  
 selbige, mit allen ihren Kräften und Vermögen, unter Ihrer Röm.  
 Kays. Mayt. Schutz und Schirm, welches auch mit dem behö-  
 rigen homagio trewerpfligt sie bereith undt fertig stehen; an-  
 suchen nur mit unterthäniger Bitt, es geruhen Ewer Excellenz  
 gnädige Vorsehung zu machen, damit, weilen derjenige so des

Landes Untergang gesucht aus den Weeg geführet, künftig hin das überbliebene annoch möge conserviret werden, welches viel darzuhelfen wurde, wan eine teütsche Militz in Buccurest in die Winterquartier verleget wurde, umb dardurch gedachten Orth, so vile Klöster undt andere anliegende Thail in Ruehe wurden erhalten undt von den feindtlichen Unheil kunten sicher gestellet werden.

Es werden hierinnfahls oberwehnten H<sup>n</sup> Bojaren, wie sie sich zueverhalten haben, Ewer Excellenz gnädigen Befehl in Tergovist, wo sie dermahlen seindt, erwartten undt deme mit aller Demission vollzuziehen höchst gefliessen sein. Der zu ferner gnädigen Andencken mich geziemendt empfehlende beharre, Ewerer Excellenz.

P. S. Ich schlüsse eine copiahey, von dem mier zuegeschriebenen Brief <sup>1)</sup>, woraus Ewer Excellenz das mehrere gnädig ersehen werden.

Cronstatt, den 29 9<sup>bris</sup> 1716.

Dienstergebenster,  
Georgius Cantachusenus.

K. A. 1716, December 148, Expedit. (Original).

## 68

*Stainville către Gheorghe Cantacuzino. 30 Noembrie 1716, Sibiu.*

An den titl. Georgium Cantacuzenum, Hochgebohrner Fürst, etc.

Ich empfangе, durch eine heünt von Cronstatt eingelangte Staffetta, zu recht Ewer Excellenz schätzbares Schreiben, womit dieselbe unter gestrigen Dato mich zu beehren belieben getragen; ist mir auch aus der angeschlossenen gefundenen Translation der geziemende Vortrag geschehen, yber all dasjenige, was an Ewer Excllz die erste in Bukurest versamblet geweste Noblesse von Wallachey remonstriret hat.

Was nun am verwichenen Mittwoch alldorthen, vermittelst der Aufhebung des tyranischen Maurocordati, vorgegangenen, solches ist die Würckung nach welcher die ganze daselbstige Provinz bis anhero geseüzet hat. Ich will hiernebst Ewer Exllz Meinung, zunahen Sie den Stand desselbigen Landes und des Volckhes Eigenschafften genauer erkennen, gar gerne in Berathschlagung ziehen, undt auf was Weiss undt Arth alle insgesamt auch jede besonders conserviret werden mögen. Dero erleuchten Anhand-Gebungen nach möglichen Dingen willfahrigist beypflichten. Damit ich aber meine Gedanckhen deroselben vorläufig eröfnen und erklären möge, da kan ich so vill andienen, was gestalten bey gegenwerthigen Zeiten und Umb-

---

1) No. 57.

ständen nicht wohl thunlich finde den Orth Bukrest, in Bedenckhen dass selbiger allzutief von denen Siebenbürgischen Gränitzen abgelegen, zu besezen, und noch vill weniger denselben zu behaupten, weillen die Statt an sich selbst nicht geschlossen, die darinnen befindl. Chlöster nicht befestiget, noch es bey ietziger Winters-Zeit möglich ist, dieselbe vermittels anlegender Fortificationswerckhen in eine Defence zu bringen. Diese und vill andere Considerationen, welche ich, sowohl für Unsers Allergnädigsten Herrn Dienst als conjunctim die eigene Conservation deren Wallachischen Insassen, trage, worbey die Bedenckhung deren gegenwertigen Subsistenz-Mitteln kombet, auch wan gesezt ietzt zu Winters-Zeit einige Troupen darinnen stehen, ob die gefaste Postirungen khünstigen Sommer soutenirt werden können, lassen nicht zue meines orths ein anders einzurathen, als das der Walachische Popel in terminis neutralibus sich ad tempus annoch, umb so vill mehr halten müsse, als nicht immediatè bey mir stehet, ein fömbliches Corpetto von hier da hinein zu detachiren, sondern ein solches bey Ihro Röm. Kay. May. Willen undt an mich ergehenden Allergnädigsten Befelchen beruehet, als wegen welchen ich die allerunterthänigste Repraesentationes nach Dero Höchsten Thron zu machen, allbereiths im Werckhe begriffen bin. Mithin wäre es hauptsächlich umb das zu thuen, wan es denen darinnen zu Tergovist versambleten Bojarn meinen wohlmeinenden Rath anzunehmen gefällig wäre, sich umb Salva-Guardien von der Othomanischen Porthen, welche aigenen Interesse willen sich villeicht auch nicht ungerne dahin einverstundet, fördersambstens zu bewerben, mit Vorstellung, wie es an sich selbst auch nicht anders ist, dass sie in einem ofenen Land wohneten, und was gegenwertig mit Fortführung ihres Hospodars geschehen, solches ihres orths nicht zu hindern, vill weniger demselben zu widerstehen gewesen seye; wordurch dan so velle Zeit gewunen wurde, die vorbesagte Allergnädigste Befelchen abzuwahrten und das darinnige Wallachische Landt-Volckh hey dem ihrigen sicher und ruhig beyzubehalten, als welches ich vorläuffig versichert haben will, dass unser Allerhöchster Christliche Monarch ihnen bey allen Gelegenheiten Dero Kayserliche- Königliche Clemenz durch würckhliche Kennzeichen angedeyen, und sich gegentheils der für Dero Durchleüchtigstes Erzhauss anlobenden Fidelität, allerdings versehen werde. Ich aber offerire mich zu general und particulier Gefälligkeiten, und verbleibe benebens,  
 Ewer Excellenz,  
 Hermannstatt den 30<sup>ten</sup> 9<sup>bris</sup> 716.

Dienstschlgt Ergbstr Dr.  
 Steinvile.

Additio.

Euer Exlz schlusse ich auch bey, ein gegen den Walla-

chischen Hospodarn Maurum Cordatum gestelltes Manifest <sup>1)</sup>, mit dienstschuld. Ersuchen, solches von dorthen in die Provinz hinein publice zu machen; zu dem Ende des besseren Effects drey gleichlauthente gefertigte Exemplarien folgen.

K. A. 1716, December 148, Expedit.

**69**

*Dettine către Stainville. 2 Decembrie 1716, Târgoviște.*

Schreibens Extract von dem Herrn Ober Capitain Dittine.

Ewer Hochgräfl. Excellenz habe gehorsambst zu berichten, dass mich Herr Obristwachtmaister Sautter von Degen-schild conjungiret habe, und widerumb nacher Bukuresti, umb alldorthen die hinterblibene siebenzehen Stuckh, auch andere Munitionssorten pr. Empfang zu nehmen, den gehen werden, allwo mir dan von Ewer hochgräfl. Excellenz ferneren gnädigen Befehl erwahrten.

Tergoveste, den 2<sup>ten</sup> Xbris 1716.

K. A. 1716, December 155, Expedit.

**70**

*Stainville către Consiliul de războiu. 2 Decembrie 1716, Sibiu.*

Annoch habe ich keine verlässliche Nachricht, ob der in Wallachey geweste Hospodar Mauro Cordato auf unsere siebenbürgischen Gränizen ybergebracht worden seye. Diesemnach mues bey der gegenwärtigen Post annoch ausgestellt verbleiben, was in Wallachischen Sachen zu einer unterthänigsten Information zu hinterbringen mir vorgesezet habe.

Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath schlusse ich unterdessen in copia bey, was dem vorhin bekanten Nicolao de Porta auf sein in Wällischer Sprach an mich gegebenes Compliment, mit Beylegung eines Zifer-Schlüssels noch aus Deva von mir geschrieben worden ist, und was er zufolge des selben Inhalts in Latein repliciren thuet<sup>2)</sup>.

Zwischen morgen und ybermorgen erwarthe ich anhero die darinnen benannte Herrn Bojarn von Wallachey, und werde mit denenselben yberlegen, auch einlaithen alles dasjenige, was zu Ihro Kays. Mays. Dienst und nach meiner obhabenten Schuldigkeit erfordert werden kan. Folglich Einem Hochlöbl. Kays-Hof-Kriegsrath den geziementen Bericht abzustatten nicht er-manglen.....

K. A. 1716, December 128, Expedit.

---

1) No. 55.

2) No. 56 și 63.

*Actul de unire al boierilor munteni. 3 Decemvrie st. v. 1716.*

Quando quidem infelici Prouinciae Valachiae Patriae nostrae ad hunc periculosum deuenire statum accidit, ulteriusque timeamus ne ad totale exitium perueniat, ideo nos omnes Barones eiusdem sedis natalis, qui infra subscripturi sumus, cognoscentes, quod ista praecipuè emanant ex discordiâ et dissensione, quae inter nos est, et ne ad peiora producamur, ultrò deliberauimus et inter nos congruimus, sine ulla violentiâ aut timore aut alicuius suasionem, et ex nostrâ bonâ voluntate in infra scriptis capitibus consensimus ad hoc, ut cum ista unione nostrâ infelicem Patriam, pauperesque adiuuare possimus, idque egimus cum magno iuramento et excommunicatione, aliisque pactis et conuentionibus, quas inferiùs ex ordine posituri sumus. Capita autem, quae seruare et tenere debemus, sunt ista :

In primis, quod nos omnes, qui subscripturi sumus, tanquam incolae eiusdemque Patriae simus in una eademque opinione, propter communem utilitatem in omnibus negotiis de quibus pro Patriae bono consilium capere voluerimus ; nemo autem prospiciat seorsim propriae et particulari utilitati suae, sed bono communi, neque habeat facultatem ad aliquem confugiendi Patronum aut Superiorem, ob aliquod Prouinciae negotium, absque notitia et consilio caeterorum omnium.

Secundo. Quoniam propter communem Patriae utilitatem et nostrum perutile esse considerauius, aliquod in hoc periculoso tempore caput habere, quod omnium maius sit, possitque instruere nos et adiuuare, atque prudentiâ suâ et aptitudine in omnibus differentijs nostris pacificare, omnes unanimiter elegimus Celsissimum Principem Georgium Cantacuzenum, qui dignus repertus est, cum et conueniente aetate sit, prudentiamque et opera habeat, quae hoc tempore in omnibus partibus necessaria sunt, et praecipue cum sit Principis filius, honorabilior et dignior nobis, quandoquidem pater Celsitudinis suae Dominus fuit et optimus Prouinciae rector, qui nos tanquam clementissimus parens custodiuit, et tandem cum sit haeres terraeque nostrae partialis procul dubio futurus est etiam Patriae suae miserator ; ideo propter istas virtutes eius et qualitates, quas nullus ex civibus possidet, nos simul omnes considerauius, ut nostrum sit caput, cum huiusmodi promissione, quod cuncti studium operamque nostram adhibeamus, ubi conuenit, ut ipsum in Voiuodam nostrum aquiramus. Ulterius quoque pollicemur eidem nos fore subiectos, eumque in omnibus audituros, quae pro communi utilitati nobis mandabit, quaeque Celsitudo sua aequa et iusta esse existimabit.

Tertio. Quod omnes concordemur simus, et si pro Patriae utilitati aliquae expensae necessariae fuerint, debeat quilibet nostrum auxiliari, secundum facultatem et potentiam suam, mû-

tuoque etiam accipere, si opus fuerit, quantumque necesse erit suscipere et solvere.

Qua propter nos omnes ex bonâ voluntate nostrâ juramentum coram Deo et excommunicationem suscipimus, ut quae continet haec nostra scriptura vera à nobis signata, omnia immutabiliter teneamus et custodiamus et dicimus, quod si quis aduersabitur huic nostrae unioni communi et conculcaturus sit juramentum et excommunicationem, iste expellatur ex Patriâ nostrâ, neque nominetur civis aut ipse aut posteri eius, neque in officijs Curiae possint habere locum, sed sint penitùs orbatì, tanquam proditores et inimici Patriae suae, suâque priuentur haereditate, praeter debitam autem poenam qua afficiendi communiter ab omnibus erunt et praeter infamiam, quam apud alienigenas adepturi sunt; huius modi homines ignominiâ afficiantur et s. v. hundos etc. reputentur (ut Germani dicere solent); ad haec omnia poenam quoque illam aeternam acquirant, sintque excommunicati ab iis sacratissimis Episcopis; servis Dei, qui inferiùs subscripturi sunt.

Quare in confirmationem veritatis corroborauimus hanc voluntariam scripturam nostram propriis subscriptionibus, ut coram quovis Consilio fidem habeat.

Decembris, die 3<sup>a</sup>, 1716.

Damascenus, Episcopus Rimnicensis

Euthimius, Episcopus Pagonianincensis

Rudolphus Popescus, Bannus

Serbanus Busuranus, M. Iudex.

Gregorius Ballianus, M. Cancellarius

Rudolphus Golescus, M. Generalis

Elias Stirbij, M. Thesaurarius

Manuelus, M. Commissarius

Eustachius Laurdanus, Pincerna

Gregorius, M. Postelnicus

Ioannes Niagoesculus, M. Dapifer

Barbulus Graezanus, M. Dapifer

Serbanus Grezanus, M. Dapifer

Constantinus Grezanus, Serdarus

Gregorius Vlasto, Serdarus

Constantinus Dudesculus, M. Stab<sup>li</sup> Praefectus

Dragitius Strembanus, Serdarus

Gregorius Popesculus, Tergovisti Iudex

Stephanus Dudesculus

Gregorius Graezanus, Peditum Praefectus

Matheus Crezulesculus, Seiatrarus

Matheus Cantacuzenus, Seiatrarus

Dragitius Ballazanus, Capitaneus.

Chrysantus Salinarum Praefectus

Constantinus Concesculus, 2<sup>du</sup>s Cancell<sup>as</sup>

Manta Campignanus, Capitaneus



Vintilla Buxanus, M. Confiniorum Capitaneus  
Constantinus Buxanus, Aerarii Notarius  
Barca Concesculus Aerarii Notarius  
Constantinus Vaccaresculus, Aerarii Notarius  
Dositheus Brailoy, Monacus.  
Michael Burbasesculus, 2<sup>du</sup>s Commisarius  
Purvulus Campignanans, Capitaneus  
Matheus Rossetus, Spatarus  
Ducas, Poccilator  
Serbanus Ghindesculus, Postelnicus  
Stephanus Prastouanus, Postelnicus  
Andronachius, Zausius  
Constantinus Nasturellus  
Constantinus Brailoi, 2<sup>du</sup>s Commissarius  
Antonius, Postelnicus  
Rudolphus, Sulzarius  
Serbanus, Mercatorum Praepositus  
Zaphirus, Salinarum Praepositus  
Niaxulus, Mercatorum Praepositus  
Ioannes, Mercator.

Pe v<sup>o</sup> : A. Exemplar Conventionis Valachiae Statuum pro  
Dno Georgio Cantacuzeno factae.

K. A. 1716 Jänner 459, Expedit. (copie).

## 72

*Mihaiu Racoviță către boierii munteni. 3 Decembrie st. v. 1716.*

Michaël Princeps Moldaviae scribit Boëronibus Valachiae Transalpinæ et illis insinuat, Portam Ottomanicam, postquam intellexisset de contingentibus, voluisse consumare ex integro Provinciam, cujus impedimento fuissent ex mandato suo quidam Postelnik major, una cum Mustafa Aga Beslaga illius, qui per demonstrationes innocentiae Boëronum composuissent Imperatorem. Quo facto imposuisset illis, ut etiam Principi Michaëli, quatenus scriberent Boëronibus et illis cum assecuratione persvaderent reditum ad sua propria, quod jam omnia essent condonata; et ut cuidam Hukin Bassae Saraskir, qui hactenus fuit Inicerorum Aga, nunc constituto Domino ac Commendanti partium harum, singuli Boërones, una cum incolis, excurrant adveniendi obviam ad Gurguo, et se illi submittant, minusque post hac sibi aliquod metuant, sed sint securi quoad omnem gratiam, honorem ac suarum injuriarum satisfactionem; demonstrat etiam illis esse potens Dominium Turcicum, revocatque in memoriam, tametsi subindè impegisset, quod post omnia vicisset, et hoc ipsum hic et nunc contingere posse; unde iteratò omnibus possibilibus modis, fide mediante, cum omni assecuratione illis svadet, ut ad sua propria redeant et Dno Saraskero obviam exeant,

seque illi in omnibus accomodent; et quòd id ipsum facturi essent, Portae hac de re jam insinuasse. De caeterò precatur illis plurimas felicitates.

Juxtà antiqvu[m] Calend. 3 Decembris, anno à mundo condito 7225.

Michaël Voivoda

K. A. 1717, Jänner 492, Expedit (copie).

### 73

*Raport din Cetatea Neamtului. 6 Decembrie 1716, Neamt.*

Extract eines vom Schloss Neamtzi unteren 6<sup>ten</sup> Xbris eingeloffenen Schreibens.

Der nacher Iass abgeschickte Kundtschaffter bringet mit, dass der Fürst von Iass nacher Critaczi, ein unweith Iass ligen- des Schloss, gewichen; seine Pagage aber voraus nacher Galatz abgeschickhet. In oft erwehnten Iass befindet sich villes Proviand, allein stehen zwey tausendt Tartarn unweit daruon; was man sonst in Moldau vor grosser Versammlung deren Tartarn ausgesprenget, befindet sich nichts dergleichen.

K. A. 1716, December 155, Expedit.

### 74

*Ioan Mavrocordat către boieri. 6 Decembrie 1716.*

Ioannes Alexander, Neo-Princeps Transalpinæ, scribit Dnis Boëronibus Rudolpho Popeskul, magno Bano, Szerbano Bozerano, magno Advocato, Graegorie Belano, magno Secretario, Rudolpho Goleskul, magno Spatario, ut sint Administratores Sedis Bukurestensis, et illis apprecando incolumitates, nunciat quendam Done, suum Agam, praemisisse Bukurestinum, quem ipse insecuturus 7 hujus currentis juxta antiqvu[m] Calendarium. Et ut sibi illos magis alliciat persvasos habere vult, ne quodammodo sibi imaginentur aliquid de se, quasi verò in vindicatam fratris sui, aliquid adversi movere vel verò illorum ulcisci vellet; verum assecurat omnes, et vocante in testem Deo, se nihil aliud intendere, quam conservationem Patriæ et bonum publicum totius communitatis. Simul excusat singulos, non esse culpæ eorum, sed propria fratris sui, quòd sit incaptivatus, adeoque minùs habent quod metuant, cum aliundè illam toties praemonuissent et obtemperare consiliis noluerint, hinc viderit, quid jam factururus sit. Praeterea admonet eos, ut seponant sua intenta periculosa et redeant ad priorem statum, revocentque tum Boërones exules, tum etiam incolas, ut ex silvis et montibus profugi ad sua propria redeant, nè jam hoc tempore hybernali ibi perire debeant, quòd iram Portæ, quam hactenus erga omnes gessisset,

sedaverit, unde minimè ultrò aliquid metuendum, sed redeundum unicuique ad suas stationes; alias cogentur dare coram Deo rationes, si aliquid per incuriam eorundem nociri obvenerit incolis; certum esse, quòd et illi vi suae dignitatis incumbat, sed multò magis illis, tanquam Patriae filiis, habere commiserationem tam afflictæ Provinciæ. Assecurat etiam illos habituros optimos vitæ suæ dies, dummodò ad propria sua redeant et se illi accomodaverit. Simul insinuat Portam Ottomanicam remisisse etiam illis solitas contributiones. De caeterò praestolatur ab illis favorabilem per suum expressum Done Agam, quem meris laudibus condecorat, resolutionem, et apprecando singulis omnia fausta se recommendat.

Juxta antiquum Calend. 6 Decembris, anno à mundo condito 7225.

Ego Ioannes Voivoda.

K. A. 1717, Jänner 492, Expedit.

## 75

*Tige cãtre Consiliul de rãsboiu. 7 Decemvrie 1716, Braşov.*

...Gebe aber, nach gnädig erhaltenen Befelich, in gehorsambster Nachricht, dass in Moldaw ein festes Schloss Namtzi genant, wo einstens Polnische Guarnison gestanden, durckh 2 Capitains besetzen lassen, welches eine Tagreise von unseren Grãntzen Gyorgyo gegen Bistritz zu liget; sonst ist noch ein Posto in Kloster Myro, unweit unsern Grãntzen, durch einen Raitz. und einen Moldaw. Capitain gefasset worden; das 3<sup>e</sup> Posto, wie schon längstens gemeldet, zu Kloster Kasson.

In Wallachey babe in 3 Orthen, als Kloster Breba, Marsinen, welches das festere ist, undt Campolongo Posto gefasset, welche 3 bemerckhte Orth unsern 7bürg. Grãntzen nit weit abgelegen. Das sonsten durch den Ober Capitain Dittine Raitz. Militze der Hospodar Mauro Cordato in Wallachey gefangen und bereiths nacher Hermanstatt gebracht worden, wordurch der sehr bedrangte Adel undt andere Insassen von grossen Anlagen befreyet worden, werden obgedachte S. Excellenz H. Gral der Cavallerie schon berichtet haben.

K. A. 1716, December 343, Expedit.

## 76

*Stainville cãtre boierii munteni. 7 Decemvrie 1716, Sibiu.*

Reverendissime, Illustrissimi, Spectabiles, Magnifici, Perillustres ac Generosi Domini, Domini mihi Colendissimi, observandissimi et observandi.

Praetitulatarum Dominationum Vestrarum literas, de 29<sup>ma</sup>

mensis praeterlapsi signatas, placitò quidem excepi animò, ast ex Dominorum latorum orali relatione statum, in quo versatur Valachia, sanè dolenter intellexi, ut verò in meliorem omnia redigerentur, me lubens ad ea offero, quae pro salute ac incolumitate degentis ibidem Populi succedere poterunt.

In illa materia totum contuli negotium cum Dominis Boeronibus ex gremio suo ad me delegatis, et visum erat, ut, sublato nunc è regimine Principe Mauro Cordato, Commissio seu Deputatio ex Quatuorviratu et natione quidem provinciali Valacha consistente ad gubernacula Reipublicae tamdiu tenenda crearetur, donec ex Augusta Caesarea Majestatis Aula ulteriores cum congruis mandatis resolutiones subsequerentur, et dum ego qualitatem eligendorum, quatuor virorum, praevia mihi fiendâ certificatione, cognovero. Mei Augustissimi nomine conceptam expeditionem, cujus vigore Populus ad conservationem suam excitari possit, dehinc extradari faciam.

Interim ad oralem horum Dominorum redeuntium expositionem uberius me refero, Numenque Supremum devotissimè imploro, ut Illustrissimos, Spectabiles, Magnificos, Perillustres, Rdsmam ac Gratosas Dominationes Vestras omni felicitate cumulare et eisdem prosperrimos rerum successus largiri dignetur.

Reverendissimi, Ilustrissimorum, Spectabilium, Magnificorum, Perillustrium ac Gratosarum Dominationum Vestrarum  
Obligatissimus, Ptssmus et Paratus  
Cibinij, die 7<sup>ma</sup> Xbris 716. Stainville.

K. A. 1716, December 139, Expedit.

## 77

*Locotenentul Benua către Tige. 7 Decembrie 1716, Caşin.*

Die allzugrosse Salvirung deren Inwohnern veranlasset mich Ewer Excell. mehrmahlen unterthänig zu berichten, dass die Furcht von ihnen so gross, hingegen die Hoffnung von den Türckischen Joch befreyet zu werden, unaussprechlichen ist, massen sich alle der Hungarischen Gräniz nähern, umb in Siebenbürgen ihre Zuelfucht zu nehmen. Der Capitain Michal schreibet mir, dass sich die Tartarn würckhlich dieser seiths der Serata gelaagert, welchen Brieff hiermit ybersende 1). Der Partheygänger Alexander gehet hinaus, umb Ewer Excell. von seinen Verrichtungen unertlhänigen Report abzustatten. Womit, etc.

Alt Kasson, 7<sup>ten</sup> Xbris 716.

K. A. 1716, December 148. Expedit. (copie).

---

1) Lipseşte.

**78**

*Dettine către Stainville. 8 Decembrie 1716, Târgoviște.*

Ein anderer Extract.

Ewer hochgräffl. Excellenz berichte gehorsambst, dass mit Herrn Obristwachmeister de Sautter glücklich von Bukureste zuruckh revertiret, und die Stuckh heraus mit uns geführet, mit welcher Gelegenheit die Adelschafft etlich hundert Wägen auch ville preciose Sachen mit heraus salviret. Das Pulffer, was zu Bukureste gefunden worden, hat man der Miliz ausgeheillet; kein Bley ist nicht gefunden worden. Sonsten ware meine Intention alhier in Tergoveste Posto zu fassen, weillen aber erstlich die Inwohner hiesigen orths alle davon geloffen, und auch mir die Kundschafft eingeloffen, dass der Tartar Haan mit sechzehen tausent Tartarn und sieben tausend Türcken hereinfallen will, dessen Absehen aber zu vernehmen, habe ich eine Compag. von meiner Miliz, nebst einer Walach. Compag., bis auf die eüsserste Extremitet alldorthen zu Bukureste gelassen, ich aber marchire nacher Ribnik, allwo geliebts Gott diesen Sambstag eintreffen werde.

K. A. 1716, December 155, Expedit.

**79**

*Sautter v. Degenschild către Tige. 8 Decembrie 1716, Cornățel.*

Ich berichte in Eyll sovill und zwar mit aller Wahrheit, dass der Tarter Haan in 20.000 starkh bey Györgio über die Donau heryber sezet, und wahr gesteren schon der 3<sup>te</sup> Tag, dass sye mit 13 Schiffen fahren Tag und Nacht. Wie sie dann auch gesteren schon mit etlich 100 Pferdten ain Parthey gegen uns 3 Stund von Bugerest gemachet, die Leüthe wegen unser examiniret, und zu 100 Stuckh Schlacht Viehe in den Dörrfern vor sie bestellet. Es seyndt auch die Nicopler Türckhen und aus selbter Revier und in 6000 starckh schon vor etlich Tagen heryber und die Stuckh und Monition von Bugerest abhollen wollen; ich bin ihnen aber vorkommen. Die Rede gienge zwahr lengst, dass die Tartarn in der Wallachey überwenden sollen, alleine wir haben es nicht geglaubet; nun aber ist es gewiss, dann sie seynd da, und hat der Haan den Befelch alle Teutsche aus den Landt zu schaffen bey Verliehrung seines Kopfls. Was alles hier schreibe, ist von allen Überlauflern, Gefangenen und von dem Landmann ainhöllig confirmiret.

Gestern spath seynd zwey ausgeschickte Capitains von H. Biwoda aus der Gegend Gyrgio zuruckhe kommen, und den Transport alles ernstens versicheret, worauf wir auch umb 10 Uhr in der Nacht von Bugerest aufgebrochen, und wiewollen

er Piwoda sonst willens wahr in Tergovist zu bleiben bis auf ferere Ordre des Commandirenden H<sup>n</sup> Generalen Excell., so will er sich aber bey jeziger Beschaffenheit keine Stundt mehr dorth aufhalten, sondern gerath zuruckh nacher Ribnick in das Gebürge gehen, wo er her ist gekommen und sicher stehen.

Ich bin amparassiret, was ich thuen sollte, und erwahrte hieryber schleunige Ordre, und kann Euer Excell. nicht verhalten, das Marsinay ain exponierter Orth bey 20 Stundt von Cronstatt, und nicht im Gebürge, wie uns die schelmen Pojerden weiss gemachet, umb ihres Interesse willen; es liget 6 bis 7 Stund in der Flache, wo nicht die geringste Substence, und seynd nicht capable auf 48 Stund Brodt und Fuetter zu anticipiren; von halben zu halben Tag schaffen sie miserables Brodt und endlich Fleisch; das Heü miessen wir selber hollen.

Das Closter ist auch von keiner Defension; eine viereckhichte, waitlauffige Mauer, ohne Schusscharten, ohne Panguet, keine Flanckhenwehr, ainmahl bey der Mauer ist, der ist dorth bis Ihro Excell. die Nachricht von mir bekommen und etliche Regimente avanciren lassen (dann etliche 100 Mann kennen es nicht thuen); derweill bin ich mit meinen Leüthen in ..... <sup>1)</sup> bin aber zu dato nicht willens die extrema zu erwahrten ohne positivè Ordre, sondern sobald ich höhre, dass der Feind in der Revier, so werde mich aus dem Staub machen, und yber Campina in das Gebürge zuruckheziehen. Die Stuckh mögen bleiben, wo sie seynd; diese Schlüssel Büchsen werden dem Kayser wenig Schaden, wohl aber so schene Mannschafft verlihren; es wäre auch Schad, wann teütsche Troupen in dieses Landt postiret wurden; bey jeziger Beschaffenheit sie wurden so ruiniret, dass sie im Sommer nicht capable wären in das Feldte zu gehen; Tag und Nacht bey harter Winterszeit maist unter freyen Himmel nicht vill zu leben; kein Bauer zu Hauss; vor die Vivers selbstn sorgen dann die Bojers, ob sie wohl voll guetter Gedanckhen, seynd incapable Leüthe, die nichts schaffen kennen als Fleisch und die wenige Grueben, die sie etwann umb ain Closser oder Schloss haben, und da leyren sie einen gantzen Tag an ein Säckhel voll Mehl aus einer schlechten Mühl, und woh kleckhet es darnach hin bey der Milize.

Ich kenne das Landt schon so guet, als wann ich hier erzogen wäre; unglückhselige deme, der herein commandiret ist. Ich bringe 13 Stuckh mit von Bugerest nebst etlichen Waagen Monition. Morgen frue werde ich zeitig wider in Marsinay seyn, und erwahrte schleunige Ordre wegen der Tartarn in untertheriger Verbleibung.

K. A. 1716, December 148, Expedit.

1) Indescifrabil.

*Serban Bujoreanu și Grigore Băleanul către Impăratul  
Carol VI. 8 Decembrie 1716, Sibiu.*

Augustissimae atque Invinctissime Caesar, Domine, Domine Clementissime.

Augustissimae Domui Austriacae innata Clementia et summa nostrum periclitantium miseria impellunt nos, ut, ex parte Provinciae Valachiae ablegati, sistamus nos ante thronum Sacrae, Caesareae, Regiaeque Majestatis Tuae, humillime rogantes, ut, siquidem Christianis sacris initiati simus, Tua verò Sacratissima Majestas, defensor Christianitatis, omnes fideles vasallos cum tota Provincia, homagiali obligatione se devoventes non perdi sinas, sed in Tuam Clementissimam Protectionem suscipias. Nusquam certè Provinciae Valachiae capita Turcicae Majestati rebellare attentarunt, dum etiam tyrannico Principis Mauro Cordati regimini subessent, cujus saevities se non solum ad status Nobilitatis saeculares, verum et Ecclesiasticas se extendit. Nam ubi victricium Caesareorum armorum fama ad has quoque oras transvolasset, timore correptus in Sursow fugit, atque hinc ad Rutschiz, ubi non immissus à Bassa illius loci Commendante redire coactus est in Sursow.

Quia verò hac fugâ se Portae Ottomanicae suspectum feceret, causam super Nobiles et Boyerones rejecit dictando, eos, cum praeteritis suis Principibus Brankovanio et Cantacuzeno à Sultano occisis, Caesareae Majestati plus nimio fuisse et esse addictos, hinc merito sibi ab illis ut pote Sultano Magno infidelibus timere debere. Has aliasque remonstraciones ut Portae Ottomanice faceret probabiliores, cleri totius caput Archiepiscopum Turcis tradidit, aliquot etiam Boeronum, quasi seditionis auctores, decollari curavit.

Jam memoratis de causis spem bonam concipimus, quò gratiam apud Tuam SS<sup>mam</sup> Majestatem inventuri simus, Provinciaeque Valachica in supremam Tuam suscepta Protectionem extremè afflicto statui suo remedium sit adeptura secus à nobismet ipsis exules, relictis bonis nostris, ubi ubi (sic) poterimus, suť (sic) saltem vitam conservemus, de necessarijs medijs prospicere cogimur. Longè benigniora autem de Tua, Augustissime Caesar, Clementia sperantes, pro sequentibus punctis in nostrum tutelam instare praesumimus.

1<sup>o</sup>. Necessè est, ut Valachia cum conterminante Provincia Transylvania stabilem unionem et harmoniam colat, sine quibus neutra benè subsistere potest, praeclusa enim commerciorum viâ utramque pati experientia docet. Danubius sit Regni Hungariae limes, quò custoditò, omnis aditus tam Turcis, Tartaris, quam etiam Rebellibus in has Provincias praecluditur.

2<sup>o</sup>. Tempus nunc adest his exequendis favorabile, siquidem Christianitatis hostes ob relatas de ipsis aestate praeterita vic-

torias inexplicabili consternatione correpti sunt, quam procul dubio paucis adhuc diebus comprehensus Mauro Cordatus auget, dum interea Populus Valachicus anhelat, ut vires suas cum victricibus Augustissimi adunire queat, seque e jugo tyrannico liberare.

3<sup>o</sup>. Quod eò facilius fiet, si cum 5/m. Germanicae militiae et 7/m. Hussarorum adjuvemur, qui Valachicis unitis viribus oppugnent Braylam, Sursov et Thurn. Hic occupatis poneretur in dicta Brayla praesidium 2/m Germanorum et 3/m Hussarorum; in Sursov 1/m. Germanorum et 1/m. Hussarorum; in Thurn 500 Germanorum et 1/m. Hussarorum; et haec ad Danubium. In Bukurest 1/m. Hssrum; in Krajova 500 Germanorum et 1/m. Hssrum. Huic Caesareae militiae, Valachica, quam in dies copiosiore reddere studemus, adjuncta sufficiens est ad defendendam ab hostium incursibus Provinciam. Difficile enim imprimis erit, sic defensò Danubiò, eundem transire Turcis, et Tartaris Syrethum flumen. Facilitabitur etiam deditio Belgradini, si fluminum praedictorum trajectus impeditus fuerit.

4<sup>o</sup>. Dicta militia Caesarea, id est 5/m. Germanorum et 7/m. Hssrum, possunt subsistentiam habere ex Districtibus illorum locorum, ubi in Praesidiis manebunt. Levis autem armaturae militiae, quae pro necessitate exigente accurere debet, ex Provinciae medijs de subsistentia providendum est. Hic considerandum nobis venit, quod licet praedicta superius Castella nunc sub potestate Portae Ottomanicae existant, fuerint tamen olim Praesidia Valachiae, ad quae plurimi incolarum propter intolerabiles contributiones, quas Principes subinde exigebant, olim confugere, qui cum omnes Valachis et Christiani sint, non dubitandum, quin deditioem locorum faciliorem reddent.

5<sup>o</sup>. Est haec Provincia Valachica omni victualium genere abundans, salis fodinis, aeris, ferri, aurique, e quarum primis quovis annò hoc infelici tempore 50/m. Talerorum Principi pendebantur. Sunt et alij proventus terrarum Domini, telonia et decimae, spesque affulget maxima fore, ut deserta haec Prvincia sub protectione S<sup>mae</sup> Tuae Majestatis pluribus incolis augeatur, ijs praesertim qui adhoc in Turcis partibus degunt, quo factò nemini dubium subesse potest, quin et proventus augeantur, ex quibus Princeps Mauro Cordatus annuatim 150 millia, et pro suis Domus expensis 50 millia talerorum habebat. Praeter dicta verò contributiones Sultano M. quovis anno solutae ad unum Millionem florenorum Hungaricalium ascendebant.

6<sup>o</sup>. Demùm Provinciae sublatò capite alium constitui Principalem humillimè postulamus. Interea Exllmo Comiti à Steinvilla in Transylvania Generali Commendanti supplicavimus, ut è Quatuorviratu aliquot idonea subjecta constituere velit, penes quae totius Provinciae Gubernacula existant, donec ab Augustissima Aula ulteriores cum benignissimis mandatis dispositiones adveniant.



Nil superest quam ut denūo in servorum fidelissimorum  
Tuae Ssmae Mattis numerum cooptari demissimè petamus, nil  
magis desiderantes, quàm sangvinem nostrum in Tuis servitijs  
fundere.

Sacratissimae Majestatis Tuae,

Humillimi aeternumque devoti servi

(L. S.) Șărban Bojoreanu, vel Vor.

Serbanus Busuranus, supr. Judex.

(L. S.) Grigorie Băleanul, vel Log. 1)

Gregorius Balianus, supr. Cancelarius.

Cibinij, die 8<sup>va</sup> Xbris 716.

K. A. 1716, December 148, Expedit. (original).

## 81

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 8 Decembrie 1716, Sibiu.*

Unteren 29 passato und 2<sup>ten</sup> dieses habe Einem Hochlöh.  
Kay<sup>en</sup> Hoff-Kriegs-Rath gezimend beygebracht, welcher gestall-  
ten der Wallachische Hospodar Mauro Cordato gefangen, und  
von der in Tergovist versambleten Noblesse darauf beschlossen  
worden seye, an mich den Obristen Landrichter und Canzlern  
abzuordnen, auch diesen beeden den bekanten Nicolaum de  
Porta beyzugeben. Sothane Deputation ist vor dreyen Tagen da-  
hier angelanget und wird hierunten von derenselben Mitbringen,  
auch was man mit ihnen diese zwey Täge ybergehandlet habe,  
ein mehrers gemeldet werden.

Inzwischen wollte ich auch die Ankunfft des vorged<sup>en</sup> Hos-  
podars erwahrten, welche gesteren abends erfolget ist. Mithin  
diennet zur schuldigst unterthänigsten Continuation meiner ob-  
angezogener Berichten, dass nachdeme der mehr berührte Hos-  
podar in hiesige Gegendten eingetroffen, von ihm ein seiner  
Befreünter anhero voraus gesändet, und das in Originali hier-  
bey verwahrte eigenhandige Schreiben mir zugestellet worden  
seye 2); worauf ich ihm zu seiner Einhollung ein Paar Caros-  
sen, umb welche er zugleich das mündliche Ansuchen thätte,  
entgegen geschickhet, deren sich dan derselbe mit seinen mit-  
gebrachten vier Söhnen und ainer Tochter hieherein bedienet hat.

Bis dato gabe es mir die Gelegenheit noch nicht ihne zu  
sprechen; aus den Rapport aber deren Officiern, denen seine  
Persohn und Gefolg zu escortiren anvertrauet ware, bringe ich  
sovill in Erfahrung, wasmassen er unterweeges, dass man  
ihme das Leben nemen wurde immer apprehendiret, und sich  
darneben herausgelassen habe, wann dieses nicht geschehete,  
und man ihne conserviren thätte, dörfte er, in Erwöngung seines

1) Sigilii mici de ceară neagră.

2) Lipsește.

bey der Ottomanischen Porthen und Orientalischen Kaufleüthen besizenten Credits, grosse Dienste zu laisten vermögend seyn. Ich bleibe bey meiner gefassten Impression und ohnänderlichen Mainung, dass er in Wallachey ein gefährlicher Feind gewesen, zumahlen es ex relatis nicht ohnbekant ist, welcher gestalten die Ottomanische Porthen denselben zum Seraskier declariret, und jene sogar dem Tartarn Cham anbefohlen haben solle, ihme Gehör zu geben, und sich benebens mit demselben zu ein und anderen guttgedunckhl. Vorhaben einzuverstehen, massen dan, wie die weithere particulier Nachrichten lautheten, seine Intention gewesen ist, in diese Kay. Landen eine Invasion zu machen, und habe der bey Peterwardein geblibene Gross Vezier, wan dieses sein yber heürige Campagne verfastes Proiect in effectu zu Stand komben wäre, denselben nicht nur in pectore zum Fürsten in Siebenbürgen schon declariret, sondern auch darauf ihme allbereiths die würckhl. Assecuration gegeben gehabt, woraus dieses Hospodars von Natur angebohrner Hochmueth, so gross erstigen ist, dass er sich nicht mehr zu yberwunden vermöget, in Anwesenheit seiner Bojarn offentl. zu sagen, dass er verhoffe mich als einen Slaven bald unter seinen Füessen zu sehen.

Seine bosshaffte Vorhaben ins Werckhe zu richten, könnte er die Zeith des eclatirten Türckhen Krieges nicht erwarthen, weillen derselbe bekantermassen gegen die disseithige Kay. Unterthanen mit Spöhrung deren Passen, Verhinderung des commercij, Abnehmung des Viehes und anderer Sachen, auch Aufstellung und Verdopplung vorhin ohngenwohnl<sup>a</sup> mit allen yblichen Kriegs-Zeichen versehener Wachten allerhand Hostiliteten exerciret hat. Es wabre bey allem deme aber nicht genug, dann er culpirte von unseren hiesigen Bulgarischen, in die Wallachey zu handeln pflögenten Kaufleüthen verschiedene, dass sie Spionen seyn, liesse selbe in die ärgeste Gefangnussen oder sogenannte Temnizen werffen und unschuldig marteren.

Es ist nichts crudelers als das Tractament, welches seine Untherthanen erfahren, und wo zugleich die Noblesse mitgenommenen, auch sogar der Geistlichkeit darneben nicht verschonet worden ist. Und im kurzen zu sagen, er ist ein bekannter Tyran, welchen ich jedoch darumben nicht ybel dahier werde halten lassen, dieweillen uns derselbe nicht mehr schaden kann. Diesemnach gedencke ihme gegen Quittung zu seiner Subsistenz sovil Geld geben zulassen, als er raisonabel wird proetendiren können, und sofort hat er in dem, ihme dahier zu seiner honorablen Logirung eingeraumbten ganzen gemächtlichen Haus, die Allernädigste Kay<sup>e</sup> Disposition, und ich anbey dero Allerhöchste Befehl zu meiner weitheren Direction zu erwahrten. Immittelst aber erkühne mich zu einer gnädigsten Erkantnus untherthänigst anzurecommandiren dem Wallachischen Bojarn Barbul Brejul (sic), einen Mann von dem Geschlecht Cantacuzeno,

welcher das zuelänglichste Instrument gewesen, durch welches der hiesige neue Gast aus der dorthigen Provinz hinweggeraubt worden; dann er hatte die Gemüether in dem volckreichen Bukrest vorhero gewunen und sie animirt, sich wider die Entführung dieses Hospodars nicht nur nicht zu sezen, sondern auch selbstn das Gewöhr gegen die zu seiner Garde des Corps anwesend gewesten Türckhen und Tartarn zu ergreifen.

Nun aber auf die dermahlen ohne Regenten stehente Provinz Wallachey selbstn zu komben, da haben sich, nachdeme der Hospodar aus seiner Residenz Bukrest fortgeföhret worden, die Herrn Bischöffe, Abten, Bojarn und Noblesse maistenthails herwerths gegen die Siebenbürg. Gränzen in den Orth Tergovest gezogen und daselbsten in Deliberation genomben, was zu Conservation ihres in einen miserablen Zuestand gesezten Vaterlands annoch zu thuen seyn möchte. Der Schluss fiele einstimbig dahin aus, dass zu ihrer weither anhoffen könnenten Consolation das zuelangligstige seye, sich Ihro Röm. Kay<sup>n</sup> May. sambt und sonders zu unterwerffen, und dero Allerhöchste Clemenz und Protection zu erbitten, allermassen bey der Ottomanischen Porthen doch nichts mehr zn suchen wäre, indeme diese ihnen niehe beymessen wurde, dass die Aufhörung ihres Hospodars ohne ihr Vorwissen, Bewilligung und Einverständnus solle geschehen können, dahero sie von dorthen den angetroheten inevitablen Untergang leichtl. vorsehen, mithin sich liber resolviren thätten, ihr ybriges Leben mit Guett und Blueth zum Dienst unsers Allerhöchst gedacht Christl. Monarchens zu sacrificiren, als in das Wütten der Türckhischen Grausambkeith zu verfallen, als bey welchen sie von ihren gewesten crudelen Regenten Mauro Cordato für Rebelen angeklagt, mithin dass es anderst auch nicht seyn müesse, gänzl. persuadiret seynd.

Ich waiss hier nechst zwar nicht, ob die Extremitet, in welcher die Wallachen sich befinden, sie obligiret gegen uns sich dergestalten affectionirt zu erzeugen, souill aber kann ich doch sagen, das tägl. geistl. und welt<sup>e</sup> Vorsteher und Edelletüthe zu mir anhero erscheinen, welche, wenigst dem ausserlichen Ansehen nach, alle offenherzige expressiones an Tage legen. Ich thue sie gegentheils möglich menagiren, und ihnen benebens die Versicherung machen, dass sobalden darinen im Land, in denen ihnen angezeügten Orthen, ein etwas ergebiger Proviant-Vorrath zusambe gehauft sein würdet, ich die Disposition zu ihrer Sicherheit, wo nicht für das ganze Land, doch wenigst was man gegen unseren hiesigen Gränzen behaupten kan, vorzukehren ohnermanglen werde.

Unterdessen finde ich für guett, unter die vorhin in der Wallachey mit unseren Trouppen zu besezen vorgesehene Posti Ribnik, Campolongo, Marsinen und Sinay auch beuorderist den Orth Tergovist beyzuziehen, massen dieser von denen Sieben-

bürg. Grännizen als zu tief ins Land hinein nicht abgelegen, und vorhin der Siz deren Wallachischen Fürsten gewesen ist, der gar muthmasslich darumben nach Bukurest hinab verändert worden, damit die Türckhen den Hospodar an der Donau zu mehrer Versicherung seiner beständigen Treü und Glaubens näher möchten.

Es ist in ermelten Orth Tergovest ein schön, von dem abgeleibten Fürsten Constantino Brankovano a la moderna neue erbautes, mit Mauren rings, jedoch nicht allzuhoch, umgebenes, wohl situirtes Castell, von einem zimbl<sup>en</sup> geraumben Platz, welches besichtigen, und daselbsten zu Securitet der Noblesse sowohl, als der dahin gewiedmeten Kay<sup>en</sup> Besatzung etwa eine Palanka anlegen lassen werde.

Die Noblesse vom Land verlangt auch alldorthen ihren Siz zu nehmen. und weillen mit denen eingangs ged. Landrichter und Canzlarn, nach gepflogenen Unterredungen und yberlegten Berathschlagungen, für diensamb angesehen worden, unterdessen bis von dem Kay<sup>en</sup> Hoff aus Wienn die beliebigste Resolutionses und Befelch anhero einlangen möchten, zu Führung des Interims-Regiment ein Quatuorviratum zu creiren, also habe auf ihr anherogebrahtes, hiermit in Abschrift beygelegtes Creditiv-Schreiben <sup>1)</sup> ihnen entgegen auch das meinige hierneben folgende <sup>2)</sup>, wie sie es verlanget, ausgehändiget, mit welchen sie morgen ihre Ruckbreiss antretten, und sobalden mir die darzue erwählte Persohnen denominiret seyn werden, will ich sie interims patentaliter ad fungenda officia authorisiren, welches ihnen, neben Zueschickhung mehrerer militarischen Hilff, zur guetten Administration nöthig ist, und verspreche ich mir vorläuffig umb so mehr in Sachen einen erwünschten Succes, als beuorderist der herausgeschickte Canzlar mit allem Eüffer pro bono publico zu concurriren angelobet, und diser ein gar vernunfftiger, wohlerfahrner auch zumahlen er der Lateinischen Sprach zimbl. kündig, sehr guett belesener Mann zu seyn scheinnet.

Was ferners die Contributionen belanget, da verbiethet die Ohnmöglickeith etwas in solcher Eulle und bey noch gegenwärtigen confusen Zuestand einzurichten. Es wäre dann mit Violenz zu thuen, welches doch nichts guttes, besonderes gleich im Anfang, nach sich ziehen könnte, und dishero bey dem Landvolckh erworbene Affection, wo nicht verlohren, doch geringeren machete, und ihnen die Occasion gebete, im Fahl die Moscoviter, wie mann gar natürlich muethmasset, gegen die Türckhen in künftigen Fruhejahr auch in einen Krieg ausbröchen, sich auf jene Seithen zu schlagen, worzue der Religions-Euffer, und daraus anflamende Liebe, leicht erachtl. gar ein villes beytragen

---

1) No. 66.

2) No. 76.

wurde, dahero anfängl. etwas glimpflich zu gehen und auf alle erdenckhl. Weiss die Gemuether uns noch näher beyzuziehen, umb so mehr ein Nothwendig- und Vortheilhaftigkeith zu seyn glaubete, als die Wallachey ein sehr guttes und fruchtbares Land, und neben die ordinari Anlaagen, das particulair Einkomben deren Fürsten durch die Salz-Grueben, Mauthen und gebrauchig eingeführten Zehenten, von allen Sachen gar erträglich und gross ist, welches man künstlig erst genauer erkennen, und daraus einen wohl erspriessl. und dem Kay. Aerario treffl. zustatten kombeten Nutzen haben wird.

Ich habe hiernebst an den Herrn Generaln der Cavallerie Graffen Mercy die Gefangenschafft des mehrberührten Hospodars erindert, wobey mir nicht zuekombet, yber sothane beschene Notification mich eines mehreren dahin zu extendiren. Wiezumahlen aber Ein Hochlöbl. Kay. Hoff Kriegs-Rath die gegenwärtige Conjunctur aus disem abgefassten Bericht höchst erleucht erkennen wird, also thuet auch bey dero gdsten Willen beruehen, wie und auf was Weiss den wohlged. Herrn Generaln zu seinen weitheren Verhalt, respectu Wallachey von daraus zu instruiren beliebig seyn möchte, wobey mir einige Communication mit zuelängl. Befelchen unterthänigst ausgebetten haben wolte, umb mich in dem fereren auch darnach dirigiren zu können.

So vill ansonsten die eben an dieses Fürstenthumb Siebenbürgen gränzente Landschafft Moldau betrifft, da haben sich von derselben auch schon verschiedene vornehme Edlleüthe dahier eingefunden, darunter einer des dorthigen Fürstens Befreünter ist, so sich Vasilius Stolnik nennet. Alle wollen die Waffen gegen die Tartarn ergreifen und bezeugen sich hierzue vill euffriger als die Wallachen selbst. Ein Capitain von ihnen hat auch schon seine Prob, vermittels einer Parthey gegen Braïla, gethan, daselbsten einige Türckhen nidergemacht, und ihnen ein Paar Fahnen abgenommen. Der ged<sup>e</sup> fürstl<sup>e</sup> Befreünte suchte bey mir an, ad supremum Capitaneum in selbiger Provinz bestellet zu werden, welches, weil ich nicht wohl abschlagen kunte, habe ihme ein Interims-Decreth darauf ausfertigen lassen, und vorhin noch veranstaltet, das ein sicheres in ged. Moldau gelegenes, der Beschreibung nach, sehr festes Schloss, Namzul genant, yberrumpelt und besezet worden. Dieses Schloss solle von denen Polackhen erbauet seyn, liget ohnweith denen Siebenbürgischen Gränzen deren Gegenden Bistriz hinein, und sintemahlen zu Unterhaltung der Communication, auch beständige Kundschafft von die Tartarn zu haben, die Behauptung selbiger Orths sehr vill beytraget; also habe an dem Herrn Grallen Wachtmeister St. Amour verordnet, ein aigenen wohl verständigen Officier dahin abzuschickhen, der alles in genauen Augenschein nembe, und mir dauon eine umständl. Description machen könne. Und da ybrigens der Herr Gral Wachtmeister

Graf v. Locotelli auf bereichs erhaltene Erlaubnuss dem nechsten nacher Wienn abrayset, so werde von der Gelegenheit profitiren, denselben in allem weitheren zu unterrichten; mithin der ganzl. Hoffnung leben, dass Einem Hochlöbl. Kay. Hoff Kriegs-Rath gefällig seyn werde, den gedh. Herrn Grafen umb willen seiner anhabenten guetten Vernunft, auch bey-wohnenden statl. Erfahrungheit gdist anzuhohren, und mich benebens etc.

K. A. 1716, December 139, Expedit.

## 82

*O descriere a domniei lui Nicolae Mavrocordat.  
1—9 Decembrie, 1716.*

Breue e succinta relatione del Gouverno di Nicolò Maurocordato, mentre fù Ppe di Valachia <sup>1)</sup>.

Primieramente fù questo parzialissimo geniale de' Turchi, procurrando a più potere di promouere, anche per uie illecite, i di loro interessi à pregiudizio del Cristianesimo.

2<sup>o</sup>. Era ed è nimicissimo del nome Germano, et in particolare della Augustiss<sup>ma</sup> Casa di Austria, fomentando perciò segrete intelligenze con il Berceni, Esterhasi in Polonia, e con Aruat Ferentz, Papai Ianos, Talaba et altri ribelli in Turchia, à fauore della Porta Ottomana, soccorendoli con denari et altri donatiui.

3<sup>o</sup>. Ha coltiuata strettissima corrispondenza con li Sig<sup>ni</sup> Polacchi del partito contrario à quello del Rè Augusto, con farli amici della Porta medema, e per poterla ragguagliari degli affari delle Corti di Europa, cioè Cristiane.

4<sup>o</sup>. Dava sempre consigli perniciosi per il Cristianesimo alla Porta et una uolta si è lasciato intendere, che li Turchi sarebbero per la uentiera Campagna sortiti in campo con tre cento mila Turchi e dugento mila Tartari per mettere à ferro e fuoco tutta l'Ungheria; e questo consiglio non ui ha dubbio, che lo auerebbe dato alla Porta, se fuesse durato nel Principato.

5. Per poter apportare maggior danno agl' interressi dell' Aug<sup>mo</sup> N<sup>ro</sup> Imperadore auea ottenuto dalla Porta il titolo di seraschiere di tutti li Passà e Comandanti Turchi delle frontiere di qua e della riuà del Danubio, et anche dell' Han de' Tartari, in uirtù di qual ordine tutti doueuano esser pronti ad ogni suo cenno.

6<sup>o</sup>. Ha fatto ogni sforzo, per far entrare li Tartari nella Transiluania, affine di far diuersioni all' esercito Imple, et auea loro dati per condottieri certi ribelli, sotto la di lui protezione

---

1) Scrisă probabil de Nicolae de Porta.

ricouerati, con auerli prima muniti di contanti et ogni necessario.

E per fine non ui ha dubbio, che se fusse durato nel Principato, auerebbe impiegati tutti li suoi talenti maluaggi per mostrar l'odio mortale, che ha contra l'Augustiss<sup>ma</sup> Casa e Nazione Germanica; e per meglio porre in esecuzione li suoi peruersi sentimenti, uoleua exterminare tutta la Nobiltà Valacha e far uenire tutti Greci della medema farina ad abitarui. Siché concludo, che sia statto di maggior uantaggio agli interessi di S. M. Ces<sup>a</sup> l'auer fatto prigione il suddetto Nicolò Maurocordato, che l'auer presa la Città di Belgrado; e però bisogna sapere ben custodirlo, posciache essendo egli di naturale uendicatiuo, e che mai scorda le ingiurie, se una uolta ritorna in Constantinopoli può pensare ogniuno il graue danno che potrà cagionare al Cristianesimo, nelle presenti congiunture; e di tutto ciò ne assicuro Vra Ecc<sup>za</sup> in coscienza Cristiana.

K. A. 1716, December 148, Expedit.

### 83

*Nicolae Mavrocordat către Prințul Eugeniu. 9 Decembrie 1716, Sibiu.*

Serenissime Princeps, Domine et Patrone Gratosissime.

Antecedentibus humilimis meis Litteris submisissima mea obsequia Serenitati Vestrae profundâ ueneratione obtuleram, mihi gratulabar obsequentissimam meam deuotionem et humillimam seruitutem gratiosissimo Serenitatis Vestre patrocinio condecorandam fore. Cùm autem Diuina Prouidentia ita disposuerit, ut ex propiori loco Serenitatem Vestram uenerari iam possem, humillimis hisce lineolis, amplissimae Serenitatis Vestrae gratiae obsequiosissimè me insinuare ausus sum.

Sacrae Caesaræ Regiaequæ Majestatis clementia, Serenitatis Vestrae benignitas est adèo ampla, ut ad totius orbis miraculum ad subleuandos meritos et immeritos extendatur. Idèo mihi quoque Serenitatis Vestrae, obsequentissimo seruo, humillimaeque meae familiae ut adsit illa clementia ac omni ope destitutum foueat summa benignitas Serenitatis Vestrae, gloriosos pedes ampletens, uenerabundus imploro, felicissimumque me reputabo, si innatâ aequitate et singulari benignitate, examinatis rebus omnibus, statum meum uitaeque rationem concernentibus (quas ab Ill<sup>mo</sup> et Excell<sup>no</sup> D<sup>o</sup> D<sup>no</sup> Generali, supremo Commendantî Transylvaniae, Serenitati Vestrae sincerè representandas fore confido) innocentia mea et submisissima seruitus ne utiquam in dubium uocata amplissimâ Serenitatis Vestraes gratiæ et S. C. Rque M<sup>is</sup> clementiâ haud prorsus indignus uisû fuerim.

Reliquum est, Princeps Serenissime, ut cùm tota mea humillima familia ad pedes Serenitatis Vestrae iterum iterumque

preuolutus omnem gloriae et felicitatis cumulum ad longissimam annorum seriem diuinitus apprecando, me usque ad ultimos vitae spiritus affermen (sic) fore, qualis esse glorior,  
Serenitatis Vestrae

Humilimus et Obsequentissimus Seruus

Io Nicolaus Maur. P. V.

· Cibinij, die 9 Xbris, A. 1716.

K. A. 1716, December 148, Expedit. (original).

## 84

*Numirea lui Radu Golescu și Barbu Brăiloiu ca ocărmitori ai Munteniei. 9 Decembrie 1716, Sibiu.*

Ego Stephanus Comes a Stainville, Potentissimi et Sacratissimi Romani Imperii, Hispaniae, Hungariae et Bohemiae Regis Intimus Consiliarius, Generalis Campi Mareschallus, unius Regiminis Cataphractorum Colonellus, nec non in Transylvania Comendans, vigore praesentium Literarum Bojaronibus, Officialibus, Abbatibus, nationalis militiae Capitaneis ac universae Provinciae Incolis. Quoniam his diebus Nicolaus Maurocordatus Princeps Valachiae, Divinis auspitijis sic faventibus, est captus et in custodiam Sacratissimae Majestatis Cibinium adductus; Principatui autem in maximo tumultu et confusione exardescenti intestinique dissidijs occurrere volens, ordinavi ad aliquod tempus Dominum Radulum Golescul Spatarium ut curam gerat Valachiae trans Alutanae; similiter Dominum Bartholomaeum Brailoi Serdarium constitui Inclytae Provinciae cis Alutanae Supremum Directorem, qvi magna fidelia eaque laudabilia Sacrae Caesareae Regiaeque Catholicae Majestati demonstravit servitia. Universis et singulis Bojaronibus, Caesareis Officialibus, Abbatibus, nationalis militiae Capitaneis, cujuscunque status, gradus ac eminentiae fuerint, mando a modo imposterum, qvod praecipiet vobis praefatus dominus Bartholomaeus Brailoj Serdarius pro emolumento Caesareo et Provinciae exequimini, qui verò mandatum ejus in contrarium revocare praesumet et non parebit, in omnibus severe punietur.

Cibinij, 9 Decemb. 1716 A° .

(LS). Stainville.

(Urmează atestarea traducerii de Ladisl. Hatas la 7 Ian. 1731).

R. F. A. Siebenbürgen, 1731 April.

## 85

*Sauter v. Degenschild către Tige. 9 Decembrie 1716, Mărgineni.*

Den momento arivire mit denen Stukhen und Muntion und habe dermahlen nichts verlässliches von dem Feinde zu



berichten. Die HH. Bojarn wollen durchaus die gestrige Zeitung, so ich berichtet, nicht glauben, allein die Zeith muess das fernere lehren. Ich werde auf fleissige Khundtschafft mich verlegen und auf Vernemben die nöthige Praecautio neben. Ich lasse, wo es nöthig, schanzen umb in Standt zu sein sich zu defendiren. Heünte bekomme, wieder Verhoffen, hundert Kübl. Meehl und habe einen Weeg ausgekhundtschafftet, im Fall der Noth mich durch das Gebürge reteriren zu können. Ich glaube nicht dass ich Gefahr solle leyden, ausser dass die Stuckhe zuruckhe blieben, und wan man sey weiter will haben, so müessen Röder und Axen von Cronstatt anhero geschaffet werden; es ist alles marb und ruiniret, uraltes Holzwerckh, und haben uns abschleißlich anhero darmit geschoren; was sich ferners hervor thuen solte, werde zeitlich berichten.

K. A. 1716, December 148, Expedit.

86

*Mitropolitul și boierii munteni către Stainville.*

*9 Decembrie st. v. 1716.*

Traduzione di Lettera greca.

Illmo et Ecc<sup>mo</sup> Sig<sup>ro</sup> Conte di Stainville, Supremo Gnrle di Transilvania per Sua Mstà Cesareo Cattolica.

Con riuerente ossequio le significhiamo qualm<sup>te</sup>, abbenche per mezzo di due nostri principali Nobili ci siamo humiliati alla protezione et auspicio di V. E., pregandola della grazie di liberarci dall'oppressioni de Barbari, tutta uolta ritorniamo di nuouo ad'inchinarci per la presente nostra hum<sup>na</sup> lettera alla somma clem<sup>za</sup> dell'Aug<sup>mo</sup> Imp<sup>re</sup> de Romani e coll'assistenza di V. E<sup>za</sup> supplicarlo della grazia di protegger e difenderci, acciò non soccombiamo al pericolo della nostra estermiazione, poiche tutti concordemente habbiamo preso il nostro ricorso e refugio alla somma clemenza di Sua M<sup>a</sup> Ces<sup>o</sup> Cattolica.

In oltre le ragguagliamo humilm<sup>te</sup>, che uno de nostri Boiari, prouenuto questi giorni quà da Nicopoli, ci habbia riferito ch'il Han di Tartari con qualche parte della sua, non meno che di milizia turca, hauesse diuisato di entrare nella nostra Provincia; onde, se ciò intrauenisse, consideri V. E. quanti mali, quanti danni succederebbero, e quanta gente caderebbe in schiavitù, di modo che non solò il Paese già degno di compassione correrebbe pericolo d'esser totalm<sup>te</sup> desolato, ma ancora le nostre habitazioni, case e chiese arse e ruinate.

Perciò supplicheuoli mandiamo di nuouo all' Ecc<sup>za</sup> Vra il Sig<sup>ro</sup> Gligorasco, nobil huomo, con la presente per pregarla istantem<sup>te</sup> d'aiutar e prestare pietosa assistenza à noi che siamo ricorsi alla Sua Protezione, mandando in questo tempo si necessitoso milizie Christiane, acciò si oppongan et impediscano le

inuasioni degl'infedeli, e con ciò si custodisca il periclitante nro Paese; e rifletta altresì V. E. che rouinando e distruggendosi con la schiauitù il nro Paese, cosa giouarebbe poi all' Augustiss<sup>mo</sup> Monarca.

Di più tutti unanimamente inchinati supplichiamo per mezzo di V. E. la Mstà di Cesare, nro Clem<sup>mo</sup> Sig<sup>re</sup>, poiche ab antico questo nostro Paese fù accostumato di hauere un Prencipe, che con autorità lo gouernaua, di concederci per nostro Prencipe nissun'altro se non l'Illmo Sig<sup>re</sup> Prencipe Georgio, figlio del fù Prencipe di Vallachia Serbano Cantacuzzeno di pia memoria, perche tutti generalm<sup>te</sup>, tanto i Nobili secolari quanto gl'Ecclesiastici, di qualunque grado e condizione, comme anche il commune, amiamo, desideriamo e di pieni consensu uogliamo che egli sia creato e dichiarato per nostro Prencipe. E chi altro potrebbe trouare la Maestà dell' Imp<sup>re</sup>, che fosse più fedele, più ueridico e più sicuro del pretitolato Sig<sup>re</sup>, ch'è l'unico pomo della nra Patria, e che da tanti anni in quà uisse fedelm<sup>te</sup> sotto gl'auspicij Augustissimi di Sua Maestà Ces<sup>a</sup>, sperando sempre di godere gl'effetti della Sua somma clemenza?

Reiteriamo dunque le nostre hum<sup>me</sup> istanze all' E. V. supplicandola summissamente di non rigettare le nostre giuste petizioni, anzi d'imitare il nostro Salvatore Giesù Christo, soccorrendo colla sua Christiana pietà la moltitudine delli calamitosi seguaci di Christo; sicura V. E. che facendo così li Christiani saranno liberati, la Prouincia conseruata, la Maestà dell'Imp<sup>re</sup> ne hauerà grand'utile e sommo merito appresso Iddio, di cui V. E. ne sarà partecipe et acquisterà ancora grandissima lode appresso gli huomini e tutt'il mondo, sì nel presente, comme al futuro.

Questo ricerchiamo humilissimam<sup>te</sup> dalla Maestà dell'Aug<sup>mo</sup> Imp<sup>re</sup> e dall' E. V. rimanendo sempre fedeli e prontissimi.

In data delli 9 di Xbre 1716.

Qui segnono li nomi delli sottoscritti Magnati di Valachia:

Il Metropolita Mitrofani

Serbano Bozorano

Gregorio Balliano

Gligorasco Challepinski

Eustachio Leordano

Barbul Greciano

Pana Neguiescul

Serbano Grecianul

Michal Cantacuzen

Dregizi Strimbeanul

Gregorio Vlastò

Pietro Obedan

Constantino Grecianul

Constantino Dudescul

Gregorio Grecian

Manta Kimpinanul  
Vintilla Orsicianul  
Mateo Crezulescul  
Matheo Maguranul e  
Puruul Maguranul, ambi due fratelli della Casa de Cantacuzeni.  
Draghiz Ballancianul  
Costantin Buksanul  
Mihal Barbatescul  
Constantin Brailoi e  
Theodosio Brailoij

Tradotta da mè Aluise Wolde Cesareo  
Interprete in Transilvania.

K. A. 1716, December 155, Expedit.

## 87

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 9 Decembrie 1716. Viena.*

Es seynt unss dessen Schreiben aus Hörmanstatt von 20<sup>ten</sup>, 25<sup>ten</sup>, 29<sup>ten</sup> pass. nebst allen Anlagen wohl zu Handen komben; haben auch aus dem Anschluss dess ersteren dess mehrern entnommen, was der Nicolaki Mauro Cordato, sowohl an mich Kriegs-Praesidenten, als den Herrn für eine Vorstellung gethan, und wie er andurch dass Fürstenthumb Wallachey von der Belegung einiger Kay<sup>en</sup> Trouppen undt anbegehrter Contributions-Abführung, zu befreyen gesucht. Nun hette ich Kriegs-Praesident darauf nicht geantwortet, sondern wäre allein dem Herrn Generalen der Cavalleria aufgetragen worden, was der Allerhöchsten Kay. Intention gemäss ihme Mauro Cordato darüber beyzubringen gewesen wäre. Nachdeme es aber dem bey der Sibenburgischen Natioal-Miliz bestelten Obercapitain Detine glücklichet, das er mitlerweill solchen in seiner bissherigen Residenz zu Bukerest aufgehoben, undt gefänglichen hinweckhgeführt, so thuet dise Correspondenz nunmehr ohne deme aufhören. Was aber sothane Aufhebung selbst betrifft, da wollen wir hoffen, es werdte er Mauro Cordato bereiths glücklichen in Sibenburgen angelangt seyn, welcher dann biss auf weithere Verordnung entweders in Hörmanstatt oder in Carlsburg, nach des Herrn Generalens der Cavalleria Guthbefinden, auf das fürsichtigste zu bewahren, und ihme zu Durchkombung alle Gelegenheit abzustrickhen ist; dieweillen aber in sein Detine Bericht enthalten, das er ihme für seine Loslassung ein tausent Beitl Geld anerbothen, so kan er Mauro Cordato unter Hand sontiret werden, ob? und wie vill er etwan für seine Ranzion in Geld abraichen, auch wan und auf was Weiss er die Bezahlung laisten wolte, umb darnach, wan es etwan die Umständte und rationes politicae zuegebethen, die weithere Mass pro bono aerarii nehmen zu können.

Sonsten thuen sich Ihre Kay<sup>e</sup> May., auf dess Herrn Generalens der Cavalleria zu Ihren Allerhöchsten Dienst hegenden Eyfer auch besizende stattliche Geschicklichkeit und Kriegs-Experienz, gnädigst versehen, selber werde es an nichten erwinden lassen, was bey gegenwärtiger Beschaffenheit dess ohne Oberhaupt befindlichen Fürstenthumbs Wallachey in politico, militari et oeconomico, zum Vortheil beschehen und wie sich etwan mit Sicherheit einigermassen erweitheret, undt die Subsistenz für die dahin abgegangenen oder ferrers einrueckhende Troupen beygebracht werden kan, und wirdet sich forderist mit einigen mehrers vertrauten Bojaren einzuverstehen seyn, damit dass Landt in mehrere Naigung zu Ihro Kay. May. herbeygebracht, gegen allen feindlichen Anfall nach Möglichkeit geschützet, disseiths eine genaue Kriegs-Disciplin beobachtet, und die Contribution mit guter Ordnung eingelaitet, auch nach Erfordernus mit dem Herrn Generaln der Cavalleria Conte de Mercy eine genaue Einverständnus gepflogen werde, da wir zu vermuthen haben, das in dem besagten Fürstenthumb, welches doch aljährlichen in die Türckhische Magazine so nahmhafftten Vorrath an Mehl, harthen Fuether, auch Pferd und Schlachtviech eingeliefert, ebenfalls dermahlen ein ergäbiger Vorrath dörfte zu finden seyn, und wolle unss disemnach der Herr General der Cavalleria seine Guthmainung fürdersamb entdekhen, wie weith er sich etwan zu extendiren, und was für Orth zu besezen ermesse, bey welcher auch allenfalls die haltbare Orth einigermassen mehrers zu befestigen wären.

Yber dises hat derselbe dem Ober Capitain Dettine, auch denen beygehabten Officiern und Gemainen Ihrer Kay. May. über ihre so tapfere als fürsichtige Aufführung tragende besondere Genehmbhaltung zu bezeügen, und den ersten zu verträsten, das er mit nächsten ein würckhliches Kennzeichen der Allerhöchsten Kay<sup>en</sup> Gnade verspüren wurde; allermassen wir gehorsambst ingerathen, das selber mit der Obristleuthenandts Charge und Gage begnadet werden möchte, darüber auch die Allergnädigste Kay<sup>e</sup> Resolution täglich zu erfolgen hat <sup>1)</sup>, wonenben der Herren General der Cavalleria ohne deme bedacht seyn wirdet, ihne Dettine mit nöthiger Munition versehen, auch dahin zu trachten, damit die in Bukerest zuruckgeblibene sibenzehen metallene Stukh, ehe solche die Thürkhen anderwertiglin transportiren, in Sicherheit und zu Handen gebracht werden.....

An Verfassung des exacten Inventarij über die lezt-seques-

---

1) Pe referatul pe care i-l adresează în această privință Prințul Eugeniu la 9 Decemvrie, Impăratul Carol VI pune următoarea rezoluție: Dises erkene ich vor einen gahr gut undt importanten Erfolg; werdt auch gahr wohl sein daryber weyters eine Conferenz zu halten; in cetero placet per totum undt muss billich die Erkandnuss undt Zufridenheit den Ditine bezaigt werden. (K. A. 1716, December 511, Expedit).

trirte Wallachische Effecten beschihet gar recht, und wan der angemerckhte Eustachius Leordanus sich zu deme, was ihme darunter eigenthumblich zuestehen sollte, rechtlichen legitimiret, wollen wir auch der anrecommandirten Abfolglassung nicht entgegen seyn, so sich auch auf den Thodescul allerdings versteht, und wir nicht zu zweifeln haben, es werde der Herr General der Cavalleria die nöthige Legitimation et probationem dominii mit behöriger Legalitet gründlichen untersuchen lassen; dieweillen aber, wan auch denen erstberührten beeden Personnen dass ihrige extradieret wirdet, gleichwohlen dass maiste und insonderheit dass baare Gelt sub sequestro verbleibet, so wirdet destoweniger Anstand oder Beschwährde seyn, das die nacher Segedin eben zum Vestungs-Bau erforderliche zwey tausent Species Ducaten darvon genohmen, und dahin remittiret werden, und es also der Herr General der Cavalleria, sofern es mittlerweill nicht erfolget wäre, auf das schleinigste bewürkhen wolle...

K. A. 1716. Türkenkrieg, Fasc. XII 14<sup>1</sup>/<sub>2</sub>.

**88**

*Stainville către Tige. 10 Decembrie 1716. Sibiu.*

Demnach Ihrer Kay. Dienst und die gegenwärtige Umstände erfordern wollen, dass der in einen zimlich zerritten Zuestand verfallenen Landschafft Wallachey vor den ihr anaheten weitheren Verderben, vermittels Einführung gutter Ordnung, gesteuert, und die bishero durch verschiedene widerwärtige Zuefähe höchst betranckhte Insassen, nicht nur bey dem jenigen, was sie noch ybrig haben, erhalten, sondern ihnen auch sothane Mittel und Weeg eingeraumbet werden, wodurch sie sich dergestalten erhollen, auf dass es ihnen eines theills in Röm. Kay. Devotion dermahleins gekomben zu sein nicht gereuen, und anderer seiths hieraus dem gemeinen Weesen ein ersprüssl' Nutzen beygezogen werden möge, als hat man dises gutte Vorhaben zu effectuiren beuorderist für nöthig erachtet. meinem hochgeehrtest-wehrtesten Herrn Gral Feldmarschall Leuth. hiermit zu dienstlichen Unterricht zu geben, welchergestalten die in Tergovist dermahlen versamblete Noblesse den obristen Landrichtern und Canzlarn anhero abgeordnet, umb sich Raths zu erhollen, was ihnen etwa ferers zu thuen sein möchte; allermassen sie in pectore zusamben schon einig wären, ihr Gutt und Blueth lieber Ihmo Röm. Kay. May. zu sacrificiren, als bey Ottomanischen Porthen mehr einen Schuz zu suchen, oder in das Wütten ihrer Grausambkeit zu verfallen.

Es wurde dahier dise gefaste Resolution in Deliberation gezogen, und endlich nach villen Yberlegungen dahin geschlos-

sen, die Sach zwar nach den Kay. Hofe gebührend gelangen zu lassen. Indessen aber weillen ein Land ohne Regenten nicht bestehen kan, alsogleich ein Quatuorviratum dasselbsten zu erwählen, zu wessen Ende dan beede ged<sup>e</sup> Herrn gestern mit meinen Credentialibus nach vorbesagtes Tergovist zuruckh gekehret, und sobalden mir deren elegirten Subjecten anhabente Qualiteten kundt gethan seind, werde sie, vermittelst behöriger Authorisirung, in die Interims-Activitet zu Exercirung ihrer Functionen einstellen. Nun aber wird diser Quatuorviratus seinen Siz in mehr berührten Tergovist haben, allwo auch die maiste Noblesse hinforth zu wohnen verlanget. Der Orth wird mir von einer gutten Situation mit aussen herumb etwas aufgeworffenen Schanzen, einwendig mit einen a la moderna aufgebaueten und mit Ring-Mauern umgebenen Castell, dan einen eben von Stein gebaueten starckhen Cbloster beschrieben, und dass es von seiner Anhöhe oder sonsten dominiret werde, auch ihme es an frischen Wasser, Gehölz, dan anderen Nothwendigkeitten nicht gebröche. Und wie dannenhero allerdings nöthig und billig sein will, dass die dahin zustehen kombente Regierung und Adelschafft vor einen Yberfahl, bis etwa der Kay. Hofe ein weitheres anordnet, die möglichste Sicherheit procuriret werde. Disemnach sehete ich gern wann es meinen hochgeehrtestwehrtesten Herrn Gral Feldtmarschall Leut. dero Gesundheits-Disposition zuelisse, dass sie auf Empfang dieses in eigener Persohn einen Ritt dahin machen, und zu ihrer Escorte, auch durch dise dem Land eine mehrere Impression zu geben, zwey hundert Pferd complect von die drey an sie angewiesene löbl. Regmter Lobkoviz, Velhen und Hauben (wie dan an das erste die Anweysungs-Ordre beylaglich widerhollet wird) mit sich nemen und mir den Tag ihres Aufbruchs, auch welchen Sie praecise zu Tergovist eintreffen werden, anhero erinderen thätten, damit zu gleicher Zeith von meinem Regmt auch zwey hundert Pferde yber den Rothen Thuren hinein marchiren lassen könte. Bey m. hochgeehrtestwehrtesten Herrn Gral Feldtmarschall Leuth. darrinnigen Anlangung, ist das erste den Plaz in genauen Augenschein zu nemen, ob derselbe also beschaffen, dass wenigstens eine Pallanka und Pallatzirung fieglich angeleget werden könne, und wie velle Zeit darzue erforderlich sein dörfte, und wäre ich gedacht dessentwegen auch den Ingenieur Hauptmann Quadri eheistens dahin zu schickhen. Die Subsistenzmittel ist leicht erachtlich eines der ersten Nothwendigkeit, und weillen man sich eben nicht verlassen kan, ob man in Tergovist etwas von Körnern, Vermahlen oder an Früchten was zusambe gehauft, schon finden wird, so wäre von Cronstatt aus an Meehl wohl etwas anfänglich mit sich zu nemen, und sodan darinnen in loco eines mehrern zu erkennen, was für ein Magazin furniret werden könne, und wie sich die Walachen zu der Administration anschickhen; was ausser allen

diesem obigen zu beobachten, und was endlich in fine finali zu hoffen seye? Als worüber mir von meines hochgeehrtes-wehrtesten Herrn General Feldmarschall Leuth. stattlicher Vernunft und langwührigen Kriegs-Erfahrenheit einen ausführlich Bericht verspreche. Da mittlerweile darinnen auch zuezusehen wäre, das die vorgegangene Raub- und Plinderungen untersucht, die Delinquenten, denen Rechten gemäss, abgestraffet und denen Damificirten mit Zuruckhstellung des ihrigen gebührente Satisfactionen gegeben, mithin die Land-Insassen bey gutten Willen und der bishero zeügenten Affection baybehalten werden, welche sie ausser dem nothwendig verliehren werden. Zumahlen verlauthet, dass nicht sovill von Seithen der National-Miliz, als verschiedenen unter solchem Namben und Praetext darinnen herum vagirenten anderen liederlichen Gesindl, geschehen thue, welches wohl frey zu erklären und folglich von wem oder wo solches betretten wird, ohne Bedenckhen todt zu schlagen ist. Unsere National-Miliz kan mein hochgehortester-wehrtester Herr Gral Feldtmarschall Leuth. von Tergovist, sobalden die Teütsche Troupen dahin koben, etwas vor sich gegen die feindliche Frontieren also postiren, damit jene an sich selbst den Ruckhen nach Tergovist frey behalten und dise Teütsche Postirung allstätts zeitlich Kundschaften yberkomben möge, nach welchen sich dan natürlicher weiss gerichtet und à proportione die weitere Bewögunng darnach genomben werden muss.

Wessentwegen man sich auf dero bekante Vorsichtigkheit allerdings vertrauen und ybrigens zu dienstlichen Nachricht ohnuerhalten thuet, dass sobalden die Einrichtung ihren gutten Eingang gewünnet, ich einen Kay. Obristen daselbst das Commando zu führen abschickhen werde, welcher doch seine Dependenz von meinem hochgehortest-wehrtesten Herrn zu selbiger Zeith nach Cronstatt zuruckh kehrenten Herrn Feldtmarschall Leuth. haben solle. Wormit.

K. A. 1716, December 148, Expedit. (copie).

## 89

*Tige către Stainville. 11 Decemvrie 1716, Braşov.*

Ewer Excellenz an mich abgelassene Order erhalte mit geziemten Respect, deme in allen gehorsambst nachkommen wolle. Weillen aber mir H. Obristwachtmaister Sautter de Deggenschild von Marsinen schreibt, dass sich der Feind, sowohl bey Braila als der Orthen Gyurgy die tartar. Macht starckh zusamben ziehen, wie aus heutigen mit Post abgegangenen angeschlossenen Brieffen H. Obristwachtmaister von löbl. Haubischen Regmt. Ewer Excll. das mehrers beliebig ersehen werden, auch an Lebensmitteln ein grossen Mangel, sowohl in Marsinen als Kompolongo ist, dass fast nicht möglich sein wird dise Or-

ther zu behaupten, weniger ein ganzes Land, wo es sich ohne ein Corpo etlicher tausent Mann nicht thun läst. Es versprechen zwar die H<sup>n</sup> Bojaren genugsamb, und ist ihre Meinung haubt gutt, allein ermangelt es ihnen an Kräfte[n] und können nit thun, was sie versprechen, dan das Landtvolckh mehrerstens sich in die Gebürge geflüchtet, wo sie selbsten Hunger und Noth leyden, und findet man in denen Dörffern kaum etliche Mann, die aus Mangel Vichs oder Wägen nit flichen können.

Das löbl. Haubische Regmt, wan es an mich angewiesen, so stehet es allzuweit, von hier bis Marosvaserhell fast in halben Land weit, dass also bey Nothfall solches in Zeitten nit haben kunte; das löbl<sup>e</sup> Lobkowitzische Regmt aber, wegen abgematteten Pferden, nit in Stand ist in dergleichen Gelegenheit zu employiren; stehe also an auf ferneren Befelch und Antwortt, ob ich, wie in Ewer Excell. Order angezogen, mit zwey hundert Pferden nacher Tergovist gehen soll, oder nit, was dan hieryber Ewer Excell. gnädiger Befelch sein wird, vollzuziehen in nichts mangiren werde. Wormit.

K. A. 1716, December 148, Expedit. (copie).

## 90

### *Consiliul de războiu către Stainville. 12 Decembrie 1716.*

Es ist unss dessen Bericht vom 2<sup>ten</sup> dits aus Hörmannstatt wohl zu Handen koben, und gleichwie wir aus dess Nicolaj de Porta angelegten Schreiben gehrn ethnomen, dass solcher nebst zweyen Deputirten des Fürstenthumbs Walachey unterweegs begriffen gewesen, umb ihre Submission gegen Ihre Kay<sup>e</sup> May. publico Principatūs nomine zu bezeigen, Selbe für ihren Allergnädigsten Herren und Landsfürsten zu erkhenen, folgbahr sowohl in puncto contributionis et quarteriorum, als was sonst zum Vorthell beschehen kan, mit dem Herrn Generaln der Cavalleria dass weithere abzuhandlen, als wolle derselbe sye Deputirte mit Erweisung freündlicher Accoglienz anhören, mit ihnen eventuelliter das weithere verhandlen, die Provinz bey verspürender schuldigen Treü und Devotion der Allerhöchsten Kay<sup>en</sup> Gnaden versichern, auch biss zu geendigten Tractat dass Land mit kheiner Execution oder anderen unbillichen Betrangnus, ausser was die Sicherheit deren zu besezen kombenden Posten erheüschet, beschwähren lassen, anbey sich mit dem Herrn General der Cavalleria Comte de Merci, dass seiner seiths in dem ihme ausgezeichneten Wallachischen District ein gleiches beschehe, fördersamb einverstehen, allermassen auch wir ihne untereinstens in dieser Conformitet beorderen thuen.

Nachdeme aber er Porta zugleich an die Hand gegeben, das sich des in Bukerest befindlichen schwähren Geschüzes und Munition und deren feindlichen Magazinen an der Donau



versicheret werden möchte, dieses Absehen auch aus allen Umständen sehr diensamb und fürträglich wäre, als ist solcher Vorschlag kheiner Dingen ausser Acht zu lassen, sondern villmehr auf alle Weiss zu sehen, wie darinnen der antragende Entzweckh unter guter Praecautio und Sicherheit erreicht werden könne, worüber wir von dem Herrn Generaln der Cavalleria den ferrern Erfolg von Zeit zur Zeit zu vernehmen erwarthen, und nicht anstehen, er werde bey diser Gelegenheit ebenfalls dahin bedacht seyn und sich unter andern mit dem bemelten Porta einverstehen, damit von allen, was an der Ottomanischen Porthen sich ergibet, vertraute Nachrichten eingelaithet werden, die wir neben deme die glückliche Überbringung des Nicolaki Mauro Cordato nacher Hörmannstatt täglich zu hören verhoffen.....

K. A. 1716, Türkenkrieg, Fasc. XII 23<sup>1</sup>/<sub>2</sub>.

## 91

*Ioan Mavrocordat către Mitropolitul Mitrofan. 13 Decembrie st. v. 1716, Raşgrad.*

Ioannes, Neo-Princeps Transalpinæ, scribit Mitrophano Archi-Episcopo Graeci-Ritus Bukurestensi, ut ille tanquam supremus Pastor imponat et persvadeat ovibus suis reditum ad sua propria, assecuratque illos quoad omnia, maximè ex parte fratris sui propter cuius captivitatem fortè sibi metuerent, sed cum aliundè perbellè (sic) illi constaret de tot admonitionibus, quibus minimè obtemperare voluit, hinc non esse illos causa sui infortunii, consequenter nec esse sufficientem rationem quare deberet illis aliquid contingi. De caeterò apprecando illi incolumitates innumeras se recommendat.

Rasgradæ, 13 Decembris juxta antiquum Calend. 1716.  
Ego Ioannes Voivoda.

K. A. 1717, Jänner 492, Expedit.

## 92

*Stainville către Consiliul de războiu.  
13 Decembrie 1716, Sibiiu.*

.....Wie ansonsten die auswendige Vorfällenheiten, respectu Wallachey und Moldau, bishero tractiret worden seyen, ein solches haben gleichfals erwiesen meine nacheinander eingesändette jüngstere Berichtschreiben, und ware meine Meinung zwar allzeith, dass die gedachte beede Fürstenthumber de tempore aus verschiedenen Ursachen sich noch auf eine gewisse Weiss neutrall halten müessen, wie ich sothane meine Gedankhen dem zu Cronstatt anwesenten Herrn Georgio Cantacuzeno,

auf seine an mich geschehene sub L. A. <sup>1)</sup> originaliter hierbey kombente Zueschrift, in Antwoorth mit neben gelegtem gegen den Maurum Cordatum gestellten Manifest erkläret habe <sup>2)</sup>. Dieweillen aber die von Seithen der Wallachischen Noblesse an mich abgeordnet geweste respective Obriste Land-Richter und Canzlar auch alle andere insgesamt iederzeith angetrungen, und ungeachtet aller meines orths gemachten Vorstellung von ihrem ohnbenemblichen Principio das mehrere Kay. Troupen hinein zu schikken, wären nicht abstehen wollen, habe ich an den Herrn Feldtmarschall Leüth. Baron de Tige geschrieben, was in der anderten Beylaag sub L. B. mit der darauf erfolgten Antwoorth <sup>3)</sup>, gnädigst zu ersehen ist.....

Betreffendt den hier anweesenten Maurum Cordatum, hat dieser verlangt mit mir allein zu sprechen; ich habe aber ein solches, angesehen er ein unruehiger Kopf und mir ohnanständige Propositiones machen dörfte, die Willfahung haubtsächlich darumben depreciret, weilen anvor die gnädigste Hofes Intentiones seinethalben erwarten will; doch bezeüge ihm sonst alle Ehre, und habe denselben bishero zwey mahlen bey meinen Tisch gehabt, bey welcher Gelegenheit er die sub L. C. anverwahrte beede Brieffe <sup>4)</sup> mir zuegestellt. Nebst diesem zeüget L. D. in Wallischer Sprach, was ferers von sein Mauri Cordati Aufführung mir von sicherer Hand zuegekomben ist <sup>5)</sup>.

Die beede ged<sup>e</sup> Landt-Richter und Canzler seind indessen, nachdeme sie das sub L. E. nebenverwahrte an Ihro Kay. May. gestellte Supplicatum <sup>6)</sup> mir eingehändiget, in Wallachey abgegangen. Was von dorthen gestern eingeloffen, ist aus denen weitheren Anschlüssen sub L. F. <sup>7)</sup> gnädigst zu entnemen.

Dem Ansehen nach, dörfsten die Türckhen daselbsten einen neüen Hospodarn creiren und einsetzen, welches endlich bey gegenwärtigen Coniuncturn der Provinz Wallachey nothwendig und uns gegentheills nicht schädlich wäre. Dahero ich auch kein Bedencken trage unsere Troupen herwerths zuruckhziehen, indeme die Porthen doch niehe verhindern wird, dass man von diser Seithen nicht dahin eintringen, und was jetzt geschehen, auch künftigt thuen könne, wan der Hospodar sich nicht anhero accomodiren wolte. Doch wird man auch nechster Tagen erfahren, ob die Faction für dem Fürsten oder der angetragene Quatuorviratus praevaliren werde.....

Im ybrigen hat, ut Anlaag K <sup>8)</sup> die dermahlen in Wienn

---

1) No. 67.

2) No. 68 și 55.

3) No. 88—89.

4) No. 83. Una lipsește.

5) No. 82.

6) No. 80.

7) No. 79.

8) Vezi n. 2 dela p. 55.

anwesente, des vorlezt gewesten Fürstens in Wallachey Stephani Cantacuzeni hinterlassene Frau Wittib an mich geschrieben, welches dahin ankombet, dass von meiner gnädigsten Instanz mir der Verhaltungs-Befehl ertheillet werde, was mit denen ihr und anderen sich herausgeflüchteten mittellosen Wallachischen Bojarn zueständigen, zu Carlsburg und Cronstatt noch depositirten Geld und Effecten nunmehr zu thuen sein möchte.

Schlüsslichen ist, wegen des etwas verlassen gewesten und wiederumb besezten Posto Tysmana auf die gnädigst beliebte Anfrag gehorsambstens zu hinterbringen, dass damahlen, als der Feind sich in Wallachey starckh zusambe gezogen, der Rittmeister St. Croix die Extremitet ihne daselbst (wo das Proviant wie yberal in derselbigen Provinz abgegangen) zu attaquiren nicht erwarthen wollen, mithin umb nicht ausgehungert zu werden und die teütsche Manschafft dardurch zu verliehren, sich mit diser etwas zuruckh an unsere Gränizen auf den Pass Valkaun gesezet, und zu ermelten Tysmana nur etlich zwänzig Heyduckhen hinterlassen hat; nachdeme aber gedachter Feind etwas gewichen, wurden selbige Heyduckhen bis auf achtzig, welche dato alldorthen seind, verstärckhet.....

K. A. 1716, December 148. Expedit.

### 93

#### *Consiliul de războiu către Stainville. 16 Decembrie 1716, Viena.*

...Über dises langet unss dess Herrn Generalns der Cavalleria Schreiben von 8<sup>en</sup> dits aus Hörmannstatt staffetaliter zu recht ein, und haben daraus mit guter Ausführlichkheit entnommen, das sowohl der vormahlige Hospodar in der Wallachey Nicolaki Mauro Cordato, als die neulich angemerkhte Deputirte aus sothannen Fürstenthumb, in Sibenbürgen würckhlich angelanget seyen. Belangend nun ihne Mauro Cordato ist zwar gar recht beschehen, das ihme in Hörmannstatt ein Hauss nebst der nöthige Verpflegung angewisen worden; es ist iedoch, wan er sich den Unterhalt nicht aus aigenen verschaffen kan, die Mass dergestalt zu nehmen, das ihme an der Nothwendigkeit nichts gebreche, dem Kay. Aerario aber andurch kheine zu grosse Unkhosten aufgebühdet, solcher auch alss ein Gefangener, ob schon ohne diss orths ungewöhnlicher Crudelitet, iedoch unter all-behöriger Sicherheit tractiret, und sofern der Aufenthalt in gedachtem Hörmannstatt nicht die genugsambe Securitet geben möchte, selber nach dess Herrn Generalns der Cavalleria Gutbefinden anderwärtighin transferiret auch allenfalls dessen Gutmainung, wan der orthen ihme länger zu behalten ein Bedenken obwaltete, unss entdeckhet werde. Worbey ebenmässig ihme Mauro Cordato zuvill Höflichkheit beschehen, das man je-

mand von seinen mitgenohmenen Anverwahrten mit dem angeschlossenen Brief frey vorauszugehen gestattet, auch die angemerkhte Carossen entgegen geschickhet habe, indeme selber ein würckhlicher Gefangener, bis hiehero gar eine schlechte Aufmerckhsambkheit gegen dass Allerhöchste Kay. Interesse gezeitiget, und eben so wenig aus anderen Umständen besonders cultiviret zu werden verdienet; nachdeme aber iüngsthin verlautet, das er für seine Befreyung ein so nahmhaftes Geld zu geben versprochen hette, so seynd wir in unserm vorigen Rescript verstanden, das darüber eine mehrere Verlässlichkeit unter behöriger Praecautio einzuziehen, und unss die aigentliche Beschaffenheit zur weitheren Überlegung zu benachrichtigen seye.

Neben deme thuen wir allerdings genehmhalten, was der Herr General der Cavalleria mit denen Wallachische Deputirten für eine Verabredung gepflogen, auch darüber in dasigen Fürstenthumb in militari, politico et oeconomico für Anstaltungen, biss auf Ihrer Kay. May. nechstens erfolgende weithere Allergnädigste Resolution, fürgekehret hat, und kan anbey solches der Allerhöchsten Kay<sup>en</sup> Gnaden und absonderlichen Genehmhaltung der bezeugten Devotion vorleüffig versichert werden, und obwohlen derselbe gar vernünfftig und wohl daran ist, dass Land mit guter Glimpflichkeit in mehrere Naigung herbeyzuziehen, so ist doch bekhandt, das solches ohne etwelchermassen abraichender Contribution Ihro Kay. May. mehrers zur Bürde als Nuzen wäre, mithin zu sehen seyn wirdet, dass neben Geniessung deren Cameral Geföhlen an Salz, Mauthen und Zehenden, auch von denen Insassen an Gelt und Naturalien ein proportionirter Beytrag beschehe, und anmit denen in dem Banat bekhantermassen sehr schlecht stehenden Kay<sup>en</sup> Troupen unter andern einige Beyhülff gelaistet werde. (Cu ultima poştă s'a scris generalului Mercy <sup>1)</sup>, și acum i s'a recomandat din nou, ca să nu întreprindă nimic contra Țării Românești, nici să trimită acolo vreun detașament cât de mic fără știrea lui Stainville. Pentruca Mercy să nu fie însă atacat despre Muntenia, să-i trimită dese și sigure informațiuni)..

Dem Walachischen Bojaren Barbul Brejul werden wir, seiner erwisenen Treü halber, gar gern zu einen Kennzeichen der Allerhöchsten Kay<sup>en</sup> Erkhänthlichkeit verhelffen, seynd iedoch vorhero, in veme solche zu bestehen hette, des Herrn Generalns der Cavalleria Gutachten gewärthig, deme wir zugleich anfügen, dass S<sup>e</sup> Kay<sup>e</sup> May. den Ober Capitaj<sup>n</sup> Déttine, in Ansehung seiner bey Aufhebung dess Mauro Cordato bezeitigten Treü, Trapfer- und

1) La 12 Decemvrie: „Als wolle der H... so lang dises Tractat (incheint cu deputații trimiși de boieri la Sibiiu) dauert, gegen solche (Walachey) keine Excursionen, noch andere Beschwernuss vornehmen, sondern sich darinnen mit dem erwehnten H. Generalen der Cavallerie bestens einverstehen und forderist dessen Nachricht von der berührten Handlung erwarthen“.

K. A. 1716, December 160, Registratur.

Fürsichtigkeit zu ihren Obristleüthenandten mit Titul, Rang und Gage und er also bey der Kay<sup>en</sup> Hof Kriegs-Canzley seine Expedition erheben kan, wiezumahlen unss aber die aigentliche Beschaffenheit alles dessen, was sich bey solcher Entreprise und Vorfällenheit vor- und darnach ergeben, noch nicht deutlichen überschriben worden, so wolle der Herr General der Cavalleria von ihme Dettine eine ausführliche Relation darüber abfordern, und unss solche mit nächsten einsänden.

Übrigens hören wir sehr gern, das auch dass Füstenthumb Moldau sich der Kay<sup>en</sup> Oberherschafft zu unterwerffen genaigt scheine, und zu solchem Ende schon vill vornehme Edleüth bey dem Herrn Generaln der Cavalleria sich eingefunden, und die Waaffen gegen die Tartarn zu ergreifen versprochen, auch würckhlichen ein Moldauischer Capitajn eine Troupe Türckhen bey Praila geschlagen und zwey Fähn erobert habe; westwegen wir desto ohnbedenklicher genehmhalten, das der Herr General der Cavalleria dess Moldauischen Hospodars Vettern Namens Basilius Stollnick pro supremo Capiteo Caesareo dasiger Provinz ernennet, und ihme dass Interims Decret ausgelertiget habe, und weillen aus dessen Schreiben nicht abzunehmen gewesen, ob in dem überrumpelten vesten Moldauischen Schloss Namzul, Türckhen, Tartarn oder Moldauische Miliz sich befunden? so seynd wir darvon annoch eine mehrere Auskunfft, auch der Nachricht dess dahin abgeschickhten St. Amourischen Officiers und einen Grundriss von solchem Posto nebst disem Anhang gewärttig, wer Kay<sup>er</sup> seithen dahin in Besazung verlegt worden.....

K. A. 1716 Türkenkrieg, Fasc. XIII 37<sup>1/2</sup> (original).

## 94

*Doamna Maria Brâncoveanu către Mitropolitul Mitrofan.  
17 Decembrie st. v. 1716.*

Qvaedam Maria Domina scribit Mitrophano Archi-Episcopo Graeci-Ritus Bukurestensi ut et reliquis Boëronibus et illis insinuat, se appulisse una cum Principe usque ad Raszgrad, unde sperat in proximo intrare Transalpinam, sed intelligendo de his, quae hic et nunc contigisset in Provincia, quod praeter amarum suam vitam illi additae essent amaritudines super amaritudines, ita ut vix non passa sit deliquium, considerando tot mirabiles res, quas non recordatur aliquando contigisse, attamen nolens misericors Deus deperdere ex integro Provinciam una incolis, quod constituisset ex sua gratia Principem Ioannem, cujus bonitatem et misericordiam expertus esset, et quod jam devenisset negotium eo usque, ut debuisset depredari, devastare Provinciam à facie terrae, ita quidem ut non mansisset petra super petram, sed Princeps, tanquam bonus et misericors Do-

minus, omnibus viribus laboraverit in tantum, ut sedare potuerit iram Portae et apprehensionem gravissimam, quae contingere debuisset cum misera Patria, propter quod Deus illum conservet pro ulteriori bono publico. Proinde adhortatur singulos, ut quemadmodum experientiam illius habet, ne sibi imaginentur aliquam fraudulentiam in illo, quasi verò ulcisci vellet fratris sui Nicolai, verum sint securi et absque omni metu ac suppositione accedant sincerè illum, quod illis nihil fiet, tantummodo redeant ad sua propria, nec venire eum in malum, sed in bonum finem, et si alicui aliquid acciderit daturam rationes coram Deo.

Praeterea insinuat illis, quod praeter magnam gratiam, quam exhibuisset potens Dominium Ottomanicum parcendo propter contingentia singulis, promiserit etiam, quatenus uno integro anno nullas patiatur incommoditates Patria, et praeter hoc promiserit etiam Princeps Ioannes, tantummodo eum Deus adjuvet, ut possit feliciter intrare Provinciam et habere apud suas Dominationes gratiam, velle ex toto corde eum sublevare contributiones, quod ipsum fieri poterit. Ultimo admonet illos, ne moram ultrò protrahant, verum quod citius concurrant singuli tanquam ad novum Principem et nihil amplius metuant. De caeterò precatur, ut Deus illos perene custodiat.

Juxta antiquum Calend. 17 Decembris. A<sup>o</sup> mundo condito 7225.

Maria Domina <sup>1)</sup>).

K. A. 1717, Jänner 492, Expedit.

## 95

*Iordache Krezulescul către Mitropolitul Mitrofan.  
19 Decembrie st. v. 1716.*

Quidam Georgius Krezulescul scribit Mitrophano Archi-Episcopo Graeci-Ritus Bukurestensi et compatitur cum summa admiratione statui moderno inexpectato Bukurestensi, ut autem ad priorem reducatur, requirit dictum Archi-Episcopum, ut scribant hinc inde, tanquam Pastor ovibus suis, et revocet singulos, tum boërones tum caeteros incolas, ut pro festis natalitiis compareant Bukurestini, quòd Princeps modernus Ioannes pepercisset omnibus, et aliàs apud Portam, quae parata fuit consumere et in nihilum redigere Patriam, omnem veniam impetrasset. Unde minus quidquam alicui metuendum, sed potius redeundum foret unicuique ad sua propria.

19 Decembris 1716.

Georgius Krezuleskul.

K. A. 1717, Jänner 492, Expedit.

---

1) Pe margine următoarea notiță: Dise Domina solle die Gemahlit sein des hingerichteten Fürstens Constantini Brancovani.

96

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 20 Decembrie  
1716, Sibiu.*

Das neüeste, was man aus Wallachey hat, ist ein intercipirter Brief, welchen Ioannes Alexander Mauro Cordato, anstatt seines hiehero eingebrachten Brueders von der Ottomanischen Porthen creirter Hospodar, an die dorthige Noblesse in Wallachischer Sprach geschrieben, wie solches aus der hierbey gelegten Translation gnädigst zu ersehen kombet <sup>1)</sup>. Man will, jedoch noch ohne eingelangte Confirmation, fast für gewiss wissen, ob solle der Gross Sultan depositiret sein, hierzu giebet zwar der oben allegirte Brieff, alldorthen wo die Unterpunctirung gemachet ist, einige dunckhle Anzeüg. Es muess aber die Zeith hierinfahls das verlässlichere mit sich bringen. Unterdessen haben die zu Cronstatt versamblete vornehmere Bojarn, deren sich immer mehrere darzue alldorthen einfinden, in griegischer Sprach an mich abgegeben, was in wallachische traducirt, auch hierneben folget <sup>2)</sup>, und ich habe Einem Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs Rath zu yberlassen, was derselbte daryber mir zu befehlen gnädigst geliebet wird.

Der Ober Capitain Dittine hat mit seiner unterstehenten National Miliz, nachdeme er vorhero noch einen Ritt auf Bukurest gethan, sich nacher Ribnik zuruckhgezogen, auf die erhaltene Kundschaft, dass eine grosse Anzahl Türckhen und Tartarn nacher besagtes Bukurest im Anmarsch begriffen seye.

Die in einem Folio hierbey gefiegte beede Extracten <sup>3)</sup> geben das motivum, was den ermelten Ritt veranlasset hat, und gleichwie die beede Brieffe, woraus die bemerckhte Extract gezogen worden, mir zu spath und erst jetzt eingelangt seindt, als der ged. Ober Capitain sich fast schon zu Ribnik selbstn befunden, so muess ich das geschehene bey seinem Bewenden beruehen lassen und erwarten, was Zeith und Gelegenheit an Hände giebet, in dem weitheren zu operiren. Immitls will ich doch sehen, beständigen Fues in Wallachey auf alle Weiss zu behaubten, und weillen die Districten herwerths Argisch respectu situationis sich darzue gar wohl anschickhen, also gedencke in das feste, anderthalb Tagreiss von hier entlegene Chloster Kosia, dan auf das von dorthen eine sehr starckhe halbe Tagreis entfehrnete Ribnik, teütsche Besazungen diser nechster Tagen hinein zu schickhen, allwo indessen auf meine Verordnung der bekante Hauptmann Shwanzer beschafftigt stehet, den Altfluss von dem Rothen Turn hinab navigable zu machen,

1) No. 60.

2) No. 86.

3) No. 69 și 78.

welches bishero ein in dem Wasser aufsteigender Felsen verhinteret hat. Die Probe ist, vermittels angelegten Minen und etwelcher Sprengung des besagten Felsen, bereiths zwar geschehen, man findet aber darbey grosse Dificultet und den Effect zu errichten leichter neben dem Felsen einen Canal hinumb zu ziehen, und wäre wohl zu wüntschen, das dises Werckh zu Stand kombete; allermassen leichtlich zu judiciren ist, wie nuz- und ersprüsslich dises sein wurde, ein- und andere Transport auf dem Wasser zu facilitiren, besonders da man das Wallachische Salzweesen durch eben das beneficium künfttig zu einen gutten Verschleiss bringen könnte. Ybrigens weisset die vierte Beylaag <sup>1)</sup>, was aus Moldau kundtschaftlich eigelanget ist, und ich empfehle, etc.

K. A. 1716, December 155, Expedit.

**97**

*Generalul St. Amour către Printul Eugeniu. 22 Decembrie 1716, Bistrița.*

.... Ewer Hoch Fürstl. Durhl. geruben auch in Gnaden zu vermercken, dass zugleich unterthgst hierbey füge, und wie ohne Zweiffel Ewer Hochfürst. Durchl. bereits von des Commandirenden Herrn Generalen Graffen von Stainville Excll. vernommen, dass nachdeme dem Burgawer Pass in die Moldau eröffnen lassen, sich die von Kimpalong Jhro Kay. May. Allerhöchsten Schuz ergeben, und auch das Protectional interim von mir empfangen, gestallten nun diese einige Miliz dahin verlanget, so habe jnzwischen, weilen der Weeg, des über das Gebürg einem Mann bis an die Achsselen gehenden Schnees halber, gleichsamb impracticable gemachet worden, jedoch dem Heyducken Capitain Pap Ianos mit seinen 40 Mann nacher Kimpalong abgeschicket mit dem Befehl, dass er mit guter Vorsicht und auff der Huth stehendt sich postiren, und den Orth Sucsava, eine Tagreiss davon entlegen, welchem ehehin die geschlagene Schweeden in etwas verschanzet gehabt, in Augenschein nehmen, dem Befundt aber mir unverzuglich berichten solle, damit in Abschickung mehrerer Miliz die mesures nehmen könne.

Habe auch in sollichem abstehen und mit denen Moldaweren der Verpflegung halber die Veranstaltung zu machen, einen Officier von meinem unterhabenden Regimenth nach geschicket, damit von allen und jeden zuverlässig- und gründliche Nachricht erhalten möge. Es kommet aber diesser Officier unvermuthet zuruck und berichtet mich, dass er dem Capitain

---

1) No. 73.



Pap Ianos mit allen seinen Heyducken auff dem Berg am Pass rückwärts angetroffen, mithin selbter auch umbzukehren bemüssiget worden, disser besagte Capitain nun, alss den Orth Sucsava besichtigen sollen, hat mit denen bey sich gehabten Heyducken bey Annäherung Kundtschaft erhalten, dass alldorthen eine Parthey Türcken und Tartaren zu Pferd sey, daher dann diesser solche in 120 Köpfen bestehend in der Nacht überfallen und auseinander gesprengt, dergestalt dass deren jedoch 35 todtgeblieben und ein Bili Bassa (welcher clar teutsch redet, und deme Sr Excell. dem Commandirenden Herrn Generalen nacher Hermannstatt geschicket) nebst 10 Gemeinen, worunter 2 Tartarn, gefangen worden. Indeme nun der Capitain Pap Ianos (der einen Schuss durch die Achssel und 2 Heyducken blessirt), weiss nicht aus Furcht oder worumb, ohne Befehl zu haben oder zu erwartten, Kimpalong völlig verlassen; selbige Inwohnere aber zu mir geschicket mit Bitte sie nicht zu verlassen, gestallten sie sonsten des gänzlichen Untergangs von den Türcken und Tatarn zu besorgen, weilen sie sich in Kay. Devotion ergeben, alss habe ihnen schriftlich versichert, dass der verlangte Succurs kommen solle, und jnzwischen die Heyducken zum Theil wiederumb dahin geschicket, denen auch ein Officier mit 30 Mann zu Fuess von meinem unterhabenden Regimenth folget, und wie vorhin den Befehl hat, mir vollständigen Raport von allen Umständen zu geben, wo man sich, umb nicht abgeschnitten werden zu können, postiren und verarbeiten könne.

Der gefangene türkische Lieutenant saget aus, das unter dem Obristen Colcsag zu Chottim bereits 45 Fahnen zu Pferd und etliche tausendt Ianitscharen stünden, der Cavuca Sultan aber sey schon aus Crimin gekommen, und hätte die Ordre zu lass (wo der Moldavische Fürst wohnt) Chottin und den Gegenden mit 30/m. Mann zu Pferd und 10/m. zu Fuess die Postirung zu hallten.

Der Tartar Haan stunde auff Postirung zu Herdel Demercapi und die Land Miliz ziehe sich jezundt bey Brahil zusammen, die Ordre aber sey bereits biss an die äusserste Gränzen der Turkey ergangen, dass zu bevorstehenden Feldzug alles was männlich marchiren soll. Berecseni, Csaki, Esterhas und Forgatsch seyen in Chottin, bekämen ihre Besoldung von den Türcken, und recroutirten Cosaken und dergl. zu Fuess, den Ragozi aber erwarteten sie ein Fruhjahr aus Franckreich.

Die Moscoviter hätten unter dem General Reene von Kiow gegen Caminico biss Lemberg die Quartier bezogen und nach Hottin geschickt mit Vermelden, dass sie nicht alss Feinds sondern alss Freunde da stünden. Zu Ewer etc.

**98**

*Ioan Mavrocordat către Tige. 29 Decembrie st. v.  
1716, Giurgiu.*

Illmo et Eccl<sup>mo</sup> Sig<sup>ro</sup> .

La promotione nostra al gouerno delle terre di Valachia, mediante la D. G. habbiamo uolsuto con le presenti sij nota all' E. V. assicurandola, che dal canto nostro nel presente gouerno procuraremo in ogni modo, che sijno bene osseruate le leggi e di buon uicino e di buon Christiano, non dubitando punto che anco l'E. V. cosiderando attentamente per l'auenire il nostro procedere, con zelo reciproco non sij per osseruare le stesse dal canto suo.

Il latore delle presenti fu gran Logotheta e genero del gia di pia memoria Prencipe Constantino. Hà da noi tutta l'auttorità nelle forme imposteli, in qualsisia conferenza ed interesse attinente à noi. Da questi V. E. intenderà meglio à uiua uoce le intentioni nostre. Il quale, in quanto più breue tempo sarà dispaciato uerso di noi, tanto più saremo tenuti alla sua oculatezza. E col fine mi conferono.

Data in Giurgiou, li 29

Decembre 1716 s. v.

di V. E.

Singolare Amico.

Iõ Iõan Voevoda.

Pe v<sup>o</sup> : All' Illmo et Ecc<sup>mo</sup> Sig<sup>r</sup> , Sig<sup>re</sup> Col<sup>mo</sup> , il Sig<sup>r</sup> Baron Tigel, Generale sopra le truppe Cesaree in Transiluania.

K. A. 1717, Februar 445, Expedit.

**99**

*Stainville către Barbu Brăiloiul. 29 Decembrie 1716, Sibiu.*

Illustrissime Domine, mihi observandissime.

Varijs de rebus sola cum Illustritate Vestra conferentiam habere volens, quare perceptis hisce Literis fatigium subire velit, et quam citissimè ad me veniat, quoniam ardua habemus negotia. Prae caeteris jam dudum Illustritatis Vestrae facultatem dirigendi Provinciam expertam habeo.

Illustritatis Vestrae,

Semper benevolus.

(L. S.) Stainville.

Cibinij, 29 Xbris

1716 A<sup>o</sup> , stillo novo.

(Atestarea copieii de L. Hatas. 6 Ian. 1731).

Pe v<sup>o</sup> : Illustrissimo Domino Bartholomaeo Brailoj, Proto Serdario, Directori cis Alutanae Valachiae; bono et benevolò amico nostro.

Remnicium.

*Consiliul de războiu către Stainville. 30 Decembrie 1716, Viena.*

.....Nach disen auch auf die darinnige auswändige Geschäften zu gelangen, so haben wir forderist zu approbiren, was bisshero in selben politicè, militariter et oeconomicè veranstaltet worden, und haben dem gar wohl in verschiedenen Sprachen divulgirten Manifest allein beyzuruckhen, das bey einer anderen sich ohnbedenklich eraignenden Gelegenheit ihrer Kay. Mayt. an die beede Fürstenthumber alss alte Zuegehörde zu der König<sup>en</sup> Hungarischen Cron habende, und allein per injurias temporum unterbrochene jura einfließen und daraus herkhomben zu lassen, das sich mithin dass Fürstenthumb Wallachey desto rechtlicher und vernünftiger bey gegenwärtigen Laüßen der Allerhöchsten Bothmässigkeit jure postliminii unterworffen, und sye sich mithin dess cräfttigen Kay<sup>en</sup> Schutzes, und allen treü devoten Unterthanen angedeyenden bekhtanten Milde desto mehrers zu versichern habe, woraus dann von selbstem sich ergibt, das auf den angetragenen Quatuorviratum in allweeg zu beharren, die vorschlagende Subjecta, provisorio modò zu bestättigen, und wan gegen Vermuthen deren Benennung von dem Landt annoch nicht beschehen, darauf mit guter Arth zu tringen, und andurch dass disseithige Gubernium in re et modo anzufangen wäre; und obschon nicht anzustehen, es werde die Ottomanische Porthen, umb ihre Faction und Oberherrschaft in sothannen Fürstenthumb annoch weithers zu erhalten, einen neuen Hospodar ernennen und einführen wollen, so ist iedoch pro principio nehmen, das mann diss orths khein von denen Türckhen anstellenden mehr erkennen, sondern solchen villmehrers pro rebelle et turbatore Principatüs achten, mithin khein andere Regierung in dem Landt alss dem autoritate Imperatoriä bestättigten Quatuorviratum, pro legitimo halten thue.

Nun haben wir zwar ersehen, was der Herr Feldmarschall Leüthenandt de Tige dem Hernn Generaln der Cavalleria auf seine gar recht erlassene Ordre geandtworthet, wie sich solcher hinwiderumben auf die Nachrichten dess Haubischen Herrn Obristwachtmeisters Sautters beziehet; dieweillen aber dass darüber nicht angemerket worden, so khönnen wir nichts verlässliches anorndnen, sondern müssen villmehrers dess ferreren Erfolgs gewärthig seyn, da insonderheit wir zu weith von dasigen Grünitzen entföhret und die Umstände einer täglichen Veränderung unterligen, mithin von hieraus nicht wohl mit sicheren Grund was determiniret werden kan; westwegen wir unss dann ob und wie weith die Trouppen in der Wallachey zu verstärckben oder zuruckhziehen seyn möchten? auf dess Hernn Generalens der Cavalleria Gutbefinden lediglich remittiren, und nicht anstehen, er werde selbstem vernünftig begreifen, das es

in dem Land und insonderheit bey dem Adel eine merckbliche Verwirrung und Abnaigung, ia die Verliehrung dess Vertrauens in die Allerhöchste Kay<sup>e</sup> Authoritet, Macht und Schutz nach sich ziehen, auch einen grossen Theill des Landes selbstens sacrificiren wurde, so fern mann solches abandoniren und in die Discretion deren Türckhen überlassen thette, das also in allweg zu sehen, ob nicht mit Zusammenziehung einiger Trouppen denen nebst etwelchen Türckhen in Anzug begriffen seyn solenden Tartarn ein gueter Streich beyzubringen, mithin sowohl dass Land bey guten Mueth und in aufrechten Stand, als die Feind bey der schon eingeschlichenen Forcht beständig zu erhalten, dessen Thuenlickheit iedoch der Herr General der Cavalleria in facie loci gründlicher entnehmen, und allem falls mit dem Herrn Generaln der Cavallerie Grafen de Mercy, der etwan nöthigen Concurrenz oder Assistenz halber, sich einzuverstehen, auch anmit die Sache biss zu Ihrer Kay. Mayt. ausfallenden Resolution (indeme all- voriges nur unsere Anlaithung und Mainung ist) ohne Schädlichkeit erhalten werde.

Die Principatus Vallachici nomine überraichte Puncta, haben wir ebenfallss durchgangen, können iedoch aus Ermanlung des Herrn Generalns der Cavalleria Gutachten kheine Entschliessung fassen, derohalben dann solche unss derselbe nicht allein darüber, sondern auch in allen derley Vorfallenheiten darumben iedesmahlen beyrukhen wolle, damit, was er zu thuen gedenkhe oder bewürckhen zu khönnen in Stand zu seyn glaube, zugleich ersehen, und also die allhiesige resolutiones desto sicherer geschöpft werden mögen. Worneben wir dem Herrn Generaln der Cavalleria ferrers anzuzaiigen ermessen, das die unss angeschlossene, vermuetlich von dem Nicolao Portha in Wellischer Sprache ertheillte Nachrichten, gar wohl gegründet, und durch die in dess Gross Veziers Gezelte gefundene und mit nechsten abschriftlichen communicirende original Documenta bestättiget werden.

Was so dann die Persohn dess Nicolai Mauro Cordato selbstens angehet, ist sich an seine zuestellende Briefe und andere zaigende actus submissionis nicht zu kehren, sonder selber, unserer neülichen Erinderung gemäss, nicht zwar mit einer unter denen Christen und insonderheit unter dem gelimpflichen Osterreich<sup>en</sup> Dominatu ohngewöhnlichen-Graussamkeit, iedoch alls ein Staats-Gefangener desto mehrers zu halten, sich seiner Effecten zu versichern; hingegen die gebührende Subsistenz-Mitlen zu veranstalten, weillen Ihre Kay<sup>e</sup> Mayt. eben solches mitlerweill nebst disem Anhang Allergnädigst anbefohlen, das sich selbe wegen Versicherung sein Mauro Cordato Persohn auf den Herrn Generaln der Cavalleria gäntzlich verlassen und sein Gutbefinden anheimbstellen, ob er solchen nacher Carlsburg oder Deva, oder auch gar ausser Sibenbürgen zu transferiren gedenkhe, in welchem letzterem Fall wir iedoch die vorläuffige Nachricht gewertigen wolten.....

Sonsten haben wir schon iüngsthin angezaigt, wie sich mit denen sequestrirten Wallach<sup>en</sup> Effecten zu verhalten, das nemlichen die Praetendenten sich zu ihren Antheill zu legitimiren, auch solche legitimationes und was Effecten einem oder anderen zuezukomben haben, unss vorläuffig zu benachtrichtigen seye, so mithin auf dess lezthingerichten Wallachischen Hospodars Stephani Cantacuzeni hinterlassene und derzeit alhier befindliche Frau Wittib und Kinder, respectu deren unss unbekhtanten mobilium ebenfallss zu verstehen ist; nachdeme aber die Güetter oder bona imobilia, welche der besagte verstorbene Hospodar in Sibenbürgen eigenthumblich besessen, in publica notorietate verfangen und kheinen Anstand haben, so wären solche ihro Frauen Wittib nahmhafft gemachten Gevollmächtigten nahmens Rudolph ohne weithere Difficultet effectivè zu überantwortten, und unss den Erfolg specificè zu benachrichten.....

(In momentul de a termina Rescriptul s'a primit și raportul dela 20 curent din care s'a văzut) «was einer seiths die Türckhen in Wallachay für dispositiones zu machen, und das se den Ioannem Mauro Cordato in der Qualitet eines Hospodars einzuführen vorhaben, andern theillss aber die Magnates Principatûs den Georgium Cantacuzenum von Ihro Kay. Mayt. darzue ansuechen, welches wir zwar denenselben in der Unterthänigkeit vortragen, und die ertheillende Resolution anerinderen werde. Wir hetten jedoch auch hierinnfalls dess Herrn Generalns der Cavalleria Guttmaining gewuntschen, und bleibet in der Hauptsach bey dem vorgeschribenen principio das dass Land der Kay<sup>en</sup> Gnad, Schutz und Zuenaigung zu versichern, ihme alle mögliche Assistenz zu laisten; quoad formam regiminis bey der ersten Proposition des Quatuorviratus zu beharren, und anbey zu trachten, das solcher quocunque modo auf dass schleinigste zur Würckhlichkeit gebracht; mithin denen Bojaren vorgestellet werde, das dieses ein von ihnen selbst gutbefundenes remedium provisionale wäre, dass Landt ohne angestellten Gubernio täglich mehrers verffallen wurde, hingegen nach dessen Anstellung Ihrer Kay. Mayt. Allerhöchste Entschliessung, wegen angesunnener Benennung eines Hospodars, desto füeglicherer abgewartet werden khunte.

Das ybrige bestehet in Zeitungen, mit deren Einholl- und Überschreibung auf alle Weiss forthzufahren und zu sehen, wie ein fester Fuess in beeden angränizenden Landschafftten zu erhalten, und andurch denen Insassen Mueth und Sicherheit zu geben seye, und haben gern verstanden, das der Ober Capitain Dettinöe nebst einer Compagnie von seinen Leüthen auch eine Walachische nach abgeführten Stuckhen in Bukerest anhalten lassen, umb die feindliche motus von mehrerer Nähe zu beobachten; warumben aber aus Tergovist sich zu retiriren nöthig gewesen, haben wir aus denen angeführten Umständen

nicht entnehmen können, und der Herr General der Cavalleria also pro re natâ dass behörige veranstalten, und insonderheit den besagten Posto Tergovista, durch den schon von ihme darzue beorderten Herr Feldmarschall Leüthenandten de Tige, oder einen anderen dem Werckh gewachsenen Mann, in Augenschein nehmen lassen wolle, da ihme vermuthlich schon wissend seyn wirdet, das eine halbe Stund von bemelten Bukerest ein festes, durch den Constantinum Bassaraba erbauetes Closter verhanden, umb dessen aigentliche Beschaffenheit sich also ebenmässig zu erkundigen wäre.

Neben deme ist der Herr General der Cavalleria gar recht daran, das, im Fall der Altfluss von dem Rothen Thurm hinab navigabel gemacht wurde, es in villerley Dingen einen grossen Vortheil nach sich zihen wurden, und weillen unter der Obsorg dess Hauptmann Schwanser die Sache schon einen guten Anfang gewuhnen, so getrösten wir unss auch mit nächsten, entweder durch Sprengung dess Felsen oder eines darumb ziehenden Canals, den volkomenen Effect zu vernehmen.....

K. A. 1716 Türkenkrieg, Fasc. XII 54.

## 101

*Camera aulică către Ignatius Haan, Comisarul suprem din Ardeal. 31 Decembrie 1716, Viena.*

Unseren Grues.

Weillen schon neulich die vorleifige Anzaige beschechen, das, bey erfolgnder Extendirung in die Wallachey, der daselbe in 7bürgen stechende Cameral Officiant Geislizer <sup>1)</sup> in besagte Wallachey zu Respicirung prouisor des aldortigen Cameralis solle abgeordnett werden, so zweiflet uns, wede an solch schon gemachter Fürkherung noch an deme, das man nicht allerseiths auf alles das jenige, zu dem Kay. Aerario zu Gutt undt Nuzen kommen mag, beflissen undt beeifert seyn. Er H. Ober Commissarius auch von Zeith zu Zeith den sich eüsserenden Standt der Sachen umständlich anhero berichten.

Übrigens eine gleichmäsige Besorgung respectu der Moldau werde gemacht werden, bey welchen Umständen wir dan auch ihme H. Ober Commissario mitgeben haben wollen, das derselbe, ob nicht aus besagter Moldau 2000 Stugg Ochsen für das Feldproviaanth Furhrwesen in wollfeillen Preis zu überkhome seyn möchten? schleinige Nachfrag haltten, auf die Erhandlung sothaner 1000 Paar Ochsen, in so leidentlichen Preis als thuenlich oder villeicht auch in sortem contributionum, worüber iedoch mit dem Commendirenden II. Generaln das nottuge zu verabreden ist, allwegs beeifert seyn, undt uns das behörige fördersambst anberichten solle, auf das man volglich

1) Aiurea: Carl Ludvig Geislitzer.

auch wegen der darzue erforderlichen Gelder das nöthige für-  
kheren köne. Daran.

R. F. A. Siebinbürgen, 1716 Dec.

**102**

*Mitropolitul și boierii din Țara Românească către Impăratul  
Carol VI. 3 Ianuarie 1717, Brașov.*

Sacra Caesarea Reale e Cattolica Maestá, Signore, Signore  
Clementissimo.

Per attestare con tutta sommissione alla S. C. R. e Cat<sup>a</sup>  
Maestà Vostra la grand'allegrezza, che abbiamo ricevuto nel  
sentire che siamo stati accolti sotto la Clementissima Protez-  
zione Cesarea, abbiamo risolto di mandare questi nostri Prin-  
cipali del Clero e della Nobilità, quali sono Padre Damasceno  
Vescouo di Ribnico, Serbano Busurano, Draghitzi Strimbanu,  
Gligorasco Vlasto, Matteo Cratzulesculo e Nicolò de Porta Sec<sup>rio</sup>  
di Stato, per prestare li douuti omaggi di fedeltà da parte di  
tutti li Stati della Provincia, e supplicare di intieramente sot-  
trarci dall giogo tiranno in adempimento de'nostri voti, per li  
quali abbiamo lasciato la propria Patria, le nostre sostanze e  
tutto quello avevamo, e siamo ricorsi alla Cristianissima Pietà  
della M. V. C. col sottometterci spontaneamente sotto il giusto,  
cristiano e glorioso Dominio dell'Augustissima Casa, alla di cui  
Clemenza rassegnandoci, supplichiamo con ogni vmiltà la Ma-  
esta Vostra Cesarea di ascoltare benignamente quello, che da  
parte di tutta la Prouincia saranno per umilmente supplicare li  
sopradetti nostri Baroni, alli quali abbiamo dato ogni pleni-  
potenza per implorare gl'atti della Cesarea Clemenza. E per  
line, protestando con tutti li nostri posterì vna perpetua ed  
ossequiosa fedeltà, auguriamo alla Maestà Vostra Cesarea dall'On-  
nipotente Dio il colmo della prosperità e l'aumento delle vit-  
torie contro il comune Nemico.

Corona, 3 Genaro 1717.

Della S. C. R. e Cat<sup>a</sup> Maestrà Vra

Vmilissimi serui e fidelissimi Vassali

- |   |                                |
|---|--------------------------------|
| (L.S.) Ὁ Οὐγγροβλαχίας Μητροπὸν             | (L.S.) Șărban Bujoreanul       |
| Mitrofan Arciv.                             | Vornic.                        |
| (L.S.) Radul Popescul Banul                 | Serbano Buzurano Gran Giudice. |
| Radul Popescu Bano                          | (L.S.) Ilie Știrbeai Vistiier  |
| (L.S.) Gligorie Băleanul Log.               | Elia Știrbei Gran Tesoriere    |
| Gregorio Baliano Gran Canc.                 | (L.S.) Pană Negoescul Stol.    |
| (L.S.) Radul Golescul Spăt.                 | Pano Negoiescul Gran Stolnico  |
| Radulo Golesculo Gran Spat.                 | (L.S.) Șărban Stol. Greceanul  |
| (L.S.) State Leurdeanul Pah.                | Serbano Grezzamo Gran Stolnico |
| Statti Leordano Gran Pacharnic              | (L.S.) Șărban Năsturel Medel.  |
| (L.S.) Costandin Dudescul                   | Nesturelo Gran Modelnitzaro    |
| Comis.                                      | (L.S.) Bărcă Logf. Cojăscul    |
| Constantino Todesculo Gran Caua-<br>lerizzo | Barca v. Cancell <sup>o</sup>  |

Pe vº : All'Augustissimo et Inuittissimo Imperadore de' Romani Carlo VI, Rè di Germania, delle Spagne, della Boemia, dell'Ungaria, della Dalmazia, della Croazia, della Schiauonia; Arciduca d'Austria, etc. etc. Signore, Signore Cemetiss<sup>mo</sup>.

K. A. 1718, October 51, Expedit (original).

**103**

*Descrierea tunurilor aflate in București. 5 Ianuarie 1717  
Brașov.*

Specification

Der Stukh, so aus der Wallachey von Bugerest den 5<sup>ten</sup> Ianuarien 1717 anhero in das Kay. Cronstätter Zeighaus gebracht worden, und was jedes an Caliber halt und Pfundt schießt, als

Schiest Eisen		METHALLENE STUKH	Sub No.	Brauchar	Unbrauchbar
Pfundt	Loth.				
6	—	ttiges Falkhaunen, ist lang 23 Mündung, in langen Feldt ist nichts zu sehen; im BodenStukh mit einer unerkhandigen Wappen, so nicht ausgearbeith; hinten mit einer Trauben.....	1	1	—
6	—	ttige Falkhaunen der obigen in der Länge und Gues ganz gleich.....	2	1	—
4	—	ttiges Stukh 34 Mündung lang, in langen Feldt mit einer Überschr. MAVRITIUS HOIAS SALISBURGERISIS ME FUDIT, mit der Iahrzahl 98; darunter ein Hiersch; am Boden Stukh mit einer Schrift: VO: RUDOLPH DAIRA. Hinter der Schrift gegen den Boden Stukh ein ausgearbeith Adler, unter dem Adler ein unerkendige Wappen; ist sehr gross in Zinthluch; anstatt der Trauben ein Delphin.....	3	1	—
3	—	ttiges Stukh ist lang 30 Mündung, in langen Feldt ist nichts zu sehen; im BodenStukh aber mit einer Wappen in welcher Dreyfachts-Kraytz und oben an der Wappen ein Helben; hinter der Wappen ist ein No. P: K: T: O: W: mit der Iahrzahl 1664; ist verschraubt das Zintluch mit einer Trauben.....	4	1	—



Schiest Eisen		METHALLENE STUKH	Sub. No.	Brauchbar	Unbrauchbar
Pfund	Loth.				
2	16	ttiges Stukh ist lang 36 Mündung, in langen Feldt ist nichts zu sehen; im Boden - Stukh aber mit der Schrift: RUDOLPHUS II; ROM: IMP: AC: HUNG: ET: BOHEM: REX: EC: Hinter der Schrift mit einen dupplten Adler; ist das Zinthluch verschrauft, mit einer Trauben.....	5	1	—
2	16	ttiges ist lang 35 Mündung, in langen Feldt ist schildt mit der Schrift: ANDREAS ILLEN FELI GOSMISCH; an Boden - Stukh mit der Schrift: MAXIMILIANUS: II: D: V: B: LIA: IMP: SEMP: AUG: ROM: HUNG: BOHEM: REX: ARCHX: AUS: DUX: BUR: COM: TIROLIS: ETC: ME FIERI: IUSSIT: M: D: L: XX; unter der Schrift ein dupplter Adler, ist verschrauft das Zinthbluch; anstatt der Trauben ein Delphin.....	6	1	—
1	—	ttiges Stuckh ist lang 41 Mündung, in langen Feldt ist nichts zu sehen; am Boden-Stukh ist ein einfacher Adler; in dem Adler ein Kravtz; neben dem Adler Kopf ein A: B: hat hinten einen Trauben.....	7	1	—

Die Stukh seindt ohne Munduer undt Ladtzweig hergebracht worden.

Gh. Sindersbergen  
Stukh Hautb.

K. A. 1717, Februar 266, Expedit.

**104**

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 20 Ianuarie 1716, Sibiu.*

.....Von der Wallachischen Geistlichkeit und vornehmeren Noblesse seynd heünt dahin wiederumben einige Abgeordnete erschinnen, und gleichwie ich, so per Beylag in meinem jüngsterem unterthänigsten Bericht schon gnädigst zu ersehen, ware denenselben die Election des Quatuorviratus de novo ein-

gerathen; also habe ein solches für izeo nicht weiters pressiret, aus Ursachen mir die rationes politicae nicht bekant, welche der Kays. Hof villeicht in dieser Einrichtung haben, und ob derselbe etwa nicht antragen möchte, durch Benennung eines Fürstens eine Contra-Parthia zu machen gegen denjenigen, welchen die Porthen declariret hat? Zumahlen nach eingelangten gestrigen Bericht dieser leztere unter Favor viller Türckhen und Tartarn, deren Zahl zwar nicht specificiret ist, in der Wallachischen Residenz Bukurest bereiths angelanget seyen solle, welchem ich zwar annoch umb so weniger Glauben bey messen thue, als zwar wohl eine feindliche Revage in der Wallachey geschehen, aus Abgang deren Subsistenz-Mitteln aber sich dorthen nicht gefusset werden kan. Zudeme ist der Herr Obristleüth. Dittine, wie aus seinem lezt-ingeschickhten Bericht auch abzunehmen ware, mit einer starckhen Parthey gegen die Donau ausgangen, von deme man in kurzem etwas zu hören haben wird. Unterdessen gedenccken die vorgedh. Bojarn jemanden nacher Wienn abzuschickhen und durch diese alldorthen ihre Angelegenheiten generaliter besorgen zu lassen, welches ich weillen; es nicht abschlagen kan, auch nicht hindern werde....

K. A. 1717, Januar 150, Expedit.

## 105

*Zaharia Huhn, Comisar de răsboiu <sup>1)</sup>, către Stainville.  
20 Ianuarie 1717, Mărgineni.*

Hiermit solle unterthänig-gehorsambst benachrichten, dass auf erhaltene Verordnung des Kay. Rath und Oberkriegs Commissari Herrn Johann Georg von Rosenzweig, mich in die Wallachey nacher Mercineni, meine Amts-Function alhier zu verrichten, begeben müssen, wie ich dann mit H<sup>n</sup> Ingenieur Hauptmann Quadro den 15<sup>ten</sup> hujus alhier eingetroffen, in der Mainung Herrn Obristleüth. Dittine alhier anzutreffen, so aber noch dato nicht ankommen, welcher Herr Obristleüth, mir aus Ribnik schreibet, dass er noch einige Befelch von S<sup>r</sup> Excell. aldorten zu gewertigen habe.

In meiner herein Reis habe die Guarnison zu Campolonga unter Commando Herrn Obristwachtmaister Chambley des Löbl. Vehl. Regiment visitiert, wie solche mit dem benötigten Unterhalt versehen, und gefunden das zwar hart Fuetter und Khorn auf 2 Monath vorrätbig, allein die rauche Fourage wird tägl. weither zugeführt, und ist der Vorrath nicht über 20 Täg

---

1) Trimis de Stainville în Țara Românească, ca prin indemânarea lui „villeicht wohl etwas erspriessliches zu Wege bringen, so das a proportionen dessen zu einer mehreren militarischen Einrichtung nach ermelter Provinz werde geschritten werden können“. Raportul lui Stainville din 10 Ianuarie, K. A. 1717, Iänner 492, Expedit.

verhanden und stehen die arme Leüthe, als der gemeine Man, miserabel, weillen er in denen Paraquen continuirlich in Rauch in seiner Muntur, welche gantz schwartz, ligen muess, welches auch gleichfahls hier in Mercineni bey denen Haubischen also beschaffen, jedoch ist hier mehrers rauche Fourage, auch Khorn und hart Fuetter, als in Gambalonga. Das Orth hier liegt in keiner Strassen und ist von Gebürg weith entlegen; man wird mit grosser Müehe Leüth zusammenbringen, Pällsäthen zuzuführen und einsetzen zu können.

Ich finde auch nicht, was man alhier gutes verrichten könne, wo nur 2 oder 300 Man höchstens stehen und von andern Orthen als von H<sup>n</sup> Obristleüth. Dittine über 4 oder 5 Täg Reis, welcher die maiste Manschaft bey sich hat, entfeyhret ist. So finden sich auch keine Edelleüthe oder Bojern hierein, mit welchen man ein- und anderes tractiren könne. Von Geldt ist nichts zu gedencken; so ist vill weniger mit solcher weniger Manschaft ein grosses Magazin nicht zu machen. Es müeste dan seyn, dass man Tyrgoveste, welcher Orth sehr schön gelegen und wohl zu fortificiren wäre, mit einer gross Guarnison belegte. Übrigens mich etc.

Mercineni, den 20 Ian. 1717,

Unterth-Gehorsambst  
Zacharias Huhn v. Althulne

K. A. 1717, Februar 445, Expedit.

## 106

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 20 Ianuarie 1717, Viena.*

...Yber disses dienen uns die Wallach. und Moldauische Neuigkeiten zur Nachricht, und wolle der Herr Gral der Cavall<sup>e</sup> auf alle Weiss besorget seyn, damit tieffer auss dem Land und sovill möglich von Constantinopel verlässliche Kundtschafftten eingehollet, und etwa durch einen vertrauthen Wallachischen Bojarn, auch mit aufwendenden Unkhosten, eine Correspondenz dahin eingelaithet werde, und zumahlen ob die Abänderung des Sultans beschehen oder nicht? umb so leichter in der Nachbarschafft zu erfahren seyn wirdet, weillen allenfahls in Nahmen des Successoris die übliche Notifications-Befelch an die Türckh<sup>e</sup> Gräniz-Commendanten auszufertigen seyn würden, alss wäre auch quocunq<sup>ue</sup> modo hierinfahls auf den Grund zu khommen und benebens gegen die auss dem Türckhischen etwa einführende Waahren eine so fürsichtigere Praecautio zu nehmen, indeme erschallet, alss ob zu Constantinopel und Smirna die Pest starckh grassiren solte. Hiernächst nun auf die in Wallachey aussgestelte disseithige dispositiones zu gelangen, so ist es so schädlich und ohnthuenlich, wann zu Unterhaltung deren dahin abgesendten Troupen die Victualien

auss Sibenburgen transportieret werden müesten, sonderen wäre vill mehrers die Subsistenz in Land aufzubringen, und solches anbey zu einer leidentlichen Contribution in Geld zu ziehen, westwegen dann an Absendung des Kriegs-Commissarij Huhn gar recht beschehen, und wir von seiner Verrichtung die weithere relationes, und zugleich des Herrn Grallens der Cavall<sup>e</sup> Guettachten, alss worauf die ferere Kay<sup>e</sup> Resolution aussgestellet bleibet, erwarthen, wie selber beede Provinzen und forderist die mehrbemelte Wallachey zu collectiren und in Politicis zu gubernieren ermasset. Da unterdessen quoad militaria wir zu approbieren haben, dass Ribnik befestiget <sup>1)</sup> auch der Ingenieur Hauptmann Quadri <sup>2)</sup> in wass Stand Tergovist-Marsinen und Campolongo befindlich, und was etwa daraus zu machen seye? zu Entwerffung eines so anderen dahin abgesendet worden, wir unss auch nach eingelangten Riss und Projecten weithers entschliessen werden. Wie es aber den künftigen Sommer der orthen zu halten, khann der Herr Gral der Cavall. von selbstn begreifen, dass der Feind, aller Muethmassung nach, seine Macht zusamben ziehen und die disseithige Haut Armée observieren werde, mithin auch diss orths die maiste Regimenter zu solcher zu stossen und also über die Notturfft in Sibenburgen nichts gelassen werden mag; dieweillen aber solche Provinz gleichwohlen durch Temesvar in dem Ruckhen nunmehro gänzlichen geschlossen und versichert, folglichen die beybehaltende Trouppen vollständig gegen die Frontiers gezogen werden können, so wirdet etwa darmit einige Extension absonderlichen bey etwelchen besser fortificierten Posten zu behaubten, und nach vorgenommener Haupt-Operation auch der orthen das weithere fürzukkehren seyn. Sonsten wollen wir ebenfahls die Anzahl und Qualitet deren bey dem, auf alle Weiss sicher zu bewahren khommenden, Nicolao Mauro Cordato anwesenden Personen, nebst des Herrn Gralens der Cavall<sup>e</sup> Guetachten vernehmen, wass mit selben weithers zu thuen seye, und weillen die Ottomannische Porten, durch die anssträhende Notificationes von Benennung des Ioannis Mauro Cordato pro sucesore, auch Improbierung des Vorfahrers doch anbefohlenen Unternehmungen und versprechende Nachlassung eines jährlichen Tributs, das Land von der Kay. Devotion nur abzuwenden suechet, so wäre solchem natürlicher weiss zu erkennen zu geben, wie denen gesambten Insassen deren Türckhen Treü-

---

1) Cu care era însărcinat căpitanul Schwanzer, care „rumbet mir sehr an den Fleis und Gedult bey disem ieizgen so schwäher und verdrüsslichen Wetter der wallachischen Bauersleüthen deren bishero bey Anlegung sothaner Pallanka ain hundert continuirliche labore gratuito gebrauchet werden, und das noch niehe einer von ihnen ohne seine Ablösung fortgegangen seye“. Rap. lui Stainville din 10 Ian. K. A. 1717, Iänner 492, Exp.

2) Trimis de Stainville la 10 Ianuarie în Țara Românească să-i facă un raport asupra acestor locuri. Ibid.

lossigkheit genugsamb bekhant, solche nur sie einzuschläferen, ihre vorige Rach bey Herbeybringung deren Bojaren fortzusetzen, auch selbe von dem Nicolao Mauro Cordato angefangener massen durch seinen eben deswegen substituiereten Bruederen Ioannem gänzlichen ausszutilgen trachten wurde, dass sie sich also wohl in Obacht zu nehmen, unter dem Allerhöchsten Kay. Schutz beständig zu verbleiben, und umb selbe kräftig unterstützen zu können, durch beyschaffende Subsistenz und andere Verpflegs-Mittl für die Trouppen die Gelegenheit zu geben hätten, und zumahlen man disseiths Oberhand gegen den Feind erlanget, und solcher nicht wohl anderst alls über die Donau mit Nachtruckh in die Wallachey eintringen khann, so wirdet dise Provinz wenigstens zum guetten Thail, durch die in Sibenburg und Banat befindliche Trouppen der zeith füeglicher conserviret, alls von denen Türckhen dewastieret werden mögen..

Schlüsslich hat es zwar sein guetes Bewenden, dass die von dem Nicolao Mauro Cordato abgenommene Gelder in die Sibenburg<sup>e</sup> Fortifications Cassam geleet worden, welche auch mit disem Anhang darinnen zu bleiben, dass zu seiner Zeit darvon ein Thail zugleich Gebrauch anderwertighin disponiret werden wirdt; es wäre jedoch unter der Hand zu forschen, ob nicht wass mehrers von der bey solcher Gelegenheit eroberten Beuth mit Billigkeit zur Kay. Cassa zu ziehen seye, obwohlen wir schon unseren vorigen verstanden, dass er Herr Obristleuth., diser freywilligen Auslieferung halber, sich ein besonderes Lob verdient habe. Wormit.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. I 25<sup>1/2</sup>.

## 107

*Ioan Mavrocordat către Comisarul de răsboiu Huhn.  
23 Ianuarie st. v. 1717, București.*

Illustris<sup>me</sup> Domine.

Seraschierus Passa, qui nobiscum uenerat, cum omnibus copijs Turcicis, me inuito, nudius tertius discederat hinc Marcinengium uersus. Deo autem fauente, hesternis uesperis uenit huc scriptis aliud mandatum à Turcico Imperatore, quo totam plenipotentiam mihi dat, et ipsum Seraschierium sine meo consilio nihil facere posse iubet. Idcirco statim missi ad ipsum literas, ut inde recedat et quam primum huc redeat, quod procul dubio fiet et crastino die huc rediturum confido. Damus ergo fidem Illmae D. T. non amplius has partes uersus uenturos Turcas, dummodo Illma D. T. prudenter hic se gerat, nec uelit hoc metu turbari Excellentis<sup>mos</sup> Generales, cum quibus conuenire nobis animus est.

Hoc ergo imposterum signum aliquod hostilitatis ostendas

rogamus, eo usque quo missis quam primum litteris Coronam ad inuiatum nostrum D. Logothetam, quem ad E.E. Generalium misseramus, ab ipsis E.E. D.D. Generalibus responsum habeas.

Uale

Bucurestis, 23 Ianuaris s. v. 1717.

Illmae D. T.

Pe v<sup>o</sup> : Illustrissimo D. Comissario.

H. (sic) Io V. V.

K. A. 1717, Februarius 634, Expedit.

## 108

*Căpitanul Friedrich Schwantz către Stainville.*

*23 Ianuarie 1717, Cozia.*

Habe unterthänigst-gehorsambst berichten sollen, dass den 20<sup>ten</sup> hujque, wegen der hiesigen Arbeit anhero kommen, und heute wieder zuruk nacher Ribnik gehen werde, und die aldortige Arbeith nach aller Möglicheit suchen zu beschleunigen, von welcher melden muss, dass es in allen guth von statten gehet. An denn Stallungen ist die äussere Wand von Pallisaden völlig gesetzt, und zu dessen Seiten, wo es vonnöthen, Redans gemacht, wie in dem Riss angedeutet worden. Von Latten habe bereits eine zimliche Provision; Schindeln bis 40000 in Bereitschaft, und wil itzo die Zimmerleute so einthlen (unter denen zwar wenig, so was gutes arbeiten können) dass etl. bey der Stallung, etliche bey denen Schartaqven, zu welchen bereits zugerichtetes Holtz gnug vermeine zu haben, und mit ein Paar die Mahlmühlen zu richten, zu welchen auch bereits das benötigte Holtz zugerichtet, und nachgehends die Schneidemühl und den Schiffbau anfangen. Unterdessen, so es Ewr Hochgräffl. Excellenz gnädigst gefällig, von denen alhiesigen Leuten 24 Schiff nach ihrer Arth machen lasse; weshalb der hiesige Hr Commendant Hr Hauptm. Herdegen ausgeschiket, umb die Richter und die jenigen Leute, so solche machen, anhero zu beruffen und selbige Schiff mit ihnen zu veraccordiren. Die Steinsprenger seynd an dem Orth, wo sie bisshero in dem Alth gearbeitet, fertig, und gehen itzo die übrige Steine, deren allenthalben der Schiffarth sehr viel verhinderlich liegen, weghräumen. Auch hat der Alth Fl. noch sehr viele Örther an welchen das Wasser sehr fättet, auch wo viele Steine liegen, insonderheit noch an zweyen Örthen zwischen Cornett und Cosia, wohin nach meiner baldigen wiederumb anhero Kunft auch gehen wil, umbzusehen wie bey selbigen die Arbeith am besten wird anzufangen seyn.

Unterdess arbeiten die Steinsprenger iorth, wie gehorsamste Meldung gethan, und haben einen Mann bey sich, der die Alth sehr wohl kundig und allezeit von Cosia biss Kinien vor die Bezahlung gefahren, welcher die Ungelegenheiten am

besten weiss, und ihnen dennen Steinsprengern solche andeuten kan; welchen Man ich auch nach gemachten Accordt der Schiffen Ewer Excellenz zu schiken wil, der von allen, weil er dessen wohl kundig und zimlich gescheidt ist, mündliche Nachricht geben wird.

Die Land-Carthe von hiesigen Districten werde, nach Ewer Excellenz gnädigen Begehren, nach Allermöglichkeit bemühet leben zu verfertigen, und zwahr so, dass man selbige sicher trauen und mit der Zeith, so wohl auf als abwerths, continuiren kann. Hierbey habe noch gehorsamst berichten wollen, dass die Alten schon zu des Trajani Zeiten von Cosia bis Cornett neben Alt einen Weg gehabt, worvon man noch an unterschiedlichen Orthern grosse Kennzeichen und halbe Wege in denen Steinfelssen findet, so aber ruinirt. Insonderheit ist noch ein Orth nahe über Cosia, durch welchen man passirt, so noch in völligen guten Standt, mit grösester Verwunderung wegen der Arbeith darbey anzuschauen ist, wie eine Ehrenpforte fast anzusehen, so durch einen hohen Felsen (über welchen man nicht passiren können), über 4 Claffter breit, bis 7 und mehr Claffter hoch und bis 9 Claffter lang durchgehauen, und kann man noch einen jeden Steinmetzstrich in der Arbeith sehen, ist an denen Seiten so glath wie eine Wand, und unten so eben wie ein Tisch gearbeitet. Wie ich hierumb gefraget, sagen die Bauren es wäre von einem Keyser Trajanus genannt gemacht worden. Auch siehet man noch gerade Cornett über an einem Felsen, so gerade über sich aus der Alth in die Höhe gehet, wie der Felsen aus der.....<sup>1)</sup> nach Dobra zu 7bürgen, dass eine Bruke umb selbigen gewesen auff die Arth, wie Ewr Excellenz gnädigst intentioniret seyn aldort machen zu lassen; umb den Felsen herumb siehet man bis 18 Löcher, worinen die Bruke gelegen, die Füsse aber oder Böke unter der Bruke müssen nur von Holtz gewesen seyn. weiln man kein einziges Merkmahl der Mauer siehet. In der Gegend der Bruken ist eine grosse Höle in dem Felsen eingebrochen mit 2 saubere schöne Zimmer. Wormit mich etc. <sup>2)</sup>.

K. A. 1717, Februar 445, Expedit.

## 109

*Dettine către (?) 26 Ianuarie 1717, Brâncoveni.*

Extract.

Übermorgen, geliebts Gott, werde von hier nacher Ribnik ausbrechen und können Sie mich auf diesem Sambstag erwahrten. Unsere Parthey ist glücklich von statten gangen, und seynd über

1) Corectură și adaos indescifrabil.

2) Anexat la acest raport se află și un plan în culori: „Ville et Cloitre de Campolongo“.

100 Türckhen in Thurn niedergehauet worden, auch 7 gefangen, nebst annoch 4 Türch. Frauen Zimmer, als nemblich eine Muetter mit 3 Töchtern; haben auch drey grosse Magazine von etl. 1000 Kübeln Gersten und Getreyt eingescherten; doch ist es auch unserseiths nicht gahr Lehr abgelofen, massen des Herrn Ritmr. seinen Wachtmeister und ein Carabinier, wie auch etlich Husarn und Pferd, blessiret worden. So dann zur Nachricht dienne.

K. A. 1717, Februar 226, Expedit.

## 110

*Stainville către Consiliul de războiu. 29 Ianuarie 1717,  
Sibiu.*

.....Belangend die Walachische Angelegenheiten, da ware in meinem jungsteren Bericht angemerkhet, dass von die refugirte Bojarn einige dahier erschienen, welchen diser Täge noch mehrere von Bischoffen, Praelaten und weltlichen Herrn gefolget seind. Ich habe dise Täge yber general- und particulariter mit sie zu conferiren ville Stunden zuegebracht, und bestehet die Haupt-Ursach ihres Herkombens in deme, dass sie von ihnen drey oder vier qualificirte Persohnen nachher Wienn zu schickhen, und dem Kay. Hofe durch solche remonstiren zu lassen gemainet seind, dass weillen an Ihro Kay. May. sie sich auf die Arth, wie geschehen, submittiret, es auch nunmehr die Nothwendigkeit wäre, ihnen den Allerhöchsten Schuz zu geben und etwas zu thuen, welches zu ihrer mehreren Sicherheit gereichen könnte. Ich habe ihnen hierauf weithlauffig vorgestellet, dass zu einer verlässlichen Einrichtung zu schreiten, sehr vill wurde beygetragen haben, wan der von sie eingewilligte Quatuorviratus gemacht worden wäre, woryber selbe mir erwiederet, es seye zwar nicht ohne, dass sie dahier sothanen Schluss, mit festem Fürsaz denselben eheinstens ad effectum zu bringen, gefasset hätten, allein nachdeme sie auf Cronstatt komben und die dorthige Bojarn zu Berathschlagungen eingeladen worden wären, habe sich bald gezeüget quot homines tot sententiae, und wie nun die vornehmere hieraus wahrgenomben hätten, dass die dissensiones kein guttes End gewünen wurden, wären sie nach reifler Yberlegung schlüssig worden, auf einen Fürsten und zwar auf die Persohn des Herrn Georgii Cantacuzeni anzutragen, in mehrerem Bedencken, dass ihr Volckh nicht anderst als durch eine despotische Authoritet regiret zu werden gewohnet seye, und dahero sich so leichtlich nicht ein anderes Gouverno wurde einführen lassen. Unter die vier nacher Hof gehente Ablegaten, hat auch sein sollen der vorgedachter Herr Cantacuzenus, deme ich es aber disvadiret mit Remostration, was massen seine hinaus Reyse den Schein



geben wurde, dass er mehr eigenen Interesse willen sich ad Principatum zu introduciren, als für dieses publici causa etwas gutes zu würckhen sich bemühen thätte; es seye dem Kay. Hofe die Zeith zu lassen, bis derselbe für gutt ansehen wird, einen Fürsten zu declariren; er könnte indessen dahier verbleiben, sich von der Occasion nach der Walachey, was ersprössliches beyzutragen, nicht entfehren, und soforth die Allernädigste Kay. Disposition allda erwarthen, welche Rationen er auch angenomben hat.

Ich muss zwar wohl bekennen, dass es unter disen Leüthen ville von gutter Vernunft geben thue, es ist aber sehr hart mit ihnen umzugehen, dan selbe seind in ihren Sentimenten sehr variabl, also zwar dass einer genug zu thuen hat sich zu disponiren, sie auf eine gewisse Weiss und Arth zu erhalten.

Yber das hat der von der Ottomanischen Porthen neü creirte Hospodar Ioanes Mauro Cordato, sowohl an den Herrn Feld-Marschal Leuthenand Baron de Tige als auch an mich selbst, wie die sub L. D. hierbey liegende Originalia geben <sup>1)</sup>, geschrieben, und den Herrn Servanum Krezulanum (*sic*), einen Eidam des verstorbenen Fürsten Constantini Brankovani eigens anhero abgeschikhet. Diser scheinnet ein sehr feiner vernünftig bescheidener Mann zu sein, und hatte von dem gedachten Mauro Cordato in comissis mir sub rosa beyzubringen, welcher gestalten erstlichen sein Hauptabsehen dahin gerichtet seye, sothane Provinz von dem Untergang, Raub und Plinderungen deren Türckhen und insonderheit den Einfahl deren Tartarn zu retten, als welches er schon einmahl zu verhintern die Occasion gehabt habe, wodurch er vermainnete die nota seines Bruders Nicolai einigermassen auszulöschen.

Andertens liesse er sich erklären und vorläuffig protestiren, in der Wallachey nichts zu unsern Praejudiz zu thuen, sondern villmehr eine gutte aufrichtige Correspondenz einzuläithen, und nach aller thunlichen oder möglichen Weiss sich auf dise Seithen zu accomodiren. Ersuchete dannenhero drittens nicht allein zu permittiren, dass er mit unsern Consens in die Wallachey eintreten könnte, als zu welchem letzteren ihne die Türckhen allstätts pressiren thätten, sondern auch successu temporis zu gestatten, sich auf dise oder jene Seithen, nach dem es seine Convenienz mit sich bringen wurde, ohngehindert wenden zu dörfen. Und wan er viertens mit Röm. Kay. seiths habender Einwilligung in der Wallachischen Residenz Bukarest komben, daselbsten auch rüehig verbleiben könnte, so appromittirete er, weder Türckhen noch Tartarn mit sich zu ziehen, und eben so wenig einige hinforth ad latus beyzubehalten.

Meine Beantwortung auf dise obstehende vier Puncta ware

---

1) No. 98.

in substantia mit folgentem gegeben: Was massen ich den Herrn Ioannem Mauro Cordatum ohne Vorbewust meiner höchsten Instanz pro Principe zwar nicht erkennen, seinen Anmarch nach Bukrest simpliciter auch williglich nicht verstatten, und noch vill weniger ihme daselbsten eine Sicherheit versprochen. Vermöge des Herrn Bojarn gemachter Proposition aber wohl dissimuliren kunte, dass jener, bis mir ein Befelch zu meiner weitheren Direction von Hofe einlauffet, pro conservatione Provinciae sich per modum einer salva guardia an denen Gränzen, wo er sich de facto befindet, aufhalten thätte. Nun stehet er an der Donau mit ohngefähr vier tausent Mann in dem festen Orth Gyorgiov, woraus ich ihme zur Zeith ohnedem nicht weggzuia-gen vermag, also ihme die Permansion daselbsten umb so leichter zu concediren ist.

Unterdessen wird gedachter Bojar Sarvanus, bis ich hie-rauf gnädigste Verhaltungs Befelch empfangt, dahier verbleiben, und hat begehret meine Resolution seinem Principalen yber-schreiben zu dörfen, welches ich umb so eheunter mit guttem eingewilliget habe, als es ohne dem, wegen Concurs deren Leü-then, nicht zu hinteren wäre. Umb aber yber dise obige Begebenheit meine reflexiones beyzuruckhen, so scheinet ganz klärlich, dass dises, was der mehrberührte Ioannes Mauro Cordato ange-lobet, nicht wohl ohne Vorbewust der Ottomanischen Porthen sein könne, und zumahlen dise die Brankovanische Eidamen, neben andere bishero zu Constantinopel in Verhafft gesessene Bojarn heraus geschickhet, und durch sie dergleiche placida media et amicabiles conventiones tentiret lasset, so ist leichtlich zu judiciren, dass sie Porthen besonders ohngern die Wallachey ruiniren und noch vill weniger verliehren möchte, weillen es eine Landschafft ist, woran ihnen Türckhen vor andern vill gelegen und aus welcher sie zu Fried- und Kriegs-Zeiten, wie ohne meine weithlauffiger Repraesentation vorhin bekant, grosse Nuzbahrkheiten gezogen haben, indeme das Comercium zim-blich eingeführt gewesen, die Fruchtbahrkheit des Erd-Reichs gute Viebezuchten gegeben, und solche Intraden waren, mit welchen es andere Länder nicht so gemain haben.

Nun stehet bey der Discretion deren Türckhen dasselbe zu ruiniren, wan sie wollen, weillen es von jenen Enden ohne Gebürg, ganz offen und unsererseiths vor der feindlichen Ge-fahr, welcher die Insassen exponiret seind, nicht geschüzet, we-niger, weillen man keinen haltbahren Orth noch hat, behauptet werden kan. Ich muess bekennen, das ohngehindert allen Spe-culirens kein Mittel auszusinnen waiss, wie der Nothwendigkeit von Wallachey ad tempus gesteuert und die hinter Bukrest an die Donau und ferers die gegen Foczan an den Fluss Sereth hinabgelegene, mehrern theills in Haide oder platten weithsich-tigen Landschafft bestehente grosse Districten einiger massen erhalten werden könten.

Was an die Siebenbürgische Gräniz ohnentlehrnet gelegen, wie Ribnik, Campolongo und dergleiche schon bekante Posti seind, darbey findet man keine so grosse Dificultet; dise Posti iedoch geben noch keinen considerablen Fuess in der Wallachey, ausser es wurde wenigstens der Orth Tergovist annoch darbey gezogen. Solchen aber, ohne vorhero des Kay. Hofes Intentiones von die künftige Zeithen zu wissen, durch mehrere hinein schickhente Trouppen zu besezen, ist eine Resolution die ich lediglich von mir nicht fassen kan, weillen darbey hauptsächlich zu bedenckhen kombet, dass der Orth an sich weit-sichtig und dabero auch eine stärckhere Besazung, mithin für dise zuelängliche Subsistenz-Mittel und zur Sicherheit einige Arbeit erfordert wurde. Wie beckblemb aber in ermelter Provinz das Brod und die Fuetterung seye, auch wie hart man besonders zur Winthers-Zeith mit einer anfanget- nur wenigen Arbeit fortkumben wurde, solches haben theills meine vorige unterthänigste Bericht erwiesen, und bekräftiget es der hinein geschickhte schon bekante Kriegs Commissarius Hubn in seinem sub L. E. hierneben gebogenen original Schreiben<sup>1)</sup>. So gross aber die Beschwährlichkhaiten zum Vorschein komben, wird man doch, koste es was es wolle, die einmahl gefaste Posti zu behaupten suchen, und wan es endlich nicht anderst sein kan, auch so gar das Proviant von Siebenbürgen hinein beytragen, wan nur ein Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath, nicht so für mich als für dise hiesige betrangte Provinz, die grosse Gnad zu haben geruehete...

Von Neügkhaiten hat man durch den wiederholten Herrn Servanum in Erfahrung gebracht, dass die Kriegs Veranstaltungen zu den künftigen Feldzug bey der Porthen sehr langsam zuegiengen, aus Ursachen selbte aus Asien von denen weith entlegnesten Orthen ihre Trouppen erst beschreiben thätten, und nicht zu glauben seye, dass sie offensi- sondern villmehr defensiv heuer gehen wurden.

Der türckhische Hof befinde sich zu Adrianopel, und seye der Gross Sultan zwar nicht depositiret, bey dem Volckh aber nicht beliebt und wenig aestimirt. Der Gross Vezier seye noch derjenige, welcher nach der Schlacht bey Peterwaradein angesetzt worden, vorhin gewester Bostansi Bassa, ein Arnaut von Geburth, ein Soldath von weniger Politicque und keinen subtilen Verstand; auch wären die Türckhen insgemain sehr ybel zufrieden mit dem angefangenen Krieg, und hätten durchaus gerne zu ihren Gross Vezier den Cuperli, deme hingegen der Sultan nicht trauen thätte, dabero lebete jener absque officio privative auf seinen Güttern.

Zu Gyorgiov und Rusciuk befinde sich der neue Tartarn Cham, mit welchen die seinige nicht zufrieden seind, und ihm keine Parition laisten wollen. Nebst deme seye auch daselbsten

1) No. 105.

anwesend der grosse Ianiczarn Agha und unter ihm der Rusciuk Ibrahim Bassa.

In Gelaith der jezt gedachten Agha seye der Ioannes Mauro Cordato heraus gekomben, und hätten jene den Befelch von der Porthen demselben in Principatu zu installiren; zu dem Ende wären sie bemiehet einiges Volckh in der Nähe zusambe zu bringen; an dato aber wären insgesamt mehr nicht als etwa vier tausent Mann erschienen. Der vorige Tartarn Cham seye depositirt, in das exilium nach Cipro geschickhet, und den Französichen Ambassadeur habe man hürzlichen von Constantinopel an den Türckhischen Hofe berueffen, ohnwissend aus was Ursachen es etwa geschehen sein möge.

Und als ich occasione dieser vorbeschriebenen Erzehlung den öffters ernannten Herrn Servanum befraget, auf was Arth sie Brankovanische Eidamen in ihr Freyheit mit anderen Bojarn gesezet worden seyen, gabe er zur Antworth, es bezeügeten die Türckhen nunmehrö von einer Zeith sich immer mehrers humanisiret, und seye ihr loss Sprechung auf Interposition des Ioannes Mauro Cordato geschehen, welcher, wie ich leicht habe begreifen können, durch die Brankovanische Familia, die in einer besondern Consideration ist, umb desto eheunter zu seinen Intent zu belangen, sich eine Parthia zu machen bemiehen wird. Ferraers erzehlet vill erholter Servanus, dass ihme nicht zu Gesicht oder auch zu Gehör komben seye, dass die Türckhen zu den beuorstehenten Feldzug in Artiglerie und Munitions-Sachen einige Zuebereithungen vorkebreten, ausser zu Rusciuk, und der orthen hätten die Commandanten Befelch in Proviant-Wezsen Anstalten zu machen.

Den lezteren Bericht, welchen ich von Bistriz durch den Herrn Feldt Wachtmaistern von St. Amour aus Moldau habe, zeüget der Beyschluss sub L. F. 1). Der Orth Nyamzul bleibt mit National Miliz annoch besezet, und kan ich zur Zeith nicht wohl finden, mich daselbsten vill mehrers zu erbreiten, obschon wan es sich thuen liesse, verordnet habe auch in Kimpalong und Suczava, welche beede Orth mir gutt beschrieben seindt, einen festen Fues zu machen, und obschon bey diser Zeith und Umständen dardurch noch nichts besonders profitiret werden mag, so halte ich wenigst dafür, dass doch gutt seye auf jener Seiten eine Wacht ausgestellt zu haben, und vermittels solcher die feindlich-tartarische Vorhaben, auch die Moscovitische Movimenten, welch leztere ohnentfernt von denen Moldauischen Gränzen stehen, desto genauer observiren zu können.....

Ybrigens seind mir die beede gnädigste Rescripta von 13<sup>ten</sup> und 16<sup>ten</sup> dises ablaufenden Monaths wohl yberkomben, und gleichwie in einem meiner vorgegangenen gehorsambsten Berichten schon angemerckhet worden ist, dass der gegenwär-

---

1) Fără importanță

tige hereingeschickhte Courier die ihme zu yberbringen anuertraute Expedition wohl abgeleget, also werde die zugleich für den Obristleuth. Dittine ybersändete zu meinen Händen empfangene goldene Ketten und daran hangenten Kay. Gnadens Pfening, ihme gedachten Obristleuth. bey seiner Zuruckhkunft vor der nach der Donau gemachten Parthey, dahier öffentlich anhängen, und bey solcher Gelegenheit das weithere, was in meinen künftigen Bericht angemerckhet wird, beobachten.....

Die zu Wien anwesende, des hingerichteten Wallachischen Herrn Hospodars Stephani Cantacuzeni zuruckhgelassene Frau Wittib hat vorhin einen von ihren ersten Bedienten mit Schreiben an mich addressiret, und in solchen angesuchet, in ihren hiesigen Würthschafts-Angelegenheiten meine Assistenz angezeyen zu lassen, worauf ich dan auch, sowohl in diser Siebenbürgisch- als Wallachischen Provinz, das behörige willfährigist schon verordnet habe.

Dem hier gesetzten Nicolao Mauro Cordato habe ich die Gelegenheit gemacht, einen von desselben Leüthlen an seinen Brueder und Befreünde umb etwas Geld-Mitteln in das Türckhische abzuschickhen. Die zwey Brieff, so er deswegen geschriben, seynd mir zwar vorgezeüget, man kan aber benebens wohl glauben, dass der Abgeschickhte auch mündliche Commissionnes gehabt haben werde, woraus jedoch nach dieser Seithen, umb so weniger zu besorgen kombet, als gedachter Briefftrager ein Mensch ist, der an Verstand und Wiz nicht vill ybriges hat.

Schlüsslichen ist ein Ruff erschollen, als ob von dem gedachten Nicolao Mauro Cordato, bey seiner Gefangenehmung yber eine Million Geld- und Geldes-Werth erbeüthet wäre, welches mich veranlasset hat, eine Specification yber seinen Verlust an ihme zu verlangen. Solche ist mir in Griechischer Sprache ausgehändiget und in Teütsch authenticè traduciret worden, wouon, wan es etwa pro curiositate durchzugehen beliebig sein möchte, hiermit eine Abschrift sub L. N. gehorsambstens bey-schlüsse <sup>1)</sup>, und zu höchsten Hulden etc.

P. S. Nachdeme die Relation schon geschlossen gewesen, ist aus der Wallachey anhero ein Brieff communiciret worden, welchen der Herr Obristleuth. Dittine an einen zu Ribnik commandirten Officier geschriben; aus demselbigen ist gezogen der hierneben ligende Extract <sup>2)</sup>, und gleichwie ich nicht anzustehen habe, das von dem vorbegegangenen an mich selbst den gedachten Herrn Obristleuth. ausführlicher Bericht zwischen heünt und morgen nachfolgen werde, also ermangle nicht solchen mit nechsten gehorsambst einzusänden. Entzwischen kombet eine auch eben gelieferte Specification von die nach Cronstatt transportirte Walachische Stuckh <sup>3)</sup>, wouon die ybrige, welche gar klein

1) No. următor.

2) No. 109.

3) No. 103.

seyh sollen, in denen Postis Campolongo und Marsinen an dato bis auf weithere Disposition gelassen werden.

K. A. 1717, Februar 445. Expedit.



*Lista sculelor lui Nicolae Mavrocordat prädade cu ocazia prinderii sale. 29 Ianuarie 1717, Sibiu.*

Specification

Was der Nicolaus Woda Mauro Cordato sambt seinen Leuthen an baarem Geld und Effecten verlohren hat.

	Leventhaller
In Gold und Silber Geld ... ..	83000
Ein Feder Busch mit Diemanten besetzt ... ..	2500
Eine Sphaera mit Diemanten versezt ... ..	750
Item eine Sphaera eben mit Diemanten ... ..	500
Eine Hahr Nadel mit Diemanten ... ..	350
Eine Blum mit Diemanten ... ..	150
Ein Creütz mit Diemanten ... ..	200
Ein Brust Stuckh mit Diemanten ... ..	400
Item ein kleines Brust Stuckh mit Diemanten ... ..	70
Ein Creütz mit Schmaragden ... ..	200
Item ein Creütz mit Schmaragden ... ..	50
Item ein kleines Creütz mit Rubinen ... ..	100
Ein Ring mit Diemanten ... ..	1250
Item ein Ring v. Diemanten ... ..	400
Item vier Ring v. Diemanten ... ..	350
Item ein Ring v. Diemanten ... ..	150
Item ein Ring v. Schmaragden ... ..	150
Ein Ring v. Saphier ... ..	50
Ein Paar Ohr Ringel von Schmaragden ... ..	500
Item ein Paar Ohr Ringel von Rubin Ballas mit einer Schnur Perln und mit Rubinen versezt ... ..	1500
Item ein Paar Ohr Ringel von Rubinen mit kleinen Diemanten Rosen ... ..	350
Item drey Paar Ohr Ringel von Schmaragden ... ..	150
Item zwey Paar Ohr Ringel mit Perln ... ..	100
Ein Halsbandt von Perln mit 18 Schmaragden ... ..	900
Schnur Perln und Tüchel ... ..	1500
Ein Ring von Schmaragden ... ..	100
Sieben goldene Ketten ... ..	450
Vier Paar Armbänder von Goldt ... ..	350
Fünff guldene Gürtel ... ..	400
Schnallen von Diemant ... ..	100
Item fünf Paar guldene Schnallen und andere Stückhel Goldt, die von ihren Mützen und Hauben heruntergenohmen worden ... ..	200

Ein kleines Creütz mit Diemanten ... .. .	50
20 Silberne Weiber Gürtel ... .. .	150
Fünff silberne Confectur Tatzen ,, ... .. .	400
Fünff grose silberne Bokal, zwey Becher und zwey silberne Schachtel ... .. .	500
Item fünff silberne Bokal ... .. .	250
Fünff silberne Leichter, zwanzig Teler, ein Schreibzeüg, achtzig Leffel und eine silberne grosse Parade Lampen...	1400
Fünff silberne Salz Vösser und eines von Cristall ... ..	200
Zwey silberne Rauch Vass, swey Flasschel zum schmeckhenden Wasser; item dergleichen zwey von Porcellain	160
Ein grosse Sotho Koppa von Silber und 20 kleine Tatzen, wo man die Caffé Schallen hinein setzet, zwanzig Paar Messer, ein Caffé Kandel, zwey silberne Lampen und ein Kelch ... .. .	190
Zwey silberne Giessbeckh mit zwey Kandel ... .. .	160
Zwey Königl. gantze Pferdtezüg ... .. .	1000
Item 14 Pferdtezüg ... .. .	2800
Item 16 Wallachische Pferdtezüg ... .. .	1300
15 Silberne Busikan ... .. .	375
15 Sabel ... .. .	500
Drey türckhische Schabraquen mit Sckoffien gestickt ...	500
Zwey türckh. silberne Sattel „, ... .. .	80
Zwey Paar türckh. und zwey Paar Wallach. silberne Steigbügel ... .. .	250
Item 15 türckh. Sattel ... .. .	150
Drey Sabel, einer dauon mit Edelgestein besezet ... ..	650
Item drey Sabel ... .. .	300
Ein silberner Scharkan ... .. .	40
Vier Scuta ... .. .	300
12 Pferdteckhen von Damast ... .. .	250
Eine Flinte und Paar Pistollen mit Goldt eingelegt ...	200
10 mit Schoffien ausgearbeithe Wallach. Sattl ... .. .	450
Item zwey Flinten ... .. .	130
Item drey Flinten ... .. .	70
Drey Paar Pistollen ... .. .	600
Zwey Paar mit Schoffien gestickhte Pistollen Hulffter	60
Sieben Sackh Uhren ... .. .	350
Zwey grosse Uhren ... .. .	300
Ein Paar Zobel... .. .	200
Zwey Rosenkrantz vom Ambra ... .. .	60
Item siben Paar Rosenkrantz von Ambra ... .. .	110
Item fünf Paar Rosenkrantz von Corallen ... .. .	110
Zwölf Mützen mit Zobel ausstaffiet ... .. .	450
16 Stückh jadian. Zeüg mit guldenen Blumen ... .. .	480
34 Stückhel Tabin mit Silber durchzogen ... .. .	2000

25 Stückhel Damast mit guldenen Blumen, wie auch andere Zeüg mit Silber durchzogen ... ..	2750
120 gantze Stuckh Damast mit guldenen Blumen ... ..	2000
130 gantze Stuckh Atlas ... ..	1400
84 gantze Stuckh Tabin, Canavaza genant ... ..	1280
800 Ellen Tabinetto ... ..	1150
40 Stuckh Sammet mit glatten Blumen ... ..	600
15 Stuckh Venetian. Trapdor ... ..	675
Vier mit Hermelin gefutterte Peltz ... ..	160
Drey Peltz mit Zobel Füessel gefüttert ... ..	200
Item zwey Peltz mit Moscowith. weisen Fuxen ge- füttert ... ..	500
Item vier andere Peltz aus Cosaken ... ..	150
Item fünf Peltz von Moscowith. Fuxen ... ..	300
Item 4 andere Peltz ... ..	80
Item ein Peltz mit Zobel Fiessel sambt Guarnitour von Zobel ... ..	100
5 Röckh von Cameloth ... ..	100
Porcellain Geschier ... ..	1300
Ambra, Bezoar und lignum Aloe ... ..	500
Schoffien und Faden Goldt ... ..	600
Drey mit Zobel Kehl gefutterter Peltz ... ..	1000
Item ein breitter Peltz mit Zobel Fuessen gefuttert ...	300
Item ein Peltz mit Zobel Fuessen gefuttert ... ..	250
Item ein Peltz mit Harmelin gefuttert ... ..	100
Item ein kurtzer Peltz mit Harmelin gefuttert ... ..	100
Item noch zwey kurtze Peltz und mit anderley Peltz- werckh gefuttert ... ..	90
Zwey Manns Röckh von Canavaza ... ..	150
Item zwey mit Harmelin gefutterte Peltz ... ..	100
Item zwey Peltz, velche mit Fuxwammen gefuttert ...	200
Item ein mit Zobel Füessen gefutterter und wohl guar- nieter Peltz ... ..	150
Item ein gleicher kurtzerer Peltz ... ..	100
Item noch fünf dergleichen Peltz ... ..	1150
Item acht andere und mit unterschiedlichen Rauchwerckh gefutterte Peltz ... ..	550
6 obere Manns Reckh von Tuch mit Tabin gefuttert ...	120
220 mit Scoffien undt Goldt ausgemachte Tichel ... ..	1400
Zwey mit Scoffien ausgearbeithe guldene Tichel ... ..	300
12 Gürttel von feiner wollener Materie und zwey ge- stickhte ... ..	500
Item allerhand Sorten Tichel ... ..	100
40 Manns Röckh von verschidener Materie ... ..	650
Hundert türckh. Tichel ... ..	500
Ein Weibs Peltz mit Zobel Füessen gefuttert ... ..	250
Item acht kurtz zoblene Peltz ... ..	450



40 kurtze Weiber Peltz mit allerhand Rauchwerck gefuttert ... ..	850
40 Weiber Reckh von Venetian. Trapdor, Castra genant	450
12 Weiber Röckh glatte ... ..	200
20 Weibs Ober Reckh ... ..	400
Item 5 vor des Fürsten seinen Kinderen gehörige Peltz und 5 kürzere ... ..	250
Möbilien von verschidenen Sorden und Materie ... ..	6000
10 Stuckh englisches Tuch ... ..	200
40 Ellen fein Tuch ... ..	120
Ein ottomanischer Hof Caftan ... ..	50
100 Ocka Calle ... ..	200
5 Paar Zobel ... ..	200
15 Peltz mit Fuchswamben gefütterte ... ..	500
Item 14 Peltz mit anderen Rauchwerckh gefuttert ... ..	280
14 tüchene Manns Ober Reckh ... ..	240
Item 4 Peltz mit Zobel Fuessel gefütterte ... ..	400
Item 2 Peltz mit Lux Fuessen gefütterte ... ..	200
Item 10 Peltz mit Fuchs Nackhen gefütterte ... ..	300
35 Reckh von allerhand schener Materie und Sammet .	600
5 Stückhel Indian. Zeug ... ..	75
20 Stückhel von Canevaza und andere schene Materie	200
Vier Stuckh Zeug, bella Cosca genant ... ..	120
Fünff gantze Stuckh von dem Venetian. reichen Damast	150
Zwey Stuckh von Drape d'or ... ..	160
Fünff Fuchs Balckh ... ..	100
Item acht Peltz mit Fuchs Nackhen ... ..	240
Item sibem Peltz mit Fuchs gefütterte ... ..	160
Item 50 Paar weise Fuchs Kehlen ... ..	100
Item ein Peltz mit Moscovitischen schwartzen Fuchsen	200
Sechs schene und reiche Gürthel ... ..	250
5 braithe Manns Reckh von Cameloth ... ..	100
20 silberne Löffel ... ..	50
40 Sabel ... ..	600
20 Paar Pistollen ... ..	300
10 Flinten ... ..	200
12 Pferdzeug ... ..	250
Ein silberner Busikan ... ..	20
Fünf guldene Pettschafft ... ..	55
Ein Paar silberne Messer . ... ..	20
Ein silberner Gürtel ... ..	25
70 mit Scoffien und Goldt Faden ausgenähete Tichel	185
Zwey Courass ... ..	450
Ein Pabillion von Seiden ... ..	100
10 Sackh Uhr ... ..	300
2000 Bücher ... ..	3000
330 Türchh <sup>e</sup> und Wallachische Pferdte ... ..	11500

Zwey Ring von Saphiren; auf einen das Moldauische Wappen, auf dem anderen das Moldau. und Wallach.	
Wappen ausgestochen ... ..	400
Item 9 guldene Ring mit Moldau. und Wallach. Wappen	300

Summa ... .. 172.425

Sage ain mahl hundert zwey und siebentzig tausend vier hundert fünff und zwantzig Lewenthaller.

K. A. 1717, Februar 445, Expedit.

## 112

*Generalul St. Amour către Stainville. 30 Ianuarie 1717, Bistrița.*

Ewer Excellenz habe in meinen letztern gehorsambst berichtet, das ich meinen in Kimpalong gestandenen Lieutenandt Befehl gegeben, sich nacher Szucsava zu verfügen, umb von selbigen Orth mir auch einen Abrys und vollkommene Relation einzuschicken, da ich dann der Meinung ungezweifelt gewesen, selbter werde meiner Ordre nachzuleben wissen. Allein ich muss leider vernehmen, was gestallten H. Capitain Erno eine Entreprise auf Jäscht machen wollen, und zu solchem Ende, nebst 2 seiner frey Compagnien aus Niamz auch meinen Lieüth. mit denen 50 Dragonern und der Heyduken Compagn. des Pap Ianos aus Kimpalong, an sich gezogen, worüber aber selbte bey nahe samentlich verlohren gegangen wären, gestallten mann dem Herrn Erno pur lauther falsche Kundschaft gegeben, und nur anzulocken gesucht, oder aber er hat selbst getrachtet die Partie verlohren gehen zu machen. Es hat sich aber, nach Erzählung des mit 2 Dragonern gestern zuruckhgekommenen Regts-Adjutantes, die Aufopferung dieser Leüthe also zugetragen:

H. Cap. Erno schreibet meinem Lieuth. nacher Kimpalong. es würde nunmehr Zeit seyn etwas zu tentiren, dann der Passa zu Chotim würde durch dem von Brinula (*sic*) abgelöset, und kämen zu Jäscht zusammen, dahero er olme geringsten Zeit-Verlust mit der Mannschaft von Kimpalong nacher Allmossin marchiren, allwo er mit seinen Leüthen auch eintreffen; mithin einer den andern erwarthen sollte. Mein Lieutenant nun, obwohlen er tags vorhero mir selbstem berichtet, dass er Briefe von Cap. Erno habe, was massen an der Pruth 10/m. Tartarn stünden, mithin sich nicht aus seinem Posto begeben sollet, gehet doch, dem ungeachtet und olme von mir Befehl zu erwartten, mit denen Dragonern und berittenen Heydukhen nach gedachten Allmossin, alwo er bis 18 Stunden auf dem Erno umbsonst gewarttet, und endlich nur ein kleines Zetterl erhält, dass er nacher Closter Bobrat marchiren solle, allwo sich beede

endlich conjungiret und alldorthen wiederumb bis 15 Stunden geblieben; endlich nach Anlangung des vermeint getreuen Ernoischen Kundschafters, welcher aus Iäsch (und Weib und Kind alldortten), wie bishero auch noch ferner bey hellen Tag bis an die Szerdt marchirt, alldortten wiederumb angehalten, so lang bis sie erst anderten Tags abents gegen 4 Uhr auf Iäsch kommen, wohinein sie mit klingenden Spiel marchiret und des Voda Schloss umbrungen, der Erno mit seinen Leüthen bey dem Thor, meine Dragonner aber an einen Orth, wo eine gute Schanz angelegen.

Die Attaque genommen, sogleich abgesehen und dem Berg hinauf bis hart an die Schärtake angelaufen; da man mit kleinen Gewöhr keinen, mit Stukhen aber 2 Schuss gegen sie und einen gegen den Waldt gethan, worauf sie einen grossen Schwarm zu Pferd aus dem Waldt jagen, und ehender sie den Orth recht angreifen und überwältigen können, sich mit mehr als 3/m. Tartarn umbrungen gesehen; worauf sie sich wieder zuruckh zu ihren Bauern-Pferdten gezogen, in möglichster Eyle fornirt, auch die starckh angetrungen Tartarn attackiret und zu verschiedenen Mahlen repoussiret; doch aber nicht verwehren können, das sie nicht mehrer und mehrers eingeschlossen worden; gestallten ihnen die Besazung aus dem Schloss auf den Ruckhen gekommen, und indeme sich alle Inwohner in Iäsch auch zu denen Tartarn geschlagen, gar zu sehr in die Enge getrieben worden; worauf sie sich in Ordnung zu retiriren gesucht, welches auch unter einem steten Pfeill-Regen bis 9 Uhr glücklich von statten gegangen; da sie an einen Haus hochtiefen und breiten Graben gekommen, wo die Ordnung zertrennet und alle Hofnung zu fernerer Retiraden abgeschmitten worden.

Nun erhalte ich von dem Wachtmeister von meiner Leib Compag. jetzo ein Schreiben <sup>1)</sup>, wouon die copia beyschliesse, woraus mit grosser Vergnügung ersehe, dass er mit 1 Corp. undt 17 Dragonern auf Kimpalong gekommen. Dieses Versehens nun bin ich von meinem Lieuth. gar nicht gewärttig gewesen, gestallten er sonst ein allter und guter Officier, der auch alle Sprachen kann, und umb destwillen ihme dann dahien abgeschickhet. Dermahlen aber fertige sogleich einem Hauptmann und dem Ajutanten (welchem alle Gelegenheit bereits bekannt) nacher Kimpalong von hir ab, und habe von meinen unterhabenden Regimenths in hiesigen Stuhl liegenden 5 Compagnien 40, von denen in Zollnocker Comitaf, aber 50 Dragonner, und von Martigni 1 Rittmeister mit 60 Mann zu Fues commandirt,

1) Din Câmpulung, 27 Ianuarie, arătând că sosise târziu în seara precelentă; va rămâne acolo; Căpitanul Talpa a părăsit Neamțul; a venit vestea că Vodă a cuprins cetatea Neamțul și vrea să ardă Câmpulungul. (K. A. 1717, Febr. 306, Exp.)

die sich mit 14 Tag Brodt oder Mehl versehen, und ohne den geringsten Zeit-Verlust nacher Kimpalong marchiren sollen.

Es ist das allerbeschwerlichste, das von hier bis Kimpalong einen Brief zu bringen beynah 3 Tag nöthig sind; mithin kan ich dato noch nicht wissen, ob Niampzul vom Feindt besetzt worden oder nicht, weillen der Heyduken Cap. diesen importanten Orth so erhloserweise verlassen, obschon er in nichts keinen Mangel und noch weniger einen Feündt vor sich, gestallten vier von meinen Dragonern sich nach Niampzul retirirt gehabt, und solches völlig verlassen, mit Provision aber wohl versehen, gefunden; einfolglich dieser Heyduken Cap. andern zum Exempel die allerscharfigste Bestrafung wohl verdienete. Habe aber meinem dahien geschickhten Hauptmann befohlen, alles ersinnlichste anzuwenden, wann Niampzal noch frey, solches wieder zu besezen, gestallten diser Orth Kimpalong bedeket, und die Subsistenz aus Sucsava oder Pottisen zu suchen facilitirt. Ich ersehe wohl, dass in Kimpalong vor so uielle Mannschaft unmöglich das Brodt zu finden, sondern diese Leuthe haben darumb jederzeit 300 Mann dahien verlanget, auf das sie im Stand wären, mit ihnen in das platte Landt zu gehen und von dorthen Frucht und Lebens Mittel abzuhohlen.

Wann nun die Saison zuliese in der Erdten zu arbeiten und sich zu verschanzen, umb einen festen Fues und Ruckhen zu haben, so dann aber mit der übrigen Mannschaft umb Brodt ausgehen zu können, so möchte endlich die Nothdurft zu finden seyn, insolange aber die Commandirte nicht von solcher Stärcke sind, sich ofentlich im Landt sehen lassen zu dürfen, muss die Subsistenz schonn von hier aus veranstaltet werden. Dahero mein unvorgreifliches Guthachten wäre, es erfördere unumgänglich einige Infenterie dahin abzuschicken, die so baldt es möglich sich verarbeite und den Rucken frey hallte, damit mann mit der Cavallerie suchen könne Lebens-Mittel herbey zu schaffen. Ewer Excelenz ist vorhin bekannt, dass die Cavallerie zue Fuess nicht so practicirt ist, und werden diese dahin Commandirte voryetzo bey disem Schnee Wetter noch wohl sufficient seyn, bey angehenden Frujahr aber, wann das Gebürg ohne Schnee seyn wirdt, sind diese Leuthe nicht mehr sicher, und wirdt Infenterie unfehlbar höchstnöthig seyn, wann das Landt behaubtet werden solle. Ich hätte nicht solang gewarttet, mich dahien zu begeben, umb von allen selbst den Augenschein zu nehmen, weillen aber der Weeg dahin, vermög aller Relation, sehr schwer, und etlich Stunden über das Gebürg von dem Pass zu Fuess gegangen werden muss, als kan ich, weegen einer an dem rechten Fuess habenden Blessur, solches unmöglich vollziehen. Verhofe aber der dahin abgeschickte Hauptmann wird allem möglichsten Fleiss und Vorsichtigkeit anwenden, und von allen und jeden ausführlichen Rapport geben.

Gleich ietzo kommen 3 blessirte Dragonner aus Kimpalong,

die mir weeder vom Cap. Erno, noch meinem Lieuth., ob sie sich salvirt, keine Nachricht geben können, glauben aber es hätten sich einige gegen Cronstatt retirirt. Von einiger Bewegung derer Moscowiter habe zu dato nichts vernolmen. In Erwartung Ewer Excel. fernern hohen Befehls mich gehorsambst recommendire, etc.  
K. A. 1717, Februar 306, Expedit.

### 113

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 30 Ianuarie  
1716, Viena.*

.....Wegen des antragenden Quatuorviratus, wollen wir gewärthigen, was die von ihrem ersten principio durch heimbliche suggestiones schlimmer Leüthen, aller Muethmassung nach, abgewendte Bojaren auf des Herrn Generalns der Cav. Replie andtwordthen werden, welcher Quatuorviratus auch aus allen Umständen der fürträglichste seyn wurde. Im Fall aber das Land keinerdingen darzue mit gueter Arth einzulaithen wäre, so wurde man allhier in ferere Berathschlagung ziechen, was etwan finaliter anzuordnen, mithin ob ein Hospodar oder andere species gubernii zu benennen seyn möchte, und weillen auch uns gahr deütlichen vorkombet, dass der Nicolaus Porta eben derjenige seyn müesse, welcher die Gemüether à Quatuorviratu ad Principatum abzulaithen trachtet, so wäre freylich gut, sofern man ihne sub specioso praetextu entfernen khunte; wir wollen also des Herrn Generalns der Cav. ferers Guttachten darinnen vernemen, und wurde solcher etwan mittlerweill unter dem Vorwandt umb ihne, deren Walach<sup>en</sup> Geschäften halber, stetts bey der Hand zu haben, nacher Carlsburg zu berueffen, und andurch wenigstens die Rukkhber nacher Wallachey abzuhindern seyn.

Was so dann die vorhabende Herausschikhung nacher Hof einiger Wallach<sup>en</sup> Deputierten belanget, ist auch dise, so lang möglich, mit guter Arth zu hintertreiben, allenfalls aber in freündlichen terminis ihnen anzuzaignen, dass der Herr General der Cavalleria zwahr an der erhaltenden Allergnädigsten Kay<sup>en</sup> Erlaubnuss nicht zweiflete, sye iedoch vorläüffig solche gezhimend anzusuchen, und selber ohne Ordre von Hof derley Abschikhung nicht zuegeben khönte.

Ob die Person des Nicolai Mauro Cordato in Teütschland zu transferiren? darüber werden wir die Allergnädigste Kay<sup>e</sup> Resolution einhollen. Unterdessen aber beruhet es ohne deme bey den Herrn Generaln der Cav. in was für einen Orth er solchen in dem Land zu behalten ermessen, und ist auch gahr wahr, das selber sich fürohin, und forderist seiner zahlreichen Suite, die Unterhaltung verschaffen müessen, auf welche eine genaue Obacht zu tragen, damit weder dise, noch der nacher Constantinopl abschikhende Griechische Kaufmann, eine gefährliche Correspondenz mit dem Feind unterhalten thue.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. I 47.

*Dettime către Stainville. 31 Ianuarie 1717, Râmnic.*

Ewer hochgräfl. Excl. habe gehorst zu relationiren, das heünt von unser vorgehabten Parthey glücklich revertiret, mit diesen Verrichtungen, das in Turn bis 100 auch mehrere Türcken niedergemacht, die ybrige aber haben sich in den aldorth stehenden alten Turn salviret; wir aber nachgehendts herwerths der Donau in einen grossen Türckischen Dorf 4 nicht kleine Magaziner von etl. 1000 Kbl Frucht und Gersten in Brandt gesteckt. Unser seiths seind bis 18 Mann aber keiner tödtl. blessirt, worunter ein Capitain, wie auch der Wachtmeister und ein Carbenierer von des Herrn Rittm. Baron de Gelhaj Compagn.; gefangene Türcken befinden sich 5, worunter einer so in den Closter Moderen Iegumen gewest und vor einigen lahren Türckh worden; was wir aber von eine grosse Kelte ausgestanden, ist nicht zu beschreiben, dan gegen der Donau überall ein sehr grosser Schnee; so wahre auch die Donaw nur ein Weeg ofen, allein ietz glaube, das sye nunmehrö völlig zugefrozen sein wird. Habe derothalben Herrn Capitain Dragoj nebst annoch 6 Compagn. zu Brankowan zuruckgelassen, nicht allein den Feind dan und wan einige diversiones zu machen, sondern auch besser ahier subsistiren zu können.

Die Land-Miliz mit Herrn Bensesko ist ein Theill zu Kraiova, der merste Theill aber nebst annoch 2 Compagn. von meiner Miliz seind zu Sagarza, alwo es am besten von nöthen postiret worden. Nachdeme nun der Feind 2 Tage vorhero von uns durch ein Reytzischen Pauren die Kundschaft eingehohlet, so ist dieser Kundschafter von Nicopol nacher Jurgo abgeschicket worden, alwo der neue Fürst, dem Verlauthen nach, mit 5000 Türcken und 1000 Tattaren unter Commando eines Seraskir und eines jungen Tattarischen Sultan gewesen, und diesen verwichenen Mitwochen, wie mir der Herr Serdar Barbul durch ihme eingelofene Kundschaft, nacher Buckereste marchieret wehre. So kan ich aber dieses umb so vill weniger glauben, weillen der zu Pitesd hinterbliebene Capitain Ioan, den Sambstag darauf 2 Bojeren etwan 2 kleine Stunden von Buckereste gefangenen bekommen, von welchen mir einer namens Portar nacher Brankovan gebracht worden, welcher conterer bekennet, das nicht mehr dan etwan gegen 1000 Türcken und 200 Tattarn zu Jurgo wehren, welches aber in eine Verlässlichkeith zu bringen, habe den Capitain Ioan wiederumb umb gute Kundschaft sich zu bewerben ausgeschicket. Unser gethaner Streif aber wird auch vill an den fürstlichen Einzug causiret haben; nichtsdestoweniger seind gleich wohlen nach unsern Abmarch, den anderten Tag darauf, 20 fähndl. Türckhen nacher Nicopel angelanget, allein uns gahr nicht nachgesetzt, weillen maniche Husarn, so Vieh getrieben, erst de 3<sup>ten</sup>

Tag nacher Brankovan angelanget, wir seine auch gegen 2500 Mann starckh gewest; habe also von meiner Miliz keinen Verlust gehabt; was aber etwan von der Land-Miliz verlohren sein gangen möchte, weis ich zu dato nicht. Unsere gemachte Beüth bestehet etwan gegen 6000 Schaaf, wouon die Helfte, wie auch von Rind-Vieh, die Land-Miliz bekommen; über Oxen befinden sich zwar, allein der allhier anwesende Fuhrweesens-Offr meldet, weillen es lauther kleines Vieh, das ihme keines zum Kays. Fabrweesen anständig seye; ich habe ihme diesen Rath gegeben Pauren auszuschicken, wo etwan grosses Vieh zu bekommen seye; will ich ihme alle Assistenz leisten, allein hier herumb, sovill ich gesehen, findet man keine taugl. Oxen zum Fuhrwesen. Von denen auch mitgebrachten, auch etwan gegen 100 Stuckh Büfl, ist schon wegen der grossen Kelte über die Helfte crepiret, und werden die ybrige auch alle daraufgehen.

Indehme ich mich nun umb die Land-Miliz zu revidiren nicht lange aufhalten können, als wird Herr Bensesko selbige nächster Tagen mustern, und den Stand der brauchbahren Manschaft einschicken. Die Ioseph Belgradanische Compagn. aber habe zu Brankovan selbsten gemustert, und welche zu Kaysers-Diensten taugl. befunden, acceptiret und pr. 100 Kopf starckh diese Compagn. nacher Tismana geschicket. Mithin, etc.

K. A. 1717, Februar 266, Expedit.

## 115

*Instrucțiuni pentru Vameșul dela Căineni. 31 Ianuarie, 1717.*

### Instructio Particularis

Pro Tricesimatore Stationis Walachiae Kinien, Samuele Guidofalvi.

1°. Quando quidem pro facilitando transitu supra pagum Kinien, navem ordinariam in fluvio Aluta Monasterium Kosia una cum incolis pagi Kinien intertenere et procurare teneantur, ut modo dictus pagus necessaria ligna pro fabricanda nova navi sufficientia ex sylvis devehat, et tam ferro, funibus, quam aliis necessitatibus provisam, in loco transitus sistat; attendet itaque constitutus Tricesimator in Kinien, nè unquam haec apta navis deficiat, sed mediante ea semper paratâ, omnes transeuntes, sive in Caes<sup>o</sup> servitio, sive mercatores, quotiescunque promoveantur. Et cum quaevis persona transiens pedestris 1½ Pfening, equestris verò 3 Pf. sive unam polturam, in telonium et intertentionem huius navis hactenus exsolverit, idem etiam imposterum erit exigendum ac observandum, eximendo cum militia Caes<sup>a</sup>, Dnos Valachiae Bojeronos, Clerum cum omnibus illis, qui praeterito Principum tempore eadem exemptione gaudebant, obligando tamen omnes, ut imposterum transeuntes signa lignea sive rovas in officio tricesimali sump<sup>t</sup>a exhibeant.

2<sup>o</sup>. Pagus Kinien singulis septimanis 4 personas dirigendae navi idoneas ad eandem ordinabit, quibus ex proventu telonii pro intertentione sua septimanatim unus flor. rhen. excindendus et erogandus.

3<sup>o</sup>. Ex huius navis telonio unam partem in separatas suas rationes et separatos extractus menstros assumet Tricesimator Cassae Caesareae administrandos, alteram partem Monasterio Cozia, et reliquas duas partes pago Kinien erogabit, quem tamen non ad praemissa solum, sed et ad procuranda ligna pro necessitate nautarum ad navim ordinatorum, sicut etiam Monasterium Cozia, ad intertentionem totius domus, ad transitum navalem exstructae, pro receptaculo tam nautarum, quam itinerantium obligabit. Caeterum cum incolae pagi Kinien et Gribtest hucusque semper fuerint exempti a pensione huius telonii, eadem exemptio pro hic et nunc etiam ipsis admittitur.

4<sup>o</sup>. Quod concernit officium tricesimale in Kinien, uti proventus certarum rerum et mercium (excepta cera et tabaca, aliisque quae tractu temporis magis innotescunt), una tertia Monasterio Cozia, Monasterio Arnota altera, et tertia pars fisco regio tempore Principum cessit, ita etiam pro hic et nunc adhuc ultrò cedat; pro exigenda autem in ordine tricesima à quibuscunque transeuntibus mercibus et rebus, se proprius in hac Statione etiam usitato hic accluso Vectigali et Copiae instruendi, menstruatim extractus omnino conformandum erit <sup>1)</sup>).

5<sup>o</sup>. Assignantur rursus Stationi huic tricesimali ad Alutam et fluviolum Lotru existentes 12 pagi, scilicet: 1<sup>mo</sup> Kinien; 2<sup>do</sup> Gribtest, Robest; 3<sup>o</sup> Boisora, Gausani; 4<sup>o</sup> Titest; 5<sup>to</sup> Bourboiest, Bratojovest; 6<sup>o</sup> Kokoy; 7<sup>o</sup> Spin, Baiest; 8<sup>o</sup> Perisan, Mlac-san; 9<sup>o</sup> Szerecsenest, Rakovicza; 10<sup>o</sup> Kopacsen, Kornet; 11<sup>o</sup> Kalinest; 12<sup>o</sup> Vojnasza, Malai, Brazoi, cum priore etiam usuata dependentia, tam in iuridicis, quam aliis negotiis, uti et collectione contributionum, quibus, in causis praecipue iuridicis, iustitiam Tricesimator administrabit, convocatis honestis et peritis assessoribus, controversias dirimet, deliberata secundum provinciae consuetudinem pronunciata in scripto exhibebit, et in quantum possibile querulanti cuicunque parti satisfactionem procurabit, medietate mulctarum regio fisco et medietate altera Tricesimatori, necnon Vattafflio cedente (absque quod Monasteria participant aut Capitaneus antea in Lovista existens, si rursus illuc collocaretur, officio tricesimali in his praemissis praeiudicare possit) necnon in omnibus occurrentiis et quandoque eis assistet.

6<sup>o</sup>. Praerecensiti pagi ad pristinam consuetudinem, ineunte quovis novo anno, aliquid ex foeno, hordeo, melle, butyro, gallinis et ovis Tricesimatori in discretionem pro annuo directionis fatigio in natura tamen adhuc ultrò administrabunt.

---

1) Vezi nota dela pag. 137.



7°. Antè memorati hi pagi proprii plaiasonum officio fungentes, idem etiam imposterum et in eodem numero semper exequentur, quibus aptum et habilem Vataffium, cui subsint, Tricesimator proponet, qui rursus Tricesimatori subiectus sit.

8°. Exemptione tricesimali à pecoribus, equis, bobus, s. v. porcis, butyro, melle, etiam imposterum gaudeant fiscus regius cum praemissis duobus monasteriis Cozia et Arnota, subintelligendo, quae ex privata oeconomia domestica congregata, non autem hinc inde coemta in Transylvaniam distrahendi causà invehuntur, qua eadem exemptione etiam principales Boiernes et Calugeri, uti et duo pagi Kinien et Giblest, pro rebus nempe et pecoribus in domestica oeconomia suà procreatis, vendendi causà in Transylvaniam pellendis et illinc reducendis, pro hic et nunc adhuc fruuntur.

9°. Proventus huius tricesimae, prima cuiusque novi anni die, uti tempore Principum, intactus pago sive communitati pagi Kinien, esto etiam adhuc ad ulteriorem dispositionem usque.

10°. Qui econtrà cum reliquis hic antè nominatis pagis, duos septimanatim vigiles in custodiam domus tricesimalis in Kinien suppeditabit.

11°. Necessaria domui tricesimali ligna advebet.

12°. Viam à pago Kinien usque ad territorium transylvanicum coniunctim cum pago Giblest procurabit; postariis equis occurrente servitio Caesareo Tricesimatorem subindè iuvabit; pro conficiendo foeno aliqua loca foenilia in intertentionem equorum Tricesimatoris annuatim simul designabunt, ac singulos cubulos avenae et hordei insemnabunt, omnia pro pristina introducta obligatione.

13°. Sic et ad domus tricesimalis reparationem, casu quo ex ruina quadam necessum foret, ligna, tignos, palos et virgultas subministrabunt, suppletè caeteris requisitis et expensis officio tricesimali.

14°. Siquidem antiquus fuerit usus, ut per tricesimam sine rebus et mercibus transeuntes pedites  $1\frac{1}{2}$  Pf., equites vero 3 Pf. sive unam polturam solverent, id est telonium etiam imposterum Tricesimator exiget, et extractui suo menstruo particulari desuper et telonio navis formando, sub rubrica quemque separata totum inseret.

15°. A transeuntibus econtra fugitivis, medium leoninum, uti hactenus solitum fuerat, postulandum soli sibi, quà accidens, reservabit, more lucusque solito. Ita et

16°. A festo S<sup>ti</sup> Georgii usque ad festum S<sup>ti</sup> Demetrii usitatum sic dictum proventum larbarit à s. v. quibuscunque pecoribus à quovis 6 grossos; à festo verò S<sup>ti</sup> Demetrii usque ad festum iterum S<sup>ti</sup> Georgii, sic dictum proventum Gostinerit à s. v. porcis à quovis 4 polturas, praeter ordinariam in vegtali prescriptam tricesimam colliget, et quamvis semper spe-

ciem sub sua rubrica, in extractibus menstruis separatim exponet.

17<sup>o</sup>. Et cum s. v. porci ex Transylvania ad sylvas Kinienienses, tempore glandium saginandi ergò pulsi, tam intrando quàm exeundo, ab omni solutione tricesimali immunes semper fuerint, ad aliorum verò pagorum sylvas pulsi ex quovis grege Tricesimatori unus s. v. porcus in accidens cesserit, id ipsum ultrò pro hic et nunc ita permanebit.

18<sup>o</sup>. Tricesimator econtrà procurabit educilium non nisi tamen in ipsa domo tricesimali, cuius proventus tres partes extractui suo menstruatim inseret, quarta sibi cedente, non admittendo, ut Monasteria Arnota et Cozia educilia interteneant, attamen suis in stationibus praesentibus expressis necessarium consumptioni diurnae vinum adferre liceat. Siquidem praeter domum tricesimalem et pagum Kinien educilium neminem alium concernat.

19<sup>o</sup>. Res et merces expediendae in Transylvania, Schedis suis absque mora semper aut superflua protelatione mercatorum in ordine, accurateque Tricesimator expediet, prout vicissim Schedas Transylvaniae sedulò intercipiendo, iisdem futuras rationes suas legitimabit, praecipuè verò montium ad dexteram et sinistram existentium omnem curam tam ipsemet, quam medio plaiasonum serio sibi recommendatam habebit. Siquidem pro omni clancularia rerum et mercium necnon pecorum per montes in Transylvaniam aut hinc ad Vallachiam subtractione responsurus erit.

20<sup>o</sup>. Denique ulteriora huius Stationis jura, praerogativas et consuetudines, prout tempore Principum usuata fuère, uti hactenus quae cognita sunt, absque pro hic et nunc ullà immutatione continuari volunt, ac hiscè ordinantur, rescire conabitur tractu temporis Tricesimator et suas informationes, quibus competit, accuratè transmittere.

Haec autem praemissa et praescripta, usque ad ulteriorem dispositionem pro parte sua ita observare velit ac studeat, ut proventus secundum hanc Instructionem ritè perceptos, in ordine futuris instruendis rationibus inserat.

Pe v<sup>o</sup> : Instructio particularis pro statione tricesimali Wallachica Kinien, sub dato 31<sup>a</sup> Ian. 1717.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Majus.

## 116

*Instructiuni pentru Călărașul dela Vulcan.*

*1 Februarie 1717, Sibiu.*

Interims Instructio

Pro obequitatore Balthasaro Puy, in servitio Caesareo e statione Vallachica Valkany nominata, noviter in Vallachia constituto.

1<sup>mo</sup>. Depositò prius juramentò respectu suscipiendae functionis, hanc sibi collatam novam fideliter et sincerè administrabit.

2<sup>do</sup>. In promotionem et reductionem commercii adventantes Mercatores honestè excipiet, nunquam sinè causa legitima retardabit, sed pro possibilitate in omnibus assistendo omnimodè semper et sinè mora illos expedire et promovere conabitur.

3<sup>io</sup>. Ejus curae committuntur filiales tricesimae, quae hactenus etiam ab illa statione dependebant, videlicet: Palatistya et Novak, item et Tirgul Siului, unà cum telonio, quod telonium hebdomadatim diebus jovis, à cujuscunque nominis et naturae mercibus ibidem dividendis obvenire solet, assummendo in rationes suas omnem provenientem ordinariam taxam et particulari manuali inscribendo. Hunc in finem et assistentiam ibidem hominem expertem, fidum ac juratum intertenebit, praecipuè in Nòvák passu, qui semitis Cibinium versus tendentibus invigilabit, et in Palatistya, qui viis versus Syll, Hátzég diligenter attendet, promittendo illis, eam quam tempore Principum habuerunt solutionem; quae autem haec fuerit statim perscribet.

4<sup>to</sup>. Cum verò ob magnitudinem nivium passus Vallachus Valkany plerumque occludatur, constitutò ibidem vigile sive uno plajasone, suam stationem in passu Palatistya, ubi priori etiam Vallachica fuerat statio, continuabit, ubi juxta vectigal Vallachicum, quod in monasterio Tismana conservatur, hac autem in copia statim transmittet, pensionem tricesimalem exiget.

5<sup>to</sup>. His praedictis Stationibus subjectis duodecim pagis invigilabit, eosque procurabit, quorum controversas causas, pro aequitate et consuetudine in Valachia recepta, dirimet ac decidet, exceptis tantum causis criminalibus, quae immediatè Sedem Vajvodalem respiciunt.

6<sup>to</sup>. Plajasones, qui tempore Principum Tricesimatoribus adjungi solebant, etiam congregabit et in ordinem priorem redigere, quantum fieri poterit, conabitur.

7<sup>mo</sup>. Usitatum hactenus in Vallachia tricesimandi modum, sive hic secundum merces specificè, sive in grosso secundum Ballas fuerit, observando tantum pretium in vectigali expressum, in posterum etiam in eadem formalitate continuabit.

8<sup>vo</sup>. Sicut mercatoribus in Transylvaniam transeuntibus Schedas proprias in comitivam et securitatem extradere, ita et vicissim in his, merces omnes (intelligendo si hae specificè tricesimandae sint) aut Ballas in numero suo, et quales in iis merces compraezensae sint, specificare obligabitur.

Pretium autem tricesimale pro his exolutum et perceptum in Registro particulari, ab hujade Transylvaniae inspecto-ratu accepto, subscripto et sigillato annotabit.

9<sup>no</sup>. Ex Transylvania venientes Schedas similiter interci-

piet, eas regestrabit, et pro quavis tam his, quàm antecedenti puncto mentionatis Schedis, si 4 zlotones Vallachicos excesserit, 8 denarios, si 8 zlotones, 12 denar. si; duodecim zlotones, 20 denarios, ita tantum ut qualiscunq̃ major summa fuerit, nec plus nec minus exiget, sibiq̃ reservabit.

10<sup>o</sup>. Demum tam proventum, quàm interceptas Schedas, sivè Transylvaniae sive Vallachiae, inviatorias aut qualescunq̃ obvenientes, cujusvis mensis unà cum menstrualibus in duplo diligenter elaboratis Extractibus ad interioris Valkanyiensis Passus Tricesimatorem, tanquàm sibi propinquiorem, erga tantum quietantiam repetendam administrabit.

Datum Cibinii, die 1<sup>a</sup> Febr. 1717.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Majus.

117

*Vama dela Vulcan și Târgu Jiu. 1 Februarie (?) 1717.*

Vectigal, Vallachici passus Valkanyiensis et telonii fori Tyrgos Sylli, hactenus observatum, prout relatum est:

	H. fl. d.
Ab una urna vini ... ..	— 3
» » » cremati ... ..	— 15
Ab uno s. v. porco saginato... ..	— 22 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab una capra ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab uno hyrco ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab uno vervece ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Item ab una capra, hirco vel vervece non ad distra-	
hendum, sed ad pascendum, in vel expellendis... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab una occa flauae cerae ... ..	— 3
Ab uno bove s. v. vel vacca... ..	— 30
A iuvenco trium annorum ... ..	— 30
Ab uno unius vel duorum annorum iuvenco ... ..	— 15
Ab uno distrahendo equo ... ..	— 66
Ab uno husone, vulgò i krasviza ... ..	— 66
Ab uno sterili husono, vulgò medò viza ... ..	— 30
Ab unius equi oneris salso pisce.. ..	— 53
Ab una pelle lupina... ..	— 7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
» » » ursina ... ..	— 15
» » » vulpina. ... ..	— 15
Ab una marte ... ..	— 15
Ab una occa butyri ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
» » » casei... ..	— 1
Ab una pelle bovina s. v. vel vaccina non elaborata	— 15
Ab unius equi oneris ut vocant szkumpia .. ..	— 30—
Ab unius equi oneris nigro colore vulgò karaboty	— 15
Ab una occa lanarum ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A duabus occis lanarum agninarum.. ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>

	H. fl. d.
Ab una occa cannabris ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A pari coturnorum ... ..	— 7 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>
Ab una pelle, vulgò kordovany. ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab unius equi oneris tritico . . . . .	— 15
» » » » hordeo . . . . .	— 15
» » » » tritico turcico ... ..	— 15
» » » » parvulis pellibus agninis. ... ..	6 —
» » » » mediorebus pellibus agninis. ... ..	3 50
» » » » serico ... ..	30 —
Ab una pertica ferri . . . . .	— 3
A centenario ferri ... ..	— 30
Ab uno vomere lato ... ..	— 7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
» » » longo ... ..	— 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab uno centenario argenti viui... ..	6 —
Ab una falce ... ..	3 —

Extra datum per Balthasarum Puy obequitatorem Valachici Valachaniensis Passus <sup>1)</sup>.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Majus.

118

*Tige către Stainville. 2 Februarie 1717, Braşov.*

Giebe in gehrster Nachricht, das zwey Bojeren nahmens Hadgi Constantin und Ioan Armasch von Ioan Voida hier ankommen, umb der Ursachen, weilen der Fürst wegen dem Gros Cantzler Serban Grecsanul keine Antwort seiner Verrichtungen, die zwar schon an ihme abgeschickht worden, erhalten gehabt. Sagen aus, das Ewere Excellenz alles dasjennige, was erst gedachter Serbanus abgeredet, und was er thun undt machen werde, gänzlich undt ungezweifelt möchten Glauben geben. Zur mehrer Bestättigung dieses, anliegendes Credencz-Zeichen erwehnte Bojeren mitgebracht.

1) Alăturat se mai află și următoarele 2 tarifuri vamale din timpul lui Duca și Brâncoveanu :

1. Libellus telonii Kineniensi remonstrans quantum et qualiter, de mercibus et aliis rebus infrâ specificatis per idem telonium transportandis, telonium desumi debeat, ex libello Vayvodae quondam Walachiae Transalpinæ Duca excerptus, et pro Teloniatoribus Kieniensibus in A° 1678 exhibitus, successuque temporis per Vayvodam Constantinum Bassaraba in A° 1691 Teloniatoribus Kieniensibus porrectus, tandem hac vice in A° 1717 die 19<sup>a</sup> Ianuarii ex idiomate Wallachico in latinum translatus.

	Fl Hg.	Den.
Ab uno equi onere calanticae . . . . .	4	—
» » » » croci . . . . .	15	—
» » » » mercium Constantinopol. . . . .	3	75
» » » » ex Bruszsza . . . . .	4	—
» » » » Adrianopol. . . . .	3	75
» » » » Szofia . . . . .	2	12
» » » » ex Turnova . . . . .	2	50

Im Fall aber, sagen bemerckte Bojeren, der Iacon Vojda in geringsten gedachten H. Serbani factir, oder annokh was er

	H. Fl.	Den.
Ab uno equi onere piperis . . . . .	5	—
» » » » Kordovanii . . . . .	2	50
» » » » szattyan . . . . .	1	80
» » » » panni subtilioris . . . . .	5	—
» » » » panni Fajlandis . . . . .	4	—
» » » » pellium vulgo petymet . . . . .	5	—
Ab una kropka Martis Scythicae . . . . .	24	—
Ab uno onere gossipii . . . . .	2	12
» » » orizae . . . . .	1	20
» » » citrae seu aurantiae . . . . .	1	20
Ab uno equi onere fici . . . . .	1	20
Ab uno onere pileorum nigrorum vulgo fekete siiveg . . . . .	2	—
» » » lanae . . . . .	—	75
Ab uno equi onere cannabis . . . . .	—	37
» » » funium subtiliorum, vulgò sparga . . . . .	—	50
» » onere sztramatus . . . . .	2	50
Ab uno ferro arabili . . . . .	—	3
Ab uno onere tritici . . . . .	—	9
» » » millii . . . . .	—	6
» » » vini . . . . .	—	18
Ab uno equo empto . . . . .	—	38
Ab uno bove majore . . . . .	—	9
Ab una vacca . . . . .	—	6
Ab une ove seu capra . . . . .	—	3
Pro Teloniatore Principis ex uno grege unus agnellus . . . . .	—	—
Ab uno porco ex Transylvania ad Wallachiam saginandi ergò impulso . . . . .	—	6
Ab uno porco saginato . . . . .	—	12
Ab uno grege Teloniatori unus porcus . . . . .	—	—
Ab uno onere lodicum . . . . .	1	—
» » » pisorum . . . . .	—	9
» » » restium, vulgo Istranus . . . . .	—	37
» » » pellium agninarum . . . . .	3	—
» » » mercium Veneticarum . . . . .	5	—
» » » fili tincti, vulgo fejto . . . . .	2	53
» » » mercium Rumeliensium . . . . .	2	53
» » » marginis panni . . . . .	1	80
Ab una pelle martis seu vulpis . . . . .	—	9
Ab uno onere argenti vivi . . . . .	5	—
» » » stanni seu plumbi . . . . .	1	80
Ab una occa cremati . . . . .	—	3
Ab una occa olei ex seminibus lini . . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab uno onere olei olivarum . . . . .	1	50
Ab una pelle lupina . . . . .	—	6
Ab uno equi onere medicamentorum . . . . .	2	10
» » onere siliquae vulgo Sz. Iános Kenyer . . . . .	1	20
» » » calybis . . . . .	—	75
» » » smegmatis . . . . .	—	60
» » » casei vulgò turo . . . . .	—	60
» » » piparum . . . . .	1	20
» » » abae . . . . .	2	—
» » » subducturarum . . . . .	3	—
» » » uvarum passerum . . . . .	1	20
» » » szkumpia . . . . .	—	18
» » » mellis . . . . .	—	45
Ab uno vase cum vino Wallachico . . . . .	1	20

thun werde, zu wieder thun wurde, solle man ihm ärger als seinen Bruder tractiren. Es befindet sich ein Türckh. Bascha namens Hassin Bascha Ianiczzer, welcher mehr undt höherer

	II. Fl.	Den.
Ab una falce . . . . .	—	1 1/2
Ab uno onere thuris . . . . .	4	—
» » » husonis . . . . .	—	75
» » » piscium mixtorum . . . . .	—	37
Ab uno cooperimento currus ex cannabe seu lana facto . . . . .	30	—
Ab una pelle lyncis . . . . .	—	60
Ab uno equo turcico . . . . .	2	—
Ab uno onere cultrorum . . . . .	1	80
» » » pigmenti sztramatus . . . . .	1	20
» » » siminis anisi . . . . .	—	82
Ab una occa cerae flavae . . . . .	—	3
Ab uno onere sabi . . . . .	—	60
Ab una metreta tritici . . . . .	—	1
Ab una pelle ludrae vulgo vidra . . . . .	—	12
A duabus falcibus messoriis . . . . .	—	1 1/2
A duabus pelibus (loc alb) vulgò görenz . . . . .	—	1 1/2

Notandum: Hic telonium exigendi modus prioribus temporibus fuit usitatus, successivis tandem temporibus sublatus.

2. Vectigal Transalpiacum, proximioribus temporibus per Vayvodam Constantinum Bassaraba Teloniatoribus Kineniensibus extradatum, ex idiomate autem Valachico, die 19<sup>a</sup> Ianuarii anno 1717, in latinum translatum.

	II. Fl.	Den.
Ab uno onere equi mercium Rumeliensium . . . . .	2	66
Ab uno equi onere abae . . . . .	2	—
Ab uno equi onere lanae . . . . .	—	75
Ab uno equi onere gossipii . . . . .	2	11
Ab uno equi onere fili tincti vulgo feito . . . . .	2	11
» » » » subcuct agninarum Rumeliens . . . . .	2	—
Ab uno onere mercium portai dictarum . . . . .	4	—
Ab uno onere piperis . . . . .	4	50
Ab uno onere thuris . . . . .	5	—
» » » argenti vivi . . . . .	6	—
» » » pelium agninarum Transylvanicarum . . . . .	7	—
Ab uno onere serici . . . . .	15	—
» » » pigmenti Indici . . . . .	10	—
Ab uno equo Turcico . . . . .	3	—
» » » communi . . . . .	—	38
Ab uno pecore cornuto . . . . .	—	12
Ab uno s. v. porco . . . . .	—	12
Ab uno onere sztramatus . . . . .	2	66
» » » kordovanus . . . . .	2	66
» » » szattyán . . . . .	1	80
» » » croci . . . . .	30	—
» » » olei olivarum . . . . .	1	50
» » » sulphuris . . . . .	1	50
» » » orizae . . . . .	1	5
» » » aluminis . . . . .	1	5
» » » uuarum passarum maiorum . . . . .	—	75
» » » fici . . . . .	—	75
» » » kaffae . . . . .	6	—
» » » sachari . . . . .	4	—
» » » szkumpiae . . . . .	—	24
» » » cerae flavae . . . . .	4	—

wurde als der Fürst; hat bey sich 6000 Mann nebst 5 Stückhen, die aber dieses Bojeren nit wollen gesehen haben.

Er laon Volda verobligieret sich in Zeit 3 Monathen für Ihro Mays. 100 Beütl Geldes zu schalen, ansuchet aber, das Ewere Excell. nit etwas durch den Obristl. Dittine oder andere gegen Buccurest möchten tentieren lassen, damit er seines Ansuchens einen Effect sehe undt Ursach habe die Türckhen zuruckh zu schickhen. Ferners ansuchet er, dass die

	H Ft.	Den
Ab una occa cerae . . . . .	—	3
Ab uno onere tabacchae . . . . .	2	—
Ab una occa tabacchae . . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
» » » cremati . . . . .	—	3
» » » stanni seu plumbi . . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab uno onere castanearum . . . . .	—	30
» » » carpionis . . . . .	—	38
» » » husonis . . . . .	—	90
» » » ovorum husonis . . . . .	1	—
Ab una falce . . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A duabus falcibus messoriis . . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab uno ferro arabili . . . . .	—	3
Ab una ove et capra . . . . .	—	3
Ab uno pelle vulpina . . . . .	—	9
» » » lupina . . . . .	—	3
» » » martis . . . . .	—	12
» » » (loc alb) vulgò gorenj. . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
» » » ursinao . . . . .	—	12
Ab uno corio crudo bovino . . . . .	—	6
Ab uno vase vini Valachici . . . . .	1	33
Ab una occa butyri . . . . .	1	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A duabus occis saebi . . . . .	1	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A duabus occis casei vulgò Thaero . . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A decem occis arvenae ursi . . . . .	—	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Ab uno onere panni subtilioris . . . . .	8	—
Ab uno onere panni faylandis . . . . .	6	—
Ab una petia panni Cibiniensis . . . . .	—	38
Ab uno onere panni crassi vulgo szur. . . . .	1	33
Ab uno equi onere funicularum . . . . .	—	50
Ab uno onere cannabis sculini . . . . .	—	50
Ab uno pari calceorum Turcicorum . . . . .	—	3
» » onere mercium Veneticarum et Viennens. . . . .	4	50
Ab una metreta nucis . . . . .	—	3
Ab uno onere tritici . . . . .	—	18
Ab uno equi onere millii . . . . .	—	12
» » » » tritici Turcici . . . . .	—	12
Ab uno onere pileorum nigrorum . . . . .	1	50
Ab uno equi onere pigmenti sztramatus . . . . .	1	33
Ab uno onere citrae et aurantiae . . . . .	1	50
Ab uno equi onere succi lemonis . . . . .	1	50
Ab uno onere mercium mixtarum Transalp. . . . .	1	50
Ab uno onere mellis . . . . .	—	66
Ab uno onere karabolg dict. . . . .	—	66

Notandum: Hoc tempore ad tenorem huius Vectigallis desumitur telonium et quae hic specificata non reperiuntur juxta valorem, ut in Transylvania practisatur, ex uno floreno quinque denarii desumuntur.

Viena R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Majus



Militze von Marsinen möge zuruckgezogen werden, damit das Landt von denen Einwohnern möge angebauet werden, und in seinen Flor erhalten werden. Der übrigens mich anfrage, ob benente 2 Bojeren Constantin und Ioan alhier verweilen, oder selbstn dahier aufwartenden bey Ewer Excellenz thun sollen. Empfehle mich etc.

P. S. Die Ursach, dass die Militze von Marsinen solle ausgezogen werden, ist weilen das Orth allzunahendt Buccurest lieget, undt könne diese Militze nacher Kampolongo transportieret werden, alwo der Fürst sie auszuhalten verobligiret. Es wird verlanget, das auch die Raitzen aus Landt mögen gezogen werden, anstatt deren sie gern zu Ribnik 200 Teütschen gedulden. Im Fall sein Ansuchen solte zu einen gewünschten Effect gelangen, wölle er keine Türckhen, als was sonstn etwan sich aufgehalten von Kaufleüthen, umb sich gedulden, damit also das Landt in gutten Stand können erhalten werde. Bittet aber, das er für seine Person dan zu Buccurest könne sicher stehen.

K. A. 1717, Februarius 226, Expedit.

## 119

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 3 Februarie 1717, Sibiu.*

Der Bericht des Herrn Obristleuthenand Dittine, wouon ich in meinem letzteren unterm 31 passato gehorsambste Meldung gemacht, ist gestern spathen abends eingelanget, und folget solcher hierbey originaliter zu gnädigster Ersehung<sup>1)</sup>. Wegen dessen, was in Moldau vorgegangenen, hat man yber Cronstatt die Bestättigung empfangen, mit dem Unterscheid jedoch, dass von die unserige bey selbiger unglückhlicher Occasion nicht so velle Manschaft, wie die erstere Avisen gaben, verlohren worden seye.

Durch Anordnung des Herrn Feldtmarchall Leuth. Baron de Tige wurde zwar gesucht den Posto Nyanzul, welchen der sogenannte Capitain Boczkor ohnzeitig und dahero schädlich verlassen, wiederumben zu recuperiren, und vermitels einer zuelänglichen Mannschaft von der National-Miliz de novo zu besetzen. Es stehet aber dahin, ob die gutte Intention erreicht, oder dieses zu effectuiren nicht ein anderes Incidenz villmehr hinderen könne, welches die nechst anhofente weithere Nachrichten ad clarum erweisen müssen, und ich dauon, wie sie mir von Bistriz oder andern Orthen her einkomben werden, Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath die eigentliche Beschaffenheit nicht verhalten will.

Was mir eben ietzt bey abgehenter Post von Cronstatt

---

1) No. 114.

einlaufet, ist gleichfahls aus des Herrn General Feldtmarschall Leuth. Baron de Tige hierbeygebogenen Originale<sup>1)</sup> gnädigst zu entnehmen, und aus meinen vorherigen Relationen schon höchst erleucht zu judiciren gewesen, erstlich die Situation von Wallachey, andertens die darinige annoch uneingerichtete confuse Beschaffenheit, und das drittens die Occasion annoch nicht zugelassen etwas standhaftiges zu Weege zu bringen, auch das viertens alles dasjenige, was bis dato geschehen, für kein sonderlich considerables Werckh zu nehmen seye, derohalben ware jederzeith meine geringe Mainung dahin gerichtet, ein solches Mittel ausfündig zu machen, die selbige Provinz zu conserviren und succesivè mehr zu thuen, als man bis heüntzutage vermöget hat. Zu dem Ende habe ich denen hieheraussen versambleten Bojarn öfters per longum et latus die Ohnmöglichkeit, die Provinz von dieser Seithen nach Nothdurft zu schützen, vorgestellet, wan nemblichen die Ottomanische Porth selbe zu ruiniren Absehen tragete, ihnen jedoch anbey die tröstliche Impression zu machen, mich auf alle diensambe Weis und Arth bellissen, das man bey denen aus Gottes Gnaden anhofenden fereren glücklichen Progressen der Kays. Wafen zu fermeren Dispositionen schreiten könnte.

Es wäre wohl eine Haupt-Sache so vill zu ersinnen, womit das Land von einer Devastation gerettet wurde, darzue scheint dermahlen eine Occasion zu seyn, durch die von Seithen der gedachten Porthen beschehene Creation des Ioannis Mauro Cordati, consideratis considerandis, zu obigen Endzweckh etwas einzuführen, und gienge hierbey meine ohnmasgebige Mainung dahin, das man durch die Administration des ietzt gedachten Ioannis ein solche Einverständnus und Correspondenz einzulaithen vermögte, dass Land ohne Praejudiz unsers Allergnädigsten Monarchens salvaguardiret wurde. Die beede Bojarn, welche der Herr General Tige in dem Eingang seines Schreibens benennet, habe ich anhero einladen lassen, umb von sie in der ihnen aufgetragenen Commission einen weithläufigeren Unterricht einzuhollen; dahero ich nur praeliminariter meine angezogenen gehorsambste Mainung, wegen eines treffenten medii termini zu Conservation der Provinz, entdeckhen thue. Was mehr berührter Herr General Tige in puncto evacuationis des Posto Marsinen anziehet, da ist lauth meiner vorgelofenen gehorsambsten Relationen zwar der Gedanckhen gewesen, die bishero in besagter Provinz occupirte Posti quovis modo zu behaupten, jedoch nur ad tempus, umb dadurch die Subsistenz des Proviants, welches in der ganzen Wallachey die gröste Beschwärlichkeit gibet, zu facilitiren, nicht aber das man diesen Posto Marsinen dermahlen beständig noch behaupten wolte oder könnte, weillen sich in einem dergleichen emergenti allzeit nach

---

1) No. 118.

denen Coniuncturen gerichtet und darbey beobachtet werden muss, das besagter Posto Marsinen all zu tief ins Land gelegen, und nicht werth wäre, seinetwegen ein allzu villes Engagement zu nemben.

Was hingegen die beede Posti Campolongo und Rinnik, auch der ganze Streif des Landes, was disseiths des Alt Flusses gelegen, anbelanget, als welches alles denen Siebenbürgischen Gränizen nicht so weith wie Marsinen entfernet, und aus verschiedenen Ursachen vill gelegensamber ist, glaubte ich, so lang es die Möglichkeit und Umstände erforderen, nicht zu evacuiren, und auf alle Weeg nöthig diesen lezteren Orth Ribnik für beständig besezet zu halten.

Der Feind ist in öfters erholte Wallachey, wie alle Nachrichten bestättigen, eingeruckhet, die Donau gefroren also das leichter mehrere Türckhische Troupen daryber nachfolgen können. Meines orths mächete ich gern keine Extremitet erwahren, wie aber beuor zu kommen, ist ohnglaublich harth zu ermessen, weillen man von einigen findenden Lebens Mitteln in dem darinnigen Land nicht versicheret ist, und solche aus diser Provinz mitzuführen, ereignen sich ohnsagliche Beschwärllichkeiten. Mit denen Bojarn ist nichts, ohngeachtet aller darzue gemachten Proben, auszurichten, weillen sie nicht gewohnet seynd auf eine andere, als die anererbte despotische Arth regiret zu werden. Bey sothaner Constitution halte ich in conclusion einmahl dafür, das die Wallachey, und eben also auch Moldau nicht anderst, als mit force könne und solle guberniret werden. Woryber und auf die vorige in hac materia eingesändte gehorsambste Bericht, Eines Hochlöbl. Kays. Hofkriegsraths positive Erkhklärung und gnädigst beliebigiste Befehl erwarthen thue. Wormit etc.

K. A. 1717, Februarius 226, Expedit.

## 120

*Propunerile făcute de Ioan Mavrocordat lui Stainville.  
6 Februarie 1717, Sibiu.*

Traduzione dal Greco delli Punti, ch'il nuouo Ospodaro di Vallachia Giouanni Maurocordato, per mezzo d'un suo Inuiato fece proporre all' Ecc<sup>mo</sup> Sig<sup>re</sup> Comandante Generale di Transilvania:

1<sup>o</sup>. Che tutto ciò, ch'il sudetto Ospodaro fece dire al pretitolato Signor Generale Comand<sup>te</sup> per mezzo del fù Gran Cancelliere Sig<sup>re</sup> Serban Graciano, e tutto ciò ch'il medesimo ne farà, sarà accettato et approuato.

2<sup>o</sup>. Che il predetto Ospodaro prega e con molto feruore desidera d'acquistare la buona amicizia delli Vicini, e si offre di prestare seruigii grandi alla Monarchia delli Christiani, uo-

lendo imitare in tutte le cose il defonto Prencipe Constantino Brancouano.

3°. Che per le cattive azzioni di Nicolao fù Voiuoda di Vallachia, suo fratello, potrebb' essere che all' esibizioni del prefato nuouo Ospodaro non si prestarebbe credenza; supplica però che con esso lui se ne faccia la proua, e caso che comettesse qualche azione contraria à quello che promette, Sua Maestà Imp<sup>le</sup> colla sua potenza lo potrà castigare peggio ch'il suo fratello.

4°. Che in quanto alle Truppe Imp<sup>li</sup>, che si trouano in Vallachia, il prefato nuouo Ospodaro ricerca, che uengano ritirate fuora di detto Paese, atteso che essendoui Milizie Turche in Bucarest, et in Marzinen Truppe Alemane, sarebbe molto difficile e graue di sopportarle, non dubitando punto che la Maestà dell'Imperatore potrà mandarui sempre Milizie sufficienti per contrastare alli Turchi, mà ciò ridonderebbe à gran danno del Paese e desolazione de pueri Christiani, che sono degni di compassione; onde si sicome il predetto Ospodaro per le sue instant<sup>me</sup> preghiere ha cooperato tanto, che li Tartari sono sortiti dal Paese, perciò supplica che da parte della Maestà dell' Imp<sup>te</sup> parimente si faccino disposizioni tali, à fine che li pueri Cristiani non uengano d'essere totalmente distrutti, anzi sieno conseruati, sin'à quel tempo, che per la prouidenza di Dio il Paese sarà dominato dalli Christiani.

5°. Che il preaccennato Ospodaro promette di dare 100 borse di denaro contante alla Mtà Imp<sup>le</sup>, pregando solamente che li si conceda un termine di 3 mesi, al fine di cui non mancherà d'incominciar'à pagare la predetta somma di denaro. E se non fosse possibile di rileuare tutte le Truppe Cesaree, che hora si ritrouano nel Paese, supplica almeno, che quelle douessero rimanere solò in Campolongo, obligandosi il gia detto Ospodaro di somministrare la prouida necessaria per il trattamento e sussistenza di esse, secondo la specificazione che li serà mandata, pur che si tirasse fuora dagl' altri luoghi gli Hussari et altre Truppe alemane, promettendo ch' egli pure farà di sorte, che tutti li Turchi sortano da Bucarest, et in tal maniera uiuerebbe egli colli Christiani si come uissero li suoi antecessori.

Cibinio, li 6 di Febr° 1717.

Tradotti da me  
Aluise Wolde

K. A. 1717, Februarius 634, Expedit.

## 121

*Tige către Stainville. 7 Februarie 1717, Braşov.*

An mich Generaln Steinville.

Gleich erhalte anligente Nachrichten von Marsinen, was mir Hr Kriegs-Commissari zueschreibet, so auch der Fürst selbst

sten bestätigtet, dass die Türckhen widerumb zuruckh gangen, wie aus anligenden Brieffen das mehrere zu ersehen beliebig seyn wirdt. Es versichert mich auch der Fürst, dass sofern er sicher zu Buccurest stehen kunte, wolte er die Türckhen zuruckh gehen machen.

Aus Moldau habe souill, dass ville Bojeren gegen den Gymmesser-Pass an Csik sich geflichtet; vom Feindt höhret man, dass er wider zuruckh sich gezogen. Unsere Hejducken seynt wider nacher Namzul zueabgangen, von dannen aber dato nichts eingeloffen.....

K. A. 1717, Februarius 634, Exposit.

## 122

*Stainville către Consiliul de războiu. 7 Februarie 1717, Sibiu.*

Seithero meines jüngsteren, unterm 3<sup>ten</sup> dises abgestatteten gehorsambsten Berichts, ist dahier von Merckwürdighkeiten anders nichts, als die Relation yber den in Moldau vorgegangenen unglücklichen casum von Bistriz eingeloffen, welche ich, zu folge meiner damahlen gemachten unterthänigsten Versicherung, hiermit originaliter einsänden <sup>1)</sup>, und darneben, weillen sie ohuedem zimblich ausführlich gestellet, ohnnöthig finden thue, meines orths etwas mehrers beyzuruckhen. Die Sache ist wieder die Intentio und Befelch deren Oberen geschehen; jene so aus Unbesunenheit gejhret, haben ihren Lohn dauon getragen, und komben neben dise fürnemblich auch jene zu bethauren, die unschuldig in das Spiell miteingerathen seind. Sovill man von anderwerths Bericht erhalten, habe der Feind die zusambgebrachte Lebens-Mittel zu Nyamzul in Brand gesteckhet, welcher Orth, wie annoch die Muethmassung ist, durch den neulich benannten Capitain Poczkor hinwiederumb besezet sein wird. Der Posto Kimpalong ist nähender unseren Gränizen bey Bistriz gelegen, kan vor sich den angeordneten Verhäckh haben, und folgbahr eine dorthin postirte Manschaft, ohne am Ruckhen abgeschnitten zu werden, gesichert stehen, welches wo nicht mehr doch souill uns procuriren thut, das man wenigstens nähere Kundschaften von denen feindlichen Movementen in diese Provinz herein überkommen könne.

Die beede in meinem lezteren Bericht angezeügte von dem Mauro Cordato anhero depechirte Bojarn seind angelanget, und scheinete die nahmens ihres Principalens machende Offerta sehr favorabl zu seyn, welche ich bey künftiger Post, mit meiner darauf gebenten Andworth, beedes schriftlich Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath unterthänigst einsänden werde. Die mit dem gedachten Iohanne Mauro Cordato nacher Bukurest ange-

1) No. 112.

langte Türckhen und Tartarn werden einerseiths starckh ausgeschriren, andertheills hingegen nicht ohne Grund weniger geglaubet, es ware zwar der Ruef, das sie unseren Posto Marsinen zu attaquiren Minen macheten; die Zeith muess aber hierinfahls eine mehrere Gewisheit geben. Unterdessen bey solcher Beschaffenheit auch unersorth nichts verabsäumen, besonders da verlauthet, als ob auch zu Prailla sich die Türckhen mit Stuckhen versambeln thätten, hat man Ewer Dhrl. Löbl. Regmt., dan Lobkoviz, Vehl und Hauben, welche die nechste an selbigen Frontieren bequartiret, in Bereitschaft zum Aufsizen beorderet, und damit das Land der Gegenden Haromzek und Csik, bey Fortruckhung dieser benanten Löbl. fünf Regmter blos verbleiben möge, sind von dem Löbl. Prinz Sulzbachischen Regmt fünf hundert und von meinen unterhabenden drey hundert Pferdte ad interim die Ersezung zu machen, auch eines dem anderen pro parte vel in totum die Hande zu biethen gleichfahls beorderet, und wird man bey dieser Veranstaltung, sowohl den Feind in tempore vorzubiegen suchen, als auch allerdings bedacht stehen, das dem Iohanni Mauro Cordato, wan er es etwan nicht aufrichtig mainette, in seinen Ammassirungen begegnet werde. Ansonsten hat mir der aus einer meinen jüngsteren Relation bekante Ejustachius Leordanus, Wallachischer Bojar, dan Maria Cantacuzena, die cum interpretatione hierneben verwahrte Attestation <sup>1)</sup> eingereicht und dardurch erwiesen, dass sie legitime Possessores sind von denen jenigen Geldern und Effecten, welche lauth des vorhin gezimmedt eingeschickhten Inventarii dahier im Land sub sequestri gehalten werden; eben auf eine solche Arth können sich andere mehr legitimiren, diesennach frage mich an, ob ihnen das ihrige, was sie secundum productas et producendas similes attestaciones, nach Anlaithung voriger Zeitten und Umständen, bona fide erga Christianos in diese Provinz herein salviret, zu verabfolgen seye, massen diese Leütthe mit sehr flehentlichen Bitten mich darumben olnausgesezt angehen, weillen sie zu ihren täglichen Unterhalt nichts anders als die Hofnung ihrer hiesigen depositorum ybrig behalten haben. Wormit etc.

K. A. 1717, Februarius 396, Expedit.

### 123

*Franz Sebastian Grafen v. Thierhaimb către Consiliul de răsoiu. 9 Fevruarie 1717, Viena.*

Nachdeme mir zerschiedene Nachrichten eingeloffen seint, wie nicht allein bey Gefangenehmung des Wallachischen Hospodar Mauro Cordato sehr grosse Exorbitantien und Plünderungen, ohne der kostbahr und reichen ietztgedachten Fürsten und denen

1) Vezi n. 2 dela p. 55.

Bojaren, auch aus einem Closter, Valera genant, abgenommen seynsollenden Beüth zu melden, von der Rätzischen National Miliz verüebet worden seye, sondern auch mit derley Unfueg und Excessen biss anhero fortgefahren wurde, so dass die in ein- und andere geschlossenes Orth abgeschickhte Kay<sup>e</sup> Teutsche Miliz kümmerlich die nöthige Subsistenz findet, und anietzo schon bey erst verflossener halben Winters-Zeit an hart und raucher Fourage Mangel leyden wolle, dass maiste Landt-Volck habe sich aus Forcht in die gröste Wälder und Gebürg salviret, mithin ihre Wohnung- und Wierthschafften öed stehen lassen. Die Bojarn wären durch dise Excessen dergestalt ruinirt worden, das seye sich die tägliche Nothdurfft zu verschaffen nicht vermögen, einfolglich ihnen das Brodt aus denen Magazinen wurde abgeraicht werden müessen. Ein gewisser aus Sibenbürgen in die Wallachey gekhommene Geistlicher, Pater Mihlor genant, reysse noch dāto in dem Landt herumb, und treybe den so genantten Okarier<sup>1)</sup>, oder Anschlag auf jedes Schaff a 7½ Poltura oder 11 Xer 1 Pfenig ein, so eine grosse Summa Gelts ertragen wurde, hätte auch schon 750 Löwenthaller bey einen gewissen Eiamin oder Praelaten zu Merzineni depositiret, ohne dass mann wüsse, wem dieses Geld zuegehörig, oder wohin verwendet werden solle. Die im Landt befindliche Bojarn so wohl, alss die Wallachische Geistliche wären sehr übel zufrieden, dass mann mit ihnen so hart verfarete, indeme seye aller ihrer Mobilien und besten Sachen ohne dem schon verlüstiget seyn sollen, wie zu Tergovist des Obristleüth. Dettinó Leüth gehausset, und forderist die fürstl. Residenz, wo seye unter anderen muethwillen alle Fenster von dem grösten und feinsten Taffel-Glass zer schlagen zuegerichtet hetten, seye nicht genuegsamb zu beschreiben; dieses und anderes procedere scheine auch noch kein Endt zu nemben, sondern extendirete sich noch alzeit weither, so dass auch Moldau ein gleiches zu besorgen haben wurde.

Obwohlen mir nun nicht zweiffelt, Einem Hochlöbl<sup>en</sup> Kay<sup>en</sup> Hoff Kriegs Rath werde von diesem dem Publico und Ihro Kay. Mt. Dienst höchst nachtheillig und weith ausstehenden Procedures allschon relationiret worden seyn, alls habe, meiner Pflicht- und amtl. Instruction nach, daruon gleichfältig gezimmende Anzeige hiemit abstatten, anbey dero hohen Erkbandtnus und Entschluss anheimb stellen wollen, ob nicht eine genaue Untersuechung der Sache vorgenommen und von Grund aus eruiret werden sollte, wie mann in gedachter Wallachey gewierthschaffet, wer von der Beuth, und ob nicht auch das Kay<sup>e</sup> Aerarium daruon zu participiren gehabt hette, dann durch weme die Blünderungen im Landt beschehen seint, umb die Excedenten pro re natā zur exemplarischen Straff ziehen, denen Damnificirten, so weith es billich zu seyn befunden wird, Satisfaction geben, und denen

1) E vorba de Pater Miklos, care străngeà Oieritul.

Landts-Insasen andurch zaigen zu khönnen, dass mann denen-selben nichts unbilliches zumuthen lassen, sondern sye zu conserviren suechen wolle, dann im wydrigen die Gemüether noch mehr irritiret, der zu Ihro Kay. Mays. Dienst und Devotion wohl-gesünnte Adel und andere Landt-Insassen zu widrigen Gedan-ckhen verlaithet, sich noch mehr verlauffen und wohl gar, wie mann das Exempl von vorigen Krieg her hat, zu dem Feind schlagen, und die Waffen wider unuss ergreifen dörfften, dan-nenhero und gleichwie für dieses Jahr wenig oder gar khein Contribution aus ged<sup>er</sup> Provinz zu verhoffen, das Landt auch bey obgehört der Sachen Beschaffenheit unangebauet stehen bleiben, und sich so bald nicht erhollen khönnen wirdt, also ist die Folge leicht zu machen, dass das Kay<sup>e</sup> Aerarium nicht allein wenig einen Vortheyll von derley neuen Acquisten haben, sondern noch von anderwerths her suppliren müessen, wann forderist der Raitzi-schen Militz das Dominium noch länger in der Wallachey ge-lassen wurde. Womit.

Pe v<sup>o</sup> : An den Hoch löbl<sup>en</sup> Kay<sup>en</sup> Hoff Kriegs Rath, ge-hors- schuld- und dienstliche Remonstracion von mir Frantz Se-bastian Grafen von Thierhaimb über die bey Gefangenehung des Wallach<sup>en</sup> Hospodar Mauro Cordato von der Rätz<sup>en</sup> Militz und des H<sup>u</sup> Obristleuth. Dettine Leüthen zu Tergovist verüebten Ex-orbitanzien, absonderlich von Pater Mihlord, und daraus erfol-genden Undienst.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. II 19<sup>1/2</sup> a.

## 124

*Stainville către Consiliul de războiu. 10 Februarie 1717. Sibiu.*

Zu Folge des untern 7 hujus eingeschickhten gehorsamb-sten Berichts, kombet hiermit anschlüssig, was an mich der Praetendent von Wallachey durch seine zwey anhero Abge-ordnete Nobiles vortragen lassen, und ich ihme darauf hinwide-rumb schriftlich geantwortet habe <sup>1)</sup>). Wan Ein Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath gnädigst geruhen mag, die bisherige Umstände in Erwegung zu nehmen, so habe ich fast nicht zu zweiffeln, dass derselbte in dem geschehenen mir die Approbation umb so vill mehr beylegen werde, als ich an dato noch keine beque-mere Occasion gefunden als dise, woraus man hoffen könte, die Provinz Wallachey annoch zu conserviren. Ich steiffe mich hierbey in meiner Meinung, weillen das eingelangte gnädigste Rescriptum von 30 passato mich verständiget, was massen eben auch Ein Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath dafür haltet, dass respectu deren benachbahrten beeden Provinzen das Werckh der-gestallten gefasset werden müste, damit man bey Sezung eines festen Fuess sich gleichwohlen kein von hieraus für khünftigten

1) No. 120. Răspunsul lui Stainville lipsește.



Sommer unterstützbahres Impegno beyziehen thätte, und diser Ursachen halber wäre meines orths gar kein Anstand, wan gedachter Praetendent etwa darauf angehete, neben dem Posto Marsinen, auch den Orth Campolongo zu quittiren, mithin allein Ribnik mit der disseiths des Altlusses gelegen Landschafft beyzubehalten.

An die Convention, welche zwischen mir und den mehrberührten Praetendenten stipuliret wird, ist der Kay. Hof ohne deme nicht gebunden, da hiernebst ich mich in einen mehrern Tractat ausser Vorbewust- und Bewilligung meiner Oberen auch nicht einlassen, noch denselben für einen Fürsten erkennen, sondern ihne nur als eine in Wallachey ausgesellte Salva Guardia zu contribuirenter Aufrechthaltung der dorthigen Insassen consideriren werde, welches umb so nöthiger ist, als die Türckben, ohne dass man es Kay. seiths dermahlen zu hindern vermag, das Land ruiniren könnten, wan sie wollen, und dieses wäre ein in vilen Jahren unwiderbringlicher Schaden, indeme sich der Landmann verlauffet, die Früchte an villen Orthen, besonders in Moldau, noch auf dem Felde stehen und verderben, das Erdreich wird nicht angebauet, und so forth dörfte aus Abgang sothner Lebens-Mitteln den künftigen Winther, eben so wenig wie den gegenwertigen, zu nuzen gebracht werden; da gegen theils, wolern man dermahlen von der Zeith und Gelegenheit profitiret, wenigstens etwas auch heüer dem Kay. Aerario heraus zu wachsen, das Land sich ein mehrers erhollen, und man solches, wan durch die Operationen der heürigen Campagnie, wie aus Gottes Gnaden und Seegen zu hoffen ist, Bellgrad fallet, in einen gutten Stand fünden, folglich sodan mit der Persohn des Ioannis Mauro Cordati in dem weitheren willkhurlich disponiren könte.....

Belangend die Wallachische Deputirte, da haben selbige ihre Abreiss nacher Wienn ohnausezlich pressiret, mit dem Vorwenden, dass sie neben denen Publicis auch einige Particulair-Geschäftten mit des hingerichten Hospodars Stephani Cantacuzeni daselbsten anwesenden Frauen Wittib nothwendig abzuhandeln hätten, also ich sie bey dieser Beschaffenheit dahier nicht länger anzuhalten vermöget habe. Die Persohn des Nicolai Mauro Cordato bin ich bedacht nach gnädigster Erlaubnuss etwa in einem Monath von hier, allwo er wegen Concurs viller Leuthen aus denen sich dahero ergebenden Motiven nicht länger zu verwahren ist, nacher Carlsburg transferiren, und ihne souill Leüthe von denen seinigen beyzullassen, als es die Nothwendigkheit erfordern wird, auf welche durchaus eine genaue Obacht getragen werden sole, damit eben so wenig durch diese etwas gefährliches zu befahren seyn möge, als es von dem in die Türckhey abgeschickhten Domestiquen zu vermuthen ist.....

K. A. 1717, Februaris 634, Expedit.

## 125

*Consiliul de războiu către Stainville. 10 Februarie  
1717, Viena.*

.....Hiernächst nun ebenmässig auf die Wallachische Geschäfte zu gelangen, so thuen wir forderist Sr Kay. May. die dermahlige Beschaffenheit allerunterthänigst beybringen und werdten dem Herrn..... die ausfallende Allergdste Resolution mit nächstem zur behörigen Wissenschaft und Direction anzeigen. Nachdeme aber eine unstrittige Sache ist, dass, sofern der Ottomanischen Porthen die Oberherschafft in dem Fürstenthumb Walachey fehrrers gestattet oder auch nur dissimuliret, wurdte selbe mit Geschweigung viller anderer dargegen strebenden erheblichen Umständen daraus zum Vortheil ihrer Trouppen die beuorstehende Campagna vill Nuzen, hingegen der Kay. Armeó einen merklichen Schaden zueziehen kunte, anbey auch ein jeder von denen Türckhen anstellender Hospodar natürlicherweis mehrers denenselben, als dem Allerhöchsten Kay. Interesse beygethan seyn wirdet, als wären wir wohl unseres orths der Mainung, dass weeder der Ioannes Maurocordato noch ein andere von Ihro Porthen darzue erküsende Persohn dis orths dafür zu erkennen, sondern auf erheischenden Fall von Ihro Kays. Mt. ein Hospodar zu benennen, auch ehender das Landt zu ruiniren, als der türkischen Potmässigkeit zu überlassen seyn dörfte, dass also der Herr..... dem Ioanni Maurocordato die angemerckte mündliche Antworth gar fürsichtig erthaillet, auch den an selben abgeschikhten Servanum bis zu einlangender Allergdsten Kay. Resolution recht anhalten thuet.

Sonsten haben wir schon jüngstihn gemeldet, dass die Heraussendung einiger Wallachen Deputirten auf alle Weis zu hinderen, und dass solches ohne Ordre von Hoff nicht beschehen kunte, zu melden seye, wobey es anoch sein Bewenden hat. Ausser das dem zu Cronstatt anwesenden Georgi Cantacuzeno die Hoffnung in unverfänglichen terminis und ohne zaigender Commission gemacht werdten kunte, dass von Ihro Kay. Mt. selber, vermutlich in Ansehung seiner bisherigen guthen Aufführung und der gesambten Nation zu seiner Persohn zaigenden Naigung, für einen Hospodar erküsen werden dörfte, der Herr..... auch seine officia zu solchem Endte fehrrers gern beytragen wolte.

Belangent sodan die der bemelten Wallachey halber fürzükheren habenden dispositiones militares, da haben wir schon vorhin zu erkennen gegeben, das die Trouppen nicht zu weith zu entfernen noch sich in ein solches impegno, wodurch die Hauptarmée divertiret oder geschwächet werdten müsste, derzeit einzulassen, sondern solche vil mehrers bey der Hand zu behalten, umb bey Formirung sothaner Hauptarmée mit dem in Siebenbürgen zu verbleiben habenden Corpo die dasige undt Temes-

warer-Bannats Gränzen besezen und bedekhen zu können. Das also dermahlen nur hauptsächlichen zu trachten seyn wirdet, dass die in Wallachey und Moldau praesidirte Posti ohne sich weiters zu extendiren bewahret und mehrers befestiget, auch von daraus so wohl dem Feind aller möglicher Abbruch zuegefügt, als dem Land aller thunlicher Schuz gelaistet werde.....

Wegen Verfertigung einer Land-Carthen über die Revier von Ribnik und anderen Walachischen Gegend, ist der Hauptman Schwanser gar recht daran, welcher auch darmit in alweeg forth-zufahren, und ebenfalls alle diejenige Antiquiteten anzumerkhen und zu relationiren hat, welche von alten und insonderheit denen Römischen Zeithen annoch der orthen zu finden seynt...

K. A. 1717, Februarius 200, Reg.

## 126

### *Egumenul și Călugării dela mănăstirea din Câmpulung cătreg Tige. 18 Februarie 1717, Brașov.*

Hochgebohrner Freyherr, Gnädig gebietendester Herr Graf.

Euer hochgebohrne Excell. wollen gnädigst geruehen, Ihnen in tiefester Veneration und Unterthänigkeith vortragen zu lassen, welchergestalten der titl. Commendant der Kay. Miliz in Kempelunge, zweifelsohne aus eygener Autoritaet, unsere grosse Kirche im Kloster wegnehmen will, ohngeachtet eine schöne wohlgebaute Kirche auf dem Platz ist, allwo auch vor diesen die Röm. Catholischen ihren Gottes Dienste verichtet haben. Über das seyndt auch 4 Geistlichen aus unseren Mittel dazu forciret worden, dass sie ohn alle Schuld haben Esel reithen müssen. Es ist ja auch vor diesem mehrmahlen die Kays<sup>e</sup> Militz zu den Zeithen des Prinz Lovüs von Baden, Veterani, Heisters, in der Wallachey bey uns gewesen, so uns aber allemahl bey unseren Religions-Freyheiten gelassen, auch mit uns Geistlichen keinen solchen Spoth getriben, wie es den auch in unseren Gesätze hart verboten sich an denen Geistlichen zu vergreifen. Und gesezt das unsere Geistlichen etwas peccireten hetten, dieselbe bey Euer hochgebohrne Excell. oder aber bey unseren alldorthigen Bischote angegeben, und also nach Verdienste können abgestraffet werden, nur damit sie nicht auf solche Arth und Weise wären blamiret worden. Wir haben uns ja in allen hertzlich gern unterworfen, und bemeltem titl. Herrn Commendanten in Kempelunge folgen lassen, was er von uns verlanget, nur damit wir ruehig hetten bleiben können, wie wir dann auf sein Begehren, erstlich ein Fass Weinn, ein schenes Pferd, jetz noch zwey andere Fässer Wein, Gersten mo 25 Cubl, Hew mo 40 Fuhren zur Discretion gegeben; dessen aber allem ohngeacht, werden wir so hart angestrenget und mitgenohmen, ob wir auch schon mit einem Protectional auf das dasige Kloster von Ihr Hochgräfl. Excel. dem

Commandirenden Herrn Herrn Generaln Grafen von Steinville versehen.

Wen demnach diese harte Proceduren unmöglich zu verschmertzten und zu erdulden seynt, so haben wir uns gemüesiget gesehen, Euer hochgebohrne Excell. als unseren hohen Patron hiermit einen demüethigen Fuessfall zu thun, und umb Gottes-Willen anzuflehen, und umb die billigmässige Remedur zu solicitiren, uns bey unsern bisherigen Freyheiten zu souteniren, und dessen geniessen zu lassen, was Hussarn und andere unserer Religion-Genossen in Ihro Röm. Kay. Mais. Ländern geniessen, und der Religion wegen keinen Anstoss leyden.

Es wird sich Gott ein so heylsambes Werckhe gewislichen wohlgefallen lassen, immassen wir auch ehrerbiethig seynd, so thanne hohe Affection zu erwidern, als die wir unter Empfehlung göttl<sup>r</sup> Obhuet und Erhaltung einer guttigen Resolution lebenslang verharren.

Ihro Excell. Dero

Unterthänige gehorsambste Knechte  
Theophan Igumen aus dem Kempe-  
lung, sambt 12 Geistlichen und übr-  
igen Kalugern disselben Klosters.

Cronstatt, den 18<sup>ten</sup> Febr. A<sup>o</sup> 1717.

K. A. 1717, Februarius 306, Expedit.

## 127

*Consiliul de războiu către Stainville. 20 Februarie, 1717 Viena.*

(S'au primit rapoartele dela 3, 7 și 10 Februarie și s'a luat cunoștință de tratările începute cu Ioan Mavrocordat, pentru a se feri țara de pustiire și a aduce și Visteriei un folos. Chestiunea se va supune aprobării Impăratului: până atunci) «so kan doch der Herr General der Cavaleria auf denen dermahligen gahr vernünfftig-gefasten Principijs weithers forthfahren, und darneben dahin hauptsächlichen antragen, damit die errichte Convention sicher zuegehalten, und man diss-orths, wie es in vorigen Zeithen bey derley Handlungen beschehen, durch die Griechische Nation und die ihro angewohnte Treülosigkheit nicht hintergangen, ein verlässlicher terminus, wie lang die gepflogene Einverständnus zu dauren, angesezet, solcher ohngefähr ad ultimam Octobris hujus anni eingelaithet, und die Hauptmass dergestalten gefasset werde, das umb willen man diss-orths die in bemelter Wallachey aussezende limites mit Ausübung einer Feindseeligkheit nicht überschreiten solte, ex paritate rationis die Türckhen und Tartarn durch die Wallachey ebenmässig dass Kay<sup>e</sup> Gebüeth nicht anfahren, mithin dargegen alle Sicherheit genommen, und der weithere Erfolg berichtet werde.

Belangend die Persohn dess Nicolai Mauro Cordato, haben wir schon vorhin gemeldet, das mit solcher alle Praecautio zu

gebrauchen, auch seine Transferirung quoad modum, tempus et locum, des Herrn General der Cavalleria Gutbefinden gänzlichen überlassen worden, und selber also seine Abführung nach Carlsburg auf die anerinderte Arth obnbedenklich fürkehren kan, und obwohln aus verschidenen Umständen diensamber gewesen wäre, sofern kheine Abgeordnete aus dem Fürstenthumb Wallachey sich hiehero verfüget hetten, so hat es doch bey der aus denen angeführten Ursachen ihnen ertheilten Erlaubnus sein Bewenden, und wir allein anzumerckhen, das solche, dem Vernehmen nach, allhier angelanget seyen, bey unss sich aber noch niemand angemeldet haben....

Wegen dess unglücklich abgeloffenen Versuchs auf Iassy in Moldau, lassen wir seinem arbitrio anhaimb gestellet, ob darbey eine Inquisition anzuordnen oder nicht? und wollen allein vernehmen, ob der Posto Namzull hin widerumben besezet? Wo sich ohne deme verstehet, das denen Blessirten und Krankhen alle mögliche Hülff zu laisten auch mit teütscher Mannschafft ohne gnugsamb habender Macht der orthen nicht wohl was hazardiren seye, die wir unss anbey auf dass neülich vorgeschribene principium, umb derzeit khein denen Haupt Operationen nachtheilliges impegno zu nehmen, beziehen, und im übrigen die weithere dispositiones seinem Gutbefinden überlassen.

Deren Wallachischen depositorum halber, wollen wir die Sache nächer überlegen und dem Herrn Generaln der Cavalleria mit ehisten die entliche Resolution anzaigen, welcher unterdessen ales in statu quo zu lassen, ausser das einem oder andern ungezweifelten und in augenscheinliche Subsistenz-Noth verfallenen Aigenthumben von ihren ansprechenden Effecten etwas weniges zur Nothdurfft abgefolget werden kunte.

Die von dem Herrn Obristleüthenandten Dettine mehrmahln ausgeführte glückliche Parthey ist zwar billich zu loben, dieweillen aber vermög dess unss abgestatten- und abschriftlichen hiebeyligenden Commissariatischen Berichts<sup>1)</sup> erhellet, das von der unter seinem Commando stehenden National Miliz sehr vill schädliche Excessen in Wallachey verüebet werden, so wolle sich der Herr General der Cavalleria darüber genau erkundigen, nach Befund zuelänglich remediren, und unss die aigentliche Beschaffenheit berichten...

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. II 19<sup>1/2</sup>.

## 128

*Stainville către Consiliul de războiu. 21 Fevruarie 1717,  
Sibiu.*

.....In Wallachischen Geschäften will ich zwarn die ausfallente Allernädigste Resolution mit nechsten zu meiner Wis-

1) No. 123.

senschaft und Direction mit tiefester Unterthänigkeit gewährigen. Ich bin aber indessen hier in facie loci annoch der beständigen Meinung, das auf diejenige Arth, wie meine nähere gehorsambste Bericht angezeigt haben, aus selbiger Provinz dem Kays. Aerario successivè ein mehrerer Nutzen ohne Praejudiz zuegezogen, darneben die Insassen in einen aufrechten Standt erhalten, und mit Fueg wohl gewünschet werden thätte, das Ihro Kays. Mays. künftighin ein gutt gebauetes und nicht völlig ruinirtes Lande anheimbfallen möchte, welchen Ruin, wouon sich in ville Jahren nicht zu erhollen wäre, die Türckhen jedesmahlen, ohne das es von diser Seithen zur Zeith zu hinteren möglich ist, nach Belieben berwerckhstelligen könten, eben also stehet auch von hier aus nichts in dem Weeg, den Eintritt in die mehrberührte Provinz zu nembem, aus welcher ich ehister Tügen des Ioannis Mauro Cordato replicam auf meine ihme zuegeschickhte, und Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath unterm 10<sup>ten</sup> hujus in copia gebührend eingesändete Puncta gewährige; allermassen jener, so solche mitbringet, allbereiths zu Cronstatt angelanget ist. Souill ich aber durch den Herrn General Feldt Marschalleuthenand Baron de Tige vorlaufig in dieser Sache informiret bin, habe ernanter Praetendent das vorgeschriebene in allem eingegangen, ausser das er anstatt der Lieferung des Getrayds, welches wegen den vorjährigen Miswachs, wie ingleichen aus meinen vorherigen Berichten schon erhellet hat, in der Provinz von keiner Quantität zu fünden, das paare Geld herschüssen wolle, und dabero wan mehrberührter Praetendent, welchen ich keines weegs für einen Hospodarn erkhenne, sich ohne grossen Zwang in derley Fällen submittiret, so ist in quaestione, ob die Türckhische Bottmässigkeit in Wallachey praedominiren thue, woryber Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath das erleuchtteste Urtheill schöpfen kan.

Die hinaus Reise deren Wallachischen Deputirten ist aus dem vorhin schon gehorsambst eröffneten motivo eine geschehene Sach, und ich werde den zu Cronstatt anwesenden Herrn Georgium Cantacuzenum in ohnverfänglichen terminis immer bey gutten Gedancken zu erhalten trachten, umb so mehr, als Seiner Kays. Mays. Allerhöchsten Willkhur ohne deme vorbehalten bleibt, ob Dieselbte, nach der heurig aus Gottes Gnaden glücklich geendigten Campagne, einen Hospodarn oder anderes Gouverno in der Wallachey einzuführen, Ihro Allergnädigst gefallen lassen mögen.

In mehrberührter Wallachey wird man sich ein mehreres, als bishero geschehen, nicht extendiren und haubtsächlichen antragen Posto Ribnick zu behaupten, wie dan solcher so vill als bey gegenwärtiger Winthers-Zeith hat geschehen können, schon in eine zimbliche Defence gebracht, und dardurch insonderheit die diesseiths des Alt Flusses gelegene Landschaft nicht allein in respect erhalten, sondern auch darneben, durch

unsere in directa linea hinab bis gegen die Donau verlegte Nationalisten, nach Zeith und Umständen dem Feind immer zue einen Abbruch zu thun, eine gutte Gelegenheit gegeben wird...

Was ansonsten oben, das sich in Wallachey nicht weithers extendiret werde, gemeldet ist, ein solches will ich auch hiermit auf die Provinz Moldau verstehen, in welcher wegen weither Entfehnung zur Zeith annoch gar nichts zu thuen scheint, und die zu Kimpalong postirte Mannschaft nur bloss nähere Kundschaften zu haben, wie in einer meiner jüngstern Relationen schon bemerckhet gewesen, solang die Subsistenz Mittel aus dem Land selbst zu erhalten, und es neben dem die Sicherheit am Ruckhen von Siebenbürgen nicht abgeschnitten zu werden gestattet, ausgesetzt verbleibet...

Wegen Verfertigung der Land Charten yber die Revier von Ribnik und andere Gegenden, mit Anmerckhung aller, insonderheit von denen Römischen Zeitten herruhrenden Antiquitäten, wird der Hauptmann Schwanser seinen möglichen Fleiss anwenden. Dieser befündet sich von ein Paar Tügen hier zu Hermannstatt, umb ihne yber ein- und anders mündlich zu vernehmen; er hat mir das hierneben gebogene Memorial<sup>1)</sup> eingereicht, und kan ich wohl versichern, das derselbe von allerhand Erfündungen ein sehr ingenioser, darbey aber, wie es dergleiche Leütthe und Künstler gemainlich von der Natur gleichsamb eingepflanzt haben, ein solcher Mensch seye, so sich in seiner Impression nicht vill irren lassen will. Ich erkenne hiernebst, dass er mit seiner jezigen Gage nicht bestehen kan, derohalben werde ich ihme zu seiner Beybehaltung und füglicheren Subsistenz den völligen Hauptmanns Sold, welche er auch verdienet, und wohin das ihm ertheillte gnädigste Decretum auch allerdings antraget zuelegen, und da Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath es etwa nicht placidirete, lieber mir selbst den Abzug thuen lassen, als gestatten das er sich in andere Dienste zu vergehen gemüssiget befünden thätte; unterdessen hat er längst dem Gebürg an dem Alt-Flus eine Gelegenheit gefunden, wo eine bishero ohngewöhnliche Strassen zwar mit Müehe doch ohne Kosten zuegerichtet werden wird, das man von hier aus gerade umb eine ganze Tag-Reise ehender als vorhin und zwar mit Wägen nacher Ribnik würdet gelangen können...

K. A. 1717, März 282, Expedit.

. 129 .

*Stainville către Consiliul de războiu. 24 Februarie 1717, Sibiu.*

Der Abgeordnete von dem Ioanne Mauro Cordato, wouon ich in meinem jüngstern Bericht unterm 21 hujus gemeldet,

1) Prin care cereà sporirea salariului.

ist nebst dem Brankovanischen Eidam Servano Greczianul, dem ehemaligen Canzlar Gregorio Ballano, Schaz Maister Elia Stirbey, und zweyen anderen Wallachischen Bojarn gestern dahier erschienen. Man hat bis iezt spatten abents mit sie zu conferiren zuegebracht, und ist endlich mit dieselbe in deme schlüssig worden, was copia sub L. A. enthaltet <sup>1)</sup>.

Meine vorgelofene gehorsambste Berichte haben erwiesen, was mich bewogen einen dergleichen Accord zu treffen, dan ohne eine solche Arth finde ich annoch nicht aus der Wallachey in Contribution anhero etwas beyzuziehen. Den gedachten Praetendenten von Bukurest fortzujagen wäre eben keine so grosse Beschwährlichkeit nicht, wan von unsern innen habenten Posten bis dahin die Subsistenz für Mann und Fourage auf die Pferd zu finden sein thätte; doch könnte man sich sodan aus denen vorhin gnädigst bekanten Ursachen, welche das gegenwärtige Kriegs Sistema mit sich bringen, nicht in einem weitheren engagiren. Wan die ain hundert Beütl Gelt gezahlet werden, wie ich nicht anderst hoffen will, so ist doch ad interim gleichwohlen etwas profitiret, worzue man ohnè das, was per stipulationem geschehen, niehemahlen gelanget wäre. Von Administrirung des Getraydts- und hart Fuetter, weillen nach der glaubwürdigen Relation solche species in quantitate nicht zu finden, hat man dissorths abstrahiret, statt dessen aber sich den disseithigen völligen tractum des Alt-Flusses nicht nur pro collocatione Militiae, sondern auch pro absoluta directione vorbehalten, aus denen in sich begreiffenten fünf Districten man wohl sovill Früchten, wodurch die völlige Rázische National Miliz den Winthler yber unterhalten werden kan, und yber dieses auch noch etwas von paaren Geld ohne sonderliche Beschwährte des Landtmanns aufzubringen vermeinet, so das der unterthänigsten getrösten Hoffnung lebe, Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath werde diese meine Einrichtung gnädigst für genehm halten, indeme ich sie nach Zeith und Gelegenheit für Ihre Kays. Mays. unsers Allergnädigsten Herrn Diest also fürträglich gefunden habe. Wormit etc.

K. A. 1717, März 274. Expedit.

### 130

*Convențiunea încheiată între Stainville și Deputații lui Ioan Mavrocordat. 24 Februarie 1717, Sibiu.*

Replica ad proposita oralia puncta

Quemadmodum Caesareus in Valachia excubias agens insolutus miles suo ab hinc stipendio amplius cavere nequeat, et citius violentias excessusque tollere, ac sine instituendo bono-

1) No. următor.



ordine Provinciales conservare planè impossibile sit, ita indispensabilis etiam necessitas expostulat, ut in defalcationem oblatae et die 8<sup>a</sup> mensis hujus acceptatae centum bursarum pecuniariae summae, intra dies duodecim (sub quo videlicet spatio huc expressus Bukurestinò redire poterit) bursae viginti quinque, aliae totidem ad finem sequentis mensis Martii, et tandem residuae quinquaginta bursae in integrum ad finem futuri mensis Aprilis in paratis deponantur.

2<sup>o</sup>. Praeter evacuationem à milite loci Marsinen, compromittitur insuper Monasterii et oppidi Campolongiensis evacuatio, cum primùm viginti quinque bursae primariae hic exsolutae fuerint, et si quaedam naturalia eò Campolongum in Militiae Caesareae rationem disposita supermansissent, illa per currus provinciales Ribnikium transportentur.

3<sup>o</sup>. Tractus Ribnikiensis ex ista parte fluvii Aluta, continens in se quinque Districtus, maneat indisputabiliter sub collocatione et directione Caesarea, neque inde militem in Transylvaniam reducere defactò compromitti potest, spes tamen etiam non adimi vult, quin posthac, hæcce rerum accomodatione factà, erga depositionem oblatarum aliarum quinquaginta bursarum eadem retractio fiat, bonà verò fide Christianà hiscè assecratur, quòd strictissimis mandatis cautum erit, ne aliquae hostilitates seu incommoda in Provinciam nominatumque fluvium, qui scilicet limitum divisionem constituet, transeant, sed in praefatis quinque Districtibus de subsistendi mediis naturalibus abhinc congrua fient dispositio. Sicque.

4<sup>o</sup>. Tota illa trans Alutana Provincia duodecim Districtus efficiens manebit in quieta contrahentis partis alterius administratione.

Quibus benè pensitatis in sincerum et reale testimonium ad mentem Articuli Primi sub spatio duodecim dierum ab hodierno computando deponantur hic infallibiliter viginti quinque primariae bursae, et simul etiam ad ejusdem Articuli sensum obligatio pro integra centum bursarum summa scriptis data roborataque Celsissimae Dominae Principissae viduae Brankoviananae et reliquorum Dominorum Boyeronum sivejussores hujus stipulationis adferatur.

Superadditur 5<sup>o</sup>, ut Dominis Boeronibus, quot hic in Transylvania reperiuntur, liceat intrare Valachiam, qui voluerint; qui verò hic manserint, ut possint absque omni impedimento frui suis bonis ibidem ex integro, quemadmodum illi qui ibi erunt; praeterea ut possint quocumque tempore hic et nunc manentes cum securitate intrare pro sua commoditate eandem Valachiam, et alii, qui intus erunt, exire pro suo beneplacito.

(L.S.) Datum Cibinii, die 24<sup>ta</sup> Febr. A<sup>o</sup> 1717.

Stainville.

Supra specificata quinquae nobis infrascriptis oposita puncta,

hic nobis cum conclusa comprobamus, acceptamus et corroboramus vigore plenipotentiae nostrae ad id habentes. Dat ut supra.

(L.S.) Gregorius Belanul Logofet.

(L.S.) Serban Grecianul Logofet.

(L.S.) Elias Stirbey Thesaurarius.

(L.S.) Pana Stoj.

(L.S.) Demetrius. 1).

K A. 1717, März 274, Expedit

### 131

*Ioan Mavrocordat către Stainville. 26 Februarie st. v. 1717,  
București.*

Illme atque Excelme Domine Generalis,  
Dne, Dne Colendis<sup>mo</sup>.

Excepimus die 23 currentis cum D. Postelnico nostro, Dominum Serbanum Grecianum, cum conclusione eorum, quae pro communi istius Prouinciae commodo agebantur. Sumopere laetati sumus, quod D. O. M. pauperum istius Prouinciae misereunte, talem uirum nobis obviam fecerit, cuius Christianam pietatem uel inde nobis licuit cognoscere, quod tota haec Prouincia nobiscum unita libertatem suam cum caerta pernicie coniunctam palam ipsi debere non dubitet. Cui certè gloriae uel ipsi inuideremus nisi mediatoribus nobis haec omnia non essent peracta.

Ex ore ergo totius Prouinciae summas agere gratias debeo, quae imposterum etiam Ex. Vestrae fauores sibi enixè praecatur. Et quemadmodum nos nihil praeterituros promittimus, quod incomodum uel minimum sibi illatum impedire non ualeat. Sic Excellentiae Uestrae erit pietatem illam, quam uel maximè in praesentiarum omnibus palam fecit, erga pauperos istius Prouinciae subditos indellessam continuare.

Responsa omnia adequate mittimus, quemadmodum in aneis folijs est uidere. Ex uiginti quinque autem primarijs bursis, quinque cum filio Domini Baliani, totidem cum harum latore mittimus, residuam summam post duos vel tres dies quam citissime missuri. Et licet tempus praescriptum iam expirauerit, prudentia tamen E. Vestrae, quae et tempus, quo supradicti nobiles huc ad nos rediuerunt, et statum impraesentiarum nostrum bene considerat, hoc nobis condonari dignabitur.

Quam uellem, Illme atque Excelme Dne, ut eadem benignitate ac clementia, qua usus es in Prouincia cis Alutana, etiam trans Alutana uteretur. Quod tamen à prudenti et Christiana

---

1) In traducere germană publicat și în scrierea : Feldzüge des Prinzen Eugen von Savoyen, XVI, 373-4.

pietate E. Vestrae non dubito me impetraturum; pro qua re promitto quinquaginta bursas à caetera summa distinctas: uiginti quinque statim in paratis et retracta militia post uiginti quinque dies caeteras. Pro quo tota Prouincia mecum unita suo liberatori intercedit, ipsumque maiorem in modum rogat, ut ex integro Christianam generositatem suam erga se ostendat; sic enim ex omni parte Prouinciae Turcarum impetus possemus arcere. Interaea Ex. Vestram diuinae tutelae, meque E. Vestrae in gratiam et fauorem comendans maneo

Excellentiae Vestrae

Adictis<sup>mus</sup> ed ad seruiendum paratis<sup>mus</sup>

Ioannes Maurocordatus

Bukurestini, die 26 Febr. s. v. 1717.

P. S. Scripsimus etiam ad Nobiles nostros Coronae existentes, ut decem bursas inueniant, et cum caeteris à nobis duobus uicibus missis, deponant manibus Excellmi D. Generalis de Tiges, caeteras autem quinque post duos dies mittemus.

K. A. 1717, Aprilis 47, Expedit (copie),

## 132

*Cererile Deputatilor munteni trimiși la Viena. 27 Februarie 1717.*

G'l'umilissimi desideri e suppliche delli Deputati del Principato di Valachia, rappresentati li 27 Febraro.

La Valachia si trova al di d'oggi in uno stato molto deplorabile. In Buccarest, metropoli della Provincia, si trova Gioanne Maurocordato, creato Prencipe di Valachia dalla Porta Ottomana, il quale con li Turchi e Tartari associato si sforza con estorsioni e violenze di mantenersi nel trono. Nelli luoghi montani verso le parti della Transilvania stano postate le Truppe Imperiali, le quali pigliano dalli subditi quel che vogliono, e fano quello li piace.

Li Bojari ò Baroni de Principato, che sono tutti ben'affetti al Dominio Cesareo, si sono tutti ritirati, altri in Transsylvania ed altri nelli luoghi, oue sono g'l'Imperiali in Valachia. Il Popolo di Valachia si trova diuiso, altri ubbidiscono per necessità alli Turchi ed altri ag'l'Imperiali. Da per tutto non si uede altro in Valachia che confusione, rapine, violenze ed orrore.

Stante queste calamità e pericoli, si sarebbe da desiderare una neutralità in Valachia sino all'acquisto di Belgrado, per impedire la cattivazione e l'ultimo sterminio della Prouincia, ma se questa non si vorebbe ò non si potrebbe fare, non ci sarebbe altro remedio, che supplicare la Cesarea Clemenza di concederci per Prencipe Georgio Cantacuzeno, figliuolo del fù Serbano Prencipe di Valachia, che da trenta anni in quà si troua nella protezione Cesarea, assuefatto nelli costumi Cris-

tiani, ben'affetto all'Augustissima Casa, e promessoli il Principato dalla gloriosissima memoria di Leopoldo Imperadore, come si vede dalla lettere di Sua Cesarea Maestà, oltre altre lettere dell'Augustissima Imperadrice Eleonora Teresa, dell'Augustissimo Imperadore Gioseppe di glorios. mem., del fù Duca Carlo di Lorena, del fù Marchese di Baden e di molti altri Personaggi della Cesarea Corte, che testimoniano 'i grandi seruizi prestati dal suo padre Serbano al Sacro Romano Impero, come è palese al mondo e l'istorie lo confermano; il quale Giorgio lo desideriamo Principe dependente da Sua Cesarea, Reale e Cattolica Maestà, che ci gouerni con autorità limitata, e con quelle condizioni, che pareranno giuste e necessarie alla Maestà Sua, come saremo per esporre qui sotto.

Supplichiamo di più la Cesarea Clemenza con tutta sommissione d'assegnarci un Generale, secondo il genio della nazione nostra, per esser Commandante delle Truppe Cesaree in Valachia, il quale possa con particolare assiduità attendere agl'affari della nostra Patria. Facendosi questo, li Baroni et il Popolo della parte nostra, che credendosi abbandonati, potrebbero allettarsi dagl'inuiti del preteso Principe Gioanne, e ritornare da lui, uedendosi ora auer'un Principe sostituto da Sua Cesarea Maestà, che tanto brumano, ed un Generale secondo il loro genio per difendere e coprire il Paëse, si rallegreranno assai, piglieranno coraggio, usciranno dalle selue e montagne, oue si trouano nascosti, e si metteranno à lauorare il terreno, e resteranno costanti e fedeli nell'obbidienza Cesarea. E quelli del Popolo, che per necessità si trouano con la parte contraria, uedendo le nostre cose stabilite e fondate nell'obbidienza Cesarea, essendo Cristiani e ben'affetti a Cesareo Dominio, fuggiranno dal preteso Principe Gioanne e veranno alla nostra parte, e con ciò porteranno pregiudicio e costernazione al nemico.

Il Principe sostituto dalla Cesarea Maestà Sua, li Baroni ed il Generale Cesareo consultandosi assieme per il bene della Prouincia, piglieranno le loro misure, metteranno in assetto le cose, e consultando, inuestigando et esaminando li posti di Valachia. le forze e le prouiande, faranno le disposizioni necessarie. Il Principe farà tutte quelle milizie del Paëse, che si potrà, e non è dubbio ueruno, che tutti piccoli e grandi della nostra Prouincia piglieranno l'arme in simile congiuntura per la loro libertà; ed il Generale esaminando le cose si prouederà di quelle milizie Cesaree, che li faranno bisogno, ed unite le nostre forze alle Cesaree, potressimo distruggere le machinazioni del nemico, ed all'aparire dell'erba per il foraggio, occupare quelle parti del Danubio, che pareranno necesarie, preuenire e consternare il nemico, impedire il tragetto delle munizioni di bocca e di guerra per Beligrado, dar'animo à tanti Valachi fuggiti nelli tempi passati per le tirannie de Principi nelle parti de Danubio ed alli Serbi, gente Cristiana, per ritornare alla parte nostra, e dar'es-

sempio ad altri popoli malcontenti del giogo Turco, di pigliare l'armi contro il Tiranno e sottomettersi al clemente e giusto Dominio della Maestà Sua Cesarea.

Supplichiamo dunque umilmente la Cesarea clemenza:

1<sup>mo</sup>. Di concederci per Prencipe il soprannominato Georgio Cantacuzeno, il quale sia dependente da Sua Cesarea Maestà, che possa comandare e disporre con autorità g'allari della Prouincia con le ceremonie e consuetudini, che si praticarono sin'adesso; che abbia soldatesche di guardia; che possa godere tutte quelle preminenze, proventi, rendite ed utilità appartenenti al Principato, e che sia Prencipe durante sua vita.

2<sup>do</sup>. Che doppo la morte del Principe, se auerà figliuolo degno ed abile per il Principato, che possa esso esser'eletto in Prencipe dall'Arciuescovo della Valachia, dalli due Vesconi di Ribnico e di Buzeo, e dalli Baronid el Consiglio, approuato poi e confermato da Sua Cesarea Maestà. Ma se caso non auesse figliuolo, ò il suo figliuolo fosse inabile per il Principato, allora si douesse eleggere dalli sopradetti un Prencipe delli Baroni, che fosse nazionale, nobile e degno di tale Dignità, con l'aprouazione e confermazione di Sua Cesarea Maestà.

3<sup>o</sup>. Che il Prencipe non possa far morire ò estermiare alcun Barone senza l'aprouazione di Sua Cesarea Maestà, douendolo prima chiamar'in giudicio o giudicarlo in presenza dell' Arciuescovo, de' Vescoui e de' Baroni del Consiglio, li quali, essaminando la di lui colpa e trouandolo reo, daranno parte alla Cesarea Corte, e Sua Casarea Maestà darà la sentenza.

4<sup>o</sup>. Che ogni anno possiamo dare di contributione à Sua Cesarea Maestà una somma determinata di denaro, quale per adesso lasciamo alla disposizione della Clemenza Cesarea d'assegnarla, secondo alla Maestà Sua parerà conueneuole, e le nostre forze e la miseria del Paëse potranno comportare, e dando questa somma, che non siamo tenuti di dare più di quello fù determinato, nè la Camera Imperiale possa meter' la mano nelle rendite e proventi della Prouincia, siccome nelle saline, miniere, dazi, gabelle e in altra sorte d'agrauio e contributione.

5. Che la Religione in Valachia abbia tuta la sua liberta, secondo il rito della Chiesa Greca con tutte le sue ceremonie, e con l'obbedienza che deue al Patriarca din Constantinopoli, senza poter' impedirla ò disturbarla alcuno in ueruna cosa, e gl' Ecclesiastici, Monasteri e le Chiese possino godere tutti li priuileggi e tutte le rendite che aueuano ed hannò sin' adesso, e possino possedere tutti quelli vilaggi, beni, sudditi e zingari, che hanno, senza disturbarli alcuno in veruna cosa.

6. Che uenendo g'ordini della Cesarea Corte per seruizio di Sua Cesarea Maestà in Valachia, che siano questi publicati ed eseguiti dal Prencipe con li Baroni, e non dal Generale Comandante, ò Comessario, ò da altra Persona.

7. Che il General Comandante ò altro che non è di Vala-

chia non possa ingerirsi nelle cose politiche ed economiche della Prouincia, nè meno nelle ripartizioni de' quartieri, ma solo il Prencipe e li Baroni. E tutto quello si darà, fuor del conuenuto, per seruizio e bisogno di S. C. Mtà, si possa metter' à conto della somma del denaro, che si dà di contribuzione ogn'anno.

8. Che nel Consiglio, nelle Dignità e negl' Officij, si' ecclesiastici come secolari, della Prouincia non possino introdursi forastieri, ma solo propri natiui del Paëse; parimente non possino li forastieri introdursi nelle mercanzie e nelle arti senza la licenza del Prencipe. Li mercanti forastieri non possino uendere le loro robbe à minuto, ma li uenderanno all'ingrosso alli mercantili del Paëse.

9. Che li Baroni possino godere tutti li loro vilaggi, beni, vigne, sudditi, che hanno sin' adesso goduto, e che non possino dare contribuzione ò decima per tutte le cose che appartengono à loro propri, come animali, vini, grani, fieni, etc. Le loro case che non siano molestate. Nelli vilaggi oue hanno la loro residenza, cio è un villaggio per Barone e non più, che non si mettino quartieri d'inuerno. Le case delli principali mercanti di Bucarest, s'intende delli nazionali, che siano libere dalli quartieri. Così anche delli principali Monasteri, che siano anche questi liberi dalli quartieri.

10. Che la moneta d'oro e d'argento, che si spende in Valachia, non possa esser diminuita ò accresciuta di prezzo, ma che passi come s'usa sin' adesso.

Supplichiamo per fine, che ci sia concesso di poter'aggiungere à questi Capitoli quello potessimo trouare nell'auenire, che fosse necessario per il seruizio di S. C. R. M. e per il bene della nostra Prouincia <sup>1)</sup>.

K. A. 1717, März 615, Expedit (copie).

### 133

*Stainville către Barbul Brăiloiul. 27 Februarie 1717, Sibiu.*

Illustrissime Domine, mihi observandissime.

Ex Literis Illustritatis Vestrae de dispositione in Brancovani facta ritè intellexi, benefecit a modò etiam imposterum pro emolumento Augustissimi Imperatoris Nostri, quantum ex Illustritate Vestra fieri potest, impendat. Ratione verò Oëriti maneat. Illustritas Vestra in eo, sicuti hic conclusum est, ut Districtus cis Alutani dent boves, loco Oëriti. Alia quae supererunt neces-

---

1) Publicate în rezumat de Căpitanul Jacobenz în foarte interesanta sa monografie: Die cis-alutanische Walachei unter kaiserlicher Verwaltung. 1717—1739. Apărută în: Mittheilungen des k. und k. Kriegs-Archivs. Neue Folge, XII, Band (1900), p. 171—257.

saria, deliberabit cum Domino Vigiliarum Praefecto Zilaj et bonae subjiciet censurae; notum facio, ut Pagi, incipiendo a Keinani planè ad silvas tantum octo paria boum, pro nunc usque ad aliam impositionem contribuent, quoniam praefati Pagi majora gravamina prae caeteris perpessi sunt. His Divinae protectioni commendo.

Illustritatis Vestrae

Semper benevolus

(L.S.) Stainville.

Cibinij, 27 Febr. 1717 A°

Atestarea copiei de Hatas.

Pe vo: Illustrissimo Domino Bartholomaej Brailoj proto Serdario, Directori eis Alutanae Valachiae, bono et benevole Amico nostro.

R. F. A. Siebenbürgen, 1731 April.

### 134

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 3 Martie 1717, Sibiu.*

.....Den Orth Nyamzul in Moldau hat der Feind, beuor sich eine neue Besazung hineinwerfen können, in Brand gesteket, und ringsherumb auch einige Dorfschaften eingeäschert, so das darbey für diese Zeith nichts zu thuen seyn wird. Unterdessen habe ich den Capitain Bocskor von der National-Miliz, weilten er treyloser Weis vier Täg vor dem feündlichen Anzug sothanen Posto abandoniret und gleichsamb dardurch zu der darauf erfolgten Einäscherung den Anlas gegeben hat, nacher Cronstatt in Verhaft und Verantworthing zu ziehen angeordnet. Der St. Amourische Lieutenant, deme man ein mehreres als sothane gegen alle gehabte Ordres begangene Unbedachtsambkeit zuegetrauet hätte, bey der unglücklichen Begebenheit todt gebliben oder gefangen worden seye, hat man bis anhero noch in keine verlässliche Erfahrung bringen können.

In Sachen deren Wallach. Depositorum wäre dahier die darausten schöpfende endliche Resolution umb so mehr zu wünschen, als diese Aigenthumber ohne Unterlass umb Ausfolgung des ihrigen, aus gewislich augenscheinlicher Subsistenz-Noth, mich darumben angehen thuen. Unter diese Interessenten befündet sich ein gewisser Nobilis nahmbens Kalliarchi, welcher hier in Hermanstatt bey denen Patribus Societatis seine studia frequentiret, und dessen Vatter seeliger bona fide zehen tausent Ducaten, aus Veranlassung voriger Zeitten und Umständen, nacher Cronstatt herein salviret hat; damit nun gedh. ungezweifelter Erb des seinigen habhaft werden möge, thatte er ein tausent Ducaten von obiger summa fahren zu lassen mir dieser Tügen dahier zwar mündlich öfleriren; ich weis aber

nicht mit was für einem Gewissen oder sub quo titulo dieses billig angenohmben werden könnte, derohalben will Eines Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Raths gnädigsten Befehls hierinfahls gewährtig bleiben.

Belangend die schädliche Excessen, welche in der Wallachey durch die Key<sup>e</sup> National-Miliz ausgeyebet worden seyn, darinnen ware mir eine jedwedere solche Begebenheit sehr leyd zu vernehmen, und ist bishero in so villen Briefen, welche ich wochentlich an den Herrn Obristlieuth. Dittine expediret, nielmahlen in Vergessenheit komben, ihme die Haltung gutter Mannszucht, die Einführung ersörd. Ordnung und zugleich die Conservation deren Wallachischen Insassen mit nachdruckbsambsten terminis einzubinden (auch die Excedenten an Leib und Weben bestrafen zu lassen).....

K. A. 1717, März 391, Expedit.

### 135

*Printul Eugeniu către Impăratul Carol VI. 3 Martie  
1717, Viena.*

Allerdurchleüchtigster Kayser und Herr.

Nachdeme Euer Kay. und Cathol. May. jüngsthin die allerunterthänigste Anzaige beschehen, wassmassen der von denen Türckhen zum Hospodar in der Wallachey ernannte Ioannes Mauro Cordato, durch die Absendung nacher Sibenbürgen des Brankovanischen Tochtermanns Servani, mit dem Generalen der Cavallerie Conte de Stainville eine freündliche Handlung anzubinden und sich andurch in ruehige Possess von sothanen Fürstenthumb zu erhalten gedenckhe; hingegen die unter Euer Kay. May. Allerhöchsten Schuz herübergetretene Geistliche und Bojarn den Georgium Cantacuzenum für einen Fürsten zu erkennen ansuechen, man auch darüber, umb conferentialiter das weithere mit vollkhommenen Grund beratschlagen zu khönnen, denen darzue Deputirten Ministern die eingelangte acta ad circulandum gegeben, ist die beykhommende ferrere Nachricht von dem oberwehnten Generalen der Cavall<sup>e</sup> Conte Steinville dahin eingeloffen, dass selber mit dem besagten Servano einige puncta mittlerweill dergestalten abgeliichen, dass sein Principal ain hundert Beutl Geld oder funffzig tausent Löwenthaller, und zwar die Helffte alsogleich und die anderte mit Ende Aprilis bezahlen, anbey auch zur Subsistenz Euer Kay. May. in Wallachey befindlichen Trouppen zehen tausent Kübl Gethräidt, zehen tausent fünff hundert Kübl Gersten oder Haabern, und fünff tausent fünff hundert sechtzig Fuehr Hey abraichen, und also selbe die Besazung von Campolong und Ribnik, auch anderen darvon dependirenden Orthen von Kossia biss Tismana inclusive, mithin das ganze territorium disseiths



des Altfluss behalten, hingegen Marsinen evacuiren, und die ausgesetzte limites, umb den Ruehstand von Wallachey desto mehrers zu versichern, nicht überschritten, die Ottomanische Porten auch umb ihre Miliz in die vorige Stationes zurückhuziehen vermöget, darüber eine cathégorische Antwoth von ihme Ioanne Mauro Cordato auf das schleinigste ertheillet, und endlichen denen sich unter Euer Kay. May. Allerhöchsten Schuz herüberbegebenen Bojaren, wo sie biss auf fridlichere Zeitben verbleiben wollen, gestattet, und ihnen in Ansehung ihrer Abwesenheit auss der Wallachey an Genuss ihrer daselbstigen Güethern und Haabschafften kheine Hinternuss zuegezogen werden solte.

Nun ist zwahr vorderist Eüer Kay. May. Allergnädigste Entschlüssung darüber zu erwarthen, und nicht minder zu sehen, ob er Ioannes Mauro Cordato die oberzehlte mit seinem Mandatario eventualiter beschehene Veranlassung in allen Stuckhen genehmhalten und vollziehen, und nebsthin im Stand seyn werde, bey der Ottomanischen Porthen die Sache dahin mit Verlässlichkeit zu schlichten, dass weder von Türckhen noch Tartarn das disseithige Gebieth durch Wallachey in einem etwa biss Ende Octobris disses Jahrs aussezenden Termin feindlichen angegangen werde; zumahlen aber der Graf v. Steinville nicht wohl ausser einer schleiniger Antwoth hierinfahls zu lassen gewesen, so hat der gehorsambste Hof Kriegs Rath selben, vermög copeylicher Anlag, mittlerweill dahin angewiesen, dass umb willen durch die, nur unter seinem und mit Vermeidung Eüer Kay. May. Allerhöchsten Nahmen, eingelaithe Handlung, und darbey vermidene Erkhenung des Ioannis Mauro Cordato zum Waywoda oder Hospodar in Wallachey, quoad politicum kheine Verfänglichkeit, hingegen quoad oeconomicum einigen Vorthl zueziehen und militariter die Sache der Orthen in Stand stellen thätte, die in Sibenbürgen verhandene Regimenter bey der bevorstehenden Campagna grösten thails desto lüglicher entfernen, und zu der Hauptoperation gebrauchen zu khönnen, derselbe auf sothannen gefasten Principiis noch weithers beharren und darneben dahin haubtsächlichen antragen solte, auf dass die errichte Convention genau zuegehalten, und man nach dem Beyspill voriger Zeiten von der Griechischen Nation nicht hintergangen, auch nebst deme respectu deren Türckben, wegen in termino convento durch Wallachey nicht beschehender Anfallung des disseittigen Gezirkhs, alle Sicherheit genolmen werde, alss worüber man das weithere zu vernehmen gewärttig stelhet.

Belangend aber die in Sibenbürgen sich geflüchte, und zu Euer Kay. May. Allerhöchsten Schuz gewendte Geistlich- und weltliche Bojarn, da haben selbe sechs Deputirte nemblichen den Bischoffen von Ribnik, den Servan Busuranum Vornik oder Landrichter, Drogiz Strimbean Serdarium oder Land-Generalen.

dan den Mathaeum Creulescul Satrarium oder Custodem Tentorium, und die beide Secretarios Provinciae Gligorium Serdar und Nicolaum de Porta anhero gesendet, welche sich auch vor etlich Tagen bei mir Kriegs-Praesidenten mit Überraichung des hieranligenden Steinvillischen original Schreiben angemeldet, und mündlichen ihren Vortrag dahin gemacht, dass sie von Euer Kay. May. die Benennung eines Hospodars in der Person des Georgii Cantacuzeni ansuchen, ihr in Sibenbürgen in die Hände des Grafens v. Steinville abgelegtes homagium bestätigen, und sich die Gnad einer Allerhöchsten Kay. Audienz allerunterthänigst ausbitten wolten, worauf ich solchen vorläufig geantwortet, wie es vermuetlich, wegen Erküssung des ernannten Georgii Cantacuzeni zu ihrem Oberhaupt an sich selbstnen kleinen besonderen Anstand haben, jedoch die gegenwärtige Zeithen mehrere Schwärigkeiten bey diser Entschlüssung nach sich ziehen wurden, mithin sie die Sache näher überlegen, und ihre Meinung auch zu stellen ermessende Praetensiones dem von mir darzue bestimbtm Referendario Öttl mündlich oder schriftlich endeckhen solten, worüber sodan die Sache weithers untersucht, und jenige, wass Euer Kay. May. Allerhöchster Dienst und der damit verainbahrte Nuzen der Provinz, erheischen und der Zeith zuegeben möchte, entschlossen und fürgekkehret werden wurde; da selbe unter dessen Dero Allerhöchsten Kay. Gnad, Clemenz und Schuz sich gänzlichen zu versichern hätten, der gehorsambste Hof Kriegs Rath, auch Euer Kay. May. allerunterthänigst belangen wurde, damit ihnen bey dem Schluss dises Geschäftls die gebettene Audienz Allergnädigst ertheillet werde, mit welchem sie auch zufriden gewesen, sich mit dem gedachten Referendario Öttl darauf mündlichen vernohmen, und ihme angestern vormittag die beyliegende Puncta <sup>1)</sup> zuegestellt haben.

Disse nun hat der gehorsambste Hof Kriegs Rath behörig durchgangen, und findete zwar seines Orths das anständigste zu seyn, wan bey dermahligen Läuffen, und biss man mit dem Seegen des Allerhöchstens im Stand gerathet, das Fürstenthumb Wallachey besser und ohnbedencklicher beschützen und behaubten zu können, unter dem Nahmen des mehrernennten Generalen der Cavell<sup>e</sup> Conte de Steinville auf die oberührtangefangene Arth eine Neutralität für solche Provinz mit Verlässlichkeit errichtet werden khunte; dieweillen aber disse Vorfällenheit gleichwohlen von mercklicher Wichtigkeit ist, und verschiedenen politischen, militarischen un oeconomischen Beobachtungen unterliget, so erachtete man, das solche confentialiter beratschlaget, volgbahr Euer Kay. May. wass aigentlich darinnen zu thuen seyn möchte, zu Ihrer Allerhöchsten Entschlüssung weithers threu-grehorsambst eingerathen werden solte, alls bey welcher Gelegenheit der gehorsambste Hof Kriegs

1) No. 132.

Rath auch dasjenige, was selber wegen Erbau- und Besetzung einiger Vestungen in der Wallachey und in anderweeg militärischer pflichtmässig zu erindern hat, gezimhend beyzubringen, und unterainstens vorzustellen gedenkhet. Der sich anbey in Erwartung Euer Kay. May. hierüber erthailenden Allergnädigsten Resolution zu beharrlichen Kay. Hulden und Gnaden in tüeffster Submission empfehlet

Eugenio von Sauoy

Wien, den 3 Martii 1717.

Resolutia imperială :  
Placet in toto. Carl.

K. A. 1717, März 615, Expedit

### 136

*Consiliul de războiu către Stainville. 6 Martie 1717, Viena.*

Wir haben demselben hiemit ohnuerhalten wollen, wasmassen neulich angemörckhte allhier angelangte Wallach<sup>e</sup> Deputierte sich bey uns mittlerweyll angemeldet, dessen mitgegebenes Schreiben von 1<sup>ten</sup> passati rechts überliferet und darbey ihre desideria bekhandt gemacht, welche Ihrer Kay. May. wür weithers in Undterthänigkheit vorgetragen, auch die berührte Deputierte, so vill immer die gegenwärtige Lauffe und Umstände zugeben, mit Vernuegen schleünig abzufürttigen trachten werden, wie dan ebenmässig der Georgius Cantacuzenus bey guthen Willen zu erhalten ist. (S'au primit rapoartele din urmă din cari s'a luat cunoștință de convenția încheiată cu Ioan Mavrocordat. Se va supune Împăratului care de sigur că va aproba-o) obwohlen zu wünschen gewesen wäre, dass für gegenwärtigen Sommer eine Neutralitet der Orthen, respectu deren Türkhen und Tartaren, hätte erraichet werden können, und zunahlen durch die erwehnte Convention der fünff District in sich begreifende Tractus Ribnicensis disseiths der Aluta unter Ihro Kay. May. Bottmässigkeit verbleibet, so ist zu sehen, wie solcher zu Nuzen gebracht und conserviret, auch beständig fester Fuss darinnen gehalten, und derentwegen bey anbrechender besseren Saison das Closter Ribnik selbst in mehreren Defensions-Stand gebracht werdte, als worinnen, wie auch wegen Beobachtung genauer Kriegs-Disciplin, sich Ihro Kay. May. in des Herrn..... Fürsichtigkeit und bekanten Diensteyfer besonders vertrauen.....

Hernach nun widerumben auf die darinnige auswendige und specificè Wallachische Angelegenheiten zu gelangen, so beruhet dermahlen die Hauptsache auf den obbemelten Tractat, und obwohlen dass der Herr..... von der anfänglich begehrtten Proviantliferung abgestandten, an sich selbst aus angeführten Ursachen nichts zu sagen, so ist doch unter der Hand auf das genauiste zu invigiliren, damit die Türkhen in der Wallachey die

Naturalien nicht an sich ziehen, und ein Magazin zur Subsistenz ihrer Armée anlegen thuen, als welches ungehindert des obigen Tractats umb so mehrers quocunque modo ruiniret werden müsste, weillen ohne deme respectu der Ottomanischen Porthen keine Neutralitet in dasigen Quartiern verglichen wordten, wohingegen die weithere Extension in dem Land nunmehrö auf eine Zeith von selbstn cessiret, welche aber auch darumben, (wie wir es ebenfals auf Moldau versteben) nicht zu unternehmen wäre, indeme die Trouppen schon jüngsthin erinderter massen bis auf die benente 6 Teutsche Regimenter und National Miliz zu der Armée herauszumarschiren haben.....

K. A. 1717, März  $\frac{140}{12}$  Registratur.

### 137

*Printul Eugeniu către Impăratul Carol VI. 6 Martie  
1717, Viena.*

Allergnädigster Kayser und Herr.

Gleichwie Euer Kay. und Katholl. Mays. in einem untern dritten diss überrachten allerunterthänigsten Referat unter andern beygebracht worden, das und was für eine Handlung der von der Ottomanischen Porthen unter dem Nahmen eines Hospodars in das Fürstenthumb Wallachey abgesendte Ioannes Mauro Cordato mit deme in Sibenburgen Commandirenden Generalen der Cavallerie Conte de Steinville angebunden, auch das mit nächsten der weithere Ausgang darüber zu vernehmen stehe, also ist solches ebenmässig erfolgt, und erscheinet aus dem nebenliegenden copeylichen Convoluto des mehreren auf was Conditionen der erwehnte Graf Steinville eventualiter geschlossen habe, das nemblichen ihme Ioanni Mauro Cordato gegen in drey ausgedungenen khurzen Terminen zu erlegen habenden ain hundert Beütl Geld, oder funftzig tausent Löwenthaller, mit Evacuierung Marsinen und Campolongo, die zwölf jenseiths der Aluta gelegene District des erwehnten Fürstenthumbs Wallachey zur dermaligen ruehige Administration gelassen; Euer Kay. May. hingegen der fünf District in sich begreifende Ribniker Gezirckh disseiths der Aluta vollständig verbleiben; denen in Sibenburgen geflüchten Bojarn aber in Wallachey zuruckzukkehren, oder ihre Gütter auch in Abwesenheit zu geniessen, ingleichen denen in Wallachey annoch befindlichen nach Belieben sich heraus zu verfüegen bevorstehen solle.

Nun wäre zwahr zu wünschen gewesen, sofern in dasiger Gegend aus Gelegenheit dises Tractats eine species neutralitatis für den bevorstehenden Sommer auch mit denen Türckhen eingelaithet, und andurch aller feindlichen Diversion der Orthen hätte vorgebogen werden können, zumahlen aber zu

vermuethen stehet, das der vilgedachte Mauro-Cordato ein solches bey ihnen Türckhen nicht loszuwürckhen vermögen, mithin beederseiths die freye Hand dissfahls gebliben, Euer Kay. May. jedoch über die obbemelte ain hundert Beütl Geld ein gueter Theill Landes zum Genus, und durch Ribnik ein fester Fus in sothannem Fürstenthumb gelassen, und endlichen solches neben deren herübergetretenen Bojarn salvirten Güethern und freygemachten Communication, zu merckhlichen Vorthl pro futuro undevastirter erhalten worden, als wäre der gehorsambste Hof Kriegs Rath der ohmassgebig allerunterthänigsten Mainung, es khunte von Euer Kay. May. die erwehnte Handlung Allergnädigst approbiret, jedoch darüber an ihne Ioannem Mauro Cordato oder seine Mandatarios nichts ausgeferttiget, sondern es allein dem Grafen Steinville zu seiner Sicherheit und Richtschnur bedeuteth werden.

Übrigens thuet man sich, sovill die alhier anwesende Walachische Deputirte betrifet, auf das neuliche Referat in Unterthänigkeit beziehen, und wäre des ohmassvorschreiblichen Darfürhaltens, dass sich mit solchen weithers zu vernehmen, ihnen die Umstände und Ursachen, welche dermahlen eine Hauptresolution in ihren Gesuch abzufassen verhindern, in diensamben terminis zu erkennen zu geben, was etwan für das khünftige, wan Euer Kay. May. Waffen mit dem Seegen des Allerhöchstens sich der Orthen mehrers erweithereten, zu thuen seyn möchte, vorläufig zu untersuchen, anbey sie Deputirte mit allen möglichen Vergnügen zu entlassen, und ihnen vor ihrer Abreise bey Euer Kay. May. Füessen zu erscheinen die Allerhöchste Gnad zu bewilligen wäre. So jedoch ailes bey Dero Allergnädigsten Entschlüssung beruehet, und thuet sich anbey der gehorsambste Hof Kriegs Rath zu beharlichen Kay. Hulden und Gnaden in tiefester Submission empfehlen.

Wienn, den 6 Martii 1717.

Eugenio Von Savoy.

Resolutia imperială:

Placet in toto. Carl

K. A. 1717, März 532, Expedit.

### 138

*Tige către Stainville. 15 Martie 1717, Braşov.*

Was mir dermahlen von Newigkeiten eingelanget, zeigt anliegendes Blatl; sonsten ansuchet dermahlinger Regent in Walachey Ioan Vojda umb die französische oder wälische Zeittungen ihme zu schickhen; er wil angegen nit ermangeln mit oriental. angegen unermüdet zu dienen.

Gleich erhalte mit ankommender Post Ewere Excellenz unter 9<sup>ten</sup> undt 12 dieses gnädige Befehlich, welchem in allen nachzukommen gelliessen sein werde. Denen Domestiquen des

einstens in Walachey gewesenem Hospodars Nicolai Maurocordati, habe weiters in Walachey befördert undt giebe anliegende Antwortt. Über die schon angeregte 15 Beütl Geldes ist vorgestern abermalen ein Expresser von erwehnten Ioan Vojsa hier angelanget, mit bringende 4668 Fl. Ung. 20 Pf. und werden morgen oder übermorgen die übrige 5 Beütl nebst den Rest zu angeregten Geldt folgen. Die Brancovan. Fürsten Fr. Töchter deren noch 2 hier waren, habe nun auch weggelassen; hoffe es werden Ewere Excellenz nit ungnädig nehmen, weilen ihre Herren wegen ihren schon sollicitieret haben. Wegen des Proviants zu Campolongo habe Herrn Kriegs Commissari annerinnert bis auf weitere Disposition Ewerer Excellz mit dem Transport nacher Rimnik anzuhalten. Weilen die Fourage etwas beklem zu Campolongo ist, als stehen nebst der Infanterie nur 60 Pferde nebst einen Hauptmann aldorthen; zu verhütten die Ungelegenheiten, undt auch wegen Erspahrung der Fourage für die Kays. Pferde, habe alle Raitzen bis auf eine Compagnie über den Altfluss zu ruckhen angeordnet.

P. S. Angemerckte summa bestehet in 1193 Ung. Ducaten undt 1379 Türck. Ducaten, jeden a 4 Fl. Rh. 10 Xr. gerechnet; das übrige in Türck. und Wallach. Schlotten.

Gleich bey Schloßung dieses anlangen mir anliegende Briefe von Kampolongo, welche zu beliebiger Ersehung beschlissen sollen.

K. A. 1717, Aprilis 47, Expedit.

### 139

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 17 Martie  
1717, Viena.*

.....Dass der Feind in Moldau den Posto Nyamzul, ehe man solchen hinwiderumben besezen können, verbrennet und devastiret, haben wir ungerne verstanden, thuen aber approbiren, dass der Capitain Pocskor von der National Miliz, der sich zuegeladenen Imputation halber, in Arrest und zur Verantwortung gezogen wordten, woruon wir den fehreren Verfolg zu vernehmen gewartigen. Betreffend die Wallachische Deposita haben wir schon vorhin gemeldet, wie solche denen sich legitimirenden Aigenthumben observandam fidem publicam dergestalten abzufolgen, das solche der feindlichen Parthey nicht zugethan, auch das Geld, so vil immer thunlich, nicht ausser Landt hinwegführen, woraus sich dan quoad casum specificum des Wallachischen Edlmans Kalliarchi von selbst ergibet, das von seinen deposito die anerbothene ain tausent spec. Dugg. mit Billichkeit nicht wohl anzunehmen, sondern solches vil mehrers vollständig auszufolgen seyn.

Die hinwiderumb zuruckhfolgende Specification des Eus-

tachij Leurdani über seine praetendirende ebenmässige Deposita, haben wir nebst denen beygeschlossenen Attestatis durchgegangen, und ex superabundanti an des hingerichteten Wallachischen Hospodars Cantacuzeni hinterlassene und alhier befind<sup>e</sup> Fr. Wittib communiciret, welche auch die Richtigkeit seiner Praetension bestättiget, und zu solchem Ende die bemelte Specification mitunterschreiben. Ein gleiches auch, vermög der nachfolgenden Originalien, respectu deren Anforderungen des Wallachischen Mundschenkhs Statio, ihrer Schwigermutter Saphta Cantacuzena, und des Constantini Dudeschkuli beobachtet, entlichen aber ihre eigene Anforderungen in der fehlers gefertigten Specification angemercket hat, westwegen kein weitherer Anstand obwaltet, das jedem deren berührten Interessenten sein Anthail, und zwar, so vil die Cantacuzenische Familiam betrifft, der obbemelten Fr. Wittib Mandatario wegen Quittung seiner Principalin und schadlos Verschreibung, das selbe, so fern über kurz oder lang von jemand anderen darauf in toto vel parte ein Anspruch gestellet wurdte, selbe diss Orths jedesmahlen darumben behörige Red und Antwort zu geben schuldig seyn wolle und solle, ausgefolget werde.

.....Die Verantwortung, welche der Vehlische H. Obristwachtm<sup>r</sup> de Chambley abgestattet, haben wir gesehen, und ebenmässig verstanden, was der Haubische H. Obristleutb. Sautter zu seiner Entschuldigung anbringet, worüber wir uns zwar forderist auf unsere vorherige Ordre beziehen, in welcher wir die Besezung eines unpartheyschen Kriegs Rechts über erst bededütte beide Officiers verhenget haben. Nachdem aber die gegen solche angebrachte imputationes aus denen angeführten Umständen einigermassen sich zu limitiren scheinen, so wollen wir des H. etc. Guetthefinden anheimstellen, und wie weith er annoch das erwehnte Kriegs Recht für sich gehen zu lassen ermesse; wobey jedoch allezeith nöthig ist, das einerseiths denen Wallach<sup>en</sup> Geistlichen zu Campolongo, des obschon etwan nur materialiter erlittenen Afronts halber, eine zuelängliche und vergnügliche Erleütherung und Satisfaction gegeben, anderen thails aber denen injuste spoliatis das ihrige restituiret werde.

Übrigens scheint, das der in dem moldauischen Posto Kasson gelegene Fendrich seine Schuldigkeit wohl beobachtet habe, und wollen wir vernehmen. unter was für einem Regiment selber befindlich seye?.....

K. A. 1717, März  $\frac{401}{2}$ , Registratur.

## 140

*Stainville către Consiliul de războiu. 21 Martie 1717, Sibiu.*

Ich habe hiermit unterthänigst zu bestättigen den richtigen Empfang des gnädigsten Rescripti vom 6<sup>ten</sup> dises fürwehrunten

Monaths, und kan darauf in dem hierneben gelegten original Brieff des Herrn Generalen Feldt-Marschall Leuthenands Baron de Tige <sup>1)</sup> beliebigist zu ersehen geruehet werden, wieweith das bekante mit Wallachey abgeglicheene Geschäfte bis nun gekomben seye. Ob ich ansonsten schon dafür halte, dass der Praetendent Ioannes Mauro Cordato die angesuchte Französische und Wällische ordinari Zeitung Blättl durch seine Correspondenz wohl auch yber das Königreich Pohlen erlangen möge, so will ich sie iedannoch von hier ihme nicht eheunter schickhen bis Ein Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath mich belehret, ob es thunlich oder zu unterlassen seye. Gedachten Praetendenten habe ich particulariter zwar noch niehemahlen geschrieben, ausser die jenige Conventionen, welche gleichsamb actu quorum intererat publico aufgesezet worden, ihme durch seine Gevollmächtigte offen zuegesändet; yber die hier anverwahrte beede Originalien aber, gedenckhe ich ein Compliment an denselben ergeben zu lassen, und ihme in der Betitlung: Illustrissimus Administrator, dan in denen Courtesien: Colendissimus und servus obligatissimus beyzulegen. Die Ursach mit ihme in iustis et licitis ein Correspondenz einzulaithen wird unter einstens daher genomben, weillen derselbe durch einen neulich an mich Abgeordneten vernünftigen Mann hat wissen lassen, was gestallt er der Mainung seye, dass die Porthen ihme occasione des Frieden Schlusses employren wurde, worauf ich dem gedachten Abgeordneten in ohnverfänglichen terminis geantwortet, dass da sein Principal von dergleichen etwas zu proponiren hätte, solches wohl jederzeith ohnbedenckhlich an mich gebracht werden könnte, und ob ich schon in einer solchen wichtigen Begebenheit meines wenigen Orthes eben nichts zu handeln vermöchte, so wurde ich doch ohnermanglen, wie die Sach kombet, solche jedesmahlen an meine Obere gezimend hinauf zu berichten.

Betreffend die fünff disseiths des Alt Flusses unter Ihro Röm. Kay. May. Allerhöchsten Bothmässigkeit, so lang es ohne Türklich- oder Tartarischen Anfahl geschehen kan, ruelig verbleibenten Districten, da hat man daraus bishero die völlige natural Subsistenz für die gesambte National Miliz ohne Entgelt des Kay. Aerarij und zu dessen Sublevation, darneben auch in paarem zwölff tausent Gulden, sub titulo contributionis ad necessitates militares, gezogen; yber das ist noch von dem Salz Verschleiss der in der nahe Ribnik gebaueten Grueben, und von dem Mauth Gefähle etwas weniges, wegen welchen dahero zwar noch nicht vill zu sagen eingegangen, doch werden dise Proventen successive schon melioriret werden. Indessen ist aniezo ein Aufschlag von ain hundert fünfzig Ochsen gemacht, und sollen nechstens bey samben solche zu dem Kay. Fuhrwessen anständig- und ohne

---

1) No. 138.



sonderliche Beschwärde des Landes Insassen, den ich ab initio zu menagiren suchen, beygetragen sein. Der Orth Ribnik ist zwar an sich selbst nach allen Umständen von Consideration, doch ex suo situ wegen einer yber gelegenen Anhöhe nicht also vorthieillhaftig; ich werde aber gleichwohlen dasselbige Chloster in eine mehrere Defension zu sezen, und was die Natur nicht gegeben durch Verbesserung mit der Kunst zu Weege zu bringen suchen, wie dan die Arbeith aniezo schon allgemach anfanget, und der Bauers-Mann nebst den Brod und gegen paare Bezahlung täglich zwey Groschen sich olungezwungen darzue einfinden thuet. Von der machenten Fartstrassen ist nach diser Provinz herein nichts gefährliches zu besorgen, anerwogen die Enge desselben also beschaffen, dass man sie mit gar geringer Miede beuor ein Feind an den navigablen Alt Fluss kombet, der zweymahl bis Ribnik passiret werden muess, zeitlich genug unpassabl, entweder mit Stein oder anderer Zubereithung, verlegen kan, und wäre nur zu wüntschen, dass auch alle ybrige herein führente Pässe in einer solchen Vorthieillhaftigkeit erfunden wurden: dan von einem neben Weeg ist nach der Wallachey keiner auf diser Landes Seithen zu sehen, sondern längst der Aluta alles mit felsigen Gebürgen verschlossen; also yber disen Weeg, so vorhero nur zu Pferd practicabl ware, die einzige Comunication dahinein zu haben, und mit einem Wagen solche zu passiren in einer Zeith von vier Wochen villeicht wohl zu Stand komben dörfte.....

K. A. 1717, Aprilis 47, Expedit.

## 141

*Tige către Stainville. 22 Martie 1717, Braşov.*

Ewerer Excelenz untern 19<sup>ten</sup> dieses, an mich erlassene Befehlich mit geziemenden Respect übernehme, und habe alsogleich H. Kriegs Commissari Huhn anerjnnert, wieviel von Fussvolckh und wieviel von der Cavallerie in Campolongo bis weitere Disposition zu verbleiben haben, unermüdet, wieviel solcher vorhandener Vorrath des Proviants für erwehnte Militze sich erstreckhen möge, bey Tag als Nacht eine authent. Specification undt Entwurf einzuschickhen. Die Stuckh undt Munition sambt dort befindlichen Schantz Zeüg ziehe mit der übrigen Mannschaft zuruckh, und habe in übrigen dem dort commandiert stehenden Hauptmann Ewer Excellenz Befehlich intimieret.

Anbelangend die Türkh. Ducaten, habe dem Verlust denen Herren Bojeren vorgetragen, die ihre Assistenz gantz willig versprechen, damit die Türkh. Ducaten aus Walachey umb andere Müntz mögen ausgewechslet werden. Nun diene anbey in gehorsambster Nachricht, dass unter die Müntz, nebst denen Türkh. Schlotten, die zu 1 Fl. Rhein. viele Walach. Schlotten sich be-

finden, welche, wie hier in Cronstadt, 3 Schlotten zu 2 Löwenthalern acceptieret worden; wan nun gedachte Müntz, die in gleicher Weis und Valor von Pater Miklos nit minder er auch Türckh. Ducaten a 5 Fl. Ung. eingebracht, solte nacher Herrmannstadt abgeföhret werden, wurde ein ziemlicher Verlust auch an denen Wallach. Schlotten sich eraignen; wäre unmasgeblich besser wan diese Silber Müntz hierumb unter die Militz könte geraichet werden, wo es gültig, und von dem gemeinen Mann der Wallach. Gulden a 1 Fl. 6 Xr. gern acceptieret wirdt.

Inmittels wil ich gantz willig, nach Ewer Excellenz gnädigen Befehlich, das Geldt hinüber befürdern. Von Newigkeiten aus Walachey vernehme, dass in Buccurest sich nicht mehr als 200 Arnautten in dem Hahn St. Georgen befinden, welche annoch auch ihren accordierten Soldt aldorten wartten. In Gyurgiu sammeln sich die Turckhen, undt ist annoch die Reed das der Gross Sultan die künftige Campanie nacher Silistra kommen werde.....

Von Buccurest seindt bis 5—6 Bojeren zum Türckh. Kayser abgangen umb bittlich anzuhalten, Walachey mit Proviant, Wägen und Holtz Forderung zu verschonen.

Aus Moldau wirdt der Türckhen und Tartern Vornehmen wieder 7bürgen bestättiget, und füget mann von dorten bey, dass der Mihail Vojda sambt Türckhen undt Tartern sich rüste gegen Kasson undt Vrancse zu gehen, umb unsere Land Miliz zu vertreiben, und gedachtes Landes zu plindern.

Mann schreibet auch das der Rakotzi und Bercseni mit denen Türckhen und Tartern unter Hottin sich gesamlet in 7bürgen einen Einfall zu thun.

P. S. Gleich erhalte diesen Anchluss von H. Pater Miklos<sup>1)</sup>.

P. S. Die H. Bojeren seindt bey mir gewesen und habe ihnen 1448 Türckh. Ducaten fürgezehlet, welche in Antwortt geben, dass sie durch Silber Müntz erwehnte Ducaten auswechseln wöllen, weilen dem Defect zu completiren, es ihnen Schaaden gebe. Also mit Übermachung des Gelds annoch Ewer Excellenz Befehlich erwartte, dieweilen viele Türckh. Schlotten zu 1 Fl. Rh. 6 Xr. undt 1 Walach. Pfennig, wie sie in Cronstadt annoch gangbahr, acceptieret worden. Die Türckh. Schlotten a 1 Fl. Rhein. wan diese Müntz solte hinüber geschicket werden, wäre ingleichen ein Verlust. Es ist nit zu zweifeln, dass auch der Iuon Vojda künftighin keine andere als dergleichen Müntz einschickhen werde. Dieweilen in anderen unsern Landts laufenden Geltsorten bey ihnen alles schwer aufzubringen.

K. A. 1717, Aprilis 62, Exp. lit.

---

1) Lipseşte.

*Nicolae Roselli către Tige. Înainte de 23 Martie, 1717.*

In cipliris.

Ad Dominum Generalem Baronem de Tige.

Minimè dubito omnia mea scripta hucusque, et que scribam, per quam secretissime ab Excellentia Vestra conservari, juxta parolam mihi jam datam, itaque tanquam Patrono meo singularissimo et honesto Cavaliero in totali confidentia ulterius quaedam communicanda Excellentiae Vestrae ex parte Celsissimi mei Principis declaro, rogans humillime Excellentiam Vestram ne cuiquam alteri aperiatur, et vel maxime caveat, ne aut Princeps Nicolaus aut quisnam alter Nobilium in Transilvania existentium quandocumque notitiam accipere possint, quod ut inviolabiliter observet Excellentia Vestra humillime rogo et ellagito. Meus Celsissimus Princeps quoniam sit talis Persona, quae habeat optimam rerum experientiam et ferme omnium Europae statum cognoscat, interesse et rationes considerat, opinatur prolongationem praesentis belli cum Turcis multa damna Augustissimae Domui Austrianae causaturam; quemadmodum uti Excellentijs Vestris bene rationes omnes considerantibus, ita etiam Augustissimae Aulae statum et circumstantias omnes ponderanti procul dubio palam cognosceretque multas ex hac radice pullulaturas difficultates et praesudicia, quorum medela difficilis et incerta postquam exsurgent.

Talis igitur Celsitudo Sua est opinionis, quod summae utilitatis existeret, ut Augustissima Domus procuret aliquam cum Porta Ottomanica pacem, nec committat incerto belli eventui summam rerum, amittatque opportunissimum tempus exoptatae et utilissimae pacis, quam praesentes appromittunt circumstantiae. Quapropter Celsitudo Sua scire cupit ab Excellentijs Vestris, an Augustissima Aula Viennensis sit condescensura in pacis almae conditiones cum Ottomanica Porta, hujusque pacis se offert Celsitudo Sua mediatorem aptissimum, quod ut faciat, uti Christianae rei publicae amor ita particulare Celsitudinis Suae et Provinciae cujus interesse causa est, et vel maxime ut impediatur tantam Christiani sanguinis effusionem, quae omnia et si providentissima Aula Viennensis altissimo suo judicio sit penetratura, si tamen dicendi facultatem faciet, enucleabit Celsissimus noster Princeps omnes que contingere possunt difficultates, rogat solummodo ut debito secreto sincerarum expressionum conserventur.

Ex parte mea hoc unicum addo, nullum pacis mediatorem utiliorem Celsissimo nostro Principe Augustissimam Aulam esse inventuram; siquidem ex concludenda pace sibi etiam et Provinciae speret utilitatem, qua de causa omni studio elaboraturam assecuro, ut pax per quam maximo Caesari lucro concludatur, quod et ego qua Christianus ad addictus Imperatori promovere omnibus viribus non intermittam. Celsissimus meus

Princeps nullam super hac re a Porta tractandi aut tentandi habet facultatem, sponte suam solummodo voluntatem Aulae Viennensis perspectam habere cupit suam si pronam videret tunc a Porta etiam facultatem tractandi impetravit.

### 143

*Stainville către Ioan Mavrocordat. 23 Martie 1717, Sibiu.*

Illustrissime Domine, Principatūs Valachiae Administrator,  
Domine mihi colendissime.

Per Dominum Generalem Baronem de Tige cosignatas habui literas binas, quibus me proximè Vestra Illustritas honorare placuit, et valdè gavisus fui, Valachiam post multas praeterito rerum statu ita ferente tribulationes tandem pristinae quieti restitutam esse, hanc causam quòd Illustritati Vestrae commendaverim et ipsa justitiae ratio et praedicata passim aequanimitas permovit. Sincerus est mihi itaque animus inceptum cum Eadem literarum commercium frequentandi, de quo sicut etiam de punctis pro salute Provincialium stipulatis nemini quidquam patet, cum illi quorum industrià res ultimaria agebatur secretae obligationi suae satisfacere noverint. Quòd verò illum, quem Vestra Illustritas sibi vindicat, titulum de facto hinc adtribuendum, omiserim, prudenti suo iudicio confisus suppono id non tantam in Eadem impressionem excitaturum esse, quae sincerae nostrae intentioni praeiudicare aliquomodo posset; restat enim ad huc praestolandum, quid eo in passu superiores mei resolverint; interea verò pro parte mea omnem animi occasionem desidero me comprobandi, quod perfectissimis sane sensibus sim et perseverem.

Illustritatis Vestrae

Gibinii, die 23 Martii 1717.

Servus obligatissimus  
Stainville

Inscriptio erat: Illustrissimo Domino, Domino Ioanni Mavrocordato è nobilissima stirpe Scarlati, Principatūs Valachiae Administratori, Domino mihi collendissimo.

K. A. 1717, Aprilis 62, Expedit.

### 144

*Stainville către Nicolae Rosetti. 23 Martie 1717, Sibiu.*

In ciphris.

Ignoto. Gibinij, 23 Martij 1717.

Id quod sub secretae correspondentiae clavi ad Dominum Generalem de Tige directum est, mihi qua supremo Generali Commendanti ab eodem, ex lege subordinationis communicari debuit; hinc est, quod optarem, ut in similibus negotijs immediata semper ad me transiret notitia, quae nulli, nisi ei cui com-

petit, patefiet, de quo dum sancte assecuro ita Principalis suus, si de intentionibus Portae Ottomanicae aliquid respectu pacificationis expiscari poterit, mihi sincerè aperire placeat. Bellum nullum durabile esse, pacemque aliquando subsequi debere, nemo est cui non constaret; cum itaque ad rem ipsam deveniret, pro parte mea lubens allaborarem, ut idem praefatus suus Principalis pro instrumento commodo applicaretur.

Stainville.

K. A. 1717, Aprilis 62, Expedit.

## 145

*Stainville către Consiliul de războiu. 24 Martie 1717, Sibiu.*

Mit der iüngsten Post ist gezimend eingesändet worden, was an mich der Praetendent von Wallachey geschrieben, und bey der heütigen folget hiermit anslüssig, was ich ihme darÿber geantworthet habe <sup>1)</sup>).

Darneben liget von dem Herrn Feldmarschal Leuthenandten Baron de Tige ein Brief in originali, worauf mich und die sub copia beygeliegte Beantworthung unterthänigst beziehe <sup>2)</sup>). Persona ignota, so an vorged. Generalen seine Schrift in Ziffern, also wie sie dissolvirt gefunden wird, ergehen lassen, ist, souill ich glaube, der Bojar Rossetto, ein Eidam des hingerichteten Fürstens Brankovani, an welchen ich eben auf eine solche Arth in Ziffern, ut copia ausweyset <sup>3)</sup>), eine kurze Antworth zuruckh geben.

K. A. 1717, Aprilis 62, Expedit.

## 146

*Ştiri trimise de Nicolae de Porta Deputaţilor din Viena.  
25 Martie 1717, Braşov.*

Estratto delle nouità di due lettere mandate dalla Transilvania <sup>4)</sup>).

Prima lettera de' 25 Marzo.

.....Gioane Voiuoda di Valachia hà spedito al Gran Sultano cinque de' suoi Bojari per supplicarlo, rappresentandoli il miserabile stato della Valachia, di uoler condonare le tante prouiande, che domanda per la guerra, da detta Prouincia. Cinquecento Turchi si portarono verso le parti di Ribnic nelle

1) No. 143.

2) No. 141. Răspunsul lipseşte.

3) No. precedent.

4) Anexate la un referat din 15 Aprilie 1717, unde se arată şi autorul. Din cuprinsul lor se vede că au fost adresate de Porta boierilor din Viena, cari le comunică apoi Cosiliului de războiu.

parti del fiume Alluta in Valachia, oue si trovano gl'Ussari di S. C. Maestà, e per doue passarono messero à fuoco le case de'Bojari, e depredando tutto quello hanno trovato nel camino ritornaronò addietro, senza uolersi battere con gl'Ussari.

Gioanne Vaiuoda di Valachia hà mandato suoi uomini per scriuere al fisco tutti li beni della Casa Cantacuzena, che possede in Valachia, e ciò contro il conuenuto col Sig<sup>r</sup> Gen<sup>le</sup> Conte di Steinvillè.

Li Turchi essistenti in Bucuresti, mitropoli di Valachia, non partirono, come si diceua; anzi ogni giorno vengono accresciuti, e sono quasi al doppio di quello erano auanti. Detto Vaiuoda di Valachia hà mandato il Pano Negojescul, fratello della Prencipessa Brancouani, à Giurgiow per condurre seco di là in Valachia delle milizie Turche.

Lettera seconda de' 25 Marzo.

Ieri è venuto qui à Corona un mercante da Rutzic passò per Bucuresti, e conferma li preparatiui grandi de'Turchi.

(Rákoczy cu alti rebeli e la Rusciuc; Turcii l'au declarat rege și i-au dat bani să adune soldați. Se svonește la Rusciuc, că Turcii au dat sau vor da în curând Azovul Rușilor ca să nu strice pacea). In Valachia li Turchi e Tartari hanno fatto una scorreria uerso le parti di Pitesti, cattiuando e depredando due comitati di quella Prouincia, e senza inoltrarsi nelle parti oue si trouano gl'Imperiali, ritornarono addietro, portando à Giurgiow quantità de' schiaui e degl' animali. Hanno tagliato ancora due mercanti Greci della Compagnia de mercanti, chi si trouano in Transiluania.

K. A. 1717, Aprilis 462, Expedit.

**147**

*Știri trimise de Nicolae de Porta Deputaților din Viena.  
26—31 Martie 1717, Brașov.*

Estratto delle nouità di Turchia <sup>1)</sup>.

In Rutsik s'è già radunato un corpo d'essercito di quarantacinque milla soldati comandati da un Serascher Passà. e s'aspetta colà ancora un Sultano Tartaro con molte truppe tartare; questo corpo d'essercito hà ordine di gettarsi sopra la Transiluania subito che li darà l'auiso il Gioanne Vaiuoda di Valachia, il quale è il Direttore di questo negozio. Un' altro corpo d'essercito più grande di questo, composto di Gianizzeri e di altre milizie, si raduna in Silistria, oue si fà un ponte, e là s'aspetta il Gran Sultano, e si mormora che questo essercito

1) Anexate la un referat din 6 Aprilie.

sarà mandato all'assedio di Temisvaro. Il grosso corpo col Vesire e col Hano de Tartari anderà in Belgrado.

Si conferma che il Gran Sultano abbia mandato quattro milla borse in Cajro e tre milla all Hano de Tartari.

Li Bojari, quali il Gioanne Vaiuoda hà mandato in Adrianopoli per piangersi dello miserabile stato della Valachia, e pregare che uenghino condonati dalle imposizioni comandateli dalla Porta Ottomana, furno ben accettati, essauditi e guiderdonati dal Vesire di un caftano fodrato con pelizze di piedi di gebellino, cosa che non fù sin'adesso usata à praticarsi colli Valachi.

Questi Bojari si sono lamentati contro li Turchi di Giurgiw, che dauano il guasto alla Vallachia, ed il Vesire mandò subito per portarli la testa del Vaiuoda di Giurgiw. Il Gioanne Vaiuoda promette di dare settanta borse al General Comandante Conte di Steinvillè par lasciare, che uadino li Bojari, che restano in Corona e voi altri che sete in Vienna, in Valachia.

K. A. 7117, Aprilis 461, Expedit.

## 148

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 7 Aprilie 1717, Viena.*

Wir haben dessen Schreiben aus Hermanstadt von 24<sup>ten</sup> passati nebst allen Anlagen rechts erhalten und daraus des mehrern ersehen, was der Ioannes Mauro Cordato und eine andere unbekandte Person an den Herrn General der Cavallerie geschrieben und solcher darauf geantwortet habe, worinnen wir unss haubtsächlichen auf unsser letzteres Rescript von 3<sup>ten</sup> dits beziehen, in welchem wir beraiths angeführet, wie sich sowohl in ceremoniali als in der Haubtsach bey dieser Correspondenz zu uerhalten; deme wir also allein weiters beyfügen, dass er Ioannes Mauro Cordato zwar einigermassen zu cultiviren, jedoch ihme keine gar zugrosse Höfflichkeit zu erweisen, weniger sich von solchem amusiren zu lassen seye, und weilen wir vernehmen, dass solcher zu Bukerest absonderlich bey seiner Residenz eine Fortification anlege, ingleichen denen Türckhen zu Schlagung einer Bruckhen über die Donau alle Nothwendigkeiten veranstalte, auch Magazin, zu errichten trachte, so ist ein und anderes genau in facto zu erkundtigen, und uns die verlässliche Beschaffenheit zu überschreiben, allermassen Ihre Kay. May. bemüssiget seyn wurdten, ehender, wie ohngehrn Sie auch daran kommet, die gedachte Wallachey gantzlichen devastiren und verhören, als den Feindt einen so nahmbafften Vortheill daraus ziehen zu lassen, welches obige Unternehmen auch dem Absehen des errichten Vertrags allerdings entgegen lauffete.

Sonsten ist ihme Ioanni Mauro Cordato in allen Gelegenheiten, wo selber vom Krieg oder Friden Anregung thuet, natürlicher Weiss zu erkehnnen zu geben, dass die Türckhen die Re-

public Venedig eigenmächtig angegriffen, dargegen keine freündliche Abmahnung angehoret, sondern vielmehrsers mit ihrer Armée dass Kay<sup>e</sup> Gebieth betreten, darinnen die Kay. Trouppen zum ersten angegriffen, mithin Ihre Kay. May. zu dem Krieg augenscheinlich genöthiget, und also alle Verantworrhung von so vielen vergiessenden unschuldigen Menschen Bluet, und all-anderen erfolgndten Untbayl lediglich auf sich gezogen hetten.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IV, 4<sup>1</sup>/<sub>3</sub>.

## 149

*Știri trimise de Nicolae de Porta Deputaților din Viena.  
9 Aprilie 1717.*

In un altra lettera a di 9 Aprile <sup>1</sup>).

(Poarta a declarat pe Rákoczy principe al Transilvaniei cu săgăduiala că nu-i va cere tribut; i s'au trimis la Rusciuc, unde se află împreună cu alți rebeli, bani ca să recruteze soldați. In Rusciuc se mai află și un Seraschier cu 40.000 soldați). Al Prencipe di Valachia Gioanne Vaiuoda li fù dato ordine dalla Porta Ottomana di fare uenti milla soldati sotto il suo comando, e non potendoli auere dalla Valachia, li debba auere dalli Turchi del Danubio. Tutti questi preparatiui, che si fano in Rutsik, saranno per la Transiluania, e sarà la prima operazione, che faranno li Turchi in questa campagna, sicche il Rachozi con li suoi Ribelli e con l'essercito suo, il Seraschiere con li 40 milla, e con qualche Tartari che s'aspettano con un Sultano, ed il Gioanne Vaiuoda con 20 milla sotto il suo comando. tutti questi, come si sente, entreranno per Valachia, e uogliono dire in Valachia che entreranno per il Telesino, passo di Valachia uicino à Corona in Transiluania, auendo il Turco l'occhio sopra tutto nell' inuestire Transiluania, come si dice, purché non sia arte.

K. A. 1717, Aprilis 461, Expedit.

## 150

*Consiliul de războiu către Stainville. 14 Aprilie 1717, Viena.*

.....Belangend die Wallachische Geschäften, so ist der Herr General der Cavalleria gar recht daran, dass denen Türckhen die Überkombung des Holzes und anderer Nothwendigkeiten in denen disseiths besizenden Districten abgehindert werde, die-wiellen wir aber solches eben so wenig in dem durch den Ioan-nem Maurum Cordatum usurpirenden Gezürckh, als eine gegen alle Staats- und Kriegs-Raison laufende Sache, gestatten können.

1) Vezi nota 4 dela p. 177.



sondern endlichen vill mehrers das Land devastiren und ruiniren lassen müsten, so wolle der Herr General der Cavalleria ilne Maurum Cordatum darvon auf das nachtruckhsambste, und mit disem austrückhlichen Anhang abmahnen, sofern denen Türkhen ein Stam-Holz aus Wallachey beygeliefert wurde, solches mit Feüer und Schwerd geandtet, die etwan errichtende Magazin aber verbrennet, auch die einiges Provianth zuzuführende Leüth nidergehauen werden solten, allermassen dises unter andern rechtlichen Beobachtungen dem Absehen der mit mehrbesagtem Ioanem Mauro Cordato errichten Convention, und andurch pro bono Provinciae gleichsamb veranlasten Neutralitet, gänzlichen entgegen strebete.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IV 10 1/2.

**151**

*Consiliul de războiu către Stainville. 28 Aprilie 1717, Viena.*

Wir haben dessen nacheinander von 8, 12 und 14<sup>en</sup> dits erlassene Schreiben rechts erhalten und daraus forderist ersehen, was der Brancovan<sup>e</sup> Aydam Rosetti, wegen Einlaithung einer Friedens Handlung zwischen Ihro Kay<sup>m</sup> Mt. und der Ottomann<sup>en</sup> Porten, mehrmahlen für eine Anregung gethann. Wie wir nun darinnen in unserem Rescript von 3<sup>en</sup> und 7<sup>en</sup> dits beraiths aussführlichen verstandten, als thuen wir unss darauf lediglich beziehen, und der H. etc. darnach die weithere Maass zu nemen; in ceremoniali auch eheunter was zu minderen alls zu vermehren hat; umb willen aber der Ioannes Mauro Cordato dargegen schrüfftlichen nichts geandtet, alls ist des abgeschickhten Patris Franciscaner Vorstellung nur für einem privat Discurs zu achten, und sich darüber nicht an dem mindesten in der schrüfftlichen Correspondenz heraus zu lassen, noch sich dissfals auf erwehnten Patrem zu beziehen, unnd ob schon für eine Verlässlichkeit zu halten, dass er Ioannes Mauro Cordato absonderlichen bey versamblender tyrkischen Armée alles, was er nur khann, der Ottomann<sup>m</sup> Porthen zu gueten thuen verde, mihin, umb von ihme nicht hintergangen zu werden, auf das fürsichtigste zu sehen ist, so khann doch eine eysserliche Freundtschafft und Vertrauen gegen solchen simuliret, und anmit etwann einige anständtge Neuigkeiten mit Fortsetzung der angefangenen Correspondenz eingehollet werden.....

K. A. 1717, Aprilis 457, Reg.

## 152

*Zapis de imprumut al lui Ioan Mavrocordat și boierilor.  
Aprilie 1717.*

Traductum ex Vallachico.

Obligatoriae nostrae ad manus Domini Hadschi Kirko sunt, quatenus notum sit, quod bene nobis fecerit ac mutuò nobis dederit talleros 10.000, id est decem millia, utpote erga eorum interesse pro uno mense talleros, pro uno mense talleros (*sic*) 1500, à modo usque 31 dies teneamur totam pecuniam cum ejus interesse praestare.

Et propter fidem inferius subscribimus, ut credatur.

Aprilis, anno  $\frac{7225.}{1717.}$

Nos Ioannes Wajvoda (L. S.)  
Pana Negoëskul Supremus Banus.  
Constantinus Grecsanul Supremus Vornicus.  
Iordaki Supremus Cancellarius.  
Serban Supremus Spatarius.  
Mathei Supremus Vistier  
Serban Nesturel Supremus Klucser.  
Nicolaus Rossetti Supremus Pocillator.  
Serban Grecsanul Supremus Dapifer.  
Asan Supremus Slusier.  
Berke Supremus Vorter (*sic*).  
Dorni D. Supremus Aga.  
Constantinus Grecsanul Supremus Armas.  
Marco Supremus Klucsier Zaaris 1).

K. A. 1748, Iunius 301, Expedit.

## 153

*Memoriul Deputaților munteni către Impăratul Carol VI.  
21 Mai 1717, Viena.*

Sacra Cesarea Cattolica Msta, Sig<sup>re</sup>, Sig<sup>re</sup> sempre Clement<sup>mo</sup>,  
Aug<sup>mo</sup> Imp<sup>re</sup>.

Stante che noi stimolati, tanto dalla connatural inclinazione uerso l'August<sup>ma</sup> Casa d'Austria, cioè uerso un Clementissimo Imper<sup>re</sup> dei Cristiani e nostro legitimo Patrone, quanto dalla stabile speranza della nostra liberazione, di poter sottrarci dal durissimo gioco del Turco e da un' estermicator Tiranno, ab antiquo e sempre nutrissimo nei nostri cuori una feruentissima cupidigia auuta per successione dai nostri Antenati, di dedicare

---

1) Za arie.

la nostra fedele Patria in voto e uenerazione alla da Dio coronata Vra Msta Ces<sup>a</sup>, siccome è stato palese e gradito alli Glorios<sup>mi</sup> Antecessori Imper<sup>i</sup> dè Romani, et autenticato dai nostri Vouioda, Nobiltà e tutta la Ciara di Vallachia, con tal fedeltà, zelo et inclinazione, ch'è stato per araldi publicato nella città di Constantinopli, auendo sofferto usurparglisi per ogni uolenza le loro facultà, patite penosissime carceri, e riceuute dalle detestabili mani dei Boia morti atrocissime à comiserazione et orrore di tutta la Cristianità. Finnalmente l'Onnipotente Iddio per la sua infinita misericordia, esaudite le nostre incessanti esclamazioni et orazioni, ha uoluto darne fine con auerci concesso questa somma grazia, che un Monarca com'è la Sacra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> Msta Vra, il più Giusto, il più Pio, il più Clemente, et il più da Dio Coronato per le insigni vittorie e nuoui Regni conquistati, come un'altro eletto Moise per redimere noi professori di Cristo, suo popolo, dalla crudelle schiauitù del noto Faraone e perfido Ottomano.

Onde benchè uenendo atterato (siccome siamo sicuri) l'orgoglio del Barbaro dalle trionfanti arme Cesaree, riccoresse à supplicare la pace, et offerisse ogni altro paese e fortezze per ritenere à se la Vallachia nostra Patria; contuttociò noi umili serui, prostrati alli splendidi piedi della Sacra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> Msta Vra à nome del Clero, della Nobiltà e di tutta la Prouincia di detta Vallachia, come Deputati supplichiamo et imploriamo con feruorose lagrime e con cuor palpitante, misericordia, soccorso e rifugio per la sacrosanta passione del Crocifisso Giesù, per la preciosissima vita di Vra Msta Potentissima, e per la perpetua prosperità dell'Aug<sup>ma</sup> Casa d'Austria, non ci abbandoni ora, che già manifestamente siamo palesati, dentro le uiue fiamme et inuenitabil desolazione di tutta la Prouincia: con priuazione delle Chiese e con effettua schiauitù di tutto il Paese, à terrore et orrore di tutto il Mondo, et à consternazione delle circonuicine Nazioni greche, che auerebbero ueduto conuertirsi l'umilissimo nostro amore e propensa fedeltà uerso la Sacra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> Msta Vra, in propria nostra miseria e total' estermínio; ma à degnarsi per inagnanimità e gloria come da Diocoronato Potentissimo Monarca à solleuar li miserabili, ch' esclamano soccorso et aiuto; e per zelo di Religione, come consacrato Imperadore de' Romani e Re Cattolico et Apostolico, à diffender quelli Cristiani, che gemono soggetti agl'infedelli, prendendo per ogni modo sotto la sua clementissima protezione et assoluto possesso, tutto il Principato della Vallachia e tutti noi, che ci confermiamo e giuriamo con tutti i nostri compatrioti, fedelissimi vassali della Sacra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> Msta Vra e degl'August<sup>mi</sup> Suoi Successori, implorandole da Dio perpetua prosperità, insigni vittorie et ogni celeste benidizione, ci prostriamo al Trono et ai splendidi piedi.

Della Sacra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> Msta Vra

Umiliss<sup>mi</sup> Diuot<sup>mi</sup> e Fedeliss<sup>mi</sup> Serui, li Deputati di Vallachia :

Damasceno Vescouo di Rinnico  
Scerbano Bossurano Megha Vornico  
Draghici Strembano Megha Sciardaro  
Gregorasco Vlasto Megha Sciardaro  
Matheo Crezzulesco Megha Sciatraro

Pe v<sup>o</sup> : Traduzione dal Greco. Alla Sacra Cesarea e Cattolica Maesta dell'Augustissimo et Inuittissimo Imperador Carlo, Sig<sup>r</sup> Sig<sup>r</sup> sempre Clementissimo, umilissima supplica dei Deputati di Vallachia, per Clementissima grazia 1).

K. A. 1718, October 51, Expedit.

## 154

*Edm. Wortley, ambasadorul englez la Poartă, către Prințul Eugeniu (?). 21 Mai st. v. 1717, Adrianopol.*

Après avoir achevé mes despeche, j'ay recû un message du neveu du Prince de Vallachie, l'interprete present du Grand Seigneur, au quelle on a confié cette affair. Il me prie de faire scavoir en quelque maniere, que sa mere, fille de Mauro Cordato, Ambassadeur a la paix de Carlovitz, e prete a donner d'abord j'usques a milles ducat d'or pour racheter son fils, le frere de cette interprete. S'il y des raisons pour ne point consentir a cela, je demande en grace a Votre Altesse, qu'elle aura la bonté d'ordonner qu'on ait autant de soin de luy, que les circonstances de la guerre presente permettet d'avoir d'une jeune personne de sa condition...

S. A. Turcica, 1717 Maius.

## 155

*Un anonim din Țara Românească către Tige (?). 22 Maiu 1717.*

.....Michael Palatinus Moldaviae cum Tartaris unitus et paratus imprimis ad expellendum in Hungariam tramite ad Saxoniam, quoniam Poloni per confinia Patriae suae negant ijs passum, nec non etiam Nicopoli degentes pagani aequali modo conantur in Trans Alutana ditone saevitiam suam hostilem demonstrare, ut ea captivatis insontibus rusticis et expulsis residuis Praecidialibus ex Ribnic Germanis, vacua et devastata relinquere

---

1) Originalul este în grecește și are pe v<sup>o</sup> următoarea însemnare : Dises Grieche Memorial, nebst den inligenden Welschen translatō, ist anhehnt in öffentlicher Audienz Ihro Kay. May. von denen Wallach<sup>en</sup> Deputierten überreichet, und von Selbter so dann dem Kay<sup>en</sup> Hof Kriegs Rath zuegestellt worden. Textul grec a fost redactat probabil de Matei Crețulescul, scrisul fiind identic cu al iscăliturii acestuia. Episcopul iscălește cu litere latine.

loca, ac ultra promovere studia sua. Si huic eorum impetui Celsissimus Princeps precibus et muneribus, uti jam cum largissima devotione quaedam et ordinavit, non occurret, qui licet plus laudabili voce certant quam animositate et re ipsa propter diversionem Sacrae Caesareae Majestatis Militiae a Belgradino praestandam ac protrahendam moram tali modo procedendo; tamen si inspicietur hoc fortalitium praedictum vehementer obsidione et oppugnatione urgeri, tunc econtra intentis hostium diversionem haec occasio faciet ingravescentem tumultum unire facilius poterit. Verum est quod arcana et misteria ipsorum formaliter concipere nemo possit, sed inconstantia et mobilia semper variata consilia, quoniam in dies de suscepta sententia desistunt, conjecturando cognoscere effectum horum facile videtur esse, propter superius specificatas rationes id totum fecisse et facturos.

Sicuti aequali modo et in hanc Provinciam missus est unus Passa, duo millia Turcarum habens sub commenda sua equestrium, qui speratur cras vel post triduum profecto hic, residentiam autem, uti fertur, habiturus in loco dicto Vacarestis et Kollentina, cujus adventus causa in nullius primoris scientia est, excepto Celsissimo Principe. Boyarones moerore afflictos poenitet omnium praeteritorum, sed ad praeterita non datur regressus, patientia restat. In locum abeuntium Arnautarum 17, venerunt Ianiczarones quinquaginta; de his omnibus venturis et iam advenientibus variae interpretationes: uni dicunt, quod propter majorem securitatem sui Celsissimus Princeps potuit vocare illos; alteri ut effugiat suspicionem Turcarum et sinistram delationem aliorum malevolorum, vel propter pecuniam residuam quam debet Germanis, licet hoc incongruum videtur esse incredibileque, vel ut hic proprius existendo, si voverint aliae partes ex locis aliis Hungariam intrare, ipsi ex hac parte citius possint adire montes.

Ecce pluralitatem eorum divisam in duobus locis, ad considerandum altissimo judicio Excellentiae Vestrae committo humillime, nonne hae partes variis in locis positae sunt propter superius dictas rationes. Eadem nempe die expressum mandatum a Vezirio venit, ut Provincia det tredecim millia cubulorum hordei et farinae, Valachicorum duo millia boum et decem millia ovium, exceptis aliis victualibus. Incipiunt modo Primores serò agendo paenitentiam Turcarum noscere praesidium, qui fallacibus promissis et declarationibus detinere et semper deripere contentunt.

De adventu Bassae 19<sup>ma</sup>, notum fecit Celsissimus Princeps Excellentissimo Domino Generali Commendanti per unum ordinarium Marchallum, sed quali modo insinuavit, ignoro.

Id totum, quod erat scriptum praeteritis literis, ab omnibus confirmatur, scilicet captivum esse Capitaneum Glogoviam cum multis, et post varios cruciatus tyranicos custodiae traditum.

Ad Tömesvarinum quemdam Generalem receptum a Turcis cum centum hominibus in captivitate ductis, strage autem in hoc conflictu concisos ex parte Germanorum dicunt ad mille.

Bassa Dzurdzeviensis factus Capitaneus in Danubio licet pridem se navibus commisit, sine ullo tamen effectu desiderii sui hucusque navigat. Successus temporis praestabit, quae si habuero occasionem certam, de qua summopere difficultas volvitur, non praetermittam referre; solum dubius anxiusque haereo de occasione, alterum quando occludetur via Turcis et possibile erit continuare servitium, cui me obligavi ad vitae tempora, tunc ne adscribat Excellentia Vestra mihi negligentiae id, quia contra torrentem est niti difficile. Humillimè peto, quia et modo sum vix semivivus auditò adventu Paganorum, experto tandem et efficaci patrocínio Excellentiae Vestrae me recomendo et sum

Excellentiae Vestrae, gratissimi patroni mei.

Humillimus servus <sup>1)</sup>.

Maii 22<sup>da</sup> Aprilis (*sic*) 717.

P. S. Unus Sultan cum Tartaris ex mandato Supremi Sultani citissimo passu transiturus est brevi Provinciam Dzurdjio versus, inde autem moturus se ultra Suesum (?); Nicopoli de die Veneris ceperunt Turcae et Tartari cum tormentis Danubium transire ad regionem Transalutanam. Fertur quod Berzenius cum caeteris rebellibus vel illorum Nicopoliensium Bassae venturi huc vestigia secuturus, prodromusque in Hungaria futurus, qui ex declaratis quingentis bursis vix accepit centum pro expensis militiae suae.

Hodie unus cursor venit ex Moldavia et audita narravit, quod quasi cum consensu nonnullorum Polonorum habebunt passum vià rectà ad Bistricium, quasi violentò modò id a barbaris futurum. Alii dicunt illum praedictum Sultanum cum Scythis una cum Bassa venturo in Valachiam insimul intraturum et conaturum intrare in partes Hungariae, quod et alii ex partibus aliis omnibus viribus curaturi ac facturi, si impedimentum non dabitur. Unus explorator venit a parte Tömesvariensi et relationem fecit, quod hucusque nullus exercitus S. C. Majestatis ad Temesvarinum et Belgradinum invenitur, nec auditur prope.

Eàdem horà, quà missus erat Cibinium a Celsissimo Principe homo, et ego volui Excellentiae Vestrae scribere omne hic expositum, sed defectu occasionis vel invitus debui tardare, in successum autem, quando advenient barbari, nec modum inserviendi ad invenire valeo, quodque magis timeo ne in reditu suo pagani homines (quod avertant Superi) captivent, tunc quo me vertam, nescio, nisi solum Celsissimum Principem sequar. si in aliam partem fugà salutem quaerere non poterò; à nemine

---

1) In loc de iscălitură un semn indescifrabil.

possum in illa materia instrui et informari, excepta Providentiâ Divinâ.

In procinctu fermè exhibitoris praesentium, venit quidam mercator Adrianopoli Bukurestinum, fateturque Vezirium ad Novilunium in campo Adrianopolitano expeditis expediendis passim partibus Turcarum varia ad loca moraturum.

Allii vero dicunt, quod sequenti die lunae profecturus est cum exercitu suo toto, simulque cum Supremo Sultano, quasi residentiam habituro jam Nicopoli, sed de ipso hoc vix credendum.

Post sigilatas literas venit unus Murza a Calga Sultan ad Celsissimum Principem et narravit, quod quasi et Chanus jam se movit ex Crimea cum quinquaginta millibus Tartarorum. Narrata refero, sed pro certo non constat. Pecunia fortasse debita est mittenda Coronam. Quod ab Excellentia Vestra accepi id totum valebit pro expensis iis, qui literas meas, si impedimentum non occurreret, portabunt, pro quo humillime gratias ago, quia et modo vix impetravi Praesbiterum ut iret, et dedi pro viâ.

K. A. 1717, Iunius 206, Expedit.

## 156

*Ioan Mavrocordat către Stainville. 24 Maiu st. v. 1717,  
București.*

Illme ac Excellentissime Domine,  
Domine mihi colendissime.

Per praesentem V<sup>ac</sup> E<sup>ac</sup> alias quinque mitto pecuniae bur-  
sas, hucusque iam etiam alias viginti Eidem datas esse mihi  
persvadeo, quae ut darentur ego una cum Bojaronibus, qui in  
Bukurestio apud me commorantur, ab illis nobilibus Valachis  
qui in Transylvaniae partibus, Coronae scilicet aut Cibinij, de-  
gunt, optarem; ut enumerationem supradictae pecuniae V. Exia  
facilius facerent, misimus ipsis etiam obligatorias literas manu  
ac sigillo meo, ut et subscriptionem Bojaronum, qui sunt apud  
me munitas; si verò hucusque istam pecuniam haud dederunt  
V<sup>ac</sup> E<sup>ac</sup>, opus est, ut eos iubeat ac obliget ad enumerationem  
quam primùm, siquidem mercatores libenter mutuam dabunt  
istam pecuniam, attamen ipsi Bojarone (*sic*) ne pro alieno se  
implicent propter suas alias cogitationes, dilationem temporis  
sibi sumunt in dies et e longo statu pecuniae istae solventur,  
enumerentur gratia eorum patriae, quare sicuti ipsi omnia, quae  
ipsorum sunt in ista Provincia, plenissime possident, sicuti om-  
nes illi, qui hic commorantur, ita decet omnes de iisdem parti-  
cipare promiscuè atque aequaliter. Si igitur nos, qui propter in-  
numeras ac gravissimas alias expensas, quas quotidie facimus,  
summa nitimur ope ac diligentia satagimus, ut perfectam ex-  
pleamus pecuniarum enumerationem, quanto magis curandum

esset ipsis, ut aliqua saltem in parte auxiliatricem manum nobis offerrent.

Quas expensas faciamus et V<sup>ic</sup> E<sup>ic</sup> notum perbene est; current igitur, ut inveniant illas viginti bursas, et ego pro viribus laborabo, ut reliquam pecuniam V<sup>ic</sup> E<sup>ic</sup> mittam, satagam et maneo V<sup>ic</sup> E<sup>ic</sup>.

Bukuresti, 24 Maij, 1717. st. vet.

Ad me Generalem Stainville a Ioanne Mauro Cordato.

K. A. 1717 Türkenkrieg, VI 98 c.

## 157

*Cererile Deputaților munteni la plecarea lor din Viena.*

*Inainte de 30 Maiu 1717.*

Li Deputati di Valachia supplicano umilmente:

Per un Passaporto con Forson per terra e per acqua.

Per un'ordine al Sig<sup>r</sup> Generale Comandante di Transilvania, acciò siino pagati li 2000 talari, che il Vice Colonello Detinen aueua preso dal Sig<sup>r</sup> Elia Stirbei, Gran Tesoriere di Valachia, col supposto ch'erano di Nicolò Maurocordato, Prencipe prigioniere, il che come s'attesta da tutti non è uero.

Acciò detto Maurocordato prigioniere paghi tutto quello senza giustizia aueua rapito dal Vescouato di Ribnico, dalli Monasteri, dalli Bojari e da altri. Ed acciò die il nipote di detto Maurocordato per nome Alessandro Cupar renda le gioje che dal Gregorio Vlasto aueua presse per pegno di denoro impresatoli col farsi pagare del suo credito.

Per un'altro ordine à D<sup>o</sup> Sig<sup>r</sup> Generale Comandante, acciò li creditori delli Bojari, che si trouano in Valachia, lascino in pace senza molestarli, auendo pazienza d'esser pagati sino che deti Bojari ritornino in Valachia<sup>1)</sup>.

K. A. 1717, Iunius 46, Expedit.

## 158

*Passeportul Deputaților munteni. 30 Maiu 1717, Viena.*

Litterae passuales pro Walachiae Transalpinae ad Aulam ablegatis Deputatis.

Sacrae Caesareae Regiaeque Domini Nostri Clementissimi nomine, Universis ac Singulis etc. Ingressus more solitò. Significandum. Exhibitores praesentium Principatús Walachiae Tran-

1) Fără semnătură și dată. Are însă indicația înregistrării: „Expedit Wienn den 1 Iunii 1717“ și observația: Die Creditores deren Bojaren mit deren Forderung zue Gedult verwisen werden, bis sye in die Wallachey zuekehren thuen.



salpinae ad Aulam Caesaream huc ablegatos DD<sup>nos</sup> Deputatos, Damascenum Ritùs Graeci Episcopum Ribnicensem, Serbanum Buzuranum Vornik, Draghitzi Strimbanum Serdarium, Mathaeum Grazzulescul Sartrarium, nec non Gregorium Serdar et Nicolaum de Porta Secretarios, peractis suis hìc locorum negotiis, per Transylvaniam in mox dictam Valachiae Provinciam reditum suum instituisse. Qui, ut iter hoc suum, quibusvis impedimentis et obstaculis semotis, tantò securiùs et celeriùs perficere possint, omnes et singuli praerecensiti, cujuscunq[ue] conditionis aut dignitatis sint, requiruntur militibus, subditisque verò praefatae Suae Majestatis nomine seriò injungitur, quatenus memoratos Valachiae Transalpinae DD<sup>nos</sup> Deputatos, unà cum servis, equis, armis pro se necessariis, caeterisque, quas secum habent, rebus ubique locorum liberè ac expeditè ire, transire et immorari sinant, nullaque uspiam injurià affici patiantur, quin potiùs necessitate postulante, et ubi requisiti fuerint, per loca periculosa et suspecta de salvò conductu comitivà sufficiente, viarum Ducibus, aliisque ad commodiùs conficiendum iter hoc suum necessariis, opportunisque auxiliis et officiis promptè juvare velint ac debeant, executuri in eo Sac<sup>ae</sup> Caes<sup>ae</sup> Majestatis seriam et omnimodam voluntatem atque mandatum, in quorum fidem hae Literae patentes sigillò Caes<sup>o</sup> Regioque sunt munitae ac corroboratae.

Dabantur Viennae, die 30<sup>ma</sup> Mensis Maij, anno 1717.

K. A. Hof-Kriegs-Canzley-Archiv, 4618.

## 159

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 1 Iunie 1717, Viena.*

Es haben bey uns die alhier anwesende und hiemit widerumben zurukherende Deputirte des Fürstenthumbs Wallachey unter anderen die Ansuchung gethan, dass dem Bojarn Eliae Stirbay die jenige 1000 Thl. welche bey Aufhebung des Nicolai Maurocordato der (titl) Detine, als ein von disem letzteren supponirtes, hingegen dem ersteren zuegehöriges Guth, unter anderen hinweggenohmen, hinwiderumben abgefolt; der Bojar Alexander Kupar dem Gregorio Ulasto sein versezten Geschmukh gegen Bezahlung der Schuld zurukhstellen, ingleichen die in Sibenbürgen befindliche, und absonderlichen alhier geweste Bojarn, von ihren in der Wallachey verhandenen Creditoribus, biss zur Zurukunft in ihr Vatterland, umb die Bezahlung nicht angefochten, auch entlichen der besagte Nicolaus Maurocordato zu Ersezung des jenigen, was selber verschidenen Clöstern undt Bojarn, und in specie dem Episcopatui Ribnicensi gegen Bilichkeit genohmen, angehalten werden möchte.

Nun ist forderist dises letztere Punctum villen Schwärigkeiten unterworffen, und wollen also des Herrn..... Gutmai-

nung vernehmen, ob- und was etwan in Sach zu thuen seye? da unterainstens eine mehrere Verlässlichkeit, in weme das Factum und die praetendirte Effecten aigentlich bestehen, eingehollet werdten kan.

Nachdeme aber die übrige Gesuch in mehrerer Thuenlichkeit auch offenbahrer Bilichkeit gegründet, so wolle der Herr..... ihnen Supplicanten, so wohl darinnen als in anderweeg, alle erforderliche Assistenz biethen, die wir anbey verharren.

K. A. 1717 Iunius 2, Registratur.

## 160

*Consiliul de răsboiu către Prințul Eugeniu. 5 Iunie 1717, Viena.*

.....Hiernächst haben wir Ew. Durchl. ohnverhalten sollen, wasmassen die Wallachische Deputirte anbeunt von hinnen hinwiedrumben abgeraiset seynt, welche jüngsthin bey Ihro Kay. May. eine Audienz gehabt, den abgewichenen Sontag aber die veranlaste, und pro ulteriori notitia abschriftl. hiebeyfolgende Allergdste Kay<sup>e</sup> Resolution, nebst denen Praesenten, als nemblichen ainen mit Saphier und Diamanten garnirten Creüz für den Bischoffen, und fünf goldenen Ketten für die übrige, bey deren dreyen die Gnadenpfening etwas grösser und mit Diamanten, zu Distinction unter denen Bojarn und Secretarien, besetzt gewesen, von dem (titl) Öttl empfangen, welcher solche auch zur obbesagten Audienz einzuführen gehabt.....

K. A. 1717, Iunius 83, Registratur.

## 161

*Știri trimise de Tige lui Stanville. 6—7 Iunie 1717, Brașov.*

Cronstatt, den 6<sup>ten</sup> Iunii 717.

Aus Wallachey hat man so vill in Nachricht, dass in Bukrest ein Bascha mit 4 à 5/m. Türckhen erwartet werde, für welche schon die Bojarn verordnet, die das Proviant, Vieh und andere Notwendigkeit herbey schaffen.

Bemerckhte Türckhen nebst Zustossung der Landt Miliz seindt zu diesem Ziel und Endt, damit sye, welches eben die Moldauer thuen sollen, unserer Armée eine Diversion machen und in Siebenbürgen fallen solten.

Es continuiet aus Bukrest, dass die asiatische Völckher nicht ins Feld marchiren sollen. Der Gross Sultan befindet sich noch dato zu Adrianopel, und redet man unter ihnen als wolten sye Frieden machen.

P. S. Gleich kombet ein Kauffmann dessen Cammerath von Bukrest komben, welcher zu Vaccarest einen Turckh. Bascha

nebst 750 Türekken sich laagern gesehen, und werden noch mehrere darzue erwartetet.

Cronstatt, den 7 Junii 717.

Aus Moldau hat man Nachricht, dass die Tartarn sich yber den Fluss Sereth vermehren, und wird bey ihnen der Moldauische Fürst erwartetet, welcher bis tausent Karsten (*sic*) machen lasset; hat villen Pauers Leuthen mit grossen Hackhen, Saagen und andern Zimmerleuthen gebrauchlichen Werckhzeügen in Laager zu erscheinen anbefohlen.

K. A. 1717, Iunius 206, Expedit.

## 162

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 9 Iunie 1717, Sibiu.*

Einem Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath hat unterm 29<sup>ten</sup> passato gnädig beliebt, wegen der Schiffarth auf der Aluta von mir Information abzuforderen, worauf dan hiermit zur gehorsambster Untericht andienne, dass bishero die probe mit kleinen Züllen gemachet, und dass benannter Fluss drey Magazinalische Meehl Fass, in sich etlich dreyssig hiesige Kühl sambtentlich enthaltend tragen könne, befunden worden seye.

Die Difficultet nicht mit grösseren Plötten folgsamb einen mehrern Last zu fahren, erscheinet aus denen in dem Wasser von den Rothen Thurn bis nach den Chloster Cosia entgegen gesetzten Felsen, die wegen Enge des spatij nicht wohl auszuweichen, und des bishero hoch ergossenen Strombs halber in der Tieffe noch nicht zu sprengen gewesen seind. Ich lasse aber in dieser hinunterwerths nicht so villen Beschwährlichkeiten unterworffenen Arbeith, wie ingleichen auch an dem neuen Weeg fortfahren, weillen Einem Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath aus meinen vorgegangenen Relationen gnädig bekannt, dass von hier aus bis nacher Nicopoli eine gar kurze Communication dardurch errichtet, und solche mithin auf künstliche Zeith uns zu sehr gutten Vortheillen diensamb sein könne.....

Ferers ist die mit dem Ioanne Mauro Cordato abgeglicheene Contribution noch nicht entrichtet, und hat man bishero in defalcationem quanti erst gegen funffzig Beüthl completiret, wouon ich die von dem Herrn Feldtmarschalleuth. Baron de Tige mit nechsten anhero erwarthente Specification gezimend einsänden werde.

Gedachter Praetendent Mauro Cordato hat zur Zahlung neulich die Prolongation des Termins angesuchet, mit einer weithsichtigen durch seinen anhero Abgeordneten gemachten Remonstration, wie es ihme nembl. unmöglich fallette auf die Kurze der Zeith zuehalten zu können; die gegenwärtige Umstände gestatteteten es mir nicht anderst als dem Petito zu deferiren, und nach Verlangen ultimam Maij st. vet. einzustehen; ob nun aber

darauf der Erfolg geschehen werde, muess ich fast zweiflen, aus Ursach des jüngstens an mich ohne Unterschrift gegeben und Einem Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath in copia eingeschickhten Brieffes, doch ist man bey allem deme, obschon der mehrberührte Praetendent, meinen Gedancken nach, eine Finesse gebrauchet, und mit zuruckh Haltung die Zeith zu gewinnen gesucht, weillen er die gegenwärtig sich äusserente Begebenheiten vorgesehen; gleichwohlen weithers nicht gefährd als dass man villeicht kein paares Geld aniezo yberkomen dörfte, welches gleichwohlen in suo quanto, entweder der verwittibten Fürstin Brankovanin von ihrer bekanten Praetension abgezogen werden mag, oder die Bojarn, welche sich zugleich schriftlich obligiret, dafür stehen müessen, so sich in kurzem zeügen wird .....

K. A. 1717, Iunius 206, Expedit.

### 163

*Stiri trimise de Tighe lui Stainville. 10 Iunie 1717, Braşov.*

Cronstatt, den 10<sup>ten</sup> Iuny 717

Auss Foxan hat man Nachricht, dass der Iuon Vojda dem Mauthner von Kimpina Befelch gegeben, künftlig kein Getraydt mehr auss der Provinz herauss passiren zu lassen, welches von einen gewiessen Kauffmann erzehlet wird, dass er diesem Verboth selbst gehöret, und unter andern auch vernomben, dass der Michael Vojda biss 20/m. Mann bey sich habe, nebst zehen Stuckhen von Hottin; diese werden sich mit den Bascha zu Brailla, welcher 5000 Mann unter sich hat, conjungiren, zu welchen annoch der Tartar Hahn selbstn mit ungefehr 40/m. Tartar zuestossen solle; wohin aber ihr Dessen gerichtet, ist unbewust.

Auss Wallachey unterm obigen Dito.

Es wird bestättiget, dass der Juon Vojda dem Türckh. Bascha entgegen gangen, welcher annoch biss 5 à 6000 Türckhen mit sich bringet; man redet auch dass 5 bis 6000 Tartarn durch Wallachey aufwehrts der Donau gehen sollen.

K. A. 1717 Türkonkrieg, Fasc. VI 98 f.

### 164

*Tighe către Stainville, 10 Iunie 1717, Braşov.*

Ich erhalte versicherte Nachricht, dass denen jüngst zu Bukurest angelangten Türckhen, ein Bascha nach komben solle. wie dan bereiths der Juon Vojda ihme verwichenen Montag entgegen gangen; ingleichen finden sich auch Tartarn alldorten, und wird ein Sultan von denen erwartet; man führet vieles Proviant zusamben, also dass ihr Dessen in Sibenbürgen und

zwar diesser Gegendt gerichtet, für gewiess zu sein scheint; weillen aber hierumb fast wenig Miliz habe, alss habe Ewer Excell. gehorsambst ansuchen sollen, umb den H. Obristleuth. Dittine anhero zu ruckhen gnädig anzubefehlen, damit die Gränzen desto besser besezen möge.

Auss Moldau habeso viel, dass die Tartarn nebst ihren Anhang an dem Fluess Sereth sich gelaagert, von welchen ein Detachement umb Proviant zu hollen in Wallachey sich gezogen habe.....

P. S. Es folget anbey ein von H. Obrist. Schram mir eingeschickhtes coruzisches Patent. Item anbey lieget der Empfang des auss Wallachey empfangenen Tributs<sup>1)</sup>.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI 98 a.

## 165

*Tige către Stainville. 10 Iunie 1717, Braşov.*

Copia des per staffettam nach Abgang der ord. Post anhero erlassenen Schreibens.

Gleich erhalte anliegenden Zetl, welchen ein Kauffmann in einer Pistoll versteckhter mit gebracht. Saget dass zwey Baschen, ein mit 3, der andere mit 4000 Türckhen bey Bukurest ankommen, welchen noch ein Seraskier mit 6000 Mann folgen solle. Die Tartarn seindt starckh in Moldau, deren sich auch theills gegen Walachey gezogen, weillen nun die Päss und Verhau durch die Teütsche Milize visitiren zu lassen, nicht continuiren kan, also gezimmdt nochmahlen ansuche, Ewer Excell. geruehen unmassgeblich H. Obristleuth. Dittine anzubefehlen, damit selbiger ohne Anstandt anhero ruckhe, umb desto füglicher die Gränzen visitiren und beobachten zu können. Der etc.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI 98 b.

## 166

*Printul Eugeniu către Consiliul de războiu. 11 Iunie 1717.*

....Betreffend den Brief und Türckhischen Ferman, habe ich obgedh. Grafen Stainville geschriben, dass er den Praetendenten in der Walachey zwahr auf eine gewisse Arth cultiviren, und sovill möglich verlässliche Nachrichten zu überkommen trachten könnte; es wäre dennoch mit aller Behutsambkeit und Misstrauen mit disem Grichischen Sectario umbzugehen, und seine betrügerische Arglistigkeit auf gleiche Arth zu begegnen. Vor allen aber sorgfältig unter der Hand zu erkundigen, ob gedh.

1) Cronstatt den 10<sup>ten</sup> Junij 717. Specification dess auss Wallachey empfangenen Tributs, welcher bisshero ertraget:

Summa 44773 l. l. Rh. 10 Xr. oder 53 Beütl und 727 Fl. Hung. 40 d.

Ferman<sup>1)</sup> von der Pforten würckhlichen gefertiget und ihme zuegeschicket worden, oder ein erdichtetes zu seinem besondern Absehen dienendes Weesen seye?.....

K. A. 1717, Iunius 186, Expedit.

## 167

*Sfaturile date de Bercesényi Porții. Inainte de 16 Iunie 1717.*

Consilia Berceseni data Portae Ottomanicae,

(1. Turcii să se ferească de o luptă cu Germanii, cari sunt mai tari și-i vor învinge. 2. Să dividă pe Germani, năvălind în Transilvania prin diferite părți cu Tătarii).

3<sup>to</sup>. Quae ut facilius possint executioni mandari, bonam colit correspondentiam cum Principibus Moldaviae et Valachiae, per quorum Provincias irrumpere cogitat Berceseni cum Tartaris et Turcis, Hussaronum more indutis, in Transylvaniam. Qui Principes ambo, cum unus sit disgustatus et alter natione Graecus, omnem operam libentissimè eidem praestare spondent, ut Valachiam sub iugo Turcico conservare possint, quia amissa Valachià Graecis nullus refugii locus amplius remanet.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI 191, c.

## 168

*Stainville către Consiliul de războiu. 16 Iunie 1717, Sibiu.*

Ich habe mir aus dem gnädigen Rescripto vom 5<sup>ten</sup> dises instehenten Monäths den Inhalt der Allergnädigsten Kays. Resolution, welche denen herein zuruckh kombenten Wallachischen Herrn Deputirten ertheillet worden, gezimend fürtragen lassen; werde auch in selbig vorfallenten Geschäften darnach zwar meine Maass zu nemben wissen, die weillen ich aber bis anhero den Praetendenten Mauro Cordatum in einer bey der Sach dien-samben Vorsichtigkheit cultiviren, und auf solche Weis ex Oriente immer einige Neüigkheiten zu yberkomben gesucht habe, so stehe nunmehr in Sorgen, das sobalden er von der in Favor des Herrn Georgii Cantacuzeni ausgefallenen Entschlies-sung informiret sein wird, ich mit der einzulaithen angetrage-nen Correspondenz etwas verkürzet sein dörfte, doch werde keine Gelegenheit ausser Acht lassen, ihme die sodan er-weckhte Impression durch allerhand Erfindungen benemben zu können; da indessen hierbey verwahret ist, was ich von ihme,

---

1) Publicat în: „Documente privitoare la Istoria Românilor“ de Eudoxiu de Hurmuzaki, Vol. VI, 180.

oder villmehr nambens seiner von dem bereits bekanten Nicolao Rosseti erhalten habe <sup>1)</sup>. Worauf etc.

K. A. 1717, Iunius 303, Expedit.

## 169

*Nicolae Rosetti (?) către Tige. 17 Iunie 1717.*

Traductio ex Valachico zweyer an Herrn General Feldmarschal-leüth. Baron de Tige von Wallachey, unterm 17<sup>ten</sup> Iunij 717, gegebener Schreiben.

Dero an Herrn Fürsten gegebenes Schreiben habe richtig bestellet, und er versichert all mögliches wegen Ewer Exllz und noch vill mehr wegen der Landes Inwohner an den Donau Strom zu thuen; wie wür dan schon das nöthige fürgekberet und mit hiesigem Bascha auch der Porthen laboriret, damit das Landt und Cnlöster verschonet bleiben mögen, obschon dieses uns nicht wenig Geld gekostet hat. Man vernimbet hiesiger Enden, dass ein Schafer Bascha mit einem Corps anruckhe, und ist schon arriviret in denen Bergen, biss 30/m. Mann starckh.

Auf Dobreni ist ein Sultan mit 5/m. ankomben, welcher anfangs Ordres gehabt auf Orsova, andertens auf Jurgiow zu gehen, die dritte Ordre aber lauthete in loco quo zu bleiben.

Es hat unss in grosse Forcht gesezet die Ankhunft dieses Corps Türcken und wissen nicht, wass zu thuen seye. Ich bitte Ewer Exllz dieses Schreiben nach geschehener Lesung zu verbrennen, auch meinen Expressen mündlich zu informiren, wass zu thuen seye, dann ich hab diesen Brief in geheim an Sie geschrieben.

### Das anderte Schreiben.

(Se vorbește de Rezep Pașa Seraskierul că ar fi plecat dela Adrianopol cu 100.000 soldați și că ar avea gând asupra acestei țări. «Es befunden sich bey ihme der Berczenius undt solle auch darzue stossen der Moldauische Mihai Voda» dar nu se știe pe unde vor năvăli, când vor ajunge la Dunăre). Von Tarter Cham verlauthet, dass er moviret; der Bascha v. Hottin sambt dem Rauber Mihai Voda sollen sich mit ihme in Moldau conjungiren. Hiesiger Gegenden waren 5/m. Tartern ankomben, welche de facto zu Dobreni sich aufhalten. Heünt erhalte Ordre dem Seraskier auf Ruschzug entgegen zu gehen. Weillen nicht alles schreiben kan, so wird mein Expresser Sie mündlich informiren.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI 191 d.

1) Vezi Hurmuzaki VI 182. La 19 Iunie st. n. Rosetti îi trimite o nouă scrisoare, comunicându-i știri despre Turci. (K. A. 1717 Türkenkrieg, IV 191 b.).

**170**

*Consiliul de răsboiu către Stainville, 19 Iunie 1717, Viena.*

Wür haben aus dessen von Hermanstatt den 9<sup>ten</sup> hujus dartin Schreiben gern ersehen, dass die Aluta in der Ladung einer Zillen drey magazinalische Kübel enthaltend trage, auch wie Selbter in mehrerer Navigabelmachung besagten Flusses gar rühmblich besorget seye, allermassen wür nicht anstehen, der Herr Feldmarschall werde bey herannahende Herbst und fallenden Wasser mit der Arbeith in Sprengung deren angemörckhten, einen grösseren Transport derzeit hinderenden Felsen, desto besser fortkomben können.

....Erwarthende im übrigen, ob und wan der Ioannes Mauro Cordato die abgegliche Contribution entrichtet haben werde, mit deme zwahr der Herr Feldmarschall annoch derzeith die Correspondenz forthzusezen, jedoch ihme und seinen Nachrichten umb so weniger zu trauen hat, da er gar wahrscheinlich die heruber communicirende Neüigkeiten, entweder zu seinem und der Ottomannischen Porthen Vorthell selbstens ersünnet, oder auf diser lezteren Befehl überschreibet, umb dardurch die disseitige Dispositiones irrumzumachen, wo hingegen, weillen die Kay<sup>e</sup> Armée die Donau nunmehr glücklich passirt, desto füglicher derorthen allen feindlichen Begühnen zu widerstehen seyn wirdet...

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI 148 1/2.

**171**

*Barbu Brăiloiul către Stainville. 23 Iunie 1717, Râmnic.*

Translatio ex Valachico eines an mich Generalen Stainville von dem Serdario Barbul aus Rimnik, den 23<sup>ten</sup> Iunii st. novi, gegebenen Schreibens.

Ein Kauffmann bringet von Bukarest Nachricht, dass über die bereiths vormahl angekommene Türkhen kheine mehr gefolget; dise soll der Fürst dahin berueffen haben, fürchtend, dass es von Seithen der Kayserlichen ihme nicht, wie seinem Brueder, ergehe. Es hat ged<sup>r</sup> Fürst aufbrechen sollen nach Ruschzug, zu den Seraskier Rath zu halten, wie in Sibenburgen eine Invasion geschehen könne, doch weiss man nicht, ob es deme also seye. Der Vezier hat moviret von Adrianopl in ein nächst gelegenes Dorff, und glaubet mann, das ihre vorhabende Dessesins auf Sibenburgen gerichtet, und sye informiret seynd, das hierinnen wenige Mannschafft vorhanden, derowegen werden Euer Excell. von selbstens erachten, dass es nöthig Ihrer Durchl. des Herrn Prinzens Eugenii v. Savoye dauon zu berichten, damit erstl. zu Orsova dem Nest deren Türkhen ruiniret, und ein Corps nachmahlen in dem Thall hinab commandiret werde; aufsolche Arth



würden die Türkhen darunten in Forcht gesetzt, auch ihr Vorhaben annulliret werden.

Es würdt confirmiret, dass der Tarter-Hann mit denen Moldauern sich in völlige Beräitschaft setzen, in Sibenburgen zu irrumpiren. Ein durch 7 Täge von Braila anhero gereister Mann berichtet, wie dass aldorth die Türckhen täglich über die Donau sezeten; wären auch Zeit seiner dortigen Anwesenheit würckhlich 35 Fahnen heryber passiret, und in die Wallachey eingetreten, wobey er meldet, dass der Fürst in der Moldau 2/m. Tartern nebst 1000 Mann Land-Miliz bey sich habe; der Galga Sultan aber khomme von der anderen Seithen mit anderen 8/m. Mann, welchen der Tartar-Haan folgen solle; sonstn thätten die Türckhen ihren marche über die Donau mit Schiffen zu besagtem Braila ohnausezlich continuiren, und seye der Berczeny in Persohn darbey mit vorgeben an dreyen Orthen in dises Fürstenthumb Sibenburgen einzubrechen, ein Theil bey Bistriz, der andere bey Perez, und der dritte bey Terzburg.

Der Ioannes Mauro Cordato seye dem im Anzug begriffenen Seraskier bis auf Giorgiow entgegen gangen. Oberhalb Braila hette er gegen Belgrad 120 Tscheickhen mit Leüthen fahren gesehen.

S. A. Turcica, 1717 Iunius.

## 172

*Stainville către Prințul Eugeniu. 25 Iunie 1717, Făgăraș.*

Durchleüthigster Fürst.

Auf einige auss der Csik nacher Hermannstatt von feindlichen Einfahl gebrachte Allarmen, welche ich zwar schon ohngegründet befunden habe, bin ich jedennoch gesinnet, nach ein un anderen hier ausgestellten Dispositionen, heüt noch meine angetretene Reise auf Cronnstatt und selbige Gränzen forthzusezen. Gestern in der Station Uza ist bey mir erschinnen ein von dem Ioanne Mauro Cordato Abgeordneter Bojar, mit einem Creditiv Schreiben von jertz ernant seinen Principalen, in dessen Namben unter anderen dass mündliche Ansuchen gemachet wird, unsere annoch in der Wallachey zu Ribnik und Cosia postirte wenige Mannschafft, herein in Siebenbürgen zuruckh zu ziehen, und benebens zu verstatten, dass in denen beeden disseiths der Alluta gelegenen Orthen Crajova auch Csernez, von Seithen des Ioannis Mauro Cordato zwey Capitains angestellet wurden, alls welch beedes man dass zuelänglichste Mittel zu sein erachtete, die vorhabente Türckhische Eintritt nach den Land Wallachey abzuhalten.

Souill nun dass erste betrifft, darauf habe eine indifferente Andtwortt ertheillet, also dass weder positive wass zuegesagt, noch absolute etwass abgeschlagen, mithin dass Absehen auf Ge-

winung der Zeith gerichtet ist. Die Anstellung deren Capitainen habe hingegen verwilliget mit der Bedingnus, dass sye weither keine Direction in der Landschafft haben, sonderen zu blossen Schein alldar gesezet sein sollen, umb denen Türckben zu Nicopoli, Gyurgiu und der Orthen eine Impression zu geben, alls ob der mehrberührte Ioannes Mauro Cordato von der ganzen Wallachey wiederumb Maître seye.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI 191.

### 173

*Nicolae de Porta către Öttel. 28 Iunie 1717, Braşov.*

Illmo Sig<sup>re</sup>, Sig<sup>re</sup> e Pad<sup>no</sup> mio Colendiss<sup>mo</sup>

Siamo gia arrivati con la grazia di Dio qui à Cronstat ; hò letto le Clementissime risoluzioni Cesaree à questi Principali della Valachia, che si trovano qui, e tanto questi, come il Sig<sup>re</sup> Georgio Cantacuzeno scriveranno con la prossima Posta à V. S. Illma per renderle li dovuti ringraziamenti. Le novite avute per adesso sono queste (ştiri despre mişcările Turcilor). Sefer Passia Seraskiere viene da Adrianopoli in Valachia per abbocarsi col Berceni, che si trova in Giurgiow, e si dice, che hà sotto di se un Corpo d'Essercito di venti milla Turchi, ed hà ordine di non uscire dalli consigli del Berceni, e si crede sia sin adesso arrivato detto Seraskiere in Giurgiow. Gioanne Voda Maurocordato partì parimente da Bucaresti per andare ad incontrare detto Seraskiere. Muradin Sultano con cinque milla Tartari si trova à Dobreni, un miglio lontano da Bucaresti.

(Bercsényi a făcut cu cheltuiala Porţii un corp de 3,000 rebeli şi alţi nemulţumiţi poloni şi sârbi), à cui si uniranno 1500 Bosnensi vestiti all'Ungara, che si trovano al presente in Vaca-resti, un' ora lontano da Bucaresti, e tutti questi assieme col Principe di Valachia hanno ordine di entrare in Transilvania, da dove potranno sotto la direzione del Berceni, il quale l'assicura d'una generale sollevazione de Transilvani, ed hanno ordine rigoroso dal Gran Sultano di non fare verun male agl' Ungari Transilvani ed alli Sassoni.

In Moldavia si trova Cuzzuc Sultan con 8000 Tartari, Colzac Agha, rinegato ungaro, con 2000 malcontenti, il Principe di Moldavia con 6000 fatti à spese della Porta, e questi anchora sono destinati di entrare col Seraskiere di Chotino, che hà sotto di sè trè in quatro milla Turchi, dalla parte di Moldavia in Transilvania.....

S. A. Turcica, 1717.

*Știri din Țara Românească. 28 Iunie 1717 1).*

Celsissimus Princeps post redditam debitam venerationem Seraskerio et Berczenio in Rusciuk, ac decima tertiâ praesentis secundum vetus post initum consilium cum iis, tempore vespertinô 14<sup>ta</sup> Bukurestinum redivit, quâ statim ordonavit duos Boyerones propter faciendas stationes Chano venturo in Valachiam, quem fertur vix medium habere numerum Tartarorum, secundum famam antea volantem et quasi 50/m. promulgantem, qui vix modò ad fluvium Prut in Moldavia pervenit, tardissimò passu procedens in via.....

Seraskerius vix secum habet modò ad 5 vel 6 millia Turcarum, licèt omnes dicant, quòd adhuc sequantur eum tres Bassae cum militia, sed veniant et illi, non erit plus quàm 10 vel 12/m. Ad diem Dominicum vult transire Danubium. Quinque Bassae cum ipso sunt, 8 tormenta, inquit, habet. Princeps 16<sup>ta</sup> exivit cum tota misera Valachiae militia Vacaresti cum signis et apparamentis ad bellum, ubi expectabit transitum et mandatum Seraskerii, introitumque Chani in Provinciam, quò autem ituri ad unionem pervenientes pro certò non constat, et ex Primoribus nemo potest concipere; uni dicunt, quòd Princeps cum Bassa pridem hic sedentè ibit versus Tergovistium et stabit in campo vulgò dicto Stanestii, Seraskerius autem cum Chano in regionem Transalutanam ituri sunt per locum vulgò dictum Balta, sed quia pontes in via à Danubio usque Bukurestinum corriguntur, ex hac ratione videtur quasi ituros eos viâ ad Tergovistium et Pitesti, deinde Alutam transeuntes voluerint intrare Hungariam vulgò dicta Skyla de sus, Kyniani, aliosque trames, nam audiendò hic magnam custodiam Germanicam non audent.

Hoc dixit et Talaba adveniens hic ante duos dies, propter eò emendas res nonnullas Dominae Berczenii in Czernia existenti. Tartaros cum Huradim Sultan ante decem dies intrantes Valachiam, dicunt post 2 vel 3 dies omninò iter arrepturos versus Orsovam, tale ipsis mandatum est, quorum numerus ad 4/m. extenditur, non plus ultra. Planè nemo scrutari potest et ex Nobilibus de totali eorum intentione, quonam profectò viam amplexuri sunt.....

Ex Anatolia quàm plurimus exercitus exivit, sed si est similis huic, qui jam in Valachiam venit, certè bonus ad comedendum non ad bellandum, quia tertia eorum pars nec frameas habet.....

Seraskerius heri misit unum ad Principem cum mendaciis mendaciorum, quasi 20/m. Germanorum trans fluvium Sava strage ceciderunt, sed relationi huic nugarum nemo credit.

1) Cf. No. 155.

Septimâ praesentis unus Graeculus, corpore parvus, facie niger, nomen ejus Demetrius, uti mihi quidam narravit amicus, Coronâ venit et 60 paria pistoletarum vendidit Mercatoribus, decimâque iterum Coronam ivit; poenitet me non potuisse eum videre, quisnam fuerit.....

Hodie aliqui ex Primoribus ituri sunt ad Seraskerium cum petitis, ut Princeps remaneat Bukuresti non eundo ad bellum.

Ex Ciphris.

Adveniens Rusciukium consilium bellicum habuit Berczenius, et intentionis erant per hos cis Alutanos passus irruptionem tentare, sed Princeps noster eadem de causâ Rusciukium abivit, omnibusque modis dissuasit, et datis etiam muneribus impedivit hanc eorum intentionem, ita ut per totam Cis-Alutanam partem nullam, nec Turcae nec Tartari sint tentaturi irruptionem, statutumque est, si poterint per Trans-Alutanam irruptionem tentare. Serenissimi Principis Eugenii felices successus Belgradum versus laetabundi et Princeps noster et nos omnes intelligimus, cui integram cordicitus fovemus victoriam. Vezirius erit post haec (?). Me iterum gratiae Excell<sup>ae</sup> Vrae humillimè commendo et maneo semper immutabilis Excell<sup>ae</sup> Vrae promptus servus.

Die vigesima octava Iunii styli novi 1717.

Pater Michâel hodie infallibiliter movebit.

S. A. Turcica, 1717.

## 175

*Știri din Țara Românească. 28 Iunie 1717, București 1).*

.....Seraskerius habens sub commenda sua ad 10.000, una cum militia Generalis Berezeni, die lunae cum transiverit Danubium, movit se versus Alutam et in loco dicto vulgò Turn per factum pontem etiam transiturus ac arrepturus iter recte versus Orsavam, cuius vestigia hodie et Berezeni secuturus est; nam ex illis partibus intraturi sunt Transylvaniam, ubi civitas est dicta Osik, sed nimis procul quo et Tartari ante illos iverunt, in numero 3 vel 4 milium. Fertur et hoc, quod in primis vult expellere Rascianos ex ditione Transalutana. De Chano à duabus septimanis fama volat, et stationes pro ipso factae, sed hucusque non intravit Provinciam.

Die lunae sequente obviam est iturus Celsissimus Princeps in Kornezal, et Chanum dicunt iturum unâ eademque viâ Orsavam. (Se zice că are 50.000 oameni dar nu e de crezut; poate 25.000. La 26 Iunie Vizirul a plecat din Sofia).

1) Cf. No. precedent.

Die Martis unus Bej venit cum 8000 hominibus, heri ante prandium Bassa cum mille et centum hominibus, et omnes tres cum priori antea veniente.

In loco dicto Vacaresti stant, custodiamque habent circum circa Bukurestum quâlibet nocte in numero 200; exceptis illis, die Martis posita custodia Valachica, ne ullus exire valeat ex Civitate cum toto. Intentum Paganorum hic existentium, si audiverint victoriam penes Germanos futuram, omnes captivare hic manentes, sique sponte noluerint ire trans Danubium cum Principe; in mesericordia Dej libertas innocentium, praesertim eorum, qui cuncta ad vota Christianitatis precantur. Principem Michaellem Moldaviae dicunt hucusque commorantem cum Chano ad fluvium Pruth. Advenientibus Turcis heri omnes tristitiâ confecti, quia totaliter causam adventûs nemo potest scire, excepto Principe, nisi uti superius specificavi, ut omnes ducant in captivitatem (quod avertat Deus). Successu temporis, si quid occurrerit novi, et si habuero occasionem, meum erit id referendi.

Interim indignus respectu et gratiâ, quam habui, sine ullo inserviendi modo imposterum iisdem me recomendo et consacro ad omne servitiorum genus Excelentiae Vestrae.

Bucuresti, 28 Iunii 1717.

S. A. Turcica, 1717.

## 176

*Știri din Țara Românească. Iunie 1717.*

Ah ignoto ohne Unterschrift, ohne Datum, versetzt aus dem Wallachischen.

In Sachen des Geldes, so er geschicket hat, da ware kein anderes motivum solches dahin zu schicken, alss weillen ein- und anderes von seinen Kleynodien alldorthen sich befunden, widrigens wurde er das Geldt nicht geschicket haben.

Betreff. deren Türcken motus, ist erstlich ein gewisser Bascha mit drey, der andere aber mit vier taussent auff das Bukurester Feldt angekommen.

Der Fürst gienge einem mit sechs taussent Mann beglaith- ankombenden Seraskirio entgegen, wornebst verlauthen wolte, dass balden ein anderer Bascha mit acht tausent folgen werde.

Die Tartern seyndt in 15/m. starckh nach Braila ankomben, des Absehens eine Invasion anhero zu tentiren, und solte es auch durch die engiste Fuess-Steige bewerckstelliget werden müssen..... Ihr Vornehmben ist alle Chlöster, so sie finden werden, zu ruiniren.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI  $\frac{896}{1}$ .

*Ioan Mavrocordat către Stainville. Iunie 1717.*

Literas, quas cum Domino Comaniano ad Excellentiam Vestram misi, hucusque Excellentiam Vestram percepisse non dubito. Crastinò die Postelnicum Demetrium Vlasto Adrianopolim versus missurus sum, ut mediante aliquà pecuniae summa, tali me labore liberet; quod D. O. M. faxit. Hesternis diebus accesserunt ad nos mille milites Turcae, quorum primus significavit mihi, se cum istis mille militibus iturum esse ad Miram, Foxainum versus. Ipse autem, ut intelligere potui, expectabit ordines a proprio Seraskerio.

Accessit et Sultanus ad opidum Ibraissanum cum decem Tartarorum millibus, qui palam fatetur se transiturum Gyorgium Rossavam iturus, mihi autem ipse quoque videtur, ordines à Seraskerio expectaturus esse.

Pro residui debiti integra solutione mora omnis Nobilium ignaviae est tribuenda, qui ex altera parte totum onus mihi imponunt, ex altera verò, si plus ipsos coegerim, vel si quae Predecessores mei fecerint, statim me impium et tyranum erunt dicturi; ex primis enim bursis missis vix mihi dimidiam partem hucusque dederunt, dimidiaequè verò partis obligatoriae insoluta permanet, neque curant, quae omnia ab eorum irrationabili malitia et stoliditate provenire non dubito. Quos cujus farinae homines sint, Excellentiam Vestram me melius novisse certo certior sum, scilicet cum nondum Excellentiae Vestre notus essem, ex parte Excellentiae Vestrae mihi insidiabantur, modo autem certiores facti, scopum meum Christianum Excellentiae Vestrae satis superque notum esse, et quod mecum amicè se gerat, neque calumnijs et insidijs eorum aures praestet, vertentur folium et ex parte Turcarum mihi insidiari ceperunt, scribentes ad Bassos Russaviae et Nicopoli existentes per medium boni Barbuli et significantes ipsis, me esse Turcarum insidiatorem, adeoque grania et naturalia pro usu Caesareo dedisse et in dies dare. Prudenter Excellentia Vestra perfidiam eorum animadvertat enixè rogo, cujus rei veritas, ubi primum Excellentiae Vestrae satis superque nota fuerit, debitam justitiam exequi non dedignetur. Spero tamen aliquà pecuniae vi accepturum ipsas literas proprio D<sup>ni</sup> Barbuli subscriptas et brevi postea ad Excellentiam Vestram missurum. Quae in ultimis meis manu Domini Nicolai Russeti ad Excellentiam Vestram scriptis significavi de pace, si placet ulterius considerare dignetur, et quod magis proderit, id faciet; mihi certè prodesse videtur, adeoque non negligenda occasio. Hòc ipsò instanti audivi Bassam cum duabus caudis adventare, qui quoque quo debeat pergere nescit, attamen subiacet Seraskerio ordini, sed ut melius confirmatus sum, non adeo citò veniet Seraskerius, et certior sit Excellentia Vestra, quòd ante adventum istius Seraskierii nullus motus fiet.

Has literas ad Excellentiam Vestram mittendas Constanti-  
nopolim miserunt, quas ecce mitto, et si quid responsum libuerit  
mittat et serviam.

K. A. 1717, Iunius 187, Expedit.

## 178

*Dimitrie Vlasto către Stainville. Iunie 1717.*

Translatio aus dem Wallachischen geschrieben von dem  
Demetrio Vlasco (*sic*), Postelniko des Ioannis Maurocordati, wel-  
chen diser an den Grosz Vezier geschikhet.

Ich kan nicht unterlassen, durch gegenwärtiges Schreiben  
meinen gegen Ewer Excellz tragenden Respect zu contestiren,  
anbey zu benachrichtigen, wie dass mich der Fürst in gewissen  
Afairen, so Ewer Excellenz aus seinem an Sie gegebenem Brieff  
klärlich entnehmhen werden, hinabwärts gesändet habe.

Der ged<sup>e</sup> Herr Fürst ist sehr betriebeet wegen deren Tür-  
cken Ankunfft allhier zu Bukuresti, undt Ewer Exllz werden von  
selbsten leichtlich erachten, dass wan die Türcken in hiesiges  
Lande sich eintringen, der Fürst nicht entgegen stehen könne,  
weillen er auch unter ihrer Bottmässigkeit begriffen ist. Ersuch  
dannhenhero Ewer Exllz, dieselbe geruehen, wie bisshero auch  
ins künftige, ein geneigter Herr des Fürstens zu bleiben, und  
ich verhoffe die Sache bey dem Vezerio also zu complaniren,  
dass, da sie auf ietzt ged. Herrn Fürstens Schreiben etwas geben  
werden, der Feind sich zuruckh ziehen wirdet. Widrigens werden  
sie abermahlen finden, wass sie gesuechet haben. Ingleichen bitte  
auch mich in dero Gnad zu erhalten, worgegen stets verbunden  
bin zu Ewer Exllz Diensten.

Dass Geld bestehend in 2/m. Löwenthaller, sobalden es  
empfangen habe, ist alsogleich durch zwey meiner Bedienten  
Ioan und Anton zu Ewer Exllz für die Gefangene fortgeschicket  
worden, welche biss dato noch nicht zuruckhgekheret seyndt.

Von dorthen, wohin mich verfüege, werde Ewer Exllz be-  
dienen mit gutten Tabak, schönen Pfeiffen und Röhrn.

An mich Generalen Stainville von Demetrio Vlasco.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VI 98 d.

## 179

*Nicolae de Porta către Brockhausen. 5 Iulie 1717, Braşov.*

Illmo Sig<sup>re</sup> e Patrone mio Colendiss<sup>mo</sup>

Per l'impotenza de' miei Compagni, che non sono venuti  
con la posta ma con caualli di vettura, sono arriuato qui tardi,  
onde tardi uengo à render li miei umilissimi ossequj à V. S.  
Illma, e ringraziarla con tutto il cuore per le cortesie e fauori

riceuuti à Vienna dalla Sua Benignità. Nel partir da Vienna men' andai à riuerir in giardino la sua Illma Sigr<sup>ra</sup> Consorte, e pigliare congedo da Ella, e perche pensauamo allora di uenir per acqua sin' à Peteruaradino, perciò la detta Sua Sigr<sup>ra</sup> aueua preparato una lettera per portarla à V. S. Illma, ma essendosi mutati di pensiero li miei Compagni uolendo uenire per terra, l'hò lasciata à pigliare.

Giunto qui hò informato appieno il Sig<sup>r</sup> Principe Georgio Cantacuzeno dell' assistenza e della sollecitudine presa da V. S. Illma per li suoi affari, e Sua Celsitudine le hà scritto oggi in ringraziamento delli suoi fauori. Le nouità che abbiamo in questi parti sono: (urmează ştiri despre pregătirile, numărul şi mişcările Turcilor).

In Valachia è un Pascia con 1500 Bosnesi à cauallo, uomini miserabili e senz' arme. S' aspettaua il Chano de' Tartari e già l'aueuano preparato il quartiere in Obilesti in Valachia, ed il Principe di Valachia era pronto per andare ad incontrarlo e questo Chano diceuano uenire con trenta milla Tartari, e supponendo il corpo del Seraschiere, del Berceni e del Principe di Valachia altri 20 milla, più ò meno, pensauano con un corpo di 50 milla persone e con 30 canoni, che aueuano preso dalle frontiere del Danubio, di entrare in Transilvania ò per Vulcano, ò per Caransebes. E nell' istesso tempo entrare anche per il passo di Cik in Transilvania il Seraschiere di Chotino con 3000 Turchi, il Principe di Moldauia con 6000 à spese della Porta, Colzàc Agha rinegato ungaro con 2000 malcontenti e ribelli, ed il Cuzùc Sultan con 8000 Tartari, e rendere confusione, assicurandoli il Berceni, che sarebbe statto una riuolta universale in Transilvania alla loro comparsa.

Così erano intenzionati e comandati di fare, ma adesso dicono che, auendo inteso il blocco di Belgrado e li progressi delle arme Cesaree, siano affatto costernati, e scrisse il Seraschiere Sefer Pascia, che si troua in Giurgiovo, al Vesire per uedere cosa deue fare; anzi dicono che il Chano de' Tartari auendo inteso qualche mouimento de' Polachi nelli confini, sia ritornato addietro per paura, che li Polachi non rompino la pace e uadino nel suo Paese. In somma regna una grandissima costernazione in Turchia, che pronostica delle gloriose uittorie à Cesare, e de' grandi sconuolgimenti e turbolenze in Turchia. Con la prossima posta scriuero à V. S. Illma qualche nouità più certa, aspettando un mio uomo da Valachia; per adesso le bacio le mani e resto etc.

Corono, 5 Luglio 1717.

K. A. Neo Acquisita II 118.



## 180

*Mihalachide Ioan către Tige (?). 5 Iulie 1717.*

Traduction du feuillet grec, daté le 5<sup>eme</sup> de Juillet 1717 <sup>1)</sup>.

Six jours devant mon arrivé icy, est arrivé un ordre de la Porte Ottomane à nôtre amis, à fin qu'il se mette en marche <sup>2)</sup>. Que le sudit s'estoit excusé disant que ce soit imposible, à rapport que les Allemands sont trops forts, et qu'il seroit en danger d'être battûs, joignant plusieurs autre pretextes pour detourner en toutes les manieres possibles les infidels de leur dessein.

Que le dit Michalaki y s'arrêtra encore pour quelques jours pour entendre la derniere reponce sur le même chapitre.

Qu'un Sultan des Tartars devoit arriver bien tôte pour s'abboucher avec l'ami, qui tachera en toute maniere de le faire retourner. Mais si par hazard il vouloit tenter quelque chos, je ne manquerai pas de vous en avertir tout d'abord.

Que l'ami donne tous le jours des marques d'une bonne amitié, de sincerité et fidelité envers les Chretiens et du tres grand deplaisir qu'il a pour avoir receût cette ordre là.

Qu'en Boucourest on fait toutes les dispositions pour faire la place du marché à Tergovist.

Qu'il avoit appris, que le Seraskier avec Bercenj, Forgacs et un Sultan, qu'estoit en Valachie, ils sont adressé leurs marche envers Hazack, et que toujourn les lettres des Hongroises arri-vent à Hotin, et encore plus autres.

K A. 1717, Augustus 335, Expedit

## 181

*Consiliul de războiu către Stainville. 7 Iulie 1717, Viena.*

.....(In privința Olteniei să aștepte, fără a face vre o schimbare). Mithin auch durch des Ioannis Mauro Cordato machende Propositiones sich darinnen nicht irren zu lassen, ob er schon gar recht die Antworthen dilatoriè tractiren thuet; von deme wir übrigens vernehmen, das durch seine führsichtige Anstalten die in einigen Dörfern vorgebrochene Contagion Gott Lob

1) Scrisoarea aceasta cra însoțită de o alta adresată „fratelui“ său, pe care nu-l numește, și în care îi spune să meargă la Generalul Tige să vadă dacă interpretul Wolde e acolo, și să i-o dea s'o traducă. „Je supplie encore de la grace, que son Exce me fasse sans retardement savoir la hereuse nouvelle, quand les infidels seront battûs, à fin que nôtre amis les puisse mepriser comm'il a deja dit..... Au rest je vous en prie tres instament du silence et de dire aussi à son Excellence Monsr le Grale de Tige qu'il m'assiste par une execution militaire, à fin que je puisse avoir ma satisfaction des ceux qui ont usurpé mon vin. Michalakide Jean.

2) Mihail Racoviță.

gänzlich nachzulassen begühne, worvon wir jedoch die ferrere Bestättigung erwarten.

Nebst deme ist uns von dem dahier angelangten, durch die verwittibte Wallachische Frau Fürstin Brankovanin anhero geschickhten Georgio Trabisuntio Medicinae Doctore, des Herrn Feldmarschallens mitgegebenes Schreiben eben richtig behändiget worden, worauf wir die Sache näher überlegen, und selbten sodann weithers verbschayden werden.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VIII 47 $\frac{1}{2}$ .

## 182

*Stainville către Prințul Eugeniu. 12 Iulie 1717, Sibiu.*

Der Alarm, welcher mich meistentheils bewogen, einen Rith in die Confinien von Cronstatt zu machen, wie solches Euer Durchl. aus meinen vorgelofenen jungsten Relationen allbereiths gnädigst verstanden haben werden, rührete nach lezt eingelangten verlässlichen Khundschaften gresten theills aus der Ursache hehr, weillen ein Tartarischer Sultan, so zur Türckh. Haupt-Armee mit seinem Corpo zu stossen beorderet gewesen. die route sehr nahe längst selbigen Sibenbürg. Passagen genommen, vermuetlich bey solcher Gelegenheit endtwerder etwas zu erbeithen, oder sonsten einen vorgehabten Streich nach dieser Province anzubringen; zumahlen aber unsere Troupen sehr allert gewesen, sich in einer erforderlichen Behändigkeith zusamben gezogen, gegen die besagte Passagen angeruckhet, so ist ged. feindl. Corpo unverrichter dingen ihres Weegs gegangen. und ich habe indessen darauf die weithere erforderliche Dispositiones selbiger Orthen ausgestellt. Hiernebst durch eine mir vorgesteren nacher Weidenbach eingelangte Stafetta Nachricht yberkomben, das die Tartarn, welche vermuthlich eben diejenige, von welchen oben gesagt, gewesen seyn müessen, mit einer Türck. Verstärckhung in die fünf uns gehuldigte Walachische Districtus Cis Alutanos eingeruckhet, daselbsten eine von Ribnik zu recognosciren ausgelofene in 200 Mann starckh bestandene National Milices-Parthey yberfallen, diese geschlagen und völlig auseinander gesprengt haben, und gleichwie hierbey anfänglich unser Verlust etwas gross gemacht, auch darbey besorget worden ist, es treffe der Feind, welchen man zugleich sehr zahlhaft und mit Stuckhen versehener ausgeschrien, den Posto Ribnik selbst infestiren, also habe für meine Persohn auf der Post wiederum hieher gefullet, umb a proportione der näheren Situation und Beschafenheit weitheren feindl. Unternehmbes, die nöthige gegen Verfassungen anzuordnen. Da aber von besagten Ribnik yber den Posto des Rothen Thurns berichtet wird, das von unserigen Nationalisten, welche dem Feind nach Schuldigkeith beegnet, yber 30 Mann nicht mehr gemiessiget werden,

und sothanner Feind sich nicht weither vor sich sonderen gegen die Donau zuruckh gezogen habe, so ist man zwahr nun von seinen weitheren Intentionen dem nächsten, was mehrers zu vernemben, gewehrtigt; inzwischen aber will verlauthen und von allen Seithen einhöllig bestättiget werden, als ob sie einen Anschlag yber den sogenannten Falkaun und die Passage Schille de Suss vorhahens hätten, welcher ein sicherer in Wallachey anwesender Mann, deme von hier annoch was guettes zuegetrauet wird, mir auch anhero sagen lassen.

Nachdeme aber der besagte Pass Falkaun also beschaffen, dass noch niemahlen von dorthen etwas feindl. eingetrungen, der selbige auch aus meiner Verordnung erst neuerlich wiederumb auf das beste verhauet worden, so halte ich natürlicher dafür, das villermelter Feind sich gegen Orsova ziehen, und anderwehrtigen nur einen blinten Larmen geben thue, welches fast wahrscheinlich aus allen seinen Anstalten einiger massen abgenomben werden maag. Ich habe hieruon den Herrn Gral Feldtmarschal Lieutenanten Baron de Viard allbereits avisiret, welcher ad omnem eventum in Stand seyn könte, auch sich von Carantsebes herwehrt gegen den mehrberührten Falkaun zu wenden, gestallten die würckhl. hier im Landt mir unterstehende Troupen bey der gegenwärtigen Disposition in ihren vorigen Postis an denen Gränitzen bey- und yber Cronstatt hinaus in Betrachtung, das nach aller Raison selbige nicht entblöst seyn können, unbewöglich stehend verbleiben müssen, ohnangesehen auch von dem bewusten Pretendenten gänzlich versicheret worden bin, dass der orthen nichts feind<sup>es</sup> zu vermæthen seye; mithin reflectire ich hierbey doch allerdings auf die Cultivirung guetter dennoch mistraiger Harmonie, welche Euer Durchl. in dero unteren 21<sup>ten</sup> passato erlassenen mir auf meiner anhero Reiss eingelangten Andworth-Schreiben zu erneuern gnädigst beliebt haben.....

Yber das obige ist in Kundschaft Sachen, welche öfters sehr endterlich seynd, ich sie jedoch jedesmahlen, wie selbe komben, an Euer Durchl. unterthänigst gelangen lasse, weithers gehorsambstens beyzuruckhen, was massen zwischen gestern und vorgestern der Tartarn Cham mit 50, andere melden glaublicher mit 30.000 seiner Horden aus den Moldauischen in das Wallachische Gebieth, nach passirten Fluss Sereth eingetretten, und der March durch diese leztere Province, längst der Donau yber den Alt-Fluss, wo zu dem Ende bereiths etliche Schif-Bruckhen geschlagen, gerichtet seyn solle.

Etliche melden er werde recta zu Türckh. Haupt-Armee, welche unter dem Vezier von Sophia nach Belgrad zu avanciren angefangen, dem dahin mit zehen tausent Türckhen voraus gegangenen Seraskier Recep Bassa folgen; wessendwegen der Gros Sultan ihme Cham einen Capigi Bassa, sich zu beschleinigen und aus zweyen Marchen einen zu machen, zuegeschickhet hätte.

Nebst diesen berühre hiermit nur gelegenheitl. das man in der Wallachey wissen wolle, als ob ged<sup>h</sup>r Gros-Vezier 12000 Mann deren ausgeglaubtesten Seratli, Euer Durchl. unterhabende Kays<sup>o</sup> Armada zu recognosciren, gegen Belgrad voraus geschickhet.....

K. A. 1717, Iulius 152, Expedit.

### 183

*Stainville către Prințul Eugeniu. 19 Iulie 1717, Sibiu.*

.....Eben als gegenwärtiges zu schreiben begriffen bin, kombet ein Expresser aus Moldau zurückh an, welcher neulich aus denen Gegenden Cronnstatt zu den dorthigen Fürsten expediret, und ihm auf thunliche Arth die Anlaitung gegeben worden, sich bey disen Zeithen neutral zu halten. Mich hat dise Resolution zu fassen all vorhergegangenes bewogen, wobey sich nembl. gezeüget, dass unsere nach selbiger Provinz gemachte Unternemben pro bono publico einen gar schlechten Profit nach sich gezogen. Gedachter Fürst lasset mir von seiner künftigen Christlichen Aufführung gutte Promessen geben, und versichern, dass er alles contribuiren werde, damit durch seiner Provinz nach Sibenburg keine Irruption geschehen möge, ferers wird auch namens seiner an Zeittungen beygebracht, welcher gestallten der Tartarn Cham mit einem Schwarm bis gegen 50/m. Tartarn bis an den Fluss Bruth zwar angeruckhet seye. Es wäre aber alldorthen unter die Crimenser eine Rivolta entstanden, und sie alle mit Gewalt nach Hauss gekehret; mithin seye nun ged. Cham beschäfftiget aus Buziak ein Corpo zusambe zu ziehen, zu wessen Ende aus jeglichem vierten Hauss ein Mann aufgebothen worden seye. Yber das lasset erholter Fürst sagen, dass der Gros Sultan sich vor acht Tagen auch von Adrianopel moviret habe, ohnwissendt wo derselbe sich hinter seiner gegen Belgrad avancirenten Armee halten werde.

, K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VII 122.

### 184

*Referatul Consiliului de războiu către Impăratul Carol VI.  
26 Iulie 1717, Viena.*

Allergnädigster Kayser und Herr.

Was von dem Nicolao de Porta unter den 12<sup>ten</sup> dises Monaths aus Cronstatt in Orientalischen Neüigkheiten mehrmahlen anhero berichtet worden, werden Euer Kays. und Catholische Mays. aus der copenylichen Nebenlag des mehrern Allergnädigst zu entnehmen belieben, und hat bisanhero geschinnen, das sein de Porta ertheillende Nachrichten zimblichen gegründet; er auch in deren Einholung einen guten Eyfer bezeügen thue, wie er es

ebenfalls in vorigen Türckhen Krieg vergnügentlich erweisen, und eben derentwegen von der in Gott seeligist ruhenden Kays<sup>en</sup> Mays. Leopoldi primi glorwürdigsten Angedenkhens durch ein solennes Diploma für Ihren Aulæ familiarem ernennet worden; und weilen derselbe, von Zeit deren zwischen der Republic Venedig und der Ottomanischen Porthen ausgebrochenen Feindseeligkeit, mit dem Feldmarschallen Comte Steinvile stetts correspondiret, und nach neulich beschehener Aufhebung des Nicolai Mauro Cordato die Wallachische Stände zu ungesaumbter Annehmung Eüer Kays. Mays. Oberherschaft, souill die gegenwärtige Laüfe und Ümstände zugelassen, disponiret, und der Ursachen als Secretarius Provinciae unter denen Deputirten anhero gekomben, auch alles was zu Dero Allerhöchsten Dienst der orthen fürträglich seyn können, treügehorsambst an die Hand gegeben, so hat dises Mittels Praesident und General Leüthenandt Prinz Eugenius von Savoyen darfürgehalten, auch ihme de Porta bey seiner Beurlaubung die Vertröstung gegeben, dass selber zu Eüer Kays. Mays. Wallachischen Secretarium erkläret, und dermahn, bis dasige Landschaft zu mehrern Vortheill auch vollkombener und ruhiger Posses mit dem Seegen des Allerhöchstens herübergebracht wirdet, mit einer jährlichen Besoldung von sechs hundert Gulden versehen, auch ihme solche in Sibenbürgen. und souill thuenlich aus denen Wallachischen Einkhunften selbst bezahlet werden solten, zumahlen aber wegen sein General Leüthenants vor denen Wallachischen Deputirten beschehener Abreys zur Armee, umb bey denen anderen kheine ebenmäßige Praetensiones zu erweckhen, nicht wohl ein Vortrag beschehen können, sondern villmehrsers sein de Porta Zurukhkunft in Sibenbürgen, und seine darinige weithere Ausführung in etwas abgewarttet werden wollen; hingegen er solche vergnügentlich bezeüget, und in dem obige Schreiben umb die ihme vertröste Consolation anlangen thuet, als wäre der gehorsambste Hof-Kriegs-Rath der ohnmassgäbig-allerunterthänigsten Mainung, es kunte der villernenten de Porta mit dem angetragenen Wallachischen Secretariat, nebst sechs hundert Gulden jährlicher Besoldung. begnadet werden, damit er bey stetten gutten Willen und Devotion erhalten, auch sich seiner Treü, da er insonderheit von Geburth der cathollischen Religion beygethan, besser versicheret, mithin er zu allen Vorfällenheiten als ein verpflichter Dienner gebrauchet werden könne. Es beruhet iedoch alles bey Euer Kays. Mays. Allerhöchsten Entschliessung, und thuet sich anbey der gehorsambste Hof-Kriegs-Rath zu beharlichen Kays<sup>en</sup> Hulden und Gnaden allerunterthänigst empfehlen.

Wienn, den 26 Iulii 1717.

Resolutia imperială:

Placet. Carl.

Leop. G. v. Herberstein.

K. A. 1717, Augustus 242, Expedit.

**185**

*Știri din Țara Românească și Moldova. 26—28 Iulie 1717.*

Bukurest den 26 Iulii 717.

Der Seraskier ist mit allen Kräften yber den Pass Mehe die in das Tömesvarer territorium einzutringen gesinnet. Seine Macht aber bestehet in nit mehr als 12/m. Der Tartar Hann scheineth zwar ein grosse Menge Volckhs zu haben, dieweillen jeder gemainer Tartar bis 4 a 5 läre Pferdte an der Handt führet, allein ist er an Mannschaft nicht mehr als 15/m. Mann starckh. Gedh. Tartar Cham soll yber Vidin seinen March nacher Bellgrad nehmen, wohin er kaum in 20 Tagen erreichen wird, ob er schon mehrmahlen, und zwar als er in das Wallachische geruckhet, ein scharfe Order von dem Türckh. Kayser durch einen Capidsi Bascha seinen March zu beschleinigen erhalten, achtet er dannoch solches gar wenig, gehet langsam und zwar des Tags yber fünf Stundten nicht, nach ihren Gebrauch; dan sie mehr zur Flucht und Raub als zum Fechten fertig seyndt. Im Fahl der Türckh victorisiren solte, so Gott doch abwenden wolte, wollen sie sambt denen Tartarn auf allen Seithen in Siebenbürgen einfahlen.....

Ein anderes unter obigen dito.

Gleich kombet die Post von jenseiths der Alt, wie das der Seraskier mit seinen Volckh die Donau passiret, aus Befelch aber des Gross Vizier wiederumb herüber begeben, und bey Orsova gelaagert. Nach viller Mainung dörften heünt oder gestern schon zwey Kriegs her zusamben getroffen haben.

Ein anderes von obigen dito.

Der Tartar Cham wird kaumb dem Alt passiret sein; möchte auch, bis er die Wallachisch. Confinien erraichet und die Donau passirt, mit der Schlacht geschehen sein.....

Aus Moldau unterm 28<sup>ten</sup> Iulii 1717.

Der Moldauische Fürst hat Befehl von der Ottoman. Porthen erhalten, sich mit dem Bascha zu Hottin, wie auch mit dem Kolczak und Esterhazi zu conjungiren, und auf zwey Orthen in Siebenbürgen einzufallen, und sofern die Ungern ihnen nicht beyfalleten, selbige gänzlich zu vertilgen und niederzuhauen.

Aus Wallachey unterm heüntigen dato ut supra.

Der Tartar Haan ist bereits den Alt Fluss passiret, und will man, dass er schon Csernez erreichet, allwo er die Donau passiren solle.

K. A. 1717, Augustus 314, Expedit.

**186**

*Nicolae de Porta către Brockhausen. 29 Iulie 1717, Braşov.*

Due lettere scrissi tempo fă à V. S. Ilma, delle quali non ebbi risposta, doppo continuai à darle le nouità nelle lettere del Sig<sup>r</sup> Georgio Cantacuzeno stimato Voiuoda, ma auendo uisto, che questo Signore per alcuni suoj riguardi non mandaua dette lettere, hò uolsuto incominciare di nuouo à scriuere à V. S. Illma e dedicarle i miei diuotissimi ossequj.

Auant' ieri giunse qui in Corona il Gran Cancell<sup>o</sup> di Valachia, vno de' generi del Prencipe Brancouano, spedito dal Prencipe di Valachia suo Padrone al Sig<sup>r</sup> Generale Comandante, à cui porta cinque borse di denaro à conto delle 46, che deue il Prencipe secondo il patuito; le sue commissioni sono di sollecitare appreso Sua Ecc<sup>a</sup> per leuare li Tedeschi e li Catani dal Monastero di Ribnic, ed auer da detto Generale una assecurazione à nome di Sua Ces<sup>a</sup> Maestà per non correre rischio la persona di detto Prencipe, caso che si pigliasse Belgrado. Questo inuiato non hà uolsuto dire niente toccante li mouimenti de' Turchi, dicendo che li passi siano sarrati e che non può uenire da 25 giorni in quà alcuno corriere. (Ştiri despre Turci şî intenţiunile lor). Queste nouità mi furono comunicate da un mio amico fedele da Valachia. La mala condotta del Sig<sup>r</sup> Georgio Cantacuzeno e l'inquietezza ed instabilità della nazione valaca è causa di mille disapori e scontentezze tra questi Baroni ed il detto Georgio Cantacuzeno, il candidato Vaiuoda di Valachia. Questo non fidandosi de Baroni uole spedire un suo Cognato cost' al Ser<sup>mo</sup> Prencipe Eugenio senza la uolontà de' Baroni, che sono molto essacerbati contro di lui, e non lo uogliono auere per loro Vaiuoda, onde tutti si trouano adesso in Cibinio, e non sò ancora se si sono pacificati; io non l'hò uolsuto seguire, perche non uole pigliare li miei consigli, dicendoli che non mandasse nessuno, non essendo ancora tempo, ma che aspettasse la risposta di V. S. Illma, ma si scopre ch'è debole di spirito.

Mi raccomando etc.

Corona, 29 Luglio 1717.

K. A. Neo Acquisita, II 118.

**187**

*Stainville către Consiliul de războiu. 1 August 1717, Sibiu.*

.....Die von dem Ioanne Mauro Cordato bishero eingegangene Gelder belaußen sich auf fünf und fufzig Beuthl, welche nicht gar erglökhl. seindt für dem Monath Maii die Bezahlung abzuführen, dahero ich allbereiths gedacht ware, ex proventibus Cameraticis einen Beytrag zu thuen.....

K. A. 1717, Augustus 314, Expedit.

**188**

*Dettine către Tige. 12 August 1717.*

Gleich den Augenblickh kombt ein Pauer von Iasch, so auch damals mit den weggetribenen Schafen fortgeföhret worden. Selbiger Pauer ist disen Sontag von dorthen forth, und berichtet mich für gewis, das bereiths 2000 Tartarn zum Fürsten gestossen, auch der Kotschuck Bassa annoch erwahrtet wird, indeme der Fürst vill Schlacht-Viehe zusamben treiben lasset, welcher campiret und seine Zelter aufschlagen lassen. Ihre Intention seye diesen Montag oder Dienstag hereinzufallen. (Va fi cu pază; cere desluşiri ce să facă de vor năvăli).

Sz. Catholnae, den 12<sup>ten</sup> Aug. 1717.

Umb 10 Uhr nachts.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. VIII 72<sup>a</sup>.

**189**

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 15 August 1717, Sibiu.*

.....Dan geben die anderte beede ex Graeco in Gallicum transferirte Baylaagen <sup>1)</sup> was ein gewisser, an den Moldauischen Hospodarn abgeschickhter, so genanter Michalaky anhero erlassen thuet, worauf man den fereren anhofenten gutten Erfolg gewährtiget. Mittelshin ist der neulich aus Wallachey, von dorthigen Herrn Administratore Ioanne Mauro Cordato mit fünf Beüthel Geld und einem Visit-Schreiben anhero expedirte Canzlar Hr Georgius Greculescul, mit einem Compliment dahin zuruckh gefertiget worden.....

K. A. 1717, Augustus 335, Expedit.

**190**

*Ştiri din Ţara Românească. 29 August 1717.*

Aus Walachey von 29<sup>ten</sup> August 717 st. vet.

.....Ein Besliu ist mit Befehl nacher Bukureste komen, umb die dorth gestandene Türcken wegzuberufen, welche, wie auch zu Braila und Giurgio, in grösten Schrocken und Confusion seynd.....

K. A. 1717 Türkenkieg, Fasc. IX 74<sup>a</sup>/<sub>2</sub>

---

1) No. 180.



## 191

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). August 1717.*

..... Dass er die von dem Obristleuth. Dittine bey Aufhöhung des Nicolai Mauro Cordato getundene Gelder zum Vöstungs Gebäuen verwenden werde, massen von disem Fundo bereits 2/m. Duggaten nacher Segedin verabfolget worden..... Lege bey der Wallach. Noblesse Memorial nebst anligender Protestation wider den Nicolaum de Porta, inhaerendo auf seine in prioribus gemachten Beschreibung dessen Persohn, anziehend, dass er bis ferere Hof. Kr. Räthl. Disposition gedh<sup>en</sup> Porta in das Schloss Fogeras mit einen honeten Arrest belegen lassen, massen widerholter Porta nach seiner Zuruckhkunft von Wienn sich zu dem Mauro Cordato heimbl. practiciret hette.

K. A. 1717 Aug. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1204.

## 192

*Steinville către Consiliul de răsboiu (Regest). August 1717.*

Widerspreche nicht, dass der Ioan Mauro Cordato durch je weillig herüberschickhende Expressen Gelegenheit suechen werde, von denen disseithigen Defensions-Anstalten etwas zu erfahren, doch aber dauon ein schlechtes Fundament erraichen. Raisonire über die jüngst angemerckht unterwegs gewest seyn sollende 5 Beütl Gelds, das gedh<sup>r</sup> Mauro Cordato nur Zeit zu gewinnen trachtet, seye darbey aber gleichwohlen nicht gefahret, massen die verwittibte Fürstin Brankovan für das völlige quantum schriftliche Caution in die 7bürgische Kr. Canzley eingelegt..... Sonsten gibe er die anverlangte Auskunften..... dann warumben er mit dem Fürsten in Moldau Michele Rakovitza eine Correspondenz einzuleithen vor nöthig erachte.....

K. A. 1717 Aug. Prot. Exped. f<sup>o</sup> 1158.

## 193

*Printul Eugeniu către Stainville. 6 Septemvrie 1717, Semlin.*

.....Im übrigen muss ich Ew. Excell. ohnerindert nicht lassen, das bey khünfftiger Postirung mann auf alle Weiss antragen müesse, aus der Wallachey die Contributiones sovill mögl. zu ziehen, und dem Feind darunter Abbruch zu thun, mithin zu dem Ende, so weith es thunlich und die Sicherheit zuelasset, die Postirung zu avanciren, welches auch respectu Moldau so vill immer mögl. zu bewerkhen, und was nicht geschehen mag, das Land mit Säügen und Brennen quòvis modo zu devastiren, folg-samb sich denen dasigen Hospodar, wegen des dermahligen so

schäd- als empfindlichen Überfalls, werkhätting zu rechen wäre, umb dass er sehe, dass mann von ihm mit betrüeglichen Nachbahrshafft Sincerationen sich nicht mehr anführen, weder auf sie unstandhaffte Anerbitungen Staat machen wolle, worüber Ew. Excell. fernnerhin Gedankhen und wie ein so anders hie- runter einzulaithen demenägsten erwartte und verbl.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IX 27.

## 194

*Nicolae Theyls către Öttel (?). 14 Septemvrie 1717, Constantinopol.*

Il Sig<sup>r</sup> Mauro Cordato Vaivodo di Vallachia mi mandò una lettera del Sig<sup>r</sup> Grale Stainville, ove era inclusa la gratissima di V. S. Ills<sup>ma</sup>, in dato li sette d'Agosto.....

La presente racomando al Sig<sup>r</sup> Mauro Cordato Vaivodadi Valachia, per spedirla al Sig<sup>r</sup> Grale di Stainville; questo canale è il migliore credo, quando vorà il Sig<sup>r</sup> M. Cordato a drittura spedire nella Transilvania; la copia della presente sarà spedita per altra via.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 42 c

## 195

*O descriere a lui Nicolae de Porta. 15 Septemvrie 1717.*

Vera e succinta Relazione di Nicolò de Porto Sciotto

Per lasciare da banda le infamità venti et più anni sono commesse dal Porto in Constantinopoli e Moldavia (com'è noto al Mondo tutto), per le quali è stato due volte in procinto d'esser impicato per ordine di Constantino Duca, Prencipe allora di Moldavia, e da Sua Eccell<sup>a</sup> Sig<sup>re</sup> Marechiallo Conte di Rabutin, quando era Commandante Generale di Transylvania, dirò solo primieramente, ch'egli non deve chiamarsi di Porta mà del Porto, che chosi vien chiamato suo patre, uomo pouerissimo della isola di Scio ò sia Chio; egli però ha gabbato la Corte di Vienna con farsi chiamare de Porta, facendosi credere discendente dei Conti della Porta, per qual solennissima bugia ha ottenuto un privilegio da Leopoldo Cesare di gloriosissima memoria.

Egli è un uomo inquietissimo, vanaglorioso, superbo, petulante, traditore e senza religione, invidioso e maldicente, che non la perdona ad anima vivente.

Inquieto che non lascia mai vivere niuno in pace, e per arrivare al suo intento, non si cura di caminare per vie lecite od illecite, con il commodo ò col discomodo, coll'utile o con il danno degli altri; quindi e con fatti e con parolle e con ca-

lunie turba la quiete pubblica e particolare; seminando fra tutti discordie e zizanie per tener li animi d'ogniuno disuniti.

Vanaglorioso, che si stima più di qualunque persona al mondo, ne pensa essere alcuno suo pari, tanto in capacità (che così egli chiama le furberie) quanto nella nascita, credendo di non esser d'alcuno conosciuto.

Superbo come Luciferò, che per li gran fumi, che hà nella matta sua testa, dispregia ogn' uno e di tutti si beffa, grandi e piccoli, anzi li suoi Padroni medessimi, non facendo punto di distinzione tra le persone d'alta o bassa qualità, e tenendo tutti per uomini da niente.

Petulante e sfacciato, che di nissuno si vergogna con tutti se la piglia, anche con grandi Signori, purchè da essi non venghinc secondate le scioche sue brame et appetiti sregolati.

Traditore, che sempre a traditi li suoi Padroni, quanti ne hà serviti, e particolarmente con l'enormi suoi tradimenti, si può dire la causa principale della crudele morte de' Prencipi di Vallachia Constantino Brancovano et Stephano Cantacuzeno, avendo dato l'ultima spinta à quest'ultimo, con una finta lettera, da esso inventata, come se fosse statta scritta dal Prencipe Cantacuzeno. Traditore anche di Sua Maestà Ces<sup>a</sup>, nostro clementissimo Patrone, da chi fù clemente beneficato, potendosi giustamente attribuire adesso tutte l'ostilità usate da Nicolo Mauro Cordato contro l'Imperadore; poiche avendo da questo allontanati tutti li Bojeri, era egli l'unico consigliere di tante iniquità e che solamente la ammoniava a passare buona amicizia con li Ribelli Ragoziani, de'quali era l'agente in Bucoresti, promovendo a tutto potere i di loro interessi, a praeguidizio di quelli del nostro Imperadore; trà altri tradimenti hà anche quello di falsificare lettere et scritte, et d'aprire le lettere con la pasta.

Senza Religione e coscienza, penche con le sue accuse fatte à torto fu la causa della morte di tanti innocenti, il quale, se avesse auuto qualche pecco di timor di Dio o scrupoloso di coscienza, non avrebbe consigliato il Mauro Cordato ad ammazare tanti nobili di Vallachia, oltre di ciò non osserva mai giuramento o promessa fatta, tanto a Dio quanto al prossimo.

Invidioso, che non può soffrire alcuno, ch'abbia qualche capacità e virtù, acciò non venghi impiegato nelli affari, purè che non possi scoprire le di lui furberie, e però con imposture e con buggie procura la depressione di tutti, scacciandoli e mettendoli in cativo concerto, affìn di restar solo e necessitare in tal guisa il Padrone a prevalersi di lui.

Maldicente, che parla sempre male di tutti in generale, siano Principi, Generali, Cavallieri, Religiosi, o di qual si voglia altro stato, bastando che non sia suo amico, e trovando in ciascuno qualche difetto, e per così dire le macchie nel sole, credendo in tal guisa di essere tenuto per uomo di testa apresso

di tutti, vantandosi n'oltre ch'egli si fà temere colla pestifera sua lingua.

Devesi sapere ancora, che doppo esser ritornato ultima<sup>te</sup> da Vienna, doue fù spedito come Sig<sup>r</sup> della Deputatione fatta a quella Corte, si è portato da Nicolò Mauro Cordato prigioniere in Cibinio, e racontògli tutto l'operato in Vienna, e sin che si fermò in Cibinio praticò giorno e notte con gli uomini di Mau- recordato medemo, tenendo con essi continue conferenze, e concertando la fuga in Valachia appresso Juan Voda, con l'occasione ch'era per ritornarvi il di lui Cancelliere Sig<sup>r</sup> Krezulescul, ch'era costà spedito. Ed ecco la succinta ma vera descrizione di quel famoso de Porto, delle di cui infamità e scelraggini se ne potrebbero empire volumni intieri.

K. A. 1717, September 362, Expedit.

## 196

*Stainville către Consiliul de războiu. 15 Septembrie 1717, Sibiu.*

.....Wegen des Nicolai de Porta ware mir ohnbewust, dass er bey Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegss-Rath in einer solchen Consideration stehe; hingegen aus der hiesigen alten und neuen Erfahrung, souill bekannt, dass er durchgehents für einen schlimben gefährlichen Menschen gehalten seye, dahero habe nicht wohl anderst thuen können, als auf gemachte schriftl<sup>e</sup> und mehr mundlich inständig ohnablassl<sup>e</sup> Instanz der ganzen Wallachischen Noblesse, denselben mit dem angesuchten Arrest zu belegen, allermassen diese vermeinet gehalt, dass dadurch am fieglichsten seine hoshafte Intriguen und erweckhente Uneinigkeiten abgehinteret werden könten. Also ich wegen seiner particulier Persohn nicht gerne die ganze Nobilitet habe disgonstiren wollen; wann aber Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath seine Loslassung hierauf positive anbefehlen wird, solle bey mir umb so weniger Anstand seyn, als die Arrestirung aus keinem Hass- oder Feindschaft, sonderen beuorderist aus Consideration der Justiz und Billigkeith geschehen ist, indeme anderen verschiedenen Unthatten zu geschweigen, wie dan auch die wider ihne eingebene Khlag Schrift dauon abstrahiret, von Seithen des gesambten Wallach. Volckhs sehr hart empfunden wird, dass er de Porta dem viro venerando Erzbischofen von Ribnik den Barth ausgerauffet, und denselben nebst diesem geschlagen haben solte.

Yber alles dieses ist mir noch weithers eine succinte Relation in Wallachischer Sprach gegen den erholten Porta, wie nebenfündig zu ersehen <sup>1)</sup>, eingerichtet worden, woraus das wei-

1) No. precedent.

there abzuurtheillen und was ferners in der Sach zu thun, mir zu befehlen bitte.

Der Brief an die bekante Persohn nach Adrianopel, ist von dem Herrn Ioanne Mauro Cordato, vermöge dieses seiner mir gethanen schriftl. Versicherung, beförderet, und die erfolgente Antwoth gleichfals verlässlich unter meinem Coopert anhero zu liefern versprochen worden.

Was sich ansonsten auf meinem Marche ergeben, ist Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath etwelcher massen von hier schon gezimend beygebracht worden. Nun ist die feindl<sup>e</sup> Invasion an einem Orth geschehen, wo man es zum wenigsten und fast ohnmöglich hätte glauben oder vermuthen können, nach Geständnus aller, welchen die Situation selbiger Orthen bekant, so mir auch ein eben zur Zeit ex loco dahier gewester Senator von Bistriz bekräftiget hatte, also dass es nicht wohl anderst seyn mag, als das sothanner Einfahl aus Anlaithung einiger ybel gesinnten Sibenburger geschehen seyn müesse; worbey mir sehr suspect vorkomben der Graf Teleki Michael, Bangraz und ein gewisser Vay, ausser welchen dreyen sich sonst gar keine von der Noblesse in die Statt Bistriz hinein retiriret hat.

Der Feind ist an einem Dienstag eingebrochen, hat den Stull Bistriz in einer ohnglaublichen Behändigkeith eingeäschert, und sonnabents darauf ware derselbe schon in dem Comitatzathmar gesehen; man hatte zwar alles gethan, vermittels nachgeschickten Partheyen zu verfolgen, diese aber haben wegen des Feindes Flüchtigkeit nichts anderes ausgerichtet, als was durch den Obrist Lieutenant Dittine in dem engen Geburg geschehen, wie es Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath aus seinem lezt hin eingeschickhten Bericht bis zu Einlangung dieses gnädig erkennen haben wird. In wehrunter damahligen Confusion hat man von der anderen Seithen auch die Kundschaft gehabt, als ob der Feind gegen Csik und Haromsegg einbröchen wolte, und obwohlen sobald der Allarmen von der würckhl. geschehenen Irruption bey Radna hier erschallet, dem Herrn Generalen Tigestaffetaliter anbefohlen worden, durch besagtes Haromsegg, vermittels aller zusambe sezenten unsrigen Wallach. und Moldauischen Miliz, die Repressalien von daraus in die besagte Moldau zu gebrauchen, so zoge doch dieses Unternehmen eine schlechte Würckung nach sich, gestallten die Parthey nicht so tief als es die Nothwendigkeit erforderet hatte, in die Provinz hinein zu tringen vermöget, indeme die Tartarn sich an denen Flussen Bruth und Szeret starckh gesamblet, dass es disemnach denen unserigen weither zu gehen allzugefährlich geschienen hatte.....

K. A. 1717, September 362, Expedit.

*Stainville către Prințul Eugeniu. 17 Septembrie 1717, Sibiu.*

.....Ich solle nun auch zu Folge Euer Durchl. gnädigsten Befelchs auf die ausswendige Postirungen gedenckhen, und kann respectu der Moldau souill melden, dass in selbiger ganzen Provinz kein einiger haldtbahrer Orth zu finden, die Landschafft, so an Siebenbürgen gelegen, fast gänzlichen verödet, jenseiths der fürstl<sup>en</sup> Residenz lassis hingegen, wie informiret bin, dieselbige zimlich wohl bewohnet seye, sich so weith aber mit einer Postirung zu elongiren, werden Euer Durchl. von selbstem höchst erleucht judiciren, dass es so wenig thuenlich alls vill gefährlich seye, indeme die nächst daran gelegene Puziakker Tartarn sonderbahr bey Winters Zeith den Pruth Fluss leicht beryber passiren, und unsere Troupen in eine stette Unruhe setzen wurden, dahiernebst auch zu erwögen, dass sie auf den Ruckhen die ohnentfernete Türckh<sup>e</sup> Vösstung Hottin hätten, disseiths lassis sodann ermanglet die Subsistenz von sich selbstem, welche von hierauss mit höchster Beschwerlichkeit hinein mit- oder nachgeföhret werden müesste, wie es in dem vorigen Winter geschehen, da man auch nur für wenige Commandirte dahin in die Länge nicht gefolgen könte; finde demenach kein anderes Mittel ybrig, alls sich hinkünftigt der etwa zum Vorschein kommenten Zeith und Gelegenheit zu gebrauchen, vermittelst einer gewissen Handlung mit dem dasigen Hospodar von Contribution etwas herauss zu ziehen.

Fast eine gleichformige Beschaffenheit hat es auch mit Wallachey, wo man zu sagen triangulariter infestiret seyn wurde, und miessten dahin zwey Corpora gebrauchet, deren eines lengst der Donau gesezet, und dardurch vorhero Giorgiu und Praila weckhgenohmen, dass andere aber gegen Fogsan hinab also extendiret werden, damit am Ruckhen oder Seithen-werths das Land Sübenbürgen gleichwohlen denen Tartarischen Einfällen nicht engtblesset verbleibete; mit Infanterie scheinete nichts zu thun, weillen es nicht mehr für heuer an der Zeith dass sich selbe verarbeitthen könte, so doch umb so nöthiger wäre, alls ausser denen benannten, vorhero noch auss dem Türckh<sup>en</sup> Bezitz weckhzunemben kommenten beeden haldtbahren Orthem, kein anderer zu finden; die Cavallerie hingegen dörfte in dem Winter Quartier mehr alls in dem Feldtzug selbstem leyden, und ganz gewiss in die Länge an der Subsistenz ermanglen, allermassen ich noch zuruckh gedenckhe an jene Zeith, wo ich selbstem unter des Herrn General Lieutenantes zu Paden hochfürstl<sup>er</sup> Durchl. und Seel<sup>er</sup> Gedachtnus in Wallachey gestanden, wo man sich in dem größten Winter von dannen nacher Sübenbürgen mit einem zimlichen zahlreichen Corpo zuruckh zu retiriren obligiret gewesen. Es ist zwar nicht in Abrede zu stellen, dass die Wallachey und sonderbahr die hier in Sübenbürgen anwesende Noblesse nach

der Domination unsers aller Christlichsten Monarches seuffze, und sich der tyrannischen Türckh<sup>en</sup> Dienstbarkeith zu entschütten winschte, dahero auch vill versprechen, und alles leicht machen werde, Key<sup>e</sup> Trouppen hinein zu ziehen, beuorderist die hieranweesende Wallachisch<sup>e</sup> Noblesse ihres eugen Nutzes wegen, weillen sie verhoffen unter solcher Protection in ihr Vaterlandt zuruckh zu komben, und deren schwehren sich heraussen machenten Kossten und verwickhlenden Schulden endtbunden zu seyn. Ich dörffte aber hierbey schier sagen, sie wissen nicht was sie begehren, dann wann sich unsere Trouppen yber kurz oder lang zuruckh zieheten, wäre es mit ihrem aniezo noch, vermöge der mit dem Herrn Ioanne Mauro Cordato errichteten bekanthen Stipulation, geniessenden Güttern sodann geschehen, und solche der Discretion des feind<sup>en</sup> Verderbens yberlassen, wo man jetzo villeicht noch einen medium terminum aussfindig machen wird, ihnen aus ein oder die andere Weise eine Ergötzlichkeith zu verschaffen, mithin glaube ich dass beuorderist auf die gemeinsambe Conservation des Landes angetragen werden muesse, wobey drey Puncten in Consideration zu nemben seynd: erstl. dass der Praetendent, andertens die Porthen, und drittens wür anhero einen Nutzen daraus zu ziehen verlangen. Es ist eben dermahlen hier anweesend ein von ged. Ioanne Mauro Cordato abgeschickhter vornehmerer Edelmann namhens Nicolaus Rossetti, welcher mir gestern das Creditiv Schreiben von seinem Principalen yberreicht, auch in Abschlag der bekanten ain hundert Beutl Geldt nacher Cronstatt, deren fünf mit sich gebracht, folglich dardurch bisshero sechtzig completiret hat. Ich werde mich mit diesem yber all obiges, wass Wallachey betrifft, das mehreren in unverfänglichen terminis unter ainstens mit Zuziehung deren anderen hiesigen vornehmeren Boyeren vernemben und ungefähr erfahren, wie vill oder was in contributione anhero zu erhalten seyn dörffte, dann einmahl ist es gewiss, dass der Ottomanischen Porthen an Beybehaltung der Wallachey auss villen Ursachen höchst gelegen, und sie alles anwenden werde, diese Provinz nicht zu verliehren, mithin wann sie siehet, dass wür festen Fuess darinnen zu setzen, zuder Sach selbst schreiten, selbe beuorderist antragen muesste durch Benembung der Subsistenz uns zu delogieren, und weillen der gemaine Landtman an Lebens Mitteln nichts ybriges hat, so könte nicht anderst geschehen, allenfalls einige unsrige Trouppen hinein marchiren solten, solche von der Geistlichkeith und der Adelschafft zu erzwingen, denen zu contribuiren barth fallen, und folgsamb, an stath einer uns noch mehrer procurrirenden Liebe und Affection, ein Haass oder Unzufridenheit zuegezogen werden wurde. Ich erkläre hierinfalss in allem und jeden nur meine unmassgebliche geringe Gedanckhen, stelle anbey dass weit-herre Euer Durchl. hochst erleuchtigsten Judicio anheimb, weillen mir die Ehre des Gehorsams yberlassen bleibet, und dieses ist,

was ich dermahlen auf Euer Durchl. unteren 18<sup>ten</sup>, 20<sup>ten</sup> und 28<sup>ten</sup> passato, dan 6<sup>ten</sup> dieses an mich ergangene vier gnädigste, wegen meines jüngst vorgehabten Marches annoch unbeantwortete Schreiben, unterthänigst fürzustellen.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IX 74 a.

## 198

*Printul Eugeniu către Stainville, 26 Septembrie 1717.*

.....Worbey es sein ohnänderliches Bewenden hat, das E. E. auf alle Weis dahin trachten, damit Sie dasjenige, was ihnen wegen Moldau in meinen vorigen bereiths anerindert habe, zu bewerkstelligen trachten, auf das der alldassige Hospodar in der Thatt erfahre, wie man sein feindliches Unternehmen keines weges so gleichgültig ansehe, umb so mehrers alss durch Anleitung obged. Hospodars so wohl Hungarn alss 7bürgen das vorgeweste Unglück zugezogen worden.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IX 90.

## 199

*Mihalachide Ioan către Stainville. 23 Septembrie 1717, Iași.*

Traduction de la lettre greque de Michalaky, écrit de Iassi en Moldavie le 22 7bre 1717.

Monseigneur,

Par la presente je donne tres humblement part à V. E. qu'il y a bien deja 9 jours que je suis arrivé icy à Iasse, mais comme je n'y avois pas trouvé ni le Prince, ni tous les Boyers, c'est pour quoi j'ai differé de l'écrire jusqu'aujourd'hui. Apres avoir pourtant par un Exprés donné part au Prince de Moldavie de mon arrivé, il est revenü avec quelques Boyers, cependant le plus considerables se trouvent encore absents d'icy, et particulièrement Mons<sup>r</sup> George le Vorniko, c'est pourquoi le dit Prince me retien icy jusqu'à leurs retour, ajoutant que dans 3 ou 4 jours il me depechera derechef.

J'ai fait une relatione punctuel et exacte de ce que V. E. m'en avoit commis de dire au dit Prince, sur quoi je l'ai trouvé tout à fait soumis, disant qu'il ne manquera pas de faire ce que nous lui demandons.

J'ai en même tems proposé au dit Prince, qu'il devoit faire ses dispositions pour l'entretien de nos Hussars, sur quoi m'a promis de le vouloir faire, disant qu'il voudroit savoir pour combien, et ajoutant qu'il faudroit attendre le retour des autres Boyers pour conférer avec eux aussi sur cet chapitre, à quoi j'ai luy repondü qu'il en devoit faire les reflexions convenables au bon voisinage et au respect, que l'on doit auvoir aus armes de Sa



Majesté Imperiale, sur quoi le dit Prince et les assistents repondirent qu'ils le feroit tres volontier. De plus le dit Prince m'a dit de vouloir envoyer avec moy un homme charaterisé pour s'humilier à V. E. Je l'ai dit aussi, que a cette heure seroit le tems fort à propòs de tacher que les Tartars ne fassent plus des irruptiones dans le Pays, mais qu'il tache à cette leure d'auoir et tenir une bonne correspondence avec V. E., sur quoi m'a repondù, que les Tartares n'entreront plus dans la Moldavie et qu'il tachera d'auoir une bonne et sincere cointelligence avec V. E., pour la conservation du Pays. Mons. le Prince fait ses tres humbles compliments à V. E., le faisant savoir, que pour les prisoniers il n'a pas osé de le demander des Tartares à fin d'eviter le soupçon, mais en echange les Moldaviens en ont volé quelques un, et luy sous la main en a fait acheter aussi pour les envoyer avec moy, quand je serais de retour, ou je ne manquerais de dire à V. E., ou on a amenés les autres prisoniers, et de donner part à V. E. de la maniere que le dit Prince veut écrire à cette sujet au Gouvernement, et apres cela il veut s'interposer pour la deliurance des prisoniers, que d'ailleurs il en peur de le faire.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 42a.

## 200

*Știri primite de Prințul Eugeniu. 25 Septembrie 1717.*

Estratto di diuersi Punti peruenuti à me Principe Eugenio di Sauoia in data delli 25 7bre 1717.

1<sup>o</sup> Che dalla Porta Ottomana sia stato mandato un Capigi, per riceuere cinque cento borse dalla provinzia di Vallachia.

2<sup>do</sup> Che per ordine del Voiuoda Giouanni li debba trasportare à seruizio de Turchi verso il Danubio tutto il raccolto di grano e fieno.

3<sup>o</sup> Che Ruschiuk, Dii, Brailla e Giurginuo uengono fortem<sup>te</sup> muniti da Turchi.

4<sup>o</sup> Che li Turchi fanno li sud<sup>ti</sup> preparatiui per cogliere l'opportunitá di fare un invasione nella Transilvania dalle parti di Moldauia e di Vallachia.

5<sup>o</sup> Che il Gran Sig<sup>re</sup> non ritornerà ad Adrianopoli, me dimorará per tutto l'inuerno à Sazarzik.

6<sup>o</sup> Che il Voiuoda Giouanni abbia necessitati li Bojari esistenti in Vallachia à promettere con giuramento di mantenere li seguenti trè ponti:

a. d'essere fedeli alla Porta Ottomana e non ad altra Potenza;

b. d'essere semper uniti con lui, e di non uoler gia mài desiderare altro Principe;

c. d'auere li Greci Constantinopolitani del suo partito con quella sincerità, che praticano li altri Vallachi.

7° Che Nicolò Rosseto procura con fraude di portar auanti gli affari, per dar tempo à suo padre consig<sup>re</sup> del Voiuada di trattare li progetti fatti à Moscouiti, di soggetar loro le Prouinzie di Moldauia e Vallachia.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IX 123.

## 201

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 25 Septembrie  
1717, Viena.*

.....Belangend den Nicolaum de Porta, so haben selbem seine alhier guett gelaiste Dienste einige Consideration zuegezogen, wir aber niemahlen gemuethmasset, dass ihme der Herr Feldmarschall aus einer Müssgunst oder Abnaigung zuvill gethann, in deme uns seine Integrität und Justiz-Eyfer aus der stätten Erfarenheit zugeniegen bekhant ist, und können derenthalben schon geschehen lassen, dass aus angeführten Ursachen der Arrest annoch dauren möge, dieweillen aber doch billich auf den Grund näher zu sehen, da insonderheit die uns eingesendte wällische Anlag, von dem mit ihme schon alhier in einer uns bekhanten Aemulation gestandenen Mammauca della Torre, herkhommet, so wolle der Herr Feldmarschall in denen gegen ihme de Porta obwaltenden Imputationen, und insonderheit wegen der mit dem Nicolao Mauro Cordato gepflogen haben sollenden verdächtigen Correspondenz, weithers inquirieren, ihne arrestatum in ein- so anderen schriftlichen vernehmen, und uns die aigentliche Beschaffenheit zu weitherer Entschlüssung einsenden.....,

K. A. 1717 Türkenkrieg Fasc. IX 123<sup>1/2</sup>.

## 202

*Printul Eugeniu către Stainville. 27 Septembrie 1717, Semlin.*

Der sogenante H. Georgius Cantacuzenus hat sich mit 4 Walachischen Deputirten dahier eingefunden, und ein so anderes obged. Fürstenthumb betreffendes vorgestellet. Mich wundert, dass diese Leuth ohne Begleitungs Schreiben von E. E. anhero gekommen, oder von deroselben disse Reysse zu machen nicht seyend abgehalten worden, das sich also nicht weis, ob solche mit vorlauffiger Erlaubnus geschehen seye. Sie belieben aus der Anlaag zu ersehen, was ich ihnen in Andtwortt mit gebe, wo ich indessen mein voriges in allen Umständen bestattige, das nemlichen in die Moldau eine zuelängliche und vorsichtige Invasion vorzunehmen, das Land zu verherren und zu verderben, das Vieh ia die Leuth selbstnen darvon zu führen, ausser man thette sich durch ein ansehentlich Stuck Geld würcklichen

abfinden, dergestalten jedoch, dass ratione diss letzteren alle Sicherheit gegeben werde.

Mit der Wallachey ist auf alle Weis die Einquartirung herwerths des Alt Flusses zu bewürcken, umb andurch 7bürgen zu soulagiren, und von dem übrigen Land eine ansehnliches Geld Quantum zu verlangen, auch dem Praetendenten zu Abführung der versprochenen 100 Beüthel keine längere Zeith zu vergönnen, massen er nur malitosè das alte mit dem neuen zu confundiren, das Land aussaugen, denen Türcken alle Vorschub zu geben, hingegen die Kay. zu betrügen, und wo disses nicht länger gelingen solte, darvon zu gehen, gedencket, wo er so dann das Land im geringsten nicht verschonen, sonderen alles, was nur möglich, darvon führen und mitschleppen wurde, das ich also nicht sehe, warumben man solches unsser seiths mit gutter Behuttsambkeit nicht vorkommen solte. Meines Erachtens könten Euer Excell. ein so anderen der vernünftigesten Wallach. Bojaren vernehmen, ihre Gedancken darüber formiren, und im Fahl sie einen erheblichen Anstand hetten, solchen mir zur Endtscheidung berichten, zumahlen da I. K. M. und des beträngten Aerarij Dienst erfordert, dass man von derley Provinzen so vill möglich profittire. E. E. wollen mir einen Aufsatz einschickhen, was sie aus ged. Wallachey nemblichen herwerths des Alt-Flusses. nebst denen versprochenen 100 Beutteln an Cameral Gefällen und anderen Einkunfften gezogen, anbey auch ihre Gedancken eröffnen, was sie etwas vorthieillhaftes respectu Moldau und Wallachey bey einen künfftigshin etwa anscheinenden Friden zu I. K. M. Interesse auszudingen, oder nöttig zu seyn vermeinen.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IX 130.

## 203

*Printul Eugeniu către Boierii refugiați in Ardeal.*

*27 Septembrie 1717.*

Exp. den 27<sup>ten</sup> Sept. 1717.

Nobilibus et clarissimis Dominis Valachiae Bojaronibus in Transylvania existentibus Cibinij.

Presentatae <sup>1)</sup> mihi fuere per missos huc deputatos D<sup>num</sup> Vestrarum ad me exaratae litterae, et ab ijs oretenus exposita, ea quae in commissis habuerunt. Ea est Sacratissimae Majestatis innata clementia, ut nunquam eos quos sub Aug<sup>ma</sup> Suâ recepit protectione derelinquat, praecipuè eos qui sub barbaro gemunt turcico jugo, ut itaque Principatus Valachiae et D<sup>nes</sup> V<sup>ae</sup> de gratia Cesareo-Regia et oportuna assistentia securi esse et manere possint, sed cum belli ratio, temporum circumstantia et propria

1) Șters: traditae.

securitas in praesenti negotio vel maxime considerandae veniunt, D<sup>nes</sup> V<sup>ae</sup> persuasae esse debent, nihil fieri quod non propter majus bonum fieri debeat. Interim tamen D<sup>no</sup> Campi Marechallo Comite a Stainville debitae dabuntur instructiones, ut in solatium afflictae gentis Valachae ea faciat et concertet, quae pro Aug<sup>mi</sup> servitio et depressi Principatus conservatione fieri poterunt, nihil aliud magis desiderans, quam ut pro mea parte quid grati contribuere et me demonstrare possim.

D<sup>num</sup> V<sup>um</sup>

Paratus et benevolus.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. IX 130a.

## 204

*Tige către Stainville. Septembrie 1717, Braşov.*

.....Sonsten höhret man discuireren unter denen Boyeren, dass die Türckhen dem Michael Voja, nemblich dem Moldauischen Fürsten, in Walachey einsetzen; man muethmasset auch, als wolten beede anligende Provinzen Moldau und Wallachey die Muscoviter unter der Handt zu sich lockhen; ob nun an der Sach etwas seye, wird tvilleicht ein mehrers aus Licht kommen. Wormit.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 53  $\frac{b}{1}$

## 205

*Mihalachide Ioan către Stainville. 3 Octombrie 1717, Iaşi.*

Traduzione della lettera greca scritta a S. E<sup>za</sup> il Sig<sup>ra</sup> Maresciallo Comte di Stainville.

Ill<sup>mo</sup> et Ecc<sup>mo</sup> Sig<sup>re</sup> Sig<sup>re</sup>

Per la presente faccio con tutta umiltà sapere à V. E., qualmente ondecì giorni sono, che per mezzo d'un mio expresso le mandai una lettera, in cui le notificai il vero motivo del mio ritardimento quivi, causato per aver io dovuto aspettare il ritorno del Sig<sup>re</sup> Georgio Worniko, da cui dipende tutto l'affare, il quale fù mandato à Saroca, dovegli convenne di fermarsene per alquanti giorni à causa dell'indispositione sopra venutagli subitò; però che ritornerà, non intermetterò di porre in esecuzione cio, che dall' E<sup>a</sup> V<sup>a</sup> m'è stato commesso.

Nel medesimo tempo dò anche parte à V. E<sup>a</sup>, ch'avanti 4 giorni sia capitato un ordine del Han di Tartari diretto al Sultano di Budzack, che fù col Seraskiere e col Berczenii, intimandogli che dovesse apparecchiarsi, quanto prima gli sarà possibile, per entrare in Valachia e congiungersi e con esso lui, aggiungendoli che dovesse far presto à fine di prevenire li Tedeschi, ch'intendono d'entrare pure nella panominata (*sic*) pro-

vincia, et inoltrarsi ne luoghi vicini al Danubio. Li notifico altresì che Giovanni, Voivoda moderno di Valachia, habbia avisato si il predetto Han di Tartari come pure alla Corte Ottomana, ch' il figlio di Serban Voivoda se ne sia andato con alquanti Boyeri à trovare il Seren<sup>mo</sup> Prencipe Eugenio di Savoya, per pregarlo che li desse truppe Alemane, acciò potesse entrare in Valachia, onde caso che volessero, scrive il Han de Tartari mettere ciò in opera, che si dovesse saccheggiare, abbrucchiare e devastare intieramente il Paese di Valachia.

Si é pure per il med<sup>mo</sup> ordine promulgato à tutti li Tartari, che sono devoti al loro pseudo profetta Mehemed, che presto si dispongano e si mettan in ordine, per porre in opera tale premeditata ispedizione marchiando verso Seret, luogo destinato del loro Rendés vous, che é distante d'una giornata de Iassi, e quando saranno ivi tutti assieme, doveranno passare per Galatz e Maxinen per entrare in Valachia, ignorandosi però sin' oggi la moltitudine d'essi...

Michalakidi Giovanni

Iasi in Moldavia, li 3 d' 8bre 717.

S. A. Acta Pacis Posarovicensis de anno 1718, in tribus digesta voluminibus. Pars prima, p. 544—46.

## 206

*Căpitanul Sandner către Tige. 5 Octomvrie 1717, Şipote.*

Copia Schreibens an Herrn Gral Feld Marchal Lieuth. de Tige von Herrn Hauptmann Sandner. Datum Szipodi den 5<sup>ten</sup> 8br. 1717.

Ich berichte Euer Excell. gehorsambst, dass mir gleich diesen Augenblickh der Wallachische Pfaff von Komanfalva erindern habe lassen, dass der Berczeni mit 4000 Mann in Roman angekommen seyn sollen, zu welchen auch stundlich Türckhen und Tartarn erwartet werden, und solle der Fürst dass ganze Landt aufgeboten haben, mit welchen er auch nacher Roman stossen solle. Ferners meldet mir der Yberbringer von obbenenten Pfaffen, dass er selbst die Execution wegen s. v. Viehes, so sie Komonester nacher Roman lifferen miessen, gesehen, und gehöret von benanter Execution, dass innerhalb 8 Tagen ein nambhaffttes Volckh alldorthen beysamben seyn wird, wo sie aber ausswohlen, ist diesen Leuthen nicht bekhandt gewest, worauf ich gleich zu obbenenton Pfaffen abgeschickhet, und ihme ernstlich bethaitten lassen, er solle augenblickhlich einen Vertrauter nacher Roman abschickhen, umb zu erfahren, wie starckh des Feindes Macht, was es vor Leüthe, und wo sie ausswohlen. Unterdessen aber werde die Verhackhung und dem Pass topelt besezen, und ihnen allen wohl allert seyn, welches ich auch in die Gorgan erindert. Wormit.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 53<sup>b</sup>/<sub>1</sub>

*Stainville către Prințul Eugeniu. 6 Octomvrie 1717, Deva.*

Diese leztere Tagen yber seynd mir zu gezimenten Empfang wohl geliferet worden, Euer Durchl. gdiste fünff Schreiben vom 20<sup>ten</sup>, 22, 24, 27 und 29<sup>ten</sup> des entwichenen Spetembris.

Dieselbige in Ordnung zu beantworthen, berueffe mich un-  
terthänigst auf meine jungsthin erstattete gehorste Berichte, als  
in welche schon eingeführet gewesen, wass massen dazumahlen,  
als die feindl. Invasion nach dieser Provinz bey Radna der  
Gegende Bistritz erfolget, zu gleicher Zeith auf meine Verord-  
nung aus Haromsegg ein zimblischer Theill unserer Nationalisten  
in die Moldau, unter dem Absehen dem Feind eine Diversion  
zu geben und denselben zuruckh zu ziehen, eingefallen seye, auch  
wieweith man zureichen vermöget mit Brennen, Sengen und  
anderen Feindseeligkheitten so ybel alldorthen als die Tartar-  
en herausen gehauset haben, wodurch dann derselbige Hos-  
podar obligiret worden, jenes an mich anzeugen zu lassen, wass  
in dem hierneben gebogenen französischen Translato sub Lit. A<sup>1)</sup>  
umbständl. enthalten ist. Ansonsten aber dieses Hospodars ei-  
gene Aufführung betreffend, da hat man nicht nur durch ver-  
schiedene mundl. Relationen, sonderen auch auss schriftl<sup>en</sup> be-  
stättigten Beweyssthumben vernomben, dass er alles zwar an-  
gewendet habe, die nach denen disseithigen Landen geschehene  
Invasion zuruckh stellig zu machen, hätte es aber nicht zu Weege  
zu richten vermöget, weilen ein junger Tartarischer Sultan, acht-  
zehen Jahren alt, ein Sohn des depositirten Chams, sich diesen  
Ritt zu probiren von der Ottomanischen Porthen aussgebetten.  
und darbey das Ober Commando auch erhalten. Der Moldau-  
sche Hospodar aber, ohnangesehen seiner Gegen-Vorstellungen  
und eingestreyeten Besschwährlichkeithen, den dritten Ferman  
vom Gross Sultan yberkomben, hatte diesen resolvirten Streich  
facilitiren zu helfen, und so vill man gesicherte Nachricht hat,  
seynd ausser denen Arbeyts Bauren, so die Verhackh zu eröffen  
beygetriben worden, von Seithen Moldau wenig bewöhrte, von  
Wallachen aber gar keine Leüthe bey dem feindl<sup>en</sup> Schwarm  
gewesen, mithin dieser bloss in jenen bestanden, welche mehr-  
berühter Hospodar mir vorlauffig specificè mit Benennung der  
Reviren, wo sie herein wollen, angezeuget, und auch hierdurch  
dass ers aufrichtig maine, ein nach der Zeith warhafft befunde-  
nes Prob-Stuckh abgeleget hat, allein vom diesem Hospodar  
hatte man vorhero keinen solchen Credit noch an sich gebracht.  
seinen Kundschaften vollkombenen Glauben beyzumassen in  
mehrerem Bedenckhen, das nach Aussweyse meiner erstereu  
Bericht der Radnaer Paas ganz impracticabel geschiennen, und  
darneben ein anderer Allarm von der Seithen Haromsegg er-

1) No. 199.

weckhet wurde, so das man bey einer solchen Ungewissheit, wohin sich zu wenden, in einer Geschwindigkeith vorzusehen, ein ohnmög<sup>es</sup> Werckh gewesen. Unterdessen haben doch diese Feind, so nach der obigen angezogenen Moldauischen Specification und anderer maisten Mainung biss zwantzig tausent, oder, wie einige wollen, durch allerhand zuegeloffenes Gesindl in mehrem bestanden, dieses Mahl also gelitten, dass sie lange lahren hierauf ein trauriges Andenckhen haben dörlften, dan wass auss der Marmaros noch entkoben, ware vor Hunger, Ellend und an denen s. v. Füessen yber die Stein Klippen, so sie zu steigen hatten, dermassen stropiret, das selbe in der Moldau fortzuschleppen ville Wägen, wie die Kundschaften geben, von der Seithen Hottin zusambe getriben worden. Einige melden, es seye auch der Esterhazi und Forgatsch bis in die Gegend Bistriz heryber koben, von dorthen aber mit dem Moldauer Hospodar und dem Koltzack zuruckh gekehrt; andere hingegen widersprechen jenes und wollen behaubten dass ged<sup>e</sup> beede rebell. Capi in der Moldauischen Residenz Iassii mit einem anderen feindl. Corpo zuruckh gebliben, des willens zu gleicher Zeit in Csik und Haromsegg einzubröchen, welche Particulariteten, ob schon die Anschlusse sub Lit. B. dauon eiges Liecht geben, dannoch genauer zu erforschen seyn werden, von dem mit eheisten auss der Moldau anhoffenten Ablegato, mit deme mich so dann yber ein und anderes besprechen, in nichts aber etwas schlussen, sonderen auf meine unterthänig gehorsambstems gebente Informationes von höheren Orthen meinen Verhaltungs Befelch erwahrten, indessen jedoch auf dass beflusseneste suchen werde, vermög meiner pflichtmässigen Schuldigkeit eines theills und andererseiths die Gnad zu haben, Euer Durchl. mit meiner Euffer eine Gefähligkeith zu erweckhen, für das Kay. Aerarium dem mögl. Vortheill beyzuziehen, wiewohlen ich andato nicht finde, dass die von Zeith deren Moscovitischen Auf- und Abmarschen ruinirte Moldau, welche annoch bekannter Dingen, alss der Fürst Demetrius damahlen umbgesattlet von der Porthen denen Tartaren Preiss gegeben, und eben durch diese auch nachgehendts mit Raub- und Plünderen öfters durchstreichen worden, an uns eine nambhaffte Summa werde beyzutragen vermögent seyn, ausser wass etwa der Hospodar von der in Türckh<sup>e</sup> Protection gegen Huttin und yber Iassii hinaus an der Bruth gelegenen Landschafft zu ziehen im Gewalt haben dörlfte.

Respectu Wallachey ist Euer Durchl. auss meinen in den abgewichenen Frue Iahr erstatteten Berichten gdist schon bekant, dass die Partes cis alutanae ebenfallss zimbl. ruiniret, und dass Turckh<sup>e</sup> auch Tartarische Wütten die Öhrther Craiova, Brankovan, die Clösster Tismana und Orez, auch ville andere mit Feuer, Abführung deren Leuthen in die Slavitet, auch hinweg Treibung ihres Viehes sehr mitgenomben, und sich so-

gahr in den Winckhel der Gegent Ribnik hinauf gezogen, folglich durchauss ohnsagl<sup>en</sup> Schaden verursacht habe, also dass ich annoch eingentl. nicht wissen kann, ob das sonsten wohl sehr fruchtbar Erdreich vill gebauet, dauon einige Früchten, welche nach kurtzer eingelangter Information grossen theills auf den Feldt ohngeschnitten gelegen, indessen eingebracht, oder eine Fourage verhanden seyn werde, und weillen die in zimblicher Zahl bestehente National-Miliz hier in Sübenburgen yberwinteren zu machen ohne dem kein Platz wäre, diese auch maistenthails schon in der ordenthl. Verpflogung stehet, so ist der Obrist Lieuth. Dittine beordert, nach Hinterlassung einiger Compagnien in der Gegend Bistriz, dan auch etlicher in Haromsegg und Csik, bey dem heruntigen Pass Valkaun den Marsch in die emelte fünf Districtus zu nemben, und sich bey die Gegenden des benanten Brankovan und Craiova zu sezen, wornach sich dann bald zeugen muess, wieweith die Subsistenz erglökchen, und wieuill andere Troupen, welche ohne Hinternuss allzeith den Eintritt haben können, etwa nachzuschickhen seyn möchten; worbey in allweegen erforderet werden wird, von denen anderen zwölf unter des Herrn Ioannis Mauro Cordato Direction stehenten Districten, an Naturalien und paarem Geld souill heryber zu contribuiren, alss der mit ihm treffente neue Vergleich aussdüngen wird; zu dem Ende gedenckhe ich den zu Hermanstatt noch anwesenden Herrn Rosetti ad latus beyzubehalten, weillen er von seinem ged<sup>en</sup> Principalen die Vollmacht ad tractandum mit der behörigen Instruction erwahrt, welche ohngefähr zeugen wird, wass für eine quotam zu praestiren sich die Wallachey einlassen könne, und sobalden ich hieruon Unterricht yberkombe, solle an meine Obere alles in Unterthänigkeith gelangen, auch ohne eine<sup>1</sup> Schluss zu nemben vorhero die hiezue nöthige positive Befelch erwahrt seyn.

Ich erkenne indessen freylich selbstn gar wohl, dass der widerholte Praetendent-Fürst Mauro Cordato mit Abführung deren stipulirten 100 Beuthel Geldt immer die Zeith zu gewinnen gesucht habe, meines Orths hingegen thätte es nicht erwinden, bey aller Gelegenheit die Bezahlung derenselbigen zu urgiren, und hiezue zu gelangen, auch unterweillen trohe Worthe einfließen zu lassen, allein in dem Stand, wie man gewesen, hat es an der Execution ermanglen müessen, und stehet nun zu erwarten, wass auf meine bey jungster Abreiss von Hermanstatt gebrauchtes ernstlicheres Anmahnen für ein Effect erfolgen wird, da ich dem ged. Herrn Rosetti austruckhl. gemeldet. keine andere Proposition anzunemben, beuor nicht dem Versprechen mit Completirung deren 100 Beüthl ein genugen beschehen.

Euer Durchl. bewunderen nicht ohnbilich, dass dem Herrn Georgio Cantacuzeno von mir keine Begleiths-Zeillen mitgegeben worden, und gestehe ich hiernebst ganz gehrn, dass seine Ab-



reysß mit meinen Unwillen vorgenommen ware, dann meine Remonstraciones würckheten bey einem Menschen, so sich ohne Raison, ohne Capacitet, allein von seiner ohnverständigen Opinatritet regiren lasset, nicht dass geringste, das ich also dem sehr wunderl<sup>en</sup>, insupportablen Mann, welchen aufzuhalten ausser brauchenten Gewalts in keines vermögen gestanden, nur allein einem Passeport, damit ihm wenigstens unterwegs kein Anstoss begegne, ausszufertigen anordnet habe. Ich tentirete auf gleiche Weiss die nachgefoltte beede Nobiles Statium Boharnik und Manta Capitaneum von ihrer vorhabenden Reys abzuhalten, es ware aber ebenfalsß eine vergebene Bemühung, gestallten sie vermainet gehabt, dass ihr Interesse haubtsächl. erforderen thätte, den Abgeschickhten des Herrn Ioannis Mauro Cordati sorgfältiglich zu observiren, und halfte nicht ihnen dargegen vorzustellen, dass Euer Durchl. und der Kay<sup>e</sup> Hoffe ein und anderes wohl anhören, jedoch weder an des jezt gedachten Mauro Cordati noch eines anderen Vorschläge gebunden, sondern allein causa publica mit dem vereinbahrten Herrn Dienst in allen Actionen oder Resolutionen pro primo principio genommen seyn werden.

Der Genius Vallachicus lasset, allem Ansehen nach, von der einmahl gefassten Impression sich so leichtl. nicht ableithen, und kann ich mit Wahrheit versichern, dass die hier im Land befindl<sup>e</sup> zerstreute Nobiles selbiger Nation mehr als alle ybrige Sübenburg<sup>e</sup> Verrichtungen zu schaffen geben, mithin wohl zu wnschen stunde, mit sie dermahleins nichts mehr in particulari zu thun zu haben.

Belangent die Cameral Einkünfften auss denen Wallachischen fünff Districten, darinnen bleibet dem ex parte Camerae Aulicae dabier bestellten Ober Commissario Haan die Direction, und von Seithen des Militare lasse ich die Assistenz angedeyen, unter welchen Favor auch die Salzgrueben bisshero conserviret worden; wass aber der Verschleiss, welcher der unruehigen Zeitten andato nicht vill hat getrieben werden können, dan nebst deme die jüngstens angefangene Gold Einlöse Mauth oder andere Regalien abgeworffen, dauon werde ich eine förmbl. Consignation von dem ged<sup>en</sup> Ober Commissario abzuforderen, und solche gezimmend einzusänden ohnermanglen; ad necessitates militares hat unterdessen selbige Provinz den vorigen Winter für die gesambte National Miliz, dann einige commandirte Teütische die Natural-Verpflogungs Erfordernüss, neben dieser eine Bezahlung von zwölf Beüthl die cis alutaner alleinige fünff Districten, auch eben diese ain hundert funfzig Stuckh Ochsen fürs Fuhrweesen, item die ganze Provinz in paaren ein gewisses Oyrít oder Schaff-Zehend Geldt, ferers in die Magazine Ribnik und Cosia ein quantum von Waizen und Habern beygetragen, welches alles eben in förmbl. Cameral- und Kriegs Commissariatische Rechnung einkomben mues; ich auch auf

die Erörtherung bey meiner Zuruckhkunfft nach Hermanstatt anbringen werde.

Wass weithers bey einem anscheinnten Friden für ein Orth in Wallachey ad Congressum tüchtig seyn werde, halte ich dafür dass es Tergovist eheunter alss Bukurest seyn könnte, weillen jenes etwass näherter an unseren Siebenburg<sup>e</sup> Gränitzen gelegen, und auch also beschaffen ist, dass es an genugsamben Unterkomben und ybrigen Gemächlichkeith alldorthen nichts gebröchen dörfte. Nebst diesen, wann es zur Sach selbstn gelangen solte, wird sich auch handeln lassen, wass etwa zu Ihrer Kay. May. Interesse ausszudingen nöthig seyn möchte, nachdeme allbereiths bekant, wie von der allzusehr exponirten Provinz Moldau, worinnen die Tartaren zwischen beeden Flüssen Bruth und Sereth grossentheillss Fues gesezet, und so lang die Türckhen die Vöstung Hottin in ihren Gewalt behalten, ob mich schon wegen Beschaffenheit ein und des anderen Orths, biss dahin genauer zu informiren gedenckhe, particulariter wenig zu hoffen, Wallachey hingegen schon von einer favorabler Situation seye, und besonders die Theille deren fünf Districten, auch einige Stückh Landt von der Seithen Cronstatt, wann wider Vermuethen eine divise geschehen solte, anhero villeicht beygezogen werden kunten.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 42.

## 208

*Nicolae Rosetti către Stainville. 7 Octomvrie 1717.*

Illustriissime et Excellentissime Domine, Patrone mihi Colendissime.

Non latet Excellentiam Vestram, me jam a tot hic esse diebus in negotio Vallachiam concernenti expeditus a Principe et reliqua Nobilitate, humillime itaque Vestram Excellentiam rogo, ut miserimum ruinatae Provinciae statum benigne et in justitia perpendere velit, et si ita ratio belli poscat, stipulationem aliquam pro imminente anno nobis accordet, quâ mediantê securitatem habere possimus, ita ex parte armorum Caesareorum, uti vel maxime ex Turcarum et Tartarorum, hi enim per illa in miserae patriae excidium prouocantur, et pro imminente etiam anno iuxta enervatas vires nostras contribuemus, tantummodo E. V. rationem habere dignabitur, labefactae hujus Prouintiae, ne ultra posse nostrum dare jubeamur, sed habeatur benigne ratio miserimi moderni Vallachiae status, et ita iuxta possibilitatem contribuamus, ut promissis sancte stare possimus. Ratione residuae summae labentis proxime anni, Vestram Excellentiam assecuro ex parte Principis et Nobilitatis, quod ad finem usque Nouembris proximi omnis ad obulum summa exsoluetur, hac sub conditione, ut centena aliquot doliorum vini in defalca-

tionem summae hujus accipiantur, tarditatemque nostram benignitas Cristiana E. V. excusatam habere dignetur, cum fuerit nobis impossibile prius exsoluere, non permittente hoc Prouintiae misero et nimis extenuato statu.

Si autem ultra posse nostrum demandabitur summa, illa occasione quid aliud facturi simus, ignoramus, nos tantummodo omnes, vitasque nostras et tenues substantias Austriacae commendamus pietati, quae conseruare semper adsfevit (*sic*) Populos sibi deuotos, statuaturque piissimus Caesar quidquid pietas tam Cristiani Principis justum iudicauerit. Responsum benignum E. V. praestolor humillime, meque consvetae comendo gratiae E. V., manens cum omni humilitate semper

Excellentiae Vestrae

7ma 8bris 717.

Humillimus, addictissimus

Seruus

N. Rossetti.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 53a.

## 209

*Stainville către Prințul Eugeniu. 11 Octomvrie 1717, Deva.*

Der auss meinen vorigen Berichten allbereiths bekannte Herr Nicolaus Rosetti hat an mich gelangen lassen die hieneben gelegte Schrifft <sup>1)</sup>, welche, da er gestern mir anhero gefolget, ihme in so weith mundl. beantworhet worden, wie man nembl. zu einer anderen neuen Handlung eheunter nicht zu schreiten gedenckhete, bevor nicht der ersten mit Completirung deren ain hundert Beüthel Geldt die gebührente Genugthuung geschehen, hiezue auch kein Prolongirungs Terminus eingestanden werden wolte, weillen zu-folge des lezt verwilligten die Bezählung schon mit Ente des entwichenen Maij hätte richtig gestellet werden sollen, mithin sich endl. ohne Anstand zu der Sach selbst zu bequemben seye, alss man im widrigen Fahl andere Mittel zu ergreifen gesinnet seyn müeste. Was sodan den hier im Land einzuführen angetragenen Wallachischen Weinn betr., könnte solches negotium in Erwögun dass fuer heuer der Siebenbürger Weinn zwar in qualitate nicht, aber also in quantitate gerathen, den Defect nach Nothdurfft auss der Wallachey zu suppliren schon gestattet seyn, doch würdet man dissorths mit der Versilberung nichts zu thun haben, sonderen solche hätte von Seithen Wallachey durch aigene darzue bestellte, und zwar occasione der Einfuhr ohne Nachtheill deren Kays. Maüthen zu geschehen.

Euer Hochfürstl<sup>e</sup> Durchl. geruehen dieses hoffentl. alles gnädig gutt zu heissen von deroselben, weillen ich mich respectu der Wallachey in dem heurig anzuforderen kombenten

1) No. precedent.

quanto militari nicht zu determiniren weiss, hiezue des positiven Befelchs mit gezimmenten Gehorsamb gewährtig bin, umb daryber mit dem ged. Rosetti oder einem anderen, welchen der Praetendent Fürst darbey authorisiren wird, dass Postulatum specificie nambhaftt machen, und den Schluss fassen zu können.

Ietzt ermelter Praetendent Fürst hat vorhin öftters und dermahlen auch widerholtes Ansuchen gethann, an seine Direction die fünff disseiths der Aluta gelegene Districtus an Miliz ohnbesezt zu yberlassen, welche er mit einem gewissen Stuckh Geld annuatim, wie vorm Jahr einmahl offeriret wurde, per fünfzig Beüthel gleichsamb redimiren wolte. Ich habe aber noch immer eine platt abschlägige Antworth gegeben, und zwar deren Ursachen willen, weillen wür alldorthen die bekhante Posti gefasset, dardurch respectu militaris et cameralium gutte Vorthheil gewonnen, und eine Miliz dahin einquartiret, auch drauss unterhalten werden mues, und obschon zu besorgen, dass die Türckhen suchen werden, sie von dorthen zu delogiren, auch occasione dessen, vermittels Ruinirung deren Insassen nach dem Exempel vorigen Jahrs, die Landschaft zu veröden, welches eben heuer, sonderbahr bey zuegefrührentem Donau Stromb, da, dem Vernemen nach, die gantze in Belgrad geweste Besazung der Gegend Nicopoli und der Tartarn Cham mit seinem bey der Gross Armée gewesten Schwarm umb Vidin yberwinteren wird, erfolgen mag, so weiss ich doch nicht ob nicht etwa die obige considerations diesen lezteren gleichwohl vorgezogen werden solten, in Bedeckung des zuekünftigen, da insonderheit ein Frieden anscheinnen dörfte, zu welcher Zeith wür schon in dem Possess dieser emelten fünff Districten uns gefuesset hätten. Also yber all dieses ein höchst erleuchteteres judicium zu fällen, und racione postulati an die Wallachey nur auf die jenseithige zwölff Districten, so gleichfalss der Porthen das ihrige praestiren müessen, anzutragen wäre.....

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 53.

## 210

*Consiliul de războiu către Stainville. 20 Octomvrie  
1717, Viena.*

Ess ist wass dessen Schreiben aus Deva von 10<sup>ten</sup> dits wohl zu Handen kommen, und forderist recht beschieen, dass der Herr Feldtmarschall auf die ohngesaumbte Complirung deren mit dem Ioanne Mavrocordato pro praeterito verglihenen hundert Beutl Geldts mit Ernst angetrungen, auch ebender bis dise erleget, sich in keine Handlung, des bevorstehenden Winter halber, eingelassen habe, worauf dan sowohl alss wegen der anbegehrten Wein-Einfuhr erthailten Resolution zu beharren ist.

Belangent aber die bevorstehende Wallachische Contribution selbst, so seynt die disseiths der Aluta ligende fünff District alls ein von Ihro Kay. May. unmitlbahr besizendes Gebieth anzusehen, und darüber sich mit ihme Ioanne Maurocordato in keinen Tractat einzulassen, sondern villmehrers zu trachten, dass solche beschüzet, und so gueth es seyn kan, zu Sibenburgern genossen werdten, und zumahlen das abgewichene Jahr die Kay<sup>e</sup> Waffen der Orthen die Oberhand bey weithem, nicht so vill alls es sich anjetzo äussert, gehabt, da auch auss Servien und dem Temesvarer Bannat die Hand gebothen werden mag, und derenthalben nur etwelche Recognition angenommen worden, anheuer auch die Fertilitet in Wallachey vill grösser alls das abgeflossene Jahr ist, so wirdet wohl auf eine namhalttere Contribution und etwan darunter auf Beyschaffung einiger Naturalien anzutragen seyn, umb die in denen disseithigen Districten einquartirende Troupen desto füglichlicher subsistiren zu machen. Wir seyndt jedoch des Herrn Feldtmarschallen Gutachten specificó darüber demnächsten gewärtig, umb die Allerhöchste Kay<sup>e</sup> Entschlissung in Sachen mit Grund einhollen zu können, da selber unterdessen gleichwohlen das weithere praeparatorié mit dem Rosseti einlaithen kan. Sonsten hat es bey allem deme sein gutes Bewenden, was uns der Herr Feldt Marschall in particular Geschälften anerindert hat, und ist insonderheit nöthig, dass der de Porta zu seiner Verantworthing gelassen, auch in Sachen, wie es Herrn Dienst efordert, ein schleüinig und billiches Ende gemacht werde, und wir verbleiben.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. X 65 1/2.

## 211

*Căpitanul Sandul Căşescu către Tige. Octomvrie 1717.*

Traductio ex Valachico eines an den Herrn General Feldmarschalleüt. Baron de Tige von dem Moldauischen Capitain Sandul Kascheskul gegebenen Schreibens.

Dass er Sandul zu folge des ihme mitgegebenen Befehls denen Tartern das weckhgetriebene Viehe abgejaget, ausser der jenigen grossen Mänge, welche sie vorhin schon consumiret hatten. Ansonsten wäre ein zu Kempina gefangener Moldauer zu Zuzara echapiret, und saget auss, dass ohne die ihme wissend wären, dan auch die ville blessirte nicht gerechnet, khaum 6000 vom Feind zuruckhgekerhet wären, undt hätte man sie Tartern öfters reden gehöret, wie sie in Hungarn einzufallen immermehr tentiren wolten.

K. A. 1717 Türckenkrieg, Fasc. X 53 f.

*Prințul Eugeniu către Talmann. 13 Noemvrie 1717, Viena.*

Andwortt S<sup>r</sup> Hochfürstl. D. des Herrn General Lieut. auf vorgeseztes Schreiben des Herrn von Tallmanns<sup>1)</sup>, welches den 13<sup>ten</sup> 9bris abendts umb 5 Uhr durch ein Courier abgeschicket worden. Dd<sup>o</sup> Wienn den 15<sup>ten</sup> 9bris 717.

(Instructiuni privatoare la negocierile preliminarii, pe baza principiului uti possidetis). Sonsten ist dem Herrn Hof-Kriegs Rath ebenfahls wissend, das Ihro Kay. May. die disseiths der Aluta gelegene fünf District des Fürstenthumbs Wallachey nebst einigen praesidirten Örtheren würcklich besitzen, und darüber einen formblichen Tractat mit dem Ioanne Mauro Cordato, durch den Herrn Feldtmarschallen Grafen von Steinville, errichten lassen, folgbahr solche ohnedeme unter das Principium uti possidetis gehören, zumahlen aber nicht minder die übrige Districte zur Contribution angehalten, und ein gleiches mit Moldau beschiehet, die Kay. Waffen auch sich in beede Landschafften nach Belieben weithers extendiren können, mithin gleichsam pro possessis zu achten, so hat der Herr Hof-Kriegs Rath ebenfahls zu sehen, was etwann derentwegen praeliminariter vorthieillhaftes einzuleiten oder auszumachen, ingleichen ob nicht die Abtretung Novi und Bihacz, unter Anziehung der von der Pforten durch Brechung des Carlovitzischen Friedens verursachten Unkosten. oder endlichen gegen ein denen disseitigen Gränzten unschädliches Aequivalent zu erlangen seye. Wohin nun wegen Wallachey und Moldau das aigentliche Absehen der Zeith gerichtet, erscheinet aus dem nebenliegenden, für die zu dem Haupt-Congress benenende Plenipotentiarios eventualiter entworfene Instruction, gezogenen Extract, wornach der Herr Hof-Kriegs-Rath seine Maassgleichfahls nehmen kann. Jedoch wegen disser letzteren beden Puncten, nemblich der Regulirung deren Fürstenthumben Wallachey und Moldau pro futuro, ingleichen der Abtretung Novi und Bibacz die Praeliminar Handlungen bey sehenden gar zu grossen Schwährigkeiten nicht abzubrechen, sonderen tali casu all- solches auf den Haupt-Tractat zu remittiren, wie dan auch nur ein Punct nach dem anderen zu verhandlen, disse lezt bemelte aber ehunder nicht zu proponiren wären, bis die erste ihre Richtigkeit erlanget. Übrigens thuet man sich in disser Verrichtung insonderheit auf des Herrn Hof-Kriegs-Rath Vernunft und Geschicklichkeit, auch absonderlich in denen orientalischen Geschäften besitzenden gründlichen Erfahrung vertrauen, im Fahl aber einige wichtigere Anstande, denen er nicht unbedencklich sogleich abzuheiffen erachtete sich ergöben möchten, so hette selber durch eine aigene Sta-

1) Din 29 Octomvrie 1717 (Acta, I, 253).

fettam, oder nach Befund der Wichtigkeit einen Expressen die Resolution einzuhollen, wobey ich ohne deme von der Sacher weitheren Ausserung die stätte Nachrichten gewärtige, und allein annoch beyzurucken habe, dass die errichtende praeliminaria in formam instrumenti zu redigiren, von beeden Theiller Mandatarijs zu unterschreiben, und die clausula ratihibitionis beyzurucken seye. Womit.

S. A. Acta, I, 279—282.

## 213

*Stainville către Barbul Brăiloiul. 18 Noemvrie 1717, Sibiiu.*

Perceptis Illustritatis Vestrae Literis, omnia benè intellexi brevi temporis cursu dispositionem Provinciae spero me obtenturum, sed illucusque Illustritas Vestra allaboret et provideat de hibernijs Exercitus.

Illustritatis Vestrae

Semper benevolus

(L. S) Stainville.

Cibinij 18 9bris 1717 A<sup>o</sup>.

Veteri stilo 7 9bris Anno 7226.

Atestarea copiei de L. Hatas. 6 Ian. 1731.

Pe v<sup>o</sup>: Illustrissimo Domino Bartholomaej Brailoj prote Serdario, Directori Cis Alutanae Valachiae, bono et benevolò Amico nostro. Remnicium.

R. F. A. Siebenbürgen, 1731 Aprilis.

## 214

*Știri din Țara Românească. 21 Noemvrie 1717.*

Novitates ex partibus Turcicis, de 21 9bris 1717.

.....Princeps Valachiae Ioannes Mauro Cordato ex mandato Portae Adrianopolim est vocatus, causam vocationis diversè interpretantur: aliqui depositionem suspicantur, quidam plenipotentiarium ipsum futurum tractandae futurae Pacis inter Augustissimum Caesarem et Portam Ottomanicam, de quo confirmatio brevi expectatur.....

Tartari, qui in Transalutana depraedati sunt, per Cisdanubianam Valachiae Cisalutanae partem cum omni praedare redeuntes, magnos ibidem commiserunt excessus sine consensu Portae, ad quod impedimentum, et ad liberandos captivos supradictus Valachiae Princeps una cum Passa Buckerestini existente cum militia festinanter discessit, effectus brevi apparebit

S. A. Acta, I 548—549.

**215**

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Noemvrie 1717.*

Meldet, wie dass mit dem Nicolao Rosetti von einen neuen Vortrag nichts gesprochen worden, weillen man gewerttge, wie weith er der alten Forderung halber über die mitgebrachte 6 Beüttl Geld ein mehrers genüegen zu laisten vermöge; möchte auf seine dem Hof von dem Zuestand der Wallachey gemachte Vorstellung instruiert seyn, was pro praesenti pro contributione für ein postulatum zu stellen wäre, anbey schlüesset an das an ihn von dem Praetendenten Fürsten Mauro Cordato abgelassene orig. Schreiben.

K. A. 1717 December, Prot. Exp. nº 1579.

**216**

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Noemvrie 1717.*

.....Den Nicolaum Rosetti habe in die Wallachey entlassen, welcher per Abschlag deren 100 Beüthl Geld 15/m. Fl. mit Versicherung die völlige summa abzuführen geschickhet hat. Aus Moldau were ein Gesander von den dorthigen Fürsten eingetroffen; werde von seiner Verrichtung nechstens den Bericht erstatten.....

K. A. 1717 November, Prot. Exp. nº 1562.

**217**

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Noemvrie 1717.*

.....Das der jüngsthin aus der Moldau von derselbigen Provinz ersten Bojaren Georgio Russet zu ihn geschickhte Bojar, len üblen Zuestandt dassigen Fürstenthumbs bestätigtet; was auch zu Unterhaltung der gegen selbige Gränizen postirten Miliz anbegehret worden, die Ohnmöglichkeit der Praestirung vorgeschuzet, mit Vorstelung, dass aus diser Provinz weithers nichts zu erhalten, als des Fürstens Freundschaft sich zuezuziehen.

Berichtet ferers die Besiznehmung von dem Obristleuth. Dettine deren diesseiths der Alluta liegenden 5 Wallachischen Districten: diser thuet in der Anlag den dasigen Subistenz Jangl und sonstige Beschaffenheit erinderen, er Steinville lasse sich den Transport zu beschleinigen angelegen seyn, annectenden Dittine schon hierüber instruiert zu haben. Erstattet weiheren Bericht von des Feindes über die Donau Sezung und Postirung bey Ribnik, mit Anschliessung 2<sup>er</sup> Schreiben v. laubtm. Koyder, in welchen diser die von dem Capitain Trogi erlittene feindl. Niderlag, Confusion des Landes, Störckhe des Feindes, Zuruckziehung des Dettine auf Tyrhoschie, und das



kheine Kundtschafften zu haben wären..... Des Nicolai Porta halber werde die Sach ehstens ausgemacht und anhero berichtet werden.

Schliasset bey, was der Fürst in der Wallachey Mauro Cordato, wegen erhaltener Plenipotenz zum Friden tractiren, berichtet, anbey seine Freundschaftt, und das des Ragozy Ankunft zu Bukurest nichts zu besorgen habe, versichert.

K. A. 1717 November, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1626

## 218

*Nicolae de Porta către Brockhausen. 3 Decembrie  
1717, Făgăraş.*

Illmo Sig<sup>re</sup>, Sig<sup>re</sup> e Patrone Colmo.

La gratitudine, che io hò auuto dal Sig<sup>r</sup> Georgio Cantacuzeno, candidato per esser Vaiuoda di Valachia, e da alcuni Baroni Valachi, per auerli seruito in Vienna, fù di mal impressionare con mille bugie e calunnie il Sig<sup>r</sup> Generale Comandante Conte di Steinville, e farmi chiudere in arresto nella fortezza di Fogaràs. Io però conseruando sempre il zelo, che hò professato uerso l'Aug<sup>ma</sup> Casa, prendo l'ardire di suggerire à V. S. Illma alcune mie riffsioni, che trouandole utili per il seruizio Cesareo, le participerà al Serm<sup>mo</sup> Prencipe Eugenio.

Primo, che mandando Sua Altezza Ser<sup>ma</sup> un Corpo d'esercito per occupare le fortezze ò palanche del Danubio, uerso le parti di Valachia, debba far'intendere al Prencipe Gioanne Maurocordato, che non debba fugire, ma che seguiti à gouernare la Prouincia come prima, sù quel piede che si gouernaua sotto il Turco.

Perche deue sapere, che la maggior parte de' Nobili Valachi, ch' erano quì in Transiluania, per la cattiuu condotta di detto Georgio Cantacuzeno sono fugiti in Valachia, e fuggendo il Prencipe Maurocordato già Dominante, fuggiranno ancora con lui tutti li Nobili in Turchia, ch' è ineuitabile, perche il detto Gioanne Maurocordato li costringerà, ed essi essendo uomini vili ed intimoriti lo seguiranno, e fuggendo li Nobili si sbandarà il Popolo, resterà deserto il Paese, e noi non aueremo chi ci darà delle prouiane nelli quartieri d'inuerno, ed al contrario restando il Prencipe Maurocordato nel Paese, li Nobili tutti, che sono ben contenti di lui per la sua buona condotta, resteranno tutti con lui, il Popolo non fuggirà ed il Prencipe Gioanne Maurocordato con la speranza di restare Prencipe anche sotto l'Imperadore, farà tutto il suo possibile per mostrare il zelo suo, e noi uerremo ad auere un gran seruizio da lui. Ne si deue parlare di mutazione di gouerno adesso sù li Principij, perche si deue sapere, che la mutazione del gouerno, quantunque più mite e libero che sia, in un Popolo che non è accos-

tumato della libertà, riesce graue ed apporta delle confusioni per la nouità della cosa, massime appresso li Valachi ed appresso tutti li sudditi del Turco, li quali sono imparati à reggersi meglio con la tirannide, che con la dolcezza, nè bisogna stupirsi, se nella seuerità sono felici, e sotto la tirannia uiuono contenti, perche ciò loro riesce così naturale, come il uiuere ad un corpo, che si alimenti de' cibi usati sino dalla fanciullezza; bnde la seuerità è necessaria tra essi per tenerli in freno ed impedirgli da diuenire insolenti, gustando d'una libertà ch'è loro incognita. E se la Pietà della Casa d'Austria richiede, che si debba mutare in Valachia il gouerno da tirannico in mite e libero, questo si deue fare, quando aueremo una pace, che sono sicuro che l'aueremo presto, ma adesso sù li Principij ed in tempo di guerra, bisogna lasciare le cose nel piede, che l'abbiamo trouato, nè mutar sistema di gouerno ò di costumi. Il mio parere dunque è, che si lascia adesso sùl principio il Gioanne Maurocordato, ch'è amato uniuersalmente da tutti per la sua buona condotta, ed al contrario il Georgio Cantacuzeno è assai odiato da tutti, auendosi scoperto per un' uomo di debole spirito, di nessuna prattica per il gouerno, tutto dedito alle adulazioni, e pieno di maliziosi artificij, dote naturale de' Greci, come Sua Altezza Ser<sup>ma</sup> si può informare dal Sig<sup>r</sup> Generale Barone de Tige, e dal Sig<sup>r</sup> Conte di Wurmbrand, Comandante di Corona, li quali stando in Corona, praticano di continuo con detto Sig<sup>r</sup> Georgio Cantacuzeno e con li Valachi, ed intendono li lamenti di questi; onde andando costui adesso in Valachia con altre massime di gouerno, sarà una confusione, e noi non aueremo quelli quartieri, che speraremo, ma co'l tempo Sua Maestà potrà mandare il Georgio, come l'hà dato speranza, con quelle condizioni che il tempo ci scoprirà, che saranno più utili per il seruij di Sua Maestà. Deue però, se restarà il Gioanne Maurocordato, che sia assistito ed assicurato, acciò non si pigli per forza dalli Turchi con li Baroni dalla Valachia.

Il secondo mio parere è, che mandando Sua Altezza Ser<sup>ma</sup> un corpo d'essercito per il Danubio nelle parti di Valachia, che faccia intendere, che quelli Turchi che uoranno restare nella deuotione di Cesare, ò fuggiti uoranno ritornare, pagando il loro tributo per anno, come pagano li Greci al Turco (cioè dieci talari l'anno, quello che hà de' benni, e cinque talari, quello che non hà niente, ma solo uiue con la sua mano) che non siano molestati nella loro religione, né spogliati delli loro beni, e questo lo dico, perche si deue sapere, che Braila, Giurgiuo e Turn furono della Vallachia. e sono da questa parte del Danubio nella Valachia, e furono occupati dalli Turchi, li quali tutti questi, che abitano da quà e di là le frontiere del Danubio, non sono soldati, leuando quelli pochi che sono nelli presidij, ma uomini accostumati d'auer beni, coltiuare la terra ed attendere all'economia; hanno uillagi e sudditi cristiani Valachi,

onde praticando di continuo con li Valachi parlano Valaco, ed hanno costumi Christiani, e quando saranno diffesi dalle deprezzazioni loro resteranno uolentieri e ci contribuiranno; questo lo so di certo, primo perche il nome di Sua Altezza Serenissima, per la dolcezza che hà mostrato con loro nella presa di Temisuarò, il suo nome glorioso è in grandissima uenerazione appresso li Turchi, e secondo perche auendo noi mandato da Terougouisto nell' azione del Ten. Colonello Dettinen nella cattiuazione del Prencipe Nicolo Maurocordato, ch'è priggione in Gibinio, vomini acciò spiassero nelle frontiere del Danubio, questi ci hanno riferito, che li Turchi colà abitanti diceuano, che se li Cristiani non ci amazzassero, ne ci facessero schiaui, ma che ci lasciassero nella nostra Religione, pagando il tributo che li Cristiani pagano al nostro Gran Signore, noi uolentieri restaremmo con loro, perche sappiamo, che il loro Vesire, cioè il Ser<sup>mo</sup> Prencipe Eugenio, è un' uomo assai da bene, giusto e timoroso di Dio. Sicche restando questi Turchi, resterà abitato il paese, ed aueremo un grand' aggiunto sì di denaro, come di prouiande, non solo dalla parte di Valachia, ma anche da quell'altra parte, che necessariamente douemo auere li confini sin al fiume Hemus, ch' è un piano di una e due giornate, siccome s'allarga il terreno, quale è tutto popolato e fertile, oue si trouano Nicopoli, Vidin, Rutsic ed altre città, ed oltre di questo, uedendo li Tartari, che questi Turchi uiuono nella libertà della loro Relligione, uolentieri s'auerebbero assogettiti all' Impero di Sua Maestà Cesarea, perche auendo costoro un' antipatia naturale con li Turchi, auendo le loro pretensioni sopra l'impero de' Turchi, le quali si destarebbero dico le loro pretensioni ogni qual uolta le si darebbe l'opportunità e l'appoggio, ed essendo assai malcontenti de' Turchi, per le fortezze che hà fatto il Turco col pretesto de' Moscouiti nella Crimea, nelle bocche della Palude Meotide, con le quali cerca di metterli il freno ed assoggettarli totalmente. essendo li Tartari feudatarj del Turco e non tributarj, e non auendo più la comodità così facile di far scorrerie in Ungaria, quando Sua Maestà Cesarca li riceuesse col titolo di Feudatarj, e li lasciasse in tutta la loro libertà, e confirmarebbe il loro Hano in uita, li tornerebbe più conto d'esser sotto il Dominio di Sua Maestà, e depredare il Turco che li Cristiani; questa proposizione richiederebbe più ampio campo per poter mostrar à V. S. Illma con fondamentali ragioni la confirmazione del mio detto toccante li Tartari, ma adesso trouandomi in arresto, ed in mestizia il mio cuore, non mi si potranno suggerire le memorie come farei in altro tempo più lieto.

Per ritornare al mio proposito, restando li Turchi nelle frontiere del Danubio, noi aueressimo trouato il luogo popolato, ed aueressimo trouato e del denaro e delle prouiande, ed aueressimo trouato aggiunto nel farli trauagliare come sud-

diti alle fortificazioni, essendo loro, come dissi, non soldati, ma paesani alti nelle fatiche, e fuggendo costoro lascierebbero il luogo deserto ed incapace à sostenerci, perche auerebbero rouinate le loro case, abbruggiato tutti li fieni e le uettouaglie, che non potrebbero portare con loro, e con li loro sudditi cristiani si ritirerebbero nel paese del Turco, e per forza si farebbero soldati per scorrere. In somma noi douessimo fare con costoro, come li Spagnuoli fecero con li Mori Saraceni, che auendo recuperato la Spagna da questi, prima fecero tributarj li loro Principi, doppò passati alcuni annili leuarono il gouero e l'armi, e finalmente essendosi abitata la Spagna, e fatti molti di questi per la conuersazione de Cristiani battezzare, uedendo che non auueuano più bisogno di questi, diedero il bando à tutti quelli, che non si uolsero fare Cristiani. Nè dobbiamo auer'ombra del presente Principe di Valachia, perche fù suddito del Turco e fatto da lui Principe, mentre che noi stando nelle fortezze del Danubio, e massimamente se porteremo à suernare le nostre Galliere e nauì di guerra nel Danubio di Valachia, auendo porto comodissimo in Giurgiouo ò nell'Aluta, oue sbocca nel Danubio, con questo noi auemo il Principe nel mezzo, e li Turchi paesani li potiamo disarmare, se aueranno arme.

La terza riflessione mia è, che douessimo senza perdere tempo fabricare con l'aggiuto de' Valachi e Moldaui un fortilino ò palanca in Galatz, nel confine della Moldauià con la Valachia, ed iui fortificarsi, anzi là suernare il Generale Comandante, che manderemo con un corpo nelle parti del Danubio, perche essendo questo un luogo marauiglioso dalla natura per a dominare il Danubio, e douendo necessariamente passar per là fiume Sireto li Tartari, per uenire in Valachia, noi tagliaremo la strada alli Tartari, e copriremo la Valachia o la Moldauià, oltreche in Galatz sono alcuni monasteri di pietra, buoni per esser presidiati. Queste sono le riflessioni che col mio debole giudicio fò, ed osso dire che se auessi non una testa ma dieci m'impegnarei, che se s'incaminasse nell'istesso modo, che dico, se si manderebbe in quelle parti un Generale Comandante che fosse mite, docile, paziente, che sapesse la lingua latina ò italiana per intendersi con li paesani, e che auesse me uicino, e che intendesse li miei consigli, perche io non uoglio più seruire questa razza maledetta de' Valachi, io dico che impegnarei non una ma dieci teste, non solo di fare che li Tartari s'assoggettiscano all' Imp<sup>re</sup>, ma di poter mantenere nelli quartieri la Valachia e la Moldauià quoranta milla uomini, ed altrimente facendo so che anderemo nelli quartieri d'inuerno in Valachia e nella Moldauià, ma moriremo di fame e forse saremo costretti ò di lasciarle, ò di fare una grandissima spesa con nostro gran detrimento.

Mi perdoni V. S. Illma, se io piglio l'ardire di parlare in questa forma, perche auendo io consumato tutta la mia vita in

queste due prouincie, non parlo senza fondamento, ma il tempo non mi serue d'esplicarmi meglio. Si deue ancora saper questo, che per possedere la Moldauija tutta bisogna che noi pigliamo Chotino e Bender, piazze facili ad esser conquistate.

In quanto per il mio arresto deue sapere V. S. Illma, che ritornato qui da Vienna con li Deputati, trouai il Sig<sup>r</sup> Generale molto mal disgustato contro di noi, ed in particolare contro di me, per auerli detto. che noi ad esclusione sua abbiamo cercato il General Veterani per General Comandante di Valachia, e parlato male della sua condotta. Li Nobili erano in grandissime dissensioni con il Sig<sup>r</sup> Georgio Cantacuzeno per la sua mala condotta, ed auendo auuto una lettera dal Sig<sup>r</sup> Relfferendario d'Öttel, nella quale scriueua, che tutto quello il Sig<sup>r</sup> Georgio Cantacuzeno e li Magnati di Valachia uolessero proporre ò a lui ò al Consiglio di guerra che lo facessero per mezzo mio, mi chiamarono questi ultimamente e mi pregarono, che come Secretario di Stato della loro Prouincia li douessi dire con sincerità il mio consiglio, e che informassi della mala condotta e delli cattiuu trattamenti di Sig<sup>r</sup> Georgio, il Sig<sup>r</sup> Relfferendario d'Öttel, per poter far che Sua Maestà mutasse le Sue Clementissime risoluzioni in un'altra persona più capace e più degna di lui, mentre che non era possibile di uiuere sotto il di lui gouerno; mi dissero poi le loro querelle, che furono legittime e ben fondate, e che detto Sig<sup>r</sup> Georgio auendoli mostrato nel principio, che uennero in Transiluania alcune lettere dell' Imp<sup>re</sup> Leopoldo di gl. mem., che scriueua alla sua madre, li fece intendere falsamente, che in esse lettere Sua Maestà li prometteua il Principato di Valachia ogni qual uolta uenisse ad aquistrala, e che l'anno passato essendo detto Georgio uenuto appressò il Ser<sup>mo</sup> Principe Eugenio in Temisuario, diceua che Sua Altessa Ser<sup>ma</sup> l'auueua ancora promesso; onde questi che cercauano allora Gubernio ad normam Transiluaniae, intimoriti da queste parole, erano concorsi senza conoscerlo à cercarlo per loro Vaiuoda. Io li risposi allora, che auuano fatto male di auer concorso à cercare uno per loro Vaiuoda, che non conosceuano, di cui era in dubbio se li Baroni che si trouano in Valachia, e particolarmente gl'aderenti della Casa Brancouana, fossero di ciò contenti, e che doppò auerlo uolsuto per loro Vaiuoda, ed accordatoli da Sua Maestà, mi pareua difficile che l'Imp<sup>re</sup> uolesse ritrare la sua Cesarea Parola, oltrecche si auerebbero fatto conoscere nella Corte Ces<sup>a</sup> per una Nazione uolubile ed inconstante, ma che se temessero del gouerno uiolente di detto Georgio, douessero sollecitare appresso la Corte che fosse limitata la sua autorità, e ciò crederei che auerebbero conseguito. Fecero costoro alcuni punti, che trouaronò opportuni alla loro sicurezza ed utili al seruizio di Sua Maestà, e pigliando seco il Sig<sup>r</sup> Francesco Curioni per interprete, sen' andarono in Cibinio per farli sottoscriuere anche da alcuni Nobili Valachi, li quali per odio che portauano à detto Georgio abi-

tauano in Cibinio, per stare lontani da lui, e mandarli poi per mezzo mio al Sig<sup>r</sup> Refferendario d'Öttel. Venuti in Cibinio il Sig<sup>r</sup> Francesco auisò di tutto questo il Sig<sup>r</sup> Generale Comandante, quale chiamatoli uide li punti, l'approuò, li fece soggiungere un'altro Capitolo toccante la spedizione del Generale Comandante in Valachia, e prese sopra di sè l'affare, ma fra tanto, ò il Francesco ò qualche d'un'altro diede notizia delle loro secrete pratiche al Sig<sup>r</sup> Georgio Cantacuzeno, ma non li palesò quello passò con il Sig<sup>r</sup> Generale Comandante. Il Sig<sup>r</sup> Georgio arse di colera contro di me, e per mettermi in disgrazia de' Nobili mi chiamò in giudieio auanti li Nobili, mi disse che io aueuo parlato male generalmente di tutti li Nobili à lui, che io aueuo strapazzato li Deputati in Vienna, tenendoli come miei seruitori, e pigliano in tutte le cose la precedenza, che aueuo uenduto la loro Patria, facendo palesi le rendite e li prouenti di Valachia per mio interesse al Sig<sup>r</sup> Refferendario d'Öttel, che uolendo l'Imperadore accordali 200 e 300 borse per annua contribuzione, io l'aueuo impedito con dire al Sig<sup>r</sup> Öttel, che l'Imp<sup>re</sup> poteua auere dalla Valachia più di mille borse, e gridando lui e li suoi cognati ed amici come spiritati, io infastidito li dissi, che giacche non mi uoleuano ascoltare à dire le mie raggioni e discolparmi, io renunciauo la mia carica e non uoleuo piu seruire, e che mi lasciassero stare, pur che mi pagassero il mio stipendio per il tempo che l'hò seruito.

Si sono quietati allora, ma poi per non pagarmi, e perche temeua il d<sup>o</sup> Georgio che io non auisassi il Sig<sup>r</sup> Refferendario d'Öttel della discontenza e querelle de' Nobili contro di lui, instigò li suoi cognati, li due Deputati uecchi ed alcuni suoi amici fatti passare per Nobili, ed andarono dal Sig<sup>r</sup> Generale Comandante e mi accusarono di mille calunnie, dicendoli ancora che io senza loro licenza aueua cercato il Generale Veterani per Generale Comand<sup>te</sup>, perche sapeuano che Sua Ecc<sup>a</sup> era molto disgustato di questo, e pur sa V. S. Illma, che questi e non io cercauano nel loro Memoriale un Generale Comandante, e Dio sà quanto li son'andato contro in Vienna per questo. Basta comunque sia impressionarono cosi malamente il Sig<sup>r</sup> Generale Comandante, che chiamatomi in sua presenza, mi disse che alcuni Nobili s'aueuano lamentanti di me, e per andar le cose con le solite forme doueuo andare in arresto, e cosi senza dirmi le accuse, per poter dire le mie raggioni e discolparmi, datomi nelle mani di otto corazzieri, mi portarono quì in Fogaras e mi chiusero; nell'istesso giorno mandò ordine al Sig<sup>r</sup> Generale Barone de Tige in Corona, e fece prendere tutte le mie robbe; nelle mie scritte e lettere non s'hà trouato niente, ma in una mia cassa con le mie uesti, che adesso ultimamente mi aueua portato la mia Padrona di casa da Bucaresti, si trouò un' attestazione de Ribelli Horuat Ferens, Papai e Talaba, ed acciò questa non dia della cattiuua impressione, deue sapere V. S. Illma, che

uoleudomi mandare il Prencipe Maurocordato Nicolò, ora priggione in Cibinio, nelle mani del Vesire, assieme con Eustrassio ò Strati Secretario, per quelle lettere che furono da d° Prencipe intercette e mandate al Vesire, come sà V. S. Illma, e supplicandolo io che non mi mandasse, acciò non perdessi la testa, il Nicolò Prencipe mi disse, quando anderete là, fate quello io vi dico e non aucte paura di niente; io intendendo il senso delle sue parole li risposi con' gran costanza d'animo: io non dirò mai quello Vra Celsitudine uuole che io dica, perche se io metterò la mia uita in pericolo, non uoglio metter anche la mia anima, ma dirò la uerità, la quale è che il Sig<sup>r</sup> Generale Comandante di Transiluania auendo in odio il Prencipe Steffano, giudicandolo perfido per causa dell' omicidio del Prencipe Brancouani, ed il Prencipe Steffano premendoli d'auer l'amicizia del d° Generale Comandante per auer li foglietti e la corrispondenza di Vienna, m'auuea messo me di disimpresionare il Generale Comandante e farli auere la sua amicizia.

Da ciò si può considerare, che il Steffano Prencipe non auuea corrispondenza con li Tedeschi, ma che uoleua fare corrispondenza per auer li foglietti e le nouità forse per informare la Porta Ottomana. Il Prencipe Nicolò, che tuto il suo intento era di far' apparire appresso il Vesire il Prencipe Steffano per ribelle e tutto amico con li Sig<sup>ri</sup> Tedeschi, uedendo che con la mia attestazione li auerei guastato il suo affare, mutò pensiero e non mandò nè me nè il Strati al Vesire, ma perche il Vesire auendo uisto in quella lettera di Sua Ecc<sup>a</sup> del Generale Comand<sup>te</sup>, che mi mandaua e fù intercetta, come dissi, e credo che V. S. Illma l'abbia scritto, che mi si daua il titolo d'Illustrissimo, titolo grande appresso li Turchi, e mi sopponeua per un' uomo grande e ricco, per ciò instaua, che fussi mandato senz' altro, ed il Prencipe non sapendo cosa fare per non mandarmi, messe allora li Ribelli Haruat Ferens, Papai e Talaba, ch' erano in Valachia, e trattauano per mezzo di Nicolò Prencipe, che la Porta dichiarasse il Ragozzi Prencipe di Transiluania, e per ciò erano in gran concetto appresso il Vesire, che scriuessero per me, comme ero fedele ben' affetto alla Porta, e necessario per molti affari etc. e con ciò per opera loro fui liberato ed io ed il Stratti.

Questi Ribelli poi uolendo andare in Chotino, l'hò pregato, così consigliato dal Nicolò Prencipe, che mi facessero un' attestazione, acciò morendo ò mutandosi il Vesire non fossi ricercato dal succesor, come spione ò ribelle della Porta, che qualche d'uno mio nemico, ò per fare male al Prencipe Nicolò, mi poteua accusare, stante che per tale io era messo in priggione e poi liberato, e non essendo li Ribelli à diffendermi, ò non auendo loro attestazione, poteuo perdere la testa, e patire male anche il Nicolò Prencipe, perche non m'auuea mandato, e questa è l'attestazione de' Ribelli, fatta allora per mia sicurezza, come dalla data si può uedere e dal contenuto, e questa attestazione

auendomi portato adesso ultimamente la mia Padrona di casa la cassa delle mie robbe da Bucuresti, e non auendola io ancora presa nel mio quartiere, ma staua nella casa della Padrona, non l'apersi et non sapeuo ch'era dentro detta attestazione, altrimenti l'auerei strazzato, come non più necessaria. Così è la uerità e la posso attestare con testimonj e mi pare d'auerlo contato anche à V. S. Illma in Vienna, auendolo contato anche al Sig<sup>r</sup> Refferendario d'Öttel. Per fine acciò io non dia più fastidio à V. S. Illma con la mia prolissità, auendola con mio rossore à bastanza infastidita, la supplico di pigliarmi nella sua benigna protezione, e di fare che la mia causa si ueda con tutta ponderatezza, e perche il Sig<sup>r</sup> Generale Comandante hà molto da fare, che dia ordine al Sig<sup>r</sup> Generale Barone de Tige di giudicare questa mia causa, e che io uadi in Corona, oue sono li miei accusatori, che senti le mie accuse, e che dica le mie ragioni, e se sono reo che sia punito dal Consegljo di guerra con tutto il rigore delle leggi, ma se non sono reo, che mi si dia la mia sodisfazione dalli miei auuersarij, implorando in tutto, in riguardo delli miei meriti, l'alto giudicio del Consegljo di guerra, e dando facoltà à V. S. Illma di fare tutto quello le parerà più proprio per il mio bene, con farmi raccomandare quanto prima al Sig<sup>r</sup> Generale Comandante. Iddio remunerì V. S. Illma della Pietà Cristiana che mostrerà uerso di me, ed à me dia il modo di poter la seruire e di farmi con effetti conoscere.

Di V. S. Illma

Fogaras, 3 Decembre 1717.

P. S. Supplico V. S. Illma di darmi la riposta sotto piego del Sig<sup>r</sup> Conte di Wurmbrand Ten. Colonello del Regim<sup>to</sup> del uecchio Daun a Comandante di Corona.

Umiliss<sup>mo</sup> et Osssqu<sup>mo</sup> Seru<sup>te</sup>  
Nicolò de Porta.

K. A. Neo Acquisita, II 118.

## 219

*Tige către Stainville. 9 Decembrie 1717, Braşov.*

Ewerer Excellenz in gehster Nachricht diene, dass abermahlen über die 5 Beütl vorgestrn 4 gebracht worden, also 9 Beütl, ohne dem schon berichteten Abgang und was H<sup>m</sup> Kriegs Commissari Hahn ausgefolget, sich hier befinden.

Was von Newigkeiten habe, bringet mein Kundschaftler. dass bis 4/m. Türckhen sich anjetzo zu Buccurest befinden, undt werden annoch mehrere erwartet. Der Iuon Maurocordato, als er über die Donaw kommen, hat er Order erhalten, seine Reis zu beschleinigen, wo er dan per postam fortgangen, undt folgen die Bojeren ihme nach. Etliche vermeinen, er seye wegen der Tarter Hahn, mit welchem er in Strittigkeit kommen, andere



aber wollen, dass er zum grossen Divan, wobey alle führnehme Türckhen, Tartar Cham, wie auch der Rakoczi, Bercseni undt andere sich befinden sollen, beruffen worden.....

S. A. Turcica, 1717.

## 220

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). Inainte de 12 Decembrie 1717.*

.....Dan von dem Zuestandt und Vorhaben des Nicolai de Porta, so des Arrests entlassen worden, berichtet 2<sup>do</sup> was vor conditiones die Wallach<sup>e</sup> Noblesse bey Entlassung gedh. Porta gestellet habe..... Dann wie und welcher gestalten er die Postirung in der Moldau und Wallachey einzurichten angetragen, dass an denen pro anno praeterito mit dem Wallach. Praetendenten verglichenen 100 Beüthl Gelds annoch 15 ruckhständig seyn, dass er nach Erlegung derselben gleich der anwesende Nicolaus Rosetti versichert, zu den neuen Contributions-Trachtat schreiten, und auf Beybringung einiger ergäbigen Quantitet Naturalien darunter beförderist reflectiren werde, massen zu wünschen wäre, dass ein guettl<sup>e</sup> Vergleich eingeleithet, und zu dem Erfolg keine Gewaltthättigkeiten an Hand genohmen dörffte. Item dass der Ioan Mauro Cordato gegen Adrianopol abgegangen seye.....

K. A. 1717 December, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1711.

## 221

*Colyer către Hammel Brunynx. 14 Decembrie 1717, Adrianopol.*

.....Der Hospodar v. der Wallachey, welchen man anhero beruffen, und allhier angekommen ist, hat mich disser Tagen aus alter Bekhantschaft heimbgesuchet; es beliebte ihme unter anderen zu sagen, dass im Anfang disses Kriegs er mit dem H<sup>n</sup> Grafen Steinville, Guverneur von Sibenburg, wegen Zuruckhaltung deren Straiffereyen öffters habe corespondiret gehabt, und das ihme endlich hierüber die vöste Zusage solle seyn gegeben worden, da er aber allhier angekommen, hette er dennoch zu seinen grossen Leyd vernehmen müssen, das einige Kays. Volckher aus 7bürgen, wider aller Vermuthen und von obgemelten Grafen gethannes Versprechen, auf das neue in die Provinz eingefahren wären, wesshalben er mich ersuchte, darvon E. E. Nachricht zu geben, umb bey vorfallender Gelegenheit in seiner Favor ein guttes Worth reden zu wollen, umb so vill mehr als er mir sagte, dass er die versprochene Contributionen punctual abgeraichet habe. Disser obgemelte Hospodar ver-

meinte für einen dritten Plenipotentiaro angestellet zu werden, hat aber anstadt dessen die Ordre bekommen, ehister Tagen von hier nach der Provinz zurukzukommen, umb alldorthen die weithere Befelche von der Porten abzuwartten.....

S. A. Acta, I 496—497.

## 222

*Ioan Mavrocordat către Brunynx. 20 Decemvrie 1717  
Adrianopol.*

Excellentissime Domine, Domine colendissime.

Singularis et paternus amor, quo semper Excellentissimus D. legatus Statuum, hic apud Portam Ottomanam existens, familiam meam est prosecutus, est in causa, ut praesentibus literis molestare ausus sim Excellentiam Vestram, Eamque enixè rogare, ut commendatio quam pro me et pro miserrima Valachiae Provincia supradictus Excellentissimus D. est factururus, eum sortiatur finem, qui E. V. Christianae pietati par est, siquidem desint ex utraque parte executiones, ne ultimum subeat periculum tanta Christianorum copia, quae certissimè peritura est. Interea amicè rogans E. V., ut dignetur me honorare literis suis mihi charissimis, meque gratiae et favori E. V. recommendans maneo

Excellentiae Vestrae  
Adrianopoli, 20 Xbris 1717.

Addictissimus et obligatissimus Servus  
Ioannes Maurocordato.

Copia literarum Ioannis Mauro Cordato ad Legatum Hollandicum Hamel Brunynx.

S. A. Turcica 1717.

## 223

*Theyls către Baronul Schafiroff. 22 Decemvrie  
1717, Adrianopol.*

...Der Herr Ioannaicho Mauro Cordato Hospodar von der Wallachey, welcher anhero beruffen und würcklich ankommen ware, umb als dritter Plenipotentiarus auf den eingebildeten Congress zu erscheinen, hat vorgestern Ordre bekommen, ehistsens widrumben nach der Provinz zuruck zu kehren, und alldorten der fernere Resolution und Befelche der Pforten abzuwarthen.

S. A. Acta, I. 505.

## 224

*Theyls către Öttel. 26 Decembrie 1717, Adrianopol*

.....Il Vaivoda di Valachia doveva essere uno delli Plenipotentiarîi, mà come che non si sà ancora se il congresso farà nelli confini della Transilvania, non gli diedero ancora la sua Plenipotenza, però stimo che luy verrà sempre nel congresso.

Detto Vaivoda della Valachia há promesso all' Ambasc<sup>re</sup> d'Holanda, e gli disse di scrivere nella Corte di Vienna, che procurerà rendere buoni servicij à S. M. Imp<sup>re</sup>, se il congresso sarà nelli confini della Transilvania, perche senza la pace non può sussistere nella Valachia, ed essendo il congresso ivi, lui farà anche Plenipotenziario e che giovarà molto alli Tedeschi; in tanto prega, che li Tedeschi tirano le loro truppe da tutta la Valachia, tanto di questa parte della riviera Altus come dell' altra, e lui si contenterà pagare una contribuzione, come si conveniranno con il Sig<sup>re</sup> Ceneralle de Steinville.....

S. A. Acta, I 570.

## 225

*Theyls către Öttel. 29 Decembrie 1717, Adrianopol.*

.....Dimani parte il Vaivoda di Valachia, e fù di nuovo confermato della sua carica; costui deve anche assistere nel congresso ed hoggi hebbe li ordini della Porta; assicuro à V. S. Ill<sup>ma</sup>, che se il congresso sarà nelli confini della Transilvania questo Vaivoda della Valachia renderà molti servizii à S. M. Imp<sup>le</sup> secondo che promise al Sig<sup>re</sup> Ambasc<sup>re</sup> et a me. La Porta desidera anche, che il congresso si faccia in quelle parti, che sarebbe molto meglio di nissun altro luogho, perche tanto la Transilvania, quanto la Valachia si liberanno da tutte le incursioni d'ambe le parti, e con più quietudine regeranno li affari, ed è anco meglio per la corrispondenza.....

S. A. Acta, 577 78.

## 226

*Referatul Consiliului de războiu către Împărat (Regest).  
Decembrie, 1717.*

Referat und Allergnädigste Kay. Approbation, dass der Hof-Kriegs-Rath, occasione des in originali hiebey gehende an den titl Steinville von den Ioane Mauro Cordato in der Wallachey unteren 14 9bris aus Bucurest erlassenen Schreiben und P. Șto, worinen derselbe bekhant machet, dass ihn die Ottomansche Porthen nebst einen Effendi pro Plenipotentiarîo, zur

Fridens-Handlung erküssen, und er derenthalben den Congress nacher Bucurest zu ziehen antragen thuet, sein Guettachten erstatte, beuor aber die Antworth aus Türrckhey erwarteth werde.

K. A. 1717 Decembar, Prot. Exp. f 1716

## 227

*Dominic Fontana către Öttel. Decemurie 1717.*

.....Le Han des Tartares à demandé trois fois à la Porte la permission d'infester la Transylvanie, mais pendant deux fois il eut la negative, l'on ne scait pas quelle reponse il aura pour la troisième; Michaël Prince de Moldaunie est tout court fort attaché aux Tartares et il est leur Conducteur.

Jean Maurocordato Prince actuel de Wallaquie, et qui est asteur (*sic*) dans le Congrès de la Paix, à enuoyé demander une grosse somme d'argent de sa Province, mais comme elle est très extenuée, il a ordonné qu'on fit une nouvelle capitation, tant des hommes que des bestiaux, qu'on à reduit les premiers à seize gros par chef, et les derniers à onze gros par bête.

S. A. Turcica, I 1717.

## 228

*Extrase dintr'o scriere tipărită, privitoare la campania din 1717 a Prințului Eugeniu.*

Die Grossen Thaten welche zu unsterblichem Ruhm Sr. Kaiserl. und Cathol. Majestät der Durchleuchtiste Held Eugenius Herzog von Savoyen und Piemont, wider den Erb-Feind Christlichen Namens, in dem Königreich Hungarn Anno 1717 vorsichtig unternommen und sieghaft ausgefuhret, mit warhafter Feder beschrieben. Nebst einem accuraten Grund Riss vorstellend alles, was in diesem ganzen Feld-Zug denkwürdiges vorgefallen. Mit Röm. Kaiserl. Majest. allergnädigst Privilegio. Nürnberg zu finden in dem monatlichen Buchladen 1717.

.....Mitletweile nun die Präparatorien zu Wien und in allen Kaiserlichen Erblanden gemacht worden, fielen in den Temeswarer und Belgrader Bannaten, ingleichen in der Walachei und sonst auf den Gränzen zwischen denen Partheien fast täglich Scharmüzel für, da bald diese, bald jene mit blutigen Köpfen heimziehen musste.....

Und Herr Stephan Dettine, Ober-Capitain der Siebenbürgischen National Miliz, war ihnen immer auf dem Nacken, dass die Türkische Postirungen in der Walachei keinen Augenblick sicher schlaffen kunten. Doch tragen sie alle wenig zur Haupt-Sache bei. Unter andern verdienet ein Streich allhier mit angemerket zu werden. Es wurde erstgenannter Stephan Detine von dem

Herrn General Steinville mit einer Parthei in die Walachei commandiret, deme es so wol geglückt, dass er vier von der Land-Miliz ausgestellte Posten gänzlich aufhube, den fünften in der Stille vorbeipassirte, und endlich in Bucherest, der Residenz des Hospodarn, gelangete, in die er, nach einem kurzen Gefecht mit denen Tartarn und Türken, den Weg fand, und dem Walachischen Fürsten, Namens Nicolacki Mauro Cordato, der ein Sohn des ehemalig-berühmten Türkischen Dollmetschers und abgesagter Feind des Christlichen Namens und Römischen Kaisers ist, nebst seiner ganzen Familie und 17 Kebs-Weibern, den 24 November aus dem Schloss daselbst wegholte, und den 8 December glücklich nach Siebenbürgen brachte. Sobald Dettine des Hospodars un dessen Schloss sich bemächtiget, liberirte er 25 vornehme Bojaren, 2 Aehte deren die meisten auf den Tod gesessen und noch selbigen Tages eingerichtet werden sollen, aus dem tiefen Gefängniß. Welches, da es deren Anverwandten und übriger Adel erfahren, ein grosses Frolocken, und nicht geringe Gewogenheit und Liebe gegen dem Herrn Ober-Capitain bei den Inwohnern erwecket, dass sie ihm zu Ehren nach vollbrachter glücklichen Action alle Glocken geläutet, und alle Bojaren samt dem völligen Adel, nebst etlich 1000 Kaufleuten und Eingesessenen, sich mit ihm nach Tergovist und ferner in Siebenbürgen retiriret. Mauro Cordato bohte zwar 500 Beuthel Geldes, so ohngefähr 250,000 Thaller austragen, zur Ranzion an, welche aber der gretreue Capitain, zu seinen unsterblichen Ruhm, grossmütigst ausgeschlagen und seinem Gefangenen wol verwahret. In dem Gefängniß wurde er auf Kaiserl. Befehl gar höflich und gelind tractiret, jedoch mit starker Mannschaft bewachet. Diese kühne und glückliche Action, besonders die höchst-rühmliche Treue gegen Ihr. Keiserl. Majest. haben Dieselbe recht Kaiserl. belohnet, und den Herrn Dettine mit einer guldenen Kette, woran Dero mit Juwelen reich besetztes Bildniß, auf 5000 fl. wehrt, allermildest beschenket, und darnebst mit der Obristen-Charge begnadiget.

(Poarta numeşte în locu-i pe fratele său Ioan Mavrocordat, care se înţelege cu Stainville «dass er so lange, bis durch Eroberung der Vestung Belgrad die völlige Walachei unter Kaiserliche Botmässigkeit fallen möchte» să stăpânească judeţele de dincolo de Olt în pace, plătind o contribuţie de 100 pungi. să permită boierilor refugiaţi folosinţa moşiilor lor, precum şi libera reîntoarcere, «dem gefangenen Bruder aber, weder mit Geld noch sonst behülfflich beistehen solle». Românii trimit în Fevruarie acest an 6 Deputaţi, anume «Damas von Biro, Griechischen Bischoff zu Ribnico», Şerban Bujoreanu Vornic, Drăghici Strâmbeanu Serdar, Grigore Vlasto, Matei Creţulescu şi Nic. de Porta, carii în schimbul tributului plătit până atunci Porţii, să ceară protecţia Impăratului, pe George Cantacuzino ca Domn şi confirmarea vechilor lor privilegii.

Das Memorial an Ihr. Kaiserl. Majestät, welches 16 Personen von den Ständen der Walachei unterschrieben und besiegelt, darunter 2 Bischöffe, der Banus, der Erz-Schatz-Maister, der Erz-Canzlar, verschiedene Rätthe und 2 Generale, war folgenden Inhalts :

Wir kommen fussfällig für E. Kaiserl. und Königl. Cathol. Majestät, Deroselbstn fürzutragen, wie unsere Deputirte bei dem in Siebenbürgen Commandirenden General Grafen Steinvile, vormals angehalten, bei damaliger der Feinde Confusion uns mit Kaiserl. Hülf-Völkern an die Hand zu gehen, damit wir Ihr. Kaiserl. Majest. das Fürstenthum Walachei versichern, und sonderlich die Städte Zorzo oder Giorgio, Braila und Thurne einnehmen und besetzen können : wir sind aber an E. Majest. von ihm mit diesem und andern unsern Petitis verwiesen worden.

Nachdem nuu die Sachen seither hier und da einiger massen sich verändert, als haben wir hiemit E. Majest. unterthänigst bitten wollen, uns einen Fürsten und zwar Georgium Cantacuzenum, unter billigen Conditionen zu geben. Die Ursachen dessen sind, dass das Land solches höchstnöthig, und wir, die wir hier zu Tergovist beisammen sind, alsdann mit einander deliberiren können, wie wir unsere Force mit denen Kaiserlichen conjungiren mögen, dem Feind künftige Campagne Abbruch zu thun. Weil auch zweitens das Land einer solchen Regierung gewohnt ist, und die Gesetze und eingeführte Gewohnheit nicht wol anders können beibehalten werden, folglich alles zu Grunde gehen möchte, zumalen da die Türken des schon in Verhaft sitzende Mauro Cordato Bruder, Iohannes, zum Fürsten erklärt haben ; dessen Gesandte auch schon wirklich im Lande, und besorglich bei dem Volk hie und dar einen Anhang bekommen möchten, wo man es nicht auf diese Art verhüten würde. So sind auch drittens sehr viele Leute aus dem Lande gegangen, die dann nicht allein sich wieder einstellen, sondern die Benachbarten hiedurch ein Vertrauen schöpfen würden, sich viel eher unter Kaiserl. Protection zu begeben.

Dass wir aber ins besonder Georgium Cantacuzenum darzu verlangen, ist Ursach, dass sein Vater Terraon Cantacuzi, als unser vormals gewesener Fürst, bei dem Hause Oesterreich sich grosse Verdienste gemacht, überdiss länger als 30 Jahre sich in Kaiserl. Landen, sonderlich in Siebenbürgen, aufgehalten ; dannenhero der Christlichen Gebräuche und Gewohnheiten soviel desto mehr erfahren, wie auch von Dero Kaiserlichen Frau Mutter. auch von Ihr Kaiserl. Majest. Josepho Seel. Gedächtniss, ihm versprochen worden, ihn darzu zu erheben. Hierzu kommen noch viele Versicherungen von dem Herzogen von Lothringen, Marggrafen von Baaden und andern. Verhoffen also Ihr Majest. werden diesen unsern fussfälligen Petito statt geben ; durbei wir unterthänigst versichern, dass, wie wir vor dem unter dem Barbarischen Türkischen Joch, bei so vielen Pres-

suren dennoch treu gewesen, wir soviel mehr unter der Christl. Regierung E. Majestät weder Gut noch Blut sparen werden, als getreueste Unterthanen uns aufzuführen.

Gegeben den dritten Ianuar 1717.

Was die Stände für Georg, einem Sohn Tertaon Cantacuzeni suchten; das trachtete die zu Wien gegenwärtig Wittib des zu Constantinopel enthaubteten Stephan Cantacuzeni, für ihren ältern Herrn Sohn auszuwürken, dass er zu dem Besitz seiner Väterlichen Güter und Würde gelangen möchte. Was beede bittende Partheien ausgerichtet, ist der Welt noch nicht kund worden, ob man zwar glauben wollen, es würden Ihr Kaiserl. Majest. sich frei behalten, diss Land, wie Siebenbürgen, durch einen Gouverneur regiren zu lassen, den Dieselbige allezeit zuruck beruffen könnten, wenn es der Sachen Beschaffenheit und die Ruhe des Landes erfordere. Soviel ist gewiss, die Gesandtschaft reisete den 6 Jun. ganz vergnügt von Wien ab, da obbenannter Bischoff, als vörderster Abgeordneter, ein guldenes mit Diamanten besetztes Creutz, und der andern ieder eine goldene Ketten nebst einem Gnaden-Pfennig, mit Sr. Majestät Kaiserl. Brustbild, zum Präsent und Zeichen Kaiserlicher Milde und Gnade, mit nach Hause genommen.

(După cucerirea Belgradului <sup>1)</sup>) Colonelul conte Iosef Simon Esterhasi atacă pe Turcii și Tătarii (20000), cari erau în Banat, la Vipalanca și îi împrăstie; colonelul Spleny care era la Dunăre îi urmărește și ocupă Orșova. Cucerirea aceasta e importantă fiindcă asigură Banatul și include Dunărea). Ingleichen ist die Walachei, die so lange nach der Erlösung von dem Türkischen Yoch geseufzet, hierdurch in Freiheit gesetzt; mithin denen Kaiserl. Landen ein merklicher Zuwachs geschehen.

Es ist die Walachei, so von einem Römer Flacco den Namen hat, ein Stück von dem altem Dacien, welches von denen Römern Dacia Transalpina benamset worden, wie es auch noch Ungarisch heisset Sawas Alfeold, das Land hinter dem Gebürge. (Se arată limitele și riurile cele mai mari cari sunt: Aluta, Ialonicza, Telz und Missovo. Orașele cele mai însemnate: Tarvis, Tergowist oder Tergovistus, Triphulum und Tiriscum, die Hauptstadt an den Fluss Ialonicza gelegen, mit einem Schlos, welches der Waiwod Michael aus einem Closter erbauet. Es residiret der Hospodar öfters allhier. Bucherest, die ordentliche Residenz des Hospodarn, an dem Fluss Telez oder Teiz, fast weitläufig, jedoch ziemlich befestiget, und jederzeit von denen Türken mit einer starken Besatzung bewahret. Denn sind Zorza an der Donau, Margozet, Marcodava, Demboviza etc. Locuitorii sunt de religie greacă sub Patriarhul din Constantinopol și fac un mare comert cu Polonii și Muscalii).

Die Walachei gehörte weiland, nebst der Moldau, zu Po-

---

1) Capitularia a fost semnată la 18 Aug. 1717.

len, une stunde unter einem Regenten. Nachero wurden beede Stücke in dem 14 Jahrhundert van einander gerissen, und in 2 Fürstenthümer vertheilet, deren jedes seinen eigenen Erb-Fürsten, oder Despotam bekam, so jedoch denen Polnischen Königen gehuldiget.

Bald darauf kamen die Türken, und foderten schon Anno 1415 einen Tribut, den das Land nach Eroberung Constantinopels beständig entrichten müssen. Auch erwehlte der Gross-Türk, oder bestätigte zum wenigsten, den Hospodaren, welches Wort soviel bedeutet, als das Haupt der Troupen. Doch konnten weder die Polen noch die Türken, sich der völligen Oberherrschaft anmassen; welche letztere zumalen wenig guten Willen bei der Nation gefunden. Als ein Abgesander von Amurath zu dem Hospodarn Dracula kam, und bei gehabter Audienz, nach Türkischer Manier, den Turban nicht abnahm, heffteten sie ihm denselbigen mit einem Nagel auf den Kopf, damit er recht vest sitzen, und nie herab fallen möge. Der Tribut, den die Walachei dem Gross-Herren anfangs bezahlte, war jährlich 120 Beutel oder 60.000 thlr. Als aber der Hospodar Matthäus revoltiret, wurde solcher gesteigert, dass forthin mussten erlegt werden:

1. Dem Gross-Herrn 260 Beutel oder 130,000 thlr.
2. 15.000 Okes Honig.
3. 9.000 Okes Wachs.
4. Dem Gros-Vezier 10 Beutel oder 5000 thlr. und ein Zobel-Pelz.
5. Dem Tefterdar 1 Beutel oder 500 thlr. und ein Zobel-Pelz.
6. Dem Kuslir Aga 12.000 Aspers.
7. Des Gros Veziers Kiahia 1 Beutel und ein Zobel-Pelz.

Nach der Zeit, Anno 1664 hat Stridia-Beg diss Fürstenthum mit 800 Beuteln oder 400.000 thlr. erkaufet; worbei es noch nicht geblieben, sondern wenn einer sich erbohte mehr zu geben als der regierende Hospodar, so musste dieser jenem die Dignität überlassen, die jedoch fast keiner lange behaubtet. Wann sich jezuweilen das Kriegs-Glück auf ungarische Seiten lenkete, so trate der Hospodar zu den Christen über; hieng aber immer den Mantel nach dem Wind, und bliebe selten beständig; wie noch von dem vorigen Türkenkrieg her bekannt ist, da die Walachen zwar etlichmal sich unter dem Kais. Scepter neigen wolten, als die glücklichsten Kaiserlichen Waffen sich denen Gränzen dieses Fürstenthums ziemlich genähert, jedoch da diese nie in das Herz dringen konten, und die Türken in der Nachbarschaft noch zu mächtig waren, vermochten sie deren Joch nicht völlig vom Hals zu schütteln. Nunmehr ist bessere Hoffnung, dass man diss Fürstenthum behaubten werde. indem der Hospodar Bucherest verlassen, sich mit der ganzen Hoffstatt auf jene Seite des Pruths, gegen Cicires begeben, mit-



hin die Feinde so weit entfernt, dass das Land unter den Flügeln des sieghaften Adlers sicher ruhen kan; ohne dass es sich etwas zu befahren, da die Kaiserl. Armee dero Winter Quartiere also ausgetheilet, und die Postirung eingerichtet, dass sie selbiges gar füglich beschützen kan.

(După retragerea Tătarilor, în urma năvălirii de la 18 August și arderii Bistriței «durch diese eilfertige Retirade ist denen Kaiserlichen die Moldau nunmehr geöffnet»). După ce explică numele care-i vine de la riu și-i arată limitele, se descrie fertilitatea solului. Die Luft ist sehr gesund, das Erdreich fruchtbar an allen, was man wünschen mag, mit Feldern, Bergen, Thälern und Flüssen wol gezieret; trägt insonderheit den schwarzen Heidel in grosser Menge, davon es den Türkischen Namen Bogdan, und der schwarzen Walachei empfangen Allein der Zehnde von Honig und Wachs beträgt über 200.000 Thaler. Die schönsten und besten Pferde in Europa werden allda auferzogen. Es hat reiche Gold- und Silber-Bergwerke, ingleichen Salz-Gruben. Înșiră apoi riurile și orașele: Szuckaw, Zoczow oder Soczava, vechea reședință, lassy, die heutige Residenz des Waiwodan, welche im vorigen Krieg von denen Polen sehr ruinirt worden. Die Kaiserlichen haben jüngstens, nachdem sie das Tartar- und Rebellische Gesinde aus Siebenbürgen gestöbert, mit 8000 Mann darinnen Posto gefasset, und die Aussenwerke in möglichsten Defensios-Stand gesetzt, worüber die Türken in Chocim nicht wenig erschrocken. Vin apoi «Niemeck, Romanivivar, Brasconia, Breslow oder Braislow, Vasluy, Targorod, Totros, Barlath, Varne. Cutinaria. Poporul are mai multe credințe și e amestecat din Poloni, Ruși, Sârbi, Armeni, Bulgari, Transilvani și Tătari; cei mai mulți au însă religia greacă).

«Ist sehr kriegerisch und streitbar, in der Kleidung von der Ungarn wenig unterschieden, redet die Romanische Sprache, wiewol sehr corrupt, oder vielmehr die Slavonische. In den Manieren kommet es sonst denen Polen nahe, und treibet den grössten Handel nach Siebenbürgen über das rauche Gebürge Pagan Zawas, über welches, ob es noch so beschwerlich, gleichwol eine gangbare Strasse ist.

Der Waiwod musste weiland dem Könige in Polen den Eid der Treue leisten; zu welcher Zeit der älteste Sohn, er mogte von der Gemahlin oder einer Concubine gebohren seyn, des Vaters Erbe und Successor unstrittig war, deme sie gleich nach der Geburt ein Brandmal machten. Seit deme es unter dem Gross Türken stehet, zehlet man unter 20 Woiwoden, die nach einander geherrschet haben, nur zween, welche ihren Vätern in der Regierung nachgefolget. Denn derjenige wird von dem Sultan zu Fürsten erwehlet, der ihme den grössten Tribut entrichtet. Als Mahomet der andere, diss Land zu erstzinsbar machte, bezahlte es 2000 Ceqvin oder 4000 Thaller, welche

Summa bald auf 10.000, 40.000 und 60.000 Ungarische Ducaten gesteigert, und also Anno 1593 bezahlet worden.

Noch vor wenig Jahren ist der jährliche Tribut gewesen:

1. Dem Gross-Herrn 120 Beutel oder 60.000 Thaler.

2. 2000 Okes Wachs, iede 2 und ein halb Pfund Englisch Gewicht.

3. 10.000 Okes Honig.

4. 600 Centner Unschlit ins Arsenal.

5. 500 Zugerichter Ochsen-Häute.

6. 500 Stuck Cannevas zu Hemdern vor die Slaven auf den Galeren.

7. 1313 Okes Wachskins Arsenal.

8. Dem Gross-Vezier 10 Beutel oder 5000 Thaler, und Zobefell zu einem Kleid.

9. Dem Kiahia oder Lieutenant des Gross-Veziers 1 Beutel.

10. Dem Teftedar 1 Beutel oder 500 Thaler.

Zudem muss ein Waiwod alle drei Jahre für das Fürstentum erlegen :

1. Dem Gross-Herrn 150 Beutel oder 75.000 Thaler.

2. Der Valide oder Kaiserl. Frau Mutter 50 Beutel oder 25.000 Thaler.

3. Dem Favoriten des Gross-Herrn 10 Beutel, 5000 Thaler.

4. Dem Kuslir-Aga, 10 Beutel.

5. Dem Gross-Vezier und andern Officiern hat es kein Gesetz, sondern soviel dieselbe heraus pressen können.

K. A. 1718 Türkenkrieg 19/20.

## 229

*Consiliul de războiu către Stainville (Regest).*

*1 Ianuarie 1718.*

.....Approbando dass die Postirung alda verstärckhet und die beede Clöster Fedelesoie und Argisch besezt worden, umb so mehr da die Türckhen den Ragozy künfftiges Fruechiahr durch Wallachey in 7bürgen einzuführen willens seyn sollen.....

Approbantur, dass wegen der pro anno praeterito verglichenen 100 Beütel Geld Richtigkeit gepflogen werde, und in der Kay. Wallachey das politische Land Directorium dem Boiarn Rudolpho Golescul provisorio modo anuertraut worden.....

K. A. 1728 Ianuarius, Protocol Registratur, f<sup>o</sup> 4—5.

## 230

*Mihail Racoviță către Stainville. 2 Ianuarie 1718, Iași.*

Excellentissime Domine Generalis, amice et vicine Colendissime.

Honoratissimas Excellentiae Vestrae litteras 26 Octobris ad me datas, eò quò par est honore per notum Michalaki accepi, eaque omnia, quae generosis expressionibus, tùm de moderni status Moldaviae (ex Christiana pietate) commiseratione, cùm in posterum hujus Prouinciae quietis ac vicinalis harmoniae fouendae, nobilissima propensione significauit, sat intellexi, de quibus omnibus nominibus debitas ago gratias; est enim alterum E. V. pietatis, alterum summae prudentiae et consummatj Judicij documentum, speroque ulterius, stabilità hâc vicinali harmoniâ, non minorem utilitatem haec, quàm illa Prouincia fore, ut experiatur. Circa autem id, quod me exhortatur, ut habeam rationem moderni temporis ac militaris status, scilicet ut summam aliquam pecuniarum prestarem, nihil aliud statuerem, quam eò quò tantum virum decet respectu, obnixè rogare, ut me huic rei eximere dignetur, neque placeat in tantum periculum me exponere. Nam mihi quidem videor cadauera eorum, qui talibus rationibus se gesserunt, Principum ante osculos videre, etiam atque etianque E. V. rogo, ne fiat causa totius ruinae hujus miserae Prouinciae et perditionis tot Christianorum subditorum. Sat enim est vexata et fere nihil remansit, quae etsi totaliter destructa fuerit, parum vel nihil damni indè habebit Praefulgida Porta, respectu amplissimorum Statuum quos possidet, hanque Prouinciam apud Praefulgidam Portam flocci fieri Excellentiae Vestrae satis constat. Ego quidem in omnibus, quae mercaturam et mutuum vicinale commercium, quietemve concernunt, candidè ac Christianè procedere non desistam, sed in illa ratione, de qua me hortatur, id est de pecuniis dandis, ut Michalaki mihi oretenus exposuit, assentiri non possum, neque habeo plenipotentiam ad omnia a Praefulgida Porta agenda, neque sum haereditarius Princeps, ut liceat mihi ea, quae lubent facere. Spero pro sua laudabili prudentia, consideratis his rationibus, ex ista re immunem me facere, Excellentiam Vestram diagnaturam fore, caeteris in omnibus talem me experietur, qualem condecenter ac candidè subscribo.

Excellentiae Vestrae

Sincerus amicus

Io Mihaiu Racoviță Voevod.

Iassiis, die 2 Ianuarij, S. V. 1718.

K. A. 1818, März 564, Expedit (original).

## 231

*Iordache Ruset către Stainville. 2 Ianuarie 1718, Iași.*

Illustrissime et Excellentissime Domine, Domine Patrone Colendissime.

Dum beneuolis Illustrissimae Excellentiae Vestrae responsijs à me honorificentissimè acceptis locupletor sinceri Eius

erga me affectus effectum experior, certe adeo me sibi illis deuinxit, ut ad exhibenda obstricti mej animi luculentia signa omni occasione uigilaturus sim. Cum autem haec neutralis Prouincia non à longo temporis spatio, nauante efficacissima opera Illustrissimae Excellentiae Vestrae, ad pristinam redacta fuerit tranquillitatem, consentaneum nos omnes Barones duximus, Illustrissimae Excellentiae Vestrae pro tali benignitati erga hanc Prouinciam profundissimas mittere gratiarum actiones, quas dum hisce omni obseruantia plenis mittimus, Illustrissimam Excellentiam Vestram enixe rogamus, ut haec uix non integraliter deuastata Proiuncia in posterum nullò praetextu à quolibet affligatur. Ego autem animitus apprecor, ut D. T. O. Maximus Illustrissimae Excellentiae Vestrae faustissimos concedat succesus et perpetuam sospitatem; me talem subscribens, qualis sum

Illustrissimae Excellentiae Vestrae

humillimus seruus  
Georgius Rosset.

P. S. Plura reduci hinc reditori harum commisi, ut orenus referet Illustrissimae Excellentiae Vestrae, qui suam tam longam hic moram excusabit, rationemque eius Illustrissimae Excellentiae Vestrae enucleabit.

Iassiis, die 2 Ianuarij, S. V. 1718 A<sup>o</sup>.

K. A. März 564, Expedit (original).

## 232

*Colj'er către Brunynx. 4 Ianuarie 1718, Adrianopol.*

Monsieur,

Dans les derniers audiances, que je viens d'avoir tant auprès du Grand Vezir, qu'auprès du Bascha, gendre et favori du Sultan, ces deux p<sup>rs</sup> Ministres m'ont communiqué la réponse, que la Porte avoit resolu de mander à la lettre du Prince Eugene de Savoye. Je la trouvay tout à fait civile, et elle donne assez à connoître la forte inclination de cette Cour à entrer incessamment en quelque serieuse negociation, qui pût procurer la paix entre les deux Empires. La Porte y paroît insister sur le lieu des conferances, et elle y propose même quelque place située ou sur les confines de la Transylvanie, entre Bukarest et Hermanstatt, ou sur la riviere de Morava, ou enfin Fethislam, mais elle laisse à l'arbitre de l'Empereur le choix de celle de ces trois places, qui paroitra la plus sure et la plus comode a cet effect.

Si donc Sa Maj<sup>lé</sup> Imp<sup>le</sup> se veut contenter indifferamment d'une de ces trois places, il me semble à mon jugement, que la p<sup>re</sup> est préférable aux deux autres, non seulement pour n'être pas exposée au passage des troupes, mais aussi pour être par la proximité des lieux à portée de faire passer plus aisement

les avis aux Cours respectives. M<sup>r</sup> l'Ambassadeur et Mediateur de la G<sup>de</sup> Brett<sup>e</sup> est de ce sentiment et les susd<sup>tes</sup> p<sup>rs</sup> Ministres de la Porte m'ont temoigné verbalement, qu'ils auroient à coeur, que le choix de l'Emp<sup>r</sup> pût aussi tomber sur les frontieres de Transylvanie, comme l'endroit le plus convenable aux deux Parties.

Le present Hospodar de Valachie, qui écrit, Monsieur, sur le même sujet, étant sur son depart d'icy, pour retourner en son Gouvernement, m'a sollicité tres ardamment d'appuyer par ma recommandation les instances qu'il vous fait, de vous vouloir bien interesser en sa faveur à la Cour de Vienne, en procurant à Mons<sup>r</sup> le Comte de Stainville, General Commandant en Transylvanie, des ordres efficaces, en vertu des quels ce General puisse convenir avec le Hospodar d'une contribution raisonnable, que celui-cy s'oblige de payer avec ponctualité, moyennant quel accord l'on fasse retirer de la Vallachie toutes les troupes Imp<sup>les</sup>, qui s'y trouvent, tant en deçà qu'en delà de la riviere Olt.

Du reste le même Hospodar ayant des ordres de la Porte pour assister de sa part au futur Congrès, il s'engage d'epouser sincem<sup>t</sup> et avec zele les interêts de Sa Maj<sup>te</sup> Imp<sup>le</sup>.

Je laisse, Monsieur, a vòtre prudence la direction de ces sortes de projets, qu'il vous recommanderà mieux par luy mesme.

Je suis avec respect, Monsieur

Votre très humble et très  
obeissant serviteur

H. Colyer

à Adrianople ce 4<sup>e</sup>  
Janvier 1718

Pe v<sup>o</sup>: Copie de la lettre interceptée écrite par M<sup>r</sup> le Comte de Colyer à M<sup>r</sup> Hammel Bruyninx, Envoyé d'Olande à la Cour Imp<sup>le</sup>.

S. A. Turcica, 1718.

## 233

*Talman către Prințul Eugeniu. 14 Ianuarie 1718, Belgrad.*

„Der Wallach. Woivoda Ianaki Mauro Cordato seye auch, ihme unwissend <sup>1)</sup> in was Verichtung, zu Adrianopel gewesen, den ersten Tag disses Jahrs aber wider nach der Wallachey aufgebrochen.....

K. A. Acta, I 349.

---

1) Aducătorului unei sorisori, dela care avea șirea.

**234**

*Extrase dintr'o listă de cheltueli făcute de Stainville pentru informațiuni. 21 Ianuarie 1718, Bălgrad.*

Specification

Was von des Commandirenden Herrn Generalen Grafen von Steinvile Excellenz auf Kundschafts-Gelder, Extraordinarien und Post-Spesen bezahlt worden.

	<u>Fl. X.</u>
Den 1 <sup>ten</sup> Martii dem Moldauischen Bischoff von Roman 20 Ducaten.....	85.—
...Dem Moldauisch. Bojer Vilisko 12 Ducaten.....	51.—
Den 7 Maii eben demselben 2 Ducaten.....	8.30
...Den 5 <sup>ten</sup> Iunii dem Mold. Bojer Vilisko 12 Ducaten....	51.—
Den 9 <sup>ten</sup> dem Serdar Barbul für Kundschafts-Gelder 4 Ducaten.....	17.—
...Den 22 <sup>ten</sup> des Serdar Barbul Knechte, welcher Brief gebracht.....	4.15
...Den 18 Iulii... dem P. Mihaël Franciscaner zur Reys in die Wallachey 12 Ducaten.....	51.—
Den 26 Iulii dem Moldauisch. Bojer Vilisko 12 Ducaten	51.—
...Den 17 7bris einen Moldauisch. Bojern zur Abschi- ckung in der Moldau.....	25.30
Carlsburg den 21 <sup>ten</sup> Januar 718.	
R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Februarius.	

**235**

*Theyls către Öttel. 25 Ianuarie 1718, Adrianopol.*

Avanti hieri presi la libertà di scriverla per via di Valachia e Transilvania; la presente serve per darla parte qualmente essendo io pronto per partire con la posta verso Sofia per arrivare il Sig<sup>re</sup> Conte Colier, ho saputo per sicuro che il Tartar Chamo, mandò alla Porta Ottomana un Emirsa per haver la permissione di mandere li Tartari di Nugai fare una incursione nella Transilvania per via di Valachia, onde subito che seppi questo mi fermai qui per poter in qualche maniera impedire questa incursione, sicche lui appresso il Interprete della Porta Ottomana, che e nipote del Vaivoda di Valachia, e fece chiamare l'agente de detto Vaivoda, e li dissi, che loro senza perdere tempo debbano andare appresso li Ministri della Porta Ottomana per cercare à evitare questa incursione, altrimenti che se li Tartari per via di Valachia entrano nella Transilvania, senza dubbio che le Tedeschi poi ruinarano poi tutta la Provincia della Valachia, e già che il Sig<sup>re</sup> Conte Colier ad istanza del deto Vaivoda scrisse al Sig<sup>re</sup> Hamel Bruininx per passare buoni appresso la Corte di S. M. I. e C. e scrisse anche al Sig<sup>re</sup> Generale Stainville per far tirare fuori della Valachia le

truppe di S. C. M. e Cat<sup>a</sup>, che debba il detto Interprete della Porta Ottomana assieme con l'agente di Valachia fare ogni sforzo per impedire questa incursione, si che questi Sig<sup>ri</sup> furono appresso li Ministri, e con il disborso di qualche somma di danaro hanno impedito questa invasione e l'ingresso di Tartari nella Valachia. Hora potra ben essere, che li Tartari procurarano nella Transilvania per via della Moldavia, o veró per il territorio di Temeswar; con questa med<sup>ma</sup> occasione avisai al Sig<sup>re</sup> General Stainville.

S. A. Acta, I p. 590—591.

## 236

*Tige către Stainville. 27 Ianuarie 1718, Braşov.*

Extract Schreibens an mich Feld Marschall Stainville  
von Herrn Gral F. M. Lt. Baron de Tige.

In gehorsambster Nachricht diene, dass ein Moldauischer Capitain hier ankomen, mitbringend ein Schreiben an mich von seinem Fürsten, worinnen gemeldet wird, wie der Herr Hauptmann Gessel und andere Gefangene auf Guetsprechen ged. Fürstens von Hottiner Commendanten nacher Iass gelassen worden, welche bey Hinkhunft der gefangenen Türcken, die mit erwehnten Capitain aufgebene parola abfolgen lasse, entgegen sicher biss an unsere Vorposto werden convoyret werden. Sonsten auss andern Orthen habe souill, wie sich die Tartarn, ieder mit zwey Pferden versehen, jenseits der Donau hinauff ziehen, umb einen Einfahl gegen Ribnik zu tentiren. Man will auch, dass der Rakozy in Wallachey khomben solle, welcher, wie schon öfters gemeldet, allen Aufruhr zu machen tentiret. Oben erwehnter Moldauischer Capitain hat mir nachgehents erzehlet, wie dass der Fürst einige Fährndl von denen durchgegangenen Teütschen und Ungarn aufrichte, und öffentliche Werbung halte, verspricht zum monathl. Sold drey Thaller.

Cronstatt, den 27 Ian. 1718.

K. A. 1718, März 564, Expedit.

## 237

*Ruesch, secretar de răsboiu in Ardeal, către Consiliul  
de răsboiu (Regest). Ianuarie 1718.*

Berichtet, dass der sogenannte Antonius Graecus von der in Bukerest versambleten Adelschafft mit einen Creditio und Vollmacht, umb nebst den Rosetti über die beuorstehende neüe Contribution zu tractiren daselbst angelanget seye, anmerkhent, was er aus ihme bey der mit ihme gepfolgener Unterredung erforschet, sonderlich dass zu Bukerest in der Versammlung der Schluss gefasset worden, für dises Iahr 96 Beüttl terminen weiss abzuführen; von einer natural Administration wäre aber nichts

zu gedenckhen ; dass die Walachen auf die Evacuation der Miliz aus denen 12 Districten antrageten, mit Anzaige was andurch für Folge erwachseten.....

K. A. 1718 Ianuarius, Prot. Exp. nº 40.

## 238

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). Ianuarie 1718.*

.....Belangend die Wallachische Geschäften, schlüesset bey sub B. des Nicolai Rosetti schriftlich herausgegebene Vollmacht, worüber in verleithet an seine von dem Praetendenten Mauro Cordato in Bukerest zuruckh gelassene Regierung, umb eine nähere Erkhlarung, was etwo von denen 12 Districten zu hoffen zu schreiben, vorstellend, dass aus angeführten Ursachen die angetragene 400/m. Fl. von solchen nicht zu erlangen, sondern höchstens 100/m. R. Th. in paren und Naturalien zu erhalten seyn werden.

Item dass die 100 Beütl richtig gestellet seyn ; werde mit dem Bojarn Rudolpho Gocescu (*sic*) was etwo an Contributionen aus denen 5 Districten heraus gezogen werden khönte, sich verstehen.

Haben die beede Clöster Fedelesoie und Argisch eine Positurung gemacht, mit Anmercklung wie sothanne Clöster zu uersichern wären.....

K. A. 1718 Ianuarius, Prot. Exp. nº 111.

## 239

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). Ianuarie 1718.*

.....Was ihme von Seithen des Hof Kr. Raths in puncto des Ioanne Mauro Cordato relationirt worden, seye dieses Manns Abneigung von dem Kay. Interesse in verschidenen Umständen bekhandt gewesen, so er aber, zumahlen es nicht zu ändern wäre, dissimuliren müessen ; seine beede Ablegaten Rosetti und Graeco haben sich auf 96/m. Fl. für dises laufende Iahr, jedoch der erstere endlich gestern finaliter auf 100/m. Fl. erkläret, und a 1<sup>a</sup> praesentis monatlich 8 Beütlen abzuzallen, auch ein 3 monatlich ratum anticipative abzuführen versprochen, folglich sich aus Abgang der Vollmacht in nichts mehrers verwilliget, da aber weder das quantum noch die sezende Terminen anständig wären, habe er beede Ablegaten widerumb nacher Bukerest unter vilen Vorstellungen entlassen, mit Vermelten dass er 100 Beütll in paren und 50 in Naturalien, solche in gegenwerttigen Hybernio noch abzuführen, acceptiren, widrigenfalls die Contribution in denen jenseits der Alt ligenden 12 Districten selbst auszuschreiben und mit Gewalt deren Waffen eintreiben lassen wurde. Unterdessen wäre zwar nichts weithers, als ged. Districten zu devastiren, fünde es aber keines-weegs vor Herru



Dienst zu seyn. Hingegen wär er in denen 5 Kays. Districten eine förmliche Imposition an Geld und Naturalien zu machen gesinnet, und aus disen motivo dem Bojarn Rudolpho Golescul das Directorium annuertrauet, welcher sich solche aber vor etl. Wochen wider entzogen. Es wären auch ad latus des Obristen Schram dergleichen Bojarn dahin auserkhüsten, allein wird gemerkhet, dass dise Leüth mehr aus Passion der gegenseitigen Mauro Cordat. partie und ihren Vatterlandt selbst zu schaden, als aus wahrer Lieb- und Eyfer operiren...

K. A. 1718 Ianuarius, Prot. Exp. nº 37—8.

## 240

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). Inainte de  
3 Februarie 1718.*

Berichtet, wasmassen der Obrist Schram unter den bekantten Absehen über den Fluss Aluta mit Commandirten getreten und in dem Closter Argisch Posto gefast. Da aber alldorth die Subsistenz nicht zuelangte, wurde er genöttiget solche bis Pitest zu suechen, welches dem Mauro Cordatto sambt der Adelschafft in Consternation gesezet, und sovill gewürckhet, dass der bekhante Autonius Graecus mit einer nächeren Vollmacht in Contributions-Sachen herüber geschickht worden, und ist mit disen, bis aus weithere Genembhaltung des Kay. Hofes folgendes concludirt worden, das er die in so weith verglichene 120 Beütl auf die von dem Landt Wallachey für heür mögklich zu praestiren vorgeschlagene Arth und angesetzte Terminen acceptiren wolte, und wird mit nechster Post die Stipulation schriftl. zur weitheren Decision oder Auspruch folgen, so bald hernach dise Stipulation geschlossen ist, werde er die jenseiths der Aluta in die 12 Districten eingeruckhte Troupen, vermög der Bädingnus vorgesehenen Clausul in die 5 disseithige Kay. zuruckh marchiren lassen.

K. A. 1718 Ianuarius Prot. Exp. nº 274—5.

## 241

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 3 Februarie 1718,  
Bălgrad.*

Zu folge meines bey der iüngsten Post abgestatteten gehorsambsten Berichts, ist das jenige, wass mit dem Antonio Graeco in Wallachischen Contributions-Sachen denselbigen Tag in Müllenbach mündlich abgehandlet ware, den nechsten drauff alldorthen in ein schriftliches Instrumentum verfasset worden, wouon hierneben zu gnädigster Besehung ein original Exemplar khombet <sup>1)</sup>. Bey der Wissenschaft, so ich von dem ie-

1) Lipseşte.

zigen innerlichen Zuestand des Fürstenthumbs Wallachey besize, gedunckhet mich, dass man für heüer mit denen verglichenen ain hundert zwänzig Beütheln acquiesciren khönte, besonders da diese richtig in denen angesezten Terminen abgezahlet wurden, dan es stehet zu hoffen, dass wir dasselbigen Land doch auch khünftig genüessen wollen, und diese raison bringet endlich mit sich solches möglicher Dingen zu conserviren. wo im Gegentheill, da man den rigor schalten undt walten liesse, villeicht wohl brachium militare executivum en particulier etwas profitiren, in fine finali aber publicè dem Kay. Aerario daraus khein sonderlicher Vortheyll ersprüessen dörfte, zumahlen die Wallachey nicht mehr also beschaffen ist, wie man es daraussen villeicht glauben khönte, indeme erschallet, dass einige der gemainen Leüthen sich schon des Baumb-Rinden-Mehls zum Brod Noth getrungen gebrauchen müessen.

Es bleibet nun also nach denen obigen Gedancken bey deme fest gestellet, dass ich den Herrn Obristen v. Schram nebst denen mit sich nach Argisch geführten Commandirten, so ohne dem in die Länge nicht subsistiren wurden, zu folge des Tractäts in die fünf Kay. disseits der Aluta gelegenen Districtus zuruckh ziehen thue, und weillen der ged<sup>e</sup> Herr Obrister nach Inhalt seiner lezteren Berichten in besagte Argischer Gegend eine gute Quantität von Naturalien vorsichtig zusammen geschaffet, so hat man gratuitis vecturis selbige herüber mitzubringen in der Convention vigore Paragraphi secundi den Antrag gemacht.

Ich bin ansonsten dahier heüt angelanget, unter anderen continuirenten Bau-Anstalten wegen der hiezue gewidmeten Cassa die weithere Vorsehung zu veranstalten, indeme letzter Tügen der Zahlmaister Crömel hieselbst mit Todt abgangen. Wan das obige geschehen, nehme ich eine Tour zuruckh auf Dallmasch an den Posto des Rothen Thurn Passes, umb denen Walachischen Verrichtungen näher zu seyn, und da unterdessen der bey dem ged. Herrn Obristen v. Schram anwesend geweste Wallach<sup>e</sup> Bojar Eustachius Leordanus auch verstorben, so wegen seiner Zuenäigung gegen das Kay. Interesse zu bethauren ist, so werde ich bedacht stehen, statt seiner bey noch anhaltender Aussbleibung des Rudolphi Golescul einen andern auszuküessen, welchem die Politica et Iudicialia Provincialia wohl anzuvertrauen seyn möchten, obschon ein solcher hart zu finden seyn dörfte.

Übrigens bemerckhet das neben gebogene Blatt einige dermahl habende Neüigkeiten, wohin mich berueffe, und in dem weitheren originaliter beylege, wass mir der Hospodar in Moldau geschrieben 1), durch den Briefftrager annebends aber mündlich versichern lassen hat, dass er, ohngehindert seines

1) No. 230.

auss Besorgung der Interception etwas keckh gegebenen Schreibens, dannaoh nach Zeith und Gelegenheit seine wahre Aufrichtigkeit und Zuenaigung zu der Christenheit anhero mit mehrern zu erkennen geben wurde. Eädem occasione hat mir auch der praecipuus Moldaviae Magnas Georgius Rosett, wie das fernere Original zeüget <sup>1)</sup>, geschrieben, und fünff Beüthl Geld für mich zu einem Praesent mitgeschicket, welches ich aber schon in die hiesige Kay. Bancalitäts-Kriegs-Cassa abgeben lassen, und wiewohlen ich von besagter Moldau obschon ohne Verlässlichkeit ein mehreres Quantum verhoffte, so müessen doch die Umstände khünfftighin hierunter abgewahrtet, und wass sich wird thuen lassen, sodan mit Sicherheit erfahren werden. Der inzwischen, etc.

Carlsburg, den 3<sup>ten</sup> Febr. 718.

K. A. 1718, März 564, Expedit.

## 242

*Printul Eugeniu către Impăratul Carol VI.*

*4 Februarie 1718, Viena.*

...Neben deme hat man auch wegen Wählung des loci congressus und Vorschlagung deren dissorths erforderlichen Plenipotentiarien geredet, und ist in dem ersten dahin gefallen, das umb willen an der Morava fast kein Orth zu bequemblichen Unterkunfft, am wenigsten aber die Fourage und andere Subsistenz-Nothwendigkeiten zu finden, auch daselbst die Armée formiret werden muss; die Hautb Städt der Wallachey hingegen zu weith entfernet seynd, füglich an der Donau zu verbleiben wäre, und dissemnach Euer Kay. May. Plenipotentiarij nebst denen Mediatorn und Confoederirten Ministren jenseithss disses Strombs ein angelegenes, tüchtiges Orth, und etwann Czernez, die Türkische Gevollmächtigte aber disseithss das selbst vorgeschlagene Fetislan beziehen, mithin der Congress in der ohnweith darvon gelegenen Donau Insul gehalten, und darzue eine Bequemblichkeit erichtet werden kunte. Was aber die Plenipotentiarien betrifft, so haben die Türcken nach den Enthalt deren Wortley. Interceptorum anfänglich ihren Reis Effendi oder Cantzler, wie auch den in Wallachey für ihren Hospodar angestellten Ioannem Mauro Cordato darzue angetragen, sodann aber die zwey in des Gross-Vezir Missiv angemerckte Effendi und Türkische Cammerräth erküssen, also das auch von Euer Kay. May. kein Minister primae dignitatis personalis, wie es zu Carlovitz in der Persohn des Reichss Hofrathss Praesidentens Grafens von Ötting beschehen, benennet werden kann. (Se propune un general ca prim plenipotentiar, iar ca al doilea Talmann)....

S. A. Acta, I 402—404.

1) No. 231.

**243**

*Stainville către Barbu Brăiloiul. 5 Februarie 1718, Sibiu.*

Illustrissime Domine, mihi observandissime

Qvam primum Illustritas Vestra hasce perlegerit, sine ullâ interpositâ morâ aggrediatur iter, unâ cum Domino Supremo Commissario Tenelli, qvi est in Valachia, et compareant ad Telnatz, ut res necessariae peragantur.

Illustritatis Vestrae

Semper benevolus  
(ss) Stainville.

Cibinii 5 Febr. 1718 A<sup>o</sup>, 25 Ianuarij 7226 veteri stilo.

B. F. A. Siebenbürgen, 1730 April.

**244**

*Haan către Camera aulică. 6 Februarie 1718, Bălgrad.*

Es haben des hierlands Command<sup>n</sup> Herrn Generaln Excell. vor einigen Wochen etliche hundert Pferdt in die Wallachey, und zwar in das territorium so dermahlen der jezige Fürst Ioannes Maurocordato noch ienseitbs der Alt unter seiner Jurisdiction hat, abgehen und in dortiger Revier einquartieren lassen, dardurch hievor besagten Fürsten in so weith obligiert, dass er diser Tagen seine Expresse herausgeschickt, der Contribution wegen einen Vergleich zu treffen, so endtlich dahin adjustiert worden, das er bis Endt folgendten Aprilis 60 Beüthl, sivè 60/m. Fl. Hung. oder 50/m. Fl. Rh., andere 60 Beüthl aber in Julio et 7bri lieffern solle; ist also der Contract auf dises quantum geschlossen, von dem Fürsten aber annoch zu unterschreiben, ihme schon zu dem Endt zugeschickt worden.

Es ist zu wunschen, dass dise vor bewr verglichene Wallach. Contribution richtiger als die fertige 100 Beüthl abgeführt werden, die ziembl. langsam eingangen, undt nur ohnlängst völlig abgetragen worden; sonsten dörlfte man sich in dem zukünftigen Sommer hinaus keinen sonderlichen Contò versprechen können. Wormit.

Carlsburg den 6<sup>ten</sup> Februarii 718.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Februarius.

**245**

*Comisarul suprem de răsboiu Rosenzweig către Contele Thürheim. 6 Februarie 1718, Petersdorf.*

.... Sonsten solle nicht weniger gehorst hinterbringen, wie das wohlberührter Commandirender Herr General Feldmarschall Graf von Steinville mit obgedachten Fürsten Iohann Mauro Cordato in der Walachey, durch dessen hier anwesende Depu-

tirte, dieser Tagen auf das gegenwärtige Jahr denuò eine Summa pro contributione in 120 Wallachischen Beutteln, so 100/m. fl. Rhein. ausmachen, accordiret habe, und dahin ratione terminorum die Convention gemacht worden seye, das mit Ende künftigen Monat Martii 40 Beuttel, und mit Ende Aprilis 20, zusammen 60 Beuttel bis auf diese Zeit unfehlbar abgeführt, die übrige 60 Beuttel aber nach und nach und bis in den Monat 7bris abgetragen werden sollen, dahingegen, wann jedoch diese Convention von Einem Hochlöb. Kay. Hof-Kriegs-Rath genehm gehalten werden solte, wie dann solche pro approbatione dahin remittiret worden, in die jenige District, welche jenseits des Alt Flus liegen, weiter keine Praetension oder Incursion von denen Unserigen gemacht werden solle.

Indessen werden die jenige 5 District, so disseits des Alt-Flus seind, von denen Unserigen besetzter gehalten, in welchen man seither keine andere Imposition gemacht, als die Land Bojern dahin zu vermögen, damit sie das erforderliche Naturale in Getreid, Fleisch, Haber und Heu für die aldasige Kay. Miliz, welche nach beygehenden Tabellen in 1000 Mann zu Pferd und 224 zu Fus von Teutser Miliz unterm Herrn Obristen von Schramb, dann 18 Compag. Raitzen unter Herrn Obristlieut. Dittine, und von der Wallachischen Miliz in 1135 Köpf bestehen, zu verschaffen, zu dem Ende der Amts-Officier Thinell, als welchem die Incumbenz hierüber gegeben ist, wie viel an sothanen Naturalien durch besagte 6 Winter-Monat erfordert werde, ein eventual Project nach der Beylag gemacht, dieser aber berichtet mir, das nachdem er ein solches denen Bojern, welche die Disposition hierüber zu machen haben, das diese 5 District vor einem Jahr theils durch die Unsrige Husarn, theils durch die Tartarn mercklich ruiniret, und viele Leuth in die Slavität denen letzteren geführt worden, diese zu praestieren vorschützen, ja kaum bis Ende dieses Monats die Nothdurft zu überkommen sein dörfte, damit man aber die weitere Besorgung dieser Trouppen so viel möglich vorkehre, und diese Bezirk zu Ihro Kay. May. Interesse ziehe, verfügen sich des Commandirenden Herrn Generaln Excellenz anmorgen nacher Talmasch, ein Ohrt gegen denen Wallachischen Granitzen, mit welchen mich gleichfals dahin begeben muss, und da erst besagter Commandirender Herr General die jenigen Bojern, welche die Direction über diese 5 District haben, nacher besagten Talmasch zu kommen beordert, auch der Amts-Officier von mir dahin auf meine Verordnung mit diesen sich zu verfügen hat, als wird von der Constitution berührter 5 Districten nähere Information eingezogen und ausgemacht werden, was diese in Naturalien und in baaren Geld werden praestiren können, wovon die unterthänigsten Relation zu geben nicht ermangle. Womit.

Petersdorf, den 6<sup>ten</sup> Febr. 1718.

An mich Franz Sebastian Grafen v. Thürhaimb vom Herrn Ober-Kriegs-Commissario Rosenzweig 1).

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Februarius.

1) La acest raport sunt anexate următoarele 4 acte :

1.

Tabela der jenige Wallachischen National Compagnien zu Pferd und zu Fues in 28 bestehend, deren 11 von Sr Excellenz des Commandirenden H. Generaln Graffen von Steinville, 17 aber von denen Bojaren zu Diensten aufgenommen worden, und sich in der Wallachey disseiths des Alt-Flucs nach der in Xbri 717 gehaltener Musterung effective befunden haben.

Compagnien zu Pferd		Capitain	Hadnagy	Fändrich	Wachtm.	Corporaln	Gemeine	Summa effective
Dise 11 Compag. seynd von des Commandirenden Herrn-Generaln Excellenz aufgenommen worden	Capitain Ioan Albenes . . . . .	1	1	1	1	2	48	54
	Bera Bresovan . . . . .	1	1	1	1	2	44	50
	Bolgar Nicola . . . . .	1	1	1	1	2	36	42
	Ballat Bistrizan . . . . .	1	1	1	1	2	44	50
	Udriste Simoneskul . . . . .	1	1	1	1	2	44	50
	Gykul Bojenar . . . . .	1	1	1	—	2	33	38
	Suedul . . . . .	1	1	1	1	2	18	24
	Romos Ioan . . . . .	1	1	1	1	2	38	44
	Arnaut Nicola . . . . .	1	1	1	1	2	43	49
	Kirtiza Mihal . . . . .	1	1	1	1	1	27	32
	Nicola Nicolitz . . . . .	1	1	1	1	2	43	49
Dise 16 Compag. seind von denen Bojaren aufgenommen und bestellt worden.	Ioannes Sutan . . . . .	1	1	1	1	2	44	50
	Domitra Balabas . . . . .	1	1	1	1	2	42	48
	Barbul Schoroboran . . . . .	1	1	1	1	2	35	41
	Völekul Moldavan . . . . .	1	1	1	1	2	32	38
	Constantin Solnek . . . . .	1	1	1	1	2	33	39
	Nicola Sirb . . . . .	1	1	1	1	2	17	23
	Stoica Moriaglave . . . . .	1	1	1	1	2	20	26
	Radniza Ratz . . . . .	1	1	1	1	2	30	36
	Domitro . . . . .	1	1	1	1	2	19	25
	Betre Timekul . . . . .	1	1	1	1	2	39	45
	Nika Szegusest . . . . .	1	1	1	1	2	33	39
	Day . . . . .	1	1	1	1	1	27	32
	Barbo . . . . .	1	1	1	1	2	24	30
	Alt Barbul . . . . .	1	1	1	1	1	47	52
	Praeda . . . . .	1	1	1	1	2	50	56
Nicola . . . . .	1	1	1	1	1	28	33	
Summa deren . . . . .	27	27	27	26	50	938	1095	
<i>Heyduken Compag.</i>								
Dise Compag. ist von denen Bojaren aufgenommen	Capitain Ognian	1	1	1	1	1	35	40

Summa per se Summarum 1135 Köpf.

246

*Nicolae Mavrocordat către Prințul Eugeniu. 7 Fevruarie 1718, Bălgrad.*

Serenissimo Prencipe, Sig<sup>re</sup>, Sig<sup>re</sup> e Padron mio sempre gratiosissimo

Son già quatuordecì mesi, Serenissimo Prencipe, che mi trovo con li miei figliuoli e figliuola in una estrema desolatione, e non havendo havuta fin adesso ne meno à bocca nissuna risposta à tante mie humilissime lettere à Vostra Serenità, ricorro di nuovo con profondissimo inchino à l'inpareggiabile sua pietà. La mia casa in Constantinopoli, per causa della mia assenza, essendo incredibilmente dissipata e rouinata, non posso all'avenire promettermi da quella parte nissun sussidio. Le dunque per l'autorevole assistenza di Vostra Serenità, non

2.

Tabella der jenigen Compag. welche sich von der unter dem Kay. Obrist Lieutenant Herrn Dettine stehenden Raizischen Miliz zu Pferd in der Wallachey, in denen disseiths des Alt-Flues ligenden 5 Districten damahlen befindet.

Staab: Obrist Lieut. Stephane Dittine	2Geistliche	Adjutant	Proviantmeister		Feldscherer		Paucker	
			Captain	Hadnagy	Fändrich	Wachtm.	Corporaln	Gemaine
C o m p a g n i e n								
Căpitan Buda Ianos . . . . .	1	1	1	1	1	2	40	46
Isaac . . . . .	1	1	1	1	1	2	41	47
Zizy . . . . .	1	1	1	1	1	2	43	49
Ioan Guard Moviz . . . . .	1	1	1	1	1	2	41	47
Mano Versamia . . . . .	1	1	1	1	1	2	42	48
Orban Ianos . . . . .	1	1	1	1	1	2	44	50
Christoph Steinmüller . . . . .	1	1	1	1	1	2	39	45
Georg Schüttko . . . . .	1	1	1	1	1	2	36	42
Bogdan Miska . . . . .	1	1	1	1	1	2	39	43
Küss Juna . . . . .	1	1	1	1	1	2	33	39
Marco Visadaet . . . . .	1	1	1	1	1	2	42	48
Dragoey . . . . .	1	1	1	1	1	2	43	49
Alexander Borczay . . . . .	1	1	1	1	1	2	41	47
Illyss Jurco . . . . .	1	1	1	1	1	2	44	50
Bogany Andras . . . . .	1	1	1	—	—	2	37	42
Oros Gabor . . . . .	1	1	1	1	1	2	41	47
Poppay . . . . .	1	1	1	—	—	2	42	48
Balinta Balent . . . . .	1	1	1	1	1	2	43	49
Summa dessen . . . . .	18	18	18	17	36	729	836	

mi si concedesse à tempo la sospirata libertà dalla Clemenza Imperiale, per poter con il maturo ritorno alla Patria raccogliere, quanto si potrà, li miserabili avanzi della mia desolabile casa, ò della benignità di Vostra Serenità esibendosi li dovuti ordini, e dopo che mi sia assegnata una honesta sustentatione, non avendo la maniera di vivere d'altrove, d'una gran necessità et immenso rammarico, con la mia compassionevole famiglia saremmo costretti (il quale Iddio guardi, che mai lo permetta la sua gran pietà) di totalmente soccombere, ed essere lagrimevole spectaculo di tutto il mondo.

Già, Serenissimo Principe, il dolore ed i patimenti penetrarono nella midolla, li disastri sollerti e la mancanza d'ogni consolatione mi resero attonito ed in tal consternatione mi misero, che non mi sovengono più parole per exprimermi, ne mi pare necessario di ripetere quel, che fin adesso molte volte si è scritto humilissimamente, e come dovrei credere, sarà rapresentato à Vostra Serenità.

Per le viscere di Giesù Christo habbia compassione d'una persona estremamente addololatra, habbia misericordia delli miei poveri figliuoli, di tante innocentissime creature.

3.

Projectum quidnam pro intertenenda Militia Caesarea, tam Germanicali, quam Rasciana Nationali in Walachia partis cis-Alutanae existenti, per unum et consequenter per sex menses hybernales in naturalibus administrandis requiratur.

	In tritico cub. Transyl.	In carne occae a 2 libr.	In Fabbulo cub. Transyl.	In foeno currum a 300 libr.
Ad Rimnick pro 300 Equis Germ pro Praesidio et pro vectura Boaria . . . . .	202	6060	614	435
Oknam 250 Equis . . . . .	125	3750	500	250
Bistrizium 300 Equis . . . . .	150	4500	600	300
Govoram 150 . . . . .	75	2250	300	150
Orch (sic) 400 . . . . .	200	6000	800	400
Kosiam pro Praesidio, et à parte 1000 currum foeni . . . . .	89	2670	14	7
Polvraz pro 7 Compag. Rascianis sub D <sup>no</sup> Vice Colonello Dittine . . . . .	205	3150	814	407
Zetrenium pro 8 Compag. Rascianis sub Capitaneo Isak . . . . .	264	3960	880	440
Ad viciniam Aninosa pro 3 Compag. Rascia. sub Dragoi . . . . .	84	1260	330	165
Tismanam pro 1 Compag. Haydonum . . . . .	20	300	—	—
Summa pro una mense . . . . .	1414	33900	4852	2554
Summa pro sex mensibus . . . . .	8484	203400	29112	15324

Thinell.



Sia commossa la sua gran pietà à sollevare un Prencipe Christiano carico di tanti meriti, già che non mi vergognaró mai di pregiarmi di tanti segnalati servitii prestati all Augustissima Imperial Maestà (i quali dà nissuno possono sostrarsi alla pene-

4.

Specification dessen, was von denen 5 Districten, bennantl. Wolza, Romanaz, Schilde Schos, Schil de Sus und Mehedinza in der Wallachey diss seiths des Alt-Fluses zur Verpflegung der darinen commandiert stehenden Teutsch und Raitzischen national Miliz, auf instehenden Winter an Naturalien und baaren Geld zu liefern imponiert worden.

I m p o s i t i o n	Getrayd	Fleisch	Hartfueller	Hey Fuehr Ph.	Baar Geld
	Obrok a $\frac{2}{4}$	Occa a 2 Ph	Obrok a $\frac{2}{4}$		Fl. Xr.
Von dem Herrn Serdar Barbul seind vor Anlagung der Troupen in die Wallachey, und in das Rhimniker Magazin zu liefern angeschlagen worden, auf 5 Clöster benantlich Kosia, Rimnik, Govora, Bistritz und Arnota . . . . .	291 —	—	192 1	—	—
Auf die Herrn Bojern . . . . .	909 1	—	192 1	—	—
Durch den Herrn Koleskul bey Eintritt der Troupen auf die 5 District als:					
Wulza . . . . .	610 —	13000	1990 —	2000	—
Romanaza . . . . .	1628 —	12350	3372 —	690	—
Schil de Schos . . . . .	410 —	13340	750 —	407	—
Schil de Sus . . . . .	—	—	8260 —	660	—
Mehedinza . . . . .	208 —	1570	1792 —	165	—
Über dises durch den Herrn Serdar Barbul, auf obige District als:					
Wulza . . . . .	—	13000	2500	—	—
Romanaz . . . . .	—	—	—	—	—
Schil de Schos . . . . .	—	1800	2000	—	—
Schil de Sus . . . . .	—	7200	—	—	—
Mehedinza . . . . .	—	8400	—	—	—
Auf die Clöster und Edelleüthe . . . . .	—	17400	—	—	—
Auf den Argiser District ante stipulationen . . . . .	672 —	5340	56 —	214	—
Durch den Capitain Ioan in Rimnick . . . . .	888 —	12160	2256 —	620	—
Letzlichen würd zu Dalmasch imponirt. . . . .	6000 —	9330	4000 —	4555	—
Und ferner an paaren Geld 20 Beüttl oder . . . . .	—	—	—	—	16666.40
Summa der Imposition. . . . .	11536 1	113140	19761	2 8561	16666.40
Die 11596 <sup>1</sup> Obrock Getrayd nach Siben. Preis a 1 fl. machen. . . . .					11536.30
Die 123140 Occa Fleisch iede a 3 xr. . . . .					6157.—
Die 19760 Obrock Haaber a 30 xr. . . . .					9880.30
Die 8651 Fuehr Hey a 2 fl. . . . .					17302.—
Summa der Betragus . . . . .					61542.40

tratione di Vostra Serenità, che tutto abbraccia) non permetterà mai la Clemenza Imperiale, e la pietà grande di Vostra Serenità, che una famiglia tanto benemerita della Christianità, e massimamente dell'Augustissima Casa d'Austria, si trovi dà qui innanzi in una inesplicabile desolatione, non solamente senza dignità e senza libertà, ma priva di quel che è necessario à vivere, e quasi esposta à essere miserabile oggetto della risa dei suoi nemici.

L'Augustissima Imperial Casa (Corte) risplende con un gran numero di tanti fedelissimi servitori, se anche nell'Oriente si degnarà d'havere un fedelissimo ed humilissimo Schiavo, ciò é la mia indegna persona, permettendomi di ritornare alla mia Patria, non saranno affatto inutili li servitii, che, piacendo à Dio, con un gran zelo da me infallibilissimamente saranno prestati, con cuor sincero e con petto ripieno di Christiano ardore, mi esibisco di obligarmi à questo con giuramento; di più (che se Vostra Serenità lo giudicherà à proposito) lascerò volentieri il mio più grande figliuolo per essere annoverato frà li suoi humilissimi servitori, cosa può far di più, Serenissimo Precipe, una persona totalmente desolata e rouinata.

Son pronto inanzi Iddio à spargere anche il mio sangue per il servitio Imperiale, aspirando solamente à mettermi sotto l'Augustissima sua gratia e protectione. Prego con occhi pieni di lagrime, Vostra Serenità, scongiurandola al sangue di Giesu Christo di haver compassione di me, e senza magior induggio come pijssimo Precipe, procurarmi la sospirata libertà dalla Clemenza Imperiale; si degni di consolar finalmente con li effetti della sua pietà una persona d'una tal famiglia, ridotta à somma desolatione, permettendole con la sua benignità di ritornare al suo paese, ó almeno, come richiede la giustitia Divina ed humana, dar ordini, che mi sia esibita senza rimproveri una honesta sustentatione per non morire d'una extrema necessitá et afflittione, che non si può imaginare, concedendomi della sua ineffabile gratia, già che non mi trovo più in istato di poter resistere à tanti dispaзи, che patij e continuamente patisco, senza respiro in una angustissima camereta, come m'ha visto con compassione il Signor General Martigni, senza nissuna consolatione, senza poter ottenere una risposta alle mie preghiere, havendo anche un gran condoglio di sentire la dissipatione e la total rouina della mia casa ed havere à Constantinopoli, permessa da alcuni, con una maniera barbara ed abominevole, come già é noto à tutti.

Tocca alli Precipi di gran Nome, Serenissimo Precipe, di proteggere e sollevare li desolati e bisognevoli; siano di qual si voglia conditione, questa virtù frà le altre infinite spicco mirabilmente nell'animo heroico di Vostra Serenità, leggendo l'Historie trovo tanti esempi di pietà dell'Augustissima Casa d'Austria, tante heroiche attioni di Vostra Serenità, ed osser-

vando nella mia humilissima persona e figlioli disposizioni non affatto indegne della gratia di Vostra Serenità, con l'ajuto di Dio con certezza ce la promettiamo, e pregando sua divina Maësta di colmare Vostra Serenità in una lungissima serie d'anni d'una mai non interrotta felicità, e d'innnumerabili triomfi con profondissimo inchino rimango

Di Vostra Serenità

Humil<sup>mo</sup> Obsequent<sup>mo</sup> Ser<sup>te</sup>  
Giovanni Nicolo Maurocordato.

di Carlsburg li 7 di Febraro 1718

Pe v<sup>o</sup>: All'Serenissimo Prencipe Eugenio di Savoja, Presidente del Consiglio e Generalissimo del Augustissimo Imperatore dei Romani, Sig<sup>te</sup> Sig<sup>te</sup> mio e Padrone Gratosissimo.

K. A. 1717 Türkenkrieg, Fasc. III ad 5½, (copie).

## 247

*Theyls cätre Öttel. 15 Fevruarie 1718, Pasargic.*

...Le dette lettere (trimise cätre Stainville) per il canale del Vaivoda di Valachia sono statte spedite, e temo ch'il d<sup>o</sup> Vaivoda habbia tratenute quelle, che mandai, perche era disgustato col Generale della Transylvania, má adesso spero che le cose anderano meglio. Il d<sup>o</sup> Vaivoda si contenta pagare una contributione al Sig<sup>te</sup> Generale della Transylvania, purchè si ritirano li Hussari dalla Valachia, anzi il Sig<sup>te</sup> Conte Colier scrisse al d<sup>o</sup> Generale ed al Sig<sup>te</sup> Hamel Brunynx sopra questa materia, mi pare quando che il d<sup>o</sup> Vaivoda pagarebbe una contributione convenevole, con ogni giustizia il Conseglio di guerra potrebbe fare ritirare le truppe tedesche ed Hussari, che si trovano nella Vallachia, et con questo levarebbe l'occasione dell'ingresso de Tartari nella med<sup>ma</sup> Provincia. Assicuro à V. S. Ill<sup>ma</sup> che il d<sup>o</sup> Vaivoda renderá diversi servizi à S. M. I., sicome promise al Sig<sup>te</sup> Conte Colyer et à me...

Questo gran Soltano ó diventato molto crudelle, prima spoliava li turchi, hora principia spoliare li Greci; tutti li dipendenti del Mauro Cordato, che fù Vaivoda della Vallachia (presentemente prigioniere nella Transylvania) sono quasi rouinati, diversi sono nella carcere publica, e diversi con le loro famiglie si sono ritirati, perche il gran Sultano cerca haver tutti li beni del d<sup>o</sup> Vaivoda, e sotto quel pretesto li prende anche li loro beni proprij. La Porta hà spedito un altro ordine al Tartar Chano di allestirsi, e si dice che deve fare una invasione nella Transylvania per la via di Moldavia...

Il Vaivoda di Vallachia dovendo assistere anche nel congresso, mandó qui un corriere per informarsi, se da Vienna

e venuta la risposta, onde non sapendo anche niente, si spedisce adietro il d<sup>o</sup> corriere, et con questa occasione scrissi la presente, con ciò finisco.

S. A. Acta, I p. 688, 671—672.

## 248

*Stainville către Consiliul de războiu. 16 Februarie 1718,  
Tâlmaciu.*

Betreffend locum congressus ad audiendum propositiones pacis, ist Csernez ein schlechter übel gebauter, dermanlen auch ruinirter, und also zu der Sach ohnanständiger Orth; hingegen hette sich villeicht angeschicket gehabt Brankovan, und das ohnweith darvon gelegene, mit einem grossen Haan oder Gasthauss versehene Crajova, wan beede disse Örther nicht ebenfahls im vorigen Sommer durch Brand von denen Tartaren zu Grund gerichtet worden wären, mithin wuste ich in gantz Wallachey ausser dem Fleken Tergovist keinen gelegensamben, zumahlen disser allen Bericht nach auf Landes-Arth wohl bebauet, und verschidene Clöster in der Nähe, nebst den ohnentferneten eben schön beruffenen Flecken Philipest, zu gutter Unterkunfft und Ausstheillung befindlich seyn sollen.

S. A. Acta, I p. 623—624.

## 249

*Printul Eugeniu către Impăratul Carol VI.  
20 Februarie 1718, Viena.*

(Se rezumă raportul lui Stainville de la 3 Februarie).

Opinio: Dem gehorsambsten Hof Kriegs Rath ist von der Wallachischen Contributions-Handlung annoch vor signirten Contract die vorläufige Nachricht eingeloffen, und hat selber derentwegen solche denen in Türckischen Sachen den dreyzehenden disses Monaths bey mir Kriegs Praesidenten in conferentia versambelt gewesten Ministern zu Entdeckung Ihrer Guetmainung vortragen lassen, welche einhellig erachtet, dass der erstberührte Wallachische Contributions-Contract in allweeg vor genehm zu halten, mithin Eüer Kay. May. dessen Ratification darumben in Unterthänigkheit einzurathen wäre, weillen bey gegenwärtigen Läuften, alwo der sedes belli in Walachey befindlich, nicht wohl ein mehrers zu hoffen, das Land von Freund und Feind, auch die nach einander geweste aigene Vorsteher oder Hospodarn hart mitgenommen und entkrälltet, und die disseiths der Aluta situirte, den besten Thail der Provinz aussmachende fünf District von Eüer Kay. May. ohne deme besessen und genossen werden, westwegen dan der ge-

horsamsbte Hof Kriegs Rath mit disem des Ministerij Guetbe-  
finden, umb so mehrers einstimbig bleibet, weillen über alle  
angewendte Müehe bissanhero khein Contribution der Orthen  
zu erhalten gewesen, und man derenthalben das obangezogene  
Commando über die Aluta nacher Argisch und Pitest geschickhet,  
welches zwar auch einen guetten Effect bey Erzwingung so-  
thaner erfolgten Handlung gehabt, ausser disem sich jedoch  
wegen Unsicherheit des Feindes unverrichter Sachen hätte hin-  
widerumben zuruckhziehen müessen, zu geschweigen dass durch  
eine Devastation das Land auf vill Zeith ohnmuzbahr gemacht,  
und der Ioannes Mauro Cordato, welcher villeicht bey dem vor-  
seyenden Fridens-Geschäft, seinem Anerbiethen gemäss, etwan  
einigermassen nuzlich zu gebrauchen seyn dörffte, von Dero Al-  
lerhöchsten Interesse gänzlichen abgewendet wurde, und zu-  
mahlen Euer Kay. May. Dienst und die Justiz selbstn erheischet,  
dass in denen Ihre Oberherschafft erkennenden fünff Walla-  
chischen Districten das Policey- und Justiz-Weesen biss in das  
khünfftige, nach denen sich ergebenden Umständen, ein meh-  
rers beschehen khan, durch Anstellung ein- und anderer tichtigen  
Persohn von der Nation provisorio modo respiciret werde, umb  
andurch die aldasige Insassen von ungebührlichen Gewalt zu  
schuzen, auch neben des Handls und Wandls das Contributions-  
Weesen in besseren und richtigeren Gang zu bringen, so werden  
Euer Kay. May. sein Feldmarschallens Grafens v. Steinvill  
dissfahls machenden obberührten Antrag vermuetlich sich eben-  
fahls allergnädigst gefallen lassen, welcher anbey mit näch-  
stem, wem er zu sothaner interims Administration am anstän-  
digsten gefunden, weithers berichten wirdet.

Belangend sodan die Moldauische Vorfällenheiten, ist aus  
des aldasigen Hospodars angelegten Schreiben deutlich genug  
zu entnehmen, dass selber nur solang, bis hinwiderumben das  
herbeynähende Fruhejahr Türckhisch- und Tartarische Troupen  
in das Land zu seiner Sicherheit einruckhen, guete Worth geben,  
und auf solche Weiss alle diss Orths an ihne machende Forde-  
rungen abzulainen trachte: wie nun der Graf Steinvill die sel-  
bem von ihme Hospodar zu einen Praesent überschickhte fünff  
Beütl Geld gar recht in die Sibenbürgische Kriegs-Cassam einge-  
liffert, also erachtete man, dass er mit Anbegehrung einer formbli-  
chen Contribution ferrers mit allem Ernst insistiren, und auf alle  
Weiss sehen solte, wie sothane Provinz auf ain- oder andere  
Arth nächer herbeygebracht werden möge. Nachdeme aber  
solches, durch ville unglückliche Begebenheiten und den stetten  
Tartarischen Durchmarche, insonderheit aber zur Zeith des vor-  
etlichen Jahren zwischen Moscau und der Ottomanischen Por-  
then obgewesten Krieg, merckhlichen desoliret und zu Grund ge-  
richtet worden, und derentwegen mit Troupen aus Siben-  
bürgen bey gegenwärtiger rauchen Jahrs Zeith fast nicht dahin  
zukhomen ist, so wirdet sich allererst ab eventu zu äusseren

haben, wass alle anwendende Müehē für eine Folge nach sich ziehen werde, obwohlen der gehorsambste Hof Kriegs Rath des allerunterthänigsten Darfürhaltens wäre, dass in Fall er Hospodar dass kheine feindliche Trouppen aus Moldau in Siebenbürgen die künftige Campagna einruckhen wurden, nicht eine genungsame Sicherheit geben khunte, und sich gleichwohlen von einer zuelänglichen Contribution noch länger entziehen wolte, dise solchen fahls Euer Kay. May. allerhöchsten Interesse und Landen sehr schädliche Provinz bey erster Thuenlichkeit ferrers und auf das aüsserste zu devastiren, folglichen nicht mehr schaden zu khönnen ausser Stand zu stellen wäre.....

Rezoluția imperială:

Placet undt aprobirt ges..... (*indescifrabil*) wie auch endlich auf Tergovist zu falen. Carl.

K. A. 1718, März 564, Expedit.

## 250

*Stainville către locuitorii Olteniei. 23 Februarie 1718.*

*Tâlmăciu.*

Dem heyligen Vater Damaskin Bischoffen zu Rimnick, denen ehrwürdigen Probstē und Vorstehern der Clöster und gesambten Noblesse, Priestern und Capitainen, auch übrigen Beamten, und all Insassen der 5 diesseitigen Districten, wünschen wir Gesundtheit und alles gutes bevor. Hiernebst geben wir zu wissen, dass in Ansehung deren villen Erfordernussen, so wohl in Naturalien als baaren Geldt, so zur Subsistenz deren Kay. in der Wallachey das Land vor allen feindlichen Anfällen zu schützen commandirte Trouppen, beygeschaffet werden muss, die Bojarn denen darinen die Inspection anvertrauet ist, Herrn Barbul Gross Serdar und Capitain Staiko Benseskul heraus berueffen, und ihnen dahin vorstellen lassen, ein quantum, was an Naturalien und baaren Geldt besagte Miliz zu verpflegen nöthig wäre, worauf, weillen sie den schlechten Stand und Verwierung der Provinz, auch die Unmöglichkeit ein solches quantum liefern zu können, remonstrirēt, so hat man sich mit wenigern befriedigen lassen, und auch von hier eine Aushülff zu thuen angetragen, mithin den Schluss gefasset, dass die 5 Districten, man möge es finden wo man wolle, 10000 Thaller in baaren Geldt, 6000 Obrock Getraid, 4000 Obrock hart Futter, 9330 Oka Fleisch, und 4555 Fuhr Hey, über das bis anhero schon geliferte deren 5556 $\frac{1}{2}$  Obrock Getraid, dan die 16490 Obrock hart Futter, 4096 Fuhr Hey und 113810 Oka Fleisch zu praestiren haben, und besagte Bojaren erachtet, das zu ihrer und allgemeinen Nutzen gereichete, das wan alle zusammen unitis viribus mit der Erfordernus aufzukommen trachteten und sich dahin resolviret, dass von Seithen des gewöhnlichen Oirits oder

Schaff-Zehent das Land 6000 Thaller geben, 4000 Thaller aber auf das Land und alle repartiret werden solten. Worzu besagte Bojarn sich dann auch verstanden, die Repartition aber hier also einzurichten, damit weder der arme Landmann zu sehr mit sothanner Contribution aggraviret, noch ein anderer hierinfahls verkürtzet werden möge, nach Gebühr zu machen, die Unmöglichkeit vorgestellet, und seint nach Rinnick die Sach auszumachen expediret worden.

Wir befehlen demnach allen und jeden, so hierzu nöthig seint, alsogleich ad congressum nacher Rinnick mit denen 2 mehrberührten Barbul und Bensesko zusammen zu treten, und nach der Gerechtigkeit und in Forcht des Allerhöchsten das besagte quantum an Naturalien und Geldt also zu repartiren, damit keinen zu vill oder zu wenig, sondern insgesamt nach eines jeden Vermögen aufgetragen, noch vill weniger ein mehrers als hier oben angesetzt ist, aufgeschlagen werde; zu dem angebehrten aber, soll sich ein jeder gern einverstehen und contribuiren, in Bedenkben dass man anjezo so velle summa Geldts, so vorhin zu praestiren der Lands Gebrauch ware, nachgesehen, und man zu fernerer Ruhe und Conservation deren Landes-Kinderen all-mögliches beytragen werde.

Leztlichen habe ich den Herrn Commissarium Thinel dahinein abgeordnet, damit alles eingeliessertes ihne übergeben, und er sodann die Assignationes für die Miliz zu ertheillen, gleichfahls auch für jedweder einliesserende Sorten die Quitung zu geben habe.

Sig. Dalmaşch den 23<sup>ten</sup> Februar. 718.

(L. S.) Steinyille.

Das gegenwertiges in unserer Gegenwart und mit unserer Verwilligung geschlossen worden, wird hiemit attestiret. Actum ut supra.

(L. S.) Barbul Brejelojul vel Serdar.

(L. S.) Staiko Benseskul Capitain.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Aprilis.

## 251

*Theyls către Öttel. 25 Fevruarie 1718.*

...Li affari de Ribello Ragoczi sono in cattivo stato sicche pocco malé farà, havendo saputo che li Tartari ben presto si preparano di uscire in Campagna, che infallibilmente faranno qualche incursione nella Transylvania, o per via della Vallachia o Moldavia; feci ogni mio possibile per il canale del Voivoda di Vallachia e del Dragomano della Porta impedire il loro ingresso nella Vallachia, sicome d'Adrianopoli lo scrissi a V. S. Ill<sup>ma</sup>; però adesso avendo saputo che duoi Soltani di Tartari erano arrivati nel Danubio vicino à quelle Parti, scrissi di nuovo

al d<sup>o</sup> Voivoda di far ogni possibile di evitare questo ingresso. Il Vaivoda di Moldavia procura fare altro tanto, onde é necessario che S. M. I. dia ordine di custodire bene tutti li passi di Transylvania, accioche non sia invaduta dalli Tartari.

S. A. Acta, I p. 678, 689.

## 252

*Stainville către Consiliul de războiu. 27 Februarie  
1718, Tâlmaciu.*

Extract aus dem an den Kay. Hof Kriegs Rath von dem Herrn Feldmarschallen Comte de Steinville, aus Dallmasch den 27<sup>ten</sup> Febr. 1718 abgestatten Berichtschreiben.

Gleichwie schon vorhin gehorsambstens beygebracht worden, dass ich unter anderen hiesigen Geschäften mir besonders angelegen seyn lassen werde, vermittelt einer gemeinschäftlichen Zusambentretung in denen fünf disseiths der Aluta liegenden Kay. Walachischen Districten, sovill es gegenwärtige Zeith und Umstände zuegeben, bessere Ordnung zu Aufrechthaltung deren Insassen einzuführen, und darunter die weithere Subsistenz deren darinnen stehenden Kay. Troupen zu besorgen; also ist solches auch verwichener Tügen über, nach deme zu dem obigen Ende die ad congregationem beruefene sechs Bojarn hieselbst erschienen, mit ihnen ein und anderes verabredet, und in denen gehaltenen Sessionen von Seithen des Kay. Kriegs-Commissariats produciret worden, das man auf das heilige Winterquartier in ermelten fünf Districten an Getrayd allbereiths fünf tausent fünf hundert sechs und dreyssig  $\frac{1}{2}$  Obroc (ist eine Wallache Maas so einen halben Siebenbürger Kübl ausmachet), dann sechszeihen tausent vier hundert und neünzig Obroc Hartfuetter, weithers vier tausent sechs und neünzig Fuhren Heü, und einmahl hundert dreyzeihen tausent acht hundert zehen Okao Fleisch (eine Okao ist olngefähr zwey teütsche Pfundt) repartieret, abgeföhret, und durch die darinnige Troupen auch grossen theills consumiret habe, wessentwegen dan zur ferneren Erfordernuss aufs neüe annoch sechs tausent Obroc Getrayd, vier tausent Obrock hart Fuetter, neün tausent drey hundert dreyssig Okao Fleisch, und vier tausent, fünf hundert, fünf und funfzig Fuhren Heü, auch endlichen in baaren Geld zwainzig Beüthel aufgeschlagen worden.

Disen Abtrag, welcher einer von Feindt- und Freüden bishero harth mitgenohmenen Landschaft sehr beschwährlich fallen dörfte, in etwas zu erleichtern, hat man den alle dritte Jahr von denen Faculteten deren Clöster und Adelschaft einzucasiren üblichen Oirit für heüer nachgesehen, iedoch dergestalten, dass solcher an sich selbstn zwar gleichwohlen eingebracht, aber in die summam deren zwainzig Beütheln imputiret werden



solle. Der Oirit ist eine in Wallachey von alters eingeführte Anlaag, und auf teütsch der Schaafzehent, von welcher taxa khein Standt, er möge geistlich oder weltlich seyn, ausgenommen worden, und ware dises der einzige Unterscheid, dass die Clöster und Adelschaft, wie oberwehnt, nur das dritte Iahr, die Bauersleüthe hingegen alle Iahr denselben gezahlet haben; für ein jegliches Schaaf ist die Zahlung fünf Polturackhen oder  $7\frac{1}{2}$  Xr. Nebst dem Oirit ware der Goschnarit oder s. v. Schweinzehent und von jegl. Stuckh 6 Xr. nach dem obigen Verstandt genommen. Es ist über das von lezten Fürsten Zeithen hero zu grosser Beschwährnuss und beständiger Protestation des Landes auch introduciret der Vacarit oder Zehende des Horn Vieches, für deren jegliches Stuckh ein Dult oder nach der teütschen Münz 34 Xr. bezahlet worden. Die Fürsten haben dergleiche Impositionen gemeiniglich dem plus offerenti in arendam gelassen, doch hat der Arendator die eingeführte Tax niemahlen überschreiten dürfen, also das jener Insass, so vill s. v. Viech hat, me'r und vice versà der weniger besizet auch weniger bezahlet. Es kombet zu obigen Zehenden auch der Bein Zehent von welchem jegl. Stockh 6 Xr., und 1 Den. gegeben worden, und ausser allem disem ware noch der Bier oder die ordinari Contribution, welche nach Belieben deren Fürsten das Jahr zu unterschiedlichen Mahlen angeschlagen worden, also das ein Hauswürth nachdeme er vermögend ist, des Jahrs aut zehen, funfzehen und mehr Thaller taxiret wird.

An alle obige Steuer und mehr andere Gaben, seynd die Landleüthe schon gleichsamb von Jugent gewohnt, und wan man sie bey ihrem alten Herkomben lasset, oder den Vacarit nur ein wenig mindert, werden sie im geneigten Willen beybehalten, mithin bey einer guten gethreüen Administration dem Kay. Aerario ein grosser Nutzen zuegezogen werden, welches jedoch nur auf die khünftige ruhige oder Fridens Zeithen zu verstehen, weillen bey gegenwärtiger der Landmann zu Haus nicht standhalten, sondern sobald der Wald oder Gebüsch griennet, sich abseiths in die Gebürgen verlauffen muess.

Indessen hat man iedannoch provisoriò modò quoad Magistratum civilem per candidationem in dem District Vulza die Bojarn Iliam Odidilisan und Preda Busuran; in dem Romanazer District den Iordakium Fortgazan und Domitrasko Boringlavo; in dem District Schil de sus den Stoiko Wenzescul und Fotam; in dem District Schil de Schos den Vasilium Bojanar und Gyorgizam Pitar, und endlich in Mehedinzer District den Mathaeum Boianar und Georgium Milko ernennet. Von allen disen zehen Boiarn, welche dermahlen noch unumgänglich unter der Direction des neülich beschriebenen Serdarii Barbul Breiloiul zu stehen haben, khönne ich dem Sehen nach nur einen oder den andern, und muss mich dahero verthrauen, was nach Inclination verschiedener Leüthen von sie guttes gesprochen

wird, deren Bezahl- oder Belohnung für ihre Dienste ist auf dem alten Wallachischen Fuess regulirt gebliben, also zwar dass sie von allen Impositionen über zehen Theill, so dem Fürsten zu Nutzen komben, noch einen Theill aufschlagen, und also das ailtl für sich behalten, v. g. wo der Fürst zehen Gulden Nutzen zu ziehen hat, da pflegen sie ailtl zu imponiren, und reserviren disen einen statt ihres Soldes, aus welchem resulto selbe aber auch ihre übrig untergebene Amanuenses ohne einziges Entgeld, des fürstlichen Aerarii zu verpflegen schuldig seynd.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Julius.

## 253

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Februarie 1718.*

.....Dan was der ex parte Camerae in denen 5 Districten bestelte Geislizer, wegen daselbst de praeterito heraus gezogenen Contributionen, relationiret habe, erklärend, dass der darin angezogene Serdarius Barbul Breilciul der jenige seye, auf dessen Anschlag der Dettine den Nicolaum Mauro Cordato gefangen genohmen habe, dann dass solcher provisorio modo in berührten 5 Districten pro directione in civili et politicis angestellet, ferers wårumb man ihn zu amoviren, und an dessen Plaz den Rudolph Golescul einzusezen angetragen, nichts desto weniger daselbst beybehalten müsse.....

Weithers reget an, dass der Ioannes Mauro Cordato gegen den Holländischen bey der Ottomanischen Porten anwesenden Pottschafter Graf Coliers wider den Obristen Schram des üblen Commando halber keine Ursach sich zu beklagen habe, cum annexo wie das sothanner Obrist mit seinen Commandirten auf Ribniz, vermög zweyen von ihme anligenden Bericht-Schreiben, sich zuruck gezogen, umb die mehr ged. 5 Districten zu versicheren..... Gibet die Erklärung, warumben er die Praetension der fürstl. Brankovizich. Fr. Wittib und Erben jüngsthin überschicket habe.....

K. A. 1718 Februarius, Prot. Exp. nº 301—302

## 254

*Haan către Camera aulică. 4 Martie 1718, Bălgrad.*

Es haben zwar dieselbe noch sub dato 30. Iunii, des jüngst-verstrichenen 717<sup>ten</sup> Jahrs, unterthänig zu berichten, gnädig anbefohlen, was sowohl in der Moldau, als forderist in der Wallachey an Cameral-Gefällen, auch Contributions Geldern, oder Naturalien würckhlich eingebracht, wie darmit disponirt, oder wem sie in weitere Verrechnung übergeben worden.

Es manguirten mir aber dazumahl noch ein undt andere

Informationes cum documentis, die nur aniezo allererst gar zur Hand gebracht, worinen alles enthalten, was beede besagte Fürstenthumber a 1<sup>o</sup> 9bris 716<sup>i</sup> incipiendo, bis wider Endt Xbris A<sup>i</sup> 717<sup>i</sup> es seye in proventus cameraticos oder ad Magazina in sortem Contributionis an Geld oder Naturalien abgeworffen, erstatte dahero hiermit unterthänig und zwar:

Die Moldau betreffend, hat dise in dem vorhergehenden Winter, so vil mihr wissent, pro militari nichts contribuiert, weilen die in dassiger Province postiert geweste Kay., auch National Milice, nach dem ein Theil von diser letstern einen Einfall biss Iassis gewagt, aber unglücklich gewest und repou-siert, mithin nach weniger Zeit wider zuruckhgezogen auch schier alle Päss von hier aus dahin nacheinander verhaut und verschlossen worden.

### *Moldauisch. Mauthen u. Gefäll.*

Gleich anfangs wurden die Moldau<sup>e</sup> an der 7bürg<sup>e</sup> Granitz situirte Mauth Stationes, nominanter: Grozfalva, Campolongo, Komanfalva und Hang, mit Interims-Beampten ad ipsa loca bestellt, die Mauth Gefäll iuxta Vectigal Moldauicum einzucassieren.

Nachdem aber die Unsicherheit, aus hievor ged<sup>t</sup> Ursach, also angewachsen, dass sie Interims Beampten nit subsistiren khönten, sondern zuruckhgezogen werden muesten, wurde hingegen denen hiesigen 7bürg<sup>en</sup>, denen Moldau<sup>en</sup> Stationen gegenübergelegenen Mauth Beampten aufgetragen, von allen denen aus- und einpassierendten mauthbaren Wuaren, nebst der 7bürg. auch die Moldau<sup>e</sup> Mauth, nach dem in ietzt besagter Province üblichen, E. hohen Instance in copia bereiths unterthänig eingeschickhtem vectigali, ordentlich abzufordern, einzucassieren, und die Moldau<sup>e</sup> proventus, a Transylvaniae tricesimalibus separirt, in Rechnung zu nehmen.

Die 2 Moldau. Mauth Stationen Grozafalva undt Hang wurden gleich cum initio mensis Xbris anni 716<sup>i</sup> besorgt, die zwar auf ietzt besagtes Monath nit mehr als 133 fl. 49 xr. eingebracht.

Hierzu occupirte man in mense Ianuario noch 2 andere Moldau<sup>e</sup> Mauth Stationes, Campolongo nemblich und Komanfalva, die a 1<sup>a</sup> gedachten Monaths, bis vider End Xbris anni 717, zusamben vier, in so lang man sie auf hievor besagte Weis manuteniren und geniesen können, in allem 1223 f. r. 4 $\frac{1}{2}$  xr. abgeworffen.

Ausser diser wenigen Mauth Gefällen, liese sich ex praemissis causis weder von denen dortigen Saltz Grueben, die Unsicherheith halber, verlassen, indessen völlig mit Wasser angelofen, weder von sonsten etwas in der kurtzen Zeit profitieren.

*Wallach. Mauthen und Gefäll.*

Es bestehen hingegen die proventus camerales Principatus Wallachiae in folgenden: dass man sich nembl gleich mit Anfangs 9bris anni 716<sup>i</sup>, zu Kinien, einer der hiesigen 7bürg. Rothen Thurn Mauth nechst gelegenen Wallach. Granitzmauth Station postiert, darauf in mense Xbri die auch Wallach<sup>e</sup> 2 Mauthen Kimpina und Dragoslau, gegen Cronstatt über, besetzt, die zusamben alle drey auf ietzt besagte zwey Monath 1315 f.r. 17 xr. ausgemacht.

Disen seint in sequenti mense Januar. die Wallach<sup>e</sup> Mauth Stationes Tömös, Trestien undt Valkaun zugewachsen, deren aller Gefäll a 1<sup>a</sup> Ian. bis Endt Xbris 717<sup>i</sup> sich in summa auf 8107 f.rh. 29 xr. erstreckht haben.

Hierbey khombt zu observieren, dass die 4 Stationes Kimpina, Dragoslau, Tömös undt Trestien, gleich wider mit Anfangs Aprilis cessiert, weillen dem ietzigen Fürsten Ioanni Maurocordato, ex amicabili initâ conventione, dise, cum reliquâ Principatûs parte transalutanâ, abgetreten werden muesten, dahero pro parte Caes<sup>r</sup> keine andere Mauthen verblieben seint, als die sich wenige längst der 7burg<sup>a</sup> Granitz inter fluvium Alutam et Danubium befanden, nembl. die 2 Mauthen Kinien und Valkaun, worzu ohnlängst auch die zu Vodicza, in dem engen Pass an der Donau gegen Orsova gelegene, ange-setzt worden, wegen des Comercii, welches seinen cursum dahin über Orsova in Bannatum Tömösvar, undt so fort weiter in das Königreich Hungarn nach und nach, weilen es vil näher als durch 7bürgen zu nehmen, observiert worden, wiewohlen in besagtem Vodicza kaum jemand stehen kan, weilen auf 2 bis 3 Stundt, weder jemand bey der Handt, noch anitzo ein bewohntes Dorf in der Nähe, als das einzige vormahls Wallach<sup>e</sup> Mauth-Haus. Indessen thuet man, was sich thun last, und mues de necesse pro hic et nunc noch mit quid pro quo von dar zufrieden sein, bis sich die Zeit in was verläslichers ändert, darumb hat man auch noch dermahlen dise Station Vodicza einem Wallachen anvertrawen muessen, weilen weder ein Teütscher noch 7bürger sich dahin wagen, vil weniger subsistieren könte. Sie ist iedoch dem auf der nechsten Wallach<sup>e</sup> Mauth Valkaun stehendten Beambten, als eine filial in der Obsicht zu halten subordiniert.

*Goldt Einlösung zu Ribnik.*

Nachdem sich etliche Wallach<sup>e</sup> Zigainer Goldtwascher Compagnien, von der Fürstl. Seithen heimlich weggestohlen, undt bey dem zu Rimnik stehendten Cameral Beambten Geisler, umb die Protection S<sup>r</sup> Excellenz angemeldt, die sie auch erhalten, mit dem Anerbiethen und Obligation, dass sie das

Goldt aus dem Alt-Fluss waschen und nach Rimnik liefern wollten, als haben besagte Zigainer Compagnien à dato 18<sup>o</sup> Aug. 717<sup>o</sup> incipiendo, in allen 898 Drachma Goldt zusammen gewaschen, und gegen den, in der Wallachey zuvor in usu gewesten ordinarie Einlösungswerth, nembl. vor jede Drachma 2 fl. rh administrirt. Dises Golt ist vil höher im Halt als das 7bürg<sup>o</sup>, so gar das es über 20 Karad steigt, und hat sich nach der hier in Carlsburg beschehenen Vermüntzung gezeigt, dass von diesen 898 Drachma, das utile auf 1841 f. r. 5 xr. mithin auf das alterum tantum, was es in der Einlösung gecost, resultiert.

Es waren dise Zigainer Goldtwascher Compagnien zu Fürsten Zeiten ein gewisses quantum an Gold in taxam annuatim zu waschen undt ad Cameram zu lieffern schuldig, worzu man sie dermahlen anzuhalten nit vor thuenlich erachtet, weilen mit Renovation diser ihrer alten Obligation, weder ihre auf des Fürstens Seithen sich noch findendte Cameraden herüber treten, noch bey uns bleiben wurden, welche man nit anderst, als mit der Zusag der paar- und richtigen Ablösung herüber persuadieren können, tempore pacatiore hingegen, wirdt sich ihre alte Schuldigkeith gar leicht wider hervorsuechen und ohne Dificultet einrichten lassen. Gleichwie ihnen aber vormahls frey gestanden, das jenige Goldt, was sie supra taxam gewaschen, wem sie wolten undt wie sie khönten zu verkaufen, ist ihnen hingegen aniezo sub poenâ capitis verboten, alles in die Einlösung zu bringen, ohne etwas anderst vorhin sub quocunque praetextu zu disträhieren.

### *Saltzgrueben Gefäll.*

Was die Saltz-Grueben zu Okna genant durch 13 Monath in allem abgeworfen, belauft sich nit mehrers als in summa auf 2483 f. r. 54<sup>1</sup>/<sub>2</sub> xr.

Die Ursach dessen ist, wie leicht zu erachten, dass sich schier alles Landtvolckh in das Gebürg ex continua apprehensione deren feindlichen Türckh<sup>o</sup> undt Tartar<sup>o</sup> Einfällen, retirirt, das Saltz Handl mit denen Türckhen, eben auch der Ursachen halber immerzu eingestellt geblieben, und das sich die Türckh<sup>e</sup> Inwohner über der Donaw ihre Saltz Nothurft mehrentheils aus der Moldaw, wo noch hin und wider ein groser Vorrath von altem Saltz vorhanden war, auch der aniezo noch fürstl. Wallach<sup>o</sup> Seithen zueführen lassen, und von dort abgelöst haben, ohngeacht das Saltz deren Moldau. und übrigen Wallach. Grueben nit so gut, als das zubesagtem Okna.

### *Fürstlich. Brankovan. Güetter.*

Es wurde auch gar ein wenig ex proventu deren, zwischen dem Alt und der Donaw gelegenen fürstl. Brankovan. Güettern aufgebracht, weilen sie, sowohl durch die Türckh<sup>e</sup> Strai-

fereyen, als unssere allda zum öftern gestandene National Milice, sehr mitgenohmen, ruinirt, auch gar verbrent worden.

Der Wein, so in dem vorigen Herbst ohne dein sehr schlecht gerathen, belaulte sich nit höher als auf 41 Fas. und dises Betragnuss in Geldt auf 352 f. r. 30.

Item 547 Kübel Getraydt, 7bürger Mass ieden a 2 f. r. nach dem 7bürg. Valor gerechnet, auf 109¼ f. r.

Undt 246½ Kübel Hartfutter, ieden nach dem 7bürg<sup>n</sup> Valor auf 30 xr. taxirt, auf 123 f. r. 15 xr.

Aber das ist die Verwittibte Fürstin von Brankovan sambt einigen ihren Töchtern undt Schwiegersöhnen, mit dem newen Fürsten Ioanne Maurocordato zugleich wider in die Wallachey revertiert, hat auch so gleich umb die Restitution diser ihrer besagten Gütter, so vil zwischen der Alt und der Donaw gelegen, angehalten, deren Extradition man ihr nit wohl difficulieren khönen noch wollen, dieweilen sie, wie hievor unterthänig gedacht, anvor schon sehr ruinirt, und ohne dem nichts sonderliches abzuwerfen verinöchten.

### *Wein und Tabac Zehendt*

Der Weinzehendt ex districtibus des sogenannten Wallach. Bannats, hat in dem verwichenen Herbst nit mehr als zusammen 562 f. r. 9 und der Tabachzehent 61 fl. 57 ½. Dise zwey Sorten hetten umb ein ziembliches mehrer abwerfen sollen, wan sich nit andere unbefuegte Decimatores mit eingefundten und miscirt, sowohl die fürstl. Weingarten abgefert, als die Zehent, so weit sie sich nur extendieren khönnen, abgenohmen hetten, die man aber hofentlich noch mit der Zeit zur Satisfaction anzuhalten, Gelegenheith haben wirdt, ob zwar nit ohne das auch eben damahls der Tartar. Einfall erfolgt, durch welchen sehr vil Leuth abgefangen, etliche Districtus ruinirt, und zu gleich die Menge, sowohl von Wein als andere Zehent Sorten, auf allerhandt Arth und Weis verlohren undt zugruendt gengen.

### *Schaaffzehendt aus der aniezo fürstl. Wallachey.*

Es haben des Command<sup>n</sup> H<sup>n</sup> Generaln Excellenz noch sub dato 15 Xbris anni 716<sup>i</sup> den sogenannten Pater Miklos, vor-mahligen Cronstätter Ober 30sigern, zu sich nach Hermanstatt beruelen, und ihme die Eincassirung des in der Wallachey zur Fürsten Zeiten üblich gewesten iährlichen Schaaffzehendts sonst Oirit genandt, in denen ex post dem Fürsten Ioanni cedirten Wallach<sup>n</sup> Districten, aufgetragen, bevor ihme Fürsten dise resigniert wurden. Durch ihm Pater Miklos und den ihme zugegeben gewesten Steinvill. Regiments Adjutanten, wie auch die Wallach<sup>e</sup> darzu benöthigt geweste Decimatores, deren man sich die Wälder und Thäler, nach der Wallach<sup>n</sup> Arth undt Gewohn-

heith durchzusuechen, bedienen mueste, denen allen zur Bedeckung eine Escorte von 60 Hussaren mit einem Capitain zugegeben war, wurden in summa zusammen gebracht 24471 f. r. 32 $\frac{1}{2}$  xr. 1)

Occasione dieses eincassirten Schaaffzehents wurden hin und wider auch noch andere, sowohl Türckh<sup>e</sup> als fürstlich-Wallach. Effecten undt Proventus erforscht, und mit sequestriert, die zusamben in summa 1536 f. r. 25 xr. betragen.

Von disem quanto consumirten alle, zu diser Eincassirung employert geweste Decimatores, sambt der Escorte auf ihre und ihrer Pferdts Unterhaltung, auch andere vorgekommene nöthige Uncösten 1365 f. 10 $\frac{1}{2}$  xr.; die Decimatores praetendirten vor ihre Müehwalthung, die ihnen auch tempore Principum von denen eingebrachten paaren Geldern passiert geweste 10 pro cento, denen aber von des Command. Herrn Generalen Excellenz nit mehr als 5 pro cento, dem Regiments Adjutanten vor seine gehabte Bemühung 180 f. r. und dem Pater Miklos, so das directorium über die ganze Eincassirung geführt, 500 f. r. loco salarii, passiert worden.

Ausser disen in salaria specificirten Ausgaben, finden sich noch etliche wenige andere, so jedoch auf Befehl S<sup>r</sup> Excellenz von ihme Pater Miklos beschehen, deren Refusion die cassant militareum betrifft, also zwar das aller der Überrest pr 21625 f. r. 28 $\frac{3}{4}$  xr. von ihme Pater Miklos ad perceptoratüs cassam paar eingeliefert worden.

Hierbey ist zu notieren, dass nach eingeführter vormahliger fürstl. Wallach<sup>r</sup> Tax, die Boyern in decimas von jedem Schaaff 14 Wallach. Dinar, oder unsere 10 $\frac{1}{2}$  xr. der gemeine Landtman 15 Wallach<sup>e</sup> Dinar oder unsere 11 $\frac{1}{2}$  xr. zu bezahlen schuldig waren, und weilen sonst iährlich tempore hyemali die Menge 7bürger Schaaff in die dortige Districtus der füeglicheren Unterhaltung wegen getrieben werden, werden auch von disen jedem, id est einem 7bürg<sup>n</sup> Schaaff, in decimas, doch nit mehr nach dem schön lang eingeführten Bräuch, als 10 Wallach. Dinar. oder 7 $\frac{1}{2}$  xr. abgenommen.

#### *Der Schaaffzehendt ex Bannatu.*

Über disen bis dahero angeführten, aus der aniezo fürstl. Wallachey eincassierten Schaaffzehendt, haben des Command<sup>n</sup> H<sup>r</sup> Generaln Excellenz ex districtibus Wallachiae Cesareae zwischen der Alt und der Donaw, alias der Bannat genandt, den eben auch iährlichen schuldigen Schaaffzehendt mit 200 St. Ochsen zu redimieren erlaubt; dise zu Geldt geschlagen, und das Paar a 25 f. r. gerechnet, ertragen zusammen 2500. fl. r.

Die Consideration welche S<sup>e</sup> Excellenz vor die 5 Distric-

1) S'au gäsit atunci 153409 oi.

tus inter Alutam et Danubium getragen, scheint nit allerdings unbillich zu sein, weilen sie von Freündt undt Feindt sehr vil gelitten, und sich dermahlen sehr ruiniert befinden.

Undt dises ist was in Camerales proventus Moldaviae et Wallachiae a 1<sup>o</sup> 9bris 716, das man sich nemblich nach undt nach in beeden Fürstenthumben zu postieren angefangen, bis Endt Xbris anni 717 inclusivè, einzurechnen khombt, undt einzassirt worden. (Anexează Extractele pentru aceste încasări).

Nach ietzt angeführtem meinem unterthänigsten Hautb Extract, undt denen darzugehörigen Beylaagen, betragen dise einzassirte proventus zusammen..... 42090 fl. r. 4

Die 547 Kbl Getrayd, jeder nach dem 7bür-	
ger Werth pr. 2 fl. r. ....	1094 f. r.
Die 246 Kübl Hartfütter, jeder Kbl pr. 30 Xr.	123 fl. r. 15
Undt die 200 St. Ochsen das Paar a 25 f. r.	2500 f. r.

In summa..... 45807 f. r. 19 Xr.

Ausser disen, hat die Wallachey dis- undt ienseiths der Alt, sambt dem was von Campolongo transferiert worden, in das Kay. Magazin Rimnik. exclusive tamen was die fürstl<sup>iche</sup> Brankovan<sup>er</sup> Gütter weniges praestirt, welches schon inter proventus Camerales annotiert, nach Inhalt beykhommenden Hautb Extracts an Getrayd..... 3730 Kbl.

an Mehl..... 680 Kbl.

an Hartfütter..... 4749 Kbl. 1 vr.

eingelieffert.

Was aber die in der Wallachey commandirt geweste Kay. Teutsche, wie auch National Milice beederseiths der Alt, auf Verpflegung empfangen undt consumirt, wie mit derselben darüber abgerechnet worden, wirdt ex parte des hisigen Ober Kriegs Commissariats die Betragnuss undt mehrere Erclärung abgegeben werden können. Letstlichen annectire unterthänig die noch ruckbständige Mauth Extracten a mense Augusti incipiendo, bis ultima Decembris anni 717 inclusive, sambt denen letsteren zweyen Quartals Extracten, eben auch über die gesambte wallach Mauthgefäll. Mich etc.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Iunius.

## 255

*Colonelul Iohan Georg Schram către Stainville. 4 Martie 1718, Râmnic.*

Ich habe zwahren in meinen vorigen an Euer Excellz mit all- schuldigsten respect abgestatteten Bericht unter anderen auch gemeldet, dass wie geschwindt bisshero die Kundtschaft der feindlichen Bewegung eingeloffen, so geschwindt auch selbe hinwieder verschwunden sey; Nunmehr aber zeigt sich die



feindliche Bewegung, welche dato verborgener hat gehalten werden wollen, vor gewiess, undt beschicht die Versammlung an Turcken undt Tartaren in zahlreicher Menge einiger Tagen hero, womit auch noch continirt wirdt, bey Vidin undt Nicopol, alwo ihre Verpflegung auf 15 Tage von ihren Hof veranstahtet, nach Verfliessung deren aber sie sich ferners solche selbstnen suchen sollen, zunahlen nun mir von zweyen Örtheren undt solchen Leüthen denen fast Glauben beyzumessen (dass den 20<sup>ten</sup> oder längstens den 25<sup>ten</sup> diesses die Feindte die Donau passiren, so dan von beyden Seithen des Altflusses die alhiesige Trouppen angreifen werde) ist beygebracht worden, als habe ein solches Eüer Ecellz nicht allein schleünigst benachrichtigen, sonderen anbey mich gehorsambst anfragen sollen, dass wan der Feindt die Donau in einer solchen Stärke passiren, undt von beeden Seithen des Alts auf mich dringen wirdt, an welchen Orth in diessen Landte ich Eüer Excellz Ordre, meines ferneren Verhaltens halber, werde zu gewahrten haben. Undt damit nicht etwas der Feindt bey würccklichen Anmarch über Periczan brechen, undt die Communication mit 7bbürgeñ hinderlich machen mögte, so werde den Martilogen Capitain anbefehlen, selbigen Paas wohl zu verwahren, auch einen Officier von alhiessiger Infenterie mit einiger Manschaft, so etwas entrahten kan, aldahin verabschicken. Ansosten die Wallachische Militz betrefend, so ist auf selbter sich gahr nicht zu verlassen, allermassen selbte sehr disgonstirt zu seyen scheint, indehme die Dittinische National Militz Geldt, sie aber keines empfangen haben, mithin diesse vielmehr zu den Feindt übergehen, als wieder selbten streitten dörfte. So ist die alhiessige Geistlichkeit nebst der Noblesse zeitlier dreyen Tügen alhier versamlet, undt zeigen sich beede, der neüen Imposition halber, unbeschreiblicher consterniret, undt klagen schier mit weinenden Augen, dass von ihnen all-auferlegtes, nicht müglichen könne abgeföhrt werden, in Ansehen sie, der Tartarischen Invasion undt sonst der betrangten Zeithen halber, völlig erarmet, undt der Bauersman an theils Orthen in einer solchen Noth gerahnten, dass er mit Wurtzell undt Rinden von den Bäumen sein Lebendt erhalten, undt sich damit befriedigen müesse; womit etc.

P. S. Bey Schliessung obigen kombt augenblicklichen zu mir H<sup>n</sup> Constantin Comaneano Seridar mit sich bringendt, wie das die Tartaren bey Izackza vier Tage von Breila eine Brucke über die Donau gemacht, welche sie nach undt nach passiren, undt mit dem Ragotzi den 15<sup>ten</sup> diesses, stilo veteri, abermahl in 7bbürgeñ einbrechen werden, massen, diessem Winter hien-durch zum offeren Ungeren unter den Nahmen Hussaren mit Briefen über Buckerest zu ged<sup>n</sup> Ragotzi hien- undt her abgauen wären, mit ferneren Befelch vermelden, dass zu gleicher Zeit die bey Vidin versamblete die Donau passiren, umb hies-

sige Troupen aus alhiessigen Landte zu delogiren (es koste auch was es immer wolle) hefehlicht seyen, undt sagt noch anhey, dass durch den bisshero continüirlicæen March au den heütigen Tag über die 15/m. Man alschon zu Wiedin würeklichen seyen müessen, überdehme noch mehrere täglichen aldahin im March begrieffen wären, mit den anerinneren, dass ich ein solches Eüer Excellz in aller Eyll, als eine gewisse Wahrheit unterthänigst benachrichtigen mögte, wobey erwehnter H<sup>r</sup> Constantin Comaneano Eüer Excellz ganz gehorsambst ersuchet, ihme in hohen Gnadten fernerhin zu erhalten; von diesser Kundschaft gebe zu gleicher Zeit Herren Gralen Graffen Veterani, wie auch H<sup>a</sup> Commendanten zu Orsava die Benachrichtigung.

K. A. 1718, März 414, Expedit.

## 256

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 5 Martie 1718, Vienq.*

..... Was sodann an mich Kriegs Praesidenten der vormahlige Hospodar in der Wallachey Nicolaus Mauro Cordato sub dato 7 passati und gestrigen praesentato geschriben <sup>1)</sup>, ist in der nebenkommenden Abschrift des mehrerñ enthalten; wie nun aber ich darauff verschidenen trifftigen Ursachen nicht wohl antworthen khann, alss wolle der Herr Feldmarschall ihne durch Abschickung einer beliebigen Person des richtigen Empfangs, und aller bey gegenwärtigen Läuflen thuenlichen Consideration in generalibus terminis versichern, der Wohnung halber alle der Securitæt nicht entgegen lauffende Willfährigkeit angedeyen lassen, und Unss demenächstens berichten, ob er Mauro Cordato von eigenen Mittlen sich den Unterhalt nicht mehr beyschaffen khönne, auch wass ihne allenfalls pro subsistentia publico nomine abzuraichen wäre?.....

K. A. 1718 Türkenkrieg, Fasc. III, 5<sup>1/2</sup>.

## 257

*Stainville către Schram. 7 Martie 1718, Sebeşul săsesc.*

Von mir Feldmarschall Stainville an Herrn Obristen v. Schram.

Desselben unterm vorgestrigen dato von Ribnik gegebenes Schreiben ist heünt vormittag durch eine aigene Staffetam richtig anhero geliffert worden, und daraus die gegenwärttge alldorthen vom Feind habende Kundschaften mehreren Inhalts zu ersehen gewesen; nun beschiehet eines theils zwar allerdings gahr recht daran, dass man iede Nachrichten sich zur Direction

1) No. 246.

andienen lasse, und wie es die Kriegs-Raison erfordert, besonders bey schon zimlich weith anwachsender Zeith auf beständiger gutten Hueth stehe, indeme sich nunmehro immer forth ein weitheres aüssern muess; nach deme aber anderer seiths gleich wohlen auch zu bedenckhen khombet, dass die Schärffe des heürigen Winthers also beschallen ware, dergleichen in kurzen vorher gegangenen Jahren nicht gewesen, wie solches dan auch durch anderwehrtige Berichte auss der Türecey bestätigt wird, derohalben scheint hart glaubwürdig, dass der Feind dermahlen noch eine Bruckhen über die Donau geschlagen haben werde, undt da das rinnende Grungt-Eyss und die darauf gemainiglich sich zu ergüessen pflegende Gewässer zu solchen Unternehmen grosse Hindernuss wo nicht die Uumöglichkeit selbstn giebet: folget diesemnach der iezige Rumor mehr eine nach vorheriger öfteren Experienz von denen Walachen erdichtete als in Wahrheit gegründete Zeitung zu seyn, wo vermittelst denen verlässlich einhollenden ferneren Khundtschafft in feindlichen Bewegungen des eigentliche zu erfahren, und darnach seine Maass in tempore zu lassen ist, als worzue der Herr Obrister dermahlen schon in einer gutten Wachtsambkheit verfangen, und das weithere feste Vertrauen in denselben gestellet verbleibet. Er werde nach allen Evenimenten das mögliche thuen, über welches von kheinen ein mehreres erheischt werden mag, und werde ich folglichen von hieraus auf nähere überkhombende Berichte denselben nothdürftlich nach Zeith und Gelegenheit mit succurs zu unterstützen nicht ermanglen, da inzwischen bevorderist nur auf Thurn, und eine der Orthen von Nicopol herüber sich zeügende feindliche Versammlung ein offenes Aug zu halten, anbey sich zu versichern ist, dass ich nach ehist gestattender Thunlichkeit widerumb in die Gegendt Tallmasch ankhomben, und ein undt anderes zu des Herrn Dienst mithesorgen helfen werde. Die Loviste ist ansonsten dermassen situirt, dass sie bekhanter Dingen einen schwähr practicablen Wald gegen das hosticum vor sich hat, und wird der durch den Herrn Obristen aufs neüe angeordnete Verhachh, den ich von dem Hauptmann Schwanz sodan widerumb visitiren lassen werde, die Passierung zahlhafter Troupen umb desto mehr difficil machen, auch eo ipso ein Feindt mit solcher Behändigkeit nicht durchbrechen, ehe man dessen nicht gewahr seyn und Zeith fünden, wird denselben mit entgegen sezenden Kräften vorzubiegen. Der Winckhl von Cosia ware indessen auf ohnuermuetheten Zuefahl eine retirade, wohin zwar ein Feindt niebe gelanget, doch hätte der Herr Obrister auch hierbey seine Maass zu nehmen, und sodan die Bruckhen, worzue ich die noch abgängige wenige Requisiten durch den Commendanten an Rothen Thurn hinab schafflen thue, oberhalb des ernanten Orths Cosia schlagen zu lassen, umb die Communication in die Loviste zu erhalten, und die darinnen fündliche

Subsistenzmittel in tali casu extremo, wohin ich es zu khomben nicht vermaine, daraus beyziehen zu khönnen.

Im übrigen hat der Walach<sup>e</sup> Clerus und Adelschaft deren disseithigen fünf Kay. Districten mir gleichfahls in einem ihrigen besonderen Schreiben die Unmöglichkeit, das dahin impornirte letztere Quantum deren Naturalien abführen zu können, mit mehreren kläglichen terminis vorstellig gemachet, worüber hin ich dem Herrn Obristen dermahlen nichts anders zu erindern habe, alss dass man das enervirte Land-Volckh per manum executivam in kheine Desperation versezen, sondern ehen-der sich des ehebeuor habenden Magazinalischen Vorraths bedienen müesse, welchen ich von hier aus bey sich nun öf-nenden Alt Fluss für Mann undt Pferd zu vermehren in kheine Vergessenheit khomben lassen werde. Der unmittelst.

K. A. 1718, März 414, Expedit.

## 258

*Instructiuni pentru Vameşul dela Căineni. 10 Martie  
1718, Bălgrad.*

Instructio pro Tricesimatore primario Caes<sup>ae</sup> Wallachiae stationis Kinien, cui simul commissa inspectio caeterarum Tricesimarum sic dicti Bannatus Wallachici Alutam inter et Danubium, nec non ejusdem observandi procurandique alii proventus Cameratici, ut sequitur :

1. Habebit primarius Dnus Tricesimator assignatam suam stationem in finitimo Wallachico pago Kinien, in habitationem verò domum ibidem tricesimalem hanc tempore Principum jam collocatam ; ibi tricesimam, juxta adjacentis Wallachici Kinieniensis Vegtigalis tenorem, fideliter administrabit ; omnes futuros proventus tricesimales suo registro assumet, quod sub sigillo meo illi exhibebitur ; finità quavis angariâ, regiae perceptoratis Cassae Transylvaniae usque dum alliter ordinabitur, absque defectu semper erga quiettantiam consignandos ; cedentibus tamen, uti lactenus, duabus tertiis hujus Kinieniensis proventus (exceptâ cerâ et tabaccâ, aliisque quae tractu temporis adhuc innotescere debent) ambobus Monasteriis Kozia et Arnotha. ex diuturno jam Principum privilegio, in quo pro hic et nunc nihil immutandum, remanente unicâ solâ tertialitate in partem Fisci. Extractus verò menstruos, in conformitate annexae copiae. expediet. Et siquidem

2. Districtus Lovist nuncupatus, ad Alutam et rivum Lotru situs, ex ducdecim pagis formatus, tam in juridicis quam aliis negotiis à tricesimatoribus Principum in Kinien constitutis dependentiam suam semper habuerit, qui Districtus ob varia sibi concessa privilegia et immunitates, ad diversa etiam tum servitia (ut sunt in custodiam Domus tricesimalis praestare vigi-

les, advehere ligna, vias reparare etc.) tum proventus, uti refertur, subministrandos obligabatur, ex quibus modernus illius Capitaneus, ita et hic ante fata duo Monasteria, participare pro nunc praetendunt; haec ultima duo insuper una cum pago Kinien aliisque juribus sibi attribuant, licet iis se servitiis ac praestationibus successivè substrabere nitantur, intuitu quorum diversae vicisim iis immunitates et accidentia concessa fuère, absque quod fundamentale quid de his omnibus hucusque resciri potuerit.

Quapropter idem primario Dno Tricesimatori, sub dato 31<sup>a</sup> Januarii Anni 1717<sup>mi</sup>, pro statione Kinien ejusque dependentiis expedita particularis Instructio <sup>1)</sup> ideò hiscè annectitur, ut eam sedulò examinet, et an omnia secundum ab initio acceptas informationes temporis Principum accomodata sint, vel in quantum sive per hic ante memorata duo Monasteria, per Capitaneum in Lovisz sive etiam per alios juribus Stationis tricesimalis Kinien pro nunc praejudicetur, successu temporis fideliter informet, quas informationes tantò fdeliores et accuratiores suggerere poterit, quod jam tempore Principum quã quondam Arendator hujus stationis omnium illius jurium cognitionem haud dubiè adhuc habeat, aut saltem se faciliè recolliget. Interea educilii tricesimalis jus in Kinien, cum parte telonii fiscum concernentis, quorum proventus absque hoc exigui (uti hactenus observabatur) sunt momenti, una cum illis quibusdam naturalibus quae Districtus Lovist ex dispositione Principum pro annuo directionis fatigio Tricesimatori in discretionem suppeditare tenebatur, Dno primario Tricesimatori hisce resignantur. In reliquis ad particularem hujus Stationis hic ante allegatam instructionem remittitur, observandam in quantum nova alia melioribus acceptis informationibus non subsequetur.

3. Subordinantur eidem Statio tricesimalis Wallachica Valkaun, cum non pridem instituta hujus filiali Vodicza; pro sua directione verò aeqve in ingressu functionis ibidem constitutis Tricesimatoribus ad interim extradita instructio cum Vectigali annectitur (Stationis Vodicza Vectigal necdum habetur, sed adhuc quaeritur) examinanda in quantum convenient vel discrepent à priore Principum ordinata administratione, et quae sint jura aut accessoria illarum Stationum, ut collectis genuinè omnibus his necessariis informationibus nova tandem Caesarea tricesimalis instructio formari possit.

4. Suggestet primarius Dnus Tricesimator an in Caesareo Wallachiae Bannatu moderno tempore plures adhuc stationes tricesimales et ubi securè collocandae forent, pro quibus idonea subjecta exquiret, hic praesentanda pro levanda instructione, deponendoque semper juramento, addendo quantum cuique in annum salarium assignari possit. Ab omnibus tricesimalibus

---

1) No. 115.

stationibus extractus menstros in duplo exiget, quorum unum, ita et summarem menstruum, nec non angarialem et annum generalem, quos primarius Dnus Tricesimator formabit, in quadruplorum transmittet.

Omnes autem sibi subordinatos obligabit, rationes suas intra spatium sex septimanarum, finito quovis anno, interea donec aliter ordinabitur, Transylvaniae Exactoratus Officio consignare. Et cum consultum non sit, praesertim moderno tempore, in expositis praecipue stationibus proventus tricesimales servare, demandabit ut viciniore ad Kinien suos proventus quovis mense finito illuc reliqui remotiores ad proximam sibi Transylvaniae tricesimam ad interim custodiendas deferant, angariatim ad hujadem perceptoratus Transylvaniae Cassam per ipsos dein administrandos; quibus tam constitutis quam constituendis imposterum, ne a Militia aggraventur, protectionales Suae Excellentiae Dni Generalis Commandantis procurabuntur.

5. Res tricesimalis Wallachiae ad modalitatem a Principibus ordinatam omnino prosequatur, quapropter nec Dnus Primarius Tricesimator aliquid ex se immutabit et assensu sed quaecumque emendanda aut melioranda adverterit aut cognoverit, sincerè declarabit; continuabuntur iis exemptiones à pensione tricesimae quibus tempore Principum concessae fuerant, scilicet principalioribus Boieronibus, Kalugeris etc., pro illis tamen solummodo rebus, quae ex oeconomia domestica procreatae fuere, cum restrictione tamen etiam prius solita et non pro hinc inde coemptis aut quaestus gratia distrahendis. Proventus jarbarit dictus in aestate à s. v. quovis pecore in 6 grossis, et gostinerit tempore hyemali in quatuor polturis à quovis s. v. porco, praeter ordinariam tricesimae taxam, ultrò colligetur, et quaevis horum species in extractibus separata sub rubricà assumetur.

6. Plajasones eodem modo et in eodem numero quo tempore Principum per omnes actuales stationes tricesimales constituentur, cum dependentia ab officio tricesimali; caeterum in prioribus habitis praerogativis, exemptionibus et obligatione quibus habilis et aptus Vataffus ubique praeponendus.

7. Sumebant sibi quondam Wallachiae Principes ex variorum locorum hujus Bannatus nudinis ac foris hebdomadibus certa telonia, quorum proventus in iis aliquot locis, uti fora adhuc celebrantur, à particularibus quibusdam sub manu usurpari audiuntur; horum proventuum curam in se primarius Dnus Tricesimator suscipiet, collectionem hebdomadalem tricesimatoribus viciniore, aut per quos commodius fieri posse existimaverit, commissurus, qui suos menstros extractus, rationes verò annuas, desuper exhibere sint obligati.

8. Cum a tempore per arma Caes<sup>a</sup> occupati Vallachiae Bannatus exiguum valde salis quantum penes fodinas Oknenses licet totius Wallachiae meliores sit divenditum, causam sive

impedimentum hujus rescire omninò conabitur, investigando simul statum fodinarum, tam intrinsecum quam extrinsecum, salium paratam actualiter provisionem, quales et in quo numero harum alii annexi proventus sive jura priori fuerint, a quo et qualiter hucusque collecti, an verò et quare neglecti; conscribet insuper numerum salicidarum et servorum tempore Principum labori fodinarum applicatorum, cum cujusvis habito salario et annotatione, qui ex his sint necessarii, quibus verò cultura fodinarum imposterum carere possit. Eadem occasione tentabit, an non pro certa quadam salium summa successivè subministranda cum Turcis vicinioribus contractus iniri possit, ita tamen ut pro parte nostra, ratione depositionis pretii, sufficiens daretur securitas; aut an essent quidam, qui fodinas has ad certum temporis spatium in annuam arendam conducere intenderet, quae in eadem forma uti tempore Principum tractabitur.

9. Observabit non minus omnes hujus Districtus decimas fiscales, ut sunt ovium, apum, s. v. porcorum, tabaccae, vini et quae aliae hactenus ignotae occurrere possent; quarum collectionem per suscipiendos quotiescumque juratos decimatores quantum fieri poterit, in paratis pecuniis regiae perceptoratus Cassae Transylvaniae postmodum administrandis ordinabit, praevicè tamen semper suggerendo, quantum decimatoribus ex quavis decimanda specie in mercedem fatigii prioribus temporibus solutum jam verò solvi possit; siquidem 10 pro cento, uti tempore Principum, nimium videantur, diminutò ob temporis mutationes in multum modernò decimarum statu. Decimatores sua registra peractae collectionis locò rationum subscripta etsigillò signata cum proventum administraverint, primario Dno Tricesimatori simul exhibebunt; super quibus dein summarium extractum formabit, omnem verò proventum, quo demandatum fuerit, administrabit. Per Suam Excellentiam Dnum Generalem Comitem (exceptò tamen Districtu Lovist) inita actu est cum Bannatu pro hoc anno currente, ratione decimarum ovium Oerit dictarum, conventio, ab ulteriore itaque postulato pro hac vice abstandum; è contra collectionem harum ex districtu Lovist sine mora procurabit, decimatoribus quinque pro cento in fatigii mercedem concedendo, nec plus in taxam quam tempore Principum solitum erat, sive a Boieronum, Kalugeronum, incolarum, sive Transylvanorum ovibus si reperirentur, exigendum. Eadem occasione exquirendum erit, quis hujus Authumni decimas apium, tabaccae, vini, s. v. porcorum etc. quantum, quibus in locis et ex cujus dispositione collegerit, ut suo tempore reddendae desuper rationes postulari possint.

10. Visitando stationes tricesimales Vodiczam usque, obvias sibi in via habebit cuprifodinas, quarum culturam à quibusdam privatis clam prosequi licet hucusque inhibitum fuisset, intelligitur; insuper cupri paratam aliquam quantitatem ibidem absconditam esse, relatam est; quae omnia sub manu ultrò

expiscanda, et casu quo absconditum aliquod cuprum certò resciri posset, illud effodiendum et per breviorē in Transylvaniam viam, ad locum securum sine mora deportandum esset.

Observabit praeterea, quid in districtu harum cuprearum fodinarum hinc inde agatur, quales tempore Principum harum fuerint appertinentiae, jura et annui proventus, quae et qualia adhuc supersint aedificia aut requisita ad has fodinas spectantia, qui adhuc hinc culturae applicati servi, et quae ibidem existentibus officialibus et servis à Principibus data salaria aut concessa accidentia.

Denique haec sua functio à 1<sup>a</sup> sequentis Aprilis initium sumet (interea decimas ovium districtus Lovist unà cum decimatoribus constituendis collecturus) quoniam autem non omnia, quae agenda sunt, ex defectu sufficientis informationis, hic annotari possunt. Primarius itaque Dnus Tricesimator de quibuscunque obviis aut adhuc exquirendis exactam undique contrahere informationem omnimodè sataget, postmodum fideliter suggerendam. Notabit sibi quod quascunque informationes cujusque rei in suis veris circumstantiis, separatas ab aliis semper materiis, et sic in literis concipere ac expedire teneatur.

Pro quo sui fatigii salario, tam ratione stationis tricesimalis Kinien quam totius reliquae ei commissae Inspectionis, octingenti floreni Renenses, ex proventibus Wallachiae congregandis, levandi assignentur; depositurus prius praeter consuetas reversales etiam solitum juramentum, fideliter in futurum praestandorum suorum servitiorum, mediò quorum procurando sedulo Caesarej Aerarii utilitatem, tam quoad salarii quam characteris, meliorationem, reflexionem ulteriorem temporis securioris successu sibi promerebitur.

Pro duorum obeqvitorum verò salario, cuique quadraginta floreni hungaricales in quartalibus ratis erga quiettantias levandi. Quae tamen vià ad ulteriorem Excelsae Camerae Aulicae ratificationem remittuntur.

Datum Carolinae, die 10<sup>a</sup> Martii A<sup>o</sup> 1718.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Maius.

## 259

*Talman cãtre Consiliul de rãsboiu. 11 Martie 1718, Belgrad.*

...Was sonstē circa locum congressus der Herr Feldt-Marschall Comte de Stainville an ein Hochlöbl. Mittel nachrichtlich erlassen, habe wohl ersehen, wan aber ich meine geringste Meinung hierüber eröffnen darff, befinde gehors., dass der Congress weeder zu Czernez noch zu Tergovist ohne grossen Beschwerlichkeiten füglich wurde können zusammen gesetzt werden, gestalten ohne zu melden was in dem Sübenbürgischen Extract wider den Orth Czernez angefüget worden, wan selbiger



auch in besseren Standt sich befinden solte, wurde angetragener massen das Conferenz Hauss in einer zwischen selben und Fetislan in der Donau gelegenen Insul von beeden Seiten errichtet, und folglich allseithige Gevollmächtigte und Mediations Ministri aus ihren jen- und disseithigen Quartieren über die Donau zum Unterredungen in die bemelte Conferens Insul sich nothwendig begeben müssen, weillen aber die Donau selbiger Orthen sehr breith, und mehr einem kleinem Meer als einem Fluss gleichet, folglich auch die passage in selbige Insul allezeit beschwährlich, ja bey sich von Zeith zu Zeith erhebenden Sturmwinden, nit allein sehr gefährlich sonderen auch wohl gar impracticabl ist, als wurde sothane Insul zum Conferentzien sehr unbequem fallen. Und weill auch sich leicht ereignen könnte, dass da allseithige Ministri wehrender Windstille in dergleichen Insul sich erhoben, und denen Unterredungen abwarteten, ein so unversehener Sturm sich erwöcken möchte, dass selbige in ihre diss- und jenseithige Quartier nit allein nit zuruck zu kehren vermöchte, sonderen wohl auch Nacht und Tag oder bey anhaltenden Wind noch länger mit gröstem Ungemach wurden darinnen verweillen müssen. Zu dem ist auch so gewiss nit, das alldorten dergleichen erhöchte Insul zu finden, welche bey sich ergiessenden Wasser nit etwann gar überschwemmet wurde. Ich wenigstens weis mich nicht zu entsinnen, da ich vor dissem selbiger Orthen die Donau hinunter gefahren zwischen Orsova und Nicopl dergleichen angetroffen zu haben. Accedit, das weillen das Ufer bey Fetislan und der halbe Theill der supponirten Insul von denen Ottomanischen Bedeckungs Trouppen wurde occupiret werden müssen, und doch bey Eröffnung des Feldzugs, wie ein Hochlöbl. Mittel selbst in dero Rescript angemercket, sich die Kriegs operationes gar leicht an die Donau hinabwerths wenden kunten, und also nöthig seyn dörfte, der Orthen mit gewaffneten und anderen Schiffen zu passiren auch eine Schiffbrücke zuschlagen, und das jenige fürzunehmen, was nach denen damahligen Umständen die Kriegs Raison erheischet, wurde schwährlich so vorsichtig können angetragen werden, das die Navigation ungehindert der für den Congress in der etlich Stund weithen Circumferenz ausdingenden Sicherheit nicht einiger Anstoss leyden, und die hinabschiffende mit denen Türckischen Bedeckungs Trouppen wehrenden Congress in keine Weithlaufigkeit gerathen wurden. Wan aber gleichwohl der Congress bey Fetislan solte angestellet werden, wurde allseitigen Ministren vill bequemblicher fallen, und villen obbemelten Beschwär- und Bedencklichkeiten vorgebogen werden, wan selbige sammentlich in eodem continenti sich lagerten, und auch die Kay. und Alljrte an dem disseitigen Ufer der Donau, non procul a rudibus pontis Trajani, etwan eine Stund oder halbe Stund ober Fetislan gegen Orsova bey nunmehr täglich sich linderender

lahrszeith unter von Brettern zusammen gezimmerten Hausern auf Arth und Weis, wie es zu Carlovitz veranstaltet worden, einlogiret wurden. Was den in Wallachey gelegenen und zum Congress bestimmenden Flecken Tergovist antrifft, ist zwar nit zu zweiffeln, dass in selben ein gutte Unterkunfft seyn wurde, es dörffte aber auch alldorten an villen erheblichen Beschwährlichkeiten nit erbrechen, allermassen primò die grossen Bagages, so wohl der Kays. Govollmachtigten alss des Gross Brittanischen Mediations Ministers Herrn Chevalier Sutton und des allirten Venetianischen Gevollmächtigten Herrn Cavalliere Ruzini, weill selbige von oben herunter kommen werden, wenigstens von hierauss durch das Bannat über Sibenbürgen durch einen Theill der Wallachey biss nach Tergovist über Berg und Thall einen so weithen Weeg durch darzue benötigte Vorspann wurden transportirt werden müssen, wordurch selbigen Ländern und Unterthanen nit ein geringer Überlast und Schaden beygefüget werden dörffte.

2<sup>do</sup>. Wurde die völlige Subsistenz wehrenden Congress, so wohl für gemelte Gesandschaften als für die Bedeckungs Troupen, aus Sibenbürgen über selbige hohe Gebürg auf eben dergleichen Weiss müssen beygeschaffet werden, weill in selbigen District der Wallachey, welcher zur Sicherheit des Congress in einer kleinen Circumferenz ausgedungen werden kunte, wenig oder gar nichts zu finden seyn dörffte.

3<sup>to</sup>. Wurden alldorten desto mehrer Bedeckungs Troupen vonnöthen seyn, als in Wallachey gemeiniglich ein Corpo Tartarn sich befindet, welche nit so discipliniret, und denen Ordren der Porten so genau nit nachleben, dass sie die zur Sicherheit des Congress ausdingende Circumferenz respectiren wurden, nam ubi multitudo peccat impunè delinquitur, das also zu Verschaffung einer gänzlichen Sicherheit, alldorten eine grössere Bedeckung nothwendig seyn wurde.

4. Kann noch so gewiss nicht supponiret werden, dass die Ottomanische Porthen den mehr bedeuten Orth Tergovist zum Fridens Congress wurde eingestehen wollen, weill selbiger so tief in Wallachey und weith jenseiths des Aluta Flusses gelegen ist.

Und 5<sup>to</sup> wurde selbiger villeicht gar zu weith von denen Gegenden, wohin sich die Kriegs Operationes wenden kunte, entlegen seyn, weillen Euer Dh. öfters nach Umbstände der Sachen dero Befelche an den Congress werden ergehen lassen wollen, und auch die Gevollmächtigte bey sich ereignenden Anständen und hervorbrechenden Controversien bey deroselben sich von Zeit zu Zeit gehorsambst Rathss zuerhollen haben dörfften, angesehen disses gantze Fridens Wercke durch die künstliche Kriegs Unternehmungen erst zu seiner Consistenz zu gelangen haben wird. (Propune un loc între Passarowitz și Novack, ori între Passarowitz și Lusiza).

**260**

*Theyls către Öttel. 12 Martie 1718, Sofia.*

..... Li Plenipotenziarij turchi hanno spedito una Posta al Vaivoda di Valachia, per venire à Nissa e transportarsi insieme al Congresso ; assicuro à V. S. Ill<sup>ma</sup> che costui attribuerà molto alla presente negoziazione, secondo promise al Sig<sup>ro</sup> Conte Colier ed à mé. Il Sig<sup>ro</sup> Hamel Bunynx scrive che parlò à S. A. S. per li interessi del Med<sup>mo</sup> e benignamente fù accordato di ritirare tutte le truppe dalla Vallachia tanto che il d<sup>o</sup> Vaivoda mantenira li patti.....

S. A. Acta, I, 697.

**261**

*Haan către Camera aulică. 12 Martie 1718, Bălgrad.*

Weillen man in dem zwischen der Alt und der Donau gelegenen, nunmehr übers Jahr durch die Kay<sup>e</sup> Waffen occupirten so genanten Wallach. Bannat, praesertim in Cameral Sachen bis dahero mit fortzukommen vermöcht, auch in Acht genohmen, dass die dortige verschiedene Cammeral Einkünften, entweder aus nit gehabter genuegsamben Information, oder das man sich umb dise einzuhohlen mit keinem rechten Eyffer bemuehen wollen, theils einzubringen vergessen oder sonst negligiert, in dessen aber von verschiedenen andere usurpirt und in der Still verzogen worden, ob zwar nicht ohne das auch der tartar<sup>e</sup> in 8bri allda beschehene Einfall, eine nit geringe Hindernuss causiert, wegen welches ein und anderer District sambt dem Zehend zu Grundt gangen, nit weniger die dahin geschikte Kay. National Miliz, was sie nur gekhönt, in specie von dem Wein Zehendt hin und wider verschlept, dergleichen sich in similibus coniuncturis nit aller dings und jedes mahl praecaviren, iedoch auch öftters vorkommen last ; als haben des Commandirenden H<sup>r</sup> Generalen Excellenz nach mehrers überlegten der Sachen Beschaffenheit haubtsächlich vonnöthen zu sein eracht, jemanden dahin anzustellen, so nit allein das dortige Landt, sondern auch die Sprach und die Leuth kenne, nebst dem von der tempore Principum in usu gewesten methodo tractandi illarum partium fiscalia, aliquoliter informirt seye, weilen man wohl abgenohmen, dass der bis aniezo allda angestellt geweste Ludwig Geislizer zu diser etwas weitläuffig- und muehsamben Sach, in specie aber denen boshalften und s. v. verlogenen Wallachen allein und noch zu dato vill zu schwach seye.

Es ware die Quaestion, wen man dahin verschickhen und wie et sub quo caractere anstellen sollte, die mehreste Difficultet ware circa Subiectum. Es kammnen endtlich S<sup>r</sup> Excellenz

auf den so genannten Pater Miklos, vormahligen Kay<sup>n</sup> Ober 30sigern zu Cronstatt, der sich nach ihme pr. 3000 fl. von denen Kay. Mauthgeldern beschehenen Diebstall (die er zwar sogleich wider refundiert), wegen verschiedener von einigen seiner Abgünstigen ihme eingeiagten und vergrösserten Forcht und Apprehension eines bevorstehenden Unglickhs (es wirdt velleicht noch alles gar bald an Tag kommen), in anno 714<sup>o</sup> in die Wallachey retiriert, von dannen iedoch jederzeit herüber correspondiert, und S<sup>r</sup> Excellenz von denen dortigen auch Türkh. occurrentiis immerzu alle Nachricht gegeben, welchen wohlged<sup>e</sup> S<sup>e</sup> Excellenz, als die Kay. Miliz in die Wallachey eingetrungen, nach dem wider zu sich heraus berueffen, und ex post zu Eincassirung des Schaff Zehends in dem ienigen Theil der Wallachey, welches per conventionem dem iezigen Wallach. Fürsten Ioanni Maurocordato nachdem wider abgetretten worden, employert haben, auch in summa 26007 fl. unter seiner des Pater Miklos gueten Direction eingebracht worden, wie aus meinem über die Wallach. und Moldauisch. Cameral Gefäll. iüngst sub dato 4<sup>n</sup> Martii unterthänigst eingeschickhten Bericht, das mehrere gnädig zu ersehen war.

Es meldeten mehr endtlich wohlged. S. Excellenz dero habende guete Intention circa Cameratica dicti Bannatus, auch von dero Opinion die sie von ihme Pater Miklos und seiner Capacitet hetten, ob ich zwar anstundte dass eine Hochlöbl. Kay. Hoff-Cammer diese Anstellung aniezo approbiren möchte. wolte iedoch primo huius rei intuitu villmehr die Sach menagieren, als mihr noch mehrere Verdrüeslichkeiten objiciendo difficultates über den Hals ziehen, da ich ohne dem wohl merkhte, dass man ihn Pater Miklos hac occasione auch in andern Sachen, und velleicht wegen deren Nachrichten ex oriente. möchte brauchen wollen; über das evidentere wueste, dass er zu disem und mehrerm die genuegsambe Capacitet habe, die Wallachey so gueth als 7bürgen, die dortige Leüth und ihren modum agendi, die dortige füscalia khennete, die wallach. griech<sup>e</sup>, hung<sup>e</sup>, teutsche wohl, auch die latein<sup>e</sup> und türckh. Sprachen ziemblich verstehe, durchgehends so wohl hier als in der Wallachey bekant, in re ipsa aber höchst nöthig wäre. jemanden hinein anzustellen, der, wie hievor unthertbänigst gedacht, die Cammeralia mit mehrerm Ernst als bishero geschehen, observierte, ohne das ich iedoch wuste, wer hierzu vorzuschlagen oder zu applicieren wäre, weilen warhalttig primà hac fronte ein Teutscher allein, absonderlich wann er nit vigilant, weder dem Werkh weder denen Wallachen sufficient.

Da es nun ad quaestionem khommen, sub quo caractere die Bestellung geschehen khönte, fande die Modalitet ihn als Ober 30-siger zu Kinien, mit der Aufsicht über die übrige obschon dermahlen noch wenige Mauthen, cum inspectione an-

nexa über alle die in Bannatu vorkommende Cammeralia anzustellen, darüber ihme dan die unterthänigst anliegende Instruction <sup>1)</sup> verfast, und mit ihren Beylaagen extradiert.

Das salarium betreffend, weil er zur Function nit allerdings Lust hatte, wurden ihme 800 fl. Rh. determinirt, mit der Versicherung dass er künfftig in utili et honesto mehrers consolirt werden solle, wann er durch seinen hoffendten Fleiss undt Eyffer, des Bannats Cameralia durch seine guete und verlässliche Informationes mehrers an Tag legen, dem Aerario Caes<sup>o</sup> aber das erwarthende nahmhafftere utile als der Zeith zu Weeg bringen wurde. Seine Ambtirung soll mit 1<sup>ten</sup> Aprilis anfangen, bis dahin wan es einer Hochlöbl. Kay. Hoff-Cammer also gefällig, khönte die selbe ohne unterthänigstes<sup>2</sup> Maas geben dero gnädigen Befehl noch herein ergehen lassen, ob man mit diser Anstellung fortfahren khönne oder nit, dan, wie hievor unterthänigst gemeldt, die hier vorkommende guete Intentiones nit allemahl wider reden noch verschieben khann, ohne mich zu exponieren. Bey dieser Gelegenheit ist dem in der Wallachey zu Rimnik stehenten Ludwig Geislitzer, ut Anlaag, committirt, sich in all weeg mit ihme Pater Miklos wohl zu vernehmen, und mit ihme zu gleich zu operiren, umb sich in denen Wallach. Sachen occasione hujus eine mehrere Cognition zu procuriren, medio temporis aber, ex meliore acquisita cognitione provinciae illiusque rerum, Ihro Kay. May. seine guete undt treüe Dienst alda mit gröstem Nutzen leisten zu können, an dem es bey ihm nit manquiren khann, waun er nur mit dem schuldigen Fleiss und Eyffer concurriren will. Mich etc.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Majus.

## 262

*Colyer către Bruynin.x. 13 Martie 1718, Sofia.*

.....Ich befinde mich auch obligiret für die Guttheit, welche E. E. auf mein Zueschreiben gehabt hat, in puncto des Hospodars von der Wallachey zu intercediren, und lasse Dero Briefe anbeut mit einem Iänitschären à posta an demselben abgehen; vomit.

S. A. Acta, I 716.

## 263

*Boerii pribegi către Impărat. 16 Martie 1718, Braşov.*

Sacra Cesarea e Reale Cattolica Maestà

Destinati con il commune consentimento del Clero e di tutti li Nobili Valachi esistenti in Transilvania, il Reu<sup>do</sup> D.

1) No. 258.

Giouanni Abrami Aulica Predicatore e li Boiari Rodolfo Golesco, Generale della Prouincia, et Elia Stirbei Gran Tresoriere, per douer umiliare à piedi di Vestra Cesarea e Cattolica Maestà le nostre ossequiosissime supplicazioni, unite à quelle di tutta la Sua fedelissima Prouincia, prende riuerentemente l'ardire la nostra rassegnatissima diuozione di accompagnar li con la presente umilissima, acciò serua di fedel testimonio della loro spedizione, e prostrati tutti con la più profonda uenerazione inanzi al Trono Augustissimo, umilmente instando, supplichiamo l'ineffabile Cesarea Pietà, che per Sua Imperiale Clemenza si degni concedere à medesimi la gratiosissima permissione di poter esporre à nome commune li bisogni urgentissimi della nostra Patria, lo stato deplorabile delle nostre miserie, le giuste doglianze della nostra constantissima fedeltà, e la dura necessità che ci stringe ad implorare il Potentissimo aiuto dell' inuincibili gloriosissime Armi di Vestra Cesarea Cattolica Maestà, per non auer da gemere più longamente sotto il giogo crudele de barbari Ottomani. E mentre atterati à piedi Suoi Augustissimi raffermiamo con immutabile constanza la nostra deuotissima fedele soggezione, con la sommissione più rassegnata siamo

Di Vestra Sacra Cesarea e Reale Cattolica Maestà  
Corona, li 16 Marzo 1718.

Umil<sup>mi</sup> ossequios<sup>mi</sup> Fedeliss<sup>mi</sup> suditti e serui

(LS.) Damascenus Episcopus Rimnicensis.

(LS.) Dositheu Monah Brăiloiul.

(LS.) Kornilie Egumen dă la Mărginean.

(LS.) Raadul Popescul Ban.

(LS.) Șarban Bojoreanul Vornic.

(LS.) Ilie Știrbei Vistiar.

(LS.) Mihai Cantacozino Comis.

(LS.) Gligorie Băleanul Logofăt.

(LS.) Radul Golescul Spătar.

(LS.) Barbul Greceanul Stolnic.

(LS.) Drăghici Strâmbeanul Sărdar.

(LS.) Gligorie Vlasto Sărdar.

(LS.) Costandin Dudescul Comis.

(LS.) Iordachi Popescu biv vel Vornic.

(LS.) Negoită Sluger.

(LS.) Ion Băleanul biv vel Capitan.

(LS.) Matei Crețulescul Șătrar.

(LS.) Matei Cant. Șătrar.

(LS.) Stefan Dudescul.

(LS.) Hristodor Postelnic.

(LS.) Manta Câmpineanul Căpitan.

(LS.) Costandin Bucșanul Logofăt.

(LS.) Costandin Clucer Brăiloiul.

(LS.) Părvul Vel Capitan.

(LS.) Stan Căpitan.

(LS.) Matei Roset Spătar.

(LS.) Antonie Florescul Postelnic.

(LS.) Șarban Postelnicul Grădișteanul.

(LS.) Costandin Postelnicul Strâmbeanul.

(LS.) Costandin Postelnic.

(LS.) Șerban Staroste.

Pe v<sup>o</sup> : Alla Sacra Ces<sup>a</sup> Catt<sup>a</sup> Real Maestà dell' Augustissimo Imperatore Sig<sup>re</sup> Sig<sup>re</sup> sempre Clementissimo <sup>1)</sup>).

K. A. 1717, Mai 337, Exped. (original).

## 264

*Stainville către Consiliul de răsboiu (Regest). Martie 1718.*

Berichtet dass er, auf Ansuechen des Wallachischen Spatarii Rudolphi Golescul und Thesaurarii Eliae Stirbei anhero verraisen zu khönnen, Pass-Ports ertheillet habe.

K. A. 1718 Aprilis, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 622.

## 265

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 13 Aprilie 1718, Viena.*

.....An Überschreibung deren eingelangten Neuigkeiten ist ferrers zu continuiren, und die 5 Wallachische Districten dis-seiths der Aluta zu erhalten auff alle weiss zu sehen, auf dass solche bey der sich näherenden Fridens Handlung behauptet, oder ein anderer anständiger Vortheill andurch erlanget werden möge, allermassen im Fahl etwan solche gegen einem derzeith ohnvermueth-antringenden überlegenen feindlichen Gewalt nicht zu erhalten, wenigstens ein guether Theill darvon zu manutenniren wäre.....

(Așteaptă să vadă întrucât veniturile din Ardeal și Țara Românească sunt îndestulătoare pentru trupele, cari ierneză acolo și ce sumă se mai află în Casa fortificațiilor) da der Herr Feldmarschall von selbstem vermuethlich bestens gedacht seyn wirdet, damit die mit dem Ioanne Mauro Cordato pro Transalutanis districtibus verglichene Quota, ohngebindert der in Buckerest entstandenen Feyers Brunst, in denen auss gesezten Terminen richtig erfolge.....

Bey denen Wallach<sup>en</sup> Posten, und in specie Kinian ist die Fortification in allweeg fortzusezen.....

Ferrers seynd wir des St. Amouri. Hauptmann Gessel

1) Fără iscălituri publicată în Magazinul Istoric, IV p. 179—181.

Relation über den Stand von Moldau <sup>1)</sup> und beynebens wie-  
weith das Contributions-Weesen mit dasigem Hospodar gekhom-  
men? mit nächsten zu vernehmen gewärtigen; dem Nicolao  
Mauro Cordato aber ist die Facilitet sich einige Mittel hostico  
beyzubringen zu machen, und bey deren aussbleiben nur die  
Notturfft zur Subsistenz, nicht aber ad splendorem abzuraichen....

Schlüsslichen haben sich die anhero gekkommene Walla-  
chische Deputierte bey unss angemeldet und des Herrn Feld-  
marschallens Schreiben von 28<sup>ten</sup> passati aussgehändiget, welche  
wir zwar ferrers anhören, und mit aller thuenlichen Vergnie-  
genheit abzuferttigen suechen werden, es ist jedoch für eine  
ohnänderliche norma zu nehmen, dass dergleichen Leüth und  
frembde Nationen ohne vorläuffiger Ordre von Hof niemahlen  
anhero zu lassen seyen. Womit.

K. A. Türkenkrieg, Fasc. IV 24 b.

## 266

*Consiliul de războiu către Stainville. 20 Aprilie 1718, Viena.*

(Ii comunică numirea lui Virmond și a lui Talmann ca  
plenipotenciari pentru încheierea păcei). Wie nun bey so-  
thanner Iändlung auch dasjenige was das Fürstenthum Si-  
benbürgen und die angränzende beede Landschaften Walla-  
chey und Moldau betrifft, respectu securitatis, limitum, com-  
merciorum und anderen sich ergäben könnenden Vorfällen-  
heiten in Deliberation zu ziehen, und darüber das weithere  
zu beobachten kommet, alss thuen aus Allerhöchst gedacht Ihrer  
Kay. May. Allergnädigsten Befelch wür es dem Herrn Feld-  
marschallen zur Nachricht und dem Ende hiermit anzeigen,  
auf das derselbe mit erwehnter Kay. Botschafft zu correspon-  
diren, und solcher insonderheit von denen bey ernenten Cong-  
ress zu besorgen erachtenden Angelegenheiten des seinem  
dermahligen Commando anvertrauten Gezircks, und wie etwann  
die Gränzten bestellet und fürträglich zu determiniren, spe-  
cifice aber was bey denen disseiths der Aluta besitzenden fünfll  
Wallach. Districten zu beobachten, und wo darinnen die  
Gränzten zu setzen, auch ob auf deren Behauptung in toto vel  
in qua parte zu beharren am fürträglichstem wäre, seine Infor-  
mation und Guttmainung, mit nach ermessender Erfordernuss  
von ein oder anderen wichtigeren Gegend beylegenden Riss.

1) „Kleine Abbildung des Fürstenthumbs Moltau“, cu data: Neustättl  
bei Cronstatt, den 29-ten Martii 718 și iscălită: Frantz Heinrich von Ges-  
sel, Hauptmann v. St. Amour. Cuprinde o descriere sumară fără interes.  
Despre Domn spune că este „ein Vasall der Porthen, und fuhrer fast nur  
den nackhten Nahmen eines Fürstens, dessen Weib und fünfll Sohn zur  
besseren Sicherhaltung seiner Trey zu Constantinopel depositiret seynd“.  
(K. A. 1718, Junius 93, Exped.).



directé zu eröffnen, uns aber unter einsten alles per duplicatum einzusenden bedacht seyn möge, und zumahlen, wie wür es dem Herrn Feldtmarschallen in Geheimb anvertrauen, in Deliberation fallet, ob nicht etwann bey ersehender Thunlichkeit die berührte fünf Wallachische District gegen Überlassung der Vöstung Bihacz cum territorio denen Türcken zuruckzustellen, alls wolle derselbe wie die erst ermelte fünf District bey guter Einrichtung eigentlich zu fructificiren, und benebens politicé und militariter für Vorthell daraus zu ziehen grundlich untersuchen und überlegen, folgbahr sowohl ihnen Herren Bottschafftern alls uns den aigentlichen Befund und Beschaffenheit zu desto verlässlicherer Nehmung der rechten Mass schleunig überschreiben; deme wür annoch disses beyzurucken ermessen, dass die mehrbesagte HH. Bottschaffter mit Kay. Befehl und Ordre an den Herrn Feldtmarschallen versehen, mithin dasjenige, was sie bey deroselben Einschickung unter einstens erinderen, so gleich ohnweigerlich zu vollziehen seye. etc.

S. A. Acta, I 811—813.

## 267

*Stainville către Barbul Brăiloiul. 25 Aprilie 1718, Deva.*

Paucos post dies vel Cibinium vel in Telmatz sum venturus, ut de omnibus necessarijs rebus oretenus conferamus. Scripsit ad me Illustritas Vestra ratione pecorum, quòd in paucitatem redacta sint, Quaestoresque confluant ad coëmenda ea, si qui meis cum literis advenerint, eos Illustritas Vestra coëmere non prohibeat, insimul notifico Illustritati Vestrae nos indigere centum bobus robustis jugalibus pro necessitate Urbis Carolinae, quos coëmet pecuniâ Provinciae et in danda ratione eadem pecunia decidetur.

Illustritatis Vestrae

Semper benevolus

(I.S.) Stainville

Devae 25 Apr. 1718 A°  
14 Apr. 7226 veteri stilo.

R. F. A. Sieb. 1730 April.

## 268

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Aprilie 1718.*

.....Fererers bringet bey, wievill zum Unterhalt des Nicolai Mauro Cordato aus der Kay. Kriegs-Cassa gegen Obligation anticipiret worden; dass wegen seiner Prodigalitet künftighin für ihn und seine Domestiquen das Brodt allein gereichet, jedoch aus Türckhey das weithere erforderliche sich zu erhalten mit

Machung deren Wechsels Gelegenheiten an die Handt gegangen werden solte; wurde bestätigt, dass auf Befehl des Sultans ged<sup>en</sup> Mauro Cordato nach der Gefangenschafft seine Parschafften und Effecten ad Fiscum gezogen worden.....

K. A. 1718 Aprilis, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 692.

## 269

*Cererile deputaților Ioan Avram și Ilie Știrbei către Curtea din Viena (Regest). Aprilie (?) 1718.*

Abrami Iohann und Elias Stirbei Deputirte von der Wallachey langen an damit sye :

1<sup>o</sup>. Die ihr Vatterland betreffende Anligenheiten künftighin ohne Hinternuss deren Commandirenden Gralen persönlich bey dem Kays. Hof anbringen dörfften.

2<sup>to</sup>. Von Bezahlung der Mäuthen von denen aus der Wallachey zu ihren Unterhalt in 7bürgen überbringenden Vivers und Victualien, so lang sich in gedachten 7bürgen einige Bojaren aufhalten müsten, befreuet.

3<sup>io</sup>. Die behörige Auflag ergehen möchte, damit der geweste Voivoda Nicola Mauro Cordato seines Arrests in 7bürgen in solang nicht entlassen, bis nicht verschidene Bojaren an ihren an gedachten Mauro Cordato billig zu fordern habenden und von solchen erpresten Summen Gelts reintegrirt seyen.

4<sup>o</sup>. Aber ein Hof-Kriegs-Räthl. Verbott auf die in Kays. Erblanden verhandene Effecten und Mobilien deren Brankovanischen Erben, wegen der von dem Voivoda Giorgio Cantacuzeno an solche zu formiren habenden grossen Praetension verwilliget und ausgefertiget werde.

K. A. 1718 Dec. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1913.

## 270

*Talman c către Consiliul de războiu. 8 Maiu 1718, Posarevái.*

(A ajuns la 3 Maiu). Den 6<sup>en</sup> langte auch der Eingangs berührte Holländ. Herr Mediations Minister mit denen zweyen Ottomann. Gevollmächtigten und der gantzen Pottschaft, worunter sich auch der Fürst in der Wallachey Ioannes Mauro Cordato mit einen grossen Gefolg befindet, ohnweith von hier in dem für sie ausgesteckten Laager an, und liesse mir gleich durch seinen Secretari seine Ankunfft notificiren, wie auch ich ohnermanglet selbigen von meiner Seithe über seine glückliche Ankunfft felicitiren zu lassen.....

S. A. Acta, II p. 22—23.

**271**

*Stainville către Barbu Brăiloiul. 9 Maiu 1718, Sibiu.*

Illustritatis Vestrae ad me datas ritè percoepi, omniaque intellexi, videlicet pro necessitate aedificationis Fortalitij Orsaviensis laboratorum indigentium, mandatum est ab Augustissima Aula ut mittantur ad praefatam Orsavam Operarij. Hâc de re conveniet Illrum Colonellum Schram, qvi mediante Illustri-tate Vestra Excellentissimi Generalis Comitis de Mersi desiderio satisfaciet.

Illustritatis Vestrae

semper benevolus

(LS.) Stainville

Cibinij 9 Maij 1718 A°  
28 Apr. 7226 veteri stilo.

R. F. A. Sieb. 1730. April.

**272**

*Camera aulică către Haan, Comisar suprem de aprovizionare.  
12 Maiu 1718, Viena.*

.....3° (Se aprobă numirea lui Pater Miklos) das ihme zwar das Weinschenk-Recht alda, jedoch ohne aggravio der Lands Inwohner, dermahlen und bis auf unsere weitere Verordnung darbey gelassen; wegen Participirung des Mauth-Quanti aber wie auch deren Naturalien immittels supersediret, und vorhero, was sowohl eines als das andere in quanto jährl. betragen möchte, anhero berichtet werde; Gestalten unsere Intention keineswegs dahin gehet, dass denen Beambten Deputata an Naturalien, als wodurch sie gemeiniglich, sonderheitlich aber in dergleichen weit entferneten Orthen zu verschiedene dem Aerrario und denen Unterthanen höchst schädliche oder beschwerliche Excessen und Missbräuch verlaitet werden, pro parte salarii ausgeworffen oder zugeniesen verstattet, sonder vill mehr dieselbe mit einen ihrer Verrichtung commensurirten und competenten Besoldung in baren Geld zu versehen, damit sie ihren ehrlichen Unterhalt darbey haben, hingegen auch zu Getreü, Fleiss und embsiger Ambtirung angehalten, auch im Fahl einer betrettenden Untreü oder culposen Nachlässigkeit mit allen Ernst und Schärffe, nach Befund und Qualitet des facti vel omissionis, wider sie verfahren werden könne. Und zumahlen Ihrer Kay. May. Dienst erforderet, dass an dergleichen neü aquirirten Orthen vigilante, getreue, fleis- und embsige, der aldasigen Sprachen kündige, auch dem Werk und obligender Verrichtung sowohl, als denen angehenden bösen Eigenschaften der Lands-Inwohner gewachsene Beambte erfordert, als wollen wir des Herrn weiteren Berichts und positiven Meinung ge-

wertig seyn, ob der ad interim zu Ribnik angestellte Ludwig Geislizer von dessen eigentlicher Verrichtung specificè nichts angeführet wird, zu nöthiger Besorgung deren alda befindlichen cameral und fiscal proventus genugsam tauglich zu seyn erachtet, oder aber an seiner Statt ein anderes besser qualificirtes und vigilanteres Subjectum, so mit der erforderlichen steheten Attention, Fleiss und Eyfer mit dem Pater Miklos zu Beförderung des Herrn Diensts concurrirre, vorgeschlagen werden könnte, in welchen lezteren Fahl anderwertig er Geislizer zu einer seinen Qualiteten und zeigenden schlechten Application proportionirten Verrichtung angestellet, oder, weil ohne deme der Antrag ist die Controllerie bey denen einen gross- und namhaften Empfang habenden Cameral Ämtern durchgehends zu introduciren, ob er nicht mit besseren Nuzen des Aerarii für einen Gegenhandler des Pater Miklos zu Kinien verordnet, und die Geislizer Verrichtung alda zu Ribnik gar entbehret, diese Amtirung durch den Pater Miklos verrichtet, mithin dessen Besoldung erspart werden könnte? Was nun die ad ratificandum eingeschickte instructiones anbetriift, weil man der zeit die vollständige Notiz von denen in der Kay. Wallachey befindlichen Cameralien, Ertragnussen, Einkünften und Gerechtsamen des Aerarii nicht haben kan, sondern selbe erst beygebracht werden müssen, als kan es zwar modo provisorio, umb bis auf weiteres erfolgende begründt- und beständige Einrichtung darbey allerdings sein Bewenden haben, jedoch ist ad paragraphum 1<sup>um</sup> in des Oberdreyssigers Instruction zu berichten, in wem die proventus Kinienses bestehen? et quo titulo das angebende jus der zwey Drittl respectu der Clöster Kozia und Arnotha fundirt, wie auch warum das Wax und der Tabac alda ausgenohmen seye?

Quoad §<sup>um</sup> 2<sup>um</sup> ist obengemelter massen die Ertragnuss des dem Oberdreyssiger Pater Miklos zu überlassen angetragenen Mauth Quanti, wie auch deren Naturalien aus dem District Lovist, vorhero an uns zu berichten, und unsere weitere Verordnung hierüber zuerwarthen.

Ad 3<sup>um</sup> seynd ratione vectigalis die principia generalia zu beobachten, und die Species mercium in viererley classes zu unterscheiden, als eingehende, ausgehende, durchgehende und inländische Materialien, also dass

1<sup>o</sup> Die eingehende nuzliche roche Waaren und Materialien, welche im Land verarbeitet und widerum hinaus spediret werden können, ganz gering, ingleichen

2<sup>o</sup> Die nothwendige Waaren, welche im Land erzeugt werden, mit einer gar leidenlichen Mauth von 1 oder 2 fl. per cento zu belegen; hingegen

3<sup>o</sup> Frembde roche Waaren, deren man ohne deme inner Lands zum Überfluss hat, als eine unnuze Waar mit 5 oder 6 per cento zu gabelliren, nicht weniger

4<sup>o</sup> Diejenige Waaren, so ad luxum dienen und das Geld aus dem Land ziehen, ausser des Silbers welches in das Land zu facilitiren, aber nicht auf das faden Silber oder Silber gespunnt zu uerstehen ist, so hoch als möglich, mit 12 oder 15 per cento zu belegen.

Die ausgehende und im Land ad perfectionem gebrachte Waahren ganz leidentlich zu halten.

Roche inländische Waaren, welche im Land zur Fabric applicirt werden können, in exitu hoch zu belegen; was aber in totum nicht verarbeitet werden kan, etwas leidenlicher in Ausgang zu tractiren, wie dan auch respectu anderen Kay. Erbländeren jederzeit in allen Auflagen eine Moderation zu observiren.

Durchgehende Waaren, weilen ohne deme der transitu in disen Land villeicht wenig practiciret wird, als wären in favorem commercii die durch passirende Waaren ganz leidentlich zu halten, die Weeg und Strassen in guten Stand zu erhalten, und gewisse Landstrassen ad evitandas defraudationes auszusteken, jedoch mit der Restriction dass diejenige Waaren, welche in dem Bannat alda ad perfectionem gebracht, und deren Verschleis durch die in Hungarn oder Sibenbürgen oder Temeswarer Bannat passirende frembde Waaren sich hemmet, in transitu höher beleet werden müssen; es wäre dan dass die frembde wegen des höherem imposto das territorium umbfahren, oder durch einen anderen Weeg ausweichen könnten.

Wohingegen die in Kay. Erbländen fabricirte durchgehende Waaren ganz leidentlich zu halten.

Inländische Waaren, so erzeiget oder verführet werden, seind bey den alten leidentlichen imposto zulassen, in übrigen alles pro diversitate specierum nach der Maass, Gewicht und den Preiss, welcher das sicherste ist, in vectigalibus zu reguliren, und nach Billichkeit einzurichten, massen in denen Orthen, wo allererst der Anfang gemacht wird, absonderlich in neoaquisiticis provinciis alles facilitirt werden muss.

Ad §<sup>um</sup> 4<sup>um</sup>. Ist die Anstellung mehrer Dreyssiger absque detrimento commercii zu reguliren und dahin zu trachten, dass sothane verrechnete Beampte pro securitate Aerarii eine proportionirte real Caution in baren Geld à 5 per cento interesse, oder, da solches im Anfang nicht wohl practicirlich wäre, wenigst die Leüth nach und nach dahin angewöhnet werden. Die Extractus wären monatl., die Raitungen aber quartaliter, und die Geldabführung auch monatlich, oder auf jedesmahlige Disposition des general Perceptorats einzurichten, auch der status tricesimalis nach obigen principiis zu Beförderung des commercii zu adaptiren.

Ad §<sup>um</sup> 5<sup>um</sup>. Ist der Nobilitet des Landes die Exemption, so weit dieselbe fundiret, allerdings zulassen, zum Fahl sich aber disfalls einige Anständ oder erhebliche Bedenken dargegen

ereigneten, seind die Dreyssiger an den Oberdreyssiger, diser aber an den H. ober Commissari, um sich alda in der gleichen Vorfällenheiten Beschaidts zuerhohlen, anzuweisen, und gleichwie

Ad 6<sup>um</sup>. Es sein Bewenden haben kan, also

Ad 7<sup>um</sup>. Seind die Raitung quartaliter, wie oben gemelt, einzuschiken.

Ad 8<sup>um</sup>. Aber die Salzgruben, wegen der in damnum Aerarii zubefahren stehenden Einschwäzungen, in arendam nicht zu verlassen, anbey uns zu berichten, ob das Wallachische nicht dem Verschleis des Siebenbürg. Salzes schädlich?

Mithin dise Wallach. Salz-Gruben weiters zu cultiviren dem Aerario nuzlich? oder ob nicht der Preis desselben in etwas nach Proportion zu staigern seye? und die Sach dahin gerichtet werden könne, dass das Salz allein gegen baren Erlag des Werths verschleisset, und die Ausborgung, bey welcher nicht allein das Aerarium periclitirt, sondern auch keine verlässliche Visitation in denen Leegstätten sowohl als bey der Beambten Cassa kan vorgehohmen werden, gleich gänzlich wie in Schlesien und dem ganzen Königreich Hungarn mit guten Effect bewürket worden, aufgehebt, oder aber nach und nach abgestellt werden könne.

Ad 9<sup>um</sup>. Kan es sein Verbleiben haben.

Ad 10<sup>um</sup>. Wird der Bericht wegen der Beschaffenheit der Wallachischen Kupferbergwerk einzuhohlen, und sodan anhero einzuschiken. Immittels aber auf Cultivirung derley sine aggravio populi beschehende Einkunfften haubtsächlich zu invigiliren sein, und gleichwie nun gegen die übrige drey particular Instructiones für die Wallach. Dreyssiger, und den zu Kinien. it. den Überreütter zu Valkaun, in so weit als selbige der vorigen Instruction und denen darüber gemachten Anmerkungen nicht zuwider lauffeten, kein Bedenken ist; also werden selbe auch provisoricè zu beobachten seyn.....

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Majus.

## 273

*Mihalakide Ioan către? 12 Maiu 1718, Iași.*

Estratto di lettera graeca proveniente da Iassi Capitale di Moldavia, in data delli 12 di Maggio 1718.

Le notifico di non haver mancato di sollicitare sin'ora con somma premura appresso cotesto Prencipe e Boyeri di Moldavia per il pagamento delle restanze consistenti in cinque borse di denaro, esponendoli con efficaci espresioni le commissioni incaricatemi à tal materia, mà egli m' hà risposto sul medemo

oggetto, che non sà d'onde prender dovesse del denaro per sodisfar alla somma pretesa, poiche egli se ne trova in somma necessità e li Boyeri di quel Paese ne sonno tutt' à fatto contrarij. (Urmează ştiri din Turcia).

Che il Han di Tartari habbia fatto dimandare al Prencipe di Moldavia il solito Regalo, che se li deve mandare quando egli deve andare alla guerra, aggiungendosi che in breve si moverà da Kili per trasportarsi à Nissa.

K. A. 1718 Türkenkrieg, VI 12 d.

## 274

*Consiliul de războiu către Talmann. 18 Maiu 1718, Viena.*

..... Belangend den unter der türckischen Suite befindlichen Ioannem Mauro Cordato, haben wir anzumercken er-messen, das man ihne allhier für keinen Hospodar, minder einen Fürsten in der Wallachey bis anhero erkennet, sonderen nur als Administratorem transalutanorum Districtuum tractiren, und ihme nicht einmahl das Ebrnworth Excellenz von dem Herrn Feldt-Marschallen Grafen Stainville beylegen lassen, wobey biss auf Ihrer Kay. May. weithere allergnädigste Verordnung zu beharren, und sich gegen ihne Ioannem Mauro Cordato, umb so mehrers in Obacht zu nehmen, weillen er vermög deren hieranligenden und anderen von verschidenen Orthen und Persohnen uns stetts einlaufenden Nachrichten sehr gefährliche Anschläge führen, und insonderheit auf die Abtretung der fünf disseitigen wallach. Districten antragen solte, darein aber Ihre Kay. May. zu consentiren nicht gemainet seynd..... (Să comu-nice ştirile pe cari le va afla din Turcia) respectu des Nicolai Theyls aber in denen wallach. Geschäften, umbwillen er mit dem Ioanne Mauro Cordato in einer genauen Freundschaft stehet, alle nöthige jedoch ohnvermerckte Praecautio-nen.....

S. A. Acta, II 27—33.

## 275

*Un raport asupra lui Ioan Mavrocordat. 22 Maiu 1718.*

Den 22<sup>ten</sup> Maij 1718. Extract.

Der in der Wallachey von seithen der Pforten bestellte Waiwoda habe durch einen seiner Befreundten, welchen N. N. vormahls in Pohlen mit dem Character eines königlichen Secretarij gekennet, natione Graecum ihme in Geheimb bedeuten lassen, dass, wohfern er N. ihme Waiwoda als ein Christ und

so zu sagen, vor Gott zu sagen, wolte dasjenige so er zu Kaysers Dienst zu offenbahren hette soli Caesari zu eröffnen, er bereit wäre ein und anderes zu entdecken, auch mit Er. R. K. M. gegen Vorzeigung Kays' Vollmacht zu tractiren.

N. N. hette das secretum belangend ihme in Dingen so der Mühe wehrt wären solches zu gesagt, dan sich verlauthen lassen, obwohl er zweifle dass Ihro R. K. M. mit einem Tributario der Ottomanischen Pforten und zwar einem, dessen Gebiet guthen Theils unter dero allerhöchsten Pottmässigkeit stünde, und der Rest darvon Ihr gerechteten Waaffen mehr als ihn und der Pforten zugehörte, sich in Tractaten einlassen würden; so wolte er N. N. jedoch allerhöchsten Orths darvon berichten und Befehl erwartten.

Der Geschickte habe hieruber ein besonders Vergnügen von sich spuhren lassen, auch versprochen viel anständiges zu entdecken, nit weniger güthe Dienste zu leisten, der Waiwoda verlange vor allem seine Sicherheit und Protection im Fall er sich von denen Türcken, bey etwa entdeckender Verständnuss zu retiriren gezwungen sehen solte, indessen und bis E. R. K. M. allergster Wille diessfals zu erfahren sein werde, werde er, was von denen Türkischen Movimenten und sonsten erfahren werde, unter der Hand benachrichtigen.

N. N. stellet E. R. K. M. alleruntst anheimb, ob dieselbe ihne mit sothanem ofnen Brief oder Vollmacht zu versehen, oder sonsten was allergst diessfals ihme zu committiren geruhen wollen.

S. A. Turcica, 1718.

## 276

*Contele Iulius Veterani către Barbu Brăiloiu. 30 Maiu 1718,  
Caransebeș.*

Illustrissime Domine, Domine amice mihi  
Colendissime.

Humanissimas praetitulatae D. Vrae ad me transmissas et quidem per humanas manus praetiosi Tabellarij Dni Nepotis ejusdem D. Vrae gratè accepi. Gratulor mihi quod possim habere tam affectuosum Amicum in illis partibus, qvalem in Illustrissima Vra Dominatione experior, et mihi ducerem fortunae si in aliquibus recipere possem.

Quod attinet Laboratores pro fortificatione Orsaviensi ab illa Patria praestandos, judicarem et svaderem, ut omnia possibilis adhiberentur pro servitio Augustissimi Principis nostri adimplendo et vel maximè in his circumstantiis, in quibus necesse est, ut affectum cum omni effectu possibili Eidem de-



monstret Patria illa erga bonam futuram spem. Tempora belli et pacis varia interim ex moderno rerum statu pro certò quasi habemus pacem, et ex hujus fructu colligemus citiùs Valachiam quàm Bosniam. Hujus optatae pacis finis proximè speratur futurus, unicè expectantur reduces Tabellarij, quorum unus Vienne, alter Constantinopolim expeditus est. Pro transmissio mihi dono devotissimas repono gratias, et rogo mihi dari occasionem, in qua tam praetioso meo Amico pro tot praestitis favoribus servire possem. Plura a Domino suo Nepote oretenus.

Et his me gratiae et affectui Vestrae Illustrissimae Dominationis me humanissime commendo et maneo.

Ejusdem Illustrissimae Dominationis Vestrae  
Paratissimus Servus  
Iulius Comes Veterani.

Caransebes, 30 Maij A<sup>o</sup> 1718.

(Autenticarea copiei de Herzebon. Viena 5 Ian. 1731).

Pe v<sup>o</sup> : Illustrissimo Domino Domino Barbulu Brailoju Szerdaru Commendantu Valachiae cis Oltanae etc. Domino mihi colendissimo, a Ribnik.

R. F. A. Siebenb. 1731 April.

## 277

*Stainville către Virmond și Talmann. 3 Iunie 1718. Sibiu.*

In dem Schluss meines Berichts, welcher unterm 14<sup>ten</sup> des zuruckh gelegten Monats Maij an die Löbl<sup>e</sup> Gevollmächtigte Kays. Botschafft vermittels einer aigenen Stafetta expediret worden, ware hauptsäch. vorgesehen, dass ich einen Officier mit genugsamb besizenter Instruction nacher Bassaroviz abzuordnen gedachte, umb in ein- und dem anderen, worinnen er etwa beliebigist angefraget werden möchte, eine gezimmente Auskunft abstatten zu können. Nun ist in dem Eingangs ange-merckhten Bericht, respectu deren Kays. Conqueten in Walachey, souill schon mit Umständen angezeuget worden, dass ich darvber ad tempus ein mehrers keines dinges beyzuruckhen wüste, und eben bey damahligen Gelegenheit hatte ich nicht hinterlassen unter einstens des Fürstenthumbs Moldau, zwar in soweith als man hier Landes dauon Kundschaft hat, zu gedenkhen, dieweillen aber der gegenwärtige Officier Herr von Gessel Hauptmann von dem St. Amorischen Dragoner Regt, in der lezt ernannten Provinz fast einen gantzen Winter commandirt gestanden, und ihne vorm Iahr, als hier ins Landt der Tartarische Einfabl geschehen, das Ungluckh betroffen hat, ausserhalb Bistriz an dem Confinio des Radnaer Passes in ged<sup>r</sup> Feinden Gefangenschafft zugerathen, wordurch er die Gelegenheit yberkomen vermöge seiner anhabenten Vernunft und bey-

wohnenten guten Geschiklichkeit von der erholten Moldau ville nutzbahre Observationen einzunehmen, disemnach hat er vor anderen allen mich der tüchtigste zu seyn geschiennen, ihne hiermit zu den obigen Ende an die Lobl<sup>e</sup> Gevollmächtigte Kays<sup>e</sup> Bottschafft abzufertigen, demeselben auch mitzugeben die in meiner vorigen Relation angemerkchte Plan und Riss, woraus Sie Löbl. Bottschafft das mehrere erkennen und benebens dem berührten Herrn Hauptmann ein gönstiges Gehör zu verleyhen gelieben, er soforth umständl. vortragen wird, was für Vörtheille zu unsers allergdsten Herrn Dienst mit Avancirung deren hiesigen Posten in der Moldau geschafflet, und wie dienstamb darzue die beede Flusse Suczava und Seretus gereichen wurden, deren der ersterer, souill bekant, seinen Ursprung in der Marmaros heruor quellet und mit dem leztern ohnweith dem Orth Roman sich vereinbahret.

Dieser Orth oder Fleckhen ist gelegen ohngefähr zwölf Stunden von unserer Siebenburg<sup>en</sup> Gränitz, und befindet sich sechs ferere Stunden weith dauon ein anderer Fleckhen Pakoff genant, wohin nach eingegossener Suczava der Seretus seinen Lauf wendet, und von dorthen lautere Deserta durchstreicht, bis er an das territorium von Braila anstosset, und unterhalb desselben in die Donau abfallet.

Wan mithin die ganze Wallachey unter der Röm<sup>en</sup> Kay<sup>en</sup> Bottmässigkeit nicht verbleiben solte, wäre auch nicht möglich dero Gränitzen bis an den Seretum zuextendiren, sonderen es kombete, wo nicht Foczan durch ein gewisser Orth Mira, welcher das jungst gemeldete la Frange bedeckhet, heryber mit einzuschliessen, umb so profitabler als von dorthigen Gegenden Walachey und Moldau am Ruckhen und seithenwehrts recht maisterlich beobachtet werden könnte, welches alles der mehrberührte Herr Hauptmann, weillen keine Moldauische Landt Charthen aus zu finden, seiner von hier erhaltenen Information gemäss, mehreres erklhären mag, aus welchen ich mich dan beziehe und eufrig wuntsche, dass daryber zu den höchsten Kays<sup>en</sup> Dienst ein beförderlicher Stat gemachet werden möge, gestallten von der Zeith des lezt geschlossenen Carlovizischen Fridens hier zu Lande respectu limitum sich immerdar Disputen eraignet, welche man zu Haltung gutter Nachbahrschafft möglicher Dingen vorhin in gutte beyzulegen bemiehet gewesen, und solche nun volkombentl. aufzuhöben eine formbl. Gränitz Entscheidung das zuellänglichste Mittel ist, es dörffte zwar von Seithen der Türckhischen zur gegenwärtig obwaltenten Friedens Handlung authorisiret abgeordneten Gesandtschaft eingewendet werden wollen, dass man Röm. Kay<sup>e</sup> Seiths in der Moldau dermahlen keinen Posto besize, also auch dessentwegen simpliciter in nichts oder wenigen ein Ansprug dahin formirel werden könnte, nach deme aber doch auch bekhandt, was massen uns hier zu Land gantz nichts entgegen stehe in die ernante

Provinz einzutretten, wan wür wollen, so glaube dass bey soleh beschaffenen Umbständten die Löbl Kay<sup>e</sup> gevollmächtigte Bottschafft sich dessen einiger massen nach Thuenlichkeit villeicht wohl zupraevaliren gelieben werde, dero mich etc.

S. A. Turcica, 1718 Iuni.

## 278

*Stainville către Barbu Brăiloiu. 5 Iunie 1718, Sibiu.*

Brevi temporis tractu propiüs veniens Illustritatem Vestram vocabo, ut consulamus et provideamus Provinciae; cognovi omnia ita se habere, qvemadmodüm ad me Illustritas Vestra exaravit, verüm modicam patientiam habere velit, donec negotia Transilvaniae perficiantur, tandèm et Valachiae eis Alutanae res bonum finem sortientur. Illustritas Vestra sicuti hucusque ita etiam imposterum eandem fidelitatem remonstret. Illustritatis Vestrae

Semper benevolus  
Stainville.

Gibiniş 5 Iunij 1718 A<sup>o</sup>  
25 Maij 7226 veteri stilo.

R. F. A. Sieb. 1731 April.

## 279

*Virmond şi Talmann către Prinţul Eugeniu. 9 Iunie 1718.  
Posarevac.*

..... Hac occasione sollen wir nicht übergehen Eüer Durchl. zu informiren, dass der Ihro bekante jüngst zu Vienn geweste Holländische Dollmetsch Nicolo Teils in Vertrauen uns hinterbracht, dass wegen der fünf Districten in der Wallachey auch Difficultät haben würde, und die Türckhen, wie sie sich gegen die Mediationis-Ministros (alwo er dabey intrerpretirt hat) herausgelassen, selbe einzustehen nicht gesinnet wären, vorwendend dass sie den von uns darein gesetzten Fuess nicht vor eine würckhliche Possession, sondern pro aliquali occupatione ansehen thätten, welches sich zwar weithers aüssern muess. Der Nachrichtgeber aber, welcher zwar sonst zimblich sicher ist, wegen seiner mit dem Ioanne Mauro Cordato unterlauffenden starckhen Freundschaft und Confidence, dissmall villeicht suspect seyn möchte. Iedoch wurde uns eine Gnade seyn, wan Eüer Durchl. auch über diess derselben gnädige Gedancken uns eröffnen wollten.....

S. A. Turcica, 1718 Iuni.

**280**

*Sutton și Colyer, mijlocitorii păcei, către Prințul Eugeniu.  
10 Iunie 1718, Posarevać.*

Copia Schreibens deren beeden Mediations Ministren.

(Il felicită pentru sosirea la Belgrad. Știe de sigur exact cele ce s'au petrecut până acum. In a 2 conferință plenipotențiară imperiali au cerut toată Serbia, la care Turcii au răspuns că aceasta e o extindere a principiului uti possidetis, pe care nu sunt autorizați s'o admită. Ei lasă ceia ce împăratul a ocupat, dar mai mult nu. Cum plenipotențiară imperiali au declarat că nu pot renunța la această cerere, negocierile rămân ca rupte: au însă speranță să le continue asupra celor lalte puncte până ce trimișii imperiali vor primi noi instrucții. Au silit pe plenipotențiară turci să le declare instrucțiunile pe cari le au) «et ils nous ont assuré, qu'ils sont prêts, selon les ordres de la Porte de céder à l'Empereur tout ce qu'il possède par ses armes dans ce Pais, tous les lieux ou il y a garnison ou gens de guerre de l'Empereur, de quelque nation qu'ils soient, et ou il y a seulement un fossé pour leur défense, avec les villages et terres qui en dependent, mais ils nous prosteterent en même tems, qu'ils n'ont pas le pouvoir de céder aucune ville, Bourg ou lieu, qui reste en leur possession, si s'y trouve une Mosquée. Ils nous ont dit, qu'ils cedroient Orsova et l'Isle de Porizza. Comme l'état de la possession de deux parties dans la Principauté de Valachie n'a pas encore été mis sur le tapis, nous ne les avons pas pressé de s'ouvrir entierement à nous sur les instructions, qu'ils ont touchant ce que S. M. I. et C. possède dans cette Province, ainsy nous ne pouvons marquer à V. A. rien d'assuré sur ce point. Il y a toutes fois de croire, que les Turqs voudront donner à l'Empereur une satisfaction convenable sur cet article, plutôt que de s'exposer aux malheurs, qu'ils auroient à craindre dans la continuation de la guerre...

S. A. Acta, II 361—365.

**281**

*Prințul Eugeniu către Sutton și Colyer. 10 Iunie 1718,  
Belgrad.*

(Plenipotențiară imperiali au extins dreptul lui «uti possidetis» după normele obicinuite în asemenea ocaziuni și practicate la Creștini. Belgradul, capitala Serbiei, fiind ocupat împreună cu cea mai mare parte din țară, restul e numai ceva accesoriu). Les cinq districts de la Valachie situés en deça de l'Alte sont

indisputablement dans la reelle et pleine possession des armes de S. M. ; elle y occupent tous les Postes les plus considerables, on les a même mis en quelqu' état de deffence, et y tient garnison, ils sont gouverné dans le militaire, l'economique et politique selon les dispositions de Mons<sup>eur</sup> le General commendant en Transylvanie, tous veritables actes d'une possession tranquille, reconnués même par celuy qui dirige les 12 autres Districts de cette Principaute pour la Porte. Je connois les maximes et la constitution du gouvernement turque, l'on ne pretend pas d'exiger d'eux des conditions deraisonables, il s'agit d'une extension juste de l'uti possidetis.....

S. A. Acta, II 367—370.

## 282

*Printul Eugeniu către Plenipotentiari. 12 Iunie 1718.*

.....Betreffend die 5 sogenante cisalutanische Districten von der Wallachey, Vulza, Sijl superior, Romanazi, Sijl inferior und Mehedinza, so will ich des bekanten Nicolai Theils gegebene Nachricht dahin gestellet seyn lassen, weillen solche extra ordinem und nicht durch den gewöhnlichen Weege angebracht, auch aus anderen Ursachen verdächtig seyn kann, massen von darumben gedachte Districten alls ein ohnmittelbahres Kay. Gebüth anzusehen seynd, das von 2 Jahren her darinnen fester Fuss gesetzt, Kynian, Ribnik und Coscia bereithss bevöstiget, auch solche, vermittels angelegten und nach Beschaffenheit deren Zeithen verstärkten Postirung, bis heutigen Tag dermassen behauptet worden seynd, dass man nicht allein die Oberhand darinen behalten, das völlige Land dominiret und realiter occupiret hat, mithin die Possession quae occupationem pro principio hat, undisputirlich ist, also zwahr dass sogar die jenseiths des Alt Flusses gelegene 12 andere Wallach. von dem Ioanne Mauro Cordato dermahlen noch turcico nomine administrirnde Districten, an ged. 5 einen öffentlichen Anspruch zu machen, über Jahr und Tag hero abgestanden, folglich man sowohl in politicis als oeconomicis durch Handhabung des militaris Kays. seiths frey und willkührlich disponiret hat, und annoch darbey continuiret und fortsetzet, das also ermelter Teyk keine Ursach hat zu sagen, dass darinen keine würckliche Possession gefasset, sonderen nur alles pro aliquali occupatione anzusehen seye, wäre disemnach mit allen Nachtruck auf disse 5 gantze Districten aus obged. Ursachen zwahr anzutragen, endlichen aber auf das wahre uti possidetis mit denen naturlicher dingen darunter verstandenen app- und dependenzen zu verharren.....

S. A. Acta, II 348, 349.

**283**

*Theyls către Prințul Eugeniu. 16 Iunie 1718, Posarevaé.*

.....Il Prencipe di Vallachia mi prego di parlare alli Plenipotenziarii Cesarei, che se fosse possibile che S. M. J. volesse abbandonare li cinque Distretti, che possede in quella Provincia, darebbe una somma di danaro à S. M. J. per l'equivalente di detti Distretti, ovvero lavorarebbe appresso la Porta di contracambiare quelli distretti con altri Paesi, che si cedera à S. M. J.; io diedi parte di questo al Sig<sup>re</sup> Conte di Virmond, ma come che il d<sup>o</sup> Prencipe ó uno delli Partiali della Porta non si puo fare alcuno fondamento sopra di lui, et massimamente seppi da buona parte, che costui scrisse al Vezirio di mandare ordine efficaci alli Plenipotenziarij turchi, di stare fermi et disputare quei cinque distretti per non comprenderli al fondamento dela Pace di uti possidetis, dicendo che quella parte e una occupazione et non possessione; il tutto (*sic*) Prencipe promise 2000 ducati à ogni Mediatore, et 1000 à me et altri tanti al Interprete Brittanico per lavorare sopra questo negozio. Hoggi il detto Prencipe hebbe una lunga conferenza con il ministro Brittanico sopra questa materia.....

S. A. Acta, II 409, 410.

**284**

*Virmond și Talmann către Prințul Eugeniu. 19 Iunie 1718, Posarevaé.*

(La 17 a avut o conferință cu plenipotențiarilor turci dar n'au ajuns la un rezultat deplin) dann obwohlen ged. Ottomann. Ministri wegen Neu Novi und zuegehörigen Teritorij, wie es nach den Carlovitzischen Friden unbillig und violent abgebrungen worden, die völlige Restitution eingestanden, so haben sie Bihaz rotundó abgeschlagen; wegen Renuntijung auf die Moldau und Wallachey (wie wür es gänzlichen begehret und Ihrer Kay. und Cath. May. völlig zur Disposition zu ziehen versucht) nichts angenohmen, wegen der 5 District aber Zeith sich zu consultiren und zu bedencken verlanget, welche wür ihnen endlichen biss gestern zu sagen wollen, auf inständiges anhalten aber noch bis auf heut darmit in Gedult gestanden, und da man also disen Morgen widerumben nach 8 Uhr Frühe zusammen gekommen, und pro et contra lang und ville Stund geredet hat, unerseiths aber darbey nichts unterlassen oder ersparret worden, was zu Beforderung Ihrer Kay. Cath. May. Dienst in allen und jeden hat zuerträglich und avantagios seyn können, so ware doch nichts mehrers über die schon vorgestern eingestandene wider Einraumung des neuen Novi und

dahin gehörigen nach Zeith des Carlovitzschen Fridens abmessenden Territorij, alls endlichen und mit härtester Mühe die bekannte fünf Districten in der Wallachey mit Begränzung der Donau und Aluta, in dem sie allein und mit viller Standhaftigkeit bey dem was man nur dermahlen in würeklichen und vesten Besitz habe zu verbleiben, sich bemüheten zuerhalten, wegen des übrigen aber disse zwey Fürstenthümer betreffend, in specie aber die Demolirung Chozim (welche zu Wegen zu bringen man alles ausserste tentiret hat) ist nichts auszurichten oder zu erwürcken gewessen, mit klarer Bedeutung, dass es von ihnen einmahl nicht dependire, und sie darumben an die Pforten schreiben müsten, darbey aber auch verlauthen lassen, dass wan man hierauf zu insistiren und die von ihnen Conditiones nicht annehmen wolte, man in Gottes Nahmen mit denen Armen marchiren könne.....

P. S. Auch der wallachische Woywode Giovanni Mauro Cordato hat mich Grafen von Virmond die verloffene Nacht beschicken, und umb sich ein Meritum zu machen und seine praetendirende Devotion gegen Ihro Kay. und Cath. May. zu bezeugen beybringen lassen, dass die Türcken wegen der fünf Districten ausserst widerstehen, aber doch auf unser starckes insistiren endlichen selbe einstehen wurden; wegen des Article von Servien aber solte nächster Tagen eine Andtwortt von Adrianopel kommen, so pro medula wegen des übrigen seyn wird, welches wür weillen ihn und zwahr sein Kopf an den Secreto gelegen durch des Leg<sup>ons</sup> Secretarij aigene Hand hier anhangen lassen.

S. A. Acta, II 423—428.

## 285

*Prințul Eugeniu către Impăratul Carol VI. 20 Iunie 1718,  
Belgrad.*

An den Kaiser. Belgrad, 20 Iuni 1718.

Gleichwie ich Euer Kay. Cath. May. in meinem letzteren allergehorsamst vorgemerckt habe, also bin ich den 14 diss fürgehenden Monaths von hier über Semendria gegen die Morava abgereisset, allwo ich den 15<sup>ten</sup> morgens nach der concertirten Anleythung Eüer Kay. May. Pottschaftlers zu dem türkischen Friedens-Congress bey der Morava-Brucken eingetroffen habe, und da sie von dannen mit mir in das Ort, wo ich an der Donau-Brucken, Cuvin gegenüber, campirt ware, abgegangen, ist man alldar zusamben getreten und hat sowohl Eüer Kay. May. ihnen Bottschaftleren vorgeschriebene Instruction, alls mein an sie den 12. dieses abgelassenes und den 13. darauff in copia allerunterthänigst eingeschicktes Schreiben

durchgangen, und dieses letzteres mit gemelter Instruction fast einstimmig befunden, mithin dabey zu verharren anerinnert, also zwar dass :

1<sup>mo</sup>. Weilen dass von beeden Parteyen festgestellt und angenommene principium uti possidetis in der Moldau, allwo Euer. Kay. May. Waffen nichts besitzen und die blosse Oberhand keine Possession fundiren kann, nicht statt findet, man aldar auch etwas zu praetendiren abstehen könnte, massen man sich nun ohnnöthiger Dingen darmit auffhalten und nichts gewinnen werde, ausser dass auff die Demolition der wieder den Carlowitzischen Frieden neuerbauten Festung Chozyn festzubalten und diese wo möglich zu bewürcken wäre. Die Strittigkeiten, welche von einer Zeith zur anderen zwischen Siebenbürgen und Moldau wegen unaussgemachter Gränitz entstanden, müsten durch beeder seiths zu ernennende Commissarien aussgemacht, und diessfalls ein articulus wo möglich mit einigen Vortheilen für ermeltes Siebenbürgen concertirt werden. Betreffend

2. Die Wallachei, hätten sie Pottschafter mit allen Ernst und Nachtruck darobzuhalten, dass die 5 fünf cisalutanische Districte unter dem principio uti possidetis, auss denen ihnen bekanndten wahrhafften Ursachen, beybehalten werden. Sie müsten und könnten sowohl denen Türcken alls Mediatoren die Billigkeit dieses Begehrens begreifen machen, und durch Anzeugung der ohnstreithbahren Possession ihre hierunter besonders anscheinende Partialität zu gewinnen trachten, es wäre dann dass die Turcken klar darthun und erweyssen werden, dass sie, wie einige wollen, ich dennoch nicht glaube, in ermelten Districten bevorderst den Einfluss der Alt annoch etwas besitzeten, wo sodann das uti possidetis bey ihnen ebenfalls gelten und durch Commissarien die Absonderung gemacht werden musste.....

K. A. 1718 Türkenkrieg, VI 30.

## 286

*Sutton către Prințul Eugeniu. 20 Iunie 1718, Posarevać.*

Messieurs les Amb<sup>rs</sup> de l'Empreur nous ont fait rendre à Mons. le Comte Colyer et à moy la reponse, que Votre Altesse nous fit l'honneur de nous faire à nôtre Lettre du 10<sup>e</sup> de ce mois. Nous la supplions tous deux d'être persuadée, que tout ce qui nous viendra de sa part, sera toujours reçu avec la deference que nous devons à ses sentiments, et que nous avons une veritable veneration pour sa Personne. Je n'ay pas voulu incommoder davantage Votre Altesse jusqu'à ce qu'on se fût bien éclairci des intentions des Turcqs à l'égard des cinq Districts, que les Armes de sa M<sup>lé</sup> Imp<sup>le</sup> et Cath<sup>qu</sup> occupent dans la Wallachie. J'entrois entierement dans les justes senti-



ments de Vôtre Altesse sur ce sujet, et je me promets dela justice de Mess<sup>rs</sup> les Amb<sup>rs</sup> de l'Empreur, qu'ils rendront à Vôtre Altesse un compte fidele des soins, que j'ay employez pour resoudre et determiner les Plenip<sup>res</sup> dela Porte à faire une cession complete et sans aucune restriction de ces cinq Districts, qui sont les meilleurs de toute la Vallachie, et dela peine extreme que ceux-cy eurent à passer cet article. Ils l'ont pourtant passé et un autre article, qui regarde la cession du territoire de Novi le Neuf avec la liberté de retablir cette Palanque, comme ils avoient fait auparavant celuy dela cession dela Save et de tous les Châteaux, Palanques, Forts, Redoutes et Lieux, que l'Empreur possede actuellement sur ou près de cette riviere du côté dela Bosnie, avec les terres qui y appartiennent, comme Elle sera plus amplement informée par Mess<sup>rs</sup> les Amb<sup>rs</sup> Plenipotentiaires. Elle aura sçu aussi de Leurs Ex<sup>ces</sup> que les Turcqs se sont roidis sur les demandes de Bihatz et de la demolition de Chozin, ausi bien que sur celle, qui regarde le reste dela Principauté de Vallachie et la Province de Moldavie.

Pour ne rien celer à Vôtre Altesse de ce que je pense ou puis penetrer, je demande tres humblement la permission de Luy dire, que je ne vois aucun jour pour croire, que le Turcqs puissent donner les mains à ces demandes. Si Elle veut bien prendre la peine de lire le dernier Article du Traitó conclu entre la Pologne et la Porte à Carlovitz, Elle trouvera peutêtre que la justice des instances que font les Polonois pour la demolition de Chozin, est un peu problematique, outre que le premier Plenip<sup>re</sup> dela Porte, qui étoit Commissaire pour traiter avec le Palatin de Mazovie lors de son ambassade à la Porte, assure que ce Palatin acquiesça entierem<sup>t</sup> à la fortification de cette place.....

K. A. 1718, Iunius 467, Exp.

## 287

*Virmond și Tallmann către Prințul Eugeniu. 29 Iunie 1718.*

..... Die Gefangene des Publici werden herauslassen, und benenten auch den H. Obrist Leuth. Petrasch und Baron Stein, begehrtten aber das reciprocum und zwar specific den Mauro Cordato mit seinen Kinderen. Wür haben darauf geanthwortet, dass uns duncke mit dessen Person hette es eine andere Beschaffenheit, nahmen es jedoch ad notam, derowegen wür Eüer Dh. gehorst bitten sich gegen uns darüber zu eröffnen 1).....

S. A. Acta, II 605.

1) Asupra acestui punct Prințul le răspunde la 1 Iulie :

..... Ratione der Gefangenen hat es kein Bedencken, das wan die Pforten all- die jenige, so dem Publico zugehören, ohne Distinction frey heraus lassen, man ein gleiches auch unsserseiths thun, mithin dem Mauro

**288**

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Iunie 1718.*

..... (Trinite) sub lit. B. das an die Kay. gevollmächtigte Botschafft bey den obseyenden Fridens-Congress durch den St. Amour. Hauptmann Gessel erlassene Duplicatum (N. B. Gehet auch ab), beymerckend, dass er die darinnen angemerckhte Plan und Riss nach deren Verferttigung einschickhen werde. Sub lit. C lege er bey das von dem Nicolao Mauro Cordato an S<sup>o</sup> des Herrn General Leüth. Prinzen Eugene v. Savoye fürstl. Dhrt. erlassen und die ausuechende Freylassung seiner Persohn und Famiglia betr. Schreiben, mit beyfügender Verlässlichkeit über die durch den Kriegs Secretarjo Ruesch zu folge des Hof. Kr. Räthl. rescripti von 5 Martij untersucht und erforschet wordene Notturfft ged. Nicolai Mauro Cordato, dann das diser nach der Handt einige Victualien und Geld-Mittl aus der Wallachey überkhomben habe. Die lezte Beylag sub lit. D. enthaltet das original Schreiben der Regierung von Buckerest an den Gralen Baron de Tige, warumben dieselbe dermahlns nicht mehrers dann weithere 6 Beüttel Geld abzuführen vermöget.....

K. A. 1718 Iunius, Prot. Exp. 1008.

**289**

*Doamna Păuna Cantacuzino către Impăratul Carol VI (Regest). Iunie 1718.*

Cantacuzenin verwittibte Fürstin in der Wallachey bittet I. K. Mayt. möchten geruehen an dero bey der Fridens-Handlung zu Bossaroviz Grafen v. Virmond den Befelch dahin zu erlassen, damit auf sie in puncto restitutionis deren in Wallachey verlohrenen Güttern, und von Mauro Cordato erlittenen Spolij reflectiret werden möchte.

K. A. 1718 Augustus, Prot Exp. n<sup>o</sup> 1369.

**290**

*Virmond și Talmann către Prințul Eugeniu. 8 Iulie 1718.*

.....In einen von 4<sup>ten</sup> hujus an uns eingeloffenen Kay. Rescript werden wür, wegen des lezthingerichten Wallach. Woywodae H. Stephani Cantacuceni hinterlassenen Frauen Wittib und Kindern, an Euer Dh. verwissen, umb von deroselben Ihrer

---

Cordato mit dem seinigen auch darunter begreifen werde, nebst denne muss auch die ohnbeschränckte Erlössung all anderer bey dennen Privat Personen befindlichen Christlichen Gefangenen eingestanden, und dissfahls all-mögliches bedungen werden..... (S. A. Acta, II 626).

Kays. Cath. Mayt. allerhöchste Intention dessentwegen zu vernehmen, daherö dero gnädige Befelch darüber uns auf dass ehiste aussbitten, umb sehen zu können, ob disse particular Angelegenheit dem Articulo, welcher denen wallachischen Boyaren vorsehet noch anzuhängen seyn wird.....

S. A. Acta, II 783—784.

## 291

*Printul Eugeniu către Virmond și Talmann. 10 Iulie 1718, Belgrad.*

..... Betreffend so dann das Anligen des lezt hingerichteten wallachischen Waywodae Stephani Cantacuzeni hinterlassenen Frauen Wittib un Kinder, ist zwahr dissfahls an mich nichts geschriben worden, dennoch so vill bewust, dass umb willen ante exortum adhuc praesens bellum ob imputum laesae Majestatis crimen die Confiscation deren Güttern geschehen, und also die Restitution auch bey christlichen Mächten beschwärllich zu erfolgen pflaget, man dissfahls kein positives imegmo nehmen, sonderen per interpositionem bonorum officiorum, beforderist deren Herren Mediatoren, die christliche Hand biethen und zu ihren Vortheill nach Thunlichkeit beytragen könne.

S. A. Acta, II 810, 811.

## 292

*Virmond și Talmann către Impăratul Carol VI. 10 Iulie 1718, Posarevać.*

..... Denen wallach. Boyaren, welche in Euer Kay. und Cath. May. Allerhöchsten Schutz sich begeben haben, wollen sye auch auf keine andere Weiss gestatten ihre Hausser und Gütter in der türckh. Wallachey zu geniessen, es seye dass sie sich widrumben dahin sesshaft und unterthänig machen, wormith sie gar vill noch gethann zu haben vermeinen.....

S. A. Acta, II 830, 831.

## 293

*Virmond și Talmann către Printul Eugeniu. 11 Iulie 1718.*

..... Wür haben von Euer Dh. noch keine Andtwort wegen der Cantacuzenn. Famiglie erhalten, dannoch aber nicht unterlassen unsseren Gedanken nach für selbe bey disser so zu sagen lezten Gelegenheit zu sorgen, und antragen der Frau Wittib mit ihren Kindern die Restitution und freyen Genuss ihrer in der Wallachey, oder sonsten habenden Güttern zu verleyhen,

aber so wenig damit reusiret (indeme sie sich entschuldiget hier von keine Information zu haben, und nicht zu wissen, was es darmit für eine Beschaffenheit und der Pforten, wan sie solche confisciret, nicht eingreifen zu dörfen) alls auch sie nicht leyden wollen, dass die wallach. bey uns geflüchtete Boyaren, welche sye alls Rebellen ohnverfangender Aussrede ansehen, widrumben ihre in der türck. Wallachey gelegene Hauser und Gütter geniessen solten können, ohne dass sye sich darauf ansässen, und welches ihnen hart angekommen also zu gestatten.....

S. A. Acta, II 822, 823.

## 294

*Virmond și Talmann către Prințul Eugeniu. 11 Iulie 1718.  
Posareváci.*

..... Über dasjenige vass Euer Dh. von wegen einiger Änderung in dem article von der Alth melden, ist schon geschehen, wie Sie auss dem mit heütiger ordinarie abgeloffenen gehor. Bericht gnädig ersehen werden haben.....

Auch haben wir schon gehors. angezaiget, dass wir für der Cantacucen. Wittib und Kinder Interesse gesorget, nichts aber dessentwegen richten haben können, und wurden die hiesige Ministri der Pforten sich kheines weegs getrauen, wider die Confiscation des Gross Sultan wass einzustehen, sintermahlen sie jezund auf die lezte vill mehrer, alls vorhin ob Ihres Kayzers und der Pforten Authorithät und Ansehen jaloux geworden, Zweyffelsohne umb nicht mit mehrer Verantworhungen alls sie besorget zu seyn verspühren lassen, sich zu beladen. Wass die von Euer Dh. mit eingesandte gnädige Anmerckungen belanget, da ist derselben eben auss vorgedacht unserer gehors. Relation schon bekhant, wie wegen der wallach. Boyaren sich nichts favorablers erzwingen lassen, und zweyfflen wir auch nicht, dass der Ioanne Mauro Cordato an diss der Türckhen härte vill Schuld habe, da es scheint, dass er bey denen Pottschafftern zimbl. in guten Vertrauen stehe. Dass übrigens der articulus racione limitum Transylvaniae, Valachiae et Moldaviae so confundiret ist, ware nicht unsere Schuld, indeme wir propter meliorem claritatem dessenthalben zwey formiret hatten, sie es aber nicht in ihrer Sprach also distinctè aufsetzen oder wollen. oder gewust, alls hat man es zu Gewingung der Zeith auch dabey bewenden lassen, indeme nicht genug zu beschreiben. wie schwär man sie von ihren Capricen und einmahl gefasten Systemate abzubringen, da sie besonders summè ignari in der Geographia seynd; glauben aber dass es nach diser Verfassung khein praejudicium bringen khan, sondern es nur dem stylo nach ungemäss und ohngereimbt ist, der Gränitz Strit-

tigkheiten aber haben sie sich generalirter auf die darzu bestellende Commissarios bezogen, und auf keine Weiss in ein detail einlassen wollen.

Das fundamentum uti possidetis haben sie in villen articlen, wo es nicht nöthig gewesen, durchaus eingesetzter verlangt, und sonderlich gebetten, dass man ihnen ja solches nicht verdencke, weillen sie sich allein dardurch salviren und weisen müssen, dass sie ihre Instructiones nicht überschritten, daher sie es in dem Articulo von der Aluta nothwendig haben einzuruckhen müssen.

Das Worth aber omnia können wir wohl noch in das Lateinische bey uns einbringen, und haben es tanquam superfluum in zu Bereithung und Formirung dises articls ausgelassen, glauben auch nicht, dass es rathsamb denen Türken davon zu reden, und auch zu begehren, dass sie es zusezen, indeme sie glauben khunten, alss wan wir selbst zweyfflten, ob die fünf district mit genugsamben Fug unter das uti possidetis gezogen worden.....

K. A. Türkenkrieg 1718, VI 96.

## 295

*Virmond și Talmann către Prințul Eugeniu. 13 Iulie 1718.  
Posarevac.*

.....Wir haben sonsten erachtet nöthig zu seyn, Euer Dh. vorlauffig und gehors. zu erinderen, dass vermög der in lezter Conferenz geschehenen Verabredung die Ausswechsslung der Baron Petrasch und Stain gegen den Nicolao Scarlati oder Mauro Cordato auf den wallach. Gräntzen innerhalb 31 Tag à dato subscriptionis des Tractats seyn sollen, und nicht zu zweiflen sein Bruder so allhier wird eyfrig darob seyn und nichts unterlassen, dass disse beederseitige Eliberirung auf bestimbte Zeith, und villeicht noch eher von statten gehe, solchemnach es Euer Dh. zu gnädig darzue erheischenden Veranstaltungen anheim stellend.....

S. A. Acta, II 884.

## 296

*Contele de Mercy către Barbu Brăiloiu. 15 Iulie 1718.  
Timișoara.*

Illustrissime Domine, mihi observandissime.

Hisce praetitulatae Dominationis Vestrae notifico, quod pax cum Turcis quasi conclusa sit, et vigore ejusmodi conclusionis quinque Valachici Districtus Suae Majestati Sacratiss-

simae cesserint, quare non amplius metuendum, sed solummodo adlaborandum, ut servitium summe factae Suae Majestatis enixè promoveatur, quod uti optimè recommendo, ita etiam Illustrissimam Dominationem Vestram requisitam habere volo, homines suos sinistra valetudine constitutos, ex Orsava revocare et horum loco alios laboratores subministrare placeat. Qui in reliquo constanter maneo

Praetitulatae Dominationis Vestrae

Servus paratissimus

Le Conte de Mercy.

Temesvarini, die 15 Julij, 1718.

Pe v<sup>o</sup>: A Monsieur, Monsieur Barbul Sertarij, Directeur de Wallachiae a Ribnik.

(Atestarea copiei de Herzebon. 5 Ian. 1731).

R. F. A. Sieb. 1731 April.

## 297

*Stainville către Barbu Brăiloiu. 18 Iulie 1718, Sibiu.*

Conqueritur Dominus Capitaneus Schwantz Architectus, se esse destitutum operariis in via Carolina, opusque lentè procedere; mandavi quidem Radulo Comenano Bojaroni, ut expediat ex Valachia Trans Allutana, sed ignoro quando sint venturi, mea autem intentio est et propositum, ut opus in spatio 14 dierum finiatur. Necesse est ut Illustritas Vestra in cis Alutana provideat operarios Valachia, omni cunctatione remota insidebit operi, nam servitium Suae Majestatis est, resque, tempusque postulant, ut quam citius perficiatur opus.

Illustritatis Vestrae

Semper benevolus

(L.S.) Stainville.

Cibinij 18 Iul. 1718 A<sup>o</sup>

7 Iulij A<sup>o</sup> 7226 veteri stilo.

R. F. A. Siebenbürgen.

## 298

*Observări ale Prințului Eugeniu asupra Tractatului delu Posarevać. Iulie 1718.*

Notata ad Instrumentum Pacis Caesareo Turcicum Bosarovitzi conclusum, et signatum die 21 Julij 1718.

..... Ad Art. 8<sup>um</sup>. Ad verba: sive praeteritum. Per hanc reservationem modernus pro Turcis Vallachiae administrator se eximere tentabit à solutione tributi sive contributionis restantis ex conventionem cum comite à Stainville facta, quam in eventum jam desuper instruxi.....

S. A. Acta, II 1007.

**299**

*Stainville către Barbu Brăiloiu. 26 Iulie 1718, Sibiu.*

Hisc Illustritati Vestrae notifico, quòd Serenissimus Princeps Eugenius a Sabaudia Tabellarium ad me miserit, qvi me certiore de conclusione pacis cum Turcis 21 Iulij fecit; scio gratum acceptabileque Illustritati Vestrae et caeteris Bojaronibus istud fore nuntium, gratularique sibi indè, quòd in viam tranquillae vitae et emolumentì universa Christianitas reducta sit, unà cum Provincia Illustrissimorum Dominorum. Nihilominus tamen pacem et quietem illa Provintia alijs medijs priùs haud nanciscetur, anteqvàm Nationalis Militia licentietur, est etiam Mandatum ut dimittatur suas in aedes, qvare Illustritas Vestra facta deliberatione cum Illustrissimo Colonello Schram et subsidio Ejusdem, omnes praefatos Milites licentiabit, intimabit omnibus modestè, me neqvavqam oblivisci eorum servitiorum et qvaliter se gesserint illis arduissimis belli motibus, omnia Augustissimae Aulae luculenter referam.

Brevi in Valachiam sum venturus ad disponenda negotia Provintiae, desideriaque Dominorum adimplenda.

Illustritatis Vestrae

Semper benevolus

(L.S.) Stainville.

Cibinij 26 Iulij 1718 A°

15 Iulij 7226 veteri stilo.

(Atestarea còpiei de L. Hatas. 6 Ian. 1731).

R. F. A. Sieb. 1731 Aprilis

**300**

*Lista căpitanilor cari au fost sub comanda lui Barbu Brăiloiu. 1716—1718.*

Specificatio

Nationalis Militiae Capitaneorum, qui in postrema Turcarum clade sub comanda Bartholomaei Brailoi Serdarii fuerant.

Constantinus Bezescul

Nicola Renge

Pana Bezescul

Nicola Serbul

Matei Glogovanul

Milco Sain

Matei Poenarul

Milco Soeja

Dumitrasco Poenarul

Matei Romanescul

Tudor Berindei

Vadul Romanescul

Costandin Berindei filius

Barbul Csoroberanul

Nica

Dicul Poenarul

Balas

Bernes Perejanul

Nicolae Ranite

Matei Burilanul

Ioan Ranite filius

Ioon Botanul

Mihai Seulescul Major

Costandin Csolacul

Pervul Seulescul Minor

Stancsul de Greci

Martin de la Zejana	Stoja Serbul
Barbul Csapa alba	Filip Colesan
Barbul Uditescul	Jane
Mihai Gliescul	Gyna
Dumitrasco Balaban senior	Daja
Dumitrasco Balaban nepos	Mihul Curelarul
Peri	Karakas
Costandin de la Oravicza	Ioon de la Dessa.

Illi omnes et quidem plures inserviverunt eò tempore, sed nimina eorum, qui desunt, hucusque oblivioni traduntur.

R. F. A. Sieb. 1731 April.

### 301

*Ioan Mavrocordat către boierii refugiați in Ardeal. 1 August st. v. 1718.*

Giouanni, Giouan Voiuoda per Diuina misericordia  
Hospodaro della Valachia.

Onorabili nostri Bojari Serbano Busurano fù Gran Giudice, Gregorio Bagliano fù Gran Cancelliere, Constantino Todesco fù Gran Caualarizzo, e Mateo Crezzulesco fù Gran Sopra Intend' alli Padiglioni etc. di campo, e gl' altri in comune, auguriamo alle Sig<sup>rie</sup> Vre salute.

La cagione della presente non è altro, che solamente diamo auviso alle Sig<sup>rie</sup> Vre, che per la grazia di Dio si è fatta la Pace fra gl' Imperadori, e noi siamo uenuti qui in Bucuresto. e perciò non abbiamo mancato di ricordar à loro la nostra venuta, esortando di tralasciar tutti li pensieri, e di uenir alle loro case et alla loro Patria, à posseder le case, le possessioni. le vigne, e tutti li loro beni stabili, come gl' altri che sono qui. e di non imaginarsi le Sig<sup>rie</sup> Vre ch' aueranno alcun pericolo. poiche tutto si è perdonato, e saranno le Sig<sup>rie</sup> Vre prouedute e ben trattate, siccome è il Punto nella conclusione della Pace tocante al uenir di loro Sig<sup>rie</sup>, contenendo che qualunque uerrà al presente sia perdonato, e possedi la sua casa, possessione etc.: Onde ecco che noi diamo termine trenta giorni, e chi di loro Sig<sup>ri</sup> desidererà di uenire, auerà da goder la sua casa e le sue possessioni e tutti li suoi beni stabili, e sarà proueduto e ben trattato, come quelli che son uenuti prima; ma se non uerranno sin' al determinato tempo, sappiano loro Sig<sup>ri</sup>, che sarà risolta, che niuno di coloro che ui resterà in cotesta parte. nemen si ricordi di auer piu qualche cosa in questa parte di Valachia; poiche cosi è il comando dei nostri Padroni. Del resto state sani.

Primo d'Agosto stil uecchio 1718.

Giouanni Giouan Vojuoda.

Pe v<sup>o</sup>: Lettera del Vojuoda Giouanni Maurocordato.

K. A. 1717, Iulius 47<sup>o</sup>, Exp.



**302**

*Stainville către Barbu Brăiloiu. 2 August 1718, Sibiu.*

Scriptis Illustritas Vestra ad me, ne vitio vertam quod Serenissimum Principem Eugenium adire vellet, sciat mihi id gratum fore etiam svadeo, nunc optimam commoditatem Serenissimum Principem adeundi habet. Ego quidem aliquoties ad Augustissimam Aulam et Serenissimum Principem Eugenium ratione Illustritatis Vestrae scripsi, et imposterum summe-fatae Aulae Illustritatem Vestram recommendare haud intermittam.

Illustritatis Vestrae

Semper benevolus

(L.S.) Stainville

Gibinij, 2 Aug. 1718 A°

22 Iulij A° 7226 veteri stilo.

R. F. A. Siebenbürgen, 1731.

**303**

*Damaschin, Episcopul Râmnicului, către Deputații olteni din Viena. 10 August st. v. 1718, Râmnic.*

Copia della Lettera trasferita da Valacco, che il Monsig<sup>r</sup> Vescovo di Rinnico (il quale fù Deputato l'anno scorso all' August<sup>a</sup> Corte Cesarea) ha scritto sotto li 10 Agosto 1718 da detto Rinnico, alli Deputati della Valachia Cesarea essistenti qui in Vienna.

La cagione della presente mia diuota Lettera che mando à loro Ssig<sup>a</sup> non è altro, che solamente di dar' auviso toccante à certe cose, che uediamo cominciar di praticarsi qui, le quali mai abbiamo auute finora, e colui che le ha inuentate e suggerite alla notizia del Gran Generale auerà da render conto à Iddio; osseruiamo pero che le soffriamo dal Nico Chozà Greco, poiche uediamo che lo ha mandato Sua Ecc<sup>za</sup> qui nei cinque Cesarei Distretti di Valachia, non solo per esser supremo Comissario sopra la Salina, ma anche sopra tutto, et esser anche Daciere, auendogli data tutta l'autorità di imponer anche Dismariton, e Vinarici, et Erbariton, e Camanariton, e Tutonariton, e Sapunariton, Ciohodariton, e Cotariton; e costui possa assegnar officiali di gabelle da per tutto, e gia in ogni luogo costitui suoi uomini, et ora che non è ancora ben stabilita la Pace, et in un tal tempo in cui ne men li sudditi son uenuti à collocarsi nelle loro case, e stante le soldatesche Cesaree Tedeschi e Racciani aggrauano gl' abitanti qui, li quali uengono oppressi da tutte le parti: alcuni son impiegati per bisogni delli soldati, altri per tagliar il fieno, altri per trasportar il necessario dei lauori, et altri per uarij lauori; et ora appunto il suddeto Nico Chozà doppo auer imposti li sopraccu-

nati aggrauij, impone anche il disarmiton, e comandò di douer tutti comunemente pagarlo, e li Boiari, e gl' Ecclesiastici, e li Principali, e li Cancelieri, e tutti gl' ordini, fuori alcuni Gran Monasterij, e dodeci Boiari, onde considerino loro Ssig<sup>ri</sup> quali trattamenti intraprende.

E noi abbiamo procurato in tutti i modi, et abbiamo proueduto le Soldatesche Cesaree con quanto hanno potuto le nostre case, e li Boiari, e li Principali che sono qui, e rimasero saccheggiati e da Turchi, e da Tartari, e da Racciani, che tolsero loro quanto aueuano; et ora ch'è il tempo di solleuarci anche noi, e di ritrouar Pietà, uediamo che altri si prououono, li quali nulla patirono; onde loro Ssig<sup>ri</sup> supplichino in cotesta Imperial Corte per tutti i modi, che non ci si praticino tali cattui trattamenti, poiche se loro Ssig<sup>ri</sup> non finiscono costi tutte le cose, e sopra ogni altro che non s'ingeriscano li forestieri tra di noi, particolarmente li Greci che sono li traditori, li estermatori delle Prouincie, per il che da principio abbiamo supplicata la Msta Imperiali di liberarci, e col Decreto dell' anno scorso ce lo promise. E se di nuouo s'introducono Greci e forestieri, cosa sarà dei Boiari? e come saranno nominati? quando sarà ridotto à questo di comandar loro in tutto il Choza, et il de Porta, et altri come questi; puol succeder che loro saranno seruitori di costoro, e con molte supplicazioni prouederanno loro Ssig<sup>ri</sup> nelli loro bisogni, poiche in breue tempo doppo auer esatto queste sopradette imposizioni, dice che uol imponer anche l'oiariton di douer dar tutti comunemente; onde in tali procedure uedono loro Ssig<sup>ri</sup> manifestan<sup>te</sup> l'estermio qui, et aggiscano come ho già detto di non praticarcisi tali mali.

E quantunque l'August<sup>mo</sup> Imperadore non ha preso tutto il Paese, contuttociò è di bisogno premurosamente di costituir in questo luogo per nostro superiore il dignissimo Georgio Cantacuzeno con titolo di Voiuoda, altrimenti non riuscirà alcun affare con profitto, stante che in tempo anche de'Turchi sopra questi cinque distretti era costituito un Bano Grande. e sapeua ogni uno doue ricorrere. E sopra ogni altro supplichino loro Ssig<sup>ri</sup> di esserci imposto un prefisso tributo annuale affinche sappiamo ciò che dobbiamo contribuire da questi cinque Distretti, e di assegnarsi e li Dacij, e la Salina, et ogni cosa al nostro Voiuoda, siccome lo aueuamo dalli stessi Barbari, per non esser forestieri tra di noi, d'introdurre uarie sorti di usanze; poiche se ci tolgono dalle nostre usanze, il Popolo mai si raddunerà, et il Paese rimanerà un effettiuo deserto, e ridonderà in pregiudicio del seruigio Cesareo, et in nostro estermio; poiche e la Nobilità prouinciale, et il Popolo. quanto rimase qui, tutti dicono, che se saranno comandati da tali forestieri, e non ci lasciano colle nostre usanze, altri fuggiranno al Ion Voda, altri in Turchia, ond' è di bisogna e di necessario di mostrar ora l'August<sup>mo</sup> Imperadore la Sua Gran Cle-

menza in questo Paese, per raddunarsi e li prouinciali et altri forestieri, e riempirsi così il Paese, et allora sarà di gran seruigio alla Msta Imperiale. E ricordino anche di questo l'August<sup>mo</sup> Imperadore, che quanto più si fa dilazione, e non arriua qui il Voiuoda nostro e li Boiari, tanto più sarà di pregiudicio Cesareo e di nostra ruina, poiche considerino loro Ssig<sup>ri</sup> che al presente è il tempo di raddunar il Popolo per far la prouisione per l'inuerno, e particolarmt<sup>e</sup> per arare la terra affinche non perdiamo anche il frutto dell'anno uenturo; e sappiano loro Ssig<sup>ri</sup> certissimo che niun comincia ne'lauorar la terra, nè far alcuna prouisione per l'inuerno, sinche non uedono comparir uno loro superiore coi Boiari per confermar à loro la gran Clemenza della Msta Imp<sup>le</sup>; mentre che si son spauentati sommamente ora colle procedure e colli aggrauij e trauagli, che fa loro il Nico Choza, e tutti sono più afflitti ora, che nel tempo di guerra, uedendo qui in Paese Cesareo tanti intollerabili aggrauij, e nell' altra Valachia doue comandano li Turchi sentono tante grazie, che publicano con arraldi à nome del Ion Voda, e se non preuengono loro Ssig<sup>ri</sup>, come ho detto, colla Clemenza Cesarea restaremo desolati qui, solamente cogl' arberi e col deserto e col ludibrio degl' altri nostri circonuicini.

Di più sappiano loro Ssig<sup>ri</sup> certissimo che tutti li beni e vigne delli Monasterij essistenti nelli cinque Distretti della Valachia Cesarea, e di tutti li Boiari, che son rimasti sotto il Dominio Cesareo, son stati presi dal Ion Voda; il quale ha confiscato anchè tutti li frutti, animali, e quanto aueuamo nella Valachia Turchesca, e se in questo non ci soccorrerà la Clemenza Cesarea di farsi un modo di essiger al presente li frutti da quei nostri beni, e di goderli per sempre, li Monasterij che sono edificati da tante centinoia d'anni, e li Boiari antichi e nobili, tutti saranno esterminati e ridotti à piana terra, poiche tutti li beni di ogniuno sono in quella parte, e come prudenti che sono procurino effetuarsi tutto quanto da costì, non potendosi auer da niuna parte alcuna speranza, siccome l'istessi Boiari di qui scrissero difusam<sup>te</sup> loro Ssig<sup>ri</sup> tutto questo etc.

Descrizione aggiunta delle sopraccennata Imposizioni per poter interdarsi:

Vinarici è la decima del vino.

Dismariton è la decima degl'aluearij, e dei, sal<sup>a</sup> ven<sup>a</sup>, porci.

Erbariton è imposizione sopra li pascoli degl'animali.

Camanarito è imposizione sopra la vendita del vino.

Tutunariton è imposizione sopra il tabaco fresco.

Sapunariton è imposizione sopra la vendita del Sapone.

Giohodariton è una imposizione, che il Calzante del Voiuoda nel riceuer tal' impiego, esigeua una uolta per sempre, il che poteua succeder in tanti anni una sol uolta.

Cotariton è imposizione sopra quelli che uendono, ouero hanno qualche professione.

Oieriton è la decima sopra le pecore.

Pe v<sup>o</sup>: A. Copia di Lettera mandata da Monsig. Vescovo di Rimnico alli Deputati della Valachia Cesarea in Vienna.

K. A. 1717, Iulij 437, Exp.

### 304

*Stainville către Prințul Eugeniu. 30 August 1718, Tâlmăciu.*

(Comunică) ..... dass wie mit andern in meiner heünt an den Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath abgestatteten Relation gemeldet wird, die Auswechslung zwischen den Nicolao Mauro Cordato und beeden Baronen Petrasch auch Stain vorgestern geschehen seye .....

K. A. 1718 Türkenkrieg, VIII 61.

### 305

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest) August 1718.*

..... Berichtet ferers die Evacuirung des Landt Loviste, und das er die Auswechslung gegen beede Offr Peträsich und Stein des Mauro Cordato veranstaltet habe. Item das ersagten Mauro Cordato Brueder Ioannes, bey seiner Ankunfft zu Bukeresti, die zu Cronstatt befindliche Bojaren bey Confiscirung ihrer Güetter zuruckh zu khomen betrohet, dann das er ihme das überschribene Compliment auf gleiche Arth erwidert. Erinderet anbey das er wegen Erweitherung deren Gränizen gegen Moldau dem aldasigen Fürsten eine bescheidene Erinderung thuen werde.....

K. A. 1718 Aug. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1382.

### 306

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest) August 1718.*

..... Schlüsset leztlichen bey zwey Memorialien, eines von dem Serdario Barbul Breivul (*sic*), worinen selber gleich seinem Vatter in dem Bann Standt in der Wallachey gesezet zu werden ansuechet, das andere aber von dem Nicolao de Porta, welcher umb die Secretariat d'Estat Stell in der abgetretten Wallachey, oder sonsten irgentwo employret zu werden bittet.....

K. A. 1718 Aug. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1347.

### 307

*Stainville către Consiliul de războiu. 4 Septembrie 1718, Tâlmăciu.*

..... Allermassen ich sonsten fast versichert bin, dass der Hoch Löbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath von denen daraussen zu Wien

dermahl anwesenden Walachen, nach der diesen Leuthen angebohrnen Arth, stätts importuniret werde, so habe die Einrichtung deren fünf Kays. Districten in eine nähere Überlegung genohmen, und daraushin, wie nach meiner Meinung der Anfang einzulaithen wäre, einen succinten Entwurf hier beygeleget 1), auf welchen mich beruefe, und darüber die gnädig beliebigste Entschliessung gewährtigen thue.....

K. A. 1718, September 431, Exp.

### 308

*Camera aulică către Haan. 20 Septembrie 1718, Viena.*

Hiemit anzufügen.

Man habe aus dessen unterm 26 Aug. jungst eingereichten Bericht mit mehrern vernohmen, was von denen fünf Walachischen Districten auf die verflossene 6 Winther Monath als von 1 Obriß 717 bis lezten Aprilis 1718 an pahren Geld, Getreyd, Fleisch, und Heü contributionis nomine praestiret worden, und das sich das völlige quantum auf 58654 fl. 45 xr. belauffen thue. Wobey es dan dermahlen sein Bewenden hat.

Pro futuro aber, damit eine begründte Norma dieser Belegung halber genomben, und eine in der Billich- und Möglichkeith nach denen vorig- und hiezigen Zeüthen und Beherschung erui- renden Differenz gemacht werde, so wolle er H. Prouiant ober Commissarius Haan, umb die aigentliche Information, wie vil nemblichen vorerwehnte 5 District tempore Turcico sub quocunque nomine jährlichen praestiret haben sich bewerben, und hierüber weiters auf das schleünigste berichten, damit hiernach sothane proportionirte Norma forderist bey albereits annahenden Winter Monathen gefasst werden könne. Woran.

R. F. A. Siebenbürgen, 1718 Sept.

### 309

*Stainville către Consiliul de războiu. 29 Septembrie 1718, Sibiu.*

Ich bin bemüssiget einem Hoch Löbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath angebogen in originali per Staffettam einzuschickhen, was ich eben jelt von den Herrn Obristen von Schram und H. Hauptmann Gessel erhalten habe. Nun ist vorhin gnädig schon bekhandt, dass in dem erichteten Instrumento Pacis wegen deren Insulen, so von dem Orth, wo auf jener Seithen der Fluss Timock in die Donau ausgiesset, und wo disseiths herab-werths der Aluta in dieselbige einfallet, sich befinden täuen, specificè nichts gedacht, sondern bloss als ob keine zu finden wäre übergangen, mithin nur in folgenden Worthen (inde verò juxta ripas Danubij

1) Lipsöste.

fluvij versus Orsovam usque ad locum e cujus regione Timock fluvius in Danubium influit constituentur confinia), etwas gemeldet werde. Also heraus juxta ripas sich natürlich zwar ergeben will, dass Röm. Kay. seiths sowohl als Ottomanischer ad insulas interjacentes ein Anspruch bey einer solchen Explication gemacht werden könnte. Nachdem aber die Türckhen das fundamentum pacis (uti possidetis) sich gegentheills vileicht auch wohl arrogiren und zu nutzen zu machen suchen werden, da man unser seiths nicht wohl behaupten kan, dass wir von selbigen in Disput gerathenen Insulen tempore belli eine besessen, oder auch dato besitzen, also von ihren Principio so leichter dings nicht abstehen, sondern sich villmehrers dargegen opinatiren dürften. Diesemnach wäre bey einer solchen Vorfalleheit zu Fassung näherer nesolution und Decision wohl zu wuntschen gewesen, dass die Zeith unsern ged. HH<sup>n</sup> Commissarien bishero sovill zuegelassen hätte, die Braite und Länge mehr ermelten Insuln zu ermessen, was für Nuzungen daraus zu haben, ob solche etwa und wie vill populiret, oder was für Consequentien daraus beuorstehen können, unter ainstens in ihren Bericht mit anzuführen; weillen es jedoch unterbliben, so wird lediglich auf eines Hoch Löbl. Kay. Hof-Kriegs-Raths gnädigen und positiven Ausspruch ankomben, wie und welcher gestallten dieses Geschäft mit dem türckhischen Gränitz Commissario, ohne Nachtheill des Kay. Interesse, zu verhandelen seye, und gleichwie er türckhischer Commissarius, allem Ansehen nach, die in fluvio Alutae befindliche Insuleñ der ottomanischen Walachey gleicher gestallten zu aignen zu wollen Minen machet, hier aber posito das die Donau Insuln auf jener Seithen verbleibeten, es eine andere Beschaffenheith hat, indeme ein grosser Theill von dem pro parte Caesaris verblibenen Romanazer District durch den neuen Haupt-Lauff der Alutae von darumben auf jene Seith hinnüber gesezet worden, weilen einige privat Türckhen durch ihre erbaute Mühlen und gemachte Wöhren die Aluta von dem alten Cours voriger Zeith abgelaithet, da sonsten der von ihnen Türckhen besetzte Orth Thurn auf unserer Seithen vigore Articuli unstreittig gebliben wäre, also ist auch diss fals annoch eine Belehrung von Hoff respectu der Aluter Insulen erforderlich. Unterdessen hätte es wegen denen kleineren die auf gewisse Arth pro usu communi, jedoch dass sich kein Theill darauf baue, meines Erachtens erlassen seyn kunten, nicht vill zu sagen. wan nur die an den Romanazer District sonsten gehörig geweste und wie oben gemelt durch den neuen Lauff des Flusses abgetribene Insulen noch herüber eingedungen werden könnten, allermassen sonsten die Einwohner des besagten Romanazer Districts, als welche in sothanner Insul ville Grundstuckh, auch wie mir verwichen bey meiner Anwesenheit in Walachey erzehlet worden, gegen ain tausent ansessige Menschen haben, ein gar merckhliches verliehren thätten.

Ich schliesse in copia an, was ich denen mehr erwehnten Herrn Commissariis bis zu der mir einlangenden Hofes Resolution in Andworth gebe, und empfehle mich.

K. A. 1718, October 25, Expedit.

### 310

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 8 Octomvrie 1718.*

..... Der Nicolaus de Porta wäre ungesaumbt anhero zu senden, umb circa formam regiminis von solchem Information einzuhollen, er aber hätte darbey seine Meynung zu eröffnen, mit was für einer Charge solcher Mann amfüglichsten zu versehen wäre, welchem selbter das Raysgeld hin und wider, wie auch die hiesige Subsistenz Kosten darinnen in loco abzuraichen habe.

K. A. 1718 Oct. 8, Prot. Reg. f<sup>o</sup> 1027.

### 311

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 23 Octomvrie 1718, Sibiu.*

..... Belangend nun den Nicolao de Porta da wurdet derselbe vermuethlichen zu Wienn bereiths angelanget seyn, deme auch alhier die nöthige Spesen zu seiner hin- und her Reys abgeräichet, und ihme die baldige Rucklikher möglichen dingen zu beschleunigen eingebunden worden.....

K. A. 1718, November 58, Exp.

### 312

*Deputații olteni Radu Golescu, Ilie Știrbei și Ioan Băleanu către Impăratul Carol VI. August-Octomvrie 1718.*

Sacra Cesarea Cattolica Maesta, Signor, Signor sempre Clementissimo, August<sup>mo</sup> Imperadore.

Mentre che le costituzioni delle cose non hanno permesso di prender la Msta Vra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> sotto il suo Clementissimo e Cristianissimo Dominio tutto il Prencipato di Valachia, secondo il grandissimo desiderio e deuotissima inclinatione di tutti comunemente della nostra Patria, ci prostriamo ai suoi August<sup>mi</sup> piedi, à nome del Clero e delli Stati dei cinque Distretti della Valachia Cesarea, noi li loro Deputati, implorando deuotissimam<sup>te</sup> à degnarsi Vra Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> di clementissimam<sup>te</sup> rilletter et esaudire le nostre umilissime suplicazioni, che sono notate in questi dieci Punti, Lettera A, e di mostrare come nostro August<sup>mo</sup> Monarca, e Legitimo Padrone, le suo Popolo Cristiano e Stato Ereditario della sua August<sup>ma</sup> Casa d'Austria, assicuran-

dola con giuramento in presenza dell' Onnipotente Iddio, che noi e li nostri descendentì in perpetuo professaremo costantissima fedeltà, feruentissimo zelo, e deuotissima sommissione alla Msta Vra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>a</sup>, et alli suoi August<sup>ni</sup> Succesori, et implorandole incessantem<sup>te</sup> da Iddio perpetua prosperità, gloriose vittorie, e celesti benedizioni ci profundiamo al Trono et agl' August<sup>ni</sup> piedi.

Della Sra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>a</sup> Msta Vra

Umiliss<sup>mi</sup> Deuotiss<sup>mi</sup> e Fedelissimi serui e Sudditi  
li Deputati del Clero e delli Stati della Valachia Ces<sup>a</sup>

Rodolfo Golesco Spatharo, cioè Generale

Elia Stirbei Vestiario, cioè Tresoriere

Giouani Bagliano Capitaneo cioè della Prouincia.

La presente copia in tutto simile al suo greco originale è stata fedelmente tradotta e colazionata da me

Cristoforo Conte Mamuca della Torre.

Pe v<sup>o</sup>: Alla Sacra Cesarea e Cattolica Maesta dell' August<sup>mo</sup> Inuittissimo Imperadore Carlo Sig<sup>r</sup> Sig<sup>r</sup> sempre Clementissimo et umilissima supplica delli Deputati della Valachia Cesarea per Clementissima Grazia secondo li Punti Lettera A, ut intus.

*Anera A:*

Umilissime supplicazioni, che il Clero e li Stati della Valachia Cesarea presenta alla Sacra Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>a</sup> Maestà dell' August<sup>mo</sup> loro Souranno e Monarca Carlo Sesto, per mezzo di noi loro Deputati et umil<sup>ni</sup> e fedeliss<sup>mi</sup> serui e sudditi di detta Maesta.

Primo. La nostra Chiesa sia nel pristino stato del suo Rito e non abbia alcun'incomodo; e li nostri Monasterij siano esenti da qualsisia contribuzione e gabelle, e non ui si assegnino Quartieri se non in tempo d'urgenza, e di guerra, e possino riceuer la solita antica elemosina dalli daciij e salina, secondo li Priuileggij che hanno. Et il Vescouo di Rimnico non sia più soggetto al Metropolita di Valachia turchesca, ma al Metropolita di Seruia, ch'è Paese già Cesareo.

Secondo. Mentre nel tempo, che li Barbari ci dominauano sopra questi cinque Distretti dell'Olt non potendo il Voiuoda gouernare tutto, costituua un principal Boiario, cioè secondo doppo il medesimo, con titolo di Gran Bano con tutta l'autorità in detto luogo, tanto nel Ciuile, quanto nel Criminale et Economico et ogni altra amministrazione, cosi et ora umilissimam<sup>te</sup> supplichiamo, in uezze di detto Bano costituire il Georgio Cantacuzeno con titolo di Voiuoda per maggior gloria e miglior seruigio della Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>a</sup>, accioche non sia inferior la Valachia Cristiana dalla Valachia turchesca; qual Georgio Cantacuzeno tutti comunemente desideriamo e richiediamo per esser



meglior degl' altri, e uecchio e fedelissimo Seruo della Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup>, siccome l'istessa Imperial Clemenza col Decreto Cesareo dell' anno scorso ci ha esauditi, e ce lo ha destinato. E detto nostro Voiuoda abbia tutta l'autorità, secondo la nostra antica consuetudine, assieme con quattro Boiari consiglieri col voto e parere de' quali possa tutto gouernare; et abbia Boiari nelli necessarij officij primi, e secondi per seruigio Cesareo; però il Voiuoda non possa auer' autorità nè sopra la vita, nè sopra la facoltà di alcun Boiario, com' era in tempo del perfido Poder turchesco; ma sia insinuato il delitto alla Corte Cesarea, e tali cose siano decise solamente dall' istesso August<sup>mo</sup> Imperadore. E morto che sarà detto Voiuoda, il Clero e li Boiari se troueranno capace il suo Figliuolo insinuarlo all' August<sup>mo</sup> Cesare, supplicando di confermarlo nel Posto del di lui Padre; ma non trouandolo capace scieglier tutti un' altro degno e di nobil sangue tra li Boiari, e questo confermarsi per Voiuoda dall' August<sup>no</sup> Imperadore.

Terzo. Stante che il Vescouo di Rinnico con tutto il Clero da ventisette in circa Monasterij grandi e piccoli essistenti nelli cinque Cesarei Distretti di Valachia, e uarij dei principali Boiari, fondiamo tutto il nostro capitale e modo di poter sussistere precisamente sopra le rendite delli pij legati de' Monasterij, e delli beni e possessioni, che abbiamo nella Valachia turchesca, così non essendo statto trattato e risolto nel Congresso della Pace questo Punto, d'auer da goder noi le rendite dei nostri beni dalla sudetta Valachia turchesca, come lo aueuamo instantissimam<sup>te</sup> supplicato, e non auendo noi alcun' altro modo immaginabile di poter sostenerci e resistere, uediamo in miserabil stato e total' estermínio tanto l'Episcopia, e tutti li Monasterij uecchi di centinaia d'anni, quanto molti Boiari colle loro Famiglie di antica e distinta Casata; onde con feruentissime lagrime supplichiamo per Cristiana Misericordia e Clemenza à degnarsi come Pijssimo nostro Monarca d'impiegar tutta la sua autoreuol Protezione per porsi un' opportuno remedio, affinche potiamo goder et esigger tutti li frutti dai nostri beni, che abbiamo nella Valachia turchesca coll' istesse circostanze e libertà, che aueranno da goder et esigger quelli Boiari, li quali si trouano nella Vallachia turchesca, et hanno li loro beni nelli Stati Cesarei, senz' alcuna differenza et alterazione, come fu praticato per inanzi e sempre, che uarij Boiari godeuano le rendite dai loro beni in Transiluania; e parimente uarij Gentiluomini Transiluanj, Sassoni e Schiai in Valachia; degnandosi Sua Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> di Clementissimamente rifletter e comprendere, che tal' atto non solo sarà l'unico modo con cui potremo mantenerci, ma anche ridonderà à pieno decoro della Sua Imperial' autorità, proteggendo li suoi fedelissimi sudditi, et à sommo suo uantaggio e buon seruigio, tanto perche per mezzo nostro uien come nostro August<sup>mo</sup> Souranno d'auer Ius sopra

molto Paese e molti sudditi nella Valachia turchesca, quanto perche facendo noi trasportare il denaro, gl' animali, e tante sorti di robe necessarie, che producono li nostri beni, importerà grand' abbondanza et ogni comodità alli Cesarei sudditi e Stati circonvicini.

Quarto. Antica consuetudine aueuamo, come si uedrebbe nelli Registri della Camera turchesca, che dauamo finche eravamo sotto li Turchi, da tutta la Valachia, cioè dai diecisette Distretti, per Tributo ogni anno trecento borse alla Sua Camera, e cinquanta borse al Vesire et ad altri, e li Turchi non s'ingeriuano nè nelle saline, nè nelle gabelle, ne in alcun' altra rendita del Paese, ma in tempo del Voiuoda Brancouano, quando li Turchi lo condussero in Adrianopoli, Egli per non perder' il suo Dominio e la sua vita, con molta uiolenza et agrauio, augumentò il Tributo con altre due cento quaranta borse, che son state in tutto, quanto dauamo alla Camera turchesca, cinque cento quaranta borse, oltre alle cinquanta borse, che pagauamo al Vesire; daua però tal Tributo augumentato il Popolo con molte lagrime et angustie, e con estermínio d'alcuni in questi ultimi e pochi anni del Dominio di detto Brancouano. E se li Turchi aueuano di bisogno prouisioni, carri, caualli, et altre necessarie cose, tutto ciò che dauamo ce lo defalcauano secondo il loro prezzo dalla somma di denaro del sudetto Tributo. Al presente in questi cinque Distretti Cesarei, ciò che si degnerà Sua Imperial Msta disponga, secondo la sua Cristiana Pietà e Clemenza. E tutto quanto il denaro tanto dalla salina e dacij, quanto dal Tributo del Popolo, sia posto nella cassa, com' è la nostra antica consuetudine, e d'indi disponerà la Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ua</sup> quanto si dourà contribuire ogni anno, tanto alla Sua Imperial Camera, tanto alla Milizia, che destinerà in quel Paese, tanto al Voiuoda, e tanto in altri bisogni per utilità, seruigio, e custodia del Paese, secondo li comandi Augustissimi. Et oltre à quel tanto, che precisam<sup>te</sup> l'August<sup>o</sup> Imperadore auerà da prescriuere e risolvere per anual determinato in tutto questo, non possa nè il Voiuoda, nè alcun' altro pretendere et esiggere di più, per non cagionar confusione e pregiudicio alli sudditi et al Paese.

Quinto. Che non possa alcun Forestiere esser' impiegato nè nelle dignità, nè negl' officij primi e secondi, ecclesiastici e secolari, nè nella salina, nè nella gabelle, nè in alcun' altra rendita del Paese, ma che siano in tutti questi li Prouinciali, siccome è la nostra solita costituzione, e la Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ua</sup> ci lo rattificò col Suo Imperial decreto dell' anno scorso.

Sesto. Li Boiari, che deridpiamo di Famiglia nobile sijmo // esenti da qualsisia contribuzione e gabella, siccome sono anche // li Magnati di Transiluania, e non già come dauamo noi stessi tributo sotto la uiolente autorità delli Voiuodi del Dominio turchesco. Et in quella Terra, doue abbiamo la nostra residenza non assegnino quartieri, come accenna l'Imperial Decreto dell'

anno scorso, e siccome dai Turchi non è stato mai praticato. E quanti Boiari non aueremo officij nel seruigio Cesareo, per poter sussistere coll' emolumento di detti officij, che abbiamo il solito souuenimento dalla decima del Tributo del Popolo, siccome sempre e sin' al presente si practica in Valachia, il che pagandosi da detto Popolo non importerà alcun pregiudicio all' annual Tributo destinato alla Camera Imperiale. E che siano leuati quelli uiolenti aggrauij e contribuzioni, che si praticauano in tempo dei perfidi Turchi e crudelli Voiuodi; ma à degnarsi Sua Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> di conseruarci e di auerci come ha gl'altri Suoi Cesarei Stati e fedelissimi sudditi.

Settimo. Che si degni la Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> di non meschiarci in niun modo colla Transiluania per molte ragioni, ma che potiamo uiuer colle nostre antiche consuete Leggi e Costituzioni. E colui che sarà destinato per Capo della Milizia, che sarà messa nel nostro Paese, non s'ingerisca in alcun' altra cosa, che solamente nel Militare. E niun' altro abbia da comandare il Voiuoda e li Boiari, che solamente l'August<sup>na</sup> Corte, appresso la quale possiamo auer sempre un Boiario colla solita Cancellaria, siccome ha anche la Transiluania, et à questo si dia ciò, che sarà di comando dell' August<sup>no</sup> Corte, e così aseguiremo tutto quanto con ogni diligenza.

Ottauo. Mentre che ui sono alcuni luoghi uerso il Danubio, che formano Laghi nei quali sono boschi e canne, et essendo luogo disastroso e forte sempre non ui mancano et assassini, e mali vomini, li quali escono d'indi all' improuiso, et assaliscono li Monasterij e li sudditi, e ui fanno grandissime rapine e danni con incendiij et uccisioni, e parimente calano dalla parte delli monti della Transiluania e del Temisuar, così è necessario premurosamente d'auer quelle solite custodie paesane dette slusitori, li quali, come pratici del Paese, sapendo tutti li ricoueri di detti malandrini, e come auuezzati di tollerare l'inuerno e l'estata, di giorno e di notte, faranno ogni buona custodia e buon seruigio al Paese; e tali custodi abbiano da riceuer per ordine Cesareo dalla Cassa la solita loro paga, cioè il custode à cauallo gl' annuali ventiquattro talari, è'l pedone gl' annuali dodeci talari, e la solita prouisione del loro vitto, e li soliti cinque bracci di panno per uestito.

Nono. Che si degni et abbia misericordia la Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> di lasciar questo Paese esente di Tributo per le calamità e miserie, che ha prouato al presente, e per la schiauitù, che ui è successa, per tanto tempo, che si degnerà la Sua Imperial Magnanimità, affinche potiamo radunar' il Popolo nel Paese, da doue è disperso per le auuersità che seguirono in tempo di guerra, e far uenir' anche Gente forestiera per riempirsi la Prouincia, quell' atto era praticato dall' istessi Turchi nel nostro Paese, quando erano successe tali miserie e disastri; assicurando noi umilissimamente, che uenendo stabilito questo

Paese, e noi colla sua Cristiana Clemenza e Giustizia, concorrerà da uarij Paesi il Popolo del nostro Rito, e sarà popolata la Prouincia in singolar gloria e grandissima utilità di Sua Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup>.

Decimo. Stante che il Nicolao Maurogordato nel tempo del suo tiranico Voiuodato ha uiolentem<sup>te</sup> preso sotto titolo d'imprestito una somma di denari (come apparisce dalle sue proprie obbligazioni, che si chiamano Pecetuità e da altre confermantì Pruoue) da uarij Monasterij, Boiari e vedoue et orfani, suppliamo instantissim<sup>te</sup> à degnarsi Sua Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> per Sua innata Clemenza e Cristiana Giustizia d'impiegar la sua autoreuol protezione et assistenza uerso di noi suoi miserabili sudditi e serui, afflinche poteamo riceuer ciò ch'è di nostra ragione et unica speranza (come lo aueuamo supplicato eseguirsi nel congresso della Pace, e non è stato effetuato) secondo la specificazione, che conterà il credito d'ogni uno, quale auanzaremo dalla Valachia Cesarea ai suoi August<sup>mi</sup> Piedi.

Finalm<sup>te</sup>. Siccome col Suo Imper<sup>l</sup> Decreto dell' anno scorso si è degnata la Msta Ces<sup>a</sup> e Catt<sup>ca</sup> d'assicurarci, che aueremo da conoscer la gran differenza del Suo Clementissimo Dominio dal tirannico giogo de' Barbari, così prostrati ai Suoi August<sup>mi</sup> piedi caldissimamente imploriamo dalla Sua Cristiana Misericordia d'esaudire in questi sopranotati Punti le nostre umilissime supplicazioni, e di rattificarci tutti questi Priuileggi, che la maggior parte aueuamo anche sotto l'istessi Turchi, e di dominarci clementissimam<sup>te</sup>, e di far d'auerci all' auuenire tutti in buona propensione, come suo proprio Popolo e Stato ereditario e come fedelissimi serui e sudditi della Sua August<sup>ma</sup> Casa

Rodolfo Golesco Spatharo  
Elia Stirbei Vestiaro  
Giouanni Bagliano Capitano

La presente copia in tutto simile al suo greco Originale è stata fedelmente tradotta e colazionata da me.

Cristoforo Conte Mamuca della Torre.

K. A. 1717, Iuly 473, Exp. (Traducere alăturată originalului grecesc).

### 313

*Radu Golescu, Ilie Știrbei și Ioan Băleanu către Prințul Eugeniu și Consiliul de războiu. August-Octomvrie 1718.*

Serenissimo Prencipe,  
Ecc<sup>so</sup> Consiglio Aulico di Guerra.

Quantunque noi abbiamo umilissimamente supplicato l'August<sup>mo</sup> Imperadore, e Vrà Alt<sup>a</sup> Ser<sup>ma</sup> à degnarsi sùl fondamento

del stile praticato sempre (che li Boiari Valachi godeuano li loro beni e frutti nella Transiluania, e li Vassali Cesarei nella Valachia), d'impiegar la Sua Imperial Protezione di poter praticarsi l'istesso anche al presente con noi, che siamo già suoi fedelissimi sudditi, e finche uenghi aggiustato tal' interesse di poter noi in questo interuallo di tempo goder li frutti dei beni, che hanno detti Bojari turcheschi in Transiluania e nella Valachia Cesarea, siccome Vra Alt<sup>a</sup> Ser<sup>ma</sup> si è degnata istessa graziosissim<sup>te</sup> d'assicurarcelo nell' essere stati noi ad ossequiarla, stante che uien tolto dieci uolte di più di nostra ragione, che abbiamo noi nella Valachia turchesca; adognimodo il Mateo Falcoiano, e li fratelli Constantino, e Steffano Obedani, stabiliti sudditi de' Turchi appresso il Ion Voda, per poter goder li loro beni e frutti nei Stati Cesarei, si seruono d'un mezzo finto et artificioso, auendosi già mandato il primo un suo giouane fratelastro, che non ha alcun jus di tali beni, e li secondi il loro uecchio padre, che dipende dai medesimi figliuoli, e presero il possesso de' loro beni e frutti nei Stati Cesarei. Onde essendo questo un' abuso, contrario alla buona ragione di stato et al decoro Imperiale, et alla giusta pretensione dei Boiari sudditi Cesarei, supplichiamo noi come Deputati instantissim<sup>te</sup> Vra Alt<sup>a</sup> Ser<sup>ma</sup> à degnarsi di dar' un clementissimo ordine à Sua Ecc<sup>za</sup> Sig<sup>ro</sup> Maresciallo di Campo Co. de Steinuille di non permetter non solo à detto fratelastro del Falcoiano, et à detto padre degl' Obedani uenuti espressamente nelli Stati Ces', ma anche à niuno della Vedoua Brancouana (la quale ha nei Stati Ces<sup>i</sup> più beni degl' altri Bojari) che possino goder li beni e frutti, che hanno nella Transiluania e nella Valachia Ces<sup>a</sup>, ma di ordinare e far eseguirsi (finche uenghi determinato questo interesse tra la Corte Imperiale et Ottomana, di poter godersi liberamente da ogni Bojaro il suo proprio, sia da noi nella Valachia turchesca, sia da loro nei Stati Cesarei) che fratanto siano distributi li frutti dei beni di detti Bojari turcheschi, che hanno nella Transiluania e nell' Olt, a tutti quelli sproueduti Bojari Ces<sup>i</sup> dai quali uien tolto tutto il frutto di molto più di loro ragione che hanno nella Valachia turchesca. E profondamente ci inchiniamo  
 Di Vra Alt<sup>za</sup> Ser<sup>ma</sup> et Eccelso Consiglio Aulico di Guerra

Umiliss<sup>mi</sup> Deuot<sup>mi</sup> et Osseq<sup>mi</sup> serui

Rudolpho Golesco Spataro  
 Elia Stirbei Tesaurarius  
 Iohanes Balianus Capetanius

Pe v<sup>o</sup>: A Sua Altezza etc. Umilissima Supplica delli Deputati della Valachia Cesarea per clementissima Grazia ut intus.

Ad notam Wienn 4 Aug. 722.

K. A. 1722, August 489, Expedit.

## 314

*Deputații din Ottenia către Împăratul Carol VI.  
August—Octomvrie 1718.*

Sacra Cesarea e Cattolica Real Maestà.

Il zelo de nostri publici e priuati progressi sarrebbe troppo ardito, se presumesse prefigere termini all' Imperiale Munificenza di Vostra Cesarea Cattolica Maestà. Ma giache essa si è clementissimamente rissolta di estendere gl'atti della Sua immensa Beneficenza sopra di noi Deputati, e di quei Bojari, che sin dal Principio della Guerra, posposta la Patria e le proprie fortune agl' interessi e gloria dell' Armi Cesaree, si sono refugiatì sotto la Sua Aug<sup>ma</sup> Protezione; speriamo dispensata la libertà di umilissimamente rapresentare, che ne il proprio interesse, ne il comodo priuato delle nostre numerose Famiglie, ma bensì il buon seruiggio della Sua Imperiale Grandezza, e la gloriosissima Fama del suo Aug<sup>mo</sup> Nome, ci obliga d'insinuare lo stato passato, le urgenze presenti, et il modo più facile, con cui senza aggrauio ueruno, nella parte conquistata di Valachia potrebbe Vra Cesarea Maestà renderci pienamente consolari. Con le grazie, che dalla Sua Imperiale Clemenza otterrà la nostra ossequiosissima diuozione, non disegnamo di fabricare ò stabilire le nostre fortune, ma d'inuitare col grido delle medeme l'estere circonuicine Nazioni ad offerire il loro Vassallaggio all' Austriaco glorioso Dominio, e di facilitar gli colla dolce attrattina de beneficii le conquiste non meno delle Città, che de cuori de Popoli. Mentre tutti quei Cristiani, ch'ebbero la disgrazia di continuare à gemere sotto la schiauitù Ottomana, specchiandosi ne' nostri stabilimenti, distingueranno la differenza che u'è trà il soaue Dominio Cristiano et il tirannico giogo de Barbari. Et ogni uantaggiosa grazia, che l'Imperiale Munificenza compartirà à pochi, riflettendo in molti, improntarà nell'animo di tutti i Vassali marche d'indelebili ossequij, à difalco de' quali contribuiranno i più diuoti omaggi di fedeltà.

Abbenche per nostra somma disgrazia le congiunture corrensi non abbino permesso al zelo et incomparabile Pietà di Vra Ces<sup>a</sup> Maestà, di dilatare per ora le Clementiss<sup>me</sup> Sue intenzioni sopra l'intiera conquista di tutta la Valachia (riserbandosi ad aperture più prospere la compita libertà dell' afflittissima nostra Patria) ci confessiamo pero non poco consolati, restando la Mstà Vostra in possesso pacifico della parte di qui dall'Olt. possesso così uantaggioso che attirarà à suo tempo in vassallaggio conforme il resto dell' oppressa Prouincia.

A tal fine ci corre il debito di umilissimam<sup>te</sup> rapresentare agl' Aug<sup>mi</sup> riflessi tutto ciò, che noi, e come natiui ben pratici del Paese e come zelanti e fedelissimi vassalli, conosciamo coueneuole ò necessario al buon e glorioso seruiggio di Vra Ces<sup>a</sup> Catt<sup>a</sup> Maestà.

L'indole della Nazione Valacca accostumata per tanti se-

coli al gouerno d'un Voiuoda natiuo, pratico delle loro leggi e costumi, aderente alle loro consuetudini, uniforme al loro Rito e Religione, non potrà senza pericolosa uiolenza ridursi à soffrire estranee amministrazioni, ò assoggettirsi à nuoue regole di Policia. Per regere il giudicio strauolto del Popolo, radolcire l'acerbità de' loro costumi, render trattabile il loro siluatico, e mantenere agl'ossequij del sourano obbediente la contumacia de rusticani, è necessario prefigere al Ministero Economico non altro che un Nazionale, possessore del loro linguaggio e scrittura, fondato ne' loro Statuti, et addattato al genio della Nazione, accioche con la consueta piaceuolezza e pramatica facci prouare soaue il già noto giogo, e legiera la solita sarcina. L'indulgenza d'un Giudice compatrioto fa grand' impressione nell'animo semplice de' Valachi, ne' quali è tale l'alienazione d'estraneo Ministero, che ogni gouerno non Nazionale riesce loro austero e uiolento.

Al contrario il zelo e la fedeltà di questi nuoui Vassalli uerebbero pian piano ad essere rintuzzati dall' indiscrezione de Ministri stranieri, incapaci d'accommodarsi alle strauaganze loro, e tal uolta dall' estorsioni de subalterni, tolerati perche parziali.

Dal che si originerebbero discordini ineuitabili, non premeditate turbolenze, trasgressioni continue, contumacie intrattabili, a confusione di chi rege, à disturbo del popolo e rouina total del Paese. Massima tanto uira, quanto nota alla barbarie de' stessi Turchi, che pratici del genio naturale della Nazione, rimettendo à Nazionali le redini del gouerno, non si fidarono mai di tentare ò introdurre cangiamenti di Ministero.

Non manco à questi riflessi un'altro appendice d'importantze maggiori, qual uolta si ponderi, che persistendo nel pristino statu di gouerno e policia, senza offesa delle consuete regole, senza uiolentare i loro inueterati costumi, quest'è l'unica e principal strada di consiliarsi l'affetto e l'ossequio de nuoui Vassalli, d'insinuarsi negl' animi d'un popolo confinario, e di obligare il resto della Nazione uicina, attirata da si speciose apparenze, à ricourarsi susseguentemente di qui dall'Olt, e popolare di nuouo li cinque Distretti, ridotti al presente in misero stato, per trenta è più milla de suoi Abitanti, strascinati da Tartari in schiauitù. Continuando la scarsezza de Villici e Coloni, che sono appunto le colonne delle nostre rendite, lontana l'economia de Nazionali, e senza la rustica disciplina d'Agricoltori natiui, non è possibile che il conquistato Paese, riassumendo il pristino Stato, si restituisca al suo primo fiore.

Con queste da noi maturate ragioni, gl' equilibrati pregiudicij e uantaggi del buon seruiggio di Vra Ces<sup>a</sup> Maestà, ammetteranno per indispensabile la necessità di concederci un Nazional Voiuoda, che inuigilando agl' insulti notturni de confinarij rapaci, esigendo da sudditi l'osseruanza de' Sourani De-

creti, solleuando alle cariche li benemeriti, promouì il profitto e la Gloria dell'Aug<sup>ma</sup> Monarchia.

Douendo adunque la Valachia riconoscere dalla Clemenza di Vostra Cesarea Cattolica Maestà, come assoluta dispensatrice delle grazie, il suo Vojuoda, ricorda con tutta sommissione alla Msta Vostra non esser ui frà tutti li Bojari per tal jmpiego soggetto più abile e più fedele di Georgio Cantacuzeno, che porta con il nome il merito e la memoria del Padre, à cui sin dall' anno scorso con graziosissimo Decreto accordò un tal carattere l'Augustissima Munificenza; alla di cui fedeltà, uigilanza, capacità, integrità e perizia si può confidare con uantaggio la Patria, et appoggiare il pero del gouerno si necessario, per riunire li Vassalli dispersi, popolare il Paese, e rauiuare l'erario esinavito dalle communi disauenture. Beneficati e protetti per questo mezo i Bojari dal braccio potente di Vostra Ces<sup>a</sup> Catt<sup>a</sup> Maestà, e collocati per il loro Vojuoda in stato di qualche felicità, senz' aggrauio dell' Eccelsa Camera, solleuate le loro depressioni, e promossi agl'impieghi più speciosi, raccoglieranno l'esauite forze per stabilire il commercio, e rendere negl' affari più spinosi profitteuole l'officio del Vassalaggio.

Per mantenere il Carattere e Dignità di Vojuoda, sarà necessario assegnar gli quindecì Bojari di prima sfera, e quindecì Nobili di minor rango, per ogni subalterna regenza; quali riconoscendo il loro mantenimento dalla Publica Cassa, e uegliaranno con qualche Paesana Milizia alla sicurezza de' Pascoli, e seruiranno di munimento e riparo all'escursioni notturne de' Confiniarij.

Di tutto ciò, che da Dacij, Decime, Saline, jmpori e Gabelle ordinarie sarà ammassato nel Publico Erario, s'impiegarà parte alla sussistenza del Vojuoda e Nobili graduati, parte sarà pontualmente contribuita per l'intero compimento di quell' annuo tributo, che dalla Clemenza di Vra Ces<sup>a</sup> Maestà ci sarà graziosam<sup>te</sup> determinato. Sarà però da rifletter si in ordine all'annua imposizione, che tutta quella dolezza e indulgenza, che per questi primi tempi si farà prouare à sudditi Valachi contribuenti di qui dall'Olt, seruendo d'eccitamento ad attirare li uicini, recarà centuplicati col proseguimento i profitti d'un tal risparmio.

Per rendere rispettata la Dignità del Vojuoda, sia nell'ottenere dal Popolo ò da Villaggi l'esborso delle consuete contribuzioni, sia nell'assicurare il canino, uisitare i nascondigli, ed impedire à mal intenzionati la fuga, dourà dalla Msta Vostra permetterci un corpo di soldatesca Valacca (come sempre si praticò) stipendiata dal nostro Erario, per guardia ordinaria del Vojuoda, e per l'esecuzioni occorenti del gouerno economico: esercitando l'Imperial sua Clemenza col risparmiare quant' e possibile questa picciola parte nel numeroso compartimento di presidiarie Milizie, e confidando à soli soldati Alemani la custodia de'nostri Confini, ad esclusione de' soldati Rasciani.



indisciplinati e destruttori di quel Paese, oue sortiscono soggiorno e quartiere.

Si degnarà di più la Maestà Vostra accordare Clementissim<sup>to</sup> al Vojuoda il tratenimento d'un esperto, uirtuoso e capace soggetto, perito di queste lingue (benche fosse ancor estero) per rissieder qui in Vienna, non meno per esporre in persona le urgenze del nostro Paese, e rapresentare lo stato, che per riceuere i comandi sourani di questa Aug<sup>ma</sup> Corte, seruendo così di canale diretto, per umiliare le suppliche, insinuare gl'ordini, spedire gl'affari, e comunicarne i rissolti decreti, con sommo comodo nostro e consolazione de sudditi.

E giache l'Austriaca sengolare uenerata Pietà ci permette sperare esente di Decime e Tributi il nostro Clero, immuni di ogni contribuzione i Monasterii Valachi (quali se trouano nella Valachia conquistata al numero di uentisette) essendo necessaria tra essi la disciplina Religiosa, la policia de costumi, l'edificazione dell prossimo, e la cristiana Pietà, dourà la Mstà Vostra per il suo buon seruiggio, prefigere à Religiosi claustrali un Religioso sour-Intendente, soggetto letterato ed esemplare, per inuigilare al buon gouerno de' Beni e Rendite Ecclesiastiche (quali uengono alle uolte dagl' Abbati indiscreti dilapitare, ò distratte fuori del Paese) correggere i loro trascorsi, introdurre la cristiana morigeratezza, e mantenere quei sacri ordini nel douuto feruore e fedeltà uerso il loro nuouo Sourano. E per accreditare il carattere di sour-intendente, sarà necessario aggiungere quello di Coadiutore Episcopale, acciò succedendo al defonto Pastore, la Chiesa nostra resti sempre prouisata, et il Diuino seruizio giamai interotto. Dobbiamo però ricordare alla Maestà Vostra, che per occupare un sì necessario officio, non ui sij tra noi soggetto più abile e meriteuole del P. Giouanni Abrami, Aulico concionatore, e Deputato del Clero di Valachia à questa August<sup>ma</sup> Corte. Quale si mostrò sì zelante e parziale per la gloria e seruizio Cesareo, che posposti i uantaggi del suo Aulico tratenimento, sofferta longa e penosa prigionia, persa ogni sua sostanza, e messa à repentaglio la uita, fù uno de primi à incontrare e promuovere il Vassallaggio Cristiano sotto il Clementissimo Dominio di Vostra Cesarea Cattolica Maestà. Col prouedere d'un tal jmpiego questo soggetto (douendo lo stesso decentemente trattenersi e stipendiarsi dal commune de' Monasterii) la Maestà Vostra e rimedia in un tempo medemo alle urgenze del Clero, ed esercita la somma Clemenza con chi attende dalla Cesarea Munificenza qualche sollieuo alle passate sue perdite.

Si compiacerà finalmente la Maestà Vostra ordinare, che tutti quelli del Rito Greco, abitanti in Transiluania, soliti sin'ora trasferirsi nella Valachia Turca per esser ordinati dal Metropolita Valacco in Diaconi e Sacerdoti, debbino sotto graui pene ò minacie, ricorrere in auuenire al nostro Vescouo di Rim-

nico, Diocesano della Valachia conquistata, per esser iniziati ne sacri ordini dal medemo.

Quale non più sarà per dipendere dal Metropolita Valacco di Bucurest, ma bensì dall Arcivescouo della Seruia di nostro Rito e Vassallo di Vostra Ces<sup>a</sup> Catt<sup>ca</sup> Maestà, essendo ferma e costante nostra risoluzione, di staccarsi e di abolire ogni temporale e spirituale dipenderoza da Valachi rimasti sotto il giogo Ottomano.

Questi sono Aug<sup>mo</sup> Monarca i ricordi più profittuoli, i mezzi più facili, e gl' auuertimenti più necessari, per stabilire il governo Valacco, per consolare i rifugiati Bojari, e per popolare l'esausto Paese; i quali con pieno feruore, inteso zelo e sincerità abbiamo ardito d'umiliare al più alto e più maturo jntendimento di Vostra Cesarea Cattolica Maestà.

A nome del Clero e Stati della Valachia Cesarea li Deputati, suoi umil<sup>mi</sup> et ossequios<sup>mi</sup> serui e Vassalli.

Pe v<sup>o</sup>: Alla Sacra Cesarea Cattolica Real Maestà dell Aug<sup>mo</sup> Imperatore Sig<sup>re</sup> Sig<sup>re</sup> sempre Clementissimo, Umilissimi Ricordi rassegnati, a nome del Clero e Stati di Valachia, dalli loro Deputati, per Clementissime disposizioni ut intus.

Ad notam: Wienn 4 Aug. 722.

K. A. 1722, August 488, Expedit.

### 315

*Deputații olteni către Prințul Eugeniu. August—Octomvrie 1718.*

Altezza Serenissima

Sig<sup>r</sup>, Sig<sup>re</sup> e Patron sempre Graziosissimo.

Con profondissima sommissione et ossequio supplichiamo instantissimamente Vostra Altezza Serenissima, di fare benignissima riflessione sopra ciò che uiene accennato nelle annesse tradotte Copie della Lettera scritta ci Carta A<sup>1</sup>) dal Vescouo di Rimnico, ch' ebbe la grazia d'esser stato Deputato qui l'Anno passato, e della Lettera Carta B<sup>2</sup>) mandat adal Vojuoda Giovanni Maurocordato alli Bojari Cesarei essistenti in Corona, e di altra Lettera Carta C<sup>3</sup>) dei medesimi Boiari scritta a noi qui in Vienna; e considerandoci proprio Popolo e fedelissimi Sudditi e Serui di Sua Maestà Cesarea e Cattolica, degnarsi colla sua innata Benignità e vettissima Giustizia d'impiegar la Sua graziosissima Intercessione appresso l'Augustissimo Monarca per porsì gl' opportuni remedij, tanto per solleuarsi dalli aggrauij e dalli agrauanti li cinque conquistati Distretti della Valachia.

1) No. 303.

2) No. 301.

3) Lipsește.

che prouano molte calamità, quanto per proteggersi li sopradetti Bojari, e sostenersi le loro ragioni. E profondamente ci inchiniamo

Di Vostra Altezza Serenissima

Umiliss<sup>mi</sup>, Deuot<sup>mi</sup> et Osequiosiss<sup>mi</sup> Serui,  
li Deputati della Valachia Cesarea.

Pe v<sup>o</sup>: À Sua Altezza Serenissima il Sig<sup>r</sup> Prencipe Eugenio di Sauoia e di Piemonte (cum pl. tit<sup>lo</sup>) Sig<sup>r</sup>, Sig<sup>r</sup>, Patrone sempre Graziosissimo. Umiliss<sup>ma</sup> Supplica con Carte A. B. C. delli Deputati della Valachia Cesarea per benignissime Grazie, ut intus.

K. A. 1717, July 473, Exp.

### 316

*Știri din Țara Românească. 5 Noemvrie 1718.*

Aus Walachey untern 5 Obrist 718.

Es ist eine grosse Consternation unter denen Bojaren in Buccurest entstanden, wegen Ankunft des wiederumb dahin kommenden Fürsten Nicolai Maurocordato, welcher der Ottomann. Porthen 300 Beütl zu geben versprochen; weilen nun dieses sehr viel, undt auch von Landt praetendieret das von H<sup>n</sup> Obristleut. de Dittine weggeführte Geldt, haben sich also fast alle Bojaren geflüchtet undt seiner Ankunft nicht gewarttet.

Dan sein eigener Bruder ihm einen Tyrannen nennet, undt die Bojaren gewarnet, dass sie nichts guttes von ihm zu gewartten haben werden.....

K. A. 1718, December 287, Exp.

### 317

*Tige către Stainville. 7 Noemvrie 1718, Weydenbach.*

.....P. S. Dieserren Bojaren flüchten sich, wegen Ankunft des Nicolai Maurocordato, so bereiths in Buccurest solle ankommen sein. H<sup>r</sup> Pervul ist übers Gebürg bey mir in Weydenbach ankommen. Hierbey folget der Rapport von Cronstatt, nebst einen anliegenden Blatt was obgedachter H<sup>r</sup> Pervul aussaget.

K. A. 1718, December 287, Exp.

### 318

*Stainville către Consiliul de răsboiu. 9 Noemvrie 1718, Sibiu.*

.....Was nun die Gränitz Schaidung an der Donau und Alt-Fluss anlanget, da ist zu bethauren, dass der bekante Achmet

Bassa auf seiner Hartnäckichkeith beständig perseverire, und sich gegen alle anwendente Persuasionen in gantz keinen Tractat oder Vergleich, bis nicht von seinem Hoff anders instruiert seyn wurde, mit unseren Gränitz-Commissarien einlassen will <sup>1)</sup>. Daher auch unsere Commission aus Abgang der Lebens Mitteln besser herauf gegen Brankovan sich zuziehen, jedoch dass dem Bassa solches sambt der tringenden Ursach vorhero bedeugeth werden solle, gezwungen ist, und gleichwie ich dem H<sup>m</sup> Hauptmann Gessel anbefohlen, die bisherige Verrichtung gedachter Gränitz-Schaidungs-Commission, mithin wieweith es damit gekommen, umständl<sup>en</sup> zu Papier zu sezen, also geruche ein Hoch Löbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath aus seiner hierbey folgenden Relation das mehrere in Gnaden zu entnehmen. Da entzwischen ich nicht unterlassen habe, die wegen wiederholter Gränitz-Schaidung lezt eingeloffene gnädigste Intention dem Herrn Obristen von Schram alsogleich zu intimiren, worauf soforth, was mir von ihm dessentweggn ferershin einlangen wird, beständig und ohnesaumbt nacher Wienn remittiren, und von daraus, weil hierinnen in sothannen Gränitz Weesen was zu disponiren mich nicht getraue, die weithere beliebigste Hofes Resoluion in Unterthkt erwahrten werde.

Ansonsten vernehme ich tröstlich, dass der Nicolaus de Porta dem nechsten mit der allergnädigsten Kays. Resolution yber die in der Walachey einzufuhren kommende Regierungs-Arth herein respediret werden solle, welches wahrhaftig umb so unverschüblich und nöthiger ist, als gewisser bey längerer Ausbleibung dem armen Land eine sobald nicht wiederbringl<sup>er</sup> Schaden zuewachsen wurde, indeme vermög mir einlangenden Berichten die Bojeren neben denen provisorio modo angestellten Administratorn gegen der ihnen aufgegebenen Instruction von denen Einwohnern ville und schwähre Impositionen, unter dem Praetext die Arbeitsh-Leuth zu Orsova damit zu bezahlen, erzwingen, so aber in rei veritate kein Bestand haben will, weilien diese arme Arbeitsh-Leuth alldorthen, aus Mangel des nöthigen Unterhalts und da sie neben dem nicht abgelöset werden, mercklichen dahin sterben müssen.

Wegen deren in denen funff Districten befundlichen Husarn, welcher Zahl daselbst auf drey hundert geblieben, ist mir, obwohlen mich dahier näher befunde, keine Klag noch beygebracht worden, massen ansonsten die behörige remedur vorzukehren keinen Anstand genohmen hätte, doch habe zu Folge eines Hoch Löbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath gdger Verordnung den Herrn Obrist Lieutenanten Dittine nicht allein dessentwegen die Verantwortung aufgetragen, sondern ihm auch auf das neue

---

1) Pe lângă un teritoriu de lângă Olt, mai era în litigiu și o insulă lângă Vidin, pe care, cu toate stăruințele lui Schram, Achmet n'a consimțit să o dea, zicând că mai degrabă ar da Vidinul decât această insulă. Raportul lui Schram din Palanka, 14 Oct. 1718. (1718, Nov. 58, Exp.).

scharff eingebunden, seine unterhabende National Miliz in solchen Schrancken zu halten, womit alle Klagen verhüttet bleiben mögen; ist aber anfänglich schwehr sogleich alle Angelegenheit abzustellen, wo souill Abgedanckhte da und dorth herumb vagiren und sich vor Husarn ausgeben, mithin diese die mehreste Schädlichkeith machen, worgegen, damit man die würckhl<sup>e</sup> beybehaltene Husaren von denen Vagabunden unterschaiden möge, so habe jenen ein vorn auf der Brust zu tragen habentes gewisses Zeichen beylegen, und annebends allenthalben public machen lassen, dass alle die jenige, so ohne gedachten Zeichen betreten werden, anderwehrtshin zu verweisen, oder auch nach gestallten Sachen bey den Kopff zu nehmen und als Rauber zu tractiren seyen. Da inzwischen ein Hoch Löbl. Kay Hof-Kriegs-Rath aus meinen vorigen gehorsambsten Relationen gnädig bekhant ist, dass die Walachische Nation ohnendlich malitios und selben die Unwahrheit von Natur angebohren seye, daher auch ihre anbringend Klagen gar selten in der Warheith gegründet seynd, gegentheills aber gehen die mehreste Landes Beschwärden über den bekanten Barbul und dessen Familie, welcher, wann sich die Sach angebrachter massen befundet, meritirete dass man an ihme ein besonderes Exempel statuiren solte.

Nun auf die Bevöstigung einiger Walachischen Plätzen zu kommen, so bin ich eben der unmasgebigen Mainung, dass man damit nicht auf velle Orth den Antrag mache, sondern weillen Arxavia nur drey Stund von denen Siebenburgischen Gränitzen liget, und die Sicherheit der Strassen in unsere Wallachey verschaffet, auch dessen Situation so avantagios und favorabel, dass wan man die erforderliche Unkosten daran wenden wolte, eine Hauptvöstung daraus erhoben werden khan, welche dieser Provinz sehr nützlich, benebens auch ein Schlüssel in Walachey seyn wurde, und gleichwie ich die Insul Sitian wegen ihrer guetten Situation und das selbe die Passage an der Schil versichert, benebst auch mitten in dem Land weder weith von der Donau noch den AltFluss liget, umb einige Vöstung darrin zu bauen, vorgeschlagen, als werde auch dahin ein Ingenieur abschuckhen, welcher sowohl über den Statum praesentem als die forhabende formam einer künftigen Vöstung einen ausführlichen Riss verfertigen solle, welchen sodan zu Abfassung der weitheren gnädigen Resolution auf das fördersambste einzusenden ohnermangle. Das darinnen befundliche Kloster ist von keinen Egard und von darumben nichts mehr Nutz, weillen die Türckhen und Tartarn mit Fleiss alle Mauer und Gwolber von Grund aus nider gerissen und ruiniret.

Nebst diesen auch gar nicht à propos liget, dass es an der Schile einigen Nutzen bringen solte, zumahlen es von dem à misura des Eingangs der Insul seithenwerths lauffenden Fluss allzutieff und mehr als einen grossen Stuckh Schuss hinein entfernet, so aus oben gemelten Riss und denen beyfuegenden

Toises seiner Zeith näherer zu erkennen ist. Das angezogene in Angesicht Ribnik ligente Romanische Schlössel betreffend, da dienet zu gehorsambster Nachricht, dass zwar allda noch wohl etwas von alten Funtamenten und einige Rudera zu sehen, nunmehr es aber nur eine Capel, wobey ein einziger Caluger Hauss befundlich, und den Bischoff zu Ribnick zugehörig ist, wäre zwar aus villerley Ursach und vortheilhaftigen Umständen sehr dienlich zu Anlegung eines Forts. Nach deme es aber nur einen khleinen Stuckhschuss von der Alt, consequenter vill zu nahe an der türckischen Walachey, so darffte solcher Gestalten darauf kein Antrag zu machen seyn. Da hingegen wegen Erhebung deren vorgeschlagenen Schantzen an den Pass Valkaun und Mühlenbach, ich die Orth sobald es nur möglich selbst in Augenschein nehmen, mithin da ferne es für à propos funde allda, sowohl ein Magazin als zu Versicherung der Passage die erforderlichen Schantzen anlegen lassen werde. Ein Hoch Löbl. Kay Hof-Kriegs-Rath verlanget von mir sonsten zu wissen, wie die Post-Strassen zu Unterhalt der nöthigen Correspondenz in Walachey, und in was Orthen specificice solche furohin anzustellen wären, worinnen dermahlen und bey gegenwärtigen Zuestand des Landes keine aigentliche Auskunfft geben kan, unter dessen aber wird man wo es möglich die Interims Einrichtung zu machen suchen, dass die nöthige Posten von Ribnik bis auf Craiova, allwo der Orth der kunfftigen Administration seyen muess, unterleget werden, wiewohlen zur Zeith etwas dieses difficil fallen dörrfte, da ich selbst Zeuge seyn kan, dass in drey tägiger Raiss von ged. Craiova bis Ribnik kein einziges Hauss zu sehen gewesen.

Die Communications Strassen über Arxavia bis Cosia anlangend, da habe vorhin schon öffters gehorsamblich remonstriret, dass durch diesen Weeg unser Theill der Walachey observiret wird, mithin keine bessere Communication seyn kann. wirdet auch von darumben kunfftighin nichts schädliches nach sich ziehen, weillen dieser Weeg in puren Felsen eingehauen. da und dorten bey denen Praecipitien gemauerte Bruckhen angeleget, welche in casu necessitatis gleich wiederumb ruiniret. folglich die Strass impracticabel gemacht werden kan; über dieses muess auch alles, weillen kein anderer Weeg vorhanden, ohnumgänglich über Arxavia passiren. Bitte dahero gehorsambst diese meine Vorstellung in gnädige Consideration zu ziehen. und diese Vöstung wohl fortificiren zu lassen.....

Ferers ist bereiths zu verschiedenen Mahlen die Occasion gewesen, dem Ioanni Mauro Cordato beyzubringen, dass denen jenseithigen Walachischen Bojern und Insassen in dem Kay. Gebueth quocunque loco habende Gutter und Effecten weeder zu geniessen noch abzufuhren gestattet werden wurden, daferne denen Kay. Vassallen in territorio Transalutano habende Gutter nicht ebenmässig zu geniessen bewilliget wurde, worauf er sich

aher dato noch nicht erkläret, und erst künftigt zu erfahren seyn wird, wie weith er sich an das obige binden mag.

Nun auf das Comercium und Einführung mehrerer Wallachischen Wein und s. v. Schwein Viehes zu gelangen, da ist die mebriste Handlung bey Cronstatt, welche aber, wegen all-dorten bekant heruorgebrochenen Contagion, dermahlen völlig interumpiret ist, dannenhero wird diese Einrichtung auf bessere. Gelegenheit verschoben, dabey auch die nothwendige Anwesenheit des Herrn Ober Commissarij Haan abgewartet werden müese...

K. A. 1718, December 287, Exp.

### 319

#### *Convențiunea de delimitare a graniței Otteniei despre Dunăre și Ott. 1718.*

Traduzione dal Turco nell' Idioma Italiano dello Stromento Limitaneo della Vallachia Austriaca, a causa per la quale vien' formato il presente Stromento Limitaneo è :

Che in virtù dell' Alma Pace conclusa per volontà dell' Altissimo Dio trà l'Eccelso Impero Ottomano e la Mtà dell' Imp<sup>o</sup> de Romani, essendo per sacro decreto del Maestoso, Formidabile, Grande e Potente Imp<sup>o</sup> mio Signore, Monarca del Mare e della Terra, Conquistatore delli sette Clinij, Signore d'innumerabili Eserciti, Riffuggio del Mondo, Gran Sultano ed il più grande delli Reggi, Regnante di Paesi e Terre e Vicario del Mondo, Sultan Ahmet, il Guerriero Figlio di Sultan Mehemet Han e Nipote di Sultan Ibrahim Han, che Dio conservi il di Lui Impero sin'alla consumazione del Secolo. Io suo servo scielto e costituito dal canto suo Imperiale alla separazione de i Limiti del Danubio e della Vallachia, come pure dalla parte Imperiale del più grande delli Reggi della Nazione Nazarena del Famosissimo, Veneratis<sup>mo</sup> Magnificentis<sup>mo</sup> e Potentis<sup>mo</sup> Imp<sup>o</sup> de Romani e Cesare sempre Augusto, essendo al med. soggetto dichiarati Deputati con Plenipotenza il glorioso trà li Nobili della Nazione di Messia, e riguardeuole trà li suoi pari della gente di Gesù, Sig<sup>r</sup> Collonello Schram assieme col Sig<sup>r</sup> Fran. Ghessel, Stimatis<sup>mo</sup> suo Capitano, il fine de quali sia diretto alla via della rettitudine. E convenuti noi al principio nell' opposta del Luogo oue l'acqua di Timok s'effonde nel Danubio, e trovando necessario, che nel modo espresso e spiegato nel primo articolo delli Trattati di Pace vicendevolm<sup>te</sup> permutati, dovessero li Confini del Danubio colle ripe essere segregati, in conformità di che all'opposta di Timok nella banda di Vallachia sulla Riua del Danubio fù erretto un segno limitaneo. Quindi di rimpetto della Fortezza di Vidino nella parte di là dall'Isola detta di Calafat pure nella Ripa del Danubio si è posto un Cumolo. Di là nel Luogo dove il Fiume Aluta si effunde nel Danubio pure nel Lido del med<sup>o</sup> ponendoui un Cumolo. Così tutte le Isole tanto grandi che picciole essistenti nel Danubio rimanendo nel possesso dell' Ecelso Impero Ottomano, il pred<sup>o</sup>

fiume da Capo a Capo è stato colle Ripe limitato; non essendo altresì nelle condizioni di pace fatta menzione attorno le Ripe del Fiume Aluta, che è il Limite della Vallachia, non dimeno trovandosi espresso e dichiarato il modo, che la parte Orientale dovesse restare nel possesso dell' Eccelso Impero Ottomano e la parte Occidentale sotto il Dominio della Mtà dell' Imp<sup>e</sup> de Romani, la onde trovandosi da ambe le parti a proposito che le Isole si grandi che piccole dovessero essere divise, rimanendo nel framezzo l'acqua Madre o Capitale del predetto Fiume Aluta, così in conformità delli Trattati di Pace le Barche da Carrico tanto delli Mercanti Tedeschi provenienti dalla Transilvania, come delli loro sudditi, potranno col favore dell' Aluta venir e navigare ne i loro termini nel Danubio, ed indi retrocedere. Sarà pure permesso alli sudditi di Vallachia di potere senza ostacolo adoprarui Barche da Pesca ed altri Battelli. E siccome trovasi espresso nel primo Articolo delli Trattati di Pace, così li sudditi d' ambe le parti potranno tanto nel Fiume del Danubio, quanto in quello dell' Aluta abbeverare li loro bestiami, pescarui ed approfittarsi in commune ed ugualm<sup>te</sup> d'altre cose a loro utili e necessarie.

Onde con tal condizione e dopo avere d' ambe le parti osservata e riguardata la vicinanza del Meato Capitale dell' Aluta sopra le Isole esistenti vicino alle Ripe Occidentali, cioè di Ghirla, di Pissca, Cilian, di Kirissora, Milcovan, Plassti, Tuba, di Secidid, Isole duplici di Iovanest, Boyest, Furnigar, dell' Isola di Buda, Budest, Fedeless e di Kelmeness, Isola abitata dalle Monache, le quali sono rimaste sotto il Dominio dell' Impero Cesareo, come pare in quelle che alcune si trovano contigue alla Ripa Orientale et alcune disgiunte dalli Fiumi dell' Aluta e di Sey, cioè le Isole di Romanaza, di Isbecen, di Comanan, Isola duplice di Gurdian, di Ipotest, Vicest, Pogan, di Puyest, Vstaroen, Criminar, di Radulguran, e di una piccola Isola esistente all'opposta della villa di Cosia, che sono rimaste nel possesso dell' Eccelso Impero Ottomano, d' ambe due le parti sono già posti per segni evidenti delli Cumoli; e trovandosi adesso il vero corso del predetto Fiume nel Framezzo delle prenotate Isole, in caso che dalle innondazioni ed esuberanza delle pioggie, il già detto Fiume vi trascorresse, ciò non dourà essere considerato, mà nel modo sopra espresso le Isole prescritte saranno coll'assenso commune possedute e rispettate. Sopra via di Kinien nel Lido esistente nella parte Orientale del predetto Fiume, nell'estremità del Luogo detto Valle lui Frate, dove il Rivolo corrente dalle Montagne, il quale separa la Transilvania dalla Valachia, si getta nell' Aluta s'è posto un Cumolo. Come pure dal Canto dell' Impero Cesareo nel Luogo detto Lutri Vare, il quale ab antiquo distingue il Paese della Transilvania e li Territorij della Vallachia, che al presente sono rimasti sott' il Dominio della Maestà di Cesare nel Luogo osservato, dove l'acqua



montana dello stesso nome sbocca nell' Aluta, ponendoui un Cumulo, in tal guisa l'affare di questi Confini è terminato.

Ed affinche col piacere di Dio le condizioni della Pace vengano da ambe le parti osservate e se nè tenga buona norma e regola, avendomi li pretitolati Signori Commissarij Cesarej nel modo già espresso dato un valido stromento Limitaneo in lingua Latina sottoscritto e sigillato, io parimente in riguardo della mia commissione formato e scritto in lingua Turca il presente Stromento Limitaneo l'ò permutato con essi loro.

Ahmet Pascia Comessario della separazione delli Confini per la Porta Ottomana.

Tradotto in Kelemeness alli 27 di Settembre 1719, da Aluise Wolde Cesareo Interprete.

K. A. 1739 Türkenkrieg, Fasc IX, 15 b.

### 320

*Decretul imperial pentru organizarea Olteniei. 22 Fevruarie 1719, Viena.*

Carolus.

Reverendi etc. Optassemus equidem rem eò fuisse deductam, ut integra Valachia Transalpina superiore bellò turcicò à jugo barbaro liberari, et in christianam libertatem asseri, eademque oportunitate mens Nostra, quam Laxenburgi 30 Maii 1717, ut tum rerum status erat, solemni decreto edita, omni ex parte expleri potuisset; quoniam verò Divinae bonitati clementer placuit, ut hostium licèt aliàs ferocissimorum animos paulò post recuperatam Albam Graecam ad Pacis Consilia verteret, Nos, uti invitì et laccessiti in bellum descendimus, ità committere non potuimus, quin toti Christianitati Pacem, utrinque tam necessariam, quantocyùs restitueremus, quapropter etsi peraegrè eò Nos immisimus, ut Valachiae Transalpinae pars altera ipsaque Hospodaris Sedes sub dominatu turcico permaneret, quia tamen Cis-Alutam ejusdem Districtùs armis Nostris priùs domiti, deinde à Porta Ottomanica per Possarovicenses tabulas pleno jure cessi, atque in Ditionem Nostram ex integro redacti fuerunt, ac non minùs iis novellis Nostris Subiectis omnem clementiam exhibere, eorumque fortunas, quantum in Nobis est, promovere contendimus, his inquam rebus permoti differre amplius non voluimus, quin formam quandam Regiminis provisoriò saltem modò, dum procedente tempore firmius quid certiusque constitui posset, benigne determinaremus. Quemadmodum autem imprimis charissimae Nostrae Valachiae Cis-Alutanae omne, quantum quidem temporum rerumque ratio concedet, solatorum genus lubenter indulgemus, atque in nationis totius devotione et promovendi publici boni studiò plenè confidimus, ità regimen immediatum dictae Provinciae ex nationalibus Administrationis titulò constituere, et more his cis-alutanis partibus à vetustissimis tempo-

ribus usitatò Magnificum Georgium Cantacuzenum sub caractere Banni Valachiae cis-alutanae pro Praeside seu Capite Administrationis nominare, eique quatuor Consiliarios, Boiarones nempe Gregorium Balanul, Rudolphum Golescul, Eliam Stirbey, et Barbul Cornia adjungere volumus, qui Craiovae, tanquam in meditullio regionis ac veteri Bannorum Sede, resideant. Horum porro munus erit, in causis gravioribus, vel Clerum quoad temporalia vel personas nobiles attinentibus, in prima instantia jus dicere, gravamina populi adversus Judices vel Judicum in causis partium informationes cognoscere, secundum justitiam et aequitatem sententiam dicere, plebem contra injuriam Dominorum terrestrium tueri, Provinciam civili disciplinâ et bonis moribus instituere, quoad Contributiones mentem suam pro nostris populi rationibus fideliter candideque detegere. Quoniam verò haec Bani et Consiliariorum nominatio tantum ad triennium accipienda est et restricta, eoque elapso, uti et alias Nostri arbitrii erit, vel confirmare nominatos, vel partim aut ex integro novos sufficere, ita in antecessum clementer declarandum existimavimus, talem mutationem, ut institutò Nostro ac Regiminis statae formae consentaneam, nequaquam pro indignationis Nostrae argumento aut pro nota ac poena reputandam.

Quod res Sacras attinet, religionis libertatem secundum tenorem et paragraphum tertium superius memoratae resolutionis nostrae rursus clementer confirmamus, ita tamen, ut nec Rimnicensis Graeci ritus Episcopus, nec alii Praelati seu Antistites ullò pacto à Metropolitana Vallachiae trans-alutanae, sed à Metropolitana in nostro Serviae Regno Moyse Petrovich, dum alium fors pro his districtibus designemus, quoad Spiritualia dependant. Similiter nullam deinceps Patriarchis Constantinopoli, Alexandriae, et aliis in locis obedientiam nec pensionem exhibeant, ac Monasteria Dominesti dicta à Nobis, ut terrae Principe ius petant, suos Superiores impetratâ prius à Nobis veniâ eligant, et obtentâ à Nobis confirmatione per Metropolitanam Serviae in Spiritualibus instituantur, et ex usu ritus graeci consecrentur. Nequè supranominatis Patriarchis, tanquam exteris et subiectis turcicis, jus ullum sit nominandi Abbates, neque quisquam, nisi Nostrorum districtuum indigena, sine disertâ facultate Nostra eligi queat. Quod privilegia, bona foundationis et alias immunitates attinet, ea quantocyus perquiremus, ac re compta ea statuemus, quae pro temporum praesente usu justa et aequa videbuntur, et è quibus singularem Nostram erga se benevolentiam cognoscere valeant, uti jam nunc in mandatis dedimus, ut Monasteria, nisi belli ratio et necessitas postulet, aut munimentorum locò habeantur, à Militum stativis immunia sint.

Justitiam singulariter curabunt, ac dum aliter decreverimus, secundum Patriae jura, in quantum bonis moribus non adversantur, administrabunt. Volumus item, ut criminalia maiora ad administrationem trahantur, Boiarones verò sine nominandi in-

feriùs Directoris Nostri horum districtuum supremi aut ipsa nostra approbatione capite plecti non possint, nec liceat amplius Dominis terrestribus in mancipia sua et aegyptios vulgò Cingaros pro arbitrato saevire, sed iidem sceleris cuiusdam postulati, sicut alii nostri subditi secundùm juris ordinem judicentur et puniantur. Domini verò terrestres, si tale mancipium vel Cingarum propriâ authoritate occiderint, homicidii rei existimentur, ubi praeterea ad dictionem juris commodiorem in diversis Principatus partibus iudices Provinciales seu Vornici nominabuntur, ut sine populi onere causas minores cognoscant et decidant.

Seria item et firma Nostra voluntas est, ut disciplina militaris à milite ibi degente severe observetur, nec non cameralia, secundùm particularem eatenus factam dispositionem, ità tractentur, ut commercia incrementum accipiant, omniaque caetera ità fiant, ut aerarii nostri Caesarei rationes cum populi fortunis jungantur, nec non Nobilium ac Monasteriorum victualia intra Principatùs limites ab omni telonio, curiae verò Nobilitares à stativis Militum immunes habeantur.

In contributionibus imponendis summâ utemur aequitate, eamque methodum stabiliemus, quae contribuentibus gravior non accidat. Sicut etiam à prima Novembris anni praeterlapsi praeter foenum et stramen pro equis et quaedam alia naturalia pro milite excubante, salvis item redditibus nostris Cameralibus, annuam ab omni tributo seu contributione exemptionem clementer impertimur.

Ut autem res omnis meliori ac usitato ordine per Administrationem Nostram Provinciale[m] geri pertractarique valeat, eidem Secretarium nomine Nicolaum de Porta cùm duobus Antigraphis seu Cancellistis adjungimus, qui Prothocollum iustum informet, omniaque in commentarios referat, expeditiones necessarias conficiat, proponenda in consessu praelegat, ac reliqua omnia muneri suo connexa, erga determinatum sibi per Nos stipendium, solerter fideliterque exequatur. Pariter Bano Nostro seu Praesidi Administrationis annua sex millia florenorum, singulis verò Consiliariis mille quingentos florenos Rhenenses ex Principatùs redditibus assignavimus. Caeterum temporanea tantùm est haec partium illarum ac Regiminis institutio, quam pro temporum rerumque varietate pro ampliori Clarissimorum subditorum Nostrorum felicitate mutandum emendandamque curabimus, et quoniam tanta ab Aula Nostra longinquitas rationesque plures necessitatem iniungunt, ut Provinciae salus magis è propinquo respiciatur, Nostrum intimum et Aulae Bellicum Consiliarium, Campi Mareschallum ac Cataphactorum Tribunalium Stephanum Comitum à Steinvillè etc., ob perspectam ejus fidem, in rebus tractandis peritiam, ac promovendae rei Nostrae, Bonique publici studium, dicti Principatùs Nostri Valachiae Cis-Alutanae Supremum Directorem eâ potestate praeficimus, ut tam administratio, quàm privati ad eum confugere, de rebus occur-

rentibus ritè edocere, ac in omnibus, quae quovis in negotio nostrò nomine praeceperet, morem debitum et observantiam gerere, amplioremque nunc ac deinceps instructionem et directionem ab eo expectare et petere debeant. Cum autem in Transilvaniae Principatu eidem serè ac plerumque commorandum sit, alium subalternum Generalem vel Praefectum bellicum idoneum in Valachiam expedit, cuius erit: Militem ibidem praeprimis in officio continere, maleficia omnia et pericula prohibere, bonà consensione Banno Nostro et Administrationi pro rerum exigentia seu captu ad promovenda publica commoda assistere, in omnibus autem à praefato Supremo Nostro Directore Comite a Steinvillè dependere.

Quapropter clementer confidimus, Vos omnes et singulos ex hac etiam ordinatione paternam Nostram sollicitudinem ac Caesareo Regiam benignitatem abundè agnituros, sicque omni alacritate ea acturos, quae ad fideles subiectos et bonos Patriae cives pertinent, quibus simul gratiam Nostram Caesareo-Regiam benignissimè confirmamus.

Dabantur in civitate nostra Vienensi, die 22<sup>da</sup> Februarii, 1719.

Ad Valachiae cis Alutanae Transalpinæ Clerum, Boirones et caeteros Incolas.

R. F. A. Siebenb., 1719 Mart.

### 321

*Instructiunile date lui Stainville cu privire la cârmuirea Olteniei. 22 Februarie 1719.*

Extract aus der- noch unterm 22 Febr. 1719 an Herrn Feldmarschallen de Steinvillè seel. ergangnen Key. Instruction.  
.....Als thuen wir quoad secundum aus derenthalben zu deiner Persohn, Vernunft und Integritet sezenden Vertrauen, dir die ober Direction in unsern fünf Wallachischen Districten dergestalten gnädigst anvertrauen, dass du nach denen hierunter weitthers anzeigenden Principiis, auch nach der in dem Temesvarer Bannat der Zeit beobachtenden Arth beschehender Beyziehung unsers in 7bürgen anwesenden, die Cameralia besonders zu respiciren habenden Hof Cameraths und Proviant ober Commissarij Haan, in dem Land eine gute Ordnung und Policy einführen, auf die Administration der Justiz ernstlich halten, niemanden ein Unrecht zu lassen gestatten, die Unterthannen gegen die erschallende Tyranney der Boiaren und des Adels nach Billigkeit schützen, auf Emporbringung Handel und Wandels sorgfältig halten, auch all- anders pflichtmässig beobachten sollest, was dem Land die Sicherheit, unserm Aerario die Einkünfften, und Geist- und weltliche Insassen ihr Aufnehmung und Vorthail mit Billigkeit vermehren kann.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey.

## 322

*Haan către Camera aulică. 28 Martie 1719, Bălgrad.*

..... Andertens auch eine hohe Nothwendigkeit ist, dass eine Hochlöbl. Kayserl<sup>o</sup> Hoff-Cammer einen Expressé Ober Cameral Beamten existens denominire und hereinschicke (in Oltenia), der sogleich selbst dieser vornehmenden neuen Einrichtung beywohne, und soforth in loco immer gegenwärtig seye; hierzu aber zwey subjecta unterthänig vorgeschlagen habe, nemlich den hiesigen Saltz Inspectorum Pretzner nebst des Hungar<sup>en</sup> H<sup>o</sup> Canzlers Excellenz Secretari Carafiat genant. Als werden hierauf Dero gnädige Resolutiones, und das gleich bey dem ersten Eintritt in die Wallachey der künftige Ober Cameral Beamte miteingeführt werde, und von allen Dispositionen eò ipsò die gründliche Information habe, umb so mehrers erfordert. Meines Orths considerire gar wohl, dass, wann der hiesige Saltz-Inspector Pretzner darzu rezolviret wurde, ahier hinwider die Direction des Saltzweesens bey denen dermahlen so viellen neuen Beamten ohnfehlbar leyden, und noch mehrere Confusiones als derzeit ausbrechen wurde. Dieser dahero auch aus 7bürgen nicht länger absent seyn kann, als nur die Einrichtung des Wallachischen Saltzweesens seine Gegenwarth in der Wallachey erfordert. Es stehet aber in einer Hochlöbl<sup>o</sup> Kayserl<sup>o</sup> Hoff-Cammer gnädigen Belieben und Gutbefunden einen oder den anderen von denen hievor ged<sup>a</sup>, oder auch ein drittes taugliches Subjectum herein zu expediren.

So bin auch nicht allein wegen dieses Ober Beamten, sonderen deren darinn nöthigen Subalternen zimlich embarassirt, indem nit weiss, wo die genugsahm-taugliche Leuth darzu hernehmen soll; wurde dahero sehr wohl geschehen, wann ein oder anders, wenigstens der Lateinischen Sprach wohl kündiges Subjectum hereingeschicket wurde, sonderlich aber ein in dem Mauthweesen erfarnes zu einem Ober Dreyssiger und ein anderes zu einem Cassier, die beede erfordert werden.

Des Commandirenden H. Generalen Excellenz seynt der Maynung gegen de 10<sup>ten</sup> des folgenden Monats Maij zu dieser Wallachischen Interims Einrichtung zu schreiten, befunden aber auch alles dieses hievor gedachte eine so grössere Nothwendigkeit pro Camerali zu seyn, als selbe eben auch der gänzlichen Opinion, dass die Installirung des künftigen Banni und deren vier Rätthen mit keinem so gutten Succes geschehen dürfte, wann nit der Cameral Ober Beamte zugleich introduciret wurde, der in loco continuo praesens, alles zu observiren, denen noch etwas wilden Wallachen genau nachzuschauen, und so oft sie excediren oder denen Cameralibus eingreifen, in instanti ad militare pro assistentia, umb sie von fernerm Eingriff abzuhalten, zu recurriren haben wurde; dass man auch ohne diese ab omni Principio nöthige Personal Bestellung lieber nichts

vornehmem solte; oder aber gantz gewiss zu gewarthen haben muste, mit denen Wallachen in Cameralibus nicht sonderlich fortzukommen; dann dass man sie von hier aus ohne Personal Bestellung in loco könne dirigiren, wird sich gar bald zeigen, das die Wallachen weder meine Verordnungen, vielweniger die dortigen subalternen Cameral Officianten attendiren, mithin aus allen nichts als schädliche Confusiones entstehen müsten und werden.

R. F. A. Siebenbürgen, 1719 April.

### 323

*Camera aulică către Haan. 16 Iunie 1719, Viena.*

..... Nebst dem haben wir aus des Herrns unterm 29 Maii eingeloffenen Bericht-Schreiben die Ankunft des in die Kay. Wallachische Districten als einen Cameral Ober Beambten resolvirten Thurnhofers 1) in Sibenburgen, gleich wie er solche auch selbst gehorst anberichtet hat, vernommen, dem man nun den Titul als Cameral Inspector über ermelte Wallachische Districten, indem der Nahmen eines Cameral Ober Beambtens gar zu general ist, beygelegt, welcher dan auch furohin also zu benambsen, und selber, wie ingleichen auch der resolvirte Ober Einnehmer und Ober Mauthner, worüber demselben bereits unterm 27<sup>ten</sup> Maii die Hof Camer Approbation ertheillet worden. bey vornehmender Einrichtung zu introduciren und anzustellen. Bey Bestellung aber deren kleineren Officianten gleichfals auf anständige und die erforderliche Qualitaeten besizende Subjecta anzutragen seyn wird, allermassen dan, wan darinnen etwa hierzu keine taugliche Leüthe vorhanden wären, sich alschon verschiedene Supplicanten dahier angemeldet, wouon ein so anderes guetes Subjectum auf desselben ferners einlangenden Bericht hinein geschickt werden könnte. In übrigen ist auch gar wohl beschehen, dass zu Besichtigung deren Wallachischen Salz-Grüeben zwey Zimmerleüth vorausgeschicket worden, wie dann bey beuorstehender Einrichtung man sich auch aller übrigen vorkehrenden erforderlichen Veranstaltungen, so wohl bey denen Salz-Grüeben als auch in anderen Ihro May. Dienste betreffenden Angelegenheiten in allweeg versihet. . . .

R. F. A. Siebenbürgen, 1719 Iunii.

### 324

*Haan către Camera aulică. 20 Iunie 1719, Bălgrad.*

Es haben zwar Dieselbe, Inhalt Dero sub dato 12<sup>ten</sup> Maii erlassenen gnädigen Verordnung, die Interims Anstellung des

---

1) Numele întreg : Gregorius Ambrosius Thurnhofer . . . des löbl. Contre-courischen Courassier Regiments gewester Rittmeister.

so genannten Pater Micklos quã Ober Mauthner in der Wallachischen gegen 7bürgen gelegenen Gränitz Mauth Kynian, cum annexa inspectione deren übrigen, approbirt. Er Nicolaus Pater hingegen ist, nach meiner fertigen Abreis ins Bad, von des Command. H. Generalen Excellenz ferner in die Wallach<sup>e</sup> 5 Districtus verschicket worden, die dortige Mauth Stationes ad littus Danubii et Alutae auszuschawen und nach Möglichkeit zu bestellen.

Hiermit occupirte er sich den vorigen gantzen Sommer und verlossenen Winter, so wohl mit Sortirung deren Örther pro ipsismet Stationibus als der interimis Anstellung deren Subjectorum, so gut er sie aus 7bürgen, Wallachen, Griechen und Bulgaren haben können; gabe ihnen durchgehendts eine kleine Instruction und Vectigal nachdem vorigen Wallachischen Fuess, unterwiese sie die Extract zu formiren (obzwar diese mehrentheils in Wallachischer Sprach) dass er endlich dannoch ab Aug. A<sup>i</sup> 718, usque ad ultimam Decembris inclusivè, von diesen quasi in deserto und aller Gefahr und Rauberey exponirten Stationen an Mauth und Fischerey (deren Morästen und Gräben ad Danubium) Gefällen, dann ex teloniis aliquorum oppidorum, inclusivè des Ierbarith (dieser wird von allem s. v. gros und kleinen Viech à festo S<sup>ti</sup> Georgii usque ad finem Octobris jährlich abgenommen), nach mitkommenden Extract sub A, 3180 fl. Rh.  $3\frac{3}{4}$  Xr. A dato 1<sup>a</sup> Ian. bis End Martii 719 inclusivè, ut Extract sub B, 2627, fl.  $46\frac{1}{4}$  Xr. zusammen gebracht, und da ich ihn circa finem mensis Aprilis hieher zu kommen beruffen, colligirte er auch was er a conto dieses Monaths von allen Stationen haben können, nehmlich, ut Extract C, 1423 fl. Rh.  $17\frac{3}{4}$  Xr., dieses letztere der Ursachen weilen die Gelder bey denen so sehr und weith exponirten Beambten unsicher stehen, imò diesen selbst, wann bey ihnen Gelder vermerket werden, gar leicht eine Gefahr zueziehen, dass er Nicolaus Pater dahero in summa bey seiner dermahligen Hereinkunft 7231 fl. Rh.  $7\frac{2}{4}$  Xr. eincassirt zu haben, in sub. lit. D anliegender Copie seiner mir in originali zuegestellten, ordentlich verrechnet, die sogleich et rectã auch in originali hinaus geschickht hätte, wann nit die mitgebrachte viel und mehrentheils türckh<sup>e</sup> Geld Sorten die Administration ad cassam perceptoratus gehindert, welche, weil sie hier Landts nicht gangbahr, ibme alle, dass er sie gegen andere verwechsele, wider zuruckh geben müessen....

Wie er Pater Micklos mich bericht, seint alle interimis bestellte Mauthner und teloniatorez jeder über das zu seinen Händen administrirte ordentlich quittirt worden, worann meines Orths keinen Zweifel trage, jedoch durch den nechstens dahin ab- und voraus gehenden künftigen Cameral Ober Beambter Türnhoffler werde revidiren lassen.....

R. F. A. Siebenbürgen, 1719 Iul.

### 325

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Iulie 1719.*

..... Avisirt den Todtfall des resolvierten Wallach. Administrations Raths Serdarii Barbul, und seyen dessen schriftliche Documenta, über die von selben seithero geführte Oeconomie, von dem Obristen Schramb zur Revision vorbehalten.....

K. A. 1719 Iulius, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1175.

### 326

*Stainville către Consiliul de războiu (Regest). Iulie 1719.*

..... (Regretă moartea lui Barbu Brăiloiu). Ansuchenden Einsetzung in dessen aufgehabten Senatorn-Stelle des Binzieskul, dann dass der Buzerani und Balljanul ihren revertirenden Unterthanen den general Pardon versprochen, und sye schlechten Lust in der Kays. Devotion zubleiben zaigenten berichtet hat.....

K. A. 1719, Prot. Exp. Aug. f<sup>o</sup> 1323.

### 327

*Punctele privitoare la vămi stabilite de Haan și observațiunile Banului Gheorghe Cantacuzino. 17 Octombrie 1719, Craiova.*

**Copla in Rebus officij Tricesimalis pro futura necessaria Informatiōne conformandisque provlnciæ necessarijs expēdendis ordinibus communicantur.**

1<sup>o</sup>. Specificatio omnium stationum tam tricesimalium, filialistarum, quàm hinc indè è necessitate dispositorum in littoribus Danubij et Alutæ vigillum ac martalogorum.

2. Omnes insupèr tam tricesimatores, filialistas, obequitatores, quàm vigiles et martalogos, a quibuscunque contributionibus oneribusque publicis esse eximendos.

3<sup>o</sup>. Plajasones cum suis Vataff, a littore Danubij tricesima scilicet Vodicza incipiendo usque Arxaviam sive ad littus Alutæ, pro custodia montium indispensabiliter in sufficiente tamen solummodò nullatenus verò superfluo numero necessarijs officio tricesimali penitus subordinatos fore, absque quod imposterum à provincia quocunque modo dependant. Hi econtrà ex vicinioribus submontanis pagis, nèc ditiores et seniores, nèc pauperiores et juniores, sed mediocrium mediorum, me-

Ad Puncta in Rebus tricesimalibus praesentata, in praesentia suæ Excellentiae Dni Generalis Comendantis Comitiss a Stainville, examinata, uti sequitur, respondetur:

Ad 1<sup>um</sup> revisa fuit annexa Specificatio.

Ad 2<sup>um</sup> et 3<sup>um</sup> tricesimatores, filialistas ac obequitatores, sicuti cæteri Nobiles, quoad domos suas et appertinentes fundos à contributione, cæterisque oneribus intuitu functionum suarum sint exempti.

Si tamen pagos, subditos aut inquilinos possiderent, teneantur hi cum pago reliquisque incolis contributiones ac omnia alia onera præstare. Vigiles sint in quovis pago duo, ità et martalogi septuaginta duo, secundum annexam specificationem; hi tamen omnes non sint neque ex ditioribus, neque ex pauperioribus pagi, sed mediocris facultatis, homines etiam mediocris retatis, solvant medietatem contributionis respectu eorum pagi incolarum, ijs in facultatibus parium;



diocrisque aetatis, uxorati homines, huic fatigio apti, eligentur. Locò solutionis, uti etiam Vigiles, ex tialitate eujuscunque contrabandae, quàm quis faciet, participabunt; in contributionem verò provincialem non nisi tertiam partem respectu eorum ijs in facultatibus parium praestabunt, quàm tamen ab ijs non provincia sed tricesimator ille, cui assignati erunt, exiget, cassaeque provinciali ergà Quietantiam in ordine administrabit; qui tricesimator, cum contributionum repartitione in districtu assummetur, ut plajasonum quantum pro aequitate procurare possit, a districtus officialibus repartitionem elaborantibus quotiescunque admittetur. Cæterum omnes plajasones unà cum suis Vataff, ab omnibus reliquis oneribus extraordinarijs, uti sunt quartiria, Vorspan etc. quò tantò minus impediti servitia sua praestare possint, eximentur.

4<sup>o</sup>. Omnes controversiæ, rem tricesimalem, ejus officiales, filialistas, vigiles aut plajasones concernentes, sive mercatores inter et rem tricesimalem occurrentes, a solo officio tricesimali absque quod se quaecunque dicasterium provinciale immiscere poterit, liquidabuntur. Si tamen tricesimali Inspectoratui quosdam districtuum officiales aut Bojerones, pro accuratius ac securius examinanda terminandaque quadam obviente controversia, in assistentiam postulare visum fuerit, ut pro administranda justitia talès assignentur ac compareant, omnibus districtibus injungendum erit.

5<sup>o</sup>. Siquidem variæ stationes tricesimales, præsertim ad littus Danubij, solæ, itaque omni latrocinio ac periculo sint expositæ, commissum est tricesimatoribus, filialistis, nec non vigilibus, pro meliore sua, provenitumque Cæsareorum securitate, ex altera Danubij parte ad decem aut duodecim familias ad se allicere. et ut penès stationem tricesimalem sua erigant habitacula, persuadere. Pro similibus transeuntibus trium annorum exemptio ab omni contributione ac quibuscunque oneribus desideratur, qui per dictum temporis spatium, etiam locò vigilum ad custodienda littora applicabuntur. Casu

ut autem omnis semper in hoc passu præcaveatur difficultas, præsens sit in repartitione contributionum pagi tricesimator, cui subordinati erunt vigiles, martalogi aut plajasones. Pro constituendis tam his vigilibus, martalogis, quàm plajasonibus (hi cum suis Vataff ejusdem conditionis cum vigilibus et martalogis habebuntur) adjunget Administratio ex suis Boëronibus quendam benè instructum, qui conjunctis cum Officiali Cameratico ideò expediendo, necessarios ubique, ad tenorem præmisæ hujus conventionis, vigiles, martalogos ac plajasones eligat ac constituat. Cæterum permanet montium custodia, consequenter et plajasones cum suis Vataff, Cæsareo hujati officio tricesimali dirigenda. Tricesimatores colligent à vigilibus et plajasonibus contributiones, administrabuntque Cassæ Provinciali; pagi tamen omnes, ex quibus constituentur plajasones, vigiles aut martalogi manebunt omninò sub directione provinciali.

4<sup>um</sup> et 5<sup>um</sup> secundum tenorem suum omninò ratum habetur.

quo tales familiæ redirent, seque in stationibus tricesimalibus collocarent, quæ ante decem annorum spatium hinc profugissent, gaudeant et hæ nihilominus eadem hac modò fata exemptione. Illæ tamen non sint comprehensæ, quæ saltèm in proximè præterito bello ad aliam Danubij partem se receperunt, quorum protectionem nulli tricesimatorum suscipere licebit.

6°. Per suum territorium quisvis dominus terrestris, fontes, pontes, uti et vias regias restaurare, in statu practicabili conservare, insuper et securitatem publicam procurare, vi ideò publicandi serij mandati provincialis obligatus esto, sub gravi pœna præter amissionem territorij dictanda.

Quæ præmissa ut firmiter statuatur et ex parte provinciæ exequenda, seriò demandentur, non saltèm commercium proventusque Cæsarei expostulant, sed omnium cujuscunque conditionis ac statûs itinerantium interest, præcipuè tamèn incolarum provincialium. Tempore Voivodarum omnia hæc specialiter et singulari cum attentione procurata fuisse, fontium et pontium hinc indè adhuc existentia rudera testificantur.

7°. Superfluas semitas ac vias per montes in Transylvaniam ac Bannatum Tomosvariensem ita et superfluos transitus per Danubium et Alutam claudendos, severeque inhibendos, tam servitium Dni nostri Augustissimi, quàm ipsamet provinciæ securitas ac utilitas requirit. Econtra ut certæ viæ regiæ ac semitæ et quidem secundum annexam etiam specificationem denominentur, quibus itinerantes præcipuè mercatores uti ac per Danubium, Alutam, nec non montes in Transylvaniam, Bannatumque Tömösvariensem transire teneantur; præter has verò per nullas alias se subtrahere audeant, sub pœna, cum deprehensus quidam fuerit, confiscationis, primò omnium penès eum existentium suarum rerum, insuper viginti thallerorum, secundò similiter nec non quinquaginta thallerorum, tertio verò sub amissione vitæ. Indigebit itaque hoc punctum generali publicatione in provinciam expedienda.

8°. Quæ in securitatem tam commercij quàm itinerantium per pro-

Ad 6um Collocandi proximè in quinque districtibus superiores ac subalterni officiales, fontes, pontes et vias regias reparare ac intertenere tenebuntur, per viciniores ubique pagos. Pontes tamen majores per fluvios ipsamet Provincia simul procurabit. Pro securitate respondebunt semper et ubique pro veteri consuetudine decem etiam duodecim pagi sibi contermini.

Ad 7um. Specificatio viarum regiarum omninò est congrua, uti ex parte Provinciæ publicatio ideò ubique promulgabitur.

Ad 8um. Quoad cauponæ ac pagi ad vias regias erigentur, præcipuè

vinciam tempore Vajvodarum, præsertim Constantini, in usu fuerat præcautio omni cum rigore observanda, ac per expediendam etiam generalem intimationem in provinciam omninò et seriò renovanda est, ut scilicet Dominus ille terrestris, absque ulla suæ personæ habita consideratione, in cuius territorio, aut mercator, aut qualiscunque alter, sivè provincialis, sivè extraneus occidatur aut bonis suis spoliabitur, aut latrones sistere, aut damnificatis omnia exasse, ipsemet resarcire teneatur. Et siquidem neque cauponæ, neque aliæ comoditates per provinciam ad vias regias existant, quò se mercatores, tempore præcipuè hyemali, tum securitatis tum necessariæ alimentationis gratiâ, recipere possint, obligati sint Domini terrestres itinerantes mercatores, unà cum suis mercibus curribus ac pecoribus, non saltèm ad suos pagos, sed et intrà sepes domorum suarum, si ob periculum quoddam necessitas ita exigeret, ergà justam solutionem admittere.

9<sup>o</sup>. Mercatores in via molestare, conductos eorum currus pro vehendis mercibus injunctos boves aut equos violentèr illis arripere, ad privata servitia sub qualicunque etiàm prætextu applicare, in aperto campo eorum merces ex curribus dejicere, uti elapsis his temporibus contigisse constat, nè quisquam imposterùm audeat; multò minus eos alio quodammodo vexare aut in continuatione sui itineris petulantèr impedire. Quæ omnia uti tam publico quàm commercio valdè perniciosa accidunt, tantò severius et graviore sub poëna, refusioneque damni mercatori exindè damnificato præstanda, inhibenda erunt, prout tempore Vajvodarum, in stabilimentum et continuationem commercij non minore cum attentione ac severitate observabantur.

10<sup>o</sup>. Siquidem pro functionibus tricesimalibus, filialistarum ac obequitatorum, etiàm ex indigenis horum quinque districtuum applicandi subjecta sit intentio, poterunt se idonea ac sufficientia aliquot, si possibile foret latinæ saltèm lingvæ gnara, insinuare, quæ tamen boni nominis sint capacitatis reddendi rationes. Cæterùm pro cautione præstanda sat provisi, quo ijs tantò securius proventus Cæsarei cæteraque exequendæ, tam officij, quàm alia occurrentia negotia committi possint.

in necessitate aut periculo, conferant se Mercatores ad Porcolabios aut popas pagorum.

9um et 10um. Ad tenorem suum omninò et absque correctione acceptantur.

11<sup>o</sup>. Ultrò præterea concedentèr insinuatur, aliquas in horum quinque districtuum locis fiscalibus, tam Bulgarorum quàm Græcorum mercatorum, absque quod ullatenùs à provincia sed à sola Camera dependeant, convenientibus privilegijs, immunitatibusque pro extollendo ac restituendo rursus commercio munitas, ex parte Camerae stabilendas allaborari compagnias. Ipsis verò locis fiscalibus pro nunc ut plurimum desolatis, ut se tantò citius recolligant, certas exemptiones ac prærogativas cum jure gladij et dependentia à sola Camera conferendas.

Denique districtum Lovist, suprà Monasterium Cosia usque Arxaviam, ad rippam Alutæ situm, pro novæ viæ ex monasterio Cosia usque ad confinia Transylvaniae, nondùm quidè penitus sed proximè ex integro paratæ meliore conservatione ac continua, stabilique intertentione, ab omni similiter contributionis publicæ aliorumque provinciae onerum supportatione esse eximendum. Qui econtrà districtus porcolabij cujusdam ibidem constituendi procurationi committetur, ut incolas illius ad continuam illius viæ reparationem, intertenendumque practicabilem transitum nec non viarum ac semitarum per montes custodiam obliget.

Quæ omnia, uti hic antè mentionatum fuit, eum in finem communicantur, quatenus et provincia tricesimalium dispositionum ac necessitatum omnem debitam cognitionem, proque suo in promotionem servitij Dni, Dni Nostri Augustissimi zelo habeat concurrendi occasionem, cum assecuratione quod, si quid in melius immutandum aut corrigendum ex longaeva hactenus unius aut alterius experientia suggerere scriptotenus placuerit, in quantum servitio tricesimali non contrariari reperietur, quod id ipsum etiàm grato animo acceptabitur.

Ad 11<sup>um</sup>. Siquidè hoc punctum solummodò mercatores nationis Bulgaræ ac Græcæ concernat, ut examinentur, cum in communitatem aut Compagniam collocati fuerint, nè sub nomine suæ communitatis aut Compagniae etiàm Wallachos Mercatores misceant, qui eò ipso rejiciendi forent; insuper privilegia non se extendant ultrà locum communitatis, ità quidem ut si quidam ex his Mercatoribus pagos aut subditos quosdam in pagis possiderent, hi pagi et subditi suam contributionem Provinciae præstare, nec non onera publica supportare, teneantur.

Cæterum maneat districtus Lovist suprà monasterium Cosia usque Arxaviam ad rippam Alutæ existens, à contributionibus exemptus, et applicetur pro intertentione novæ viæ; dependeat tamèn unà cum suo Porcolabio à Provincia.

### In rebus montanisticis

Quibus accedit auricampsio, pro hic et nunc id solummodò unicum postulatur, quatenus provinciae universæ seriò ac omni cum rigore publicetur, uti aurilotores zingari aut qualescunque alij, ex auro loto vel minimùm

Publicabitur mandantum serium proximè nè quisquam sub dictata poena præsumat, aut apertè aut occultè, coëmere aurum, sed aurilotores omne lotum aurum Camerae administrare teneantur.

vondendi penitus nullam habeant facultatem, sed Cæsareæ auricampsiōni omne ex lotura congestum aurum ergà justè statutum, accurateque ac semper in paratis, uti hactenus ita et imposterum exolvendum pretium, exhibere ac administrare tenentur.

Ità ne ququam, cuiuscunque Status, conditionis aut prerogativæ sit, præsummat vel minimùm auri à quodam auri lotore, sivè zingaro, sivè alio sibi aut apertè aut occultè emere, sub poëna 1<sup>a</sup> vice confiscationis auri et 200 flor. mulctæ, 2<sup>a</sup> vice sub poëna confiscationis auri et mulctæ 500 flor.: 3<sup>ia</sup> sub eadem modo dicta poëna, præter exemplarem mulctam corporalem.

Extraditum per me, die 17<sup>a</sup> 8bris 719.

**Ignaz Haan** Aul. Cameræ Consiliarius  
(L. S.)

R. F. A. Fasc. Oester. Wallachey. (Original).

Dabantur Crajovæ, die 17<sup>a</sup> Mensis  
8bris, 1719.

**Georgius Cantacuzenus.**

(L. S.)

Nic. de Porta  
Secret. Adm.

### 328

*Haan către Camera aulică. 28 Octomvrie 1719.*

Extract auss dem Hof-Cammer Rath Hann. Bericht sub dato 28<sup>o</sup> Octobris 719.

Der andere Standt seynt die Bojaren sive Nobiles, die sich einfallen lassen ess seye ihress gleichen nicht in der Weltdt, und gehöre ihnen dass supremum jus et dominium in suos subditos, dise daherō auch nicht wie ihren neben Menschen sondern in aller Gelegenheit, wo sie nur die Oberhandt haben, wie die Hundt tractiren; haben selbst schlechte Wohnungen und leben noch schlechter in ihrer Nahrung. Ihr thuen und lassen bestehet in einer wenigen Oeconomie, und wo sie eine Gelegenheit zu handeln s. v. zu betriegen oder zu exequiren wissen, wie sie dann auch gemeiniglich so wohl tempore Vaidarum alls moderno all- in arendam Faill gebottene decimas etc. an sich zu erhandlen und wan sie nur wass wenigess profitiren können also gleich uni tertio wider zu verkauffen pflegen. Ihre gantze aüsserliche Parade bestehet in einem Pelz oder Rothen Rockh, seynt übrigenss ein hoffärthig-tyrann. betrüger. und s. v. so verlogeness Volckh, denen man weder etwas glauben will weniger nachreden darff, und dises, wan man sie gleich alle Augenblickh mit ihren s. v. Lugen uberweist, halten sie dannoch vor eine Schandt, unter ihnen niemahlen unter denen 7bürgern ist ein grossmachtiger Unterschaidt, nur ist zu verwundern, dass nach deme sie unss schon so ollt s. v. vorgelegen und betrogen, wie unss dannah nicht vor ihnen in Acht zu nehmen wissen, sondern immerzu anführen lassen.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey.

*Haan către Camera aulică. 30 Octomvrie 1719, Craiova.*

Hochlöbl. Kay. Hoff. Cammer, Ewer hochgräfl. Excell. auch meine gnädig- und hochgebieltende Herren Herren. Das hiesige deren fünf Wallach<sup>n</sup> Kay<sup>n</sup> Districten gesambte Mauthweesen bestehet, erstlich ex ipsa tricesima, dem telonio, dem so genannten Iarbarith und Gostinerit. Wie alle dise tempore Waivodarum exigirt worden, und was dermahlen die ohnmassgebliche fernere Opinion derentwegen sey, enthalt der gegenwärtige mein unterthäniger Bericht.

Dem bishero herin angestellten Ober Mauthner Nicolao Pater, hatte noch mit Endt des jüngst verwichenen Monaths Junii die Verordnung ertheilt einen Aufsatz abzufassen, wo und wie die hiesige Mauth- und filial Stationes, mit was uor Mauthner, Filialen, Überreüthern hier Landts, auch in usu gewesten Vigilibus und martalogis, zu mehrerm Nutzen, Sicherheit und Ertragnuss des einzurichten vorhabenden Mauthweesens, jedoch auch nur pro summa rei exigentia, praeter propter zu bestellen wären. Nachdem bey meiner Hereinkunft disen seinen mir zugestellten Aufsatz durchgangen und examinirt, auch befunden dass er a proportione distantiae einer Mauth Station von der andern ziemlich eintrefte, hauptsächlich aber die über der Donau e regione situirte principal Örther, auch von daher sich herüber ziehende Hauptstrassen pro commercio gantz genau darin observirt worden, habe die gegenwertig-anligende Conscription mit ihm zu Papier gebracht<sup>1)</sup>, woraus dieselbe gnädig zu ersehen belieben werden :

1<sup>o</sup> Was uor, wo und wieuill Mauth. Item

2<sup>o</sup> Wieuill Filial-Stationes benennt, und wie dise an die Mauth Stationes subordinirt seyn.

3<sup>o</sup> Wieuill Überreüther.

4<sup>o</sup> In welchen Orthen die Vigiles, wie vil deren, et

5<sup>o</sup> Wieuill sogenante Martalogen, dise jedoch nur ad littus Danubii zu bestellen, erfordert werden, von dem Landt verlangt und würcklich accordirt worden.

6<sup>o</sup> Ist sowohl in besagter Conscription als in der in fine angehängten Specification annotirt, was nach meiner ohnmasgeb. unterthänigen Meinung denen gesambten Mauthweesens Bedienten, als da seind die Mauthner, Filialisten und Überreüther, indessen das man tractu temporis abnimbt et ex succesu rei die mehrere Beschaffenheit erfahrt, was etwan ein oder andere Station in proventibus mehr oder weniger einbringt, ob sie alle nöthig oder nit seyn möchten, an Jahrs Besoldung passiren könne.

Belangend die gesambte Mauth und filial Stationes, findt

1) No. următor.

sich die distance von einem zum andern Orth in ged' Con-  
 scription ordentlich exprimirt, und nachdem es sich entweder  
 ob situm loci vel vicinitatem e regione in territorio turcico et  
 consequenter der Passage thuen lassen, auch die Mauth oder  
 filial Stationen darnach aufgestellt. Nimbt ihren Anfang a con-  
 finiaria statione Vodicza, ad Orsowam, descendendo längst des  
 littoris Danubiani usque ad angulum wo der Altflus in die  
 Donaw einfließt, nachdem wider den besagten Altflus aufwerthls  
 bis Strassbourg, gegen der Wallach<sup>n</sup> Passage Kinien über et  
 sic in der circumference diser 5 Districten (excepto tractu sub-  
 montano) wider von dem Altfluss sub pede montium bis an die  
 Donaw; pro qua non exigua circumferentia nit erachte, dass  
 an der Zahl weder zu vil Mauth oder Filial Stationes, noch zu  
 vil Überreüther, Viglies oder Martalogi angestellt seyn, ob es  
 zwar höchst nöthig seyn wird, das entweder ich oder ein  
 anderer, wem etwan die Commission aufzutragen, beliebig seyn  
 wird, alle dise projectirte neue Stationes in nechst folgendem  
 Fruhejahr in Augenschein nehme, exque earum oculariter acu-  
 ratius observata distantia ac circumstantiis, von deren fernern  
 Nothwendigkeit oder dass eine und andere quã superflua wider  
 abgethan werdt als dan judiciere, welches pro hac vice der  
 Ursachen nit geschehen können, weilen pro primo dises, Gott  
 sey Danckh, zu Endt lauffende Jahr so ungesund gewest, dass  
 hiesiger Orthen kaum ein Mensch ohnangefochten verbliben,  
 wer aber uon einiger Unpässlichkeit überfallen worden, so  
 leicht nit wider los werden können, andertens ich selbstn nur  
 den 17-ten 7bris hier in Craiova und zwar auch schon da-  
 mahls etwas unpässig angelangt, bald darauf aber von einem  
 starckhen Fieber ergriffen, et usque ad finem Octobris ausser  
 Standt gesezt worden was sonderliches vorzunehmen oder aus-  
 zuarbeithen vil weniger zu reisen, 3-tio ex eadem ratione, das  
 herinn schon alles erkranckht gefunden, pro oculari inspectione  
 ac visitatione peragenda niemanden dahin verschickhen können,  
 dass indessen dise Visitation in nechst folgendem Fruhejahr  
 geschehe wird in allweg erfordert.

Die in Conscriptione von Dorff zu Dorff längst der Donaw  
 und dem Fluss Alt von Vodicza bis nach Strassbourg ange-  
 merckhte Vigiles sollen und müessen, uti tempore Waivodarum,  
 da deren noch drey- und viermahl so vil gewest, die Sorg tragen,  
 dass über beede Flüß, so vil möglich, nichts heimlich hin und  
 her passire. Da aber auch nit alle Kleinigkheiten auf die  
 Mauth oder Filial Stationes auf 6, 8 und mehr Stunden ausser  
 Weegs zukommen können obligirt werden, wird jedoch nur  
 einigen Vigilibus denen man dise Erlaubnuss zu geben nöthig  
 findt, zugelassen werden, dergleichen bey ihnen passirende  
 minores res usque ad summam höchstens von 5 fl. rh. zu ver-  
 mauthen, also auch von jedoch nit mehrern als höchstens von  
 6 s. v. grössern Stuckh Rindtvieh et circiter 20 Schaaffen die

Mauth abzunehmen, den Provent aber der ihme nechst gelegenen Mauth oder filial Station wohin er verwiesen richtig und monatlich einzuliefern. Übrigens alles zu vermauthen vorkommende was ein mehrers betragt an die ihme nechste Mauth oder filial Station zu adressiren. Diser Vigillum Besoldung war tempore Waivodarum, dass sie ab omni contributione et oneribus publicis befreyt gewest, nebst dem den 10<sup>ten</sup> Pfening von allen kleinen Sachen, die sie abgemauth, wegnehmen können; demahlen aber soll sie nur in dem bestehen, dass sie allein ex tertialitate der selbst auftreibenden Contraband à proportionem mit participiren. Ob man schon angetragen gehabt, sie à contributionibus, oneribusque publicis, uti tempore Waivodarum, ita et nunc völlig zu eximiren, hat sich jedoch das Landt hier wider, und ihre zimbliche Anzahl die ihnen in contribuendo ex defectu absque hoc incolarum entgieng, und das auch noch andere mehrere bey denen Cameral Ämtern dergleichen Leüth nöthig seyn werden, sehr beschäwrth, wobey dan auch effectivè considerirt worden, wivill per has, aliasque personas rei camerali necessarias der gemeinen Contribution entzogen wurde, dass man sich endlich solchergestalten verglichen, wie in jedem Dorf ihrer zwey jedoch nur mediocris facultatis angesetzt, hi tamen duo, respectu aliorum iis in facultatibus parium pagi incolarum, nur die Hellfte contribuiren solten.

Ad eandem formam seynd die 72 in conscriptione notirte Martalogen passirt. Dise seynd Leüth die man zu Bewachung des littoris danubiani wider die von der andern Seithn öfters herüber streichende und sich in die Moräst versteckende Rauber haben mus, die Rauber aufzusuchen, zu verfolgen und wider aus dem Landt zu treiben, mithin die dortige Revier sonderlich wegen deren Mauthen sicher zu halten.

Dise Martalogen stundten tempore Waivodarum in etlich 100 Starckh, eben auch nur ad littus Danubii, unter ihren ordentlichen Capitainen, befreyt ab omni contributione, so demahlen ex hic ante allegatis rationibus nit practicable, seynd anjetzo auf 72 bevsamben, der nechsten Mauth oder filial Station assignirt und subordinirt werden, et ita quidem das in casu deren vermerckenden Rauber, der Beampte schuldig seye mit Zuziehung ihrer und deren Vigillum, so vil er zusamben bringen khan, die Rauber zu verfolgen.

Es besorgte sich das Landt, ob dörfte man ex parte des Mauthweesens die vermöglichere Inwohner deren Dörrer pro vigilibus et martalogis wegnehmen, mithin die übrige Inwohner deren Dorffschafften diser Contributiones und onera publica (weilen sie ab his ultimis völlig exempt bleiben, ex prioribus aber nur die Halbschaidt zahlen sollen) cum injuria tragen muessen, man hat sich aber zusamben auf solche Weis verstanden, das dem Ober Mauthner Nicolao Pater ex parte Provinciae ein Bojer adjungirt, auch solchergestalten instruirt



werde, erstlich von Dorf zu Dorf alle würcklich-angestellte vigiles in modernis facultatibus suis zu revidiren, und da sie von denen vermöglichten Inwohnern wären, sogleich gegen weniger vermögliche doch taugliche und versicherte Leüth zu verwechseln; andertens die noch hin und wider abgängige ex mediocris facultatis incolis auszulesen und selbst zu assigniren. Undt da auch die Martalogen noch nit angestellt, eo ipso auch dise in der verglichenen et in conscriptione annotirten Anzahl ex hominibus mediocris facultatis dem Mauthamt zu übergeben. Denen Mauthbeamten wird indessen committirt sich zu befeissen, wie sie ex altera parte Danubii territorio nempè turcico einige Untertanen, sub appromissis certis exemptionis annis herüber zutretten umb sich bey denen Mauth Stationen niderzulassen, persvadiren möchten, sich nachdem diser Leüthen loco vigilum et martalogorum absque obligatione et aggravio Provinciae und das sie darwider zu schreyen ferner Ursach haben zu bedienen.

Ob nun die hiesige leichtsinige Bojern, denen alles mehr als spänisch vorkommt, alle dise mit innen veranlaste dispositiones, solchergestalten, wie mit ihnen abgehandelt worden, in Acht nehmen werden, mues die Zeith geben; ich hab bereiths Ursach genug zu zweiffeln, weillen sie schon ein und andern vigilem praesente licet Generali et me sehr übl tractirt, auch ein und andern Eingriff in re tricesimali würcklich tentirt; bis man ihnen dergleichen abbringt. wirdts Ernst und Mühe brauchen. Die hieuer angezogene Conscription ferners zu berühren, nachdem in selber die Mauth und filial Stationes diser distance ab una ad aliam, wie sie einzutheillen, erachtet worden, die Anzahl deren nöthigen Überreüthern, deren vigilum und martalogorum et ubi constituendorum angemeldet, zeigt sich in fine eine angehenckte Specification deren Jahrs Besoldungen, die denen Mauthbeamten dermahlen zu assigniren wäre, bis die reditus tricesimales medio temporis selbst zu erkhenen geben, wie sowohl die Stationes als die Beamten mit mehrerer Würthschafft des Aerarii werden subsistiren können, woruon die hieuerged<sup>t</sup> mit dem Frühejahr nöthige Visitation indessen aber eingehende proventus das verlässichere erklären müessen.

Es waren dem Ober Dreysiger bishero wie in 7bürgen 800 fl. in salarium und 400 fl. in diurnum sive Reisgelder passirt, woruon nit sehe wie etwas zu defalciren seye, wegen der grossen Mühe, continuirlichen Reisen und villen Strapazen, die er in specie anietzo bey der neuen Bestellung mit denen neüen, theils teütscher, theils wallach<sup>er</sup>, theils 7bürg<sup>er</sup> Nation Beamten, künftighin aber auch nit geringer haben, dabero dise seine Besoldung cum diurno will er anderst seiner Schuldigkeit ein genügen laisten, und die Mauth Stationes, wie es höchst nöthig sein wird, öftters visitiren, nur gar zu wohl verdienen wird.

Disem waren aber der Zeit ex hac ratione 2 Überreüther adjungirt, uti et imposterum zu passiren, damit er (weillen noch

keine ordinarie Posten im Landt eingerichtet, diese aber sich auch versus littus Danubii et Alutae künftighin schwärzlich et sic extra viam regiam extendiren werden) seine expeditiones an die ubique in confiniis stehende ihm subordinirte Mauthbeamte, oder was ihm etwan sonst casualiter vorkommt, durch diese 2 Überreüther expediren und bestellen könne.

Ad littus danubianum seynd der Mauth Station Vodicza, Komau und Islas, jeder 200 fl. in salarium etwas mehrers als andern derentwegen angesetzt, das die dortige Beamte noch immer der Orthen Tag und Nacht, sonderlich zu Vodicza und Islas, aller Rauberey und Gefahr exponirt, und da die Revier noch zimlich öed ihres Lebens schier niehmahlen recht sicher seynd, bis sich nit etwan mehrere Dörffler dort herumb ansetzen. Alle übrige Mauthner und Filialisten wie auch die Überreüther haben eben auch etwas mehrers als in 7bürgen ausgeworffen, nit zwar aus Hoffnung das die hiesige Mauthen erträglicher als in Sibenbürgen seyn möchten, sondern eben auch wegen der grössern ihnen beuorstehenden Mühe, die sie mit denen wilden Nachbarn und bösen Landts Leüthen selbst continuo haben, auch mehrern Unsicherheit und Gefahr, denen sie hiesige Beamten auf ihren Stationen immerzu, praecipue in littore danubiano, exponirt seyn werlden.

Hievor habe unterthänig angeführt, wie das a Vodicza incipiendo, descendendo per littus danubianum, ascendendo verò alutanum usque Arxaviam, nit aber der tractus submontanus ab Aluta sub pede montium bis wider an die Donaw, quo ad suas tricesimales stationes in der Conscription entworffen; man hat jedoch indessen auch den tractum submontanum pro habita cognitione ad interim annotirt, und auf denen specificirten Stationen aliquantulum ein interim Bestimmung gemacht. Es restiren aber diese submontanae stationes, nebst ihren vil viis et semitis über das Gebürg versus Transylvaniam et Banuatum Tömösvariensem, nit allein noch mehrers zu visitiren und zu examiniren, sondern auch die benöthigte gute Beamten und Pleaschen sive Wächter des Gebürgs dahin anzustellen. Dieser letztern Subordination haben sich die Bojern der Zeit und bis anjetzo völlig angemast, auch dem Kay<sup>n</sup> Mauthweesen niehmahlen cediren sondern ein vor allemahl suae iurisdictioni, ex solo suo privato illicito utili umb in specie von denen Strassen über die Gebürg nach eigenem Belieben iederzeit Patron zu seyn, zu aignen wollen. Nachdeme aber des Command. H<sup>n</sup> Generalen Excellenz in jüngst verwichenen Tügen, die hiermit unterthänig anligende in rebus commercii nec non huius officii tricesimalis aufgesetzte puncta vorgelegt und explicirt, diese nachdem commissionaliter mit dem Landt in S<sup>r</sup> Excellenz Gegenwart vorgenommen, examinirt und wie die beygesetzte Antworten enthalten, also concludirt worden, das künftighin das hiesige Mauthweesen auf mehrentheils eben diesen Fues wie in 7bürgen stehen wird. Seind auch die Plea-

schen zu Verwahrung der Strassen über die Gebürg nebst ihren Vataffen dem Kay. Mauthweesen nit nur wegen deren Mauth-Proventen, sondern principaliter umb alle verbottene Correspondenzen so mehrers zu verhüeten, assignirt worden, damit sie in futurum sub inspectione directioneque deren dortigen zu stehen kommenden Teutschen Mauthnern verbleiben sollen.

Denique seind in öftters angezogener Conscription alle domini terrestres deren disseithigen Dorffschafften, woraus die Vigiles genohmen werdtten, mit Nahmen, item was sich vor Paludes zum Fischfang in vicinia ieder Mauth Station befinden, wo dem fisco regio der Fischfang zusteht (die zwar jährlich mehrentheils in arendam Fail gebotten und gegeben werden, weilen es auch die vorige Waivoden ihr mehrers Conveniens auf dise Weis zu seyn gefunden, und das sie sich dahero umb den Fischfang auf äigene Speesen oder dessen Verschleis nielmahlen selbst oder gar selten annehmen wollen) annotirt, cum annexis nominanter oppidis, pagis ac rivis e regione in turcico transdanubiano littore existentibus, umb daraus abzunehmen, wie und woher das türckische Comercium von der andern Seiten herüberkomme. (Inaintează și lista drumurilor principale care s'a comunicat vameșilor ca să pună în vedere streinilor, că le e oprit sub pedeapsa confiscării de a merge pe alte drumuri).

Es haben uns die Türcken, Zweifels ohne weilen die Gränitz Schaidung noch nit zu End war, der Zeith nirgends einiges Überfuhr-Schiff pro facilitando ad partes Caesareas commercio auf denen Passagen in der Donau unterhalb des Flus Timok admittiren wollen; da nun aber die Gränitz-Schaidung zu ihrem End gelangt, bin willens, wie in der Conscription hin und wider angemerckt, ein oder andere Überfuhr Plötten in die Donaw mit Vorwissen jedoch des Command. H. Generalen Excellenz einwerffen zu lassen, zu sehen was sie Türckhen villeicht ferner contradiciren werden, zumahlen der usus communis Danubij in dem Fridens Schluss expressè specificirt, wordurch dem Handelsmann absonderlich die ienige grosse Difficultaet gehoben wurde, die er mit Abtrag 4 Mauthen von Nicopoli bis Islas, wo die Alluta in die Donau einfällt, derzeit noch supportiren muesten. Dan, wie informirt verde, muste der Kauffmam exeundo Nicopoli ad hos quinque Districtus der Zeit erstlich zu Nicopoli seine Mauth zahlen; fahrte nachdem allda grad über die Donau, und kham in das wallach<sup>e</sup> territorium, wo er die zweyte, wallach<sup>e</sup> Mauth. abführte; von dannen muste er sich gegen der Alt wenden, und ein gantz kleines türckh<sup>es</sup> territorium von ohngefehr einer Stund passiren, ob er nun schon zu Nicopoli die erste türckische Mauth bezalt, muste er hier de novo ein andere türckische, ohne die auch schon bezahlte wallachische, von Nicopoli auss entrichten; arrivirte nachdem allererst über der Alt auf die Kay<sup>e</sup>, das er solchemnach von Nicopoli auss biss Islas, welches iedoch nit mehr alls eine distance von ohngefehr einer Stundt, 4 Mauthen abzutragen be-

muesigt war, so denen gesambten Kauffleüthen gar zu schwär gefallen. Khan aber von Kay. Seithen ein Überfuhr Schiff auf der Donau soutenirt werden, entgeht der Kauffman der Wallach<sup>n</sup> und der letstern Türck<sup>n</sup>, und zahlt nit mehr alls die eine zu Nicopolj sambt der andern Kay. Mauth zu Islas.

Es wurde nebst allem disem ferner zur Einrichtung des künftig hiesigen Vectigalis (dessen Abschrift pro aut correctione aut ratificatione hier beygelegt) geschritten, worbey man sich theilss nach dem Sibenbürg. theilss nach dem vormahls practicirt gewesten Wallach<sup>n</sup> regulirt, et quidem das nachdem einige Waaren hier oder in Sibenbürgen nöthig oder ohnnöthig, vil oder wenig auss- oder eingeführt werdten, auch das Vectigal darnach angessetzt.

Dient auch zur unterthenigen Nachricht, das so wohl die vormahlige alls noch ietzige wallach<sup>e</sup> Vectigalia sub moderno Waivoda Nicolao (obschon die Mauthen zu 2 mahlen, id est bey dem Ein- und Ausgang von allen Waaren abgenommen werdten) gantz leydentlich seyen, haud dubiè umb das Commercium so mehrers zu attrahiren, daherò erachte auch meines Orths, das man sich pro reducendo comercio auch disseiths in allweg darnach zu conformiren habe. E. g. ein s. v. Ochss, Stier, oder Büffel, zahlt in Sibenbürgen 1 fl. ung. 50 den. sivè 1 fl. rh. 15 xr., wo doch in der Wallachey an würckhlichen Mauthgeld von den Stuckh, wie berichtet werde, so nur durchgetriben wordten. niehmahl mehrers alls bey dem Eingang ins Landt 15 xr. und bey dem Austrieb wider so vil, also zusammen nur 30 xr. quà Mauthgèld. à parte des Jarbarith, abgenommen worden, auch noch zu dato nichts mehrers abgefördert wird. Wan aber das s. v. Stuckh Vich im Landt selbst erkaufft wurde, zahlte disses erstlich das telonium, 2<sup>do</sup> den Jarbarith in loco auf dem Marekt, und das secundum suam speciem schuldige Mauthgeld bey dem Austrieb. Nun aber ist das telonium, der Jarbarit und die Mauth bey dem Austrieb sub uno titulo et nomine abzuführen angeordnet, ex rationibus so hierunter in materia des Jarbarith und Gostinerit allegirt werden, wie in Vectigali annotirt.

Hierbey khombt ferner zu observiren, das, alles wass über die Donau und den Alt herüber khombt, sogleich 2 Mauthen. die türckhische so gemeiniglich etwas höher alls die Wallach<sup>e</sup> oder die Wallach<sup>e</sup> und Kay<sup>e</sup> imò so gar wan die Kauffleüth über Kinien nach 7bürgen wie vormahls passiren, erstl. die fürstl. Wallach<sup>e</sup> zu Kinien, gleich über dem Wasser die Kay<sup>e</sup> zu Strassburg, nach 1½ Meil Weegss die 7bürg<sup>e</sup> Rothenthurn, et sic intra spatium 3 horarum 3 Mauthen entrichten muessen, dises aber nur unsere Kay<sup>e</sup> Kauffleüth allein betrifft, weilen die türckh. herein handlende ohne dem secundum tenorem tractatus commercij nit mehr alls 3 pr. cento bezahlen.

Indessen praetendiren die allhiesige Clöster Tysmana und Oress, das erste das älteste, das andere das jüngst erbaute im

Landt, einigen Antheil ex proventibus tricesimarum Valkaun et Dij genant, sibi à Waivodis huius provinciae in eleemosinam collatis; will mich in disser materie allhier nit aufhalten, weilen sie in meinem sub dato 12<sup>ten</sup> Novembris unterthänig eingeschickten Bericht, de productione hujadis cleri documentorum praetendentium certas eleemosinas, berührt, und wass dissfalls die ohnuorgreilliche Meinung seye explicirt hab.

Nebst disem dörfften sowohl die hiesige Clöster alls Bojern die Mauthfreyheit von allen, entweder in 7bürgen sich procurirten oder in Wallachia transalutana von ihren dortigen Befreündten quovis modo khommenden und über die Kay<sup>e</sup> Grantzmauthen einführenden Victualien, sub titulo necessitatis domesticae praetendiren, wormit sie aber meines Erachtens im geringsten nit zu attendiren, econtra in allweeg abzuweissen et absque ulla exceptione zu obligiren wären, von allen, was ex quacunque vicina provincia sive Caesarea sive alterius dominiij herein passirt, die Mauthgebühr ordentlich abzutragen. Sufficiat ipsis das sie im Landt selbst à pensione teloniorum (wie hienach gedacht wird) eximirt verbleiben. Dises zu manuteniren, haben des Comand<sup>n</sup> H<sup>n</sup> Gralen Excell. selbst bereithss den Vorschlag an die Hand gegeben, das weilen selbte in Passirung hin und wider durch das Landt wohl observirt, wie die hiesige Inwohner, ex pura negligentia et otio, und das sie versichert, tam ex transalutanis quam transdanubianis partibus den Wein und s. v. Schwein, nit allein in geringen Werth sondern auch genugsamb zu haben, also zwar das es ihnen gleichsamb nit vor die Mühe lohne, dise 2 Sorten selbsten zu cultiviren und zu unterhalten, ohngeacht die schönste Gelegenheiten hin und wider im Landt vorhanden, ihnen Wallachen auch nichts drangelegen, ob die Gelder auss dem Landt et an pro rebus necessarijs vel non verführt werden, oder nit. Alss ist noch sub 22-a 7bris die Verordnung an das hiesige Cameral Inspectorat ergangen, auf alle Mauthen in tota circumferentia den Befehl zu ertheillen, das praeter ordinariam tricesimam in extraordinariam impositionem (wie von denen Wallach. und Moldau<sup>n</sup> frembden Weinen in 7bürgen), von jedem Aymer frembden Weins 6 xr. und von jedem s. v. Schwein 12 xr. abgefordert wurdten, so auch würckhlich geschicht, mit der Insinuation an das Landt nomine Suae Excellentiae, das wo man kein bessere oeconomie circa has duas species und mehreren Ernst dise in dem Landt selbst zu erzeugen in künftigen Jahr wahrgenommen werdtte, obbesagte dermahlen ex certis rationibus noch leidentlich aufgeschlagene Imposition ad alterum tantum ohnfehlbar gesteigert werden solle. Es haben sonsten die Mauthbeampte von Orsova das auch hiesige Mauthamt requirirt, weilen die dortige Unterthanen einige Wein auss denen türckh. transdanubianis locis abzuhellen willens, und ein Stückhl Landts deren hiesigen 5 Districten melioris commoditatis et viae ergò passieren mues-

ten, man sie nit anhalten wolle, daruon die ordinarie vollige Mauth Aymer weiss abzuführen, sondern mit 2 fl. rh. 5 xr. von iedem Vass content zu seyn, alss sie sonsten auf der andern Seithen der Donau eben auch, ohngeacht der Weeg etwass schlecht iedoch leicht zu repariren wäre et in casu negativae repariren wurden, hinauf fahren khönten. Intuitu harum rationum, und das die Tömösvarer kay<sup>e</sup> Unterthanen seind, auf der Mauth profitiren alss das gantze verlihren wollen, habe dem hiesigen Mauthamt erlaubt, indessen biss auf weitere Einer Hochlöbl<sup>n</sup> Kay<sup>n</sup> Hof Cammer gnädige Ratification nit mehr alss die 2 fl. rh. 5 xr. von iedem Fass Wein, so des Tömösvarer Bannats Innwohner selbst nit aber frembde dahin einführen abzufordern.

### *Telonium.*

Dises vurde auf allen Wochen- und Iahrmärckten deren hiesigen oppidorum sivè locorum fiscalium, alss da waren Crajova, Karakal, Tyrgosyl, Czernecz, Baia di rame, Rimnick und Szlatina, excepto oppido Ockna welches intuitu praestandorum laborum ad fodinas salis daruon befreyt, ab omnibus pecoribus, rebus comestibilibus sivè denen Getrayden und allerhandt Körnern, von allem Geflügelwerckh und Obst, so gar von Zwiebel, Knoblach, Petersill und Ayern etc. was immer auf dem Marckt zu verkauffen von einheimischen oder frembden Leüthen gebracht, nachdem in dem Landt consumirt oder ausgeführt worden, ohne das iehmahlen etwass zu schlecht war, ordentlich abgenohmen.

Deren Clöster als vornehmern Bojern, id est consiliariorum allein, auf den Marckht zum Verkauf verführte comestibilia waren ab hujus pensione etiam tempore Waivodarum immerzu exempt; mit allem dem wirdt iedoch versichert, das die telonia in Wallachia transalutana, wegen alldort continüirlicher Anwesenheit des Waivodae, insuper majorem frequentiam hominum ac incolarum, ein vil mehrers jederzeit, wie es dan gantz natürlich, alss disseits getragen, weilen die Consumption in disen 5 Districten niehmahl gar sonderlich gewest. Die wenige hier geweste Kaufmanschaft aber sowohl alss die übrige Innwohner gemeiniglich auss der eigenen Hausswürtschaft sich versehen und gelebt haben. Indem an Ibro Kay. May. Eines Hochlöbl. Kay<sup>n</sup> Hof-Kriegs-Rathss praesentirten Referat in negotijs horum 5 Wallahicorum Districtuum, geschahe noch in verwichenen Spathiahr die Proposition, die hiesige gesambte Clöster und Bojern a praestatione omnis telonij, alss warumb sie dan auch selbst nachtrückhlich angesucht und noch dato starkh insistiren und darauf hoffen, völlig losszusprechen. Dise 2 Ständt der Adel nemblich sive Boiern und der Clerus schickhen gemeiniglich das mehriste zum Verschleiss auf die Märckt; exemptis autem his omnibus imposterum absque distinctione, und nach-

dem auch in dem hievor angeführten Vectigali, gleich primo folio zuersehen, das vom allem erkaufften nachdem ausstreibenden s. v. Viech (welches das mehriste dises Gefälls ausmacht) das telonium auf denen Mauthen, wan es auss dem Landt passirt, inclusivè des Iarbarit und Gostinerit, zugleich abzunehmen angeordnet ist; wass über disses auss beederseiths anligenden frembden Prouintzen, dem türkischen nembl. et territorio transalutano, zum Verkauf herüber geführt wirdt, ohne dem secundum tractatum commercij künftlig nichts mehrers alss die 3 pro cento bezahlt, itaque respectu horum das telonium eo ipso aufgehoben ist, kan consequenter das übrige wenige telonial Geföll ex minoribus comestibilibus (exceptis tamen pecoribus, die auf denen Wochen und Iahrmärkten a provincialibus aut extraneis verkaufft und im Land selbst consumirt werden, von welchen der Kauffer nit aber der Verkaufser das telonium zu zahlen schuldig, ob zwar beeden der Vergleich inter se frey steht) nichts sonderliches abwerffen.

Ess haben des Comand<sup>t</sup> H<sup>o</sup> Gral Excell. nebst mir die Beschaffenheit dises telonij, und wass es praeter propter weniges einbringen mag, hin und wider considerirt, et denique finaliter gefunden, das stante exemptione in propria oeconomia procreatis, et in propria provincia venum exponendis, mit dem telonio auch nit wohl aggraviren kan, sondern intuitu das man sie künftighin zur jährlichen Praestation des Oirits zu vermögen, im Vorschlag hat, alss eine Kleinigkeit in allweeg, jedoch ohne gehorsambstes massgeben, nachsehen könne und solle. Auch vorkhombt das die Clöster secundum suam sub Nro 1 praesentatam Specificationem, wie dise in meinem in materia über die verschidene ab huiade Clero ansuchende exemptiones ac suarum eleemosynarum ulteriorem continuationem sub dato 12-a Novembris 719 unterthg abgegebenen Bericht allegirt ist, verschidene Antheil ex tricesimis und noch mehrere telonia vel integra vel media vel in tertialitate a prioribus Waivodis in eleemosinam conferirt haben. So last sich auss allem gar flüeglich concludiren, wie das übrige wenige dem regio fisco ex Proventu teloniali rerum comestibilium verbleibende gar nit erträglich seyn könne, man dahero disse telonia dem Landtmann zum besten vilmehr ex toto aufzuheben und abzustellen, alss hoc modo zu continuiren Ursach habe, excepto tamen semper telonio à pecoribus die in provincialem consumptionem khommen, von welchen gleichwie von denen auss und durchtreibenden auf denen Mauthen also auch à teloneatoribus auf denen Wochen und Iahrmärkten das telonium abzunehmen wäre.

Mit Cassirung deren übrigen Kleinigkeiten ex comestibilibus ist zu hoffen, das nachdem dise allhier bekhandt gemacht, der Ruelf aber daruon auch in die angelegene Prouintzen, wo die Unterthanen zimlich mit Anlaagen und exactionibus aggravirt, ergeheth, nit allein die hiesige Inwohner sich umb so lieber

auss ihren bissherigen Löchern und Wildnussen in die vorige Dorffschaften ziehen und eintheillen, sondern auch umb so mehrers fremble sich herüber begeben, dises hierabwerths versus Danubium zimlich öde Landt mehrers populirt, und sodan die decimae sowohl als die contributiones die Nachsicht des wenigen telonij, und anderer dergleichen Kleinigkeiten reichlich compensiren werden. Solte jezt besagter untertheniger Vorschlag keine Approbation pro semper finden, wäre nichts destoweniger die ohnmassgebliche Meinung, eine Suspension diser teloniorum auf ohngefehr 2 à 3 Jahr, biss man ad particulariores cognitiones rerumque successus ankhombt, der Prouintz angedeyhen zu lassen.

*Iarbarith und Gostinerit.*

Der Iarbarith war tempore Waivodarum propriè also auch der Gostinerit ein so genantes eingeführtes Waydgeld; der erste wurde von allem s. v. Viech und zwar von einem Schaff 6 xr. von einem Ochssen der s. v. Kuhe 18 xr. von einem junge Stuckh Vieh 9 xr. und von einem Pferd 33 xr. was sowohl auf denen Wochen oder Jahrmärkten, eben auch, es seye von einheimischen oder frembden Leüthen verkaufft und auss dem Landt getriben oder darin consumirt, oder in einer frembden Provincie erkauft und nur durchs Land getriben worden, abgefordert.

Bey Introduction dises Iarbariths, war dessen Eincassirung à festo Sancti Georgij angefangen et usque ad festum Sancti Demetrii sivè den 25<sup>ten</sup> 8bris continuirt, wo alssdan der Gostinerit seinen Anfang nahm und biss wider ad festum Sancti Georgij angehalten, gleich wie der erstere von allen Pferdten s. v. Rindtvich und Schaffen, also wurde diser letstere allein von denen s. v. Schweinen exigirt, welchen entweder der Käufer oder Verkäufer (et hoc etiam penes Iarbarit) nachdem sich disse zwey mit einander verglichen, von iedem s. v. Schwein 6 xr. bezahlen muessen. Nunmehr aber sind beede so weit in consuetudinem khommen, das sie das gantze Jahr hindurch von allen dissen quodocunque verkaufften Sorten abgenohmen werdt.

Meines wenigen Orths glaubte gar wohl zu thuen, wan nebst dem telonio auch der Iarbarit und Gostinerit von allem austreibenden oder durch das Landt passirenden s. v. Viech in das Mauth Geföll, sivè das Vectigal, wie indessen folio 1<sup>o</sup> zu sehen inserirt werdt, also zwar das disse 3 bissherige separate Imposten künftighin auf ainmahl sub titulo der Mauthgebühr in stationibus confinarijs, entweder bey dem Ein- oder Austritt abgefordert wurden, ohne dem Handelsman sub tot separatis titulis beschwärllich zu seyn. Wass aber in ipsius provinciae consumptionem auf denen Wochen und Jahrmärkten verkaufft wird, mueste dannoch den Iarbarit und Gostinerit à parte inclusivè des telonij abführen; deren Collection zu Slatina und



Rimnik denen dorthigen Mauthnern, zu Okna denen Beamten, in denen übrigen fiscal Örthern denen alda bestelten fiscal. Marcktrichtern ergo 10 pro cento pro sua mercede khönte überlassen werden. Ess wird weder disses telonium der Iarbarith weder der Gostinerit à pecoribus in provincia consumendis was sonderliches aussmachen, praecipuè in locis quibusdam fiscalibus, valdè miseris, wie zu Karakal, Czernecz und Baja di rame, wo ohne dem auch noch die Clöster entweder daruon participiren oder wohl gar alles in eleemosinam à Waivodis inscribirt haben; das dahero Sr Excell. und meiner ohnmassgeblichen geringen Meinung nach besser wäre, das man auch disen entweder in solatium Provincialium aufhebete, oder aber in arendam, wo es practicabl, dem plus offerenti cedirte, als das man ihn selbst per expressos teloniatos colligirte.

In der hier unterthenig mitkommenden Specification, seind alle die jenige Stationes tricesimales, filiales, teloniales und des Iarbariths producirt, die pro interim und biss anjetzo mit subjectis bestellt gewest, auch noch biss Endt des Iahrs stehen werdten, addito wass einem ieden bey diser hiesigen schwären Zeit, à mense Aprili her, weilen sich alle ins gesambt beschwerth nit anderst länger subsistiren noch dienen zu können, an Besoldung gereicht werden muessen, es war ihnen auch weder die ihrerseiths gemachte Difficultaet übl aufzunehmen, weder umb ein Bagatel zu dienen, länger zuzumuthen, wegen der Gefahr deren schier alle sambt dem Provent in suis stationibus exponirt gestandten, allwo entweder noch gar keine Innwohner vorhanden gewest, und sie Interimsbeampte allererst ein und andere pro sui proventuumque securitate umb nebst der Mauth zu wohnen an sich ziehen und persvadiren müessen, oder noch kaum ein und anderer Baur bey ihrer dahin Kunft in loco zu sehen war, dem sie eben auch nit gleich trauen dörfen. Hingegen seind in der 2<sup>ten</sup> Specification alle Mauth und filial Stationes benent, mit wass uor Nation Leüthlen, auch würrklich alda stehenden tauglichen schon mehrentheills im Mauthweesen erfahrenen Subiectis disse zu bestellen, die Intention seye, nembl. die sechss Mauth und filial ad littus Danubij gelegene Stationes nit Sibenbürgern, Wallachen undt Griechen, mixtini, die entweder die ungar. wallach. rätzische, türckhe oder griechische Sprach reden, und die herüber Handleudte, mehrentheills Türcken, umb so leichter zu expediren wissen; die noch abgängige Subjecta wird man gleichfalls herinsuchen aufzubringen, sowohl Teütsche, Sibenbürger, als Wallachen, dan de necesse solche Leüth erfordert werden, welche die Landts Sprach reden.

In dem tractu alutano von Islas biss Strassburg aufwehrts lauter eben auch in dem Mauthweesen bereits wohl practicirte Sibenbürger anzusetzen, die mit denen transalutanis Wallachis zu collediren weniger Ursach haben werdten, als im Fall gehöhrne Wallachen dahin angestellt wurden, deren man sich

ratione infallibilis collusionis im geringsten nit zuuersichern hette.

In tractu submontano hingegen, wo zwar dermahlen biss auf die nächste Visitation nit mehrere alls 3 stationes pro observando montium transitu specificirt, finde eine speciale Nothwendigkeit zu seyn, purè teütsche subjecta allda anzusetzen, et quidem der Ursachen das die hiesige Wallachen die teutsche Beamten mehrers alls die von ihrer Nation oder die Sibenbürger apprehendiren, ac eo ipso vil Betrug unterlassen werden: das 2<sup>do</sup> die disseiths angestellte teutsche, die sibenbürg<sup>e</sup> gegen über stehende Mauthbeamte gar zu füeglich controliren, und wan sie nur aufrichtig handeln wollen, allen und jeden Betrug hindern können, sich villeicht auch ein- und anderer besinnen wird, der Orthen eine verbottene Correspondenz in 7bürgen oder von dar heraus zu führen, welche Praecautio respectu Transylvaniae eben so nöthig alls respectu Wallachiae zu observiren ist.

Allen disen Mauthbeamten ist der Antrag, bey ihrer Bestellung mit dem neuen Jahr durchgehents ordentliche Registra wie in Sibenbürgen, von dem Ober Dreyssigst Amt, mit dessen Handtschrifft und Pettschaft signirt, extradiren zulassen, worein sie von Tag zu Tag alle emplangende Mauthgeföll, eben also wie sie ihre Schedas tricesimales expediren werden und sollen. (die alssdan in finitimis stationibus zu intercipiren seyn werden). ordentlich einzuschreiben, quae registra sie in fine anni ihrer Rechnung in originali beyzulegen obligirt seyn werden.

Gleichwie aber aller hieuer specificirte Besoldung, respectu das die Leuth auf ihren Stationibus zimblich exponirt et quasi ab omni commercio humano abgesondert seynd, hier landts aber unter denen Wallachen sehr harth und theuer zu leben ist, zimblich gering, das sich sie Beamte nit anderst alls hart durchbringen werden, alls ist meine ohnmasgeblich-untertbenige Meinung, ihnen à quovis Scheda tricesimali expedienda, 3 fl. betragend einen groschen sivè 3 xr., von 6 fl. sechss xr., und wass drüber durchgehents 12 xr. von einem beladenen Pferd, 1 xr. von einem Menschen zu Fues, oder lähren Pferd  $\frac{1}{2}$  xr. und von einem bespanten lähren oder beladenen Wagen 3 xr. zu passiren, umb hieruon eine wenige Beyhülff zu geniessen.

Auf das hingegen die hiesige Mauthbeamten von dem herin Command<sup>n</sup> militari nit so gar schnöd und simpliciter mit ihr oder wohl gar du wie der Zeit dan und wan geschehen, da man sich herin quasi omnis juris über sie angemast, tractire et ex honestiore tractamento bessere und mehrers versicherte Subjecta pro remotis et dispersis his confinijis auftreibe, finde ohnmassgeb. nöthig zu seyn, das Eine Hochlöbl<sup>e</sup> Kay<sup>e</sup> Hoff Cammer, Einen Hochlöbl. Kay<sup>n</sup> Hof Kriegs Rath disfalls solchergestalten requirire, umb sie Beamte ex parte militari nit alle Augenblickh wegen einer ieden ungegründten Delation, aut

violati respectus das die Freypäss nit coecè und gleich acceptirt werden, mit Anerbietung Eissen und Band hart zu tractiren, vil weniger mit ihnen quâ penitus subordinatis zu disponirn, sondern allein in casu necessitatis zu Beförderung Herrn Dienst die ansuchende Assistance zuertheillen, übrigens wo sie pecciren ohne fernern Eingriff dem hiesigen Cameral Inspectorat Amt wissen zu lassen, von dem sie cognito facto und sonst von niemand andern verdienter massen abgestrafft werden sollen, als sonsten zu besorgen, das sich ad haec officia wenig recht-schaffen- und vertraute Leüth werden gebrauchen lassen.

Pro conclusione folgt des bisherigen hiesigen Ober Dreysigigers Nicolai Pater unterthenige Supplique, worin er umb seine Demission (wie er auch schon bey mir und dem Cameral Inspectore mit allem Nachtruckh gethan) mit Endt disses Jahrs allerunterthenigst ansucht, schützt zwar sein schon uncräftliges Alter uor, die Ursach aber ist viel mehr die continuirliche, deren bosshafften Wallachen und schlechter anderer Leüthen grosse Verfolgung, ex s. v. mendacissimis delationibus, et ideò in Wahrheit zu sagen, das er bey dem so verächtlichen nit meritirten Tractament nit wohl stehen kan. Ess mag indessen ganz Sibenbürgen und Wallachey von ihm sagen und iudiciren wass sie wollen, so affirmire meines Orths bey meinem guten Wissen und Gewissen, das von Zeit seiner Retour auss der Wallachey in a<sup>o</sup> 1716, wo er doch in verschidenen wichtigen Cameral- und andern Affairn indessen employrt gewest, so gedient das an ihm die geringste Untreu, wiewohl er genugsambe Gelegenheit gehabt, niemahl verspührt, bin ich in meiner von ihm habenden guten Opinion von so villen Jahren her betrogen, mueste vill seyn, es kombt indessen niemand der ihn ex suggestis delationibus ferner anlagt, vill weniger convincirt, welches gantz gewiss geschehen wurde, wan etwas an der Sach selbst wäre. Es ist aber herin genug, alles prima fronte vor-kommende, es seye wahr oder nit, sogleich zu glauben, nachdem die Leüth ohne alles Gewissen übl zu tractiren und zu mortificiren. In rebus horum 5 Districtuum cameralibus hat er die mehriste gründtliche Information bisshero aufrichtig suggerirt, indem er Landt und Leüth in vera sua consistentia et fraudibus ipsiusmet nationis nur gar zu wohl et ad amussim khennt, wie ihm dan auch die Wallachen vorwerffen, er verrathe unss Teütschen der Zeit das Landt in omnibus suis rebus ac circumstantijs, et haec est primaria causa suae persecutionis. Er hat das Sibenbürg<sup>e</sup> und hiesige völlige Mauthweesen gleichsamb in Finger, dahero sich sowohl die Kaufleüth alss Beambte vor ihm in Acht nehmen; hat sich der Bestellung des hiesigen Mauthweesens biss anjetzo mit allem Eyfer angenohmen, und ist dem Cameral Inspectori à tempore seiner Hereinkunfft, wie diser selbst bekennt, in allen Materien gar wohl an die Handt gangen. Da nun nit weiss, ob er intuitu das man ex parte Camerae

seiner Assistence und Information noch ferner sehr bedürfftig, oder ex qua legitima (hactenus nulla fundamentalis ac genuina fuit declarata) causa so sehr verfolgt wird, alss will zwar seinetwegen Einer Hochlöbl<sup>n</sup> Kay<sup>n</sup> Hof Cammer die geringste Maass und Ordnung nit vorgeschriben, noch weniger dem petito besagten Oberdreyssigers contra servitium dominij deferirt haben, sondern mich nur in so weit expliciren, wie höchstnöthig zu seyn befindte, ihme ex officio aufzutragen, wenigstens noch das folgende 1720<sup>te</sup> Jahr in functione sub speciali protectione Camerae, in soweit er per sua officia meritirt, zu continuiren, wornach er seiner Entlassung versichert seyn soll, indessen das Einer Hochlöbl. Kay. Hof Cammer von draussen ein gutes taugliches in teütschen Waaren saltem und des Mauthweesens in etwas erfährnes Subjectum, mit einer Interims Besoldung ehistsens herein zu schickhen belieben wirdt, (hier wird man sich zwar anmassen ein oder anders vorzuschlagen, es seind aber gemeiniglich solche die nit weit her oder anderstwo anzubringen nit tauglich) nebst ihme Oberdreyssiger die nöthige Cognition in rebus horum quinque Districtuum tricesimalibus das Jahr hindurch zu ergreifen, und nachdem umb so habiler ad successionem in functione zu seyn. Die alhiesige Mauthweesens Beschaffenheit erfordert pro primario einen wohlverständigen, erfährnen und laboriosen Mann, respectu praecipuè variorum suorum confiniorum et diversarum nationum, wan anderst das aerarium nit leyden soll.

Die Mauthweesens instructiones lassen sich meines Erachtens nit wohl verfertigen, beuor nit Einer Hochlöbl. Kay. Hof Cammer gnädigen Willen und Mainung, in his praemissis rebus tricesimalibus wass selbte approbire oder nit, erhalte; wan indessen nechstens in Sibenbürgen revertieren möchte, unterlasse nit auch disse nach und nach also abzufassen, auf das sie alssdan mit dero einlauffenden Befehl-Schreiben desto ebender parat seyen.

Dises ist wass in materia rerum tricesimalium deren hiesigen 5 Districten unterthenig zu berichten gefunden. Mich unterth. gehorst empfehle, Ewer Hochgräfl. Excell. auch meiner Gnädig und Hochgebiettenden Herren Herren.

Crajova, den 30<sup>ten</sup> 8bris, 1719. Unterthenig gehorster

R. F. A. Oesterr. Wallachey (orig.).

Ignat Haan.

**330**

*Tabloul stațiunilor vamale și personalului din Oltenia. 30 Octombrie 1710, Craiova.*

Conscriptio et Repartitio Stationum Tricesimalium, in margine Danubij Alutae et sub montibus. per Wallachiam Caes<sup>am</sup>, incipiendo a Vodicza deorsum per Danubium et sursum rursus per Alutam, constituendarum, unà cum suis vadis sive passibus necessariis navibus pro transitu; ad quos spectent pagi et fundi; quales sint paludes fisci pro piscatura; quinam ex hac, uti et proventu tricesimali particepsent, cum annexa distantia unius pagi ab alio.

Stationes tricesimatorum, filialist. et vigil.	Salar. Fl. Rh.	Vig.	Distantia	Possessores	Nomina pagorum ex Danub. parte turcic. sive è regione.
<b>1 Statio Tricesimalis Vodicza</b>					
Confiniaria Wallachiae Caes <sup>ae</sup> , versus Banatum Tömösvar	200	—	A Vodicza usque ad pagum Gruia est distantia hor. 12		
Requiritur hic tricesimator expertus, quia statio sola est et in deserto absque ullo vicino pago; pro securitate tricesimatoris proventuumque proximi plaiassones ei sunt assignandi.					
Insuper adiungendus obequitator unus cum	60	—			
In pago Sidistocza, ubi vadum est minorum navicularum		2		Ignoratur cuius sit	Pagus Sipul
Item ad Turrim Severin dictam		—		Antonius Abrahamescul docenda tamen restat proprietas	Pagus Gladov sive Fetislan
In pago Simian . . . . .	—	2		Ad monast. Cosia	Pagus Verbiz
Bistricza . . . . .	—	2		Ad monast. Tysmana	Pagus Ritkovi
Badocz . . . . .	—	2		Ad bojer Turkulcul	Pagus Korbov in insula Korbul.
In Pago Burilla . . . . .	—	2		Ad bojer Glokovanul	
Huc constituerat Capitaneum cum Martalogis anno praeterito Boier Benzceskul, cum protectionalibus Suae Excellentiae Burilianul nominatum, pro observandis praedonibus					
Loco horum pro nunc in custodia littoris danubiani à Vodicza usque ad pagum Gruja sufficient Martalogi n <sup>o</sup> 12					
In pago Gogosa vig. . . . .	—	2	Incolae liberi	Insula Korbu	
Balta Werte vig. . . . .	—	2	Ad bojer Dumitras-ko Muntianul	Pagus Kosiac	
In pago Gruia vig. . . . .	—	2	Ad bojer Constan-ct Mich. Cantacuseno	Pagus Radovecz.	

Stationes tricesimatorum, filialist. et vigil.	Salar. Fl. Rh.	Vig.	Distantia	Possessores	Nomina pagorum ex Danub. parte turcic. sivè è regione.	
<i>Statio filialis Wrata</i> assignata directioni tricesima- toris in Koman requirit :			A pago Bristol usque ad pagum Asunczeza est distantia 4 hor. A pago Ulm ad Koman 2 hor. et hinc ad Dossa 4 hor.		Turcici territorii initium.	
In Pago Bristol vig. . . . . Hic antea erat capit. martalog. à Czerneeziensi dependens. Sufficient pro nunc qui littus hinc usque ad pagum Askuncea procurent Martalogi . . . . . 12	—	2			Ad monast. Cosia	Pagus Oracho- vicza ; supra hunc influit Ti- mok in Danu- bium.
In pago Girla vig. . . . . In pago Wrata statio filialistae. Qui ideò huc collocatur, quod oppidum turcicum Florentin sit è regione.	100	2			Ad bojer Barbul Ad bojer Step- hanum Preskovan	Fortalitium turc. Florentin.
Cum obequitatore uno et . . . In pago Askuncea vig. . . . . Hucusque se extendet statio filialis Wrata.	60	—			Ad bojer Benzeseul	
<b>2 Statio Tricesimalis Koman</b> Cui praeter filialem Wrata, etiam filialis Gidicz assignatur et re- quirit :						
In pago Ulm vig. . . . .	—	2			Ad Constan. Kluc- zar fratrem D. Barbul	Pagus Gomo- tosezi.
In pago Maklawit vig. . . . . Hic antea fuerat vice Capit. martalog. a Czerneeziensi de- pendens.	—	2			Fundus Pojanario- rum	Pagus Kosava.
Nunc adest vice Capit. à Dno Barbul constitutus. Sufficient pro nunc qui littus hinc usque ad pagum Sdegla procurent martalogi . . . . . 12	—	—				
In pago Koman Statio trice- simalis . . . . . Cum obequitatoribus duobus, uivis cum salario 60 fl. rh. fac. . . . . 120 Huic stationi adiacet palus nno praeterito quidem exsiccata liàs piscanda. Requirit navim ro transitu.	200	—			Ad monast. Tys- mana	Pagus Szano- tyin.
super hic repositorium etiam inarium extruendum erit. In pago Czuperczeni vig. . . . .	—	2			Ad monast. Orris. Incolae autem partim sunt liberi	Vidinum.
In pago Sdegla vig. . . . . iacet palus pro piscatura.	—	2		Ad mon. Orris. quod ex frug. camp. et piscat. hucusque decimas habuit.	Pagus Palanka.	

Stationes tricesimatorum, filialist. et vigil.	Salar. Fl. Rh.	Vig.	Distantia	Possessores	Nomina pagorum ex Danub. parte turcic. sivè è regione.
In pago Dessa vig. Hic quondam fuerat Capit. martalog. et nunc à dno Barbul constitutus.	—	2		Ad boier Obedia- num. Incol. sunt lib. et semper fue- rant martalogi.	
Sufficient pro nunc, qui littus danub. usque ad pagum Uriczi custodiant, martalogi . . . 12					
Hucusquè se extendet statio tricesimalis Koman.					
<i>Statio filialis Gidicz.</i> Tricesimatoris in Koman direc- tioni assignata requirit:					
In pago Gidicz quâ statione filialistae . . . . . 100	100	—		Ad Brancovan. fam- iliam. Incolae sunt liberi.	Fluvius Lom Pa- lanka.
Cum obequitatore uno	60	—			
Adsunt paludes pro piscatione.					
Cum advenerint merces Ru- melie, ex Tyrnova et Macedonia, vocabit tricesimatorem ex Ko- man pro accipienda tricesima.					
Ipse autem non tricesimabit nisi pecora et quae alia sunt minora, reque ultra 20 flor.					
In pago Rastul vig. . . . .	—	2		Ad famil. Branco- van.	Pagus Liova.
Adsunt paludes pro piscatione.					
In pago Uriczi vig. . . . .	—	2		Ad monast. Viresul in Wall. turcica; habebat hinc dec- imas ex frug. camp. et piscatione. Sic monast. Govor ex paludi- bus ad Stremba; Mon. Tysmana ex paludibus et Ka- lugeren ex frug. campes. Sigarcza verò ex sola pis- catione.	
Adsunt paludes pro piscatione.					
In Pago Bistrecz vig. . . . .	—	2		Ad monas. Tysmana unà cum decimis ex frug. camp. pis- catio autem antea dividebatur inter Vaivodam, mon. Tysmana et Sa- garczia. Waiwoda Brancovan ex post etiam fisci partem ambobus his mo- nast. contulit.	Pagus Kava- czicza.
Hic poterit etiam esse statio In- spectoris paludum et piscationis.					
Notandum quod pagus sit extra paludes retractus.					
<i>D. Barbul hùc constituerat Capit. Balass cum martalogis, qui hac praeterita hyeme protexit praedonem Karakal.</i>					
Sufficient martalogi . . . . . 12	12				
In pago Czitate vig. . . . .	—	2		Ad monast. Arnota	
Adsunt paludes pro piscatione.					

A pago Gidicz usque ad pagum Kirna est distantia hor. 9.

Stationes tricesimatorum, filialist. et vigil.	Salar. Fl. Rh.	Vig.	Distantia	Possessores	Nomina pagorum ex. Danub. parte turcic. sive è regione	
In pago Kirna vig. . . . . Adsunt paludes. Hucusque se extendet statio in Gidicz.	—	2		Ad monast. Arnota, quod tam ex fisci quam piscatorum piscationis parte decimas habebat. Incolae sunt li- beri.		
<b>3a Statio Tricesimalis Orahova requirit:</b>						
In pago Nedaea vig. . . . . Adsunt paludes pro piscatione. Notandum: pagum hunc procul distare à Danubio, ad huius autem littus vigiles de necesse debere habitare.	—	2		Ad boier Rudolph Golescul et Famil. Brancovan. Inco- lae sunt partim li- beri partim sub- diti.	Pagus Herlez.	
In pago Botrosan vig. Adsunt paludes assignatae ad Nedaea.	—	2	A pago Nedaea usque ad pagum Siltstora est spatium horum 10.	Fundus Farkasa- nianorum. Inco- lae sunt partim liberi partim sub- diti.	Pagus Kodos- loiu et fluv. Oggosit.	
In pago Orachova statio tri- cesimalis cum . . . . . Et obequitatore uno cum Locus hic est noviter habita- tus, olim Czobani dictus. Fluvij Syl pars maior hic in Danubium incidit. Requiritur hic navis pro tran- situ.	150 60	— —		Ad monast. Sadova		
In fundo Salsicza ad pagum Popul in littore Danub. vig. Adsunt paludes pro piscatione. Incipit hic Districtus Syl in- ferioris.	—	2			Ad famil. Branco- van. Incolae fue- rant Kalaras.	Pagus Lesco- vecz.
In Pago Pottel vig. . . . . Adsunt paludes pro piscatione.	—	2			Ad. monast. Bis- tricza, cum deci- mis ex frug. cam- pes. et piscatione partis piscato- rum. Incolae sunt liberi.	Pagus Ostrow desertus.
In pago Grosdrirod vig. Adsunt paludes, quas his annis piscati sunt jegumen ex Orris et Segarza sub titulo privilegij; producendus erit titulus.	—	2			Ad boier Balaczan. Farkasan, Ven- tilla, Golescul et alios. Incolaesunt subditi.	Pagus Walia Wedenului de- sertus.
In pago Orlya vig. . . . . Adsunt paludes.	—	2		Ad monast. Cosia, cui decimas ex frug. camp. prae- stabant. Incolae sunt liberi.		
In pago Czelei vig. . . . . Adsunt paludes.	—	2		Ad monast. Bis- tricza in Caesarea	Pagus Gigen, olim Iortali-	



Stationes tricesimatorum, filialist. et vigil.	suar. fl. Rh	Vig.	Distantia	Possessores	Nomina pagorum ex Danub. parte turcic. sivè è regione.
<p>Hic fuerat antiquitus fortalitium et pons lapideus Trajani, cuius via lapidea versus Rimnick adhuc videtur. Requiruntur martalogi 12.</p>	—			<p>et ad monast. Butoi in turcica Wall. in medietate decimarum camp. monast. verò Bistricza habebat decimarum medietatem tam ex piscatura fisci, quam parte piscatorum. Incolae sunt liberi.</p>	<p>tium. Item infl. Danub. fluv. Iskru l. Item pagus Zachmet.</p>
<p>In pago Silistora vig. . . . . Piscatio hic est tam ex paludibus quam Danubio. Hucusque se extendet statio in Orahova.</p>	—	2		<p>Ad bojer Ioanem Balaczani.</p>	<p>Pagus Prastul.</p>
<p>4a Statio tricesimalis Izlaz requirit:</p>				<p>Ad Ioanem Balaczan.</p>	<p>Pagus Maiora.</p>
<p>In Pago Girkow vig. . . . . Habet ex omni piscatione danub. tam husonis quam aliorum piscium quartam, nec non proventum ex alijs minutis uti tritico, hordeo, melle etc.</p>	—	2		<p>Ad Ioanem Balaczan.</p>	<p>Pagus Maiora.</p>
<p>In pago Izlaz statio tricesimalis cum . . . . . Et obequit. 2 quivis cum 60 fl. rh. fac.</p>	200	—		<p>Ad famil. Brancovan.</p>	<p>Pagus Samovit.</p>
<p>Hic se Aluta in Danubium exonerat; transeunt hic mercatores ex Giurgioun ad paludes Orahovae. Requiritur itaque navis. Habet etiam proventum ex piscatura Danubij. Sequitur tractus alutanus sursum.</p>	120	—			
<p>In pago Gerla vig. . . . . Locus hic quondam erat turcicus, Wallachiam non concernens, nunc fiscalis, comprehendit eius territorium unius horae et quadrantis spatium.</p>				<p>Pagus fiscalis.</p>	
<p>In pago Bedesan vig. . . . .</p>	—	2		<p>Ad famil. Brancovan.</p>	
<p>In pago Ispizen vig. . . . .</p>	—	2		<p>Incolae liberi.</p>	
<p>In pago Kakalecz vig. . . . .</p>	—	2		<p>Ad bojer Eustratium Oderanul.</p>	
<p>In pago Czilien vig. . . . . Hic antea transibant mercatores ad paludes fluvium Syl;</p>	—	2		<p>Ad famil. Brancovan.</p>	

A pago Izlaz per Alutam sursum usque ad pagum Ficienza

Stationes tricesimatorum, filialist. et vigil.	Salar Fl. Rh.	Vig.	Disi-	Possessores	Nomina pagorum ex Danub. parte turcic. sive è regione.	
ad monast. Sagarcza, veniendo ex oppido Rus de Vede fluvio. In pago Ruscinesti vig. . . .	—	2	est dist. hor. 8. A pago Skerisora usque ad pag. Falkoiul est. dist. hor. 7. A pago Burdest usque ad pag. Brunden dist. h. 12	Ad bojer Steph. Brescovan		
In pago Ficienza vig. Hucusque se extendet statio in Izlaz.	—	2		Ad bojer Mathae Falkoiul et Fi- cienzul.		
<i>Statio filialis Stojanest.</i>						
Tricesimatoris in Szlatina di- rectioni assignata requirit : In pago Skerisora vig. . . .	—	2			Ad famil. Branco- van.	
In pago Babiczul vig. . . . In pago Stojanest statio filia- listae cum	—	2			Ad bojer Ioanem Balaczanul.	
Et obequitatorem nullum Hic transeunt Buccuresto, Bi- testo et ex Rus de Vede ad Karakal, Craiova etc. Requiritur una navis pro transitu.	100					
<i>Modernus hic constitutus vigil. germanus reddat rationem de perceptis proventibus.</i>						
In pago Farkasul vig. . . .	—	2			Ad bojer Constan. Farcasanul.	
In pago Hoderen vig. . . . Hic est monast. eiusdem no- minis.	—	2			Ad Jerosolymita- num Patriarcham	
In pago Falkoiul vig. . . . Hucusque se extendet statio fi- lialis Stojanest . . . . .	—	2			Ad bojer Mathae Falkoiianul.	
<b>5<sup>a</sup> Statio tricesimalis in Szla- tina requirit :</b>						
In pago Burdest vig. . . .	—	2			Ad famil. Branco- van.	
In pago Greczi vig. . . .	—	2			Ad viduam Gre- czanczka relictam Poharnicis popae. Ad famil. Branco- van.	
In pago Ippotest vig. . . . In oppido Szlatina statio tri- cesimalis et telonialis	—	2				
Adduntur obequitatores duo cum	150					
Necessaria hic est navis pro tran- situ	120					
In pago Strassest vig. . . .	—	2			Ad Constan. Bu- seskui.	
In pago Czambasi vig. . . .	—	2			Pagus liber.	
In pago Brunden sive Dre- gesan vig. . . . .	—	2			Ad Episcopatum Rimnik.	
Hucusque se extendet statio tricesimalis Szlatina.						

Stationes tricesimatorum, filialist. et vigil.	Salar. Fl. Rh.	Vig.	Distantia	Possessores	Nomina pagorum ex Danub. parte turcic. sivè è regione.	
<b>6a Statio tricesimalis in Rimnick requirit :</b>						
In pago Sevedeni vig. . . .	—	2	A pago Sesedeni usque ad mon. Cosin est dist. hor. 14. A mon. Cosia usque ad conflua Transilvaniae est dist. hor. 9.	Ad bojer Constan. Farkasanul.		
In pago Ioanest vig. . . .	—	2		Ad monast. Govora.		
In fundo monast. De un lemn e regione pagi Cremenar	—	2		Ad monast. De un lemn.		
In oppido Rimnick statio tri- cesimalis et telonialis	150					
Cum obequitatoribus duobus	120					
In pago Calimanest vig.	—	2				
Ad monast. Cosia	—	2				
Hucusque se extendet statio tricesimalis Rimnick .						
<i>Statio filialis Arxaviae requirit :</i>						
Ad fluvium Lotra vig. . . .	—	2				
In pago Korneth vig.	—	2				
Arxaviae statio tricesimatoris.	100					
Et unius obequitatoris	60					
Hucusque se extendet tricesima Arxaviae intra montes versus No- vacz, cum sibi subordinatis pla- tasonibus, adhuc examinandum. Sequitur Tractus Montanus incipiendo Arxaviâ usque Vo- diczam.						
<i>Statio filialis Novacz.</i>						
Tricesimatoris in Valkaun di- rectioni assignata. Districtus hu- ius filialistae procurationi com- mittendus adhuc restat assig- nandus.						
Salarium filialistae huius . .	100					
Et unius obequitatoris . . .	60					
<b>7a Statio tricesimalis Valkaun.</b>						
Huic stationi districtus pro- curandus etiam adhuc est de- terminandus.						
Salarium tricesimatoris . .	150					
Et unius obequitatoris . . .	60					
<i>Statio filialis Baja di Rame.</i>						
Tricesimatoris in Valkaun di- rectioni assignata.						
Similiter huius stationis dis- trictus procurandus adhuc est determinandus.						
Salarium huius filialistae . .	100					
Et unius obequitatoris . . .	60					
Uti et districtus submontanus tricesimae Vodicza comittendus adhuc determinandus restat.						

Siquidem tractus submontanus necdum fuerit perlustratus pro assignando districtu ibidem constituendis tricesimis procurando sic neque distantia hic annecti potuit.

Omnes Vigiles indistinctim poterunt tricesimam ad summum quinque flor. rh., nunquam tamen ultrà colligere; nec plura quam sex pecora majora et quindecim aut ad summum viginti oves tricesimare. Quem proventum singulis septimanis tricesimatori aut filialistae, cui subordinati erunt, infalibilibiter et accurate erga recognitionem administrabunt, qui hunc in à parte confectum registrum notabunt, in Extractu verò cum reliquo proventu assument.

Quae tamen plura et ultra hic ante specificatam ijs tricesimare licitam summam occurrent, ad tricesimatorem aut filialistam proximum tricesimanda semper dirigent.

Vigiles loco solutionis habeant exemptionem a contributione, quae pro ijs à provincia sollicitabitur, insuper ex tertialitate contrabandae, quam facient, participant<sup>1)</sup>.

Ignaz Haan

Hof. C. Rath.

R. F. A. Fasc. Österr. Wallachey.

### 331

#### *Lista persoanelor propuse ca vameși.*

##### Specificatio

Personarum pro stationibus tricesimalibus. eiusdemque filialibus, et nationis in Wallachinae Caesareae quinque Districtibus applicandarum.

In Vodicza: Stephanus Kelemen, Nobilis Transylvanus et contrascriba in Hatzeg. Latinae, Hungaricae, Wallachicae lingvae et expeditionum tricesimalium benè peritus.

In filiali Wraitha: Wallachus.

In Koman: Nicolaus Kyra, Graecus antehac Mercator, expeditionum tricesimalium, nec non lingvarum Hungaricae, Graecae Wallachicae, Rascianae et Turcicae gnarus.

In filiali Giditz: Athanasius Literati Wallachus.

In Orahova: Andreas Tot, Latinae, Hungaricae, Wallachicae lingvae. et tricesimalium expeditionum gnarus; hactenus scriba penès primarium Tricesimatorem Nicolaum Pater.

In Islas: Franciscus Jenei, contrascriba in Rubra turri, Nobilis Transylvanus, Latinae, Hungaricae, Wallachicae lingvae nec non expeditionum tricesimalium benè peritus.

In filiali Stojanest: Transylvanus.

In Szlatina: Ladislaus Szkorei, Nobilis Transylvanus Wallachus, Hungaricae, Wallachicae et Latinae lingvae, nec non expeditionum tricesimalium peritus, simul teloniator ibidem.

Tractus ad litus Danubianum.

Tractus

1) Urmează un tablou de salariile vameșilor și călărășilor, cum sunt arătate mai sus, la care se mai adaugă salariul Vameșului suprem de 800 fl. rh. împreună cu 400 fl. rh. cheltueli de călătorie, și 120 fl. rh. pentru 2 călărăși ai lui; în total plata întregului personal e de 4080 fl. rh.

- |                          |   |   |
|--------------------------|---|---|
| ad littus alu-<br>tanum  | { | In Rimnik: Georgius Szabo, Nobilis Transylvanus, loco Petri Dobra qui pro translatore ad Inspectoratum recommendatur.                           |
|                          |   | In filiali Arxavia: Andreas Szkorei, Nobilis Transylvanus, Latinae, Hungaricae, Wallachicae lingvae nec non expeditionum tricesimalium peritus. |
| tractus sub-<br>montanus | { | In filiali Novacz: Germanus.  |
|                          |   | In Valkaun: Germanus Conradus Lier, Germanicae et Latinae lingvae peritus.  |
|                          |   | In Baja di rame: Germanus Ferdinand Schönstein qui simul telonij et cupri fodinarum curam habebit.  |

Ignaz Haan  
Aul. Cam. Consil.

R. F. A. Fasc. Oester. Wallachey.

### 332

*Haan către Camera aulică. 3 Noemvrie 1719.*

Bericht in copia, sub dato 3<sup>a</sup> 9bris 1719, an Eine Hochlöbl<sup>e</sup> Kays<sup>e</sup> Hof-Camer erlassen, in Fischfang in der Donau et in paludibus deren 5 Wallach<sup>en</sup> Districten betr. Ohne Beylaagen <sup>1)</sup>.

Hochlöbl<sup>e</sup> Kays<sup>e</sup> Hof-Cammer

Ewer Hochgr<sup>e</sup> Excell., auch meine gdige und Hochgebietende HH<sup>z</sup>. Es finden sich in littore danubiano, von der künftigen Mauth Station Koman anzufangen bis hinab in die Gegend Islas, verschiedene Öffnungen und nidere Ufer, durch und über welche sich das im Fruheiahr aufschwellende Donau Wasser in die nechst gelegene paludes sivè Moräst auf uil Meil weegs aus-

1) Raportul acesta împreună cu cele de sub No. 334, 335, 336 și 338 au fost înaintate Consiliului de războiu la 17 Dechemvrie 1721 de către generalul Virmond, împreună cu următoarea lămurire:

Anno 1719 als der Herr Feldmarschall Comte de Stainville seel. das letzte Mahl in der Wallachey gewesen, hat mir desselben Gutt befinden der Herr Hof-Camer-Rath v. Haan die in Abschrift hieneben verwahrte fünf Berichte, deren theills nach Nothdurft beleget seind, an seine Hochlöbl. Instanz gebührend hinaufgegeben. Sie betreffen die beneficia Ecclesiastica, (publ. in Hurmuzaki VI 268, 279), die Gold Einlösung, die gesambte decimas deren fünf Districten, den Fischfang und das von denen bulgarischen alldorthighen Kauffleuten ansuchente Diploma, wie es auf einem jedwedern aussenher schon distinctim gezeichnet ist. Ich habe dise Sachen durchgangen, und erachte alles gar wohl gefast zu sein, dahero ich mich auch in substantia darinnen conformire. Es ist aber an den ged. Herrn Hof-Camer-Rath daryber noch keine Antworth eingelanget. Wan also einem Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath gefällig sein möchte, sothane Geschäften daraussen gemeinschaftl. mit der Lobl. Kays<sup>n</sup> Hof-Camer zu verhandlen, und uns hierinnen der Ordnung nach gndg zu verbschaiden, wurde darauf zu denen weitheren Operationen hieselbst geschritten werden können. Ich empfehle etc.  
Hermanstatt den 17<sup>ten</sup> Xbris 721.

K. A. 1722, lülner 291, Exp.

gliest gleichsamb einen Seemacht, die Donau Fisch aber aus dem grossen Fluss heraus dem ausfliessenden Wasser nachsteigen. An allen disen Einflüssen oder Öffnungen, war schon gemeiniglich ein gewisse Anzahl Leüth bey Tag und Nacht angestellt, genau zu observiren wie hoch das Wasser fortsteige oder abfalle, sobald diese wahrgenommen, dass es nur umb einen Finger abgefallen, hatten sie schon grosse Palisaden, Ruthen, Stein, dergleichen nötige Materialien bey der Handt, womit sie besagte Öffnungen alsogleich zugeschlossen, und auf solche Weis den Ruckhweeg denen Fischen versperten. Es muesten nach dem nichts destoweniger bey Tag und Nacht wider einige Leuth, so lang bey diser gemachten Versperung derentwegen wachten, umb das die zuweilen grosse Menge deren Fischen nit etwan irgents wodurch risse, und dises bis das der Fischfang angieng.

Dise Anstalten zu machen und alle die nötige Leüth hier zu unterhalten, waren entweder die Waivoden, wan sie den Fischfang vor sich selbst bestreiten wolten (welches zwar gar selten geschehen), oder die Arendatores, die ihn ums Geld abgelöst, obligirt, also auch allen Spagat zu denen nötigen jedesmahl 8 bis 9 Fischgarnen, iedes von 50, 60 auch 70 Clafter herbey zu schaffen, woraus die aufgenommene Fischer das Garn verfertigen, den Werth des erkaufften Spagats aber nachdem wider paar zu refundiren. Hatten hingegen vor alle ihre Bemühung, nemblich die Verfertigung deren Garn (welche niemahlen lenger als ein Jahr dauerten) und das Fischen, so gemeiniglich in 7bri angefangen, entweder 2 Theil in natura oder, wan die Fisch gleich verkauft worden, 2 Dinar in Geld et sic 2 Theil von allem Fang; der Waivoda aber sivè die Arendatores nur den 3<sup>en</sup> Theil in natura oder den 3<sup>en</sup> Pfening.

Von allem, was in der Donau a parte ad littus tamèn horum 5 districtuum gefangen wordten, gehörte dem Waivodae die Mauth; nemblich von einem Haufen mit Rogen 30 xr., ohne Rogen 15 xr.; von allen anderen Fischen aber, wie sie verkauft wurden, vom Gulden  $2\frac{1}{2}$  xr, nebst jedoch nur den 4<sup>en</sup> Theil aller Fischen.

Ferner mueste ein jeder Wagen, der zu denen Paluden kommen Fisch oder Krebs zu kaufen, dem Waivodae neun wallach<sup>e</sup> Dinar, sive  $6\frac{3}{4}$  xr. bezahlen, worvon jedoch verschiedene Clöster sowohl, als von dem Fischfang selbst, vermög ihrer a Waivodis habendten Collationen, einen gewissen Antheil in Eleemosinas jährlich genossen, wordurch es Waiwodae 3<sup>er</sup> Theil dises Fischfangs ex paludibus ziemlich verringert wordten. Dise Eleemosinas ihnen Clöstern noch ferner intactè zulassen, ist in meinen sub dato 12<sup>o</sup> 9bris untertänig abgegebenen Bericht, in materia collatarum monasteriis variarum eleemosinarum, intuitu dass sie das gantze Jahr hindurch kein Fleisch essen, sondern sich allein von Fischen nähren, hoc fine auch ihnen dises

Beneficium a Waivodis gegeben worden zu sein es das Ansehen hat, untertänig eingerathen worden.

Wie indessen vernehme, hat sich derzeit der Tömösvarer Bannat den völligen Fischfang auf der Donau an beeden Ufern cum praejudicio diser 5 Districten bedient, und ihn pr. 2/m. fl. einem Bulgarn Giga genant, zu Orsova wohnhaft, in arendam verkauft. so gar dass die Arendatores die disseitige Fischer, als sie Fischen wollen, gefangen, gebunden, mit Schlägen hart tractirt, ihnen ihre Hütten verbrent, auch sogar die Leüth mit Gewalt von diser auf die andere Seithen hinüber geführt<sup>2)</sup>. Die Fischerey auf der Seithen und Ufern des Königreichs Servien, in so weith das Landt zu dem Bannat gehörig, betrefent, ist ohne Difficultet, dass sich der Bannat seines Rechts nach Belieben bedienen khönne und dasselbe geniesse. Hingegen aber auch sich nit anmase ferner ad littus horum 5 districtuum künftig zu fischen, als man sonst vim vi abzuweisen obligirt sein wurdte, weilen sich keinem Landt seine jura vergeben lassen. Es seye dan dass Eine Hochlöbl<sup>e</sup> Kays<sup>e</sup> Hof-Cammer expressè anbefehlen möchte, dem Bannat die völlige Fischerey bis an den Fluss Timok von beeden Ufern zu cedieren, praecipue da man verhofft, gem<sup>e</sup> Fischerey umb ein merckhliches höher als der Bannat disseiths ins Geldt zu bringen.

Wollte man dermahlen alle dise Teich selbstn pro parte Camerae fischen, wurdten dem Vernehmen nach wenigstens 50 a 60 Personen das gantze Jahr hindurch in Besoldung zu erhalten erfordert, und wäre der Zeit noch das hinderlichste, dass, da in illis partibus noch sehr wenig Dorffschaften und wohnhafte Leuth vorhanden, man dise umb so schwärer auch umb die paare Bezahlung haben wurdte, praeterquam quod sumptus superaret censum, daher pro moderno tempore ohnmageblich zuträglicher findte, dise Fischerey noch einige Jahr nacheinander in arendam zu verkaufen, bis durch Ansetzung mehrern Dörffer und Leüth in dasiger Revier dise alsdan villeicht pro parte Camerae selbst und füeglicher sich vornemen und bestreiten lasse.

Der Ursachen dan auch in letste verwichenem August diser völlige Fischfang, id est der Antheil des fisci, pr. 1050 fl. in arendam verkauft worden.

Einer Hochlöbl. Kays<sup>e</sup> Hof-Cammer gdiges Gutbefinden,

---

2) Pe margine se află următoarea notiță făcută în 1722 când s'a înaintat raportul:

NB. Dises punctum ist wegen des Tömösvarer Bannats schon abgethan. Es difficultieren hingegen die Türckhen zu Vidin denen hiesigen arendatoribus den Fischfang öfters in der Donau a pretendieren den 4<sup>ten</sup> Theil, doch dermahl noch nit mit solechem Nachtruckh, das sie die an unsern Ufern fischende Leuth würeckhlich gehindert hetten.

sonderlich wegen des Tömösvarer Bannats ged<sup>n</sup> Eingriffs, bin in aller Untertänigkeit gewärtig, und verharre.

K. A. 1722, Jänner 291, Expedit.

### 333

*Haan cätre Thürnhoffer. 4 Noemvrie 1719.*

Dero Röm. Kay. Mey. 5 Wallachischen Districten bestelten Cameral Inspectori, dem Wohledl-gebohrnen Herrn Gregorio Ambrosio Thürnhofer hiermit anzufügen:

Umb bey diser schon sehr unbeständigen spat lahrs Zeit, weilen die hiesige Wohnungen sehr schlecht, ein- und anderen zum mehrern Unterkommen Plaz zu machen, haben sich des Command. Herrn Generalen Excellenz entschlossen, unter das Gebürg in das Closter Oress auf eine Zeit lang von hier abzugehen, ich aber begeben mich nach Okna, sowohl ein und anders alda auszuarbeithen, als auch deren dortigen Salzgruben und des hiesigen volligen Salzwesens Statum mehrers zu erforschen und einzurichten, welchemnach ihme Herrn Inspectori das nachfolgende in dessen auch ins Werk zusezen committirt wirdt, et quidem:

Alhier in Crajova pro parte des oppidi (exclusivè jedoch der Bulgar. Compagnie, als die auf keine Weiss mit verstanden) weilen es im purè fiscalischer Orth, einen primarium sub nomine eines Markrichters indessen anzusezen, der bis auf weitere des Hof's Disposition et pro oppido folgende privilegia, die Inwohner dirigire, mehrere sonderlich aus Handwerkern versamble, die Justiz administrire, sich umb der Comunitet utile annemme, jedoch unter der Cameral Inspection directè stehe, und dahin in omni emergenti casu recurrere. Disem Markrichter hat er H. Cameral Inspector eine Interims Instruction abzufassen und zu extradiren, darvon aber auch mir eine copiam pro notitia zu ertheilen.

Ferner ihme 4 Geschworne in juvenen zu adjungiren, die mit ihme auch die Ehlen, die Maass, das Gewicht, in was Werth alles wochentlich verkaufft werde, observiren, in speciè aber die ohnnöttige Theuerung verhütten sollen. Leztlichen seind ihme Markrichter auch wie in Teutschland so genannte zwey Büttel zum hin und wider schiken zu erlauben, welche 7 Personen dermahlen in soweit mit dem contentirt seyn werden, dass sie loco der Besoldung à praestatione contributionum frey seyn, die Straff Gelder aber wie auch alle des oppidi Contributions Gelder ordentlich colligiren, jedoch auch zu verrechnen schuldig seyn sollen.

Wie hoch dem Markrichter und seinen Geschwornen die Straff zu dictiren zu zulassen, und was ihnen von denen Straff Geldern vor ihre Mühe ad interim zu participiren zugestatten,



wirdt er H. Inspector disfalls überlegen und weiter an die Hand geben.

*Ein gleiche Bestellung ist zu Caracall, Rimnik, Tyrgosyl, Csernez, Baja di Rame und Staltina, je ehender ie besser vorzukehren. Wegen Okna hingegen, nachdem alda ihre Privilegia und alte Gewohnheiten mit nächstem examinirt haben werde, soll auch die weitere Erklärung folgen.*

Hierbey wirdt recommendirt an allen jezt besagten fiscalischen Örtheren gleichwohl auf solche Leüt so viel möglichanzutragen, die denen Communiteten vorzustehen sufficient seynd, wie dann auch erfordert wirdt, dass ihnen von Zeit zu Zeit nachgeschauet werde, auf dass die Justiz recht administrirt, und der Communitet bestes in allweg attendirt werde.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey.

### 334

*Haan către Camera aulică. 14 Noembrie 1719.*

Bericht in copia, sub dato 14<sup>a</sup> 9bris 1719, an Eine Hochlöbl<sup>e</sup> Kay<sup>e</sup> Hof-Cammer erlassen, die gesambte Decimas in denen 5 Kay. Wallach<sup>a</sup> Districten betr. ohne Beylaagen.

Hochlöbl. Kay. Hof-Cammer

Eüer Hochgr<sup>o</sup> Excell. auch meine gdige und Hochgeb. HH. In materia der hier landts tempore Vajvodarum üblich gewesten verschiedenen decimarum oder Zehent und impositionum, finde aus denen bis anietzo eingezogenen verschiedenen Nachrichten das folgende gewest :

1<sup>o</sup>. Der so genante *Dismarit* enthält in sich den Bien-Wein- und s. v. Schwein Zehent; wurdte ordinarie in festo Sancti Eliae, sivè den letsten Iulii unsers Calenders, iedesmahl Fail gebotten und dem plus offerenti verkhaufft. Besagter Dismarit soll vormahls in der ganzen Wallachey, dis und jenseits der Alt, als das Landt in guten Standt war, wie leicht zu erachten (nach dem jedoch die Bien und der Wein gut oder schlecht gerathen) auch bis 40 und 50 Beüthl abgeworffen haben. Dermahlen das in währenden letsteren Krieg und wegen grosser Siccitet des verwichenen 1718<sup>ten</sup> Jahrs in diesen 5 Kay. Districten sehr vil Bien zu Grundt gangen, auch die Weinberg ungebaut liegen verblieben, ist der Conto gar leicht zu machen, dass noch zu dato, und bis sich nit die Bienen nach ein und anderm Jahr wider vermehren, die Weingärthen aber erhoben werden, diser Dismarit so gar erträglich nit seyn kan, wie er dan Heür, sub dato ult<sup>a</sup> Iulii, auch nit höher als auf 10300 fl. ungar. sivè 8583 fl. rh. 20 xr. können getrieben werden <sup>1)</sup>.

1) Pe margine următoarea notiță:

N.B. Wurdte in anno 1720 pr. 17 Beuthl a 250 fl. zusamb pr. 14416 fl. 40 xr. undt in anno 721 pr. 27 Beuthl undt 300 Löwthlr sivè pr. 23000 fl.

Es ist indessen derjenige, so Bien oder s. v. Schwein unterhält, von jedem sowohl Bienstockh als s. v. Schwein 13 wallach<sup>e</sup> Dinar, sive von 10 Bienstöckhen oder s. v. so vil Schweinen einen Löwenthaler zu zahlen schuldig, betragt dahero von iedem Bienstockh sive s. v. Schwein 10 xr. Von dem Wein hingegen wirdt der 10<sup>e</sup> Aymer aus einigen Gebürgen in natura, aus andern in paarem Geldt, und zwar der Aymer pr. 15, 25 auch 30 xr., nach dem die Gebürg privilegirt, abgenohmen. Ob sich zwar die Vajvoden disfalls an ihre selbst ertheilte Privilegia niemahlen oder gar wenig in quocunque materia binden, sondern nach dem der Wein vil und gut, wenig oder schlecht gerathen, disen entweder in natura oder Geld, nachdem es ihr conveniens gewest, abfordern lassen. Vor die Einschreibung der Nahmens in das Register, mueste derjenige, so den Zehent zahlte, einen Orth sive 25 xr.; und das man ihn nach beschehener Zehents Entrichtung wider aus dem Register ausgelöscht, 2 andere wallach<sup>e</sup> Dinar sive  $1\frac{1}{2}$  xr. abführen. Ferner zur Unterhaltung deren decimatorum und ihrer Pferdt das nöthige Brodt, ein Occa Wein, eine Henn und  $\frac{1}{4}$  Gersten reichen.

In disen 5 Districten seynt ohne dem nit sonderlich vil Weingärthen, auch dermahlen von disen der mehrste Theil ungebaut, dahero S<sup>e</sup> Excell. veranlast worden, auf alle einführende frembde Wein und s. v. Schwein eine extra Imposition per ordinariam tricesimam, indessen pr. 6 xr. auf ieden Aymer und 12 xr. von iedem s. v. Schwein, auf der Mauth wo dergleichen Sorten eingeführt werden, aufschlagen zu lassen, umb die Innwohner, wie dan dise Ursach dem Landt bereiths intimirt worden, hierdurch zu vermögen, ihre Weingärthen fleissiger als derzeit zu cultiviren, nit aber öed liegen zu lassen, und da sowohl genugsamb Waldungen als Moräst in disen 5 Districten vorhanden, auch auf die Würtschaft und Vermehrung deren s. v. eigenen Schweinen mehrers bedacht zu seyen, mit dem Vorbehalt, dass wo dise ietzige geringe extra Imposition intra anni spatium keinen Effect vorzeigt, sie in dem zukünftigen Jahr auf noch so vil soll gestaigert werden.

A praestatione harum decimarum waren, wie vernehme, alle Clöster utriusque sexüs sambt denen 12 Consiliariis des Vajvodae, quä principalioribus boëronibus, völlig exempt, also zwar dass sie disen sogenannten Dismarit mit dem übrigen Landt niemahlen zu entrichten obligirt gewest.

Ferner waren ab hujus praestatione eximirt alle die sogenante Masil: seynt die Landts Bojern so keine Officia haben.

Item die Witwen aller Bojern.

Die Camaraschej waren Leüth so eine gewisse jährliche Tax in des Vajvodae Cammer abgetragen, dahero diser Exemption wegen ihre ordentliche Patenten, nach dem sie sich zu vor mit einer Tax bey der fürstl<sup>ic</sup> Cammer ordentlich verglichen und abgefunden, empfangen.

Die Lugofet de Divan waren fürstl<sup>e</sup> Cantzellisten und Schreiber, und dise in sehr grosser Zahl.

Alle die angestellt geweste Granitz- Capitain.

Die Slusitori waren Leüth die man in allen des Vajvodae Affairen und Oeconomie gebraucht und hin und wider schickhte.

Die Ruptas waren frey Bauru, wie die Harumsecker in 7bürgen, die sich keinem Bojern unterthanig machen wollen, sondern gegen Erlegung einer jährlicher Tax, wegen welcher sie sich mit der fürstl. Cammer verglichen, von diser manutenirt worden.

Die Szutas waren Leüth so in den Bojern Standt zuge-  
langen; sich bemühten jährlich der fürstl<sup>n</sup> Cammer 100 Löwen-  
thaler zahlten, worgegen sie von diser protegirt worden etc. was  
dergleichen mehr waren.

Dass man nun sowohl die Clöster a praestatione dises Dis-  
marit, den jetzigen kays. Banum, und die ihme zugegebene Con-  
siliarios, mit der Cantzley, auch übrigen Landts-Ober und sub-  
alterne Beambte, Bojern und ihre Witwen ferner a praesta-  
tione dises Dismarit frey halte, jedoch nur von ihrer aigenen  
Würtschaft, nit aber ihrer Unterthanen zu verstehen, nachdem  
sie dises Privilegium auch tempore Vojvodarum suorum in uno  
continuo genossen, wäre ferner sowohl des Comand. H. Generalen  
Excell. als mein ohnmasgeblich- unterthäniges Einrathen, umb  
allen disen Leüthen zu bezeigen, dass man sie dermahlen nit  
mehrsers, als sie vormahl gewest, aggraviren wolle, sondern in  
suis praerogativis, in quantum possibile, zu manuteniren ver-  
lange.

Es wären hingegen alle Camaraschej, Slusitori, Ruptas und  
Szutas etc. obzwar dermahlen noch keine diser Sorten Leüth  
in protectionem genohmen worden, ad praestationem dises Dis-  
marit zu ziechen, imò da man im Werckh die Bulgarische und  
Griechische Compagnien auch die loca fiscalia einzurichten,  
alle obbenente sub vario nomine vormahls ab aliis incolis dis-  
tinguirt, obschon cum taxa a Camera dependent-geweste Leüth,  
völlig abzuschaffen, ja so gar die verschiedene Nahmen zu abo-  
lieren, umb per has inutiles distinctiones denen so vilen sich  
sonst zwischen dem Landt und der Cammer, wegen so viler  
Exemptionen, mit der Zeit ohnfehlbar vorkommenden Difficul-  
teten und Strittigkeiten vor zu liegen.

2<sup>o</sup>. Der *Tutunerit* sivè Tabackhzehent ertragte bey vo-  
rigen Zeiten öfters durch die gantze Wallachey 30 und mehr  
Beüthl, obschon dem Vernehmen nach sehr wenig disseits im-  
merzue gepflanzt worden, daherò auch in disen 5 Districten  
selten mehrers als höchstens 6 bis 800 Löwenthaler abgeworffen.

Diser Zehent wurde allso eingebracht, dass einem jedem,  
so Tabackh angebaut, der Grundt ausgemessen worden, er nach  
dem von 24 Claftern in der Länge und 14 Clafter in der Breite,

so die Wallachen tullum genant,  $4\frac{1}{2}$  Löwenthaler, das ist 9 fl. ungar. oder 7 fl. rh. 30 xr., pro annotatione des Nahmens in das Register einen Orth sive 25 xr. und nach bezahltem disem Zehent vor das Auslöschten seines Nahmens aus dem Register wider 2 wallach. Dinar sive  $1\frac{1}{2}$  xr. bezahlen; denen Decimatoribus aber eben dise Unterhaltung vor Man und Pferd, wie bey dem Dismarit gemeldt worden, reichen mueste.

A praestatione dises Tutunerit war niemandt, weder Clöster noch Bojern oder wer es immer gewest, exempt, sondern ihn abzuführen iederman durchgehents angehalten.

Dermahlen, dass das Landt noch zimblich in confuso, ist entweder gar kein oder doch gar wenig Tabackh herin angebau, consequentèr auch noch zu dato kein Conto oder doch gar wenig darauf zu machen, daher er auch in disem jungst verwichenen Sommer nit a parte, sondern zugleich mit dem Dismarit in arendam accordirt, wie er dan auch zu vor gemeinlich alle Jahr mit dem Bienzehent zu gleich Fail gebotten und verkauft worden.

Die ohnmasgebliche Mainung ist, dass man disen Tutunerit auf keine Weis abkommen lasse, wan es practicable, auf den einführenden Tabackh einen extra impo mache, den Landtman aber, nachdem er sich wider ex suis speluncis ad pristinas suas sedes begeben, disen mehrers anzubauen obligiere.

3<sup>o</sup>. War der so genante *Vacarit*, von dem Constantino Brankovan in seinen letstern Jahren eingeführt, also zwar dass von ieder s. v. Kuhe 25 xr. von einem Pferd 33 xr. exigirt worden, woraus leicht zu erachten, dass diser Vacarit durch die gantze Wallachey eine sehr grosse Summa Geldts abgeworffen, da sonderlich weder geist- noch weltlich, weder gross noch klein, wer es immer gewest, imò so gar keiner von des Vajvodae Constantini Hofstatt selbst, eximirt gewest. Bey Eincasirung dises Zehent wurde weder ab annotatione des Nahmens der zahlenden Parthey in das Register, weder von dem Auslöschten des Nahmens, wie bey denen übrigen decimis ac impositionibus sonsten gebräuchlich war, etwas bezahlt, ausser 1 Poltrackhen vor den Zettl, welchen der Zahlende dem Schreiber gegeben, umb sich mit dem empfangenen Zettl legitimiren zu können, dass er den Vacarit abgeführt. Hingegen muste das Dorf denen Collectoribus hujus potius exactionis quam decimarum, über alles dises zu Mittag und Nachts vor Man und Pferd die nöthige Unterhaltung gratis verschaffen.

Es hat das Landt disen Vacarit iederzeit als eine unchristliche Exaction angesehen, daher er auch sehr hart übertragen, öfters darwider obschon umbsonst protestirt, den authorem Vajvodam Constantinum Brankovan derentwegen sehr gehast, und vil Million mahl wegen der scharffen Exaction verflucht. Des Constantini Brankovan successor Stephan Cantacuzeno

hat ihn, so gleich als er pro Vajyoda declarirt worden, aufgehoben. Es haben ihn aber die gefolgte 2 Vajyoden, Nicolaus und Ioannes Maurocordato, wider heruor gesucht, und continuirt ihn der ietzige Nicolaus Maurocordato noch jährlich einzutreiben, weiln ihm wenig dran gelegen, ob das Landt wohl oder übel stehe, schreye oder nit, nur das er Geldt mache während der Zeit daz er die Gelegenheit hat und Vajyoda ist, sonderlich da er nit weiss wie langers verbleiben möchte.

Ex consideratione dass diser Vacarit hier landts so gar verbast, die hiesige Inwohner sich auch vil ehenter in das Türchei über die Donau retiriren, als in disen 5 Districten, wan er renovirt werden solte, verbleiben wurden; über das man auch dem Landt zeigen wollen, dass es einen Christlichen Landts-Fürsten und Regierung mit einer Distinction in allem von der harten vorigen habe, und ihm wider in allweeg aufzuhelfen assistieren wolle, haben S<sup>r</sup> Excell. die Jahr hindurch vor gut befunden, von disem Vacarit völlig zu abstrahiren, imò auch nit die geringste Meldung daruon zu thuen, umb sonderlich den in continuo zur Flucht fertig stehenten gemainen Man nit kleimüthig zu machen, oder ihme Anlass zu geben, dass, da man dises zimblich öede Landt durch ein leydentliches Tractament von Jahr zu Jahr mehrers zu populiren antragt, durch dergleichen odiose, von dem Landt unchristlich-gehaltene Exaction, er sich etwan unter eine andere Domination verlaufe. Es seynt auch S<sup>r</sup> Excell. der beständigen Mainung, man solle disen Vacarit absoluté abolieren, als man sonstn von denen angelegenen Nachbarschaften sehr wenig Unterthanen herüber zutreten persuadieren wirdt.

4<sup>o</sup>. Ist der *Oierit* sivè Schaafzehent, so gemainiglich im Advent publicirt, und dem plus offerenti überlassen worden. Die einheimische Wallachen sivè Bauru bezahlen von iedem Schaaf 15 wallach. Dinar sive  $11\frac{1}{4}$  xr., pro inscriptione des Nahmens in das Register einen Orth sivè 25 xr. und vor das Auslöschn ex Registro, wan sie bezahlt haben, 2 wallach. Dinar sivè  $1\frac{1}{2}$  xr.

Die Unterhaltung pro decimatoribus wird a parte gereicht ut No. 1<sup>o</sup> angemerckt worden.

Die Frembde nemblich 7bürger die ihre Schaaf intertentionis causa, et quidem ofters ex necessitate weiln das Grass herin praesirtim gegen der Donau vil fruher als in 7bürgen heruorkombt, herein treiben, zahlen von iedem 10 wallach<sup>e</sup> Dinar oder  $7\frac{1}{2}$  xr., pro inscriptione des Nahmens in das Register nichts; nachdem sie aber bezahlt, geben sie vors Auslöschn des Nahmens aus dem Register 2 wallach. Dinar sivè  $1\frac{1}{2}$  xr.

Die Clöster hingegen und alle Bojern, non exceptis Consiliariis aut quibuscunq̃ue, so gar der Banus transalutanus pro

tempore Vaivodarum hier zu Crajova die Landts Direktion nomine Vajvodae geführt, die Masil, Camaraschej, Szlusitori und alle die bey dem Vajvoda in einer Function oder sub taxa aliqua gestanden, wie sie hicuor sub No. 1<sup>o</sup> zum Theil ange-merckht worden, waren nur alle 3<sup>te</sup> Jahr disen Schaafzehent, auch nur mit 14 wallach. Dinar sivè  $10\frac{1}{2}$  xr. vor das Schaaf, abzutragen schuldig. Wan aber ein neüer Vaivoda eingesetzt worden, muessen sie eò ipso disen Oerit auch gleich in dem ersten Jahr zuem Willkhom entrichten. Wan jemandt seine Schaaf entweder in pleno numero oder in parte verhalten (idem etiam penès omnes alias decimas intelligitur) und derentwegen ex post convincirt worden, musste er in poenam die decimas in duplo und a parte 300 wallach. Dinar sive 3 fl. 45 xr. bezahlen.

Es versuchte zwar der Vajvoda Brankovan disem Oerit von denen Bojern und Clöstern, wie von denen übrigen des Landts gemeinen Inwohnern durch mehrere Jahr nacheinander zu exigieren, umb sie succesivè umb ihre Praerogativ zu bringen, und ihnen die zwey Exemptions-Jahr auf solche Weis völlig aufzuheben. Es haben sich aber die Clöster und Bojern dem Vernehmen nach insgesampt widersetzt, entlichen offerirt vil ehender eine nahmhafte Summam Geldts ad futuram refusionem zu anticipiren, als dises ihr Privilegium antiquamquè consuetudinem violiren zu lassen, worbey es dan auch verbleiben.

Ietzt besagter Oerit ist in letst verwichenem Ian. denen hiesigen Landts-Bojern pr. 38/m. fl. ungar. sive 31666 fl. 40 xr. in arendam accordirt und überlassen worden<sup>1)</sup>. Dass er aber pro hac vice so vil abgeworfen, hat das verwichene trokhene Jahr veranlast, weilen vil 7bürger Schaaf ex defectu der Fütterung herüber getrieben worden, und ein merckhliches darzu contribuirt, absque hac casualitate er auch ein merckhliches weniger, wie leicht zu erachten, ausgemacht haben wurde. Je mehr aber dises Landt in das Aufnehmen kombt, je mehrers wird und mues auch sowohl diser als alle andere Zehent oder Decimae jährlich eintragen.

5<sup>o</sup>. Ist der sogenannte *Gostinerit*; fangt an den 25<sup>ten</sup> 8bris sivè festo Sancti Demetrii, und continuirt bis ad festum Sancti Georgii inclusivè stil. vet. Seine Beschafenheit war dise, dass ein jeder so s. v. ein Schwein kaufte von iedem a parte 8 wallach. Dinar sivè 6 xr. bezahlen müessen. Desgleichen

6<sup>o</sup>. War der sogenannte *Iarbarit* eine Obligation dass entweder der Käufer oder Verkäufer, wie sich nemblich dise 2 miteinander verglichen, von iedem stuckh Vieh eine gewisse Tax als ein Waydt-Geldt, nemblich von einem Schaaf 8 wallach.

---

1) *Pe margine*: Notandum pro anno 1720 aber pr. 55 Beuhl sivè 45833 fl. 20 xr.

Dinar oder 6 xr., von einer s. v. Kuhe oder Ochsen 24 wallach. Dinar oder 18 xr., von einem s. v. jungen Vieh 12 wallach. Dinar sivè 9 xr. und von einem Pferd 44 wallach. Dinar oder 33 xr. abführen müssen.

Es ware zwar dise 2 vilmehr impositiones als decimae, nemblich der Gostinerit nur a festo Sti Demetrii usque ad festum Sancti Georgii, et ab hoc ultimo usque ad primo dictum festum der Iarberit abzunehmen, anfänglich eingetheilt; beeder Exaction aber kamme successivè in eam consuetudinem, dass keine Distinction mehr in der Zeit gemacht, sondern beede Sommer und Winter, wo man ein Stuckh Vieh angetroffen oder dass es durch die Mauth passirt, exigirt worden, ist auch noch in usu.

Dises Gostinerit et Iarbarit wegen, explicire mich des mehrern in meinen Bericht de rebus tricesimalibus und dem beygelegten verfasten Vectigali, mit der gänzlichen Zuversicht, man werde meinen ohnmasgebl. unthigen Vorschlag gdg approbieren.

7<sup>o</sup>. Ist ferner der so genante *Mascharit*, vermög welches ein jeder mit 2 Ochsen bespanter und gesaltzenen Fischen beladener Wagen, 3 Löwenthaler sivè 5 fl. rh. bezahlte. Obzwar auch dise Exaction in beeder Wallachey nit so gar vil, auch jenseiths immerzu mehrers als disseiths weilen die grössere Fischtrüch und Moräst darüben, abgeworffen; in denen hiesigen 5 Districten aber gar nichts sonderliches tragen kan, dahero nit die Meinung ist, dass man disen Mascharit continuiren soll.

8<sup>o</sup>. War introducirt der sogenante *Coterit*, ein accidens des fürstlichen Cammerarii; es mueste nemblich ein jeder Kaufmans-Laden das Jahr hindurch 1 fl. 45 xr. als eine a parte Anlaag erlegen, woruor ihme hingegen eine eyserne, gezeichnete ganz dünne Ehlen, dass sie der Windtschier wegblasen mögen, gegeben worden, womit er das ganze Jahre hindurch seine Waaren ausmessen sollen. Ob sie Kaufleüth zwar dise Taxam praestirt und die besagte Ehlen acceptirt, haben sie sich danoch einer Ehlen, die ihnen gefallen, bedient, ohne sich an die eiserne zu kehren, weilen ihnen weiter auch nicht nachgeschaut worden.

Umb das Commercium hier landts ebenter wider in Aufnahm zu bringen, ist die ohnmasgebliche Mainung, man könte dise ohne dem eben auch gar nit erträgliche Exaction, weilen die Kaufmanschaft immerzu umb vil schlechter dis als jennseiths gewest, völlig abstellen, ex hac etiam ratione dass die hiesige Bulgarische Nation, so dem mehristen Handl und Wandl im Landt führt, sich bereits in 3 Comuniteten abgetheilt, allhier mit ihnen die puncta ihres künftigen Status und schuldigen Tax abgefast worden, sie dahero über die mit ihnen abgefaste Taxam gar nit aggraviren kan; und das man mit den Griechischen Kaufleüthen eben auch im Werckh begrieffen, eine Compagnie herin zu stabiliren, über welches meinen Bericht mit Nächstem abzustatten nit ermangle.

Wan dan diser beeder Nationen Kaufleüth die mehriste Kaufmanschaft in disen 5 anietzo Kays. Districten ausmachen, und mit ihnen der census annuus semel pro semper determinirt wirdt, kan diser Coterit sehr wenig oder gar nichts abwerffen.

9<sup>o</sup>. Der *Comanerit* war erstlich des Cantzlers, nachdem des Gros Mundtschenckhen accidens, und ist von jedem grossen Vas Wein, so ausgeschenckt worden, 1 fl. rh.; von einem Kleinern aber 50 xr. abgenohmen worden. Dise Anlaag wurde jedoch auch mehren theils in der ietzigen türckh. Wallachey über der Alt sonderlich aber in Buckerest practicirt und incassiert, disseiths der Alt aber zweifelsohne dass die Ertragnuss gering, über das kein sonderlicher Weinwachs disseiths gewest, und ein a parte Banus hier die Direction gehabt war er nit sonderlich in usu.

Was diser Comanerit abwerffen sollte, ist in disen 5 Districten mehrentheils ex locis fiscalibus zu erwarthen, in deren 3<sup>m</sup> man aber die Bulgarische Nation bereits introducirt, und denen übrigen Innwohnern, tanquam in locis imposterum privilegiandis, eben auch eine Ergötzlichkeit und utile, wan die Orther sollen populiert werden, und eine Taxam künftighin abstaten, zu lassen mues.

Wan dan ohne dem, wie hieuer angemerckht, dise Exaction disseiths der Alt nit sonderlich in usu gewest, ist die ohnmasgebl. Mainung, dass auch diser Comanerit intuitu stabilendorum locorum fiscalium pro futuro, wie in 7bürgen wo man von dergleichen gantz nichts weiss, sondern dem gemeinen Man ein utile zu Last, völlig aufgehobt werden solle.

10<sup>o</sup>. Der *Fumarit*, eine Exaction deren Ursach et quo fine das sie geschehen niemandt sagen kan, ausser das es ein accidens der Fürstin gewest. Disen muessen allein die von Islas anzufangen, die Donau aufwerths alle an denen Fischteichen sive Morasten gelegene Dörfler im Winter also bezahlen, dass so vil Bether oder Fewrhärt in einer Wohnung gefunden worden, der Hauswürth von iedem 72 wallach. Dinar sive 54 xr. abzutragen obligirt wurde. Ist meines wenigen Erachtens eine unchristliche und schädliche Exaction, und sollen derentwegen jährlich, wan es auf die Zeit der Collection ankommen, vil hundert Familien vilmehr zum Schaden als Nutzen des Landts sich über die Donau in das Türckh<sup>e</sup> iedes Mahl retirirt haben, dass dahero dessen fernere Continuation und Collection niemandt approbieren kan.

Dises seynt theils die Decimae, theils die Exactiones so tempore Vajvodarum hier Landts sub titulo decimarum dem plus offerenti jährlich in arendam überlassen, theils was die geringere anbetrifft nur simpliciter durch ausgeschickhte Collectores ausgetrieben wordten.

Des allhier Commendirenden H. Generalen Excell. habe die



Beschaffenheit aller hievor annotirten sambt ihren Umständen vorgetragen, umb auch dero Opinion und Gutachten disfalls zu vernehmen, was etwan künftighin, tum pro emolumento aerrarii tum pro bono simul Provinciae, zu observiren wäre, welche nemblich und wie zu continuiren und welche derentwegen abzuthuen wären, dass dem Landt von allem Anfang eine leydentlichere Regierung erkennen mache, die Gelegenheit an die Handt gebe, sich nit allein umb so ehenter zu erholen, sondern auch ex adjacentibus provinciis per lenius nunc pristino tractamentum die frembde Unterthanen herüberzutretten alliciere, dan gewis ist, das man ein grosses Stucklandt aber wenig Leüth erobert hat.

Wohlgedachte Seine Excell. erachten, es sollten der Dismarit sivè Bien- Wein- und s. v. Schweinzehent, der Tutunerit oder Tabackzehent und der Oierit sivè Schaafzehent künftighin in allweg continuirt werden. Der so genante Gostinerit und Iarbarit cum telonio a pecoribus seynt ohne dem bey dem Mauthweesen, wie ex Vectigali zu ersehen, inscript. Das hingegen a praestatione des Oierit weder die Clöster noch die Bojern (excepto solo Bano cum suis 4 aut imposterum pluribus fors consiliaribus) eximirt, sondern gleich, wie sie zu Zeiten deren Vajvoden den Oierit nur alle 3<sup>te</sup> Jahr bezahlt, künftighin Jahr vor Jahr zu praestieren schuldig seyn sollten. Wegen deren hievor angezeügt auch ad triennium exempt gewesten Leüthen, nemblich deren so genanten Masil, Camaraschej, Ruptasch, Slusitori etc. alle Distinction gleichfalls aufzuheben wäre, auch keine andere Officia zu regardieren als der jetzige Kays. Banus cum suis Consiliariis.

Es werden sich sowohl die Clöster als Bojern disfalls zweifls ohne sehr wider setzen, et ad sua tempore Vajvodarum disfalls illaesè continuo usuata privilegia beziehen, itaque non nisi tertio anno ad has praestandas decimas accomodiren wollen; es vermeinen aber wohlgedachte S<sup>e</sup> Excell. wie das ihnen gar leicht zu replicieren wäre, dass, nachdem man ihnen und dem gantzen Landt den ihnen so unchristlich scheinendten und derentwegen verhassten Vacarit, item den Mascharit, Coterit, Comanerit undt Fumerit (alle dise letstere, excepto des Vacarits, tragen ohne dem sehr wenig) nachsehe, die bisherige Exemption des Dismarit denen Clöstern und Bojern ohngekränckht lasse, sowohl sie Clöster dahero als Bojern sich wider die jährliche Abtragung des Oirit oder Schaafzehents, so man von ihnen entgegen abfördern wurde, mit Aufhebung deren 2<sup>ten</sup> frey Jahren, umb so weniger zu beschwären hätten.

Nunmehr auf die Eincassirung obbesagter zu continuiren eingerathenen decimarum zu kommen, sehe noch dermahlen kein anders medium, als dass man sie suo semper tempore ordentlich Fail zu biethen, und dem plus offerenti in arendam zu überlassen fortfahre, dann dass man die decimas (considerato

moderno statu provinciae, wo sich die Innwohner noch nit in Dorfschaften eingetheilt und in Comitaten beysamben wohnen, sondern noch hin und wider, wie wilde Leüthe, in denen Gebürgen, Waldungen oder Morästen versteckht seynt, allwo sie kein anderer als wider ein abgedrähter Wallach in ihren Löchern zu finden weis oder kan, ex parte fisci mit Anstellung und Ausschickung eigener es seyen Teütscher oder auch Landts-Leüthen einzucassieren antragen wollte, finde dermahlen und noch auf etliche Jahr eine ex toto impracticable Sach, die dem Aerario höchstschädlich seyn wurde auch niemandt einrathen könte.

Die Teütsche kennen zu dato weder das Landt, weder die Löcher wo sich der gemaine Man mit seinem s. v. Viech versteckht, noch weniger seine andere Betrug. Denen Wallachen hingegen ist schon alles dises gar zu wohl wissent, wie sie dem Baurn seinen Vorthail ablaufen und seinen Betrug entdeckhen sollen. Posito man wollte dahero auch denen Wallachen ex parte fisci die Collection anuertrauen, ist hinwider gantz gewiss, dass sie als eine vorthailhaft betrogene Nation das Aerarium in collectione et administratione decimarum solcher gestalten hintergehen wurden, dass man auch kaum die Helfte, wie sonst ex arenda, zugewarthen hette, hinter ihren Betrug dannoch nit kommen wurde. Vileicht wird sich dise Collection nach einigen Jahren, wan das Landt successivè in bessere Ordnung versetzt, eine mehrere Confidence zur teütschen Regierung bekhombt, auch die anstellendte cameral Beambte das Landt mehrers erkennen lehren, alls dan auf die eigene Collection einrichten lassen. Dermahlen aber, et uti modernus provinciae status est, sehen weder Seine Excell. noch ich ein anders medium als die decimas jedesmahl Fail zu biethen, et plus Offerenti semper, wie derzeit geschehen, noch einige Jahr hindurch per nolle velle zu überlassen.

Umb jedoch E. Hochlöbl<sup>n</sup> Kays. Hof-Cammer die vollständige Information diser Decimarum unthig abzustatten, auf das selbte auch eigentlich wisse, was die pro Collectione angestellt geweste und ausgeschickhte decimatores, pro suo fatigio tempore Vajvodarum (id est wan die fürstl<sup>n</sup> Cammer entweder ihr conveniens zu seyn gefunden in ein oder andern Jahr die decimas selbst eincassieren zu lassen, oder dass sie sich pro pretio arendae mit denen Bojern nit vergleichen können) vor eine Besoldung genossen, diene gehors., dass von allerseits eingezogenen Nachricht so vil vernohmen, wie die von der fürstl. Cammer ausgeschickht geweste Collectores decimarum iedesmahl den 10<sup>en</sup> Thaler von allem, was sie eincassiert, vor sich weggziehen können, wan aber ein oder andere aus einem District eine namnhafte Summam v. g. von 20 und mehr Beüthl eingeliefert, und es dem Vajvodae zu vil gewest dem Collectori den 10<sup>en</sup> Thaler von einem so grossen quanto zuzulassen, hat er ihm einen auch anderthalben Beüthl hingeworfen, womit der decimator zufrieden seyn müessen.

Im Fall einiges Bedenckhen vorfielen, wegen deren abzuthun eingerathenen geringern decimarum, andere gnugsambe rationes obhanden S<sup>r</sup> Excell. des Comd H<sup>n</sup> Generalen auch meinen wenigen und ohnmasgeblichen disfalls gethanen Vorschlag nit zu acceptieren, wäre dannoch meine fernere ohnmasgeblich unthge Opinion, reservata ulteriore in futurum dispositione, dem Landt eine Nachsicht von 3 a 4 Jahren dermahlen angedeyhen zu lassen. Bis dahin wird sich zeigen, wie das es nit allein populirt, sondern auch die dermahlen noch zimlich wild und schewe Inwohner apprivoisiren. Welches alles, tum ratione collectionis tum ratione exemptionis nec non abolitionis praerecensitarum decimarum ac exactionum in suo quanto et quali, an Eine Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer gdgen Verbescheidung beruhet. Mich etc.

K. A. 1722, Jänner 291, Expedit.

### 335

*Haan către Camera aulică. 17 Noemvrie 1719.*

Bericht in copia, sub dato 17<sup>a</sup> 9bris 1719, an Eine Hochlöb<sup>e</sup> Kays<sup>e</sup> Hof Cam. erlassen, der in der Kays<sup>n</sup> Wallachey sich zu etabliren verlangenden Bulgar<sup>n</sup> Compagnie gestellte Puncta und ansuecheudes Diploma betr. Sambt 1 Beylaag.

Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer

Eüer Hochgr. Excell., auch meine gdige und Hochgeb<sup>e</sup> HH<sup>l</sup>. Unter andern hiessigen bey der vorgeordneten Einrichtung sich eraigneten Cameral-Affairn, hat sich auch die in disen 5 Districten schon bey Nahe von 20 Jahren her wohnendte Bulgarische Nation vorgemelt, ihren bisherigen sub protectione Camerae Vaidodarum genossenen Statum repraesentirt, und umb darin, wo nit völlig confirmirt, jedoch auf abermahlen billiche Conditiones der Orthn wider stabilirt zu werden, so wohl bey des Comand<sup>n</sup> H<sup>a</sup> Gralen Excell. als bey mir unthig angesuecht.

Es wirdt Einer Hochlöbl<sup>a</sup> Kays<sup>l</sup> Hof-Cammer aus meinen zu verschidenen Mahlen, wegen der in 7bürgen und zwar auf dem territorio der fiscal<sup>n</sup> Herrschaft Deva établrten Bulgarischen Nation deren hiesigen Patrioten, unthig abgegebenen Berichten bekhant seyn, wie dise gesambte in 7bürgen und hier wohnendte Nation noch in anno 1690, auf ein dahmals empfangenes Kays. Allergnädigstes Assecurations-Decret, wider die Türckhen aufgestandten, da sie aber ex post nit soutenirt wurde, sich auch selbst zu manuteniren nit im Standt war, die Türckhen und Tartarn hingegen ihnen auf den Hals trungen, sie entweder insgesambt niderzuhauen, oder in die Slavitet zu verführen, besagte Nation sich im grösten Winter über die gefrohrne Donau, mit Weib undt Kindt und was sie in der Eyl fortzubringen vermöchten, in die Wallachey herüber salvirt;

daruon sich ein Theil in diser Wallachey unter Protection deren Vaivoden, ein Theil in 7bürgen niedergelassen, andere aber sich gar nach Esseck, Baja, Ofen und derorthen mit ihren Familien begeben, auch noch mehrentheils an besagten Örthern, die hiesige zwar und die in 7bürgen sub suo vero nomine Bulgarorum, die in Ungarn aber unter dem Nahmen als Raitzen subsistiren, mit dem Unterscheidt, das die hiesige partim Catholici, partim Schismatici, die aber zue Deva in 7bürgen wohnente alle Catholisch seynt.

Gleichwie nun sowohl des Comand<sup>n</sup> H<sup>n</sup> Generalen Excell. Einem Hochlöbl<sup>n</sup> Kays. Hof-Kriegsrath, als auch ich Einer Hochlöbl<sup>n</sup> Kays. Hof-Cammer und zwar noch bey meiner jüngsten Anwesenheit in Wienn, in Alleruntertänigkheit remonstret, man möchte denen zu Deva sich nider gelassenen das schon von einigen Jahren her supplicirende conveniente Kays. Diploma Allergd<sup>st</sup> ertheilen, als denen Verzögerung die einzige Ursach, warumb sich die Anzahl deren dortigen Familien bis anietzo nicht mehrers augiert, imò ex diffidentia als ob sie das Diploma nit erhalten dörfen, sich schon verschidene weiter begeben und die dortige Communitet verlassen haben. Wäre disfalls meine ohnmasgebliche untertänige Mainung, denen zu Deva pro aliquo saltem sua assecuratione wenigstens ex parte Camerae in so weith etwas zu expedieren, womit sie sich aliquo qualiter versichert und geschutzt seheten, welches allhier als ein ohnmasgebliches incidens gehorst mit einfließen lassen worden.

Die in denen hiesigen 5 Wallach<sup>n</sup> Kays<sup>n</sup> Districten anwesente Bulgarn betr. seynt dise partim Catholici, partim Schismatici; die Catholische wurden sub Vaivodis absque distinctione religionis nebst ihren geistlichen denen patribus franciscanis de observantia im Landt garn gern tolerirt. Wie ihnen dan dis und jenseiths der Alt Kirchen und Clöster nebst dem freyen exercitio religionis erlaubt waren, erlegten in taxam annuatim in summa 2500 fl. Rh. der fürst<sup>en</sup> Cammer; muessen auch, so oft der Fürst Ducaten aufsuechen liesse, iedesmahl eine gewisse Quantitet, obschon mit ihrem Schaden wegen des Agio, verschafen.

Es hatte indessen die gantze Nation ihren Capitain, dem obgelegen alle ihre Angelegenheiten zu tractiren, und wurden von der Fürstl. Cammer, von der sie allein dependirten, wider alle insultus deren Boiern protegirt, in specie aber wegen des hier in denen 5 Districten schier allein von ihnen geführten erträglichen Comercii in allweeg conservirt und manutentirt.

Die meiste diser Leüth hatten sich ab anno 1716, das der letztere türckh. Krieg angefangenen, bis zu dessen wider erfolgten Fridensschluss, theils in das grose Gebürg zwischen hier und 7bürgen theils in 7bürgen selbst hin und wider retirirt. Vil von ihnen seynt währender Zeit entweder gestorben, oder haben sich weiter verlossen; vil andere finden sich dermahles

in der Türckh. Wallachey, und erwarten wie man die hiesige unter der Kays. Domination tractiren wirdt. Die aber so sich dermahlen bey des Comand<sup>n</sup> H<sup>n</sup> Generalen Excell. und bey mir pro impetranda Caes' protectione, umb sich in 3 Communiteten einzurichten, auch würckhlich schon an 3<sup>en</sup> Örthern beysammen seynt. hier in Crajova angemelddt, seyndt in denen 3<sup>en</sup> hier unthig beygelegten Specificationen annotirt 1). Es seynt ihrer aber noch vil hin und wider auch in denen 5 Districten zerstreüt, die sich, so bald sie nur ihres künftigen Tractaments versichert, auch gar balddt bey denen übrigen in communitate einfindten werden.

Nach dem besagte hisige Bulgarn in persona ihrer 3<sup>en</sup> Capitainen, deren sie in quovis loco einen pro iudice in allen Sachen und Affairn respiciere, mit ihrem anbringen angehört, wurden von ihnen ferners verlangt, diejenige puncta schriftlich zu verfassen, vermög deren sie herin künftighin zu stehen vermeinten, umb dise mit ihnen, was etwan practicable oder nit, allsdan näher zu überlegen. Deren dan die 12 hierbey unthig folgende, aus denen von ihnen praesentirten mit Approbation des Comand<sup>n</sup> H<sup>n</sup> Generalen Excell., bis auf Einer Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer gnädige Ratification abgehandlt allhier in originali beygelegt seynt.

Umb Einer Hochlöbl. Kays<sup>n</sup> Hof-Cammer das gantze Anlangen obbesagter Nation unthig zu erclären, bestehet das erste punctum in dem das sie in denen 3<sup>en</sup> Örthern: Crajova, Rimnick und Bradiczen (wo dermahlen ihrer secundum allegatas 3 Specificationes schon vil beysammen, und sich pro interim Löcher in die Erdt gemacht den Winter darin durchzubringen, indessen aber auch das ansuchende Diploma erhalten wollen, umb sich in folgendem Fruheiah so verlässlicher zu verbauen und einzurichten) ruhig und unangeföchten, sowohl von dem Landt als denen Bojern, wohnen und sich in 3 Comuniteten abtheilen können.

Belangendt dise 3 Örther selbst, seynt Rimnick und Crajova loca purè fiscalia, die auch tempore Vaivodarum sub directione et protectione eorum Camerae continuo gestandten, ohne, wie hievor gedacht worden, das sich jemahls das Landt oder die Boiern unterstehen dörften, dise loca qualicunque modo zu molestiren, seynt mithin absque contredictione und wollen dise Örther des Comand<sup>n</sup> H<sup>n</sup> Generalen Excell. auchdermahlen quà purè fiscalia ferner conservirt haben (de his autem et reliquis locis fiscalibus plura, wan künftighin die Materie touchieren werde).

Bradiczen hingegen war niemahls ein locus fiscalis, sondern es hat sich die Bulgarische Nation, weilen ihnen der Orth anständig gewest, von selbst ex conniventia Vaivodarum, ohne

1) Pe margine :

NB. Zu Crajova 40 Catholische, 35 Schismatische. Zu Rimnick 26 Catholische, 20 Schismatische. Zu Bradiceni 36 Catholische.

das jemandt contradicieren dürfen, allda niedergelassen, denen dort wohnhaft gewesten Wallachen ihre fundos nach und nach abgekauft, und dise insensibiler solcher Gestalten vertrungen, das demahlen kaum noch 6 bis 8 Wallach<sup>e</sup> Familien in loco vorhanden. Da nun ein Theil besagter Bulgarn auch anietzo wider allda zu wohnen absolute praetendirt, man sie auch gar gern an disem Orth conserviren will, ohne das sich das Landt hoc in passu widersetzen darf oder kan, ist die Intention denen dortigen wenigen Wallachen aufzuerlegen, sich anderstwohin zu begeben, oder auf die Seithen zusamben zuziehen, denen dortigen Bulgarn aber zu erlauben, ihnen ihre noch wenige fundos umb die paare Bezablung gar abzulösen, ohne zu gestatten, das die noch übrige wenige Wallachen mit denen Bulgarn in loco vermischt, sondern pro tollendis difficultatibus in allweg von ein ander separirt wohnen sollen.

Contra secundum et tertium punctum ihres Ansuechens. finde meines orths nichts einzuwenden, uti nec contra quartum, ausser es möchte Eine Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer ratione der ansuehenden Exemption des Richters und deren 5 Geschwornen à praestatione decimarum, scilicet des so genanten Dismarit und Oerit (was dises vor Zehent wird in meinem unthigen Bericht de decimis à parte tractirt) ein Bedenckhen tragen, wan aber auch disfalls kein sonderlicher Anstandt, noch dem Aerario was speciales entgeheth, zumahlen die Richter und Geschworne eodem modo wie die Boiern alle 3<sup>te</sup> Jahr den Schaaf Zehent zu zahlen sich obligieren, dürfte man ihnen die übrige 2 ansuechende Exemptionsjahr mit so wenigerem des Aerarii Schaden nachstehen.

Es ist indessen ratione harum decimarum der Antrag und Meinung des Command<sup>o</sup> H<sup>o</sup> Generalen Excel., das die gesambte Boiern künftighin den Oerit sive Schaafzehent nit nur alle 3<sup>te</sup> Jahr, wie sie sich ad multorum annorum consuetudinem iam in legem denuatam beruefen, sondern de anno in annum, wie alle andere des Landts Insassen (ut in meinem Bericht de decimis) abzuführen anzuhalten waren.

Weilen die Bulgarische Nation vor ihre künftige Richters und 4 Geschworne pro exemptione von dem Dismarit, id est a decimis apum, s. v. porcorum et vini unthig ansuecht, disen in futurum nur mit denen Boiern zu bezahlen, reflectire mich anietzo, das die Clöster und Boiern auch tempore Vaivodarum den Dismarit sive Bien- s. v. Schwein- und Weinzehent von ihren Gütern niemahlen abgestatt haben, sondern immerzu daruon exempt gewest, meines wenigen Erachtens wäre eine so grose Exemption vor dise Richters und Geschworne pro semper etwas zu vil, dabero zufriden seyn könten, wan sie praeter honestum als Richter und Geschworne in suum utile die Exemption von den Dismarit auf alle anderte Jahr geniesten, die caetero wie das übrige Landt abzuführen hetten.

Desgleichen den Oirit *sivè* Schaalzehent, es wäre dan das die Boiern disen künftighin Jahr vor Jahr bezahlen muessen, woruon allsdan auch sie Bulgarische Richter und Geschworne nit mehr intuitu Boeronum zu eximiren, sondern in futuro diplomate pari modo absque exceptione zu obligieren wären.

In puncto quinto, verlangen sie Bulgarn pro receptis hujus provinciae subditis Caesareis ac patriotis erkhent zu werden, wider welches vileicht kein sonderliches Bedenckhen seyn dörfte, und disem zu contradicieren sich allhier schwärlich iemand unterstehen wirdt. Das aber auch die Nation das jus verlange, künftighin die in arendam verkaufende Kays. decimas, welches sich die hiesige Boiern derzeit allein atribuir, abzulösen, finde das der Nation in allweg hierinfalls zu favorisieren seye, zumahlen dises petitum vielmehr zuem Vorthail und Avantage des hiesigen Cameralis als indessen praejudicium geraicht. Man wirdt auf solche Weis in statuendis futuris arendis nicht so sehr an die Boiern gebunden seyn, und da sich mehrere Partheyen pro arendandis decimis vorzeigen, dise iedesmal pro utilitate Aerarii umb so leichter staigern, und dem plus offerenti umb so nutzlicher verkaufen können.

Das Ansuechen in puncto sexto, umb die Fleisch-Banckh, den Weinschanckh und Mühlen, scheint mir ohne unthiges Maasgeben pro tribus hujus nationis communitatibus nit allein billich, sondern auch nöthig zu seyn, als woruon auch dem kays. Aerario 4 Monath, nemblich von Weinschanckh. item der 4<sup>te</sup> Theil der Mühl Mauth absque allis expensis molarum reservirt bleiben. Die Fleischbanckh ist keine sach, umb die man sich hier Landts ex parte fisci anzunehmen Ursach hat, weilen dise nit allein beschwährlich, sondern auch gemeinlich von schlechter Ertragnus, imò von mehr Schaden als Nutzen ist.

Sie Bulgaren seynt die mehriste alle Kaufleüth, praetendiren daher auch in puncto 7<sup>mo</sup>, wie alle andere kays. Kaufleüth und Unterthanen, ihren Handel undt Wandel, wohin sie wollen, treiben zu können; wider welches meines wenigen Erachtens gantz keine Difficultet obhandten, dan ie mehr undt stärker das commercium florirt und poussiirt wirdt, ie erträglicher ist est dem Aerario und denen Provinzien selbst. Das sie aber bereiths in disen 5 Districten Äcker, Wiesen Weingärthen und Mühlen an sich erkaufft und würcklich besitzen, auch noch mehrere abzulösen verlangen, kan ihnen, wan sie pro hujus provinciae patriotis, wie in puncto quinto angemerkt, angesehen zu werden erhalten, umb so weniger widersprochen werden, obzwar die hiesige Administration intentionirt, einen legem abzufassen, das kein Boier künftighin befugt seyn soll, einem frembden seine bona avitica jure perpetuo zu verkaufen, sondern nur auf eine gewisse Zeith zu oppignorieren.

Wan aber auch ein und anderer vermöglicher Bulgar, auf seine hin- und wider erkauffte oder noch kaufende Grundt-

stückh, Fremde id est ex adjacentibus provinciis herüber gebrachte Colonos ansetzt, versteht sich das ansuechende Diploma ohne dem gar nit auf dergleichen Colonos, dan dise mit der Communitet, wo sie wohnen, die Contributiones und onera publica absque distinctione ac respectu mitzutragen schuldig seyn werden.

Die Wochen undt Jahrmärckht, welche dise 3 Bulgarische Communiteten in puncto 8<sup>o</sup>, tum pro decore ac emolumentum suae comunitatis, tum in promotionem et augmentum commercii hujus Provinciae, ihnen zu placidieren unthig vorschlagen, seynt allhier solcher Gestalten examinirt worden, das gantz kein Bedenckhen darwider vorkommen.

In puncto nono insistirt die Nation pro jure gladii vor alle ihre 3 obbenenten Communiteten, nebst dem das alle unter ihnen vorfallende Controversien pro sua consuetudine von denen ihnen angesetzten Richtern und Geschwornen judicirt und determinirt werden sollen, ohne sie quocunque modo weder an die hiesig-künftige Administration, vil weniger an einiges Auditoriat zu verweisen, auch von Niemandt andern als von demjenigen dem die hiesige Cammeral-Direction anvertraut, sub protectione tamen semper Generalatus, dependet zu seyn. Das ihnen in rebus gravioribus, vel in quibus die Partheyen nit acquiesciren könten oder wollten, von ihren Richter und Geschwornen zu der hiesigen Cameral-Direction, und von diser gar hinaus an Eine Hochlöbl<sup>e</sup> Kays<sup>r</sup> Hof-Cammer pro assequenda justitia zu appellieren, frey und reservirt bleibe.

Zumahlen Crajova, Rimnick und Bradiczen qua loca purè fiscalia hujus provinciae habeantur, beruhet es auch bey dem fisco regio in horum trium locorum territorio, nach eigenen Belieben dermahlen zu disponiren, und der Nation das in puncto 10<sup>no</sup> ansuechende Brenn- und Bauholtz, sive die Gemeinschaft der Waldung und Weydt cum reliquis futuris incolis zuzustehen. War ist das zu Rimnick das territorium sehr eng und die allda sich niederlassende Communitet sehr eingeschrenckht seyn wirdt, dahero bemuesigt ist einen fiscalischen Orth, Rastoka genant, welches eine Wiesmatten zur Waydt vor ihre Pferdte zu sollicitiren 1). Da mir nun der Orth nit beckhant, was er für eine circumference habe, unterlase nit bey meiner Zuruckhrais disen selbst in Augenschein zu nehmen und nachdem zu berichten, ob man ihn der dortigen gantz oder wie vil daruon abtrettei: könne.

In puncto 11<sup>o</sup> offerirt sich die gantze Nation von ieder Familie censum annum jährlich 18 fl. et quidem in duobus ter-

---

1) Pe margine :

NB. Diser Orth Rastocka gehört einem in Wallachia transalutana sich findenden Boiern als ein Aigenthumb, das man ihm nit wohl abnehme, indessen aber ad ulter orem dispositionem geniessen khan, wie die Jahr hindurch geschehen.



minis ordentlich abzutragen<sup>1)</sup>), nebst dem das sie gleichwohl obligirt bleibt, alle im Landt, es seye dem fisco regio oder aber von dem Herrschaftsgrundt schuldig, verschiedene Decimas, wie alle andere Inwohner zu praestiren (welches punctum dem künftigen Diplomati in allweg zu inseriren wäre) ohne iemandt a censu sivè decimis zu eximiren, ausser die Wittwen, Waisen und Schuelmaister, conditionatè tamen das auch dise ex defectu mediorum keinen Handl und Wandl treiben können.

Es will hingegen sie Nation, weilen sie der Kaufmanschaft einzig und allein abwartt, von aller andern Landtscontribution, Marche, Einquartirung deren Troupen und was dergleichen Onera mehr seynt, ein vor allemahl befreyt seyn. Hierwider zeigen sich umb so weniger Difficulteten, als sie eben auch zu Zeiten deren Vaivoden propter praestitam taxam annuam, und das sie das Commercium cum utilitate aerarii ac provinciae exerciert, nur allein von deren Cammer dependent, übrigens ab omnibus reliquis oneribus publicis eximirt war, so denen Landts-Boiern künftighin, wan sie dise Exemption wider reden sollten, gar wohl replicirt werden kan. Und da sie sich dermahlen schon mit diser Antwoth beschlagen lassen, angesehen zu ihrer Vaivoden Zeit gar vil dergleichen Camaraschei (waren Leüth die ihre gewisse jährliche Tax ad cameram gegeben, mithin ab oneribus provincialibus ex toto befreyt gewest, und zwar deren im Landt sehr vil), in solcher Freyheit manutenirt worden, werden sich die Boiern umb so weniger opponieren, das dahero sie Bulgarn quoad exemptionem a contributionibus et oneribus publicis auch sub Dominio Caesareo zu manuteniren, ob diuturna in hujus consuetudinem gantz keinen Anstandt finde.

Das sie Nation sich auf das künftige Fruhejahr umb so leichter verbauen, und in die vorhabendte 3 Communiteten eintheilen und versetzen könne, nachdem ihre vorige Wohnungen durch die Türckhen und Tartarn völlig abgebrant worden, supplicirt sie zwar umb eine Nachsicht a praestatione oblati census annui auf 2 Jahr. Es erachten aber S<sup>a</sup> Excell. gnug zu seyn, nachdem sie in anno 717, 718 et 719 quamvis hinc indè dispersa niemanden etwas contributiert, wan ihnen die Halbscheid des census eines Jahrs oder höchstens auf ein gantzes Jahr nachgesehen wurde.

Pro conclusione ist der Nation unthigstes Bitten, ihr ein authentisch- und ordentlich- gefertigtes Diploma, nebst 3<sup>en</sup> vidiuirten Copien pro quavis communitate zu ertheilen.

Wan dan nit zweifle, Eine Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer werde diser Bulgar. Nation 3 zu etablieren intentionirte Com-

1) Pe margine :

NB. Die in allen 3<sup>en</sup> obbenenten Örthern sub dato 17<sup>a</sup> Septembris 721 leichtlich conscribirte Bulgarn waren in numero 162 contribuentes Familiae, deren jede p. hoc anno 1721 dise in taxam offerirte 18 fl. pro prima vice der Kays<sup>a</sup> Wallach<sup>a</sup> Ober-Cammeramts-cassae richtig abgetragen.

muniteten in dero Schutz ne'men, ohne das jemandt einige Difficultet darwider machen kan, wan in specie considerirt wirdt, wie hievor öfters unthig gedacht ist, das sie eben auch tempore Vaivodarum sub manutione ihrer Cammer gestandten; die hiesige Province zimlich desert und vil mehrers Inwohner zu procuriren, als etwan abwendig zu machen nöthig hat; sie Nation das commercium pro bono publico hiesiger Or-then mehrentheils allein führt; das Aerarium von ihnen auf denen Mauthen nit wenig profitirt; wäre auch mein ohnmasgebliche unthige Mainung, dass die Expedition dises Diplomatis, nit wie deren 7bürger Bulgarn medio Eines Hochlöbl<sup>n</sup> Kays<sup>l</sup> Hof-Kriegs-Raths abgehandlt wurde, weilen zu besorgen, dass eben dises Diploma wie deren 7bürger Bulgarn auf die Lange Banckh gezogen werden dörfte.

Es hat Eine Hochlöbl<sup>n</sup> Kays. Hof-Cammer denen ante rebellionem zu Vincz angesessenen Bulgarn ein wohl expedirtes Diploma ex se expedieren und zu schlickhen lassen; eben dises könnte vileicht auch dermahlen auf gleiche Weis geschehen, damit dise Leüth den Mueth und Lust durch den Aufschueb nit verlihrten, sich etwan anderstwhin begeben oder verlauffen, welches ihnen ohne dem so wenig als allen andern hiesigen Inwohnern verhindert werden kan; dahero vileicht bey denen ietzigen Umständten des Landts vilmehr und in allweeg zu cultiviren wären, zumahlen von einem Landt ohne Leüth et absquē Commercio, das Aerarium gar wenig profitirt. Mich etc.

K. A. 1722, Ianuarius 291, Expedit.

### *Aneixă*

Puncta secundum quae Natio Bulgara in Caes<sup>ae</sup> Wallachiae tribus locis fiscalibus se collocare inque communitates stabilire posse supplicat.

1<sup>o</sup>. Modo fata natio in oppidis fiscalibus Craiova, Rimnik et Bradiczen locum a coeteris incolis separatum sufficientem pro domo, atrio, horto et allodio sibi assignari petit, in quibus sub sola huiade directione Cameratica, protectione verò generalatüs, tres hae communitates imposterum subsistere poterunt.

2<sup>o</sup>. In tres has communitates non saltem catholici sed et schismatici Bulgari recipiantur, ut to'a hac in provincia hinc inde dispersa natio congregetur, post hac nullus nisi cum praescitu et approbatione Judicis in praesentia parochi incorporetur, cum reservatione tamen ut cui familiae in uno loco fiscali habitare non eveniret, ad alium transire locumque permutare sempèr sit liberum.

3<sup>o</sup>. Nationi in supradictis tribus locis ecclesias, scholas, monasteria suis expensis suaque pro possibilitate erigere liceat; pro cura animarum verò sivè suis parochis Reverendissimos P. P. Franciscanos de observantia ex Bulgaria oriundes habere.

conditionalitèr ne patres rebus nationis saecularibus, nec natio se rebus patrum Ecclesiasticis nisi vocati et rogati immisceant.

4<sup>o</sup>. Cuiusvis prima anni die sibi Judicem cum 4 Juratis eligendi facultatem habeat; Judex tamen nunquam sit schismaticus, nec ex his nisi unus sempèr et quidem quartus iuratus excludendus a consultationibus nationis, cum religiosis negotia tractabuntur. Quandò communitatem mediocrium mediorum aut pauperiorum Bulgarorum quendam in Judicem eligere contingeret, constituatur pro Judex sivè primus Juratus ex potentioribus familiis, Judici verò et 4 Juratis respectu ollicii imperiendi supplicatur exemptio a praestatione decimarum ovium, apum, vini, et s. v. porcorum; cum boerones provinciae eas praestiterint etiam illi praestare teneantur, in reliquis verò annis cum boëronibus semper sint exempti.

5<sup>o</sup>. Uni harum trium Communitatum se associare omnes in provincia hinc indè adhuc dispersi Bulgari sint obligati; natio econtrà pro receptis huius provinciae subditis Caesareis ac patriotis agnoscatur, cum attributa praerogativa decimas aut quaecunque alia arendationi exposita, prout cum regio fisco convenire poterit, ad instari hactenùs provinciae boëronum suscipere posse praetendit.

6<sup>o</sup>. Liberum sibi habere macellum, nec non jus educillii liberè posse exercere, quoad huius ergò in provincia sive locis fiscalibus ordo accuratior statuatur; ubi tum pro communitate 4 menses, pro concivibus alios 4 menses in educillium liberum rogant, reliquis 4 mensibus pro educilio regio fisco remanentibus. Deniquè facultatem erigendi sibi propriis sumptibus intertenendas necessarias molas, ex quarum fructu primis duobus annis nihil; in anno verò tertio et sic consequentèr non nisi quartam redditus molaris partem regio fisco pendere teneantur, pro quo tamen etiam quartae partis nec non 4 mensibus educillii fiscalis annuo proventu in arendam cum regio fisco convenire nationi licebit.

7<sup>o</sup>. Sivè mercaturam exercere, mercesquè suas in omnibus haereditariis provinciis venum exponere, aut se ex opificio quod quisque addidicit, aut ex cultura agrorum vel vinearum, pro possibilitate sua se alere, cuique bulgaro sit liberum, coëmptos hunc in finem his praeteritis annis hinc indè in provincia agros, vineas, pràta, molas aut imposterum adhuc empturos imperturbatè retinere, imò in similibus fundis colonos extraneos congregare, subjectos tamen cum coeteris pagorum incolis contributionibus ac oneribus publicis simul supportare.

8<sup>o</sup>. Siquidem natio mercaturam praeprimis exercere assveta sit pro foro hebdomadali et nundinis in quovis loco designandis lumillimè instat. Et quidem communitati Craiovae pro foro hebdomadali diem Martis, Rimnicensi diem Lunae, Bradiczeniensi diem Martis; nundinas verò communitati Craiovae unicas in festo SS. Apostolorum Philippi et Iacobi sivè 1<sup>a</sup> mensis Maii

incipientes et per decem dies; Rinnicii in festo Sanctae Mariae ad nives sivè 5<sup>o</sup> Aug. incipientes per 8 dies; Bradiczeni in festo Ascensionis Christi Domini inchoantes per 8 dies continuantes designari.

9<sup>o</sup>. Praeter ius gladii pro omnibus tribus locis sub spe familias se succesivè aucturas instat natio, quatenus omnes controversiae civiles a cuiusvis oppidi Iudice ac Juratis, secundum usuatas inter gentem consuetudines, decidantur; licita tamen appellatione parti laesae ad trium locorum Iudices ac Juratos ideò convocandos pro simili controversia dirimenda. In rebus gravioribus directioni Cameraticae similiter convocatis tribus simul Iudicibus si placuerit causam dirimere competat, libero tamen recurso foras ad Excelsam Camerae aulicam parti laesae permanente.

Coeterum nec huiusmodi Caes<sup>ae</sup> provinciali administrationi, nec Caesareo auditoriatui, nec commendantibus Generalibus suis in controversiis, sed soli directioni Cameraticae, protectionique huiusmodi Caes<sup>ae</sup> Generalatus semper subiaceat natio. Directio cameratica contra boerones provinciae debitores Bulgaris creditoribus assistere teneatur; cum verò inter Wallachum et Bulgarum intercesserit controversia, actor sequatur forum rei.

10<sup>o</sup>. In quovis horum trium locorum fiscalium sylvas tam pro fisco, quam pro aedificiis etc. uti et pascuationem cum reliquis incolis natio sibi habeat communes; cum verò Rinnicii locus sit strictior, fiscalis ibi quidam Rastocka dictus in subsidium nationi assignetur,

11<sup>o</sup>. Excelsae Camerae aulicae natio Bulgara in annum censum in duobus terminis, festo nempe Sancti Georgij et Sancti Michaëlis, secundum praevic et quidem 3<sup>o</sup> semper Ianuarii, annuatim per officialem Cameraticum ideò a direttore Camerae expeditum peractam conscriptionem familiarum, a quavis familia 18 fl. Rh. in paratis exsolvere, ea tamen conditione ut Viduae, Orphani ac Ludimagistri cuiusque loci, nisi essent potentiores et quaestum aut per se aut per alios exercerent, maneat exempti. Econtra nè natio ad alias quascunque provinciae contributiones, inquantisationes, marchus, aut onera intuitu hic antè oblati non exigui census, quem illa inter se semper repartiri poterit, attrahatur, seg<sup>is</sup> regius fiscus, si aliquid ex parte provinciae in causa contributionis moveretur, nationis vices gerat, ac contributionis quantum ex censu complanet.

12<sup>o</sup>. Siquidem nationis etiam antè ultimum bellum in hac provincia subsistentis omnia domicilia fuerint combusta ac destructa, nunc ex fundamento novis sumptibus restauranda, supplicat itaque pro exemptione a praestatione hic antè memorati census ad 2 annos, appromittendo se ideò conaturam ex omni parte, praecipue ex provinciis extraneis, aucturam familias tam Catholicas, quam Schismaticas.

Denique pro diplomate uno originali nec non tribus huius

copiis authenticis, quò citiùs fieri posset, ab Excelsa Camera Au-  
lica expediendis, ut tantò faciliùs aliae hinc inde dispersae fa-  
miliae etiam congregari possint, humillimè instat, se humillimè  
recommendo.

Datum Crajovae 15<sup>a</sup> 8bris Anno 719.

(L.S.).

(L.S.).

(L.S.).

(L.S.). Fr. Blasius Marinovich, Provincialis Bulgariae ac  
Wallachiae, attestor ut supra.

K. A. 1722, Ianuarius 291, Expedit.

### 336

*Haan cãtre Camera aulicã. 26 Noemvrie 1719.*

Bericht in copia, sub dato 26<sup>i</sup> 9bris 1719, an Eine Hlöbl<sup>e</sup> Kays<sup>r</sup>  
Hof-Camer erlassen, die Goldteinslösung in der Kays<sup>r</sup> Wallachey  
betrefend. Sambt 3<sup>en</sup> Beylaagen.

Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer,

Ewer Hochgr<sup>r</sup> Excell. auch Mgdig und Hochgl<sup>e</sup> III<sup>r</sup>. Die  
hiesige sonderlich heür zimlich schlechte Goldteinslösung be-  
stehet dermahlen noch nit, wie in 7bürgen, zugleich aus er-  
zeigten Berg und Waschgoldt, sondern noch allein was aus dem  
Alt Fluss, und zwar nur auf Kays. Seithen, sodan der so ge-  
nanten Rinnick, Bistricza und der Syl, deren die Rinnick und  
Bistricza ihren Ursprung aus dem hiesigen Wallach<sup>n</sup> Gebürg, der  
Alt Fluss undt Syl aber aus 7bürgen, hingegen ihren Lauf durch  
das hiesige Gebürg haben, durch Zigainer ausgewaschen wird.

Dise Zigainer Goldtwascher seint im Sommer anni 1717  
dem Waiwodae Iohanni Maurocordato durch und auf die  
Kays<sup>r</sup> Seithen bis 150 Familien starckh sambt ihren 3<sup>en</sup> Wataffen  
nach und nach herüber gangen, haben auch sogleich das Goldt-  
waschen uor die Handt genohmen. Nachdem aber in verwi-  
chenem Jahr, sowohl hier in der Turckh<sup>n</sup> Wallachey als 7bürgen,  
wegen des gewesten fehl Jahrs unter dem gemeinen Mann eine  
zimliche Theürung undt Hungers Noth entstanden, die bis auf  
die jüngst Gott sey gedanckht wider eingefexte etwas rei-  
chere Ärndt, angehalten, hat sich der dritte Theil diser Zigainer  
ex defectu Unterhaltung<sup>1)</sup> gegen die Donau, undt endtlich gar  
hinüber in das Türckh<sup>e</sup> levioris intertentionis gratia gezogen  
und heimb. verlosen; mithin seint nit mehr als noch hundert  
Familien, inclusivè deren 2<sup>n</sup> Wataffen die dem hiesigen Goldt-  
waschen nachgiengen, auf disem Landt verblieben.

1) Pe margine notiã :

Es seint derzeit wider einige Familien zurückh kommen, die aber  
mit keinem mehrern censu, als hierunt gedacht, bis anietzo aggravirt, ideò  
das man per leviozem taxam noch gern mehrere ins Landt zu treten alli-  
ciern wollte.

Dise haben, ex diminuto in tertialitate suorum numero respectu anni 1717 und 1718, vor das nunmehr zu Endt laufende Jahr sehr wenig an Goldt, und zwar allem nit mehr als 581  $\frac{5}{8}$  Drachma administrirt.

Excusiren sich ferner das sie im Fruhejahr von dem allzusehr angehaltenen grossen, des gleichen in verwichenem Sommer öfters sehr gros angelofenem Wasser in ihrer Arbeit mercklich verhindert worden.

Ihnen nit erlaubt sey, die andere Seithen des Alt Flus, quia alienum territorium, wo sie doch in denen verwichenen 2<sup>en</sup> Jahren, auch als sie noch in der Türckh<sup>n</sup> Wallachey gewohnt, das mehriste Goldt iederzeit gefunden betten, zu betretten undt zu waschen. Das die übrige 3 hievor benante Bäch so reichliches Goldt nit führten, mithin dise die Ursachen wären, das vor Heür nit so vil wie in vorigen Jahren wäre aufgebracht worden.

Indessen ist mit Zueziehung des 7bürg<sup>n</sup> herein berufen-gewesten Bergwercks Inspectoris Herrn Kropf, denen 2 Zigainer Vataffen vorgestellt worden, das gleich wie sie in der Türckh<sup>n</sup> Wallachey eine jährl<sup>e</sup> Tax in Waschgoldt abzutragen schuldig gewest, wan sie sich auch über die Donau auf den Türckh<sup>n</sup> Boden verfügen wurdten, auch allda von Auflagen und nirgents wo sie hinkommen wurdten befreyt sein, dahero auch hierlandts, wo sie anietzo ihre Nahrung suechten, eine gewisse jährliche Contribution oder Tax ad cameram abgeben müesten; übrigens so protegirt sein das sie sonst von niemandt angefochten werdten solten. Worauf sie sich endlich von denen hiesigen 100 Familien, auf 4 litra sive 400 drachma (wäre von ieder Familie 4 drachma) und zwar eine litra auf Pfingsten, 2 litra in festo Assumptionis und eine litra in festo Sancti Demetrii, in taxam jährlich zu lifern obligirt, auch versprochen noch andere 100 Zigainer Familien in eodem censu aus dem Türckh<sup>n</sup> und drübigen Wallach<sup>n</sup> territorio herüber zu ziehen. Das jedoch sie Vataffen gleichwie von denen Wallach<sup>n</sup> Vaivoden jährl. 5 Ehlen Tuech statt einer Recompens, ihre gantze Zigainer Gemeindte aber 100 Occa Eisen auf Kratzen undt Schaufen zum Goldtwaschen daraus zu verfertigen gehabt, ihnen auch dises wenige Beneficium solle continuirt werdten. In Ansehung das alles dises ein wenig zusamben ausmacht, dergleichen Leuth aber auf derley Bagatellen und alte Gewohnheiten meistens ihr Absehen haben, undt da mans ihnen minuiren oder gar aufheben wollte leichtlich schwürig werdten auch wohl gar darvon gehen dörften, bin auch weiter nit angestandten, ihnen ietzigen 2<sup>m</sup> Vataffen beedes in dem folgenten 1720<sup>ten</sup> Jahr noch richtig abgestatter ihrer Tax reichen zu lassen zu versprechen; auch mit disen schlechten Leüthen mues man hier Geduld haben, und mit aller Gelindigkeith mit ihnen umbgehen, will man nit Anlas geben das sie sich weiter retiriren.

Weillen das Gewicht pr. litra und drachma, deren diser 100 eine litram ausmachen, unter disen Leüthen undt bey der Goldt-Einlösung so sehr in consuetudine et usu, undt das Goldt immerzu mit disem abgewogen wordten, habe eracht man muese sich dises noch ferner et de necessò bey der Einlösung bedienen, umb die ohne dem mistrauige Zigainer mit Vorlegung eines andern, als da wäre das Pisethgewicht wie in 7bürgen, nit etwan irr- und wider wärtig zu machen, undt auf die Meinung zu bringen, als suechte man sie zu betriegen.

Ihnen Vataffen undt gesambten Zigainern ist auferlegt, alles Gold was sie über die 4 litras sivè 400 drachma in taxam erzeugen und künftig auswaschen werden, eben auch in die Einlösung (unter schwärer Bestrafung im Fall sich einer unterstehen und convincirt wurdte, etwas anderwerthshin zu verkaufen) richtig zu lifern, worvor ihnen die vor iede Drachma tempore Vaivodarum zu bezahlen regulirt geweste Tax pr. 2 fl. Rhein. paar undordentlich, durch den in Rimnick mit Anfang des folgenden Jahrs künftig zu stehen kommandten Goldt-Einlöser soll entricht werden.

Weilen Rimnick an dem Alt-Flus und dem so genanten Wasser Rimnick gelegen, von der Bistricza kaum 2 Stundt entfernt, finde ohmasgebl. vor rathsamb, dem in oppido Rimnick selbstn stehen den 30siger, nebst dem Telonio auch die Gold-Einlösung mit einer Adiuto von ohngefehr 100 fl. Rh. Diser letster wegen anzuvertrauen und einen Überreüther mit 70 fl. Rh. zum hin und wider schickhen zu passieren. Dan noch dermahlen einen Expresse Gold-Einlöser hier landts positò nur mit 400 fl. iährlicher Besoldung anzustellen undt disem, wie es dan erfordert wurdte, eben auch einen a parte Überreüther dannoch zuezugeben, finde meines wenigen orths das die noch gar schwache Gold-Einlösung von disen nur so wenigen Zigainern, da auch noch sonstn keine andere Goldbergwerckh herin eröffnet, einen so grosen Uncosten nit meritiren; es wäre dan das Successu temporis irgentswo einige Bergwerckh aufgeschlagen oder sich die Zigainer Goldtwascher mit noch ein oder andern 100 Familien mehrern et consequentèr auch dises Gefäll augiren möchten. Weilen auf ietzt besagter Weis die Einlösung gar füeglich, würtschafftlich und ohne Hidernuss von dem 30siger khan bestritten wordten, ihme auch die Rechnung dises Gefälls, gar keine sonderliche Mühe undt Arbeith verursacht.

Pro conclusione lege unthig bey, erstl. die Instruction vor den künftigen Goldt-Einlöser, et secundò in was die Difference des hiesigen Drachma-Gewichts respectu des 7bürg<sup>a</sup> Piseth auch Gold-Einlösungs-Gerwichts bestehe, in quo pretio ein jedes bey der Einlösung bezahlt werdte, woraus dan von selbst abzunehmen, dass man dermahlen noch bey der hiesigen Drachma wegen bessern Halts des hiesigen Golds, ein mehrers als bey dem 7bürg<sup>a</sup> geringhältigen Goldt profitire. Mich etc.

K. A. 1722, Jänner 291, Expedit.

*Anexă*

Instructio Auricampsoris quinque Districtuum Caesareae  
Wallachiae.

Siquidem auricampsio huius Provinciae idoneum ac sufficiens omninò exoptulet subjectum, pro

1<sup>o</sup>. Sciat constitutus auricampsor hunc in finem iuramentum depositurus, se in huius functionis sibi collatae administratione, uti fidelem ac honestum subditum ac servum decet, ad omnem fidelitatem nec non obedientiam erga Suam Sacratissimam Caesaream Regiamque Maiestatem Carolum Sextum eiusdemque Excelsam Cameram aulicam obligari. Coeterum a primario hac in provincia existente officiali Cameratico, cui omni cum respectu ac paritione hiscè assignatur, suam se habere dependentiam. A quo

2<sup>o</sup>. Omnis ei in auricampsonis continuationem necessaria pecunia, in tempore tamen sempèr insinuanda undè erga quietantiam levanda erit, aut assignabitur, aut in paratis suppeditabitur. Et siquidem

3<sup>o</sup>. Aurilotura in fluvio Aluta, Rimniko, Bistricza et Syl per nullos adhuc alios quam duobus sub Vataff hic actu existentes centum Zingarorum familias peragatur, qui Waivodarum etiam tempore ab horum camera quà auri lotores unice dependebant, itaque et ei auricampsoni hiscè etiam submittuntur. Procuraturus ne quocunquè modo et a quibuscunquè vexentur, aut ab aurilotura distrahantur, uti nec ipsemet privato suo sive domestico sive campestri labori quendam eorum applicare audebit, ne moderni ob vexas similes aliorum fors profugere, potiùs verò ex adiacentibus provinciis numerum lotorum augere ansam habeant.

Non tamen ideò admittenda eis erunt qualiacunquè furta aut similia, undè coeteri huius provinciae incolae damnificentur, in quibus similibus casibus levioribus ad promeritam eos poenam attrahet, gravioribus verò convictos arresto subjiciet, huiusmodi suae Instantiae in veris suis circumstantiis delictum pro ulteriore dispositione significabit.

4<sup>o</sup>. Cum aut boërones, monasteria, aut pagorum incolae alicubi fors impedirent auri lotores Zingaros suis in territoriis aurum lavare, informatus auricampsor ad faciem loci una cum lotoribus illicò excurrat, dominumque terrestrem, aut qualemcunquè communitatem seriò propterea admonebit, ne Caesareum hunc proventum quoquo modo interrumpant; ubi verò nihil proficeret, suam ideo instantiam pro adiutorio sine mora certior reddet.

5<sup>o</sup>. Pondus drachmae iam rectificatum ac in octo denarios divisum, quo cum omne aurum campsoni exhibitum nullo verò alio, semper et quidem exactè ad medium denarium usquè ponderabit ac cambiet, hiscè ei extraditur. Cuius drachmam integram duobus florenis Rhenensibus, denarium quindecim cruci-



feris et medium denarium septem mediòque cruciferis acuratè exsolvet, benè semper inspiciendo aurum antequam acceptaverit, an purum sit aut non, fors arena subtiliore aut alia quadam falsa materia mixtum, facile inter huius provinciae sublimius quam in Tranzylvania aurum dignoscendum. Cum arenosum foret restituatur Zingaro, ut in instanti purius lavet imposte- rumquè ità observet. Cum verò praeter in auro loto comuniter existens subtile ferrum (medio magnetis extrahendum) aliae etiam materiae immixtae forent, eo ipso pro fraude evidenti habiturus, administrantem condignae poenae submittet.

6°. Modernae centum Zingarorum Familiae sub duobus suis Vataff intuitu exemptionis ab omnibus aliis provinciae contributionibus oneribusque in taxam ad quatuor litras sive quadrigentas auri drachmas, et quidem unam litram in festis Pentecostalibus, duas litras in festo Assumptionis, quartam verò litram in festo sancti Demetrii, stylo veteri, gratis et exacte annuatim pendendas sunt obligati. In huius autem recompensam ambobus Vataff, cuique quinque ulnae panni, et communitati aurilotorum centum occae ferri pro conficiendis sibi ad auriloturam necessariis instrumentis, uti tempore Waivodarum in usu fuerat, vicissim erga quietantiam petita tamen praevicè assignatione erogabuntur.

Omne insupèr quod ex lotura congregaverint aurum ultrà hic antè memoratas quatuor litras (quem in finem ad loturam sedulò peragendam omninò obligabuntur) ergà paratam solutionem, in hic antenotato pretio, auricampsi accuratè administrabunt.

7°. Statuta sit pro campsi die Dominica, in oppido Rimnick regulare registrum servabitur, in quo omne aurum a quo dominantèr opposito, et quantum administratum, et in quo pretio solutum fuerit, annotabitur, subscribendum a Vataffis, ideò ut eodem cum subscripto suas imposterum rationes legitimet auricampsor, observaturus ex hoc suo registro, quinam lotores negligentes aut parum aut nihil administraverint, consequentèr eos ad seduliozem loturam adstringere poterit.

8°. Siquidem auri lotores lotum a se aurum seorsim et crebrioribus vicibus administrabunt, denecessè aliqua semper se exhibebit accrescentia, quam absque ulla detractioze in rationes suas fidelitèr assumet. Ut autem apprehendendas sibi in rationibus futuras difficultates praepediat, ut primum peracta auricampsi iudicem aut juratum nationis bulgarae in Rimnick requireret, qui omne aurum campsi administratum simul ponderet, eique desupèr attestetur. Huius proventura multiplicabit auricampsor, si alternativè cum obequitatore ad fluvios antè fatos saepius excurrerit, an Zingari lotores diligentèr laborent ipsemet inspexerint, nec non ubi nam et qua de causa alibi occupentur absentes inquisiverit.

9°. Menstruales insuper elaborabit ad praesens formulare

quatour, totidem angariales et quatour annuales extractus peractae campsonis, quos subscriptos sigilloque munitos primario huius provinciae constituto officiali Cameratico, finito quovis mense angaria et anno, infallibilitèr consignabit; uti et rationes suas unà cum necessariis documentis, intrà spatium sex septimanarum anno quovis finito eidem etiam exactè exhibebit. Ut autem

10<sup>o</sup>. Omnis clancularia auri distractio in vicinas Turciae provincias huiatibus mercatoribus Graecis aliisque impediatur, sedulo attendendum, intimando praeprimis omni cum severitate aurilotorum comunitati, nè gravi sub poena aliorum distrahere aurum tentent, ac promulgando hinc indè in foris hebdomadalibus ac nundinis oppidorum, nè quisquam sub poena ducentorum florenorum Rhenensium a Zingaris aurum emere audeat. Ex muletis similibus ob habitam sedulam curam uti et pro suo fatigio auricampsoni tertia pars hiscè reditur.

Ut verò clanculariis his distractionibus tantò magis medeatur, tam Zingaros vendentes, quam mercatores ab his ementes, attamen ut quot quot vicibus cum praescitu suo fiat, per intervalla substituere poterit auricampson, ac postmodum cum suae instantiae annuentia contra tales convinctos procedere;

Quod ipsum verissimum auricampsonem pro Camera assecurandi erit medium

No. 11<sup>o</sup> Cum casus quidam occurreret, cui se medendi imparem existimaret, ad primarium huius provinciae officialem Cameraticum in similibus sempèr recurret, cui cum omnia in veris suis circumstantiis insinuaverit, ulteriorem postmodum expectabit resolutionem.

12<sup>o</sup>. Pecuniam in necessitatem auricampsonis qualemcunquè acceptam et omne aurum cambiatum sedulo custodiet, pro omni enim damno respondere tenebitur; nequè pro privato suo utili hac pecunia aut auro cambiato sub qualicunquè praetextu utetur, sed ad manus omnia accepta in fideles assumpturus rationes diligenter procurabit.

Deniquè praesenti instructioni, et quidquid imposterum per particulares ordines ultrò demandabitur, omninò se conformabit. Pro administratione huius suae functionis verò quà auricampsoni centum quinquaginta floreni Rhenenses, ex huius provinciae primarii Perceptoratus Cassa, pro necessario autem sibi obequitatore septuaginta floreni Rhen. erga quietantiam levandi hiscè assignantur. Quibuscum ambo contenti, auricampson praementionatae huic suae obligationi satisfacere incumbet, obequitatore verò in auri loturae huiusque campsonis promotionem pro eiusdem exigentia sempèr et in omni occasione utetur.

Datum.

K. A. 1722, Iänner 201, Expedit.

### 337

#### *Instructiuni pentru judecătoria și jurații din orașe. Noemvrie 1719*

Instructio Judices Juratosque in oppidis Crajova, Karacal, Csernetz, Raja di Rama, Tirgosyl, Szlatina et Rinnik creandos concernens.

Posteaquam Sacratissimae Caesareae Regiaeque Majestatis Intimus nec non Bellicus Consiliarius Excellentissimus Dominus Genelaris Campi Marschallus Comes à Stainville, uti et Illustrissimus Dominus Ignatius ab Haan altissimè Titulatae Suae Majestatis Aulicae Camerae Consiliarius, quā Plenipotentiarij instituendo hac in Provincia nupperimè novum regimen, inter reliqua ex certis rationibus resolverint, quatenus locis sequentibus utpote: Crajovae, Karacal, Rinnik, Tyrgosyl, Czernez, Baja di Rama et Szlatinae, oppidorum nomine insignitis, Privilegiisque nonnullis ab Augustissima Aula proximè muniendis, ab omni prorsus jurisdictione Provinciali, eò quòd purè fiscales sint, exemptis et immunibus, à solo verò Camerali Inspectione dependentibus, pro introducenda successivè Politia, Magistratus quoque ex certo numero Personarum constans, praeficeretur, mihi que hoc negotium perficiendi et dictum Magistratum Instructione quadam interimali informandi commissam sit. Eapropter

1<sup>mo</sup>. Nomine et jussu alte titulorum Dominorum Dominorum Plenipotentiariorum oppido huic N. praeficitur in judicem N. N., qui jurabit praepremis, se in hujus sibi collati officij administratione, uti fidelem ac honestum subditum decet, erga Suam Sacratissimam Caesaream Regiamque Majestatem Carolum VI<sup>um</sup>, ejusdemque Excel. Cameram Aulicam omnem fidelitatem et obedientiam exhibiturum, nec minùs Primarij hic in Provincia existentis officialis Cameratici ordinibus, se unà cum sibi subordinatis civibus omni cum respectu pariturum, prout et in omni emergente casu unicè ad Cameralem Inspectionem recursum accipiendum habet.

2<sup>do</sup>. Incolas oppidi in directionem suam accipiet, eorundem augmento, praesertim ex opificibus utilitatis Communitatis (cum salus populi suprema lex esse debeat) vel maximè studebit justitiam quoque taliter administrabit, ut de ea tam coram Deo quam hominibus rationem reddere valeat. Quia verò

3<sup>io</sup>. Unj Iudici praedicta adimplere praesertim copioso civium numero insupportabile esse posset, hinc eidem 4 Jurati e Comunitate cum uno Notario praeter linguam vernaculam etiam latinitatis gnaro, qui tamen vir icircumspecti bonaeque estimationis sint, pro juvamine attribuuntur. Ili tenebuntur unà justae mensurae, ponderi et ulnae nuper introductis, praetioque mercium, ut earum caritas evitetur, diligenter invigilare, eosdem ad mulctam trahendo, apud quos horum quid falsi deprehensum fuerit. Praeterea

4<sup>to</sup>. Conceditur eidem Judici 2 servos ad hinc inde mittendum servare, qui et custodiam carceris habere tenebuntur.

5<sup>o</sup>. Tribuitur quoque Judici cum suis Juratis jurisdictio decidendi causas tam civiles quam criminales, ita tamen ut antequam praesertim in causis gravioribus executio latae sententiae fiat, haec pro revisione et ratificatione Camerali Inspectoratui communicetur, nequaquam vero licitum erit mulctam pecuniarum supra 12 leoninos dictare, quorum quidem medietatem Judex cum Juratis participabit, residuitatem autem ad cassam reponet pro utilitate Communitatis impendendam. Super qua

6<sup>to</sup>. Sicut et super pecunijs contributionalibus, cum quae exigendae venerint, quosque tum ab oppido secundum facultatem ab uno quoque cive proportionatè exacturus est, accuratam rationem praestare semper paratus erit. In reliquo

7<sup>mo</sup>. Idem Judex cum reliquis sibi additis 7 Personis interea loco solutionis contenti erunt, se praeter medietatem mulctae ante concessam à contributionibus quibuscunque exemptos esse, donec per secutura ab Augustissima Aula Privilegia et Institutiones fors aliud ordinatum fuerit, eousque verò omni punctualitate huic ordinationi obsequi, eidemque se conformare noverint.

G. A. Thurnhoffer  
Cameralis Inspector

R. F. A. Fasc. Öesterr. Wallachey.

### 338

*Haan către Camera aulică. 12 Decembrie 1719.*

Bericht in copia de dato 12 xbris 1719 die Einrichtung des Kay. Wallach. Salzweesens und Salz-Gruben betreffend.

Hochlöbl. Kay. Hof-Cammer

Eüer Hochgrf. Excellenz. auch Mgdg und Hochgeb. HH. etc. In meinen sub 28<sup>o</sup> des jüngst verwichenen Monaths 8bris eingeschickhten Bericht sub N<sup>o</sup> 1<sup>o</sup>, habe denenselben unthig überschriben, was massen sich des Commd. II<sup>o</sup> Generalen Excell. umb in dem engen und mit Wohnungen sehr schlecht versehenen Crajova, bey der schon so spatzen Herbstzeit denenjenigen, so theils noch unter denen Zellern gestandten, theils sonsten sehr übel logirt waren, in etwas Platz zu machen, sich endlich von dar ab und in das Closter Ores unter das Gebürg zu gehen entschlossen. Ich aber habe mich hieher nach Ockna begeben, eintheils den ungesunden Luft und das Wasser zu Crajova zu changiren, andertens umb auch der bey denen hiesigen, sonderlich der neü aufrichtenden Saltz Grueben vor die Handt genommenen Arbeith, nächer zu seyn, dise täglich in Augen zu haben und destomehrers zu beschleunigen. Wie dan den 9<sup>ten</sup> 9bris, Gott sey Danckh, gluckhlich hier in Ockna arrivirt, und

mich a dato an von Tag zu Tag mehrers erhohlt, dahero auch disen meinen Bericht in re hujus Provinciae salinaria sogleich vornehmen, und denenselben, wie hiermit geschieht, pro ulteriore deliberatione unthig einschickhen sollen, in welchem den Anfang von der Obligation und privilegijs des Marckhs Ockna selbstn mache, was diser sodan die 4 ad fodinarum labores gratuitos gehörige Dorfschafften, sowohl zu dem Cammer Hauss als denen Saltz Grueben, tempore Vaivodarum das gantze Jahr hindurch insuper vor eine taxam annuam et quo modo zu praestiren schuldig waren; intuitu horum hinwider vor privilegia, und was vor exemptiones und verschidene Deputat theils inscribirt theils assignirt gehabt.

Solle praeceteris berichten, das der Marckh Ockna nach der Länge in einem engen bergichten Thal eine Stundt von dem oppido Rinnick und so weit von dem Alt Fluss, der Saltz Boden aber intrando oppidum, ad ejusdem latus dextrum, wie alle die rudera copiosarum pristinarum salis fodinarum zeigen, inter ipsa quasi habitacula oppidi situirt sey, ein sehr klein und eingeschrenckhtes nit eine halbe Viertel Stundt breites territorium, habe auch der Ursachen seinen mehristen Feldt Bau und Wiswachss in aliorum adjacente territorio erga praestationem decimarum aufbringen müesse. Wofern er sich nit mit dem ad ejus saepes angelegenen ex parte dem jenseithigen Closter Argis et ex parte dem disseithige Closter Bistriza gehörigen Dorf Soasul (ob zwar dessen Unterthanen denen zweyen Clöstern in nichts anedrst zu dienen als ihnen die decimas ex omnibus frugibus abzustatten angehalten seynt) a longis jam annis solcher gestalten verstandten hette, das sie beede gleichsamb eine Communitet ausmachen, und gleichwie alles onus iedezeit miteinander tragen, eben also auch alle privilegia, uti haec ipsa testantur, miteinander geniessen, der Marckh ohnmöglich durch so lange Jahr wurde haben subsistiren können, sondern schon längst hette müessen zu Grundt gehen.

### *Die Schuldigkeit des Marckhs Ockna zu dem Cammer Hauss.*

In laboribus gratuitis war vormahls nach der anligenden Anmerckhung sub N<sup>o</sup> 1<sup>o</sup> nit sonderlich gross, zweifelohne darumb, das zu Zeiten deren Vaivodarum die Saltz Grueben mehrtheils in arendam überlassen gewest, et consequenter sie Vaivoden den Marckh ad similium laborum praestationes per arendatores anzuhalten ihr conveniens zu seyñ nit gefunden, in dem sie arendatores alle ihre Notturfften sich umb die paare Bezahlung einzuschaffen hatten.

Die zwey in besagter Anmerckhung ausgesetzte täglich von dem Marckh ins Cammer Haus angeschaffte Bediente, seynt in futurum ganz ohnnöthig, weilen die Kertzen auszugeben, denen

ins künstlich zweyen magulatoribus oder Waagmaistern jeden bey seiner Grueben in seine weithere Verrechnung, nach dem Befehl wie er sie auszugeben, hab zugestellt werden können. Der andere Bediente kombt auf des hiesigen Beambten particular Oeconomie an, wan aber diser seine lahrs Besoldung ordentlich ausgeworfen hat, wird er sich auch die in seine Würtschaft benöthigte Leüth nach Nothdurft zu halten ohne entgelt des Aerarii wissen.

Das aber der Marckh zur Aufrichtung ein oder des andern Gebäu in dem Cammer Haus das benöthigte Bau-Holtz zuzuführen nit sonderen nur allein seine Zimmerleüth das Holtz zu behauen, und das Gebäu gegen Raichung der täglichen Cost aufrichten zu helfen solle seyn obligirt gewest lasse zu pro tempore arendatorum, nit aber wan die Vaivoden selbst die Grueben bauen lassen, dan gar zu wohl bekhant ist, das dise niebmalen gewohnt gewest, ihre Unterthanen zu ein und anderer Arbeit zu bitten, sondern was ihnen gefallen mit der Schärfe anzubefehlen. Das dahero künstighin auch alles benöthigte Holtz gratis zu des Cammer-Haus Gebauen herbey zu schafen, obzwar auch dises nur per intervalla vorfallen wirdt, dem Marckh Ockna ohnmasgeblich zu imponieren. Übrigens, was wegen der Zimmerleüth hievor gedacht ist, sein Bewenden haben kan.

### *Zu denen Saltz-Grueben*

Waren die labores gratuiti des Marckhs nach der hievor allegirten N<sup>o</sup> 1<sup>o</sup> grösser, in dem sie mit Eröfnung einer benöthigten neuen Grueben, in loco iis designato, die Mundt Löcher bis auf das Saltz ausgraben, und da vormahls die Schacht nit ausgezimmert, sondern von oben bis unten nur mit dickh aichenen Ruethen, die das Erdreich zuruckh halten, ausgeflochten gewest, die benöthigte Ruthen verschafen, selbst ausflechten, alles Holtz zu führen, und was an Lichter, Lampen Flaütz und Pferdten zu diser Arbeit die Erdt auszuziehen erfordert wurde, uti ex punctis 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup> der Beylaag sub N<sup>o</sup> 1<sup>o</sup> abzunehmen, auf ihren aigenen Costen fournieren müessen.

Disen punctis ist pro abbreviatione dises Berichts, wie auch aller dergleichen folgenden, meine ohnmasgebliche Meinung beygesetzt, und einer Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer anheimb gestellt, daruon was selbte erachten möchten gnädig zu approbiren oder zu rejiciren, worauf zu Stabilierung des fernern hiesigen Saltz Grueben Gebäu und völligen Saltz Weesens Einrichtung dero gnädige Resolution hinwider gewärtig bin, weilen dergleichen ex me zu disponiren mich nit ammassen vill, dan da sich die hiesige obstinate Landts Leüth so gleich dran halten wurden, ein und anders aber nit approbirt werden dörfte, das einmahil introducirte sodan auch nicht so leühter dings sich reddressieren liesse.

*Privilegia des Marckhs*

Diser Inhalt ist aus denen mir von 8 Voivodis in originali producirten privilegiis ut N<sup>o</sup> 2 gdig zuersehen excerptirt. Es hatte der Marckh noch viel andere bey der Handt, mit denen mich aber das sie schier alle ejusdem tenoris nit aufhalten wollen, hat jedoch auch verschiedene verlohren. Vermög diser Privilegien war er durchgehents ab omnibus oneribus publicis ac contributionibus ab uno ad alterum Vaivodam immer zu exemirt ex speciali reflexione umb die Inwohner a cultura salis iodinarum niemahls zu distractieren. Weilen nur diser einzige Saltz Boden in his quinque Districtibus bis anietzo bekhtant (wan ein mehrerer vorhanden wäre, diser per tot consequenter annos ganz gewis auch schon entdeckht seyn wurdte), als finde meines wenigen orths, es habe E. Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer alle genugsamb- und grosse Ursach hiesigen Marckh Ockna in dero ganz speciale Protection zu nehmen, ihn ab omnibus contributionibus pecunariis et naturalium nec non oneribus publicis quibuscunque, von aller Vorspan, durch Marche und Einquartierung, eben also wie er unter denen Vaivoden gewest, so zu befreyen, damit mehrere Leüth nach und nach veranlast werden, sich hieher zu ziehen, der Orth zu bewohnen, sonderlich aber in dem der Abgang an Saltz Hauern gross, und das man sich nur deren entlehnten Zigainer, wie hiernach folgt, dermahlen bedient, dergleichen Leüth, die sich ex defectu hujadis territorii auf den Saltz Hau verlegen und sich von diser Arbeit nähren, umb so leichter aufbringen.

Ohngeacht deren so vilen laborum gratuitorum des Marckhs, war ihm a Vaivodis noch a parte ein jährliche Tax zu entrichten andictirt, die zwar nur allererst in privilegio tertio mit 200 Ug sive Galbin (ieder a 2 fl. 30 xr.) ihren Anfang genohmen. Nach und nach aber sub Vaivoda Constantino Basaraba auf 600, und von dem letstern Vaivoda Nicolao Maurocordato auf 1100 Ug sive Galbin gestaigert worden. Dise letstere Summan, wie ich den Marckh anietzo ansehe, ist er in moderno suo statu nebst denen so vielen gratuitis laboribus zu bestreithen nit sufficient, wäre es auch tempore Nicolai Maurocordato (wie er sie dan auch sub brevi ejusdem Regimine nit entricht) nit capable gewest, sondern hette de necesse davon laufen müessen. Beur aber ein Vaivoda einen solchen Marckh, wegen seiner so costbahren gratis leistenden Diensten bey der Saltz Grueben und des importanten Nuzens, auf dise Extremitet kommen lass, wird er ganz gewiss vielmehr bedacht seyn, pro conservatione talis a tanto annorum spatio privilegiati oppidi, continuationeque sui emolumenti ex salis iodinis, den über das Vermögen deren Inwohner auf einmahl so sehr gestaigerten Censum, wider auf ein merckhliches zurückh zu minuiren. Was disfalls, ratione hujus oppidi illiusque conser-

vationis ad culturam salis fodinarum, meine geringe Opinion seye, wird E. Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer in antecessum gdg abnehmen, dan, wie schon hier oben gesagt, finde dermahlen nit, wie das oppidum nach dem sub N<sup>o</sup> 3 anliegenden Registro, worrinen alle seine Inwohner specificirt, die ihm von dem Vayvoda Nicolao Maurocordato auferlegte so excessive jährliche Taxam pr. 1100 Ug sive Galbin, 2750 fl. in summa betragendt, praeter sibi incumbentes labores gratuitos, ertragen könne. Den niesigen Richter und Marckh hab derentwegen bereits sondirt, die mir aber ihr Ohnvermögen, welches selbst examiniren könte, vorgestellt und clar replicirt, es wurde der Marckh die Landts Contributiones und onera vil leichter mittragen, sich ehender der Provinz submittieren und künftig von diser dependieren wollen, als zu compromittieren, praeter suos, ad quos obligatur, gratuitos labores, ein so grosse annuam Taxam abzuführen, die ohne dem kein einziger Orth in diser gantzen Kays<sup>en</sup> Wallachey, wan ihnen als ins Geldt geschlagen wirdt, auch in 2<sup>en</sup> Jahren in contributionem zu praestiren obligirt wäre. Sollten sie aber ex parte Camerae, wider Verhofen in dem sie vilmehr einer allerdgsten Protection und Sublevation a suis oneribus unter einem Christlichen Potentaten und dessen Regierung gewärtig wären, darzue angehalten seyn, werde ohnfehlbar erfolgen, das viel ihrer Innwohner anderst wohin abgehen, der Marckh umb ein merckhliches gar baldt desert seyn, hierbey aber der Grueben Dienst das meiste leyden wurdte.

Pro explicatione des sub N<sup>o</sup> 3<sup>o</sup> anliegenden Registri, beur mich ad praemissa eröfne, solle unthig anfüegen, das erstlich der Richter des Marckhs, quā primarius, mit den folgenden 8 so genanten Burgarn sive Geschwornen a contributione ac oneribus omnibus, primus respectu officii, die andere das sie bey Tag und Nacht alle Notturften zuem Cammer Haus und denen Grueben an- und zu schafen, und wo es vonnöthen auch über Landt zu Fues oder zu Pferdts reysen müessen, befreyt seynt.

Die 146 cives sive Incolae oppidi seynt die jenige, die das gantze onus des hiesigen Cammer Haus, Saltz Gruben und die taxam annuam allein tragen. Die 8 Fabri lignarii sive Zimmerleüth seynt von dem Marckh derentwegen ab omnibus eximirt, nur das sie dise Leüth pro necessitatibus fodinarum und des Cammer Haus hier in loco erhalten, und immerzue bey der Handt haben.

Die 38 Saltz Hauer sive Csokanaschi, 4 Schmid und 3 Viglarii seynt lauter Zigainer, des Closter Govora und Cosia Unterthanen, uti hic infra, die das oppidum und der hiesige Beampte mit lauter guten Wörthern, damit sie bey dem Saltz Hau verbleiben, erhalten müessen, daherö kein Gedancken zu machen, dise schlecht und flüchtige Leüth mit einiger Contribution sive Tax zu belegen, indem sie eö ipso daruon giengen.

In dem oppido finden sich ferner zu denen 4, theils ge-



maurt- theils höltzernen Wallach<sup>n</sup> Kirchen; die 15 specificirte Poppen gleich falls vi characteris exempt.

Et denique 15 von der Türckh. Seiten ansässige Griechische Kaufleüth, die ohne geringste Abstattung pro oppido, allein gegen Abzahlung der Kays. Mhuth, ihre Waaren in ihren hiesigen gedungenen Läden der Zeit immer ganz Irei verkhaufft. Dise hat das Landt dermahlen ad contributionem doni gratuiti cum Boieronibus mit 70 Löwensthalern attrahirt, wollen sich daherò exindè et quà extranei territorii turcici Incolae ab omni alio pendendo tributo befreyt wissen. Hab ihnen aber bereiths intimiren lassen, wie ihnen nit erlaubt extra nundinarum tempus quà extraneis ihre Waaren Stuckhweis fail aus zu legen, sondern allein in grosso zu verkaufen; wan sie daherò das erstere continuiren wollten, sich nothwendig zu Abstattung einer billichen iährlichen Tax conformiren müesten; zu was sie sich resolvieren werden, mues allererst erwarten.

Hieraus wird Euer Hochlöbl. Kays<sup>e</sup> Hof-Cammer den Statum des hiesigen gantzen oppidi Ockna, in suo territorio et Incolis, obligationibus ad donum Cameralem et salis fodinas, insuper praestatione taxae annuae genugsamb erkhenen. Es wäre aber meine wenige ohnvorgreifliche Mainung, das die taxa annua ad vires ac potentiam incolarum dermahlen noch moderirt, und obzwar die Innwohner in der Opinion nit mehr als 360 Ug sivè Galbin, uti tempore Vaivodae Scherbani, jährlich zu bezahlen, dannoch ab anno instante 720 anzufangen, bis die anietzo vorhabende Grueben Gebau, worzue das oppidum noch etliche 100 Fuhren ohne die tägliche viele Arbeiter verschafen muess, mehrers in Standt kommen, auf 600 Ug sivè Galbin, id est 1500 fl. rh., uti tempore Constantini Basseraba <sup>1)</sup> iahr. zu entrichten, könne taxirt werden. Seynt die Grueben Gebäu (wan ia 2 neüe die, uti hic infra memoratur, gar wohl nöthig seyn, aufgericht werden sollen) noch ein Paar Jahren in suo statu, mithin der Marckh a diversis fatigiis befreyt, wird sich die Ge-

1) Pe margine e următoarea notiță :

N.B. Der Marckh Ockna hat pro anno 720 nit mehr als 150 Ug oder Galbin, sivè 375 fl. bezahlt; .restiret pro 721 dise auch noch abzuführen. Man hat ihn der Ursachen nit auf ein mehrers pressirt, weilen erstlich auf disen Bericht noch zu dato kein positivè Antwort erfolgt; andertens der Marckh so viel labores gratuitos zuer Aufrichtung der neüen Saltz Grueben denen dortigen übrigen Gebäuden und dem Cammer Haus praestirt, die computatis computandis ein viel mehrers ausmachen wurden, et 3<sup>o</sup> das auch die übrige Province der Zeit wenig contribuir, consequenter auch der Marckh zu nichts mehrers angehalten werden können. Wan aber die Grueben und übrige Gebäu dermahlen in zimblichen Standt gebracht seynt, ist die ohnmasgebliche Meinung, es könne der Marckh incipiendo cum anno 722 jährlich 1000 fl. höchstens 1200 fl. in taxam künftig praestiren, iedoch das er nebst disen, was er zuem Cammer Haus und denen Grueben an geringeren Arbeitthen derzeit zu leisten schuldig war, pro exigentia necessitatis auch noch inskünftig continuire, und dises ist auch des jetz Command. H. Graien Excell. Opinion.

legenheit immer praesentiren, das oppidum auf ein und anders 100 Ug sive Galbin mehrers zu staigern, wan sich in specie die Innwohner während der Zeit ex protectione et manutione vermehren, auch der Marckh selbst ad majorem praestationem kan und ohnfehlbar erhohlen wirdt. Auf

### *Die Schuldigkeith*

Deren 4 Dörfern Kakova, Stoinest, Pausest und Vladest zu kommen, bestundte dise in dem, das sie unter dem Nahmen Magulanten und dem Befehl eines ibnen aus des hiesigen Marckhs Innwohnern geseztem Richters alle Tag fruhe, die zu nachts Zeit aus denen Grueben gezogene und schon ad orificium fodinae heroben parat gelegene grosse Saltz Stain, vorhero, wo noch keine Saltz Scheürn in usu gewest, auf den ihnen ausgezeichneten Platz, und da sie wegen Grösse der Stain dise nit regieren könten, mit Anspannung ihrer aigenen 2 Ochsen dahin schleppen, in Ordnung auf ein ander legen, und entweder mit Stroh oder minutiis salis obschon nur schlecht weg zu deckken, auch alle andere Arbeith ausserhalb der Grueben, nemblich die Gräben pützen, die Weeg und Brückhl unterhalten, jedoch nichts anderst bey dem Cammer Haus verrichten müessen, ausser das sie den Pferd Stal darin reparirten, also auch das Zaun Werckh umb das Haus continuò im Standt erhielten. Ferner, wan von Ruthen oder Holtz zu dem Grueben Gebau etwas erfordert wurde, dises mit dem Marckh Ockna a proportione der Anzahl deren 4 Magulanten Dörfer in dem Wald fällten und zu führten. Wurde dan auf dem Alt Flus ein Transport dan und wan nach Islas abwehrts vorgenommen, muesten sie 4 Dörfer die Scheürn an dem Ufer des Flus erbauen, das dahin ankommende Saltz da rein, und wan die Ladung geschabe, wider auf die Schif heraus lifern. Von allem übrigen, weilen die sub N<sup>o</sup> 4<sup>o</sup> anliegende Anmerckung das mekrere daruon handlt, abstrahire.

Diser 4 Dorfschaften a Vajvodis hujus Provinciae consecutivè erhaltene privilegia, enthalt die gegenwärtige Production sub N<sup>o</sup> 5<sup>o</sup>, inclusivè dessen was ihnen praeter praestandos suos labores gratuitos in taxam jährlich abzustatten auferlegt gewest. Vernehme aber auch, das eben dise Dorfschaften (deren das 4<sup>o</sup> nemblich Vladest anietzo völlig desert) vormahls mit einer merckhlichen Anzahl mehrern Inwohnern, quò Magulanten die ad fodinas gediect und die jährliche tax abgetragen, bewohnt gewest; wo hingegen anietzo das Dorf Stoinest nit mehr als 9, das Dorf Kakova 20, und das Dorf Pausest 21 Innwohner vermög anliegender Conscription sub N<sup>o</sup> 6<sup>o</sup> bewohnen (die darneben angemerckhte so genante Slusitori und frembde sive advenae seynt extra numerum und gehören zum Landt), woraus leichtlich abzunehmen, das sich dise Leüth weder mit der Ar-

beith, noch der Tax ein und anders Jahr übertreiben lassen, aus Beysorg, wie ohnfehlbar geschehen wurde, das auch noch dise wenige dem Wallach. hiesigen Gebrauch nach auf ein Mahl desertieren möchten.

Einer Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer habe mich unterfangen hievor unthig zn remonstriren, das auf das oppidum Ockna intuitu provenientis emolumenti ex salis cultura specialiter zu reflectiren wäre; so viel sage ohnmasgeb. diser 4 Dörfer wegen, das eben auch hoch nöthig, sie ab omni contributione, Einquartierung, Durchmarche ac oneribus publicis quibuscunque zu eximiren, auf das sie ihre labores gratuitos nit nur, wie dise in der Anmerckung specificirt, sondern, was bey denen Grueben und dem Cammer Haus vorfällt, mit Leüthen und Wägen umb so leichter laisten. Nebst disen eine zulängliche Taxam zu Handen des Saltz Beampten zu Ockna, und zwar iede Familie pr 5 oder 6 Löwenthalern, ieder pr. 1 fl. 46 xr. gerechnet, jährlich abtragen mögen. Das aber sowohl wegen des Marckhs Ockna und diser 4 Dorfschaften ein und anders zu limitiren unthig vorschlage, seyndt folgendte Ursachen:

Erstlich, das zwar durch die Einrichtung der neuen Saltz Grueben, wan dise ja ad modum Transilvanniae zu prosequiren approbirt wirdt, verschidene vorhero nöthig geweste Arbeithen per se cessieren, hingegen auch wider andere loco priorum vorfallen werden.

Andertens, weder anietzo der Marckh und noch weniger die 4 Dorfschaften im Standt und der Anzahl wie vor dem letztern Krieg seynt, itaque in multum diminutis familiis, auch die Billichkheit mit sich bringe, die noch übrige a proportione in etwas zu soulagieren sollen, sie nit gar desertieren.

Drittens, so die principal Ursach, das weder die anietzo neue aufzurichten angefangene Grueben in ihrem Gezimmerwerckh, Tachung und Scheürn zu dato fertig, weder das darzue erforderliche Holtz (alles nöthige dannen Holtz wird von 7 Stunden nit auf Wagen zugeführt, sondern stuckhweis geschleift) noch nit alles beysammen. Ein Magulatorn Haus, eine Wohnung vor die Überreüther und Waag-Knecht, eine Schmitten und Stallung wenigstens auf 30 Pferd zu erbauen, zu allem disem das Holtz in denen Wäldern zu fällen und herzulifern, insuper das Terrain, wohin dise Gebau hingesetzt werden, noch mühesamb zu applaniren seye, weilen, durch die bisherige Nachsuechung und Ausgraben deren Saltz Grueben von so vielen Iahren her, der ganze hiesige Saltz Boden so verwuhlt worden, das ein Hügl an dem anderen aufgeworfen zu sehen ist.

Ex consideratione dahero alles dises so annoch aufzurichten, wird erfordert so wohl den Marckh Ockna als die 4 Dorfschaften zu conserviren, in bessern Standt zu bringen, in nachtrücklichen Schutz ex parte Camerae zu erhalten, ihnen die bisherige

privilegia nit allein zu confirmiren, sondern auch neüe zu ertheillen, in specie aber die jährliche Tax in etwas zu erleüchtern, die sich erectis successive aedificiis fodinarum et domus cammeralis (die ins Geldt gerechnet, eben auch jährlich ein Ehrliches ausmachen) nach dem sich die Örther auch wider in etwas erhohlt, sowohl a proportione suarum virium, quàm quanti so die Province in contributionem entricht, iederzeit werden höher taxieren lassen.

Über alle dise tempore Vaivodarum von dem Marckh Ockna und denen 4 Dorfschaften zu leisten schuldig geweste labores gratuitos, findt sich mein weniges Sentiment ad latus annectirt, was pro moderni temporis necessitate zu continuiren oder nit, was daruon zu approbieren belieben wirdt, bin in Untertänigkheit gewärtig.

Disem subjungire 3 geislitzerische Bericht sub N<sup>o</sup> 7, 8 et 9, was der so oft besagte gantze Marckh Ockna sambt denen 4 Dorfschaften, Zimmerleüthen, Schmidten und andere ad servitia fodinarum angestellt-geweste Bediente, item die Zigainer Saltz Hauer sambt ihren Vataffen, und wan dise Saltz Hauer eine neüe Grueben zu arbeiten anfangen. pro suis servitiis praestitisque laboribus vor einen Lohn in paarem Geldt, item verschiedenem Saltz und natural Deputat, jährlich assignirt gehabt, und ordentlich empfangen.

Dise Deputat obbesagter Bedienten zusamben ins Geldt geschlagen ertragen, ut specificatio und tabella sub N<sup>o</sup> 10, eine merckliche Summam, und viel mehr aus als was die 7bürg<sup>e</sup> an Lohnung haben. Nur allein das Saltz, womit die hiesige specificirte, weilen es longè ultra suam domesticam necessitatem gewest, ordentlich ins Landt gehandelt haben, staigt auf ein solches Quantum, woruon gantz füeglich ein gantzer hiesiger District, cum non exiguo hujus provinciae salis commercii praedjudicio, auf ein gantzes Jahr genugsamb können versehen werden. Welche Oeconomie weiter zu prosequiren gar nit rathsamb, und sollen noch muessen die Grueben Bediente, wegen des leichtlich mit unterlaufenden sehr nachteyligen Unterschleifs, auf keine Weis selbst mit Saltz handeln.

Über dise 3 Beylagen ist ferner beygelegt, was einem ieden künftig nöthigen Bedienten aus dem Marckh und deren 4 Dorfschaften, wie auch übrigen Innwohnern paucis allen denen jenigen die den saltz Deputat bis rietzo genossen, pro necessitate domestica jährlich zu passieren wäre. Im Fall iedoch auch dise aus zu folgen von mir specificirte Haus Notturft etwas zu hoch scheinen sollte, ist meines beschehenen Antrags die Ursach, das man weder die hiesige Innwohner, 4 Dorfschaften, noch die jenige Bediente, deren man auch noch in futurum benöthigt, wegen der noch sehr vielen beuorstehenden Arbeithe, in specie die Saltz Hauer mit dem das sie gar zu sehr restringirt wurden,

nit auf einmahl desoliren will, was zu viel, last sich immer nach und nach auf ein wenigens abbringen.

Es hat der Marckh sambt denen 4 Dorfschaften und Saltz Hauern, wie mich der hiesigè Saltz-Beambe Geislitzer informirt, und seine Extract docieren werdten, schon a mense Aprili mit dem Saltz Hau, consequenter auch der ihrerseits schuldigen Arbeit ad fodinas, den Anfang gemacht, zu der neüen Grueben etlich 100 Fuhren an Bau Holtz beygeschafft, und etliche 100 Handt Arbeiter wie noch täglich zuweilen 20, 30 auch mehr Persohnen praestirt. Insistirte daher mit nunmelro zu Endt gehenten Jahr, umb den so wohl ihm gewöhnlichen als allen übrigen gebührenden Deputat und Zahlung. Umb alle dise Leüth bey fernerm guten Willen zu erhalten, habe weder unrecht noch ohnbillich zu thuen geglaubt, wan ihnen das in Geldt und natura in der anliegenden Specification sub N<sup>o</sup> 11 ausgesetzte pro suis hactenus praestitis laboribus, wan sie bey dem hiesigen Beamnten an welchen sie verweisen ferner darumb anlangen, ad interim ausfolgen lasse<sup>1)</sup>. Ihm Fall aber alle dise Leüth ihr dermahliges Begehren usque ad finem Aprilis sivè integri anni suorum praestitorum laborum spontè differiren, wirdt ein hohes Mittl gdg anbefehlen, wie sie pro hujus elapsi anni praestitis laboribus zu tractieren seyen; das man ihnen das gantze Jahr abspreche, wirdt sich nit thuen lassen.

In specificatione sub N<sup>o</sup> 12<sup>o</sup> ist ferner benennt, was allhier vor Kays. Beambe, et in quo salario die Jahr her und dato würclich angestellt gewest. Von disem und wie viel deren künftig mehrere erfordert werden, ist das weitere hic infra ad descriptionem der neüen Grueben angefüegt. Damit aber Einer Hochlöbl. Kays Hof-Cammer alle tempore Vaivodarum in Deputat auszufolgen so wohl conferirt als cum restrictione extradirte Saltz Ausgaaben bekhandt seyen, annectire sub N<sup>o</sup> 13 auch diejenige beneficia salis, die denen hiesigen in summa 23 Mann- und Weibs-Clöstern a parte 17 Capellen a diversis Vaivodis assignirt waren, worauf diser Clerus, das man ihn dermahlen auch ausfolge, schon starckh insistirt.

In meinem sub dato 12<sup>o</sup> 9bris in materia horum beneficiorum unthig eingeschickhten Bericht, ist zwar tractirt, was massen besagter Clerus a diversis provinciae Vaivodis verschidene beneficia salis, die ut anietzo gleich allegirter Beylaag sub N<sup>o</sup> 13 zusamben ein zimbliches Quantum austragen, docieren könne, ohngeacht aber ein Vaivoda nach dem andern dise seine Collation unter einem harten Anathemate und Fluech seinem successori ad amussim zu exequiren recommendirt, und hac via einen den andern ad exactam praestationem zu obligieren ver-

---

1) Pe margine :

N.B. Eodem modo seint sich auch pro a<sup>o</sup> 720 et 721 in etwas ad ulteriorem ratificationem abgefertigt worden.

meint, haben sich doch die Successores Vaivodae einer an des andern Collation so wenig gekhert, das ein jeder testantibus ipsismet privilegiis, nach dem es sein conveniens gewest was ihm in quanto collato zu viel geschienen, dises auf ein geringers reddressirt, auch gemeiniglich denen arendatoribus fodinarum schriftlich extradiert haben, wie die hieuer citirte Anlaag sub N<sup>o</sup> 13 zeigt, was sie ihnen Clöstern auszufolgen hetten.

Was in hieuer angezogenen meinem Bericht sub dato 12<sup>a</sup> 9bris ohnmasgeblich gedacht, prosequire ferner, weilen die Quantitet Saltz, was sowohl denen Clöstern in beneficium sive elemosinam als hiruor specificirten Bedienten auf Deputat assignirt, ein es jeden Haus Notturft weit übertrift, dem hiesigen Saltz Commercio aber nur gar zu grossen Schaden gericht, ob zwar ut N<sup>o</sup> 10 die Bediente auf die Haus Notturft bereiths restringirt, das auch die hiesige Clöster ad methodum cleri reformati Tansilvanniae in hac salis materia zu tractiren wären, ihnen ultrâ exhibendam necessitatem domesticam in frustis et minutiis a proportionem der Oeconomie eines ieden nichts ferners in natura gereicht, sondern der Stain Saltz iedoch auch nicht höher als pro 6 Groschen bezahlt werde, ob ihnen schon die Vaivoden aus ihren Cammeral Gefällen, secundum acceptas informationes, was sie Clöster nit in natura empfangen, 33 auch zu Zeiten 50 xr., nach dem es ihnen beliebte, vor den Stain Saltz, weilen dise viel grösser als die ietziige gewest, paar abführen lassen. Es können die Clöster hier wider nichts excipieren, dan sie ex his salis collationibus allein nit leben, sondern noch verschidene Decimas, Dorfschaften, Unterthanen und andere Proventus in suam sustentationem haben.

Beschwärten sie sich aber wider den geringen Werth deren 6 Groschen, ideo das die bisherige Saltz Stain zu 150 auch 200 occa in Gewicht gehalten, last sich ihnen gar leicht repliciren. das noch viva testimonia vorhanden, mit genuegsamber Information wie auch vor Jahren die Saltz Stain nit grösser als zu 30, 35 und 40 occa mithin wie auetzo gewest, et solumodò tempore consecutivo arendatorum in so excessiv und beschwärlchen Grösse zu hauen angeschafft worden.

### *Stand und Praerogativae des Cammer Hauss*

Dises ist vix non in extremitate oppidi, versus Occidentem. auf einer kleinen Anhöhe von 3 Zimmern, 2 kleinen engen Cammern und einen ofenen Saal pro tempore aestivo more Valachico auferbaut, auch so wohl situirt, das der darin wohnende Beampte ex ipsa domo beede in cultura geweste Saltz Grueben auch dermahlen die neü aufrichtende sehen, ohne einen Fues aus dem Haus zu setzen, alle Arbeith observiren; imò alles, was dahin kombt sive allda geschicht, commode distinguieren kan.

Es ist aber das Haus an sich selbst ein schon zimblich alt- und baufälliges Gebau, von Holtz und Ruthen mit Erdt ver-

worfen, und überweist, das schon zimblich schlechte Tach mues in dessen so gut es kan ausgeflikht, höchstens aber nach ein oder andern Jahr völlig abgetragen und renovirt werden.

In dem auch zimblich engen Hof findt sich eine Kuehl, ein kleines Häusel von 2 Zimmern vor die Dienstleüth, sambt einer Stallung vor ohngefehr 14 bis 16 Pferd, auch dises alles zimblich schlecht, dahero Eine Hochlöbl. Kays. Hof-Camer zu besserm Unterkommen des Beambten villeicht nicht engegen seyn wirdt, nachdem es die Zeiten zuelassen und bey denen Grueben alles im Standt, die höchst nöthige Reparation nach und nach zu erlauben und gestatten, das noch ein und anders pro conservacione deren Getraydern und Körnern, in specie des Habers und Gersten, vor die künftige Gappel Pferd aufgericht werde, ohne welches nit wüste, wie und wo der Beampte die ad fodinas künftighin erforderliche Requisita und Getraydter im Vorrath behalten sollte.

Es steht das Cammer Haus, wie berichtet werde, auf einer hiesigen Kirchen Grundt, woruor der Vergleich schon von ohngefehr 30 Jahren her also getroffen, das besagter Kirchen derentwegen zum jährlichen Zins 30 Stain Saltz sollen gerricht werden. Es hat sich aber diser Obligation wegen bis anietzo noch niemandt angemeldt. Zu disem Cammer Haus findt sich kein liegender Grundt zur geringsten Oeconomie, ausser einer eintzigen Wiesen nach End an Marckh von ohngefehr 20 Fuhren Heü, die durch hieuer ged<sup>e</sup> 4 Dorfschaften ex obligatione jahr. abgemähet, in Schöber zusammen gebracht, von dem hiesigen Marckh Ockna nach dem eingeführt werden.

Tempore Vaivodarum, es seyn die Saltz Grueben in aren-  
dam andern verlassen oder a Vaivodis mit aigenen Officianten bestellt worden, haben sowohl ihre hier gestandene aigene Camerarii als arendatores, wie bericht werdte, die Justice nit allein hier im Marckh Ockna und denen hieuer besagten 4 Dörfern, sondern auch in toto Districtu, Vulcz genant, in quo nemp<sup>e</sup> das oppidum Ockna mit denen Saltzgrueben gelegen, administrirt, alle sich eraignete Strittigkeiten cujuscunque materiae, etiam fornicationis et adulterii (in his iedoch nur über die Mans-Bilder) ausgemacht, und zu bestrafen die Autoritet gehabt, exceptis criminalibus, in quibus, wan einer den Todt verdient. er Camerarius obligirt war speciem facti cum annexa sua opinione dem Vaivodae einzuschickhen, und dessen fernere final Determination zu erwarthen.

Meiner ohnvergreiflichen Mainung nach, da diser District Vulcz. einer deren fünfen so die Kays<sup>e</sup> Province componiren, von ein zimblichen Weitläufigkeit, nunmehr aber auf Ihre Kays. Mayt. allergdgst ergangenen Befehl ein aigenes Dicasterium pro regimine et administratione justitiae im Landt selbst mit ober- und vice officialibus in omnibus 5 districtibus constituerit (obzwar dises Dicasterium bis anietzo nur sub nomine

deputationis et ad interim eingeführt), möchte es sich weder geizmen noch practicable seyn, ex parte camerae pro administratione justitiae ad usum pristinum dises gemelten Districts anzumassen, viel weniger convenient, das sich ein Cameral Beampter in der gleichen, wo soviel Landts Sachen mit einlaufen, immiscierte, oder praeter functionem suam damit beschwärt seye, zumahlen ihn die ihm anvertraute Function selbst ohne dem genugsamb occupirt, noch weniger aber scheinen mir die Cameral Functiones mit dergleichen so weit läufigen Justice Sachen compatibles zu seyn, als worwider das Landt auch ohnfehlbar und auf alle Weis sehr strepitiren wurdte. Damit aber auch das oppidum Ockna in privilegiis suis nit leyde, noch dem Landt das geringste jus oder Access in dises zuegelassen, mithin die Gelegenheit abgeschnitten seye, sich nach und nach eines mehrern zu praevaliren, sondern das oppidum vilmehr intactè et ex integro penès cameram uti tempore Vaivodarum manuteniret werdte, wäre meine ohnmasgebliche Opinion, unter Obsicht des hier stehendten cammeral Beampten dem hiesigen oppido das jus gladii zu ertheilen, dem Marckbrichter einen Notarium mit 4 Geschwornen zu adjungiren, und so zu instructioniren das dise zusamben alle causas, sowohl des oppidi als deren 4 Dörfern, non tamen ultra 100 fl. rh. betragendt, judicieren, die Strafen bis 40 fl. dictieren, und die Helfte daruon geniesen khönten, die andere Helfte aber pro utilitate et necessitate communitatis applicieren und verrechnen muesten. Hingegen alles andere quod centum florenos in lite et 40 flor. in mulcta excederet, vel ubi se pars quaedam laesa existimaret danoch an den Cammeral Ober-Beampten pro revisione et finali determinatione recurriren könte, et sic der hiesige Beampte in causis justitiae so wenig als immer möglich zu thuen hette und occupirt wäre.

Hier Landts findt sich bis anietzo weder ein Eisen Hammer noch sonsten zu Erzeugung einiges Eysen etwas zugericht, dahero noch alles aus 7bürgen zugeführt werden mues. Der Zeit hate das Cammer Haus das jus allein Eisen in dem hiesigen oppido zu verkaufen; diser Eisenhandl dörfte pro hic et nunc das noch alles Eisen aus 7bürgen herein gebracht werden mues, und das im Landt selbst obzwar Eisen minera vorhanden, dessen Erzeugung prius ex metu Turcarum, nunc vero ob brevitatem temporis annoch unterlassen ist, noch etwas abwerfen, dahero nechstens mit 30 a 40 Centen die aus 7bürgen tentiren erachte was etwan bey einem Cent, im Fall es abgeht, zu profitiren seye, geht der Handl von statten, last er sich leichtlich aus 7bürgern secundiren, wo aber nit auch per se wider einstellen, obzwar auch diser Handl in die Länge nit dauren wirdt, in der Hofnung im Fruhejahr eine Mineram ferri hier Landts selbst aufzubringen, und da ohne dem aller Orthen Holtz und Wasser genueg bey der Handt, ein oder den andern Hammer, villeicht auch ein



Eisen-Schmöltz und Guswerckh, wan die Uncosten nit gar zu gross erfordert wurden, commodè einzurichten.

Das hiesige Cammer Haus hat, praeter servitia hic ante recensita ab oppido et 4 pagis gratis praestanda, weder das jus educilii, so dem Marckh vi privilegiorum allein zuständig, weder das jus macelli, ausser was es denen Saltz Hauern a conto ihres Lohns an Wein debitirn kan. Nachdem aber wenigstens ein neüe Grueben in suo statu seyn wirdt, dörfte sehr zu trüglich seyn, das bey denen Grueben selbst, wo ohne dem die Magulatores oder künftige Waagmaisters, Überreicher, Gäppl Knecht und Pferdts stehen sollen und muessen, ein Keller auf 12 bis 16 Fass Wein zugericht, und allda ein Schanckh vor die Saltz Hauer, Grueben Bedienten und Vecturanten gehalten werdt.

In Ansehung das bey dem hiesigen Grueben Bau das Jahr hindurch sehr viel Kertzen consumirt werden, hatten die Vaivoden suo tempore angeordnet, das weder hier noch in Rinnick jemand Unschlitt beuor nit das Cammer Haus völlig versehen, erkhaufen dörfte.

Dises verschafte auch die richtige Getraydt Maas auf den Wochen Marckh, und hatte die Obsicht das sich die Verkäufer diser und keiner andern bedienen muessen; welches dem künftigen Richter des oppidi suisque juratis verbleiben, der Verkauf des Unschlits aber dem Cammer Haus ex necessitate materiae ferner conservirt werden kan.

### *Saltz Grueben*

Nachdem die hiesige 5 Wallach. Districten in anno 1716 durch die Kays. gloriose Wafen occupirt, et vigore subsecutae pacificationis erhalten worden, wurden allhier 2 auf die Wallach. Manier schlecht erbaute, mithin auch schlechte Saltz Grueben gefunden, die usque ad mensem Aprilis proximè praeteriti ohngearbeith gestanden, auch nur damahls als pro quaestu et necessitate provinciae das Saltz manquiren wollte, wider mit Saltz Hauern belegt, und zum Saltz Hau der Anfang gemacht.

Es waren dise Grueben in sua cultura, labore et conservatione totius machinae uti et salis, paucis dicendo in ihrer gantzen Beschaffenheit, cum omnibus suis appertinentiis (sie wurden nun von denen Vaivoden selbst durch ihre Ambt Leuth oder aber prer arendatores cultivirt) immer zu so schlecht verwalt und in Acht genohmen, das es nit schlechter seyn können. Die Grueben selbst, wie an denen noch 2<sup>ten</sup> ietzigigen zu sehen, waren nichts als entweder ein gantz oder halb rundte nit gar ein Clafter weith gemachte Öffnung in die Erdt bis auf das Saltz, ganz nicht ausgezimmert, sondern nur mit ohngefähr 2 a 3 Zoll dickhem aichenen Ruthen, von oben bis auf den Saltz Boden verflochten die Erdt, das sie nit in die Grueben nachfalle, darmit aufzuhalten, wobey zum Vorthail diene, das die obere

gemeinlich ein leinichte, veste, und die untere wider eine veste lettigte auf disem gantzen Saltz Boden gewest und noch dato ist.

So schlecht die Grueben waren, eben so schlecht und unwürtschafftlich war der Saltz Hau, weilen niemandt beyhanden gewest, der die Saltz Hauer in der Arbeith zu dirigiren und, wie die Grueben zu erweitern, zu instruiren wuste, viel weniger sie zu dem regularn Saltz Hau anhielte, da sie in dessen nach aigenem Gefallen grad abwerthts, ohne auf die Erweiterung der Grueben und dardurch geschehente so nothwendig- als gute Würtschaft bedacht zu seyn, gearbeit, also zwar das ihre auf 15 und 20 Clafter in den Saltz Boden abgetieffe Grueben, wie die ietziige noch zeigen, kaum 6 höchstens 7 Clafter in rotundo sive der weiten erreicht. Ware dan denen Saltz Hauern die Tiefe schon zu beschwährlich, recusirten sie eo ipso ferner in der Grueben zu arbeithen, das solchem nach schier alle 3 und höchstens 4 Jahr die Grueben abandonirt, und mit grüster Unwürtschaft pro posteritate neüe aufgesucht und ausgegraben wurden. Dises zeigt der hiesige Saltz Boden nur gar zu sehr, dan er schon so sehr durchsucht, durchwühlt und durchgraben ist, das man sich kaum zu finden weis in quo loco eine neüe Grueben anzusetzen, eine Gelegenheit seyn möchte. Besagte Grueben hatten selten mehr als einen Schacht, nebst einer wenigen Öffnung das böse Wetter auszuführen, durch welchen die Saltz Hauer auf dem Sail aus und einfahrten, auch die Stein, minutiae und Wasser gezogen wurdtten. Die Saltz Hauer pflegten beym Tag Saltz zu hauen, des Nachts aber wurde alles beym Tag gehaute Saltz (dessen ein Stain gemeinlich 200, 250 auch 300 Occa schwär gewest) ieder Stain allein an dem Kuöbl mit Strickhen angebunden, mit Anspannung nur eines Pferdts ausgezogen. Die Anzahl deren gehauenen Stainen war gemeinlich 100, 150 höchstens 250, die in einer Nacht herausgefördert worden, ad orificium fodinarum bis auf den Tag liegen verblieben, in der Fruhe von dem Saltzschreiber abgezehl, durch die hieuer angemelte 4 Dorfschaften deren Magulanten mit angespannten Ochsen aufschlaifen zusammen geführt, auf Haufen bis 8 und 10 in die Höhe auf ein ander gelegt, und letstlichen oder mit minutiis oder nur mit Strobe schlecht zu gedeckht worden, auch so lang liegen geblieben bis die entweder in loco selbst verkauft oder auf die Leegstätt an die Donau verfuert worden.

Die Saltz Scheürn pro salis conservatione waren eben nit in usu, das orificium fodinae völlig unbedeckht, das aller Regen und Schnee eingefallen, und dises dem Vorgeben nach hac ex lepida ratione, das die stinckhende exhalationes desto freyer heraus steigen, die Saltz Hauer aber daruon so weniger gehindert zur Arbeit einfahren könten. Dise Raison, ob es zwar viel mehr der Wallach. Faulkheit attribuire, admittiere so lang bis die ietziige neüe Grueben fertig und sich als dan zeigt, ob eben

dergleichen stinckhende exhalationes die freye Einfahrt hinderen; wenigstens ist bey denen 7bürg. Saltz Grueben bis anietzo nichts dergleichen vorkommen.

Der gantze Gappel bestunde aus 2<sup>en</sup> Stützen, und einen Zwerch Baum in dessen Mitte die Spindl von Buechen Holtz gestanden, woran das Sail angemacht, ein einziges Pferd angespannt, durch einen Jung getrieben, und also die Saltz Stain aus der Grueben gezogen wurden. Die Circumference in dem Gappel, die das Pferd im Ausziehen betretten, ist kaum 20 a 25 Schritt, alles sub din und so schlecht, das weder das Sail noch die Spindl vor dem Regen verwahrt gewest. Es könnte wahrhaftig weder schlechter weder liederlicher seyn.

Aus allem disem bis anietzo angeführten will clär erscheinen, das eine bessere Würtschaft bey den hiesigen Saltz Grueben einzuführen, und diser Cultur auf die 7bürg. Manier einzurichten, eine unumbgängliche Notturft seye; dan auf eine so verderbliche Arth, wie der Zeit geschehen. fortzufahren, ist auch bey der Posteritet nit zu verantworten. Wäre dahero mein weniges Einrathen, die neüe Grueben mit Officianten, dan denen erforderlichen Leüten und Pferdten gegen Entrichtung der paaren Besoldung, wie in 7bürgen, zu versehen, eodem modo bearbeiten zu lassen, et hunc in finem de necesse einige wohl-erfahrne 7bürg' Saltz Hauer, sollte man ihnen auch monatlich was mehrers geben müesen, auf die zwar ohne dem schon bedacht bin, wan sie anderst zu persuadieren, hieher zuschicken, die hiesige zigainerische im Saltz Hau, praecipuè wie sie sich in der Grueben auslencken und die proportionirte Erweiterung observieren sollen, zu unterrichten. Wan diser nur 6 ein Jahr lang in der jetzigen neüen Grueben nebst denen hiesigen Zigainern herin arbeithen und dise lehren wollten, wäre es pro cultura fodinae ein grosser Vortheil, ohne welches nit finde, wie dises neüe Grueben Gebäu ohne Schaden könne und durch wen geführt werden. Durch dise anietzo angezeigte neüe Bestellung bey denen Grueben, werden zwar verschiedene des Marckhs und deren 4 Dorfschaften bisherige Arbeithen und onera cessiren, hingegen aber auch loco diser ihnen wider andere auferlegt, oder die annua taxa darnach sich regulieren lassen.

Die hiesige ietzige Saltz Hauer seynt secundum registrum mehrentheils lauter Zigainer, Unterthanen des Closter Cosia und Govora, welche beede dise Leüth pro restitutione continuo reclamieren, oder das ihnen der jährlich- designirte Deputat in Saltz, darumb das dise ihre Unterthanen bey dem Saltz Hau applicirt seynt, uti tempore Vaivodarum auch dermahlen ausgefolgt werdt. Es mueste ihnen nemlich ein jeder Saltz Hauer sive ihriger Zigainer 5 Stain Saltz gratis hauen und der Camerarius in natura abführen lassen. Dise Zigainer Saltz Hauer seynt pro hic et nunc ex defectu aliorum, itaque ex necessitate bis succesu temporis andere eigene und freye verschafft werden,

zu halten. Das hier oben sub N<sup>o</sup> 3 angeführte Register deren Innwohnern des hiesigen Oppidi Ockna bezeugt, das umb sie nur zu conservieren immer zu ab omni contributione ac taxa von dem Marckh muesen befreyt werden, dan sie sonst gantz gewiss längst wurden entlofen seyn, so bald sie ad minimum wären taxiert worden. Wird sich eine Hoch löbl. Hof-Cammer entschliessen, dises oppidum Ockna, wie hieuer gedacht worden, in dero speciale Protection zu nehmen, a contributione erga praestationem annuae taxae ab oneribus publicis zu eximiren und künfftig zu manuteniren, ist gar kein Zweiffl, das man nit genuesambe Leüt zum Saltz Hau gar baldt auftreiben werde, nur das von IHro Kays. und König. Mayt. ein privilegium ad methodum deren ehmaligen 7bürg. Fürsten auch pro his fodinis ausgewürckht werdte, das alle die ad culturam fodinarum sich begebende Leüth, sie seyen Unterthanen wem sie wollen, von niemandt angefochten, viel weniger mit Gewalt zuruckh genommen werden können, es wäre dan das sie selbsten und gutwillig zue ihrer Herschaft revertiren wollten. Hoc impetrato, prouti modernus salicidarum defectus omnimodè requirirt, sollen die Grueben in kurzer Zeit genuesamb versehen, der hiesige Marckh aber mit viel mehrern Innwohnern als anietzo populirt. consequenter ad omnes praestationes umb so habiler seyn.

Auf was Weis die bisherige sehr gross Saltz Stain aus denen Grueben gezogen, bey dem Orificio abgelegt, durch angespannte Ochsen auf einer Schleifen auf einen Platz geführt, in Haufen gelegt, endlich locò des Obtachs mit etwas wenigem Strohe oder salis minutiis zugedeckht, et sic mühesamb zusammen gebracht, und noch schlechter conservirt worden, ist hieuer schon gemeldt. Vor einen jeden solchen Stain, der gemeiniglich 150, 200 mehr und weniger Occa im Gewicht gehalten, wurden dem Saltz Hauer 6 hiesige Wallach. Dinar sive 4 $\frac{1}{2}$  Kr. jam limitatè bezahlt, nebst dem auch die Kertzen in die Grueben aus dem Cammer Haus gratis gereicht. Das disø Kertzen abgebracht und ein jeder Saltz Hauer, wie in 7bürgen, sich disø selbst verschaffe, wan anderst mit denen hiesigen Zigarnern ohne sie zu Schröcken aufzukommen, wäre sehr gut.

Betrefend hingegen die so gar grosse Saltz Stain, finde ein vor allemahl meines orths nit, das disø förders hin in der bisherigen so gar excessiven Grösse zu erzeugen seyen, so wohl wegen der Unbequemlichkeit, sie in und ausser der Grueben zu legen und zu heben, als aus der Grueben zu ziehen, welches entweder gar zu beschwärlich oder ex toto impracticable seyn wurde, wan die Grueben cum tempore mehrer abgetieft, auch in die proportionirte Erweiterung gelangen wurde; wo als dan die Saltz Stain in ipsa fodina von denen hindersten Saltz Bäncken bis zum Auszug ohne grosse Beschädigung niemahlen wurden können geschleppt werden; durch Ochsen, wie am Tag in die Scheurn, wäre es in fundo fodinae nit thuenlich, durch 2 Millyristen

wie in 7bürgen, die allda 11 Stain in der haut regieren, wäre es ohnmöglich, 4 oder 6 Personen aber in fundo fodinarum et totidem heroben zu halten, gar zu kostbaar. Das dahero die Saltz Stein, wie bereits anfangen lassen, künftighin nit schärer als wie in 7bürgen, nemblich pro 80, 90 höchstens 100 sive hiesige 40 bis 44 Occa gehauen seyn, und vor ieden ein Poltrackhen sivè  $1\frac{1}{2}$  xr. bezallt werden sollen.

Dise aus der Grueben zu fördern, in die Scheürn zu bringen, und auf die Wägen zu laden, kan sodan ein Mensch allein regieren, heben und tragen, mithin ist auch in allweeg darmit leichter fortzukommen.

Dises ist, was von deren hiesigen wallach. Grueben Beschaffenheit, Cultur und deren darbey gestandenen, wie besoldten Officianten und Bedienten etc. pro informatione unthig zu überschreiben gefunden. Nun schreitte ad neo- inchoatae salis fodinae aedificium, und wie dise künftig zu Nutzen zu bringen seye.

### *Neüe Saltz Grueben.*

Das mich die hiesige wallach<sup>e</sup> sehr schlecht eingerichtet und noch schlechter cultivirt gew<sup>e</sup> Saltz Grueben nit ohne Ursach veranlast, eine neüe nach der 7bürg<sup>n</sup> Art auf und einzurichten, so wohl in meinem noch in mense 9bri 718, de rebus hujus provinciae cameraticis, als in verwichenem Fruhejahr abgestatten Bericht, unthig einzuraten, wirdt eine Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer aus dem, was bis hieher angeführt worden, genuegsamb haben. Dahero gleich nach meiner Zuruckhkunft ins Landt 7bürgen beflissen war, 2 gute des Grueben Baus verständige Zimmermaister aufzutreiben, die sich hieher nach Ockna zu raysen, und das Zimmerwerckh einer neüen Grueben sambt dem Gappel zu übernehmen entschliesen möchten, deren endlich 2 aufgebracht, und a dato ihrer aus 7bürgen angetretenen Reys, jedem täglich 33 xr. in Geldt, beeden aber monatlich  $1\frac{1}{4}$  Kübl Mehl, und, wan sie alles wohl verricht, eine Discretion a parte accordirt hab.

Beede dise Maister wurden noch mit Endt des letst verwichenen Monaths Maii herein abgeführt, mit einen Befehl an den hiesigen interims Saltz Beambten Geislitzer, ihnen in allweeg und in allem an die Handt zu gehen, die Materialien beyzuschafen, und sie Zimmerleüth auf keine Weis in ihrer Arbeit hindern zu lassen.

Da nun bey meiner Hereinkunft ins Landt und hieher nach Ockna, sub dato 13<sup>a</sup> des jüngst verstrichenen Monaths 7bris, nach vierthalb Monathen das die zwey Zimmerleüth herin angelangt, das mehriste schon parat zu finden vermeinte, ware kaum das Holtz zum Gappel ausgehauet und zugericht. Der Beambte Geislitzer hatte das übrige zu dem Treibschacht und Mansfarth benöthigte vile Holtz, weder im Waldt fällen

noch zu führen lassen, noch weniger war er auf die eforderliche Latten, Schindl, Nägl etc. beyzuschafen, und im geringsten bedacht, eben als wan ihn die gantze Sach contra acceptos ordines gar nit angienge. War ist es zwar, das beede Zimmermaister in verwichenem Sommer eine Zeit lang mit dem Fieber behaft gewest, die Feldt Arbeith den Marckh das Holtz zu lifern auch in etwas gehindert hab; es hetten aber gleich in mense Majo et Junio viel geschehen, und die mehristen Materialien beygeschafft werden können, deren Unterlassung nit weiss, ob der puren Malice des Beambten oder seiner Unachtsambkheit zu schreiben soll. Keine Ohnmöglichkheit war es absolutè nit, das dahero ex defectu horum die 2 Zimmermaister 3 gantzer Monath, ohne zwar ihre sondern purè des hiesigen Beambten Geisslitzer Schuldt, die Zeit müssig zu bringen, und da sie nichts gearbeith, täglich dannoch müesen bezahlt werden.

Bey meiner anhero Kunfft den 13<sup>ten</sup> 7bris, befande mich bemüesiget, den Marckh das benöthigte Holtz im Waldt zu fällen und zu liefern, sub comminatione executionis und mit der Schärffe anzuhalten; wan dan auch noch damahls kein Orth aussgesehen gewest, die neue Saltzgrueben anzusetzen, beruellte so gleich den 7bürg. Bergwercks Inspectorem H. Kropf ohnuerzüglich hereinzureissen, einen tauglichen Orth pro futura salis fodina hier in Ockna ausszuschawen, und selbst so lang in loco zu verbleiben, bis durch die beschehende erste Öffnung der Erdten der Saltzboden erraicht wurde. Wormit er H. Kropf so glücklich war, dass er in dem ersten Nachsuechschacht zwar nur allerest in dem 13<sup>ten</sup> Claßter ein schönes, zum Theil weises und mit Erdt noc zu dato gar wenig vermischtes Saltz erreicht, darauf diesen eröffniten Nachsuechshacht so gleich auf eine künftige Mansfarth genugsamb erweitern und zu richten lassen, da indessen das schon aussgezimmerte schön frisch- und gesunde Aichen-Holtz eingesetzt, und von 14 Tagen her würrklich biss an Tag herauss völlig zum Endt gebracht worden.

Umb keine Zeit zu verliehren, ist eo ipso auch den künftigen Treibschacht auszugraben Handt angelegt worden, auch in diesem hat man Gott sey Danckh das Glück gehabt, auf ein schön- frisch- zum Theil weiss- und zimblich pures Saltz zu treffen, und ist dessen Zimmer Werchk so gleich angefangen worden <sup>1)</sup>, auch schon auf etliche Claßter so avancirt ist, dass verhoffe es werde auch dieser Treibschacht noch vor denen heyl. Feyrtagen völlig verfertigt seyn, und nach dem auch der Gappel aufzusetzen werde können vorgehomen werden, ob zwar noch zu dato weder Schindl, Nägl, noch genuegsambe Laiten vorhanden. Im Fall nun bey dieser schon spatten Jahreszeit mit

1) Pe margine :

Diesse neue Grueben sambt dem Gappel, 2 Schewren, dem Magulatorenn Hauss vor 2 Zimmer. und 2 Cammern, einer Kuchleingangs, item einer Schmidten, und einem Gappel Stali auf 36 Pferdte seindt völlig parat.

diesen noch abgehenden Materialien nit genugsamm aufzukommen, wird die Nothwendigkeit erfordern, in dessen alles biss in menssem Martium mit Strohe deckhen zu lassen, umb das gantze Gebaw von Regen und Schnee disen Winter hindurch schadtlos zu halten, das nach dem mit künfftigen Fruhejahr alles wohl unter Tach gebracht werdt, ohne mich an die hiesige Wallachen wegen deren stinckhendt- und schädlichen Exhalationen zu kehrn, und da sie ihrem Vorgeben nach zu weihn den Schacht in probam eingedeckht gehabt, das Tach ex post jedannoch praemissa ex ratione wider wegweisen müessen. Die Zeit wirds geben, ob dise Raison fundirt oder nur ein schlechter Praetext ihrer Faulkheit seye, wan dan noch etwass an der Sach, verhoffe es werden die ietzige beede Schacht eine genugsambe Weite haben, wodurch sich dise bösse Exhalationen können herausziehen, und in der Arbeith niemand hindern werden.

Es seynt bereiths in der neuen Mansfarth einige Zigainer Saltzhawer zuem Saltzhaw angelegt, ich aber hab beeden 7bürg. Zimmermaistern, weilen sie auch selbst Saltzhawer, gegen Versicherung einer Discretion aufgetragen, alle 2 Tag besagten Zigainer Saltzhawern nachzuschauen, und sie zu unterrichten, wie die Grueben ohne Schaden des Gebaws bey ietzigen Anfang in dem Saltz abzutiefen sey. Es brachen die Saltzhawer diser Tügen lauter kleine Stückher, von 3, 4 und 5 Pfund, die sie herauss am Tag bey dem Schacht in Ordnung rangirten, und vor iedes solches Stückhl, wie sie vorgeben, dem alten Gebrauch nach, einen hiesigen Dinar sive  $\frac{1}{2}$  Poltrackhen praetendirten.

Wan aber dises ein purè Zigainerisch Begehren, habe auch dem Beampten anbefohlen, sie anzuhalten, solche Stain zu hawen, die wenigstens a 25 und 30 Occa in Gewicht hetten, vor die man ihnen so viel alls vor einem recht gewichtigen Saltzstain von 40 a 44 Occa nemblich einen Poltrackhen zahlen, zwar auch Stückher von ihnen in die Zahlung (weilen ihrem Vorgeben nach et quidè rationaliter das noch in superficie sehr mörbe Saltz in dem Spalten sehr in Stückher zerfiel) deren iedoch die kleinste im Gewicht 10 occa halten, und der 50 occa schwer wie ein ganzer Saltzstain gegen Reichung eines Poltrackhen angenehmen werden sollen, dardurch zu verhüetten, das sie das Saltz in der Grueben, wie der Zeit geschehen zu seyn vorkommen sub spe des hievor besagten Dinar, nit in lauter kleine Stückher spalten.

Umb indessen dise Leüth so mehrers bey dem Saltzhaw zu erhalten, nach dem ihnen der vorherige tempore Vaivodarum gehabte Genuss, wie hievor gedacht, sehr verkürzt wird, erfordert ihnen aufzulegen, wie in 7bürgen auch hier in der neuen Grueben die lineas filiales wegzuhawen, ihnen hingegen auch daruor gleichwie in 7bürgen 4 fl. ung sive 3 fl. rh. 20 xr., vor 3 Claffter nur 3 fl. ung sive 2 fl. 30 xr. herin zu bezahlen,

Dise lineae filiales wurden weder à Vaivodis noch denen arendatoribus derzeit attendirt, noch dise Arbeith denen Saltz-

hawern à parte bezahlt, weder ordentlich zu hawen jemanden anbefohlen, derentwegen dan auch die hiesige Grueben nie-mahlen in ihre ordentliche Weite und Breite abgetieft und er-weitert worden, sondern kawm 5 höchstens 6 Claßter in ihrer Extension erreicht haben, das sich also auch nit zu wundern, wan sie gleich nach 2 oder 3 Jahren wider verlassen, und an-dere neue in vicem aufgesuecht werden muessen.

Umb aber auch die hiesige Saltzhauer zum Saltzhauen mehrers anzufrischen, finde meines orths sonderlich hier Landts erforderlich zu seyn, das man dem jenigen der 1000 gewichtige Stainsaltz des Jahrs ausgehaut und aus der Grueben geliefert, eben auch die 3 fl. ung. sivè 2 fl. 30 xr., wie in 7bürgen als ein Recompens zuertheilen, auch jährlich mit Anfang des Jahrs, wan die neüe Anstellung der Bedienten geschicht, ihnen ins-gesamt 40 Aymer Wein gnädig erlaube; es ist ein Bagatel, macht aber bey disen Leüthen eine Lieb und gute Impres-sion zur fleisigern Arbeith.

Belangendt die bey denen hiesigen neü und alten Saltz Grueben nöthige Beambte, wird pro primo ein Einnelmer (so der ietziger Geislitzer bis das seine bisherige mehrers unter-suchte Würtschafft darthuet, ob er in functione zu stehen meritirt oder nit bleiben kan) erfordert, welchen inclusivè des natural Deputats von Getrayd, Haber und Heü, wie die 7bürg. Einneh-mers assignirt haben, ohnmausgeblich könten ausgeworfen wer-den 600 fl. 1).

2 Waagmaister loco deren Magulorum, worzu der anietzo zu Carlsburg stehente in Ambts Sachen schon zimblich erfährne Transports Amt Schreiber Michael Göz ex hac ipsa ratione zu ziehen seyn, pro altero aber sich auch jemand in 7bürgen, so die wallach. Sprach redt, finden wirdt, weilen der hiesige Ma-gulatur untauglich pro hac functione.

Der erste Waagmaister aber bey der neüen Grueben zu stehen kommendt, zu gleich den Einnelmer controlirt, inclusive des Getraydts Haber und Heü Deputats wie in 7bürgen 350 fl.

Der Andere . . . . . 250 fl. 2).

1) Pe margine:

N.B. Der Einnelmer auch keine Würtschafft bey dem Cammer Haus zu fuhren, khan mit denen 600 fl. gar wohl zufriden sein, ohne das man ihm ein naturale assignirt.

2) N.B. Die Ursach das loco magulorum 2 Waagmeister allhier anzu-stellen ist das aller künftige Transport und was in necessitatem provinciae in Verschleiss kombt abgewogen werden muess, und wie anietzo schon täglich sehe und abnehme, dise Beambten das ganze Jahr hindurch zu thuen genueg haben werden. Es ist aber in dessen der vorgeschlagene Götz mit Todt abgangen, und wirdt statt seiner der Pompeius Quintana zum Waagmeister und Controlor cum initio Ianuarii anni 722 dahin gezogen, mit einer jährlichen Besoldung pr. 300 fl. 12 Kbl. Haabr oder 6 Kbl Gersten und 6 Fuhren Heü. Zuem 2ten Waagmeister bleibt allda der sich ibidem findendte Laufenbeckh mit 200 fl. Besoldung, 12 Kbl Haabr oder 6 Kbl Gersten und 6 Fuhren Heü.



Die Ursach, das loco magulatorum 2 Waagmaister allhier anzustellen, ist das aller Transport und was in necessitates Provinciae in Verschleis kombt. abgewogen werden mues, und wie anietzo sehe und abnehme dise Beambten das gantze Iahr hindurch genueg zu thuen haben werden.

2 Überreüther, iedem inclusivè des Getraydts Haaber und Heü Deputats auf ein Pferd, wie in 7bürgen	90 fl. 1).
2 Waagknecht, die zugleich als Gruebenwächter Dienst thuen, ieden	80 fl.
Einem Grueben Richter vor die Saltz Hauer, so nit Zigainer	20 fl.
Seinem Geschwornen	12 fl.
Dem Zigainer Grueben Richter ad interim bis man ihn abschafen kan	18 fl.
Allso auch seinem Geschwornen	10 fl.
2 künftigen Gappelisten auf Besoldung zu Unterhaltung 2 <sup>er</sup> Jungen, ieden 2)	84 fl.
Und vor die 12 Kübl Getrayd, wie in 7bürgen	20 fl.
Zu iedwederer Grueben 4 Millyristen, iedem	75 fl.
Dem Schmidt, worzu einer genug	84 fl.
Denen bey ietzigen Anfang nöthigen 2 <sup>en</sup> Zimmerleüthen, iedem	20 fl.

### *Lägstatt an der Donau*

Es wurde dem hiesigen Cammeral Inspectori Thurnhofer noch vor meiner Abreis aus Crajova die Verordnung zugefertigt, weilen er sich selbst darzu offerirt gehabt an die Donau zu raysen, in ejusque littore entweder e regione Vidini, wo vormahls auch deren Vaivoden gewest, oder mehrers oberhalb einen bequemben Platz auszusuechen, eine Saltz Leegstatt darauf aufzurichten; da es aber zur Abrays selbstem kam, excusirte er sich mit seiner Unpässlichkeit, dahero bemüesiget worden bin, dem hiesigen Ober 30siger H. Nicolao Pater, als einem des Landts ohne dem wohl kündigen in Herrn Dienst sehr eyfrigen Man, dise Commission aufzutragen, und zwar also das er nach dem in seiner Ruckbreys zu gleich die Strassen, so die Saltz Führen passieren muesten, a loco futuri repositorii bis hieher visitiere, umb zu wissen was vor Berg, Moräst, Brückhen, Waldungen und Wasser etc. unterwegs beschwährlich oder nit seyn möchten; dan auch die Distance a littore Danubii bis hieher ad

#### 1) Pe margine:

So khan auch denen Überreüthern genueg sein, wan sie zu der Geld Besoldung noch 12 Kbl Haabr und 6 Führen Heü ausgeworffen haben.

2) N.B. Ein Gepelist möchte genug seyn, doch das man ihm vor die Besoldung und deren 2 Jungen Unterhaltung zugleich 200 fl. assigniere, und sonst kein Naturale vor den Deputat passiere.

salisfodinas aufmerckhe, umb praeter propter das Fuehrlohn darnach regulieren zu können.

Er Herr Ober 30siger berichtete bey seiner Retour, einen gar commoden Orth bey dem vormahls aus der hiesigen Wallachey in Servien gewestem alten und vornehmsten Pass, Bristol genant, angetroffen und ausgesucht zuhaben, das e regione hujus loci das grose dem Tömösvarer Bannat gehörige Dorf Radovicz, welches ohngelehr eine halbe viertl Stundt von dem Flus Timock entfernt, die Kays. Gränitz wacht, aber eben auch justo e regione des Orths, wo die Leegstatt aufzurichten vorgeschlagen wirdt, auf der andern Seithen der Donau stehe. Das Ufer pro repositoio seye so hoh, das so leichtlich von einiger Exundation nichts zu besorgen; die alda heysammen laufendt gantze Donau die genugsambe Tiefe und Platz längst dem Ufer habe, auch etlich 100 grose Schif allda in der Reihe anzuhenckhen. Der Platz zuer Saltz Scheurn, denen Wohnungen und vor die Saltz Führen seye gantz eben und auf 1000 Wagen zustellen, weitläufig genueg, ità quidè das auch noch a parte ein Dorf von etlich 100 Familien alldà etabliert, mit genuessamen Feldern und Wiesen accomodirt werden könne. Dahero auch dem allda anzustellen kommenden Beamten anzubefehlen seyn wirdt, pro repositorii sui que majori securitate sich zu belleisen, das er nach und nach aus der Nachbarschaft id es dem türckh<sup>n</sup> territorio, einige Familien sich allda niderzulassen, gegen Assecuration einer 3 jährigen Exemption ab omnibus oneribus persuadiere und dahin zikle. Dermahlen wohne niemandt in loco ausser 2 Capitains, ieder mit 14 Hayduckhen, ohngelehr 2 a 300 Schritt a designato loco, welche wegen besorgender Rauber alldazustehen das Landt ordinirt, die aber alle zusamben selbst grössere Rauber seyn sollen, als die jenige vor denen man in Sorgen ist.

Ihme Ober 30siger wurden aus der hiesigen Ober Einnehmer Ampts Cassa 200 fl. angeschafft, im Fall er einen tauglichen Orth gefunden, eo ipso die Zufuhr des ad repositorium benötigten Holtz anzuschafen, welche Commission er seinem Bericht nach sambt denen besagten 200 fl. dem ietzigen gegen Vidin überstehenden Kays. 30siger eingehändiget, das Bau Holtz also gleich fällen und auf den Platz führen zu lassen, obzwar die Waldung, wo das Holtz herkommen soll, gegen zwey Stundt daruon abgelegten; was der Zeit geschehen. ist nit weiter bekhant. Umb jedoch hac in re nichts zu versaumen, finde usque ad ratificationem einer Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer e necessitate zu seyn, ad interim einen Beamten ehstens dahin zuschikken, der die allda vorhabendte Saltz Scheurn sambt denen Wohnungen nach und nach zu richten und erheben lasse. Dem künftigen Lägstats Ober Beamten, glaubte ohnmasgeblich den Nahmen, wie zu Somlio und auf andern Lägstätten, eines Saltz Einnehmers ob majorem considerationem inter hanc gentem beyzulegen, mit der Correspondence an den hiesigen Grueben Beamten zu verweisen, übrigens aber

er seine Dependenz von dem Cammeral Inspectore, wie alle hiesige Cameral Officianten habe, dan ihn an den hiesigen Grueben Beambten cum dependentia zu assignieren, erachte das die hiesige Saltz Grueben und dise künftige Leegstatt zu weit von ein ander entfernt; indessen das Cameral Inspectorat iederzeit quasi in meditullio stehen, et ideò die ergehende Verordnungen, Bericht, Extracten und Correspondences vil richtiger laufen können und werden.

Zuer Veranstaltung diser Leegstatt, wird in dessen quà künftig allda zu stehen kommender Waagmaister und Controlor des Einnehmers der Fridrich Richter abgefertigt, von einigen Jahren her gewester Brennmaister zu Zalathna, der wallach<sup>a</sup> Sprach wie auch in Rechnungs Sachen wohl erfahren, der ohne dem von seiner bisherigen Station abgeschafft werden mueste, wan das Zalathnerische Bergwerckh noch immer wie die Zeit her in mehrerm Abschlag kommen sollte. Und werden übrigens nach meiner wenigen Opinion folgendte Beambte requirirt: Erstlich ein Saltz Einnehmer, worzue aber alhier ex defectu cautionis kein subjectum vorzuschlagen wüste, sondern de necesse von draus hereinzuschickhen ist, mit einer Besoldung pr. 1) 500 fl.

Anderstens einen Waagmaister, worzue der obige

Brennmaister ohnmasgebl. denomirt pr. 2) 300 fl.

Drittens 2 Waagknecht, ieder pr. 80 fl.

und 4<sup>tens</sup> 2 Überreüther, ieder pr. 3) 80 fl.

Dise 2 letstere aber, der Ursachen das die Leegstatt a via regia et consequenter von aller Correspondence sehr abgelegen, ohnumgänglich iemand haben mues, die Brieffschaften hin und wider zuführen.

Es werden ferner hieher wenigstens 2 Saltz Wagen mit denen nötigen Gewichtern erfordert 4), die aber weder herin noch in 7bürgen nit zu verschafen weis, dahero sich E. Hochlöbl<sup>e</sup> Kays. Hof-Cammer gefallen lassen wirdt, auch dise, in der Anzahl wie sie auf andern Leegstätten vorhanden, und wo möglich mit ein und anderm Centen Gewicht vermehrt, herab zuschickhen. Auf Vorsorg lasse indessen 3 Cantare sive schnell Waagen zu Nicopoli erkaufen und provisionaliter dahin

Pe margine :

1) N.B. Ad interim ist der so genante Petrovicz quà Einnehmer allda angestellt.

2) N.B. Es khan der Waagmeister mit 250 fl. zufrieden sein, und is hier obged., das der Magulator Letterspergler von Ockna dahin geschickht wirdt, quà Controlor und Waagmeister allda zu stehen.

3) N.B. An der Transport starckh gehen sollte, sonsten ist ein genueg. N.B. Wider die Überreüther hoc in loco keine Deputat haben können, möchten inclusivè dises 100 fl. nit zu vil sein.

4) N.B. Es ist dermahlen eine Waag mit genuegsamb Teutschen Gewicht vor Stein würeklich in loco und noch eine Waag dahin zu verschickhen befohlen, doch statt der steinerne Gewichter wäre eiserne höchst nöthig.

bringen, die endlich genueg seyn wurden, wan sie nur gemeinlich nit so gar unverlässlich wären, wordurch entweder ein oder anderer Parthey zu kurtz geschicht, nebst dem das unsere Teütsche Beambte schlecht und hart darmit umbzugehen wissen. Von der künftigen Saltz Leegstatt Bristol bis hieher nach Ockna, soll nach gegenwärtiger des H. Ober 30sigers Specification sub N<sup>o</sup> 14 eine Distance von 46 Stunden seyn, und dises erstlich das man das vile Gebürg umbfarth, et 2<sup>to</sup> wegen noch eines Umbweegs von ohngefehr 3 Stunden auf eine Bruckhen, worüber die Saltz Fuhren den Flus Syl passieren muesen. Sie nehmen ihre Strassen von hier nach Crajova, seynt 4 Täg, und arriviren nur nach 3<sup>en</sup> Täg von Crajova auf die Leegstatt; haben mithin in allem bis in den 7<sup>en</sup> Tag zu fahren. Unterwegs und zwar nur 5 Stundt von hier fünden sich nach ein ander 3 zimblische Anhöhen, umb so mehrere Brückhen aber über die viele Gräben und kleinere Wässer hin und wider, die dermahlen alle in sehr schlechtem Standt, und dem Ansehen nach mit ihrer Reparation sehr hart hergehen wirdt, weiln das Landt, in executione mandatorum keinen genugsamben Ernst sehendt, sich dergleichen Befehl, Requisitiones et Remonstraciones wenig ansichten last.

Es haben sonsten die Saltz Fuhren auf der Strassen weder an Holtz, Gras noch Wasser einigen Abgang zubesorgen. Disem vorhabenden Transport einen Anfang zu machen<sup>1)</sup>, wie auch das Fuhrlohn einzurichten, lasse auf denen hiesigen Wochen Markhen zu 4 Mahlen nacheinander, wie bereiths das erste Mahl geschehen, publicieren, das sich der Landtman disen Winter hindurch das Saltz zu laden seine Wagen stärcker zurichte, und im Fall ein und andere Dorfschaften einiges Geldt a conto des künftigen Fuhrlohns zu erheben bemüesiget wären, sie sich vorzumelden hetten, das man ihnen an die Handt gehen werde. Es ist mir aber auch vonnöthen zu wissen, ob von 100 Occa Saltz mehr oder weniger als eine Occa Schwendung denen Vecturanten zu passieren sey oder nit. Das schwäriste wird seyn, wie mit disen Leüthen das Fuhrlohn zu regulieren; hierinfallt bin der ohnmasgeblichen Mainung der alten hiesigen Gewohnheit zu inhaeriren, dieses nemlich wider auf die Occa zu setzen.

Tempore Vaivodarum wurden von 100 Occa ex fodinis bis an die Saltz Leegstatt, die e regione Vidini nur ohngefehr 2 kleine Stundt von der jetzigen zu Bristol mehrer abwärts aufgestellt war, 40 auch 50 xr.; von 100 Occa (deren hier Landts jedesmahl 44 vor einen Wiener Centen passieren) nit in regulari aut ordinario pretio, sondern nach dem das Saltz auf der

---

1) Pe margine :

N.B. Diser Transport ist schon ab anno 720 in suo motu und werden von 100 Occa 48 xr. bis auf die Legstatt von Ockna bezahlt.

Leegstatt abgienge oder aber die Strassen gut oder übel gewest, bezahlet. Kan dermahlen das Fuhrlohn auf 40 oder 45 xr. semel pro semper accordirt werden; erachte das auch vor so viel Stunden einen so weiten Weeg nichts zu viel seyn werde. Es last sich iedoch auch disfalls nichts positivè überschreiben, dan sich noch keiner auf etwas gewises einlassen wollen. ohngeacht ein pretium tentirt worden, sondern sich ein ieder auf das Fruhejahr beruft. Es ist indessen allhier mit dem Landt derentwegen nichts, sondern alles nur mit dem Landtman selbst auszumachen, der sich zu dergleichen Führen spontanè bequembt und nit zwingen last, derentwegen dörfe auch der Anfang mit disen hiesigen harten Leüthen etwas schwär effectuirt werden, und entweder ich oder ein anderer gleich mit Eingang des Monaths Aprilis wider herein zu khomben, den Transport einzurichten, bemüesigt seyn, dan gar zu wohl vorsehe, das sich hoc in passu a alle die hiesige Beampten, so viel ihrer seynt keinen ausgenohmen ausser den Ober 30siger, der sich noch alles an eifrigsten angelegen seyn, last im geringsten nit zu verlassen.

Das pretium salis ad orificium fodinarum ist derzeit vor iede Occa (die  $2\frac{1}{4}$  Wiener Pfund seyn soll, woran aber zweifle) 1 wallach. Pfening sive ein halber Poltrackhen gewest; das solchem nach 100 Occa sive 2 Wiener Centen 25 Pfund pr. 1 fl. 15 xr. zu stehen kommen auser dem wallach<sup>n</sup> Pfund, mueste ein ieder ad orificium fodinarum Saltz ladende Wagen a parte 5 Poltrackhen oder  $7\frac{1}{2}$  xr. id est hiesige 10 wallach. Dinar sub nomine eines Zettl Geldts entrichten, daruon denen walach<sup>n</sup> Beampten 6 Dinar einem hiesigen Closter aber Segarcza genant 4 Dinar zuerheben assignirt gewest. Sub praetextu das die auf 7bürg<sup>e</sup> Manier zu bauen angefangene und förders hin zu unterhalten nöthige Saltz Grueben sehr costbahr, ohne dem auch der hiesige Saltz Boden wie in 7bürgen nit so abundant, sondern das Saltz noch zu dato allein hier in Ockna zu findten, könnte vielleicht doch ohnmasgheblich auf iede Occa Saltz noch ein halber Dinar geschlagen, und dise in futurum pr.  $1\frac{1}{2}$  hiesige Dinar verkauft werden, ohne das sich das Landt sonderlich darwider zu beschwären hette. Der Preis des Saltz ist herin immer zue sehr different, nach dem viel oder wenig wegen übler oder gueten Strassen von denen Grueben ins Landt verführt wirdt, also zwar das zu weilen ein Occa Saltz darunten zu Crajova pr. 4 wallach. Dinar oder 2 Poltrackhen, und weiter abwehrts auch zu 5 und 6 wallach<sup>e</sup> Dinar sive 3 Poltrackhen verkauft wirdt.

Könte hingegen das hier oben ged<sup>t</sup> Zettl Geldt von iedem Wagen pr. 10 Dinar sive 5 Poltrackhen abgethan, und zu gleich dem Closter Sigarcza diser Provent, den es ohne dem nit vor sich reserviren und emploiren dürfen, sondern dem Patriarchen nach Alexandria lifern müesen, den es ex assignatione et indulgentia Vaivodarum pr. 4 Dinar (sub titulo von iedem Rad des

Wagens einen wallach<sup>n</sup> Pfening) sivè 2 Poltrackhen gehabt, moderno autem tempore ohne dem noch nit empfangen, pro futuro durch dessen Cassierung völlig abgespröchen werden<sup>1)</sup>, als sonst besagtes Closter wie vormahls seinen aigenen Caluger disen Provent ordentlich zu empfangen ad officium fodinarum ansetzen wurde, meines orths aber weder convenient noch practicable zu seyn findte, das dergleichen Leüth informirt seyn, aus was die Landts fürstl<sup>e</sup> Proventus hin und wider bestehen. In testimonium das nemblich das Saltz ordentlich bey der Grueben erkhaufft und bezahlt, nit aber gestohlen seye, wird dannoch erfordert, das ein ieder Kaufer ein von dem Ober Beamten und Magulatore sivè künftigen Waagmeister signirtes Zettl mit sich auf die Strassen nehme. Der Kaufer von dem beladenen Pferd 1 Dinar, von dem beladenen Wagen aber 2 Dinar entrichte, so vileicht als ein weniges accidens denen hiesigen Beamten zugestatten wäre. Das bis anietzo von dem Beamten eincassirte, id est à dato seiner hiesigen Anstellung, habe ordinirt  $\frac{2}{3}$  Theil pr. Empfang einzustellen, das übrige Dritheil aber den Beamten als ein accidens ad ratificationem ulteriorem usque verbleiben könne.

Quoad pretium salis auf der Leegstatt an der Donau, weis mich der Ursachen nit zu explicieren, das allererst E Hochlöbl. Kays. Hof-Cämmer Intention und Vorhaben vernehmen mues, ob Selbte das Saltz in naturalia nach Belgrad auf Schiften verführen, in das Königreich Servien oder in das türckh<sup>e</sup> Territorium verschleisen und consumiren zu lassen, ordinirem wolle.

Die Verführung des Saltz nach Belgrad und die Consumption in das anliegende Servien anzuschaffen, möchte darumb erfordert werden, das erstlich die Donau immer zu navigabl, mit hin das Saltz<sup>2)</sup> so oft eins auf der Leegstatt vorhanden, zu aller Zeit aufwehrt werden. Andertens das obzwar in Servien nit sonderlich beckhant bin, die alldasige hieher nahe gelegene Innwohner mit Saltz iedoch zu versehen seynt, ihnen aber die Notturft von Belgrad herab zu liefern zu beschwärlich sey. Es dörfte und wurde ein gutes Expediens seyn, wan über der Donau irgents, wo eine Leegstatt angestellt, das Saltz von diser wallach<sup>n</sup> abgehohlt und allda verschlissen wurde. Hingegen auch vergeblich seyn, einen Conto auf einen verlässlichen Saltz-Verschleis in dem türckh<sup>n</sup> Territorio zu machen, weilen von der Porten ausverbotten, kein frembdes Saltz auser was aus der türckh<sup>n</sup> Wallachey ein zuführen, obzwar sowohl der Bassa zu Vidin als der zu Nicopoli dem hiesigen Ober 30siger, auf seine disfahls beschehene Anfrag, geantworth, wie sich

1) Po margine :

N.B. Alles Zettl Geld und Accidention sind dermahlen völlig abgestellt.

2) N.B. Hieruon legt der a parte beygelegte Bericht das weitere.

N.B. Man berueft sich auf hieuer ged<sup>e</sup> Bericht auch dises wegen.

an besagten Befehl wenig kheren wurden, wan ihnen das kays<sup>e</sup> Saltz wohl failler als aus der andern Wallachey wurde zu stehen kommen.

Vor ohngefehr 4 Monathen war zu Nicopoli der Werth von 100 Occa nit höher als pr. 1 fl. 45 xr. und zu Vidin pr. 1 fl. 52½ xr. Es ist aber an beeden Orthen zu gleich das pretium, ohnversehens und ohne zu wissen ex qua ratione, bis auf 2 fl. 45 xr. vor kurzer Zeit gestiegen. Dise gähe Veränderung soll unter denen Türckhen gantz gemein, ad solidum quid aber sich niemahls zu verlassen seyn, indem der Werth einer Sach pro suis circumstantiis eben so geschwindt ohnversehens aufnimbt also auch wider abfällt, das also nur ex simili occasione, welches auf die gutte Attention deren hiesigen Ober- und Leegstatts Beambten ankomben wurde, dan und wan zu profitiren wäre.

Pro conclusione dises meines unthigen Saltz-Berichts, solle ferner informiren, das er mit des allhier Comd. II<sup>e</sup> Gralen Excell. et quidem ideò nit de concerto abgefast, weilen erstlich wohlged<sup>e</sup> S<sup>e</sup> Excell. in summo gradu wider das hiesig- und drausig- Camerale malcontent, weilen zuem 7bürg<sup>e</sup> Fortifications-Bau pro hoc anno labente mehrere Gelder za furnieren, nachdem über die assignirte 60 m. fl. absque hoc schon mit was mehrers geschritten worden, ohnlängst rotundè abgeschlagen hab, wie vernehme vergeht kaum eine Mahlzeit zu Ores, wo nit in Gegenwart aller anwesenden Gästen, Bedienten und Knechten sehr scabios- scandalos- und verächtlich, sowohl von dem drausigen hohen Dicasterio als von uns allen dero hiesigen Bedienten declamirt wirdt. Andertens das S<sup>e</sup> Excell. collimirt, man solle und könne das hiesige Saltz Weesen mit mehrerm Advantage (finis erat hic in provincia conservandi pecuniae summam, umb wider versicherte Mittel zuem Fortifications-Bau zu haben) auf einige Jahr in arendam verlassen, derentwegen sich würckhlich einige Griechen, denen man ohne dem extremè wohl will und genaigt ist, bey deroselben angemeldt, so viel mir aber Obstacle, wie das pro parte Caes<sup>a</sup> suscipiendum salis commercium nit könne von Statten gehen, objicirt, so viel habe wider solcher gestalten solvirt, das endlich ab ulteriore remonstracione desistirt worden.

Wan dan disen meinen unthigen Bericht mit allem Fleis, so viel mir immer möglich gewest und die vorhero geweste Bräuch erfahren können, zusammen getragen, mehrentheils alles selbst in Augenschein genohmen, auch über alles mein gernige ohnmasgebliche Mainung beygelüegt, als solle auch E. Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer unthig ansuechen, Selbte beliebe mich ohnmasgeblich hinwider punctatim auf alles solcher gestallten gnädig zu verbscheiden, damit die fernere ad vernum tempus vorzukheren nöthige dispositiones ohne weitem Anstandt in effectum gebracht, und hier Landts pro emolumento aerarii ein-

gericht werde. Dises versicherter zu effectuiren, finde principa-  
liter zwey Hof Kriegs Raths ernstliche Patenten erforderlich zu  
seyn, in dem erstern, quâ protectionali der Marckh Ockna (weilen  
er nahe an der Hauptstrass daher viel Überlast leydt) von aller  
Ein-Quartierung, Durchmarsch, Vorspann et quibuscunq̃ one-  
ribus eximirt. In dem andern jederman sub gravi animadver-  
sione, sowohl denen militaribus, denen Boiern als cujuscunq̃  
conditionibus ac status hominibus anbefohlen, hier aber in op-  
pidis ac passibus affigirt und publiciert werdte, das sich nie-  
mandt unterfange den Landtman, wan er in transportu salis  
eundo ac redeundo begrifen, quocunq̃ modò zu molestieren,  
et hoc ideò weilen es hier Landts der Brau h, wo einer einen  
Wagen nöthig hat, gleich den nechsten den besten auf der Strass  
anpackhe, wegnehme und sich dessen bediene. Sine his wird hart  
fortzukommen seyn, und erfordert das hiesige Saltz Weesen in  
specie anfangs der Transport eine gar nit geringere Protection  
als tempore Vaivodarum, die gar wohl gewust, zu was ihnen dise  
nutzlich gewest. Alles bleibt dero hohen und gnädigen Dispo-  
sition anheimb gestellt. Mich.

Pe v<sup>o</sup>: Bericht in copia, de dato 12 Decembris 1719, die  
Einrichtung des Kays<sup>n</sup> wallach. Saltzweesens und Saltzgrueben  
betreffend.

K. A 1722, Iänner 189, Exp.

*Anexa I<sup>1)</sup>*

**Anmerckung was der Marckht Okna  
Valvodarum tempore zum Cammer  
Haus an Arbelthen gratis zu  
verrichten schuldig war.**

1<sup>o</sup>. 2 Bediente, deren der eine denen  
Saltz Hauern die Grueben-Arbeith  
angedeüt, und da sie nit erscheinen,  
dise aus ihren Häusern abgeholt hat.

2<sup>o</sup>. Der andere mit dem kleinen  
Müller Esl, der gemeinlich dem  
Beambten zugehörte, das Wasser in  
die Kuehl, das Getreydt in die Mühl  
und das Mehl wider nach Haus ver-  
schaffe.

**Ohnmasgeblige Meinung über dise  
Anmerckungen.**

Der erste diser 2 Bedienten scheint  
darumben inskünftig unöthig zu seyn,  
weilen zu denen hiesigen Grueben 2  
Magulatores und 2 Überreüther erfor-  
dert und angestellt werden müessen.  
Die erstere halten ihre Registra, wo-  
raus sie ersehen, was wochentlich vor  
Saltz in der Grueben gehauen und  
ausgezogen wirdt, theillen auch denen  
in die Grueben gehenden Saltz Hauern  
die Kertzon aus; können daher leicht  
daraus wissen, welche Saltz Hauer  
fleisig in die Grueben gehen oder nit,  
und die nachlässige nach dem durch  
die Überreüther antreiben lassen.

Der andere Bediente will ebenfalls  
unnöthig seyn, weilen der hiesige  
Beampte sein Hausweesen selbst  
versehen, ohne das ihm ein expresser  
solcher Knecht gehalten wirdt.

1) Dintre anexa am reproduc numai pe cele mai importante.



3<sup>o</sup>. Alle Gebäu bey dem Cammer Haus wurden übrigen entweder durch den Beambten auf des Vaivodaes Costen, oder den Arendatorem, diejenige Gelegenheit, die er haben wollen und nöthig hatte, auf eigene Costen verfertigt, wozue der Marckht weder mitzuführen oder was andrem aus zu helfen, obligirt war, als seine hiesige Zimmerleuth auf Verlangen beyzuschafen, die das Holtz muessen behauen, das Gebäu aufrichten und verfertigen helfen, ohne das ihnen eine andere Zahlung als die tägliche Cost gereicht worden.

### Des gleichen zu denen Saltzgrueben.

1<sup>o</sup>. Wan eine neue Saltzgrueben zu eröffnen erfordert wirdt, auf eigenen Costen alle Erdt bis auf das Saltz auszugraben und auszuziehen, die Wändt mit Ruthen, damit die Erdt nit wider nachfalle, starckh auszuflechten, die Liechter, Krampen und Häut, womit die Erdt aus und auf die Seithen heroben gezogen wirdt, also auch die Pferd zu Auszug zu verschafen.

2<sup>o</sup>. Alles die neue Grueben auszuzimmern, vor den Gappel, Scheitern, Schmidten, und was etwan vor Wohnungen bey denen Grueben möchten aufgericht werden, nöthige Aycher und dannen Holtz, iedoch mit Beyhilf deren 4 hernach specificierten Dörfern, im Waldt zu fällen und zuer Grueben zu lifern, dises nach dem durch seine der Grueben Arbeith wegen eigents unterhaltende Zimmerleuth auszuhauen, und wie es disen angegeben wirdt, aufrichten zulassen.

So baldt iedoch in einer solchen neuen Grueben das Saltz erreicht wirdt, mues alls dan der Beambte die Saltz Hauer hineinschickhen, und das Saltz gegen die gewöhnliche Zahlung hauen lassen, auch alle darzue nöthige Lichter, sowohl die grose Zugsailer, als alle kleinere Strickh, Büfel und Kühe Häuth, item alles Eysen herbey schafen.

Wan auch die Zugsailer aus 7bürgen kommen, werden dise von Dorf zu Dorf bis hieher geliefert, nit aber das sie der Marckht abzuholen schuldig ist.

3<sup>o</sup>. Zum Auszug des Saltz, sowohl in ganzen Stainen, Stuckhern, Minutien, als des Wassers, täglich 2 Man

Es mues dem Marckht aufgetragen werden, auch das nöthige Bau Holtz vor das hiesige Cammer Haus, wann etwas erfordert wirdt, sonsten aber kein anders, so gar auch nit das Brennholtz, ausser es komme das Cameral Capo zur Visitation hieher zuzuführen. Wegen der Zimmerleuth kan es bleiben, wie in dem puncto 3<sup>o</sup> selbst angemeldt ist.

Mues das gantze punctum 1<sup>um</sup> in disem seinem Inhalt continuirt werden.

Et sic ist auch das gantze punctum secundum sowohl ex parte Camerae quam oppidi fort zu observiren.

Ad 3<sup>um</sup>, weilen die hiesige neue Saltzgrueben nach der 7bürg<sup>u</sup> Manier zu bauen, und mit Leuthen zu be-

ad officium, item 2 Pferd und 2 Jung, die dise treiben, vor und nach Mitternacht bey denen Grueben zu halten, welche aus der Grueben alles ausziehen und säubern, damit die Saltz Hauer, wan sie beym Tag zur Arbeith einfahren, in nichts gehindert seyn. In fundo fodinae ist der Beamte obligirt, 2 Saltzhauer sive Zigainer welche die gantze Stain, Stückher, Minutias und das Wasser in die Hauth einladen und herauslassen, zu bestellen, und vor iede Nacht iedem 9 xr. zu bezahlen.

4<sup>to</sup>. Alle vorfallendte Arbeith bey denen Grueben zu verrichten und die Notturften an Holtz beyzuschafen so zu Aufrichtung ein oder anders erfordert ist.

5<sup>to</sup>. Das Heü, so die 4 Dörfer in Schober zusammen gebracht, ins Cammer Haus zuführen.

6<sup>to</sup>. Die Strassen durch den Marekht bis zu Endt ihres territorii zu repariren und zu unterhalten.

Letstlichen alle Brief zu Pferd zu tragen, jedoch das ihnen der Beamte den Unterhalt auf der Strassen zu raichen, schuldig war.

Datum Oekna den 1<sup>ten</sup> Xbris 1719

Ludwig Geislizer.

K. A. 1722, Jänner 189, Exp.

stellen, die Mainung ist, wirdt man dise Dienst des oppidi nit ferner nöthig haben, sondern mit was andern können compensiren, da ohne dem dise Arbeith von denen hiesigen Innwohnern sehr schlecht, nachlässig und irregulat bestritten wirdt, und das man mit eyfrigern künftigen Saltzhau darbey nit wurdte bestehen können.

Kan in puncto 4<sup>to</sup> sein völliges Verbleiben haben.

Also auch mit dem puncto 5<sup>to</sup>.

Similiter.

Quoad ultimum, wirdt die Kays. Post künftig zu Rimmick, und 2 Überreüther im Cammerhaus stehen, wodurch alle Brief ohne Beyhilf des oppidi sich werden befördern lassen.  
Sub dato 1<sup>a</sup> Xbris 719.

Ignath Haan

Hof Cammer Rath.

### Anexa 2

Productio Privilegiorum Oppidi fiscalis Oekna Wallachiae Caes<sup>ae</sup> a Waiwodis antecessoribus extraditarum, sub dato Oeknae 11<sup>a</sup> 9bris 1719.

Primum Privilegium producitur Waiwodae Matthaei in lingua Illyrica, Bukuresti anno 7141 die 9<sup>a</sup> Aprilis datum, in quo oppidum Oekna cum pago Soaschul eximit a pensione thaleri, foeni, ab impositione oje sacka dicta, a praestatione equorum provincialium, mellis, cerae, formagii, foeni boëronum, ne Camerarius educillet vinum contra oppidi voluntatem, nec oppidum sales cumulare, nec funes ad fodinas procurare teneatur; insuper ab omnium contributionum onere, quae per totius anni decursum exigi possent; item ab equis postariis, secundum iam exemptiones à praedecessoribus Waiwodis acceptas, prout et literae antecessoris Alexandri Waiwodae demonstrant, item Waiwodae Michne, Waiwodae Petri Certzell, filii Petrasko Waiwodae, nepotis Waiwodae Rudolphi, item literae Stephani Waiwodae, filii Ioannis Waiwodae, Michaëlis, Simeonis, Scherbani,

Rudolphi, Alexandri Ilias, Gabrielis, Alexandri filii Rudolphi, Leonis Waiwodae filii Stephani, Waiwodarum, in quibus oppidum ab omnibus suprâ specificatis eximitur, ut pacificè penès fodinas salis laboret. Insuper neque funes minores, neque vascula minora, quibus aquae xtrahitur, neque decimas apum, ovium, porcorum et vini in natura praestet, sed 10<sup>m</sup> urnam 12 denariis wallachicis sibi redimere possit. Quem in finem has suas literas confirmat ac renovat pro totius suis temporis regimine, successori recommendando hujus privilegii manutentionem, sub anathemate ac excommunicatione à 318 patribus Niceae edita, ut habeat partem cum Iscariothæ Juda et Arrio in eodem loco reliquisque infidelibus Iudaeis in aeternum. Hoc enim esset illius mandatum, attestantibus tum temporis boëronibus, nempè Domino Rudolpho Cuseskul magno Bano Craiovensi, domino Ivasko magno Dwornick, domino Rudolpho Nesturel Cancellario, domino Gregorio magno thesaurario etc.

Secundum Privilegium Constantini Waiwodae successoris Matthaei, eiusdem omninò tenoris perditum dicitur.

Tertium Privilegium Gregorii Waiwodae successoris Constantini eximit oppidum cum pago vicino Soaschul a contributione thaleri, ab impositione galeata dicta, foeni, oie sacka, equorum provincialium, cerae, mellis, foeni boëronum, ne contra oppidi velle Camerarius teneat educillum, oppidum non praestet funes ac folles pro fodinis, equos postarios, decimas vini non in natura dare teneatur, sed decimam urnam 12 denariis sibi redimere possit; a 1000 denariis propter iudicatum oppidi solutione a coteria et quidem omnes illi qui cum oppido fodinarum onus supportant; eximitur insuper oppidum ab omni onerum contributione ac extorsione per totius anni decursum in provincia fieri solita, uti iam ab antecessoribus Waiwodis fuerat exemptum, et illorum literae productae sunt, scilicet Waiwodae Rudolphi eodem modo confirmatae et in omnibus suis beneficiis huius Waiwodae literis renovatae, ut et moderno tempore ab omnibus suprafatis oppidum sit exemptum, teneatur solumodò una cum Magulatoribus praestare 200 Galbin sive Ug (quivis a 2 fl. 30 xr. et quidem annuatim tempore mellis, uti et antea praestiterant; tempore impositionis szama dictae executoribus non liceat intrare oppidum illud conscribere, oppidumque incommodare, convenerunt enim pro impositione szama dicta 100 Galbin sive Ug ultrò quos ad nihil teneantur, siquidè sint homines laborantes omni tempore apud fodinas, procurantesque omnes labores penès et circa fodinas, ob quam causam iis hae literae extradatae ac confirmatae sunt, sub magno anathemate, ut quem Deus in regimine mihi succesorem Waiwodam miserit, ille omnia observet ac renovet, qui verò non observaverit, sit maledictus, sub anathemate in privilegio antecedenti expresso. Attestantes boërones nominatè in privilegio specificati sunt. Datum Bukuresti anno 7180, die 17<sup>a</sup> Aprilis.

Quartum Privilegium Antonii Waiwodae successoris Rudolphi (huius privilegium est perditum), eximit oppidum cum vicino pago Soaschul a contributione thaleri, pensione galeata dicta, oie sacka, foeni, praestatione equorum provincialium, mellis et cerae, a comaneria, foeni boëronum, ne educilet Camerarius vina oppido invito, quod nec funes ac folles ad fodinas, nec equos postarios administrare teneatur, omnia secundum antecessorum Waiwodarum concessas exemptiones, quorum literae visae, uti Rudolphi Waiwodae hisce literis confirmantur ac renovantur, quatenus ab omnibus hic antespecificatis oppidum sit exemptum, obligatum solummodo ad 200 annuatim Galbin sive Ug una cum magulatoribus tempore mellis uti hactenus praestandos; tempore impositionis szama mare dictae, executores non intrent oppidum, ut incolas conscribant, eosque incommodent, conventum enim est cum iis pro 100 Galbin sive Ug, ultro quos nihil solverent, intuitu quod sint homines laborantes ad fodinas, omnesque labores fodinarum procurantes; rogat in fine successorem Waiwodam pro manutentione huius privilegii, ei omnia prospera optando, qui verò non observaverit ei maledicendo, uti in 1<sup>o</sup>, 2<sup>o</sup> et 3<sup>o</sup> privilegio expresse sum est. Datum Bukuresti die 27<sup>a</sup> Maii 1777.

Quintum privilegium Waiwodae Duca perditum, omnino eiusdem tenoris fuisse refertur.

Sextum Privilegium Scherban Cantacuzeno, sub dato Bukuresti die 18<sup>a</sup> Februarii anno 1787. Eximit omnes incolas oppidi ac vicini pagi Soaschul a contributione thaleri, mellis, cerae, galeata, foeni, oie sacka, comaneria, foeni boëronum, ne oppido invito Camerarius educillum teneat, oppidum non praestet funes aut folles ad fodinas, non equos provinciales aut decimas vini in natura sed 10<sup>m</sup> urnam in 12 den. redimere possit; non pendat mille denarios propter iudicatum, neque coteriam, qui onera fodinarum cum oppido supportant, homines Waiwodae venientes ad oppidum absque passualibus vivant suis sumptibus, nec equi illis postarii dentur; qui verò passuales literas Waiwodae habuerint, eorum cuique duo panes, una occa vini et unum pabulum pro suis equis cum necessario foeno, ultrò verò nihil detur. Coeterum ab omnium contributionum onere ac extorsione per totius anni decursum fieri solita oppidum sit exemptum, siquidem illud a supra specificatis ita exemptum fuerit, ut solummodo tempore mellis una cum magulatoribus uti hactenus teneatur solvere 200 Galbin sive Ug. Eximitur ab impositione szama mare dictae, eodem modo uti in antecedente privilegio, propter conventionem stipulatam 100 Galbin sive Ug, quibus cives, crescentibus nunc oneribus provinciae ob bellum, se ultrò obligarunt addere 60 galbin sive Ug, facientes cum modo praemissis 160 Galbini sive Ug, quos 160 homines oppidi solvent illo ipso tempore cum impositio szama mare dicta exigetur, ubi verò hominum horum numerus 160 excederet, reliqui conscribendi et a

parte taxandi erunt, solvantque impositionem szama cum aliis; illis quibus hactenus salis minutiae in praebendam dari solebant, etiam imposterum tres currus minutiarum, et quidem unus currus in festo Sancti Georgii, alter in festo Sancti Petri, tertius in festo assumptionis beatissimae Virginis erogabitur. Oppidani è contrà honorarium Camerario iuxta priorem consuetudinem, pro uno curru salis unam metretam hordei viginti occarum, unam gallinam, 12 denarios et tres panes deponant. Sint ultrò exempti oppidani a pensione mascharit, secundum literas Leonis, Rudolphi, Antonii, Gregorii, Ducae Waiwowodarum productas, intuitu pacti et beneficiorum suprà specificatorum, ideò quod sint homines nocte dieque ad fodinas indesinenter laborantes. Clausula est renovatio ac confirmatio huius privilegii sub magno anatremato uti in praemisis.

Septimum Privilegium Constantini Brankovani, sub dato Bukuresti die 30<sup>a</sup> Ianuarii anno 7204. Eximit oppidum cum pago vicino Soaschul a contributione thaleri, mellis, cerae, galeatae, foeni, currum praestatione tempore belli, naturalium, ab impositione sursat (erat impositio naturalium pro quibus colligebatur pecunia, Waiwoda verò ex sua oeconomia ea administrabat) a taxa vaccarum et ovium, non tamen vacarit neque oirit hic intelligebatur, sed fuerat particularis taxa a honorario Tartarorum Hanno et ad vexillum Waiwodae praestando, a pensione portionum militarium, ab impositione szama 2<sup>ae</sup> et 3<sup>ae</sup> (hae erant tres impositiones: szama mare quam solvebat oppidum cum 200 Galbin sive Ug, eximebatur verò a 2<sup>a</sup> et 3<sup>a</sup>) a solutione eorum qui aut ad labores fortificationum aut ad trahendas turcicas naves expediri debebant, a subministratione spargarum pro ascendentibus navibus turcicis ac krivacz (sunt ligna incurvata pro navibus), ab equorum, butyri et boum subministratione, paucis dicendo ab omnibus impositionibus determinatis taxis szatara pagis ac oppidis provinciae imponi solitis, a camaneria, foeno boëronum. ne Camerarius invito oppido habeat educilium, ne oppidum praestaret funes ac folles ad fodinas. Eximitur a praestatione solitorum equorum provincialium, decimas vini non in natura sed decimam urnam 12 denariis sibi redimere posit, a 1000 denariis consuetis propter iudicatum, a coteria et czohotera; ut Waiwodae homines absque passualibus ad oppidum venientes sua pecunia vivant, nec eis equi postarii dentur, passuales verò producentibus duo panes, una occa vini et semel hordeum pro suis equis cum foeno sufficiente; non solvant mascharit qui oppidi cives fuerint, confirmatur minutiarum praebenda annuatim dari solita ut econtrà Camerario debitum honorarium deponatur, uti in praecedente privilegio expressum est. Coeterum sit oppidum exemptum ab omnibus contributionibus et a nemine incomodetur, siquidem convenerint cives cum Waiwoda pro 400 Galbin sive Ug tempore impositionis haracz, item tempore impositionis szama mare 200 Galbin sive Ug solvendis, ita

quidem ut tempore huius impositionis szama nemo oppidum conscribat. Ex praespecificata summa 400 Galbin sive Ug, cum una vice deponere non valeat, solvat in festo Sancti Georgii 200 et in festo Sancti Demetrii 200 Galbin, ab aliis verò omnibus maneat exemptum, saltè secundum conventionem factam solvant taxam, ideò quod sicut homines circa salis fodinas nocte dieque indesinentè laborantes et omnes fodinarum labores procurantes; mandatur omnibus decimatoribus et executoribus impositionis szama dictae ac quibuscunque servis Waiwodae in quocunque negotio expeditis, siquidem conquaesti sint cives quod cum venerint ad oppidum Ockna in negotiis ac equis intertentionem dare adstringantur multis cum expensis, nè imposterum oppidum taliter incommodent sed pro sua pecunia vivant, et quod solos illos intertenere teneantur qui pecunias congregant; qui verò oppidum extraordinariis expensis ultrò aggravare ausus fuerit animadversionem incurret; attestantes boërones nominanter in privilegio specificati.

8<sup>a</sup> Privilegium Waiwodae Nicolai Alexandri Maurocordato de Scarlatti, de dato Bukuresti die 1<sup>a</sup> Martii 7224. Eximit oppidum Ockna cum vicino pago Soaschul a contributione thaleri, mellis, cerae galeatae, foeni, a praestatione currum pro bello naturalium, ab impositione sursat, item vaccarum et ovium, uti in praecedenti 7<sup>o</sup> privilegio explicatum est, a honorario Tartarorum Hano atque vexillo Waiwodae praestando, a contributione portionum militarium, ab impositione szama secunda et tertia, ab expeditione laboratorum ad fortalitia et ad trahendas naves turcicas, a praestatione spargae et lignorum incurvatorum pro navibus, a praestandis equis provincialibus, butyri ac boum, paucis ab omnibus contributionibus, taxis et szatara a pagis alias et oppidis huius provinciae solvendis, a taxa comaneri et fumarit, ne camerarius invito oppido educilium habeat; eximit oppidum a funibus ac follibus ad fodinas procurandis, ab equis Waiwodae dandis, ut vini decimas non in natura det sed decimam urnam 12 den. redimere possit; a mille denariis annuatim pro iudicatu dari solitis, a coteria et czohoderia; ut Waiwodae homines absque passualibus ad oppidum venientes vivant sua pecunia, nec iis equi postariis suppeditentur; qui verò producerint passuales, iis duo panes, una occa vini et pro singulis suis equis semel pabulum detur; eximit cives oppidi a mascharit; juxta consuetudinem salis minutiarum in praebendam tres currus diebus iam solitiis iis dentur, quibus etiam antea competeat; ut tamen et ipsi cives honorarium in privilegio 7<sup>o</sup> expressum Camerario etiam iuxta consuetudinem deponant. Coeterum exemptum sit oppidum ab omnibus contributionibus ac exactionibus per decursum totius anni in provincia futuris, siquidem convenerit solvere annuatim tempore haracs 220 Galbin sive Ug, pro additamento eiusdem haracs alios 220; tempore szama mare alios 220; in festo Sancti Georgii alios 220 et in festo Sancti Demetrii alios 220; a quibus-

cunque aliis itaque habeatur exemptum, et non nisi teneatur hanc taxam conventam solvere, ideò quia homines sunt die nocteque ad fodinas laborantes, circa quas omnes labores perficere debent. Demandatur omnibus decimatoribus ac executoribus impositionis szama, ac quibuscunque aliis in Waiwodae negotiis expeditis, ne oppidum aliis expensis nec pro sua nec pro equorum intertione incommodare praesumant. Clausula est ordinaria rogando recommendandoque ut privilegium hoc confirment succesores ; finalitèr nominantur boerones, qui fuerant tempore huius renovationis ac expeditionis praesentes ; omittitur in prioribus solitum anathema.

Habet oppidum adhuc plura antiqua privilegia prae manibus, scilicèt :

Alexandri Waiwodae, sub dato Tergovisti die 14<sup>r</sup> 9bris anno 7120.

Michne Waiwodae, sub dato Bukuresti, in 8bri 7094.

Petru Waiwodae, sub dato Bukuresti die 25<sup>r</sup> 8bris anno 7095.

Alexandri Waiwodae, absque addito loco sub dato 8<sup>a</sup> Ianuarii anno 7135.

Radul Waiwodae, sub dato Bukuresti in mense Ianuarii 7174.

Gabrielis Waiwodae sub dato Bukuresti die 24<sup>r</sup> Februarii, anno 7127.

Stephani Waiwodae, sub dato Bukuresti die 14<sup>a</sup> Iulii anno 7100.

Michaëlis Waiwodae sub dato Bukuresti die 12<sup>r</sup> 9bris anno 7102.

Alexandri Waiwodae, sub dato Bukuresti die 23<sup>r</sup> Xbris 7080.

Rudolphi Waiwodae, sub dato Bucuresti die 5<sup>r</sup> Xbris, 7120.

Michne Waiwodae, sub dato Tergovesti die 28<sup>r</sup> Ianuarii anno 7167.

Alexandri Waiwodae, sub dato Bukuresti die 10 Februarii anno 7134.

Leonis Waiwodae, sub dato Bukuresti die 5<sup>r</sup> Ianuarii anno 7138.

Alexandri Waiwodae, sub dato Bukuresti die 9<sup>r</sup> Februarii anno 7137.

Quae, cum omnia fermè unius contextus sint, hic allegare superfluum visum fuit.

Datum Ocknae, die 14 9bris 719.

Ignat Haan

Hof-Cammer-Rath.

K. A. 1722, Iänner 189, Exp.

### *Anexa 3.*

Registrum incolarum oppidi Ockna, nec non pagi Soaschul appartenentis, simul contribuentium ac onera salis fodinarum supportantium ; econtra ex tenore privilegiorum simul etiam participantium.

*Judex.*

Dima Sudez . . . . . 1.

*Borgarii sivè Jurati :*

Radukan Borgar	Androni Borgar
Constantin Borgar	Georgii Borgar
Radul Borgar	Negoicza Borgar
Iano Borgar	Paraschkivul Borgar . . . . . 8.

Hi propter officia et præstanda servitia oppido a contributione et oneribus sunt exempti.

*Popæ in oppido habitantes :*

Popa Stanislav	Popa Nica
" Stojan	" Pervul
" Iane	Diacon Thodoran
" Dumitro	" Radul
" Ioan	" Constantin
" Iane	" Raducan
" Dumitro	Szanda relicta popæ Kira . . . 15.
" Dumitro	

Exempti ob characterem a contributione et oneribus fodinarum.

*Mercatores extranei :*

Dullya	Gyorma
Mihally	Cossta
Matei	Stan Bacanul
Gergie	Cossteo
Anghel Croitor	Manye
Iorga	Stojan
Dima	Zaharia. . . . . 15.
Thudor	

Exempti a contributione oneribusque fodinarum ideò quod sint extranei et nunc ad donum gratuitum contribuerint, quæ iis exemptio ultrò non poterit admitti.

*Salicidæ fodinarum Zinguri sivè dicti Czokmasi :*

Juon Vataff	Dumitru Kpure
Ticul Vataff	Main
Ioan Golye	Stan Batniar
Nica Broha	Cozma Czokanas
Dumitru Gollya	Ikrista
Constandin Brotan	Marin Batniar
Bilan Czokanas	Petre Petrasco
Marin Gollya	Ore Unguranull.
Angel Gollye	Dumitru Czevelei
Stan Raska	Stan Kurki
Dumitru Beesüll	Lupul Czokanas
Petre Terkol	Iane Czokanas
Vissan Czokanas	Gligor Czokanas
Miron	Mahaleza Czokanas
Mihaly	Stan a lui Angelucz
Marin	Czokanas
Radicz Czokanas	Mustat
Celin	Naxul
Cratzun Czivle	Mustaffa . . . . . 38.
Stan Kpure	

Exempti a contributione et oneribus fodinarum ob scissuram salis.



*Fabri ferrarii Zingari :*

Stan Faurall	Radul Faurall
Paczoca Faurall	Dumitro Faural.

Exempti a contributione et oneribus fodinarum ideò quod sint fabri ferrarii fodinarum.

*Zingari Viglani qui salis lapides, minutias  
et aquam emittunt ex fodinis :*

Dima Viglar, Stan Viglar, Mihalecsari Viglar . . . . . 3.  
Et hi ob labores sous exempti.

*Fabri lignari ad oppidum spectantes :*

Nica Mester	Stari Mester
Dumitro Mester	Constantin Mester
Dumitrasko Mester	Mihaleza Misztaff
Constantin Mester	Dumitro Misztaff. . . . . 8.

Hos oppidum propter suos labores ad fodinas necesarios a contributione et oneribus eximit.

*Cives sivè Incolae oppidi Ockna :*

Voicul Tako	Rista
Pervul Riza	Iane Abacziul
Radul Rotasull	Hrisa Macsalar
Petru Sima	Iane al Thomei
Statie Dima	Sfelko Kosokai
Tanaszi Ioan	Mihaleza Kossak
Iann Spinzul	Stephul
Preda al Popei	Constantin Bacsull
Ioan Taisanul	Iane Logofett
Angell Taisanulj	Iane Korcze
Matei Tutunar	Mihaila de Lunca
Kiera Logofett	Dumitru Maczelar
Bucun	Preda Csizmar
Dima lui Marest	Dumitru Lungul
Dumitru Bodescul	Tanaszi Pocol
Constantin Lunca	Petru de Gura Oanei
Constantin Manoli	Constanda da Scacul
Nicola lui Gligori	Stan Bogomelye
Culesa Croitor	Marin Serbul
Dumitru al Nagari	Bura Kosokar
Mihull Vataff	Constanda
Giorgi Logofetji	Udriste al Nicoli
Serban	Nicolai
Radull Nica	Calin
Stanss Serban	Stoica Buhull
Dumitru Geroszi	Dobrota Bussuroi
Udriste Sudez	Stoika al Caplei
Dinkul Czizmar	Nistor
Panã Burtica	Pana Matrun
Nedelco	Czimpola
Constantin	Vassil Gicza
Statie Dobrica	Dumitru Caliczei
Vassilii	Constantin Scannez
Dobrota Sudez	Matei all Nedelcului

Radul Szory	Rapaila
Ivan Burtica	Opre Moga
Vladul Blanculaszi	Vissan
Constandin al Thomi	Iuon Skiopul
Panaite Csoclov	Dima Zaharia
Pervuli Tanaszi	Vascul Caliczei
Gligori al Maicei	Dumitru Orbul
Stati all Calii	Dima Schioppul
Iane Orbul	Radul Vena
Stan Mulconiiss	Donica
Purvul Csizmar	Dobre Paicul
Bade Cziski	Iane Motruna
Ioan Bodescul	Radul Logoffet
Dumitru Classul	Angel Nistor
Radu al Panei	Radul Barbier
Dykul Szlaviezoiul	Stan Lautar
Crista Punsull	Dobre
Constandin Rissaz	Bade Gerasti
Gin a lui Chiriac	Sima Mihalcaza
Stoja al Philippy	Ioan al Pervului
Andronia Tudossi	Dumitro Csobota
Petrasco Vitan	Ioan Cruitor
Thudor	Iane al Protasti
Tanaszi	Tanasi Cosocar
Csulindra	Tanasi Barbier
Stancsul Marii	Nagy Rakier
Stoica Gensull	Preda
Tuffa	Nida al Mihului
Iana Czakalo	Lazar Barbier
Tanaszi Udrojull	Lazar Vierul
Mihalcaza	Guczull
Mihalcaza Raducan	Iane Guczull
Radul de Vallye Goroneni	Dumitru Popei
Stancul nepot Duzului	Groza Croitor
Savul Buda	Ioan Csizmar
Iani Gunsul	Stan Dita
Ioan al Szaphtei	Stanczul Czizmar
Antonie Csojull	Constandin al Protaszi
Craesun Capraoull	Radul Proiksi . . . . . 146.

Hi consequenter 146 specificati solvunt contributiones et supportant onera fodinarum.

K. A. 1772, Iänner 189, Exp.

#### Anexa 4.

##### Anmerckung.

Was die 4 Dörfer Kakova, Stoinest, Pausest und Vladest (welches letztere aber anjetzo desert) tempore Waiwodarum zu dem Cammer Haus, und denen Saltzgrueben zu verrichten schuldig waren:

Nach dem der Beambte über dise alle 4 einer Ober Richter entweder aus denen Innwohnern des hiesigen Marckhts, oder deren besagten Dörfern selbst gesezt, diser aber in jedem Dorf wider a parte einen Richter

##### Ohnmasgebliche Oppinlon über dise Anmerckungen.

Dise Dörfer finde ohnmasgeblich noch eine Zeit lang, bis die neue Grueben in Standt bey ihrer Obligation zu erhalten, consequenter auch die Bestellung deren Richter dem bisherigen Gebrauch nach continuieren

ansetzen können, der die zur Grueben Arbeit wochentlich benöthigte Leüth herein schickhte.

1<sup>mo</sup>. Die aus der Grueben et ad officium schon in der Fruhe gelegene Saltzstain auf einen Platz mit ihren Ochsenzusammen zuziehen, aufeinander zu legen, mit Strohe zuezu deckhen, auch alle andere bey denen Grueben vorgefallene Arbeit, jedoch nit bey dem Cammer Haus verrichten.

2<sup>o</sup>. Um die Saltzgrueben die Weeg und Bruckhen zu repariren und unterhalten.

3<sup>io</sup>. Alles Holz zu denen Grueben, Gappel und nöthigen Gebauen helfen im Waldt füllen und zu führen, so nachdem der Marcht durch seine Zimmerleuth aushauen und aufrichten lassen.

4<sup>to</sup>. Wan Saltz auf dem Alt Flus transportirt worden, eine Scheuer an dem Ufer aufzurichten, die Saltzstain darein bringen, aufeinander legen, und wan die Schif angelangt, die Stain wider aus der Scheuern auf die Waag lifern, mit 2 Ochsen auf das Schif schleppen und helfen einladen.

5<sup>to</sup>. Den Pferdtdtstall und die Fänn im Cammer Haus aufbauen und unterhalten.

6<sup>to</sup>. Gegen Reichung der Cost, das Gras auf der Cammer Wisen abmähen, und das Heü in Schöber zusamben zuschalgen.

7<sup>mo</sup>. Alle Wochen einen Mann in des Beamten Kuchl zu geben.

8<sup>vo</sup>. Einen Mann der des Camerariis seine Pferd im Früheling und Sommer auf der Waith gehüeth.

Datum Okna 29<sup>ten</sup> 9bris 719.

Ludwig Geislzer.

K. A. 1722, Ianuar 189, Exp.

zu lassen, wo man nach der Zeit schon sehen wirdt, ob man ihrer ferner benöthigt oder nit, mithin nach Befundt der Sachen wirdt disponiren können.

Ad 1<sup>um</sup> et 2<sup>um</sup>. Weilen die Stain nach der 7bürtger Manier künftigt kleiner gehaut werden, wirdt genug seyn, wan täglich 2 Mann ohne Ochsen, die Stain in Scheurn aufeinander zu legen, aus allen 3<sup>en</sup> Dörfern und nit mehrer erscheinen, die, wan nichts anders zu thuen als dan die Graben, umb die Gäppel und Grueben buzen, auch die Weeg ausbessern.

Ad 3<sup>um</sup>. Mues sein ferners verbleiben hierbey haben.

Ad 4<sup>um</sup>. Auch dise Schuldigkeith mues reservirt werdent.

Ad 5<sup>um</sup>. Mues ferner geschehen.

Ad 6<sup>um</sup>. Auch dises punctum.

Ad 7<sup>um</sup> et 8<sup>um</sup>. Hat der Beamte seine eigene Knecht zu halten, ohne das er von Leüthen diser Dörfer sich bedienen soll.

Sub eodem dato

Ignat Haan

Hof Cammer Rath.

### Anexa 5

Productio Privilegiorum Magulatum quatuor pagorum, ad salis fodinam maiorem in Ockna servientium, scilicet pagi Pausesti, penès fluvium Rimmick, Vladesti, Kakova et Stoianest, in districtu Vulcz.

1<sup>um</sup> Privilegium Waiwodae Antonii, sub dato Bukuresti, 9<sup>a</sup> Maii anno 7177, eximit magulatores in pago Pausest ad fluvium Rimmick existentes; item pagorum Vladest, Kakova et

Stoianest ab impositione szama mare, a decimatione vini et pocklon sivè solito honorario decimatorum (quod est unum Orth a quavis familia cuius vineae decimatae sunt); item a solutione purper (id est a quavis vinea 12 den.), nec ad haec persolvenda cogantur, neque decimatores vini hos pagos accederent, sed exempti sint tempore totius regiminis huius Waiwodae, alia tributa ac decimas vero solvant sicut reliqua provincia; eximit enim hos 4 pagos a contributione et decimis vini, ideò ut laborarent penès fodinas in Okna die nocteqùe, prouti et totum onus salis fodinarum in eos devolvatur; et siquidem coram Waiwoda conquaesti sint, propter onus salis fodinarum incolas fugere, contributiones vero ac onera supportanda eodem modo uti prioribus temporibus illis imponi, ubi tamen exempti fuissent a melle, disarmit et oirit et ab omnibus per totum annum imponi solitis exactionibus, uti productae literae exemptionis et beneficiorum ab antecessoribus Waiwodis extraditae testantur, ubi insupèr fuissent homines numero plures, capacioresque, qui inter onera ac labores apud fodinas requisitos respirare possent, nunc verò dissipatis eorum multis decrescenteque numero hominum, auctae essent contributiones, onus fodinarum vero unum continuaret, ideò exemptos fuisse a contributione szama, decimatione vini, pocklon et purper, ut tantò facilùs ad fodinas uti hactenùs servire possint. Demandatur omnibus ad hos pagos in quocunque negotio venturis, ne eos incommodarent, nec ipsis expensas causarent: contrarium facturi poenam et animadversionem incursuros. Qui sucesor Waiwoda fuerit rogatur, uti manuteneat ac confirmet hoc privilegium, apprecando ei foelix regimen; qui verò illud non attendet, sit excommunicatus secundum excommunicationem 318 patrum Niceae; sequuntur nominatèr boèrones illius temporis, quorum cum praescitu extraditum fuit privilegium, specificati in testimonium.

2<sup>um</sup> Privilegium Waiwodae Gregorii, sub dato Bukuresti, die 11<sup>a</sup> Iunij et anno 7181. Eximit 4 nominatos pagos, quà magulatores fodinae in Ockna, a contributione szama mare, nec non ab omnibus contributionibus szama dictis per totius anni decursum provinciae imponendis, et nè ullo alio tributo aggraventur, siquidem cum iis conventum sit, ut solverent in taxam 40 Galbin sivè Ug, quavis a 2 fl. 30 xr. uti et cives Oknenses iam determinate solvunt. Executores szamae non accederent hos pagos, neque illos conscribere aut expensas causare tentarent, sed levarent hanc iam determinatam modo dictam summam; in aliis hi magulorum pagi non molestarentur, non laborarent Camerariis, nec iis praestent Vorspan, solummodo sales ab orificio fodinae in cumulos comportent ac tegant iuxtà consuetudinem, et tempore falcationis Camerariis gratis falcent. Et si quidem comparuerint horum pagorum incolae cum quaerimonia in Divano, salisfodinarum onus, praeter alia servitia quae ab iis exigentur, grave esse, insupèr execu-

tores szama multas illis expensas causare, ideò homines pro-  
fugere ac dispergi, prodixerintque literas exemptionales Mat-  
thaei Waiwodae, nec non ipsiusmet hic ante dicti Gregorii  
Waiwodae, tempore sui prioris Waiwodatùs datas, uti et  
aliorum antecessorum hac super exemptione editas; considerata  
itaque re cum boeronibus, uti oppido Ocknae ita et his 4 pagis  
determinatam hic ante taxam impositam fuisse, quam semel in  
anno tempore szama mare solverent, ultrò vero non aggravarentur  
aliis cum exactionibus secuturis szama dictis, verum, cum cives  
Ocknenses suam taxam praestiterint, etiam hi 4 pagorum ma-  
gulatores suam taxam praestare teneantur. Sint denique a par-  
ticularibus servitiis Camerarii exempti, neque ei ligna, foenum  
aut Vorspan suppeditent, neque penès Alutam laborent, id est  
non onerent naves salibus et saltèm foenum gratis falcent,  
uti hic supra dictum, quem in finem extraditas his 4 pagis  
fuisse has literas pro stabilimento, ut omnes has literas visuri  
Waiwodatùs servi eas observent.

Clausula est requisitio ad successorem pro manutentione  
huius privilegii, addito anathemate ut eius bona opera sint co-  
ram Dno Deo maledicta, qui nollet confirmare et observare, ci-  
tatisque, uti in aliis, nominantèr tum temporis boëronibus in tes-  
timonium.

3<sup>m</sup> Privilegium Waiwodae Ducca, sub dato Bukuresti,  
21<sup>a</sup> Ianuarii anno 7182. Eximit dictorum 4 pagorum magulatores  
contributione szama mare ac omnibus aliis contributionibus  
szama dictis, quae per totius anni decursum provinciae imponi  
possent, solùm teneantur tempore szama mare solvere 40 Galbin  
sivè Ug, uti cives in Ockna; ne executores szama mare tem-  
pore huius collectionis hos pagos intrarent, illos conscriberent  
aut expensas causarent, sed solummodo dictam summam leva-  
rent. Econtra hi pagi in cumulos ponerent sales, eos tegerent,  
Camerariis verò neque laborarent neque Vorspan praestarent,  
tempore falcationis tamen foeni illud gratis falcarent, nec ad  
plura cogentur. Siquidem incolae iam Gregorio Waiwodae in  
Divano conquaesti fuissent, pagos proptèr onera iis incumbentia  
dissolvi, onus fodinarum illis grave et adhuc onerosius esse,  
quod executores szama venientes, iis multas expensas causarent,  
cui Gregorio Waiw. produxissent literas, vi quam exempti ab  
antecessoribus fuissent ab omnibus contributionibus et impositio-  
nibus szama dictis per totum anni decursum praestandis Wai-  
wodarum, nempè Matthaei, Antonii et Gregorii, qui ultimus  
eorum statum considerans, iis annuam taxam determinasset, uti  
etiam oppido Ockna, ut scilicet 40 Galbin tempore szama mare  
solverent, ultrò verò ab executoribus non aggravarentur, sed  
eodem tempore quo Oppidani ita etiam hi magulatores sol-  
verent. Sint insuper exempti a Camerarii servitiis, praestatione  
lignorum, foeni et laborum penès sales ad Alutam, solummodo  
gratis falcarent foenum, ad tenorem literarum Gregorii Wai-

wodae cum magno fundamento et literarum patriarchae Dosovtei Ierosolomitani, item Gregorii Waiwodae cum magna maledictione, ut haec determinatio his pagis facta, eonimque consuetudo a nomine destrueretur. Cum autem incolae dictorum pagorum etiam coram supra dicto Waiwoda comparuissent, conquaestique fuissent ac suas literas exemptionales produxissent, propterea et supra dictum beneficium his literis confirmatum fuisse, ut illis sit pro stabilimento, et nè executores aut Camerarii hos pagos ultrò molestarent, quàm hic supra scriptum esset, sub gravi poena.

Clausula est requisitio ad successorem pro manutentione praemissorum, cum anathemate, ut, qui eas non respexerit, non sit particeps misericordiae Divinae. Citatur boërones illius temporis quàm testes.

4<sup>um</sup> Privilegium Scherbani Waiwodae, sub dato Bukuresti, die 18<sup>a</sup> Februarii anno 7183. Eximit 4 magulorum pagos supra dictos ad fodinam Ockna servientes a contributione szama mare aliisque szama dictis, annuatim imponi provinciae solitis, neque ut aliis molestarentur, solummodo hi 4 pagi tempore szama mare solvant 60 Galbin. Prohibetur executoribus szamae pagos accedere, conscribere aut quocunquè modo illis expensas causare, solummodo ut levent modo dictam taxam; non laborarent Camerario, neque darent Vorspan, sed lapides salis cumularent penès fodinas atque tegerent, secundum suam hactenus consuetudinem; nequè ad Alutam cumulare sales aut horrea erigere, sed foenum gratis falcare Camerario teneantur; ad alia non obligati. Siquidem horum pagorum incolae iam Gregorio Waiwodae in Divano conquaesti fuissent, qualiter dispergerentur propter plurima onera, et quod gravis illis esset labor penès fodinas; gravius autem id accideret cum executores szama eonim pagos intrarent, ipsis magna gravimina expensasque causantes, antecessorumque Waiwodarum literas produxissent super beneficiis, exemptionibusque eis impertitis, a contributionibus quibuscunquè annuis, et ideo Gregorius Waiwodae cum suo Divano his cum 4 pagis taxam annuam 40 Galbin statuisset tempore szama mare exsolvendorum, ne tamen executores szama illis ultrò aliis expensis aut exactionibus molesti essent, praestituri hi 4 pagi determinatam taxam, eodem tempore cum cives Oknenses suam solverent, et nec a Camerario insuper infestarentur, cui nec ligna, foenum, nec quae hic antedicta sunt praestarent, sed solummodo ei foenum gratis falcarent. Visis itaque literis Waiwodae Gregorii et Duccae, nec non Patriarchae Dosovtei Ierosolimitani, cum magno anathemate. Nunc verò crescentibus huius provinciae tributis ac expensis praecipuè bellicis, quae hucusque non fuissent, his quoque pagis aucta fuisset taxa cum 20 Galbin sive Ug, quos simul 60 Ug tempore szama mare solverent. De coetero sint ab omnibus exempti uti hic supra memoratum, et hunc in finem has eis literas in stabilimentum datas fuisse,

quibus visis nec executores nec Camerarii se in his pagis ultrò extendere tentarent, sub animadversione gravi. Clausula est requisitio ad successorem pro manutentione. Citantur insuper boërones tum temporis primarii existentes in testimonium. Datum Oknae, die 18<sup>a</sup> 9bris 719.

Ignat Haan.

K. A. 1722, Iänner 189, Exp.

*Anexa 6 (Rezumat)*

Conscription der jenigen Dörfer sonsten Maglasch genant, welche zu der Kays. Saltzgrueben in der Walachey Ockna genant die Dienst zu praestiren verbunden.

1) **In Stoenesti**: Sunt «Maglasch» 9 locuitori, cari au în total 1 cal, 12 boi, 11 vaci, 5 porci, oi nici una <sup>1)</sup>.

«Folgen die so genante Slusitoren» cari sunt în număr de 12 și au: 2 cai, 14 boi, 10 vaci și 5 oi. Privilegiile slujitorilor sunt dela Stefan Vodă.

In sfârșit «Die frembde Inwohner seu inquilini» sunt în număr de 21, cu 3 cai, 12 boi, 8 vaci și 16 oi.

2) **In Cacova**:

«Maglasch» sunt 20, cu 7 cai, 16 boi, 15 vaci, 6 porci și 39 oi.

Slujitorii sunt în număr de 11, dintre cari 4 «haben bey Zeiten Constantini Voda in der Kuchl und bey den Saltzhauen gleich wie die andern Maglasch gearbeith, haben als dan v dem Constantin Voda Privilegia bekhommen, und seyndt unter die Slusitores gezelt worden». Ei au 7 cai, 12 boi, 10 vaci, 4 porci și 57 oi,

«Die frembde Inwohner seu inquilini» sunt în număr de 12, cu 8 cai, 4 boi, 11 vaci și 23 oi.

3) **În Păușesti**: Măglași sunt în număr de 21, cu 24 cai, 47 boi, 27 vaci, 21 porci și 51 oi.

«Die frembde Inwohner» sunt 13, cu 24 boi, 11 vaci, 17 oi

NB. Das eine Dorf Vladesti genant ist desert.

Sig. Ockna den 4<sup>ten</sup> Xbris 719.

Andreas Letterssperger  
Magulator.

K. A. 1722, Iänner 189, Exp.

---

1) In tablou se înșiră numele locuitorilor și vitele pe cari le au fic care; am reproduc însă numai rezultatele.

*Anexa 9<sup>1)</sup>*.

Bericht deren Zigainer Saltz Hauer bey denen hiesigen nunmehr  
kays. Saltzgrueben, Okna genandt, bis anjetzo geweste Gewohnheiten  
und Gebräuch bey Errichtung einer neüer Saltzgrueben.

**Ohnmasgebliche Opnlon über disen  
Bericht.**

1<sup>mo</sup> Wan eine neüe Grueben zu  
bauen und das Saltz zu hauen darin  
angefangen, seynt denen Saltz Hau-  
ern einem ieden täglich 2 Kerzen  
gegeben worden, und haben sie Zi-  
gainer Saltz Hauer alle auch kleine  
Stückher, so sie daraus erzeugt, nach  
der Reihe gelegt, und vor iedes auch  
kleines Stückh ihnen 1 Din. bezahlt, die  
dan abgezöhlt, und dises so lang con-  
tinuirt worden, bis beede Schächte  
der neüen Grueben zusammen kommen.  
Nach dem aber das sie

2<sup>do</sup> grössere Stückher hauen kon-  
en, wurden ihnen vor iedes Stückh  
2 Din. oder 1 Poltrackh bezahlt, und  
von dem Cammerhaus täglich 2 Li-  
chter geraicht. So bald aber

3<sup>to</sup> die Grueben genuegsamb er-  
weitert war, haben sie sehr grosse  
regen 200 Occa schwäre Stain geha-  
nen, deren ihnen jeder a 6 Din oder  
3 Poltrackhen bezahlt, aber auch nur  
ein Kerzen gegeben worden.

Ad 1<sup>um</sup> et 2<sup>um</sup> et 3<sup>um</sup> ist es  
ganz billich, auch in 7bürgen brauch-  
lich, das mit Anfang einer neuen  
Grueben bis sie genuegsamb erwei-  
tert, dem Saltzhauer vas mehrers be-  
zahlt werdte, weilen er anfangs hart  
und beschwärllich darin arbeitsan-  
dertens das oberste Saltz noch im-  
mer sehr mürb nit so gut in Stain  
spalten last, sondern gar uil in Stük-  
ker zerfallt.

Ist also mein ohnmasgebliche  
Meinung, das denen hiesigen Saltz-  
hauern, vor ieden wenigstens 25 Occa  
schwären Stein dermahlen, bis sie  
sich auf 4 Clafter in die Tiefe ver-  
hauen, die 2 wallach. Din. oder 1 Pol-  
trackh, vor die aber so geringere auch  
weiter gantz nichts bezahlt werde,  
wan aber die Grueben über 4 Clafter  
abgetieft, und das Saltz fester be-  
funden wirdt, sie als dan schuldig  
seyen sollen, die Stain durchgehents  
a 40 Occa, und nit darunter vor die  
2 wallach. Din. zu hauen. Weillenaber  
nil Stückher, wie gedacht, in dem  
obern noch mürben Saltz ausfallen,  
khan ihnen auch vor 50 Occa Stük-  
ker, deren doch keines unter zehen  
Pfundt schwär seyn soll, der Pol-  
trackh sivè die 2 wallach<sup>e</sup> Din. auch  
die bishero üblich geweste 2 Kerzen  
anfänglich, und 1 nach 4 Clafter Ab-  
tiefung gericht werden. Und da mit  
Anfang dergleichen neuen Grueben  
sehr uil lineae filiales vorfallen, die  
nothwendig ausgearbeith, und dar-  
durch die Grueben in ihrer orden-  
tlichen Weite und Breite mues regu-  
lirt werden, so aber derzeith hier  
landts unbekant gewest, und derent-  
wegen die wallach<sup>e</sup> Grueben, nur  
wie ein Sackh, ohne die genuegsambe  
Extension in Acht zu nehmen, ab-  
getieft worden, als ist die Notturft,  
umb die neue Grueben so wohl in

1) Anexa 7, referitoare la ceia ce primește orașul Ocna, și 8,  
referitoare la ceia ce primesc cele 3 sate, nu le-am mai reprodus, cuprinsul  
or fiind in anexa 10.



latitudine et profunditate conveniente wohl einzurichten, das ihnen Saltzhauern pro lineis filialibus seu fiupad (die partes linearum filialium inchoatarum müsén sie ohne deme im Abtiefen wegarbeithen) wie in 7bürgen 4 fl. hung. allhier dermahlen von jeden Clafter, so der Beamte pro majori securitate und umb den Grueben Bau a suo principio regularer zu observiren, selbst in Augenschein zu nehmen, wegarbeithen zu lassen, und, wan es geschehen, wochentlich auszumessen hat, 1 fl. ung. sivè 50 xr. entrichtet pro his lineis filialibus in sein obhabende Rechnung einbringen khan.

4<sup>to</sup> Ein jeder deren 2 Saltzhauern Wataf, so gemeiniglich mit Saltzhauen, hatte a parte des Tags 3 Kertzen.

5<sup>to</sup> Hatten dise 2 Watafen jährlich jeder zur Besoldung 15 Stainsaltz, jeder 2000 Occa in Stückhern, nebst 1 Stuckh Aba, 1 Paar Zischma, und die Wochen 10 Din. in Geld, sambt 12 Occa Eisen jährlich.

Ad 4<sup>um</sup> et 5<sup>um</sup> können auch inskünftig beede zwey Saltzhauer Wataffen, wie in 7bürgen die Gruebenrichter, die Saltzhauer in der Grueben, zur Arbeit anzusezen, und darzue anzuhalten etc. allhier stehen, ihnen die bis hero gewöhnlich geweste tägliche 3 Kerzen, wan sie Saltzhauen, geraicht, und die gehauene Stain cum lineis filialibus in eodem pretio, wie hievor deren übrigen Saltzhauern, richtig abgelöst werden.

Wan aber ihr bisheriger Lohn, id est 15 Stain Saltz jeder a 170 Occa gerechnet 31 fl. 15 xr.  
die 2 m. Occa Saltz jede a 1 wallach Din. 25 fl.  
Das Stuckh Aba 1 fl. 40 xr.  
Das Paar s. v. Zischma . 1 fl. 40 xr.  
Und die 12 Occa Eisen 3 fl.  
Die wochentliche 10 Din. 6 fl. 30 xr.

In summa 69 fl. 5 xr. ausmachen, ware meine ohumasgebliche Meinung, das man ihnen erstlich, auf das Iahr jedem die 12 Occa Eysen in natura, sodan zur Hausnotturft an Saltz 2 Centen in frustis und 4 Centen in minutiis, nemlich quartaliter 1½ Centen, zur Besoldung aber in fixo 35 fl. hung. assigniere.

Ad 6<sup>um</sup> das jedem Saltzhauer quartaliter anderthalb Obrok an kleinem Saltz, die halbe Occa Eisen in natura, und loco des Aba 1 fl. 40 xr. gegeben werde.

Ad 7<sup>um</sup> wäre das ihnen gewöhnlich geweste Stuckh Rindviech auf ihre 3 heyi. Zeiten abzusprechen.

6<sup>to</sup> Denen übrigen Saltzhauern wurdte jeden jährlich in festo Sancti Petri 7 Viertel oder Obrok klein Saltz, und auf Ostern 1 Stuckh Aba, und ½ Occa Eisen.

7<sup>mo</sup> Item auf ihre 3heyle Zeithen, nemlich zu Ostern, in festo Assumptionis, und Christtag jedesmahlen 1 Stuckh Viech unter ihnen zu theillen.

8<sup>vo</sup> Denen 4 Zigainer Schmiden in gleichen des Iahrs, als eine Besoldung, jeden 15 Stainsaltz, 2000 Occa

Ad 8<sup>um</sup> weilen ein Teutscherschmidt vor beede Grueben genug

in frustis, 1 Stueckh Aba und 2 Paar Zischma geraicht.

9<sup>to</sup> Seynt allen Saltzhauern, Waffaffen und Schmidn insgesamt 330 Stain in festo Sancti Petri, die sie sich selber ohne weitere Bezahlung ausgehaut, passirt gewest.

10<sup>o</sup> Die Saltzhauer seynt theils Unterthanen des Closters Cosiae, theils des Closters Govorae, wobey.

11<sup>mo</sup> Bisanhero observit worden, das die hier bestelte Camerarii, denen nach Cosia gehörigen Saltzhauern erlaubten jährlich vor das Closter Cosia 45 Stain, dan vor das Closter Govora 24 Stainsaltz loco ihrer Contribution und Robothen auszuhauen, die sie sonst den Clöstern zu praestieren schuldig waren, worüber sie auch ihre Privilegia aufzuweisen haben.

12<sup>mo</sup> Wären sie Saltzhauer hin wider obligirt, an einem Feyertag in die Grueben zu fahren, und ieder Saltzhauer vor den Camerarium 5 Stainsaltz ohne Bezahlung zu hauen.

Datum Okna, den 5<sup>ten</sup> Xbris 719.

Ludwig Geislitzer

K. A. 1722, Jänner 189, Exp.

*Anexa 10*

Specification derer bey denen in oppido Ockna in der Kays<sup>n</sup> Wallachey gelegenen Saltz Grueben tempore Principum oder Arendatorum angestellt gewesten Bedienten, was sie sowohl an Saltz in natura als andern Naturalien etc. dan in paaren Geldt zur jährlichen Besoldung empfangen gehabt.

	F. rh.	xr.
Einer Obersaltzschreiber, so mit dem Camerario speissete, jährlich 50 Löwenthaler	83	20
Item 50 Stain Saltz, iedem a 170 Occa, die Occa a 1 wallach <sup>n</sup> oder 3 Wiener Din. gerechnet, betragen in Geldt	106	15
Zwey Paar Zischma . . . . .	3	29
2 Paar Papotschen . . . . .	1	
1 Stückh Aba . . . . .	1	40
Brod <sup>t</sup> täglichen 1 Läbl, iedes a 2 xr. . . . .	12	10
12 Occa Liechter a 15 xr. . . . .	3	
Wein täglich 1 Occa a 6 xr. . . . .	26	30
Summa .	247	15

und in der 7bürger Besoldung pr. 84 fl. anzustellen vermeinet ist, wirdt man diser in der Zahl 4, nit benöthiget seyn

Das 9<sup>te</sup>, 10<sup>te</sup>, 11<sup>te</sup> und 12<sup>te</sup> punctum wären zugleich zu cassiren, und wirdt man sich wegen ihrer Zigainer Saltzhauer qua Unterthanen deren Clöstern Cosia und Govora des bisherigen Saltz-Deputats wegen, schon also verstehen, das sie Saltzhauer derentwegen nit ferner angefochten werden sollen

Sub eodem dato

Ignat Haan  
Hof Commer Rath.

	F. rh.	xr.
Untersaltzschreiber, speist ebenfahls mit dem Camerario, in paaren Geldt 30 Löwenthaler	50	
Mehr an Saltz in natura 20 Stain, iedem wie oben a 170 Occa gerechnet, betragen an Geldt . . . . .	42	30
Zwey Paar Zischma . . . . .	3	20
2 Paar Papotschen . . . . .	1	
Ein Stückh Aba . . . . .	1	40
Vor Brodt wie den andern . . . . .	12	10
Vor Liechter . . . . .	3	
Täglich 1 Occa Wein a 6 xr. . . . .	36	30
Summa	150	10
Dem Waagmaister, speist ingleichen mit dem Camerario, paarem Geldt . . . . .	66	40
Item 20 Stain Saltz, wie erst gedacht ieden a 170 Occa gerechnet, betragen an Geldt . . . . .	42	30
Zwey Paar Zischma pr. . . . .	3	20
Zwey Paar Papotschen . . . . .	1	
Ein Stückh Aba . . . . .	1	40
Vor Brodt wie den andern . . . . .	12	10
Vor Liechter 12 Occa . . . . .	3	
Täglich 1 Occa Wein a 6 xr. wie die vorigen . . . . .	36	30
Summa .	166	50
Der in Marckht angestellte Richter 50 Stain Saltz, iedem Stain pr. 170 Occa gerechnet . . . . .	100	15
Item 3000 Occa in Stückhern, die Occa 3 teütsche Din. 3 Wägen klein Saltz, auf ieden Wagen $\frac{1}{2}$ 20 Vir tl oder Obrok, und iedes a 27 wallach. Din. sive 20 xr. 1 Din. gerechnet . . . . .	20	15
Ein Stück Aba . . . . .	1	40
Ein Paar Zischma . . . . .	1	40
12 Occa Liechter, iede a 15 xr. . . . .	3	
Summa	170	20
Zwey Curten oder Grueben Wächter, ieder jährlich 15 Lowenthaler. oder 25 fl. rh. beede . . . . .	50	20
Item ieder 2000 zusamben 4000 occa Saltz in frustis, die Occa a 1 wallach <sup>n</sup> Din. gerechnet thuen . . . . .	50	
2 P. Zischma . . . . .	3	20
2 St. Aba . . . . .	5	20
Fleisch Geldt vor beede . . . . .	45	$37\frac{1}{2}$
Ingleichen Brodt Geldt . . . . .	24	20
Summa .	176	$37\frac{1}{2}$
Acht Borgarn oder Geschworne, ieder 25 zusammen 200 Stain auf obige Arth gerechnet . . . . .	425	
Mehr acht Stück Aba . . . . .	13	20
Ingleichen 8 Paar s. v. Zischma . . . . .	13	20
Summa	451	40

	F. rh.	xr.
Zwey Knecht oder Pristaff, so bey dem Cammer Haus dienen, jährlich 15, beeden aber 30 Stain Saltz, ieder a 170 occa . . . . .	63	45
2 P. Zischma . . . . .	3	20
2 St. Aba . . . . .	3	20
6 Paar Potsgorn . . . . .		36
Dan haben beede 24 Occa Inslicht . . . . .	6	
Summa	77	1
Vier Grueben Zimmer Maister, ieder jährlich 25 zusammen aber 100 Stain Saltz auf oft widerholte Arth a 170 Oca gerechnet . . . . .	212	30
Vor dise 4 Stückh Aba . . . . .	6	40
Summa	219	10
Zwey andere bestellte Knecht, so diejenige in die Grueben condemnirte gefangene verwachten müssen, beeden jährlich 2000 Occa Saltz in Stückhern . . . . .	25	
Item 6 Wägen klein Saltz, auf ieden Wagen 20, zusamben aber 120 Viertl oder Obrock und dises a 27 wallach. Din. gerechnet . . . . .	49	30
Zwey Paar Zischma . . . . .	3	20
Sechs Paar Potschgorn . . . . .	3	20
Vor beede das nöthige Brodt . . . . .	24	20
Summa .	97	6
Zwey Saltz Aufseher, so zu beeden Endten des Markhts bestellt waren, beede 4000 Occa Saltz iede a 1 wallach <sup>n</sup> Din. . . . .	59	
Item 6 Waagen klein Saltz, wie erst gedacht . . . . .	49	30
Zwey Paar Zischma . . . . .	3	20
Zwey Stückh Aba . . . . .	3	20
24 Occa Inslicht a 15 xr. . . . .	6	
Summa	103	10
Ein Vataff oder Oberrichter über die 3 Dörfer so zur Grueben dienen, hat wochentlich von jeden Dorf in paaren Geldt 25 xr. thuet jährlich . . . . .	65	
Dan in natura 20 Stain Saltz, ieder a 170 Occa thuet . . . . .	42	30
Ingleichen 2000 Occa in frustis, iede a 1 wallach. Din. . . . .	25	
Ein Paar Zischma . . . . .	1	40
Ein Stück Aba . . . . .	1	40
Summa .	135	50
Ein Man so die nöthige Liechter zieht, an paaren Geldt jährlich . . . . .	25	
Item 1000 Occa Saltz in Stückhern, iede a 1 wallach. Din. . . . .	42	30

	F. rh.	xr.
Zwey Paar Zischma . . . . .	3	02
Ein Stückh Aba . . . . .	1	40
Das nöthige Brodt . . . . .	24	20
Täglich 1 Occa Wein a 6 xr. . . . .	36	30
Täglich 1 Occa Fleisch a 5 wallach. Din. . . . .	22	49 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
Summa .	126	9 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
Zwey Weiber nebst der Kleidung, ein iede 15 fl.		
Hung. beede zusamben . . . . .	25	
Die Kleidung vor dise . . . . .	10	
An Saltz 1000 Occa . . . . .	12	30
Zwey Paar Zischma . . . . .	3	20
Brodt-Geldt . . . . .	24	20
Wein-Geldt . . . . .	36	30
Summa .	111	40
Drey Vataff oder Saltz Hauer Richter, wan sie in der Grueben Obsicht tragen, ieden wochentlich 10 Din.	19	30
An Saltz ieder zusamben 45 Stain Saltz, die sie sich selber hauen müssen, auf oft widerholte Arth ge- rechnet	95	37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Dan ieder 2000 zusamben 6000 Occa in Stückhern	75	
Item 6 Virtl Obrok miteinander a 27 wallach. Din.	2	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
3 Paar Zischma . . . . .	5	
3 Stückh Aba . . . . .	5	
Summa .	202	9
Drey Schmidt miteinander 45 Stain Saltz, die sie sich selber hauen müssen, auf obige Arth gerechnet .	95	37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
6000 Occa Saltz in Stückhern . . . . .	75	
6 Obrock klein Saltz . . . . .	2	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
3 Paar Zischma . . . . .	5	
3 Stückh Aba . . . . .	5	
Summa	182	39
Vier Zigainer Jungen, wan sie in der Grueben klein Saltz zusamben butzen, ieden wochentlich 36 Din. thuet des Jahrs . . . . .	93	36
Dan 12 Stain, so sie sich selber hauen . . . . .	25	30
2 Stückh Aba . . . . .	3	20
Summa .	122	26
Den Zigainer Saltzhauern, deren anietzo 34 an der Zahl ist, erlaubt 5 Stain Saltz vor ieden unter sich zu hauen, thuen 170 Stain, ieden wie oben a 170 Occa.	361	25
Dan 34 Stückh Aba . . . . .	56	40
Summa .	417	55

Denen Inwohnern zu Okna, deren 160 Familien gezeht werden, einer ieden 3, zusamben 480 Wägen klein Saltz, ieden a 20 Viertl oder Obrok und deren einem a 27 wallach. Din. gerechnet . . . . .

F. rh.	xr.
3240	
351	

Denen Inwohnern der 3 Dörfern, so zur Grueben dienen und 52 Familien gezeht werden, einer ieden jährlich 1<sup>en</sup>, zusammen 52 Wägen klein Saltz, ieden a 20 Viertl oder Obrock und deren einem a 27 wallach. Din. . . . .

Summa . . . . . 3951

3511

Extract aber deren hieuer stehenten Bedienten jährlichen Gehalt an paaren Geldt dan Saltz etc. in natura, und was dises wider in paaren Geldt ertragt. (*Rezumat*)

Stain Saltz . . . . .	762
Occa Saltz in Stückhern . . . . .	29000
Wägen in minutiis . . . . .	547
Saltz Obrock . . . . .	10952
Potsgori . . . . .	12
Paar Zischma . . . . .	34
Paar Papotschen . . . . .	6
Stückher Aba . . . . .	68
Laibl Brodt . . . . .	4015
Occa Liechter . . . . .	96
Occa Wein . . . . .	1825
Occa Fleisch . . . . .	1095
Paar Geldt . . . . .	6749 fl rh. 8 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> xr

Datum Okna, den 6<sup>en</sup> Xbris 1719.

Ludwig Geislizer

K. A. 1722, Jänner 189, Exp.

*Anexa 14*

Specificatio viarum Regiarum sivè viarum salis Okna usque ad vadam minus Bristol de loco ad locum, ubi domus salinaria erigitur, hoc modo sequitur :

Ockna usque ad passum Crememar est spatium horarum	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A Crememar usque ad pagum Szlavitest hor. . . . .	1
A Szlavitest usque ad locum Trupin dictum hor. . . . .	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
hic ponte vià est reparanda.	
A Trupin usque ad pagum Sevedin hor. . . . .	4
A Sevedin usque ad pagum Dregesan hor. . . . .	3
A Pago Dregesan usque ad Capellam Runck hor. . . . .	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
A Runck usque ad pagum Plesoi hor. . . . .	1
A Plesoi usque ad fontem Braneczi hor. . . . .	3
A fonte Braneczi usque ad fontem Bals per fluvium Oltez existentem hor. . . . .	1

A ponte Bals usque ad fluviolum Tezlui . . . . .	2
A Tezlui usque ad pontem Sitian per fluvium Syl existentem, ubi Craiova deviat remanendo ad manum dextram . . . . .	3
A Sitian usque ad fluviolum Deszneczui vel Radovan hor. . . . .	4
A Deszneczui usque ad Korlat pagum hor. . . . .	5
A Korlat usque ad pagum Dervar hor. . . . .	5 $\frac{1}{2}$
A Dervar usque ad pagum desertum Obersa . . . . .	3 $\frac{1}{2}$
Ab Obersa usque ad pagum Gerla seu molam hor. . . . .	3 $\frac{1}{2}$
A Gerla usque ad Vadum minus Bristol, ubi domus salinaria erigitur, est spatium hor. . . . .	1
Summa tota horarum	<u>46</u>

Sign. Okna, 10<sup>a</sup> Xbris 1719.

Nicolaus Pater

K. A. 1722, Iänner 189, Exp.

### 339

*Camera aulică către Haan. 12 Ianuarie 1720, Viena.*

Wir haben, unter anderen desselben in Sachen der Wallachischen Landes Einrichtung eingeschickten verschidenen Berichten, auch den in materia deren darin befindlichen bonorum fiscalium empfangen, und aus disen letztern vernommen, dass deren in der türkischen Wallachey befindlichen Inwohneren denen disseits der Alt, nehmlichen auf der Key. Seithen, einige Gütter oder Grundstük angehörig seynd, solche zu confisciren der Antrag gemacht werden wolle, aus Ursach als ob auch türkischer Seithen ein gleiches beschehete. Nachdeme aber von Seithen der Ottomanischen Porten die Nachricht eingeloffen, dass selbe keineswegs dahin gesinnet seye, denen in der Key. Wallachey befindlichen Insassen ihre jenseits der Alt auf den türkischen territorio habenden Gütter oder Grundstük abzunehmen oder zu confisciren, alss hat mann dem H<sup>n</sup> Hof Camer Raht hiemit erinnern wollen, das mit diser ansinnenden Confiscation allerdings zuruckzuhalten, und in diser sehr haiglichen materia keineswegs zu progrediren, sondern da etwann wider Verhoffen der Anfang darmit gemacht worden, solches alsogleich zu reddressiren, und die Sach bis zu erfolglicher weithern Resolution in priori statu zulassen wäre, worüber also der H. Hof Camer Raht das weitere zu berichten haben wird. In übrigen aber mann demselben auf dessen obeingeschickte Berichte das erforderliche pro Directorio demnächsten zukommen zulassen nicht ermanglen werde. Dann daran etc.

R. F. A. Fasc. Oester. Wallachey.

**340**

*Contractul pentru arendarea Oieritului. 22 Februarie 1720,  
Craiova.*

Ex mandato Excellentissimi Domini Commendantis Generalis Campi Marchalli Comitis a Stainville, et secundum ordines Excelsae Camerae Aulicae Consiliarii (titl.) Domini Ignatii de Haan, inter huajdem Cameralem Inspectoratum ab una et Nobiles ac Egregios Dominos, Eliam Andrenicz, Capitaneum Bulgarorum Crajovae, nec non Capitaneum Balacs unà cum consortibus ab altera parte, ratione datae, in arendam pro hoc anno decimae ovium, vulgo Ojerit dictae ac in Provincia quot annis colligi solitae, initus in sequentibus conditionibus:

1<sup>mo</sup> Consignantur ex parte Cameralis Inspectoratus antenuncupatis Dominis arendatoribus haec decima ovium per Caesareos hos 5 Districtus, unà cum districtu Lotrensi, erga depositionem triginta millium florenorum ungaricalium, more usitato, sub iisque conditionibus quas Excellentissimus Dominus Generalis Commendans Dominis Stajko Bencseskul et Constantino Pojanar erga viginti octo bursas concesserat colligenda.

2<sup>to</sup>. De summa hac cum fine proximè sequentis mensis Martii duodecim millia, reliqua verò octodecim cum fine mensis Aprilis ad hujadem Caesaream perceptoratus primarii cassam infallibiliter deponentur. E contra

3<sup>io</sup>. Obligat se Cameralis Inspectoratus pro facilitanda huius decimae collectione ad omnem manutentionem et assistentiam praestandam.

4<sup>to</sup>. Ab hac decima ovium eximuntur: 1<sup>mo</sup> Reverendissimus Episcopus cum Monasterio Rimnicensi; 2<sup>do</sup> monasteria a Tartaris combusta, utpote Tismana, Sigarsa, Brankovan, Sitian, Sztrehaia et Cosia; 3<sup>io</sup> Inclytae huius deputationis Domini Consiliarii cum Commissario; 4<sup>to</sup> Domini Dwornici 5 districtuum; 5<sup>to</sup> omnes advenae ex altera parte Alutae, qui si ibidem decimam hanc pro hoc anno solvisse comprobaverint, ità tantum ut, si ex his praespecificatis quispiam tempore durantis decimationis ab aliquo non exempto certum numerum ovium emeret, ab illo consuetam decimam praestare teneatur.

5<sup>to</sup>. Quod si fortassè contingeret, praeter supra specificatos mandato Suae Excellentiae Comandantis Generalis ab hac decima aliquos eximi, obtingens eorum in defalcationem conventae summae acceptabitur.

6<sup>to</sup> Sic ubi abscondita pecora deprehensa fuerint, sine exceptione personarum, iuxta usitatam in hac provincia methodum in duplo exsolventur.

7<sup>mo</sup> Ab ovibus tam transylvanicis quàm transdanubianis, hic in provincia existentibus, non nisi 7 et  $\frac{1}{2}$  xrum exigere permittitur, prout et

8<sup>vo</sup>. Collectoribus huius decimae iniungitur, ut sub mulcta



restitutionis in duplo ab omnibus ante hac fieri solitis exactio-  
nibus extra ordinariis tam pecuniae quam naturalium absteineant.

9<sup>mo</sup>. Tenebuntur Domini arendatores registra tam super  
exemptis quam decimatis ovibus, Camerali Inspectoratui ac-  
curatè et fideliter exhibere.

10<sup>mo</sup>. Idem Domini arendatores, ut contractus huius tenor  
tanto maiori cum certitudine adimpleatur, omnes pro uno et  
unus pro omnibus stare obligantur.

11<sup>mo</sup>. Contractus hic in duplo exaratur et consuetis si-  
gillis ac subscriptionibus corroboratus, utrique parti contrahenti  
pro majori fide confertur.

Sign. Craiovae, die 20<sup>a</sup> Februarii anno 1720.

(L. S.) G. A. Thürnhoffer. (L. S.) Nicolaus Pater.

Cameralis Inspector.

(L. S.) Elias Andrenicz, Capit. Bulgarorum Craiovae.

(L. S.) Petrus Duralli, Judex Bulgarorum Rimnic.

(L. S.) Andreas Andrenicz.

(L. S.) Capitaneus Balacz.

(L. S.) Michaël Pavlityan.

(L. S.) Iohann Logofet.

Obligatoria super mille flor. hg. quos nos infra scripti  
supra conventionem pro arendato Ojerit, Camerali Inspector-  
ratui hiscè cum coetera summa triginta millibus flor. hung.  
persolvere obligamus.

Craiovae, 22<sup>a</sup> Februarii 1720.

Id. est 1000 fl. hung.

(L. S.) Elias Andrenicz Cap. Bulgar. Craiovae.

(L. S.) Petrus Duralli Judex Bulgar. Rimnic.

(L. S.) Capitaneus Balacs.

R. F. A. Siebenb. 1720 Majus.

### 341

*Haan către Camera aulică. 6 Aprilie 1720, Bălgrad.*

Es ist uor hewr, wegen verschidener sich immerzu eraig-  
neten Incidenzien mit dem Wallach<sup>n</sup> so genanten Oierit sive  
Schaafehent, etwas verwirrt und widerspänstig ex parte deren  
Bojern zugangen. Hauptsächlich aber derentwegen, dass man so-  
wohl sie alle als die gesambte Clöster zu desselben Abtrag (nach  
dem in meinem Bericht sub titulo de decimis, occasione der  
newlichen Einrichtung angeführten Vorschlag) abermahlen zu  
obligiren gesuecht, die hingegen vermeint nit darzu verbunden  
zu sein, weilen sie Bojern und Clöster ex longa consuetudine  
tempore suorum Vaivodarum disen Zehent niehmahlen anderst  
als nur alle 3 Jahr einmahl abgetragen hätten; welches dan  
die Ursach war, dass sie Boiarn den Schluss dises Zehent Con-  
tracts usque ad finem mensis Ianurii anni currentis protrahirt, zu  
welcher Zeit sie ihre Deputirte, nemblich den so genanten Staiko

Bencsescul, Constantin Poianar und Mihalatyi Ioannes herein in Thüringen zu S<sup>r</sup> Excellenz gar nach Deva expedirt, eins theils uor sich und die Clöster die ietzige Zahlung dises Zehents zu depreciren, weilen sie ihn nur im verwichenen Jahr abgeföhrt hetten, pro secundo aber nit mit dem Camerali sondern S<sup>r</sup> Excellenz selbst den Contract zuschliessen, welchen sie auch nach Inhalt anliegender Copie sub dato 30 Ianuarii in summa pr. 14/m. Löwenthaler sive 28/m. fl. ung., Rhein. aber 23333 fl. 20 xr. accordirt, iedoch auch conditionatè solcher Gestalten nach der anliegenden Copie S<sup>r</sup> Excellenz Schreiben sub dato 9<sup>e</sup> Februarii an den dortigen Cameral Inspectorem Thürnhofer übernahmen, wan in der Wallachey selbst niemand anderer ein mehrers anerbiethen möchte <sup>1)</sup>).

Nach erhaltenem ietzt besagtem S<sup>r</sup> Excellenz Schreiben, haben ad eius tenorem der Cameral Inspector mit dem Ober 30siger Nicolao Pater ietzt ged. Zehent de novo dem plus offerenti Fail gebotten, wo sich dan die Bulgarische allda angesessene Nation contra omnem inhibitionem deren Boiarn, die jederman im Landt sich nit einzumischen vil weniger im mehrers anzubiethen unter der Handt betrohet, iedannoch auf 2 Beutl sive 1000 Löwenthaler mehrers eingelassen, derentwegen dan die Boiarn über dise Bulgarn höchst exacerbirt worden, ohne dass sie jedoch nach dem man ihnen sattsambe Zeit pro praeferentia sich zu bedenckhen gelassen, auf ein mehrers als die anfänglich zu Deva S<sup>r</sup> Excellenz appromitirte 14/m Löwenthaler condescendieren wollen, in supposito quasi alicuius sui iuris quaesiti, dass man ihnen ohnmöglich entziehen könnte. Dahingegen sie Bulgarn umb sich so mehrers des Contracts wider die Bojarn zu assecuriren, wie er hier in copia mitkombt, disen mit denen Cameral Officianten nit allein ordentlich concludirt und unterschrieben, sondern noch einen Beutel itaque in summa 31 Beutel sive 31/m fl. ung., Rhein. aber 25833 fl. 20 xr. zugelegt und in toto zu entrichten sich obligirt.

Wie gleich hieuer gedacht, befanden sich die Herrn Bojarn ihrer Mainung nach, dises ihnen von Seithen den Bulgarn beschehenden Eingriß wegen, sehr offendirt, recurrirten daher de novo nach Deva an S<sup>e</sup> Excellenz, wohin auch in ipsa hac causa der verstorbene Cameral Inspector Thürnhofer einen Expressen disen seinen Contract zu legitimiren abgeschickt, und die Sach solcher Gestalten remonstrirt, dass S<sup>e</sup> Excellenz bemuesigt worden, den gantzen Contract mit denen Bulgarn zu ratificieren, hingegen das fernere Anlangen disfalls deren Herrn Boiarn zu rejiciren. Mich.

Carlsburg, den 6<sup>ten</sup> April 1720.

R. F. A. Siebenbürgen, 1720 Majus.

1) In actul celor 3 boieri se spune „quod sit mandatum ut taxam oierit solvant omnes tam monasteria, Boieronos, Provinciales, Districtus Lovist quam etiam Incolae Transylvanici qui oves hic in Vallachia Imperiali habent“. Pentru aceasta plătesc 14000 taleri sau 28 pungi.

**342**

*Haan către Camera aulică. 2 Iunie 1720, Bălgrad*

Nachdeme Deroselben sub dato 27<sup>a</sup> jüngst verwichenen Aprilis, wegen Anstellung des sogenannten Lieut. Procop pro Camerali Inspectore in denen 5 Districten der Kay. Wallachey, und des sogenannten Lieut. Lihr quâ Obereinnehmers allda, erlassene gnädige Verordnung in allem unterthänigen respect erhalten, ware so gleich beflissen, den schon à medio mense Martii bey mirh allhier pro informatione gestandenen Lieut. Procop, dass an ihn gefertigte Hof Cammer Decret auszuhändigen, und die nöthige Instruction abzufassen; wie er dan auch nach empfangener diser und zuvor abgelegter Aydts Pflicht den 1<sup>ten</sup> currentis die ihme anvertraute Function würcklich angetreten, und in die Wallachey abgangen.

Den neuen Obereinnehmer Lihr betreffend, hat es mit dises Anstellung einen Anstandt usque ad finem hujus mensis Iunii, dan umb die Rechnungen nit zu confundiren, finde das zuträglichste zu sein, den jetzigen Obereinnehmer Petrum Griener seines obhabenden Ampts Rechnungen bis zu Endt des schon herankommenden ersten halben Jahrs führen und schliessen zulassen, und das sein successor nemblich der sogenannte Lihr cum 1<sup>ma</sup> Iulii, mit Anfang nemblich der anderen Helffte des Jahrs, seine Amtirung so dan anfang und die Rechnung übernehme.

Der bisherige Obereinnehmer Griener ist à 15<sup>a</sup> Iulii 1719 in functione, a quo dato er auch die dem drinnigen Obereinnehmer-Ambt auf jährl. Besoldtung projectirte 800 fl. genossen, und wird sie noch bis zu Endt dieses laufenden Monaths Iunii tanquam fixum terminum seiner Mutation empfangen; wäre also die Passierung noch auf dise Zeit vor ihn auszufertigen....

R. F. A. Siebenbürgen, 1720 Iulius.

**343**

*Consiliul de răsboiu către Stainville. 27 Iulie 1720, Viena.*

.....Ybrigens ist uns ebenfals beygebracht worden, dass der Hospodar in der Türckhischen Wallachey Nicolaus Mauro Cordato einige Überfuhr auf dem jenseithigen Gestatt des Flus Aluta aufzustellen willens, worüber uns der Herr Feldmarschall den Befund erinnern, und wie weith solche dem disseithigen Gebieth politicè, militariter vel cameraliter bedenckhlich oder schädlich seyn khönnen, genau überlegen, auch darüber seine Guettmainung eröffnen, und darinnen auf den von der besagten Aluta handelnden ersten Articul des Possarovizischen Instrumenti Pacis die behörige Reflexion machen wolle.

R. F. A. Siebenbürgen, 1720 Aug.

**344**

*Camera aulică către Haan. 28 August 1720, Viena.*

Gleichwie vermög der von dem Herrn Veldmarschallen Comte de Steinville bereits eingeloffener Nachricht, wegen Verstattung der von dem Wallachischen Hospodar Mauro Cordato auf den jennseithigen Gestatt des Alt-Flus zu halten ansuechenden grossen Überfarth-Plötten weder politicè noch cameraliter einiges Bedencken obhanden, als wirdet auch der Herr Hof Camer Rath seines Orths sich hierinfals permissivè zn halten haben, wobey iedoch, damit auch künftighin kein praejudicium oder übler Eingang hierdurch erwachse, in alweg zu invigiliren, ermeltem Hospodar aber in der ihme gebender Antworth mit verbindlicher iedoch ganz gelimpfflicher Anziehung zu bedeütten seyn wird, dass solches allein ad nutum und aus nachbahrlicher Freundschaft ohne künftigen Nachtheil deren errichteten Instrumentorum pacis et limitum beschehen thätte....

R. F. A. Siebenbürgen, 1720 Aug.

**345**

*Hotărârea Camerei aulice în privința vănilor.  
7 Septemvrie 1720, Viena.*

Quandoquidem in inferioribus, praecipuè verò per victricia Suae Sacrat<sup>mae</sup> Caes<sup>ae</sup> regiaeque Majestatis arma recuperatis nuper provincijs, circa exactionem teloniorum ac tricesimarum aliarumque similium impositionum, variae obvenissent difficultates, resolvit benignissimè Sua Sacrat<sup>ma</sup> Caes<sup>a</sup> regiaeque Majestas, pro tollendis his, nec non promotione incrementoque commercij, et quidem quo ad res ac merces ex Imperio Ottomanico per eisdem subditos in Caes<sup>as</sup> ditiones invehendas, commercij uti et navigationis tractatum Possarovicij Suam Sacrat<sup>mam</sup> Caes<sup>am</sup> regiamque Majestatem inter et Portam Ottomanicam nuper conclusum, vi cuius tres flor. pro cento stabiliti fuère, absque ulla huius immutatione continuare. Quo ad verò comercium, quod per Caes<sup>o</sup> aliosque (non tamen turcicos subditos) in haereditarijs provincijs exercetur (sicut in provincijs ad Sacratiss<sup>am</sup> Suam Caes<sup>am</sup> regiamque Majestatem immediatè appertinentibus, Hungaria nempè, Croatia, Slavonia et Transylvania non nisi semel integra desumitur tricesima) eodem modo respectu neo-acquisitarum provinciarum, ex Servia nempè, Bannatu Tömösvariensi et 5 Wallachiae districtibus, ab omnibus ad superiores Caes<sup>is</sup> provincias in- et evehendis, cuiuscunque nominis rebus ac mercibus tricesimae subiectis (exceptis solis bobus sive pecoribus cornutis, a quibus penes respectivè in- et expulsionem integra tricesima, telonium et provincialis impositio, hae tres tamen sub unica rubrica nomine scilicet telonij, interea quo ad negotium

vectigalis respectu universi in omnibus provincijs haereditarijs instruetur, secundum Sclavoniae Vectigal exigetur) producta Caes<sup>a</sup> Sceda tricesimali super soluta semel tricesima, omnes res ac merces ex Banatu Tömösvariensi Servia et Wallachiae 5 districtibus invehendae per totam Hungariam, Sclavoniam et Transylvaniam, absque ulterioris tricesimae exactione liberè dimittantur, pro uti vicissim in Serviam, Bannatum nec non in Wallachiam inducendae res ac merces, in superioribus Provincijs jam tricesimatae, aequè in Servia, Bannatu et Wallachia absque ulteriore exigenda tricesima admittentur. Pro bobus autem sive pecoribus cornutis ex his provincijs expellendis, uti respectu Sclavoniae et Segedini hactenùs ordinatum fuerat, praesertim ut carnis defectui, qui ab aliquo se tempore Viennae exhibuit, medeatur, in provincijs his inferioribus, undè expellentur, non nisi medietas totius alias solvendi tricesimalis, telonialis et impositionis provincialis quanti, sub nomine non alio quam solo telonij; alia verò medietas, cum ex Hungaria aut Croatia exire volent, solvatur. Coëterum uti respectu Hungariae et Sclavoniae nec non districtùs Segediniensis jam praevicè ordinatum fuerat, vix non in quovis telonio à quovis pecore desumpta capitatim particularis solutio, hiscè omninò sit inhibita ac sublata. Ubi verò tricesimale aut teloniale pretium ultrà unum florenum rhen. se extenderet, quotiescunque imposterùm Caes<sup>a</sup> tricesimalis aut telonialis Sceda desuper expeditur, ubi verò tricesimale aut teloniale pretium minùs foret, non nisi propria dabitur, cum appositione tamen tam inquam evehendarum rerum et mercium, in suo quanto et qualj, desumptaeque pro ijs pensionis tricesimalis aut telonialis, specificè semper inserendae; insuper subscriptione nominis propria manu teloniatoris aut tricesomatoris non verò uti hactenùs cum expeditione per teloniale aut tricesimale officium tale et tale. Hae teloniales aut tricesimales quaestoribus extraditae Scedae tamen non nisi per tres menses quàm validae ac legitimae habeantur, quò elapsò terminò quaestores novà sibi erga restitutionem prioris Scedà providere, iteratamque telonij aut tricesimae exsolutionem à residuis non distractis mercibus pendere teneantur. Et siquidem varios mercatores acceptas à Camera Aulica passuales, copiari vidimarique similibus autem copijs avehendas res ac merces suas annotari, inscribique hactenùs curasse, observatum fuerit, ex quo variae obvenerunt inconvenientiae et fraudes; demandatur itaque seriò nomine Suae Sacrat<sup>mae</sup> Caes<sup>a</sup> Regiaeque Majestatis, nè imposterùm ad similes in copijs productas passuales penitus quid transeat, nec aliae quàm in vero suo originali exhibitae passuales attendantur, quibus avehendae res ac merces in suo quanto annotabuntur, uti nec quisquam praesertim tricesimarum aut teloniorum officiales similes ipsimet passuales vidimare, quocumque sub praetextu tentabit.

Quae omnia non solum mercatoribus, quaestoribusque pro

futura sua informatione ac directione notificabuntur, verum et principaliter à tricesimarum ac teloniorum constitutis officialibus exactissimè observabuntur.

R. F. A. Oester. Wallachey.

### 346

*Haan către Camera aulică. 30 Noembrie 1720, Sibiu.*

.....Die noch vorläufig durch den in der Wallachey stehenden Herrn Obristen Schram ordinirt, ob zwar durch einige Boiern allein gemachte Conscription deren allda würckhlichen Familien, wurdte zuer Sach eben auch gantz à propos herausgeschickt, worvon allhier den Extract unterthänig beylege. Diser zeigt zwar, dass in gantz Wallachey an allerhandt Familien, reich und arm, nit mehr als 13245 sein sollen; es scheint aber denen anhero gekommenen Bojern selbst<sup>1)</sup> die Conscription vitios, und die Anzahl deren würckhlichen Inwohnern etwas grösser zu sein, undt da, consultando cum iis ratione collectionis securioris et fideliores, weilen keine Teütsche darzu mit employrt werden sollen, keine andere Methode auszufinden war, als ihnen Landts Bojern dise allein cum repartitione in provinciam et subrepartitione in 5 districtus zu concreditieren, ob man zwar sub manu so vil sich thuen last, ihre Conduit disfalls wirdt observieren lassen, als hat man nach der mitkommenden Beylaag, umb den flüchtigen Wallachen mit disem ersten Aufschlag nit gleich und auf einmahl allzusehr zuschröckben, den numerum familiarum a 16000 extendirt, auf iede familie zwey Löwenthaler id est 3 fl. 20 xr. angetragen, und a parte vor die im Landt stehendte Milice was an Naturalien in der Beylaag specificirt<sup>2)</sup>, mit einfliesen lassen, als worauf das Landt. Volckh keine sonderliche Attention macht, der Soldat indessen besagte Naturalien pro sua subsistentia den Winter hindurch dannoch et de necessè haben muess.

Damit aber auch das Landt pro suis necessitatibus etwas habe, und dem Soldaten die 2 xr. gratis und einen xr. vor den Service zahlen könne, wurdten noch 6250 Löwenthaler einzucasieren zugesetzt, und dem Landt à parte passirt, welchem nach sich dise erstere Contribution auf 72102 fl. 20 xr. in summa summarum dermahlen belaußt, undt bis Endt des künftigen Monath Februarii zu Handten undt gegen Quittung des im Landt selbst stehenden Commissariat Ampts Officiers, exceptis tamen extraordinariis, abgeführt sein soll. (Trimate și contractul de arendarea oieritului).

R. F. A. Siebenbürgen, 1721 Februar.

1) Dositei Brăiloiul și Constantin Strâmbeanul, veniți la Sibiu pentru arendarea oieritului.

2) Obrok triticii 8874; obrok avenæ 13500; currus foeni 4196; gratis et service 6907 fl. 30 xr.

**347**

*Numărătoarea familiilor din Oltenia. Inainte de 30 Noemvrie 1720.*

Extractus

Conscriptionis Familiarum Caesaream Wallachiam inhabitantium, a Dominis Vornicis quinque Districtuum exhibitae.

Districtus Vultsa

A Vornico Elia Otetelesan eidemque adjunctis 4 Ispravnicis, secundum plagas et pagos pristinos ac novos, de omnibus incolis et subditis, tam antiquo-patriotis quam moderno extraneis, conscriptus, continet :

In summa patriotarum in 4 plagis, id est toto districtu . . . . .	2750	} 3704
Servorum et pastorum . . . . .	119	
Extraneorum . . . . .	825	

Districtus Mehedinza

A Vornico Constantino Ardsetoianul eidemque adjunctis 4 Ispravnicis, secundum plagas et pagos, de omnibus incolis et subditis conscriptus, continet :

In summa in 4 plagis, id est toto districtu patriotarum . . . . .	1119	} 1823
Extraneorum . . . . .	226	
Viduarum . . . . .	119	
Servorum . . . . .	72	
Molitorum . . . . .	6	
Porcolaborum . . . . .	42	
Skaunasorum . . . . .	10	
Plajasonum . . . . .	90	
Csokanasorum . . . . .	99	

Districtus Syl Superior

A vornico Matheo Brailojul eidemque adjunctis 4 Ispravnicis, secundum plagas et pagos, de omnibus incolis et subditis conscriptus, continet :

In summa patriotarum in 4 plagis, id est toto Districtu . . . . .	2047	} 2679
Viduarum . . . . .	164	
Servorum et pastorum . . . . .	149	
Extraneorum . . . . .	164	
Plajasonum . . . . .	114	
Vigilum seu Custodum . . . . .	11	
Csokanasorum . . . . .	7	
Hussaronum dimissorum . . . . .	23	

Districtus Syl Inferior

A Vornico Constantino Pojenarul eidemque adjunctis 4 Ispravnicis, secundum plagas et pagos, de omnibus incolis ac subditis tam antiquo-patriotis quàm moderno-extraneis conscriptus, continet :

In summa patriotarum in his 4 plagis, id est		
toto districtu . . . . .	1993	} 2657
Viduarum . . . . .	89	
Servorum et pastorum . . . . .	173	
Extraneorum . . . . .	322	
Martasipporum . . . . .	2	
Skaunasorum . . . . .	20	
Porkolaborum et Vatafforum de plaga . . . . .	58	

Districtus Romanacza

A Vornico Stephano Perscovanul eidemque adjunctis 4 Ispravnicis, secundum plagas et pagos, de omnibus incolis et subditis tam-antiquo patriotis quàm moderno-extraneis conscriptus, continet :

In summa in 4 plagis, id est toto districtu		
patriotarum . . . . .	1336	} 2382
Extraneorum . . . . .	730	
Skaunasorum et Vineatorum Caesareorum . . . . .	147	
Servorum et pastorum . . . . .	74	
Porcolaborum . . . . .	49	
Vatafforum districtus . . . . .	12	
Viduarum . . . . .	27	
Pauperes . . . . .	7	

Summa summarum 13245.

Id est tredecim mille ducentos quadraginta quinque.

R. F. A. Siebenbürgen, 1721 Februar.

**348**

*Contractul pentru arendarea Oieritului. 30 Noemvrie 1720, Sibiu.*

Hodie, infra scripto die et anno, ratione decimarum ovium Wallachiae Austriacae hujus anni currentis 1720 Ojerit aliàs dictarum (ad quam pendendam praeter plebem Domini Boerones et Monasteria pro hoc etiam anno obligantur) et ex parte Camerae Aulicae (ad hujus ratificationem tantum) per me infra scriptum modò fatae Camerae Consiliarium, et ex parte Dominorum ante fatae Wallachiae Boëronum per Dominos hunc in finem huc Cibinium ad titl. Dominum Baron de Tige, ad interim Generalem Transilvaniae Commendantem, uti et ad me expeditos, Inclytae Deputationis Wallachiae binos Consiliarios,



reverendum Dominum Dositheum Brailoiul et Dominum Constantinum Strimbanul, nec non iis adiunctos duos Dominos boerones Dominum Georgium Ballianul et Dominum Mantha Cempananul, in suo ordine et modo conclusus fuit contractus ut sequitur, et quidem:

1<sup>mo</sup>. Resignatur Dominis boëronibus, quã modernis arendatoribus, integra collectio harum decimarum ovium per totam Austriacam Wallachiam, nulla parte aut districtu excepto, ea tamen cum restrictione ac conditione, nè ab ipsiusmet Wallachiae Dominorum boëronum ac monasteriorum ovibus plures quam ab una ove quatuordecim den. Wallach. sive septem polturas; ab incolarum ovibus vero et quidẽ ab una ove non plures quã quindecim den. Wallach., id est 15 Den. Wallach., sive  $11 \frac{1}{4}$  xr.; pro inscriptione nominis ad Regestrum non plus quã unum sic dictum Orth, sive 25 xros, et pro delendo rursus nomine ex Registro, soluto decimali pretio, non plus quã duos den. Wallach., sive  $1 \frac{1}{2}$  crucig., omnia pro consuetudine pristina, exigant. Extranei verò ab ovibus suis in provincia fors existentibus secundum antiquam consuetudinem à quavis sua ove non plures quam decem den. Wallach. sive  $7 \frac{1}{2}$  xros, pro inscriptione nominis ad Registrum nihil, pro delendo vero nomine ex Registro, soluto ovium decimalium pretio, non nisi duos den. Wallach. sive  $1 \frac{1}{2}$  xr. solvant.

2<sup>o</sup>. In exactione harum decimarum collectores exmissi suae intertentionis causa non aggravabunt plebem, et praeter panem pro se (absque tantum ullo vino) pro equis verò pabulum ac foenum, in necessitatem non autem in prodigalitem aut superfluitatem, aliud penitùs nihil extorquere audeant, imò incolis iis penès quos collectores decimarum in uno vel alio excesserint, Domini arendatores, casu quo obvenirent querelae, omnem justam satisfactionem dare tenebuntur, seque hiscè obstringunt.

3<sup>o</sup>. Domini boerones, quã arendatores, vigore praesentis Contractùs, ex firma obligatione 4 septimanis post solutum integrum arendae pretium, peractamque collectionem, omnia Districtuum Registra super harum decimarum collectione confecta Inspectoratui Wallachiae in vero et genuino suo originali, absque fraude aut fuco ullo exhibebunt.

4<sup>o</sup>. Exsolvent insuper in pretium arendae pro his arendatis sibi ovium decimis ad primarii perceptoratùs Wallachiae Caes. Cassam, in bona currenteque non tantum ulla turcica moneta, quae nullatenùs acceptabitur, triginta sex bursas sive triginta sex millia floren. Hung., Rhen. verò floren. triginta millia; nec unus Slot (*sic*) Wallach. in altiore quã unius floren. et sex crucig. valore obtrudetur; quae caeterum in tribus consequentè terminis sive mensibus, seposita omni difficultate aut subterfugio, et quidem ita ut ad ult. instantis mensis Xbris hujus anni labentis 720 duodecim bursae sive duodecim millia

floren. hung., Rhen. verò decem millia; ad ult. mensis sequentis Ianuarii anni instantis 721 totidem, et in supplementum totius summae ad finem mensis Februarii totidem, absque ullo defectu administrabuntur.

Compromittunt denique Domini arendatores pro omnibus tempore collectionis harum decimarum per suos collectores factis excessibus aut quibuscunque extorsionibus, sivè in naturalibus sivè in pecuniis, in quantum comprobari poterunt, se omnimodè responsuros, miseraeque plebi indebitè vexatae omnem satisfactionem praestituros; pro quibus examinandis, si e re foret, etiam inquisitio exmitti poterit.

In cujus fidem Contractus praesens, authenticè formatus, signatusque, utrique Contrahenti parti consonus, in majorem suam securitatem fuit extraditus.

Datum Cibinii, 30 9bris 720 1).

R. F. A. Siebenbürgen, 1721 Februar.

### 349

#### *Camera aulică către Consiliul de războiu. 8 Maiu 1721.*

Nachdem Ihro Kay. May. bey lezthin dem H<sup>o</sup> Graffen v. Viromont allergnädigst verlihenen General Krieggs Commando in dem Fürstenthumb Siebenbürgen und denen fünf Wallachischen Districten disseitss dess Alt Flusses zugleich anbefohlen haben, dass sich der Kay. Hof Kriegs Rath mit der Kay. Hof Camer circa regimen in his provincijs mehrers vernehmen und einverstehen sollen, so haben Euer Excellenz unss gnädig aufgetragen, hieryber die materiam deliberandam undt auf wass von Seithen dess Cameralis sowohl respectu Siebenbürgen bey dermahlig sich veränderten Umständen, alss auch der Kay. Wallachey zu inhaeriren wäre, zu praepariren und vorzarbeithen, zu dem Ende auch einige Acta priora zu unsserer mehrerer Nachricht und Direction communiciren lassen. Wür haben zwar nicht ermanglet unss in sothanen Acten zu ersehen, aber daraus nicht so vill abnehmen können, als nöthig gewesen wäre, um in einer Sach von solcher Wichtigkeit alle Umständen erwegen, und um nach diser Überlegung das ienige an die Hand geben zu können, was pro correctione praeteriti et perfectione futuri zu veranstalten wäre. Dahero wür uns ad principia generalia haben reduciren miessen, und nach disen unsere Beratschlagung vorzunehmen bemießiget zu seyn befunden. (Urmează propunerile privitoare la Transilvania).

1) Boerii trimit 2 deputați la Sibiu ca să protesteze că ei și clerul sunt puși anual să dea oierit. Haan amintește că Stainville în raportul din Noemvrie 1719, privitor la dijmele din Oltenia „so wohl dem Clero, als Boiern verschiedene andere decimas vel potius exactiones nachzusehen, in cuius quasi compensationem beede hingegen den Ojerit zu bezahlen ein Jahr ins andere obligirt sein sollten“. Boerii au protestat și anul trecut dar Stainville nu i-a ascultat. Raportul lui Haan din 24 Noemvrie 1720.

Auf die Kay. Wallachey aber zu kómen, so haben wúr auss von dem Löbl. Kay. Hof Kriegss Rath heryber communicirten Extract der dem Commandirenden Herrn Generalen in Sibenburg Herrn Graffen v. Virmond aussgefertigte Instruction abgenóhmen, dass in derselben dem Camerali eine mehrere Activitet alls in Siebenbürgen eingeráumbet werde, gestalten vermóg den achtzehenden Paragrapho vorermelter Instruction die Hof Camer nicht allein in oeconomicis, sondern auch in politicis et provincialibus mitwürckhen, und die in his passibus sich áuserende Materien der Deputatus Camerae mit dem Hn Generalen concomitanter tractirn, consultirn und die anhero nacher Hoff abstattende Berichte mit dem Herrn Graffen v. Virmond zugleich unterschreiben sollte. Wornechst zwar respectu oeconomici nit vill zu erinnern wissen, zumahlen dessen die wahre Beschaffenheit und der status rerum noch nicht genuegsamb beckhant, sondern zu gewarten ist, dass die Manipulation selbstn und die Zeit meherre Nachrichten beybringe, allso dass immittels nur de casu in casum auf die einlangende Berichte die Anordnung beschehen, und dass daselbstige Camerale nach und nach besser eingerichtet werden mag. Dahingegen und wan die Kay. Hof Camer auch in provinciali et politico dises Lands die Operation und dass Directorium mitführen sollte, hauptsáchl. dahin zu trachten wáre, damit gleich anfangs ein guetes Fundament zu künftighin guetter Regierung gelegt, und zumahlen die Justiz das erste objectum ist, so man sich vorzunehmen schuldig, worvon auch die Ruhe und Wohlfahrt den Unterthanen abhánget, so ist zwar zu deren Verwaltung bereitss eine Deputation auss den Nationalen, so in ein Banno, 4 Bojarn und ein Secretario bestehet, resolviret worden. Allein kan von uns nicht verschwigen werden, dass nach der Idaea, welche wúr auss den unss communicirten Actis von den principijs, Gewohnheiten und Sazungen dess Wallach. Landss abnehmen können, nichts guettes zu hoffen seye. Es ist auch wider die gemeine Observanz aller Nationen, dass man in den Landern, welche ab oculo domini entfóhret, denen Landss Genossen allein die Regierung und sonderlich die Administration der Justiz, folglich die distributionem tam praemiorum quam paenarum, anverthrauen. In Betrachtung dass die bosse angebohrne Gewohnheiten und die natürliche Zuneigungen deren Freundschaften und dess Geblüeths Folgerungen nach sich bringen, welche die ohnpartheysche Verwaltung der Gerechtigkeit völlig subvertieren, wie dan dergleichen gar yble Effecten nirgends besser am Tag ligen, alls in dem der Wallachey anligenden Sibenburg, woryber nicht ohne sonderbahrer Gemüeths Bestürzung dass jenige gelesen werden kan, wass die comunicirte Acta von dem Zustand dess daselbstigen Gubernij vorstellen, so zwar umb so vill leichter zu begreifen ist, alls natürlicher vorgesehen werden mag, quod nemo propheta in patria sua, und das die einem Na-

tionalisten anverthraute erste Authoritet, bey jeden, entweder grossen Neyd, Unwillen, Stüzigkeiten und Factiones nach sich ziehen, oder in eine ohnzuelässige Connivenz und von diser in eine Verachtung verfallen müsse. Es ist beckhant das in allen wohl policirten Länder dergleichen Arth zu gubernieren nit Statt habe, und das, sowohl vor Alters und sonderlich zur Zeit der Römischen Regirung ihre untergebene Provinzien nicht anderst alls durch ihre beckhante Römische Proconsules, Praesides vel Legatos zu regieren vermögeten, als auch zu unsern selbst aigen Zeiten nicht anderst Welschland, Niderland und (*loc alb*) guberniret werden, zu geschweigen das noch dermalen Napolli, Mayland und Niderland solchergestalten regiret wird, allso zwar das ex pragmatica sunctione kein patriota die vices des Landes Fürsten repraesentiren köne. Die natürliche Vorsichtigkeit nicht weniger als die Experiencz selbst machete dises principium unumgänglich nöthig, zumahlen die unparteyische Indifferenz, welche bey dem Capo eines Gubernij seyn muss, bey einem Lands Kind nicht seyn kan, als bey welchen so wohl als bey ieden andern das aigene Interesse, die Uerwandschafften und die Praevention vor ihre alte Lands Brauch lauter Hindernussen und Scopula der Vernunft und des menschlichen Willens seyn, an welchen die nothwendigste Dispositiones und die beste Rathschlege sich stossen müssen. Ein ganze andere Sach ist mit denen a Principis auribus et Aula nicht entfehrneten Ländern, dan die vilfaltige Bekandschafften und Bluts Freyndschaften zwischen denen in denen Ländern und die ienige welche bey Hof leben, seynd denen Lands Haubleithen oder Capi deren Lands Regirungen genugsamer Zaum, wohl wissende das iedwederer übler Passus den sie machen thäten bey Hoff nicht verschwigen bleiben wurde, aber bey so weith entferneten und so übel gewohnten und inclinirten Nation, welche mit unsern Hoff kein einzige Connexion hatt, bessere mores und bessere Ordnung einführen wollen und zu ihrer Regirung Leith anzustellen, welche so wohl als die andere in eben einem Marast steken scheinete, so vill zu seyn und zu sagen als contradictoria combiniren und ohnmögliche Sachen möglich machen wollen.

Wir wüssen solchemnach nit ob res noch integra seye, und die bereits resolvierte Wallach. Deputation abgeändert werden kunte. Wan es aber noch in der Zeit seyn sollte, so wären wir der ohnmassgebigen Meynung, das dise Administratio Vallachiae anderst bestellet, und hiervon zwar die Bojarn oder andere Landss Inwohner nicht excludieret, jedoch disen ein Oberhaupt auss dar teutschen Nation gegeben werden sollte, welches sie nicht alls despoticum dominum erckhenen, sondern alls ein mit operierendes membrum anzusehen hatten, mit der weithen Distinction das, gleichwie ein solcher Administrator jederzeit collegialiter zu cooperieren und secundum majora zu schliessen verbunden seyn, allso sie herentgegen gegen ihm

als ihren praesidem dasjenige Aufsehen haben sollten, welches natürlicher Weise dieser Character mit sich bringen müesste. Worwider selbe umb so weniger einen Unwillen oder jalousie zu fassen hätten, als eine solche teutsche Persohn nur ad tempus in die Kay. Wallachey delegiert, und nur drey höchstens fünf Jahr alldorth zu bleiben hatte. Auf dise Weise wurde der Hoff in die Neygungen der Nation am leichtesten penetrieren, und die Beschaffenheit dess Landss undt deren Inwohnern erforschen, andurch sich aber an sicheresten im Stand seyn, diejenige Saz- und Policey Ordnungen in der Kay. Wallachey einzuführen, worzue die göttliche Providenz die Länder denen Landss Fürsten anvertrauet, die beständige zwischen disem teutschen Ministro und den Wallachen pflegende consultationes wurde nicht weniger das rechte Absehen der glorwürdigen Kay. Regierung, nemblich ihr eigene Wohlfahrt denen Inwohnern an besten beckbant macheten, also dass nit anderst seyn kunte, als das dassjenige Verthrauen in kurze geziglet wurde, ohne welchen man nit wohl mit einer gueten Regierung werde fortkomen können.

Ob nun zwar dise Modalitet, gleich wie mit allen anderen guten Anstalten zu geschehen pfeget, nicht wird behauptet werden können, so ist doch unseres Erachtens nöttig, das man dessentwegen nicht ablassen solle, sondern alle Sorgfalt anwende, die sich darbey ergebende Beschwehrlichkeiten zu yberwinden, weilen widrigenss die Sach dahin komen wirdet, das entweder eine ohnverantwortliche Unordnung in der Kay. Wallachey, wie anderwertig geschihet ohne remediren zu können oder zu dürfen, angesehen und schmerzlich geduldet, oder aber mit noch grösserer Difficultet die anfangss ybel bestellte Regierung mit Violenz umgeckhert werden muss.

Was aber dem gantzen Werk seine Volkommenheit geben könnte, ware unser wenige Meinung nach die Bestellung einer Raths Versammlung zu Belgrad, welche die Regirung von Serbien, von dem Banat, von der Wallakey und von Slavonien in judiciali et politico besorgete. Diese allein könnte in facie loci eine Lands-Ordnung verfassen, welche nach denen villfaltigen Religionen deren unterschiedlichen Nationen, womit diese Länder populirt seynd, und nach angewohnten Lebens Art einerseiths gerichtet, und dannach anderseiths von denen allgemeinen Rechten die erforderliche Principia, um diese Inwohner auf den Fuess der übrigen civilisirten Nationen mit der Zeit zu bringen, in sich hätten, und scheint solche um so vill nöthiger zu seyn, als ohne dieser die Einführung einer soliden Ordnung niemahls erlebet werden wird, zumahlen die Besorgung der Religion und deren Sitten, die Einführung dern Studien zur Cultivirung des menschlichen Verstands durch die Wissenchaften, die Verschaffung der Abundanz in denen Lebens Mitteln, die Erzeugung oder Einschaffung dessen was zur Kleidung gehörig, die gute Pflegung des

Acker-Bau, der Vieh-Zucht und des Fischfangs, die heraus entstehende Abbundanz an allen Sachen, und folglich die Introdurirung einer menschlichen Art dern Wohnungen, die Verschaffung allgemeiner Sicherheit in Stätten, Dörffern und Landstrassen, die Comoditet der Beherbergung vor die Reisende, die Einföhrung allerley Handwercks-Künsten, die gute Ordnung bey dem inwendigen dem nachbahrlichen und ausswertigen Commercio, die auss dissem allem entstehende Populirung des Lands, und endlich die nothige Besorgung der Sanitet, tam quo ad publicum quàm quò ad privatos seynd Sachen, ohne welchen die menschliche Societet nicht in einen ruhigen Consortio stehen, um welches doch ieder Lands Fürst und noch mehr sein Ministerium eyfrig zu sorgen und zu invigilirn schuldig, und wovon bey Gott schwähre Rechenschafft gegeben werden mus.

↳ Dieses aber, sambt erforderlicher guten Administration der Justiz, kan nicht wohl anderst als durch ein Gremium concistoriale (worzu von hieraus keine schlechte, sondern rechtschaffene und gelehrte gottsförchtige Leüth ad tempus deputirt werden müsten) verschaffet werden, zumahlen alles dieses eine beständige Sorg grosse Mühe und Arbeit erfordert, welche von einen oder zweyen allein nicht bestritten werden kan, auch auss villen Ursachen einem oder zweyen allein nicht bestritten lassen mus.

Weilen aber gute leges zu publicirn umsonst, wan solche nicht gehalten werden, so wäre nebst disem allen schlieslich vonnöthen, einen rechtschaffenen eyfrigen Advocatum fisci zu gleich zu bestellen, welcher nicht, wie meistens und sonderlich in Ungarn beschiehet, mit alleinigen Processen der fiscalischen Gütter sich zu occupiren haben, sondern dahin instruirt werden mieste, dass er primario und selbstem secundario durch seine in denen übrigen nach Belgrad gehorigen Ländern haltenden Substituten auf die Befolgung und strenger Observanz dern Gesätzen beständig invigilirn solte, damit die transgressores gestrafft, und die Gewissheit der Straff einem jeden in denen ienigen Schrancken beybehalten thäte, welche nicht weniger jedem particulari zu guten als der ganzen Gemeinde und dem publico zu nutzen vorgeschriben worden wären.

Es ist übrigens kein Anstand, dass dises Tribunal oder dise proiectirte Neoaquisitische Regirung von dem Lobl. Hoff Kriegs Rath und von der Lobl. Hoff Camer zu dependiren haben, zu mahlen durch dessen Bestellung die Anstalt bey Hoff in mindesten nicht alterirt, sondern vill mehr die hiesige Direction mir facilitirt, und die Aussföhrung der guten bey disen grossen Werk föhrenden Intention sicherer gemacht wurde.

Den 8<sup>en</sup> Maij 1721.

R. F. A. Österr. Wallachey. (concept).

## 350

*Impăratul către Virmond. 30 Iulie 1721, Viena,*  
Carl.

Instruction für unseren (Titl) Virmont, was derselbe bey Verwaltung des von Uns ihme über Unsere in dem Fürstenthumb Sibenburg und disseithigen Wallachey befindliche oder fehlers dahin komende Kriegs-Völcker, Besatzungen und Plätze gnädigst aufgetragenen Ober-Commando, ingleichen in der letzteren Provinz in Politicis, Oeconomicis et Provincialibus zugelegten Ober Direction zu beobachten hat, und zwar:

Erstlichen wirdet sich er Graf Virmont demnächst nacher Sibenburg zubegeben, alda seinen beständigen Aufenthalt zuhaben, nach Erheischung deren Umständen sich dan und wan auf eine kurze Zeit in Unsere Wallachey zuverfügen, und die daselbstige Angelegenheiten ebenfalls in der Nähe zurespiciren....

Zwölftens.... Nun ist zwar ebenfals mit denen beeden Hospodarn oder Woywoden in der Türkischen Wallachey und Moldau, Nicolao Maurocordato und Michael Cantemir (*sic*), nach dem in erst bedeutter Sibenburg. Kriegs-Canzley verhandenen Ceremoniale, eine freundliche Einverständnus anscheinen zu lassen, anbey aber ohne ihnen im mindesten zu trauen alle Fursichtigkeit zugebrauchen, weillen ein so anderer und insonderheit der Mauro Cordato dem Türkischen Interesse auf das äusserste beygepflichtet, und über dises annoch mit Christlichen Uns abgeneigten Potenzen literarum alioque singularis fiduciae commercio notoriè verwicklet ist, welches eben die Ursach ware, das Wir sein Grafens Virmont mit dem Dirling führende Correspondenz ebenfahls über Belgrad zu dirigiren hieroben für gutt befunden haben, obwohlen mit der Zeit zusehen, ob nicht einer aus berührten beeden Woywoden oder ihren Successoren nach dem Beyspill ihrer Vorfahrer amore Religionis Christianae zu Forderung Unseres Dienstes geheimb zu leithen und zu bringen seye, wohingegen selber an den Gros Vezier ohne besonderer Ordre nicht zu schreiben, sondern die derley Rescripta erforderliche Geschäfte anhero zu benachrichtigen hat, auf das darüber die Notturft durch Unseren Kriegs-Praesidenten dem Herkommen nach besorget werden möge. Neben deme thuet

Dreyzehendes. (Recomandațiuni în privința atitudinii față de Polonia). Wohingegen Wir mit dem Czaar zwar in keiner Bindnus begriffen, jedoch aller Muthmassung nach scheint das von dannen der Zeit nichts widriges zu befahren seye, das also er Graf v. Virmont in denen sich äusserenden Fällen wegen und gegen Moscau alle Freündlichkeit zu bezeügen, seine Attention hingegen was von diser Macht, welche des ritus graeci schismatici halber in Oriente einen grossen Anhang und In-

fluenz hat, in denen benachbahrten Landen heimlich oder öffentlich fürgekheret, und insonderheit Unseren Höchsten Interesse entgegenstreben möchte, nichts unterlassen, sondern vilmehrers auch inEntdeckung diser Geschäfte alle Beflissenheit anzuwenden hat, da Wir, sovill Unsere dem besagten ritui graeco zugethanne Wallachische Unterthannen betriffet, auch dissfahls in der hierob anligenden absonderlichen Instruction schon verstanden seynd, und Uns darauf annoch gnädigst beziehen.....

Fünffzehendens. Die Angelegenheiten Unserer Wallachey, in welcher er Graf Virmont neben dem General Commando auch die Ober Direction in Politicis, Oeconomicis et Provincialibus zuführen hat, specificè zu berühren, haben Wir bereits unter den 22 Februarii 1719 Unsere Entschliessung gefasset, wie mit einiger Einstimbigkeit der daselbstigen Lands-Arth und Constitutionen die forma regiminis tam in religiosis quam profanis einzuführen seye, gleich die orig. resolutiones in der Sibenburg. Kriegs-Canzley verhanden, und er Graf Virmont den Enthalt aus denen nebenligenden beeden copiis, deren respectivè an Unseren (Titl) Steinville seel. und die Stände der disseithigen Wallachey ausgefertigten und abgeschickten Expeditionen, umbständiglich ersehen kann. Zumahlen aber sothanne Anordnung bisher verschidener Hinternussen halber nicht ad effectum gekommen, sondern Unser an die disseithige Wallachische Insassen und insonderheit den Clerum und die Boyaren erlassene gnädigste Rescript, wie Wir müsfällig erfahren müssen, in der Sibenburg. Kriegs-Canzley unzugestelter und uncröffneter befindlich, ehender aber bis nicht dise Unsere Fundamental-Resolution und Norma rerum gerendarum ad usum gebracht ist, mit keinem Grund eine aus der Manipulation selbstn sich etwa zeigende Änder- oder Verbesserung fürgekheret werden mag, als hat er Graf Virmont Unsere bedeütte Resolution der Zeit und bis auf Unsere anderwertige Anordnung für eine Richtschnur zu halten, bey der ersten Thunlichkeit und zwar ganz schleünig Unser Rescript convocatis Principalioribus Cleri et Boyaronum zu eröffnen, den von Uns ernannten Bannum und die ihme beygegebene Administrations-Räthe in die fürgeschribene Activitet zu sezen, und ihnen solches originaliter auszuhändigen.

Dieweillen aber sich darinnen nunmehrozwey Abänderungen nothwendig ergeben müssen, indeme Unser damahlen daselbst sich befundener Commandirender General und Ober Director Conte Steinville, ingleichen der unter die Administrations-Räthe resolvirte Boyar Barbul mitler weill dises zeitliche geseget, so wirdet durch das in originali et copia nebenfindige Rescript dasige Landschafft an ihne Grafen v. Virmont auf gleiche Arth angewisen, und dann anstatt des verstorbenen Barbul der ebenmässige der zeit der von ihme Feldmarschallen Conte Steinville provisorio modò angestellten Landes Deputation sich befindende



Boyar Staiko Wencescul, in Ansehung seiner Uns angerühmten guten Eigenschafft, pro Consiliario Administrationis von Uns gnädigst erküsen, wie dann er Graf Virmont die übrige drey Deputirte versichern kann, das Wir mit ihrer Auführung zufrieden, und bey sich ereignender Apertur auf selbe eine besondere Reflexion machen wurden. Fehrsers dörfte sich

Sechzehendens, ereignen, das aus Gelegenheit Unserer oberührten Resolution von 22<sup>ten</sup> Februarii 1719 das Land eine jährliche Contributions-Befreyung ansinnen dörfte; es hätte jedoch er Graf von Virmont dargegen zuerkennen zu geben, das solches a 1<sup>o</sup> 9bris 1718 schon in effectu zu lauffen angefangen, die darauf gefolgte Jahr ebenfahls eine ganz ausserordentliche Moderation gebrauchet worden, mithin dermahlen darauf kein weitherer Antrag zu machen seye.

Sibenzehendens, ist ihme Grafen v. Virmont, aus seinen bey der Ottomanischen Pforten gehabtten Instruction und darnach fürgenohmenen Negotiation, ohne deme zu genugend wissend, das einige Clöster, Boyaren und Insassen Unserer Wallachey in dem jenseiths der Aluta unter der Ottomanischen Bottmässigkeit geblibenen Theilsothanner Provinz Gütter und Effecten als ihren Eigenthumb anzusprechen; eine gleiche Pretension auch einige jenseithige Unterthanen in dem disseithigen Territorio zu machen haben. Dieweillen aber über die von der Ottomanischen Pforten in Sachen beschehenen Declaration, wie nemlich nach ihres Hospodars Nicolai Mauro Cordato Meinung dergleichen Gütter reciprocè einzuziehen wären, die Sache nicht weithers gekomben, und umb eine gegründte Entschliessung, so vill es immer ohne Schaden Unserer Unterthanen seyn kann, lassen zu können, vorläuffig nöttig seyn will, das Wir durch eine verlässliche Specification, was so wohl Unsere Insassen, auch wer und in quo pretio jeder in der jenseithigen Wallachey zu fordern, und was reciprocè solche, und wer aus ihnen disseits ansuche? in das Clare gestellet werde, als hat derselbe mit Beyziehung Unseres (Titl) Haan, auch Vernehmung der anstellenden Wallachischen Administration darüber die gründliche Nachricht schleünig einzuhollen, und Uns solche in forma authentica distinctim anhero einzusenden, und darauf die weithere Resolution zu erwarten. Sonsten ist

Achzehendes, in Unserer obangeführten an den verstorbenen Feld Marschallen Conte Steinville ausgeferttigten Haut Resolution schon enthalten, das Unser Hof-Camer Rath Haan ex parte Camerae nostrae Aulicae zu Mitbesorgung deren Wallachischen Geschälften unter Unserer Höchsten Genehmhaltung ernennet seyn, wobey es annoch verbleibet, und er Unser alldasiger Ober Director mit ihme in allweeg juxta tenorem resolutionis zu communiciren hat, und finden disemnach allein fersers anzumerckhen, das umb in denen hiesigen Dispositionen

mit mehrerer Leichtigkeit und minderen Anstand fürgehen zu können, die in Politicis, Provincialibus et Oeconomicis quoad Valachica nacher Hof abstattende Berichte in duplo abzufassen; ein Exemplar darvon an Unseren Hof Kriegs Rath und das andere an Unsere Hof-Cammer unter einsten einzuschickhen, eines wie das andere von ihme Grafen v. Virmond als Ober Directorn und zugleich von Unserem Hof-Cammer Rath Haan zu unterschreiben seye, gleich es bey Unseren Administrationen in dem Königreich Servien und dem Temesvarer Bannat von dem Praeside und dem von Seithen der Hof-Camer beygegebenen ersten Administrations Rath in allen Relationen zu beschehen pflleget.....

Geben in Unser Residenz Statt Wienn, den 30<sup>ten</sup> Julij 1721.

K. A. Neo-Acquisita II, 45.

### 351

*Nicolae de Porta către Virmond. 30 Iulie 1721.*

Extractus reflexionum Domini Secretarij de Porta ad Puncta et postulata a Statibus austriacae Wallachiae Excell<sup>mo</sup> Comiti de Virmond porrecta, sub dato 30<sup>na</sup> Julij 1721.

-N.B. Welche derselbe auf Verlangen dess Herrn Generalen v. Virmond in Geheimb überreicht hat.

Aequum et iustum esse, Boierones de oneribus eximendos ac immunitatibus aliquibus donandos iudico, dummodo Camerae Imperiali nullum detrimentum inferatur et sub quovis praetextu ulla mercatura exerceatur, *ut status nobilis ab inferiori dignoscatur*, cuius familiae *viginti quatuor* numerantur, nempe Balianul, Golescul, Stirbei, Brascovanul, Buzescul, Farcassan, Benzescul, Bratassan, Milescul, Poionar, Glogovan, Brailojul, Buzuran, Strimbanul, Obedanul, Baron (?) Campinanul, Cazanescul, Bursescul, Argentoian, Zatrani, Otetelesani, Ordorani, Socotani, exclusis tamen tot et tot praetensis illis neo-Boieronibus, qui non ita pridem ex plebeis et statu servili *illegitimè in Catalogo nobilium adscripti sese nobiles venditant, ac ab oneribus immunes sunt ac fieri praesumunt.*

Lit. B.

(Tot pärerile lui Porta).

Subditos omnes sive Sutassios sive Alessios sive Boernaschios onera sua aequè ac alios baiulandos.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey.

### 352

*Boierii din Oltenia către Consiliul de războiu. (Regest).  
Iulie 1721.*

Kays. Wallach. Bojaren bitten, damit zufolge der Kays. Resolution durch den Gross-Botschafter Grafen v. Virmond ihre in dem Türckh<sup>en</sup> zuruckgelassene Güter bey der Porten repetiret, oder aber deren türckh. Bojaren ihre in der Kays. Wallachey possidirende Güter pro aequivalenti ihnen eingeraumbt und eingeliferet werden möchten.

K. A. 1721, Prot. Exp. Iulius f<sup>o</sup> 1097–8.

### 353

*Deputații olteni către Consiliul de războiu (Regest) Iulie 1721.*

Wallachische Deputirte langen an, damit ihre Nobiles so wohl als die Clöster von Bezahlung des Oirit oder Schaf-Zehent befreyet bleiben möchten.

K. A. 1721, Prot. Exp. Iulius f<sup>o</sup> 1140.

### 354

*Virmond către Consiliul de războiu. 20 Septembrie 1721, Sibiu.*

.....In dem weitheren erachte ich den Herrn Obristen Schram, seiner gutten Aigenschaffen und in Wallachischen Sachen erlangter besonderen Kantnus halber, alldorthen (in Oltenia) zu Ihrer höchstged. Kays. Mayt. Dienst gar anständig zu sein, bleibe mithin ohnvergessen, wan die sich langsam anlassente Erhollung meiner abgeschwächten Kräften es zuegeben, geliebts Gott den nechst künftigen Monath in selbige Landschaft abzureisen, nach in loco selbst von allem noch näher einbekombenter Information, wie in anderem also auch wegen des ernannten Herrn Obristens Persohn und auf was Weis auch unter was Gehalt dise zu stabiliren wäre, meine gezimente Bericht mit beglaihentem Guttachten abzustatten.

Es haben sich mittlerweile neben dem dorthigen Herrn Bano Georgio Cantacuzeno schon verschiedene Bojarn, auch der Administrations Secretarius de Porta, dahier successive bey mir eingefunden, an welchen sämbtl<sup>n</sup> ich von der Beschafenheit des innerl. Zuestandes, auch wie solcher in Partien und dise wiederumb in Scissionen bestellet, villes habe abmerckhen können. Ich mache nun daryber meine Reflexiones, und stehe an, ob der Kays. Hof etwa politische Raisonnen haben werde, einen national Banum abzuändern, und hieraus entspringet meine Maining, das ad tempus der ged. Herr Obrister Schram neben Respicirung des militare gleichsamb einen Vice Banum agiren,

und ohne das der andere für sich allein was zuthuen vermögte, in allen Vorfällen zugleich operiren, auch insensibiler sich immer in mehrere Authoritet einführen könte, worbey ihme dem dorthigen Administrations-Secretario ohnpraedicirlich unter dem Namben eines Secretarii ein Subjectum juris beyzugeben wäre, umb sich dessen insonderheit in Criminalibus auch anderen quibuscunque juridicis nothdürftigl. gebrauchen zu können; dan obschon dise Landes-Leüthe ihre Gesäze in dem Buch Pravila enthalten haben, so wil man doch versicheret sein, das sie solche nicht verstehen, oder sich nicht appliciren solche zu begreifen, mithin wird die Justiz gar ybel administreret, und da verfolglichen nicht dise Regierungs Arth daselbsten eingeführet wird, bedunckhet mich, es dörfen für Ihrer Kays. Mayt. Dienst und des Landes Wohlfarth nicht velle gute Früchte daraus zu gewarthen sein. Wormit etc.

K. A. 1721.

### 355

*Consiliul de răsboiu către Virmond. 3 Noemvrie 1721, Viena.*

Wir haben dessen aus Hermanstatt nacheinander erlassene Schreiben von 14, 17, 20 und 28<sup>ten</sup> Septembris, dann 1<sup>ten</sup> 8, 12 und 22<sup>ten</sup> passati jedesmahlen wohl behändiget, und seynd beraihths in prioribus verstanden, wasmassen es derzeit forderist dahin ankommen, dass der H. etc. seine Gesundheit durch Minderung der Arbeith und all andere darzue diensambe Mittl herzustellen sueche, in eben dessen Ansehung, wie nöttig und angelegentlich es auch sonsten were, seine Abreys in die Wallachey bis auf khünfftiges Fruhejahr positive zuuerschieben. Dieweillen aber dannoch Herrn Dienst erheüschet, dass vor allem die respectu sothaner Landschafft aller gnädigst resolvirte Norma regiminis in re modo et personis je eher je besser ad effectum gebracht werde, so dörfte das nächste seyn, wann ex Clero et Boyaronibus einige Deputirte, in so engen numero als möglich, nacher Sibenburgern berueffen, allda die berührte Kay. Resolution publicieret und ihnen zuegestellet, auch andere Substantialiora, so vill in wenig Tügen und ausser Land beschehen mag, bewürckhet, das weithere aber bis auf das zuekhünfftige Fruhejahr, allwo der Herr etc. oberwehntermassen bey besseren Wetter und Kräftten in die mehrbesagte Wallachey selbst abgehen khann, ausgestellt wurde.

Wornach also derselbe annoch dises Iahr nach Zuegebung seines Gesundheits-Standes das weithere fürkheren, dises Vorhaben bis zu würckhlich ausstellender Ordre in Gehaimb halten, und mittlerweyll sothanes Fürstenthumb seiner Hineinkhünfft nach erhollter Gesundheit verträsten wolle, auf das so dann die Herausruellueng deren Deputierten desto ohnbedenklicher ansehen, und nicht scheinen möge, als ob man ex Vala-

chia cis-alutana ditionem quasi Transilvaniae zu machen gedenkhe, allermassen die ratio politica ex diversis respectibus erheüschet, dass selbige Insassen bey gutten Willen und Vergnuegenheit erhalten werden.

Indessen seynd wür mit nächsten zuuernehmen gewärttig, wann der Herr etc. die Beföstigung des Posto Strassburg oder Arxavia zuendigen, oder wenigstens (welches iedoch in gröster Gehaimb zuhalten) in solchen Wöhrstand zusezen glaube, dass andurch bey sich etwan änderenden Coniuncturen der Eingang in dasige Provinz und anmit die Possesion daruon versicheret werden möge.

Sonsten haben wür noch in continuatione circa valachica wegen des darinnen anwesenden Herrn Obristen Schramb beyzuruckhen, wasgestalten wür zwahr seinethalben die allergnädigste Kay<sup>e</sup> Resolution mit nächsten wissen lassen werden, welche aber hauptsächlichen dahin gehen wirdet, dass solcher unter des H. etc. Obercommando, nach denen in der respectu Valachiae dem (Titl) Steinville seel. zuegeschikhten und annoch pro norma verbleibenden Haupt-Instruction ausgemessenen Principijs, allein das militare zubeobachten habe, und obschon intrinsecè auf gewisse Arth nicht undiensamb seyn möchte, wann besagter H. Obrister Schramb gleichsamb einen vice Banum repraesentierete, und ferers dem alldorthigen khünfftigen Administrations Secretario ein rechts Gelehrter beygeordnet wurde, so scheint doch gahr zu beschwerlich von der ersten Kay<sup>en</sup> Resolution, welche Ihro Kay. May. denen allhier gewesten Deputatis Provinciae in der ihnen erthailten Audienz mündlichen selbstn allergnädigst angezaiget, so blatter Dingen abzugehen und andurch das Land zudisconsolieren. Es dörrfte disemnach, wann selbe nur einmahl ad effectum gebracht, circa ulteriores dispositiones sich das weithere mit mehreren Grund und Leichtigkeit nach der Hand eüseren, und ist ohne deme bekhandt, dass der Sibenbürg. Auditor Leüthenandt auch die Wallach. Vorfällenheiten zurespicieren, welchen der H. etc. also darzue nach Erfordernuss gebrauchen khann, dieweillen aber die obberührte dem (Titl) Steinville seel. dissfahls gegebene Instruction schon in Munde fübret, wie man bedacht stehe, dasiges Lands Gesäze selbstn nach und nach zuerbesseren, und dem so genanten Pravila das jenige, was ad disciplinam civilem und in anderweeg abgeheth, beyzuruckhen, auch einige der Justiz und Christlichen Regierungs Arth entgegen strebende Sazungen abzuthuen, so seynd wür sothanen Buechs Constitutionum Valachicarum provincialium zu füglicherer Erraichung dises Absehens gewärttig.

K. A. 1721, November 11, Reg.

### 356

*Lista boierilor chemați la Sibiiu pentru instalarea Administrației. 20 Noemvrie 1721.*

#### Specificatio

Dominatorum Bojaronum qui cum Excellentissimo Domino Bano ad confluxum pro die 6<sup>a</sup> Xbris anni currentis 721 in civitatem Cibiniensem Transylvaniae indutum infallibiliter comparebunt ad paucas dies.

#### *Ex Deputatione :*

Excellentissimus Dominus Banus.  
Dositheos Brajlojul  
DDomini : Stajco Benzeskul  
Vlasto  
Strimbeanul.

#### *Ex Cancellaria :*

DDomini : Secretarius de Porta praesens  
Cancellista Mesleny

#### *Ex Commissariatu :*

Dominus Gjorgiza

#### *Ex Vornicis :*

Elias Otetelesanul  
Constantinus Pojenarul  
DDomini : Perskovanul  
Argentojanul  
Matthaeus Brajlojul

#### *Ex Ispravnicis :*

Preda Busuranul  
Jorma Portereskul  
DDomini : Dumitrasko Bursanul  
Matthaeus Pojenarul  
Barbul Urderanul

#### *Ex reliquis Nobilibus :*

Baljanus  
Goleskul praesens  
Stirbei praesens  
DDomini : Busuranus  
Manta  
Vintilla  
Obedanul  
Constantinus Brailojul.

#### *Ex Clero :*

Reverendissimus Dnus Damascenus Episcopus Rimmi-  
zensis  
Tismanensis  
Kosiensis  
Bistricensis

Domini Egumeni : Oreziensis praesens  
Motrensis  
Strahajensis  
Sadovanus  
Brankovanus  
Arnotensis  
Govorensis.

Cibinii, 20 9bris 721.

K. A. 1722, Iänner 139, Exp.

### 357

*Virmond către Consiliul de răsboiu (Regest). Noemvrie 1721.*

Accusieret den Empfang des durch den von Wienn re-vertierten Veld Kriegs Canzellisten Roland überbrachten Rescripti von 3<sup>ten</sup> 9bris, zufolge dessen er aus der Kays. Wallachey tam ex Clero quam Bojaronibus einige Deputierte zu ihm berufen werde, umb mit ihnen ihre Geschäfte in substantia-rioribus, so viel ausser Land geschehen mag, abzuhandeln und einzurichten. Sonsten verbleibe er der Mainung das dem Obristen Schram ein Rechts Gelehrter sub titulo Secretarii ad latus und eigends in die Wallachey beygegeben werde, auch trachte er das sogenante Buech Pravilla von welchen dem Vernemben nach editio latina heraus gegeben und zu Venedig eingetruckhet seyn solle, zu uberkhomben. Im Fahl aber da solches in Latein nicht zu bekhomben wäre, er wenigstens selbes in Lingua Vallachica aufsuechen lassen und das überkhombende nacher Wienn zur Übersetzung einsenden werde. Belangend die Wallachische Nation verspieren er, das selbe liber von Frembden als Patrioten guberniret zu werden inclinire....

K. A. 1721, Prot. Exp. December f<sup>o</sup> 1734, 1735.

### 358

*Foștii Consilieri de Administrație către Virmond.  
17 Dechemvrie 1721.*

Excellentissime Sacri Romani Imperii Comes et Commendans Generalis, Domine, Domine Gratosissime.

Excellentiae Vestrae humillimè repraesentare necessitatur, qualiter annò adhuc 1719, mense Octobri, ab Excellentissimo piaereminscentiae Domino Generali Commendante Comite de Stainville, tanquàm Excellentiae Vestrae Praedecessore, non quidem per violentam nostri ingestionem, sed ex positivo modo factae Suae Excellentiae mandato in Deputatos Administratores simus constituti, qualiterque hucusque, relictis quibusvis facul-

tatibus nostris oeconomicis, in continuo Caesareo servitio bonique publici emolumento, ceu fidelibus Augustissimi Imperatoris subditis conuenit, prout ex clementia Suae Sacratissimae Majestatis et nostra provisione Provincia desolata juxta multorum testificationem incrementum summere potuit, nos occupatos omni industriâ declarauerimus, de qua Administratione justam quoque rationem dare in promptu sumus.

Cum autem ex temporis vicissitudine et Suae Sacratissimae Caesareae Majestatis benignitate alios, vigore Decreti superioribus adhuc annis emanati, clementissimè resolvere, et hesternâ die per Excellentiam Vestram nobis exauthoratis inducendos curare placuerit, in paterna Excellentiae Vestrae gratia, tanquam supremo Directore nostro, totam fundantes spem submissè instamus, dignetur Excellentia Vestra servitia nostra à praetacto tempore sedulò ac fidelitèr praestita in gratiosam considerationem summere, et aliquam reflexionem etiam ob nostri existimationem habere, pensionemque tenore antelati Clementissimi Caesarei Decreti cuiquè Consiliariorum benignissimè collatam, et per superius fatum Excellentissimum Dominum Generalem Commendantem Comitem de Stainuille praeuicè manifestatam, pro transacto tempore nobis quoque gratiosè tribuendum ordinare. Pro qua benigna Excellentiae Vestrae dispositione cum omni fidelitatis compromissione aeternum perseveramus.

Excellentiae Vestrae

Humillimi et obsequiosissimi Servi  
Dositheu Mon. Brăiloiu  
Gregorius Vlasto  
Staiko Bengescu  
Costandin Strâmbeanu.

Pe v<sup>o</sup> : Ad. Excell. etc. Demissa instantia introscriptorum.  
K. A. 1721, Iänner 139, Exp. (orig.).

### 359

*Jurământul depus de Consilierii Administrațiunei.  
8 Dechemvrie 1721.*

#### Formula Juramenti

Ego N. N. Augustissimi, Serenissimi, Potentissimi et Invictissimi Principis ac Domini Domini Caroli Sexti, Electi Romanorum Imperatoris, Germaniae, Hispaniarum, Hungariae, Bohemiaeque etc. Regis, Archiducis Austriae, Principis Valachiae Cis Alutanae, Domini, Domini et Principis mei legitimi, Clementissima dominatione in Consiliarium Administrationis ordinatus, juro per Deum Vivum et Aeternum, fideque mea spondeo et promitto, quod Eidem Augustissimo, Serenissimo, Potentissimo et Invictissimo Principi ac Domino Domino Carolo Sexto, Electo Romanorum Imperatori, Germaniae, Hispaniarum, Hungariae,



Bohemiaequo etc. Regi, Archiduci Austriae, Principi Valachiae Cis Alutanae, Domino, Domino et Principi meo legitimo, Clementissimo, Ejusque Haeredibus et Successoribus Legitimis toto vitae meae decursu fidelis, obediens subditus rectus et sincerus, amicorum amicus, inimicorum inimicus ero, consiliis meis damna impediturus et comoda promoturus; si quid contra Jura, Dominatum vel Sacratissimam Ejusdem Personam, Patriae statum, securitatem et tranquillitatem quempiam moliri, machinari vel attentare viderem, id nullo modo celaturus vel occultaturus, sed tempestivè revelaturus, omnibusque modis praeventurus et praepediturus. In Consultationibus tam Publicis quàm Privatum spectantibus erga omnes et singulos extra Consilium silentii tenax, erga Superiores vicissim et praeprimis erga temporaneum ab Aetate Sua Majestate Sacratissima benignissimè denominatum supremum Directorem realis et apertus; in Administratione verò Justitiae juxta rectam conscientiam processurus, et tam diviti quàm pauperi, extraneo vel indigenae aequum judicium pronuntiaturus, et ab hac rectae et sinceræ Justitiae administratione ob nulla munera (quae nec recipiam) necque ex respectu fraternitatis, affinitatis aut consanguinitatis, nec ob animi affectum, amoris vel odii, vel aliam quamcunque ob causam aut praetextum quocunque sub colore excogitatum vel excogitari possibilem deflexurus sum. Ita me Deus adjuvet et salutem animae meae largiatur.

K. A. 1722, Iänner 139, Exp.

### 360

*Virmond către Consiliul de războiu. 10 Dechemvrie 1721, Sibiiu.*

(A comunicat prin raportul precedent cum s'a făcut instalarea Banului și a celor 4 consilieri; jurământul s'a depus în fața Episcopului de Râmnic, Damaschin). Darauf ist man geschritten ad punctum contributionis, und ich hab nach dem Sentiment der Administration darzue den modum solcher Gestallten ausfinden lassen, dass man nur ein einziges Viertel Getrayd ad contribuentes dermahlen aufschlage, umb dardurch zu erfahren, wieuill dauon ein gehe und wieuill consequenter deren jenigen seyen, die ad numerum Contribuentium künftig gezogen werden müssen, welche insgesambt ein Viertel Getrayd gleichsamb für nichts ansehen, sich dardurch dannoch jelt ohnwissend ad supportanda ulteriora ohne Bedenkhen manifestiren werden, auf die man sonst in selbiger Landschaft nicht so leicht komben wurde, sie zu entdeckhen. Alle dergleiche werden aufgezeichnet, und hoffet man solche Conscription innerhalb zwanzig Tagen zuhaben, woraus sodan ein ganzes förmbl. Werckh wird gefasset werden können.

Dise Conscription zu formiren, ist mit Instruction heut in

die Wallachey zurückh abgeschickhet worden der neüe Herr Administrations-Rath Stajko Benzeskul nebst denen fünf Vornicis; zu welchen Geschäft der Herr Hof-Camerrath Haan ex parte Camerae ein Subjectum für die Cameral Orth Rimnik, Crajova, Caracal, Tergosil, Baja de arame und Okna adjungiren thuet, worauf der Erfolg nunmehr zugewärthigen ist, und meine künftige Bericht werden zeügen das mehrere. Frage mich entzwischen gehorsamstens an, ob die gegenwärthige fünf provisorio modo dazumahlen mit der Deputation zugleich eingesezte Vornici in ihren officiiis continuiet, oder bey nicht allerdings zugeben wissentent rationem villicationis etwa nach Verschulden ein und andere dauon simpliciter abgeänderet, und vermittels der Opinion der neüen Kays. Administration andere bestellet, oder dise vorhero hinaus namhaft gemachet, und die Ratification darob herein erwarthet werden solle.

Sonsten ist auch der neüen Administration aufgegeben worden, dahin bedacht zu seyn, dass ehebaldist sowohl deren Geistl. als Weltl. in der Ottomanischen Wallachey vorhin gehabte Gütter und vicissim jener disseiths besessene verlässl. aufgesetzt, und mir authentisch eingereicht werden sollen.....

K. A. 1722, Iänner 308, Expedit.

### 361

*Administrațiunea Olteniei către Virmond. 16 Dechemurie 1721.*

Humillimae demonstrationes Administrationis Valachiae Austriacae, ad Excellentissimum Dominum S. R. I. Comitem de Virmond, Generalem in Transylvania commendantem, nec non in Valachia Austriaca Plenipotentiarium ac Directorem, porrectae die 16 Decembris 1721 :

1. Facta dispositione de naturalibus, eo modo quo nuperimis diebus deliberatum est, acceptisque registis ut omnium Incolarum numerus habeatur, qui in quolibet Districtu degunt, repartitio fieri posse videtur sequenti modo, videlicet :

Illi, qui terminos Danubii et Alutae colunt, unde sylvas propè non habent ubi lignare, nec molendina ubi triticum terere possint; hi pariter qui praedia propria non habent, sed in fundis Monasteriorum et Boëronum habitant et armenta sua in horum praediis pascunt, usum lignorum habent, terram arant, ac Dominis suis terrestribus laborant, uti et illi qui in oppidis habitant, ii omnes et singuli quatuor florenos germanicales Suae Sacratissimae Majestati annuatim contribuant.

Illi vero Incolae, qui in propriis fundis habitant, nec Dominis terrestribus operantur, nec lignorum ac molendinorum incomoda sentiunt, hi omnes et singuli sex florenos in annum contribuere debeant.

Repartitio vero singulorum à provisoribus et juratis pro

more inter eos facienda, ut unusquisque tenus facultatem summam hancce indictam solvere possit; quae quidem solutio ter in annum facienda.

2. Edictum emanandum, quo seriò et strictè omnibus et quibuscunque incolis imponatur, ut relictis sylvis in unum coalescant et in pagos ubi Ecclesiae sunt se recipiant; pagum majorem nisi centum casas numerandum, minorem vero viginti quinque; quia si permitteretur casas plures in uno pago extrui posse, omnes rustici ad pagos eorum confugerent, qui in dignitate sunt constituti; hinc alii pagi habitatoribus suis destituerentur, nec fundus ad recipiendos incolas sufficeret, unde alienis praediis adjacentibus incommodaretur. Quod si facultas daretur, minores viginti quinque numero essendi praedii Dominus non nisi aliquot ditiores in eum reciperet; hinc ditiorum à pauperibus fieret separatio; illi enim in uno, hi in alio pago manerent, unde adveniente repartitionis tempore jus suum nequaquam unicuique tribui posset.

3. Ut omnes singuli illi rustici, qui in fundis Dominorum terrestrium degunt, seque illis sustentant, arando videlicet, seminando, foenum secando, lignando, dictis Dominis decimas minime solvere teneantur, sed una die in quamlibet septimanam omnibus et quibuscunque aliis laboribus et servitiis soluti, illis operari debeant. Jobagiones vero laboribus Dominis suis praestandis modo in Transilvania recepto exercendos. Qui vero in pagis propriis adjacentibus habitant et satis terrae non habent, ubi serant, hinc in alienis, hi laboribus immunes decimas solvant.

4. Ut omnes et singuli incolae praeter statam summam, ut supradictum est, contribuendam unam tritici metretam et aliam pabuli in Militiae Caesareae sustentationem annuatim dare teneantur. Rursus singulae quatuor casae duos currus, unum scilicet foeni et alterum ligni, quod quidem triticum et pabulum cum foeno et lignis ad Militiam Caesaream intertenendam ad praesens sufficiet. Horum vero naturalium repartitio à Provisoribus et juratis facienda attenta habitatorum facultate, eo pariter modo quo de pecuniis dictum est.

5. Pagum, qui centum casas numerat, duos homines proprio aere salariandos pro servitio Caesareo exhibendum. Hinc computis factis, uti opinamur, ex omnibus pagis quingentos aut sexcentos homines fore derivaturos. Ex istis hominibus Inclytæ Camerae Officialium optio erit, quoscunque et quantoloscunque voluerint ac placuerint deligere, eosque delectos ad servitia quaecunque destinare, ad salia nempe sive aera fodenda, montes custodiendos, vulgò gornicos dictos, finia respicienda, vulgò scaumnasios, et demum ad telonii servitium, vulgò martologos; ita tamen ut omnes et singuli a pagis sua accipiant stipendia et contributionibus minime immunes aequè una cum aliis statuatoribus onera Provinciae bajulent. Secus damnum Suae

Sacratissimae Majestatis servitio crearetur. Alii vero homines, qui ex delectis et destinatis ad servitium Inclytae Camerae supererunt, serviendae Provinciae viisque dirigendis manebunt.

6. Ut nullus, nemine excepto, in Vallachia Austriaca de contributionibus sit exemptus, quaesito vel servitii praetextu, alioque specioso colore, quia supradicti homines à pagis salariati cum Inclytae Camerae tum Provinciae inserviendae omnino sufficient. Ejus modi itaque pecuniarum contributionem uti et naturalium ac hominum ad servitia dispositionem per unum annum, rusticos non solum aequi bonique consulturos verum etiam bono et hylari animo futuros speramus. Undè facilè muniatur via et dabitur ansa aliis ex aliis partibus ad hasce confugiendi, modo rustici allis oneribus haud onerentur, sed in supra enunciato ordine et dispositione qua par est manuteneatur justitia.

7. Ut omnes et singuli ex Mercatoribus Bulgaris ritus Catholici in his quinque Districtibus Valachiae Caesareae existentes, nomina sua ad Administrationem dare teneantur, quibus datis compania constituenda, illa in Administrationis Cancellaria registanda, ut eorum numerum scire possimus. Quod si habeant pagos, rusticos et jobagiones a Provincia dependeant et cum habitatoribus contribuant.

Omnes alii pariter Mercatores extranei ritus valachici companiam forment, et datis nominibus in Administrationis Cancellaria registentur, ne Valachi et alii, qui Mercatores non sunt, illis immisceantur.

8. Qui autem tempore Vaivodarum nominabantur Sutassi, Alessique, hosce rusticis tam quo ad naturalia quam quo ad alia onera minimè immiscendos esse existimamus, quia Vaivodarum tempore semper separati fuere.

9. Super singulum Districtum Vornicum, nempe judicem, et unum Commissarium, dimissis aliis officialibus qui primum fuere, constituendos ducimus, uti et Vornicorres, Vatassellos; Commissarios autem duos ad Districtus servitium adjungendos. Vornico quingentos florenos, Commissario trecentos et unicuique Vatassello quinquaginta pro annuali stipendio solvendos judicamus. Unum supremum totius Provinciae Commissarium necessarium fore censemus, quemadmodum ad praesens est qui pro solutione sexcentos florenos percipit in annum; attentistamen magnis occupationibus et laboribus, quibus ille exercetur, modicam esse putamus, uti et expensis, quas erogare debet, pecuniarum revisore et scriba intertenendis.

10. Repartitionem juxta familiarum numerum ab Administratione semel esse faciendam, facta coram Vornicis et Commissariis subscribendam et ab Administratione et Secretaris sigillo muniendam ac in particulari Cancellariae protocollo registandam, ad Vornicos et Commissarios deinde dandam, ut executioni mandetur.

11. Quod ad judicia attinet, Vornicos leviores causas cog-

noscendos, Administrationem vero graviore. Praeter Vornicos et Administrationem judiciis immiscendum neminem

12. Necessarium fore arbitramur, ut Provincia Cassam habeat, hancce in manus Commissarii dandam, qui quolibet anno percepti et soluti rationem dare teneatur; à qua commodius nobis futurum, nullo Suae Sacratissimae Majestati damno illato, ut salaria nostra accipiamus. Quemadmodum et futurum non minus necessarium, ut assignetur aliqua summa cum pro extraordinariis tam necessariis Provinciae expensis ab ea Cassa accipiendis.

Haec tamen omnia consummatissimo E. V. judicio et singulari prudentiae demissè submittimus. Praeter pecuniarum contributiones, naturaliaque Militiae Caesareae eroganda, si quae expensae cum ad dictae Militiae servitium tum Provinciae faciende occurrunt, videlicet curribus exhibendis aliisque necessariis, istas Provincia exonerata Cassa Provincialis pecuniis faciendas.

13. Quia pagi ad regias vias siti multa incommoda hucusque passi sunt et in dies propter itinerantes patiuntur, publici boni ratio postulare videtur, ut omnes et singuli, qui Transylvania in Valachiam contendere volentes, literis passualibus et mandato de accipiendo vorspan et victualibus ab Exc<sup>mo</sup> Domino Generali Commendante muniti esse debeant, quod quidem equorum numerum et victualium quantitatem in margine eorum passualium valachicè exaratam destinet.

Illi vero Valachia in alias partes concedentes, Domini Provinciae Commendantis literis passualibus et Exc<sup>mi</sup> Domini Bani mandato instructi pariter sint, facta quoque cum vorspan tum victualium pari assignatione. Pagos vero illos ad regias vias sitos in eorum tutelam literis protectionalibus a S. E. esse muniendos.

14. Administrationi necessarium esse, ut homines habeat mandatis et literis asportandis, ideoque viginti quinque numero esse constituendos putat, qui Calarassi, nempe Cursores, nominentur, quibus Praefectum, nomine Vataff, adjungendum.

Pro salario vero horum singulis triginta florenos et D' Vataff centum quinquaginta solvendos.

Georgius Cantacuzenus  
Gregorius Ballianus  
Radul Golescul  
Elias Stirbei.

Nic. de Porta S. C. Mttis Secret.

K. A. Iänner 139, Exp. (original).

### 362

*Observațiunile lui Virmond la propunerile Administrațiunei.  
13 Decembrie 1721.*

Ad Remonstrationem mihi à Caes<sup>o</sup> Regia Administratione heri praesentatam respondetur et quidem :

*Ad Punctum 1<sup>um</sup>.* Satisfecisse Administrationem muneri suo manifestata in hoc puncto fideli sua opinione, ad quod ulterior cum tempore resolutio sequetur.

*Ad 2<sup>um</sup>.* Hoc leges humanae Societatis, hoc servitium Domini, hoc publica securitas, hoc denique Provinciae benè gubernandae ratio expostulat, debuissetque dudum jam exequi id quod ante duos adhuc annos in publica sessione Crajovae conclusum fuerat. Constituantur idcirco in quovis pago Porcolabi et Jurati numero taliter adaequato, ut pago centum aedium unus Porcolabus et quatuor Jurati, pago verò quinquaginta domum penes Porcolabum duo Jurati, sic pago viginti quinque aedium unus cum Porcolabo Juratus praesint, ab omni contributionis genere exempti.

*Ad 3<sup>um</sup>.* Tales omninò ad praestandas Dominis suis territorialibus decimas minimè obstricti sint, binos in hyeme menstruatim dies, per aestatem verò tres, in loco ubi sedes fixerunt, aut duobus abhinc tantum milliaribus dissito, iisdem personaliter laboraturi.

Quòd si verò aut Dominus terrestris longiùs inde distaret aut hic labores ad remotiorem aliquem locum desideraret, poterit à rustico personalis unius diei labor 5 grossis, labor verò cum pecoribus, qualis in hyeme per unum, in aestate verò bino menstruatim dies concessus est, medio fl. rh. redimi. Subditi seu jobagiones praeter Zingaros in Valachia nulli dantur, si quis verò Nobilium tales se habere praetendat, jus acquisitum scriptò producet. Rustici, si ob territorii ubi habitant angustiam in alieno fruges serere cogantur, decimà solito modo datà aliis laboribus ibidem non aggraventur, sed nec hi locum, ubi semel se stabilierunt, mutant, necque vagabundus talis à quoquam Nobile sub poena 200 fl. suscipiatur.

*Ad 4<sup>um</sup>.* Praeter imponendam aliquam pecuniariam summam quilibet contribuens unam tritici et alteram pabuli metretam insensibiliter administrabit, similiter fiet etiam de foeno lignisque, tam pro necessitate Militiae in Provincia excubantis, quam Magazinalli aliqua provisione, cujus deponendae loca Dominus Colonellus de Schram pro exigentia temporis rerumque circumstantiis designabit, ea quam Administratio concepit dispositio. De horum omnium perceptione et erogatione superior Provincialis Commissarius rationem suo tempore in separato registro daturus est.

*Ad 5<sup>um</sup>.* Praeterea quod Martalogi penitus abrogati sint. Vigiles tantum 110 et Plajaschones 134 numerantur, qui medietatem imponendi aliis familiis ordinarii contributionalis quanti quidem persolvent in parata pecunia, à reliquis tamen praestationibus naturalium et quorumcunque onerum publicorum exempti erunt, et a me qua Generale Comend. ac respective Supremo Directore protectionem et dependentiam habentes, sub Cameraica ibidem seu superioris tricesimatoris directione manebunt.

Fiscalium verò vinearum cultores contribuent unusquisque annuatim quinque talerós leoninos, caeteroquin ab omnibus oneribus publicis exempti. Restat in reliquo negotium hoc Administrationem inter et Dominum Colonellum cum DominoInspectore Camerali in loco ultrò concertandum, et eorum qui constituentur nomina specificanda. Si qui Vigilum et Plajaschonum citra mentem Administrationis creati sint, nominentur hi et loco ipsorum sufficientiantur alii mediocris scilicet conditionis, facultatum et aetatis homines, quos Domini Bojarones judicaverint, poteruntque pro novo eorundem habendo delectu expediendo eum in finem ex parte Camerae cuidam Officiali Camerali unum ipsi etiam Bojaronem adjungere.

*Ad 6<sup>um</sup>.* Responsum ex prioribus per se patet.

*Ad 7<sup>um</sup>.* Mercatores Bulgari non sunt sub jurisdictione Provinciae sed Camerae, cui etiam conventam annuatim taxam persolvunt. Si qui horum pagis praediti forent, rustici eorum non secùs ac caeteri contributionibus dandis obnoxii sunt. Circa Mercatores extraneos vel potiùs circa formam erigendam Compagniarum, observetur methodus in Transylvania cum Bulgaris recepta, nec sit quisquam inter eos Valachus, multò minùs Judaeus, sed omnes extraneis Catholici vel Graeci ritùs, et à Camera debeant.

*Ad 8<sup>um</sup>.* Nomina Sutassorum et Alessorum pridem jam quidem abolita fuerant, neque numerabantur alii in Provincia Valachiae ordines praeter Clerum, Bojarones, Mercatores et communes contribuentes; cum autem mihi de facto ab Administratione remonstratum sit, reperiri nonnullos qui, etsi inter Nobiles non adnumerentur, ex variis nihilominùs rationibus à rusticis etiam distingvendi essent, id circo hoc quoque negotium cum praelato Domino Colonello de Schram pertractandum, homines illi de Districtu in Districtum conscribendi, nomina eorum mihi communicanda, cum annotatione quid unusquisque semel pro semper in paratis contribuere possint, quorum nec inserta semel Cathalogo nomina ampliùs mutabuntur, nec ipsi se contributionibus deinceps sub quovis praetextu substrahent.

*Ad 9<sup>um</sup>.* Districtui praerit Vornicus cum annua 500 fl. solutione; secundus ab hoc pro Commissario Perceptor vocabitur, de percipiendis et erogandis rationes daturus, cui 300 solventur; tres item Vornicelli unam quilibet Districtùs in totidem plagas redividendi plagam pro directione sua habebunt, eritque singulorum solutio annuatim 50 fl. Vornico adjungentur unus Scriba et Obequitator, is cum annuis 50 fl. iste 24 Leon. tal.; hos etiam Perceptor cum pari solutione habebit. Maximè necessarius interea videtur superior etiam Provincialis Commissarius, cui salarium 800 fl. attribueretur, adjunctis eidem duobus Cancellistis totidemque Obequitatoribus, quorum primi habere possent quilibet 100 fl., postremi verò praeter necessarium pro duobus equis foenum ac pabulum unusquisque 24 Leon. tal. ex Cassa Provinciali exsolvendos.

*Ad 10<sup>mum</sup>.* Approbatur quidem, sed repartitionibus quibusvis Dominus Colonellus de Schram, Dominus Commissarius bellicus et respectu fiscalitatum Dominus Cameralis. Inspector intersint oportet.

*Ad 11<sup>mum</sup>.* In causis 50 fl. non excedentibus Vornicus, in minoribus verò 10 scilicet tantum florenorum et Vornicelli iudicare poterunt, ne tamen et mulcta prioris decimum et horum tertium fl. superet, salvà semper à Vornicellis ad Vornicos, consequenter ab his ad Administrationem et in causis gravioribus ad supremum etiam temporaneum Directorem appellatione, in inserta Clementissimo Rescripto Caes' instructione fundatà.

*Ad 12<sup>mum</sup>.* Cassa utique necessaria est, revideant ergo numerum et solutionem salaristarum, examinent expensas quae fors occurrere possent, factòque computu mihi exhibeant, qualinam Cassa opus habeant, tum ego haec omnia et praeprimis quod fundum solutionis Administrationis attinet, ad Augustam Aulam decenter referam.

*Ad 13<sup>tium</sup>.* Nullam reperio difficultatem, cùm idipsum ordo apud nos in similibus aliunde usitatus secum ferat, ut nempe occasione intrantis aut exeantis inde cujusdam Militum turnae seu Commendatorum, ea quae intrantibus in itinere necessaria sunt hic Cibinii, quae verò exeuntibus Crajovae per saepefatum Dominum Colonellum et D. Bellicum Commissarium assignentur, tempore computis generalis ex quanto Provinciae imposito defalcanda; reliquis verò privatis itinerantibus propriis ubique expensis vivendum erit. Quod attinet praejuncturam vulgo Vorskann, haec quidem generaliter ubique interdicta est, quia tamen servitium Domini publicique ratio eandem nonnunquam exigere videatur, incolae verò ad viam regiam habitantes supportandi tanti oneris soli haud pares sint, optimum medium foret, ut quos situs loci aggravio huic unicè expositos facit, communibus totius Provinciae viribus sublevantur; adinvenietur proinde fundus aliquis extraordinarius, tradeturque ad Cassam superioris Commissarii Provincialis.

Hujus erit ad loca ubi nocturnae stationes figentur, aut in quibus praejuncturae permutatio fieri deberet, sufficientem pecuniae summam Porcolabo pagensi praeviè transmittere, ex qua rusticis vecturam facientibus solutio sua obveniat. In his prout praefatus Provincialis Commissarius a mentionatis Porcolabis rationes erogati exiget, ita tales et ipse daturum se esse noverit. De pretio hujus modi vecturarum quantum, de itinere diei ab equo vel curru tot et tot equis aut bobus praejuncto itinerans incolae solvere teneatur, est ab Administratione in ipsa Patria cum Domino Colonello de Schram conjunctim decernendum.

*Ad 14<sup>tum</sup>.* Solutio Calarassorum praeter necessarium pro duorum equorum intertentione foenum pabulumque erit in paratis 24 Leon.; omnes beneficio immunitatis à contributionibus et aliis oneribus gaudebunt, qui tamen Patriotae sint non ex-



tranei, neque plurium praediorum possessores, sed mediocris substantiae homines. Vataff eorum Praefectus habebit 150 fl. caveat sibi una cum suis nomen titulumque militum usurpare. Cibinii, 13 Decembris 721.

D. H. Comes de Virmont  
Ruesch

K. A. 1722, Jänner 139, Exp. (copie).

### 363

*Virmond și Haan către Consiliul de războiu. 17 Decembrie 1721, Sibiu.*

Nachdeme ich Ober Director der Kay<sup>n</sup> Wallachey von einigen Monathern hero, wie allberaiths bekant, mich bettlaagerig befinde, da sonsten bey immer vermuthender besseren Gesundheit die in selbige Landschaft mir so fest vorgesezte Raise schon längstens angetretten haben wurde, unter solch vergebene Anhoffen aber eine Zeith nach der anderen dergestalten weit abgelassen ist, dass Ihrer Kay. May. mit der Wohlfahrt und Aufnemen deren Insassen vereinbahrte Dienste nicht gestattet dise Lehrers forth in der bisherigen Unordnung zulassen, sondern vermittels einer gutten Einrichtung dem Kay. Aerario zu Vortheill daraus dermahleins mehreren Nuzen zuschaffen, so bin ich Hof-Camer-Rath zu den Absehen von Carls-Burg hieher auf Hermanstatt auch erschinen, und haben zusamben gemeinschaftl. beschlossen, dass von dem Clero Valachico neben dem Herrn Episcopo Ribnizensi die erste Egumenen und ex saecularibus die Membra Deputationis mit denen von Ihro Kay. May. annoch anno 1719 allergnädigst resolvirten bisher in ihre Activität bekant dings ohneingesetzt geblibenen Administrations-Räthen, die Vornici, Dispravnici (*sic*) und etl. andere von denen darinigen vornembem Bojarn, nach Ausweise der hierneben gelegten Specification <sup>1)</sup>, auf den 6<sup>ten</sup> instehenden Monaths bekörig hieher berueffen werden, welche auch bis auf ein oder anderen so Unpässlichkeit halber zuruckgebliben, den angezeügten Tag sich eingefunden haben. Denen ich Ober Director darauf den 7<sup>ten</sup> deto aus meinem Krankhen-Bett in voller Versamblung, worinnen ich Hof-Camer Rath mit dem Herrn Obristen Schram auch gesessen, die Anrede unter noch villen umgestandenen zuesehenden Leüthen von Distinction in lateinischer Sprach gemachet, dass bey hiesiger Kay. Feld-Kriegs-Canzley gegen dritthalb Jahren verschlossen gelegene allergnädigste Rescriptum eröllnet, und solches durch den Herrn Hof-Kriegs-Secretarium Ruesch öffentl. und deüthl. vorlesen, dasselbe sodan Instructions mässig der durch disen Actum installirten neuen Kay. Admi-

nistration einhändigen, und zugleich anstatt des mitler berührten Zeith verstorbenen auch allergnädigst resolvirt. gewesten Administrations Rath Serdarij Barbul Brajoul, den von IHro May. qua talem ernanten Herrn Staiko Wenzescul introduciren und in sessione seinen Platz nemben lassen.

Den folgenden 8<sup>ten</sup> ejusdem haben in unser Gegenwart der Herr Banus und vier Herrn Administrations-Räthe das Jura-mentum fidelitatis nach hier anverwahrter Formula<sup>1)</sup> praestiret, welches der ged. Herr Episcopus Ribnizensis unter Assistirung einiger Geistlichkeit iuxta ritum suum graecum mit allen Ceremonien vorgelesen, und wurde einen Tag sowohl als den andern vollkommntl. jenes beobachtet, was zu den IHro Kay. May. gebührenden Respect und mögl. Decor geraichen könte.

Eben disen Tag wurde wie den vorigen mit der Administration, insbesondere wegen der künftigen Einrichtung und was das contributionale betrifft, ein so anderes in umbständl. Weitlauffigkeit gesprochen, mit dem Verlangen dass sie darüber ihre Opinion zu Papir verfassen, und uns solche wie bald desto besser einreichen mögte. Mitterweille, umb von der Zeith allthunliches zu profitiren, schickte man den ernanten Herrn Administrations-Rath Staiko Wenzescul nebst denen Dispravnicis in die Wallachey mit Patenten und Instruction zuruckh, die darinnen promulgiren solte, damit für die Kay. Miliz ain halb viertl Getraidt und sovill Hart-Futter von jedwederen Contribution tragenden Unterthannen geliefert, und alle dise ordentl. aufgezeichnet werden. Solche Imposition zuthuen, will man für das dermahlige Fundament nemben daraus zuerfahren, wievill Contribuenten sich finden mögen, unter die man sonst sobald nicht kommen, hingegen weillen das Quantum ein so kleines Ansehen machet, hierdurch, eheunter als wan anfängl. ein grösseres andictiret wäre, ein jeder sich leichtl. bequemben, und sich selbst, ohnwissend des darunter verborgenen Absehens, an Tage geben wurde; welche Verzeichnung in drey Wochen längstens heraus anhero einzuschickhen versprochen ist.

Man hat sodan auch der mehrerwehnten Administration fürgegeben, eine verlässl. Specification zuverfassen von denen Güttern, auf welche einig disseithige Chlöster, Bojarn und Insassen in der Ottomanischen Wallachey einen Anspruch zu machen, und was gegentheils die darübig in dem disseithigen territorio etwa zu praetendiren haben, auch in was Werth benantlich eines jedwederen bestehen möge, worüber sobalden wür dise schrift. Nothdurft erhalten, solche in authentica forma an respectivè unsere Hochlöbl. Instanzen distinctim danoch aber gemeinschaftl. gebührend einsänden werden, wobei wür hiermit vorläuffig sovill anzuzeügen haben, dass die disseithige Chlöster und Bojarn insgesamlt ansuchen, ihnen zu den Genuss ihrer jenseithigen Güttern zuverhelfen, weillen von denen Chlös-

1) No. 359.

tern einige ihre maiste Einkunften aus dem jenseithigen Gebüth vorhero gezogen, und aus Ermanglung dessen in die Länge nicht subsistiren können. Es wäre dan, dass man ihnen neue Beneficia ecclesiastica zuelegen thätte, deren aber der Zeith keine ausfindig zumachen, von denen nach dem Fridens Schluss herüber gebliebenen Bojarn auch die wenigste auf diser Seithen, sovill als zu ihren Unterhalt wohl erforderl. wäre, begüttert, und dahero einer für den anderen ebenfahls also bedürftig seynd. Von der jenen Seithen hingegen hat sich noch Niemand ausser der verwittibten Frauen Fürstin Brankovanin, und dise nur mündl. haimblich und in der Stille, weillen sie von dorthen nicht anders darff, umb ihr herüber gelegenes Dominium Brankovan anmelden lassen, mithin, wan die Sach universaliter in statu moderno verbleiben wurde, dörften unsere Chlöster und Bojarn gewislich zechen mahl mehr, wenigst wie dise jezt vorgeben, darbey verliehren, als die jenseithige, denen pro parte, wie man höret, deren disseithigen Gütter alldorthen ex collatione Principis temporanei an seine Favoriten vergeben seynd, welches durch den nächstens einkommenden Aufsatz mit mehreren erkläret werden wird.

Die weithere Täge hindurch hat die Administration ihre Schrift, von welcher oben gemeldet, entworffen und solche den 12<sup>ten</sup> dises an mich Ober-Directorn herausgegeben. Sie ist hieneben gebogen<sup>1)</sup> und nach einer darüber gehaltenen Session in dem fehreren Beyschluss mit ein und anderen Zuesaz punctuatim beantworhet. Dise jezt besagte Schrift zudurchgehen, und das jenige was in der Beantwortung da und dorthen nur von darumben generaliter gegeben, damit man vorher die beliebigste positive resolutiones von dem Kays. Hof einholen möge, durch gegenwärtiges mit unserer Opinion zuerlautheren, so ist

1<sup>um</sup> von der Administration angemerckhet, dass alle und jede Contribution-Tragende annuatim vier und respectivè sechs Rhein. Gulden geben, und die Bezahlung dessen drey Terminen in dem Jahr haben solten. Unser ohnmaasvorschreib. Mainung wäre hierauf, das angesehen die Wallachey auch die zuruckli gelegte Iahren hero ein gar wenigens getragen, jezl. einschichtige Famillie respectivè 3 und 4 Löwenthaler sive 4 und 6 Teütische Gulden 40 xr. gar leichtl. praestiren könte, wo hingegen schon ein Dorf oder Orth von 60 Häusern gebauet wäre, alldorthen solten à proportionen von denen Reichern die Ärmere überhoben, dannoch aber keinem deren jenigen mehr als 6 Löwenthaler aufgeschlagen werden. Dises aber wäre auch nur de praesenti zuverstehen, und nicht für ein ohnänderliches Sistema zuhalten, wie es die Administration durch das Worth annuatim

---

1) No. 361.

villeicht ausdeüthen dürfte, massen man doch zwischen denen Zeithen und Laufen hierbey einen Unterscheid billich machen, gutte, mittler und schlimbe ihr mit anderen Zuefällen darinnen consideriren, und darunter vel augendo vel minuendo die rechte Maas nemen mues.

Wegen denen dreyen Terminen, sodan Leüte es villeicht umb denen Leüthen in der Zahlung eine Erlaitherung zugeben, keinen Anstand haben.

Punctum 2<sup>dum</sup> ist ohne dem förmbl. beandwortheet und beruehet bey Hof die gnädige Approbation.

Puncto 3<sup>tio</sup> verlanget die Administration, das dem Domino terrestri sein Untertbann die Wochen ainen Tag arbeithen solle; wür hingegen hielten unseres orths dafür, dass, durch die sechs Winter-Monather zwey Tage und in denen secas Sommer-Monathern drey auf die Personal-Arbeith, wan hingegen Viehe eingespannet wird, in dem Winter ain Tag und in dem Sommer zwey des Monaths genueg seyen könten, wie in der Beantwortung ausgetrucket ist. Dise unsere Mainung wurde in der Session der Administration beraihths vorgetragen, welche etwas zuwenig zuseyn glauben, und endlichen auf drey Tag des Monaths, lahr aus lahr ein, ohne Unterscheid ob es personaliter oder mit Viehe geschehe, antragen thuet. Man hat sie herüber verbschaidet, dass man es dem Kays. Hof referiren wolte, wohin sie auch deswegen ihre schrift. Instanz machen und aus solche einreichen könte.

Über den 4<sup>ten</sup> Punct beziehet man sich auf die Beantwortung selbst, wie dan auch in dem 5<sup>ten</sup> mittelst welchen die Administration in ihrer Schrift, wie man daraus leichtl. abmerckhen können, auf die Abthung deren Vigilum und Plajaschen angetragen hat, welches man unserer seiths nicht hätte eingestehen können, weillen an Beybehaltung der ersteren denen Kays. Mauth-Ämbtern in terminis Danubianis et Alutanis und deren letzteren auf denen Gebürgen der Correspondenz und Sicherheit gar mercklich gelegen, und sothan Aufsicht nicht gar einem jedwederen so leichter dinges anvertraut werden kan. Man hat dahero der Administration solches auf gutte Arth zuerkennen gegeben, mit der Vorstellung, dass auch hier in 7bürgen benantl. zu Cronstatt und hier zu Hermanstatt dergleichen Plajaschen ohne einziger Contradiction von immerdenckhl. Zeithen hero gehalten wurden, und ist sie Administration sofohrt capitiret und zufriden gestellet mit der Explication die man hier in disem Punct per extensum gemacht hat.

Ingleichen ist da

Ad 6<sup>um</sup> nichts weithers zu antworthen.

7<sup>mum</sup> auch allerseiths zufriden, und

8<sup>vo</sup> kein mehrerer Anstand; wür wollen auch unseren orths die so genante Sutaschi und Alessi umb so leichter der Zeith passiren lassen, als das Kays. Aerarium durch derenselben

Freügebigkeit villeicht etwas nambhaftes profitiren dörfte, und hat man zu Ende dises Puncts in der Beantwortung mit der Clausl also vorgesehen, das die Sach semel pro semper, nachdeme eines jedwederen Namben ein einmahl eingeschrieben, Bestand halten müsse.

Und damit die rationes, warumben dergleiche Leütthe mehrer als andere Contribuentes zuzahlen selbst verlangen, auch bekant seyn möge, so scheint darunter eines theills ein fumo anderer seiths aber auch pro utili ihre Absicht zuseyn, und zwar dass sie als vermöglichere eine Proeminenz ex sorte rustica haben, und ihre Kinder auch an die Bojaren durch Heürathen ein per consequenz Güter an sich bringen wollen. Und eben dises ist die Ursach, dass man mit der besagten Clausel vorgebogen hat, damit sie danoch als Sutaschi und Alessi der beständigen Contribution personaliter mit ihren Famillien unterligen müssen. Es wäre dan die Sach dass sich ein oder anderer davon also qualificiren und meritirt machen thätte, künftiger Zeith einsmahlen auch in den Bojarn Stand zugelangen und erhoben zu werden.

Der 9<sup>e</sup> Punct betrifft die officia in denen Districten, und wie wür darfür halteten, dass ein jedwederen nach seiner Verriichtung salariret werden solte, dependiret mithin auch von der Approbation des Kays. Hofes. Ingleichen also

Der 10<sup>e</sup> und 11<sup>e</sup> Punct. Was aber sodan

Den 12<sup>ten</sup> und nominanter die Salaria der Administration anbelanget, begehret selbige solche von der Landes-Cassa zunehmen, welches wie aus der Beantwortung zuersehen, auf die erwarthende Hofes Resolution verbschaidet ist. Wür erachten aber entzwischen, dass es auf den einmahl genombenen und eben auch also hier in 7bürgen mit dem Gubernio eingeführten Fues verbleiben könte, zumahlen bey einer Änderung die extra ordinaria, über welche man von der Administration den Aufsaz noch gewärthiget, sich gar zu hoch belaufen, oder das Quantum ordinarium dardurch merckhl. geschmählert wurde. Occasione dessen habe ich Hof-Camer-Rath noch beyzuruckhen, dass mir auf die Bezahlung des Herrn Bani und Rätthen noch keine förmb. Assignation zuegekommen, und hiervon alleinig aus dem Eingangs in dise Relation angemerkten Kays. Rescripto bekant seye, dass dem Herrn Bano jährlichen 6000 fl. einem Rath jahr-1000 Rh. fl. gezahlet werden sollen, und unter gleicher Bezahlung der Herr Secretarius de Porta mit zweyen Canzlisten der Administration beygegeben seye. Nun ist à dato Decreti, nembl. vom 22<sup>ten</sup> Febr. 719 dem Herrn Bano und Secretario de Porta und der Zeit hero nur noch einem von dem Herrn Feld-Marschallen Comte de Stainville seel. angestellten Canzlisten das ihrige Terminen oder Quartal-weis bis auf daraussige gnädige Ratification angewisen und ex preventibus cameraticis gezahlet, hingegen weder denen Interims-Deputirten noch denen nun-

mehro würckhl. Administrations-Räthen etwas ausgefolget worden, weillen man bey der bekanten Beschafenheit der Sache nicht gewust, ob denen ersteren, wiewohlen sie gedienet, etwas zugeben seye, und denen lezteren, so wider ihren Willen nicht gedienet, es eine gleiche Bewantnuss hat, und kommet von denen ersteren ein Memorial hierbey, welches mir Ober-Directori von ihnen eingeraichet worden <sup>1)</sup>. Wür erwarthen sowohl hierüber als auch wegen der Persohn des Herrn Porta auskom. gnädigen Befelch, massen respectu deren ain tausentd Thallern hier der Anstand obwaltet, ob nicht etwa ihme, umb zwischen Räthen und Secretario eine Distinction zuhalten, nur ain tausent Gulden und die andere fünf hundert Gulden denen beeden Canzlisten auf jeglichen 250 fl. zuegemainet seye.

Auf dem 13<sup>ten</sup> Punct zugelangen, da ist solcher per se in der Beantworthing schon begrifen, und wegen der Vorspann, wodurch die Länder sehr schwähr mitgenomben werden, die angemerkchte Einrichtung zuthuen, für Ihro Kays. Mayt. Dienst dem Land zum besten angesehen worden, und damit die Materien nicht unter ein ander vermischet werden mögen, so schliesse ich Command. General heünte in einer von disen Wallachischen Geschäften abgesönderten anderen Relation dem Hoch Löbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath ein Exemplare bey, von dem für 7bürgen heüer abgefasten und an Behörde ausgelofenen Reglement, dan in copia ein Circular-Schreiben, worinnen über ietzt. besagtes Reglement razione der Vorspann das Punctum erneüeret worden ist.

Und als wür unseren gegenwärtigen Bericht bis hieher schon geschlossen gehabt, ist mir Ober-Directori von der Administration das Supplicatum eingereichet worden, von welchem oben in dem Schluss puncto 3<sup>ten</sup> Meldung geschiehet.

Wür legen solches hierbey <sup>2)</sup> und erwarthen darauf sowohl in disem als anderem gnädigsten Verhaltens Befelch, recommendiren uns benebens zu Hulden und gnädig in all ersinnlichen Respect beharrende

Eines Hoch Löbl. Kays. Hof-Kriegs-Raths

Unterthänig-gehorsamste Diener

D. H. Graf von Virmont

Ignaz Haan

Hermannstatt, den 17<sup>ten</sup> Xbris 721.

K. A. 1722, Jänner 139. Exp. (orig).

### 364

*Administrațiunea Olteniei către Virmond. 20 Decembrie 1721 Sibiu.*

Excellentissime Domine, Domine nobis Gratosissime.  
Ea qua par est submissione E. V. instamus, quod cum

1) No. 358.

2) No. următor.

ad puncta E. V. humiliter porrecta et signanter ad tertium gratiosè responsum sit, ut ii rustici, qui in Monasteriorum Dominorumque fundis degunt, seque in illis fruges serendo alunt, decimarum praestatione soluti, binos per hyemem et ternos per aestatem dies mensatim Dominis suis territorialibus personaliter laborare teneantur. Illi vero, qui cum armentis laborant, in hyeme per unum in aestate autem binos menstruatim dies iisdem operari debéant.

Quia vero gratiosa ejusmodi dispositio Monasteriis et Dominis territorialibus obnoxia est, rogamus E. V. et enixè, ut labor ille personalis a dictis rusticis praestandus per hyemem ad ternos, totidemque per aestatem dies extendatur, uti et ille cum armentis ad tres in hyeme, totidemque pariter in aestate menstruatim dies protrahatur, taliter ut nulla distinctio fiat inter rusticos qui cum armentis laborant, et inter illos qui nullis sed personales labores praestant; quia illi qui cum armentis plus utilitatis à Monasteriorum et Boëronum fundis reportant, quam alii qui personaliter laborant; si quidem ipsi in eisdem arant, foenum secant, serunt fruges, lignant, decimas vero non praestant. Dumque votis nostris benignum assensum praestolamur, D. O. M. supplices exoramus, ut E. V. quam diutissimè conservet. Quod dum cordicitus vovemus, manemus

Excellentiae Vestrae

Humillimi, et obsequiosissimi servi  
Georgius Cantacuzenus  
Gregorius Ballianus  
Radul Golescul  
Elias Stirbei<sup>1)</sup>.

Nic. de Porta Sac. Caes. Rque Mttis Secret.

Cibinii, 20 Decembris 1721.

Pe v<sup>o</sup>: Ad Excellentissim<sup>um</sup> Dominum, Dominum Damianum Hugonem S. R. I. Comitem de Virmond, Smae Caesareae Regiaeque Mattis Excelsi Consilii Aulico Bellici consiliarium intimum, cameraarium supremum, totius peditatus Magistrum, nec non unius Inclyti Reginiis Pedestris Colonellum, ac per Transylvaniam ac Valachiam cis-alutanam universorum Armorum Caesareorum Directorem ac Generalem Commendantem, Dominum, Dominum benignissimum, Humillimum memoriale Valachiae Caesareo-Regiae Administrationis.

K. A. 1722. Jänner 139; Exp. (orig).

### 365

*Virmond și Haan către Consiliul de războiu. Decembrie 1721.*

Es ist mir Ober Directori der Kays. Wallachey von dem Herrn Hof-Camerrath beygebracht worden, wasmassen Seine

Hochlöbl. Instanz, sub dato 19<sup>ten</sup> Aprilis dises sich zu Ende naigenden Jahrs, dero Verordnung an ihne herein ergehen lassen, bey denen Saltzgrueben und Legstätten der Kays. Wallachey den Wiener Centen und Gewicht in allweeg einzuführen, welches auch sogleich veranstaltet, und wurden derzeith sovill Gewichter, als nur immer aufzubringen möglich war, zu besagten Grüeben und Legstätten verschafft. Was noch wenigens an ein und anderen Orth manquiret, ist mit dem dorthigen Cameral-Inspectorat auch schon veranlast ehstens zu procuriren, und das mit Ende dises Jahrs alles Occa Gewicht in künftigen Extracten, wie schon a mense Augusto bey dem Verschleissen observiret worden, völich abgethan seyn, auch bleiben soll.

Fehner hat dieselbte sub dato 8<sup>ten</sup> Maii den auf drey Wallach. Pfenning anuor gestaigerten Preis vor die Occa des dorthigen Wallachischen Salz, weill sich dessen Verschleiss ob exaltatum pretium gesteckt, wider auf 2 Wallach. Dinar ad officium fodinarum herabzusezehn, et sic a proportione dessen auch auf denen übrigen Wallachischen Legstätten, mit Einrechnung jedoch deren auf den Transport, Unterhaltung deren Beamten, etc. auflaufenden Speesen abzugleichen angeordnet.

Also auch sub dato 14<sup>ten</sup> Junii anbefohlen, nach Bristol einen zuelängl. Salz-Vorrath zuverschaffen, umb dass sowohl auf Verlangen der Temesvarer Administration, gegen Refusion deren Transport-Speesen, dise damit genugsamb könne versehen werden, als auch vor das übrige Servien und wan auch allen Fahl auch von Belgrad einige Schiff arrivirten, eine zuelängl. Provision beyhanden seye, aller Orthen damit auszuhelfen.

Indessen aber auch hin und wider in besagter Kays. Wallachey, wo es thuenl. zuseyn erachtet wurde, ein und andere Salz-Legstat einzuführen.

Alles dises, der Schuldigkeit nach, genau und gehorsamst zu vollziehen, wurde die Legstat Bristol, Crajova, Karakal und Orahova, die erstere wegen des verimutheten mehreren Transports nach Temesvar und Belgrad mit einen namhaften Quanto, und zwar der Ursachen halber in antecessum wohl versehen, dass den Conto gemacht, es wurde sich nebst dem was Temesvar und Belgrad abfordern mögten villeicht ein Verschleiss, eines theills ad inferiores Caesareae Valachiae Districtus, anderentheills aber auch über die Donau in das Türckh. tentieren und einrichten lassen.

Wohingegen die andere drey neue Legstätt, nembl. Crajova, Karakal und Orahova nur mit was wenigen Salz belegt, und dises denen in quovis loco stehenden teloniatoribus in Verschleiss zubringen pro interim übergeben worden, umb dermahlen noch bis sich der Succes des Verschleiss ausseren mögte, die durch aigens ansezende Salz-Beamten unnöthige Speesen zu menagiren. Das Wiener Pfund Salz aber wurde (in conformitate des von daraussen herein ergangenen Befelches die Occa



wider a 2 w. Dinar herabzusezen) pr. einen Wallachischen Pfenning ad orificium fodinarum, und auf denen gesambten 4 neue Legstätten intuitu deren aufwendenten Transports-Speesen da noch nicht höher als pr.  $1\frac{1}{2}$  Wallach. Pfenning gleich taxirt und Feil gebotten, in der Opinion medio hujus exiguae auctionis pretii salis den Verschleiss von denen Grueben auf die Leegstatt umb so leichter zu deriviren, und in specie die Innwohner deren untern Districten ehender ad repositoria zu aliciren, als das sie ad fodinas fehrner zufahren solten veranlast werden. Sodan das alle 4 Legstatt tanquam in linea recta a littore Danubii usque ad littus Alutae cum exigua differentia distantiae a fodinis, vor das untere Land ganz wohl situirt, jedoch pro futuro nicht alle 4 vor nöthig erachtet worden, sonderen das man durch den gleichen Salz-Werth nach und nach erfahren wolte, in qua statione sich der bessere Verschleiss vorzeügen mögte, mithin ex hujus successu daraus abnemen, wie und wo sich das pretium salis mitler Zeith entweder erhöchen oder minuiren lasse, auch welcher Orth der bequembste pro futuro repositoio bleiben könnte.

Was sich dermahlen noch für ein Salz-Vorrath aus disen gedh. Legstätten auch bey denen Grueben selbst würckh. befinde, enthalt der anligende Extract, und zwar wider alles Verhoffen weillen erstlich die Temesvarer Administration pro A<sup>o</sup> 720 et 721 nach Ausweisung des mitkommenden 2<sup>en</sup> Extracts sehr wenig, die Belgrader aber noch zu dato gar nichts abforderen lassen, und wie der 3<sup>e</sup> beygelegte Extract von Bristol vorzeüget, ist auf diser Legstatt sehr wenig, auf denen übrigen 3 Legstätten hingegen gar nichts in Verschleiss angebracht worden, in die Ursach alles dises können wir uns unmögl. anderst finden, als weil denen gesambten Innwohnern der Kays. Wallachey das Salz gar zu theüer vorkommet, sie sich unter der Hand aus dem Türckh. territorio über die Alt und die Donau herüber, so ihnen ohne dem nicht wohl abzustellen, ihre Salz-Provision subreptitiè verschaffen muess, alwo die Occa Salz pr.  $2\frac{1}{4}$  Pfund sowohl in der Türckh. Wallachey als zu Nicopoli, Vidin und der Orthen, per circuitum der ganzen Nachbarschaft ordinarie nicht höher als bald pr. einen, bald pr.  $1\frac{1}{2}$  oder zwey Wallach. Pfenning variando in pretio verkauft wird.

Mithin die Arendatores deren jenseiths Walach. Salzgrubeu nicht so sehr auf einen grossen Gewinn ihr Absehen haben, als wie sie per exiguum premium et lucrum das Kays. Wallach. Salz a territorio transdanubiano abhalten; indessen mit einem wenigen ihnen aus dem villverschleissenden Salz resultirenden Gewinn zufriden, dass ihre in der Menge ins Geld bringen können.

Will man dan unserer seiths das pretium salis mit dem drübigen conformiren, lohnet es wahrhaftig nicht vor die Mühe auch nur ein einzige Legstatt pro inferioribus illis dum Caes.

Valachiae Districtibus dum transdanubianis cometaneis partibus zu unterhalten, weillen wegen der aufzuwenden nöthigen Transports-Speesen allem Ansehen nach ein sehr schlechter Profit zugewarthen.

Die sich von Okna nach Bristol auf 20 xr. nach Orahova auf 20 xr. nach Crajova auf 10 xr. und nach Karakal auch auf 10 xr. von dem Centen belauf, accedunt huc die vill und inständige lamentationes wider den hievor gedh. obschon nur gar zu sehr moderirten Salz-Preis, nembl. einen Wallach. Pfenning vor das Teütsche Pfund, sowohl des gemainen Manns bey denen Grüeben oder auf denen Legstätten, wo er sich umb Salz zu kaufen anmeldet, wie mir Hof-Camerrathen die Beambte einige Zeith her avisiret, dass sie Innwohner vor ihnen sogar auf die Kühne niederfallen und bitten ihnen das Salz nicht so theüer zu verkaufen, sondern etwas ex pretio nachzulassen. Als es die in verwichenen Tügen exauctorirte Deputation hingegen neü installirte Administration uns nachtruckhsamb remonstriret zugleich gebetten, den ihres Erachtens noch all zu hohen Werth des Salzes in solatium provincialium aequaliter zu remediren.

Ich Ober-Director habe hierbey die Consideration das auf dise noch rohe Leüthe dermahlen noch der Ursachen wegen ein Regard zumachen wäre, dass die Kays. Wallachey ein Gränitz-Provintz, die a sinistro suo latere ex toto, a dextro vero bey nahe über die Halbschaid von denen angelegenen Tüerckh. Landern umbgeben, wo noch das altgewohnte Occa-Gewicht in usu, dise aber gemainigl. pr. einen  $1\frac{1}{2}$  höchstens 2 Wallach. Pfenning, mithin wohlfeiller als bey uns verkauftet wird; ist dahero das Salz unserer seiths zu hoch taxiret, wird sich pro primo von dem materiali selbst entweder nichts oder wenig anbringen lassen, pro 2<sup>d</sup> ohnfehlbar erfolgen, dass sich die Landes-Innwohner nach und nach umb das Tüerckh. Salz ohne Scheüe umbsehen, und da man es ihnen mit Gewalt verbieten wolte, wie sie die Zeith hero ganze Dörfer weis herüber getretten, sich wider hinüber retiriren, auch wohl anderer mehreren Ungelegenheiten sich unternemen dürften.

Einen Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath von dem bisherigen Salzwerckh und dessen Erzeugnus auch Transports-Speesen positivè zu informiren, werden pro primo vor die Erzeugung eines jeden Stains, sivè praeter propter eines Centen Salz denen Salzbauern ad fodinas, wie hier in 7bürgen 2 Wallach. Pfenning sive  $1\frac{1}{2}$  xr. bezahlt, ad earumden fodinarum orificium aber das Wiener Pfund pr. 2 Wallach. Pfenning verkauftet, betragt Centen 1 fl. 15 xr.

Darvon die Erzeugung pr. 2 w. Dinar sivè 1 Polturackh abgezogen, verbleiben dem Aerario annoch von jedem Centen in utili 1 fl.  $13\frac{1}{2}$  xr.

Auf der Legstatt Bristol und Orahova war der leztere Werth des Pfund Salz von einiger Zeith hero pr.  $1\frac{1}{2}$  w. Dinar, kombt

der Centen zustehen pr. . . . . 1 fl. 52 $\frac{1}{2}$  xr.  
 Die Erzeugung pr. 1 $\frac{1}{2}$  xr. und vor den Transport 20 xr.  
 zusamben 21 $\frac{1}{2}$  xr. darvon defalcirt, verbleiben annoch zu gut-  
 hen 1 fl. 31 xr.

Bey der Legstatt Karakal und Crajova, wo dass Pfund Salz  
 eben auch pr. 1 $\frac{1}{2}$  w. Dinar taxirt, belaufet sich der Centen  
 'auf 1 fl. 52 $\frac{1}{2}$  xr.

Nach Abzug deren Transports-Speesen an je des Orth pr.  
 10 xr. von dem Centen und der Erzeugung pr. 1 $\frac{1}{2}$  xr. ver-  
 bleibet annoch pro utili 1 fl. 41 xr.

Wird dan diser allhier specificirte Salz-Preis recht consi-  
 deriret, ist er freylich sowohl als das utile disproportioniret,  
 weillen die Legstatt ein mehreres als die Grüeben abwerfen  
 solten, die Prob aber zumachen und das weithere mit der Zeith  
 darnach zu reguliren, zeügte sich kein anderes medium, und  
 hatte sich mein Hof-Camerraths wenigen Erachtens das Land  
 darüber zu beschwähren ganz keine Ursach. Wan uns aber die  
 Wohlfaile des Salz in circum circa finitimo turcico territorio  
 und die disseithigen wegen des hohen pretii sich ausserende  
 Difficultäten des Landmanns ganz andere mesures zunemben  
 vorschreiben wollen, will man anderst zu einen Verschleiss  
 gelangen, da in specie zwischen den Wallachischen und dem  
 hiesigen 7bürg. Pfening sive  $\frac{1}{2}$  xr. keine andere inter-  
 medial Müntz species; abrogata vero Occa, woran doch sowohl  
 der Landmann als die Nachbahren so sehr gewohnet, sich auch  
 kein anderes proportionirtes Gewicht als das Wiener Pfund  
 einführen lasset, wäre sowohl meine Ober-Directoris ohnmaas-  
 vorschreibl. als meine Hof-Camerraths wenige Opinion, es könte  
 das Wiener Pfund Salz bey der Grueben selbst pr.  $\frac{1}{2}$  xr. es  
 seyen frusta sive minutia, mithin der Centen pr. 50 xr. zu ver-  
 kaufen, herab limitiren werden, obschon nach Abzug deren 1 $\frac{1}{2}$   
 xr. vor die Erzeugung bey der Grueben nichts mehr zum Vor-  
 theill verbleibe als 48  $\frac{1}{2}$  xr. so kombt doch auch der Centen  
 Salz in 7bürgen ad officium fodinarum wegen des häufig und  
 gesegneten Salz-Bodens nicht höher als pr. 18 xr. zustehen.

Zu Bristol hingegen und Orahova wäre dermahlen das  
 Pfund-Salz nicht höher als pr. 1 w. Pfening sive 1 $\frac{1}{2}$  xr. zu-  
 sezen, nicht angesehen das der Centen nichts mehrers als 1 fl.  
 15 xr. abwerfen wird, nach Abzug des Fuhr-Lohns aber pr. 20  
 xr. von dem Centen und deren 1 $\frac{1}{2}$  xr. vor die Erzeugung bey  
 der Grueben in utile Aerarii und auf Leegstats-Speesen nicht  
 mehr als 53 $\frac{1}{2}$  xr. erübriget werden, sonderen einzig und allein  
 umb dises Comercium per lenius pretium insensibilter in  
 das Türckh. einzuführen, und wo möglich das Türckh. Wal-  
 lach. Salz auch nur auf 6 Monath zu verschlagen, sine quo  
 successu beede Legstatt Bristol und Orahova insoweith es auf  
 den Verschleiss darmit angesehen de necesse müsset cassiret  
 werden.

Und das auch zu Karakal und Crajova das Pfund nicht höher als pr.  $1\frac{1}{2}$  xr. sive 1 w. Dinar in pretio wäre, wo es jedoch wegen des ringeren Fuhrlohns pr. 10 xr. deductis his und der Erzeugung pr.  $1\frac{1}{2}$  xr. nichtsdestoweniger auf disen beeden Legstätten annoch 1 fl.  $3\frac{1}{2}$  xr. mithin etwas mehrers als in reliquis stationibus ertragen wird.

Es last sich dermahlen kein anderer modus den Saltz-Werth zu minuiren, und das der Landmann aliquo modo zufriden seye nicht vorschlagen, und stehet allererst zugewarthen, wie diser angesehen werden mögte, der erfolgende Verschleiss wird das mehrers gar bald ausweisen.

Das man sich von der jezigen zimbl. Salz-Provision zu Bristol mit dem eingehenden Fruhejahr in etwas losmache (weillen allein Ansehen nach weder ein sonderl. Verschleiss im Land selbst, weder in das Türckh. noch sobald zu hoffen) wird in allweeg erforderet, auf mein Hof-Cammerraths Zuschreiben hat sowohl die Temesvarer als Belgrader Administration derzeith wenig rescribiret; vileicht wäre eben das medium dessen sich die Türckhen suo tempore bedienet, auch anietzo vor die Hand zunehmen, und eine Prob zu tentiren, nembl. dises Wallach. Kays. Salz künftighin mit Schiften nach Belgrad und soforth in Bosnien zuverführen, a's man sonst für die Wallachey, die Temesvarer Administration und Servien mit dem jezigen Vorrath auch auf 4 und villeicht noch mehrere Jahr genugsamb auslangen wird; da absonderl. die Innwohner der Kays. Wallachey gar wenig Salz pr. ganze Centen, sonderen einen Wagen zusammenspannen, und ein jeden zu 10, 20, 30 mehr und weniger Pfund zur einzigen Haus-Nothdurft erkaufen, ihrer sehr wenig sich mit einem particular Salz-Handel im Land bemüehen wollen, medio cujus sie vill Centen zugleich es seye bey der Legstatt oder denen Grueben zuerkaufen veranlasset wurden.

Was übrigens vor Resolutiones auf meinen Hof-Cammerathens sub dato 12 Decemb. A. 719 abgestatteten Haupt-Bericht in materia des Wallachischen Salzweesen<sup>1)</sup> annoch restiren, et in quo statu (ausser was in den gegenwärtigen Bericht abgeänderet zu seyn angemeldet wird) die dorthige Grueben und Legstatt, tam quo ad culturam suam quam provisionem salis nebst deren Officianten Aufstellung horumque salariis sich befinden, ist Einen Hochlöbl. Kays. Hof-Camer in dem in copia mitkommende des Wallachischen Salzweesen, wie hievor gedacht, sub dato 12 9bris A<sup>o</sup> 719 abgefasset und eingeschickten Haupt-Bericht, gehorsamst repraesentiret und darinnen per NB. angemercket, was sich werhender Zeith in ein und anderen abgeänderet, oder was anjetzo die ohnmasgebl. Mainung seye, auf welches alles umb sich positive reguliren zuwissen, dero gnädige Resolutiones erforderet und erwarthet werden.

1) No. 338

Disem kommet fehrner beyzusezen, dass der gesambte Wal-  
lach. Clerus una cum Episcopo, wie auch die neü installirte  
Administration mich Ober-Directorn pro sale in necessitatem  
domesticam angesuchet, ungeachtet dises ihr petitum noch ab  
ulteriori resolutione dependiret, vermeinete ich doch umb das  
es ohne deme ein weniges austraget, denen Supplicanten pro  
hac vice absque tamen consequentia nicht entgegen zuseyn,  
weillen in specie die Consilarii auch tempore Vaivodarum eben  
dises beneficium salis genossen habe, dahero das in beeden mit-  
kommenden Specificationen exprimirte Salz-Quantum interim  
erga quietantiam beeden Partheyen auszufolgen erlaubet, wel-  
ches ihnen ad modum Transylvaniae, das ein jeder vor 8 Cen-  
ten Salz 9 Poltrackhen und einen Kübel Haaber abtrage an  
seine Behörde fehrner und würckhl. assigniret worden.

Wür empfehlen uns zu höchsten Hulden und Gnaden ver-  
bleibende in allem Respect

Eines Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsraths

Untertänig gehorsambste Diener

D. H. Graf von Virmont

Ignat Haan.

K. A. 1722, Jänner 317, Expedit.

### 366

*Extras din instructiunile lui Virmond către Administrațiunea  
din Oltenia.*

Extractus Instructionis Virmondianae pro Administratione Wala-  
chica, wie solche mit Herrn Hoff-Camer-Rath Haan  
seel. concertirt worden.

12<sup>to</sup>. In Anno 719 Fisco adjudicabantur mulctae debitorum  
decimae, nèc non sic dictae Trapad; ex his sola medietas Fisco  
cedere posset, permanente alterâ medietate Administrationi et  
Cancellariae, abolitis tamen debitorum exigere solitis decimis.  
Quod verò sic dictum Trapad attinet, primâ vice partibus ci-  
tandis terminus, in quo se sisterent, absque Trapad intimandus  
censetur; ubi morosè absque sufficiente causa comparere ne-  
glexissent, tùm tandèm dictatò simul Trapad iteratò citentur.

Harum et quarumcunque similium mulctarum Cancellaria  
interteneat regestrorum, deque mense in mensem, quae dic-  
tatae et perceptae fuerunt mulctae sivè Trapad, in suam re-  
digat summam.

R. F. A. Fasc. Oester. Wallachey.

*Consiliul de războiu către Virmond. 10 Ianuarie 1722, Viena.*

(S'au primit rapoartele dela 7, 8, 10, 17 și 20 Decemvrie; pentru buna conducere a afacerilor, se referă la zelul și prudența sa). Worneben wūr allein über den Quarthalls-Extract pro tertia angaria 1721 bey der Ausgab anzumörckhen, dass von Ihrer Kays. Mays. dem Wallach<sup>a</sup> Administrations-Secretario Nicolao de Porta jährlichen 1500 fl. und nicht die angesezte 1000 fl. per positivam resolutionem ausgeworfen worden, also dass hiernach die behörige Maass, tam de praeterito quam pro futuro, zu nehmen ist. (S'a luat cunoștință de instalarea Banului și Administratorilor. Cu privire la depunerea jurământului se va observă însă pe viitor) in allen derley Begebenheiten, wo de heredibus et successoribus legitimis Suae Majestatis geredet wirdet, bey denen ersten die Worth utriusque sexūs ganz natürlich beyruckhet werden. (Se așteaptă rezultatul numărării populației prin sfertul impus fiecărui locuitor, cum și specificarea moșiilor mănăstirilor și boierilor din amândouă Valachiile) und zwahr so lang die gegenwärtige freundnachbahrliche Correspondenz dauret, das beste were, das jedem Thail, nach Anlaithung der dem Herrn (titl) als an der Ottoman<sup>en</sup> Porten gewesten Kays<sup>en</sup> Gros-Bottschaftern gegebenen Instruction, der freye Genus seiner Haabschaft gestattet wurde, so khommet aber dargegen nicht minder zu reflectiren, das dise Conjuncturen an sich selbst unbeständig und nur auf einen zeitlichen Stillstandt deren Waafen gegründet, auch ausser deme sich täglich ändern können, mithin in dem disfahls abstattenden Guttachten fürzusünnen seyn wirdet, auf was Weis die disseithige Unterthannen mit mehrerer Sicherheit und Bestandt durchgestatten den Verkhauf oder in anderweeg das ihrige an sich bringen können.

Belangend die Vornicos, seynd solche dermahlen provisorio modō in ihren Ämbtern zubestättigen, auf den Fahl aber das nach Vernehmung der berührten Kays<sup>en</sup> Administration bey ein- oder anderen einige Änderung fürzunehmen erachtet wurde, die darzue veranlassende Ursachen anhero durch einen gemeinschäftlichen Bericht gründlichen vorzustellen, die neū antragende subiecta mit Anführung ihrer Aigenschaften vorzuschlagen, und darüber Ihrer Kays. Mays. Allerhöchste Entschlüssung dem Instituto und Instruction gemäss abzuwarthen.

Neben deme ist zwahr der genius nationis Valachicae nicht ohnbekhandt, auch wissend dass der Herr Bannus, seines Herkhommens und Vatters halber, ingleichen wegen der more turcico ad autoritatem eines Hospodars zuerhöchen suechenden activitatis Bannalis in honorifico et utili zu weith abzählende Absichten habe. Es ist aber eben dessentwegen ein Mann, Minister und General von der Arth und besonderen Fächigkeit,

wie der Herr Graf ist, zum commandierenden Generalen und Ober-Directorn dorthen bestellet worden, damit er durch seine Prudenz und Geschicklichkeit in ein so anderem das rechte Temperament geben, mithin alles nach Ihrer Kays. Mays. Allerhöchsten Intention und Dienst mit gueter Ordnung erhalten möge. Allermassen dise Leüth, worunter doch auch Standts-Personen befindlich, zwahr mit einer Authoritet, jedoch untereinstens mit dem ihme ohne deme angewohnten Glimpf, tractieret und auf gewisse Arth considerieret werden wollen, also dass die ratio politica darinnen eine ganz besondere Maass erforderet, und obschon beynebens die Inclination deren Bojarn nicht ohnwissendt, so wirdet sich doch nach endlich einmahl angefangener formbli-chen Regierungs-Arth, was etwan nach der Handt zuverbes-eren seyn möchte? das weithere schon geben, da immittelst der Herr (titl) sehr wohl daran ist, so wenig denen Cameral Officianten als Kriegs-Officiern die bishero eingeschlichene Ex-cessen länger zugestatten, wie dan auch nicht minder die au-  
 thoritas Boyaronum et nobilitatis sicut et Cleri gahr recht in behörigen Schranckhen gesezet wirdet, umb den Contribuenten gegen alle Gewalt und Ungebühr zuschützen.

Neben deme aber erachtet man derzeith gleichwohlen bey den systemate resoluto zuerbleiben, und weillen vermög desselben der (titl) Schram in mehrbesagter Wallachey blos die Militaria zubesorgen, und die Provincialia nur per indirectum zurespicieren, so khann selber auch in das Justiz-Weesen, als welches von dorthiger Administration abhanget und per appel-  
 lationem vel modum gravaminis an das Ober Directorium zuge-  
 langen, sich directè nicht mengen. Wir thuen jedoch den so genanten Pravila seu Constitutiones municipales Valachiae, so bald die Überzeugung geendet, in vernacula et latina lingua ge-  
 wärttigen, umb solchen nach den Christlichen und allgemainen Rechten zu aptieren.....

Ratione der aus der Türckhischen Wallachey proscri-  
 bierten Medici Vanderbegh, haben wür hingegen anzufügen dass solcher zwahr als ein bedencklicher Mensch bekhandt; dieweillen aber das selbem imputierte Crimen veneficii von besonderer Wichtigkeit, und nicht wohl zuermuethen dass der Hospodar in sothaner Wallachey ihne Vanderbegh, so-  
 fehrn er darinnen rechtlichen zu überzeugen gewesen werde, so leichterdingen von dannen wurde entlassen haben, so wolle der Herr (titl) sich in Sachen nächer erkundigen und uns zu seiner Zeith die aigentliche Beschaffenheit überschreiben, worbey aber, es möge deme seyn wie ihme wolle, mehrberührten Van-  
 derbergh wegen seines Vöttern des allhier inter deputatos Va-  
 lachiae Cis-Alutanae verstorbenen Patris Abrahami ritus graeci Verlassenschaft guette und schleünige Justiz zuadministrieren, und er so dann Sibenbürgen zuentfehren, ihme auch eine route ad terminum ad quem dergestalten fürzuschreiben, dass er hie-

sige Residenz-Statt nicht zu betretten, noch sich in denen Kays<sup>en</sup> Erblanden aufzuhalten habe; über welches der H. (titl) bey ohne deme sich eraignender Gelegenheit dem gedachten Hospodarn zuerkennen geben khann, wie er dise Erschallung eines gegen ihne vorgehabt seyn sollenden veneficii ohngehrn verstanden, sich über dessen fruhezeitige Entdeckung erfreue, und anbey versichere dass man dissorths derley Leüth nicht zu protegieren pflege, ihme aber gleichwohlen lieb were, von diser dem Vanderbegh beschehenen Imputation einige Authentica zu haben.

K. A. 1722, Iänner 144, Registratur.

**368**

*Virmond către Consiliul de război. 25 Ianuarie 1722, Sibiu.*

(A primit rescriptul dela 10 Ianuarie). Inzwischen ist man hierinnen wegen der jährl. Besoldung des Kay. Administrations-Secretarii Nicolai de Porta nunmehr in der gesuchten Richtigkeit, da ehe dessen von dem Herrn Hof-Camerrath Haan geglaubet worden, dass unter denen ausgesetzten ain tausent Reichs-Thallern der Gehalt deren zweyen Canzlisten mitbegriffen, folglich diser einer davon 250 fl. zu participiren, mithin für den gedh. de Porta ain tausent Gulden verstanden, und also zwischen denen Räthen und dem Secretario auch disfahrts ein Unterscheid zumachen seyn werde; worbey es noch auf die Frag ankommet, und ich ebenfahrts darinnen mit nächsten mich zu verbschaiden bitte, was nach obiger Bewantnus einem Canzlisten zu seiner Verpflegung de praeterito et in futurum abgefolget werden solle.

Über dises geraichet mir zu Vergnügen, dass der mit der wallach. Administration vollzogene Instalations-Actus in der Sach und Umständen gnädig beangenembet worden. Es solle auch in das künftige bey allen Gelegenheiten, wo de haeredibus et successoribus legitimis Suae Majestatis gesprochen wird, die Worth utriusquesex beyzuruckhen ohnvergessl. reflectiret seyn.

Ob sonsten schon, wegen des der Administration vorgeschlagenen modi vermittelt eines imponirenden Viertel Getraidts den Numerum Contribuentium desto leichter zuerfahren, die Zeith der anhero zu schicken versprochenen Conscription beraihts verstrichen, so ist doch heünt zu dato davon nichts zu Vorschein gekommen. Eine gleiche Beschaffenheit hat es mit dem Aufsaz und Aestimation deren respective diss- und jenseithigen geist- und weldlichen bekanten Güttern, und da nunmehr der Herr Obrister v. Schram ohne dem in die Wallachey zurückh geschickhet wird, so bin ich bedacht demselben unter einstens aufzugeben, ein und das andere in obigen Sachen zu pressiren, indeme selbige Leüthe, wie sie in allen Verrichtungen langsamb seynd, ihre Christ-Feyertäg auch dar zwischen gekommen, also immer einiges Antreiben nöthig haben, und sobalder



dar erwarthende herausgesändet wird; will ich nicht ermanglen, solches ohne einzigen Anstand mit begleiteter gemeinschaftl. Guttmainung an Einen Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegsrath gehorsamstens zubeförderen.

Belangend sodan die Vornicos, da wird ohne dem ratione vilicationis künfftig eine Inquisition über die sambentl. bisherige dorthige Officianten angestellet werden, und ob zwar schon die neü installirte Administration gleich anfangs angetragen gehabt, dise Leüthe zum Theill abzuändern, so thätte ich es doch vor meiner daraussen gemachten Anfrag nicht zuegeben, ist mir nunmehr auch gar lieb dass es also geschehen ist. Die Stands-Personen aber seynd bey ihnen Wallachen der Zeith her also abgemessen gewesen, nachdeme ihre betrettene Officia gross oder klein bestellet waren, und wollen die wenigste dem Cantacuzeno vill Praerogativ von altersher zu schreiben, sonsten es wohl gewiss ist, dass bey allen Nationen Standes-Personen befindl. und eine von denen anderen nicht zu verachten seyn.

Meines Orths will ich alle Expedientia suchen ein rechtes Temperament einzulaiten, bitte iedoch Einen Hoch Löbl. Hof-Kriegs Rath zuglauben, dass die Sachen nicht so leicht zu exequiren als sie das ausserl. Ansehen geben, und ist eben das härteste eine förmbl. Regirungs-Arth alldorthen einzuführen, indeme dise Nation nicht einmahl capiret, wan derselben etwas darvon gesprochen wird, jedannoch werde ich mein möglichstes praestiren, und solle der Herr Obrister Schram über seine zu besorgen habende Militaria, weillen es der Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegs-Rath also befelcht, sich in die Provincialia directè nicht mengen, da doch gutt gewesen wäre, selbige Leüthe den modum judicia ferendi cum instructione begreifen zu machen. Nachdeme ich aber hiervon widerholt berichtet habe, bleibt mir und zu obediren überlassen, bin jedannoch zu vernemben gewärtig, was des ged. Herrn Obristen Schram Verpflegung halber mir weithers anzubefehlen gnädig belieben mögte, da diser entzwischen mit dem Herrn General Feldmarschall Leüth. de Tige von der Besichtigung Arxavia und dessen Situation der Strassen bis Ribnik hinab anhero zuruckhgekehret: ein jeder begrifen ist seine Mainung davon aufzusezen, welche ich, sobald mir solche überraichet wird, gebührend hinaus zusänden nicht ermangle...

K. A. 1722, Februar 234, Expedirt.

### 369

*Numărătoarea familiilor din Oltenia. 4 Fevruarie 1722.*

#### Numeratio incolarum

quos Vornici et Ispravnici Districtuum in quolibet degere ajunt juxta eorum Regestrum (quod tamen nobis non probatur) porrectum Crajovae, 3 Februarii 1722.

In Districtu Vultza :

Familiae quae in propriis praediis habitant . . . . .	3215
In pagis et praediis Bojaronum et Monasteriorum . . . . .	2810
	<u>6025</u>

In Districtu Super. Schil.

Quae in propriis praediis . . . . .	1205
Bojaronum et Monasteriorum . . . . .	2300
	<u>3505</u>

In Districtu Inf. Schil.

Quae in propriis praediis . . . . .	1966
Bojaronum et Monasteriorum . . . . .	2034
	<u>4000</u>

In Districtu Mehedinz :

Quae in suis praediis habitant . . . . .	903
Bojaronum et Monasteriorum . . . . .	1597
	<u>2500</u>

In Districtu Romanaza :

Quae in propriis praediis . . . . .	931
Bojaronum et Monasteriorum . . . . .	3063
	<u>4000</u>

Summa summarum 20030

Praeter istas sunt et aliae Bulgarorum scilicèt et Mercatorum alienigenarum hactenus non numeratae, uti et aliae quae in fodinis salis et aeris habitant, absente DominoInspectore pariter non recensitae, quibus tamen recensendis homines missi sunt. Porro etiam aliae quae vocantur Alessi, sed ubi Illustrissimus Dominus Colonellus et Commendans de Schram in Provinciam redierit recensentur.

K. A. 1722, März 26, Expedit.

**370**

*Virmond către Administrațiunea din Oltenia. 20 Februarie 1722. Sibiu.*

Ex literis praelibatarum Dominationum Vestrarum, die 4<sup>ta</sup> praesentis ad me exaratis, et peculiariter annexa ibidem specificatione patuit, vigesies mille et triginta familias contributioni pendendae obnoxias eòsque fuisse in Valachia Cis-Alutana compertas, et existimasse Administrationem Caesareo Regiam plures adhuc fore numerandas, postquam diligentiori cura ab Officialibus Districtuum loca invisa essent perlustrata, idemque ut fiat Vornicis fuisse commissum juramento propterea noviter obstrictis,

Tempus interea labitur absque effectu, qui alias juxta Caesareo Regiae Administrationis pollicitationem ex imposita nuper tritici metreta pro eruenda norma meritò citius subsequi sperabatur. Idcirco ne ultra cunctando servitium Nostri Augustissimi Domini majus adhuc deinceps detrimentum capiat, e re visum est, Illustrissimum Dominum Colonnellum Schram in Valachiam remittere ac Excellentiae et Illustritatibus Vestris hac ipsa occasione injungere, ut collatis invicem consiliis procul omni mora praeter quantum in accluso Extractu Commissariatico quoad Naturalia, gratis et service specificatum, singulis familiis, quotcunque reperibilibus (Alessis tamen hic non subintellectis, de quibus nempè Crajovae, ut constat, separatim cum praefato Illustrissimo Domino Colonello Schram agetur) indifferenter tres taleros leoninos seu quinque fl. Rh. paratae pecuniae imponant, in duobus terminis, medietatem videlicet 15 futuri mensis Aprilis, residuam alteram 15 Maii infallibiliter ex integro persolvendos et successivè ad manus degentis ibidem Caesarei Commissarii Bellici Thinel administrandos.

Administrationis Caesareo Regiae porro partium erit, omnem adhibere operam et sollicitudinem ut colligendae summae negotium in bono ordine exequatur, exactores ab extorsionibus quibuscunque supra quantum antedictum publicè justo titulo inflictum particulariter caveant, gravissimam secùs animadversionem incursum, quibus Administratio Caesareo Regia probè inspicere noverit, satisfactura sic obligationi suae, quae a fide, zelo et integritate Officii ex clementia Suae Majestatis Sacratissimae eidem collati omnino expectari potest. Et ego omnem prosperitatem precatus maneo in solita consideratione.

Cibinii, 20 Februarii 1722.

A me Generali Commendante et supremo in Caesarea Valachia Directore Comite à Virmond ad constitutam Sacrae Caesareae Regiaeque Majestatis in eadem Provincia Administrationem.

K. A. 1722, März 26, Expedit (copie).

### 371

*Foștii membrii ai Administrațiunei către Virmond. 26 Fevruarie 1722, Craiova.*

Excellentissime S. R. I. Comes et Commendans Generalis,  
Domine, Domine nobis gratiose.

Quod forsán Excellentiam Suam in praesentiarum hiscè perturbamus, etiám atque etiám ut ignoscat rogamus; memoriae residebit quod nuperimè dum fuimus Cibinii memoriale aliquod ratione salarii nostri exhibimus, hactenus verò responsum nullum accepimus. Administrationi quidem huic Inclytæ obtulimus etiám in scriptis illud desiderium nostrum,

cum instantia Suae Excellentiae de illa re pro nobis scribere, sed responderunt, quòd non possent se immiscere illi rei. Propterea cogimur et inducimur summâ durâque necessitate has literas iterum offerre, neque per ambages nostram necessitatem proferamus. Absque nostra relatione est notum, quod à beatâ Suâ Excellentîâ Comite de Stainville in deputatione Caesarea fuimus positi, ut et habeamus nostrum salarium à Camera; fuimus in tali administratione per duos annos et aliquot menses; reliquimus et negleximus nostram oeconomiam domesticam, modò ut servitium Caesareum observaremus et inserviremus Provinciae et communi publico, et absque jactantia nos ita gessimus, ne aliquis aliquid obliqui contra nos habeat, imo summa fidelitate industriaquè secundum nostram potentiam praefuimus officio, sumusquè parati qualibet veniente hora de quolibet accidente usque ad numum rationem dare; sed absque salario praefuimus nostro officio, requisivimus quidem beatam Excellentiam Comitem de Stainville, ut porrigatur nobis nostrum salarium; jlle, sicut adsunt in Cancellaria hac literae ipsius de die 13 Septembrii 1719, misit nos ad Cameram, nos Inspectorem adivimus, qui respondebat, jlle, qui nos posuisset, deberet nobis solvere.

Quid interim nobis faciendum fuit? Accepimus ab aliis pecunias pro mutuo et facti sumus debitores, quae debita nos adhuc premunt, et dum Provinciae inservivimus nostrum statum deteriorem et graviorem fecimus; tum tamen per vulgata: Officium nemini debet esse damnosum. Noluimus esse ita audaces, ut a Provincia tot accepissemus, quot pro nostro salario promissum fuisset, sed patientiâ fuimus contenti et expectavimus donec veniret Sua Excellentia Patronus noster, Generalis Comendans et Director.

Interim audivimus, quòd quilibet qui praetensionem aliquam in haereditatem Suae Excellentiae beatae haberet, deberet intra certum tempus venire, suamque praetensionem ostendere. Scimus quidem, quòd non inservivimus beato Comiti Stainville, sed quòd fuimus in officio Caesareo et pro Provincia laboravimus, attamen sciat Sua Excellentia pro innata prudentia et justitia quomodo esset bene pro nobis habere nostrum salarium, ne habeamus damnum, dum esset peccatum absque salario tamdiu praefuisse officio et inservivisse cum jactura facultatum.

Confitemur recte, dum fuimus ita afflicti et à debitoribus pressi undicunquè et nescivimus in illa tribulatione quorsum nos declinare debeamus, accepimus nos quatuor tum temporis constituti circa nostram obligationem trecentos Thaleros leoninos ex cassa, spe freti, quando salarium veniret, computando illos iterum restituere.

Interim quanquam hactenus non accepimus salarium, ut possimus illos realiter restituere, tamen quia in re tali favorabili, sicut praetensio salarii est, denique succumbere non pos-

sumus, ita per fictionem juris jam iterum in cassa est positum, quod ex illa acceptum. Notificavimus hoc modernae Inclytae Administrationi, ut quod peterent (ratione causae) jam haberent, rogavimus parum acquiescere, dum Sua Excellentia Generalis Commendans et Patronus administrasset auxilium, sed illi comminationem aliquam exigendi illam pecuniam nihilominus fecerunt.

Excellentiam itaque Suam nos desolati instanter rogamus, et omni devotione pro auxilio imploramus, quia nullum aliud adjumentum in mundo habemus, et nullibi aliter spem ponere scimus, ut sanctam justitiam nobis administret, et nostrum salarium dari curet, ita in hoc puncto impetremus, quod aequum justumve sit.

Pro qua gratia benigna et larga in nostra vita valde obligati et omni observantia devinctissimi erimus et permanemus

Vestrae Excellentiae S. R. I. Comitibus et Comendantis Generalis ac supremi rerum Valachicarum Directoris, Domini Domini nobis gratiosissimi

Humillimi et paratissimi servi  
Dositheus Monachus Brajlojul  
Staiko Benzescul  
Gregorius Serdar  
Constantinus Strimbanul.

Craiova, 26 Februarii Anno 1722.

K. A. 1722, März 26, Expedit (copie).

### 372

*Virmond și Haan către Consiliul de războiu. 10 Martie 1722, Sibiu.*

Umb die vorgehende Geschäfte mittels abgesonderten Berichten zu unterscheiden, bleibet über den de Transilvanicis heünte einsändenten hiermit in Valachicis ohnverhalten, dass wü für gut angesehen, auf die bishero alldorthen conscribirte Familien und welche mittlerweile noch entdeckhet und aufgezeichnet werden möchten, jegl. drey Löwenthallern oder fünf Rh. Gulden pro contributione, indessen bis ein weitheres von Hof resolviret und anbefohlen wird, imponiren zulassen. Die Zahlungs-Terminen seynd gesezet auf den 15<sup>ten</sup> April mit der Helfte und mit der anderen auf den 15<sup>ten</sup> Maii, gestallten was man unter diser Zeith nicht eincassiret, sodan bey grünenden Gebüsch von einigen zu erhalten, umb so schwährer fallen wird, als dise Leüthe noch nicht gewohnet seynd, in ihren einmahl genommenen Domicilio beständig zu verbleiben, sonderen deren ville nach ihrer vorherigen wilden Arth in denen Waldungen sich zerstreüet niderlassen. Die angebogene zwey Abschriften von

der in Sachen ergangenen Expedition mögen zu weitheren Unterricht diennen, mithin sich darauf beruefen wird.

Pro corroborandis expeditionibus publicis will sich gezipen, dass die dorthige Administration mit einem Sigill versehen seye. Nun führet die Wallachey einen Raaben, in dem Schnabel ein langlecht Creüz haltend, und oben auf zur Rechten die Sonne, zur Linckhen den Monden, dessen Wappen sich der gegenwärtige Vajvoda in der Ottomanischen Wallachey gleich seinen Vorfahern auch heütezutage gebrauchet. Mithin geschiehet hiermit die gebührente Anfrag, ob die disseithige Wallachey auch gleiche insignia behalten, und ob solche mit dem gedoppelten Adler von der anderen also distingviret werden köte, wie die nebenverwahrte Zeichnus in ihrer Figur erckhläret.

Sonsten hat der Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath unterm 21<sup>ten</sup> Januarii nechsthin eine Auskunft wegen des Türckhisch- und Wallachischen Weines abgeforderet, worüber in dem beygeschlossenen Aufsaz dem Befelch ein genügen gelaistet, und mithin das Verlangte zur gezipelten Wissenschaft gebracht wird.

Occasione dessen thuet man auch eine abermahlig unterthänig gehorsamste Erinderung, wegen der Assignation auf die Besoldungen der Wallachischen Administration, als nemblich des Bani, deren vier Räthen, des Secretarii, und was etwa einem deren zwey angetragenen Canzellisten jährl. beyzulegen oder zuzahlen gnädig gefällig seyn möchte. Diser Canzellisten ware der Zeith hero nur ainer, und wurden ihm jährlich gereicht 250 fl. mit welchen man aber vermainet nicht bestehen zu können, wobey hier noch zu gezipenden Unterricht diennet, dass der Herr Bannus a die resolutionis Caesareae nemblich vom 22<sup>ten</sup> Februarii 1719 mit jährlich Sechs tausent Gulden und der Secretarius de Porta ab eodem dato mit jährlich ain tausent Gulden quartaliter bezahlet wird, und weillen diser leztere jährl. ain tausent Reichs-Thalern haben solle, so wird in der Assignation das datum a quo incipiendo für die gesambte Administration und zuegeordnete Canzley auszutruckhen von mir Hof-Camerrath unterthänig gehorsamstens gebetten.

Übrigens können wür benebens auch nicht ohnangezügt lassen, dass die von dem Herrn Feldmarschall Comte de Stainville seel. in der besagten Wallachey interim eingesetzt geweste vier Deputirte, nambens Dositheos Brajlojul, Benzeskul, Vlasto und Strimbanul, für die Zeith, als sie qua tales gestanden und gediennet, bezahlet zu werden ansuchen, und dises lauth der abschriftl. Beylaag <sup>1)</sup> an mich Ober Director widerhollen. Die andere von Ihro Kayserliche May. Allergnädigst resolvirte würckhl. Administrations-Räthe, welche von mir den 7<sup>ten</sup> Xbris vorigen Jahrs in die Activitet eingeführet worden, machen gleich-

---

1) No. 371.

fahls einigen Anspruch, umb willen sie nicht dafür können, noch dem gedh. Herrn Feldmarschallen seel' sich entgegen zu setzen vermöget haben, dass er sie nicht dazumahl gleich ad officia admittiret.

Und dahero waltet für beyde Theille einige Consideration ob, welche nach der Billigkeit abzurtheillen und was zuthuen der Hofes-Befelch hiermit gezimend ausgebetten wird, damit man hierinnen disen Leüthen eine Verbschaidung, mit deme was ihnen zuekomben kan, zuertheillen wissen möge. Wür empfehlen, etc.

K. A. 1722, März 26, Expedit.

### 373

#### *Contract pentru arendarea Dijmăritului și Tutunăritului. 13 August 1722, Craiova.*

Contractus Arendati Dismarit et Tutunerit, de A° 1722 hodiè infrà notato die et anno, pro parte Excelsae Caesareae Camerae Aulicae inter in his 5 Districtibus Vallachicis constitutum Inspectoratus officium ab unâ et per perillustrem ac generosum Dominum Nicolaum Pater, ejusque simul socios subsignatos, initus et conclusus modo sequenti:

1<sup>mo</sup>. Resignatur ex parte altefatae Caesareae Camerae Aulicae Domino Arendatori Nicolao Pater integra dictarum decimarum, vini scilicet, s. v. porcorum et apium, item et tabacae collectio per totam hanc Vallachiam Caesaream, inclusa etiam Lovistia, pro hoc anno currente 1722, nullâ parte ac Districtu exemptô, secundùm morem et consuetudinem usitatam, neque aliquo alio sub quocunque titulo aut praetextu exemptô, praeter eos qui in puncto hic statim subsequenti annotati sunt.

2<sup>do</sup>. Sunt autem secundùm hucusque usitatum consuetudinem ab hac praestatione exempti: Monasteria omnia utriusque sexûs, Boërones item dignioris gradus et viduae similium, secundùm annexam specificationem, nisi fors ulteriores Instantiae plures adderent, quo casu tamen eorundem contingentes decimae à summa in Contractu stipulatâ, ut aequum est, defalcabuntur; et hoc quidem respectivè priorum non etiam suorum subditorum honorum vineas fiscales cùm eorum Vataffis, apes in filias pagum Grla, Vataffos, Plajassonum, Zingaros, Aurilotores, Bulgarorum in Crajovâ, Rimniz et Prediczen Judices cum quatuor Juratis, et omnes officiales Cameraticos ab his decimis etiam exemptos Fiscus sibi suâ de jurisdictione reservat.

3<sup>io</sup>. Apud caeteros omnes fiat collectio, uti hucusque practicata est, habeant scilicèt collectores praeter consuetas decimas etiam pro inscriptione nominis, 25 crucigeros, et eius deletionem 2 nummos Valachicos, tamen non nisi ab his qui quinque vel plures possident porcos, alvearia vel vini urnas, vel tabacam in proportionatâ quantitate; de his autem, qui infrà numerum 5<sup>tum</sup>

species decimandas habent, tota decimatione contenti sint, ubi Vigiles et Plajassones penès telonia constituti pro hâc inscriptione nominis etiam non nisi 16 nummos Vallachicos vi antiquae consuetudinis praestandos habent.

4<sup>to</sup>. Ratione intertentionis collectorum et eorum equorum conventum est, ut quidem eam habent, quam necessitas exposulat et incolae pro commoditate loci aut temporis praestare possunt, sed ab iis vinum (ubi maximè non reperitur) galinas, aliaque delicatiore et superfluum pabulum multis vexationibus vel planè verberibus extorquere, et vel talium oneratos currus integros domum expedire, vel locò eorum solutionem elicere (ut hucusque in maximum detrimentum Inclytae Provinciae consuevère) ut prorsùs abstineant, monitos volo non enim satis erit ut duplum restituant, causatasque iniurias bonificent, sed gravior insuper iis manet animadversioneque plures quàm 10 aut pro distinctione loci ad summum 15 personis, totidemque equis, nullo modo autem turmatim cum 30–40 et pluribus hominibus oppida et pagos intrare, aut ultra necessitatem in iis morari licitum esto.

5<sup>to</sup>. Pro consignatione huius Dismarit et Tutuenerit promittunt Dominus Arendator Nicolaus Pater et socii subsignati quadraginta et unam bursam, seu triginta quatuor millia centum sexaginta sex floren. Rh. et 40 xr. et quidem in duobus terminis, scilicèt in fine affuturi Mensis Octobris primam medietatem cum 17083 floren. Rh. et 20 xr., alteram vero 10<sup>a</sup> subsequentis Mensis Xbris calendarii novi, anni currentis, itidem cum 17083 floren. Rh. et 20 Xgeris ad primariam Perceptoratùs Cassam eò certius deposituros, quò ex adverso praefatum Inspectoratùs officium mediante executione militari ergà Dominum Arendatorem eiusque socios procedet.

6<sup>to</sup>. Solutio fiat in monetà bonà et currenti, exclusà prorsùs omni turcicà in valore non abusu inducto sed legitimò, quo etiam in adjacenti Provincià Caesareà Transylvaniae suscipitur, et sic Slotones sic dicti veteres non nisi 66 crucigeris; septenarii verò seu petacones 7 crucigeris, aut priores 88, posteriores verò 9 $\frac{1}{2}$  nummis acceptabuntur.

7<sup>mo</sup>. Finità collectione seu positivè saltem 25<sup>ta</sup> Mensis Xbris, obligatus sit Dominus Arendator cùm sociis Registra et quidem cum clara denominatione personarum, possessionum, vinearum ac Districtuum ad dictum Inspectoratùs Officium sincerè et fideliter extradere, secùs mulctam mille Talerorum (ante annum etiam stipulatum) persolvere. Et

8<sup>vo</sup>. Siquidem hic Contractus cum omni praeponderatione et sufficienti partium consultatione ità formatus ac placidè conclusus sit, promittunt partes contrahentes et obligant se hisce expressè, eundem de puncto ad punctum fideliter et sincerè ac sinè omni tergiversatione observaturum, stareque omnes subsignatos tam pro summà arendationis quam stipulatà mulctam



omni occurrenti pro uno, singulos pro unoquoque et vicissim unumquemque pro omnibus. Vice versâ

9<sup>o</sup>. Promittit saepè fatum Inspectoratûs officium nomine Excelsae Caesareae Camerae Aulicae contrâ renitentes, seu qui dolo aut praetextu aliquo illegitimo à praestatione harum decimarum subducere aut planè Collectoribus se opponere auderent, omnem possibilem assistentiam adhibiturum.

In quorum omnium firmam corroboratorem erigere fecimus hocce Instrumentum, et mutua subsignatione manûs propriae et sigilli appussione expeditivimus ac ad invicem commutavimus.

Actum Crajovae, die 13<sup>ia</sup> Augusti, 1722.

(L.S.) Nicolaus Pater.

(L.S.) Gregorius Balianul	(L.S.) Dosopthaeus Monachus
(L.S.) Rudolphus Golescul	(L.S.) Gregoraskul Lendar <i>(sic)</i>
(L.S.) Elias Stirbey	(L.S.) Castandin Stremba <i>(sic)</i>
(L.S.) Staicko Benceskul	(L.S.) Iuon Baljanul
(L.S.) Manto Capitan	(L.S.) Castadin Obedanul.

(L.S.) Ant. Eus. Procop.

Cameralis Inspector

(L.S.) Ferd. Aichinger	(L.S.) Ioannes Szendrei
Primarius Perceptor	Primarius Teloniator

(L.S.) Ioannes Tallaba  
Fiscalium Provisor

R. F. A. Sieb. 1722, Oct. (copie).

### 374

*Consiliul de răsboiu către Königsegg. 26 Septembrie 1722, Viena.*

(Raportul lui Virmond și Haan dela 10 Martie a fost debătut în unire cu Camera aulică; încheierile luate, cari nu s'au trimis până acum din cauza morței succesive a lui Virmond și Haan, sunt următoarele)

Ad 1<sup>um</sup>. Bey denen auf jede Familie für heuer pro contributione ausgeschribenen drey Löwenthallern, oder 5 fl. rhein. für dismahl in alweeg sein Verbleiben habe, nicht zweiflend, dass auch das betragende Contributions-Quantum, nachdeme die mit halben April und halben May designirte Termini solutionis vor so geraumber Zeith verstrichen, bereiths vollständig wirdet eingebracht worden seyn. Im Fall aber noch etwas daran bey denen Districten im Ruckstand haftete, solches nunmehr, jedoch mit aller Gelimpflichkeit und guetter Arth, auf das die Leuth fehrers beybehalten auch herbeygezogen und nicht etwan durch allzustarcke Pressirung zur Entweichung verlaithet werden, gleichfalls einzubringen, und andurch zuverhindern seyn wirdt,

dass die in dem beurstehenden Militarjahr angehende neue Contribution nicht vermendet, mithin denen Insassen eine doppelte Praestation auf ainmahl zufallen möge. So ist auch

Ad 2<sup>um</sup>, wegen Verschaffung eines Kayserliche Sigill für die Kays. Wallachische Administration kein Anstandt, wie dan solches dahier verfertigt und demnächstens dahin übersendet werden wirdt. Fehrsers ist

Ad 3<sup>um</sup> in Beobachtung gezogen worden, dass sowohl jene Wein, welche aus der Türckhischen als auch welche aus der Kays. Wallachey in Sibenbürgen eingeführet werden, eine gleiche Imposition, nemblichen auf jedem in 8 Oesterr. Maassen bestehenden Emmer indistinctè pr. 18 xr. geschlagen seye und abgenommen werde; gleichwie aber zwischen denen auswendigen und frembden Landen, und denen welche Ihrer Kays. Mays. angehörig seynt, hierinfallt ein billicher Unterscheid zu machen, so ist entschlossen worden, dass zwar der bisherige Impost deren 18 xr. auf den Emmer-Wein, welcher aus der Türkischen Wallachey in Sibenbürgen eingeführt wirdt, fehnershin verbleiben, und auch eben solcher Impost deren 18 xr. von denen in die Kayserliche Wallachey einführenden Türk. Wallachischen Weinen, falls solcher villmehr ad voluptatem et luxum als aus Noth und Abgang des aigenen Landweinnns eingeführet wurde, genommen, und alsogleich der Anfang damit gemacht. Da aber andurch die disseithige Kays. Wallachey, wegen daselbst derzeith anberichtetermassen fürseyenden wenigen Weinwachses, es an derselben Erfordernus gebrechete, und der Türkische Wallachische Wein nicht entbehret werden kunte, der andere erhebliche Ursachen dargegen stunden, solche schleunig hiehero berichtet und immitls mit würrklicher Abforderung dises Imposts, so vill die in die Kayserliche Wallachey einführende Türkische Wein anbelanget, bis zu erfolgder weitherer Verbschaidung zuruckgehalten; von jenen Weinen aber, welche in der Kayserliche Wallachey wachsen und in Sibenbürgen eingeführet werden wolten, der bisherige Aufschlag deren 6 Groscher umb ein Drittl, nemblichen auf 4 Groschen oder 12 xr. herabgesezet werden solle; welches dan durch den Herrn (tit) als Ober Directorn gedachter Wallachischen Administration zubeudeuthen und anbey zuvernehmen zugehen seyn wirdet, dass solcher Nachlass dem Landte aus besonderer Kays. Milde und Gnade bewilliget worden seye.

Ad 4<sup>um</sup> ist allerdings recht beschehen, dass dem Herrn Banno dessen ausgesetzte Besoldung deren jährlichen 6000 fl. a die resolutionis, angesehen er solche Zeith hero seine Function würrklich vertreten, abgeraichet worden; wormit auch weithers, in so lang keine andere Verordnung ergeheth, zu continuiren. So vill aber die Administrations-Räthe und respectivè vormahlige durch den (titl) Feldmarschallen Conte Steinvill seel. angestellte Deputirte anbelanget, massen die erstere, welche

zwar von Ihrer Kays. Mays. resolviret aber nicht installiret wordten, folgsamb auch nicht gedienet haben, denenselben auf solche Zeith, da sie in functione nicht gestanden, keine Besoldung zuezustehen, sondern solche beständig erst a dato installationis, nemblichen von 7<sup>ten</sup> Xbris des abgewichenen 721<sup>ten</sup> lahrs, jedoch dass ihnen auch erst von solcher Zeith an das Triennium ihrer Raths-Function laufen solle, abzuraichen seyn wirdt. Was aber denen Deputirten pro illo tempore, da selbe die Dienstactualitet loco Consiliarorum verrichtet, abzuraichen, wirdet disfalls Ihrer Kayserliche Mays. wie desgleichen auch wegen Augirung der Canzlistens-Besoldung und Bestellung noch eines anderen Canzlistens der gehorsambste Vortrag abgestattet, und nach dero Erfolg das weithere dahin intimiret wordten. Indessen wir sowohl den terminum a quo als ad quem, wie lang nemblichen ein jeder von ihnen Deputirten in hac functione zuegebracht und gedienet hat, zuvernehmen gewärthig seyn.

Im übrigen aber kein Bedenkhen ist, da die Canzley Arbeith dergestalten überhäufet wäre, dass zu deroselben füglicherer Versehung der anjetzo angestellte Canzlist nicht erklecklich, noch den zweyten interim bis zu erfolgender Kays. Resolution provisoriè anzustellen.

Was fehrers die Besoldung des Administrations-Secretarii Porta anbelanget, hat es bey denen bishero ihme abgeraichten jährlichen 1000 fl. pro praeterito sein Verbleiben; pro futuro aber demselben zu Folge der gefasten Allergnädigsten Kays. Resolution die jährlich 1500 fl. mit Anfang nächst künftigen 1723<sup>ten</sup> lahrs abzuraichen seyn wordten. Wornach also der Herr (titl) als Ober Director der Kays. Wallachey unterpflegender Einverständnuss mit dem (titl) Harrucker das weithere beobachten und volziehen, auch zu seiner Zeith respectivè ferers berichten wolle. Wormit verharren.

K. B. 1722, September 390, Registratur.

### 375

*Königsegg și Harruckher către Consiliul de războiu. 20 Octomvrie 1722, Sibiu.*

(Königsegg a amânat răspunsul la rescriptul din 26 Sept., trebuind mai întâiu a se înțelege cu «Hof-Camerrath und Feld-Proviant Obristleutenant v. Harrucker. Rescriptul primit de acesta dela Camera aulică a fost comparat cu cel primit de dânsul dela Consiliul de războiu) und zeügete sich in allen punctis kein anderer Unterscheid, ausser dass Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath wegen Salarirung des Herrn Administrations Secretarii de Porta zu melden beliebet, was gestallten es bey denen bishero ihme abgereichten jährlichen ain tausent Gulden pro

praeterito sein Verbleiben, pro futuro aber man demselben, zu Folge der gefasten Allergnädigsten Kays. Resolution, die jährlich bishero in Question gezogene funfzehen hundert Gulden mit Anfang nechst künftigen 1723<sup>ten</sup> Jahrs zubezahlen habe.

Die Hochlöbl. Kays. Hof-Cammer hingegen erwehnet in dem an mich Hof-Camerrathen erlassenen gnädigen Rescripto respectu deren ain tausent Gulden pro praeterito zwar ganz ein gleiches, was aber das futurum belanget, lauthen die termini dahin, dass man die weithere Resolution von daraussen wegen der Differenz deren 500 fl. erwarthen solle. Nun seynd die beede gnädige Rescripta, von welchen oben gemeldet worden, bishero die erste so auf alle vorgegangene hiesige gemeinschaft. Berichten in Antwoth gegeben seynd.

Wür wollen demenach hieraus die Gelegenheit nemben, und hat man es auch propter consequentiam allerdings Ursach die Hochlöbl. Instanzen mit allem gezimenden Respect zube-  
langen, ob denenselben gefällig seyn mögte, die kunftig daraussen geschöpfte Resolutiones in der Expedition also reguliren, auch von gleichem Verstand und Tenor stellen zu lassen, damit man hierinnen beyderseite in claris seye, folgsamb in einem rechten Sistemate darinnen ohnrirrig fortgefahren werden könne...

Auf die gebührende Beantwothung aber deren gnädigen Rescripten selbst in dem weitheren zugelangen, diennet hiermit zu unterthänige Information, dass diser Tagen aus der Kays. Wallachey die beede Herrn Administrations-Räthe Stirbey und Benzskul anhero nacher Hermanstatt erschinnen, ihnen auch den 3<sup>ten</sup> Tag darauf der Herr Banus Georgius Cantacuzenus gefolget seye, mich Command. Generalen zu complimentiren, und bey solcher Gelegenheit mir Hof-Camerathen auch die Ehre der Visite zugeben. Man hat under anderen von ihnen die Versicherung, was massen das für das verflossene hybernium impo-  
nirte quantum contributionale mit ainmahl hundert tausent Gulden in paaren bishero succesivè nicht allein würckhlich bezahlet, sondern auch über das die darinnen stehende sambentl. commandirte Teütsche sambt der National Miliz mit der natural Verpflegung, ohne dise in eine Aufrechnung zunemben, versehen und unterhalten seyen. Man verhofet nechster Tagen nicht minder die anhero Kunft des Herrn Obristen Schram, welcher modernam rei Valachicae faciem nach seiner besizenden Kantnuss in dem fereren abzubilden vermögen wird, da wür sodan auch nicht ermanglen wollen, zu höchsten Kays. Diensten unsere weithere passus zu machen, und dauon den gebührenden Bericht abzustatten. Inzwischen erscheinet aus dem hierneben gehenden Aufsaz was für eine Summa Geldes in Abschlag des vorermelten Wallachischen Contributionale durch den darinnen stehenden Commissariats-Officier Thinell anhero nacher Hermanstatt in die Siebenbürg. Bancalitäts-Kriegs-Cassa geliefert worden seye, und gleichwie das Commis-

sariat für das residuum zustehen hat, also wird man den eheistens von Clausenburg anhero erwarthenden Herrn Kriegs-Commissarium Vogel darüber vernemen. Ich Commandirender General habe imitelst denen hier anwesenden Herrn Bano und beeden Rätthen erinderen lassen, dass weithere in die fünf Districten behörig zuverfüegen, womit der darinnen stehenden sambentl. Miliz a prima Novembris sequentis die Naturalien von Getrayd, rauch- und harten Fuetter auf die Commissariatische Entwurf angewiesen werden sollen, und indeme dises mit der vorigen, wie zuemahlen schon entrichtet seyn sollenden völligen Praestationen, keine Vermischung mehr hat, so würdet man hier nunmehr in einer zusambe Trettung gemeinschaftl. überlegen, und denen Hochlöbl. Instanzen nechstkünftig ohnmaasvorschreibl. an Hande geben, was man ermesse, dass die Wallachey für das zuekünftige Militar-Jahr ertragen könne.

Für die dorthige Kays. Administration, wird das bereiths in die Arbeith genombene Sigil erwarthet. Was sodan die Imposition der Weine belanget, welche aus der Türckhischen Wallachey in Siebenbürgen eingeführet werden, da hat es bey denen statuirten 18 xr. auf einem Emer sein Bewenden, ingleichen wegen der vier Groschen, die aus der Kays. Wallachey in Siebenbürgen verführet werden, ist auch darüber von mir Hof-Camerrathen die behörige Intimation an die Mauth-Stationes heüt bereiths ausgefertigt worden.

Der einzige Anstand aber beruehet in residuo bey deme, dass man ganz für unthuenl. erachte, auf die aus der Türckhischen in die Kays. Wallachey einführende Wein, massen von einem Emer bishero nur 5 xr. in usu gewesen, disen Aufschlag mit 11 xr. zuerhöhen, sonderen man bielte villmehr dafür es ad tempus noch in statu pristino zulassen, damit bey denen jenseithigen Wallachen durch eine solche Innovation nicht eine Eyfersucht erweckhet, und die in tractatu Comercii gegründete drei pro cento, wie es von dem dorthigen Herrn Hospodarn schon einmahl vor dreyen Jahren geschehen, bisher aber ohne Bewögunge geblieben ist, nicht wiederumb auf die Bahn und zu mehreren Weithlaufigkeiten gebracht werden mögte.

Von eben solcher Meinung seynd auch mit dem Herrn Bano die anwesende Herrn Administrations-Räthe, und zwar umb souill mehr mit uns allerseiths einstimbig, da ohne den anheüer gar weniger Wein, oder villeicht fast keiner von jener Seithen auf dise herüber geführt werden dörfte, weillen Ghott in qualitate et quantitate auch herüben geseegnet haben; solle folgbahr dem Kays. Aerario an dem Zoll wenig entgehen kan..

In Salarirungs-Sachen der berührten Kays<sup>n</sup> Wallach<sup>n</sup> Administration, wird man das vorgeschribene pro norma nemen; man hat aber die Hochlöbl. Instanzen in gezimenden Respect anoch zu ersuchen gefunden, auf sothane Bezahlungen die in ein oder anderen vorigen Berichten gebettene förmbl<sup>e</sup> Banca-

litets-Anweysung, damit disem Instituto ein Genugen geschehe, dermahleins herin zu beförderen, wo unterdessen wegen deren vormahligen von dem Herrn Feldmarschallen Comte de Stainville angestellten Deputirten zu unterthänig gehorsamsten Unterricht andiennet, dass die 1719 in halben Monath 8bris zu Crajova angesetzt worden und bis den 6<sup>ten</sup> Decembris 1721, consequenter zwey Jahr; zwey Monath in würckhl. Diensten zu augenscheinlicher Aufnamb des Landes gewesen, und den gefolgt 7<sup>ten</sup> Xbris darauf allhier in Hermanstatt vermittelst Einführung deren würckhl. Administrations-Räthen in pleno concessu zu ihrer bezeügten grossen Betrübnuß exauthoritet worden, und heütutage ohne Officien auch ohne andere Consolation geblieben seyend, ausser das der Herr Benzescul anstatt des immittelst verstorbenen Serdar Barbul Brajloiu pro Consiliario ernennet, und bey der obigen Gelegenheit zugleich in die Actualitet introduciret worden ist, und eben den mehrberührten 7<sup>ten</sup> Xbris wurde auch Carolus Silva neben den anderen sogenannten Meszleni, welcher a primo tempore nembl. von 1719 her diennet, interim für einen Canzlisten angestellet, und deren jeglichen auf solche Zeith a proportione deren jährl. ausgeworfenen 250 fl. gezahlet. Im übrigen seyend wür, des H<sup>n</sup> Administrations-Secretarii de Porta Bezahlung halber, in dem Eingang bereiths verstanden, erwarthen darüber gleichlauthenden Befelch.

K. A. 1722, November 18, Expedit.

### 376

*Camera aulică către Harruckher. 21 Octomvrie 1722, Viena.*

(S'a primit contractul pentru arendarea Dijmăritului). So wirdet auch hierüber die Ratification hiemit ertheillet, iedoch dergestalten, dass von der Praestation sothanen Zehents zwar die Clöster und Geistlichkeit beederley Geschlechts, wie auch die Nobiles oder Bojaren und derenselben Wittiben, als von denen man darfür auf andere Weis etwas pro aerario hereinzubringen sehen wird, keinesweegs aber auch derenselben Unterthanen für dismahl eximiret und befreyet seyn sollen.

Dahingegen man aber nicht sihet, ex quo capite die so genannte Blajasones, dan die Zigeiner, die Goldwascher und deren zu Crajova, Rimnick und Prediczen ansässigen Bulgaren ihre Richter mit denen vier Geschwornen, wie auch die samentliche Cameralisten a praestatione vorerwehnter Zehenten eximiret werden wollen, und danenhero solche samentliche Partheyen (die Geistlichkeit, dan die Bojaren und derenselben Wittiben allein ausgenohmen) zu Praestirung sothanen Zehents, welche nemblichen daselbsten in der Kay. Wallachey einige Würthschafft und Fexung haben, gleich anderen anzuhalten, und weilten bey solcher auhebenden Exemption deren Blajasonen, dan

deren Zigeiner Goldwascher und deren Bulgar. Richter und Geschwornen, wie auch deren Cameralisten sothaner Zehent ein mehreres abwirffet, die Arendatores à proportionen dessen auch auf ein höheres Arenda-Quantum zubehandeln, und solchergestalten oberwehnter Contract, jedoch ohne Hemmung des Hauptwercks dahin abzuändern und zu modificiren, wie auch der darinnen enthaltene paragraphus sextus mit gänzlicher Praescindirung von denen so genannten Slotten dergestalten einzurichten seyn wird, dass die Arendations-Summa in gueter und denen Kay. Landen gangbahrer und pro tempore gäbiger Münz abgeführt werden solle.

In übrigen hat anfangs ermelter Münz- und Bergwercks Inspector Kropff, occasione dessen über vorerwehnte Zehent-Verarendation erstatteten Bericht auch die von besagtem Nicolao Pater in der Kay. Wallachey leistende erspriesliche Dienste besonders angerühmet, und anbey erwehnet dass ihme Nicolao Pater, wiewohlen er umb die Dimission seiner vormahls in widerholter Wallachey obgehabten Ober Dreyssigers-Function selbst anlangt, auch solche darauf erhalten, dessen vorhin als gewester Ober Dreyssiger pr. 800 fl. ausgesetzt geweste jährl. Besoldung, intuitu seiner gueten Verrichtungen und umb sich dessen Rath in quovis emergenti desto verlässlicher gebrauchen zu können, noch immer forth genieße; wiezumahlen aber solche jährl. 800 fl. Pension ernanten Nicolao Pater bey dessen beschehener Dimission nur in so lang, bis dessen successor in officio der demahlige Ober-Dreyssiger Iohan Szendrey die erforderliche Cognition von dem Land und dasigen Dreyssigst-Weesen überkommen werde, bewilliget worden, mithin dan, da besagter Szendrey nach bereits verflossenen zweyen Jahren die nöthige Experienz alschon verhoffentlich erworben haben wirdet, vorerwehnte Pension ohne weithers auswürckender Bewilligung nicht lengers passiret werden können, sondern solche bey künftiger Rechnung in Ausstellung gebracht werden misse.....

R. F. A. Siebenbürgen, 1722 Oct.

### 377

*Königsegg și Harruckher către Consiliul de războiu. 22 Octomvrie 1722, Sibiu.*

Unter anderen, was zu Ihro Kays. Mayt. Diensten und Wohlfarth hiesigen Landschaften wür zusambe gemeinschaftl. abgeredet haben, ist auch gedacht worden, wegen deren Contumaz Häusser, welche auf denen Eingängen beeder Provinzien Siebenbürgen und Wallachey zu einer Fürsichtigkeit pro publico, und damit untereinstens auch das Commercium zu Profit des Kays. Aerarii in mehreres aufnehmen komben möchte, ge-

bauet werden solten. Man will sich in disem Geschäft dahin beruefen haben, was unterm 10<sup>ten</sup> Martii dises furwehrenden lahrs von denen seel<sup>n</sup> Herrn Feldzeügmaister Grafen v. Virmont und Hof-Camerrathen Haan gebührend an die beede Hochlöbl. Instanzen des Kays. Hof-Kriegsraths und Camer relationiret worden ist, welches in dem bestanden hat, dass ad tempus dergleiche Häuser hier seyn müssen, das erste nembl. zu Islaz an der Donau, das andere auf den Pass Terzburg bey Cronstatt, wo der Haupt-Eingang aus der Ottomanischen Wallachey ist; das dritte zu Rimnik in der Kays. Wallachey, und dass dise drey von einer Grösse und Weitthe aufzurichten wären; das vierthe hingegen auf den Besetzer Pass, welcher aus Moldau hereinführet, darumb etwas kleiner seyn könnte, weillen von dorthen ein weniges Commercium herüber getriben wird, consequenter auch kein so grosses Unterkommen für die Handels-Leüth erforderlich seye. (Cu toate că s'a trimis încă dela 10 Martie socoteala costului unei asemenea case (792 fl.) de oarece nu s'a luat nici o hotărîre o trimitte din nou).

Es beschwären sich ansonsten unsere Kaufleüthe allzu empfindl. dass dieselbe in der disseithigen Wallachey einer doppelten Mauth unterligen thätten; v. g. es kauft ein Handelsmann in der Ottomanischen Wallachey eine Herden von ain hundert mehr oder weniger Stuckh Hornvieh, kombet solcher anmit an die Aluta jenseithts, entrichtet derselbe dauon dem Herrn Hospodarn, oder welcher das Mauht-Ambt in arenda hat, seine Gebührnuss, wird die Herden-Vieh auf das disseithige Ufer herüber getrieben, oder, wie nach der lahrs-Zeith der Fluss grösser ist, herüber geschwämnet, erleget solcher Kaufmann auch auf diser Seithen den Impost, welcher von der Hochlöbl. Kays. Hof-Camer darauf geschlagen ist; kaumb als der Kaufmann die besagte seine Waar ein etl. wenige Stunde auf das Siebenbürg. Territorium herein bringet, zahlet er wiederumb, folgl. zu Arad oder Segedin abermahl und so forth bis er in die Kays. Erbland oder zu der Residenz-Statt Wienn gelanget. Wan nun durch dergleiche ville Mauthen das Commercium successivè zimbl. massen abgelaithet wird, nachdeme was hieroben specificè von dem Hornvieh gesagt worden, sich auf alle andere Waaren reduciren und verstehen thuet, so wären wür der Mainung denen Hochlöbl. Instanzen ohnverschreibl. an Hande zugeben, ob man nicht etwa respectu Siebenbürgen und der disseithigen Wallachey einen solchen medium terminum sezen möchte, womit auch die Kaufleüthe bestehen könnten, also zwar dass die Helfte der Mauth bey dem Eingang in die fünf Wallachische Districten genomben, die andere Helfte bey dem Ausgang derenselben und also bey Betretung des Siebenbürg. Bodens oder des Banats Temesvar abgeforderet werden solte. Und gleichwie mir Hof-Camerrathen bekant, dass in puncto Vectigalis daraussen in Wienn für die ernante beede Provin-



zien der Zeith noch nichts stabiliret ist, so nemben wür die Ursach, die Hochlöbl. Instanzen umb die Beforderung der Sach und positive Resolution desto angelegensamer hiermit zube-langen, als das Absehen für Herrn-Dienst und Publicum ledigl. gerichtet ist. Empfehlen, etc.

K. A. 1722, November 262, Expedirt.

### 378

*Instructiuni pentru Administrația din Oltenia. 11 Noembrie 1722, Sibiu.*

Instructio pro Administratione Valachica, expedita Cibinii, 11<sup>ma</sup> Novembris 1722.

Quamvis Caesareo-Regia Administratio Valachica, anno superiori die videlicet 7<sup>ma</sup> mensis Decembris, ad mentem Suae Majestatis Sacratissimae in officia sibi competentia per Excel-lentissimum quondam Generalem Commendantem et respectivè Directorem Supremum piae remiscientiae Comitem Virmontium, praedecessorem meum, hic Cibinii introducta sicque ad trien-nium stabilita, Decretum etiam altefatae Suae Majestatis eatenus confectum eidem, ut in vernaculam linguam pro omnium et sin-gulorum notitia transponerentur, extraditum fuerit, apparet tamen nonnullos huic Decreto inserta quaedam vel non intellexisse, pro parte verò intelligere potius noluisse, vel saltem ea execu-tioni necdum mandata esse. Id circò pro dirimendis, nec pro servitio Augustissimi, nec pro publico Provinciae bono, nec pro particulari commendatione valentibus modernis animorum dis-sensionibus, ex autoritate Directorali, suprema à prolaudata Sua Majestate Sacratissima, Domino, Domino nostro Clementissimo mihi benignissimè collata, eandem suam Administrationem pro debita eaque exacta observantia sequentibus duxi uberiùs in-struendam, et quidem:

1<sup>mo</sup>. Refero me ad Decreti Suae Majestatis tenorem, de quo superiùs mentio facta est; percipiet inde omnino fundamentalem legem Administratio pro directione sua in rebus gerendis ap-primè necessariam, et sequitur hinc

2<sup>do</sup>. Dicasterium Valachiae Caesareae debere uti titulo Ad-ministrationis, Banum quàm Praesidem, Consiliarios quatuor, Se-cretarium unum et Cancellistas duos ad sensum Clementissimi Decreti Caesarei habiturum.

3<sup>to</sup>. Abstinebit Dominus Banus ab omni alio titulo, prae-sertim Vaivodae, solitisque Vaivodae tribus aut quinque cru-cibus loco tituli sive inscriptionis in quibuscunque literis, nec praetendet commemorationem publicam in Ecclesiis pro se fieri, similes enim preces pro solius Imperatoris Augustissimi conser-vatione fundentur. Eodem modo omnes, sive Consilarii sive Bojarones, eos officiorum titulos abdicabunt, quibus tempore Vai-

vodarum usi et in hodiernum usque continuarunt, nec alios assument titulos, quam à Sacrat<sup>ma</sup> Sua Majestate sibi ante annum aut collatos aut adhuc tractu temporis ex merito sibi comparando conferendos.

4<sup>to</sup>. In Palatio, ubi consessus Administrationis et consilium celebratur, sit tabula pro more ac consuetudine Gentium morationum oblonga, ibique in Consilio Dominus Banus pro characteris sui praerogativa supremum solus obtineat locum, ad latus tabulae dextrum primus in ordine et tertius, ad sinistrum secundus et quartus assideat Consiliarius, Secretarius verò in inferiore tabulae parte locum capiat. Accedit abrogandus e medio iudicii hactenus factus baculorum gestus, et eorum elevationibus fieri solita miserorum comminatio, ita et extraordinarius inutilis discursus.

5<sup>to</sup>. Omnia in Consilio praesentibus Consiliariis tractentur, et dum opinio sive vota dicenda sunt, primus in ordine suum declaret votum Consiliarius, consequenter tres reliqui, non clamore simul et semel, sed quilibet suum coeteris eorum tacentibus separatim, ita tandem Dominus Banus, aut in absentia ejusdem senior sive primus Consiliarius ut Praeses, ultimus suum proferat, et juxta plura vota semper concludat. Si autem contingeret Dominum Banum illius non esse sententiae a Consiliariis in ordine prolatae, vel vice versa etiam duos Consiliarios vel unum discrepantis respectu aliorum opinionis futuros, tali casu ejusdem vel eorundem votum cum rationibus allegandis à parte protocollo inseratur, salva permanente expeditione quae ex organo pluralitatis votorum procedere debet, quae autem actu tractantur aut tractata sunt, habeantur sub silentio. Nec praeter modò memoratas Personas quisquam alter votationis tempore adsit praesens, substituto Provinciae Commendante tamen hic exceptò, cui, si pro Consilio aut assistentia vocatus fuerit, vel audiri cupiat, primus post Dominum Banum locus semper concedendus erit. Si verò quendam, sive Ecclesiasticum sive saecularem ex Domini Praesidis jussu, causaeque cujusdam exigentia ad locum Consilii admittendum contigisset, non ut tali quemadmodum hactenus ex Consiliariis quisquam loco cedat, verum sedeat ille a latere tabulae, et tempore votationis exire jubeatur, vel ad id requiratur habita digna Personae et qualitatis consideratione. Suscipiatur Ianitor, uti ubique consuetum, homo fidus, probae notae, taciturnus, simplex, bonus et tamen accomodabilis, cum salario annuo octuaginta vel centum florenorum, qui tempore Consilii ante foris cubiculi semper praestò sit ad recipiendos libellos supplices, et ad denunciandum Administrationi illos, cujuscunque conditionis et gradus hi sint, qui negotia occurrentia, sive in publicis sive in privatis, oretenus proponenda habebunt, nemini enim similium absque praevidè facta insinuatione cubiculum illud intrare licebit.

6<sup>to</sup>. Consignabitur Administrationi sigillum Viennae elabo-

ratum, prout ex perlecto nuper Excelsi Imperialis Aulae Bellici Consilii Rescripto, praesentes Domini Banus et duo Consiliarii, perceperunt. Cum sigillo illo omnes qualescunquè expeditiones publicae roborentur, sine hoc invalidae futurae. Insuper omnes libelli supplices et literae non aliter inscribantur, quàm aut Excell<sup>mo</sup> Domino Banno et Ill<sup>ms</sup> Dominis Consiliariis inelytae Administrationis Valachiae Caesareae, aut Sacrae Caesareae Regiaeque Majestatis Valachiae Cisalutanae constitutae Administrationi, Dnis Dnis etc.

7<sup>mo</sup>. Memorialia seu libelli supplices atquè literae suscipiantur à Domino Banno, qui respicientes publica negotia communicabit cum Administratione ordine debito in sessione, à qua sessione etiam suscipientur decenti cum honore libelli supplices à Domino substituto Commendante in Provincia quandòque pro justitia recommendandi.

8<sup>vo</sup>. Necessarium est, ut Secretarius pro obligatione muneris sui consequenter exercendo servitio constanter Crajovae vel verò ubi juxta servitii Domini exigentiam ac temporis circumstantias corpus Administrationis Caesareae reperitur, eidem semper ad latus maneat, Cancellariam penes se habeat, in eadem Decreta, Rescripta, necessariaquè acta eò spectantia conservet, et Protocollum probè confectum interteneat. Tempore autem illo, ubi Administratio Crajovae locò pro residentia sibi destinato manet, sit archivum in domo Curiae, ibiquè omnia illa praerecensita scripta custodiantur, sicquè non in privata Secretarii habitatione, periculo ignis seu incendii magis exposita, habeatque ad conservatorium illud Secretarius solus clavem, utpotè cui pro omnibus his respondere et rationem dare incumbit.

9<sup>no</sup>. Omnes et singulae literae Commissionales et suis rationibus Administrationis duntaxat et non Sacratissimi Imperatoris nomine conficiantur ac expediuntur.

10<sup>mo</sup>. Cancellaria omnium causarum, Expeditionum, Contributionum, et quaecunquè tractabuntur, de materia in materiam separatum interteneat Protocollum, in quo omnia fideliter pro futura semper cognitione et directione sint registrata; econtra omnia per Administrationem resoluta aut expedienda per Cancellariam et minimè in privatos per quosdam domesticos concipiantur aut expediuntur.

11<sup>mo</sup>. Majoris momenti expeditiones Dominus Bannus cum quatuor Consiliariis et Secretario, minoris verò Dominus Banus, unus Consiliarius cum Secretario subscribat, econtra Domini Banni sigillum particulare in quaecunquè expeditione publica, sive majore sivè minore, nunquam habeat locum, sed eò ipsò ut nulla reputetur expeditio illa.

12<sup>mo</sup>. Omnes qualescunquè causae, negotiaquè Provincialia coram ipsa tractabantur Administratione, nunquam verò per Dominum Bannum aut aliquos Dominos Consiliarios separatim,

aut quòd, uti hactenus praeter omnem ordinem, particularibus quibusdam Domesticis examinanda et judicanda committatur.

13<sup>to</sup>. Cassatae sint eo ipso abhinc omnes per Dominum Bannum aut quemcunq̄e alium, praeter eas ex Directorali auctoritate expeditas immunitates, privilegia et à tributi pensione plurimae exemptiones, sive hae Monasteriorum, sive quorumcunq̄e Bojaronum, imò ipsiusmet Domini Banni subditis aut servis fuerint impertitae.

14<sup>to</sup>. Excellentissimus Dominus Bannus debitum respectum habeat ad Illustrissimos Dominos Consiliarios; hi vicissim honore competenti prosequantur ab eodem. Caeteroquin pro servitio Augustissimi et publico Patriae bono inter se conjunctis consiliis bene conveniant, auctoritate qua pollent ordinatè utentes.

15<sup>to</sup>. Ex sua auctoritate Administratio nemini provincialem functionem conferat, multò minùs quendam sua functione privet, nisi praeviò informato et consentiente Directore Supremo.

16<sup>to</sup>. Causae majores cognoscantur ac judicentur per ipsam Administrationem; inferiores à Districtuum Vornicis, ab his appellatio seu recursus ad Administrationem, imò, dum majoris erunt momenti, ad Generalem Commendantem sive Supremum Valachiae Directorem liberè pateat.

17<sup>mo</sup>. Ut Administrationis qualescunq̄e literae, mandata aut expeditiones per Provinciam promoveantur, provisum erat ante annum de constituendis 25 sic dictis postariis sive Calaràs aut Abrotz, sub directione unius Wataffi cum conveniente salario. His certa Provincialia dentur insignia, ut à quocunq̄e quà Provinciae servi dignoscantur; sint provinciales aut saltem homines probatoris vitae, cathalogusquè eorum in Cancellaria conservetur, ne super numerarii clam misceantur, omnes contra husarones antedecenter in plebis vexam constituti abrogentur, nec imposterum absquè praeviò facta necessitatis remonstratione numerus horum augeatur aut minuatur, nisi cum consensu Supremi Directoris.

18<sup>vo</sup>. In anno 1719, prout ex annotationibus penès Caesaream Cancellariam Bellicam ita et Valachicam reperibilibus patet, fisco adjudicabuntur mulctae. Oritur de praeterito quaestio, qualis inde hactenus fuerit proventus et quo devenerit pecunia? De praesenti et in futurum verò harum mulctarum Cancellaria interfeneat Regestrum, ut de mense in mensem interrogata respondere possit.

19<sup>no</sup>. Protegatur Plebs ab Administratione contra Bojaronum et Dominorum terrestrium oppressionem ac injurias; exaudiantur eorum gravamina, dicaturquè ei justitia pro causae aequitate; ad labores gratuitos nequè per Administrationem, nequè per Bojarones aut Monasteria compellantur indebitè, sed sufficiat Dominis terrestribus sive in hyeme, sive in aestate, dies una per septimanam, in qua quivis subditus quidecunq̄e

sibi assignatum, absquè laboris distinctione, sivè curru et junctura boum sivè manu, labore, praesertim ii qui potius quàm advenae sivè inquilini non autem veri avitici subditi in Valachia respiciendi sunt, nec itaque mancipiorum adinstar ad labores tam strictè obligari possunt. Praeteritâ absquè labore praestito septimanâ, non teneatur subditus diem omissi laboris in sequenti septimana supplere, nec Dominus terrestris ex aliis quam decimari usitatis hactenùs in Provincia naturalibus exigere decimas audeat.

20<sup>no</sup> Contributiones qualescunque, sivè in pecunia, sivè in naturalibus imponantur et exigantur praeprimis cum praescitu et approbatione Supremi Directoris, secus nunquam. Impositiones verò in Provinciam repartendae ita tractentur, ut primò cujuscunque Districtus facultatis ac virium justa habeatur ratio, aequalitasquè observetur; assignatio quanti cujuscunque Districtus expediatur per Administrationem subscripta Caesareoquè sigillo munita, et obligati sint Districtuum officiales subrepartitionem pro revisione et, si opus fuerit, pro correctione etiam Administrationi semper exhibere, quae collectioni contributionis praecipuè attendet, ob subversantes continuo graves excessus.

21<sup>no</sup>. Eò ipsò quòd Administratio juramentum Augustissimo praestiterit, ipsius erit Ejusdem servitio totis viribus incumbere, proventus incrementum et Provinciae commodum procurare. Unus ergo ex Consiliariis singulis annis in quocunque Districtu ex officio et juramenti praestiti debito inquisitionem faciat, ut cognoscatur quale onus, qualem injustitiam, quale gravamen, quale deniquè damnum, vel à Vornicis, vel ab aliis subordinatis officialibus aut Commissariis, qui cuivis Districtui praesunt, sivè officialibus Caesareis, aut militibus ac officialibus Cameraticis et quibuscunque aliis, miseris incolis illatum sit, qui eorum gravamina, passaque damna, sigillis appositis scriptotenùs memorato Consiliario exhibeant, satisfactionem, vel à substituto in Provincia Commendante, vel pro causae majoris exigentia à Supremo Directore, aut in instanti, aut tempore computùs, vel alia opportuna occasione recepturi.

22<sup>to</sup>. A piè defunctis Dominis Praedecessoribus meis Comitibus Stainville et Virmont mandatum quidem erat, ut omnes rustici silvis relictis in unum convenirent, similiter et ii qui hinc inde dispersi in variis locis extant, sedes suas figerent ubi Ecclesiae exstructae sunt, ibiquè pagos instituerent, quemlibet centum, quinquaginta vel viginti quinque familias ad minimum capientem, et habentem inter se Porcolabum seu Vataffum ac juratos, hanc bonam dispositionem tamen pro melioris ordinis introducendi et conservandae publicae securitatis fine necessariam, effectum debitum hactenùs necdum sortitam esse, displicenter inauditur. Committitur itaque Administrationi, ut ad id maximè incumbat, jussibus semel datis morem gerere, et quod viribus propriis efficere forsàn nequiret, substituti Domini

Commendantis assistentiâ, brachioquè, ubi opus fuerit, militari stabilire intendat.

Porrò Lovista sub directione et mandato Administrationis prout reliquae Provinciae partes imutabiliter permaneat; constituatur ibi Porcolabus vel Vataffus cum tricesimatore Arxaviense in servitium publicum, intelligendo viae reparationem, correspondenter inspecturus, aliaquè fors etiam necessaria procuraturus.

23<sup>to</sup>. Inhibeantur omnia privata conventicula, quae subindè in Monasteriis, subindè in sylvis habita hactenùs fuisse constat; quae enim in Provinciae negotiis necessariae obveniunt consultationes, in domo consilii ordinaria assumantur et tractentur, quibus, si majoris sint ponderis, sicut et in omnibus aliis rebus alicujus momenti, ubi maximè diversitas opinionum aut contentio oriretur, ut Dominus substitutus Commendans Provinciae intersit aut saltem informetur, requiritur.

24<sup>to</sup>. Ut ad pristinam suam extra sylvas et latebras sedem aut pro benè placido suo ad cujuscunquè Domini terrestri territorium se quivis collocet, cuiquè liberum esto, quod non saltem per Provinciam publicare, sed et publicatum hoc mandatum omni conatu manutenere summè necessum est. Interdicatur insuper, ne quiscunquè aut Bojarorum, aut Monasteriorum advenas invitos ad sua territoria uti hactenùs compellere praesumat. Haec ipsa enim violentia plures ad partes Caesareas transire familias multum deterruit, apprehendentes ne post trium aut quatuor annorum spatium in bonis nobilium aut Monasteriorum detenti, pro mancipiis aut subditis dein habeantur. Quod punctum ob suam gravitatem Administrationi praeprimis recommendatur. Obligentur econtra, pro tenore Artic. 22<sup>di</sup> expressi, in locis remotis latitantes incolae, uti et advenae, in commodos pagos et communitates se congregare; ordinetur eis Popa pro sacris, et penès Vataffum fiant Jurati in numero respectu incolarum pagi proportionato, qui Vataffus et Jurati cum Popa simul ad festum St. Martini numerum incolarum pagi fideliter conscriptum Administrationi annuatim exhibere teneantur, undè contributionum repartitio annua quotannis plurimum facilitabitur, Provinciaeque conscriptio hâc viâ per se et inadvertenter conficietur, cum praesertim iudicibus seu Vataffis 100 thalerorum mulcta dictata fuerit, si conscriptionem hanc fraudulentam tradidisse convincerentur.

25<sup>to</sup>. Valachiae incolas paucissimos aviticos esse Bojarorum subditos notum est, siquidem verò ab his, tum Valachi, tum Zingari, postquam per aliquorum annorum spatium in suis fundis habitassent, pro talibus nihilominùs reputari velint, quod ipsum à Caesarea Valachia non saltem plurimos deterret, sed ad fugam etiam extra Provinciam commovet. Zingari verò, qualescunque advenae in utraqùe Valachia adhuc tempore Vaivodarum non exigui momentì censum soli Visteriae seu Camerae

annuatim semper praestitissent, surreptum nunc à Bojaronibus et Monasteriis, aequitatis et necessitatis foret, quatenus se legitimerent Bojarones cum Monasteriis, quo jure non solum subditos ac Zingaros, quos suos praetendunt, sed et pagos, aliasque portiones possideant. Constat enim paucissimos hac in Caesarea Valachia ex Bojaronibus aliquid possedisse, à paucis verò tempore varia sibi territoria aliis adempta, nullò prius habito jure sed ex sola auctoritate attribuisse; accedit etiam, quòd, qui se nobiles esse praetendunt, suos ab avis doceant nobiles titulos, siquidem notum sit, occasione Doni gratuiti Anno 1719 Crajovae expositi in numerum nobilium plurimos fuisse ascitos, qui se sub titulo jam nobilitari Provinciae contributionibus in agrorum caeterorum incolarum subtrahere omnibus viribus nituntur.

26<sup>to</sup>. Pro dijudicatione causarum litigantis Plebis, per totius anni cursum dies Jovis et Veneris determinari possent, die Sabathi verò latronum, homicidarum, furum et quorumcunque malefactorum criminalium examina, ferendaque judicia, per neminem tamen in secreto aut particulari, sed aut per plenam Administrationem, aut per Commissarios ex ipsamet Administratione deputandos suscipi. Aliis negotiis occurrentibus dies Lunae et Martis reservantur, pro quiete Dominica et Mercurio permanente, et licet hic festorum sacri dies subintelligantur, ubi tamen necessitas in rebus moram haud patientibus Consilium postularet, in illis festivis etiam, vel quandocunque à Domino Banno vocati ad domum Curiae Domini Consiliarii compareant. Pro ordinariis verò sessionibus determinantur horae matutinae à media 9<sup>na</sup> ad mediam usque duodecimam, pomeridianae à 3<sup>tia</sup> usque ad 5<sup>tam</sup>. Deindè tempore ferendae sententiae in consessu, cuicumque alteri praeter Consiliarios et Secretarium, quandoque etiam ad sensum superiorem Dominum substitutum Provinciae Commendantem adesse concedatur, quòd enim malefactores plurimi his annis retroactis in secreto examinati, et quid in suam defensionem dicendum haberent, instructi, pretiosis postmodum datis donis è carceribus elabendi occasio iis suppeditata fuerit, omninò vult constare.

Coeterum in damnificationem miserae Plebis antiquae vergentes causae ad Administrationem rejiciendae essent, ideo quia in prioribus revolutionibus sua haec in defensionem facile perdiderit instrumenta literalia. Causis autem similibus antiquis, malè haud dubiè fundatis quòd Vaivodarum tempore non fuerint prolatae et discussae, non sibi partes fuisse vix sine fundamento suspicari licet.

27<sup>mo</sup>. Absque praevia Administrationis licentia obtenta, nisi periculum in mora esset, nullus Provincialium ab altero quocunque in carceres conjiciatur; ubi verò praevie facti informata Administratio consensit, quo die partes in judicio compareant, causamque agitent, terminus eis eò ipso praefigatur, ne

innocenter, ex alterius injuria, in carceribus quidam petulanter detentus in iis miserè contabescat, et ideò similis incarcerationis causae quo citius dirimantur. Carcerarius menstruatim in specificatione Administrationi exhibeat arrestatorum numerum, ob quod crimen, à quo et quamdiu in carceribus detineantur. Determinandum insuper accedit, quid arrestatus Carcerario in taxam solvere teneatur, huic verò inhibeat, nè carceratos uti hucusquè ad placidum suum impostum (*sic*) depraedet.

28<sup>vo</sup>. In interesse annum resolutis in anno 1719 decem procento omninò inhaerendum videtur; quod plus à quocunquè exigeretur, una cum Capitali absquè respectu et distinctione personarum fisci esto.

29<sup>no</sup>. Statuatur rebus comestibilibus, utpotè carni, vino, piscibus, tritico, avenae, hordeo, etc. pretium iustum, pro cujuscunquè speciei ubertate in Provincia se exhibente aut deficiente, singulis tribus mensibus renovandum, minuendum aut extollendum. Constituantur homines huic ordinationi attendentes, nec pretium semel statutum absquè praegnante necessitate et nullatenùs in favorem unius. alteriusvè, ob discretionem fors à venundante datam, ita mutetur, ut alteri in minore, alteri in majore pretio venundari admittatur, uti hactenùs Crajovae turpiter irrepsisse perhibetur, ubi quidam majus, quidam levius ex vario respectu et sic distinctum solvebant pretium, quae prava partialitas omnino tollenda esse videtur, ita quidem ut tam diviti quàm pauperi statuto semel pretio omnia naturalia aequaliter dividantur.

30<sup>no</sup>. Carnis, candelarum et saponis in praejudicium Commercii practicata à quibusdam hactenus prava et interessata arendatio, sicut et monopolia similia, ubertati impedimento et caristiae petulantis causae sint, omnino tollantur. Constituatur econtra lanionum ceha seu societas, aut ex se liberum esto cuicunquè carnes, candelas et saponem vendere, statuto cuiquè speciei, uti modo praemissum est, suo justo pretio.

31<sup>no</sup>. Praecipiat Dominis terrestribus, qui territoria in viis regiis possident, ut honestas in cubicula quaedam distributas domos una cum necessariis stabulis erigant, et in necessariam itinerantium intertentionem pro parata sua solutione naturalibus ac pabulo et foeno provideant. Hae domus à Generalatu Protectionalibus Literis sustinebuntur contra quascunquè injurias, in omni verò casu tam à substituto Provinciae Domino Commendante, quàm ab Administratione sanctè manuteneantur. Ubi tamen Dominus terrestris cauponem intertenere nollet, liceat cuicunquè alteri suis sumptibus, non obstante quòd alieno in fundo eam extruere, simul territorio ac sylvis tanquam suis propriis pro eadem necessitate uti.

32<sup>to</sup>. Pontium, viarumquè Regiarum reparationis in promotionem tum commercii, tum comoditatis publicae cura omninò incumbit Administrationi, excepta vià illa nova vehiculari



à limitibus Transilvaniae Arxaviam inter et Cosiam excissa ad tempus adhuc in expensis Caesareis Cameraticis permanente; ut itaque quivis pagus suo in territorio vias ac pontes practicabiles conservet, destructas verò reparet, sub mulcta decem thalerorum, quotquot vicibus neglexisse convictus fuerit, per Provinciam publicandum erit. Quos verò pontes ipsamet Provincia procurare tenetur, hos Administratio ex aere publico, sive fundo sub titulo extraordinariorum imposito, in bono statu interteneri studebit, nè aut servitium Caesareum aut commercium publicum quovis modò patiatur.

His praemissis residua quaeque in hac Instructione necdum comprehensa, nequè praevisa, tempori et circumstantiarum rationibus successivè occurrentibus reservantur, tunc etiam pro re nata de casu in casum ex justo et aequo decidenda. Commendatur tantisper Caesareo-Regiae Administrationi efficaciter animorum coniunctio, amicitia mutua, bonaque harmonia, tam inter se alenda quam in alios quoquè Patriotas pro servitio Suae Majestatis Domini, nostri Clementissimi et publici boni incremento transplantanda. Eosdemquè omnes et singulos sospites desiderans de gratia Caesareo Regia jugiter esse securos jubeo.

Datam Cibinii Transilvaniae, die 11<sup>ma</sup> 9<sup>bris</sup>, anno post millesimum septingentesimo vigesimo secundo, Directoratùs mei Supremi primo.

Titulus plen<sup>mus</sup>.

II. Com. à Königsegg

Ad mandatum Suae Excellentiae, Ruesch Secretarius.

K. A. 1723, September 429, Expedit.

### 379

*Königseg către Consiliul de răsboiu (Regest). Noemvrie 1722.*

Berichtet die Entweichung der sambentlichen Bauren mit ihren völligen Haab und Gutt, aus denen Wallachischen Dorfschaften Maglovit und Koschonein ins iürkische, und was er wegen deren Repetirung an den Obristen Schramb belassen.

K. A. 1722 Nov. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1160.

### 380

*Pater Mikloş către comisarul de aprovizionare Uhlein.  
30 Martie 1723, Craiova.*

Schreiben von H<sup>n</sup> Pater Miklos an mich Prou. Commis. Uhlein.

De dato diei 16<sup>to</sup> Martii honoratissimes spectabilis perillustritatis vestrae litteras, eà quã debeo cultùs ac honoris observantiã, 24<sup>a</sup> eiusdem ritè accepi, eaque quae mihi de erigendo hic Crajovae educillis fiscali, dandãque meã desuper opinione scribit, intellexi. De hoc educillio tempore adhuc piae memo-

riae Camerae Aulicae Consiliarii Haan mota quaestio, et talis dispositio facta fuerat, ut per tria quadrimestria anni, triplex quoque observetur educillum: Primum, et quod magis importans est, sit fisci, mensibus scilicet Iunio, Iulio, Augusto et Septembri, his enim mensibus maiori pretio educillari solet. Secundum sit liberum omnibus, mensibus: Octobri, Novembri, Decembri et Ianuario. Tertium oppidi pro publicis et communibus expensis, mensibus: Februario, Martio, Aprili et Majo.

Craioua, den 30<sup>ten</sup> Martii, 1723.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey.

### 381

*Königsegg către inspectorul cameral Procop. 18 Iulie 1723, Sibiu.*

Der Röm. Kay. May. Cameralien Inspectori in Wallachey Herrn Eusebio Procop hiermit zu erindern, und ist demselben vorhin zu genuge schon bekant, was vor den ganzen Zeith hero und gleich zu Anfang des mir allergnädigst anvertrauten Ober-Commando und respectivè Ober Direction in der disseithigen Wallachey von dasigen Bojarn und Bojarnaschen, welche vorhin zu keiner Zeith biss auf das verfllossene Jahr ad praestationem disarmiticam angehalten gewesen, bey der lezt eingeführten Neuerung für ein Reclama heruor gebrochen seye. Umb nun solches zulegen, habe ich unterm 7<sup>ten</sup> des verfllossenen Iunii von der Kay. Administration alldorthen einen gewissenhaftten Catalogum über die ienige anverlanget, welche sothane Exemption vorhero genossen, und ist der gegenwärtige darauf exhibiret worden. Ergeheth mithin crafft dises an ihne H. Cameralien Inspectoren meine Verordnung, dass er bey der nechst künftigen Licitation des besägten Dismarits, neben denen Clöstern und Capellen alle die jenige Bojarn und Bojarnaschen, welche in dem erwehnten Catalogo comprehendiret seynd, ab exactione zwar frey lassen solle, damit aber zu Verkürzung des Kay. Aerarii kein Unterschleiff darbey geschehen möge, so ist statuiret worden, dass so fern einer welcher exempt ist, eines nicht exempten scine Bünen Stöckh s. v. Schwein und anderes was ad decimam disarmiticam gehöret, fraudulentor versteckhen solte, zur verdienten Straf nimermehr und zu keiner Zeith der concedirten Freyheit genüssen, und aus dem Register oder Catalogo perpetuum ausgelöschet seyn solle. Die jenige hingegen, welche nicht eximiret seynd, und mit List zu Betrug ihre Effecten an andere exempte zu versteckhen geben dörrften, eò ipsò selbiger Effecten ohnachtsichtl. verlustiget seyn sollen. Und gleichwie dises eine materia Cameralis cum Provinciale mixta ist, also thue ich, dergleiche casus rechtlich zu erkennen, den Herrn Obristen v. Schram ihne H<sup>o</sup> Cameralien Inspectoren Procop und von denen Landes Bojarn einen gerechten Mann, welchen die Kay. Admi-

nistration darzue benennen wird, zugleich und conjunctim darin fahls bestellen, und der H. Cameral Inspector wird seines Orths darunter hierauf das behörige zubeobachten wissen.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey.

### 382

*Königsegg către Consiliul de răsboiu. 24 Iulie 1723, Sibiu.*

Die Verwirrung, in welcher das Cameraticum mit dem Provinciale in der disseithigen Kays. Wallachey bis zu meinen dahin genombenen Eintritt verfangen ware, zeügte sich den Ursprung furnembl. daher gezogen zu haben, weillen bey der ersten Einrichtung der Herr Feldmarschall Comte de Stainville gegen den Herrn Hof-Camerrath Haan beede nunmehr seel. zucondescendent gewesen, und denselben etwas zuweith eingreifen lassen, auch in denen gemeinschaftl<sup>n</sup> Relationen ohne etwa genugsamben genauen examine ihm, der ein arbeitssamber und, wie allen bewust, ein hiziger Kopf ware, gar zu leichter Dingen meines Erachtens in villen Sachen beygefallen hat. Nach deren beeden Todt, ist in dem Land durch zwey Intergubernia und des seel. Herrn General Feldzeüγμαisters Grafen v. Virmond fatale impedimenta in die besagte Wallachey zu komben, all-dorthen eine rechte Anarchia entstanden, und haben die Administration sowohl als die Officiales Cameratici einer auf den anderen zuegegriffen, auch ieder Theill behaubtet nicht just, was ihm gebührte, sondern was er könte.

Umb diser nun dem Kays. Aerario sowohl als der Provinz höchstschädl. Unordnung zusteüren, habe ich die beederseiths eingeraichte gegen Beschwährnussen wohl examiniret und überleget, auch solche dergestaltten entschieden, wie in dem hier nachfolgenden des mehreren gehandelt werden wird.

Und zwar hat mit der p. t. Cameralien Condirector H. Uhlein die sub Lit. A 1) beygelegte, in acht Puncten bestehende erste Vorstellung den 5<sup>ten</sup> Iunii eingeraichet, auf welche in meine Neben-Antworth und Erleüterung gegeben, wohin mich beziehe, und nur ad sextum et septimum noch beyfiegen solle, wasmassen nach genombenen genauesten Informationen so zu sagen Sohnen clar erscheinet, dass die innen benante, nicht allein jezo von denen Cameralisten sondern in allen vorgegangenen Relationen Fiscalia getaufte mehr loca provincialia seyen, wie auch dasselbe aus der über deren III<sup>n</sup> Uhlein und Procop unterm 10<sup>ten</sup> Iunii sub Lit. B. angeschlossene Eingab, von der Kays. Administration sub Lit. C beyverwahrten Original Antworth zuersehen ist. Solches nicht minder auch ihr erwelnter Orthen hergebrachter Wallach. Namben selbstn confirmiret,

---

1) Anexele s'au reprodus la urma aceslui raport.

indeme man sie Mesiasch heisset, welches nichts anderes sagen will als Frey-Leüthe, die ihren Grund und Boden haben, und solchen entweder selbst cultiviren, oder anderen gegen Bezahlung deren Decimen überlassen. Dass sie aber selbst Niemand den Zehnten praestiren, ist mit deme genugsamb compensiret, weillen sie ratione ihres Besser-Seyns ein Drittl mehr als deren Clöster, Bojarn und fiscalischen Unterthanen Familien in die Landes-Contribution beytragen müssen, aus welchem eruiret, dass mich die Billigkeit dahin obligiret hat, den Postulirten privativen Weinschanckh etiam cum omnibus von ihnen HH<sup>n</sup> Uhlein und Procop angebrachten modalitatibus zu untersagen, und zwar aus denen weitheren Motiven, weillen die Zue- oder Eingeständnus nichts anderes, als eine Lamentation und Verjagung aller diser weinschänckhenden Leüthen nach sich gezogen hätte, welch ersteres sich zu Crajova schon ins gemein ergeben, als nach Inhalt des mit Lit. D <sup>1)</sup>) bemerckhten summarischen Extractüs der daselbstige Marckh-Mauthner Cristophorus Strati auf Gehais seiner Oberen einige Vässer mit seinem Bren-Eisen gezeichnet, und andere, wie man per Hasard erfahren, auszuschänckhen verbotten hat: worauf dan einige Schenckhers selbst erschinnen mit dem Anbringen, dass sie vier, fünf, mehr oder weniger Vässer-Wein in dem Keller ligen, solche von der jenseithigen Wallachey mit Bezahlung Kays. Mauth 7 $\frac{1}{2}$  xr. für jegl<sup>n</sup> Zehenmaass faltenden Emer herüber gebracht, zu Crajova in loco bey der Einführ widerumben einen Löwenthallern für jegliches Vas dem Kays. Aerario entricht hätten, und nochmahlen bey dem Ausschänckhen eines jegl. Vas denuo 93 Wallach. Pfenning zahlen thätten, also wan sie in ihren Gewörb gehemmet seyn solten, besonderes da in eines manchen solchem Wein sein völliges Capital und ganzes Vermögen steckhete, andere auch den Wein so gar auf Credit genomben hätten, sie nothwendig von Haus verlaufen, und in dem Verderben ihre, wiewohlen ohne dem schlecht gebauete Domicilia, worbey sie unter Christl. Kays. Regierung sich zu nähren gesucht, mit dem Ruckhen ansehen müsten. Und gleichwie nun alle die Leüthe Zins oder Contribution tragend seynd, so fallete solche auf obige Begebenheit neben deme hinweg, dass der Orth Crajova, welcher sich nach und nach kürzl. her zu populiren angefangen, widerumb in das Abnehmen gerathete, und wan auch gesezt der Schanckh pro parte fisci geblieben wäre, hätte solcher dannoch eben dise jezige Wirts-Leüthe zu den Schenckhen bezubehalten suchen, und sie wegen des Schenckhens bezahlen müssen; zumahlen aber die Keller in Crajova ohne dem sehr schlecht, und ein solcher Wirtsmann auf ein frembdes Gutt weniger als sein aigenes sorgen, folgl. vill Wein verderben wurde, könnte der Nuzen nicht so hoch erstaigen, als worauf man sich

---

1) Nu s'a reprodu.

Cameraticè den ohnverlâslichen Conto gemachet, und endl. wan es zusagen mir erlaubet ist, finde ich bey einer solch angrânzenden Nachbârschaft der Reputation einer Christlichen Camer zuwider die Consequenz, welche ein solcher suchender Weinschanckhs-Nuzen worbey das Interesse ein und anderen privati sein Absehen hat, nach sich ziehen kônte und mûste.

Fehrrers hat der vorgedh. H<sup>n</sup> Uhlein widerumben sieben Puncta, wie die Anlaag sub Lit. E zeûget, den 7<sup>ten</sup> Iunii eingeraichet, wovon die vier erstere eben auf den falschen Principio deren so gekauften Fiscal-Orther fundiret seynd, auch meine Neben-Antworthen die genugsambe Erleüterung darüber machen, gleichwie auch solches ad 5<sup>tum</sup>, 6<sup>tum</sup> et 7<sup>mum</sup> geschiehet.

Die darauf den 10<sup>ten</sup> Iunii eingegebene und sub Lit. F angebogene Puncta betreffend, wovon der erste den so genannten Pater Miklos angehet, da ist in Ansehung dises Manns seiner unterschiedl. gelaisten Diensten und sonderl. gutten bey der Löbl. Kays. Hof-Camer sich erworbenen Meriten, mit Einstimmung deren HH<sup>n</sup> Uhlein und Procop, durch das in copia mit Lit. G<sup>1)</sup> bey kombende Decretum die Sach geschlichtet worden. Die zwey andere Puncta gehen die Salzgruben und Orth Okna an, welche aber cessiren thuen, wan die Salz-Admodiation, wovon ich nachgehents melden werde, statt finden solte; wo aber dises, gegen Vermuthen, nicht geschiehet, will ich mit Zueziehung deren hiesigen Cameralisten die Nothwendigkeit verfiagen. Der vierte Punct meldet von dem Salz, so in vorigen Zeithen denen Chlöstern durch fürstl. Donationes accordiret worden seynd; wegen disen aber beziehe mich auf eine particulier Relation, welche ich wegen der gesambten Wallach. Clerisey einsänden werde. Dan über die fünf und sechste Puncten, ist das nôthige bereits vorgekehret worden.

Weithers wurde unterm 19 Iunii sub titulo: Gravamina contra Incl. Administrationem, von dem mehrgedh. H<sup>n</sup> Uhlein praesentiret was ich sub Lit. H. zueschliessen thue. Unter disen gravaminibus gehôret das erste, anderte, neunte und zehente Punct nicht ad Cameraticum, und sollen solche in meiner Provincial-Relation erleüteret werden. Die andere aber belangend und benantl. den 3<sup>ten</sup>, ist solcher schon durch meine der Administration lezt gegebene und unten beylegende Instruction Art. 10<sup>mo</sup> gehoben worden, und eben durch dise Verordnung werden auch die übrige in dem 4<sup>ten</sup>, 5<sup>ten</sup> und 8<sup>ten</sup> Punct bemerkchte Beschwârden abgethan werden, dass nembl. der Cameral-Inspector bey Gelegenheit deren Repartitionen über die fiscalische Unterthanen, damit sie nicht praegraviret werden, eine billige Obsorge tragen möge. Punctum 6<sup>tum</sup> hingegen, ist eine ohnbefugte Clag, da die Contumaz-Häuser aus dem Camerale zu bauen anbefohlen ware, und gleichwohlen die Provinz, non quòd

1) Nu s'a reprodu.

sit obligata, spontaneè vier hundert Gulden und alle die Fuhren darzue præstiret hat.

Ad punctum 7<sup>um</sup>, praescindire ich von deme, was meiner Vorfahrern Meinung in diser Sach gewesen, und auch umb so weniger verbundl. machen kan, in solang sie von Ihro Kays. Mays. nicht placidiret oder approbiret werden. Meines Erachtens aber, ist ein löblicher Ehrgeiz dem Menschen also angebohren, dass einem nichts härter oder empfindlicher fallen kan, als, nachdeme man sich auf ein oder andere Weyse ex sorte rustica emporgebracht, widerumb dahin zu versinckhen. Und gleichwie eine solche Neüerung ohne grosser Confusion und Anlauf der ganzen Provinz sich nicht würdet bewerkhstelligen lassen, also hat mich dasselbe bewogen, ut Lit. I, einen Catalogum von der Administration auf ihre Ehre und Gewissen zu begehren, von allen denen welche mit denen Clöstern und vornemben Bojarn von dem Dismarit, umb solche auch vor Heüer dauon zu befreyen, nicht allein sub turcica dominatione, sondern auch seithero Kays<sup>a</sup> Occupation, ausgenomben vorm Jahr da der H. Inspector Procop sich unterfangen hat propria autoritate einen Catalogum zu formiren, exempt gewesen seynd; welchen vorermelten Catalogum sambt meinen in Latein an die Administration und in Teütsch an den erstgædh. H<sup>a</sup> Inspectoren Procop hinzuegesetzten Decret. ich hier sub Lit. K. gehorsamstens submittiren thue, wobey ich noch anzumerckhen nicht umbhin seyn kan, dass obwohlen die HH<sup>a</sup> Cameralisten, durch Exhibirung eines sub Lit. L mitkombendem Gegen-Catalogi, ville in dem ersten angemerckhte degradiren und beschimpfen wollen, selbte in einer æigens darüber gehaltenen zusambe Trettung meiner, der Administration und ihrer vornembereen HH<sup>a</sup> Cameralisten, mit der Prob nicht haben aufkomen können, wie solches mein Decretum oben sub K. breitheren Inhalts anziehet.

Über dises aber hat die Administration, obschon alle in Catalogo benante Leütthe von dem Dismarit frey verbleiben werden, sich gleichwohlen obligiret, ainen Beüthl Geldes heüer in das Aerarium mehrzugeben, als demselben vorm Jahr sothaner Dismarit ertragen hat, und endl. seynd die Bojarn Braskovanul et Pojenarul ex odio et passione, wie H. Uhlein bemerckhet, aus dem Catalogo umb so weniger zuruckh gelassen worden, sondern ex errore scribentis, als der erste des Herrn Administration-Raths Goleskul Schwiger Sohn, der andere des Herrn Bani Favorita, auch sonsten ein jeder ein bekanter alter Bojar ist.

Und haben entzwischen die inferioris sortis exempti, welche von Seithen des Camerale wolten verworfen werden, worm Jahr eine extraordinari Contribution pr. 2307 Löwenthallern bezahlet, und heüer widerumb souill wo nicht mehr bezahlen werden, so als eine Aequivalens anzusehen ist.

Nach disem ist noch weithers ein den 13<sup>ten</sup> Iunii datirte, in 14 Puncten bestehende, von denen HH<sup>n</sup> Uhlein und Procop zusambe gezeichnete, auch hier mit Lit. M angeschlossene Schrift eingekomben. Der 1<sup>te</sup>, 2<sup>te</sup>, 3<sup>te</sup>, 4<sup>te</sup> und 7<sup>te</sup> Punct, begriffen unterschiedl. Iurisdiction-Anmassungen, über welche die Kays. Administration beygehende Repraesentation unterm 16<sup>ten</sup> Iunii. und schon praevie dergleichen den 9<sup>ten</sup> ejusdem Iunii, nachgehents den 30<sup>ten</sup> deto andere Sachen belangende Puncta, welche drey Beylaagen mit Lit. N. bemerckhet seynd, mihr eingerai- chet hat.

Über dise geschehene Vorstellungen, umb endl. sowohl einer als anderenseiths eine Richtschnur zusezen, und dise fernere dem Herrn-Dienst und dem Land so schäd<sup>l</sup> Iurisdiction-Conflictus einzuhalten, ich die sub Lit. O neben kombende Instruction decretaliter der Kays. Administration zuegefertiget, und denen HH<sup>n</sup> Cameral Officianten comuniciret habe, in welchen nur wegen deren Bulgaren die Exception, in so weith sie keine ligende Gütter besizen, gemacht worden ist, weillen ich nicht habe entgehen können, ihnen die hier sub Lit. P 1) in Abschrift beygehende Privilegia, sub bona fide eorum durch welche sie in das Land gelockhet und komben seynd, ad ulteriorem usque superiorum ratificationem, mit einigen Correctionen, wie aus der erst angezogenen Beylaag aigentl. zuersehen ist, zu confirmiren.

In den 5. und 6<sup>ten</sup> Puncten der obigen mit Lit. M gezeichneten Beylaag, begehren die HH<sup>n</sup> Cameral Officianten ein Augmentation Contributions-freyer Leüthe zu denen Salzgruben in Okna und denen fiscalischen Weingarten, gleichwie solches aber ein neües Aggravio des Landes wäre. Also beziehe ich mich, diser zweyen Puncten halber, auf das was ich hierunten ferers in puris Cameralibus, und absonderl. des Salzweesens auch deren Fiscaliteten ohnmasgebl. vorgeschlagen werde. Der 8<sup>e</sup> Punct ist in Sachen des Münzweesens, über welches aber dorthen in loco noch keine positive Resolution in diser haicklichen Materia zu fassen ware; jedoch hat man sowohl von der Administration, als denen Kaufleüthen die Mainung erforschet, und gedenckhe ich in diser materia des neüen Herrn Hof-Cammerraths Ankunft zuerwarthen, umb mit ihne, und Beyziehung des H<sup>n</sup> Münz-Inspectoris Kropf ein gemeinschaftl<sup>s</sup> fundirtes Guttachten zu geben.

Über den 9<sup>ten</sup> Punct, findet sich nicht dass einige neüe Jahr oder Wochenmarckte wären eingeführet worden, und ist für das zuekünftige schon vorgesehen, dass auch keine ohne communicativer Unterredung eingeführet werden sollen.

Dass ad 10<sup>mum</sup> in dem Land von den Bauren selbsten Pulwer gemacht werde, ist zwar nicht ohne dises aber zuver-

1) Nu s'a reprodu.

hinteren, wäre vorträgl. dass man in der Provinz Puluer-Mühlen aufrichtete, wie ich solches noch weithers hierunten anzeigen will.

In dem 11<sup>ten</sup> wird vorgeschlagen, einen *Directorem Caesarum fiscalium* und *Procuratorem* anzustellen, welches ich zwar auch vor nöthig erachte, jedoch nicht mit so weithschichtigen *Praerogativen* als da angeführet seynd. Absonderl. wuste ich nicht, *ex qua ratione* dise *Officianten praetendiren* solten, in allen *Administrations-Sessionen* beyzusizen, ausser deren wo etwas von *Fiscaliteten* gehandelt wurde.

Der 12<sup>te</sup> Punct ist wegen des *Educilii* und *Macelli* in denen *vermainten* und so benannten *locis fiscalibus*, welches aber mit deme, was in denen obigen *Beylaagen* von disen *Örthern* gemeldet worden, an sich selbst *cessiret*, wie *ingleichen* der 13<sup>te</sup> und 14<sup>te</sup> Punct auch schon durch obige in *materia disarmatica et oieritica* angeführte *Umstände* erleüteret seynd.

Sonsten ist den 30 *Iunii* hier sub *Lit. Q.<sup>1)</sup>* beyverwahrt, von dem *H. Uhlein* seine über *Visitirung* deren *fereren* *Mauthen* und *Cameral* *Sachen* längst der *Donau* und des *Gebürgs* gefaste *Relation* mir eingegeben worden, in welcher er selbst zu *Bristol* erkennet, dass die *Besoldungen* den *Provent* überstaigen, und also auch dem *Aerario* besser zuwirtschaften, zu einer *Salz-Arenda*, wovon ich hinab das mehrere beybringen werde, antragen thuet....

Des anderten *Tages* darauf als den 31<sup>ten</sup> *Iunii* wird eine *abermahlige* *Schrift*, *Gravamina extraordinaria* betitlet, von dem *erörterten H<sup>n</sup> Uhlein* praesentiret. Ich lege selbige sub *Lit. R.* bey, und enthaltet solche wider die *Administration* unterschiedl. *Klagen*, so in sich selbst aber das *Cameral* weithers nichts angehen als in souill man die *Brankovanische* und andere *Fiscal-Dörfer* respectu aliorum praegravirt zu seyñ *vermaintet*. Deme *zusteüeren*, sofern das angebrachte doch also in der *Thatt* ist, von mir der *Administration* das *Aufsehen* zum schärfesten *eingebunden* worden.

Über dise *vorbemelte* *Gravamina*, seyñ deren noch mehrere, sowohl von *Seithen* deren *HH<sup>n</sup> Cameral* *Officianten* gegen die *Landes-Officianten* und *vice versa* diser gegen jene durch *particular* *Memorialien* eingelanget, welche aber alle zu *verificiren* die *Zeith* umb so weniger *ergeblich* ware, als ich nicht allein wegen deren *grossen* *Inundationen* deren *Gewässern* umb nicht von hier *gänzl.* *abgeschnitten* zuwerden, als auch wegen des den 25<sup>ten</sup> *dises* zu *Medvisch* *ausgeschriebenen* *Confluxus Gubernialis et supremorum Officialium* meine *heraus* *Reyse* habe *beschleinnigen* müssen. Souill aber ware von *sothanen* *Memorialien* wohl *auszunemben*, dass man *beyderseiths* durch *allerhand* *Animositeten* und in *anderweeg* *excediret* hat ; worbey

---

1) Nu s'a reproduc.



ich jedoch, durch meine sowohl schriftl. als mündliche Instructiones und Exhortationes, eine bessere Ordnung einzuführen möglichst beflissen gewesen bin. Und gleichwie solches nicht Sachen von einem Tage seynd, als werde ich durch öftere Visitationes dises Landes nach und nach die aushilffliche Remedia vorkehren, da es nicht anderst bis dato seyn hat können, als dass durch den zeithl<sup>n</sup> Eintritt meiner beeden Vorfahrern und anfangs weniger Erfahrungheit einer neü eingerichteten Administration, auch durch einen aus so differenten Nationen und Leüthen componirten Cameral-Stand keine Ordnung eingepflanzet und erhalten worden, und villmehr zu verwunderen ist, dass gleichwohl dises Land sich in etwas populiret, und respectivè doch dem Aerario solchen considerablen Nutzen boygeschaffet hat.

Über alle dise oben gemeldete materias litigiosas et mixtas, ist noch eine alte Stritt-Sach zwischen denen Bulgaren und Wallachen zu Rimnik vorgekomen, welche in disem bestunde, dass weillen die erstere vermög ihren versprochenen Privilegien ein separirtes Habitationsorth haben solten, der seel. Herr Feldmarschall Comte de Stainville ihnen solchen hat aufzeichnen lassen, wornach die Wallachen obligiret wurden, etiam manu militari, ihre in dem Bezierkh befindl. Häuser denen Bulgarn secundum impartialem appretiationem abzutretten, wider welches die Wallachen jederzeith reclamiret, und durch ville darzue angewendete Officia die Sache niehe hat können güttl. complaniret werden, also es endl. auf einen Ausspruch ankomben müssen, und ich in der befundenen Circumstanz, dass die schon weggenombene Häuser von denen Bulgarn repariret und verbessert worden, also nicht mehr könten zuruckhgegeben werden, statuiret habe, dass das vergangene in seinem esse ohnänderlich verbleiben, hingegen aber die Wallachen fünf bis sechs Häuser, so sie noch unter denen Bulgarn actualiter besizen, solche nicht anderst als aus ihrem eigenen freyen Willen abzutretten schuldig seyn sollen. da ich nicht sehe, wie man die alte Landes-Inwohner aus ihren vätterl<sup>n</sup> Häusern in favor einer frembden Nation vertreiben kan, und ich das Privilegium deren Bulgarn mehr dahin verstehe, dass sie an gewissen Örthern beysambe wohnen sollen, und ihnen nicht erlaubet seye, sich hin und wider in dem Land auszustreüen, in welchem Principio ich auch die dessentwegen noch schwebende Strittigkeit eben deren Bulgarn und Wallachen in dem Orth Bradizeni ausmachen werden.

Nachdeme ich nun dasjenige gehorsamstens relationiret habe, was dermahlen in Cameralibus mixtis et litigiosis vorfallet, so schreitte ich jez zu einigen ohnmasgebl<sup>n</sup> Vorschlägen, wie in der disseithigen Wallachey das Camerale mit weniger Irrung und nambhafter Augumentation des Aerarii tractiret werden könte. Ich fundire mich hierbey haubtsächl. auf dasjenige, was in denen verflossenenen Zeithen die Experienz gegeben hat, und auch auf dises was der Genius einer Nation oder zum

Vortheill oder zum Schaden anzeigt. Gewiss ist es nun, dass diese Nation vor allen anderen zu den Handl und Wandl incliniret, darinnen erfahren, und sich keine Mühe kosten lasset, wo nur ein xr. zugewinnen ist. Solches hat gar eigentl. der Fürst Constantinus Brankovanus, so von allen Wajwoden wisentl. zum längsten alldar regieret hat, und vor einen trell. Oeconomum erkennennt ware, ganz wohl gefasset, indeme er nach unterschiedl. gemachten Proben alle seine Proventus in arendam gegeben. Ich bin also auch eben der vollkomenen Mainung, dass diser Methodus der vor- und einträglichste wäre, dan es hat sich bishero gezaiget, wie hoch die Arendationes in dem Dismarit und sonderl. Ojerit von Jahr zu Jahr gestigen seynd, auch ohnfählbahr noch steigen dörften. Und wan, disen Exempeln nach, auch die Mauthen dem plus offerenti angebothen werden solten, so bin ich wohl versicheret, dass selbige auf ein merckliches höher als sie dato eintragen vermehret, und noch darbey dass Commercium in vill besseren Schwung komben wurde, da die Arendatores die Kaufleüthe durch allthuenl. Willfährig- und Höflichkeiten zuezulockhen sich befeissen, wo hingegen besoldete Mauthner durch Pflegung ihrer Gelegenheit sorge ihrer aigenen Wirtschaften und unfreünl. Manieren, worüber absonderl. der Passa von Widin sich clagbahr verlauten lassen, die Kaufleüthe unwillig und verdrossen machen, wie ich absonderlich in materia des Iarbarits erfahren habe, dan obwohlen zwischen mir und denen Türckhischen Befelchs-Habern fest gestellet worden, dass die Türckhische Käufer den besagten Iarbarit nach der Schärfe zu acht Pfenning, ohne der Mauth so drey pro cento ist, bezahlen sollen, so wollen sich doch diese nicht zu Ruehe begeben, da in der That sich findet, dass obschon sie Zeith Ottomanischen Domination eben auch acht Pfenning vor das Stuckh zu erlegen schuldig waren, doch in re ipsa durch die Connivenz deren Arendatores nur mit 4 höchstens 6 Pfenning durchgekomben seynd; sie Arendatores aber darbey gleichwohlen in der Anzahl ihren Conto gefunden haben. Diese Sach ist soweith ausgebrochen, dass von einem grossen Anlauf türckhischer und bulgarischen jenseithiger Kaufleüthe betrohet worden, woferne ihnen keine Erleichterung verstattet solte, diese Schaaf-Handl gänzl. zu verlassen. Unsere Cameralisten wollen gegentheills zwar behaupten, dass jene solchen Handl nicht entbehren können. Ich bin aber der Mainung, es seye umb einen kleinen Profit diese Sach nicht zuhazardiren, als an welcher das ganze Heyl der Provinz und die Möglichkeit die Gaaben zupraestiren bestehen thuet. Und wären nur genugsambe Exempla zuallegiren, wie durch geringe Mauth-Erhöherungen ganze Commercias zu Grund gegangen seynd. Ich thue also diese Iarbarits-Sache zur absonderlichen Consideration gehorsamstens anrecommendiren.

Nach denen Mauthen folgen die Mineralien; und primò das

Salzweesen, über welches auf Erkantnuss und Antragen deren HH<sup>a</sup> Cameralisten selbstn solches ad arendam promulgiret, und würckhl., *salvâ ratificatione Excelsae Camerae*, auf 30 Beüthl und 100 Löwenthaller, so über 25000 fl. Rh. ausmachet, und als auf eine namhafte grössere Ertragnuss verhöheret worden ist.

Secundò vor das Kupfer-Bergwerckh zu Baja de aramâ siehet man bis dato in denen Extracten keinen Provent, wohl aber deren darzue bestellten Leüthen stipendia inscriret, doch finden sich andere Leüthe die schon 1000 Thaler des Jahr darfür offeriret haben. Die übrige noch unbekante oder noch nicht angebaute Mineralien könten, wie oben gemeldet, denen sich darzue findenden Particulâiren auch oberwehnter massen überlassen werden.

Die Piscationes seynd auch schon verarendiret, wegen welchen aber von der ganzen Zeith her des geschlossenen Possarovizischen Friedens die benachbahrte Widin- und Nicopoler Passen einige Bewögungen machen, und zeiget die sub Lit. S angeruckhte ex idiomate turcico transferirte Abschrift, was an mich in diser Sach erst vor dreyen Wochen von dem Widiner Passa überkomen ist, und was ich darauf von hier an den Herrn Residenten Dirling sub Lit. T, ohne dem jezt gedh. Passa noch zuantworthen, umb damit diser nicht widrigens bey der Porten praeoccupiren möge, erlassen habe.

Es stehet noch hiebeur deren Fiscaliteten zudenckhen, und finden sich dise in zweyerley Sorten. Die erstere seynd die Brankovanische Gütter, über welche ich weither nichts sagen kan, indeme mir ohnbewust ist, was derenntwegen zwischen der Löbl. Hof-Camer und denen Brankovanischen Erben für Verständnuss obhanden seyn mag. Was hingegen die andere Sort betrifft, nembl. diejenige Gütter so denen jenseithigen Bojarn zuegehöret haben, und nun von dem disseithigen Fisco besessen seynd, da kombet in Consideration, dass, dem Vernemmen nach, denen jenigen Bojarn, welche das ihrige darüber verlassen, Ihrer Kays. Mayt. Dominium und Dienste angenomben haben zu Wienn, wo nicht positivè versprochen, doch wenigstens vertröset worden seyn solle, sie einigermassen darmit zu consoliren, welches meines Erachtens Ihrer Kays. Mays. Allerhöchsten Clemenz und Gloire nicht unanständig wäre, bey diser neü aquisitirten Nation die Treüe und Affection vergrösseren, auch wohl bey denen jenseithigen einpflanzen wurde, so in künftigen sich ergeben könnenden Conjunctionen trefl. Effecten nach sich ziehen thätte, und seynd auch dise confiscirte Gütter von keinem absonderlichen Valor, wo doch sonder Zweifel die particular Inhabere solche weith besser als der Fiscus genüssen können.

Über alle vorgezeichnete Vorthell, so von der Arendation aller Gaföhlen zuhoffen stehen, kombet noch hauptsächlich hinzue die Erspahrung souiller Officianten und ihrer Besoldun-

gen, da in tali casu das ganze Wallachische Camerale mit einem Inspectore, Controlor und Ober Einnembergenugsamb versehen wäre, und noch weithers zubemerckhen ist, dass bey Reducirung souiller Cameral-Officianten denen Inwohnern der Provinz nicht allein bessere Ruehe geschaffet wurde, sondern, gleichwie bey denen Arendationen fast jedermann, gros und klein, directè oder indirectè vermischet wäre, also das ganze Land insgesamt sich bemühen thätte, das Commercium und Augmentum deren Proventen zubesorgen, wo dermahlen ex odio das Camerale wenigen Beystand findet.

Nach disem könnten noch einigen Sachen introduciret werden, welche mit der Zeith vill guttes würckhen solten, als da nembl. seynd allerhand Manufacturen, auch Pulver-Saag- Stampf-Mühlen etc. Nicht weniger wäre auch der Fluss Schyl leichterdinge von seinem Einfluss in die Donau bis an das Sibenburg. Gebürg wenigst für mittlmässige Schiff und Flösse navigabl zumachen, welches, wan es zu nichts anderen diennet als die aus denen an beyden Ufern befindl. extra grossen und schönen Waldungen hauende Hölzer nach Widin und Napolis, wo daran Abmagel ist, zuverführen, so wurde dises allein dem Land und dem Aerario nicht wenigen Nutzen schafen.

Von disen letzteren Sachen aber, behalte ich mir vor eine noch umständlichere Relation zuerstaten, sobalden es mir die Zeith erlauben wird.

Ubrigens will ich durch meine hier oben angefiegte unterschiedl. Mainungen und Guttachten, denen, sowohl in der Wallachey angestellten Cameral-Officianten als absonderlich dem H<sup>n</sup> Inspectori Procop, und noch weniger dem in der Visitation mitgekombenen p. t. Condirectore Cameratico H<sup>n</sup> Uhlein nichts ungleiches aufbürden, sondern muess ich ihnen das Lobe sprechen, dass sie zu Nutzen des Aerarii nach ihrer Pflicht und Schuldigkeit einen besonderen Eüfer und Application tragen, also qua purè cameratici in ihren principiis, wo solche nur nicht mit zu grosser Animositet vermischet wären, zwar nicht zu verdenckhen seynd. Solche Principia aber müssen durch die Combination anderer miteinlaufenden provincial- und politischen Considerationen rectificiret werden, dan die gute Ordnung und auch Conservation des Aerarii bestehet in der perfecten Harmonie der Totalität, massen, wo eines mit indiscreten Eüfer sich gegen den anderen stoppet, muess nothwendigerweis mit der Zeith auch eines sambt dem anderen zusamben fallen.

Und gleichwie ich schlüsslich von disem Bericht mit allen Abschriften, gestallten die Originalia maistens hier beygelegt seynd, getreüliche Copiam dem H<sup>n</sup> Uhlein ausfolgen lassen, und er seiner hohen Instanz der Löbl. Kays. Hof-Camer solches gebührend einsänden wird, also bin ich, nach dem daraussen genombenen gemeinschaftl<sup>n</sup> Concert, der darüber abgefästen

Resolution, umb nicht in der ehemahligen Dunckhle zuwandlen, gehorsamstens gewärtig, unter meiner Empfehlung etc.

Hermanstatt, den 24<sup>ten</sup> Julii 723.

Unterthänig-Gehorsambster Diener  
II. G. zu Königsegg.

K. A. 1723, September 422, Expedit.

*Anexa Lit. A.*

Puncta welche circa Cameratica ohnumgänglich zu erörtheren.

1<sup>mo</sup>. Weillen in dem Oierit und Dismarit der gröste fundus Cameraticus beruhet, und dann neben der Geistlichkeit auch die Bojaren ein und anderes Iahr die Exemption praetendiren, als wäre anvorderist der Löbl. Lands-Administration eine gewissenhafte Lista deren veritablen und wahren Bojaren zu begehren, allermassan nur gar zu ville Familien sub nomine Boieronum zu höchsten Nachtheil Aerarii die Exemption gaudiren wollen.

2<sup>do</sup>. Eben wegen dises Fundi Cameratici, nemblichen Oierits, entstunden bisanhero ville Difficulteten, weillen die Clöster und Bojaren solchen ehender nicht als iedesmahlen alle drey Iahr praestiren wollen, wie sie solchen dann auch von erhalten Fürsten Zeiten hero anderst nicht als alle drey Iahr einmahl, und dann a parte so oft ein neüer Fürst von der Ottomanischen Porten gesezet worden, bezahlet.

Hingegen gleichwohlen in denen übrigen Exemptions- oder frey Iahren ein Aequivalens praestiret haben.

Wie die vorige Acta de anno 1719 bezeugen, waren Se Excell. Hr General v. Steinville nebst dem Hr Hof-Cammerrath Haan seel. der beständigen Mainung, das Iahr vor Iahr der Oierit abgefordert und hievon weeder Closter, Bojar, noch sonst jemand eximirt seyn solle. Was hingegen Se Excell. Herr General v. Virmond und obengedachter Herr Hof-Cammerrath Haan seeler vor andere Sentimenti hievon gehabt, be-

Ad 1<sup>um</sup>. Wiewohlen die Kays. Lands-Administration ehedessen schon einen in drey Classen eingetheillten Catalogum von denen hiesigen Bojarn herausgegeben, so hat man solchen doch nicht also gefast befunden, dass darauf ein rechtes Fundament zu sezen gewesen wäre, wessenthalben unter dem gestrigen dato der besagten Administration sowohl schriftl. committiret, als auch mündlich zuegeredet worden, einen getreu und gewissenhaften Aufsaz ohne einlaufenden Unterschleif an mich alsogleich einzuraichen, welcher sodan mit dem Camerale zu ihrer in vorfallenden Geschäften gleichmässigen Direction wird communiciret werden.

Ad 2<sup>du</sup>m. Es ist der Zeith hero, als Ihre Kays. Mayt. dise Provintz in der vollkomenen Besiz haben, observiret worden, und dahero auf die lamentationes deren Einwohner unserseiths in keine Abrede zustellen, dass man in allen odiosis sie bey ihren alten von Türckhen Zeithen hergebrachten Gebräuchen lassen wolle. Und dieweillen dises offenbahr geschiehet, so wird wohl gegentheills für billig erachtet, dass man auch in denen favorabilibus ihnen nicht so gar den Genuess zuentziehen antragen musse. Weillen nun unter dem Vorwand eines neü ankombenden Commandirenden Generalens und respectivè Ober-Directoris der Clerus und Bojarones den Ojerit noch alle Iahr hero gezahlet, so werde ich ohne expressen Befelch von Ihro Mays. dem Kayser hinforth nicht zuegeben, dass selbe zu sothanen alljährigen Praestation gehalten werden, sondern dass es in allen disen auf den Fuess wie bey vorigen Fürsten Zeithen verbleiben solle.

sagt der gemeinschaftliche Bericht de dato 24<sup>ten</sup> Xbris 1721. Und ob schon die daraussige hohe Instanzen auf obig- angezogene Berichte seithero nichts speciales rescribiret haben, so ist jedoch in dem unterm 27<sup>ten</sup> Febr. 1723 herein ergangenen Cameral-Rescripto zu ersehen, was besagte hohe Instanzen disfalls wenig verordnet.

Dahero die Sach dermahlen finaliter auf dise questionem praepudicialem ankombet, ob denen Clöstern und Bojaren einige Exemption zuzustehen oder nit? Allenfalls disemnach keine Exemption zugestanden werden sollte, hat es ohne deme seine abhelfliche Maass und vollständige Richtigkeit.

Kombet es aber auf eine Exemption, so ist nur einestheils quoad personas eximendas, anderentheils respectu des dargegen zu Statien kombenden aequipollentis was verlässliches zu determiniren.

3<sup>to</sup>. Weillen in nächstbevorstehendem Monnath die Verstaigerung des Dismarits nach bisheriger Observanz ohnumbgänglich vorzunehmben, so wäre in Zeiten zu determiniren, welche hiervon allenfalls exempt seyn sollen, massen eben diejenige Difficultet im Dismarit als wie vorangezogenemassen im Oierit obwalтет, nehmlich dass die Administration bishero noch keine pflichtmäßige Listam deren Bojaren extradirt, sondern nach ihren freyen Willen und gegen schändliches Interesse und Schanckungen ville Bojeronaschen und so gar ihre eigene Bedienten ad Registrum Bojeronum gesetzet.

4. Seynd alle diejenige Partheyen auf einen gewissen Termin zu citiren, welche einige Brankovanische Gütter besizen, undt in beykommen-

Was aber ein Aequipollens verlässl. zu determiniren anlanget, da wäre eben dieses ein neuer Tribut, welchen die vorige Fürsten ihnen niehe imponiret, wohl aber dan und wan in ihren Nöthen von Clöstern und Bojarn ein Darlehen abgefordert haben, wo hingegen auch zu consideriren ist, was jene per pia legata und dise andere durch ihre Officia wiederumben genossen haben. Und obschon dergleiche vorbesagte mutua nicht imerhin so richtig zuruck gezahlet worden, so ist dieses einer Barbarischen von der angestambten Kays. Clemenz und Pietet gar weith entfernten Regierungs-Arth zuezumassen als dero Allergnädigste Intention und positiver Befehl haubtsächl. dahin gehet, disem auf denen äussersten Gränizen Ihres Dominats exponirten Volckh den Unterscheid der Gelindikeit von der Cristl. Österreichischen gegen der vorigen harten Regierung begreifen und empfinden zumachen.

Man würdet jedannoch zu seiner Zeith suchen, den Adl und die Closter zuveranlassen, dass sie etwa eine freye Beysteyer geben möchten.

Ad 3<sup>ium</sup>. Diser Punkt reduciert sich auf den obigen ersteren, dass nembl. die Administration einen verlässl. Catalogum heraus zu geben habe, und ist sich sodan in dem übrigen an den tenor deren von beeden Hochlöbl. Hofes Mittlen des Kays. Kriegsraths und Camer unterm 27<sup>ten</sup> Februarii nechsthin herein ergangenen Rescriptorum zuhalten, dass nemlich die Plajasones, Skaunasii, Goldwascher, Bulgarische Richter und Geschworne, dergleichen die sambentl. Cameral Officianten à praestatione disarmarica nicht befreyet seyn dörfen. Weillen aber jezt herrinnen vorkombet, dass die drey Bulgarische Richter und vier Geschworne mit der Condition in dise Provinz getretten, auch die Plajaschen und Skamnaschen bey ihrer Anstellung versicheret worden seynd das Beneficium zu genüssen, so wird man auf dieses Jahr bis auf die weithere Resolution von Hof sie frey lassen.

Ad 4<sup>um</sup>. Das nöthige wird an die Kays. Administration hinüber gegeben worden, nachdeme man eine förmlichere und ausführliche Specifica-



in dem durch besondern Fleiss des Mauthner Skorei ganz neu zusammengezogenen und angelegten Orth Slatina der Weinschanck dem Fisco allein beybehalten wurde, dessen man sich ex parte Fisci seithero nur so weith bedienet, dass man die wenige fiscalische Wein, so man selbst ex bonis fiscalibus eingefechset, ausgeschäncket, im übrigen aber denen Innwohnern den Weinschanck ex hoc motivo ganz frey gelassen, umb durch dergleichen Freyheiten destomehrere Unterthanen ex partibus turcicis bezuziehen, und alle Örther so ehender zu populiren. Da nun aber der locus principalis, nehmlich Crajova, bereiths bis tausend Inwohner hat, könnte der Weinschanck, wann solther pro Fisco allein vindiciret wurde, jährlich über sechs tausend Gulden eintragen, welches respectu all-anderer obangezogenen fiscalischen Orthten ebenfahls dem Aerario recht was nahmbhaftes abwerffen könnte. Allenfahls es aber nicht für allzuwohl thunlich angesehen wurde, das jus educillii dem Fisco so auf einmahl allein zu attribuiren, konnte dises medium getroffen, und wenigstens lurch sechs Sommer-Monath dem Fisco solcher allein gelassen; durch die übrige sechs Wünter-Monath aber der Burgerschaft zugleich und concomitanter erlaubt werden.

7mo. Bey der in voriger Wochen durch mich Herrn Cameral-Inspectorum und Herrn Pater Miklos längst den Altfluss bis Isla vorgenommenenen Visitation, musteauch erfahren, das all- obig- recensirt- fiscalische Örther Crajova, Carakal, Csernetz, Tirgoschill, Rimnick undt Slattina, a tempore occupatae Provinciae nicht den geringsten Zehenth gegeben, und zwar der Ursachen, weillen solche Örther bey vorigen Zeithen und sub dominio turcico eben auch disie Freyheit genossen, iedoch cum conditione lass selbe iedesmahlen auf erheischenden Fall zu Pferd sizen, den Fürsten begleithen, und ganz ex propriis sich armiren müssen.

Da aber der Kays. Hof, zumahlen bey dermahligen Fridens-Zeiten disie Dienste nicht mehr verlangen wird, könnte auch disie Freyheit cessante causâ gar wohl mit dem vormahligen

ter sub modo supremo Dominanti anheimb fallen. Eine andere Beschaffenheit hat es hingegen, wie auch in Teutschlanden mit villen Stätten, Fleckhen und Dorfschaften, welche man Dominalia heisset, also auch die benante pro talibus hier im Land zu consideriren, und selbige in denen bishero gehalten, und unter denen vorigen Fürsten zuegestandenen Freyheiten in allweg zu manuteniren seynd, und dises nicht allein propter aequitatem, sondern auch weillen sie wegen deren vergönstigten Freyheiten den Anlass genomben sich anzusezen, wo die widrige Zuemuthungen ihnen eben Anlass und Zwang geben dörften, ihre ohne dem schlecht gebauete, und dahero nicht vill achtende Domicilia widerumb zu verlassen, und consequenter zu grossen Undienst Ihro Mays. des Kayzers sich deren Ordinari Gaaben zu entziehen, wovon endl. wan es wohl examiniret wird, das Aerarium Camerale durch die einführend- und verschleissende Weine, da ein jeder Schencker nur allein von dem Auszäpfen eines Fasses 93 hiesige Pfening an das Aerarium zahlet, eine Profit ziehen muess, auch der Fiscus concomitanter das educillum exerciren kan, welches bey villen inwohnenden Leuthen souill und mehr abwerffen muess, als bey Vertreibung solcher es nimermehr in eadem summa geschehen wird noch kan.

Ad 7mum. Hat es auch die Ursach wegen des Zehents, wo das alte privilegium suffragiret, dan obschon die Conditio aufzusizen und zu armiren moderno pacis tempore sich nicht ergibt, so könnte doch künftig secundum priora exempla in hoc confinio extremo solches mutata rerum facie erforderet werden, also das intuitu dessen priora indulta Principum umb so mehr in vigore zu verbleiben hätten, als auch sie Principes nicht quovis anno sed ad casum duntaxat exigentiae dergleiche apparatus für sich postuliret haben.



Effect unterbrochen werden, zumahlen de jure ein jeder ohne Ausnahm die Decimas zu geber schuldig ist, nisi obstet speciale privilegium.

8<sup>avo</sup>. Klage ich den Capitain Mandan, als tutorem von des verstorbenen Capitain Vintilla hinterlassenen Erben, welche die beede fiscalische Dörfer Arzescht und Colivast besizen, ist dahero zu examiniren quo titulo.

Exhibit sub dato Crajova,  
den 5<sup>ten</sup> Junii 1723.

I. David Uhlein.

K. A. 1723., September 442, Expedit.

Ad 8<sup>um</sup>. Wird die Kays. Administration die Auskunft geben, altermassen solches gestern untereinstens schriftl. von deroselben verlangt worden ist.

Crajova, den 8<sup>ten</sup> Junii 1723.

### *Anexa Lit. B.*

Opinio circa introductionem educillii in locis fiscalibus.

Prout Fiscus Regius in omnibus aliis sibi apertinentibus locis, inter caeteras praerogativas de potiori etiam educilium sibi vindicare solet, ita etiam nunc hic Crajovae et coeteris oppidis pure fiscalibus, nominanter: Rimnik, Karakal, Czernetz, Tyrgosill, Szlattina et Baja de Arame hocce educilium, quod hucusque, ex solâ conniventia et ut loca eò magis popularentur, omnibus sine distinctione permissum fuerat, pro se assumere intendit. Ne tamen incolae horum locurum unò ictû statim in totum hóc beneficiò priventur ac fors aliquomodo deterreantur, ita idem educilium pro hic et nunc adhuc (sine tamen ullo praejudicio et consequentiâ) eâ modalitate cum illis dividere arbitramur: Ut scilicet à 1<sup>ma</sup> 9bris incipiendo, consequenter per sex menses usque ad finem Aprilis cuicumque, uti hactenus, concessum sit, vina sua concomitanter cum fiscalibus educilare; à 1<sup>ma</sup> Maii vero et per caeteros sex menses usque ad finem Octobris solus Fiscus in erectis et erigendis suis specialibus tabernis hocce educilium servabit, nec cuique alteri cujuscunque conditionis aut statûs licitum erit, vina cum occis in praenominatis locis Fisco pure apertinentibus dividere et educilare.

Haec tamen concessio, prout ante declaratum, neutiquam vergat in praejudicium Fisci et malam consequentiam, siquidem Caesarea adhuc in anno 1719-no ad defunctum Generalem et Comitem de Stainville emanata Instructio soli Fisco jus educillii in locis pure fiscalibus privative attribuit.

Datum Crajova, 10<sup>ma</sup> Junii Anno 1723.

I. David Uhlein

A. E. Procop.

K. A. 1723, September 442, Expedit.

### *Anexa Lit. C.*

Responsio ad opinionem Incltyti Caesarei Cameralis Inspectoratûs de introductione educillationis id sequentibus locis fis-

calibus, nimirum : Crajovae, Rimnicii, Caracall, Csernetzii, Tyrgo-Syul, Slatinae et Bajae de arame.

Haec oppida, à quo stat Valachia, nunquam ullatenus dependebant à Camera sed à Provincia, et nullò tempore in iis educillatio à Vaivodis prohibita, verum unicuique semper liberum erat vinum vendere ob suam subsistentiam, ubi non nisi telonium et Camenaritul, id est certam ab uno vase taxam, praestabant, veluti etiam modò praestare solent. Nunc autem alià quae nunquam fuerat introducendâ consuetudine et hominum sustentatione impediendâ, oppida dissipabuntur, et plus detrimenti quam emolumenti in Caesareo proventu causabitur, cum evidenti incolarum debilitatione, nam praecipua ipsorum pars hòc vivendi modò frui et contributionem solvere consueta. Quamobcausam universi instamus apud Excelliam Vestram, ut praetitulatus Cameralis Inspectoratus omnia juxta pristinam consuetudinem observet; si enim (veluti modo praetendit sub sua directione et dependentia habere omnes montium partes et Danubii, Alutaeque confinia cum pagis fiscalibus, vinicolis et aliis hominibus, et se jam ingerit etiam in oppida) res ita dispositae fuerint, omnia sub Inspectoratu erunt, Administratio autem cum nihilo manebit.

Datum Crajovae, 12-ma Iunii 723.

(LS.) 1) Georgius Cantacuzenus.  
Gregorius Ballianul.  
Elias Stirbei.

Rudolphus Golescul.  
Staicu Bengescul.  
Nic. de Porta Secr.

K. A. 1723, September 442, Expedit.

### *Anexa Lit. E*

Fernerweithere Puncta Cameratica, de dato 7<sup>ten</sup> Iunii 1723.

Wie in denen unterm 5<sup>ten</sup> dises unterthänigst eingereichten Punctis, bevorab 8<sup>vo</sup>, 5<sup>to</sup> bereits weithläufig genug angeführet ist, seynd die hiesige Fiscaliteten bishero noch immer in grosser Confusion belassen worden, also zwar dass der Fiscus, sozusagen in allen vorhin mentionirt fiscalischen Örthern, Crajova, Carakal etc. mehr nichts als den blossen Nahmen geführet, ohne weeder einige Utilitäten dabey zu genüssen, noch sonsten die gebührende Jurisdiction zu exerciren, wie dann die Löbl<sup>e</sup> Lands-Administration sich bis anhero recht mit Gewalth eingedrungen, und an allen obigen fiscalischen Örthern, propriâ authorithate neue Richter und Geschwohrne gesezet,

Ad 1<sup>um</sup>. Zumahlen ich wegen des Weinschanckhes in meiner gestrigen Antworth schon verstanden bin, also hat es der Jurisdiction halber, welche pro porte Fisci praetendiret wird, das Absehen sich in disem ad provinciale haubtsächl. einflussenden Punct mit der Kays. Administration des weitheren zu vernemben, weillen die Allegata der an den verstorbenen H<sup>o</sup> Thürnhoffer von dem auch abgelebten Herrn Hof-Camerrath Haan ergangenen Verordnung nur ad tempus illud sich bringen lassen, wo das Land noch in gänzl<sup>r</sup>. Unordnung gewesen, welches eben in sein Hern Haans seel. unterm 28<sup>ten</sup> 9bris 719 an die Hochlöbl. Hof-Camer gegebenen Bericht ganz nicht ohndeüthl. zuersehen ist.

1) Pecetia cea nouă a Provinciei cu vulturul austriac.

wiewohlen solcher Eingriff noch von Sr Excell. Herrn Feldtmarschallen Grafen v. Steinville aufs schärfeste untersagt, soforth auch in eadem conformitate vom Herrn Hof-Cammer-rath Haan seel. noch sub dato 4<sup>ten</sup> 9bris 719 an den verstorbenen Cam-meral-Inspectoren Thürnhofer seel. die nachtruckliche Verordnung er-gangen, sich aller dergleichen Juris-diction nomine Fisci mit aller for-derl. vigore anzunehmen, und selbst die Richter und Geschwohrne zu sezen.

Gleiche Beschafenheit hat es

2<sup>de</sup>. Wegen Examinirung der Eh-len, Maass und Gewicht, welches eben auch dem Fisco zuekombt, wie dann solches alles in obangezogener an den verstorbenen Cameral-Inspectorem Thürnhofer seel. ergangenen Verordnung Sonnen clahr enthalten ist, wobey es auch umb so mehrers sein fernes Bewenden haben mus, als solches von hochgedachtem Herrn Feldtmarschallen Graffen v. Stein-ville seel. und Herrn Hof-Cammer-rath Haan gemeinschaftl. also ver-ordnet; seithero aber von hoher Instanz nicht contradiciret, mithin tacitè vollkommen approbiret, und von der Lands- Administration selb-ten also acceptiret worden, wie sol-ches beygebogene Acta grundständig bestätigen.

3<sup>te</sup>. Es ist eine vorhin schon de-cidirte Sach, dass alle im Land ein-gehende Strafgeder von der Löbl<sup>en</sup> Administration und denen Wornicken Cassam fiscalem eingeliffert werden sollen. Datto ist aber nit der geringste Heller dem Fisco überantwortet oder verrechnet worden, und zeigt sich also Sonnen clahr, das die Lands-Administration sich nichts weniger angelegen seyn lasse, als die vor-mahlige Verordnungen zu vollziehen.

4<sup>to</sup>. Alle Dörfer an der Lotra wa-ren noch bey Leebzeith Herrn Ge-neralen v. Steinville, Virmond undt Herrn Hof-Cammerrath seel. der Ur-sachen sub protectione Cameratica, damit mann sich ihrer zu Reparatur des so costbahr- und mit so villen tausend Gulden im Standt gesetzten Weeges längst der Alt bis Rimnick umb so freyer bedienen könne, ge-stalten disen Dörfern eben wegen ihrer dabey praestirenden Arbeit

Ad 2<sup>dum</sup>. Ehlen, Maass und Gewicht seynd ohne dem nach Landes Arth schon recht reguliret, zu Auswei-chung aber viller Irrungen, und son-derbahr darumben auf den teütschen Fuess nicht gesezet, weillen solches wegen des Commercii so meisten-theils ad turcicum getrieben wird, in gegenwärtiger Zeith und Umb-ständen sich nimermehr thuen lasset, wie dan dessenthalben die Admini-stration noviter vernomben worden ist. Es hat auch der Hr Inspector Procop selbst die Unthuenlichkeit bekennen müssen.

Ad 3<sup>tum</sup>. Die Strafgeder, wan eine eingehen wurden, waren praecise pro supplemento auf die Besoldungen de-ren Landes Officianten, incipiendo nembl deren Vornicorum, Ispravnicorum et caeterorum inferiorum ge-widmet. Doch sollen die neülich pro-visitazione Districtuum ausgeschickt geweste HH. Consiliarii vernomben, und von ihren schriftl. authentice abgeforderet werden, wiewuill, wo und von wem Strafgeder eingegangen seyen.

Ad 4<sup>tum</sup>. Die Lovista bleibt in statu quo der Provinz incorporiret, von welchen sie zu keiner Zeith ab-gegliederet gewesen ist; das aber Cameraticè auf eine Zeith eine Be-stellung ware, ist provisorio modo nach Beschafenheit damahliger Umb-ständen geschehen, und in keine Con-sequenz zu ziehen.

Wan aber der Mauthner zu Arxa- via von dem dorthigen Spano Leüthe zu Reparation der Strassen verlan-

die Exemption ab omni Contributione zuegestanden wirdt.

Da nun die herinnige Administration erst von einigen Monnathen obige Örther an sich gezogen, hat mann von Seithen des Cameralis umb deren Restitution umb so ehender anzulangen Ursach, als all-dorthigen Inwohner, wegen allzugrosser von denen Bojaren ihnen aufbürdenden Strapazirung, bey nicht erfolgenden Remedur auf die Türckh<sup>e</sup> Seithen sich zu begeben fest entschlossen seynd, wordurch dann die beständige Reparation dises Weegs unterbrochen, folgsamb auch das Commercium gegen Sibenbürgen, aus Ermanglung einer andern Passage, vollständig behindert, und dem Aerario ein ohnwidderbringlicher Schaden causiret wurde.

5<sup>to</sup>. Bis anhero und nach geschlossenen leztern Friden, ware mann Kays<sup>er</sup> Seithen in quietissimâ possessione den Fischfang in der Donau zu exerciren, worinnen mann iedoch dermahlen von denen Türcken vollständig perturbiret- und gewalthätig davon abgetriben wirdt, wie dann schon verschiedene schwähre Thätlichkeiten sich in hoc passu zuegetragen, und die disseithige Kays<sup>e</sup> Unterthanen von denen häufig über die Donau ankombenden Türcken schon mehrmahlen mit schwähren Schlägen tractiret worden.

6<sup>to</sup>. In dem leztern Gräniz-Scheidungs-Instrumento ist expressè vorgesehen, das zwar die Insuln der Donau denen Türcken verbleiben, hingegen aber zu Verhüetung aller besorglichen Rauberey keine Innsassen auf disen Insuln toleriret werden sollen.

Bey meiner jüngstern Visitation zu Islas aber hat der Kays<sup>e</sup> Mauthner angebracht, das in denen dorthigen dreyen Insulen über sechszig bis sibenzig Famillien sich etabliret, welche bey der Nacht herüberfallen und denen Kays. fiscalischen Unterthanen zu bemelten Islas mit nächtlicher Rauberey einen ungemeynen Schaden zuefügen, auch sonsten andere unerhörte Trangsahlen anthuen.

7<sup>mo</sup>. Bey der Gräniz-Scheidungs-Constatation, wurde auch clahr bedungen, dass an den Alt-Fluss beede littora dem Kayser verbleiben solen,

gen wird, solle diser schuldig sein, ihm solche toties quoties allzeith zuschaffen.

#### Ad 5<sup>um</sup> et 6<sup>um</sup>

Ist an den H<sup>n</sup> Seraskier zu Wudin bereits geschrieben worden, und hat nach Begehren die Copia aus der Kriegs-Canzley zu erfolgen.

Unterdessen gereicht zu Unterricht, das weillen die Insuln in der Donau denen Türckhen pleno jure überlassen seynd, also sie Fueg und Macht haben, solche mit Inwohnern nach Belieben zubesezen, massen in limitaneo Instrumento in contrarium keines Worths gedacht ist.

Ad 7<sup>um</sup>. Dises Punctum werde ich ex ratione politica nooh dilatorie tractiren, bis sich eine Gelegenheit fieget, dass zu repariren, was auch nicht

wordurch sich dann von selbst er-  
gibet, dass dem Fürsten Nicolao  
Mauro Cordato weeder einige Schif-  
farth zu introduciren, noch sonst  
eine Überfuhr-Blötten, wohl aber in  
der Noth kleine Csinackel zu halten  
erlaubet seye. Dermahlen aber un-  
terhaltet selber zu Überführung deren  
Passanten eine ordentliche Überfuhr-  
Blötten zu Kinien, wordurch nicht  
nur die Kays. hohe Jurisdiction  
merklich laediret, auch dem dissei-  
thigen Mauthweesen sonderbahr prae-  
judiciret wirdt.

Exhibit den 7<sup>ten</sup> Iunii 1723.

II. David Uhlein.

*Anexa Lit. F.*

Exhibita puncta Cameratica, sub dato 10<sup>ma</sup> Iunii 1723.

1<sup>mo</sup>. Es ist dem Pater Miklos das, in extremis confiniis ohn-  
weith Nicopol zwischen den Altlus und der Donau gelegen,  
tempore occupatae Provinciae aber ganz öed gewestes Dorf  
Gerla, vermög beygehenden Documenti noc in anno 1719 von  
dem Herrn Feldmarschallen Comte de Steinville und Herrn Hof-  
Cammerrath Haan seel<sup>ea</sup> sub certis conditionibus übergeben,  
demselben anbey erlaubt worden, solches Orth zu populiren,  
und zu etwelcher Compensirung seiner, vermög beykommenden  
speciosen Urkunden, sowohl bey leztern Türcken-Krieg, als  
auch in vormahligen Rebellions-Zeiten, haubtsächlich aber bey  
der in anno 1718 durch ihn Pater Miklos ganz allein eventual-  
lèr vorgenomben Wallachischen Einrichtung erwisenen und  
noch beständighin erweisenden villen gutten Diensten, auch  
dabey gehabten schwähren Uncosten und grosser Lebens-Ge-  
fahr, ad dies vitae zwar zu genüssen, nach denen in obigem  
Instrumento aber bedungenen frey Jahren ein gewisse Tax jähr-  
lich dem Fisco zu entrichten. Da nun sothane frey Jahr sich  
geendiget, ist dem Fisco daran gelegen, wegen der furohin ad  
Cassam zu zahlen habenden Tax, ein gewisses zu statuiren, zu-  
mahlen der Orth nach selbst genommenen Augenschein sehr  
starck bereits populirt ist, wann mir dahero gnädig erlaubt  
wollte, salva ratificatione, und mit Beyziehung Herrn Cameral-  
Inspectoris Procop, darüber transigiren.

2<sup>do</sup>. Wie der Salzeinnehmer zu Okna in seinem bey mei-  
ner jüngst vorgenombenen Visitation eingerichtet und in Ori-  
ginali angebogenem Hauptbericht an Hand gegeben, auch Herr  
Cameral Inspector Procop selbst vor gut ansihet, könnte die  
von besagten Marckt Ockna alljährlich dem Fisco schuldige  
Tax, in Ansehung dass der Orth sich nach und nach sehr po-  
pulirt, gar wohl in disem Jahr, wie vorhin pro multitudine in-

colarum fast de anno in annum beschehen, einigermassen erhöht werden, worgegen sich auch der Orth auf mein schon jüngst beschehene Sondirung im geringsten nicht opponiren dürfte und könnte, also die vormjährige Taxa von 500 fl. Rh. gar wohl auf heüer mit 125 fl. augiret werden.

3<sup>o</sup>. Eben bey meiner jüngstern Visitation, wurde mir sowohl von ermeltem Salzeinnehmer zu Ockna als auch von der ganzen Gemeinde selbsten angebracht, dass die vor einigen Jahren introducirte Salarirung des Richters, 4 Geschwohrnen und Notarii ihnen fernershin gar zu beschwährl. fallen wurde.

Da nun die Sach weither mit Bestand examinirete, muste ich wahrnehmen, dass des Orths-Richter nebst der Genüssen den Freyheit ab omni contributione et aliis oneribus publicis, auch jährlich ein hundert Gulden Rh. an Geld, die vier Jurati oder Geschwohrne aber jeder, nebst ebenmässiger Exemption à contributione et aliis oneribus publicis, 30 Löwenthaller, sodann der Notarius 50 Löwenthaller pro annuo salario genüssen, ausser disen auch à parte die eingehend- geringer- und etwann in allem jährlich auf 30 Löwenthaller sich belaufende Straf-gelder unter sich nach bisheriger Observanz partagireten, welch allzüübermässige Besoldung ich salvà ratificatione dahin reformiret, dass zwar einweillen dem Richter und Notario das ausgeworfene Salarium bis zu weitherer Höhern Erkantnus verbleiben; denen 4 Juratis aber, ausser der Contributions-Freyheit und Exemption ab oneribus publicis, weither kein-besondere Besoldung zuegestanden werden solle, wormit also der Orth im Standt ist, alljährlich dem Fisco ein desto grössere Taxam zu entrichten.

4<sup>o</sup>. Denen Clösteren beederley Geschlechts sambt darzugehörigen Capellen wurde durch einige Jahr, auf ihre noch in anno 1719 producirt- und vom Herrn Hof-Cammerath Haan seel. examinirte Privilegia, ein zimbliche Quantitet-Salz und zwar ein Jahr mehrers als das andere abgegeben. Weillen aber sothanne verabsolgte Quantitet die propriam necessitatem domesticam überstigen, dahero auch vermög verschidener hereingelofenen Rescripten von denen daraussig- Hohen Instantien nicht allerdings approbiret worden. wäre ohnmaasgebig ein beständig- und gewisses Quantum semel pro semper zu determiniren, und ad approbandum gezimmend zu berichten. Die Clöster dörften sich zwar absolutè bey dem aigentlichen Tenor ihrer oben angeführtfürstlichen Privilegien manutenirt wissen, mithin nicht gern gestatten wollen, dass ihnen jährlich die necessitas domestica am Salz verabsolget werde. Denen aber mit weith grösseren Fundament entgegen zusezen, dass sie gar freylich wohl bey vorigen Fürsten-Zeith ein grössere Quantitet-Salz bekomben, wohingegen sie aber auch alljährlich in allen Occasionen noch zwey-dreymahl sovill am Geld contribüiren müssen; da sie hingegen dermahlen extraordinariè nit die geringste Gaaben praestiren, und

sich dahero mit der Haus-Nothdurft allein, wie in Sibenbürgen die Magnaten, gar wohl können beschlagen lassen. Zu den Ende gegenwärtiges Project Zihl und Maas geben kann, in wie weith der vormahlige Abusus zu restringiren und was jährlich iedem Closter und Capellen abzugeben.

5<sup>o</sup>. Die hiesige Obereinnehmer-Ambtcassa-Truben ist so schlecht, dass die Kays<sup>e</sup> Proventus sehr übel verwahret, dahero mein unterthännigster Vortrag wäre, ein- eyserne Küsten zu verkaufen, weillen gleichwohlen die Proventus ansehendl. genug seyndt und alle lahr weither sich vermehren.

6<sup>o</sup>. Wie vom Herrn Obristen v. Schramm vernehme, seynd die nach Sibenbürgen abgeführte Gelder schon zweymahl in grosser Gefahr gewesen, in den Altfluss zu fallen, wie dann auch der eine Wagen mit denen lezt- dahin spedirten 80/m. fl. schon würcklich im völligen Lauf ware, und zwar diser Ursachen weillen die Baurewägen weeder im geringsten mit Eysen beschlagen, noch mit denen erforderlichen Spörrketten versehen seynd; wie dahero gedachter Herr Obrist v. Schramm selbsten an Hand gibet, wäre rathsamb zwey bis drey gutdauerhaft- auch mit Eysen und Ketten wohl versehene Wägen ex parte Camerae machen zu lassen, die einzig zu dergleichen Geldt-Transport zu employren; das nöthige Eysen könnte von denen hiesig alt und ruinirten Proviant-Führwägen genohmmen werden.

Il. David Uhlein.

### *Anexa Lit. H.*

Gravamina partim Cameratica, partim Provincialia.

1<sup>mo</sup>. Statutum erat in adjacentibus, tum ab Excellentissimo Comite de Stainville, tum Excellentissimo Comite de Virmond Inelytae Deputationi Provinciali consignatis Instructionibus, ut de quanto contributionis singullis annis accuratae exhibeantur rationes, quod hactenus vero minime observatum est.

2<sup>o</sup>. Ratio naturalis dictat, ut unusquisque subditus aequalitè contribuat, sicut alter experientia autem docet, Excellentissimum Dominum Bannum et Dominos Consiliarios Administrationis si non omnes saltem plurimos proprios suos subditos hactenus a contributione publica exemisse et Aerario exindè multum subtraxisse.

3<sup>o</sup>. Pervolvatur resolutio Virmondiana, de dato 13<sup>ii</sup> Xbris 1721, et dictabit 8<sup>us</sup> decimus expressè demandatum esse, ut in repartitione contributionum sempèr adsit Dominus Cameralis Inspector, saltem respectu fiscalitatum, qui tamen hactenus omnimode fuit exclusus, et exinde

4<sup>o</sup>. Planè eveniebat, quod plurima loca fiscalia, tum repartitionibus, tum aliis oneribus publicis in tantum fuerint aggravata, ut omnes subditi auffugerint, terranique et pagos

desertos reliquerint. Exemplo est fiscalis pagus Brancovanianus Branitz, qui his annis ex conniventia defuncti Excellentissimi Domini Generalis à Stainville à quodam Capitaneo possessus et valdè populatus erat, nunc autem propter excessivas et intollerabiles Dominorum Boëronum mortificationes ab omni subdito planè desolatus est, qua de re competens omninò satisfactio praetenditur ab Inclyta Administratione Provinciali.

5<sup>to</sup>. Non ab simili modò aggravatur de factò fiscalis locus Brancovanianus Gititsch et Szlattina, quorum subditi, praecisè eò quòd sint fiscales, cum advehendis lignis et annonà pro Militia rasciana ità vexantur, ut adjacentes pagi provinciales contrà omnem aequitatem minime concurrant.

6<sup>to</sup>. Determinatum est ab Aula Caesarea, quatenùs diversae domus pro servanda contumacia erigerentur, dum autem obligata est Provincia, necessarià vecturà saltem et operariis concurrere, nil minùs cogitatur quam de administranda vectura.

7<sup>mo</sup>. Olim tempore Vaivodarum varia erant personarum nomina, dum praetèr Boërones alii ex inferiori nobilitate Sutassi et Alessi vocabantur, quod verò genus hominum planè erat abolitum, et praetèr Clerum, Boërones et Mercatores, communesque contribuentes, nullus alius ordo permittebatur.

Lamentabatur autem extremè antè sesqui annos Administratio Provincialis, ut ejusmodi nomina eò solummodò fine admitterentur, quatenus inter eosdem Sutassios, Alessios et infimae plebis homines quaedam saltem sit distinctio, cum expressa oblatione, eosdem Sutassios et Alessios contributionibus nihilominus obnoxios mansuros; et sub specioso hoc praetextu planè disponebatur defunctus Excellentissimus Comes de Virmond et Camerae Aulicae Consiliarius Haan, ut adhuc ultrò nomina Sutassorum et Alessiorum fuerint admissa, sub spe eos infallibilitèr ex speciali dexteritate contributionem seu donum extraordinarium praestatueros, prout etiam Aula Caesarea per adjacentem eorum informationem expresse lactabatur.

Compertum autem est, ad hodiernum usque diem nec obulum nomine Sutassiorum et Alessiorum ad Cassam Bellicam esse depositum, imò, quod stupendum, subauditur, de factò ab iisdem Sutassiis et Alessiis actualiter quidem aliquam summam pecuniarum locò contributionis esse exsolutam, hactenùs autem à Commissario Provinciali subdolè detentam; praeterea id genus hominum de factò necdum est in ordine conscriptum, quod tamen expressè demandavit defunctus Excellentissimus Comes à Virmond.

8<sup>tavo</sup>. Necdum cessant Domini Boërones, miseram plebem ex altera parte ad has terras profugam et hac in ripa deprehensam eò ipsò fustibus et baculis ad suos fundos cogere. Alios verò subditos in bonis fiscalibus degentes, ex professo et ex praetextu melioris protectionis ad suo bona alliciunt.

9<sup>no</sup>. Annò elapsò concessum erat Administrationi Provin-



ciali, suprâ ordinariam Contributionem exigere adhuc unum Leoninum Tallerum de quavis familia ad sustinenda onera publica, utpotè Vorspann seu praejuncturas etc. Interea tamen incolae neutiquam ab hisce eliberati, sed depositâ actualiter eadem extraordinaria impositione ad similes alias praestationes saepius adacti sunt, itaque adstringenda esset administratio ad reddendas rationes.

10<sup>mo</sup>. Non erubescunt Domini Boërones et Membra Administrationis, plurima loca ergâ lucrum et utile privatum in specialem suam protectionem recipere, eademque tum in contributionibus sublevare, tum à reliquis oneribus publicis omnimodè eximere. Exemplum praestò est in pago Leo, ubi subditi prae omnibus ditissimi habitant, nihilominus tamèn eò, quòd speciali protectione Boëronum se submitterint, ab oneribus autem publicis et omnibus aliis extraordinariis praestationibus plenariè eximuntur.

Ex his et aliis millenis confusionibus planè oritur universalis clamor et vociferatio populi, se Imperatori duplum, imò triplum contribuere velle, dummodò à tyranismo Boëronum eliberarentur. Pro meo tenui itaque judicio summè necessaria est, severissima inquisitio per unum Officialem militarem, Cameraticum et provincialem instituenda.

Datum Crajovae, 19<sup>ma</sup> Junii 1723.

I. David Uhlein.

### *Anexa Lit. I.*

Sacrae Caesareae Regiaeque Majestatis Administrationi Valachicae hisce insinuandum. Extradidisse eandem diversis quidem vicibus Bojaronum in his quinque Districtibus reperibilium ad primam, secundam et tertiam classem divisum catalogum; quoniam vero ex illis praefatis Bojaronibus plurimi conquerantur partialitatem, quòd videlicet aliqui ad infimam sortem spectantes ex privata inclinatione ad mediocrem statum positi, alii autem mediocris conditionis ex passione ad deteriorem detrusi sint, quod quibusdam etiam primi alias ordinis simili ratione contigisset, idcirco a Ces<sup>o</sup> Regia Administratione his acceptis, re prius bene et conscientiosè examinata, expectatur statim Catalogus in duplo talis qui futuro tempore absque unius vel alterius praejudicio stabilis et firmus haberi possit. Hac occasione moneo, quemadmodum subaudiatur, nonnullos etiam Bojaronum servos ordini nobilium ascitos fuisse, ut a tali casu, quo antecederet factum esset, sese deinceps absteineat collatione Administratio, solius enim Imperatoris Augustissimi, utpotè Principis regnantis, autoritas et potestas est creare Nobiles, adeoque nimius accrescentium nobilium numerus, unde illi originem suam nobilitarem trahant, de familia in familiam examinari tandem oportebit, quod nunc omninò praecavendum. Si Admi-

nistratio Caesarea justum de facto exhibebit Catalogum ad rerum gerendarum usum post hac serviturum.

Caeterum Capitaneus Mantha tutorio nomine defuncti Capitanei Ventillā haeredum, uti mihi officiales Cameratici referunt, pagos possidet fiscales Atzescht et Colivast; examinabit itaque Caesarea Administratio ab evocato in eum finem praefato Capitaneo, quo jure vel quo titulo illos pagos occupaverit.

Crajobvae, 7<sup>ma</sup> Iunii, 723.

II. Comes à Königsegg,

*Anexa Lit. K.*

Ad Caesaream Administrationem

Siquidem juxta Caesareo-Regiae Administrationis assertionem, omnes et singuli Bojarones, Bojaronassi et coeteri in hac specificatione nominatim in suo ordine comprehensi, nec Vaivodarum, neque piae reminiscentiae Dominorum quondam Generalium comendantium et respectivè supremorum Directorum Comitum Stainville et Vermontii antecessorum meorum tempore, Dismaritum solverint, et Inspectoratūs Cameratici officium illa duntaxat occasione, dum fatis cesso Generale Vermontio intergubernium exstiterat, novitatem sine praescitu et praevia illorum, quibus competebat, ratificatione coactu haud approbando introduxerit, et nunc id ipsum pro fixo ad futura quoque tempora extendere voluerit, ac specificationem hanc quoad numerum personarum evertere nitebatur, idcirco dubiis in rebus convocata est die hodie infra scripto Caesareo-Regia Administratio, praesentibus etiam Dominis annonae Commissario Uhlein p. t. Camerali Directore,Inspectore Procop, Patre Miklos, citatisque aliis rerum ab antiquo gnaris fide dignis personis, in consessu formali negotium discussum, ventilatum et tandem compertum fuit, allegata ex parte Camerae, aliis cunctis contradicentibus, nullum penitus locum possidere. Motus ergo allatis probationibus vigore hujus statuo, ut cum monasteriis et saccellis utriusque sexūs praespecificati Bojarones, Bojaronassi et caeteri in hoc Catalogo conscripti, nemine eorum excepto, ad ulteriorem usque Suae Majestatis Domini nostri Clementissimi resolutionem ab exactione disarmatica exempti et immunes habeantur, hac tamen cum expressa conditione, ut contributionibus vulgo valachice bir nominatis, quas praestare jam consueverunt, nullo modo se sustrahant, neque alvearia et s. v. porcos alicujus non exempti in fraudem abscondat, similis enim, qui in hoc reus inventus fuerit, pro merito supplicio concessa nullo amplius tempore gaudebit immunitate, ac ex registro seu Catalogo delebitur in perpetuum. Illi verò non exempti, in dolum effectus suos ad abscondendum transferentes, eos ipso facto irremissibiliter perdant.

Et quemadmodum haec est materia Cameralis cum Provinciale mixta ad casus cognoscendos Dominum Colonellum Schram, Dominum Inspectorem Procop, ac ex Bojaronibus aliquem virum probum et justum à Caesareo-Regia Administratione denominandum simul et conjunctim constituo.

Ribnicii, 7<sup>a</sup> Iulii, 1723.

Tit. plen<sup>us</sup> Il. Comes à Königssegg.

Ad mandatum Suae Excellentiae Ruesch <sup>1)</sup>).

*Anexa Lit. K.*

Ex Valachicò latinè confectum.

Specificatio Bojaronum Primariorum et Secundariorum, depositorum ab officiis, Capitaneorum Militum, Sutassorum, qui nunquam praestiterunt Dismaritum, sed Oeritum singulis tribus annis, demonstrans à tempore Vaivodarum usque ad deditionem horum quinque Districtuum huic Caesareo Dominio, quo in ordine fuerint. Et sunt sequentes :

Ballianul, ipse, pater et avus magni Bojarones.

Goleskul quoque.

Stirbei etiam.

Bencesti pariter.

Domus Corni Brailoi, parens illorum magnus Banus.

Gregorium Vlasto Serdarius, magnus Bojaro.

Iohannes Ballacianul, ejus avus magnus Bojaro, pater magnus Bojaro et Generalis, Comesque.

Dragiza Strimbanul, magnus Bojaro.

Campaignanul, avus et pater ejus magni Bojarones.

Prascovanul, pater et avus magni Bojarones.

Gradistanul, » » » » »

Pojonari, » » » » »

Radul Bussuranul, pater ejus Bojaro magnus.

Constantinus Obedanul, pater ejus Bojaro magnus.

Matheus Glogovanul, avus ejus magnus Bojaro

Istrati Urdoranul, ejus pater magnus Bojaro

Domus Buzesti, ex magna familia et antiqui filii patriae.

Orphanæ Buxanul et Buiceskul, magni Bojarones.

Bratassani, Bojarones depositi ab officio.

Urdorani, Bojarones depositi

Farcassani » »

Krovanul » »

Socotanul » »

Argetoianul » »

Burzesti » »

<sup>1)</sup> Această decizie, în nemțește însă, se comunică și Inspectorului Cameral Eusebiu Procop.

Casanesti Bojarones depositi.

Milekul » »

Rudeni » »

Milko Postelnico, gener Barbul Serdari, Bojaro depositus.

Otetelisani, praestitit tributum cum Boiaronibus depositis.

Szetreni, » » » » »

Bussoreni » » » » »

Balacesti » » » » »

Obedeni, cum Bojaronibus depositis

Berindei » » »

Pajani » » »

Czepleni » » »

Greteni » » »

Margaritesti » » »

Andreesti » » »

Glogoveni » » »

Medvesdeni » » »

Plessojani » » »

Berzeni cum Bojaronibus depositis sub Stephano Voivoda.

Stan Pocolnico, id est supremus Capitaneus

Dimitrachius Vataffus, id est Praefectus epheborum Aulae

Stephani Vaivodae.

Brailoi, cum Bojaronibus sub Vaivoda Brancovano depositis.

Rengettoi, cum Bojaronibus depositis sub Brancovano.

Albeni cum Bojaronibus depositis.

Purieni, ex familia veterum Bojaronum, sed temporum contingentiis in paupertatem redacti et inter milites numerati.

Cattonari, avus ejus magnus Bojaro, sed pauper factus et inter milites.

Szlavitesti, cum Bojaronibus depositis.

Livesanul à Brancovano, cum Bojaronibus depositis

Saulesti » » » » »

Amaresti, cum Bojaronibus depositis

Dragiza et Radul Olanesti, à Brancovano cum Bojaronibus depositis.

Dobreczeni, filii Mathei et Barbuli, à Brancovano cum Bojaronibus depositis

Balas, alienigena Capitaneus sub Brancovano tempore belli, nunc p̄ceptor Commissariatus

Riosanul, ex familia Bojarinass, Capitaneus militum.

Pupilli Czoroborani, cum depositis

Somaneskul, ex familia Bojarinass, tempore belli Capitaneus.

Domus Bibeskul, ex familia Bojarinass Capitaneus Militum.

Bircieni, ex familia Bojarinass in paupertatem redacti, et inter milites numerati.

Cresnari, ex familia Bojarinass in paupertatem redacti et inter milites.

Michael cum fratre ejus Staiko Malinesti, ex familia Bojarinass, Isbassa Militum.

Dobrosloveni cum ejus nepote, sub Brancovano cum Bojaronibus depositis.

Bradesti, ex familia Bojarinass, pauperes facti et inter milites.

Michalachi cum fratibus suis, extranei, Graeci, ipse fuit Camerarius salis fodinarum in Moldavia, nunc sedes suas Crajovae lixerunt.

Domus Iohannis Isbassa Podbanizanu, qui fuit a Brancovano Ispravnicus Crajovae et filius ejus nunc Scriba Commissariatus.

Obanul, Bojarinass et Capitaneus Militum

Czernejeni, Sebjesti et Vladojesti cum Bojaronibus depositis.

Romanesti, depositus a Brancovano et Capitaneus militum, unus Pincerna ejusdem Stephani Vaivodae, alter nunc Ispravnicus Districtus.

Constantinus filius Abbatis Sadoviensis.

Tirnoveni, Bojarinass, unus Pocillator, alter mox Scriba Cancellariae

Fratosticzeni, Bojarinass et Scriba Aulae Vaivodae.

Moronglavul, Bojarinass et contribuit cum Sutassis.

Ragoviczanul, habet exemptionales literas à Brancovano et Cantacuzenis Vaivodis, nunc Ispravnicus Districtus.

Rossanesti pariter habet exemptionales à Vaivodis et nunc Ispravnicus Districtus.

Cornisani, Bojarinass et cecidit in paupertatem sic inter milites.

Michael Gelceskul Capitaneus militum.

Moldaresti, Bojarinass, contribuitque cum Sutassis.

Vuriciani cum mercatoribus Bukurestiensibus, unus est Ispravnicus Districtus.

Calesti, Vataffus Plajassonum.

Giorocianul, Sutassus.

Farcassesti, Bojarinass, pauper et inter milites.

Purvil Foteskul, Capitaneus militum et nunc Commissarius commeatus Crajovensis.

Domus ex Preda Orizeni, Isbassa Militum

Plopsoreni, Capitaneus militum

Portaresti, Sutassus

Tetojanul, Bojarinass, pauper et inter milites.

Sitojanul, diu fuit ex familia Bojarinass et nunc planè pauper factus.

Jubezeni, Bojarinass, Capitaneus militum et nunc Ispravnicus Districtus.

Sutanesti, Capitaneus, militum.

Rossiani, Bojarinass ex Districtu superiori, pauper et inter milites.

Rossiani ex Vultza, sunt duo Scribae Cancellariae.

Michael Chirtiza, Capitaneus Hussaronum.

Chiriza Gajano, Capitaneus Militum.

Serbanus ex Balso, Capitaneus Militum.

Barbul Caluzoi, Isbassa Hussaronum, nunc Ispravnicus

Districtus.

Sfea Odbei, mercator Bukurestiensis.

Vintilă Moderan, Teloniator aeris fodinarum.

Preda, Commissarium foeni Crajovae.

Georgius, Judex Crajovae cum fratre suo.

Nicolaus, Judex in Turgo Syl.

Igoeni, Sutass.

Drago cum fratre suo ex pago Graeci, Vataffius Plajassonum.

Alimpesti Sutass.

Marginanul Alexander, Teloniator in Vulcan, nunc Ispravnicus pupillorum Barbuli Serdari.

Vladesi, Scriba Aulae.

Dimitrasco cum fratre suo Cernejani, Scriba Aulae.

Iohannes cum filio suo Pojonar, Isbassa militum.

Lacustani, ex fam. Bojarinass sed fermè pauper et inter milites.

Prentescul, à Vaivodis propter paupertatem remissus.

Diculesti, unus locumtenens militum.

Stoanesti, unus Capitaneus militum.

Dimitrascus ex Brascovani, inter mercatores Bukurestiensis.

Baldovinesti, Sutass.

Lupul filius Neagomir, Sutass.

Radulum, naepote suo Pelleviani, Sutass.

Elias Calderuse, ex Pelleviani, Sutass.

Presoeni, unus Capitaneus militum.

Gjura ex Tirnava, Scriba Aulae.

Arnauzi, Sutass.

Babeni, unus Isbassa militum.

Negoiza Lecustene.

Basilius Popescul, filius Isbassa.

Mattocesti, Isbassa militum.

Radosi, Sutass.

Rovinari, ex fam. Bojarinass, sed pauper et inter milites V.

Iohannes Bultanul cum fratre suo, Isbassa Dorobanz.

Preda Szegajano, Capitaneus militum.

Antonius, Capitaneus ex Severino.

Comanesti, filius mercatoris.

Iulesti, Sutass.

Salvo jure ordinis.

Ribnizii, 3<sup>a</sup> Iulii 723

Georgius Cantacuzenus

Gregorius Ballianul

Elias Stirbei

Rudolphus Golescul

[Staico] Bengescul

Nic. de Porta Secr.

*Anexa Lit. L.*

Specificatio Pojeronum primariorum et secundariorum, depositorum ab officiis, Capitaneorum militum, Sutassorum, qui nunquam praestiterunt Dismaritum, sed Oirithum singulis tribus annis. demonstrans à tempore Vaivodarum usque ad deditionem horum 5 Districtum huic Caesareo-Dominio, videlicet quo in ordine fuerint et sunt sequentes.

Nomina

Annotationes

- Baljanul, antiquae familiae et semper in officiis majoribus.  
Golescul, eadem sic.  
Stirbei, similiter.  
Benczesti, a tempore Principis Constandini in majorem famam pervenit.  
Domus Corni Braloi, a tempore Principis Constandini ab inferiore progenie evasit ad Banatum.  
Gregorius Vlasto Serdarius, natione Graecus è cujus familia tamen semper fuerunt in primariis officiis.  
Ioannes Balazanul, ex antiqua bona familia, cujus pater ad statum Comitum elevatus.  
Breskovanul, ex antiqua familia et semper in officiis majoribus.  
Domus Buzesti, ex antiqua quidem et nobil. familia, à multis tamen annis non fuere in officiis.  
Campinanul, pariter ex bona familia.  
Domus Pojenari, similiter ex antiqua familia, quorum parentes etiam semper fuerunt in officiis.  
Dragiza Strimbanul, apud Stephanum Vaivodam è simplici stirpe evasit in Pincernam Aulicum.  
Radul Busuranul, apud Constantinum Vaivodam e simplici stirpe evasit in Thesaurarium.  
Istrati Urdoranul, ex antiqua familia, quae semper etiam fuit in officiis.  
Mathaeus Glogovanul, similiter.  
Costandin Obedanul, apud Constantinum Principem pater ejus evasit in officium majus.  
Orphanellae Vintilla Buxanul, ex parte patris quidem e mediocri tantum familia, nobiliore tamen ex parte matris.  
Sequentes dicebantur Boërones Masil, quorum parentes ab officiis depositi erant, scilicet :  
Bratashani, ex antiqua quidem sed mediocri familia.  
Urdorani, similiter.  
Farkasani, similiter.  
Grovanul, agnatus familiae Stirbejanae.  
Szocotanul, ex illegitimo thoro Stati Thesaurarii.  
Argetojanul, a tempore Constantini Principis pervenit pater ejus in hunc gradum.

Borsesti  
Cassanesti } ex antiqua mediocri familia.  
Milescul

Rudeni, de his non nisi duo parvuli adhuc existunt mediocris familiae.

Mitko Postelnik, tempore Constandini Prankovani pater ejus inter Sutassios positus.

Otetilischani, ab eodem Principe inter Masil recepti.

Qui sequuntur, cum Masil taxam solvebant :

Setreni, a tempore Constantini Prankovani Masil.

Busoreni, poriter.

Balacesti, Capitaneus Martalogorum.

Obedeni, sed solum Michai in hunc gradum a tempore Constandini.

Berindei, non nisi Tudor etiam a tempore Constandini.

Böjeni, ex antiqua quidem familia, sed valdè in paupertatem redacti.

Graecseni, ex antiqua mediocri familia.

Margaritesti, pariter.

Andreesti, duo tantum ex illis in hoc ordine, caeteri Szlusitori.

Glokoveni, non nisi unus, caeteri Szlusitori.

Prailloi, ex quibus solus Giorge in hoc ordine, caeteri Szlusitori.

Stoika Columbanul, a tempore Constandini in hunc gradum receptus.

Saulesti, de quibus unus his annumerandus a tempore Constandini.

Amaresti, a tempore Constandini.

Dobroczeni, pariter.

Czoroborani Orphani, ex antiqua mediocri familia.

Dobrosloveni, a tempore Constandini.

Czernegeni, Šabiesti, ex antiqua mediocri familia.

Reliqui, qui hic annotantur, de nulla prorsus nobilitate sunt:

Czepleeni, non scitur quòd unquam aliquod officium honorabile habuissent, sed fuerunt Szlusitori.

Meduesteni  
Pleschojeni  
Rengetoi  
Albeni  
Burieni  
Szlavitesti  
Livesanul

} et sic hi omnes.



Reuschanul ex Superiori Syl. }  
Bradesti }  
Beceni }  
Grassnari } hi omnes pariter.  
Malinesti }  
Cornischani }  
Farkasesti }  
Detojanul }

Olanesti Dregiza et Radul, quorum primus fuit Cancelista, alter Capitaneus ex Lovista.

Berseni, filii porkulabii Papa ex Branecz tempore Constandini Principis.

Cathunarul Dregiez, civis ex Baja de arama.

Palasch, natione Graecus, Turca factus et nunc iterum Valachus, quondam Capitaneus in Bistrez.

Somaneskul, in proxima revolutione ex simplici factus Capitaneus.

Podbaniczantul, Isbassa de Kallarassonibus fuit.

Obantul, fuit Capitaneus Szlusitorum.

Romanesti seu Strakinesti, fuit Capitaneus de Bubernasch, alius Celarius Stephani Principis.

Trnoveni, Pincerna Stephani Vaivodae, alter nunc Scriba Administrationis.

Fratosticzeni, Scriba Divani.

Morunglavul, Diaconus, producit pro sua nobilitate falsum Privilegium.

Rakoviczantul, pater ejus fuit Porkolabius in Prankovan, habet quidem quasdam exemptionales literas, sed neutiquam Privilegia nobilitatis.

Rosanesti, abavus eorum fuit pastor ovium apud Pratasani.

Mihai Gilcescul, Capitaneus militiae nationalis fuit.

Moldaresti, Sutass.

Boricseni, mercatoris filius, nunc Ispravnikus.

Calesti, fuit Vataff Plajassonum.

Gioroczanul, Sutass.

Purvul Foteskul, fuit Capitaneus militiae nationalis, nunc Commisarius naturalium.

Oroszeni, servus Domini Dosopthaei Monachi.

Plopsoreni, unus ex illis Capitaneus militiae nationalis.

Portaresti, Sutass.

Schitojanul, Porkolabius Domini de Porta Secretarii Provinciae.

Jubscheni, olim inter milites nunc Ispravnicus.

Sutanesti, Capitaneus militiae nationalis.

Rossiani ex Superiori Syl, inter milites.

Rossiani ex Vulcza, Scribae apud Administrationem, filii Popae.

Michael Krtiza, Cursor Principis Constandini.

Chiriza Gajan, pater ejus fuit Darabanz.

Serban ex Balcz, Capitaneus militiae nationalis fuit.

Barbul Caluczoi, Isbassa militiae nationalis, nunc Ispravnikus.  
Szveja, civis in Baja de arama, natione Bulgarus.

Vintilla Modoran, a carnifice mutilatus.

Praeda Commissarius, iobbagio, servivit apud Obedanul.

Georgius Judex Crajovae, fuit Isbassa apud Darabanz.

Nicolaus Judex in Tyrgusyll, alienigena.

Igojeni, Sutass.

Drago cum fratre, fuerunt Plajassonum Vataffii.

Alimpesti, Sutass.

Marginanul Alexander, fuit Teloniator.

Vladesti, fuerunt Scribae.

Dumitrasco cum fratre Czernejani, ejusdem farinae.

Ioan cum filio Bojenar, Isbassa militiae nationalis.

Lacustani, Szlusitori.

Preuteskul, ob paupertatem exemptus.

Doculesti, unus Locumtenens militiae nationalis.

Sajnesti, unus Capitaneus Szlusitorum.

Dumitrascul ex Brescovan, servus Domini Prescovani, filius Popae.

Baldovenesti,  
Lupul filius Neagomir, } Sutass.  
Radul cum nepote  
Apellevienii.

Elias Kalderussa, servus hinc inde serviens.

Bresoeni, unus fuit Capitaneus Szlusitorum.

Giura ex Trnova, fuit Porkolabius in Plas.

Arnauci, Sutass.

Pabeni, unus Isbassa militiae nationalis fuit.

Negoicza, Locumtenens similis militiae.

Vasilius Popescul Copez, filius molitoris Vintilla.

Mattocesti, unus Isbassa militum.

Radomir, Sutass.

Rovinari, Szlusitor.

Ioannes Bultanul cum fratre, fuit Isbassa de Darabanz.

Preda Segajano, fuit Szlusitor.

Anton, depositus Teloniator.

Comanesti, filii mercatoris.

N. B. Ex mera passione et odio ommissi sunt veri Boerones  
Brascovanul et Boianari.

Sub dato Rimnik, den 3<sup>ten</sup> Iulii 1723.

I. D. Uhlein.

N. B. Omissio fuit ex errore calami scribentis commissa,  
unde nulla ratio administrationem Caesaream de mera passione  
et odio taxandi.

Sub dato Rimnik, 5<sup>ta</sup> Iulii 723.

Ex mandato Suae Excellentiae  
examinavit Ruesch.

Pe v<sup>o</sup>: Begründete Exceptiones wieder die leztlich ex parte Admi-  
nistrationis Provincialis eingereichte Specificationem Boerorum.

*Anexa Lit. M.*

Puncta quae inter Camerale et Provinciale discutienda et determinanda veniunt.

1<sup>mo</sup>. Constitutio Judicum, Juratorum et Notariorum in locis purè fiscalibus, utpotè in Crajova, Karakal, Tyrgosill, Czernetz, Rimnik et Szlatina, item et taxalibus et montanisticis locis Okna et Baja de Arama, qui habeant suas instructiones a fisco Regio ubi exactè exprimendum, quousque et ad quales causas atque casus se eorum juridictio extendere, quas sportulas accipere et qualitèr eas inter se dividere, aut undè salaria sua habere debeant. Nam saltem Judex Crajovens, notarii autem omnes solvendi, siquidem ad haec officia habiliores homines, et saltem Crajovae Notarius qui et latino calleat idiomate, exquirendi sunt, juratis tamen creditur sufficere, si exemptionem, quò etiam nunc per totam Provinciam omnes Porkolabij et Jurati gaudent, ac aliquam ratam ex sportulis et mulctis habeant.

2<sup>o</sup>. His iudicibus concedatur jus super omnibus causis civilibus agnoscendi, easque iudicandi, ac latis desuper sententias inturbatè exequendi. Appellatio ab illis non ad Provinciale Administrationem, sed et quàm maximè quidem in casibus mere Cameraticis v. g. de pondere, ulua, mensura ac aliis mercantilibus etc. directà ad Inspectoratùs officium, et indè ad alias superiores Camerales instantias concedenda est; causae intereà publicae et criminales Provinciae quidem maneant, tamen si de Cameraticà personà tractabitur, ad examen et iudicium etiam Officialis admittatur.

3<sup>io</sup>. Actor ergo sequatur forum rei, et neque liceat Dominò Commendanti quemquam ex personis Cameraticis proprià auctoritate et sinè praescitu Inspectoratùs officii trahere in iudicium, sed si persona Cameratica quid grave et criminaliter delinquat, quod ipsum Inspectoratùs officium iudicare nequit, ordine petenda et ab officio exhibenda est.

4<sup>o</sup>. Pro personis autem Cameraticis habeantur, qui Camerae aut serviunt aut eidem aliquo vel jure vel pacto obligati sunt, scilicet:

Officiales omnes in functione Cameratica existentes, cum eorum subordinatis atque servis domesticis.

Plajassones cum suis Vataffis.

Skaunasii.

Martesipii.

Incolae locorum purè fiscalium, item et taxalium et montanisticorum.

Maglaschij ad salis fodinas.

Vinicolae fiscales.

Czokonasii seu sic dicti salisscidae et metallici ac omnes tam ad salis quam aeri fodinas appertinentes mechanici.

Zyngari aurilotores.  
Porkolabii pagorum fiscalium.  
Zungari fiscales, item  
Bulgari et

Negotiatores extranei sub compagna graeca existentes. Et quas forsàn ad huc Excelsa Camera in specialem suam protectionem susciperet.

5<sup>to</sup>. Notum esse toti Provinciae, quod ad salis fodinarum Oknensium certos labores constituti fuerint quatuor adjacentium pagorum incolae sub nomine Maglaschij, siquidem autem hi interea ad viginti quatuor familias restricti, nunc ad sibi obvientes labores planè non sufficiant, ita ut remanentibus hisce laboribus interesse Caesareo penes salis fodinarum cultum damnum immineat; cum Inclyta Administratione concertandum, ut si non omnes quatuor pagi iterum restitui vellent, saltem adhuc totidem numero et sic simul quadraginta octo familiae cum talibus immunitatibus designentur.

6<sup>to</sup>. Ob defectum sufficientum Vinicolòrum, non tantum in Kokorest sed in pluribus aliis locis fiscalibus, optimae ac pulcherimae vineae cum non modico detrimento aerarii hodiedum permansere incultae, itaque apud Provinciale efficiendum, ut sicut suis prioribus Waivodis sufficientes ad culturam suarum vinearum concesserunt homines cum certis exemptionibus, tales etiam nunc quot opus habuerimus, ad pactum, quod desuper erectum, extradat.

7<sup>mo</sup>. Uti uniformitas ulnae, mensurae et ponderis, sicut et appretiatio rerum pro escà et potu, obvientium toti huic Provinciae proficua ac summè necessaria est, ita optimum foret, ut haec concomitanter cum Inclyta Administratione quidem redigerentur in certam methodum, agnitio tamen et mulctatio in contravenientes uti in omnibus fermè aliis locis, permittenda est soli Camerae seu fisco. Sic etiam.

8<sup>vo</sup>. Certus valor variarum in hac Provincia monetarum firmiter statuendus, et cum equidem abusus, qui hucusque in commutatione earunden à ditioribus practicabatur, publico bono et quam maximè pauperi plebi valdè nocivus fuerit, poena benè sensibilis in eos, qui tales monetas vel in majori vel in minori pretio quam statutum sit lucri capiendi causa comutaverint, irremissibiliter infligenda est.

9<sup>no</sup>. Invaluit etiam hucusque disordo in non exiguum detrimentum aerarii, quòd secundum cujusque privati aut Monasterii aut Boëronis aut alterius personae arbitrium, nundinae et hebdomadales et annuales in diversis locis sine praescitu Camerae instituantur et retractentur, igitur etiam hic cum Provinciali efficiendum, ut in certis locis certo tempore et die certae etiam statuatur ac per totam Provinciam publicentur, tam hebdomadales, quam annuales nundinae.

10<sup>no</sup>. De experimento est, quod plurimi per hanc Proviu-

ciam inveniuntur homines, qui ipsimet in privato pulveres pyrios conficiunt, uti autem hoc sine speciali iuductu summi Principis nullibi concessum est, nec propter periculosas suas circumstantias privato alicui concedendum, ita publica securitas tam quam Interesse etiam Caesareum exigit, ut haec damnosa ars vel in totum seriusissime prohibeatur, vel saltem sine praescitu Domini Commendantis aut Inspectoratus officii nemini exercere permittatur.

11<sup>mo</sup>. Latitant hinc inde multa bona fiscalia, item obveniunt similes casus, quod ob defectum seminis subinde aliqua bona fisco cedant, non minus etiam tractantur interdum apud Inclytam Administrationem materiae quibus, aut directe aut indirecte, influit utilitas et servitium summi Principis. Ut autem omnia haec eo melius observarentur, constituendus foret vir idoneus et Provincialium rerum et constitutionum gnarus pro Directore causarum fiscalium, cui sicut in Transylvania et addendus Procurator, qui simul fiscalitatibus invigilent, obvenientesque causas litigiosas examinent et dirimant. Huic Directori licitum sit, absque voto quidem decisivo, assidere Administrationi Provinciali, quotiescunque haec sessionem habeat, maxime autem tum quando de repartitionibus contributionum tractabitur, ita quidem ut fisco appertinentes subditi ad nullam praestationem, quae sine ejus scitu introducta esset, addigi possint.

12<sup>mo</sup>. Uti jam prius mentionatum est de introductione educilii in locis fiscalibus, ita etiam determinandum esset macellum, praesertim hic Crajovae, ita ut permissio hujatum lanionum libero negotio suo a Camera serventur Macella, ubi varii generis carnes per integrum anni decursum in justo pretio et leviori quidem, quam hucusque fuerit, venales habeantur.

13<sup>to</sup>. Ad evitandas et prorsus tollendas tot hucusque ruminatas controversias in negotiis Oërit et Dismarit tangentibus, quis nempe hasce Decimas solvere aut non solvere teneatur, tandem statuendus est certus Catalogus sic dictorum Boëronum, et hic forte in tres classes subdividendus, ac deinde certus cuique classi assignandus rerum decimandarum numerus. Ad quem Catalogum tamen pro Boëronibus in detrimentum Interesse Caesarei nullatenus suscipi possunt, qui nobilitatem suam, neque testibus idoneis, neque authenticis documentis a sexta aut saltem quarta progeneratione probare poterunt, sed solum et aliquo speciali favore recentiorum magnatum eo implecti volunt.

14<sup>to</sup>. Experientia docet, ad collectionem harum Decimarum solum ideo applicari tam numerosos homines, ut assuetis Provincialium malversationibus fraudulentisque subductionibus praevenire valeant, dum autem hi collectores suis excessibus plus aggravent Provinciam quam ipsae Decimae, magis serius adhibendus est modus, Provincia tam ab hoc onere collectorum tandem sublevari possit, quam etiam a mentionatis nequitiis eo citius deterreantur Incolae, scilicet si in futuris collectionibus

depraehensi malversatores non amplius in duplum puniretur, sed omnia decimationi subducta in contrabandam inciderent, quibus desveti fraudibus paucioribus et fortè planè per iudices pagorum perragi posset saepe dicta collectio.

Datum Crajovae, die 13<sup>ta</sup> Iunii 1723.

I. David Uhlein

A. E. Procop.  
Cameralis Insp.

*Anexa Lit. N.*

Excellentissimo Domino Commendanti Generali et Supremo Directori, S. R. I. Comiti a Kinigsegg etc. de gravaminibus Valachiae Austriacae factae Caesareo-Regiae Administrationis repraesentationes.

1<sup>mo</sup>. Quandoquidem Augustissimus Imperator noster tenore sui Clementissimi Decreti Administrationem in hac Cis-Alutana Valachia eâ inter reliqua conditione constituerat, ut singuli Provinciae processus iudicarij ad ipsam traherentur, nunc autem videmus, illos non tractari coram nobis, neque hactenùs observatum esse, ut consequenter ad supremum Directoratum fieret appellatio. Nam quicumque à Camerali directione dependent, sive sint Teloniatore, sive Skeunassii, Gornitsii, mercatores Bulgari, Vinicularum Vataalii, ipsique Vinicolae, pontium trajectores, Victores, Mortasipii, Teloniatorum homines, Perkolabii et Jurati pagorum fiscalium, si in iudicariam decisionem deveniunt inter se aut cum hominibus provincialibus, non admittuntur ad iudicium Administrationis. Sed cum Teloniatore, tum Capitanei montium et Bulgarorum in res iudicarias sese ingerunt, veluti etiam ob arendationem ovium, apium et s. v. porcorum, alias Oëriti et Dismariti dictarum decimarum, à Camera divendi solitarum, injuria fit tam Boëronibus, quam Clero, ipsisque Provinciae incolis per collectores horum proventuum, quos Dominus Cameralis Inspector suae subijcere intendit deliberationi. Adducuntur enim homines ex locis remotis cum trapado, id est mulctâ pecuniae, et in carcerem conficiuntur, poenâque affliguntur sine Administrationis praescitu; nonnulli verò, qui à Camera dependent, Administrationis iudicia prorsùs nihili aestimant.

2<sup>do</sup>. De oppidis Okna et Baja de arama, id est salis et aeris-fodinis, veluti etiam de teloniis et paludibus, supponimus satius fore omnia juxta Patriae consuetudinem in arendam dare, sicuti tempore Vaivodarum antehac moris erat. Moderna enim rei constitutio egenos incolas tristes reddit, siquidem cuncta pro hujus Provinciae incolis necessariae, eò quòd ex aliis regionibus hùc adferri debeant, carò pretiò habentur.

Primò. Pleps pauper, cùm sal carò sit pretiò, plus insuli quàm salsi edid, prout etiam pecora in hac Provincia salis comestioni assuefacta, ob defectum salis à suis possessoribus nihil obtinent.

Secundò. Mercatores antea in hac Provincia salem cœmentes, ad partem Trausalutanam emendi salis causâ se conserunt, siquidem ibi vilioris est pretii, hùc autem nolunt venire ad emendum, quò, uti apparet, non parum impeditur proventus Caesareus.

Tertiò. Mercimonia et vina ob telonii accrescentiam non advehuntur à mercatoribus, quamobrem omnia allata carò pretiò sunt. Si autem telonium juxta antiquam consuetudinem exigetur, res plures differentur, et quantum pro paucis expenderetur tantum et pro multis.

3<sup>tiò</sup>. De Gornitsiis et Skeunassiis, cum in eorundem numerum ditiores quique acceptentur, iique tam filios, quam fratres, generosque suos separatam habentes oeconomiam a contributione provinciali eximendos, et pro suis adiutoribus habendos esse satagant, videtur exinde caeteros Provinciae incolas aggravatos fore. Praetereà Gornitsii impediunt etiam legitimos possessores territoriorum in venatione et piscatura, et lignorum pro scandalis, doliisque caesione in illis locis, quibus antea usi sunt; et à quibuslibet suis animalibus, quos ad Alpes pascendi gratiâ abigunt, pecunias extorquent non sine parvo gravamine.

Horum Gornitsiorum et Skeunassiorum multi sunt subditi seu mancipia Boëronum et Monastericorum, quamobcausam satius fore existimamus, ut amoveantur Scaunasii, Plajassii verò pro montium custodia sub Administrationis dependentia permaneant; et si aliquod inter montes eveniret damnum, pagis, in quibus Plajassones forent, secundum pristinam Patriae consuetudinem ratio danda esset.

4<sup>to</sup>. Instamus, ut praememorata oppida Okna et Baja de arame imposterum semper cum Provincia contribuant, et ne separentur; ratione laborum verò modò dicti Okna antiqua observetur consuetudo.

5<sup>to</sup>. De pagis, praediis et vineis in hac Cis-Alutana Valachia Transalutanorum reperibilibus, à Serenissimo Principe Eugenio orali promissione consolati sumus, illorum hac in parte derelictas quascunque possessiones ob nostri subsistentiam et oeconomiam nobis datum iri, quas tamen hucusque obtinere non potuimus, atque ideò valdè angustè vivere debuimus. Eapropter Excellentiam Vestram demissè rogamus, ut res eatenus necdum finita, modò mediante Excellentia Vestra suum sortiri queat finem. Siquidem per Excell<sup>ae</sup> Vestrae benignam dispositionem fieri posse arbitramur, ut nobis bona nostra transalutana, transalutanis autem vice versâ haec Cis-Alutana possidere liberum foret, quatenus ne privaremur utroque cum in hac tum in alia parte. Nam et quidem Boër Matheus Felkojanul nuncupatus, licet adhuc tempore Excellentissimi Domini Marchalli Comitissae à Stainville se in Valachiam Ottomannicam receperit, relicta nihilominus hic bona sua possidet, et omni eorum proventu illuc transferri solitò nunc quoque fruitur.

6<sup>to</sup>. De Zingaris fratrum, aliorumque consanguineorum nostrorum, qui ex Valachia Transalutana huc advenerunt, adventurique sunt, cum à Camera possideantur, instamus apud Excellentiam Vestram, dignetur eosdem nobis possidendos ordinare. siquidem ad nostram prosapiam pertinent.

7<sup>mo</sup>. De ovium decimis seu communiter dicto Oërito, sicuti variis vicibus nobis est promissum, familias Boëronum et Monasteriorum ab illius praestatione immunia redditam iri, Excellentiam Vestram demissè rogamus, dignetur rem eatenus gratiosè efficere, ut aliorum Caesareae Majestatis regnorum haereditariorum in hac etiam regiuncula consuetudo observetur, et Boëronumque genus, ipsaque Monasteria praeattactò Oëritò amplius ne aggraventur.

8<sup>vo</sup>. Aequanimiter instamus etiam de Dismarito, alias apium et s. v. porcorum decimis, ut ne committatur res eò modò quò his proximè praeteritis annis contigit, sed veluti tempore redactae in Christianam libertatem hujus Provinciae consuetudo observabatur, ulterius quòque observetur, ut is, qui praenominatum Dismaritum eotum non praestitit, neque modò praestet; qui autem id dare debuit, nunc quoque ejusdem solutioni obnoxius esto.

9<sup>no</sup>. De executione militari, hactenus ad Boërones et in Monasteria absque scitu Administrationis propter Oëritum ab Inclyto Camerali Inspectoratu missà, cum magnò dedecore, detrimentoque nonnullorum, apud Excellentiam Vestram instamus, ut aboleatur ea hactenus practicata consuetudo. Si autem res aliqua contingit per inobedientiam alicujus Boëronis aut Monasterii, notificetur Administrationi, quae complanandi negotii modum inveniet, quatenus neque Boëronum quisquam, neque Monasteriorum aliquà afficiatur contumelià, cum enim haec executio aput omnes sit recepta, quisque accipit eam sine ullo praescitu Administrationis, et illuc, quo vult, liberè mittit.

10<sup>mo</sup>. De oppidis horum 5 Districtuum, siquidem illa antehac à Camera nullam unquam dependentiam habuerant, neque Teloniatore in ullas eorum res se ingerebant, nisi soli telonialii proventui invigilabant, Excellentiam Vestram submissè rogamus, ut imposterum quoque in nullas praefatorum oppidorum occurrentias Camera se immisceat, sed ab Administratione dirigantur, quatenus ne aggraventur miseri homines translatione unius Instantiae ad aliam.

Pariformiter etiam pro Lovista instamus, ut veluti Excellentia Vestra antehac jam deliberavit, ne separetur a Provincia, siquidem nunquam separata extiterat, atque idèò semper sub suo antiquo statu permaneat.

Sign. Crajovae, die 9<sup>na</sup> Junii 1723.

(LS.) Georgius Cantacuzenus.

Gregorius Ballianul.

Rudolphus Golescul.

Elias Stirbei.

Staiko Bengescul.



*Anexa Lit. N.*

Repraesentationes Administrationis Valachiae Austriacae de rebus Cameraticis.

Excellentissime ac Illustrissime Domine, Domine S. R. I. Comes, Commendans Generalis et supreme Director, etcaet.

Excellentiae Vestrae humillimè repraesentamus opiniones nostras de propositionibus illis, quae Excellentiae Vestrae ex parte hujatis Inclyti Cameralis Inspectoratus exhibita, et consequenter die 14<sup>a</sup> praesentis Iunii annò currente per Dominum Aulae Bellicum Secretarium de Ruesch eadem Excellentia Vestra nobis communicare dignata est; unde sufficienter intelleximus, qualiter praetitulatus Inspectoratus sub sua directione habere intendat Bulgaros juxta sequentes novas consuetudines, praetendens illa duntaxat perficere ac disponere, quae suae privatae congrua sunt opinioni, seposita de iis curâ aut consideratione quae boni publici emolumento è diametro repugnant, et perspicuum damnum ac detrimentum incolis Provinciae inferant. Quocirca juxta officii nostri exigentiam, ea quae magis proficua fore arbitramur, praesentibus condecenti respectu, secundum praestitum Augustissimo Imperatori nostro fidelitatis homagium, exponimus.

Oppida hujus Provinciae Crajova, Karakal, Tyrgo-Syul, Csernetz, Rimnik, Slatina, Okna, Baja de arama et pagus Braditsen, à quo stat Valachia nunquam fuerant neque nominabantur fiscalia, sed singulis temporibus sub provinciali iudicio ac contributione extiterant, et nullò prorsùs modò Camera in eorundem negotia se ingesserat. Et licet adhuc tempore piae reminiscentiae Excellentissimorum Dominorum Comitum à Stainville et Virmont, defunctus Dominus Camerae Aulicae Consiliarius ab Haan multùm laboraverit, quatenus praerecensita oppida fiscalitatis nomine gauderent, nullatenùs tamen sub ejusdem directione permissa.

Quod attinet Bulgaros, à quo ipsi hanc in Provinciam se recaeperunt nonnulli praeterlapsi sunt anni, pro quibus multa cùm fatigia tum expensas Provincia fecerat et pluribus vicibus ipsos ex Turcarum manibus eliberaverat; modò nihilominùs locò gratiarum actionis videmus quòd, postquàm acquieverant seque fundamentaliter à tot annorum spatio collocaverant, noliunt ulterius contenti esse, sed provinciali jurisdictioni et hactenùs practicatae cuique consuetudini se subtrahere, novos è contra mores introducere, separatis in locis habitare, sub diversa jurisdictione et dependentia fore, et nec à Caesarea Administratione aut à Provinciae Commendante in rebus suis, nisi a sola Camerali directione et Caesarei Generalatùs protectione dependere satagunt, ut separatas cauponas, molendinaque érigant, cum libera nundinarum celebratione, et pascant pecora sua, ligna caedant, aliasque opiniones suas juxta liberum arbitrium adim-

pleant, et non nisi 12 fl. Rhenenses una contribuant familia; utque inter ipsos non tantum Catholici, verum etiam orientalis Ecclesiae ritus homines sint, et quotcunque similium in aliis hujus Provinciae locis reperiuntur, conveniant omnes ad praenominata tria loca; quicumque autem imposterum adventurus aut ex ipsis exiturus est absque Administrationis praescitu, solaque ipsorum dispositione fiat, qui constituent iudices et juratos, quorum ultimus duntaxat permittatur esse nostri ritus.

Porrò ratione arendationis decimarum ovium, apium et s. v. porcorum etcaet. alias Oërit et Dismarit dictarum, quemadmodum cum Boëronibus eadem cum ipsis praerogativa res à Camera instituat, et sive mercatores, sive opifices aut agricolae fuerint, se quocunque modo ipsis alere liberum sit, sicuti etiam agros, quam prata, vineas aut molendina per ipsos empta aut emenda liceat possidere.

Praeterea postulat praenemoratus Inclytus Inspectoratus, ut constituat etiam in superius dictis oppidis Iudices, Juratos et Notarium, qui totam instructionem à fisco regio habeant, iudicentque omnes incolarum controversias in praenominatis locis, et appellatio de his causis fiat ad Cameralem directionem. Nec cum pondere aut mensura, iisque similibus. Administratio quidquam ad agendum habeat; si autem aliqua major et fors causa capitalis foret, Administratio in absentia cujusdam Cameratici officialis ne decidat, neque Commendanti liberum esto, quenquam ex illis ad suam deliberationem trahere.

Haud absimiliter omnes, quicumque sub Camerali directione serviunt, cum quibuslibet servis ac hominibus suis pro Cameraticis personis habere intendit, veluti sunt Plajassii cum suis Vataffis, Skeunasii, Mortasipi, incolae pagorum fiscalium et montanorum, Maglassi, Vinicolae, Csokanassii, pontium trajectores, Porcolabii pagorum fiscalium, et Zingari fiscales, Bulgari mercatores extranei sub Compagnia graeca existentes, cum aliis adhuc quos forsitan Excelsa Camera sub suam protectionem susceptura est. Ubi adhuc 4 pagos aut 48 Maglassones et plures vinicolas immunes esse desiderat, taxam rerum veudibilium cum Administratione constituere, et qui earum curam gesserit, à solo Inspectoratu, nullatenus verò ab Administratione dependere debeat. Extra id Directorem et Procuratorum causarum in sessionem provincialis Administrationis inducendi opinionis est, ut is omnes causas litigiosas simul cum modo dicta Administratione ventillet ac decidat, et si rerum aliquarum fuerit repartitio instituenda, sine ipsius praesentia ne perficiatur.

Postulatur et de ovium decimis, ut si aliquis futuris in collectionibus incola oves abscondisse repertus fuerit, non duplex quemadmodum hactenus Oëriti taxa extorqueatur, sed totus ovium grex fisci Regii esto.

Quae omnia haec sicuti etiam alias complures novas inventiones Dominus Inspector quaerit et praetendit, quae nullam aliam causam, nisi uti animadvertimus, turbulentiam atque

egenorum incolarum hinc inde necessariò instituendam distractionem procreabunt, nec videtur similes rerum praetensiones pro emolumento Caesareo, sed evidenti Provinciae destructione ac detrimento machinari. Apparet enim omnia contrariari clementissimo altestatae suae Majestatis decreto, cujus tenore quoslibet processus judicarios, ipsamque jurisdictionem Administrationi contulit, cum expressa ad Excellentiam Vestram apellatione, sicuti id etiam in Excellentiae Vestrae nuper ad nos emanata instructione continetur. De his autem, antequam non advenisset Excellentia Vestra, non potuimus nostrum porrigere querimoniam; nunc autem, temporis rerumque occurrentiâ postulante, omnes difficultatum causas (siquidem hactenus nullae adhuc rerum dispositiones confirmatae sunt) Excellentiae Vestrae debitò respectu repraesentamus. Dominus Inspector non observat, neque autumat suam saltem judicare partem, mercaturam aut telonia attingentem, quatenus juxta antiquitùs practicatum consuetudinem proventus Camerales percipiat, sed praetendit etiam de hominibus provincialibus, qui cum cameraticis ad agendum habent, sententiam ferre, et se in oppidorum negotia immiscet, vina in cauponis vi distribuit. Teloniator verò à lanionibus quantum vult, tantum telonii exigit; quae his familia plurima veluti neque taxa in oppidis constitui poterant, quin imò nunc sigillatas esse videmus omnes oppidi cauponas, quamobrem pauperes se sustentare non possunt.

His multa alia consimilia sunt, quorum relatione Excellentiam Vestram prolixius onerare incommodum fore arbitramur, siquidem praeterea etiam supponimus, ex memorialium extractibus de querelis miserorum porrectis Excellentiam Vestram plurima intellexisse. Ita neque Judices Bulgarorum, sicuti superius dictum, se solum in negotiationis causis judicant, sed sive bonorum, sive vinearum, pecorum aut aliarum rerum controversiae cum hominibus provincialibus occurrant, omnes pro parte sua judicandos trahunt, et non comparent coram Administratione rei complanandi causâ.

Proinde omnes apud Excellentiam Vestram debita cum submissione instamus, ut eò modò, quò in Clementissimo Caesareo decreto continentur, res maneant, et ne separentur Bulgari a Provinciali directione, novae consuetudinis, diversique judicii introductione. Ipse Inspectoratus autem teloniales saltem proventus cum aliis juxta pristinam consuetudinem practicatis rebus quaerat ac praetendat, et judicet res tantum ad mercaturam, teloniaque spectantes; alia verò omnia ab Administratione dependeant ac disponantur, ut Provinciam eò inclius dirigere, servitiaque nostra cum Caesarei emolumenti promotione (veluti cujusque interest) sine obstaculis exercere queamus. Si autem res in diverso statu manebunt, et in varias partes divulsae, ac juxta Inclyti Inspectoratus opinionem et judicia coram multis instantiis ventillatae fuerint, et cuncta à solo Inspectoratu ejusdem ex praetensione regulabuntur, Administratio nihil habebit ad

disponendum, quò factò veremur dissipatum iri Provinciam, si remotò ex unius humeris onere alter aggravabitur. Proinde, ut Provincia saltem ne destruat, neque causetur defectus in Caesareo proventu, potiùs alià pro Clementià Augustissimo Imperatori nostro supplicaturi et in rebus illis, quibus possumus, Suae Sacratissimae Majestati justè ac fideliter servituri sumus; atque ita omnia hujus Provinciae negotia sub directione Domini Inspectoris manere poterunt. Quocircà praesentes instantias nostras iis ex motivis et rationibus Excellentiae Vestrae summae prudentiae ac judicio repraesentandas duximus, ut si res malum eatenùs habiturae fuerint eventum, nos ad rationes dandas ne adigamur.

Sig. Crajovae, die 16<sup>ta</sup> Iunii 1723.

(L.S.). Georgius Cantacuzenus  
Gregorius Ballianul  
Rudolphus Golescul  
Elias Stirbei  
Staiku Bengescul.

Nic. de Porta, Secr.

*Anexa Lit. N.*

Excellentissimo Domino Commendanti Generali et Supremo  
Directori S. R. I. Comiti à Kinigsegg factae Valachiae  
Austriacae Administrationis repraesentationes.

1<sup>mo</sup>. Cum paucae ad modum aliae monetae, nisi slotones antiqui et Turcicae pecuniae pro ovium, butyri ac mellis comparatione per Quaestores allatae in praememorata Provincia reperiantur, et ex illis slotones Turcicos miseri incolae à modo dictis Quaestoribus in valore 44 polturarum percipere, in sortem Caesareae contributionis autem pro 40 polturis erogare, ita et petakones sive alias dictos septenarios in valore 5<sup>o</sup> polturarum acceptos pro 4 polturis et uno crucigero dare debeant, hancque ob causam nimium contristentur ac perturbentur, gratiosum Altelatae Suae Excellentiae mandatum praestolatur, quatenus antelatae monetae juxta Patriae consuetudinem in eodem maneant valore, quo incolae percipere solent.

2<sup>do</sup>. Ut advenis praeter soles patriotas juxta receptam aliarum Caesarearum Regionum consuetudinem praediorum et vinearum in Valachia cis-Alutana emendi facultas ne conferatur, veluti id adhuc tempore Excellentissimi Domini Mareschalli Comititis à Stainville jam ventilatum, ejusdemque ex consensu in foro publico promulgatum est, cujus rei ulterior confirmatio expectatur.

3<sup>tio</sup>. Ut non tantum tenore Clementissimi Caesarei Decreti

verum etiam pristina ex consuetudine propriis et non per quaesturam acquirendis Bojaronum et Monasteriorum victualibus ac pecoribus libera ubicunque vendendi facultas praebetur, absque ulla tricesimalis aut telonialis taxae exactione.

4<sup>to</sup>. Ut Tricesimatores, Teloniatores et Skeunasii, qui in fundis Bojaronum, Monasteriorum aut aliorum Provincialium incolarum agros colunt, foenum secant, pecora pascunt et vinipolia tenent, denegatas eatenus illis decimas juxta Patriae mores solvant.

5<sup>to</sup>. Ob magnum et nonnunquam ferè insupportabilem aestum, exindeque provenientes varias infirmitates et aquarum insalubritatem, Administrationis Residentia ex oppido Crajovae ad Tyrgosyului (ubi tam aer sanior, quam locus frigidior et meliores sunt aquae) transferenda rogatur. Quae tamen subindè rebus ita postulantis, etiam Crajovam divertere poterit.

Sign. Ribnicii, 20 Junii 1723.

Georgius Cantacuzenus

Gregorius Ballianul

Elias Stirbei

Staiko Benzeskul.

Nic. de Porta, Secr.

### *Anexa Lit. O.*

Perlectis et bene pensitatis iis quae Caes<sup>o</sup>-Regia Administratio à tempore mei in Valachiam hanc Cisalutanam ingressus diversis mihi vicibus porrexit punctis et remonstrationibus, ad introducendum bonum, qui anima rerum esse dicitur, ordinem, et tollendas nonnullas servitio Domini Patriaeque bono perniciosas confusiones, sequentibus vi muneris mei supremi Directorialis eidem respondere, ac respectivè supra jam extraditam aliquot ante menses Cibinii Instructionem ulterius instruere eandem volui. Et quidem

1<sup>mo</sup>. Cum Sacratissima Caes. Regiaque Majestas, Dominus noster Clementissimus, pro unico in hac Provincia tribunali Administrationem suam, vi Decreti ad Ipsam quoque benignissimè emanati, constituerit, sequitur exinde officium Cameralis Inspectoratum nullam habere jurisdictionem, utpotè cujus unice est, proventibus Suae Majestatis attendere, eorum augmentationem pro viribus quaerere et damna praevertere. Distingvenda hic tamen sunt mercantilia, in quibus, ut et personis à Camera quocunque modo dependentibus, causas minores discernere et complanare praefato Inspectoratui omninò competit. In mixtis autem, ubi scilicet litigium mercatorem inter et provincialem aliquod occurrit, illudque amicabili compositione terminari nequit, ad Administrationem tunc, quemadmodum et in causis quibusvis gravioribus, criminalibus praesertim, recurrendum erit, indeque decisio et sententia exspectanda, admittendus tamen etiam, ubi similia

judicia fient, ex parte Camerae vel Inspectoratus ipse, vel Procurator fiscalis deinceps forte creandus, vel alius aliquis Cameralista sub hoc titulo substituendus.

Interea verò Administrationi quoque licitum non esto, personam aliquam dependentem à Camera viâ facti absque praescitu Inspectoratûs verùm factâ prius eidem insinuatione comprehendere. Et quamvis repetitus Inspectoratus negotia minora, uti superiùs dictum, inter homines sibi subjectos complanare queat, haec tamen potestas non se in tantum extendet, ut in mixtis provincialem aliquem verberibus excipere, vel quocunque alio modo punire possit, salva permanente in praemissis omnibus ad Directoratum supremum suo ordine appellatione.

Ratione Teloniatorum, sivè confiniarii illi sint sivè forenses, ex prioribus à potiori per se concludi potest, intra suos se terminos continere debere, neque praesumere in jurisdictionem provincialem minimum se ingerere. Si quis tamen eorum, exigente servitio Domini aut alia necessitate, à Porcolabo proximo assistentiam postularet, praebere hic illam ipsi toties quoties omnimodè teneatur.

2<sup>do</sup>. Praesentavit mihi Natio Bulgarica puncta nuper quaedam Crajovae, cum Administratione ibidem Caes<sup>o</sup> Regia communicata, et quemadmodum non dubito eandem copiam sibi illorum reservasse, ita ex mea ipsorum correctione, quae itidem saepefatae Administrationi communicabitur, ultrò apparebit, quid Nationi praedictae, donec Aug. Aulae ratificatio desuper advenit, concessum sit, id quod etiam interea eousque pro firmo, stabilique per omnia et in omnibus haberi semper volo. Distingvi autem quoad reliquum debent Bulgari purè mercatores ab aliis in Provincia simul possessionatis, quorum isti taxam quidem 12 fl. annuam qua mercatores Camerae semper exsolvent, extra tamen illam una cum caeteris etiam Incolis de possessionibus, bonisque suis ad cassam Provinciae aequaliter contribuent. Habituri qua mercatores suos quidem inter se per Compagnias Judices, qua possessionati verò et naturalizati Valachi ab Administratione dependentiam, sicut et alii advenae omnes cujuscunque Nationis sint, exceptis Germanis personis militaribus et Cameraticis in actuali servitio constitutis, qui tamen possidentes praedia, etiam si Officiales fuerint, respectu bonorum illorum pari cum reliquis ratione contribuere debent.

3. Memorat Administratio Caes. Regia carò nimis pretiò vendi comestibilia Crajovae, neque id ego alia ulla de causa resultare crediderim, quam nova quadam nonnullorum, ut intellexi, Bojaronum praeemptitandi methodo et consuetudine, dum scilicet homines victualia ad forum afferentes in ipsa via excipiunt, eos domum secum abducunt, melioraque eligentes pretiò illa, quò ipsis placet, solvunt, sicque primum in forum ad dividenda caetera remittunt, qui deinde pro lucro, in quo à Boja-

ronibus modò praedeclaratò reperiuntur sunt, reparando pretium rei universum ex relictis vilioribus elicere student. Hoc ubi Administratio Caes. Regia adverterit, pro introducenda, quod Magistratibus Provinciarum, locorumque maximè incumbit, ubertate, corrigere aliunde non intermitteret. Ratione verò salium, quantum absque aerarii S. Majestatis praepjudicio, Provinciaeque detrimento fieri poterit, habebitur ratio, quemadmodum proximè desuper uberiora percipiet Administratio.

4<sup>to</sup>. Ut Plajaschones et Skemnasi ad telonia constituti, non quidem homines ex ultima sorte suscepti, sed neque et multò minùs ex prima fronte selecti, verum medium inter utrosque tenentes, rustici libertini sint, non tantum instituto primò sed etiam expressa Commissione eatenùs ordinata provisum fuerat, quam Caes. Regia Administratio ad finem tandem huic lamentationi imponendum, cum cointelligentia Domini Inspectoris Procop, per emittendos eatenùs ex utraque parte viros probos, fide dignos, sufficienti instructioni munitos, neque interessatos, denuò et defactò statim reassumet, et si quos mensuram in facultatibus mediocrem ex illis excedere compertum fuerit, substitutis in locum eorum ad mentem declaratam aliis demutari curabit. Et cum de antiqua in hac Provincia consuetudine sit, ut quicumque ad montes licet proprios vel pecora pascuationis causa pellere, vel in fundis suis montanis foenum conficere, lignaque caedere voluerint, aut à superiori Tricesimatore Caes<sup>o</sup> aut Plajaschonum Capitaneo schedulam seu signum aliquod accipiant, permanebit consuetudo ista amodo etiam in suo vigore, huc tamen cum modalitate, ut homines à praememoratis superiori Tricesimatore, Plajaschonumque Capitaneo longè nimium remoti, et quibus schedulas seu signa illa tam procul petere incommodum nimis foret, non teneantur pro iisdem praecisè ad eos planè recurrere, verum possint ipsas à quocumque alio Plajaschone, Skamnasioque vicino accipere, qui juxta introductam praxim pro aliquali recognitione duos nummos Valachicos seu unam polturam de singulis signis praefatis ad 10 pecora extradendis à percipiente exigere poterit, superiori deinde suo toties quoties rationem daturus.

5<sup>to</sup>. Quod oppida Okna et Baja de arama concernit, ut illa non à Provincia sejuncta sed cum eadem in corpore simul contribuant, dependent ulterior resolutio ab exarendatione, quae nunc in fieri est, salis metalique fodinarum capienda. Ut verò pagorum, praediorum, vinearumque utriusque partis Bojaronum mutuus fiat usus fructus, ex pactis conclusae Pacis praetendi jure et absolutè non potest, adhibebo tamen operam in Aug. Aula meam, siquid fors ad effectum deduci hoc in puncto possit, quod in consolationem Provinciae cedat. Deservit interim pro bona mihi informatione illud, quod ratione Bojaronii Falkojani denunciavit Administratio, cui etiam praesentibus comittitur, ut eundem mox dictum Bõjaronem avocatoriis suis peremptoriè citet,

praefixo tamen illi ad comparandum huc termino sufficienti, intra quem nisi post acceptas Administrationis literas in hanc se partem sistet, facta mihi ab eadem praevia notificatione, eo ipso demandabo, ut bona illius, sicut et reliquorum Bojaronum trans Alutam existentium, ad Cameram occupentur.

6°. Quod attinet punctum ratione Zingarorum, aliorumque ex Transalutana Valachia in istam advenientium et adventurorum hominum, hi in tres classes dividendi sunt :

Et si qui eorum subditi Bojaronum alterius partis fuerint, ad territoria nunc sub Camera existentia migrabunt, qui verò nostratium Bojaronum veris suis Dominis ubicunque reperientur, absque ulla contradictione extradentur, qui verò liberi sunt, his aliunde, ubi ipsi voluerint, considerare licebit. Et quoniam in porrectis mihi memorialibus conquestum est, hominum nonnullorum abhinc profugorum effectus, quos cum secum una asportare non possint, hic deserere coguntur, à Camera confiscari, demandabitur Inspectori Cameralium, ut à simili deinceps confiscatione supersedeat, effectusque similes nec ipsi Domino terrestri verum beneficio communitati cedant.

7. Iuxta antiquam consuetudinem Clerus, Bojaronesque immunes erunt à decimis disarmiticis, Ojeritum verum juxta eandem consuetudinem non nisi tertio quovis anno praestabunt, accedente Augustissimi Imperatoris Domini Nostri Clementissimi ulteriori benignissima resolutione.

8. Quod Monasteriis et Bojaronibus militaris quandoque executio occasione exactionis Ojeriti immissa fuerit, sibimet ipsis imputandum veniet, ubi interea ipsa quoque Administratio inculpabilis non est, cum remissio ejusdem in executione mandatorum causare possit, ut quadam quasi consuetudine effectus rerum per longum et latum ubique fere protrahantur, ubi ergo bonitas, lenitasque non operantur, an non rigorosiora ibi media deinceps quoque applicanda erunt?

9. Territorium Lovista incorporatum Provinciae, à qua avulsum antea nunquam fuit, posthac etiam permanebit. Quòd verò Spanus ibi existens muneri suo non exactè satisfacere innaudiatur, vel alius esset ejus in locum substituendus, vel, si spes meliorationis aut capacitatis adhuc superest, praesens corrigendus.

10<sup>mo</sup>. Tempore, quo repartitiones in Provincia fient, comunicabitur Inspectori Cameratico respectu bonorum fiscalium in scriptis, quid illis et sub quo titulo impositum sit, et si idem memoratus Inspector in contrarium aliquid aut subditorum fiscalium sublevatione Administrationi proponendum haberet, ut causam illorum agat, in cubiculum sessionis admittendus semper erit.

11<sup>mo</sup>. Negotium monetarum, et quidem auctio vel diminutio valoris nonnullarum specierum, ut Slotonum tam antiquorum quam turcicorum ac sic dictorum Petakonum vel Septenariorum,



majoris considerationis est, quam ut disponi hic in eo quidquam possit, quare Aug. Aulæ à me decenter remonstrabitur, et subseguntura Ejusdem resolutio Administrationi Caes. Regiæ, quam primum advenerit, transmittetur.

12<sup>mo</sup>. Ut advenis præter solos Patriotas juxta receptam aliarum Caesarearum Regionum consuetudinem facultas coemendorum in Valachia hac Cisalutana prædiorum et vinearum admittatur, non ad moderna tempora spectare videtur, cum Provinciam ab inhabitantibus, præsertim in districtu Mehedinz, majori ex parte destitutam adhuc esse videamus, adeoque de præsentit tam pro servitio Augustissimi, quam emolumento Provinciæ consultius est, ut ad populandam (in quo teste sapientissimo Rege omnes Principum, atque etiam Regionum ipsorum divitiæ consistunt) terram alliciantur potius extranei quam impediantur.

13<sup>io</sup>. Multos Valachiam ad circumvicinas alias Regiones, videlicet Transylvaniam, Banatumque Temesiensem habere profugos Zingaros mihi quoque constat, dudumque pro recipiendis illis suos abhinc Deputatos, quemadmodum diebus proximis Hunjadiensis Transilvani in hanc Provinciam fecerunt, ad illas emittere debebat Administratio. Et quoniam non ita pridem recens Augustissimi Mandatum supervenit, quo sui Provinciis ex una in aliam fugitivi facti subditi modo reciprocativo restituantur, promotoriales etiam meas non denegabo illis quicumque eatenus ad me recursuri sunt. Fiat itaque juxta oralem nudius tertius Administrationi factam insinuationem consignatio fugitivorum generalis, mihi que summittatur Cibinium, à me cum Regio in Transylvania Gubernio et Temesiensi etiam Administratione pro assequendo effectu communicanda.

14<sup>to</sup>. Tricesimatores, Teloniatore et Skamnasii et alii quicumque, sive sint Officiales sive plebei, qui in fundis Monasteriorum, Bojaronumque et aliorum provincialium agros colunt, foenum conficiunt, pecora pascunt, vinipoliaque exercent, decimas pro consuetudine Patriæ ex omnibus illis solvere obligati sunt.

15<sup>to</sup>. Super mutatione Residentiæ ex oppido Krajovæ ad Tergul Schiului, explicationem meam Caes. Regiæ Administrationi oretenus dabo, ad quam percipiendam eadem aut in corpore coram me hic adhuc præsentem comparebit, aut duos in gremio suo Consiliarios deputabit.

16. Quod attinet Militiam in hanc Provinciam commendandam, ut non tam frequenter mutetur et peditatus ad loca submontana locetur, fiet possibilis desuper reflexio.

17. Ratione præjuncturarum demandabitur Domino Colonello de Schram, ut pagum quemvis ab Administratione Caes. Regiæ specificandum ad vias publicas situm salvaguardiis militaribus vivis munit, satisque Eidem Administrationi et verbo et calamo explicatum jam esse puto, qualis in extradendis pro

praeiunctura, ubi aut servitium Domini, aut ratio communis, passualibus literis ordo servandus sit. Cui de reliquo

18. Regulamentum etiam militare primo quoque tempore, ubi in Transylvaniam advenero, pro norma hic excubantis militiae ac Caes. Regiae Administrationis notitia ac directione copialiter communicabo.

19. Quod verò in aliis Sac<sup>mae</sup> Suae Majestatis Ditionibus et Regnis ac Provinciis Christianis Clerus ac Nobilitas nihil contribuere soleant, valde supposito errat Administratio. Cui cum explicationem nuper oralem desuper aliunde dederim, eam hic quoque repetere supervacaneum visum est.

20. Pro beneficiis salis, ut in Transylvania nuncupatur Nobilitaris et Nobilibus proportionatè gratis erogari solet, remonstrationem ad Aug. Aulam meam emittam. Quae etiam probabiliter eò gratiosissimè annuet, quod memoratis dictae Provinciae Nobilibus indulisit.

21. Quòd denique debilem, tenuemque hujus Cisalutanae Valachiae statum exponere voluerunt Excell. et Illustitates Vestrae satisfacere incumbentiae suae, considerabunt tamen palam, et apertis, ut sic loquamur, oculis spectabunt, quid Transalutana contribuere debeat, facilè inde distincteque cogniturae, quae sit subditorum hujus et illius partis conditionis disparitas, quam foelix horum et quae à multis aliis invidetur, respectu illorum sors, ut nil aliud exinde sperare liceat, quam Provinciam ubi ex ruina tot irruptionibus tartaricis insulsa re se successivè reerexerit, in meliorem et coequalem aliis Sac<sup>mae</sup> Suae Majestatis haereditariis Regnis ac Provinciis statum perventuram esse, experturam denique tantam esse Augustissimae Domus Clementiam et erga subditos suos lenitatem, ut gratias pro Ea Omnipotenti Deo sufficientes agere non valeat.

Et haec sunt, quae Caes. Reg. Administrationi ad puncta, remonstrationesque mihi porrectas reponere pro hic et nunc volui, quibus si quae adhuc comprehensa non essent, ad ulteriorem Eiusdem insinuationem illa etiam subsequenter.

Quam de reliquo Gratiarum Domini Nostri Clementissimi Caes<sup>o</sup> Regiarum securam esse jubeo.

Rimnicii, 5<sup>ta</sup> Iulii 1723.

Titl. plen<sup>mus</sup>. Il Comes à Königsegg.

Ad mandatum Suae Excellentiae, Ruesch.

K. A. 1723, September 442, Expedit.

### *Anexa Lit. R.*

Gravamina Extraordinaria welche sub 31<sup>ma</sup> Iunii des Command, Herrn Generalen Excell. exhibirt worden.

Das ein jeder Passant so in- oder aus dem Land passiret sich bey den Herrn Obristen v. Schramm immediatè melden solle, ware zwar ein grosses Gravamen, welches jedoch nun-

mehro in der Güte gehoben, und mit dem Camerali dahin verabredet worden, dass der Herr Obrist an alle Mauth-Stationes ein gewisse Anzahl Chartas biancas zu Formirung der Passen austheilen wolle, worinnen alsdann der nöthige Context pro re nata von denen Kays<sup>m</sup> Dreyssigeren inserirt, sodann das bishero üblich geweste accidens von ihnen zwar eincassiret, hingegen mehrermelten Herrn Obristen  $\frac{2}{3}$  tl. darvon richtig behändiget, das übrige  $\frac{1}{3}$  tl. aber denen Dreyssigeren verbleiben solle.

2<sup>do</sup>. Dass die hin- und wider dislocirte Millice aller Orthen das Graass völlig verbiette, und deren Unterthannen Vihe sogleich bey jedesmahliger Betretung gepfändet, und also der Landtman sehr ausgesäugert werde, ist noch nicht remediret.

3<sup>io</sup>. Die Wittib Nacsä von Callefat hat neulich zur Vorspann ein Pferd abgeben, welches der Divornick des Mehedinzer Districts namens Constantin.....<sup>1)</sup> auf 3 und 4 Stationen nicht ablösen lassen, dahero auch solches crepirt, welches billichermassen ex Districtu zu bonificiren.

4<sup>to</sup>. Der Orth Isvarna im Ober Syller District gehöret zum Bergwerck Baja di Arame, und wohnen ausser 4 zum Landt gehörigen Unterthannen lauter Köhler und andere Bergleüthe allda, welche letzthin ex mera passione wider alles Recht mit 1 Lieutenant un 15 gemeinen Dragoner belegt, und ihnen alles Graass absouragiret worden, wo anbey auch diese Bergleüthe mit Waagen und Vihe zu Beybringung der Fourage concurriren, hingegen die Kays. Arbeit völlig unterbrechen müssen, welchemnach sie Bergleüthe umb all-hinglängliche Satisfaction und einen realen Abtrag von 150 fl. an den Divornick oder Provincial-Administration praetendiren. Ex parte rei cameraticae aber wird gezimmend gebetten, dass unter hoher Straff der Herr Cameral-Inspector bey allen Quartirs- auch Contributions-Repartitionen respectu fiscalitatum beygezogen werde.

5<sup>to</sup>. Der geweste Deputations-Rath und Caluger Briiloi bey Tyrgosyll wird angeclaget, dass er in der Conscription de anno 1720 nur 46 Unterthannen, in der vorjährigen Conscription aber de novo über 1 bis 200 Unterthannen nicht angegeben, da er iedoch über 1 wo nicht gar, wie einige behaupten wollen, bis 2000 Unterthannen in uno tractu besitze, womit also derselbe das Aerarium ohnverantwortlich und höchststrafmässig hintergangen.

6<sup>to</sup>. Dass die Lands-Administration wider alles Gewissen expresso antringe, alle Fiscaliteten mit Gewalt zu ruiniren, und auf all-erdenckliche Arth und Weise zu agraviren, ist in denen bishero eingereichten Gravaminibus villfältig remonstriret worden. Dessen ohngeachtet, fahret besagte Administration ohngescheühet fort, alle fiscalische Örther äusserst zu kräncken.

---

1) Corectură iligibilă.

Wann erlaubet, so werden hiebey eben diejenige Formalia angeführt, dessen sich der Herr Obristwachtmeister Baron v. Ried angestern ofentlich vernehmben lassen, nehmlich dass die mehreste Milice in der Wallachey in fiscalischen Örthern wider alle Billichkeit einquartiret seye, und, wann hir und dorth Casarmen, Conacken und sonst dergleichen Gebäu zu errichten, so müsten die loca fiscalia alles allein ertragen, der Bojaren Dörfer aber verbleiben exempt.

Was das mehreste, hat sich die Lands-Administration unterfangen, diser Tügen abermahlen etlich und zwainzig bis dreysig tausend Löwenthaller pro extraordinaria contributione anzusetzen, ohne respectu fiscalitatum den Herrn Cameral Inspectorem Procop darzuziehen; dergleichen Repartitiones, wider alle Ordnung und Befehl, des Jahrs gar ville beschehen.

I. David Uhlein.

*Anexa Lit. S.*

Interpretazione di questa lettera Turca capitata à Ribnik alli  
29 di Giugno 1723.

All'honorato, sincero stimato e magnifico Sig<sup>re</sup> Conte è Comandante Generale di Transilvania, Nostro Vicino et Amico, il di cui fine sia felice e diretto alla strada di salute.

Doppo hauerli offerbe le salutazioni conueneuoli alla compita amicitia, e gli annunci di prosperità condecanti alla beniuolenza, non meno che dimandato con grande honore e stima lo stato felice di sua salute, le facciamo amicheuolmente sapere, qualmente, mio honorato, stimato, officioso e magnifico Sig<sup>re</sup> Vicino et Amico, hauendo noi inteso dal contenuto amicheuole della sua affectuosa lettera trasmessa e capitata ci, mediante il suo huomo, il di Lei arriuo al luogo detto Cralioua per regular e mettere in ordine gli affari della Vallachia, che hora trouassi sotto la di loro Giurisdizione et al Gouerno e Commando di cui Ella è costituita et essaltata, compreso pure l'affare della Caccia di Pesci delli sudditi, si nel Danubio come nell'Aluta, si come fù espresso e specificato nelli Stromenti limitanei permutati trà ambi duo li Commissarii plenipotenziarii delli Confini, coll'aggiunta altresì, che dalli sudditi abitanti nell'isola del Danubio insorgessero delle trasgressioni, dalle di Lei amicheuoli espressioni habbiamo intrisecam<sup>te</sup> concepito sommo contenuto. Mio sincero amico, hora in conformità delle condizioni dell' Alma Pace conclusa trà ambi due gl'Imperii, osseruandosi la copia della Capitolazione Imperiale permutata da ambe le parti, si troua dichiarato, che il fiume del Danubio da un capo all'altro colle riue e colle isole piccole e grandi dentroui essistenti rimasero nelli Confini dell' Ecc<sup>so</sup> Imp<sup>rio</sup> Ottomano; però le barche da carico delli sudditi dipendenti dall'Imperio Cesareo

possano ne'loro termini uenir et andare nel fiume del Danubio, e le barche da pescare delli sudditi Vallachi et altri loro battelli possano senza ostacolo operare colla predetta condizione, che li sudditi d'ambe le parti possano abbeuerare li loro bestiami, e solamente con barche pescare, come pure in altre utilità necessarie possano comunemente approfittarsene. In questo case, mentre non conueniua alli predetti sudditi di cercare profitto in altra forma, hora li prefati sudditi inuentorono una peschiera à guisa di schanza nell'isola, che è dentro il fiume del Danubio dirimpetto à Rahoua ; onde, che ciò sia contro le condizioni dell'Alma Pace, Ella pure compitamente lo comprende. Si come è stato scritto, se realmente è accaduto, che dalla parte de'sudditi dell'Eccelso Imp<sup>rio</sup> Ottom<sup>no</sup> sieno commesse inconueuoli azzioni e uiolenze alli sudditi dell'Imp<sup>rio</sup> Cesareo, esaminandosi si userà diligenza di prohibirle ; onde, doppo che ciò le sarà noto, si spera (piacendo a Dio) che in osseruanza delle leggi dell'amicizia e uicinanza et in conformita dell'Alma Pace conclusa trà ambe due le Parti dal di Lei canto pure si userà essatta diligenza, affìnche per il riposo e tranquillità de pouerì sudditi non si commettano delle trasgressioni.

E per fine sia salute à chi segue la strada dritta.

Mustafà Pascià

Moderno Commandate di Vidino

Tradotta da mè A. Wolde, Cesareo Interprete.

*Anexa Lit. T.*

Extract.

Übrigens ergreiffe ich diese Occasion M. H. Ght. zuwissen zugeben, dass wegen des Fisch-Fangs in der Donau schon von aller zeithero des lezt geschlossenen Fridens mit denen HH<sup>u</sup> Baschen zu Widin und Nicopolis, so oft insonderheit ein neüer ankommet, sich Strittigkeiten eraignen, welche auch leztlich in einige Thättlichkeiten ausgebrochen, dass denen Unrigen ihr Beschlacht in dem besagten Strom zerhauen und eingerissen worden. Nun erkenne ich wohl, dass die Türckhen ad literam in Instrumento Pacis expressam, ubi Artic. 1<sup>mo</sup> de ripis dicitur sich steiffen, und die ganze Donau ex hoc capite für sich behaupten wollen ; unserseiths aber sezet man billig zu einer Erbraitherung des sensüs entgegen das Instrumentum limitaneum et positiva sequentia verba : Est itaque amborum fluminum, et Danubii et Alutae, usufructus utriusque Partis subditis suis communis, adeò ut navigatione, piscatione, potatione pecorum, allisque per quam necessariis utilitatibus et omnibus emolumentis aequali privilegio communiter gaudeant et fruantur.

Wan dan privilegium piscationis aequale et commune ist, so folget natürlich daraus, dass unserseiths eben der modus und

das Werckh den Fisch zufangen in der Donau gemachet werden könne, wie solches die Türckhen machen.

Man will sich Tückhischerseits über unsere einschlagende Pflöckh, und dass das Werckh die Figur einer Redoute gebe, beschwähren. Eben gleiche Werckher sezen sie, dem Vernemben nach, und wird unsertheils nicht ein Fuess breither praetendiret. Wäre daher eine sehr nothwendige Sach, umb dise einmahl ausmachen und alle Weithlaufigkeiten zuverhütten, dass ermelt beede Commanden Vidin und Nicopolis semel pro semper hieauf von der Porthen instruiert wurden, und wan ein Commendament oder Ferman an die HH<sup>n</sup> Baschen durch M. H. G. H. fehrrere Würckhung ergethet, erwarthe ich darob et quibus in terminis Nachricht, umb darauf dem Herrn Obristen v. Schram das behörige gleichfahls committiren zukönnen.

Hermanstatt, den 15<sup>en</sup> Julii 723.

### 383

*Uhlein pentru respingerea Catalogului de boieri făcut de Administrațiunea Olteniei. 28 Iulie 1723, Bălgrad.*

#### Grundständige Deduction.

Aus was Ursachen und ex quibus Fundamentis die von der Wallachischen Landts-Administration abgegebene Specificatio Boerorum nicht zu acceptiren, und das in widrigen dem Aerario, praeter plurimas alias pessimas consequentias, jährlich über einmahl hundert tausend Gulden entgehen wurden.

Umb gegenwärtigen casum desto mehrers zu erclären, finde nöthig nachstehende zwey quaestiones praejudiciales anvor zu erörthern :

Was nehmblichen 1<sup>mo</sup> die aigentliche Etymologia nominis eines Boeren? 2<sup>o</sup> aber was die Absicht seye, dass so viele Leüth wider alles Recht und Billichkeith praetendiren ad Cathalogum Boerorum gessezt zu werden.

Ad primam quaestionem zu kommen, ist dieses die wahrhaffte Etymologia nominis, und bedeüthet das Worth Boer nichts anderes, als eine solche Persohn, so entweder selbst actu eine von denen vornehmern Hoffbedienungen hat, oder dessen Eltern und Uhrührältern in continuà serie in dergleichen führungnehmern Hoffbedienungen gestanden. Wordurch dann die Opinion deren jenigen von selbst zerfallet, welche vermeinen, als ob das Worth Boer einen Baronem oder Nobilem denotire, gestalten in der Wallachey ausser einigen Graffen kein vera nobilitas ist, inzwischen ist jedoch dieses der Landts-Brauch und uhralte Gewohnheith, quòd ejusmodi Boerones assimilentur nobilibus.

Die zweyte Quaestion ist andurch resolvirt, dass derglei-

chen viele ad Cathalogum Boerorum aspirirende Leüth: 1<sup>mo</sup> à praestatione Dismarit in perpetuum eximirt seyn; 2<sup>to</sup> den Oerit ehender nicht alls nur alle drey Jahr, und extra wan ein neüer Command General loco Principis ankombt, bezählen; 3<sup>o</sup> aber von der ordinari-Contribution sich entziehen und dargegen extraordinariè nur quid pro quo geben wollen.

His praemisis, devolvirt sich das gantze Sistema auf diese Haupt-Quaestion, aus was Ursachen et ex quibus Fundamentis die von der Wallachischen Lands-Administration angegebene Specificatio Boerorum nicht zu acceptiren seye? Und es erhellet:

Erstlichen, aus der eingereichten und in copia hierbey kommende Specification<sup>1)</sup> sonnenclar, dass nicht mehr alls siebenzeben Geschlechter oder Famillien deren wahren und veritablen Boeren in der disseithigen Wallachey zu finden seyen, wie dann auch die Wallachische Landts-Administration bey der in hoc negotiò angeordnet gewessenen Session offentlich bekennet, dass nur eben die jenige siebenzeben Familie pro veris Boeronibus zu halten, die in Specificatione nacheinander voraus gesezt seynd, welches ich dann pro parte Excelsae Camerae Aulicae in so weith vor gantz bekandt angenommen habe.

Zweytens. Was dieser neü herausgegebenen Specification vor ein Glauben beyzumessen, last sich fehrner aus dem rasoniren, dass die Landts-Administration selbstn sich bishero nicht entschließen können, wer ad Regestrum Boerorum zu setzen seye oder nicht? Allermassen verschiedene andere dergleichen Regestra nach und nach zum Vorschein kommen, welche mit dieser neüen Specification durchaus discrepant seyn.

Anbey finde ich bey der alhiesigen Cameral Registratur ein- von dem Wallachischen Administrations-Secretario de Porta selbstn, dem H<sup>o</sup> General v. Virmond seel. exhibirte Information, (Lit. B. zwey Beylaagen)<sup>2)</sup> worinnen er behaupt, dass nur in allen 24 Familien deren wahren Boeren verhanden, dahero.

Drittens, die in der anderten und dritten Class specificirte Boerones Masil und Slusitori totaliter ex numero et Cathalogo Boerorum zu extirpiren seyndt, und dieses umb so mehrers alls der abgelebte Herr General v. Steinville, Virmond undt Hoff Cammer Rath Haan seel. der ainstimmigen Mainung gewesen, auch expresse statuirt haben, das all dergleichen nomina Boerorum Masilium, Slusitorum, Alessiorum et Sutassiorum führ-ohin vollständig abrogirt, und kein anderes genus seu ordo hominum seyn solle, alls der Clerus, Boeren, Mercatores et communes contribuentes, wie solches alles beykommende Documenta (Lit. C. D.) nur gar zu clar bestärcken. Es haben zwar

1) Catalogul boerilor făcut de Administrație, p. 567.

2) No. 351.

Viertens, oft besagter Herr General v. Virmond und Hof Cammer Rath Haan seel. sich bey der in mense Xbris 1721 zu Hermanstatt vorgewesten Wallachischen Einrichtung, welcher auch ich der Prouianth-Commissarius selbst beygewohnt, durch vielfältiges importunes solicitiren des Wallach<sup>en</sup> Statüs, sich dahin verleithen lassen, das sie nach Inhalt damahls gemenschafftlich erstatteten Berichts, und weithers darauf schriftl. verlasten Viermündischen Resolution (Lit. E)<sup>1</sup>, die so genandte Sutaschen und Alessen in so weith passiren lassen, weillen sie geglaubt, alss ob das Kay. Aerarium durch derenselben Freygebigkeith etwas nahmhaiftes profitiren wurde. Da man aber bey jüngst bevorgeweste Einrichtung und General Visitation die genaue Nachfrag gethan, was dann diese so zahlreiche Sutassi, Alessi, Boerones Masil und Slusitori vor eine Freygebigkeith aigentlich bezeüget, und ad Cassam contribuirt hätten? Kame das kahle quantum heraus, das sie mehr nicht alss vier tausendt Gulden collectirt hätten, da sie doch in Annô 1719 auf Ansinnen des Herrn Generalen Steinville seel. auf einmahl dreyssig tausendt ung. Gulden pro dono gratuito contribuirt, seithero aber in annis 720 und 721 nicht den geringsten Heller praestirt haben, und eben durch diese miserable Contribution deren dissjährigen 4000 fl. kombt der jenige Fumo heraus, welchen der H<sup>r</sup> General v. Viermond und Hoff Cammer Rath Haan seel. in ihren obangezogenen gemeinschaftlichen Bericht locò notatò gar wohl vorgesehen, in deme sie geglaubt das diese Sutassi, Alessi, Boerones Masil und Slusitori wenigstens alle Jahr bis sechzig tausendt Gulden allein contribuiren wurden, zumahlen mir vieles glaubwürdige Leüth beygebracht, das sothane Sutass, Alessi etc. à proportione Facultatum der halben Wallach<sup>en</sup> Province billich zu aequipariren, und also so uel contribuiren sollten alss die halbe Province.

Es ist aber keine Wunder, das oft berührter Herr General v. Viermond und Hoff Cammer Rath Haan seel. per importunas preces des Statüs Vallachici so horrend hintergangen worden, wordurch sich eben die jenige üble Conduite deren Boeren de novo sonnenclar geäusserth, welche der H<sup>r</sup> Hoff Cammer Rath Haan seel. in seinen noch sub 28<sup>ten</sup> Octob. 1719 (Lit. G.)<sup>2</sup> erstatteten Bericht genuinè genueg angeführet, so auch nichts anderes alss die blosse Wahrheith enthaltet. Das aber

Fünfftens, zu vormahligen Fürsten Zeithen dergleichen nomina Sutassiorum, Alessiorum, Boeronum Masilium und Slusitorum tolerirt worden, ware eines theyls das darunter subversirte Interesse Principis, andertens obwaltete diese Ursach dabey, weillen diese Leüth sich selbst bey ihren Vajvoden anhängig gemacht, drey und vierfach mehr für die darbey gesuechte

1) No. 362, 363.

2) No. 328.



praerogativam zu geben, alls wann sie unter die communes Contribuentes gezehlt wurden, blooss in der Absicht, damit sie als vermöglichere eine Praeeminenz ex sorte rustica haben, und ihre Kinder auch an die Boeren verheürathen, et per consequens deren Güter an sich bringen, denique auch sich andurch desto mehrere Hoffnung machen könnten, seiner Zeüth gleichmässig einige Hoffbedienungen zu erlangen.

Sechstens. Wird mir erlaubt seyn, öffentlich zu sagen, das es eine Schand vor aller Welt wäre, dergleichen abolirte nomina in Cathalogo Boeronum passiren zu lassen, weillen zum Theyl ein rechtes Lumpen-Gesindl darunter begriffen, nehmlichen schlechte Bürger, Kaufleüth, Laulfer, filii illegitimi et spurij, und so gar einer deme ex delicto von Scharfrichter Naassen und Ohren abgeschnitten worden, welche schlechte Qualitaeten von mir dem Proviand-Commissario mit Zuziehung H<sup>n</sup> Cammeral Inspectoris Procop, Ober 30sigers Szendraj, Pater Miklos, Capitain Lilla und verschiedener andern glaubwürdigen Leüthen genau examinirt, der quaestionirten Specification a latere ohne Scheüh beygesetzt, auch in publica sessione also abgelesen worden, ohne das die Landts-Administration das mündeste in Abreed stöllen können.

Siebentes. Scheinet gantz clar, alls ob sich die Landts-Administration selbstn geschämet, das solche abjecte Leüth in dem heraus gegebenen Cathalogo Boeronum eingeflossen, allermassen einige HH<sup>n</sup> Consiliarii bey dem Pater Miklos so wohl, als an andern verschiedenen Örthern sich ohne Scheüh verlauthen lassen, sie seyen im mündesten nicht entgegen, wan des Command. Herrn Generalen Excell. in specie die leztere Class deren Slusitorum austilgen und cassiren wolten, das sie Administration aber selbstn solches zu thuen Bedenckhen trage, seye diese Ursach, weillen ein jeder seinen Anhang habe, und einer diessem, ein anderer jenem favorisiren wollte, im wiedrigen sie Consiliarii von gantzen Land insonderheit von denen neü candidirten Boeren sich ein allzugrosses Odium auf den Hals laden wurden.

Achtens. Wäre die Schand noch umb so grösser, so uiele liederliche Personen ad numerum Boeronum zu setzen, weillen gar viele nicht ainmahl zuvor einen guetten Rockh am Leib gehabt, so bald sie aber gehörth, das des Command. Herrn Generalen Excellence in die Wallachey gehen werden, hat einer dem andern animirt, das nöthige Tuech zu Hermanstatt auszuborgen, umb sich nur ehrlich zu bekleyden, und wenigstens extrinsecè einige Figur eines Boeren zu machen.

Neüntes. In dem Fürstenthumb Siebenbürgen waren zu vorigen Fürstenzeüthen eben dergleichen Leüth, welche à comuni plebe in so weith distinguirt, und ab omni ordinariâ con-

tributione et decimis vollständig eximirt gewesen, die sich Sclotarios und Pixidarios genandt, und hingegen obligirt waren, die zeüthliche Fürsten hin und wider in omni occasione alls seine Guarde zu begleüthen, so bald aber Ihro Kay. May. die Province Siebenbürgen durch Dero siegreiche Waffen eroberth, wurden dergleichen Nomina ohne alles Bedenckhen abgetilget, und alle diese Leüth absque ullâ exceptione ad praestationem contributionum et decimarum angehalten.

Zehentes. Wie hierbeykommender Bericht besaget, ware der Herr General v. Steinville und Hoff Cammer Rath <sup>1)</sup> Ihan seel. der einstimmigen Meinung, das man absolutè sich von denen Boeren nicht das mündeste vorschreiben lassen, uiel weniger mit ihnen vieles tractiren, sondern ohne allen Anstand dasjenige jedesmahlen ins Werckh sezen solle, was man pro servitio Domini für güeth ansihet, daher auch umb so wenigens bedencken zu tragen ist, die veros Boerones à fictis zu separiren und zu distinguiren.

Eylffstens. Das allgemeine riclamo der gantzen Province und deren Unterthanen gehet schon von vielen Jahren hero ohnablässig dahin, das man sie nur von der angewohnten Tyranny deren Boeren schützen solle, wie dann Eine Hoch Löbl. Kay. Hoff Cammer in Dero vormahls an Ihro Kay. May. selbst abgestatteten Relation de anno 1718 auch expresse auf diesen Punct mit besonderen Nachtruckh angetragen hatte. (Lit. H. Lit I.). Wan man aber so uiele neüghrige Boeren admittirte, wurde ihre Tyranny contra subditos Caesareos keinerdingen compescirt, wohl aber andurch denenselben aller Muth und Animositet gemacht, den gemeinen Mann vollendts gar zu Grundt zu richten. Diesses so viel sich à priori circa hunc passum argumentiren lasset. Was aber vor üble Folgerungen entstunden, und was hingegen dem Aerario vor ein ungemainer Schaden zuwachsse, wan die quaestionirte Specificatio Boeronum admittirt wurde, zeügen nachfolgende argumenta à posteriori. Und zwar:

Zwölffstens. Ist hauptsächlich zu consideriren das bey ein und andern Geschlecht oder Familie deren ad Specificationem geseztem Boeren wohl 10, 15 auch 20 und mehrere Capita seyndt, welche also, wie vorgedacht worden, à proportione facultatum beynahe die halbe Province ausmac en, daher auch gar vernünftlg zu concludiren ist, das bey Admittirung sothner Specification dem Aerario jährlichen über einmahl hundert tausendt Gulden entgiengen. Diesses mit gantz sonenclaren Umständen mehrers zu erclären, führe unterthenigst an, das bey jüngsterer meiner Anwesenheith in der Wallachey sich ein sehr wohl bemittelter Mann bey mir gemeldet, und zum ersten Gebott auf einmahl achtzig tausendt Gulden Ung. oder achtzig

---

1) Po margine: N.B. Dieser Bericht redet de beneficiis Cleri undt ist in anno 1719 schon hinaussgesendet worden. Ligt also nicht in copiâ bey.

Beüttl für den Dismarit offerirt, cum conditione jedoch, wan die in 2<sup>da</sup> et 3<sup>tia</sup> classe beygesetzte Boerones Masiles und Slusitori nicht eximirt wurden, wo hingegen in casum, wan mann solche davon immunitiren wollte, mir nur vierzig Beüttl eventualiter gebotten worden, und thätte sich also allenfalls blooss respectu des Dismarits prae aerario ein Schaden von vierzig tausendt Gulden Ung. ergeben.

Respectu des Oierits, als welchen alle Boeren nur in dritten Jahr zahlen wollen, wäre der Schaden in reliquis duobus annis exemptionalibus eben so gross als respectu des Dismarits, und belieffe sich gleichfalls auf vierzig tausendt Gulden Ung., und dann respectu ordinariae contributionis entgienge eben auch dem Aerario wenigstens dreyssig und mehrere tausendt Gulden, weillen sie neüghrige Boeren vorangezogener massen in diesem lauffenden Jahr sich nicht gescheühet haben, das Aerarium mit einen recht spöttlichen Paguatell, nehmlich mit blossen 4000 fl. abzuförttigen. Diese Exemption so uierer Boeren wurde auch

Dreyzehentes, Anlaass und alle Gelegenheith an Hand geben, das sie das Aerarium noch weith mehrers damnificiren, und allerhand unzulässige Practiquen spiblen, in specie aber ihrer selbst eügenen Untertbanen, Schaff, Binnen, s. v. Schwein etc. unter die ihrige zehlen, und also das Aerarium recht eludiren und auf tausendterley Weis beeinträchtigen wurden. Nicht umbsonst hat.

Vierzehentes, Eine Hochlöbl. Kay. Hoff Cammer in Dero gnädigen Rescript de dato 27<sup>ten</sup> Februarii lauffenden Jahres strepitirt, das auch die Cameral-Officianten in der Wallachey sich bishero der Exemption vom Dismarit praevaliret, welches eben ex hoc fonte kombt, das diese Officianten, sonderheith die sambtliche Mauthner mehrentheills guette 7bürger Nobiles, und sich nicht weniger bedunckhen zu seyn als die Wallach<sup>e</sup> Boerones Masiles, Slusitori, Alessi und Sutassi, wordurch dann eine Confusion aus der andern folgt. Ernimbt man aber diesen Leüthen diese so wieder rechtlich praetendirende Exemption, kan mann auch die Cameral-Officianten zu Praestirung des Dismarits umb so ehender obligiren.

Fünffzehentes, und zum Beschluess bitte ich Eine Hochlöbl. Kay<sup>e</sup> Hoff Cammer inständigst von selbstn Hocherleücht zu consideriren, das der Oierit anderes nichts als der Schaaff Zehenth, der Dismarit aber der Weinn- Binen- Tobackh und Schwein Zehenth seye, und weillen ordinariè ein jeder die decimas in aller Welt zu geben schuldig, so schlüesset sich dises fortissimum argumentum von selbstn, das auch wenigstens die in 2<sup>da</sup> et 3<sup>ua</sup> classe gesetzte vilissimae conditionis Boerones keineswegs zu eximiren.

Ich schlüesse hiermit gegenwärttge Deduction, und obwohl ich weiss, das andurch ein und andern adversarium

bevorab aber die Wallach<sup>e</sup> Landts-Administration sehr offendire, so will mich gleichwohlen nicht gereüen lassen, pro servitio Domini die Wahrheith geschrieben zu haben, und remittire mich pro coronide auf jenes Brocärdium: Amicus Plato, Amicus Cicero, Magis amica Veritas.

Man trueckhe nur denen Boeren den Daumen besser aufs Aug und man wird baldt erfahren, wie uiel tausendt und tausend Gulden das Aerarium all jährlich profitire.

Bis jetzo darff ich wohl offentlich sagen, das die Boern gethan, was sie gewolt, dan keinen Generalats-Befe l haben sie regardirt oder exequirt, ganze Fiscalische Törrfler haben sie depopulirt, was auch vor frembde Unterthanen über die Alt gekommen, haben sie mit Gewalt auf ihre Törrfler treiben lassen, à contributione haben sie eximirt, wen sie gewolt, die Straff-Gelder haben sie dem Aerario enthalten; heisset dises nun Ihre Kay. May. getreulich dienen?

Und eben auf all- diese gravamina instituirte der Herr General Feld-Marschall de Stainville eine scharffe Inquisition, die Relation aber hierüber wurde per alios Patronos supprimirt. Der Herr General v. Viermond ordinirte diese Inquisition de novo, welche aber auch hinterblieben.

Der Herr General Stainville und Hoff Cammer Rath Haan haben ehe bevor dahin angetragen, damit die Provinz von so uiel-ndern Anlaagen, censibus und Decimis eximirt seyn solle, wie dan darauf bis diese Stund der Vaccarit, Fumarit, Mascharit und Coterit aufgehoben geblieben, so gleichwohlen des lairs etlich mahl hundert tausendt Gulden ertragen, von welchem der Haanische Bericht de dato 14<sup>ten</sup> 9bris 719 alle Umstände ganz genau erzehlt. Und nun wollen auch souielle Ieüthe von dem in aller Weldt üblichen Schaff- Binen, Wein, Schwein und Tobackh Zehenth exempt seyn.

By meinen in der Wallachey genohmenen Abschied, waren eben dises die Worth des Herrn Inspectoris Procop: Mann schaffe lieber vollendts das Cammeral-Inspectorat ab, dann ohnedem die Landts-Administration Ilro May. alles contradiciren will.

Doch seyndt des Command<sup>o</sup> Herrn Generalen Excell. allem allein zu steüern in genuegsamben Standt, wau nur von Hoff die ausgebetten- weithere resolutiones ehebaldigst erfolgen.

Datum Carlssburg, den 28<sup>ten</sup> Iulii 1723.

I. David Uhlein.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey (orig.).

### 384

*Königsegg către Consiliul de răsboiu. 14 August 1723 Sibiu.*

(Constatările făcute în privința afacerilor judiciare, administrative și financiare în Oltenia, cum și părerea sa asupra lor

le-a inaintat prin raportul dela 24 Iulie). Was nun aber die Justiz und Policey betrifft, thue hiermit auch meine unvorgreifl. Meinung, nach Anlaithung der in meiner Visitation erworbenen Erfahrung und zu Ihro Mays. Allerhöchsten Dienst, wie auch gegen der lieben Gerechtigkeit hegenden Eüfer pflichtmässig entdeckhen.

Und zwar quoad formam Regiminis finde ich, dass eine mit dem Bano, vier Consiliariis und Secretario in sechs Personnen bestehende Administration zu Bestreitung deren Landes Geschäften noch manglhaft, noch überflüssig wäre, wan selbe nur mit solchen subjectis versehen seyn thätte, die eine genugsambe Wissenschaft und Erfahrung einer seiths, auch ein aufrechtes Justiz liebendes Gemüth anderen theills an sich hätten. Wo das erste fählet, muess alles verkehret gehen, und hilfft kein remedium, da doch bey vernünftigen Leüthen der andere defectus durch heylsambe Verordnungen und scharfe Strafen, wo nicht gehoben, doch wenigstens in Zaum gehalten werden kan.

Ad applicationem zu komben, ist es nöthig die Qualitet deren Subjecten in der Administrstion zuerleütheren, und werde ich von dem lezten anfangen, gleichwie man einen sehr verwickelten Knopf auflöset, wo die Verwürrung haubtsächl. von dem ersten herrühret.

Der Secretarius Nicolaus de Porta also ist ein Mann, deme es an Wissenschaft nicht fählet, und glaube ich, wan sonst eine rechte Ordnung und Subordination in der Administration bey Zeithen eingeführet worden wäre, dass er zu seinen Officio genugsambe Fähigkeit hätte. Zwey vitia aber kleben ihm an, mit allen denen gemain so unter der türckhischen Bothmässigkeit gebohren und auferzogen seynd, nemblich die Kleinmüthigkeit, dass er sich nicht getrauet gegen höhere mit der Sprach heraus zu komben, und zu den Gewinn die Begürde, welche leicht zum praevariciren anlaithet.

Die zwey leztere Consiliarii als der Goleskul und Benzeskul, haben famam publicam vor sich, dass sie gutte ehrliche Männer seynd. Der erste ist ein jenseithiger Bojar, deme seine Ehe-Frau einige Mittl zuegebracht hat, und obwohlen er vor diesem in majoribus officiis gestanden, so ist er nunmehr wegen seines hohen Alters und fast continuirlichen Kranckheit nicht im Stand seinem jezigen Officio recht vorzustehen.

Der andere ist ein disseithiger wohlbegüterter Bojar, hat aber vorhin keine Officia, als leztens eines Miliz-Ober-Capitain bekleidet, fählet ihm also an Wissenschaft und Experiencz sehr.

Die zwey erste Consiliarien als der Balljanul und Stirbey, haben die gröste Officia gehabt, seynd auch beede wohl versirte und vernünftige Männer, mit dem Unterscheid dass der erste ein harter und impetuoser Kopf ist, der andere aber ingenii flexibilis, deswegen auch etwas falsch und malitiös zu seyn angesehen wird.

Der Banus Georgius Cantacuzenus ist leyder ein Mann bey deme nichts guttes und fast alles böses zu finden. Man waiss, dass er ohne Education un Studio sein ganzes Leben in denen Wäldern mit lagen oder sonsten in Müssigang zuegebracht, und zu disem hat ihne die Natur mit Vernunft und anderen Gaaben sehr karg versehen, mit allen deme besizet er doch velle Malice, und waiss sich mit einer grossen Dissimulation zu vorstellen, auch kan er sich primo intuitu mit der Unwarheit in seinen Reden treffl. bemantlen. Über dises hat er noch eine unmässige Ambition, und steckhet ihm der Fürst oder Vajvoda dergestallten in Kopf, dass er sich den Titl wenigstens beyzubehalten auf alle Arth und Weis tentiret. Alle obige üble Qualiteten ziehen natürlicher weis eine gewisse Brutalität nach sich, wodurch er bey diser kleinmüthigen Nation gleichwohlen sich souill Fürchten machet, dass keiner, auch so gar die Consiliarii, nicht getrauen sich seiner Violenzen und Ohnbesonnenheit zu widersezen.

Wie eine solche und von solchen Leüthen bestehende Regierung (da absonderlich das Ober Directorium durch deren Herrn Feldmarschallen Comte de Stainville und Feldzeugmeisters Grafen v. Virmont beede seel. meiner Vorsfahrern fruehezeithigen todt, souille Zeith ausser Activitet gewesen und also dise Leüthe freye Hand gehabt haben) die Justiz administriret, des Landes Conservation und Aufnamb respiciret, und endl. Herrn Dienst versehen, ist leicht zuermessen, und kan wohl sagen, dass ich alles in der grösten Confusion und Unordnung gefunden habe, auch mir bey meiner Anwesenheit in der Provinz etliche hundert Memorialen übergeben worden seyen, deren die maiste in punctis denegatae, male administratae aut protractae justitiae Klagen enthielten.

Ich habe, souill es in der kurzen Zeith möglich ware, denen Partheyen die Billigkeit zuekommen lassen, auch über die der Administration schon unterm 11<sup>ten</sup> 9bris vorigen Iahrs zuegeschickhte, hier in Abschrift beygehende Instruction<sup>1)</sup>, noch fernere pro re nata sowohl schriftl. als mündl. scharfe Einbindungen und correctiones widerhollet, durch welche ich dan auch hoffe, dass wo nicht gänzl. geholfen, jedoch eine zimbl. Verbesserung erfolgen werde.

Nach diser Administration, als der Haupt Regierung, seynd noch in einem jeden District ein Vornicus als Ober Richter, und vier Ispravnici als Unter- oder Viertel-Richter. Dise waren von Anfang gleich von dem seel. Herrn Feldmarschallen Comte de Stainville eingesetzt, und da er damahlen keinen Menschen noch kennete, so hat derselbe solche also angenomben, wie man ihme sie durch die Banckh vorgeschlagen, ohne zwey oder drey dauon ausgenomben noch vorhero noch darnach gesehen zu haben.

---

1) No. 378

Wider dise Vornicos und Ispravnicos, seynd von dem ganzen Land und von der Administration selbst solche Klagen über ihre malversationes, absonderlich in Contributions-Sachen, der Ungleichkeit halber, Überlegung der einen, ja gar Vertuschung auch anderen etl. tausent Familien so der Contribution entgangen, heruor gekomben, dass ich gemüssiget worden bin, ohne einzigen Anstand alle dise Vornicos und Ispravnicos, so schon bey nahe vier complete Jahren das Land mehr verherget als administriret haben, zu cassiren und neue zuerwählen, zu welchen ich die manierlichste und nobiliores, mir auch am besten bekante Subjecta, nachdeme die Administration für jeden District, meinem Verlangen nach, deren drey candidiret, ad Vornicatum ausgesehen, nembl. die :

Serbanum Farkasanum  
Serbanum Styrbei  
Constantinum Obedanul  
Constantinum Brailoi. und  
Matthaeum Glogovanul.

Der vorige Ober Landcommissarius, so bis dato keine Rechnung in forma übergeben, und ich ihne mit allen seinen Schriften anhero citiret habe, umb sowohl für die vergangene, als villmehr vor die künftige Richtigkeit, eine förmbl. und in rubricas recht aufgesetzte Rechnung zu formiren, müste auch abgeänderet werden, und habe ich seine Stölle mit dem Manta Campignanul, so ein brafer ansehentl. Bojar ist, ersezet.

Neben deme hat es auch zu besten der Provinz erforderet, einen Portarium zu machen, wessen Verrichtung ist, wo sich zwischen zweyen Nachbahren ein Confin-Streitt ihrer Äckher, Wisen und Teritorii heruor thuet, solchen in loco brevi manu zu decidiren, wo er es nicht amicabiliter componiren kan, und zu disem Officio habe ich den Ioannem Balljanul erwöhlet.

Die Ispravnicos herentgegen, deren zwanzig in denen fünf Districten erforderet werden, habe ich, weillen noch nicht Leütthe genueg kenne, der Administration zuersezen überlassen, mit scharfer Einbindung aber, dass sie die Subjecta darzue conscientiosè et per majora erwählen solten.

Alle dise neue Officianten werden auch scharfe Instructiones bekommen, umb die vorige abusos zu corrigiren. Zu disem Ende ich auch eine ohnparteyische ex Militari, Camerali et Provinciali bestehende Comission veranlasset habe, durch welche deren abgesetzten malversationes inquiriret, und nach Befund deren getruckhten Unterthannen die gebührende Satisfaction und Indemnisation verschafen werde.

Dise Comission solle zu Ende künftigen 7bris ihre Activitet anfangen, und wird auch zu gleicher Zeith eine neue Conscriptionem familiarum, deren, wie oberwehnt, velle bishero verborgen geblieben, aufsetzen, wodurch ich hoffe, dass die Contribution

auf das zuekünftige Jahr umb ein namhaftes vermehret werden solle.

Dises seynd nun die remedia und praecautiones, so ich dermahlen pro meliori administratione Provinciali vorzukehren gewust habe, und Zweifels ohne einige Besserung verschaffen werden.

Umb aber das Übel aus dem Grund zuhöben, so muess auch das remedium aus dem Grund gesucht und hergenomben, mithin die Reformation von dem Haupt angefangen werden, dan dum caput dolet caetera membra langvent. Und da siehet es man wohl in der Thatt, dan der Ursprung aller bisherigen Unordnung ist der Banus, dessen Gemüth, Ignoranz und Praesumption ihme nicht zuelasset, seiner Authoritet und Characteris sich anderst als zu den Übel zugebrauchen, wäre also meines Erachtens vor allen der Banus abzuändern, welches dan desto füglicher geschehen kan, wan ohne dem sein triennium verflossen seyn wird, auch wäre es ihm kein grosser Torto, wan man selben noch vorhero absezete, und gleichwohlen, wie dem Vernemben nach bey Hof auch schon einmahl der Gedancken gewesen, in Consideration seines Nambens und seines Vattern, mit einer Pension nach Cronstat, wo er vor disem die maiste Zeith gelebet, zuruckhschickhen thätte.

An seine Stelle wuste ich aber keinen Wallachen vorzuschlagen, sonderen wäre ohnmasgeblich ein wenigstens Kays. General Feldwachtmaister pro majori respectu, nicht mehr mit dem Namben eines Bani sonderen eines Praesidis Administrationis, dem Lande vorzustellen, der aber in denen Sprachen und anderen Qualiteten so beschaffen zu seyn hätte, dass er sich von diser wizigen und sehr lügenhaften Nation nicht übervortheillen liesse.

Was die vier Consiliarios und den Secretarium anbelanget, da kunte solche bis ad finem triennii verbleiben, und wurden gewiss unter einen gutten Chef auch guttes thuen. Nachgehents hingegen glaubte ich, dass man den Balljanul und Stirbei beyhalten, anstatt des alten Goleskul und Benzeskul aber einen gewissen Dositheum Brailojul und Gregorium Vlasto, so treffl. Subjecta seynd und in der ersten Landes Regierung sub nomine einer Deputation Mitglieder waren, einsetzen.

Solche Administration aber auch nicht mehr ad tempus, sondern ad dies vitae declariren solte, dan ich habe wohl sehen, dass dise Leütthe ad tempus auf das hodie mihi cras tibi gar zuuill reflectiren, also einer den anderen nicht gerne beisset, und zuuill durch die Finger siehet, wo gegentheills, da einer seines Ampts ad mortem usque versicheret, bliebte er ohne Respect und Schew, dass nach seiner Absezung man sich an ihne rechnen kunte, wurde also Herrn Dienst und das bonum publicum mit grösserem Eüfer und Vigor vor Augen haben.

Wan eine solche Einrichtung einmahl in ihren Gang ge-



langet, so versichere ich, dass diese fünf Districtus mit der Zeith und gar bald für ein ansehentl. und nuzliches Land zuhalten seyn wurden, dan die Grösse, so Siebenbürgen wenig nachgiebet, die Situation, die Fruchtbarkeit, die Facilitet des Commercii können nicht herrlicher gefunden werden, und gehet nichts als eine mehrere Population ab, so auch nicht fählen wird, wan nur eine gerechte und gelinde Regierung diejenige, so schon da seynd. beybehalten und die Frembde anlockhen.

Sonsten kan ich auch wohl in genere von dieser Nation sagen, dass ihr an Vernunft und Wiz nichts fählet, et ad scientias atque omnes artes liberales sehr fähig wäre, wan man sie nur von Jugend auf darzue appliciren thätte, worzue die Aufrihtung eines Gymnasii sehr nöthig erachtete, und wurde die Nation keinen Abschew haben, ihre Kinder auch Catholischen, magistris zuübergeben, wan es nur keine Jesuiter wären, dan diese Societet thuen die Wallachen, absonderlich ihre Geistliche, sehr apprehendiren.

Der Wallachische Adel incliniret auch sehr zu der civilen Gemeinschaft, und wohnete derselbe schon zu Crajova beysamben, wan die unsichere Nachbarschaft von Widin und Nicopolis rechte Wohnungen zubauen zueliesse, und wan auch über dieses nicht die Luft und das matte Wasser daselbsten souille Krankheiten verursachen thätte. Dessentwegen hat mich die Administration mit allen Bojaren ersuchet, Ihro Kays. May. allerunterthänigst vorzutragen, dass der sedes Administrationis von Crajova hinweg nacher Tergul Schill möchte transferiret werden, wo sie sich erbiehten, eine lörbliche Statt anzulegen, und darinnen steinerne Häuser aufzubauen. Ich kan auch nicht anderst als eben darzue aus obigen Ursachen einzurathen, da nicht allein zu Tergul Schill gesunderer Luft und frischer Wasser als zu Crajova, sondern auch mehr in mediterraneo der Provinz liget, und also in allen bequemer seyn wurde, worzue noch kombet, dass es nicht allein nicht also exponiret, sondern die Leüthe auf allen Fahl den Ruckhen frey gegen das Siebenbürgische Gebürg, und folgamb ihre Effecten leichter dahin salviren zu können, die Gelegenheit hätten.

Nachdeme ich nun bis hieher die Civil-Beschaffenheit dieser fünf Districten beschrieben habe, so solle ich auch noch gehorsambstens einzueliegen, wie man solche militariter respiciren kan.

Die Situation dieser vorbemelten fünf Districten ist, wie bekant, zwischen den Siebenbürgischen Gebürg und denen zweyen Flüssen der Donau und Aluta, also zwar dass sie einen rechten Triangl formiren, dessen jede Seithen ohngefähr funfzig Stund lang ist, und obwohlen es eine flaches Land, so thuen solches doch einige, obschon nicht hohe doch mit dickher Waldung verwachsene Berge oder Hügel dergestaltten durchschneiden, dass nicht allein keine Troupen, sondern nicht einmahl ein-

zeley Leüthe über Zwerg durchschreiten oder gehen können, sonderen nothwendig auf denen Strassen bleiben müssen, also das Land in drey Thäler getheilte ist, wo die drey Haupt Weege bey einem verbrenten Chloster Zinzereni genant, ohnweith wo die Schilord in die Schil einflüset, zusambe kommen, und wan dorthen, wie auch in dem grossen fürstlichen Schloss Brankovan, so leicht zu repariren wäre, Posto gefasset wurde, könnte keine feindl. Parthey, ohne gar leicht abgeschnitten zu werden, in das Lande tringen, also die ganze Provinz und die zuruckh anzulegen angetragene Statt Tergul Schill in zimblicher Sicherheit stunde, nichts ofen und exponirt bliebe, als auf etliche Stunden breith der ganze Tractus von der Aluta an gegen Nicopolis herüber längst der Donau, bis wo die Enge des Gebürgs gegen das eyserne Thor anfanget.

Ich wäre disemnach der ohnvorgreifl. Mainung, man solte das Schloss Brankovan souill möglich repariren, und unter Praetext das Chloster zu Zinzereni aufzubauen das Gebäu also dirigiren, dass es zu einer Defension gebraucht und in der Noth gleich fortificiret werden kunte, von welchen allen und denen Unkosten, wan Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath meinen Gedanckhen beyfallete, ich ein detaillirtes Project und Aufsaz machen, auch auf allen Fahl die Sach also anstellen werde, dass die Türckhen ratione des Art. sexti in Instrumento Pacis Posaroviensis expressi, wo neue Vöstung anzulegen inhibiret ist, sich nicht bekhlagen solten noch kuntent. Es übriget mir noch von dem Via Carolina und Arxavia oder Strasburg das behörige gehorsamstens zurelationiren, und muess darbey bekennen, dass ich die Kühheit dessen, so disen Weeg durch ein so rauches- und hohes Gebürg auch Stein Felsen tentiret hat, bewundere, noch mehr Liebe aber verdiennet der nun bey dem Heister. Regiment aggregirte Hauttmann und Ingenieur Friderich Schwanz, so dise neue Strassen ausgearbeithet hat. Sie fanget gleich bey dem Rothen Thurn an, und dauret neüen starckhe Stund bis an das Chloster Kosia, ist auch so breith und fest, dass man mit allen Last-Wägen bequemblich passiren kan. Der Fluss Aluta hat solchen zwar vor ainem Jahr auch hewer bey grosser Übergiessung an etlichen Orthen, wo der Weeg noch nicht hoch genueg aufgeföhret ware, zimblich ruiniret, solcher kan aber mit wenig Unkosten repariret und vor das künftige versicheret werden. Ob aber, und was vor einen Nuzen diser Weeg bringet, angesehen der Circumstanz wie die limites unserer Wallachey durch den Fridens Schluss determiniret seynd, ist die Quaestion auf zweyerley Weis zu consideriren, also dass, wan man nur die Bequemblichkeit des Commercii und die Communication zwischen Siebenbürgen und Wallachey in Fridens Zeith betrachtet, freyl. diser oder ein anderer Weeg ohnentbehr. wäre. So man aber weithers nachdenckhet, wie bey Kriegs,

Zeithen diser Weeg zu Nuzen oder zu Schaden komben mag, so finde ich dass diser Weeg von Arxavia an bis Cosia zu nichts nuzen kan, dan man wird unserer seiths entweder defensivè oder offensivè zu operiren haben. Solte man zu den ersten genöthiget seyn, so ist es gewiss, dass ausser deme, was sich gleich von Rimnik aus salviren könte, bey einem feindliche Einfahl der Überrest der Provinz und alle darin befindliche Miliz alsogleich von disem Via Carolina abgeschnitten seyn. und wan sich nur ein kleines feindliche Corpo bey Cosia postiret. so kan man auch ohnmöglich mehr einigen Succurs aus Siebenbürgen. als durch die Fuessteige über die hohe Gebürge, so kaum zwey Monather des lahrs practicabl seynd, in die Wallachey bringen.

Kunte oder wollte man aber offensivè agiren, so kan eben diser Weeg von Arxavia hinab zu nichts diennen, dan erstens, da man weithere Progressen zumachen und sich der jenseithigen Wallachey zu bemaistern gedächte, so wäre, meines wenigens Erachtens, weith gefählet, durch unsere Wallachey in die andere über die Alutam hinüber zugehen, sonderen man müste solches durch den Busaner Pass tentiren, wo man gleich aus Siebenbürgen, welches alldorthen ein langes Eckh hinaus machet, durch practicable Gebürg (so gleichwohl zum Hinterhalt und Conservirung der Comunication vortheilhafter als ein flaches Land ist) bis an das berühmte und feste Chloster Foxan komben kan, und von daraus die Conquista von Brăila an der Donau, so nur etliche Stunde dauon ist, unternemen, wodurch ganz Wallachey abgeschnitten und von sich selbst fallen müste; andertens, so man gleichwohlen mit einem Corp d'armee durch unsere Wallachey in die andere eintringen wolte, so wurde der Via Carolina zu Überschickung der Convoye von Munitions etc. und nöthiger Comunication nicht lange diennen, dan man kan nicht allein von dem anderen Ufer der Aluta mit Pistollenschuss herüber langem, sonderen darf sich ein Feind nur mit einem Csinakel nächtlicher Weille an den Weeg wagen, so kan er ganz leicht den in unterschiedliche Örthern mit vill Holz gestützten und gebruckten Weeg mit Feuer unterlegen, mithin solchen dardurch ganz impracticabl machen.

Aus welch obigen ich schlüsse, das diser Weeg militariter mehr schädlich als nuzlich seyn kan, so ich von Arxavia hinab verstehe, dan von dem Rothen Thurn bis ersternantes Arxavia ist solcher wohl zubehaubten, und von dem widerholten Arxavia aus sehe nichts leichteres, als der jenseithigen Lovista und des Perisaner Passes sich zubemaistern, und durch selben auch in die andere Wallachey und directè auf Bukurest ganz ofen einzutringen. Kombet es also auf das an, dass zu oft bemelten Arxavia eine zur Sicherheit genugsambe Fortification angeleget werde, ich zweille nicht Ein Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegs-Rath werde noch von dem seelige Herrn Feldmarschallen Comte de Stain-

ville den Project Riss, wie er disen Orth zu fortificiren gedachte, überkoben haben, und ich habe solchen in loco nach der Situation combiniret, finde darbey auf alle Weis, dass der Ingenieur den Terrein wohl occupiret, die Defension gutt placiret, und den Pass völlig spohren thuet, also solche Fortification meiner seit's gänzlich approbiren thätte, wan ich nicht auch zugleich dahin reflectirete, dass die projectirte Werckher nicht unter ainmahl hundert tausent Reichsthaller erbauet werden können, und dass man mit vill weniger doch eben das intentum gar wohl erreichen möge.

Dan wer die Situation des Orths und die Weege, durch welche ein Feind hinzue koben kan, betrachtet, der betrieget sich nicht, da er concludiret, dass kein grosse Macht jemahlen in diser Enge sich verwickhlen wird, wo fast kein Terrein zu campiren, kein Subsistenz, noch vor Mann noch vor Pferde, weit und breith zu finden, und endl. grosses Geschüz und andere Belaagerungs Requisita durch weithe enge Weege, die man auch / unserer Seithen stündlich ruiniren kan, herzuegebracht werden müsten. Ich glaube also, dass man zu Arxavia keine regulaire Vöstung sondern einen gutten Thurn sezen, und den Pass mit Mauren und Schartackhen also versichern solte, dass mit ein Paar hundert Mann Guarnison man ausser Sorg einiger Surprise gesezet seye. Und zumahlen die Excavation deren projectirten Werckher bereits gemachet ist, so kunte man sich gleichwohlen dises schon bedienen, und die ausgeworfene Gräben mit erdenen Parapet und Palissaden bordiren, wie ich dan einen Abriss dauon mit nechsten übersänden werde.

Zum Beschluss und weillen ich gemeldet, dass der Via Carolina von Arxavia bis Cosia in Kriegs Zeithen mehr schädlich als nuzlich seyn wurde, so thue ohnmasgeblich vorschlagen, einen anderen Weeg in die Wallachey zu eröffnen, als nemblich längst des Flusses Schil, welcher von Hazeg hindurch das Gebürg in die Wallachey ausgiesset. Dise Passage ist schon von beeden Seiten so weith practicable, das man nur zwey bis höchstens drey Stund lang durchzubrüchen hätte, also die Unkosten nicht so gross seyn wurden, und ich es umb 40/m fl. höchstens zu unternehmen mich getraue. Die Utilitet hieruon wäre sowohl vor das Commercium, als auch vor Kriegs Raison weith grösser zu genüssen als von dem Via Carolina, dan quoad primum führet sich das grosse und maiste Comercium von der Donau her, von welcher durch einen Weeg an den Schil leichter und näher in Siebenbürgen zu koben ist, et quo ad 2<sup>um</sup>, so wäre diser Weeg gegen Fronte hinter unserer ganzen Wallachey und im Fahl der Noth die Retraite dem Landmann sowohl als der Miliz allzeith sicher; drittens wäre auch die Communication ganz nahe, massen man in zweyen Tagen mit schwährer Bagage von Carlsburg auf Tergul Schill koben kunte; so auch zu Respicirung beeder Provincien einem der Orthen Commandirenden Generalen sehr

bequem und zu Herrn Dienst nuzlich erkenne, wan man, wie ich instanter antrage, sedem Provinciae in besagtem Tergul Schill belieben wolte. Und was man wider disen Weeg an den Schill opponiren möchte, wäre etwa dises blos allein, das es gefährlich seye mehrere Öffnungen gegen 7bürgen zu machen. Von dar aus ist aber nichts zu besorgen, dan mein Dessen ist, disen Weeg also zuführen, das solchen niehemahlen ein Feind gebrauchen kunte, dan an zwey Örtheren, wo hohe und ohnumgänglich Stein Felsen den Durchgang spöhren, gedenckhe ich zu disem Ende nicht allein, sonderen auch zu Ersparung deren Unkosten solche nicht sprengen, sonderen stehen zu lassen, den Weeg aber mit zwey gesprengten Brückhen, wie in dem Tyrol ville über die Praecipizien zusehen, über den Fluss zu continuiren, welche, wan sie in der Noth abgetragen werden, der Pass eben so gespöhret als jezt seyn wird. Und mit der Versicherung, dass die übrige Relation in Valachicis, was nemlich den Clerum und beneficia ejusdem angehet, mit nechsten nachfolge werde, empfehle mich etc.

Hermanstatt, den 14<sup>ten</sup> Aug. 1723.

Unterthänig gehorsamster Diener.  
Il. G. zu Königsegg.

K. A. 1723, September 429, Expedit.

### 385

*Uhlein către Camera aulică. 2 Septembrie 1723, Bălgrad.*

.....Ich habe auch letzthin dem gewesten Oberdreyssiger Pater Miklos, alss er in die türck<sup>e</sup> Wallachey nacher Campo-longo auf den berühmten Jahrmarckt gegangen, expressè committirt, sich unter der Hand genau zu erkundigen, ob die in dem letzteren Cathalogo eingeschribene Böerones sub dominatù Turcicò exempt gewesen oder nicht? Welcher mir dann beykommende Antworh darauf erstattet 1). Wan eine hohe Instanz dissfahls ein- noch mehrere Verlässigkeit verlangete und mir erlaubt wurde, wolte gar herzlich gern selbst die Mühe über mich nehmhen, und zu den jenseithig- Wallachischen Fürsten Mauro Cordato mich verfügen, welcher nicht das geringste Bedencken haben würde, von seiner Cammer in solemnî formâ einen Extractum formiren zu lassen, und andurch die wahre ohnlaugbahre Erläutterung zu geben, welche Böerones anvor frey gewesen, und was sie hingegen für solche verstattete Praeeminenz jährlich ad Cameram gezahlet. Hätten sich dise neüghrige Böörn der Zeit auch in ordine bey den Sibenbürgischen Camerali gemeldet und sich candidò explicit, wass sie jährlich für dergleichen Praerogativen dem Aerario zahlen wollten, so hätte

1) Anexele lipsesc.

sich velleicht mit Approbation deren hohen Instanzen schon ein modus finden lassen, da sie aber recht geflissentlich still geschwiegen, und dem Aerario alles mit Gewalt entziehen wollen, auch zu dem End in Annis 720, 721 weeder Dismarit, Oierit, noch die geringste Contribution bezahlt haben, hat man billig- und nur gar zu ville Ursachen, auf denen Steinvill. Virmond. und Haan. principiis zu beharren. Was entzwischen dergleichen ex merâ gratiâ eximirt-geweste Leüthe anvor der Fürstlichen Cammer iederzeit bezahlt haben, enthaltet gegenwärtig- noch vom Herrn Hof Cammer Rath Haan seel. darüber verfertigte Annotation.

Bey weitheren Nachsuchen fünde auch diser Tügen allererst gegenwärtiges Documentum in der allhiesig-Wallachischen Registratur, welches noch weither bestätigtet, dass alle anvor sub dominatû turcicô üblich geweste Nomina Sutassiorum, Alesiorum, Böeronum Masilium, Szlusitorum etc. totaliter vom Herrn General v. Virmond und Herrn Hof Cammer Rath Haan seel. aufgehoben worden.

Immitelss hat sich allererst kürzlich ein recht ärgerlicher casus zuegetragen, welchen ich hiemit Pflichten halber Einer hohen Instanz sogleich unterthänigst anzeige. Es wahre nehmlichen die Wallachische Lands-Administration mit deme noch nicht begnüget, dass sie wider alles Wissen und Gewissen in dem letzteren Cathalogo Boëronum soville Nomina und Familien angeschmitzet, sondern, nachdeme des Command<sup>m</sup> Herrn Generalen Excellenz und ich schon auss der Wallachey wider in Sibenbürgen revertiret, hat sich ermelte Administration nicht entfärhet, ein öffentliches falsum zu begehen, und abermahlen 5 neue Familien ganz heimlich und fälschlicher Weisse einsetzen zu lassen, wie solches das darüber auss Befehl des Command<sup>m</sup> Herrn Generalen Excellenz gehalten- und in copia anliegende Examen sonnenclair bestärcket.

Ist nun ein Kay. mit so schwären Pflichten belegt-ganze Lands Administration capable, in einer Sach die ohnmöglichen verborgen bleiben können, dergleichen manifestissima falsa zu begehen? was wird dann allererst in anderen occurrentiis beschehen, wo die Administration die Hand allein in denen Affairen hat. Ein hohe Instanz geruhe völlig persuadirt zu seyn, dass alle Boëren, ohne Ausnahm, nichts anderst dichten und trachten, alss das Aerarium auf all- ersinnliche Arth und Weiss zu hintergehen; es wird dahero die Sach ohnmöglich also bestehen können, es seye dann, dass nach und nach einige teütsche Subjecta introducirt, oder elapsò trienniò die Boëren vollständig excludirt werden. Entzwischen beruhet es an Einer Hochlöbl<sup>m</sup> Kay. Hof Cammer fernerem gnädigen Decisò, welche Boërn à praestatione Dismarit et Oierit eximirt seyn sollen. Wormit etc.

R. F. A. Fasc. Oesterr. Wallachey.

**386**

*Consiliul de războiu către Königsegg. 29 Septembrie 1723, Praga.*

(S'a primit raportul dela 14 August; i se va face cunoscut ce se va hotări). Da man dann sehen wirdet, was etwan quoad formam regiminis und benantlichen mit dem Banno für eine Abänderung fürzunehmen seyn dörfte; unterdessen hat der Herr... auf allen Fahl, dass man seinem Vorschlag wegen künftiger Bestellung eines Kayserlichen Generalens, nicht zwar sub nomine Banni sondern als Praesidis Administrationis, beytreten möchte, vorläufig einen darzue tauglich ermessenden General Wachtmaister oder solchen Obristen, welcher zu erst gedachter Charge promoviret werden kunte, guettachtlichen an Hand zu lassen, umb folgends in Sachen eine vollkommene Resolution schöpfen zu können. (Transferarea reședinței administrative dela Craiova la Târgu-Jiu se aprobă, dar să se trimită mai întâiu harta făcută de căpitanul Schwanz.....

K. A. 1723, September 492, Registratur.

**387**

*Birul și cheltuelile din anul 1723. 31 Octombrie 1723, Craiova.*

Pro Anno 1723

Contributio ordinaria quinque Districtibus Valachiae Caesareo-Austriacae imposita consistebat in Rhen. flor. 135000.

In horum verò defalcationem naturalia pretio regulamentali administrata faciunt	23094 fl.	20 xr.
Sicque pro ordinario quanto in paratis remanserunt floreni Rhenenses	119905	» 40 xr.

His adduntur pro extraordinariis Provinciae	510 76	41½
---	--------	-----

Quibus accedunt etiam a Commissario Manta ex quanto anni 1724 extralimitatorum Slotonum antiquorum supplementum accepti	1742	28
---	------	----

Atque ita facit summa extraordinariorum	52819	9
Summa horum in paratis	164724	49½
In Naturalibus autem	23094	20.

Summa totalis tam ordinarii quam extraordinarii quanti	187819	9½
--	--------	----

Quod quidem quantum extraordinarium superius recensitum sequentibus exhibetur erogationibus :

Pro cucigeris gratuitis tam Germanicae, quam Rascianae Militiae secundum assignationem Commissariatûs Bellici	8986	30
Salaristis Provinciae	6363	52

Restantiae Salariorum adhuc a tempore Deputationis . . . . .	6000	—
Recognitiones pro Excellentissimo Do- mino Supremo Directore nostro, Cancellaria Bellica, Commissariatu, Postarum Officio, al- liisque benemeritis Personis . . . . .	8414	20 $\frac{1}{2}$
Similes recognitiones pro officialibus hic in Provincia excubantis Germanicae et na- tionalis Militiae . . . . .	6841	40
Pro diversis aedificationibus et repara- tionibus in quarteriis ac contumaciae et offi- cialium domibus planè inevitabilibus . . . . .	3725	32 $\frac{1}{2}$
Pro supplemento Contributionis anni e- lapsi 1722 secundum tunc exhibitum com- putum . . . . .	3945	40
Pro defectu in natura foeni Militiae Cae- sareae paratis pecuniis exsoluti . . . . .	2608	—
Pro minoribus expensis in Provincia quotidie occurrentibus . . . . .	5933	34 $\frac{1}{2}$
Summa quanto extraordinario aequalis . . . . .	52819	9 $\frac{1}{2}$
Sig. Crajovae, die ultima 8bris 1723.		
(L.S.). Georgius Cantacuzenus		
Georgius Ballianul		
Rudolphus Golescul		
Elias Styrbey		
Staiku Bengescul.		

Ad mandatum Caesareae Administrationis, Nicolaus de  
Porta.

R. F. A. Sieb. 1724, Oct.

**388**

*Schramm către Königsegg. 11 Noemvrie 1723, Craiova.*

Euer Excellenz habe in gehorsambsten Bericht erstatten  
sollen, wie das die Erforschung warumben die Inwohner aus  
Maglovit sich über die Donau begeben, gleich nach ihrer Flucht  
beschehen seye, es hat sich aber dabey ergeben, dass diese Leüthe  
türckhische Unterthanen gewesen, welche sich etliche Jahr in  
der disseithigen Wallachey aufgehalten undt, nachdeme über der  
Donau denen Flüchtlingen eine dreyjährige Freyheith publi-  
ciret worden, als haben nicht nur allein diese Antheil dauon  
genohmen, sondtern es dörfte sich auch wohl ergeben, dass  
datà occasione ihnen noch mehrere folgen werdten, und dem-  
nach wegen der Transportirung nichts verlässliches hat können  
aufgebracht werdten, als habe aus disen zweyen Ursachen dem  
Bascha wegen diesen Leüth zu schreyben unterlassen müssen.  
Die von dem anderen Dorf Koschimin aber, haben sich selbste



in ein dem H. Bencescul gehöriges Dorf begeben wollen, allein es seindt diese aber in ihr altes Dorf zu verbleiben wiederumben verwiesen wordten.

Wegen des Hausenfangs rühren sich die Türckhen abermahlen, wessentwegen bin verursacht wordten, dem Herrn Bascha zu Widin zu schreyben, worauf gegenwärtige drey Briefe <sup>1)</sup> nacheinander einkommen seyn.

So uilen ich von dem abgeschickhten Türckhen mündtlichen vernohmen, so wolte der Bascha die Fischerey zwahr erlauben, iedoch aber mit dieser Ausnamb, dass keine Hausen und andtere grosse Fisch solten gefangen werdten. Worauf dem H. Bascha hinwiederumben mündtlich- und schriftlichen aus dem Limal-Instrument zeigen lassen, wie das ohne Ausnahme mit einem Wort gesagt: Der ususfructus in der Donau beederseiths Unterthanen gemeinschaftlich verbleiben solle, was nun dieser etwa wiederumben darauf andworten werdte, bleibe zu vernehmen gewärttig.

So ergiebet sich auch von Nicopel aus, dass dasiger Comendant die Überfuhr an den Orth Gerla, allwo sich der Alt in die Donau ergiesset, länger nicht mehr gestatten will, und weilen dessentwegen allhier noch keine verläsliche Ursachen bekhandt seyn, als werdte derentwillen einen Expressen nacher besagten Nicopel verabschickhen. Was nun der Bascha v. Nicopel und Widin andworthen wirdt, werdte ich Eüer Excellenz ohne Anstandt zu berichten schuldthig seyn. Wormit etc.

K. A. 1723, December 213 Expedit.

### 389

*Mustafa Paşa către Schramm. Înainte de 11 Noemvrie 1723.*

Traduzione di questa Lettera Turca giunta al Signore Generale de Schram, Commandante nella Vallachia Caesarea.

All' Honorato, Sincero e Diletto nostro Amico Commandante di Crayoua, il di cui fine termini in bene. Doppo hauerli offerte le salutazioni condecanti alle Leggi di pura amicizia e le contestazioni di sincerità, non meno che dimandato con honore lo stato di sua salute, amicheuolm<sup>te</sup> le facciamo sapere, qualm<sup>te</sup> mio Honorato, Sincero e Diletto Amico, hauendosi hauuto ragguaglio toccante la Peschiera per il passato, inuentata dalli sudditi del di Lei Comando e posta nel mezzo del fiume del Danubio all' opposta della Palanca di Rahoua, la quale era già demolita, che hora uolendola di nuouo fabbricare, hauesero accumulati molti materiali e destinati à quel trauaglio incominciato 50 huomini incirca, onde à tal'oggetto trasportandosi il Doganiere della Scala detto Halil, habitante dellaj mentouata Palanca, alla riuu opposta, ui fece un' interrogazione dicendo:

1) Numai 2. No. următoare.

Perche uoi fabbricate? alla quale il Capitano di Bistriza, esistente nella parte di Vallachia, et il Trigesimatore del Villaggio detto Nedi risposero dicendo: Ci hanno dato l'ordine di fabbricare, e perciò fabbrichiamo. La onde hauendoci hora il Giudice col consenso di tutti gli habitanti di quel luogo data di ciò parte perciò in conformità dell'amicizia le habbiamo scritta et inuiata, la praesente affettuosa Lettera, piacendo à Dio all' arriuo della quale si spera che, secondo li patti della Sacra Capitulatione affermata d'ambi due gl' Imperii, essendosi dichiarato che le Isole si picciole che grandi essistenti dentro il fiume del Danubio douessero tutte rimanere nel possesso dell' Eccelso Imperio Ottomano, e che il predetto fiume colle sue riue douesse segregare i limiti, permettendosi alle Barche da pesca et ad'altri Battelli la libera nauigazione, come anche essendosi fatta menzione che nell'acqua del Danubio li sudditi d'ambe le parti possano abbeuerare i loro Bestiami, e solò in quel modo prenderui Pesci e godere comunemente d'altre utilità necessarie, onde non si permetta, che si ponga Peschiera nel Danubio. Nè trouandosi ciò dichiarato et espresso, à tal oggetto lei nel modo gia inscrito interdica à quelli che commettono nel predetto luogo e nel mezzo del fiume Danubio cose tali, che sono contrarie alle condizioni, ne anche in auuenire si permettano.

In tanto speriamo, che lei ci continuerà le' dimostrazioni della sua amicizia. Nel resto il fondamento dell'amicizia sia sempre fermo.

Mustafà Pascià

Moderno Commandate di Vidino

K. A. 1723, December 213, Expedit.

### 390

*Acelaş către acelaş. Inainte de 11 Noemvrie 1723.*

Traduzione di questa Lettera scritta al Signore Generale de Schram, Comandante nella Valachia Cesarea.

All' Honorato, Sincero e Diletto nostro Amico il Comandante di Crayoua, il di cui fine sia felice. Doppo hauerli offerte le salutazioni conueneuoli all'amicizia e dimandato con honore lo stato di sua salute, le facciamo amicheuolm<sup>e</sup> sapere, che mio Honorato, Sincero e Diletto Amico, la sua affettuosa Lettera inuiata per mezzo del suo Espresso ci sia capitata, et habbiamo intieram<sup>e</sup> compreso il contenuto di essa. Egli è licito d'andar e uenire quietamente dal fiume Aluta al Danubio, e le Barche da pesca et altri Batelli delli sudditi di Vallachia ui possano senza impedimento operare. E si come fù fatta menzione, che nel Danubio e nel fiume Aluta li sudditi d'ambe le parti possano cemmunemente abbeuerare i loro Bestiami, prenderui Pesci, e godere d'altre utilità necessarie, così in conformità delle con-

dizioni delle Sacre Capitulazioni trà ambi due gl' Imperii stipulate, ò stato concesso alli loro sudditi di poterui solam<sup>te</sup> con Batelli di quella sorte nauigar et operare, e nell' affare della pescaggione non portarne pena, ne ostacolo. Mà però se qualch'uno uolesse di nuouo fabbricare Peschiera nel Danubio, non essendo ciò dichiarato nelle Sacre Capitulazioni, lei lo disueta e lo impedisca.

Da parte nostra pure si è dato già l'ordine, acciò uengano prohibite le infestazioni di quella sorte, fatte dalle Habitanti di Lum Palanca. Et affìnche lei Nostro Amico non permetta à nissuno, che facci cosa contraria alle Sacre Capitulazioni, et inuiata cotesta affettuosa Lettera, piacendo à Dio, all'arriuò della quale si spera che, siccome lo rechiede la buona amicizia e uicinanza, Lei userà esatta diligenza, che tanto nel Nostro che nel di Lei tempo, li sudditi d'ambe le parti possano uiuere in quiete e tranquillità d'animo, senza detrimento di Persona ueruna. E doppo di che dalla continuazione delle dimostrazioni della sua Amicizia, e frequenza delle Sue affettuose Lettere, hauremmo intrinseco contento.

Mustafà Pascià

Moderno Commandate di Vidino

K. A. 1723, December 213, Expedit.

### 391

*Königsegg către Consiliul de războiu. 24 Noemvrie 1723, Sibiu.*

Fast in gleichen Stunden als Eines Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegsraths beede gnädige Rescripta von 13 dises abrückhenden Monats eingelofen seynd, worinnen wegen der Fischerey in der Donau und deren entwichenen Unterthannen aus beeden Dörfern Maglowitt und Roschonein die Meldung geschiehet, ist mir auch das hierneben ligende Original-Schreiben des Herrn General Feltdwacht-Maisters v. Schram mit denen beeden Anschlüssen des Herrn Bassa von Widin <sup>1)</sup> aus der Wallachey überkommen, und geben dise letztere, nach Ausweise deren hinzuegefügten translatorum italicorum, zuuernemen, was massen die benachbahrte Türckhen, wegen der Fischerey in der Donau, da anjezo es an der Zeith ist widerumben den Hausen zufangen, sich abermahlen dargegen moviren wollen. Nun wan man Instrumenti pacis Possaroviensis articulum primum, woran die Türckhen sich strictè zuhalten scheinen, angesehen thuet, so vermögen allda §<sup>o</sup> 2<sup>do</sup> di termini folgendes: Inde verò juxta ripas Danubii fluvii versùs Orsavam, usque ad locum e cujus regione Timok fluvius in Danubium influit, constituentur confinia, atque, ut antehac circa fluvium Marusium

1) No. 388—390.

observatum fuerat, Aluta quoad potationem pecorum et piscationes, aliosquè hujusmodi perquam necessariòs usus, utriusque partis subditis communis sit. Geschiehet also hier respectu usùs communis de sola Aluta und darumben mangelhafte Meldung, weillen fluvium Danubii zugleich zu recapituliren und solchen ad eundem sensum zuinseriren aus einer etwa mir ohnbekanten Ursach unterlassen worden ist. Hingegen aber berueffet sich eben dises Instrumentum Pacis durch die Worth: constituentur confinia auf das nächst nachgefolgte instrumentum limitaneum, wovon die Türcken immer praescindiren, da doch solches solemne confectum ist, und eben als das antecedens seine Craft haben muss, worinnen die Worth also lauthen: Est itaque amborum fluminum et Danubii et Alutae ususfructus utriusquè partis subditis suis communis, adeò ut navigatione, piscatione, potatione pecorum, aliisque perquam necessariis utilitatibus et omnibus emolumentis, aequali privilegio communiter gaudeant et fruantur. Wan dan hier die emolumenta aequalia ausgedungen seynd, und die Fischerey positivè freygegeben ist, so muss consequenter der Sach wie der Fisch gefangen werden könne, auch zuegeignet seyn der Modus welcher bestehet in dem Beschlächt, worgegen von denen Türcken alle Jahr hero protestiret wird, ob ihnen schon nicht ohnbekant ist, dass Niemand wohl von einem Fluss allein Herr seyn könne, welcher nicht die beyde Ufern besizet. Dannoeh aber scheinen sie, den Stromb von dem Orth, wo die Timok linein ausgiesset, für sich allein behaupten zu wollen, weillen dem Ottomanischen Gebüth alle Insuln darinnen pleno jure überlassen seynd. Unterdessen haben weder die gegenwärtige, noch die vorige Herrn Bassen die Fischerey genericè geanthet, sonderen nur specificè gegen die Beschlächt sich alle Jahr erclaget, unter dem Vorwand dass solche ihrer Schif-Fahrt hinterlich wären.

Als ich mich dem verwichenen Sommer in Wallachey befunden, bin ich auch auf disè Fischerey-Differenz bedacht gewesen und informiret worden, dass die Türckhen an den jenseithigen ihrigen Ufer eben solche Beschlächt, wie die unserige auf den disseithigen, machen thätten, mithin wurden auch die ibrige der Schif-Fahrt hinterlich seyn. Es wäre dan die Sach, dass der Schwall des Fluses, wodurch die Schif nothwendig laufen müsten, auf unsere Seithen declinirte, welches wohl ausdeme zujudiciren ist, weillen, dem Vernembèn nach, auf unserer Seithen zu gewisser lahrs-Zeith das Wasser dergestaltten exundiret, dass es unterschiedliche lacus, und selbiges Mahl bis der Flut widerumben fallet, vom unserem Erdreich neüe Insulen in der Donau machet.

In allen disen vorerwehnten Dingen habe ich dem Herrn Residenten v. Dirling die vorlaufige Nachricht ertheillet, und dises nicht aus Veranlassung einer damaligen Anstössigkeit, da es ausser der Zeith des Hausen-Fangs ware, sondern bloss

zu einer Fürsichtigkeit pro futuro, wan es widerumb zu einen neuen Casum kommen sollte, dass mittelst eines an beede Herrn Bassen zu Widin und Nicopol ergehenten Fermans denen Strittigkeiten vorgebogen seyn mögte, und meldet mir gedh. Herr Resident unterm 24 des entwichenen 8bris, dass er bey der Porthen die jenige Befelch solicitiren werde, welche zu Abwendung der ferneren Gewaltthätigkeiten auf unseren Donau-Ufern mir vonnöthen seynd, und wäre, als von ihm deshalb bey gedh. Porthen die Anzeüge geschehen, gleich unter der Hand an die daselbstige HH' Gräniz Bassen geschriben und sich deren Sachen erkundiget worden.

Nun stehet zwarn hierauf das weithere daher zuerwarthen, zumahlen aber der Casus widerumben praesent, und gleichsamb periculum in mora est, provisorio modo bis zu fehreren Austrag der Sachen fürzugehen, so werde ich morgen den Herr General Feldwachtmaister v. Schram beorderen, dass er selbst an die Donau sich verfüge, von denen Beschlächten den Augenschein einnehme, und mit beeden HH' Bassen, welchen derselbe Inhalt seines Schreibens so mündlich als schriftlich auf den gutt- und wahren Verstand des limitanei Instrumenti schon gewiesen, eine amicable Abgleichung zutreffen beflissentlich sorgen solle. Von dem Erfolg werden sodan meine künftige Bericht das mehrere Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath zur geziemenden Wissenschaft.

Mitlerweile auf die Flucht deren Unterthannen oben eranter an der Donau ligenden beeden Dorfschaften zugelangen, da wird in dem Schramischen Schreiben die Beschaffenheit schon exprimiret, und ist nicht ohne, weillen die Türckhen eine dreyjährige Freyheit publiciret, dass mehrere Leütthe dahin folgen dürften; dahero werde ich zu dessen Abhinderung dem besagten Herrn Generalen mitgeben, bey unsrigen Überfahrten darauf genau invigiliren zulassen, da doch nicht zu praesumiren ist, dass sie Türckhen mit ihren Schiffen die Leütthe abzuholen, wie de praeterito noch nicht geschehen ist, also auch in futurum sich eben so wenig anmassen werden, und dürfte die Donau auch villeicht nicht so hart zuegefrühren, dass man selbe mit Wägen über das Eys passiren kan.

Diser Umstand gebet mir die Gelegenheit Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath nicht ohnerindert zulassen, dass nachdemahlen bekant wie die Tartarn in dem lezteren Krieg aus der disseithige Wallachey, besonders partes danubianas versüs, eine grosse Menge Bauern aufgefangen und hinweg geschlepet, so vor anderen der Mehedinzer District heützutage noch empfindet, man nach der Zeith, als die fünf Wallachische Districten durch den Fridensschluss dem Röm.Kays. Dominat incorporiret worden, auf alle Weis gesucht hat, die öde schöne Landschaft zu populiren, welchemnach dass die lähre Dorfschaften und Territoria unterschiedlichen Personis benè meritis, welche sich da-

rumb angemeldet, theills ad dies vitae, theills perennaliter, unter der Bedingnuss versprochen und überlassen worden, dass solche nicht von denen schon disseithigen Wallacbischen Unterthannen, sondern von Frembden ex turcicis et transalutanicis partibus herüber ziehenden besetzt werden solten, denen a die adventus eine zweyjährige Freyheit ab omnibus contributionibus tam ordinariis, quam extraordinariis (decimis solum exceptis, welche sie an die usufructuarios abzuführen hätten) zuegesaget worden: nach Verfliessung ermelter zweyer Jahren hingegen, wurden von ihnen die Landes-Anlaagen mit anderen Einwohnern gemeinschaftlich zutragen seyn. Nun hat man wahrgenomben, dass dergleiche Leüthe, maistentheills nachdeme sie die zwey Frey-Jahr genossen, wie die Nation ohne deme vagabundè gearthet ist, sich widerumb verloben, und entweder über die Donau oder über die Aluta, wo sie eine neüe Freyheit angehofet, auch erhalten, darvon gemachet, und sich also auf beyden Seithen denen praestandis entzogen haben, ohne das der Herr Vaivoda in jenseithiger Wallachey, welcher dargegen immer starcke Wachten an seinem Ufer der Aluta haltet, sonderbahr zur Winterszeith über das Eys, auch in dem Herbst wo diser Fluss gemeinlich zu Fues zu passiren ist, es bishero verhindern oder einstellen können, das nicht ganze Dorfschaften, weillen darüben die Gaaben sub variis exquisitis titulis et praetextibus vill grösser als herüben seynd, mit ihrem Haab und Gutt auf dise Seite durchgegangen. Auch eben dises vermögen wür vice versa fast ohnmöglich abzuhalten, und daraus kommet, dass numerus familiarum contribuentium plerumque fuerit et hactenus sit incertus. Wessentwegen ich bey meiner Anwesenheit in Wallachey nicht mehr zwey frey Jahr, sondern nur aines derley Leüthen vergönstiget habe, damit das anderte lahr, wan sie doch in dem dritten davon laufen wolten und nicht erhalten werden könten. in contributione zu Gutten des Landes, woher sie den Genus ihrer Subsistenz haben, gleichwohl etwas beytragen thätten.

Es übriget hierbey nur noch des dritten Türckhischen Briefes zugedencken, welcher in dem Schreiben des Herrn Generaln Feldwachtmaister v. Schram anbemerckhet ist. Damit Ein Hochlöbl. Kay. Hof-Kriegsrath informiret seyn möge, dass solcher nicht eine das Publicum respicirende, sondern eine particular Sach betreffe, wegen gewissen verlobren gegangenen und bey einigen Wallachen befindlich seyn sollenden Ochsen. welches von dem eröffneten Herrn Generaln Schram alldorthen auf meine Erinderung in loco abgemachet werden wird, und bishero villeicht auch schon geschehen wäre, wan er den türckhischen Brief zu Crajova hätte lesen lassen, und den Inhalt vernemben können. Wormit etc.

K. A. 1723, Decem ber 213, Expedit.

**392**

*Administrațiunea Olteniei către Königsegg. 24 Noembrie 1723, Craiova.*

Extractus Litterarum ad me Supremum in Caesarea Valachia, Directorem, Mareschallum Comitem à Königsegg, ab ibidem constituta Suae Majestatis Sacratissimae Administratione.

Sicuti sub 22<sup>da</sup> nuper elapsi 8bris per hujatem Dominum CameralemInspectorem, ita secundâ die per Dominum Nicolaum Pater ad nos transmissas Excellentiae Vestrae literas, debito cum respectu obtinuimus, quas pariter secutae sunt 29<sup>na</sup> eiusdem Mensis et 3<sup>tia</sup>, 4<sup>taque</sup> modò currentis 9bris ad nos exaratae.

Ut hic nominati Slotones ex intimatione Excellentiae Vestrae ad unius floreni rhenensis valorem restringerentur, praehabitâ jam his diebus cum Domino Generali de Schram collocatione, publicari curavimus in foro signò tympani proximè praeterita die Veneris tempore hebdomadaliurn nundinarum. Et cum hic loci tanquàm facie Districtus Syl Inferioris publicatio haec facta sit, reliquis saltem quatuor vornicis, ut in suis Districtibus similiter publicarent, dedimus comissionem.

Ubi tamen interea Excellentiae Vestrae obsequiosissimè repraesentamus, quod cum huius Provinciae Incolae totum Proventum pro vendere solitis suis armentis, melle ac butyro (quae non in Transilvaniam, nequè in Banatum Temesvariensem sed ad diversa viciniae Turciae loca transportantur) habeant, nec ullae aliae praeter Turcicas monetae, nisi similes antiqui Slotones exinde per Quaestores adferantur, magno admodum ac evidenti eorundem Incolarum erit detrimento. Praevidentes enim hi Turcici Mercatores monetarum illarum limitationem, cum aliâ Caesarearum precuniarum specie careant, nunquam amplius rem ullam empturi sunt.

Nostra itaque, sed tamen sine ulla praescriptione, esset opinio atque instantia, ut saepe memoratorum Slotonum pars illa, quae per hujatem Cameralem aut Bellicam Cassam in Transilvaniam administranda venit, nec aliàs commutari potest, percipiatur in valore unius rhenensis floreni, aliae autem partes sive Militiae stipendiorum erogationem, sive alteras hic fieri solitas expensas, venditionem haut secus ac emptionem concernunt, in suo priori statu, nimirum 22<sup>orum</sup> grossorum valore currant. Quo factò neque Caesareum aerarium, neque commercium quidquam pati poterit, imo et hoc perspicuum miserae plebis proventuum damnum facile evitabitur, donec tandem successu temporis alio fortassis modò universalis earundem monetarum reductio institui poterit.

Hac in materia planè hodie comparebant apud nos hic constituti Domini Commissariatùs Bellici officialis Agner et

primarius Teloniator Szendrei, quorum prior nobis proposuit, quòd cum necdum sit in Provinciam repartita modo instans hybernalis Contributio, hic excubanti Militiae Caesareae pro ejusdem intertentione aliquam, quam habet, Slotonum antiquorum summam erogare debeat, quam monetam, cum praefata Militia non in eodem valore in quo ipse, scilicet 22 grossis, antea accepit, sed pro uno fl. rhen. tanquam publicativè limitato pretio percipere velit, quaestionem movit coram nobis, unde et à quo esset bonificandus idem valoris defectus. Haud absimilem fecit repraesentationem etiam post eum nominatus Dominus Primarius Teloniator, quòd nimirum adhuc decem millia centum et quinquaginta Thalerorum Leoninorum summa manserit in resantia ad postremum dismariticae arendationis terminum exsolvenda, qui terminus, cum post publicationem occurrat, si Dominus Inspector antiquos Slotones non pro 22 grossis, sed pro uno fl. ab ipso tanquam primario arendatore acciperet, ipse quoque quemlibet Slotonem in antelato pretio nimirum 1 fl. rh. non obstante quòd in arendationis Contractu haec moneta in valore viginti duorum grossorum accipienda expressè dictetur) à suis subarendatoribus desideraturus esset, atque ita his subarendatoribus magnum detrimentum procrearetur. Super quibus difficultatibus dum Excellentiae Vestrae resolutionem obsequiosissimè praestolamur, nos submissè recommendando permagnemus.

Craiovae, 24<sup>ta</sup> 9bris, 1723.

Georgius Cantacuzenus  
Gregorius Ballianul  
Rudolphus Goleskul  
Elias Stirbei  
Staiko Benzeskul.

Ex mandato Caes<sup>ae</sup> Administrationis

Nic. de Porta, Secret.

R. F. A. Neo Acquisitica.

### 393

*Mustafa Paşa către Schramm. Înainte de 3 Ianuarie 1724.*

Traduzione di questa lettera turca capitata al Sig<sup>to</sup> Generale de Schram. <sup>1)</sup>

All Honorato etc. (A primit scrisoarea trimisă). Per auanti si come fù menzionato e dichiarato negl'Articoli della Capitolazione Imp<sup>le</sup> stipulata trà ambi due gl'Imperii, che tanto le Barche da Carico delli Tedeschi prouenienti dalla Transilvania, quanto quelle delli sudditi possano per l'acqua dell'Aluta quietam<sup>te</sup> uenir

1) Anexată la un raport al lui Schramm către Königsegg din 3 Ianuarie 1724.



et andare nel Fiume del Danubio, e le Barche da pescaggione ed'altri Battelli delli sudditi di Vallacchia potessero, senza ostacolo, nauigarui nel modo pure che fù menzionato, che nel Danubio e nell'acqua dell'Aluta sia communem<sup>te</sup> permesso all'sudditi d'amendue le parti di abbeuerarui gli loro Bestiani, pescarui ed'approffittarsi egualm<sup>te</sup> d'altre utilità necessarie, così pur sarà eseguito et osseruato. Però nell'intrinseco della Sacra Capitolazione non stimandosi lecito, che per la pescaggione si douesse nuouam<sup>te</sup> fabbricare Peschiera dentro l'acqua del Danubio, mà solò con Battelli douessero li sudditi d'ambe le parti pescarui, a questo nissuno si oppone, e noi iteratamente ne habbiamo dato l'ordine; quindi, piacendo à Dio, nissuno sarà capace di procederne contrariamente. Nel resto speriamo che anch' in auuenire lei non tralascierà di osseruare le leggi e condition dell'amicizia e uicinanza, di che hauremmo intrinseco piacere e la amicizia sempre più s'augumenti.

Mustafà Pascià

Moderno Commandante di Vidinc

Tradotta dà me A. Wolde, Casareo Interprete

K. A. 1724, Februar 277, Expedit.

### 394

*Königsegg către Dirling, 26 Ianuarie 1724, Sibiu.*

Copia von mir Generaln Feldmarschallen Grafen zu Königsegg an den Herrn Residenten v. Dirling, de dato Hermanstatt, den 26 Ian. 1724

Ich habe denenselben schon vor etlichen Monathern ganz Bögen Papier überschriben, was es mit dem Hausen-Fisch-Fang in der Donau, und wie solcher von denen benachbahrten Herren Bassen zu Vidin und Nicopolis, unter ein und andere hervorgesuchten Einwendung, immerdar disputiret werde, fù eine eigentliche Beschaffenheit habe, also zwar dass fast nicht das mindeste zurückh geblieben, so ihnen pro informatione an dienen könnte, zumahlen ihre Antworthen anhero auch ganz clährl. geben, dass sie in der Sach vollkommntl. unterrichte seyen.

Ingleichen melden deroselben leztere Schriben, was ñas sen an die gedh. Herren Bassen hierwegen ein positive Befelch von der Porthen ergangen, und stehet demenach nur hierob der Effect für das zuekünftige zuerwarthen. Indessen weillen es vor etlich zurückhgelegten Wochen widerumb an die Zeith gekommen den Hausen zufangen, und sich abermah dargegen einige Difficultäten hervor gethan haben, so ist von mir der Herr General Feldwachtmeister v. Schram beorderet worden, selbst an die besagte Donau sich zuverfügen und zusu

chen mit dem H. Vidiner Bassa die Differenz dermahleins mit Bestand abzugleichen, wie solche ohne deme schon durch das instrumentum limitaneum also und dergestalten ausgemachet ist, dass man nichts weniger als die bishero continuirliche Ungelegenheiten vermuthet gehabt hätte. Die erstere zwey Jahren nach den geschlossenen Passarovizischen Friden vermerckhte man auch keine Anstössigkeit, bis das solcher Fisch-Fang von denen nachgefolgten Herren Bassen einigen Unterthannen des türckhischen Gebieths in arendam überlassen worden, woher ganz glaubl. rühret, dass diese arendatores, umb einen grösseren Gewinn zuziehen, es bey die ermelte Herren Bassen dahin gebracht und noch dahin bringen, dass denen disseitig Röm. Kays. Vasallen allerhand Schwäbrigkeiten einzustreuen sich bemühet werde, und obschon solche zuhöben der vorgedh. Herr General Schram mit Vollzug meiner Ordre seines Orths beeüfereet gewesen, so hat doch dessen Begehren keinen Statt noch Eingang gefunden, wie solches mein gehertester Herr Resident aus der nebenligenden Abschrift des mir überkommenen Berichts mehreren Enthalts entnemen kan, welches mich bemüssiget, zumahlen der Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath mich dahin anlaithet, sothane Begebenheit an sie zuerlasen, und einen Brouillon beyzuschliessen, woraus selbe erkennen werden, wie das disputirte Beshlächt in dem Strom gestaltet, und dass dises keinesweegs der vorschüzenden Schiffahrth hinterlich seye, immassen die türckhische Fischer eben dergleiche in disem Donau-Armb machen, also, wan es denen unsrigen verboten, gleichergestalten es denen ihrigen ohnzuelässig seyn müste, dan der communis usus ist in dem erwehnten instrumento limitaneo ganz positivè, clahr und ohnclausilirt ausgedungen, wird dandenhero keine einzige Raison begriffen, wan die Sach erlaubet, wie der modus den Effect der Sach zuerraichen zweifelhaft gesetzet seyn, und was das maiste ist, denen Türckhen mehrers das Vorrecht, und hingegen denen unsrigen ein wenigeres, mithin nur allein mit Schifen die Nez zu werfen gebühren solle.

Mein geehrtester Herr Resident wird hofentlich von dem höchstgedh. Hof-Kriegsrath schon Instruction erhalden haben, auf was Arth das Verfahren bey der Porthen zu anthen seye, remittire mich also dahin in dem weitheren, und etc.

K. A. 1724, Februar 277, Expedit.

**395**

*Consiliul de războiu către Impăratul Carol VI. (Regest)  
Ianuarie 1724*

Referat und Allergnädigste Genehmbhaltung, dass dem Georgio Cantacuzeno, als Bano Valachiae austriacae von 1719 a die resolutionis an die jährlichen ausgeworfene 6000 fl., dann

denen eodem anno resolvierten vier Administrations-Räthen, Gregorio Balanul, Rudolpho Golescul, Elia Stirbey und Barbul Cornia von 7. Dezember 1721 erst die jeden ausgesprochene 1500 fl. bezahlet. Hingegen denen vier Wallachischen Deputierten, benantlichen Dositheo Brajloiu, Staiko Benzescul, Ulasto und Constantino Strimpanul bis 7-ten Dezember 1721 jeden 1000 fl. abgeraichet, wie auch über die bishero dem Administrations-Secretario Nicolao Porta abgeführte 1000 fl. von 1723 annoch 500 fl. zugelegt; ingleichen dem Cancellisten seine pr. 250 fl. habende Gage mit 50 fl. verbessert und noch ein anderer zum Cancellisten mit jährlich. 300 fl. angenommen werden könte<sup>1)</sup>.

K. A. 1724, Ianuarius, Prot. Exped. f<sup>o</sup> 113.

### 396

*Königsegg despre chestiunea monetară in Oltenia. 4 Martie  
1724. Sibiu.*

Mein Generaln Feldmarschallens Grafen zu Königseggs Parere in Münz-Sachen, respectu der Kays. Wallachey.

. Dass man die Münz-Sachen in Wallachey concomitanter und conformiter mit Siebenbürgen regulire, ist gänzlich unthunlich, und müssen es alle diejenige, so beede Provinzen kennen, gestehen. Eine unwidersprechliche Sach ist es, dass das Geld, welches nur ein pretium inter homines conventum hat, in der Münzung nach dem Commercio und die Nachbarn mit welchen man comercirt, proportioniret und eingerichtet werden muss. Nun ist es gewiss, dass Siebenbürgen kein commercium mutuum besizet, wohl aber alle Jahr grosse Geld-Summen so wohl in Teutschland als Wallachey hinausgehen, ist demselben also guttes Geld unentbörlich vonnöthen. Die Kays. Wallachey hat in contrario ein sehr vortheilhaftes commercium, dardurch vill Geld in das Land, dargegen aber fast keines hinausgeheth, und solches kommet maistens aus Türckhey, absonderlich wegen des grossen Schaaf- und Hönig-Handel, worbey das Wax nach Venedig verführet wird. Nun frage ich, mit was für Münz die Türckhen bezahlen kommen? Mit keiner Kays. nicht, dan wo wolten sie solche hernemen, weillen man ihnen keine hinüber passiret, ist auch recht und scharf darauf zuhalten, massen sobalden Kays<sup>er</sup> Geld in der Türckhen Hände kommet, müssen sie solches in die Münz Häuser liefern, wo die Porthen selbes mit grossen Gewinn umschlagen lasset. Folget also, dass die Türckhen mit keiner anderen Münz die Wallachen zubezahlen vermögen, als mit Löwenthaller, Sloten und Türckhischer Münz,

Will man dise schlechte Sorten verruefen, so kan der

1) Cei 2 scriitori sânt Stephanus Mesleni și Carolus Sylva. (1724, Mart. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 382).

Türckh aus Ermanglung Kays. Geldes nichts kauffen, der Wal-  
lach sodan nichts zu Geld machen, und woher solle er seine  
Contribution und Gaaben nemben? Was sollen auch hernach  
die Mauthen und andere herrliche Regalia ertragen? Will man  
aber denen schlechten Münzen in unserer Wallachey einen  
Lauf lassen, solche jedoch secundum valuationem ad justum va-  
lorem herabsetzen, so kommet der Verlust ohnleydentlich und  
ganz auf die Kays. Unterthanen allein; unleydentlich weillen  
sie wenigstens den 5<sup>ten</sup>, jawohl 4<sup>ten</sup> Theill ihres paaren Geldes  
verlihren; ganz, weillen die Türckhen sich nicht an die Münz-  
Änderung binden, sondern die Sachen in eodem pretio foht  
erkaufen wurden. Pro exemplo kan ein Türckh jezö ein Schaaf  
umb ainen Löwenthaller bekommen, so wird er hinführo umb  
seinen Löwenthaller (ohne sich daran zukehren ob solcher ab-  
gewürdiget ist) ein Schaaf haben wollen, und also nichts ver-  
lihren; der Verkäufer aber, wan der Löwenthaller von 1 fl.  
40 xr. reduciret werden, an einen jeden Schaaf 10 xr. einbies-  
sen thätte, und soforth kan man auf alles übriges argumen-  
tiren.

Es mögte hiebey wer fragen, wie machen es dan die Tür-  
ckhen in ihrem Commercio gegen Servien und das Banat v. Te-  
mesvar, allwo die schlechte Sorten keinen Gang haben? Ich  
antworthe darauf, dass erstens die Türckhen bey weithem kein  
solches innerliches commercium gegen bemelte Länder haben,  
sonderen mehrers per transitum weithers in die Kays. Erb-Län-  
der, als wie in die Kays. Wallachey, als wo sie jährlich umb  
300/m. und mehr Gulden Effecten erkaufen, und anderten dass  
in Servien und dem Banat die Türckhen vill Wahren führen,  
und also das commercium mehr durch commutationem mer-  
cium als mit paaren Geld treiben.

Aus dem einzigen Aba-Tuch, so sie weith in Hungarn hi-  
nein verschleissen, lösen sie Geld übrig umb alles, was sie in  
Servien und dem Banat kaufen, zubezahlen.

Dises alles aus dem Grund zusehen und zu verificiren, ist  
ganz leicht, man darf sich nur von ainem Jahr das summarium  
von denen Mauthen geben lassen, wass in jeder Gräniz Mauth  
die Türckhen für Waahren ein- und wider ausgeführet haben.

Nachdeme ich nun, wie ich glaube, clahr bewisen habe,  
dass man in der Kays. Wallachey Münz-Weesen ganz anderst  
als in Siebenbürgen procediren muss, so schläge ich hiemit  
ohnmaasgebl. vor:

Dass in der Kays. Wallachey denen bishero in Commer-  
cio gangbahren Münzen in eodem valore ihr Lauf solle gelassen  
sey, als wordurch auch das commercium ungecränckhet ver-  
bleiben und mehr und mehr aufnehmen wird.

Umb aber gleich wohlen den Verlust zu vermeyden, so das  
Kays. Aerarium leyden thätte, auf die jenige Gelder, so nach  
darein bezahlten sowohl Militaren als Cameralisten und Pro-

vincials Besoldungen, theills von denen Cameral Proventen theills der Miliz Contribution herausgeführt werden, so müste man disen Unterscheid machen, dass zwar die nunmehr all-dorthen laufenden Münzen, wie oben gemeldet worden, noch ferershin in eodem valore unter denen Kaufleüthen und Landsassen angenomben und ausgeben, in die Kays. sowohl Kriegs- als Cameral-Cassa aber nicht anderst als die Sloten umb 1 fl. und alle andere Sorten disen proportioniret eingenomben werden, und obwohl dises dem Land ein zimbliches agravio seyn wurde, so hat es gleichwohlen die daselbstige Landes-Administration schon vorgeschlagen, als eines inter duo mala minus eligendum.

Ein gleiches Expedienz hat die Venetianische Republique schon von langer Zeith in usum gebracht, und in dero Landen die Moneta lunga oder den Valor wie das Geld im Land laufet, und Moneta curta das es in justo valore distinguirt. Mit der ersteren zahlet sie ihre Ausgaben, und mit der anderen lasset sie sich bezahlen, wobey kein kleiner Profit gezogen wird. Endlich kommet es auf die Fragen an, weillen gleichwohlen die Proventus Camerales, wie auch die Contribution Gelder nicht gänzlich in loco consumirt, und jährlich über 200/m fl. in constanti heraus geführt werden, was als dan mit denen herein gebrachten Sloten, Löwenthaller etc. die in Siebenbürgen keinen Lauf mehr haben solten, angefangen seye? Disen ist gehollen und seynd facillima remedia solche auch mit Vortheill gleich wider hinaus zubringen :

1<sup>mo</sup>. Kan ein gütter Theill davon in Wallachey selbst in Zecchini und Duggaten durch die nach Venedig Handleute Waxhandler verwechslet werden, die, wie man schon experimentiret, einen Duggaten umb 4 Sloten geben, weillen aber die Sloten Ihro Mays. dem Kayser nur vor 1 fl. zustehen kommen, so solte man auch 4 Polturaquen geben; Ihre Kays. Mays. zahleten also nur 6 xr. aggio, der Kaufmann aber, der den Sloten umb 22 Groschen anbringen kan, hätte auf dise Arth  $4\frac{1}{2}$  Gulden vor sein Duggaten, wordurch gewis sie alles Gold in die Einwechslung bringen wurden.

2<sup>do</sup>. Was obiges remedium nicht gänzl. zu Wegen bringen thätte, und gleichwohlen noch eine grosse summa verrufener Sorten in natura in Siebenbürgen herein gebracht werden müsten, so könte man solche auch der Landen in gutte Kays. Münzen verwechseln, dan ich supponire, dass meinen parere nach in Siebenbürgen die Sloten umbgemünzet und nichts als guttes Geld mehr im Land seye, auch dass man keines mehr hinaus führen lasse. So folget, dass die Siebenbürger, die nothwendiger Weis absonderl. die Cronnstätter eine grosse Quantität Wein, Wolle und andere Sachen in der Kays. wie auch Türckhischen Wallachey zukaufen obligiret seynd, das hierlaufende Geld aber ihnen hinaus zuführen nicht gestattet wurde, umb die Wallachen

zubezahlen Sloten, Lowenthaller etc. haben, und also die aus Wallachey herauskomende dergleiche Münz-Sorten an sich neben müsten, also zur Facilitirung der Sache genug wäre in Hermanstatt und Cronnstat Wechsel Stuben anzustellen, wo die Siebenbürger zu ihren Gebrauch und Nothdurft die in Wallachey laufende Sorten gegen guttes Geld einwechseln thätten, und sich leicht bey disem Geld-Negotio ein Avantage von 2 oder 3 per cento finden lassete, umb die Officianten bey disen zwey Wechsl-Stuben zubezahlen, und also ebenfahls ex hoc capite das Aerarium nichts leyden, auch endl. nicht mehr nöthig seyn wurde das Geld herauszuführen, indeme die Verwechslung sich wohl durch Wechsel Zettel practiciren liesse.

Über dises noch könte man auch dise yble Münz-Sorten in Theill auf die Mauthen depositiren, damit mit solchen denen Türckhischen und Wallachischen Kaufleüthen die umb ihre in Siebenbürgen verkaufte Waahren gelöste gute Münz-Sorten bey Ausgang aus diser Provinz ausgewechslet werden können.

Ich halte dafür dass dises Project wenigstens ad aliquod tempus solle amplectiret, indessen doch durch andere media gesehen werden, ob man die Türckhen zu Aufbringung besseren Geldes anlaithen kan, und nach und nach auch in Wallachey die üble Münz extirpiren.

K. A. 1732, August 284, Expedit.

### 397

*Adeverință că Radul Sănetescul a fost scutit de dări pe timpul Domnilor. 27 Martie 1727, Sibiiu.*

Translatio ex originali Valachico.

Verificamus praesenti scripto nostrò Radulo Seniteskul, qualiter is in diebus Suae Celsitudinis defuncti Stephani Cantacuzeni Voivodae intimum Cameraticum Officium habuerit, ejusdemque Domus à contributionibus Provinciae immunis fuerit, tenore Privilegiorum à quibusdam Valachiae Vaivodis, quae Privilegia ipsum habuisse attestamur et corroboramus hoc subscriptionibus nostris, ut fides adhibeatur, ubicunque fuerit hoc scriptum monstratum.

Datum Cibinii, 27 Martii 1724.

(L.S.). Damascenus Episcopus Rimnicensis	(L.S.). Elias Stirbei
(L.S.). Gregorius Ballianul	(L.S.). Staiko Benzeskul
(L.S.). Rudolphus Goleskul.	(L.S.). Dositheus Monachus Brailoiul
(L.S.). Constantinus Strembanul	(L.S.). Gregorius Vlasto
	(L.S.). Mantha Kempinanul.

(L.S.). Autenticarea traducerei

K. A. Neo Acquisita, II, 84.

398

*Camera aulică către Königsegg și Baronul Viechter.  
30 Iulie 1724, Viena.*

Wir haben endlich die Gelegenheit gehabt, dasjenige in gemeinsamer Berathschlagung zuziehen, was die Herren in Valachicis circa Cameralia mixta et litigiosa annoch untern 24<sup>ten</sup> Februarii lezthin in ein so anderen vorgestellet und guttächtlichen an Hand gelassen haben. So uiehl nun

Ad 1<sup>um</sup> den Anstand belanget, ob in der Walachey die loca principaliora, als Craiova, Caracal, Czernez, Tergulsyl, Okna, Rimnik etc. Fiscalia, Provincialia oder Domanialia benambset werden sollen, sind solche in einen Ihrer Kay. May. bald nach Eroberung sothaner Provinz abgestatten Referat zwar als fiscal Örther und Cameral Güter vorgetragen, darbey auch das sie quã talia administriret, und dem Land ohne höchsten Nachtheill des Aerarii nicht untergeben werden sollen, ingerathen, und dieses von allerhöchst-gedacht Ihro Kay. May. approbieret worden, mithin eine resolvirte Sache dass sie sothane Örther nicht nur tanquam Supremus Dominus, sondern auch als Dominus terrestris genüssen wollen. Dieweillen es iedoch nicht auf den blossen Nähmen, wohl aber und vielmehrs wie selbe Örther pro aerario wohl fructificiret werden mögen, ankommet, so lasset man finaliter bey deme bewenden, dass sie aus denen angeführten motivis loca domanialia, umb willen doch dise Denomination ihnen am nechst- und anständigsten zukommet, in das künfftige benennet werden. Belangend hingegen die Gaben als welche hauptsächlichen in quaestionem fallen, so ist gleich anfangs das principium gefasset worden, und erheischet es beynebst, so wohl die bey Behaltung des Landes, als Ihrer Kay. May. dauon abhanger allerhöchster Dienst, und beynebst Dero gegebene allernädigste Vertröstung (deme man auch annoch allerdings inhaeriret) dass nemblichen diese neü eroberte Districten nicht höher, sondern vielmehr leichter dan vormahls in denen Praestationen gehalten werden sollen, wormit dasige Unterthanen geist- und weltlichen Stands, Edlleüthen und Gemeine den wahren Unterschied gegenwärtig Christl. und gelinder Regierung gegen die vorhinig Türckhische in dem Werckh selbst wahrnehmen mögen.

Umb also die specifica und zwar erstlichen den Pir oder ordinari Contribution zuberühren, hat man einstimmig befunden, dass hierinfahls der in obgedachten Cameral oder Domanial-Örthern ansässige Contribuent respectu deren auderwörtlichen Wallachischen Unterthanen nicht zu praegraviren, sondern denen anderen Unterthanen deren Bojarn und Dominorum terrestrium in der Kay. Wallachey gleich zuhalten, folgbahr wie dise nach der alda gefasten Norma contribuendi zu belegen seyen, anerwogen solches Contributionale pro suo objecto das

bonum commune hat, mithin dasselbe auf den sambentl. Contributions-Stand mit Beobachtung der Aequalitaet zu Beybehaltung deren Unterthanen zu repartiren die Billichkeit erforderet. Worbey jedoch die Meinung nicht dahin gehet, dass ienes Drittl, welches deren Herren Bericht nach die gemelte Cameral oder Domanial Örther mehrers als das übrige Land bishero contribuïret, etwan simpliciter aufgehoben und andurch dem stabilirten Militar-Systemati entgehen, sondern dieses auf das sambtl. Land mit Proportion eingetheillet, und dergestalten gleichwohlen die auf solche Provinz in erwehnten Haupt Systemate angetragene 135/m. fl. completè abgeföhret werden sollen, und gleich wie dieses mehrere Drittl vermuthlich ohne deme gar ein geringes ausmachen dörfte, als würdet solches umb so leichter von dem gantzen Land übertragen werden können.

Wan nun dieses beschihet, so wurde andertens mehr erwehnten Domanial Orthen nicht hart fallen oder sie sich beschwären können, die decimas agrorum zuentrichten, da selbe in effectu nichts mehrers zu praestiren, sondern dasjenige woruon sie einerseiths enthoben werden, anderseiths wiederumben zu surrogiren hätten. Es bleibet aber auch quoad hoc membrum bey dem respectu des ersteren genohmenen Principio, dass nemlichen diese Örther denen übrigen gleich zuhalten, und daher, wan die Unterthanen anderer Dominorum terrestrium von ihren Grundstückhen die Zehent-Gebührnuss ihrer Herrschafft entrichten, solche auch von denen immediat- Kay. Wallachischen Unterthanen in viel erwehnten Domanial Orthen dem Fisco, quâ Domino terrestri, abzuführen kommen, obwohlen wir hiebey nicht übergehen können, dass die ratio warumben diese Örther tempore Dominatus turcici von der Zehents-Praestation befreyet gewesen, gegenwärttig keines wegs dem Herrn Feldtmarschallen am besten wissend, bey über kurtz- oder lang ausbrechenden Krieg die Beybehaltung dieser fünff Districten jedesmahlen auf die eigene Lands Defension zum Theill mit ankommen, mithin auch besagte Örther in der Verbindlichkeit selbst aufzusitzen bleiben werden. Wür schreiten disemnach auf das dritte Membrum wegen des Schancks, beharren jedoch auch respectu dessen ex identitate rationis auf dem vorigen Principio, dass fahls ebenmässig auf anderen Güttern in der Wallachey der Schanckh auf einige Zeith der Herrschafft privativè zustehet, solcher auf gleiche Weis in denen Domanial Orthschafftén durch die angemerckhte 4 Monath privativè pro parte Camerae eingezogen, oder eine gewisse Geld-Quota dafür pactiret möge, wornach also die Herren in ein so anderen die weithere Maass zu nehmen, und auf Befund ihre nähere Guttmeinung oder den Erfolg zu berichten haben werden. Hiernächst ist

Ad 2<sup>ten</sup> kein Bedenckhen, womit die freye Richter-Wahl denen bedeüthen oppidis dergestalten ferershin überlassen werde, dass dieser Wahl jedesmahlen eine Cameral-Person pro majori



securitate auf das wieder Ihrer Kay. May. Dienst darbey nichts gehandelt werden könne, beywohnen sollte, welche Praesenz eines Commissarii zumahlen ansonsten bey denen vornehmenden Wahlen inter membra Communitatum zum öflteren schädliche Dissidia zuentstehen pflegen, denen oppidis selbst zu Nutzen kommen wirdet. Wessentwegen aber auf die Hungar. Städte zu möglichster Ablain- und Verhinderung der bekandtmassen ex parte Regni Hungariae auf die Incorporirung deren Neo-Acquisitischen Ländern formirenden Praetension nicht zu exemplificiren, sondern von dasiger Norma gänzlichen zu abstrahiren, und nur ins gemein, dass die Beywohnung eines Kay. Officiantes Ihro May. Dienst erfordere zuerklären, in dergleichen Fällen aber zur vornehmenden Wahl (umbwillen der Argwohn und müstrauische genius deren Wallachen bekandt) ein Cammeral Officiant von solchen Temperament, der sich darbey in seinen terminis zuhalten wisse, zu deputiren ist, welcher jedoch bey selben actu denen Votanten vorzusitzen, folgbahr über den Vollzug der Wahl seine Relation directè an die Herren, als das Wallachische Ober Directorium, pro confirmatione, und zugleich der Lands Administration, an diese hingegen bloss pro notitia zu Beybehaltung gutter Lands Ordnung, auch damit selbe gleichfahls ihr Guttachten darüber abstaten möge, einzuschikken. Zu Richtern aber nur Leütthe von gutt und bescheidener Aufführung zuerwöhlen und zu confirmiren, darbey auch die Obsorge zu tragen seyn wirdet, damit zu derley Wahlen, besonders in jenen Orthen wo selbe all-jährlich uod öflters vorzunehmen seynd, keine grosse Unkosten aufgewendet, dahero auch die Cameral Person von denen nechst angelegenen Orthen darzu deputiret, mithin nicht etwan erst von weithen zu sothanen actu abgehollt werden müese.

Sonsten lauffet die Examinirung der Ehlen, Maass und Gewicht in das Provinciale ein, und kan also die diesfählige Obacht der Landes Administration mit Beyziehung des Cameralis dergestalten überlassen werden, dass hierüber von Zeith zu Zeith das Ober Directorium informiret werden solle, und weillen das Absehen dahin gehet, den Österreicherischen Fuess in allen Kay. Erbländern einzuführen, so wirdet hierauf auch respectu der Kay. Wallachey zu reflectiren seyn. Betreffend ferers

Ad 3<sup>tium</sup> die Straff-Gelder. seynd solche zu distingviren und die in causis majoribus et agravioribus, wo crimen publicum subversiret, ingleichen die in Mauth und 30igst. Weesen irrogirende Geld-Straffen dem Fisco zu appropriiren, bey derley delictis publicis jedoch, welche eine grössere Geld-Straff oder gahr eine Confiscation nach sich ziehen, von der Landes Administration das behörige dem Ober-Directorio anzudeütten, von diesem aber weithers anhero zuberichten, und darüber die Resolution abzuwartten. Die andere Straff-Gelder hingegen, welche propter delicta minora et privata auferleget werden, denen Landt Ge-

richtern, theils zu Bestreitung deren Gerichts Unkosten und theils pro satisfactione partis laesae zu überlassen. Von diesem jedoch solche Straff-Gelder ordentlich zuverrechnen, anbey auch von Seithen der Landes Administration und des Cameralis besonders in Obacht zunehmen, damit in denen Bestrafungen nicht excediret, viel weniger aber in criminalibus locò poenae capitalis vel aliae corporis inflictivae eine Geld-Straff andictiret werde.

Wegen deren Dörffern sodan an der Lotra oder Lovista ist vorgekommen, welchergestalten ehehin das Camerale in deren Possession gewesen, und erst in verwichenen Iabr von der Landes Administration daraus eigenmächtig gesezet worden, auch das nunmehr dorttige Inwohner wegen allzugroser von denen Bojarn ihnen aufbürdenden onerum auf die türckhische Seithen sich begeben wollen, westwegen dan die Herren nächer zuerforschen und zuberichten haben, mit was Befugnuss das Camerale aus obbemelten Posses von der Lands Administration gesezet worden, nicht weniger ob und was sothane Dörffler auf die Zeith da sie unter der Cameral-Direction gestanden dem Aerario ertragen haben? auch wie selbige Inwohner durch die Bojarn beschwäret werden? indeme sie Administration, wan auch berührte Dörffler dem Provinciali incorporiret seyn sollen, gantz nicht berechtiget ist, solche denen Bojarn eigenmächtig zuconferiren. Und dieweillen ferrers der Lands Administration sehr viel proventus überlassen werden, mithin wer diese proventus genüsse, wie selbe pro bono Provinciae verwalthet, verwendet und verrechnet werden, zuwissen nöttig ist, solchemnach wirdet hierinfahls von Ober Directorii wegen eine besondere Obsicht zutragen und die Erogation derley Proventen der Landes Administrations-arbitrio allein nicht zuzustehen, anebst auch deren Verrechnungen hiehero einzusenden seyn. Nach diesem nun also

Ad 4<sup>tu</sup>m auf die Bedenckhens würdige Quaestion, welche Familien in der Wallachey pro veris Bojeronibus zuhalten, folgbahr in denen Anlagen zu distingviren seyen, zugelangen, so hat es wegen des Pir oder Lands Contribution, dazumahlen zu solcher Praestation jedermäniglich nemine excepto concurriren muss, sein Bewenden, und kommet es mithin allein auf die Befreyung des Dismarits und Oierits an, wo dan respectu des Dismarits zwar etwas ungleich scheint, dass der reichere exempt, der ärmere hingegen zu solcher Praestation ohnnachlässig angehalten werden solle. Umbwillen jedoch der Adl von den Bauern-Stand in praestationibus extraordinariis auch in andern Ländern distingviret wirdet, so will man endlichen geschehen lassen, dass von ermelten Dismarit erstlichen die notoriè veri Bojerones als die Cantacuzen. Familie, und die von way. Leopoldi Kay. May. höchstseeligsten Angedenckhens in Grafen Stand erhobene Balazani, nicht weniger andertens die

in officiis principalioribus constituti, und dan drittens all übrige welche die durch ihre familiam continuirte officia publice von 4<sup>ten</sup> Grad her authenticè beweisen können, befreyet werden mögen, worüber also die Herren einen verlässlichen Catalogum derley wahren Bojarn zu formiren und einzusenden, auch wie jedwederer zu solcher Dignitet gelanget seye, ausführlichen beyzusezen; desgleichen ferers, ob dieser Character honoris erblich oder nur dem officio anhängig seye, auch ob selbe in diesen letzteren Fahl nur pro tempore officii oder aber Lebens lang einem verbleibet? gründlichen zuberichten bedacht seyn wollen. Über welches so dann weithers pro principio zunehmen, dass nachdeme die von solchen Bojarn beglaithende Officia be-  
kandtermassen nur ad triennium verlyhen werden und ambulatoria seynd, die jenige aber, so in einem dergleichen Officio gestanden, pro veris Bojeronibus für allzeit erkennen, mithin successivè derenselben Anzahl sich sehr vergrösseren wurde, zu gedachten Dienst Stellen nur solche, welche allschon pro veris Bojeronibus erkennen worden, vorgeschlagen und angenommen werden sollen.

Betreffend aber den Oierit, ist die denen angezeigten Bojarn undt Clöstern für heüer daruon durch den Herrn Feldt Marschallen zugestandene Eximirung eine bereiths geschehene Sache, wobey es diesemnach sein Bewenden hat, da hingegen respectu futuri man deren Herren gemeinsamben Darfürhalten beytrittet, dass nemblichen nur die in actuali officio stehende Bojarn, wie auch titulo eleemosynae die Clöster, zwey Jahr hindurch nach den eingerathenen limitirten numero deren Schaffen von der Oierits-Praestation befreyet seyn, und zwar benantlichen der Bannus 2000 Stuckh, die Vier Administrations-Consiliarii undt Land Ober Commissarius jeder 1000, der Portarius und die fünf Vornici jeder 500, und ein Ispravnicus 250 Stuckh Schaaff in annis exemptionalibus frey haben, dan denen Clöstern utriusque sexus primae classis eine Exemption von 1000 und denen 2<sup>lae</sup> classis von 500 Schaaffen angedeyen; all übrige aber so extra officium sich befinden und nicht minder die Cameral Officianten all-jährlichen, obbedeütte in officio constituirte Bojarn hingegen nebst denen Clöstern alle dritte Jahr und bey jedesmahliger dahin Kunfft eines neuen Comandirenden Generalens, sothane Praestation ex integro abführen sollen. Sonsten ist man gleichmässig

Ad 5<sup>tum</sup> mit deren Herren vereinbahrter Mainung dahin einverstanden, dass zu Bradizen denen Bulgarn dermahlen kein assignirter Orth violente etwan einzuraumben, und die gegenwärttig darinnen wohnhaften Wallachen von dar zu eliminiren, sondern viel mehrers, gleich wie es zu Rimnik beschehen, zwischen denen Bulgarn und Wallachen succesu temporis hirüber ein amicabler Vergleich zu versuchen wäre. Ausser deme übrige zwar annoch

Ad 6<sup>um</sup> in Beantwortung deren Herren Eingangs allegirten Relation, dem Punct wegen des Jarbariths zuberühren, vorüber aber mittlerweyl die vorgeschlagene Abänderung schon erfolgt, mithin man sich disfabls auf ein besonders Rescript beziehet und daruon den Ausschlag zu seiner Zeit zuvernehmen gewärttiget; die weithere in vorhergehenden Schreiben enthaltene Walachische Materien hingegen, demenächstens ebenmäßig gemeinschäftlich berathschlagen, und die ausfallende Entschlüssung so bald möglich anzeigen wirdet. Wormit.

R. F. A. Sieb. 1723 December.

### 399

*Tige către Consiliul de răsboiu (Regest). Iulie (?) 1724.*

...Machet ferrere Meldung, ratiōne der von dem Vojvoda in der Turckhischen Wallachey Mauro Cordato, vermög copialiter anligenden Schreiben ansuchenden Zuruckhschickung eines in die disseithige Wallachey sich geflüchteten Bojeronasch namens Michael Ostrovanus.

Schliesslichen berichtet er, warumben die dem Fürsten in der Moldau namens Michael Rakoviza angesuchte Restitution deren von dem Schönbornischen Regiment alldahin desertirte drey Dragoner schwärlich zu erlangen seyn werden.

K. A. 1725 Iulius, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1216.

### 400

*Königsegg către Consiliul de răsboiu. (Regest). August (?) 1724.*

Erstattet sein Guttachten über die ihme von denen wegen Adjustirung des quanti contributionalis bey ihme in Siebenbürgen gewesten Wallachischen Deputirten vorgetragene weitere Puncta, betr. dass denen in der anligenden Specification enthaltenen vornemben Bojarn vor denen geringeren eine Distinction oder Praeeminenz placidiret, ihnen umb höhere Nobilitation einzukhomben erlaubet, denen jenseiths der Aluta mit Gütteren versehen gewesten und herüber getrettenen Bojarn die in der disseithigen Wallachey befindl. Fiscalitäten verleyhen, denen Nobilibus in gedh. Wallachey, gleich es in Siebenbürgen geschicht, das sal nobile ausgetheilet, und ex parte Provinciae einen Agenten zu Wienn halten zu dürfen, oder auch von denen particularibus ein und anderen Sollicitanten anhero abzuordnen gestattet werden möchte, annectendo wie nöthig es ware den Saltz-Preys in gedh. Walachey zu verringeren oder die Saltzgrueben zu verarendiren.

Ansonsten erwarthe er die Determination, ob die Einkhünften von dem Dismarit und Ojerit wie bishero dem plus offerenti überlassen, oder aber Cameraticè collectiret werden

sollen. Indessen were er der Meynung, dass man der Geistlichkeit in der Wallachey und denen daselbstigen Clösteren a proportione der Notturft einige deren von denen vorigen Fürsten genossenen Eleemosynis angedeyen lassen khönte.

Anbey notificiret er, wie weith es mit Untersuechung deren wider den zur Union sich gewendten Egumenum des Closter Segarza von dem Bischofen zu Rimnik angebrachten Klagen gekhomben, qua occasione er sich anfraget, was zu thuen seye, wann in einen oder mehreren Clöstern die Egumeni oder Mönchen sich zu der Union profitiren solten, allermassen der darinnige Schismatische Clerus praetendiret, dass sie tali casu aus denen Clöstern auszustossen weren. Ybrigens remonstriret er iterato, wie nöthig es seye, die Administration in oftgedachter Walachey, forderist respectu des Praesidis, und da ohne deme das triennium zu Ende gehet, abzuändern, und will er mit was subjectis selbe zu besezen die Erklärung erwarthen; mittlerweill zur Praesidis Stöll den General Trauthsonn vorschlagend, und warumben der Schramb darzue nicht tüchtig, anerinnerend.

K. A. 1724 Aug. Prot. Exp. 1060.

#### 401

*Grigore Vlasto către Consiliul de războiu (Regest). August (?) 1724.*

De Vlasto Gregorius bittet als Administration Rath in der Wallachey angestellet zu werden.

K. A. 1724. August, Prot. Exp. fo. 1058.

#### 402

*Königsegg către Consiliul de războiu (Regest). August 1724.*

Erhollet die Ratification über die von der Administration in der Wallachey selbstn ihme anrecomendirte Anstellung alldar des von Belgrad dahingeschickht wordenen Medici Raymundi Magrath, Irländischer Nation, mit dem von gedachter Administration propriò motu anerbottenen jährlichen Stipendio von 750 fl. ohne Entgeld des aerarii ex communi massa extraordinariorum nebst den nöthigen Holz und einigen Führen Hew.

K. A. 1724 September, Prot. Exp. fo. 1149—50

#### 403

*Consiliul de războiu către Königsegg (Regest). 6 Septemvrie 1724.*

Notificatur, es seye mit der Cammer veranlasset worden, dass zu Besorgung deren Krankhen in der disseithigen Wallachey pro futuro ein aigener Medicus angenommen, und zwahr dermahlen der vorgeschlagene Doctor Magrath (weillen seine

Capacitet annoch unbekand) nur auf ein Jahr zu Prob angesetzt, und ihne das pr. 750 fl. jährl. angetragene Salarium, nebst denen übrigen emolumentis ab extraordinariis Provinciae abgeraichet werden solle, und weillen hierzue auch eine Apotheken höchst erforderl. so solle er wegen Anleg- und Unterhaltung derselben einen Vorschlag an die Hande geben.....

K. A. 1724 Sept. 6, Prot. Reg. fo. 1038.

## 404

*Königsegg către Consiliul de războiu. 25 Octomvrie 1724. Sibiuu.*

(La rescriptul din 30 Iulie, «in Valachicis circa Cameralia mixta et litigiosa», răspunde tocmai acum, de oare ce a trebuit să se înțealgă mai întâiu cu Viechter). Obbemeltes Rescriptum enthaltet 6 Puncta, auf welche uns Eine Hochlöbl. Instanz verbschaidet hat, über welche auch in eodem ordine die weithere Remonstration zu machen und die final Resolution zu erwarthen gemüssiget bin.

Praevie aber kan ich nicht umbgehen, mich noch deutlicher über das zu expliciren was gleich in Anfang des Rescripti angezogen wird, nemblichen dass es eine von Ihro Kays. Mays. approbirte und resolvirte Sache seye, dass die loca principaliora als Crajova, Caracal, Csernez, Tergusyl, Okna und Rimnik als fiscalische Orther und Cameral-Gütter administriret, und dem Land nicht solten untergeben werden. Der Ober Proviant Commissarius Uhlein, welcher eine solche determinirte und positive Kays. Resolution schon damahlen bey meiner Visitation in Wallachey behaupten, und solche nachgehents in seiner Anwesenheit zu Wienn auch probiren wollen, fundiret sich auf ein Kays. Allergnädigstes Rescriptum vom Februario 1719 an den seel. Herrn Feldmarschallen Grafen v. Stainville, in welchem zwar die obberührte loca principaliora fiscalia genennet, und qua talia angesehen werden. Er hat aber darbey die priora und posteriora verschwigen, nemblichen dass die Kays. Resolution aus einem falso supposito und ungegründeten blossen Vorgeben und Vortrag herrühret, und darumben auch noch durch den seel. Herrn Feldmarschallen Grafen v. Stainville, noch durch den auch seel. Herrn Feldzeügmaistern Grafen von Virmont jemahlen ad effectum gebracht worden ist.

Da auf keine Weis, wie es anfänglich vorgetragen worden, obbemelte loca principaliora die naturam, Aigenschaft und onus eines Fiscal- oder Cameral-Gutts jemahlen gehabt haben, sondern die Innvohner dieser Orthen seynden angesehen worden als freüe Leüthe, welche von der Wallach<sup>a</sup> Fürsten-Camer, oder Visterie wie man sie nennete, keine Dependenz hatten, noch von derselben specialiter tanquam subditi terrestres genuzet wurden, und was die Jurisdiction anlanget, sowohl in Contri-

butione quàm in civili et criminali, waren solche, wie die andere Inwohner, dem Bano deren fünf Districten unterworfen. Nach diser gründlichen und unwidersprechlichen Erläütherung komme ich ad rem, und zwar

1<sup>mo</sup> Ist sich bemelter Orthen halber de nomine nicht auf zuhalten, gegen die Verbschaidung aber wie solche hinführo solten angesehen und administriret werden, muss ich in gehorsamsten Respect die wider Vorstellung thuen, was gestalten, wie oben gemeldet, die Inwohner diser Orthen ab immemorabili libertini freüe Leüte seynd, wie es die Appellation Mediassi in ihrer Sprach deüthet, und sie de notorietate publica niehmahlen zu anderen Gaaben oder servitutum seynd gehalten worden, als zu den sogenanten Pyr oder Landes-Contribution, wie auch zu den Ojerit, Dismarit und dergleichen nit allen anderen gemeinschaftlichen Exactionen, dem Fürsten aber oder seiner Camer haben sie niehmahlen, tanquàm domino terrestri, noch einen Zehent bezahlet, noch einige Robath oder andere Unterthanns-Bürden praestiret, und das ex titulo oneroso dass sie allezeith müsten parat stehen auf der Fürsten-Befelch aufzusizen, welches onus noch nicht aufhöret, sondern durch obbemeltes Rescriptum vom 30<sup>ten</sup> Julii expressè confirmiret wird, mit beygefügter causali: allermassen bey über kurz oder lang ausbrechenten Krieg die Beybehaltung diser fünf Districten jedesmahlen auf die äigene Landes Defension zum Theill nit ankommen werde. Alles obiges zeüget clahr, dass diese Mediassi, welche die obbemelte loca principaliora nicht allein sondern auch hin und her andere Dörfer promiscuè bewohnen, proprie freüe ad defensionem patriae gewidmete Leüthe seynd, und also, wan man es recht nemben will, unter die Militar-Direction und Protection, nicht aber unter die Camer gehörig wären, wie es die Praxis auf allen anderen Kays. Gränizen zeüget.

Wan dise principia einmahl, wie es billig ist, gesezet seynd, dass die Inwohner deren locorum principaliorum in ihrer wohl hergebrachten Freyheiten und Gewohnheiten conserviret werden sollen, so folget auch, dass ihnen kein Unrecht geschiehet, dass sie respectu deren Fiscalisch-Clöster- und Bojern-Unterthannen umb ein Drittel höher in der Contribution taxiret, wan solche anderst nach der Proportion deren Facultäten reguliret werden solle, da gar leicht zu capiren ist, umb wievill dise Leüte besser caeteris paribus stehen müssen, als die Fiscalisch-Clöster- und Bojern-Unterthannen, welche ihren dominis terrestribus nicht allein decimam agrorum entrichten, sondern, was das beschwählichste ist, mit Führ- und Hand-Robathen dienen müssen. Es könnte auch die järliche Contribution nicht mehr auf die 135 m. Gulden angetragen werden, wan die Mediassi dises Drittel mehr solten enthoben und ad Cameram gezogen werden, dan dises Drittel nicht, wie supponiret wird, und etwan ein Neben-

bericht-Geber erroneatè informiret hat, gar ein geringes ausmachen dürfte, da in der heürigen Contributions-Repartition solches eine summa von 12463 $\frac{1}{2}$ , Löwenthaller, oder 20772 fl. 30 xr. austraget, da nicht allein in denen oftbenannten locis principalioribus, sondern auch in anderen ja auch Bojern-Dörfern sich dergleiche Mediassi mit eben deren anderen Freyheiten und Gewohnheiten befinden, auch also zusamben ein zimbliche Anzahl Volckhs machen.

Was es nun also vor eine Beschwärde und Überlast wäre, eine solche summam von 20772 fl. 30 xr. auf die andere Contribuenten zu repartiren ist leicht zu ermessen. Ad

<sup>2dum</sup> dass man deren locorum principaliorum Innvohneren die freye Richter-Wahl überlassen könne, hat es meines Orths auch kein Bedenckhen, und scheint mir indifferent, ob solcher jedesmahl ein Cameral- Militar oder Administrations-Oficiant beywohnen solle, da dise loca in der Thatt nichts als schlechte Dörfer, und ausser Crajova die andere alle von gemainen einfaltigen Bauern bewohnet seynd, unter welchen die Ambition Richter zu werden eben keine sonderliche Intriguen erweckhen kan, noch weniger aber darbey zu sorgen ist, dass etwass wider Ihrer Kays. Mays. Dienst darbey könne gehandelt werden, also ein Commissarius darbey keine andere Verrichtung haben wird, als mit seiner Unterhaltung dem Dorf Expensen zu machen, und etwan selbst zu Intriguen und Unruhe Anlass zu geben. Nur dass muss ich über diesen Punct noch bemerckhen, dass, wo man doch dise Leüthe zu der Landes-Defension aufrecht halten will, wie es die Intention ist, sich mehrers reymen thätte, dass ein Militar Commissarius disen Richter-Wahlen beywohnen thätte, umb dise Leüthe zu gleicher Zeith zu visitiren, ob sie auch dergestalt mit tauglichen Pferden und Gewöhr versehen seynd, umb auf allen Fahl im dienstbahren Stand aufsizen zu können, welches doch von Zeith zu Zeith nöthig zu wissen ist, und auch eine ordentliche Lista zu verfassen seyñ wird, wie starckh in jedem Orth dise Leüthe aufsizen könten, umb auf allen Fahl die Misures darnach nemen zu können.

Was herentgegen in denen locis principalioribus den Wein-Schankh anlanget, so wird man solchen privativè pro Camera vor die vier Monatler May, Juny, July und Augusti introduciren, da solches denen Innvohnern kein absonderliches praejudicium verursacht. Zu Crajova, wo mehrere Innwohner und unter disen einige frembde Handwerckhs-Leüthe seynd, mag der Wein-Schankh schon etwas abwerfen, hingegen wird es ville Leüthe, die sich bis dato mit dem Wein-Schankh ernähret haben, von dannen vertreiben. In denen anderen Orthern, wo keine andere als inquilini Bauern seynd, wird es wenig Verschleiss finden, da die Wallach. Nation sehr sobre und generaliter dem Trunckh nicht ergeben ist. Ad



3<sup>um</sup>. Wegen deren Straf-Geldern wird man die Sache auch also befolgen, wie es die gnädige Verbschaidung belehret. Was aber wegen denen Dörfern in der Lovista und an der Lotra vorgekommen ist, welcher gestalten ehehin das Camerale in deren Possession gewesen, und erst in verwichenem Jahr von der Landes-Administration daraus aigenmächtig gesezet worden, auch dass die numehro dorthige Innwohner wegen alzugrosser von denen Bojaren ihnen aufbürderten Onerum, auf die türckhische Seithen sich begeben wollen, ist wider ein ungegründetes und vermuthlich daraussen von dem Ober-Proviant-Commissario Uhlein fabricirtes Angeben. Die wahre der Sachen Beschaffenheit ist, dass in dem engen Thall, wodurch die neue so genante Via Carolina durchgehauen worden ist, welche die Lovista genennet und in welcher der kleine Fluss Lotra in den Alt flüsset, sich zwei Dörfer und einige in dem Gebürg zerstreute Häuser befinden, in welchen etwan höchstens bis 200 Familien seyn mögen. Gleich anfangs als man die disseithige Wallachey occupiret hat, und der Anfang zu gedh. Via Carolina gemacht wurde, so bestellte der seel. Herr Feldmarschall Graf v. Stainville den Ingenieur Hauptmann Schwanz dieses Werckh ad effectum zu bringen, und übergabe ihm zu gleicher Zeith die Direction über die Innwohner dieses kleinen Ländlein, als welche zu der Arbeit mit gebraucht werden müsten.

Nach obbemelten Herrn Feldmarschallens Todt, wurde der Hauptmann Schwanz durch die nunmehr bekante Haanische Verfolgung ausser Activität gesezet, und wurde die Obsicht der Strassen dem Mauthner zu Strassburg aufgetragen, welcher ad exemplum sich auch die gänzliche Autorität und Jurisdiction über die Lovista anmassete, als das vorhero das Militare hernach das Camerale in der Possession gewesen, beede aber sine justo titulo aut legitima concessione.

Da nun dieses bey meiner Visitation in der Wallachey vorkommen, so habe ich solches entscheidet ad sensum des Allergnädigsten Kays. Decreti pro Administratione Valachica, nembl. derselben die Jurisdiction über dieses Ländlein, so zu denen fünf Districten gehörig ist, einräumen, und einem von derselben dependirenten Vorsteher oder Richter dahin sezen lassen. Dem Mauthner zu Strassburg gleichwohl die Obsicht der Strassen noch fehrner committirt, und zwar mit der Autorität dass der Richter schuldig seyn solle, jederzeith auf sein Begehren die Bauern zu der Weegs-Reparation in der beehrten Anzahl zustellen. Zu wissen aber ist, dass diese Innwohner der Camer noch immerhin noch jezund absolutè nichts gegeben oder praestiret haben, noch thuen, als den Ojerit und den Dismarit mit der übrigen Wallachey zuentrichten, der Provinz aber haben sie niehe nichts contribuiret, contribuiren auch noch nichts, ex ratione dass sie schuldig seynd das ganze Jahr den Weeg zu repariren, und

auch, weillen es die einzige Communication zwischen Siebenbürgen und Wallachey ist, sie durch die hin- und her Marches und durch die Vorspann sehr beschwähret, auch sonst sehr arme Leüthe seynd, und ausser der wenigen Viehe-Zucht fast keine andere Oeconomiam treiben können. Ich wais also nicht was da ertichtet worden ist, dass sie sich über die Bojern (die nichts mit ihnen zuthuen haben) so sehr beclagen sollen, dass sie zu der Flucht genöthiget wären. Noch mehr aber muss ich mich verwunderen über das Anbringen, dass sie Wallachische Administration die Dörfler denen Bojern aigenmächtig verschenckhe und sovill andere Proventus genüsse. Der Anbringer solle oder hätte es schon damahlen bey meiner Visitation specificè et individualiter anbringen sollen, so wurde gewiss, wan das daran ist, die Remedur schon erfolgt seynd oder noch erfolgen. Bis dato ist mir nicht wissend, dass die Administration andere Proventus genieße oder zu disponiren habe, als die Landes-Contribution, über welche ich solche schon instruiert habe, auf was Weise die ordentliche Berechnungen darüber zu formiren seye, und welche mit nächsten Einen Hochlöbl. Kays Hof-Kriegsrath hinaus geschickhet werden solle. Ad

4<sup>um</sup> ratione des Dismarits, dass man solle einen neuen Catalogum formiren, und zwar mit diser Reservation, dass ausser der Cantacuzenischen und Balazanischen Familien und deren so in officiiis principalioribus constituiert seynd, alle übrige ausgeschlossen bleiben sollen, welche nicht die durch ihre familiam continuirte officia publica von viertem Grad her authenticè beweisen können, wurde solcher Catalogus gar bald verfärtiget seynd, dan ich nicht glaube, dass zwey oder drey Bojern mit einer solchen Prob aufkommen könnten. Ich muss aber mit allem gehorsamsten Respect in hac materia vorstellen dass, wan der bey meiner Visitation compilirte Catalogus umbgestossen und ein so rigoroser neuer sollte formiret werden, wahrhaftig grosse Unruhe und üble Folgerungen zubesorgen stehen, dan einmahl nichts härters fallen, und Ihrer Kays. Mays. Clemenz und Justiz mehr bei der ganzen Nation sowohl diss als jenseiths nachtheillig seynd könnte, als denen Bojeren dasjenige zubenemen, was sie ab antiquo usu besizen, und was sie allein von denen Baueren distinguirt.

Ich kan versichern, dass alle diejenige, so in dem zu Rimnik formirten Catalogo seynd inseriret worden, authenticè durch Schriften, so der Secretarius Porta unter seiner Pflicht examiniret hat, probiren haben, dass sie sowohl in vorigen Fürsten Zeithen, als von dato an der Kays<sup>n</sup> Eroberung von der Bezahlung des Dismarits und des Ojerits (nisi duntaxat 3<sup>10</sup> anno) der geringste wie der vornembste exempt und befreyet gewesen seye, und vill mehr einige, so sich ex post erst angemeldet haben, als dem Catalogo gebliben, als einige zuvill oder ohne Berweisthumb dahin inseriret worden seynd.

Zu deme kommet auch, da gleich anfangs anno 1719 der seel. Herr Feldmarschall Graf v. Stainville von allen disen gesambten Leüthen ein donum gratuitum für Ibro Kays. Mays. begehret hat, unter der Betrohung, dass die jenige, so nicht mit ihrer quota darzu concurriren wurden, nimermehr vor Bojarn erkennenet, oder deren anklebenten Exemptionen genüssen solten, sie auch also (ohne das der gemaine Mann was darzue geschossen habe) 30/m. fl. zusamben gebracht und erleget, et quodammodò die Confirmation ihres Standes und Exemptionen erkaufet haben.

Die Haupt-Sache kommet finaliter dahin an, ob man politicè und auch secundum aequitatem vor besser befinde, dise Leüte in ruhigem Besiz ihrer ex legitima possessione et usu hergebrachte Exemptiones und Freyheiten weithers hin geniessen zulassen, oder vor einen geringen Nutzen die ganze Provinz in die ausserste Desperation zustürzen, die Gemüther gänzlich von der Kays. Domination zu alieniren, wohl gar denen nun so gutt gesinten benachbahrten Wallachen und Moldauern einen rechten Abschew darvor zu imprimiren. Die Zeith kan kommen, dass die Defension dessen, was Ihre Kays. Mays. schon occupiren, und die weithere Progressen doch in grossem Theill von der Affection diser Nation dependiren wird. Ich berufe mich also wider unmaasgeblich auf den gemeinschaftlichen Bericht vom 24<sup>ten</sup> Februarii, dass man ratione des Dismarits alle die jenige Bojarn und Bojeronassen, so in dem zu Rimnik erichteten Catalogo inseriret worden, darvon befreyet lasse, ausser deren jenigen so etwa nur simplicis possessionis befunden wurden, wie es in allen anderen Ländern observiret wird.

Was aber den Ojerit betrifft, so werde auch solches gemeinschaftl. vorgeschlagener und gnädigst approbirter massen effectuiren, jedoch aber muss ich die Anfrage repetiren, ob bey Einführung dises ganz neuen oneris die Bojarn und Bojeronassen den Byr oder Contribution fehrer jährlich forth bezahlen, oder von solcher befreyet seyn sollen. In primo casu werden sie mit grosser Ungestimme lamentiren, in der andern aber geheten gleichwohlen neün bis zehen tausendt Gulden von der Contribution ab, oder müsten solche dem gemainem Bauern zue repartiret und angebürdet werden, und wird also dise neüe Exaction auf ein- oder andere Weise allezeith verdrüssliche Inconvenientia nach zich ziehen. Über die Puncta

5. und 6<sup>tum</sup> übriget fehrner nichts zu berichten, als dass die Reduction des Jarbarits vor das verflossene Jahr zu spath zustatten kommen seye, da verwichenen Somer nicht über 15 m. Schaf seynd verkauft worden, wo vorige Jahre über 100/m. angebracht waren, und noch mit dem Nachtheill, dass ein Schaf umb 1 fl. verkauft worden, so vorhin 1 Löwenthaller gecostet hatte, und dises aus Ursach dass so wenig Kaufër herüber gekommen seynd. Bleibet also zu erwarthen, was etwan

künftigen Somer, nach dem die Diminution des Jarbarits dis- und jenseiths der Donau kund gemacht worden ist, es vor eine mehrere Verkaufung der Schafen nuzen werde?

Unter Empfehlung etc.

K. A. 1725, März 463, Expedit.

## 405

*Königsegg către Consiliul de războiu. 25 Octomvrie 1724, Sibiu.*

(Cu toate că a răspuns chiar acum la rescriptul de la 30 Iulie) so muss ich doch noch a parte gehorsambst berichten, warumben solches von mir einseithig und nicht gemeinschaftlich mit obbemelten Herrn Baron beschiehet, auch noch ein- und andere particularia Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath umständlicher vorstellen, über welche derselbte von selbstem hoch erleucht ermessen wird, ob und in wieweith solche mit der Löbl. Kays. Hof-Camer zu communiciren seynd.

Was erste anlangend, so habe ich das Rescriptum nicht allein mit dem Herrn Baron v. Viechtern, und meine in ein- und anderen hegente Mainung und Bedenckhlichkeiten in hin- und her Raisen zu Carlsburg zweymabl ingenuè und ohne Reserve communiciret, sondern, nachdeme ich hier angelanget und das Concept der Relation aufgesezet hatte, ihme solches durch den aigens abgeschickten Kays. Feld-Kriegsconcipisten Roland (umb auch instruirter massen über alles mündlich tractiren zu können) übersendet, und zwar mit dem expressen anerbiethen, er wolle nur in margine sein Sentiment beysetzen, solches mag gleichwohl aut in parte, aut in toto von mir differiren. Disen allen ungeachtet aber, habe ich kein andere Explication von ihme bewürckhen können, als dass er noch nähere Befelch von der Löbl. Kays. Hof-Camer bekommen hätte (welche er mir doch nicht communiciret hat). Es wäre ihm also das Maul gespehret, mit der Expression, er liesse sich nicht gerne auf die Finger schlagen, dan es thätte Wehe.

Ich sehe vor, dass über die ohnedeme beschwärlliche Circumstanz unserer in differenten Öhrtern fixirten Wohnungen, hinführo mit gemeinschaftlichen Berichten schwähr aufzukommen seyñ wird, da ich wohl bemerckhe, dass er Herr Baron einerseiths den Proviant-Obercommissarium Uhlein (welcher sich draussen bey der Löbl. Hoff-Camer einen Anhang und Protectores gemacht hat) vor den Kopf zustossen sich schewet, andererseiths aber auch mich dolosè menagiren will, welches aber vor Herrn-Dienst gar nicht tauget, und ich von ihme nicht verlange, sonderen ihme zum öftern betheüret habe, dass es unserer gutten Vernehmung und Harmonie nichts in Weege legen wurde, wan er auch in allen ganz contraire Mainungen

führen solté, nur das bittete ich ihne solche allezeith frey und sincerè zuentdeckhen, da mich keinesweges wurde beleydiget finden, wan seine opinionones und rationes bey denen hohen Stöllen mehr Eingang als die meinige erraichen solten. Dise aber meine vor Herrn-Dienst sowohl mainente Sinceration hat wenig gefruchtet, da ich wohl wais und aus denen Verbschaidungen selbstn ersehen muss, dass nicht allein von dem Herrn Hof-Camerrath, sondern auch von dem Uhlein und anderen subalternen Cameralisten particular- und haimbliche Berichte hinaus laufen, durch welche die hohe Instanzen nur irr gemacht werden, die Sachen gehemmet, ich aber doppelte Arbeith habe und zimblich prostituiret werde.

Nach disen ad res ipsas zu kommen, so habe ich zwar in puncto deren locorum principaliorum in der Wallachey in der ersten Relation genugsamb bewisen, was deren Natur und Aigenschaft ab immemorabili bis heüntigen Tag gewesen ist, und mit was für Ungrund dise Örther von dem seel. Herrn Hof-Camerath Haan als fiscalische angegeben und ad Cameram haben wollen gezogen werden. Ich muss aber weithers Einem Hochlöbl. Kays. Hof-Kriegsrath remonstriren das motivum, so der seel. Herr Haan gehabt hat und die Cameralisten noch haben, solche Örther unter ihre Direction zubringen. Das utile Aerarii ist nur ein specioser Praetext, das Hauptabsehen aber ist sich in der Wallachey ein grösseres Ansehen zu machen, und ihre Jurisdiction, wo nicht auf das ganze Land, doch auf den besten Theill zuextendiren, durch welches indirectè das proprium utile mit vermehret wird.

Wan solle nur die Rechnungen ein wenig durchgehen, so wird man sehen, was sie dan dem Aerario aus denen würcklich besizenten fiscalischen Güttern und Wein-Gärten vor einem Nuzen geschaffet haben, und wo das beste davon hinkommet; warumben haben sie auch in tali hypothesi, dass die loca principaliora als fiscalia tractiret werden und die Decimas agrorum dem Fisco, tanquàm Domino terrestri, bezahlen sollen, bis Dato noch nicht examinirt und vorgetragen, was dise Decimae dan vor einen proventum machen wurden, und in Ansehen welches man die Innwohner von dem Drittel, so sie mehrers ad contributionem praestiren, befreyen, und die Bojern- und Clöster-Unterthannen damit überlegen solle; dan, wan man dise Decimas gegen obbemelten Drittl compariren wird, so findet sich, dass dises über 20/m. fl. austraget, jene aber gewiss nicht 4 oder höchstens 5/m. importiren werden, da die Wallachen wenig Getraidt, das maiste aber lauther Kukuruz oder türckischen Waizen und Hirsch für ihre Nahrung anbauen, mit welchen ich nicht wais, was das Aerarium anfangen, oder wohin verschleissen solle. Umb disen so schlechten Profit wurde nichts anderes erraichet werden, als die übrige Contribu-

enten mit gar zu empfindlicher Ungleichheit zuruiniren, denen Cameralisten aber fette Gänse zu rupfen überlassen.

Diejenige, so in der Wallachey angestellet seynd, haben sich auch schon in der Province so exos gemacht, dass ich in Wahrheit sagen kan, dass nur der Namben der Camer oder Fisci bey der ganzen Nation eine Forcht und Abschew erweckhet, und zu besorgen ist, dass unter denen Innwohnern durch dergleiche Veränderungen eine grosse Desertion entstehe, absonderlich da sie sehen solten, dass über die beyde ganze Örtler Okna, so sehr volckreich ist, und Baja d'Arane die Innwohner des ersten ad salinas, des anderen als Bergwerckhs-Leüthe. und hin und her in allen Districten sovill hundert Familien unter dem Namben Vinicolae fiscales, Plejassi, Skau-nassi und Nautae, welche die Camer vel in totum, vel pro parte von der Landes-Contribution entreisset, und vill tausent austraget, noch die Mediassi, nembl. die Innwohner deren locorum principaliorum, mit einem Drittel entgehen solten, und also der gröste Last unfählar auf die ärmeste Unterthannen fallen müste. Es wären genug anderen Occasionen das Aerarium in der Wallachey zu augumentiren, welche nicht allein dem Land nicht unleydentlich, sondern vill mehr mit profitable wähen, wan doch die Cameralisten ihren Eyfer zeigen wollen.

Ich habe in meinen Haupt-Relationen ein und andere indiciret, und gleichwie ich seithero meiner Direction die Contribution schon umb 45/m. fl., den Ojerit umb ungefähr 16 bis 17 m. und den Dismarit umb auch so vill vermehret habe, so kan ich ohne Prallerey versichern, dass ich die Einkünften in der Wallachey noch wenigstens umb 20 bis 30/m. fl. gleich zu augumentiren mich gesicherte, wan ich die freye Hand hätte, und von Jahr zu Jahr verbessern könte.

Was die zwey andere puncta wegen der Bojarn betrifft, dass man nembl. alle, ausgenomben die so in officiiis majoribus stehen und welche neben denen Clöstern secundum limitatum numerum exempt seyn sollen, zu Bezahlung des Ojerits ziehen solle, wegen des Dismarits aber einen neuen Catalogum zu formiren, aus welchen ausgenomben der Cantacuzen- und Balazanischen Familien, alle andere auszuschliessen wären, welche nicht die officia publica continuata von der 4<sup>ten</sup> Generation probiren könten, habe ich über die in der ersten Relation enthaltene Vorstellungen nichts anderes beyzurückhen, als dass ich nicht waiss, wie ich das von Ihrer Kays. Mays. decretaliter und in dem lezten Rescript annoch widerholt confirmirte Versprechen, nembl. das dise new eroberte Districten nicht höher, sondern vill leichter als vormahl in denen praestationibus sollen gehalten werden, womit dasige Unterthannen geist- und weldlichen Standes, Edl-Leüthe und Gemaine, den wahren Unterscheid gegenwärtig Christlich- und gelinder Regirung gegen die vorhin Türckhische in dem Werckh selbstem wahrnehmen

mögen, bey der Nation souteniren könne, wo in Effect das contrarium durch eine denen Bojarn, und denen, so bis Dato mit ihnen gleiche Privilegia genossen haben, so ganz neue Aufbürdungen und Vermehrung deren Gaaben gezeüget wurde.

Gewiss ist, dass obwohlen sich dise Leüthe darzue werden bequemben müssen, so kan es doch heünt oder morgen üble Consequenzen nach sich ziehen, dan einmahl die Conseruation solcher auf der aüssersten Spize ligenten Provinzien maisten theills auf die Zufriedenheit und Affection der gegenwärtigen Domination mit ankommet, und in Wallachey, wie in allen Landern, der Adel oder die Vornembste das gemeine Volckh nach sich ziehen. (Acelaş lucrul se petrece cu funcţionarii camerali şi în Transilvania).

Nur das aber obliget mir Einem Hochlöbl. Kays Hof-Kriegsrath particulariter zu reyfer Consideration vorzustellen, nembt. dass ich sehe, dass das hiesige Camerale pro primo et praecipuo principio führet, nicht des Herrn Nuzen, wie es seyn solle, zu verschaffen, sondern nur sich selbst merita zu erwerben; disemnach thuet es nur trachten, wie es könne, grosse Rimessen hinaus machen, ohne zu consideriren ob ein solches temporaneum billig- oder unbillig, dem Land, ja dem Aerario selbst, nachgehents schädlich seyn könne; das Interims-Directorium des seel. Kropfs und Uhlein hat es genugsamb gezeüget; der Herr Baron Viechter machet es noch ärger, da er noch jüngstens eine Rimessa hinaus gemachet hat, wo die Cassa doch in dem Land über 100/m. fl. Schulden hat, welches nicht allein das ganze Land schnewen, und in der ohne deme leider waltenten Geld-Beklembigkeit sehr kleinmüthig machet, sondern aus villen anderen Considerationen zu Herrn-Dienst gefährlich ist, die Cassen also zuerschöpfen und zu oneriren, da au contraire wohl nöthig wäre, allezeith doch einen Fundo von 50/m. oder 60/m. fl. wenigstens zurücker zuhalten, da man nicht wais, was in einer solchen exponirten und weith entlegenen Provinz momentanée ausbrechen dürfte.....

K. A. 1725, März 464, Expedit.

## 406

*Gheorghe Cantacuzino către Impăratul Carol VI  
(Regest). Octomvrie (?) 1724.*

Cantacuzenus Georgius langet an bey Ihro Kays. Mays. umb Alimentation für sich und seine 5 Kinder,

K. A. 1724 October, Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1298.

**407**

*Procop către Viechter. 28 Noemvrie 1724.*

Extract eines dd<sup>o</sup> 28<sup>en</sup> 9bris jüngsterloschenen 724<sup>ten</sup> Jahrs an mich Hof Cammer Rath Baron v. Viechtern von dem Wallachischen Cameral-Inspectore Procop eingesendten Bericht-Schreibens.

Die Administration ziehet den extradirten Cathalogum Exemptorum nach ihrer Angelegenheiten in villfältigen Verstandt, und, die Wahrheit zu bekennen, so ist selber auch also verfasst, dass er zu solchen Aequivoquen und Interpretationen selbst genugsamben Anlaass gibet, dahero auch eines der grösten Nothwendigkeiten, dass solcher noch ante collectionem oieriticam commissionaliter und gemeinschaftlich untersucht, ins clare gebracht und alsdann pre autoritatem des H<sup>n</sup> Ober Directoris Excellenz auf festen Fuss gestellet werde.

Die mehreste der so genannten Böeronaschen clagen wider den Angeber dises Cathalogi, weil der gröste Theil darunter gemeine Leüthe und Bediente der grösseren Edlleüthen, einfolgl. ihnen zum Nachtheil und Schand in ihre Register eingestellet worden seyndt. Sie erbiethen sich meistens vil lieber die Zehende zu bezahlen, als unter der Zahl diser Leüthe sich führen zulassen. Doch mag wohl dis letztere vill mehr die Taxa, so mann jetzo von ihnen Boeronaschen abforderet, hierann Ursache seyn.

R. F. A. Sieb. 1725, Febr.

**408**

*Dirling către Consiliul de răsboiu (Regest). Decemvrie (?) 1724.*

. . . . Mehr was durch den vorhin zu heimlichen Kundtschaften gebraucht wordenen Griechen Gheraki von dem Antrag des Wallachischen Waywoda, das nemblichen diser bey der Pforten starckh pressire, den Kays. Hof für die Transalutanische District eine summa Gelts anzutragen, ihme Dirling gemeldet worden. . . . .

K. A. 1724 Decemb. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1573—74.

**409**

*Dirling către Consiliul de răsboiu (Regest).  
Decemvrie (?) 1724.*

. . . . Gleichfahls widerholter Bonac nebst den jüdischen Doctor Fonseca erfünder des Concepts seye, die Transalutanische Wallachey an dasiges Reich, oder mit Gelt, oder mit aequivalenti wider abzuhandlen, wie aus dem angemerckhten Discurs des bey ihme Dirling gewesten Wallachischen Gesandens abzumerckhen ware. . . . .

K. A. 1724 Decemb. Prot. Exp. f<sup>o</sup> 1575.



**410**

*Generalul Wallis către Consiliul de războiu (Regest).  
Decembrie (?) 1724.*

Wallis Graf General und Commandant zu Temeswar schicket ein, die von dem Commandanten zu Orsowa Ranfftelshofen eingelangte Nachricht, dass die Türken in der Kays. Wallachey einen Aufruhr erweket, und die darinnen befindl. Fisch-Guarde an der Donau ruiniret und in zwey gehauet hetten, auf welches die in besagter Kays. Wallachey angestellte Landhussaren die Türken überfallen, zwey davon todt geschosen und einige blesiret haben.

K. A. 1724 December, Prot. Exp. nº 1505.

**411**

*Viechter către Camera aulică. 3 Ianuarie 1725.*

. . . . . (Cere să se intervină la Consiliul de războiu spre a se recomanda Generalului Comandant revizuirea Catalogului). Da inzwischen gar clar am Tag liget, in wie wenigfältigen punctis die bishero in lauther Nationalisten bestandene Wollachische Administration das aerarium zu hintergehen, hingegen aber den armen Landtman auszusaugen gesucht, so warthen des Command. Herrn Generalen Excellenz so wohl als ich und das ganze Landt recht mit Schmerzen, wan doch einmahl nach schon wurekhl. erloschenen triennio sothane Landt-Administration von Ihro Kay. May. werde abgeändert werden. woran einmahl das Heyl und ferners Aufnehmen diser Kay. fünff Wollachischen Districten abhanget, undt dahero auch Einer Hcchlöbl. Kay. Hoff Cammer ohngezweiffelt gnädig geruehen wird, die allerseiths eingerathene Abänderung, oder wenigst Vermischung mit dem aldasigen Militar Capo und Cameral Inspectore, obiger Regirungs Arth umb so mehrers zu poussiren.

R. F. A. Sieb. 1725 Iunnius.

**412**

*Consiliul de războiu către Königsegg. 10 Martie  
1725, Viena.*

(Cele cuprinse în raportul dela 25 Octombrie s'au dezbătut împreună cu Camera aulică; în privința târgurilor) in so weith allschon einstimbig gewesen, sich darmit nicht aufzuhalten, sondern selbe zu Ausweichung künftiger Anstösslichkeiten Domanialia zu benambhen. (Chestiunea se reduce) ob es aeconomică besser compliere bey mehr erwehten Orthen die Tertialitet, mit der sie in der Contribution höher als andere beleget, zu

continuiren, oder selbe dises 3<sup>te</sup>le zu entheben, und dafür die Zehend-Praestation einzuführen? mit ermelten H. Baron v. Viechter (gleich diser hierzue von seiner Instanz belehret wirdet), einzuverstehen, und in einem wie anderem zuvereinbahren suechen, oder, da sie in ihren Mainungen nicht zusamben stimmen möchten, jeder die seinige, ins besondere mit beygefüegten rationibus pro et contra, zuentdeckhen haben wirdet.

Hiernächst ad 2<sup>um</sup> den auf eine limitierte Zeith antragenden Weinschanckh pro aerario und dann die Richter-Wahl in besagten Orthen angehet, ist man in dem ersteren beederseiths auf deme beharret, dass wie der H. in substantia selbsten beyffallet, der Weinschanckh in sothanen Orthen die Monather Maij, Junij, Julij und Augusti hindurch privativè pro Camera introducieret werde. Dahingegen so vill die Richter Wahl betrifet, wür auf insistiren der Hof-Cammer dahin condescendiret, dass zwahr erwehnten Wahlen nach der in vorigen Rescript bemörckhten Fürsehung ein Cameral Commissarius beywohnen, dises jedoch allein von jenen Örtheren primae classis, und nicht auf alle indistincte verstanden; respectu specifici aber ob in disem oder jenem Orth einer zu assistiren, dem Guttbefinden der Wallach<sup>en</sup> Ober-Direction anheimb gelassen seyn solle, welche anbey in disen Vorfällen die Fürsorge zunehmen haben wirdet, womit durch dergleichen Abordnung eines Commissarii villged<sup>en</sup> Orthen keine ohnnöttig- oder beschwerliche Unkosten zuegezogen werden. Weithers hat

Ad 3<sup>ium</sup> wegen deren Strafgeldern bey der vorherigen Ausmessung sein Bewenden, und dienet nicht minder die ratione deren Dörfern in der Lovista und an der Lotra von dem H..., erthailte gahr umbständigliche Auskunft, zur guetten Nachricht, wobey man auch über gegenwärttige Information Cameraliter acquiescieret, und kann es mithin, da aus denen angeführten Ursachen keinerseiths was einzuwenden befunden worden, bey der allda beobachtenden Norma ferers verbleiben,

Wür schreiten also

Ad 4<sup>um</sup> den Dismarit und Ojerit betrefend, und kommet es in dem ersteren auf den Catalogum Bojeronum an, wo man dann die von dem H., angezogene Ursachen gahr fundirt zu seyn erkennet, und hieraus eben wohl schlüsseset, dass politice nicht compliere mit dem zu erst angetragenen Rigor fürzugehen, westhalben der H., unter guetter Einverständnus mit dem H. Baron Viechter (deme eben dises von seiner Behörde schon mitgegeben worden) einen verlässlich- und standhaften dergleichen Catalogum abfassen, und gemeinschäftl. einsenden, wo sie aber in ihren Mainungen sich nicht vereinbahren khönten, jeder einen besonderen Catalogum formieren, und mit Anmörckhung ihrer für und gegenwärtigen Motiven zu weitherer Entschlüssung anhero abschickhen wolle.

Da zugleich pro principio zufassen und föstgestellt zu

bleiben, dass einesthails die Zahl deren einmahls pro talibus erkennenden Bojarn nicht zu vermehren, anderenthails aber ebensowenig diejenige so für würckhl. Bojarn agnosciret werden, mit der Zeith etwan widerumben zu degradieren seyen, umb bey den Land weder durch eines, noch das andere villeicht einiges Müßvergnügen zuerweckhen. Was hingegen den Ojerit und die beynebst gestellte Anfrage, ob über disen auch die Contribution von denen Bojarn abzufordern? belanget, will man vorläufig zu vernehmen gewärtigen, ob nach Darfürhalten Ihro Wallach<sup>en</sup> Ober-Direction sie Bojarn beedes zusamben ohne sonderbahren Riclamo praestiren dörfen, wo aber nicht, welches dann von beeden fürzuwehlen besser compliere? umb folgendes das ferere mit Grund determinieren zu können. Quâ occasione nur annoch zu bemörckhen fallet, was gestalten von denen in Wallachey aufgestellten Cameral Officianten umb Befreyung von Praestation des Ojerits und Dismarits das Ansuechen beschehen, man jedoch ihnen dissfahls zugratificieren ex nulla ratione gemeinschäftlich befunden habe. . . .

K. A. 1725, Registratur 178.

### 413

*Königsegg și Viechter către Camera aulică.  
9 Maiu 1725, Cluj.*

(Au întârziat cu trimiterea raportului trebuind să aștepte lămuriri din Oltenia). Und obschon mit Einbekombung des jezt besagt gesuchten requisiti es eben nicht nach unsern Wunsch ausgefallen, so muss doch auch die Beschaffenheit, wie sie an sich selbst ist, nicht unangezeigt gelassen werden, dahero dienen wür mit einem gezimbenten Respect, und zwar:

1<sup>mo</sup> Auf die Quaestion, ob nembl. circa loca domanialia oeconomice besser complire bey disen Orthen die Tertialitet, mit welcher sie in der Contribution höher als andere beleget, zu continuiren? oder selbe dises Drittels zuenthöben und dafür die Zehent Praestation einzuführen? Gleichwie bey diser Passage die hohe Instanzen ohnedem aus unseren vorgeloffenen Relationen schon genugsamb unterrichtet seynd, dass die erwehnte loca domanialia in Consideration ihrer besseren Nahrung und Standes ein Drittel in der Contribution mehr als andere Landes Insassen zahlen, also haben wür auch nach widerumb Durchgehung deren Wallach. Original Repartitionem gefunden, dass sothanes Drittel zweyzig tausend Gulden abwerffe. Umb aber ex statu quaestionis in das clare zugelingen, habe ich Hof-Cammer Rath dem in Wallachey anwesenten H. Inspectori Procop (da in loco selbst die sicherste Wissenschaft eingezogen werden muss, was praeter propter die Zehenten, wan man dise anstatt des erwehnten Drittels einführen wolte, ertragen

möchten) noch in dem halben Februario zuegeschrieben, er solle mir, umb die hohe Instanzen mit Fundament informiren zu können, ausführlich berichten, weillen die Wallachen in locis domanialibus allen übrigen Landes Insassen gleich die andere Zehenten, als da ist der Dismarit und Ojerit, ohne deme bezahlen thätten, was etwan selbe über das an Getraydt-Zehenten noch beytragen könnten, und wieuill dise Praestation nach dem pretio forensi ein Jahr in das andere in paaren abwerfen möchte.

Hierauf hat der ged. H. Inspector erst unter dem 31<sup>ten</sup> Martii eine confuse Antwoth, woraus man nichts nemen kan, an mich zuruckh gegeben, doch positive dises gesagt, dass ex locis principalioribus dato niemand einige decimas, es seye in Getraydt, Hey oder dergleichen bezahle, ex vino aber praestireten sie den Dismarit, und zwar umb Crajova herumb maistens denen Clöstern Sitian, auch Bukovecz, vermög alten Privilegien. Und auf meine fernerweith Zueschrift, womit ich dem obigen Verlangen inhaeriret bin, thätte er H. Inspector bis den heütigen Tag keinen Buchstaben mehr in diser Sach von sich sehen lassen.

Von Uns hingegen ist unterdessen des Herrn Hof-Cammer Raths Haan seel. auch in Zehent-Sachen verfaeste Haupt Bericht durchgangen, und de decimis tritici nicht die mindeste Meldung, wohl aber dises gefunden worden, dass er mit Einverständnuss des Herrn Feld-Marschallen Comte de Stainville seel. vierzehn Classen deren tempore Principum gewöhl. Zehenten, oder füglichlicher zu sagen Land Pressuren, pro conservatione plebis aufzuböben, und allein den Dismarit und Ojerit, als welche aus ihrer Natur von nambhafter Ertragnuss seynd, zu continuiren eingerathen, welches man auch also zu resolviren beliebt hat.

Wan demenach mit denen Decimis tritici etwas zuthun sein wurde, dārffte er seel. Herr Hof-Cammer Rath sicherlich darauf nicht vergessen, gegentheills aber hat selbiger umb so weniger daran gedenken können, als es eine gar Land kündige Sach, dass die Wallachen sehr wenig Getraydt anbauen, und der sogenannte Kukuruz und Hirsch zu ihren Brod gewiedmet seye.

Und wan wūr also die Sach zusamben recht betrachten, ist hierbey des Projectisten sein Concept ein lähres auf Sand gegründes und keinen Bestand haltentes Angeben, mit welchem man sich gleichwohlen ein meritum gesucht, und ohne hier sich unsers Orths weither zu extendiren, machen wūr kein anderes conclusum, als dass zu Ihrer Kay. May. Dienst vernünftiger Weis die zweyzig tausend Gulden in contributione anzunehmen vill profitabler seye, als auf die Einführung des Getraydt Zehents Praestation zu gedenken.

2<sup>to</sup> Wie plasibel (*sic*) man gleichfals merita privata zu augmentiren von dem Weinschanckh, was dises für ein grosses eintragen werde, geschrieben habe, wird der Hoch. Löbl. Kay. Hof-Cammer oder villmehr einigen Particulairen bey solcher auf denen Seithen-Berichten am nechsten bekant sein, in all-

weeg aber umb den Befelch deren hohen Instanzen gehorsamstens zu vollziehen, haben wür den privativen Schanckh pro parte Camerae in denen vier Sommer Monathern Maii, Iunii, Iulii und Augusti publiciret, und die Sach auf dreyerley Arth zuten-tiren dem mehrberührten H. Inspectori mitgegeben, nembl. erstens solchen entweeder zu arendiren, oder, wan dises nicht sein könte, andertens die jenige Weinschänckher dahin zu vermögen, dass selbe von jegl. zäpflenten Fass Wein dise vier Monather durch, ein gewisse Tax per modum arendae zu bezahlen, sich obligiren möchten, oder, wan auch dises sich nicht thuen liesse, drittens den Weinschank selbst zu exerciren.

Was nun hierauf, da es ad rem ipsam ankombet, der H. Procop für puncta sub titulo Anstände heraus gegeben, solche werden Einer Hoch Löbl. Kay. Hof-Cammer in originali beygeschlossen, und die hohe Instanzen können daraus gnädig judiciren, wie schön man auch diss Orths von Seithen deren Projectisten die Sach überleget habe, beuor man die hohe Stöllen darmit angegangen ist. Es werden sich neben deme auch exceptiones heruor thun, wan einige ihre Privilegia produciren, wie allbereiths der Reverend<sup>mus</sup> Dominus Episcopus Rimnicensis erschinnen ist, und behaubten will, dass in oppido Rimnicensi zwey Schänckh-Häuser der Residentiae Episcopali pro semper zuhalten in der Foundation mitbegriffen seye. Es stehet aber mittlerweille zuerwarthen, was dan endl. in denen anderen Orthen, und aus denen obigen dreyen Arthen der H. Procop für eine erwählet und eingeführet habe, und was denen hohen Instanzen auf die allegirte Anstände, auh wegen denen jenigen so Privilegia produciren, gnädig zu determiniren gefällig sein wird? Da wür unterdessen in dem supposito bleiben, und uns ad literam Rescriptorum halten, dass unter oder neben den Weinschänckh kein Bier, Mett und Brandwein-Schanckh wie in anderen Ländern begriffen seye; und ist der H. Procop in seiner Schrift selbst confessus, dass nun ein einziger Bierbräuer in selbiger Provinz befindl., welchen bekanter dings der H. General Feldwachtm<sup>r</sup> v. Schram mit villen Versprechen dahin gebracht, auch giebet die ermelte Schrift, was von dem Brandwein Schanckh zuerhollen seye, ebenfahls das weithere abzurtheilen.

3<sup>to</sup> So uill den Catalogum von denen jenigen betrifft, welche den titulum exemptionis Dismariticae ab antiquo geniessen, da vermag weeder ich Ober Director, noch auch ich Hof-Cammer Rath einen neuen Catalogum für uns selbst zu formiren, weillen von uns beyden nicht alle so darinnen begriffen seyend ab origine erkannt werden, und hat man bey diser Sach wohl nichts mehrers thun können als was geschehen ist, nembl. dass ich Ober Director einer in Kay. beaydigten Pflichten und Sold stehenten Administration, bey derselben Ehr und Reputation, bey Gewissen und Ayd aufgeleget, in den Catalogum keinen zu bringen, der de jure nicht hinein gehören

thätte, und gleichwie in Rimnick vor zweyen Jahren diser Catalogo exhibiret worden, also hat man der Administration ein Original in Handen gelassen, und ein eben also gefertigtes dem Hoch Löbl. Kay. Hof-Kriegs Rath damahlen eingeschickhet; item eben ein solches authenticum dem H. Procop behändiget, ein Exemplare dem Herrn Generaln v. Schram gegeben, und eines in der Kay. Feld Kriegs Canzley aufbehalten.

Weillen nun von disen Catalogo die Zeith hero so villes Weesen gemachet, und in specie von dem mit dem H. Procop in einer genauen Verständnus stehenden H. Uhlein vor etwelcher Zeith sich dahin ausgelassen worden in einer Schrifft zumelden, dass in dem Catalogo villes Lumpen-Gesind eingeflossen seye, so habe ich Ober Director aufs neue der Kay. Administration unterm 16<sup>ten</sup> Martii nechsthin zuegeschrieben, den einmahl extradirten Catalogum widerumben und widerumben zu revolviren und fleissig zu examiniren, ob nicht etwan einige Gächling aus einem Riethumb, als welches ohne Verschulden leicht geschehen könnte (dises waren die termini der Administration Plaz zu lassen, wan sie gefället, desto ohngescheueter zürückh zukehren) inseriret worden seyn. Ich Hof-Cammer Rath habe eben schon zweymahlen dem H. Procop geschrieben. mir das Lumpen-Gesind von dem ersten bis zu dem leztern specific zu denominiren, und gienge dardurch unser Absehen dahin, wan wür von der Administration und dem H. Inspectore Procop das verlangte erhielten, dass wür herausen per combinationem beeder Berichten leichtlich das verum wurden eruiren können. Was nun mir Ober Directori die Administration geantworthet, dises wird dem Hoch Löbl. Kay. Hof-Kriegs Rath per extractum beygeschlossen, und das originale wegen anderen eingeflossenen Materien beeden hohen Instanzen selbst von mir in Wienn eigenhändig vorgeleget werden. Was hingegen mir Hof-Cammer Rath der H. Procop unterm 31 Martij rescribiret, lauthet also: Nicht weniger habe dem H. Pater Micklos und Szendrey ad colloquium invitiret, umb wegen des Catalogi etwas cum fundamento auszumachen, von welchen dan allen so uill möglich nebst meinen pflichtmässigen Bericht auch abstatten werde. Nun habe ich von 31<sup>ten</sup> Martii auch in disem passu keinen Buchstaben mehr gesehen, und aus der obigen Antworth erscheinet widerumben clar, dass er mehrmahlen nicht gethan was ihme anbefohlen worden, massen er mit dem Pater Micklos und Szendrey keinen Catalogum zu machen hat, wie er ex suo capite nach den zeithl. Hintritt des Herrn Generaln Feldzeügmaisters Grafen v. Virmont schon einmahl gethan, und daher die maiste confusiones rühren.

Finaliter siehet man augenscheinlich und handgreiffl. dass bey disen obbenanten beeden Projectisten mehr eine Passion als real Deduction innverwalte.

Es restiret nur noch

4<sup>to</sup> Wegen des triennii Wallachischen Administration unsere Opinion zu geben, welche wür uns aber reserviren werden, bis die Gnad haben es in kurzem vor unsern hohen Instanzen in Wienn zu thun, und all übriges bey solcher Gelegenheit in Vortrag zu bringen, so wür auch in anderweeg für den höchsten Kay. Dienst vortürlich und ersprisslich zu sein erachten können. Empfehlen etc.

Clausenburg, den 9<sup>ten</sup> Maii 1725.

Il. Gr. zu Königsegg. Ioa. Ignat Viechter Freyherr.

R. F. A. Sieb. 1725 Iulius.

#### 414

*Mihalcea Ioan către Camera aulică,  
4 Iunie 1725, Craiova.*

Hochlöbliche Kayserl. Hoff Cammer  
Ihr Excell. Gnädigst, Gnädig und Hochgebietende Herren.

Ihro Kayserl. Majestät habe ich viel getreue Dienste gethan, und bin dahero bewogen worden, mich in Dero Wallachey niederzulassen, und an des H. Consiliarii Benseskuli Nepotin verheurathet, und unter andern loco dotis ein Dorff Sanoga erhalten; darin ich auch, wie in einem anderen Dorffe Nahmens Rosista so gekauffet, einige Unterthanen mit groser Mühe mir zu Wege gebracht, und sind von denenselben die onera abgetragen. Als aber Ihr Excell. der H. General von Kinigsegg nach Wien gereiset, hat erwehnter H. Consiliarius Benseskul und H. Consiliarius Stirbey die Commission bekommen, weegen der onerum, so Bir genant werden, die Aequität zumachen, allein es hat der H. Consiliarius Stirbey und Consiliarius Benseskul mir also die Aequität gemachet, dass beyde Dörffer sind ruiniret, von einem Dorffe Rosista mir die Bauern weggenommen, und hat sie dem Commissario Manta auf seine Dörffer überlassen zur Helffte, die andere Helffte hat der H. Consiliarius Benseskul auf sein Dorff genommen; auch hat eben derselbe H. Benseskul von dem andern Dorffe Sanoga die Bauern genommen, und solche seinem Schwiegersohn dem Vornic Gloguanul überlassen, dahero mir das ledige Nachsehen geblieben. Ich bin deswegen bey der Administration gewesen und was rechtens gesucht, so haben mich erwehnte H. 2 Consiliarii injuriret und sehr schimpfflich tractiret. Dahero bitte unterthänigst mir die Gerechtigkeit wiederfahren zu lasen, dass diese ohne Uhrsache von mir abgenommene Bauren wiederum erstattet, auch aller Schaden und Unkosten ersetzt werden muste. Bitte unterthänigst um solche Gerechtigkeit denn solchergestalt ich hier nicht leben kan. Vor welche hohe Gnade verbleibe.

Ew. Excell. und Gnaden

Unterthänigst gehorsamster Knecht  
Mihalscha Iohannes <sup>1)</sup>.

Craiova. den 4 Iunii.

R. F. A. Sieb. 1726 Mart.

**415**

*Constantin Fărcășanul către Camera aulică.  
4 Iunie 1725, Craiova.*

Hochlöbl. Kayserl. Hoff Cammer  
Ihro Excell. Gnädigst, Gnädig Hochgebietende Herren.

Es haben meine Voreltern ein Dorff Nahmens Rosista von undencklichen Jahren in Besitz gehabt, von welchem das eine Theil als die Halbschied in fremden Händen nemlich des Commissarii Manta sehen muss. Wann aber unsere auch anderer Rechte wollen, das ein Nachkömmling solche bona avita contra tertium et peregrinum tanquam possessorem injustum, sonderlich wann er majorennitatem acquireret, vindicatoriam anstellen, und solche Stamguter retrahiren kan, so habe zwar toties quoties bey denen H. Consiliariis gesucht, aber vergeblich justitiam angeflehet. Bitte dahero unterthänigst zu verordnen, dass diese Sache ohnpartheyisch unter Direction Ihr Excell. des interim Vice Commandirenden Hrn Generals judiciret werde. Weshalb verbleibe.

Ew. Excell. und Gnaden

Unterthanigster gehorsamster  
Constantin Farcoschan.

Craiova, den 4 Iunii Anno 1725.

R. F. A. Sieb. 1726 Mart.

---

1) Petițiunea aceasta și acelea ale lui Constantin Fărcășanul (No. 415, 416) sunt anexate la un raport al lui Procop din Craiova, 10 Decemvrie 1725, în care spune că cuprinsul lor fiind privitor la moșii, deci în afară de competența lui, le-a comunicat în copie lui Schram să le pună în vederea Administrației, ceiace s'a și făcut, dar fără nici un rezultat. Mihalcea i-a spus că i s'a promis de Administrație să i se readucă țăraniî imprăștiati, și să fie impuși după dreptate. „Ob es nun aber, und wan geschehen wird, bleibt zuerwarthen. Gewiss aber ist, dass nichts positives, noch extra noch judicialiter ausgemacht seye. Und solchergestalt regardiret sie hiesige Administration nehmblich fast alle Mahl die hohe Befehle, da sie durch allerhand listige Umbweege solche nach ihrer Willkuhr, ontweeder in rem suam zu vertiren, oder gar zu eludiren pfliget. Werden dahero meinem unvorgreiflichen Bedunckhen nach dise 2 Partheyen mit ihren Klagen an weithere behorige Stellen dergestalt zu verweisen seyn, damit sie von dannen ein schärfferes compelle wieder mehrgedachte Landt-Administration auswütroken mögen. Crajova, den 10<sup>ten</sup> Decembris, 725.



416

*Constantin Fărcășanul către Camera aulică.  
4 Iunie 1725, Craiova.*

Hochlöbl. Kayserl. Hoff Cammer  
Ihr. Excell. Gnädigst, Gnädig Hochgebietende Herren.

Meines Vatern Bruder, Nahmens Constantin Farcoschan, hat eine Tochter Nahmens Maria gezeuget; nach Absterben der Marien Eltern, hat der H. Consiliarius Staico Benseskul, welcher meines und des Pupillen Marien Vaters Schwester zur Ehe hat, gedachte Mariam zwar in die Pflege als ein Vormund nehmen wollen, allein wie augenscheinlich bekant, verlässet er solche vater- und mutterlose Weyse, hat gar schlechte Sorgfalt vor sie, scharret nur auf seinen eigenen Kuchen, und wenn ich mich derselben nicht annehme, das arme Kind verhungeren und nacket gehen muste, in dem sie auf ihren Dorffe gantz verlassen lebet.

Hirzu kommet, dass, weil ich mit gedachten seinen des Bensesculi angenommenen Pflege Kinde der Marien meiner Wasen in nutzertheilten Gutern gestanden, er das meinige ebenfals 2 Jahr lang genossen, bis endlichen auf scharffen Befehl Ihr Excell. des Commandirenden H. Generals von Kinigsegg, er mir zwar meinen Theil abtreten und einräumen müssen, aber die genossenen fructus, samt anderen Schulden, so ich zu fordern habe, bis dato allen Anmahnungen und gerichtlichen Gesuch ungeachtet nicht ersetzen will.

Nachdem ich nun zu meinen voigtbahren Jahren kommen, und das, was er von den meinigen zur Ungebuhr genossen, nicht langer samt den Ziefer deren habenden Schulden in seinen Händen also lassen kan, auch obligiret bin dahin zu sehen, dass er von sein angenommenes Pflege Kind, als meine Wase, besere Sorgfalt trage, und nicht ihre Guter in seinen Nutzen convertire, sich bereichere, und die arme Weyse auf ihren Dorffe verlassen in Elende und Noth sitzen lasse, welches gewiss eine Himmel schreiende Sünde ist, so ersuche Ew. Excell. und Gnaden unterthänigst. weil ich ofte dieses gesucht und keine Hülffe erlanget, weil er mir zu schwer ist, einen gnädigen Befehl ergehen zu lassen, allermasen dieses persona miserabilis, und so gleich ad unam Instantiam gehen kan, dass unter Direction des H. Generals Excell. gedachter H. Consiliarius Benseskul mir das meinige, so er von meinem parte genossen, samt Schulden so in liquido herausgeben.

Wegen des Pflege Kindes der Marien nach Ordnung der Rechte, wie einem Vormund gebuhret, exhibito inventario vel specificatione jurata, alles, was er zu sich genommen, extradiren, von allen Erbschafft's Sachen jährliche Rechnung ablegen, was er in seinen Nutzen genossen der armen Weysen mit

gebührlichen Interesse restituiren, latam auch levissimam culpam praestiren, und mir darvon Nachricht und inspectionem, so lange meine Wase Maria in einem solchem Stande bleibe, gegeben werden muste, welche hohe Gnade Zeit Lebens mit unterthänigen Danck erkennen werde.

Ew. Excell. und Gnaden

Unterthänigster gehorsamster Knecht  
Constantin Forcaschan.

Craiova, den 4 Iunii 1725.

P. S. Auch dieses muss ich unterthänigst klagen, als bey letzten diesen gewesenen Kriege, ich noch munderjährig, ja vater- und mutterlos war, mehrerwehnter H. Consiliarius Benseskul mir alle meine Puffel Ochsen und Kuhe genommen, derer über 40 Stück gewesen; ich habe solches, in Hoffnung dass er als ein Freund von mich Christl. Sorgfalt geschehen lassen müssen, jetzo ich solche zuruck begehre; saget er habe solche mit dem Schwerd gewonnen; bitte auch diesfals einen gnädigen Befehl ergehen zulassen, dass er solche cum fructibus perceptis et percipiendis itemque expensis erstatten muste.

Constantinus Forcaschan.

R. F. A. Sieb. 1726 Mart.

#### 417

*Grigore Băleanul și Ilic Știrbei către Ruesch.  
31 August 1725, Craiova.*

Illustrissime Domine, Domine nobis Colendissime.

Reexhibuit nobis expressus huc redux aestimatissimas Illustriatis Vestrae praesentis 26-a signatas literas. Gratias Praetitulatae Dominationi Vestrae habemus quam maximas pro eo, quod ad tit. Dominos Dosiphteum et Strimbanul, Bojarones Vienneae existentes, acclusas eò promoverit literas, uti et non minus pro cura quam pecuniis in transponendis per tit. Dominum Capitaneum Thurn de Valassina ad praefatos Dominos Bojarones in se assumere eadem dignata est. Summum certè humanitatis illius Vestrae et benevolentiae erga nos specimen atque argumentum.

Mittimus expetitur in processu Domini Secretarii de Porta acclusum hic examen, ex Valachico latinè redditum, ad Illustrissimam Dominationem Vestram, ex quo rerum circumstantias, genuinumque casum facilè eruere, cognoscereque potest Praetitulata Dominatio Vestra, amici esse non potuimus, nec possumus, neve poterimus unquam, recordati scilicet praeteritorum seu praeteritarum injuriarum, queis et verbotenus et scrip-

tis nos, Administrationemque totam ille afferit; qua de re querulas, supplicesque Excellentissimo Domino Supremo Directori nostro detulimus instantias, sed frustra, sic poscenti eatenus veniam hanc eidem dare oportuit.

His non obstantibus, Justitia, quae personarum acceptationem non admittit et coeca esse debet, dictavit nobis, jussitque, ut in memorato processu sic procederemus. Nonne morte dignus qui veneficus est? Nonne capitale crimen? Et praesertim si hoc committatur in personam domestici, qui per medium artium magi earum castissimum Dominae suae thorum violare aggressus est! Facinus hocce videtur nobis omnium esse maximum! Id sanè in praementionati Domini de Porta domesticis comprobatum est, ut ex propria eorundem fassione ac annexo hic examine probè liquet, quibus tamen imposità ex totius Administrationis deliberatione atque consilio (excepto tit. Domino Bencesculo Consiliario, qui absens fuit) mitiore, quam luere in saepefati Domini de Porta gratiam id petentis, poenà, vitas ipsis condonavimus. Hoc attamen unicè dolemus! quod multos hic, servatis servandis, insurgere in nos videmus Directores Supremos.

Extulimus sententiam adversus domesticum auribus mutilatum, eundemque ad evitandum evitanda finibus exire jussimus, quem nihilominus in contemptum nostrum retinent hic, proteguntque R. R. P. P. Franciscani, publicè dicentes ad Summum O. M. Pontificem Romam, Viennamque eatenus scribere se velle.

Quarè Illustritatem Vestram rogamus, quatenus praemissa, rerumque omnium circumstantias pro aequitate ejusdem causae, si quae est, perpendere tantis per eadem velit. Quod si faciet, pro ut non dubitamus, in eam se ituram sententiam facilè credimus, scilicet difficilè illud nobis accidere et servire et justitiam administrari, nam quam nobis visum est impraesentiarum de jure patrio ferre sententiam, eam omninò tulimus. De reliquo manemus solita in observantia

Illustritatis Vestrae

Crajobvae, 31-ma Augusti 1725.

Obligatissimi servi  
Gregorius Ballianul  
Elias Stirbei.

K. A. 1726, April 346, Expedit.

*Anexă*

Transpositio die 26-â Iulii anno 7233 stylo veteri, scilicet die 6-a Augusti 1725 stylo novo.

Examen institutum ratione Dominae Rebecae, conthoralis Domini Nicolai de Porta Secretarii, propter calumniarum causas

ab ipsius famulis oretenus contra ipsam prolatas. Assistentibus ex parte Catholicae Ecclesiae in hoc examine Reverendo Patre Angelo, et ex mandato Caesareae Administrationis D. D. Negoitza Crovanul janitore et Elia Oteteleşanol olim Vornico. Crajovae mense et anno ut supra.

Interrogatio famule Laske : Quid malè actum et quae verba de Domina Rebeca à quo et quando audivisti?

Responsum :

Audivi ab Ilinka acu pingente, cum Domina Rebeca à Thermis redivit mense Maij anni praesentis dicente, quod ibi in Thermis quidam officialis noctu sub tentorium ad Dominam i-verit et cum ipsa decubuerit. Deinde subsequenti die officiales eam ad mensam invitarunt, sed se infirma Domina finxit, atque instruxit Fotam Preotescol et Gregorium Moldovanum, qui cum domina ad ejus custodiam ibi fuerant, ut assererent, ipsam non posse, cum infirma sit, ad mensam accedere. Et ad eandem non comparentem ad mensam, dixit quod Officiales cibos in orbe miserunt, et Domina iis officialibus panem supra dictum orbem remisit.

Item asserit Laskus, Gregorium Moldovanum ipsi dixisse, quod si Domina apud D. Secretarium conquesta de ipso fuisset, eo quia sui curam non habuisset, significasset, se non potuisse illuc quietem in tentorio propter Germanos habere. Affirmat pariter Gregorium et Ilinkam ipsi dixisse, quod vespere omnes januas tentorii clausurunt, sed sequenti mane unam tentorii januam apertam invenerunt. Item Ilinka ipsi notificavit, aliqua in parte tentorium dissutum fuisse, et illac officialem ad Dominam Rebecam intrasse. Insuper deponit, Gregorium ipsi significasse, se dixisse Fotae, ut ambo ad tentorium cum securi irent et vigilarent, res enim malè vergere, ad quae Fota subjunxit : minime relinquant ad Diabolum, ne sclopo nos jaculentur.

Ulterius asserit Ilinkam ei denuntiasset, quod quousque Domina uxor Nikitae ibi fuit, nihil hujusmodi acciderit, sed post ipsius inde discessum supra scripta evenisse. Nihil amplius audivit.

Interrogatio Ilinkae : Dixisti ne ea verba, quae Laskus asseruit, à te ipsi prolata fuisse?

Responsum :

Ilinka subjunxit, se nihil dixisse eorum quae Laskus asseruit, sed ea tantum ex odio Laskum deposuisse, cum ipsi olam vini dederit, ut ad quandam foeminam nomine Stanam uxorem Mihahi (*sic*) de Libaltach iret, ut veneficia conficeret ad conciliandum cujusdam mulieris amorem, nec non quaedam signa, capillos scilicet chartâ involutos et fragmen olae, ipsi dedisse, quae inventa fuerunt et quae nosmet ipsi videmus.

Nos denuo interrogavimus magis seriò Ilinkam, quid ulterius sciret?

Respondit primò, se nihil vidisse; subsequenter asseruit, se vidisse pariter januam tentorii apertam, et cum quaedam puella Zingara foras exivit, subtus tentorium illuc Dominam Nikitae uxorem fuisse.

Nobis igitur in hoc examine praesentibus, maritus Ilinkae atque ipsamet Ilinka iverunt ad locum, ubi fuerunt reposita signa, quae Ilinkae Laskus dederat, ut ad sagam ea ferret, et inventi sunt capilli, quibus coram nobis allatis et à nobis visis, Domina Rebeca affirmavit suos esse capillos, et re verà fuerunt similes suis capillis.

Interrogatio Gregorii Moldovani. Quid super ea responderet?

Responsum :

Ad ea, quae Laskus asseruit Gregorium ipsi dixisse, attestatur, se neque quidquam Lasko protulisse, neque vidisse aut scrivisse; hoc tantumodò, quod postquam ex Thermis huc redivit, transacto aliquo tempore, cum sub umbraculo moraretur sactucas seligens, ipsi praefata D-na dixerit: ecce de-nuo infirmor et si diutius in Thermis permansissem convaluissem; eum autem esse in causa sui reditùs, et velle se id Domino Secretario significare, ut eum percutiat. Ad quae reposuit, se scire quidnam respondere debeat, nam ibi diutius morari non potuerat, habet enim triticum turcicum ligone purgandum et alios domesticos labores, et si vapularet, quà Dominus suus ageret.

Insuper asserit Gregorius, eodem tempore, quò cum Domina locutus fuit, à Lasko ipsi dictum fuisse: quid in Thermis egistis? Nihil egimus, respondit. Subjuxit Laskus: quidni? Ilinka mihi dixit, se tentorium apertum vidisse, Germanosque ad Dominam subtus tentorium intrasse, te Gregorium autem unà cum Fota ad tentorii ostium custodiam egisse. Ad quae Gregorius se respondisse asserit, se nihil tale vidisse, et tantum custodiam egisse, ne quid ex tentorio ammitteretur. Et de aliis quoque malè actis, quae Laskus asseruit, nihil se penitus vidisse subjuxit.

Interrogatus Fota. Quid scis Fota, quid vidisti, quid respondes ad haec? siquidem cum Domina in Thermis fuisti.

Responsum :

Respondit Fota, se et praeterito et praesenti anno in Thermis cum Domina Rebeca fuisse, sed neque Germanos ad Dominam euntes, neque quidquam malè actum vidisse, cum tamen diù noctuque indesinenter penès Dominam mansisset, nihil mali conspexisse aut scire.

Interrogatus pariter Dimitrascus Dobricsianol, attestatus est, se noctu semper ad ostium tentorii decubuisse, neque quidquam malè actum vidisse aut sensisse.

Eodem modo Fota Preotescol, Gregorius Moldovanus, Dimitrascus Dobricsianol, Ilinka et Domina Sophica Vetula, omnes attestantur, quod cum Dominam Rebeca sub tentorio dormiret, sub eodem tentorio circa Domina Rebecam Domina coniux Nikitae et Domina Sophica Vetula et Ilinka dormiebant. Circa autem tentorium ipsi custodiam agebant, nihil tamen male actum viderint.

Post haec omnia addidit Laskus, Ilinkam ipsi dixisse, quod Domina Sophica, cum ad Thermas perexit, pecuniam non habuerit, sed cum ex Thermis rediit, pecuniam ipsi a Germanis ibi datam habuisse.

Sed Gregorius et Ilinka attestati sunt, se vidisse Dominam Sophicam euntem ad Thermas, pecuniam habentem et forelas, quas vocant, in Strahaja ementem.

Pariter Mara Zingara et Barbol puer Zingarus deposuerunt, se omnia supradicta verba ab ore Ilinkae audivisse, sed nihil vidisse aut sensisse aliud malè actum de Domina Rebeca. Hoc tantum affirmant, se instructos ab Ilinka fuisse, ut inania ea verba Domino Secretario exponerent.

Ita est. Pater Angelus Franich, Praesidens.

Negoitza Crovanul, Janitor

Elia Otetelessanul, olim Vornicus.

(L. S.) Praesentem transpositionem latinam cum sui Valachici originalis sensu rectè convenire testor. Crajovae 7<sup>ma</sup> Xbris 1725.

Stephanus Mészleni Admin<sup>is</sup> Caes<sup>ae</sup> Caucellista m. p.

Lit. **B.**

Transpositio

2<sup>um</sup> Examen institutum, cum percussi fuerunt Laskus famulus Domini Secretarii de Porta et mulier Ilinka ex mandato Caesareae Administrationis, assidentibus nobis infrascriptis ratione Dominae Rebecae Domini Secretarii conthoralis. Crajovae, 28 Iulii, 7233, stylo veteri, scilicet 8<sup>a</sup> Augusti 1725 stylo novo.

Interrogatio :

Tu Laske, praeter ea, quae antehac fassus es, aliquid ne ulterius deponendum habes? Mandatum enim est, ut severè vapules ad eliciendam veritatem.

Responsum :

Non verberatus attestor, me nil plus aut minus deponendum scire, quam ea quae prius deposui; tantumodò significare oblitus sum, mihi Ilinkam dixisse, Dominam Rebecam asseruisse, quodam manutergium perditum fuisse, tum cum balneatum vesperi ad Thermas ivit, et tunc remansisse dictum manutergium in Thermis, ab ipsamet Ilinka sepositum et ad tentorium translatum fuisse, et eadem nocte à duobus Officialibus, qui tunc penes Dominam fuerunt, ablatum fuisse.

Interrogatio :

Quoniam autem nihil amplius scis, quid cum capillis Dominae Rebecae, quos ab ipsa abstulisti, agere tentabas? et quos Ilinkae, ut ad sagam ferret, pro veneficiis faciendis dedisti, juxta depositionem in primo examine adnotatam? et quamobcausam eos pro maleficiis faciendis accepisti, aut quid cogitas?

Responsum :

Nihil aliud intendebam, tantummodo mihi dixit Ilinka, quod capillos à qualibet acciperem, ipsaque eos aliquò, quò sciret, transferet, atque id agat ut ea persona me amet.

Tu verò quo ex loco capillos abstulisti? et amasti ne Dominam Rebecam?

Capillos accepi inde ex lecto, eosque Ilinka dedi, ut efficeret quod Domina me amaret.

Quoniam autem in ea domo victum habebas, quomodo erga Dominam Rebecam hujusmodi malam cogitationem concepisti?

Ilinka mihi dixit, se effecturam quod Domina me amaret. Ego verò illi promisi, me eidem daturum valachicum florenum (vulgò Szlotonem).

Interrogatio :

Fecit ne ea veneficia, et si ea confecit, quando id accidit?

Nescio, fecerit nec ne. mihi enim nihil dedit; tantum semel quamdam mihi dedit herbam, ut eam in vino bibendam Dominae Rebecae traderem, sed per meam animam attestor, me eam Dominae non tradidisse.

Ergo scisne, quod mulier ista Ilinka vel aliquis alter maleficia aliquando Dominae Rebecae praeparasset et dedisset?

Per meam animam attestor, me nihil amplius scire quam ea de quibus hactenus atestatus fui.

Necesse est, ut verum fatearis, alias enim vapulabis.

Ego verò fateor, etiamsi interficerer, nihil ulterius scio.

Post haec ictibus 80 supra plantas pedum percussus, nihil tamen amplius confessus fuit.

### Examen mulieris Ilinkae.

Ilinka quid scis et attestaris de Domina Rebeca? necesse est ut omnia nunc verè fatearis, mandatum enim est ab Inclyta Administratione, ut nisi veritatem dicas, severè vapules.

#### Responsum:

Nihil scio praeter ea quae prius fassa sum, nihil enim oculis meis vidi, neque hic Crajovae, neque in Thermis; si enim quid scivissem Domino Secretario revelassem.

Si nihil scias, quid ergo cum capillis, quos Laskus asserit tibi dedisse, fecisti?

Verum est, quod mihi capillos dederit; sed nullorsum eos detuli, sed illos in parietibus stabuli seposui, et illinc meus maritus eos accepit, et eos in stabulo sub quibusdam asseribus abscondidit, ubi et modò reperti, mihi injungens, ne quomodolibet similia tentarem, nam mihi pedes scissurus esset. Sed forsitan Domina me odio habet; siquidem cum esset infirma mihi dixit: Ilinka quidam homo mihi narravit, Dominum Secretarium te accepisse, ut esses sua concubina. Ego vero erga Dominam attestata fui, Dominum nihil de iis mecum memorasse et incoepi flere. Tunc Domina mihi dixit: tace ne fleas; potest enim esse, quod is, qui mihi significavit, non bene audiverit.

#### Interrogatio:

De aliis autem rebus aut veneficiis, constatne tibi aliquid à quopiam Dominae Rebecae confectum aut traditum fuisse.

#### Responsum:

Minimè; nemo quidquam ipsi cum meo scitu dedit et nihil planè mihi constat.

Cognosceris, te non sateri veritatem; Laskus enim hic Crajovae fuerat, et nisi tu aliquid ipsi dixisses, quomodo is scivisset, manutergium noctu ex tentorio perditum fuisse et Officiales in Thermis Dominam Rebecam ad mensam invitasse, atque eidem cibos supra orbem et Dominam vicissim panem iisdem misisse.

De talibus nihil quidquam ipsi dixi, sed audivit ex ore Barboli Zingari; quamdiù enim ibi fui, semper fui infirma; semel enim manibus ex joco Domina in Thermis me impegit, ita ut caput frangerem et biduò jacui; et semel indicavit famulo Domini Nikitae, qui denuo manibus me impegit, ut suo loco pes moveretur et biduò pariter circiter jacui.

Praeter supradicta aliquid ne tibi ad fatendum constat?  
Nihil ulterius scio, etiamsi mactarer.



Post haec Ilinka, ictibus 50 supra podicem percussa, attestata fuit, quod Officiales semel ad prandium et semel ad coenam Dominam Rebecam invitarint, ubi comedit, et denuò ad tentorium suum rediverit.

Cum autem iterum ictibus 60 percuteretur, fassa fuit, Gregorium Moldovanum ita ipsam allocutum fuisse: Nihil scis infelix, egomet enim quadam nocte meis oculis vidi, cum noctu à tentorio Domina exivit, quidnam fecerit: et si Dominus Secretarius me percusserit, scio quid revelaturus sim.

Secunda vice cum Laskus ictibus 60 supra podicem percuteretur, interrogatus ut veritatem fateretur, si quid ulterius sciret, nihil ultrà confessus fuit.

Negoitza Crovanul Janitor  
Matthaeus Pojenarol  
Mihol Scriba

Postquam Ilinka iterum ad detentionis locum deducta fuit, sponte ipsamet Capitaneo Iohani dixit, habere se ulterius quaedam sub secreto revelanda. Et sic iterum reducta et interrogata, fassa fuit, quod cum Domini Nikitae uxor ex Thermis discessit, eodem mane ante prandium advenit quidam Officialis longos habens capillos, cum vestibus fusci coloris, homo exilis (cujus nomen nescit) à quo Domina carnes petiit et ille carnes attulit, sed cum Dominae non placerent, Officialis ea retrò remisit. Reiteratò vesperi idem Officiali sunà cum altero Officiali induto flavis pellibus, postquam Domina coenaverat, ad ipsam venit jam jam cubitum ituram in inclusio magna viridi clamys indutam, et nocturno bireto caput tectam stantem in hostio tentorii, atque unus Officialis ipsam per unam manum, alter per alteram acceperunt, ipsaque sponte sua cum iisdem ad eorundem tentorium ivit. Per meam autem animam attestor, me nescire quando ea nocte ab ipsis regressum fecerit, namque dormiveram. Sequenti die Domina non ivit cum ipsis ad prandium, sed tertia die ivit cum ipsis ad prandium. Quadam die Domina induit Mihahi Zingarum veluti Popam, et ligneam Crucem confecit et apposuit in aheno aquam cum cinere, et incoepit assistentes homines aspergere. Ego verò fugiens, ne eadem aquà aspergerer, cecidi, et Matthaeus famulus Domini Nikitae super me cecidit. Venit autem Domina, measque vestes elevavit, atque supra Matthaeum se imposuit, ac illum supra me compressit, quod Officiales et uxor Domini Nikitae intuebantur.

Postquam huc Crajovam venimus, cum se indueret ut ad Ecclesiam pergeret, me ità alloquebatur: Si modo Officiales, qui in Thermis fuerunt, me viderent, eorum corda prò me exultarent. Me autem admonuit, ut tacerem et ne Domino Secretario de juvenibus hisce Officialibus, sed tantum de sene Officiali, qui

nusquam ad Dominam venit, mentionem facerem. Quotiescunque Domina ad Officiales ivit, ipsam Vetula Graeca comitata est. Ego verò dixi Dominae, ut semel et ego cum ipsâ irem, sed non permisit ut irem, dicens quod, si illuc pergerem, senex ille Officialis statim mihi unum aureum dedisset, cum esset meretricum cupidus. Gregorius autem et Fota, qui jurarunt se penes Dominae tentorium remansisse, falsò jurarunt, nam ipsi in Dominae tentorio non manserunt, sed sub parvulo tentorio quod procul à Dominae tentorio situm erat, sicuti id etiam sciunt Matthaeus famulus Domini Nikitae et Nicolaus hujus Nikitae frater.

Insuper scio, quod antequam ad Thermas iret, voluit fugere a Domino; ego verò ipsam hortata fui, ne fugeret, suamque domum irrisui exponeret. Intendebat enim ad aliquem pagum ire et illuc per biduum vel triduum manere, expertura an Dominus post ipsam ambularet; meque suadebat ut secum irem, ut jurare pro Dominâ possem, eam cum nemine rem habuisse. Ego autem dixi, debere eam quiescere, se non habere fugiendi causam, me nolle secum ire, mulier enim pro muliere non creditur. Et deinde mihi dixit, me bonam opinionem habere, atque bene suadere, itaque non aufugit.

Negoitza Janitor, Matthaeus Pojenarol, Mihol Scriba.

(L. S.) Convenire testor etiam hujus 2<sup>ti</sup> examinis traductionem. Crajovae 7<sup>ma</sup> Xbris 1725.

Ego Stephanus Mészleni Cancellista Admin<sup>is</sup> Caes<sup>ae</sup> Val<sup>ae</sup>

### Lit. C.

#### Transpositio.

#### Schedula juramenti.

Ex mandato Caesareae Administrationis Fota Preotescol, Gregorius Moldovanus et Dimitrascus Dobricsianol manibus supra sacrosancta Evangelia impositis juraverunt, propter aliquam causam quam contra Domini Secretarii de Porta Dominam Conthoralem quidam homo et quaedam mulier ex ipsorum domo excitarunt. Qua de re supranominati homines jurarunt, quod cum ipsi tunc essent semper penes Dominam in Thermis, nihil mali neque in tentorio, neque alibi viderunt aut audiverunt. Et sicuti iidem inclitae Administrationi in scriptis dederunt, super ea omnia per eorum animas, legem et Deum attestati sunt, se nihil de illa causâ scire, et quod in omnibus, quae ille homo et ea mulier ex ipsorum domo locuti fuerunt, mentiti sint. Ad hoc imponendum juramentum constituti erant ex mandato D. Negoitza Crovanul secundus Portarius et D. Elias Otetelessanul olim Vornicus. Hanc scripturam ad eorundem manus traditam subscriptionibus nostris corroboravimus.

Negoitza Janitor  
Elias Otetelessanul  
Popa Alexandru.

(L. S.) Testor et hanc juramenti val<sup>ci</sup> transpositionem originali suo conformem esse.

Crajevae 7<sup>ma</sup> Xbris 1725.

Stephanus Meszleni hujatis Caes<sup>o</sup> Regiae Administrationis Cancellista m. p.

Transpositio.

3<sup>um</sup> Examen.

Die Veneris 30 Iulii pariter styl. vet., id est 10 August. styl. nov., allati fuerunt in publicam sessionem supranominati Laskus et Ilinka, servus et acu pingens Domini Secretarii de Porta. Et primo à Caesarea Administratione fuit Laskus interrogatus, quicquid in his examinibus scriptum est, dixerit nec ne ipse et Ilinka? Sintne haec Examina vera? Respondit esse, atque ipsummet ea dixisse. Eodem modo interrogata Ilinka, simili modo respondit. Deinceps foràs Ilinka abire jussa est. Et seorsim in eadem publica sessione fuit Laskus interrogatus, an acceperit capillos capitis suae Dominae et olam quae in sua domo fuit? Deditne eadem Ilinkae acu pingenti et prò mercede unum Szlotonem ut veneficia faceret, ut superius nominata Domina sua Domini Secretarii coniux eum amaret? Is verò nullomodo negavit, et respondit verò ipsum accepisse olam, capillosque illos, et Szlotonem dedisse Ilinkae ut veneficia conficeret, et Domina sua ipsum adamaret. Ulterius interrogatus: Cur non recordatus fuerit Dei, et victus quem a suis Dominis habebat, sed haec perpetraverit? nihil aliud subjunxit, nisi quod ipsius stultitia et diabolus eum impegerint ad id agendum. Tandem interrogatus, audiveritne ex ore Ilinkae ea verba difamatoria contra Dominam Rebecam, cum fuit in Thermis prolata? Respondit attestans, quod omnia in examine scripta ab ore Ilinkae audiverit. Post haec foras abire jussus est.

His peractis in publicam sessionem eodem plane tempore intrare Ilinka jussa fuit et a Caesarea Administratione interrogata, an ea, de quibus Laskus attestatus fuit, de veneficiis quae ipsi facienda dedit, sint vera? An eadem ei Laskus dederit vel non? Et quid ipsa cum iis fecerit? Respondit, omnia quae Laskus dixit esse vera, et suprascripta eum ipsi dedisse ut veneficia faceret, ut sua Domina eum amaret; ipsammet tamen aliud nihil fecisse, sed ea, quae ipsi Laskus dederat, sub asseribus stabuli abscondisse, atque de se ipsa Lasko duas radices dedisse, quarum unam Laskus in vino Dominae Rebecae bibendam tradidit, aliam sub ipsius lectosternio, ubi decumbit Domina, posuit, quae etiam inventa et foris ejecta, cum ignoraretur quid esset. Cum autem dictas radices Lasko dederit, tunc ipsi eam dixisse, quod imposterum ipsius Domina ipsum amatura, et factura foret quid

is voluerit; atque hoc modo evasisse ex Laski instantiis, qui prius ipsam in quiete non relinquebat.

Fuit pariter Ilinka interrogata eodem modo quo Laskus: Cur Deum non timuerit? Cur ausa fuerit hujusmodi res perpetrare domo contra suam Dominam, ubi victum habebat et salarium accipiebat?

Respondit eadem modo quo Laskus, quod ipsius stultitia et Diabolus eam impegerint ad id agendum. Insuper interrogata fuit de hac quoque re: An Laskus ab ipsius ore audiverit ea omnia difamatoria verba vel non, quae ille contra Domini Secretarii Dominam conjugem locutus fuit? Respondit nihil amplius se Lasko dixisse, quam quae in supradictis examinibus scripta sunt. Ulterius Ilinka subjunxit, quod circa ea verba difamatoria, quae dicta fuerunt contra Dominam Rebecae, id tantum quod Domina Sophia Vetula et Domini Nikitae uxor fuerint sub juramento depositurae credatur. Post haec Ilinka foras abire jussa fuit. Atque fides tantum iis data est, de quibus dictae duae Dominae hic ultimò memoratae sub juramento deposuerunt. Crajovae.

L. S. Caesareae Administrationis.

Collata est haec transpositio latina cum suo Valachici idiomatis originali, eidemque in omnibus aequalis sensus reperta. Crajovae, 7<sup>ma</sup> Xbris 1725.

(L. S.) Per me Stephanum Meszleni m. p. Admin<sup>tionis</sup> Ces<sup>o</sup> Austriacae Valachiae Cancellistam.

Transpositio.

Sententia

30<sup>a</sup> Iulii 7233, id est 10<sup>a</sup> Augusti 1725.

Sententia, quae facta fuit ratione Dominae Rebecae Tsissar, conthoralis honorabilis Domini Nicolai de Porta secretarii, propter veneficia quae Laskus Transylvanus eorundem servus Hungarus fieri curavit, unà cum Ilinka acu pingente, quae conventa fuerat ut in ipsorum domo eo in opificio laboraret, et propter verba difamatoria quae eidem contra ipsorum domum protulerunt. Quae suprascripta verba ad ruinam domesticam tendentia cum suprामemoratus Dominus Secretarius pati non posset, praesertim ita exigente praefata Domina sua uxore, coram nobis comparuit, magnam faciens querimoniam et sibi justitiam fieri instans de dictis binis personis suis famulo et famula. Ea propter nos juxta nostrum debitum, quâ judices hâc in Provincia Cisalutanae Valachiae Clementissimi Nostri Domini constituti, seriò penitùs rem inquisivimus et examinavimus, scriptotenùs exarantes tam primum examen quam secundum, ut patet 1<sup>um</sup> examen lit. A et 2<sup>o</sup> lit. B. et ut etiam patet ex schedula juramenti quod praestitit Fota Preotescul, qui est ex ordine Boërinassonum, et Dimitrascus Dobricsanol qui ex eodem ordine, nec non Gregorius

Moldovanul qui in pago Dobricsani fuit Porcolabius. Siquidem hos tres supranominatos D. Secretarius de Porta requisiverat, ut ad Thermas propè Orsovam cum sua Domina uxore irent, ut ipsius curam haberent, qui tres praenominati cum ipsis imposito juramento fassi sunt, quod omnia quae Laskus suae Dominationis famulus ab Ilinka acu pingente se audivisse dixit, sunt mendacia et quod nulla sunt vera, sicuti patet ex supradictâ schedulâ lit<sup>a</sup> C. Nos tamen, neque per haec iudicium et justitiam absolvimus, sed misimus D. Negoitzam Crovanul janitorem unâ cum Mihol Crajovensius Cancellariae Scriba ad domum Nikitae Kopechiul, qui interrogavit, ut uxor Nikitae Kopechiul, hujus frater et eorum famulus, qui ad Thermas fuerunt eodem tempore, quo Domina uxor Domini Secretarii illuc fuit, per suas animas attestarentur, an ea quae Ilinka et Laskus dixit, vera sint? Qui tres supradicti attestati sunt, quod omnia quae Lasko Ilinka dixit et Laskus etiam hic deposuit, sunt omnia mendacia et quod nulla vera sunt. Attamen neque per haec iudicium et justitiam absolvimus, sed coram nobis venire curavimus Dominam Sophicam, quae antehac fuerat mercatoris uxor, nunc est vetula vidua, in loco publicarum sessionum sacrosanctis supra mensam appositis Evangeliiis, atque eidem injunximus ut sub terribili juramento veritatem fateretur, an ea sint vera, quae Ilinka et Laskus de Domina conjuge Domini Secretarii dixerunt? Siquidem ipsamet hinc ex Crajova cum dictâ Dominâ ad Thermas iverit, et denuò huc usque cum eadem redivit. Ea verò coram nobis genuflexit et juravit per sanctissimam Trinitatem, per Beatissimam Virginem Mariam, per omnes sanctos atque per animam suam et per filium suum unicum, qui Viennam ivit, quod omnia, quae Ilinka et Laskus dixerunt, sunt mendacia et purae in integrum calumniae et quod nulla vera sunt; ipsa enim semper diù noctaque penès Dominam Rebecam fuit et nunquam ab eadem fuit separata.

Per quae omnia veridica examina et documenta comperitum est, quod Domina Rebeca nullo modo rea sit, sed sit honorata et recta atque ipsorum domus honesta. Cum verò Laskus ipsorum famulus veneficia fieri curaverit, ut Domina Rebeca ipsum amaret, sicuti fusiùs declaratur in examine, et sicuti ore proprio ipsemet coram nobis se effecisse fassus fuit, iudicium et justitia determinavit, ut aures ipsi scinderentur, per forum percuteretur, et ex Crajova expelleretur. Cum autem Ilinka signa quaedam à Lasko acceperit, ut ea ad sagam ferret, ut Domina conjux Domini Secretarii Laskum amaret, et iniquas calumnias contra eandem fecerit, ut ipsam difamaret et thori domusque ruinam causaret, ut ex examine patet, et sicuti ipsamet ore proprio coram nobis se ea dixisse et effecisse confessâ fuit, iudicium et justitia sic deliberavit, ut ipsius lingua palo affligeretur hac die Veneris nundinarum hebdomadalium, et finitis nundinis linguâ è palo defixâ ex Crajova expelleretur.

Pariter cum Mara Zingara et Barbol puer Zingarus, pertinentes ad Dominum Secretarium, se immiscuerint in dictis veneficiis, atque ipsi pariter eas injustas et iniquas calumnias collocuti fuerint contra suos Dominos, statutum est, ut Zingara per forum percuteretur, et puero Zingaro aures secarentur atque per forum percuteretur; deinde ad domum Domini Secretarii dentò remitterentur.

Craiovae, mense et anno uti in principio.

L. S.	Georgius Cantacuzenus
Caesareae	Gregorius Balianul
Administrationis.	Elias Stirbei.

Quòd praesentis sententiae Valachicae latina translatio pariformiter rectè conveniat cum suo originali, hisce attestor.

Craiovae 7<sup>ma</sup> Xbris 1725.

(L. S.) Ego Stephanus Meszleni m. p. Caes<sup>o</sup> Regiae Administrationis Cancellista.

Pe v<sup>o</sup>: Ex idiomate Valachico in latinum translatorum Processus Actorum Partium, hujatis Inclytae Caes. Regiae Administrationis constituti titl. Dni Secretarii Nicolai de Porta in punctis motae contra ejusdem Dnae Consortis calumniae ac veneficii duas ex famulatu personas Latzko et Ilinka nuncupatas concernentium.

Craiovae in Caesareo-Austriaca Valachia, die 7<sup>ma</sup> mensis Xbris Anno 1725.

K. A. 1726, Februar 382, Expedit.

Pro informatione Examinum et Processus,

Ad suprascriptorum examinum et processus notitiam sciendum est: quod cum Illmus Dominus Heilfroid, supremus Vigiliarum Praefectus Inclyti Regiminis Lotharingici ex Bannatu Temisvariensi, pro publicis negotiis huc Craiovam venisset, peculiarem cum Dno Secretario de Porta inivit amicitiam et saepius in sua domo eum visitavit, qua occasione etiam Dnae Rebecae praefati Dni Secretarii conthorali notus fuit. Accidit quod, recuperandae valetudinis causa, vere proximè praeterito Dna Rebeca ad Thermas proprè Orsovam iverit; ad quas cum eodem tempore praefatus Illmus D. Heilfroid cum quibusdam Dominorum Officialium Matronis se contulisset, statim ac audivit Dni Secretarii illud esse tentorium, quod ibi propè Thermas explicatum fuerat, reputans ipsummet Dnum Secretarium ibi fuisse, humanitatis causa ipsum invisere voluit; atque inveniens tantum Dominam Rebecam, eam ad prandium invitavit, sed sub praetextu infirmitatis se excusavit. Nihilominus tempore prandii quae-

dam Dna, cujusdam D. Capitanei conjux, supra orbem aliquos pisces turtures (Forelas vocant) Dnae Rebecae misit, atque per totum tempus, quo Dna Rebeca in Thermis fuit, reciprocis humanitatis officiis certatum est, et aliquoties Dna Rebeca ad mensam praememorati Illmi Dni Heillroid, ad quam Dominorum Officialium Matronae se conferebant, pergere non recusabit. Inde ortum sumpserunt calumniae, quas contra Dnam Rebecam Laskus ipsius famulus, qui Crajovae moratus fuerat, et Ilinka acu pictrix, quae secum fuerat, sparserunt. Sciendum pariter est Laskum, cum ad servitium Dni Secretarii venit, miserimum fuisse, et conventionem iniisse, ut pro suo servitio tantummodo vestes compararet, atque in omni viliiori famulatu in domo adhibitum fuisse, ita ut etiam Agasonis servitium saepe lecerit. Ilinkam verò conjugem Aurigae Dni de Porta natione Valacam conventam fuisse ut acu pingeret, atque ex odio contra D. Rebecam malè locutam esse, quia fuerat à Dna percupa, neque ullo modo fide dignam esse, cum et publica meretrix fuerit, saepè in carceres imposita, et tres maritos viventes habeat, denique omnibus titulis infamis reputanda sit. Quod si per aliquot menses in domo Dni Secretarii tolerata fuit, hoc accidit et quia ipsius maritus auriga penès dictum Dominum erat, et quia acu non vulgariter pingebat. Ad veneficia quod attinet, notandum est quod, antequàm hae calumniae spargerentur et maleficia ad lucem prodirent, habuisse Dnum Secretarium saepè saepius suspicionem, suam Dominam conjugem hujusmodi Diabolicis artibus vexatam fuisse, quia non rarò in extravagantes inciderat morbos, qui naturales non videbantur, et motibus quibusdam extraordinariis agitabatur; quodque praecipuum est, suum Dominum thori socium in iis insanis intervallis aversabatur, cum tamen antea ipsum maximè diligeret, et aliquoties ab ipso abundi facultatem petebat, atque fugam capere intendebat. Igitur ad hanc incognitam Satanae vim eludendam, ad Ecclesiastica auxilia recursus habitus fuit, atque accersitus Rev. Prater Angelus Tranich R. R. Patrum Franciscanorum Crajovae Praesidens per benedictiones et sacras collo impositas reliquias, malesanos hujusmodi motus sedavit, asserere non dubitans Dnae Rebecae maleficia facta fuisse. Cum itaque Laskus videret, insanis suis amoribus se frustratum, eo intuitu Dnam Rebecam apud D. Secretarium accusavit, ut eam dimitteret et ipsam consequi posset, instructis prius domesticis Zingaris, mendacissima natione, semperque suis Dominis infensa, ut ipsi quoque contra suam Dominam attestarentur.

Ut autem melius sententiae contrà supranominatos reos aequitas pateat, Examina transmittuntur, in quibus tot contradictiones in Laski et Ilinkae responsis clare patent, ut minimè dubitandum sit, eos et veneficia parasse, et iniquas calumnias contra Dnam Rebecam molitos fuisse, mitemque potius quam rigidam eam esse sententiam, qua pro suis enormibus flagitiis

mulctati fuerunt ; cum lege Imperiali cautum sit, veneficiorum paenam ignem esse.

K. A. 1726, April 346, Expedit.

## 418

*Hotărârea Comisiunei neoacvisitice pentru schimbarea  
Administrației. 16 Septembrie 1725, Viena.*

Protocollum Sessionis sub Praesidio Excell<sup>mi</sup> Domini Camerae Aulicae Praesidis, die 16 7bris 1725 habitae.

Praesentibus

Excell<sup>mo</sup> D. Com. à Königsegg.

Dno Barone a Viechter.

D. ab Hillebrandt.

D. à Stockamer.

D. à Koch, et me Secretario Cooper.

Es ist sowohl von Seithen des (titl) Herrn Grafen v. Königseggs, als auch des Herrn Baron v. Viechters die Vorstellung beschehen, welchergestalten das triennium der in der Kay. Wallachey aufgestellten Landes-Administration albereits in Monath Xbri des abgeruckten 724<sup>ten</sup> Jahrs expiriret, und solchemnach, gleich es in der Allernädigste Kay. Resolution vorgesehen ist, die neüe Bestellung vorerwehnter Wallach. Landes-Administration umb so nöttiger seyn wölle, als ein so anderes membrum gedachter Administration bishero, wie es sich gezimmet häte, sich nicht allerdings verhalten, also dass auch ein so anderer gar wohl abgesezet zuwerden verschuldet hätte. Es wäre zwar nicht ohne, dass unter denen selben ein so anderes anständiges und capaces Subjectum befindlich, dieweillen jedoch, da einer abgesezt, der andere aber beygehalten wurde, solches gleichsamb einen Blame nach sich ziehete, das rathsambste wäre, sofern mit der gesamnten Administration, damit sich weithers keiner in particulari zubeschwären habe, die Abänderung vorgenommen wurde. (Banul George Cantacuzino, cunosător al limbilor trebuincioase și dintr'o familie care și-a câștigat merite, nu mai poate fi totuși lăsat în capul Administrației «die genuesambe Capacitet nicht beywohnend» ; Königsegg propune să-i se dea titlul «eines geheimben Raths» și o pensiune egală cu jumătatea lefei de până acum, cu obligațiunea de a se stabili în Transilvania).

Pro Praeside Administrationis aber aus villen erheblichen Ursachen, damit man auch von allen Vorfällenheiten so genauere Wissenschaft haben möge, auf ein teütsches Capo anzutragen wäre. (In ceiace privește încredințarea acestui post colonelului Schram, nu se poate ridică din punct de vedere militar nici o obiecție), jedoch, da er sonsten keiner anderen Sprach als allein



der teütschen kundig, auch sonsten ausser dem Militari sich weithers nicht geübet, pro capite Administrationis nicht wohl vorgeschlagen werden kunte, sondern hierzue der H. Obrister Graf. v. Trautson für anständig erachtet wird.

(Cu privire la Consilieri) «der Rudolph Collescul als ein guetes und ehrliebendes subjectum angerühmet wird, die übrige drey aber, nemblichen der Gregorius Balanul, der Elias Stirbey und der Steiko Bencescul als eigensinnige und unruhige Gemüther, und besonders ernanter Stirbey als ein gefährlich und interessirter Mann beschrieben worden, und dannenhero widerholter Herr. Graf. v. Königsegg pro Consiliariis Administrationis Vallachicae die vorhin aufgestellt geweste drey Deputations-Räthe, als den Dositheum Prailojul, den Constantinum Strimbanul und den Gregorium Ulasto, als welche bey fürgewester Deputation sich gar rühmlich aufgeföhret, zum vierten aber den dermahligen Administrations-Secretarium Porta»; (in locul acestuia să vie) der Sibenbürg. Kriegs-Canzellisten Dobner, welcher nicht allein deren erforderlichen Sprachen kundig, sondern auch als ein gueter Expediens angerühmet wird. . . .

Ferers auch zu Beförderung Allerhöchsten Herren Dienste für nöttig angesehen wird, damit der in der Kays. Wallachey derzeit bestelte Cameral Ober-Inspector, da selber nomine Camerae seu Fisci, oder aber sonsten in Herren Dienste etwas anzubringen hette, zu denen haltenden Administrations-Raths-Sessionen jedesmahl admittiret werde, welches dan gleichfals der verabfassenden Instruction und darüber erlassenden Kays. Resolution zuinseriren.

In übrigen verlanget auch die Wallach. Nation ihro zuuer gönnen, damit selbste bey allhiesigen Kays. Hof einen aigenen Bestelten, welcher in ihren Nahmen die Vorfällenheiten negotyre, halten möge, worzu sye den alhier befindlichen Conte Mamucca della Torre vorschlaget. Gleichwie nun auch jedem Particulari zugelassen wird seinen Bestelten allhier zuhalten, so wird auch kein Bedenckhen seyn, besagter Nation zuzustehen, dass selbe einen aigenen Bestelten gegen einer von dem Land ihme reichenden billichmässigen Discretion halten möge, da auch wider die Persohn des hierzu vorgeschlagenen Mamucca della Torre keine Bedencklichkeit obwaltet.

K. A. Neo Acquisita, II, 112.

## 419

*Ştefan Brăiloiul către Consiliul de războiu (Regest).*

*Octomvrie (?) 1725.*

Preiloi Stephanus, propriò et interessatorum nomine, bittet dass ihme seines Vatters Charge verleyhen, seine ganze Familia

von allen Anlagen und Zehendten eximiret, ihnen das Guth Hätzezin geschenckhet, und seine Schwager Lupojanus mit der Stöll eines Vornicii consolirt werden möchte.

K. A. 1725 October, Prot. Exp. n<sup>o</sup> 1695.

## 420

*Administrațiunea Olteniei către Tige. 14 Noemvrie 1725, Craiova.*

Excellentissime Domine,  
Domine nobis Colendissime, Gratiose.

Ex hic adjacentibus binarum Instantiarum à clerò, Bojaronibusque hujus Caesareo-Austriacae Valachiae nobis porrectarum traductis authenticis Paribus, Excellentia Vestra gratiosè percipere dignabitur, quantum allatum sit, tum ipsis tum miseræ plebi per disarmiticam hujus anni collectionem fastidium, ita ut complures ex incolis, res suas huic decimationi obnoxias quatenùs eventuris ulterioribus molestiis evadere queant, prorsus deserere mentis sint. Tametsi enim nos (uti nuper Excellentiae Vestrae jam communicatum) Domino Nicolao Pater quâ arendatori convenientis assistentiae causâ penes instructionem nostram etiam Literas Commissionales singulis quinque Districtibus exaratas consignaverimus, iis tamen par um aut nihil consideratis, idem Dnus Nicolaus Pater particularem suam instructionem extra omnem Provinciae consuetudinem superaddidit, quò factò Dismariti Collectores sibi conceditas Districtuum Plassas pluribus quam ternis, quaternisque vicibus peragrarunt; ex quo contigit, quòd, dum pristinis temporibus hoc Dismariti negotium per duorum, triumque mensium intervallum peractum sit, nunc et his proximè praeteritis annis Dismaritum usque ad Oëritum et vice versâ hoc ad illud extenditur, atque ita istarum tributi specierum jurgiosum onus cum militarium executionum adhibitione in humeris egenorum per integrum annum haeret. Quocircâ etiamsi nullam mentionem faceremus, ipsamet tamen Excellentia Vestra perspicaciter judicare posset, quantae vexationes et expensae ac in Caesareo emolumento detrimenta causentur per toties factas reassumptasque itinerationes, quae certè tantae esse asseruntur, ut disarmiticarum et oëriticarum suarum decimarum taxae sive pretio non immeritò aequiparari queant; et eò majore tentamine ac vili de nobis reputatione perpetratae, cum tam venditores, quam emptores seu Arendatores his elapsis annis plerumque Cameralistae extiterint. Quamobrem quanquam nos officii nostri intuitu has Incolarum molestias et incommoda summè condoleamus, nilque magis in votis habeamus, quam ut aliquod pro eorundem consolatione emendandi medium reperiat: at cum rerum illarum etiam Collectores Camerali directioni subiaceant, jacturam perpeisis succurrere aliò modò non pos-

sumus, nisi Excell<sup>iae</sup> Vestrae tanquam substituti Directoris nostri gratioso arbitrio ac dispositioni competente cum respectu commendamus et rogamus, dignetur hoc Provinciae gravamen, quò miseri Incolae in tantum premuntur, benignò vultu intueri, et Augustae Imperiali Aulae clementissimae resolutionis gratiâ remonstrare. Quam gratiosam Excellentiae Vestrae institutionem, sicuti superiùs memoratus uterque Provinciae hujus status unà nobiscum, debita cum observantia, promereri operam navabit, sic et nos in reliquo ejusdem Excellentiae Vestrae favori ac gratiae perquam obsequiosè nosmet commendando perseveramus

Excellentiae Vestrae

Obligatissimus et obsequiosissimi Servi

Craiovae, 14<sup>ta</sup> 9bris, 1725.

Georgius Cantacuzenus  
Gregorius Ballianul  
Elias Stirbei  
Staiko Bengescu.

Ad mandatum Caes<sup>o</sup> Regiae Administrationis  
Nic. de Porta.

K. A. 1726, April 346, Expedit.

### *Anexa I.*

Transpositio ex idiomate Valachico.

Excellentissime Domine Valachiae Caesareae Bane, et Illustrissimi Domini Bojarones hujusce Valachiae Consiliarii!

Competente cum devotione, precatione et benedictione me offero Excellentiae ac Illustrissimis Dominationibus Vestris. Praesentibus humillimis literis nostris ego unà cum omnibus Egumenis ex singulis hujus Caesareae Valachiae Monasteriis conqueror apud Excell<sup>iam</sup> et Illustrissimas Dominationes Vestras Bojarones. Nam hoc annò à Domino Nicolao Pater Dismariti servitium arendante, mandatum est datum particularis suae instructionis tenore quibusvis in his quinque Districtibus Dismariticae rei causâ versantibus, quatenus etiam Monasteriorum vineas, earumque frusta ac vina, in qualinam existant quantitate, quibuscunque in promontoriis reperiantur, conscriberent. Pariformiter et promontoria illa, ubi ab occumbentibus in Deo Vaivodis vini decimarum perceptio nobis est collata, imò non tantum haec verum etiam facultatem praebuit, ut vasa quoque et urnae in domesticis Monasteriorum vineis procreatae ac pro decimis per nos percepta vina conscriberentur; qualem neque in diebus Vaivodarum consuetudinem unquam fuisse reminiscimur, neque à quo ex divina misericordia ab Ottomannico jugo liberati sub protectionem Smae Caesareae Majestatis alarum devenimus, sed praesente annò conspiciamus hujus novae con-

suetudinis methodum, quemadmodum tam Excellentiae quam Illustrissimis Dominationibus Vestris Bojaronibus bene constant praevic existentes Monasteriorum mores, quos etiam ego imprimis illaesâ testor conscientiâ; Episcopali enim munere fungens in Buseu annis 6, hic verò Rimnicii 18, nunquam à Dismariti Collectoribus conscripta fuere promontoria, unde vini decimas percipimus, aut verò propriae Monasteriorum vineae vel vina (Haud secus testantur et Monasteriorum Patres Egumeni). Sed nos, postquam vindemiae peragenda causâ mandatum est extraditum, colligebamus vineas nostras, conscribentes et decimarum vina ex promontoriis à defunctis Vaivodis pro eleemosyna nobis collatis, et vasa transferebamus in Monasteriorum cellaria absque ulla prohibitione. Modò autem intuemur, quòd non tantum praesente annò sit intentio conscribere vina nostra procreata, verum etiam nos praepedire, quatenus illa in cellaria nostra ne transportemus. Nobis itaque pristinâ patente consuetudine hòc modò testamur universi, quòd Dismariti Collectores alvearia duntaxat, et s. v. porcos ac in decimatione oves ad illos, qui neque Dismaritum, neque Oëritum praestant, spectantes scripserint, suppositâ suspicione quòd Dismariti et Oëriti solutioni obnoxii substantiam suam in exemptorum res ingerant; vineae autem Monasteriorum, aut promontoria unde vini decimas percipimus, nunquam sunt conscripta, nullâ existente suspicione quòd vina aliena inter illa occultarentur, cum constiterit de quibuscunque, ubinam sint, separatè existentibus à mobilibus miscere possibilibus. Cui nostrae querimoniae, ut Excellentia ac Illustrissimae Dominationes Vestrae Bojarones auditum praebearit, summa cum humilitate rogamus; et misericordia ductae, declarent mores hucusque observatos, assistantque pro divina caritate per Excellentissimum Dominum Generalem, Directorem nostrum, omni modò. Si autem per sublimem prudentiam suam considerabunt Excellentia et Illustrissimae Dominationes Vestrae, quòd fortassis non foret haec nova in S. Monasteriis consuetudo (Nos enim cum omni submissione supplicavimus Sacratissimae Caesareae Majestati, ut nostri misereatur, largiaturque hactenus existentes eleemosynas). Eapropter maxima cum laetitia praestolamur, quòd Clementissimus Monarcha noster non sit nos privaturus eis, quas habuimus eleemosynis, imò speramus quòd nec concessurus Sacratissimus Dominus et Monarcha noster hujus morae consuetudinis introductionem.

Quocircâ reiteratò maxima cum humilitate instamus apud Excellentiam ac Illustrissimas Dominationes Vestras Bojarones Consiliarii, et juxta obligationem nostram quemadmodum semper ita et deinceps animâ fervidâ invocaturi sumus Deum Omnipotentem pro bono statu, pace et longaeva aetate Clementissimi Domini et Monarchae nostri, ejusdemque Imperii, armorum progressu,

et Excell<sup>te</sup> ac Illustrissimarum Dominationum Vestrarum prospera valetudine.

Rimnicii, Octobris die 31<sup>ma</sup>, Annò 7234 styli veteris val<sup>ci</sup>.

Excellentiae ac Illustrissimarum Dominationum Vestrarum devotissimè Deum invocantes

Damascenus Episcopus Rimnicensis

Stephanus Egumenus Bistritzensis

Harion Archi-Mandrita Monasterii Huresensis

Stephanus Egumenus Govorensis.

Quòd praesens translatio latina cum suo Valachici idiomati originali rectè conveniat, testor. Crajovae 13<sup>ua</sup> 9bris 1725. s<sup>o</sup> novi.

Nic. de Porta.

K. A. 1726, April 346, Expedit.

### *Anexa II.*

Excellentissime Domine, Domine Austriacae Valachiae Banne, atque Illustrissimi Domini, Domini Caesareae Administrationis Consilarii.

Plurima cum submissione Excellentiam et Illustrissimas Dominationes Vestras rogamus, ratione Vinaritii vinearum nostrarum hujus anni; vidimus enim peculiarem Instructionem à Dno Nicolao Pater arendatore ad currentis anni Dismariti Collectores in his quinque Caesareis Districtibus transmissam, ut sit illis liberum conscribere omnes nostras vineas, vina, vinearum sulcos (vulgò Rosoros) et quotquot vini urnas in nostris vineis confecimus. Ea propter Exc<sup>ue</sup> et Illustrissimis Dominationibus Vestris supplicamus, ne ista nova consuetudo ergà hos introducatur. Antiquum enim hujusmodi servitium fuit adhuc ante Vaivodarum tempora, attamen a parentibus nostris accepimus neminem vina nostra conscripsisse, nec tantum Vaivodarum temporibus haec consuetudo erga nos fuit introducta, sed etiam ab eo tempore, quò Deus nostrum miseratus est, et quò sub suavi Clementissimi nostri Monarcae dominio remansimus, quoties hoc Dismariti servitium ab Inclyto Inspectoratu divenditum fuit, et praesertim praeterito anno, quo Dismaritum in credentia (ut ajunt) nempè prò peculiaris collectionis emolumento Caesareo apud praetitulatum Inspectoratum congregatum fuit, nunquam nobis ejusmodi molestia illata fuit. Quantumvis enim (s. v.) porci, alvearia et in Oerito oves, cum sint pecora mobilia, propter pastorum suspicionem conscripta fuerint; vina tamen et vincae nullomodo, ut conscriberentur, mentio facta fuit. Ideirò summo cum obsequio Exc<sup>um</sup> et Illustrissimas Dominationes Vestras deprecamur, dignentur preces ferre ad Exc<sup>num</sup> Dnum Generalem supremum Nostrum Directorem, et quo per sublimem earumdem prudentiam consultum ducent, ne haec nova consuetudo, quam hactenus nunquam habuimus, introducatur. Maximè etenim nobis grave accidit

quod id, quod Vaivodarum tempore sub Turcarum dominio erga nos inusitatum fuit, nunc propter aliquorum motiva, cum sub dominio Sacratissimi Nostri Monarcae permaneamus, hujusmodi consuetudo nobiscum introducatur.

Quapropter Exc<sup>ia</sup> et Illustitates Vestrae, juxta ipsarum debitum notificandi Augustissimae Aulae omnia quae hic accidunt, dignentur hac de re pariter notitiam facere; pro certo enim reputamus August<sup>mam</sup> Aulam nullam de hac nova consuetudine notitiam habere, neque Clement<sup>mus</sup> noster Dominus nos per hanc consuetudinem aggravari, quam nunquam habuimus, permittet. Imò majorem à Sacrat<sup>ma</sup> Sua Majestate Clementiam speramus nos quoque miseri. Verum enimverò Exc<sup>ia</sup> et Illustitates Vestrae optimè animadvertunt, quotidie ex omnibus Districtibus pauperum afferri querimonias de magnis molestiis et expensis, quas decimatores et Vinaritii Collectores ipsis causant; ita ut coram praememoratis Exc<sup>tia</sup> et Illustrissimis Dominationibus Vestris referant, velle se et vineas derelinquere, et (s. v.) porcos deserere, atque alvearia, propter ea gravamina quae ipsis inferuntur, sicuti jam agere coeperunt, quod et destructionem et servitio Aug<sup>mi</sup> nostri Domini detrimentum afferet. De praedictis, ut scilicet hoc in statu neque nosmetipsi, neque pauperes remaneamus, Exc<sup>ia</sup> et Illustitates Vestras deprecamur, hoc efficere non dedignentur. Et demissè permanemus.

Craiovae. 2<sup>a</sup> 9bris, 7234.

Manta Campianul — Stephanus Prescovanul — Iohannes Balianul — Serban Forcassanul Vornicus — Constantinus Brailoi — Constantinus Obedianul Vornicus — Constantinus Arjetojanul — Giorgizza Socotanul — Matthaeus Pojenarol — Constantinus Pojenarul — Negoitza Portarul — Matthaeus Strembanul — Korna Brailoi — Dimitrasko Pojenarul — Todor Berendei.

Praesentem transpositionem latinam suo originali Valachico conformem esse testor. Craiovae 16<sup>ta</sup> 9bris 1725.

Nic. de Porta.

K. A. 1726, April 346, Expedit.

## 421

*Administrațiunea Olteniei către Tige. 20 Noemvrie 1725, Craiova.*

Excellentissime Domine  
Domine nobis Colendissime, Gratiose.

Excellentiae Vestrae obligatissimè communicamus, qualiter Dominus Constantinus Brailojul in Districtu Superioris Syl hactenùs existens Vornicus, 16<sup>ta</sup> hujus mensis die vitam cum morte commutaverit. Cujus Districtus publicae occurrenceiae praesertim in administrandis ad hybernia Militiae Caesareae portionibus

naturalibus, curribus, hominibus, lotricibus, aliisque inevitabilibus necessitatibus, ut ex debito ac sine ulla dilatione peragi queant, tres personas hic annotandas duximus, utpote Mathaeum Pojenarul, nunc quidem Calarassonum Vataffum, Rudolphum Brailojul, olim obeuntis Serdarii Barbul filium, et Milkonem Lupojanul, ex quibus ut superius nominati defuncti loco Excellentia Vestra gratioso suo arbitrio publici servitii exequendi causa aliquem substituere dignetur, obsequiosissimè rogamus, dumque nos in reliquo solito favori ac gratiae cum omni competente respectu commendamus, manemus Excellentiae Vestrae

Obligatissimus et obsequiosissimi servi

Georgius Cantacuzenus

Craiovae, 20<sup>ma</sup> 9bris, 1725.

Gregorius Ballianui

Elias Stirbei

Staicu Bengescul.

Ad mandatum Caes<sup>o</sup> Regia Administrationis

Nic de Porta.

P. S. Quamvis his tres personas nominaverimus, tamen caeteris duabus Rudolphum Brailojul parentis sui praestitorum meritorum, nobilisque Stemmatibus praeferrere rogamus.

K. A. 1726, Februar 382, Expedit.

## 422

*Consiliul de răsboiu către Tige (Regest).*

*24 Noemvrie 1725.*

Communicatur was der gesambte Bojarnstandt in der disseithigen Wallachey angebracht, dass der aus der Türckh. in die Kays. Wallachey geflüchtete Bojar sub protectione Caesarea geschützt, undt die aus der Wallachey in 7bürgen entwichene Unterthannen undt Zigeiner restituirt werden sollen.

K. A. 1725, 24 Novemb. Prot. Reg. f. 1113.

## 423

*Administraținea Olteniei către Tige.*

*7 Decemvrie 1725, Craiova.*

Excellentissime Domine,

Domine nobis Colendissime Gratiose

Quas 28<sup>va</sup> proximè praeteriti 9bris in mortali olim existentis Districtus Superioris Syl Vornici Domini Constantini Brailojul casu nobis exaravit Excelentiae Vestrae literas, hesternae die competente cum veneratione obtinuimus. Et dum nos adhuc 20<sup>na</sup> superius dicti mensis die hac de re Excellentiam Vestram

certiorem reddiderimus annexa trium Bojaronum, utpote Mathaei Pojenarul, Rudolphi Brailojul et Milkonis Lupojanul candidatura, quatenus Excellentia Vestra ex illis unum, quem necessaria commendaret ad gerendum munus capacitas, defuncti loco gratiosè subrogaret, ad eandem relationem nostram debito cum respectu nos revocamus. Proinde, ut Excellentia Vestra peragendorum in praenominato Districtu publicorum negotiorum, variarumque (quae nullam prorsus pati debent moram) dispositionum causa aliquem ex tribus commemoratis eligat, condecenter rogamus: dumque nos in reliquo ad Excellentiae Vestrae commissionem ac commendationem relictæ Dominae Viduae, ejusdemque orphanorum curam, uti Christiana exigit pietas et officii nostri obligatio, habituros compromittimus, sub demissa oblatione manemus

Excellentiae Vestrae

Servi obligatissimus et obsequiosissimus

Craiovae, 7<sup>ma</sup> Xbris, 1725. Georgius Cantacuzenus  
Gregorius Ballianul  
Elias Stirbei

Ad mandatum Caes<sup>o</sup> Regiae Administrationis  
Nic. de Porta.

K. A. 1726, Februar 382, Expedit,

#### 424

*Administrațiunea Olteniei către Schramm. 15 Decembrie 1725.  
Craiova.*

Opinio Caes<sup>ae</sup> Administrationis circa ea quae inferius subsequuntur. Craiovae, 15<sup>ta</sup> Decembris 1725.

Cum trium Inclytorum Regiminum Germanae Militiae Domini Officiales et Gregarii in Caes<sup>a</sup> Valachia commorentur, pro eorundem stabilimento tribus in locis Casarmæ fiant, ita ut unius Regiminis Domini Officiales et Milites uno in loco habitent, in Districtu Vulziae in Csiambassa propè Alutam, alterius Regiminis in Districtu Mehedintz propè locum ubi aquae Ilusnisci cum aquis Motrolui versus Csernetz conjunguntur; tertii Regiminis in Districtu Syl Inferioris in Gioroch penes Danubium. In his tribus locis Casarmæ fundamentales cum suis aulis reliquisque necessariis construantur, ut in aestate et in hyeme in eisdem dicta militia habitare possit, nequè in aestate propter gramen habitationes mutare, et in autumnno ad oppida et alia Casarmarum loca migrare debeat. Ea enim mutatio valde Provinciae nocet, non tantum propter graminis insufficientiam quae obtenditur, quo cum praetextu pauperum gramen accipitur, sed etiam quia autumnno adveniente foenum à pauperibus loco graminis exigitur; sicuti hoc Anno labenti per decem menses



militiae foenum subministratum fuit, cum obtenderetur, gramen exsiccatum fuisse, atque pro equorum intertentione pascua defuisse. Cum igitur praefata loca sint satis ampla et gramine sufficienti, atque aquâ corrente, lignisque abundant, et gramen in aestate non sit defuturum, pro hyemali tempore omnia naturalia tempestativè curabuntur, ita ut et Militia et Provincia contenta sit, atque in singulis dictis Commandis unus Commissarius constituatur, qui omnium naturalium suo tempore subministrandorum curam habeat. Tantummodo depraecamur, ut nobis pariter tercenti Pedites Milites concedantur, scilicet in Rimnicensibus Casarmis centum, in Tergosyl quinquaginta et Crajovae centum quinquaginta, quia in duobus primò scriptis locis graminis defectus est, et quod hîc Crajovae gramen adest, vix pro officialibus hîc morantibus sufficit. Plurimum autem graminis causâ Provincia aggravatur, praesertim cum tam frequenter ab uno ad alterum Commandum propter vigiliarum mutationem milites comigrent. Si itaque Moschetarii in oppidis constituti fuerint, Equitatus in vigiliis sublevabitur, neque Provincia pro curribus aut equis subministrandis ulteriorem molestiam habeat. Quod ad dictas eas Casarmas attinet, opinamur ut citius extrui possint, prout conveniri poterit, ex aere Provinciae construendas fore, cum hoc toti Provinciae necessarium sit. Militia autem Rassiana iis in locis, in quibus suum habet stabilimentum, benè persistere nobis videtur; solummodo rogamus, ne, ut hactenus factum fuit, Capitanei Rassianorum agant, Provincia enim oneri par esse non valet. Cum enim huc Crajovam veniunt, ut unus ad alterum spaciatum vel in propriis negotiis perambulant, ipsi autem Rassiani Milites ad pagos pergunt, pro eorum victu, potu, foeno et pabulo expensas illis causantes, pauperes incolas percutientes, pluresque excessus perpetrantes, imò quibusdam in locis currus et praeiuncturas accipientes. Cum igitur vel Officiales, vel Rassiani Milites pro negotiis propriis iter facturi fuerint, cum propriis et expensis ambulent. Si autem pro Caes<sup>o</sup> servitio proficiscantur, quod erit necessarium, iis subministretur, prius passualibus obtentis ab Ex<sup>mo</sup> D. hujus Prov<sup>ae</sup> Commendante, juxta quarum tenorem a nobis fiet assignatio, et quid eisdem praescriptum fuerit, sed non ultra, suppeditabitur.

Cum autem frequentes ex partibus turcicis ferantur querelae, quod praedones hic facinora patrantes illuc transmigrant, et invicem ea illuc comittentes huc se recipiant, cum Militia Rassiana Danubii atque Alutae margines in locis asperis et ignotis custodire non possit, ideo nè imposterum a latronibus hujusmodi scelera committantur, et nè similes amplius ab utraque parte fiant querimoniae, sicuti tempore ultimae Deputationis fuit August<sup>mae</sup> Aulæ repraesentatum, aliò modò margines custodiri non posse, nisi homines provinciales ad eorum custodiam constituentur, ut Vaivodarum tempore consvetum fuit. Ita in praesens opinamur, ut ad Alutae ripas centum homines, et ripas

Danubii centum pariter constituentur, qui contributionis medietatem, sicuti scaumnasii solent, praestent, sed ab aliis oneribus eximantur. Hi verò sibi unum Ispravnicum ad Alutam, alterum ad Danubium assumant, eorumque unica cura esto marginum propter praedones custodia. Quod si effectum fuerit, nobis videtur, quod bona custodia, sicuti antehac, fieri poterit, et quod latrocinia atque hujusmodi flagitia impediuntur.

Quod Vortspanum (ut ajunt) concernit, opinamur quod nullò aliò modò impediri aut interdici possit, nisi cum rigore ab Exc<sup>mo</sup> Domino Generale Schram, hujus Provinciae Commendante, omnibus Officialibus et militibus Germanis, omnibus Inclity Inspectoratus Officialibus et Rassianis demandatum fuerit. ne imposterum quispiam cum Vortspan iter faciat, idemque pariter Militibus, qui ad vigilias commutandas pergunt, inhibeat. sed ut cum propriis equis ambulent, iisdem injungatur foenum tantummodò illis gratis subministretur, caetera autem cum pecunia comparent. Illi autem qui ex vigiliis redituri erint, cum equis eorum, qui ad vigilias venerint, regrediantur, atque hujusmodi methodus continuet, quousque Peditatus nobis concessus fuerit. Hactenùs enim quicumque Miles ad vigilias mutandas proficiscitur, currum cum equorum aut boum praeiunctura accipit, et ad libitum in pago expensas causat, Officiales pariter spaciatum, vel unus ad alterum aut huc Crajovam migrantes, equos et currus ipsis necessariis accipiunt, atque in pagis, ut ipsis libet, dispendia causant. Idcirco, cum Caesareum servitium postulaverit, passuales à Praememorato Exc<sup>mo</sup> Domino Commendante accipiant, quibus coram nobis exhibitis, dabuntur per nostram assignationem ordines ut, si opus fuerit, vel gratis, vel per praefixam solutionem juxta mandatum et equi et victus suppeditentur, alias nisi cum rigore ad hoc negotium dirigendum procedatur, magnum hac in re gravamen Provincia patietur,

Georgius Cantacuzenus  
Gregorius Balianul  
Elias Stirbei.

K. A. 1726, April 346, Expedit.

## 425

*Administrațiunea Otteniei către Tige.  
17 Decembrie 1725, Craiova.*

Excellentissime Domine, Domine nobis Colendissime,  
Gratiose.

Referre cogimur Excellentiae Vestrae, qualiter ante aliquot dierum spatium adhuc Domini Inspectori Procop, Supremus Tricesimator Szendrei et Nicolaus Pater nos accesserint, asserentes se, tam ab Excelsa Aulica Camera, quam ab Excell<sup>a</sup>

Vestra et Illmo Domino Barone de Viechter mandatum obtinuisse, quatenus moderni anni ovium decimarum arendationem ante biennium existentis contractus ad tenorem publicarent, ut scilicet ex parte Cleri soli Reverendissimo Domino Episcopo Damasceno mille oves, Caesareae Administrationis Bano verò mille et quingentae ac denique quatuor Consiliariorum cuilibet mille eximerentur; quemadmodum etiam ad commemoratum Dominum Nicolaum Pater pertinens pagus Gerla cum suo territorio totaliter exemptus foret. Quibus, postquam reposuissemus nullam adhuc ea in re nos ab Excellentia Vestra, qua moderno substituto Directore nostro, percepisse commissionem, transactis aliquot diebus reiterato coram nobis congregati affirmarunt, se ulteriorem huic negotio moram ob evitandum in Caesareo proventu damnum interjicere non posse, atque ita proximè elapsum Veneris diem pro ejusdem publicatione praefixerunt. Ubi etiam e gremio nostro duobus comparentibus Consiliariis Eliae Stirbei et Stajco Bendseskul, dictus Dominus Inspector mandatum à sua Instantia Cameratica in scriptis produxit, qui 120 Bursas pecuniarum obtulerunt, superiùs nominatus Tricesimator supremus verò 125 bursas; quò factò hoc Oëriti negotium in eodem statu relictum, ex quo, sicuti praecedentibus temporibus multis vicibus jam remonstratum à nobis est, Excellentia Vestra clarè prospicere potest, quòd Proventus Caesareus multùm descrescat. Licet enim annò elapsò penes superiùs memoratos, omnia ferè majora ac minora Monasteria, veluti etiam Primarius Provinciae Commissarius, Portarius, et in singulis quinque Districtibus constituti Vornici et Ispravnici certae determinatae ovium summae exemptione gavisii sint? modernò autem annò praerepetitae tantum sex personae cum pago Gerla pro immunibus habeantur: tunc tamen 141 bursas et 300 Thal<sup>ros</sup> leoninos constituit hujus ovium arendationis quantum, nunc verò saltem ad superiùs dictas 125 bursas devenit. Quòd detrimentum non aliundè certè nisi ex hoc derivatur, quòd, cum magna sit ovium decimarum taxas nimirùm 7½, polturae pro qualibet ove, vile autem admodum eandem venditionis pretium, et tantae in Provinciae ruinam collectionis expensae, molestiae, executiones, aliaeque afflictiones per has oëriticas et disarmiticas decimas miseris incolis annuatim procreatae, ut eas perferre ulterius summè taediosum ac planè impossibile ipsis sit; eà impulsii strictae rationis causa oves suas, quomodocunque tandem possunt, distrahunt, vendunt, mactant, quatenus ulteriori decimarum solutioni et praerecensitis vexationum speciebus evadere queant, quae neque Vaivodarum tempore extiterant, Oëriti enim ac Disarmiti negotium per integrum simul durat annum adhibità militaris brachii continuà executione. Quamobrem futuri anni fusiùs docere poterit tempus, qualem defectum secum trahat harum rerum eventus. Quòd enim nunc adhuc ad centum et viginti quinque bursas ascendit Oëriti arendatio, ideò contigit, quòd scilicet incolae minorem ac

hactenus extiterat decimationis taxam fieri existimârint, at privati etiam illâ spe plures certè adhuc dissipabunt oves.

Penes hoc publicata est necessariae provisionis causâ à suprafatis Dominis Officialibus Cameraticis etiam vini educillationis arendatio in sex oppidis, utpote Crajovae, Rimnicii, in Tyrgo-Syl, Csernetz, Caracal et Okna ac duobus in pagis, Braditseni et Szlatina, per quatuor menses subsecuturi anni. Majum scilicet, Iunium, Iulium et Augustum, aequè ac elapsâ hâc aestate tenenda. Pro qua priùs à Provincialibus mille floreni sunt oblati, tandem verò à Todorano, fiscalium bonorum provisore, mille et octingenti, donec ad duo millia florenorum Rhen. jam effectivè ascenderat. Quae vini arendatio (sicuti praeteriti veris tempore Excellentissimo Domino Supremo Directori Comiti a Kinigsegg uberius in scriptis explicuimus) pariter magnum causat detrimentum incolarum sublevationi, cum enim in dictis locis miseriorum plerique vini venditione soleant subsistere et impositas sibi portiones exsolvere, si eâ privabuntur, dispergere coacti erunt. Aliàs autem emanente hâc arendatione, teloniam suam taxam pro omnibus venditis vini vasibus, veluti modo, etiam per illos quatuor menses deponerent, quâ depositâ et vini venditione cuique liberâ existente, tum Camera suum ex teloniali proventu habebit eidem arendationi ferè compar emolumentum, tum et incolae aliquam subsistendi spem atquè consolationem: oppidani enim à pagensibus ad creditum empta vina educillandò sibimet invicem succurrere possent, nec gravamen istud ob exiguam duorum duntaxat millum florenorum summam perpeti deberent. Quocircâ, ut ex benigno in hancece Provinciam Excellentiae Vestrae affectu atquè interpositione gratiosum reperiat medium, submissè instamus et solito favori ac gratiae eam unâ nobiscum commendandò maneamus

Excellentiae Vestrae

Obligatissimus et obsequiosissimi servi

Georgius Cantacuzenus

Gregorius Ballianul

Rudolphus Golescul

Elias Stirbei

Staiku Bengescul.

Crajovae, 17<sup>ma</sup> Xbris, 1725.

Ad mandatum Caes<sup>o</sup> Regiae Administrationis

Nic. de Porta.

P. S. Planè modò relatum est nobis, quòd Reverendissimus Dominus Episcopus Rimnicensis Damascenus hesternâ die ante prandium, postquam è templo exiverat, morte subitanè et absque ullo praelibito sermone è vita decesserit; cujus pro inhumatione Dominus Consiliarius Bendseskul unâ cum Domino Bojarone Stephano Perskovanul à nobis crastinâ die transmittentur, quatenus omnia necessaria conscribant tam ibi quàm in Monas-

terio Iluresensi, assistentibus iisdem etiam certis determinatis Egumenis, quò factò competens Excellentiae Vestrae rerum notitia ex obligatione nostra communicabitur.

K. A. 1726, Februar 382, Expedit.

## 426

*Contract pentru arendarea Oieritului. 30 Decembrie 1725.  
Craiova.*

### Contractus Arendationis Ojerit.

Hodie infra notato die et anno, ratione Decimarum Ovium Vallachiae Austriacae, anni nunc expirantis miliesimi septingentesimi vigesimi quinti vulgo Oierit dictarum, pro parte Excelsae Caesareae Camerae Aulicae inter me, ejusdem Excelsi Dicasterii in eadem Valachia constitutumInspectorem ab una, ac inter infra-scriptos Dominos Dominos Caesareae Provincialis Administrationis Consiliarios, eorumque socios ab altera parte, innitus et conclusus est Contractus, modo sequenti :

1<sup>mo</sup>. Resignatur ex parte Caesareae Camerae Aulicae Dominis Arendatoribus integra dictarum Decimarum Ovium collectio, per totam hanc Austriacam Vallachiam, pro anno miliesimo septingentesimo vigesimo quinto, nulla parte aut Districtu exceptò, neque ullò aliò preter quae in puncto sequenti declarantur, sub qualicumque titulo aut praetextu exemptò, eà quidem cum qualificatione, ut ab una ove Boeronum aut Monasteriorum non plùs quàm quatordecim, aliorum Incolarum verò quindecim nummi Vallachici ; pro inscriptione Nominis in Registrum, qui quinque et plures oves habent unum Orth seu viginti quinque cruciferi ; pro deletione verò duo nummi Vallachici ; et extraneorum, qui oves suas tantum pascuationis causà hic servant, decem nummi Valachici ; pro inscriptione nominis nihil, pro deletione tamen illi duo nummi Vallachici ; et quidem haec omnia secundùm antiquam hujus Patriae consuetudinem desumantur.

2<sup>io</sup>. Dixi quod hoc anno simpliciter omnes status, Provinciales n mpè, Camerales et Militares has Decimas solvere teneantur ; ob certas reflexiones tamen, pro Excellentissimo Domino Bano Provinciae reservantur mille quingentae oves ; pro Domino Episcopo verò Rimnicensi et Dominis Consiliariis Administrationis pro unoquoque mille, sic simul sex millia quingentae oves ; item illae quae ad pagum Girla pertinent, quae omnes usque ad ulteriorem Superiorum dispositionem exemptae manebunt, hac tamen conditione, ut illae sex millia quingentae propriae sint praefatorum Dominorum, quia alterius oves ad complendum hunc numerum hic imiscere neutiquam licet, néque etiam praefato pago Girla ut aliorum pro suis aliquomodo subtradat.

3<sup>io</sup>. Collectio harum Decimarum fiat eò modò, sicut hac ;

tenus à quo hac Provincia Dominio Imperatoris subacta est. practicata fuit; habeant itaque quidem collectores et cum iis necessarii servi et equi suam intertentionem, in quantum necessitas postulat et Incolae voluntarie praestare possunt, sed ut homines propterea agravent et vexent, vinum et cibaria delicatiora, vel in natura, vel planè pecunià solutà expetant, imò terrefactionibus aut planè verberibus extorqueant, et superflua in domos suas remittant, uti hactenus sepius soeverissimè prohibitum fuit, etiam pro nunc omnimodè interdicitur, et licet propter modernam dificiliorem collectionem concedatur, ut ad unam Plassam majorem etiam quatuor principaliores, et cum illis usque viginti servi admittantur. Domini Arendatores tamen disponent, ne hi omnes simul de pago in pagum procedant, sed pro indigentia collectionis, se ita in Plassas distribuant, ne pagi nimium agraventur; dictos principaliores collectores nominanter etiam in specificatione Inspectoratui extradant.

4<sup>to</sup>. Vigebat quidem hucusque in observantia, quòd quicumque aliquomodo oves decimationi debitae subtrahit, deprehensus duplici solutione decimarum mulctabatur; cum autem haec mulcta utpotè nimium levis tergiversatores non satis abstertere potuerit, ab Excellentissimo Domino Domino supremo Provinciae Directore ordinatum est, ut si quis exemptus alterius non exempti oves inter suas imiscendò, vel alia quacunquè modalitate occultandò in fraudem decimationis subduxerit, et de hoc convictus fuerit, privilegio exemptionis in perpetuum eò ipsò privatus; ille verò non exemptus non amplius solutione duplici, sed confiscatione omnium ovium subductarum puniendus sit. Caeteroquin maneat antiqua consuetudo, ut alii occultatores et subductores à collectoribus deprehensi poena duplicis decimationis mulctentur.

5<sup>o</sup>. Supra numero secundo recensiti Domini Boerones et Pagus à praestatione Oierit, ut dictum quidem reservantur, ut tamen collectio eò magis sincerè et sine confusione peragi possit, expresse ordinatum imò et specialiter conventum est, ut simpliciter omnes oves, tam exemptorum, quam non exemptorum accuratè et fidelitèr conscribantur, et suis Registris cum expressivis annotationibus, quae exemptae et quae non sint, inserantur. Et haec Registra deinde à persoluto ultimo termino arendae intra sex septimanas ad hujas Inspectoratùs officium fidelitèr et genuinè ita infallibiliter extradenda sunt, et quicumque ex illis principalioribus collectoribus haec Registra ex negligentia aut alia culpa ultra praefixum hunc terminum retardaverit, militari executione adigendus sit.

6<sup>to</sup>. Pro consignatione hujus Oierit exsolvent Domini Arendatores ad Caesaream hujatem Perceptoratùs Cassam in bona et currenti moneta centum et triginta Bursas pecuniae, quae faciunt centum octo millia trecentos triginta tres florenos viginti cruciferos, et quidem in tribus consequenter terminis, sci-

licet ultima mensis Martii triginta sex millia centum et undecim florenos viginti cruciferos, ultima Maii triginta sex millia centum et undecim florenos, et tandem ultima Iunii residuos triginta sex millia centum et undecim florenos, et hoc accuratè ac sine omni sub quocunque praetextu aut titulo interveniente mora, quo ex adverso mediante executione militari hoccè Inspectoratùs officium erga Dominos Arendatores procedet.

7<sup>ma</sup>. Appromittit hoc idem Inspectoratùs officium, contra omnes cujuscunque sint conditionis aut statùs, qui de huic collectioni decimarum ovium aliquomodo opponere, illam impedire, vel in fraudem arendationis oves, vel suas, vel alias, aut omnes, aut aliquas occultare vellent, omnem assistentiam et manutentionem, imò etiam, si opus fuerit, ab ipso supremo hujus Provinciae Domino Domino Directore militarem manum elicere.

8<sup>va</sup>. Et contra spondent etiam Domini Arendatores pro omnibus durante hac collectione a suis expeditis collectoribus perpetratis excessibus et quibuscunque, sive in naturalibus, sive in pecuniis factis extorsionibus responsuros, et in quantum probari poterit, se laesae parti omnem aequam et justam satisfactionem praestituros; ubi nec sufficiet damni illati refusio, sed insuper in poenam specialem (quae deinde etiam ex aequo et bono judicabitur) contravenientes tenebuntur.

Denique omnia praenotata puncta se observare, summasque stipulatas pecuniae in terminis praeifixis persolvere Domini Arendatores se obligant et firmissimè obstringunt, ita quidem ut unus pro omnibus et omnes simul pro unoquoque semper stare, respondere et solvere teneantur. Omnia ad Excelsae Camerae Aulicae ratificationem.

In cujus finem hic Contractus, prius bene deliberatus, deinde in hanc formam erectus, à Nobis ritè subscriptus, et partibus utrisque in pari majoris securitatis causà extraditus est. Actum Crajovae, die 30 Xbris, Anno 1725.

(L.S.). Aug. Euseb. Procop. Camerarium Inspector.	(L.S.). Gregorius Baljanul
(L.S.). Ioannes Szendrei Supremus Teloniator	(L.S.). Rudolphus Goleskul
(L.S.). Nicolaus Pater	(L.S.). Elias Stirbei.
(L.S.). Theodorus Pap. Fiscalium Provisor.	(L.S.). Nicolaus de Porta.

K. A. 1726, April 43, Expedit (copie).

## 427

*Incasările și cheltuelile din ultimul trimestru al anului 1725.  
31 Decembrie 1725, Craiova.*

Quartals Extract pro 4<sup>ta</sup> Angaria 1725.

Über Empfang und Ausgab bey allhiesig Österreich-Wa-

hach. Cameral Obereinnehmer Amt, von ersten 8<sup>bris</sup> bis 31<sup>ten</sup> Xbris 1725.

Inhalt des mit Ende verflrossenen dritten Quartals erstatteten Ampts Extract, so ware daselbst

pr. Cassa verbliben . . . . . 15684, 25<sup>7</sup>/<sub>8</sub>

*Neuer Empfang*

An eingegangenen Mauth Geföhlen:

Von Straspurg . . . . .	283, 24 <sup>4</sup> / <sub>8</sub>
Rimnik . . . . .	440, 21 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>
Szlatina . . . . .	108, 227
Filial Stojenest . . . . .	9, 4
Izlacz . . . . .	3122, 15 <sup>6</sup> / <sub>8</sub>
Orahova . . . . .	586, 39 <sup>6</sup> / <sub>8</sub>
Filial Gidics . . . . .	113, 25
Koman . . . . .	725, 16
Filial Vrata . . . . .	106, 17 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>
Voidicza . . . . .	512, 9 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>
Volcaun . . . . .	217, 11 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>
Filial Baja de Arama . . . . .	574, 4 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>
Filial Novacs . . . . .	— —

Mar khts-Mauthen:

Crajova . . . . .	669, 19 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>
Karakal . . . . .	73, 29 <sup>2</sup> / <sub>8</sub>
Tyrgosyl . . . . .	216, 24 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>
Gsernecz und Wallach. Cladova . . . . .	111, 42 <sup>2</sup> / <sub>8</sub>
Iarbarit zu Okna . . . . .	356, 46 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>

Von denen Saltzgrüben zu Okna:

Seynd ab daselbst in 4<sup>en</sup> Quartal verschlissenen Saltzes administriret worden . . . . . 5496, 25

Dann von der Saltz Leegstatt Bristoll in gemelter Angaria eingekommen . . . . . 166, 1<sup>6</sup>/<sub>8</sub>

An Dismarit oder Wein, Bünnen, Tabac und s. v. Schwein-Zehend.

Den 15<sup>ten</sup> Xbris erleget der Nicolaus Pater den erst stipulierten Termin vor den auf heür in arenlam genohmenen Dismarit mit . . . . . 21666, 40

An eingegangenen Fiscalitäten:

Sub 24<sup>en</sup> Novembris administriret der hiesige über die diesseiths dem Altflus confiscierte Bojern und Clösterliche Güetter angestälte Provisor Theodorus Pop . . . . . 1358, 8



An Kupfer Bergwerkh zu Baja:

Geben die Bestandthaabervor gedachte Grüeben  
et suis appertinentiis die heürige mit Ende des lahrs  
verfallene 4<sup>ten</sup> Arendations Quotam . . . . . 429, 10<sup>3</sup>/<sub>s</sub>

An Cameral Tax-Geföhlen:

Den 31<sup>ten</sup> Xbris würdet durch obbemelten Nico-  
laum Pater, wegen seines possessedirenden territorii  
Girla genant, die vorgesezte Taxa pro anno 1725 paar  
abgeführt, pro . . . . . 600, --

Auf Saltz Verschleiss Arendation:

Sub 1<sup>ma</sup> Decembris würdet von dem Marckht  
zu Okna das veraccordirte Quantum, wegen des in  
Crajova habenden freyen Saltz-Verschleises, paar er-  
leget mit . . . . . 166, 40

Summa summarum des volligen Geldt-Empfangs,  
benanth. fünftzig und vier tausent, acht hundert,  
süben und fünftzg Gulden, viertzig und neün, drey  
Achtel Kreützer.

Id est: 54857 fl. 49<sup>3</sup>/<sub>s</sub> xr. Rbeia:

*Ausgaaban hierauf*

In die Kays. 7bürg. General Perceptorats Cassam:

	Fl.	xr.
Den 8 <sup>en</sup> 9bris paar aldahin beförderet . . . . .	15000,	—
Sub 29 <sup>en</sup> Xbris wiederumben . . . . .	30405,	46 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

Auf Landts Dycasterial Besoldungen:

Dem allhiesigen Herrn Banno Georgio Canta- cuzeno auf das 4 <sup>te</sup> Quartall die gewöhnliche	1500,	—
Denen 4 Herrn Landts-Administrations Con- siliariis ebenfahls vor diese Zeit	1500,	—
H. Nicola de Porta Landtschafts Secretario auch also	375,	—
Nichtweniger dem daselbstigen ersten Cance- listen Stephano Meczleni gegeben . . . . .	75,	—
Endlichen hat auch dieses Quarta ll der zweyete Cancelist Carolus de Sylva beklommen mi	75,	—
	3525,	—

Auf Cameral Ober-Ambts Besoldung:

Herrn Cameral Inspectori Augustino Eusebio Procop vor berührtes Quartall . . . . .	300,	—
Mir Obereinnehmer Khlinger auch auf diese Zeit	200,	—
Dem Nicolae Pater in simili . . . . .	200,	—
	700,	—

Auf Mauth Ambts Besoldungen:

Dem Obermauthner allhier Johann Szendrei auf lezt verlossene 3 Monath	200, —
Dem Obermauthner zu Voidicza Antoni Lilie des- gleichen	50, —
Michael Philip Mauthner zu Straspurg	25, —
Also auch dem Mauthner zu Szlatina Ladislao Scorej	37, 30
Wiederumben dem Mauthner zu Izlacz Mathias Streütt	50, —
Ingleichen den Mauthner zu Orachova Andreas Tot.	37, 30
Ebenfahls dem Mauthner zu Koman oder Vidin Nicolao Kyra	50, —
In simili dem Rimniker Mauthner Petro Dobra	37, 30
Stephano Schy, Mautner von Volkaun	37, 30
Dem Thadaeo Krensfeldt Filialist zu Stojanest	25, —
Item dem Filialist zu Gidics Ioseph Cziko	25, —
Matthiae Repasi Filialisten zu Vrata	25, —
Dem Marckhts Mauthner zu Baja de Arama Ca- pitain Putnik	25, —
Mehr dem Filialist zu Novacs Andreae Skorej	25, —
Dem Marckhts Mauthner zu Crajova Christoph Stratti	30, —
Antonio Frölich Marckhts Mauthner zu Karakal	18, —
Ingleichen dem Marckhts Mauthner zu Tyrgosyl	18, —
Georg Hortobagy	18, —
Am Matthias Hollo Marckhts Mauthner zu Czer- necz und Wallach. Cladova	12, —
Dann dem Oknaischen Jarbario Mihalza Literati	30, —
Des hiesig Löbl. Inspectorats Überreüther Paul Maurer	20, —
Hiesigen Obermauth Ambts zweyen Überreü- thern, Georgio Czalai und Nicolao Thordej	30, —
Dem Überreüther zu Voidicza Nicolao Fejer	15, —
Stephano Tot Überreüther zu Strasburg	15, —
Mehr den Überreüther zu Rimnik Petro Jöld	15, —
Denen zwey Szlatinaischen Überreüthern Daniel Sardej undt Johann Szabo auf dieses vierte Quartall	30, —
Ebenfahls dem Orakovais. Überreüther Stephano Hevisi	15, —
Denen zwey Überreüthern zu Izlacz, Sigismundo Albert und Sigismundo Czekelj	30, —
Ioseph Mihoza Überreüther zu Gidics	15, —
Mihaeli Poltovanj und Mich. Sass Überreüthern zu Koman	30, —
Dem Überreüther zu Vrata oder Pristoll Daniel Salanj	15, —

Iohann Szabo Überreüthern zu Volkaun	15,—
Endlichen den Überreüther zu Novacs Mathias	
Mezej . . . . .	15,—
	<hr/>
	1018,—

Auf Besoldung deren Saltzgrüeben Beambt und Bedienten zu Okna:

Dem alladar stehenden Einnehmer Matthaeus Wentzl Koidelli auf berührtes Quartall	125,—
Also auch Pompejo Quintana Controlor undt ersten Waagmeister	75,—
Vor den den 29 <sup>ten</sup> Septembris verstorbenen zweyten Waagmeister Fridrich Kropf seel. ist Ioseph Antonj Leniberger von der Sübenbürg. damahligen Interimal-Direction sub 1 <sup>ma</sup> 8bris herein gesendet worden.	
Alldieweillen aber der von Hochlöbl. Kays. Hof-Camer selbstn zu diesem Dienst resolvirte Georg Ferdinandt Simpekli, den 1 <sup>ten</sup> Xbris sich allda eingefunden, als seyndt den ersten zwey dem anderen aber 1 Monath Geldt bonificiret worden pr.	
Martin Fischer vor das ganze Quartall . . . . .	50,—
Dem ersten Grüebenwacher oder Curthion Domitru Hadnak auch also . . . . .	8,20
Desgleichen den zweyten Wacher Statj al Dobriczi . . . . .	8,20
Endlichen den Grüeben Schmidt Antonj Ennsman . . . . .	20,50
	<hr/>
	302,30

Auf Besoldungen bey der Saltzleegstatt Pristoll:

Den daselbstigen Waagmeister Cristoph Antonj Lang auf bemeltes Quartall . . . . .	62,30
Mathias Kodris daselbstigen Überreüther desgleichen . . . . .	20,—
	<hr/>
	82,30

Auf Besoldung bey der Wasch-Gold Einlösung:

Dem Einlöser Matthias Weps auf bemelte Zeit abgereichet . . . . .	62,30
Hans Georg Mihok Überreüther auch . . . . .	17,30
	<hr/>
	80

Auf die Kays. Post-Beförderung:

Denen zu Straspurg, Rimnik und Voiza stehenden Postbeförderen ist das angeschafte ordinari Quartall Geldt a 35 fl. vor alle aber bezalt worden . . .	105,—
--	-------

Auf Extra-Adjuta Besoldungs-Beytrag:

Dem Mauthner zu Straspurg Michaël Philipp wegen Inspection des neuen Weegs an dem Altflus pro 4<sup>ta</sup> Angaria . . . . . 18,—

Auf Pension und Interteniment:

Dem allhiesigen Camer Feldtscherer Georg Glogger auch auf diese Zeit . . . . . 75,—

Auf Extra-Reys, Diurnal- und Lifergelder:

Hiesigen Ober Mauthner Szendrey an denen ihm ausgeworfenen jahrl. 200 fl. Diurnal Geldern pro 4<sup>ta</sup> Angaria . . . . . 50,—

Auf Verordnung den 29<sup>ten</sup> diss bezalt Nicolao Aradj, welcher in pressanten Ojerits Geschäften nach Carlsburg geschückhet worden, pro diurnali novem dierum a 1 fl. . . . . 9,—

Auf Weeg und Bruckben Unterhaltung:

Dem zu Beobachtung der neuen Strassen an dem Altflus angestellten Zimmer-Pallier Matthias Krenn auf das 4<sup>te</sup> Quartal. . . . . 24,—

Item daselbstigen Steinsprenger Matthias Constans vor gedachte Zeit . . . . . 24,—

Den 31<sup>ten</sup> bonificiret auf Ordre dem angezogenen Michaël Philipp was er an Reparation gedachten sogenannten neuen Weeges ausgeleget nembl. . . . . 29, 6

Eodem demeselben auf Verordnung die Ausgabben gueth gethann, welche zu einer ganz neuen Pruckben über die Lodra auferlofen, nembl. . . . . 235,50  
312,56

Auf Cameral-Reparation und Bau Unkosten:

Den 31<sup>ten</sup> December dem Pristolischen Saaltzwaagmeister Christoph Antoni Lang auf Verordnung refundiret worden, was er alldorthen zu unumgänglicher Reparation ausgeleget, nembl. . . . . 24,34<sup>1</sup>/<sub>8</sub>

Auf Ambts Cautions Capital verfallenes Interesse:

Mehrmahlen hiesigen Ober Mauthner Szendrey vor sein pr. 2 m. fl. haltendes Ambts reales Cautions Capital auf schon villnahls gedachtes Quartal das verfallene Interesse zu 5 pro Cento entrichtet mit . . . . . 25,—

Auf Extra Ordinarien.

Den 8<sup>ten</sup> 9<sup>bris</sup> vor ein aichernes Vaas, Nögel undt einballiren bezalt, umb die sub illo die transmittirte vorbenambste Remise sicher zu beförderen 1, 15

Den lezten Xbris von dem in der Alt ertrunkhenen Steinsprenger Weinling desselben würckhl. ins Verdienen gebrachte Monath Geldt de Aprili diess Jahrs der Wittib auf Verordnung guethgethan mit 8

Eodem vor die denen hiesigen samentl. Cameral-Ambts Überreüthern zuegeschafte 20 kupferne Schilder auch auf Ordre bezalt. . . . . 23, 36

---

32, 51

Auf Carzley Uncosten.

Herrn Cameral Inspectori Augustino Eusebio Procop auf dickhberührtes Quartall . . . . . 15, —  
 Mir Obereinnehmer Klinger . . . . . 12, 30  
 Dem Obermauthner Szendrey . . . . . 12, —

---

39, 30

Summa summarum der völligen Ausgaab, benantl. ain und fünfzig tausent, acht hundert fünf Gulden, dreyssig und acht Kreüzer.

Id est 51805 fl. 38 xr. Rh.

Summarium

Empfang . . . . . 54857 fl. 49<sup>3</sup>/<sub>8</sub>  
 Ausgaab . . . . . 51805 fl. 38

---

Rest . . . . . 3052 fl. 11<sup>3</sup>/<sub>8</sub> xr.

Guetmachung hierauf:

	Fl.	xr.
In gantzen und viertel Löwenthaler a 1 fl. 40 xr.	127,	55
An Thalern und Guldinern . . . . .	98,	—
Plakauner oder 7 schilinger a 52 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> xr. . . . .	50,	45
17 <sup>ner</sup> . . . . .	896,	4
7 <sup>ner</sup> . . . . .	954,	18
Schustaken a 6 xr. . . . .	52,	18
Groschen . . . . .	112,	48
Polturäckhen . . . . .	53,	35 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>
	<hr/>	<hr/>
	2345,	47 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>

Von dem Obereinnehmer Aichinger seel. haftet noch in Ausstandt . . . . . 406. 27<sup>4</sup>/<sub>8</sub>

Dann so ist auf Befelch (titl) Sr Excellenz Herrn  
Herrn Ober-Directoris Grafen von Königsegg zu Ver-  
pflegung hiesiger angestellt gewesten Landts-Conscrip-  
tion avanzieret, und bis Dato aus der Provincial-  
Cassa nit refundiret worden . . . . .

300.—

Summa obbemelten Cassae Quanti . . . . . 3052.11<sup>8</sup>/<sub>s</sub>

Craiova den 31<sup>ten</sup> Xbris 1725. E. Ios. Khlinger  
Obereinnehmer

K. A. 1726, März 71, Expedit.

**428**

*Mărturie pentru Nicolae de Porta. 31 Decembrie  
1725, Craiova.*

Transpositio ex originali Valachico.

Nos infrascripti testamur animabus nostris sub juramento  
et excommunicatione de causa Ladislai servi honorabilis Do-  
mini Nicolai de Porta Secretarii et acu pingentis Helenae, quod,  
postquam prolata fuisset sententia à Caesarea Administratione,  
ut Ladislai aures amputarentur et Helenae lingua palo affige-  
retur, Dominus Secretarius ad me carceris praefectum miserit,  
ut expectarem quousque adhuc rogaret Caesaream Administra-  
tionem quatenus Ladislai aures ne abscinderentur; expectans  
igitur per aliquot tempus, vidensque non sequi responsum, ve-  
ritus sum, ne incidam in aliquod periculum, notari curavi ergò  
Ladislauum parum in auribus, sicuti conspici potest. Proinde  
estamur, quod Dominus Secretarius, nec apud carcerem cum  
abscinderentur aures Ladislai, nec cum per forum expelleretur,  
neque cum lingua Helenae palo infingeretur, ullo modo adfuerit  
in ullis, sed tantum ego carceris praefectus cum aliis subscriptis  
isque ad finem extiterim; quòdque palum eundem quidam  
carceris custos ex foro acceperit, in carcerem tulerit, ibidemque  
in igne combusserit. Haec attestamur. Craiovae, X<sup>bris</sup> 31, A<sup>o</sup> 7234,  
titulo veteri.

(L. S.) Ioannes Phanitta (L. S.) Conda Bergan custos  
existens carceris praefectus.

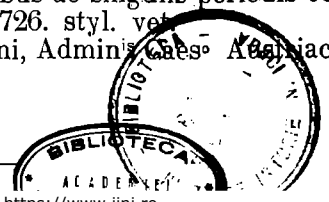
(L. S.) Thodor custos qui  
accepit palum.

(L. S.) Miron Phanitta Va- (L. S.) Iuon Dumbrava cus-  
taffus carceris. tos.

Collata est hic praemissa latina transpositio cum suo ori-  
ginali Valachico, eidemque in omnibus ac singulis periodis con-  
formis reperta. Craiovae 20<sup>ma</sup> Ian. 1726. styl. vet.

(L. S.) Per me Steph<sup>num</sup> Meszleni, Adminis<sup>trator</sup> Caes<sup>aris</sup> Aca<sup>demiae</sup>  
alachiae Cancellistam.

K. A. 1726, April 346, Expedit.















VERIFICAT  
1987







